





٦٩٥

عبد العال محمد

٧٤٤

محمد مختار

٦٩٨

عبد الجليل سليمان

٧٤٥

محمد خيبر

٧٤٥

عبد الله افندي صفي

٧٤٨

محمد الاشرم

٧٩٣

علي افندي رشدي

٧٥٥

محمد افندي طاهر

٩١٩

علي داود

٧٥٨

ماريوس دي لاروكا

ف

٧٦١

مليحي سلام

٦٤٩

فرج بك عبد العال

٧٧٢

محمد الزناتي

مصطفى بك صبي (نقريه)

٧٨٨

ن

لطيف افندي بيدروس

٧٧١

٧٠٥

نصر موسى

م

٧٠٦

نتيجة ما تراى لقومسيون تخفيف

٦٤٦

محمد حديق

٦٦٠

محمد الاسود ومواجهته بارهيم عطيه

٦٦٢

محمد ابرهيم

٦٦٢

محمد حمد

٦٦٢

محمد دياب

٦٦٣

محمد زيدان

٦٦٥

محمد الشبشيرى

٦٦٦

محمد وفا

٦٧١

محمود حمدي

٦٧٣

محمود عياد

٦٨٠

محمد سويلم

٦٨٣

موسى السيد

٦٨٥

محمد خليفه

٦٩٦

محمد فوده

٧٠٣ و ٧٠٤ و ٧٠٥ مواجهات

٧٣٦ و ٧٤٤ و ٧٤٧ و ٧٤٨ محمد سالك

٧٣٨

محمد فتح الباب

٧٤١

محمد فائق

٧٦٠

يوسف رومانى

ه

٦٩٣

هرمينه يوسف

ي

ر	صفحة	ت	صفحة
رضوان الغطاني	٦٦٤	{ ترجمة تقرير الموسيوما كياويلي فنصل	٦٦٤
«الدكتور» رومانو	٧٢٧	{ ايتاليا في الاسكندرية	
س		تقرير من قره قول اللبان	٧٥٢
٧٥٥ و ٧٦٢ السيد سلام		{ تيجران بك (محضر الاستعلامات التي	٨٠٠
٦٦٢ و ٦٦٩ سعد مصطفى		{ أخذت منه في قومسيون التحقيق بمصر)	
سعد ابو جبل	٦٧٨	ج	
سليمان الجويكشي	٧٦٧	جرجس حنا	٦٦٦
سليمان سليمان عبد الكريم	٧٦٧	ح	
سعد ابو جبل	٨١٨	حسن بدر	٦٦٢
{ سليمان داود سامي وفي محضره		حمزة نجيب	٦٨٢
{ استنهاد عدة اشخاص ومواجهة	٨٢٦	حسين خليل	٦٨٧
{ سليمان بهم		حزين فرغلي	٦٨٨
ش		٦٩٤ و ٧٤٢ حامد ياور	
شعبان طنطاوي	٦٦٨	الحاج سيد	٦٩٥
ط		حجاج يوسف	٦٩٨
طلبة باشا	٩٠٥	حنا افندي صغير	٧٤٢
ع		حنا عيروط	٧٤٢
علي صالح	٦٥٧	حسن محمود	٧٤٤
علي شعبان	٦٦٥	حسن بك صادق	٨١٠
علي شعلان	٦٦٧	خ	
علي حسن	٦٦٨	خليل صالح	٧٠٠
علي موسى	٦٧٠	خطاب	٧٥٥
عبد الرحمن علام	٦٧٢	د	
علي داود	٦٧٦	دونانو جوزيه	٧٦٥
علي موسى	٦٨٧	ذ	
عبد الباقي الكردي	٦٩٢	ذوالفقار باشا	٨٢٥

الفهرس

(تنبيه)

صفحة

استجواب ضباط وعساكر في حادثة	٦٣٤
١١ يونيو سنة ١٨٨٢	
٦٥٥ و ٦٥٩ ابراهيم عطيه	
٦٦١ احمد افندي سلامه	
٦٧٢ و ٦٧٤ احمد حقي	
٦٨٠ و ٦٩٨ احمد واصف	
٦٨٩ احمد نجم	
٦٩٧ ابو الحسن الصياد	
٦٩٧ ابراهيم حسن	
٦٩٨ اسحق بن احمد	
٧٠١ احمد رشدي	
٧٤٩ احمد البنباوي	
٧٥٤ افادة بخصوص مليحي سلام واخيه	
٧٥٦ و ٧٦٥ اوجينيو نيكلوج	
٧٧٦ اقامة حجة	
٧٩٠ الشيخ ابراهيم سليمان باشا (نقريه)	
٨٠١ الشيخ احمد سليمان باشا (نقريه)	
٩٠٠ ابراهيم فوزي	
ب	
٧٢١ بلال يوسف	

تكرر في هذا الجزء ذكر اسماء بعض الاشخاص الذين ذكر بعضهم في الجزء السابع ووردت اسماء البعض الاخر في الجزء الثامن فلا يتبادرن الى ذهن القراء ان استجواباتهم السابقة في الجزء من السالفين تكررت ثانية في هذا الجزء المحاضر لظهور اسمائهم فيه مرة اخرى فان الاتيان على ذكر اسمائهم مكررة في محاضر هذا الجزء جاء من طريق استجواب اللجنة اياهم في غير القضايا التي سئلوا بامورها في المرات الاول كما يتضح ذلك لمحضرات القراء اثناء المطالعة والامعان ثم اننا قد جرينا في هذا الفهرس على الطريقة التي اتبعناها في الجزئين الخاليين بان سردنا اسماء المستنطقين على ترتيب حروف الهجاء تمهيداً لطلب الاسماء من مواطنها اذا وجد احدها لدى القارئ اتم من سواه

حسب قولك فعلى حسب فكرك لماذا لم يعاقب
من أجرى ذلك

ج لا ادري

س ما دام انه لم يعاقبهم فهل تنصور انه
كان متخذاً معهم

ج يظهر ان الامر كذلك

واعيد الى السجن في ٥ المحجة سنة ٩٩

اعضاء أعضاء أعضاء

محمد مختار مصطفى خاوصي سليمان يسري

مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين

محمد ذكي يوسف شهدي علي غالب

رئيس القومسيون

اسماعيل ابوب

ج نعم كان رئيساً علينا

س ما دام انك كنت متولي رئاسة اورطة

والروساء عليك هم طلبه وعراي فقط وبالطبع

كنت تتردد عليهم مباشرة فهل سمعت منهم شيئاً

بخصوص الحرق والنهب

ج ما كنت اتردد عليهم الا نادراً وما

سمعت منهم شيئاً

س هل طلبه وعراي كانوا كتبوا لجهات

بمحاكمة احد من الذين اجرى النهب والحرق

او شرعوا في محاكمة سليمان سامي

ج لا لم انظر ذلك

س حيث ان عراي كان استنجد حصول

النهب والحرق ونبه بارسال عساكر لمنع

ثم الجزء التاسع

شيء عند رغبة عراي فهل كان يمكنه اجراء ذلك
 ج ما كان يمكنه لانه تحت امره
 س هل اذا كان عراي يريد اجراء شيء
 فيمكن سليمان سامي مخالفته

ج لا اعلم
 س هل بحسب معلوماتك يمكن سليمان
 سامي ان يجري شيئاً بدون امر عراي
 ج بحسب الاوامر والقوانين لا يمكنه
 س انت مررت جملة امرار بالمنشية
 ونظرت ما كان جارياً فيها من العساكر فهل
 كان الموجود هناك الاي سليمان سامي بمفرده
 ج نظرت هناك عساكر من الاي عيد
 بك

س ما مقدارها
 ج ان الاي عيد بك كانت منه اورطة
 في خفر شارع شريف باشا
 س لما مررت في شارع شريف باشا
 هل نظرت عساكر عيد بك تنهب من هناك
 ام لا

ج نظرهم واقفين في الخفر
 س ما كانت الساعة وقتها
 ج الساعة ١٠ عربي
 س هل كانت العساكر موجودة في هذا
 الشارع مصطفة في الخفر
 ج كان موجوداً منها عساكر متفرقة في
 الخفر ونظرت عساكر اخرين يجرون النهب
 لا ادري ان كانوا من عساكر عيد بك او
 خلافيهم
 س هل تعرف البكباشي الذي كان مع
 ورطة عيد بك

ج لم انظره وقتها حتى اعرفه
 س ما مقدار العساكر التي كانت موجودة
 بباب شرقي من الاي عيد بك
 ج لا اعلم مقدار العساكر التي كانت
 بباب شرقي من الاي عيد بك
 س بعد خروجك من اسكندرية توجهت
 لاي جهة

ج توجهت الى حجر النواتية ثم الى كفر الدوار
 ثم الى رشيد
 س تعينت في اي وقت لرشيد
 ج في ٦ رمضان سنة ٩٩
 س مذ كنت بكفر الدوار ضرورة كنت
 دائماً متردداً على الضباط وربما يكون علم لك
 ان كان عراي استنقح ما حصل من النهب والقتل
 واجرى معاقبة احد عليه او استحسنه
 ج لم اعلم شيئاً من ذلك ولم نتكلم فيه
 س ألم تنظر احداً بكفر الدوار من من
 نهبول

ج لم انظر
 س ان كفر الدوار في بلد صغيرة ولا
 يخفى فيها شيء مثل ذلك
 ج لم انظر شيئاً من ذلك
 س في كفر الدوار كنت في اي الاي
 ج كنت حكمداراً على اورطني
 س من الذي كان يحكم عليك او يصدر
 لك اوامر بخصوص اورطنك
 ج ما كان احد يأمر بشيء
 س هل طلبه ما كان له رئاسة عليك
 ج كنت تحت رئاسته
 س عراي ما كان رئيساً عليك ايضاً

الضباط والعساكر الذين بالالابات

ج لم انظر شيئاً من ذلك قط

بناء على ما تقرر بمجلسة ٥ المحجة سنة ١٩

جری احضار علي داود من السجن وسئل فاجاب
كما يأتي.

س ولو انه سبق استجوابك عما صار

باب شرقي بينك وبين احمد عراي لكن
يقضي ان تفيد عن تفصيلات ما صار

ج لما توجهت وجدت عراي واقفاً فقلت

له ان بعض الاهالي والعساكر يحرون كسر
محلات المشية والمستحفظين خرجوا من البلد

وقلت له ان وافق يرسل كم اورطة لمنع ذلك
فطلب عيد بك وامره بارسال اربعة بلوكات

لاجل منع ذلك وعيد نهب بضرب طابور للالاي
وانا تركهم وتوجهت

س كان عراي داخل الباب او خارج

منه وقتها

ج كان داخله

س الالاي كان في داخل الباب ايضاً

ج نعم كان في الداخل جهة طابية النحاس

في الجهة البحرية

س عيد ايضاً كان في داخل الباب

ج نعم

س تركت عراي انت اولاً ام كيف

ج انا توجهت مع عراي الى طرف عيد

لما نهب عليه وبحضورنا نهب عيد بضرب بوري
لالايه ونهب عليه وانا توجهت

س لما تركهم توجهت لاي جهة

ج توجهت لجهة الباب الجديد

س لما توجهت للباب الجديد مررت من

شارع باب شرقي

ج نعم

س في اثناء مرورك من تلك الجهة ألم

تنظر احداً معه منهوبات

ج لا

س ألم يصادفك احد بالطريق

ج صادفت اناساً كثيرين متوجهين باشياء

لا اعلم ان كانت منهوبات او امتعنهم

س ألم تنظر في اثناء رجوعك من تلك

الجهة النهب الذي كان في بيت زغيب ومنشى

ج لا اعرف منازلهم

س انت كنت قائمقام المستحفظين فكيف

لا تعرف هذه المنازل الشهيرة

ج اني ما مكثت في المستحفظين مدة طويلة

حتى اعرف بيوت المذكورين

س الذي تعتقد ان مسألة النهب كانت

على غير رغبة عراي ام كيف

ج لا اعلم

س لما اخبرت عراي بما هو جار من

سليمان داود وامر عيد بك بما امره به ضرورة

يكون ظهر عليه علامات استخسان ما اجراه

سليمان داود او عدمه

ج كان ظاهراً عليه علامات الغضب

س ما دام كان ظاهراً عليه الغضب من

ذلك فهل ما كان يمكنه منع تلك الاجراءات

ج انتم ادرى

س هل اذا كان اراد عراي منع ذلك

ما كان يمكنه المنع

ج كان يمكنه منع اجراء ذلك

س اذا كان سليمان سامي يريد اجراء

س كيف ثاني يوم بلغك

ج في ثاني يوم نظرنا الدخان طائعاً
والحريقه مشتتة بالاسكندرية وبعدها توجهنا
الى كفر الدوار

س ما الذي بلغك عن من يكون اجري
حرقها

ج لم يبلغني وانما بسبب نفوه سليمان ساهي
سابقاً عن تصميمه على الحرق ربما يكون هو
الذي احرقها

س منذ اقامتك بكفر الدوار مع جيش
العصاة هل يبلغك شيئاً من يكون حرق
اسكندرية

ج لم يبلغني

س قبل واقعة ١١ يونيو سنة ١٨٢٠ أما
نظرت عبد الله نديم بالاسكندرية يجري اعمال
جمعيات من شبان الاهالي ويخطب خطباً مهيجة
وكان اراد المحافظ اخراجه من البلد بسبب ذلك
ج اعرف انه كان يوجد في جمعيات
ويحمل خطب ونظرته دفعة واحدة وكان موجوداً
سعادة المحافظ ايضاً

س ما هو مضمون تلك الخطب والغرض
منها

ج المضمون الحث على الاتحاد والحريه
وما اشبه

س أما كان يجرى الشبان ويتكلم في
الديانات والنصارى والمسلمين وما اشبه

ج كان في ذات ليلة يخطب باقوال
مثل ذلك لست متذكراً اياها وكان سعادة
المحافظ وزعل وقام ونحن زعلنا وقتنا ايضاً
س هل سعادة المحافظ ما كان نبه باخراج

عبد الله نديم من البلد

ج لا اعلم ولم يتنبه علي

س هل نظرت حسن موسى العقاد يتوجه
للاسكندرية ويسعى في الهيجان ونشويش
الافكار قبل واقعة ١١ يونيو سنة ١٨٢٠

ج ما نظرته ولا اعرفه

س ما هي كيفية التقرير الذي قدمته في
حق مصطفى افندي نسيم احد بوزباشية المستنفظين
وترتب عليه سجنه مذ كنتم بكفر الدوار

ج ان التقرير المذكور بناءً على تشكي
احد عساكر المستنظفين يوم وصولنا لكفر الدوار
بان احد بوزباشية الاورطة الذي هو مصطفى
نسيم المذكور وجد كيس بالمحطة داخله تسعة
عشر جنيهاً وفرق بعضهم على العساكر الذين
وجدوا هناك فتوجهت انا وجدت البوزباشي
في المحطة وسألتني عن الكيفية فافاد بانّه مجال
وجوده بالمحطة نظر عساكر بيدهم كيس داخله
تقديري يريدون اقتسامها فاخذوه منهم وقسم بعض
ما فيه عليهم والباقي فضل بطرفه وبما ان
الاصول تدعوني ان اقدم تقريراً عن ذلك
فانا قدمت عن ذلك تقريراً لناظر الجهادية
الذي هو العراقي وهو امر بارساله لمصر ولا اعلم
ماذا جرى له بعد ذلك

س اما نظرت من منهوبات اسكندرية
شيئاً بطرف الضباط والعساكر بكفر الدوار

ج لم انظر شيئاً بطرف ضباط وعساكر
اورطة المستنظفين خلاف طبعه واحدة وجدت
مع احد عساكر الاورطة وتقدم عنها التقرير
اللازم لناظر الجهادية

س أما نظرت شيئاً من المنهوبات عند

وانا تركتهم وتوجهت للبلد جهة الباب الجديد فلم اجد المأمر ولا المحافظ وقد افتركت ان خزينه المحافظة مرتب خفها من المستخفيين فتوجهت لانظرهم باقين ام لا

س هل توجهت الاربعة بلوكات من الاي عيد بك حسب امر عرابي

ج لا اعلم لاني توجهت ابحث على مأمور الضبطية او المحافظ ولما لم اجدهم توجهت الى المحافظة لاجل ترتيب خنر على خزينتها ورجعت الى المنشية الساعة ١١ تقريباً ولم امش منها بل مررت على محلات القره قولات المخصصة على الاورطة خارج الصور

س لما توجهت الى جهة المنشية في الوقت المذكور أما نظرت الحريق وقتئذ حيث ان المتضخم من الخنق ان الحرق حصل قبل ذلك ج في الوقت المذكور ما نظرت الحريق س ما دام انك ساكن ومقيم باسكندرية ففي اي وقت با ترى نظرت الحريق

ج لم انظره قط في البلد اثناء اشتعالها لاني لما توجهت امر على القره قولات البرانية فلم اجد العساكر فيهم وقيل من بعض الضابطان الذين صادفتمهم بالطريق انه صار التنبيه عليهم من مأمور الضبطية بانهم يأخذون العساكر ويتوجهون الى حجر النواتية فانا الاخر مشيت الى تلك الجهة ووصلت اليها الساعة ٤ ليلاً

س في اي وقت بلغك حرق اسكندرية ج بلغني ثاني يوم

س اما نظرت الحريق ليلاً في اثناء توجهك للحجر النواتية او بعد وصولك اليه

ج لم اتحقق من ذلك

ج تقريباً رجعت نحو الساعة ١٠ ونظرت العساكر الذين كانوا موجودين هناك بالانتظام ليسوا موجودين وقتئذ كما كانوا بل متفرقين على الدكاكين وخفر المستخفيين ايضاً لم اجد في محلاته واليوز باشي الذي كان بالقره قول ايضاً س اما نظرتهم يجررون كسر الدكاكين والنهب فيها وقتئذ

ج كان بعضهم ابتداء يكسر في الدكاكين والبعض كان جارياً مشال منهبوات

س اما نظرت من الاهالي يكسرون وينهب مع العساكر

ج نظرت بعض الاهالي يجررون ذلك ايضاً س اما نظرت عريان تجري ذلك

ج لم انظر عرباناً س لما توجهت الى باب شرقي كان في اي وقت وماذا جرى

ج توجهت الى باب شرقي وكانت الساعة ١٠ وقتها تقريباً فوجدت احمد عرابي واخبرته بما عاينته من الكسر والنهب وان سليمان سامي مصمم كذلك على حرق البلد وان عساكر المستخفيين مع عساكر سليمان سامي والنمست منه ان يرسل اورطة تمنع ما هو جارٍ بجهة المنشية فامر عيد بك بحضوري بارسال اربعة بلوكات لتلك الجهة

س ماذا قال لعيد بك ج قال له ارسل اربعة بلوكات تمنع

الكسر والنهب الجاري من العساكر بجهة المنشية س لما امر عرابي عيد بك ماذا فعل

المذكور ج عند ذلك عيد بك ضرب لالايه طاوور

الموجودة امام القره قول وكان مشاهداً ذلك
وكيل الضبطية وانه كان قاصد البحث على غاز
في الدكان المذكورة لاجل ان يحرق البلد ولم
يجد فيها غاز وانه صار منعه بمعرفتهم وبعدها
انا مشيت الى جهة المنشية فوجدت سليمان سامي
بها والاياه ايضاً موجوداً بتلك الجهة حالة كون
خفر الجهة المذكورة ليس مخصصاً على ذلك الاالي

س ماذا قلت له وماذا قال لك

ج قلت له ما الخبر فقال ان الدونقة
الانكليزية عزمت ان تضرب البلد بعد ساعة
ونصف اذا لم يصير تسليمها اليها فسألته عن
مقصوده فقال ان الاصول تقضي انه قبل
الخروج من البلد يصير احراقها ولا يسلمها سليمة
فقلت له بالرجاء ان يصرف النظر عن هذه
الاحوال وقلت له بامر من يمكن حرق البلد
فتهور علي وقال لي انه ليس شغلك فتركته
وتوجهت لاخبر مأمور الضبطية او المحافظ
باصدار اوامره بمنع هذه الحالة فلم اجدها

س قبل ان تترك سليمان سامي وتوجه
لاخبار الضابط او المحافظ هل كان صار الابتداء
في اجراء النهب والحريق

ج ما كان حصل الابتداء

س وبعد ذلك

ج بعدها بحثت عن الضابط او المحافظ
في جهات البلد ولما لم اجدها توجهت لديوان
الضبطية والمحافظة فوجدتهما مغلقين وليس فيها
احد فرجعت بالثاني الى المنشية وتوجهت الى
باب شرقي

س عند رجوعك مررت من المنشية
فكان في اي وقت تقريباً وما الذي نظرت

س لما عدت الى الضبطية وجدت فيها من
ج وجدت فيها مصطفى بك مأمور
الضبطية والوكيل وعيد بك ومحمود سامي باشا
س وبعدها

ج بعد نصف ساعة توجهت للورور
على القره قولات لحد الساعة ٥ او ٦ وتوجهت
بعدها لمنزلي

س في ثاني يوم كنت باي جهة

ج في ثاني يوم صباحاً توجهت الى
الضبطية واقت فيها لحد الساعة ٨ تقريباً فوردت
بوصلة لمأمور الضبطية من احمد عراي بطلبه
ليتوجه لطرفه بباب شرقي فقام وانا ايضاً توجهت
معه فوصلنا لباب شرقي ولما تقابل مأمور الضبطية
مع العراي اخبرته انه لازم استحضاركم بغل
لنقل عفش الاورطة الموجودة بالعجمي فقال
له طيب وانصرفنا ورجعت معه الى الضبطية
س حيث انك كنت موجوداً باسكندرية
في يوم الاربعاء فقل لنا ذمة ما يكون صار
في مسألة النهب والحريق

ج الساعة ٩ تقريباً كنت موجوداً بالضبطية
اذ حضر احد معاونيها لست متذكراً اسمه واخبر
المأمور بان سليمان سامي اطلق سناداً بالبلد
يخبرهم بالرحيل والمهاجرة لان الاسطول الانكليزي
سينضرب البلد من بعد ساعة ونصف فنزلت
من الضبطية وجدت اهالي البلد خارجين
بعيالهم وعفشهم بحالة شتى ففتوجهت الى جهة
المنشية وجدت القره قول الذي بها واقف تحت
السلح وسألت من حكمداره المسمى احمد افندي
نجيم عن الخبر فقال ان سليمان سامي حضر بجهة
القره قول ومعه جملة عساكر وكسراحد الدكاكين

لست انا الذي حررته

س لماذا ختمته

ج لست اقدر اجاب عن ذلك

س لماذا لم نقدر

ج لاني لست منذكراً اني ختمته ولا اختم

على اشياء مثل هذا وبالضرورة اني ختمت جبراً

عني مثل هذا التلغراف

س لو امتنعت من الختم على التلغراف

وعلى الجواب المذكورين فاذا كان يحصل لك

ج كان حصل لي مثل ما حصل لمن

كان قبلي وهو قائمقام المستخفيين سابقاً لانهم

رفقته لكونه لم يوافقهم

س الحاشيتين المحررتين على الجواب

المذكور مضمونها ان العراقي ارسل لكم يوماً

اربعة مظروفات وان التلغراف الذي قدمتموه

للمعية السنية هو بالصفة التي بتلك المظاريف

فأفد عما كان محرراً بتلك المظاريف وهل لم

يرد اليك احدهم

ج لم يرد لي مظاريف ولا ادري معنى

ما في الحاشيتين

اعيد الى السجن في ٢ المحجة سنة ٩٩ قبل الظهر

استصوب طلب المذكور ثانياً بعد الظهر

فاستحضر وسئل كما يأتي

س يوم ضرب المدافع من المراكب على

طواي اسكندرية كنت انت باي جهة

ج كنت موجوداً بالضبطية من اول

توجي من منزلي صباحاً لحد ان صار ضرب

المدافع وعندها توجهت اجريت المرور على

القرن قولات وفي الغروب توجهت الى منزلي

اكلت وعدت الى الضبطية الساعة او نصف تقريباً

باننا ضامين الهدو حتى تنتهي المذاكره المقول

عنها باخطارنا عن نتيجتها وقتها يفاد منا بما يلزم

لهذا الزم تحريره لسعادتكم لاجبارية العموم بانه

اذا تم رأي المجلس على عدم ابقاء سعادتكم في

مستند نظارة الجهادية فننادي برفض الاوامر

ومقاومة كل مقتدر نوئل التكرم بالافادة

في ١١ رجب سنة ٩٩

قائمقام بوليس قائمقام مستخفيين حكمدار بياده ٦

سعد ابو جبل علي داود ووهبا الداود سليمان

(وهو سليمان سامي)

مير بياده ٥ مير طوبيه سواحل ١ وكيل بحريه

مصطفى عبد الرحيم اسماعيل صبري محمد كامل

حاشية

سعادتلوا فندم

من بعد تحريره وتعيين ولدنا محمد افندي

ابراهيم لقيامه وحضوره بولذلك الطرف تصادف

حضور رافعه ومعه الاربعة مظاريف فجرى

استلامهم منه والعمل نحوه ما اشير انما ضروري

من افادتنا عما توضح باطنه عن يد مخصوص

استغنى الحال عن ارسال الافندي المذكور

لوجود الجاويش افندم

مير بياده ٥

مصطفى عبد الرحيم

حاشية ثانية

التلغرافات الحاكين عنهم بهذا الخطاب

هم بصفة ما ورد بالمظاريف يكون معلوم

مصطفى عبد الرحيم

اطلع على اصله المختوم عليه وتأمل فيه

جيداً وأفد

ج نعم هذا الجواب مخنوم عليه مني لكن

ملقين على شاطئ البحر المقابل للضبطية خلاف
الذين كانوا على باب الضبطية

ج ما نظرتم

س قبل حصول واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
بكم يوم كان السيد قنديل مأمور الضبطية
طلبك انت وسعد ابو جبل وعقدتم مجلساً
بالضبطية بينكم ففي اي شيء تحدثتم في هذا المجلس
ج قبل تلك الواقعة بكم يوم لم اجتمع
على مأمور الضبطية مع المذكورين كما ذكر
س هل لم يحصل اجتماع مأمور الضبطية
مع المذكورين

ج لا ادري لاني كنت عيانياً قبل الواقعة
ولم انزل الا يوم الواقعة

س لما استعفت الوزارة وعراقي عزل من
نظارة الجهادية ماذا اجرتم بالاسكندرية
ج في يومها طلبني مصطفى عبد الرحيم
وتوجهت اليه وجدته هو وسليمان سامي وجملة
ضباط مجتمعين بالفشلاق ومعهم تلغراف مكتب
للمعية السنية بطلب رجوع عراقي فقلت له ان
هذا لا يصح لسكنه كان متهوراً جداً ويقول انه
اذا لم يرسل هذا التلغراف فيحرق البلد وكذلك
الضباط والصف ضباط والعساكر الموجودة
كانوا موافقين على ذلك حتى انه طلب مأمور
الضبطية ووكيل المحافظة واخبرهم بما هو مصم
عليه وطلب مني ان اختم مع من ختموا على
التلغراف فبصنة كوفي حكمدار المستغنيين والامن
مطلوب مني قد ختمت عليه لاجل عدم حصول
امر محل بالبلد مع كوفي اعلم ان في الختم عليه
مسئولية فان لم تكن اعذاري هذه مقبولة فالتمس
العفو عني من الحضرة الفخيمة الخديوية

س انت قائم وحكمدار المستغنيين في
مصلحة قائمة بذاتها ولست تحت ادارة مصطفى
عبد الرحيم حتى انه بمجرد ان طلبك تنوجه اليه
فقل عن اسباب توجهك بمجرد طلبه اليك
ج اني لم اتوجه اليه بكيفية رسمية بل انه
لما ارسل لي توجهت له بصفة كونه واحد ضابط
وصاحب لي

س هل هذا الجواب المحررة صورته ادناه
ومخنوم عليه منك ومن خلافك الى عراقي
صدر منكم

صورة الجواب

سعادتو افندم حضر تلري

بعد تقديم واجبات الاحترام نعرض لجلالة
فخامة شريف سيادتكم انه صدر تلغراف من
الحضرة الخديوية معلنا به استعفاء الوزارة وان
امم الادارة العسكرية والبحرية تناط بحضورته
فعرضنا لجنابه بالتلغراف ولسعاده رئيس النواب
باننا غير راضين عن قبول الاستعفاء من سعاده
ناظر جهاديتنا احمد باشا عراقي حيث لم يحصل
من سعاده شيء يخالف القوانين ولا الشريعة
المحمدية واننا مستعدين لكل مقاومة تنشأ عن
سبب استعفائه وان لم ننفذ بالتلغراف فبنة اثني
عشر ساعة لا نكون تحت مسؤولية فيما يحدث
فورد تلغراف من الجناب الخديوي يفهمنا بانه
منظور في هذا القليل بمجلس مؤلف من العلماء
والفاضلي والنواب وروساء الجهادية وتنو
بالتلغراف المحكي عنه ان حضرات الضباط العظام
الموجودين بالمحروسة لما اعلناهم بذلك فقالوا
نحن مطيعين للامر ما عدا انهم غير راضين
بالنونه فبناء على ما ذكر اعرضنا ثانياً بالتلغراف

الطلومة مع البكاشي ومستغدي الضبطية كذلك
موجودون فيها

س هل نظرت القتلى الذين كانوا امام
باب الضبطية

ج انا ما كنت موجوداً بتلك الجهة بل
كنت موجوداً بجهة قره قول اللبانة كما وضعت
س ان وجود القتلى امام باب الضبطية
شاهد للعموم لانه ما صار مشاهم في وقتها

ج من جهة نظرهم مقتولين فاني نظرت
بعض القتلى المذكورين امام باب الضبطية
ينقلون على عربات وكان ذلك بعد الغروب
انما انا لم انظر المذكورين حال المعركة ولا
وقت حصول القتل فيهم

س ما مقدار القتلى الذين نظرتم ام-ام
الضبطية

ج نظرتم ليلاً ولا يمكنني ان اقدر عددهم
س قل ولو بالتقريب

ج الذين نظرتم هم من خمسة عشر الى
عشرين لان الدنيا كانت ليلاً

س لما نظرتم بهنك الكيفية هل سألت
من الملائم المعين من اورطنك بالضبطية عن
كيفية اولئك القتلى

ج سألتهم وقال لي ان القتلى المذكورين
كانوا حاضرين من جهات اثنان البلد الى
الضبطية

س أما نظرت من اولئك القتلى من هو
مجرّوح من الضرب بسنخ العساكر

ج لا ما نظرت ذلك لاني ما كشفت
على احد

س أما نظرت ايضاً القتلى الذين كانوا

الطلومة او البلوك المد لحفظ اللومانية التابع
للبنارة حيث ان ملابس عساكر الجهات الثلاثة
المذكورين هم ماثلين للملابس عساكر المستعظمين
كما حصل ذلك ومثبوت بدفاتر قيودات ضبطية
اسكندرية

س ما هو ذلك المثبوت بدفاتر قيودات
الضبطية

ج هو انه بعد واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
بايام قلائل صار ضبط احد عساكر بلوك
اللومانية حاله كونه داخلياً بيت احد الاورباوين
ويهدد الست الموجودة فيه وطلب منها نقوداً
وصار ضبطه بعرفة اليوزباشي الخفير الذي كان
بقره قول العطارين وارسل بافادة للضبطية ثم
حضر افادة من جناب قنصل ايتاليا الى سعادة
محافظ اسكندرية مؤداهما ان احد عساكر
المستعظمين هدد احد السنتات الاورباوين وان
الست تعرف ذاته لو نظرتة وبوقتها اخبرني
المحافظ بذلك فصار ارسال العسكري السابق
ضبطه المذكور عن يد بكباشي الاورطة واحد
معاوني المحافظة الى قونصلنا توناليا لاجل توريته
الى الست ولما نظرتة عرفته وقالت انه هو الذي
دخل منزله وهددها واخذ منها نقوداً وانبنى
على ذلك تغيير عساكر البلوك المذكور من
اسكندرية وارسلوا الى مصر وترتب بدهم عساكر
بحرية ومن جهة وجود قتلى امام باب الضبطية
فاني لا اعلم كيفتهم لاني لست كنت موجوداً بها
بل الموجودين بالضبطية هم واحد ملازم ثان
خفير من الاورطة مع العساكر والذي كان
يومها هناك اسمه ابراهيم عطيه وفي الضبطية
يوجد ايضاً بلوك مراسلة وفي تلك الجهة عساكر

النهار تقريباً كنت موجوداً بقره قول العطارين
فحضر احد عساكر قره قول اللبانة واخبر انه
حصلت مشاجرة في جهة اللبانة القديم في الحال
قمت وتوجهت الى تلك الجهة وامرت حكمدار
قره قول العطارين المسمى محمد افندي خاكي
اليوزباشي بارسال جانب من العساكر الى
القره قول الذي بجهة المشاجرة وبحال وصولي
الى تلك البقعة وجدت بها وكيل الضبطية
ووكيل المحافظة ايضاً وامامها احد اهالي
اسكندرية مضروب بسكين في فخذ ومجروح بتلك
الجهة جملة من الاهالي والاورباوين فصرنا
نجري تفريق العالم المجنعة نحن وعساكر البوليس
والعساكر الذين بقره قول اللبانة وفي ذلك
الوقت حضر سعادة المحافظ واخبره ناظر القره قول
بانه حصل ضرب نار من احد البيوت لموجودة
هناك فسعادة المحافظ دخل في ذلك البيت
وبرفته جناب قنصل ايطاليا بالاسكندرية في
وقتها حصل ضرب نار جملة طلقات بالشارع
الابراهيمي وفي حال سماعنا صوت الطلقات
المذكورة توجهت وبعض عساكر من المستعظنين
والبوليس وضبطنا بعضاً من الناس الموجودين
اعني الذين كانوا يضربون النار واحضرناهم الى
قره قول اللبانة فسعادة المحافظ امرني ان احضر
العساكر الباقين من الخافر فارسلت مخصصاً
لاحضارهم ولما سبة بعد مركز الاورطة عن النفط
التي بها المعركة تكاثرت علينا الاهالي والاجانب
وصار ضرب النار ايضاً من جهة الشارع
الابراهيمي عموماً من البيوت والدكاكين وصرنا
نمنع الاهالي ونضبط البعض ومن الذين يضربون
النار ايضاً من الاجانب بواسطة عساكر

القره قولات القرية وعساكر البوليس حتى
حضرت العساكر الباقية من الخافر وبمضورهم
صار تفريقهم على الشارع الابراهيمي وشارع
انسطاسي والهاميل وباقي الدروب الموصلة لتلك
الشوارع وبغاية كل جهد صرنا نمنع الاهالي عن
التجمع ونضبط البعض منهم والبعض من الاجانب
ايضاً ونرسلهم للقره قولات ولغاية الساعة ١١ تقريباً
انتهت تلك الحالة من الجهات المذكورة وبعد
نصف ساعة توجهت للشعبة فوجدت انه حضر
بها ٥ جي اي يياده ووقفوا بها لاجل عدم
سريان شيء اليها وذلك جميعه كان بحضور
سعادة المحافظ ومستعدي الضبطية والمحافظة
والبوليس

من من التحقيقات التي جرت علم وتحقق
تداخل عساكر المستعظنين والبوليس في هذه
المقابلة حتى وان القتلى الذين وجدوا امام باب
الضبطية كان عددهم ٤٢ نفساً فأفد عن ذلك
ج الذي اعلمه ومحققه وهو الحقيقة ان
عساكر اورطة المستعظنين جميعهم تحت رئاسة
ضابطان اعني ملازمين وبوزباشية وصاغ
وبكباشي وفي يوم الواقعة المذكورة كانوا ضباط
العساكر الباقين من الحفرات موجودين في مثل
المعركة والمخصصين للخفر هم بنقطهم تحت
حكمدارية ضابطان ايضاً ولا يجوز ان يتدخلوا
في امور مخلة تعود عليهم بالمسؤولية حالة كونهم
مستعظنين ومطلوب منهم حفظ الراحة وقد
اجروا غاية اجتهادهم في ذلك اليوم لازالة الحالة
التي كانت حاصلة فاذا كان شهود او تحقق
على انه حصل مداخلة من احد منهم فيكون
ذلك من عساكر المراسلة التابعين للضبطية او

ج لما عدت توجهت لباب شرقي وكان
احمد عراي هناك ثم توجهت لسراي الرمل
وعدت من الرمل ووصلت لباب شرقي قبل
الغروب بساعة

س لماذا توجهت الى الرمل

ج توجهت الى الرمل لاختبار الحضبة
الحديدية بانه لا يمكنني المكملة مع المندوب
الانكليزي لان الميعاد انقضى وتوجه ولذلك
لم نجد

س هل وزعت تعيينات على العساكر
الذين كانوا محنطين بسراي الرمل في اثناء اعمال
الكوردون

ج لم اعلم بذلك

س لما عدت من الرمل لباب شرقي في
يوم الاربعاء قبل الغروب بساعة رأيت من وماذا
اجريت

ج لما وصلت الى باب شرقي لم ار عراي ولا
عساكر فانهطت لجهة الشمال وتوجهت لجهة
المحمودية ولما سألت عن احمد عراي قيل انه
امام فرجع من الحمودية حسين بك الذي كان
معي وانا استمررت في طريقي على الحمودية حتى
وصلت الكوري وقيل لي ان عراي موجود هنا
فتزلت عند

س متى يوم الاربعاء بعد رفع العلم الابيض
اطلقت مدافع من الطواي فكيف حصل ذلك
ج لم اعلم بذلك ولم يبلغني اطلاق مدافع
س ألم تسمع اطلاق مدافع
ج سمعت اطلاق مدافع وكان ذلك من
المراكب

س متى رفع العلم الابيض

ج عند اول مدفع في الساعة ٤ تقريباً
واعيد الى السجن في ٢٧ القعدة سنة ٩٩
اعضاء أعضاء أعضاء

محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري
مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين
محمد ذكي يوسف شهدي علي غالب
رئيس القومسيون
اسماعيل ابوب

(محضر علي داود)

س انت كنت قائمًا مستغنيين في واقعة
١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم

س قبل ذلك كنت باي جهة وما كانت
رتبتك

ج كنت تبع نظارة الجهادية ومعين في
اشغال الفرقة العسكرية بمديرية البحيرة وبعدها
تعيينت لمستغنيين اسكندرية وترقيت

س من الذي اجرى ترقيتك هل محمود
سامي او عراي

ج لا اعلم

س وضع لنا عن كيفية حصول مقتلة ١١
يونيو سنة ٨٢ التي حصلت بالاسكندرية

ج في اليوم المذكور الساعة ٨ عربي من

يكون لذلك سبب

ج قيل انه يؤلف كتباً ومحتاج الى هذا المبلغ

س من قال لكم ذلك

ج ناظر الجهادية في ذاك الوقت وهو احمد عراي الذي وضع خمسين فتني فرأيت انه لا بد ان اضع خمسة عشر بالافل

س علم للقومسيون ان هذا المبلغ صرف من الخزينة تحت تسديدك منكم فيما بعد فما هي الاسباب التي اوجبت الاعثناء الزائد بهذا الشخص

ج صرف من الخزينة مقدماً وخصم من استحقاقاتنا في الشهر الثاني ولم اعلم كان بامر من صرفه من الخزينة مقدماً

س ألم تعلم ان هذا الرجل يضرب رمل واعطي له ذلك المبلغ بهذا السبب

ج لم اعلم واعطي له هذا المبلغ الذي اعطينه على قبول الصدقة

س ألم تعلم انه كان ملازماً لمنزل احمد عراي

ج لم يكن مقيماً دائماً وإنما كان يتردد احياناً

س نيكرا بك قال انه كان معك وعد مروركما بالمشية اوقفكما سليمان سامي وكللك وكان بذلك الوقت جارياً كسر الدكاكين وثبها ج لم ار سليمان سامي

س لما تكلفت بالتوجه للاميرال واخبره بان مسألة نزول العساكر الانكليزية من خصائص الباب العالي وتوجهت ولم تجد صنادل وعدت توجهت الي ابن

عن السواري والعساكر الذين كانوا موجودين هناك قديماً وايّينهم حسب امر الحضرة الخديوية وهم اورطنان سواري وبلوك بياده واما الاربعة بلوكات من ٦ جي الاي الذين توجهوا هذا اليوم مع واحد صاغقول اغاسي فامرهم بالعودة س ألم تعرف الصاغقول اغاسي المذكور ج لست محققاً ان كان علي افندي مظهر او علي افندي هشيه

س صرف لشخص يسمى الشيخ علي سليمان مبلغ ١٤٤٢٧ وتوزع تسديدك من ماهيات الضباط هل تعرفه

ج نعم اعرفه وهو رجل مغربي يؤلف كتباً س ما هي الكتب

ج لا اعلم

س ما اسباب اعطائه هذا المبلغ

ج جمع منا على سبيل الاحسان

س اين يوجد الان

ج لم اره من مدة انما سافر الى الغرب س لم يبلغكم كلام او مكاتبات من طرف

الشيخ السنوسي

ج لم يبلغنا شيء

س من كان السبب في تحرير قائمة جمع الاحسان لهذا الرجل

ج كنا في يوم كتب كتاب شقيقة حسن بك حسني كاتب تركي الجهادية وهذه القائمة دارت في ايدي الناس وكل منا وضع مبلغاً وأنا وضعت خمسة عشر فتني

س القومسيون متعجب من انكم تعطون شخصاً مثل هذا مبلغ مائة واربعين جنيهاً وخصوصاً انت تعطي له خمسة عشر فتني فلا بد ان

الجنزير والاستنهام من الحضرة الخديوية عن
الخنفر الذي بقي والخنفر الذي لا لزوم له
س ألم يقل لك الجناب الخديوي
شيئاً آخر

ج سألتني عن اسباب مجيء هذا الخنفر
والحاصرة عليه فقبلت يديه وطلبت منه الصغ
نظراً لعدم علمي بذلك انما بلغني من محبي الدين
بك انهم عملوا جنزيراً ثم لما سألت الجناب
الخديوي عن العساكر اللازم ابقاهم اجابني بان
الذين يبقون هم السواري والعساكر القديمة فقط
اما الذين حضروا بهذا اليوم فلا لزوم لهم
س ألم يقل لك الجناب الخديوي لماذا
احضرتم هؤلاء العساكر وحاصرتم السراي بهم
هل خائفون اني اهرب

ج نعم قال لي ذلك واجبة ان لا يقال
ذلك عن سيد البلد وقبلت يديه
س ألم يبلغك فيما بعد بامر من وضع
الكوردون ولاي سبب
ج نعم بلغني فاني لما عدت لناظر الجهادية
سألت عن وضع الكوردون فاجابني بان الجنون
سليان سامي هو الذي اجرى ذلك
س هل سليمان سامي ميرالاي تحت
ادارتك

ج لم يكن تحت ادارتي فانه ميرالاي
ج جاي الاي
س ألم تسأل سليمان سامي عن ذلك
ج لم اسأله
س متى رجعوا العساكر الذين كانوا عملوا
الكوردون وادخلهم الفشلاق
ج ارجعهم حالاً في وقتها فاني سألت

ج ان قولي بعدم تذكر ذلك هو بمعنى
اني لست متذكراً ان كان محمود باشا وقتها
رئيس مجلس النظار او ناظر الجهادية

س مذ كنتم بسكندرية وضع كوردون
على سراي الرمل فما هي معلوماتك عن ذلك

ج في ذلك اليوم كنت في المكاملة مع
الاميرال وعند حضوري من جهة البحر قال
لي ناظر الجهادية توجه للرمل وارفع الكوردون
وسل من الحضرة الخديوية عن الخنفر الذي
يلزم ورتبه على حسب تعليماته

س ألم تعلم من امر بوضع هذا الكوردون
ج لم اعلم
س لما توجهت للرمل وجدت الكوردون
موضوفاً ام لا

ج لم اجد
س ماذا وجدت

ج وجدت جانباً من السواري واقفاً
طابوراً امام السلا ملك من جهة البحر وبلوكات
البياض من ٦ جي الاي حكمدارية سليمان سامي
خلف السراي من قلبي وقيل لي ان هؤلاء
العساكر كانوا كوردوناً حول السراي ووجدت
البكباشي والصاغفول اغاسي بالجهة القبلية

س ماذا اجرى بعد ذلك وهل
رأيت مدافع

ج لم أر مدافع والذي اجرى نهبت على
الضباط بادخال العساكر في فشلاق الرمل ثم
طلعت بطرف الجناب الخديوي فسألتني قائلاً
ماذا عملوا هؤلاء العساكر في هذا اليوم فقلت
لم اعلم بهن الكيفية بل لما حضرت من البحر
اخبرني ناظر الجهادية ان توجه للرمل لرفع

على النظر واستحضروا الشيخ محمد عبد وصار
احضار مصحف ووضعتم ايديكم عليه جميعكم بما
فيكم محمود سامي وحلفتم يميناً طويلاً فهل
حصل ذلك

ج حصل هذا اليمين وكان معنا محمود
سامي

س كيف كان حصوله وما كان
المقصود منه

ج اجتمعنا بالفشلاق وحضر الشيخ محمد
عبد وحلفنا اليمين وكان المقصود منه انه اذا
حصلت محاربة تكون جميعاً يداً واحدة في
المدافعة عن البلد

س من طلبكم للاجتماع في هذا التحليف
ج محمود باشا سامي

س هل كان في ذلك الوقت رئيس
مجلس النظر

ج لست متذكراً

س هل كانت الحضرة الخديوية موجودة
في ذلك الوقت بمصر ام لا

ج نعم كان موجوداً

س هل كان حصل في ذلك الوقت
شيء يدل على حصول محاربة حتى انكم حلفتم
هذا اليمين

ج كان ذلك قبل حضور المراكب انما
كان مشاع حضورها ومع ذلك حصول اليمين
لاجل المدافعة عن البلد بحضور محمود باشا سامي
معنا كان قبل صدور العفو من الحضرة الخديوية
س ما دام كان مشاعاً وقتها حضور
مراكب الدول فهذا طبعاً كان في مدة رئاسة
محمود باشا سامي على مجلس النظر

عودته من السفر وكان فيها تلاوة قرآن اما
في الدعوة الثانية فكنت في اسكندرية

س ألم يحصل بينك وبينه كلام في شأن
حليم باشا

ج حاشا

س قلت انه عند حضورك من كفر الدوار
تركت وكيلاً هناك فمن هو وما هي التعليقات
التي اعطيتها اليه

ج الوكيل هو مصطفى بك عبد الرحيم
ولم اعط اليه تعليمات بل قلت له انه لما اصل
الى مصر ارسل اليه تلغرافاً بالتعليمات وفي
الواقع بعد حضوري فخر له تلغراف من وكيل
الجهادية بفتح المحمودية ورفع الاعلام البيضاء

بناء على ما تقرر بجلسة يوم السبت ٢٤
النفقة سنة ٩٩ كان ثمر لسعادة تشريفاتي
خديوي بطلب الافادة عما اذا كانت الخبايا
التي وقعت دفتين بسكندرية قبل ضرب
المدافع بين الاميرال سيمور وقومندان عساكر
اسكندرية صار تسليمها الى طلبه باشا وجواب
عنها بنحبه او استلمها خلافه فورد شرح سعادته
مفاده

ان الذي في بال سعادته هو ان الاوراق
الحكي عنها وعددها ورقتان صار تسليمها في
ذاك الوقت الى طلبه باشا

في يوم الثلاثاء ٢٧ النفقة سنة ٩٩ قرر
الفومسيون باستحضار طلبه باشا من السجين ولما
حضر ووجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة اللازمة
فاجاب عنها كما يأتي

س علم للفومسيون ان الضباط اجتمعوا
في احدى الليالي في اثناء رئاسة محمود سامي

س ألم تحصل مكالمة بينك وبين سليمان
سامي بانه ان خرجت عساكر الانكليز في البلد
فالاولى حرقها وتغريبها

ج حاشا

س ألم تحصل مذاكرة في هذا الشأن في
مجلس ما
ج ألم اعلم ولم احضر بل كنت مشغولاً
في مأموري

س ألم يحضروا اليك الضباط في يوم
الاربعاء عند مرورك بالمنشية وسألوك عما
يجرونة

ج في يوم الاربعاء كنت مشغولاً بمأمورية
التكلم مع الاميرال ولم اعطِ اوامر او تعليمات
س في اثناء مكالمتك مع مندوب الاميرال
ألم نقل لهُ بانك حضرت بصفة قومندان

ج لم اقل ذلك انما ربما المترجم الذي
كان معي قدمني لمندوب الاميرال بهذه الصفة
باللغة الانكليزية ولم افهم ذلك

س هل كنت قومندان في كفر الدوار
ج نعم بمقتضى كتابة

س حيث انكم رفعتم اعلاماً بيضاء على
الطواي فلماذا استمرتم على المحاربة
ج لم نبتدئ بالمحاربة بل الانكليز هم الذين
ابتدأوا

س هل كان لك علاقات مع حسن
موسى العقاد

ج حاشا بل توجهت لمنزله لدعوة واحدة
في يوم من الايام بناء على دعوة للاكل
س ألم تلق هناك خطباً
ج توجهت لمنزله في الدعوة الاولى عند

ج حاشا قبل حضوري كان ناظر الجهادية
يتكلم مع ابراهيم باشا خليل في شأن تحرير مكاتبات
ولما حضرت قلت لم ان المدافعة غير ممكنة
س المعلوم ان احمد عرابي حضر في يوم
الاربعاء وحرر عرضاً للحضرة الخديوية بالخضوع
والامتنال ثم حضرت انت وبعد وصولك تعين
عبد الله نديم لحجز الوفد فقل لنا الحقيقة

ج بالذمة حضرت لغرض التسليم ولما
وصلت وجدت ناظر الجهادية مع اسماعيل باشا
محمد وابراهيم باشا خليل فقلت لم ان المدافعة
لا يمكن استمرارها ويلزم ارسال لجنة لفائد
الجيش الانكليزية بالزقازيق وسألو ابراهيم
باشا خليل بما حصل مني

س ألم يتغير العرض بناء على طلبك
ج حاشا بل ارسل قبل وصولي

س قبل الضرب على الطواي بيوم وجدت
بمنزل مصطفى باشا العرب وحصلت مكالمة بشأن
الضرب على الطواي فقلت انه لولا اسعاف
الحفاظة والضبطية في يوم ١١ يونيو لكانت
نتيجتها جيدة جداً انا وكانت المراكب التزمت
بالانسحاب فهل حصل ذلك

ج لم ادخل منزل مصطفى باشا الا قبل
ذلك بخمسة اشهر

س اين قضيت ليلة الاربعاء
ج امام الضبطية ويعلم بذلك مصطفى
بك صبي

س وناظر الجهادية اين قضى تلك الليلة
ج بباب شرقي
س كيف علمت بذلك
ج لاني توجهت اليه في اخر تلك الليلة

ادارة المهندسين

س الم يبلغك من أمر بسد التربة

ج طبعاً انه ناظر الجهادية

س قل صريحاً فانه لا يخلو الحال ان

يكون الأمر اما انت او ناظر الجهادية حيث

انكما كنما موجودين بكفر الدوار احداً كما بصفة

ناظر جهادية والاخر بصفة قومندان

ج الذي أمر بذلك هو ناظر الجهادية

س لما انهزم الجيش بالنبل الكبير حضرت

لمصر فهل كان ذلك بناء على تلغراف من

احمد عراي

ج لما علمت بالانهزام من تلغراف من

وكيل الجهادية وظننت انه ربما ناظر الجهادية

يعمل استحكامات بالعباسية حررت تلغرافاً

لناظر الجهادية بان ينتظر حضوري لعرض

مسائل مهمة وحضرت وتوجهت لمنزل علي باشا

فهي وجدت ابراهيم باشا خليل وناظر الجهادية

واسماعيل باشا محمد وحضر بعد ذلك عريان

بك واحمد باشا نشأت واخبرتهم ان المدافعة

غير ممكنة والاحسن انه اذا حضرت عساكر

الانكليز نرفع الاعلام البيضاء ونغير قائدهم انه

فتحت المكالمة مع الخديوي فقبلوا مني ذلك وقبل

حضوري تركت وكيلاً

س هل كان محمود سامي حاضراً

ج محمود سامي لم يحضر

س المشاع هناك ضد ذلك فانه قيل

انك لما حضرت لمصر خرجت على الاستمرار

على المقاومة ولذلك ارسلتم عبد الله نديم محجز

الوفد الذي تعين للتوجه لسكندرية للاعتاب

السنية

جارين السخط عليهم واكثرهم جاري مهاجرتهم

من اسكندرية بالنسبة لمعيشتهم الضئيلة بسكندرية

كما وان المشاع هناك بعد خمسة عشر يوماً

تكون الانكليز اخلت القطر المصري من العساكر

فيظهر من هذا ان هناك اتفاقاً دولياً بان

الانكليز لم مدة محدودة لمحاربة مصر فينبغي

الاخبار التي تحصلنا عليها من الجاري حضورهم

من اسكندرية فمسألة تعالى ان ينصروا ويحسن

خائننا جميعاً وان يمتنعنا بحياة سعادتك افتد

ج صدر مني هذا التلغراف وان كنت

وصفت فيه من وصفت بتلك الصفات فهذا في

مقابلة ما قيل ايضاً في حقنا منهم ومع ذلك لما

كنت بسكندرية تعلم الحاضرة الخديوية احوالي

س هل تغيرت احوالك لما توجهت

لكفر الدوار

ج كلفتني الامة بالمدافعة فالتزمت

بالاجتهاد في نجاح ما موري

س قلنا لكم مراراً ان الامة لم تحارب ولم

تأمر بالمدافعة ومع ذلك لما كنتم في كفر الدوار

حصل منع المياه عن الخديوي وعن من معه

بسكندرية بواسطة سد ترعة الحمودية فهل كان

ذلك برضاك

ج حاشا بل لما حضرت لمصر اخبرت

المجلس بلزوم فتح السد ورفع اعلام بيضاء في

جميع النقط

س بامر من حصل السد

ج لا اعلم بامر من

س كيف لا تعلم وانت لولا وقومندان

ج لا اعلم بذلك فان العساكر لم تشتغل

بسد التربة بل اشتغل بذلك الاهالي تحت

مذاكرة فيه بشأن عزل الخديوي ولذلك
ارغب استشهاده
س ما كانت افكارك هل كنت مائلاً
للخديوي او لهذا الحزب

ج الحضرة الخديوية الفخيمة تعلم بافي
كنت مجتهداً في انهاء المسألة
س كيف تقول ذلك ويوجد تلغرافات
منك تثبت انك فضلاً عن كونك من روساء
الحزب كنت محرصاً على الدخول فيه والاشتراك
في اعماله ومن ضمن التلغرافات يوجد تغراف
تتلوه عليك فتلي عليه تغراف منه بتاريخ ١٩
شوال سنة ٩٩ صورته ادناه

لفلة عساكر الانكليز بسكندرية الان زيادة
عما كانت عليه اسكندرية قبل واقعة يوم الاثنين
التي حصلت بخط الشرق بسبب انهم اخذوا
امداد من اسكندرية من خنرالابواب وغيرها
وجارين نهب الخيول والحيوانات من اهالي
اسكندرية بالقوة الجبرية بقصد ارسالهم الى الخط
الشرقي وهذا كله بناء على ما اصابهم من
عساكرنا المنصورة بالخط المذكور ثم ان قومندان
الانكليز الذي يجهة الاسماعيلية كان اخبر اسكندرية
انهم دخلوا الزقازيق قبل واقعة يوم الاثنين
فقام المريدون اعداء الدين ابو سلطان باشا
وعلي مبارك باشا وزكي باشا وعمر باشا لطفي
في وابور مخصوص الى بورسعيد لمساعدة الانكليز
في تغيير افكار الاهالي ومطابقتها لافكار العدو
على زعمهم الفاسد والاخبار الكاذبة فاسود وجههم
واخذلوا لما رأوا ما حل بالانكليز من العذاب
الاليم في واقعة يوم الاثنين الماضي هذا وان
الاورباويين الذين بسكندرية خلاف الانكليز

نحت وامرهم عساكر مثلكم فقل لنا بناء على اي
شيء تركت امر الخديوي واتبعت امر المجلس
او امر ديوان الجهادية
ج جاوبت عن ذلك آنفاً

س الم يكن هذا خطاء منك اعني اتباعك
لامر ناظر الجهادية ومخالفتك لامر الخديوي
ج لم انع امر الجهادية الا لعلي انه بناء
على قرار المجلس فان رأيتم ان هذا خطاء احكموا
بما تشاؤون

س تخبر ان البك الذي كان معك في
المأمورية التي تحولت عليك لمقابلة الاميرال
قال انك عند وصولك للترسانة امتنعت من
التوجه وقلت ربما الانكليز يطلقون علي بندق
فهل هذا حقيقي

ج لم امتنع فاني لو كنت خشيت من
اطلاق البنادق لما توجهت في اول دفعة مع
انيس بك واما سبب عدم توجهنا ثانياً فهو لعدم
وجود صنادل كما قلت آنفاً

س في يوم الضرب علي الطوالي عقدت
جمعية بالترسانة مركبة منك ومن احمد عرابي
ومن روساء الضباط فاذا جرى فيها

ج لم تعقد جمعية
س الم تذكروا في تلك الجمعية في شأن
عزل الخديوي وقتله

ج لم تعقد جمعية ولم تذكر في ذلك
واذا استصوبتم اسألوا من نسيم بك عما اذا
كان حصل مني شيء في حق الخديوي فاني اقبل
شهادته

س فبم ترغب استشهاده نسيم بك
ج قلتم انه عقد مجلس بالترسانة وحصلت

س الم يبلغك ان اسكندرية حرق
ج نعم سمعنا ذلك لما توجهنا لكفر الدوار
س الم يبلغك من احرقها
ج لم يبلغني
س الم تعلم ان مخزن الغاز كان خارج
البلد وكان في عهدة من

ج لم اعلم
س لما توجهتم لكفر الدوار حضر لكم
امر من الجناح الخديوي انه حصل صلح بيننا
وبين الانكليز وانه مع ذلك لم تحصل محاربة
بل كان الغرض الضرب على الطواشي لوقوع
التهديد منها هل سمعت بذلك ام لا

ج لم اسمع
س الم تعلم بعزل ناظر الجهادية
ج علمت به من المنشور الذي حضر من
نظارة الجهادية

س كيف مع كونك صديق ناظر الجهادية
ومقيم معه دائماً لم تعلم بعزله الا بعد ان نشر ذلك
في الجرائد وفي منشورات

ج لم يبلغني عزله الا بعد النشر عنه
س ماذا قيل في المنشور الذي حضر اليك
من نظارة الجهادية

ج معلوم عند الجميع
س علمت اذا ان الحضرة الخديوية
عزلت ناظر الجهادية فكيف اتبعت امر من

ج رأيت في المنشوران الامة وروساءها
قرّ رأيهم على الاستمرار على المدافعة ويكون
ذلك تحت ادارة احمد عرابي

س هل علمت بالعزل والقرار الذي
نفول عنه في آن واحد

ج علمت بذلك من المنشور نفسه في
آن واحد
س هل تعلم بوجود مجلس مثل المجلس
الذي ذكرته من قبل
ج الواجب علي هو اتباع امر ناظر
الجهادية

س هل تعلم ان قرار المجلس مقدم على
امر الحضرة الخديوية

ج الذي اعرفه هو انه حضري امر من
وكيل الجهادية فاتبعته ومع ذلك لم تحضري
او امر من الجناح الخديوي وتأخرت عن تنفيذها
وجميع الامة اتبعت امر المجلس

س حينئذ اتبعت امر المجلس
ج اتبعت امر وكيل الجهادية
س هل امر وكيل الجهادية مقدم على
امر الخديوي

ج الذي اعلمه هو ان وكيل الجهادية لم
يصدر او امر الا بناء على امر الخديوي ومع ذلك
فجميع الامة حاربت اما بنفسها واما بالها منهم
من توجه بنفسه ومنهم من تبرع بشيء من ماله
فما يجري عليهم يجري علي

س الامة لم تحارب بل انتم روساء عصبة
الجهادية الذين حاربتهم ومع ذلك نحن نسألك
عن شخصك

ج قرار المجلس الذي قرر باستمرار الحرب
ختم عليه فريقان واناس اصحاب رتب اعلى مني
س اغلب ارباب المجلس المذكور كانوا
مهددين بالطوبخانة

ج انا كذلك خشيت من الطوبخانة
س الذي خشو من التهديدات لم يكن

س جابوب بالحقيقة فانه ربما يظهر فيما
بعد انه صدرت اوامر فعقد ذلك مخالفة منك
ج لم يصدر مني اوامر بذلك ولم اسمع
بصدور امر من خلافي بل اشتغلت بالمأمورية
التي كلفت بها

س الم تسع من الخارج بصدور الاوامر
ج لم اسمع
س الم تسأل في كفر الدوار من العساكر
والضباط ان اسباب خروجهم كان بغير امر
ج لما وجدت في كفر الدوار كان مناطاً
بي حجز العساكر

س من تلقاء نفسك او بناء على امر
ج حجزتهم انا وجميع الضباط
س كيف حجزتهم في كفر الدوار
ج لما تقابلت في الغروب مع ناظر
الجهادية كما ذكرت آنفاً توجهت لكفر الدوار
وامرني بعمل جنزير للحجز العساكر

س عند مرورك في البلد في ذلك اليوم
الدفعات المتعددة الم تر عساكر تفتح دكاكين
او تأخذ شيئاً منها
ج لم ار شيئاً من ذلك ولورأيت عساكر
يجرون ما ذكر لمنعهم

س الم تر كسر الدكاكين
ج لم ار
س عند حضورك من الترسانة الم تقابل
وكيل الضبطية وناداك للوقوف وقال لك
يا طلبه باشا اقف وامنع ما هو جارٍ

ج لم اره ولم اسمع
س كيف حصل حريق الاسكندرية
ج لا اعلم

فاستمرينا حتى لم تمكن من المرور من كثرة
الازدحام فعاد حسين بك وانا استمرت في
طريقي حتى تقابلت مع الناظر المذكور بالقرب
من الكوبري

س عند عودتك من الرمل التوجه في
ثاني دفعة لطرف الاميرال هل رأيت العساكر
مزدحمين مع الاهالي وشارعين في المهاجرة

ج نعم
س الم تأمرهم بالعودة بصفة كونك لولا
ج حيث اني كنت معيئاً لمأمورية
فاشتغلت بها

س الم تستفهم عند عودتك من الترسانة
من ميرالاي او من احد الضباط الذين تقابلت
مهم عن سبب المهاجرة

ج رأيت العساكر مختلطين بالاهالي
وجميعهم شارعين في المهاجرة خوفاً من اعادة
الضرب

س حيث انكم رفعتم العلم الابيض فواجه
خوف العساكر وتركهم محلاتهم

ج بالنظر لاخبار مندوب الاميرال
باعادة الضرب بعد ساعة ونصف ان لم يصر
تسلم الثلاث طواي

س من اخبرهم بذلك
ج لم يخبرهم احد انما بالنظر لتخريب
الطواي خرجت العساكر منها

س الطواي تخربت في يوم ١١ اولين
والمهاجرة حصلت في ثاني يوم فمن أمرهم بالخروج
في ثاني يوم

ج كنت في مأمورية فاشتغلت بها
لغاية الساعة ١١

وامور المحروسة الذي كان بالقرب من هناك فوجدت مندوباً من طرف الاميرال ولما سألتني عن سبب رفع الاعلام البيضاء اخبرته بان الجناب الخديوي كلفني بالحضور لاجل اخبار الاميرال ان الطواحي تغربت والمدافع التي كنتم ترغبون نزولها نزلت ولم يحصل بيننا وبين دولة انكلترة ما يخل بالعلاقات الودية وعلى ذلك تريد التكلم في ابطال الضرب فاجابني ان التعليمات التي عنده في ان الاميرال يرغب اخذ طاية العجمي وطايتين يمانيهما لاجل اخراج العساكر الانكليزية بها س لما سألتك عما اذا كنت قومندان انغرام لا اجبت سلباً وقلت ان القومندان هو اسماعيل باشا كامل فلهذا انه عليك ناظر الجهادية يرفع العلم الابيض وكفك بالتوجه للاميرال ج مسألة رفع العلم الابيض نه بها على اسماعيل بك صبري واخبرني بها بمجرد حكاية اما تكليفي بالتوجه لطرف الاميرال فقال لي ان ذلك بناء على ما تقرر بالجلس بالمعية السنية ولكون حان وقت الانصراف فاعيد المسبح وتأجل استجوابه لباكر في ٢٢ القعدة سنة ٩٩ جلسة يوم الجمعة ٢٣ القعدة سنة ٩٩ في هذا اليوم طلب طلبه باشا لاتمام استجوابه وحضر ووجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة المينة ادناه فاجاب عنها بما سيأتي

س ماذا جرى بعد مقابلتك مع مندوب الاميرال

ج قال انه لا بد من تسليم الثلاث طواحي التي اخبرتك عنها والا تضرب بعد ساعة ونصف فاطهرت له عدم كفاية هذه المسافة فاجابني انه لا يمكنه غير ذلك فتوجهت للرمل واخبرت

الحضرة الخديوية ودرويش باشا بما حصل فقال لي ان هذا من خصائص الحضرة السلطانية ويحمران تغرافاً بذلك للباب العالي واظهروا انهم حرروا بالفعل ثم تذاكروا في المجلس في هذا الامر وفي اثناء المذاكرة مضت الساعة ونصف فكلفوني بالتوجه ثانياً مع تيجران بك وعبد الرحمن بك واخبار الاميرال بان طلبه من خصائص الحضرة السلطانية وانه تحرر للباب العالي بذلك وحيث ان الميعاد كان مضي فلم نجد عساكر بحرية ولا صنادل فرجعنا للرمل وعرضنا ما رأيناه على الحضرة الخديوية وقلنا لها ان المندوب لما انقضى الميعاد توجه واخبر انيس بك ان الميعاد مضي وانه متوجه وحيث كان تقرر بالمجلس الذي انعقد اولاً انه بالنظر لرغبة الانكليز في الخروج للثلاث طواحي المحكي عنهم - يلزم توجه العساكر لتلك الطواحي لمنع العساكر الانكليزية واعطيت تنبيهات عن ذلك من ناظر الجهادية

س هل صدر امر بذلك لناظر الجهادية ج لما تقرر توجيهي للاميرال توجهت مع من ذكرنا وتركت الجميع فلم اعلم وبعد عودتي من الرمل قبل الغروب قليلاً وجدت العساكر والاهاالي مهاجرين

س الى اين رأيتهم مهاجرين

ج رأيتهم مزدحمين في باب شرقي

س ماذا اجريت بعد ذلك

ج توجهت مع حسين بك حسني الذي كان حاملاً اوامر من الحضرة الخديوية لناظر الجهادية فرأينا ازدحاماً زائداً جداً وكلمنا سألنا عن ناظر الجهادية فقال لنا انه موجود امامنا

بنزول المدافع جميعها بل نزول الثلاثة مدافع
المفول عنها فقط من اي طابية كانت ولو انه
لم يصبر وضعها عن قريب وان صم مع ذلك
الاميرال على الضرب فلا يجاوبه الا بعد طلق
خمس مدافع وكان الجناب الخديوي حاضراً
في ذلك المجلس وهو الذي جمع الاراء بنفسه
س وهل رأيك كان كذلك ايضاً
ج نعم

س هل كان الجناب الخديوي الاخم
موافقاً على هذا الرأي

ج نعم صدقت الحضرة الخديوية ودرويش
باشا على ذلك

س ماذا جرى بعد ذلك

ج ارسل هذا القرار للاميرال سيمور وورد
الجواب عنه لراغب باشا وبقينا لم نعلم بشيء انما
تنبه علينا من ناظر الجهادية بانة اذا صم الاميرال
على الضرب لا نجاب الا بعد طلق عشرة
مدافع او خمسة عشر ولو قرر الرأي بالمجلس على
الحجوبة بعد خمس طلقات فقط وتوزعت اللياده
على الطواني وكنت بطابية الديماس وفي يوم
الثلاث ابتداء الضرب الساعة ٧ من المراكب
على الطواني فبقيت انا وناظر الجهادية وراغب
باشا واحمد باشا راشد وشريعي باشا وسلطان
باشا وطه باشا في طابية الديماس التي لم يحصل
منها ضرب لتسلطها على البلد وبعدها عن
البحر واستمر الضرب لغاية الساعة ١١ حتى
تخربت الطواني والقيمت المدافع على الارض ثم
توجه راغب باشا وسلطان باشا وشريعي باشا
لمنزول راغب باشا وانا معهم ثم قرر رأيهم على
التوجه للرمل فعدت انا للملاحظة الماريج والقتلي

وحضر لطابية الديماس في اثناء وجودنا بها
ياور من طرف الحضرة الخديوية وياور من
طرف درويش باشا لتشجيعنا

س ألم يحضر لكم ذو الفقار في الطابية

ج لم اره

س اين توجه عرابي

ج للرمل

س ألم يحضر بالليل

ج لما عدت من منزل راغب باشا

توجهت لمأمور الضبطية وارسلنا العربان انقل
القتلي والجرحين وقيمت مع المأمور المذكور
لغاية الساعة ٨ امام باب الضبطية ثم توجهت
لباب شرقي فوجدت ناظر الجهادية هناك باوضة
سليمان سامي فاخبرني ان المجلس انعقد في جهة
الرمل وقر رأيه على انه اذا عادت المراكب في
ثاني يوم للضرب على الطواني نرفع الاعلام البيضاء
وقر رأيه ايضاً على توجيهي في الغد للاميرال
للكاملة في الصلح فان الطواني تخربت والمدافع
صار نزولها من مواضعها ولم يحصل شيء يخل
بالعلاقات الودية مع حكومة الانكليز فتركته
وتوجهت لديوان البحرية لاستحضار صندل ولم
انم في تلك الليلة وفي الصباح حضر لطر في
بديوان البحرية اسماعيل بك صبري ميرالاي
الطوبجية واخبرني بمحصول التنبيه عليه برفع
الاعلام البيضاء اذا عادت المراكب للضرب
ولكن لم تطلق الا عشرون كلة قرب الظهر
حتى رفعت الاعلام البيضاء بطابية الفنا ثم بعد
ابطال الضرب ركب الصندل ونزلت الى البحر
مع انيس بك باشمهندس وياور المحروسة بصفة
مترجم فقابلتنا فلوكية من الدونمة وطلعنا الى

ج في العباسية والقاعة

س وكيف توجهت للاسكندرية

ج لما حصلت مقتلة اسكندرية تعين

لتحقيقها يعقوب باشا وحسين حسني بك واحد

ياوران المحصرة الخديوية واحد ياوران درويش

باشا واجتمعوا بالمحافظة وقالوا ان العساكر

الموجودين هناك غير كافين فنقرر تلغراف من

يعقوب باشا بطلب الاي لولو فتعين ٤ جي

الاي حكمدارية عيد بك وفي ثاني يوم تعين

٢ جي الاي حكمدارية خليل كامل وكان سفرهم

بناء على امر ناظر الجهادية بناء على ما صدر

من المحصرة الخديوية

س قبل يوم ١١ يونيو حضر لمصر السيد

بك قنديل وحصلت جمعية من الضباط فهل

علمت بذلك او بلغك

ج كنت مريضاً في ذلك الوقت

س ألم يبلغك شيء في هذا الشأن

ج لم يبلغني الا بعد حصول المقتلة

س كيف بلغك

ج قيل انه حصل معركة في اسكندرية

وفي ثاني يوم حصولها صباحاً بلغني ان المعركة

قتل فيها اناس كثيرون

س ألم يبلغك شيء عن الجمعيات التي

عقدت قبل يوم ١١ يونيو وحضر فيها السيد

بك قنديل

ج كنت مريضاً والحكام الذين كانوا

مباشرين معالجتي موجودين فاسألوهم

س لما توجهت للاسكندرية شرعتم في

اصلاح الطواحي فافدنا عن كيفية ذلك وعن

اصدر الامر باصلاحها

ج اصلاح الطواحي حصل الشروع فيه

قبل توجي وصار ابطاله ايضاً من قبل بناء

على امر من الباب العالي

س انت ٢ جي لولا وسكنا رأينا في الجرائد

انك قومندان الثغر فكيف ذلك

ج لم انعين قومندان الا في كفر الدوار

واما قبلها كنت لولا على ٢ جي و٤ جي الاي

س لم تنعين قومنداناً للاسكندرية

ج لم انعين

س من كان قومنداناً

ج اسماعيل باشا كامل ثم اصابه مرض

فحرر لخورشيد باشا بان ينوب عنه

س الاميرال راكم توضعون مدافع زيادة

وترأى له ان هذا تهديد فاين وضعت

ج لم اعلم بوضع مدافع فضلاً عن ان

الامور التي صدرت تمنع وضع شيء منها

س ألم يبلغك ان الاميرال قال انكم

وضعتم مدافع زيادة وانه ان لم يصّر تنزيلها

يضرب الطواحي

ج نعم بلغني

س لم تحصل حينئذ جمعيات

ج حصلت جمعية عمومية

س هل كنت بها

ج نعم

س ماذا حصل

ج تلي جواب الاميرال بانه صار وضع

ثلاثة مدافع في بعض الطواحي وانه ان لم يصّر

تنزيلها وتنزيل باقي المدافع جميعها يلتزم بالضرب

على الطواحي في ثاني يوم فقرر رأي المجلس الذي

كان مركباً من ١١ اناس كثيرين على عدم التسليم

ج ما تكلم احد منا في هذه الجمعية بل
الذي تكلم هو ناظر الجهادية وجعل خطابه
للايمان والعد

س كيف توجهت هذه الجمعية ومن
طلبكم اليها

ج النواب والعلماء

س من هم النواب والعلماء

ج حضر لثلاثاء عابدين حيث كنا جميعاً
لما عدنا من الاسماعيلية بعض العلماء والنواب
المذكورين وهم السيد عبد الخالق والسيد البكري
والشيخ الخلفاوي وكثير من النواب

س تذكر وقل لنا ماذا حصل في منزل
سلطان باشا

ج لما حضروا النواب والعلماء الذين
سبق ذكرهم قالوا حيث انكم قلتم في الاسماعيلية
ان اللائحة التي يجرها مجلس النواب هي التي
ينفذ مفعولها عليكم والنواب مجتمعون الان في
منزل سلطان باشا فاحضروا الى هناك للمذاكرة
فتوجهنا وتكلم احمد عرابي طويلاً بخصوص
اللائحة التي تقدمت من الدول وقال انها
تدخل في الادارة ومخلة بالحقوق الخديوية ولم
احضر في ختام المسألة لخروجي خارج المحل
في ذلك الوقت نظراً للارزدحام الذي كان
حاصلاً انما عند انصرافنا قالوا النواب ل احمد
عراي انه مسئول عن الامن فقال لم كيف
اكون مسئولاً عنه وانا معزول فقالوا نطلب
من الحضرة الخديوية اعادتك

س حصل في تلك الليلة قيام وقعود فهل
رأيت ذلك

ج لم ار شيئاً

س ألم يبلغك حصول ذلك

ج بلغني

س قل لنا ما بلغك

ج انا خرجت خارج المحل لمنع ازدحام
الضباط والعساكر الذين كانوا موجودين ولم
اسمع ولم يبلغني

س كيف انفضت بعد ذلك الجمعية

ج خرجت العالم الذين كانوا هناك

س هل وعدوا النواب احمد عرابي
بإعادته لنظارة الجهادية

ج الزموا أولاً بالامن فقال لم كيف
الزم بذلك حالة كوني معزولاً فاجابوه انه بصفة
احد افراد الامة فقال لم انه لا يمكنني الحكم على
جميع الامة فوعده بتقديم الرجاء للحضرة الخديوية
بإعادته

س كيف عاد بعد ذلك للجهادية

ج صدر امر من الحضرة الخديوية في
ثاني يوم بإعادته

س بناء على رجاء من

ج لم اعلم

س تبلغ للقومسيون انه من ضمن طلبات
احمد عرابي في يوم ٩ ستمبر طلب اعادتك
للدائرة السنية فأفدنا عن الحقيقة

ج الذي اعادني للدائرة السنية هو الجناب
الخديوي الافخم بغير طلب احد

س لما حضرت مراكب فرنسا والانكليز
هل حصل كلام في هذا الشأن بين اللوايات
والميرالايات والضباط

ج لم يحصل

س اين كانت الاياتك لما ترفعت لولي

س قد اشتركت مع الجهادية في يوم
الجمعة ٩ سبتمبر لما تجمعت العساكر بعابدين
قباي صفة

ج لم اوجد في ذلك اليوم هناك ولم اندخل
في الطلبات كوني كنت من الملكيين بل بقيت
في منزلي ولم احضر لعابدين الا الساعة ٥ ليلاً
بعد انتهاء المسألة للاستخبار

س قابلت من هناك وتوجهت عند من
ج لم اقبل احداً ولم اذهب عند احد
بل مررت مروراً

س ما تاريخ الحافك بالجهادية

ج الحقت في شهر اغسطس

س على اي الاي تعينت

ج ٢ جي الاي

س ما تاريخ ترفيك

ج لم اذكر

س قل بالتحمين هل كان بعد الحافك
باربعة اشهر او بخمسة او باقل او بزيادة

ج لم اذكر الان انما اذا اهلتي يمكنني
احضار التاريخ فانه مثبت في الدفاتر

س بناء على طلب من ترفيت

ج الذي اعلمه انه حضر لي من الحضرة
الخدوية امر بترقي لرتبة لواء

س في عهد اي وزارة صدر ذلك الامر

ج في عهد رئاسة وزارة محمود سامي

س ماذا كانت رتبتيك في الحافك بالجهادية

ج مير الاي

س جهادي او ملكي

ج لا اذكر

س هل ترفيت لرتبة قاينام ومير الاي

س كنت بالجهادية او خارجاً عنها
ج ترفيت لهذه الرتب مذ كنت بالدائرة
السنية

س لما استعنت وزارة محمود سامي طلبتكم
الحضرة الخديوية للاساعيلية فمن توجه

ج جميع الميرالايات واللوايات

س ماذا قال لهم حينئذ الجناب الخديوي
وبماذا جاوبوه

ج تلا الجناب العالي ورقة كانت معه
مفادها ان الوزارة استعنت وقبل استعفاءها
وصارت الجهادية والبحرية تحت اوامره وبعد
ذلك عرضنا له بكل احترام ان اللائحة التي
تقدمت من قنصلي فرنسا والانكليز باستبعاد
روساء العسكرية وهم عراقي وعبد العال وعلي فهمي
وسقوط الوزارة تعد تدخلاً بالادارة ومخلة
بالحقوق الخديوية وبالفرمانات السلطانية
وقلنا ان الذي يتبع فقط وينفذ منعه علينا
هو الاوامر التي تصدر من لدنه واللوائح التي
تحرر بمعرفة اعيان البلد

س معنى كلامكم انكم لم تقبلوا اللائحة المقدمة
من قنصلي الانكليز وفرنسا

س لم نقل اننا لم نقبلها بل عرضنا بكل خضوع
للحضرة الخديوية ما سبق ذكره

س ألم تخرجوا من امامه حينئذ بهيئة
غير لائقة

ج لم نخرج الا بعد ان اشار علينا
بالسلام كعادته

س عرفت بعد ذلك جمعية بمنزل سلطان

باشا بخصوص اعادة احمد عراقي لنظارة الجهادية

فاذا حصل فيها

طريقة تخلصك من زمة العصاة والتوجه
للاعتاب السنية

ج ما امكنني التخلّص من هذه الزمة والفرار
من رشيد بالنظر لوجود الاي عراي مذ كان
ميرالاي وحكمدار الزمر وقتها معنا في رشيد
ومباشرة مراقبتي ومراقبة امثالي من الترك ومن
الذين اصلهم تلامذة

س في يوم الاربعاء اعني ثاني يوم الضرب
على الاسكندرية وضع كوردون حول سراي
الرمّل بامر احمد عراي فما هي معلوماتك في
هذا الشأن

ج بلغني ان احمد عراي ارسل عساكر
زيادة عن المخفر الموجود بسراي الرمّل واجروا
اعمال كوردون هناك وبعد ذلك في اثناء
وجودنا بباب شرقي في الساعة ١١ تقريباً حضر
سلطان باشا وشريعي باشا وسليمان باشا اباطه
واحد ياوران درويش باشا وطلبوا من احمد
عراي رفع الكردون المذكور فحاولهم وماطلهم
وبعد تكرار الرجاء والالحاح من المشار اليهم
وتفهمهم منهم ان الجناح الخديوي عزم على
التوجه لمصر وطلب قطعاً من السكة الحديد
ارسل طلبه باشا لرفع الكردون المحكي عنه وتوجه
ولم اعلم ان كان رفعة بالحقيقة ام لا
س الم يبلغك لماذا وضع الكردون
المذكور

ج فهمت من الاشاعة ان احمد عراي
ورفاقه كانوا ينجشون من نزول الجناح
الخديوي في مراكب الانكليز
(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(محضر استجواب طلبه باشا)

بناءً على ما نقرر بجلسة يوم الخميس ٢٢
الفقرة سنة ٩٩ الموافق ٥ شهر اكتوبر سنة ٨٢
عن استحضار طلبه باشا من السجين واستجوابه
استحضر ووجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة
اللازمة فاجاب عنها كما يأتي

س كنت ابن قبل دخولك في الجهادية
ج بالدائغ السنية
س باي وظيفة
ج مفتش بالمزروعات
س كيف لحقت بالجهادية
ج بامر الحضرة الخديوية
س هل حصلت مكاتبات من الجهادية
او الداخلية في شأن الحافك بالجهادية قبل
صدور امر الحضرة الخديوية بذلك
ج الذي اعلمه هو ان شريف باشا هو
الذي ادخلني في الجهادية

س بناءً على طلب من
ج لا اعلم (بناءً على طلب محمود باشا
سامي مذ كان ناظر الجهادية كما يعلم من محضر
استجوابه)
س قد ثبت للقومسيون من التحقيق
انك حضرت في جمعيات الجهادية بمنزل احمد
عراي وعلي فهي وغيرها فافدنا عن ذلك
ج لا يخفى اني كنت مستخدماً بوظيفة
مفتش مزروعات وكان حضوري لمصر في كل
ثلاثين يوماً تقريباً مرةً فرما اجتمعت عليهم
بصفة زيارة كعادة الناس عند عودتهم من
السفر

ونادي علينا فوقنا وهو حاضر بالرفاص من
البر الثاني وكان معه طلبه ونزلت لنا ومحمود
سامي ومحمود فهمي وعمر رحي ومشيئا معهم
بالرفاص لجد عزبة خورشيد

س لما سرت في الرفاص بتلك الجمعية
الم يحصل كلام مع عراي بشأن ما اجراه
سليمان سامي من النهب والحرق

ج لم اسمع لان الرفاص فيه ديوان صغير
للجلوس وجميعهم دخلوا الديوان وانا بقيت في
الخارج مع من كان بمعيتة من الضباط وامين
المعاون

س لما توجهت بعد ذلك الى كفر الدوار
ماذا جرى في المنهوبات التي كانت مع العساكر

ج لا اعلم ماذا جرى فيها وبالضرورة
ان كل من اخذ شيئاً بقي عندك او توجه به او
ارسله الى بلد وفي اليوم المذكور بعد وصولنا الى
عزبة خورشيد طلع محمود سامي وطلعوا جميعاً
خارج الديوان ومحمود سلم على عراي وعلم لي
انه مسافر وعندها قال له عراي ضروري انك

توجه الى الديوان وتشترك مع يعقوب سامي
وتباشروا هذا الشغل بنفسكما وانا لا اعلم ما هو
هذا الشغل لاني ما كنت سمعت الكلام الذي
حصل بينها وعند ذلك انا استأذنت من
عراي ان اتوجه الى مأمرتي لتسهيل العساكر
فامرني بذلك ونزلت الى محطة السكة الحديد
مع محمود سامي في يومها

س ترقيت لرتبة الميرالاي التي انت
حائزها الان في اي وقت ومن الذي التمس
الاحسان بها عليك

ج اني كنت برتبة الميرالاي حالة وجودي

في السودان في وظيفة مدير عموم خط الاستواء
وبعدها حضرت الى مصر لمناسبة رفاي من
غوزدون باشا وكان ذلك في سنة ٩٥ تقريباً
وفضلت نحو الثلاث سنوات ونصف مستودعاً
بدون خدمة ولما ارادت الحكومة ارسال الاي
الى السودان فصار تعييني ميرالاي عليه في مدة
محمود سامي لما كان ناظر الجهادية لكونهم
لا يحبوني ولا يريدون اقامتي بمصر ولا ترنيي
على الاي فيها

س بعد توجهك لمديرية الغربية لتسهيل
العساكر كما اوضحت في جوابك السابق كيف
عدت الى جيش العصاة وتوليت قيادة الاي وفي
اي وقت كان ذلك

ج بعد قيامي من كفر الدوار باربعة
ايام حضر لي طلب مذ كنت بمصر وكيل
الجهادية لاتوجه لطرفه بالديوان ولما توجهت
اخبرني برفاي من الديوان وتعييني على احي
الاي ٢ جي فرقة من الااليات المستجدة وكانت
اقامة الالاي المذكور برشيد

س لم تتمتع
ج امتنعت وقلت الى يعقوب باشا انكم
لما جدتم الالاي الذي كان مزعماً سفره للسودان
عينتموني والان في وقت الحاربة عينتموني ايضاً
وفي غير هذه الاوقات لما طلب تعييني على
الاي نقولون لي اني صغير وتتخبون خلافي من
الملكية فاجابني انه لا يصح الامتناع لانه صدر
قرار من المجلس العسكري ان من تعين ويتأخر
يقتل واوراني ان هذا الحرب بامر الجناب
الحكومي

س لما توجهت لرشيد لماذا لم تعث عن

بتلك الليلة عن مسألة ضرب المدافع والنهب والحريق

ج الحديث حصل بشأن الحرب وانهم يحاربون الانكليز ولما اشتغلت نيران الحريق بسكندرية رأيناها ونظرناها من الشبائيك وصاروا يضحكون ويقولون ان الانكليز اذا طلعت الان لا يجدون شيئاً ولا طريقاً يبرون منه

س الم تر في يوم اجراء الحريق المذكور الاي سليمان سامي كان موجوداً باي جهة قبل توجهه بالايه الى المنشية

ج في اليوم المذكور لما توجهت الى عراي صباحاً ووجدته هو ومن معه في مجلس كما ذكرت اولاً بأوضة سليمان سامي وانا كنت خارج الاوضة وحصل ضرب المدافع وخرجت الميرالايات فاؤل من خرج منهم من المجلس كان سليمان سامي لانه في حال طلق اول كلة خرج سليمان سامي وجمع الايه بواسطة البوري وتوجه به الى المنشية وبعد سليمان سامي خرجوا الميرالايات الاخرين كما اوضحت قبل هذا

س الم تعلم ان كانت اجراءات سليمان سامي من النهب والحريق كانت من تلقاء نفسه او بامر له

ج لا اعلم هذا لاني ما كنت اجتمع معهم بمجالس انما بالفرجة ما داموا عصبة جهادية متعدين فيعلم ان اجراء الحادث كان بالاتحاد مع الروموس وهو منهم

س هل تعلم من هم الرؤوس ج الرؤوس الذين هم اصحاب الكلمة والنفوذ ومعلومين للجميع ولساعدكم هم احمد عراي

وطالبه عصمت وعلي فني وعبد العال حلي ومحمود سامي ومحمود فني وسليان سامي وعلي الروبي و خليل كامل ومصطفى عبد الرحيم وعيد بك وعمر رحي ويعقوب سامي وخلافهم لانهم ما كانوا يفعلون شيئاً الا بالمشاورة بينهم

س من هم هؤلاء الروساء الذين كانوا باسكندرية وانفقوا على اجراء النهب والحرق

ج الذين كانوا موجودين من الرؤوس المذكورين باسكندرية هم عراي ومحمود سامي ومحمود فني وطالبه وعمر رحي وعيد محمد وسليان سامي وكيل كامل ومصطفى عبد الرحيم ولربما ان مجلسهم الذي كان منعقداً في ثاني يوم الضرب صباحاً بباب شرقي هو بقصد المداولة فيما يجرون من الافعال

س الم يحصل شيء خلاف ذلك حال بياتكم في نمره ٢

ج في اثناء الليل حضر الى جهة نمره ٢ سليمان سامي بالايه ولما سمعنا البوري بضرب «سلاح» فارسلوا يستفهمون عن اولئك العساكر ولما علموا ان سليمان سامي بالايه ارسل له عمر رحي فحضر عندنا في السلامك وقعدوا يتكلمون فيما اجراه وقال انه حرق البلد بواسطة الغاز فقال له عمر رحي يرسل كم عسكري بياتون معنا مثل خفر ونزل سليمان سامي وبعدها عاد ثانياً بالايه الى اسكندرية ولم يرسل عساكر اطرفنا وكان ذلك في الساعة ٥ تقريباً ولما لم يحضرنا وفي الصباح توجهنا الى حجر النوانية س هل وجدتم عراي هناك

ج لا وانما في اثناء توجهنا من نمره ٢ بعد مسير نصف ساعة تقريباً وجدنا عراي في رفاص

الالفاظ

س لما قال ذلك هل كان ابتداء الحريق
ج لا ولما كانت عساكر وضباط الای
سليمان سامي يهتفون ادوات الحريق مثل نقل
الغاز وما اشبه وهو يرشدهم الى محلات وجود
الغاز وبوصولي الى باب شرقي بعد ان تركت
نسيم بك في الطريق نظرت دخان الحريق
ابتداءً من جهة المنشية وتوجهت الى محمود
سامي ومحمود فهي ومعها عمر رحي واخبرهم بما
سمعت من سليمان سامي وما نظرت به يعني فقال
محمود سامي عند ذلك يعرف شغله هو وعراي
بتاعه

س هل محمود فهي لم يقل شيئاً
ج لا وعند ذلك قمنا ونظرنا العساكر
خارجين بالمنهوبات المتنوعة منهم من هو حامل
كراسي ومنهم من هو حامل اقمشة ومنهم من
سحب حصان وغير ذلك ولما قمنا كان ذلك
وقت الغروب فوجدت عربية حاضرة هناك
وركب فيها محمود سامي ومحمود فهي وعمر
رحي فسألهم عن جهة توجههم قالوا الى حجر
النوائية فرغبت ان اتوجه معهم وقد كان واخذوني
بالعربية وتوجهنا معاً فدخل الليل في اثناء
الطريق ومن ازدحام العالم ما امكن مرور
العربية في موضع هناك بالقرب من نمرة ٢
نزلنا ومشينا حتى وصلنا الى نمرة ٢ وجدنا جملة
اناس نائمة في الطريق ففقدنا بجانب حائط ثم
نظرنا برابرة داخل باب السراي فسألهم محمود
سامي الدخول للبيان فارسلوا لناظر احضروه
وفتح لنا ودخلنا بتنا في السلامك للصباح
س ما هو الحديث الذي دارين المذكورين

التي هو بها ولا ينتقل منها فرجعت لاخبرناظر
الجهادية بذلك ولم اجده بباب شرقي وعلمت
انه بمنزل راغب باشا فبقيت انتظره بباب شرقي
وبعد نصف ساعة حضر نسيم بك القائمقام
الطوبجي واخبر محمود سامي ومحمود فهي معاً
بان سليمان سامي شارع في حرق البلد بعد
ان اجري نهبها بالايه وان الاثنين اي محمود
سامي ومحمود فهي قالوا لنسيم بك توجه اخبره
بعدم لزوم حرق البلد فقال نسيم بك ان سليمان
سامي لا يسمع كلامه فعندما محمود سامي ومحمود
فهي اخبراني انا بان اتوجه مع نسيم بك فقلت لم
انه لا يسمع كلامي انا الاخر فخبروني بان اتوجه
مع نسيم بك فتوجهت معه وبوصلنا وجدنا
سليمان سامي قائداً علي كرسي في جنيبة المنشية
ولما نظرنا حاضرين اليه قال احرق يا ولد
س كان ذلك في اي ساعة

ج كانت الساعة ١١ تقريباً فاخبرته ان
ياخذ الآلاي ويتوجه معي ويترك حرق البلد
فسألني عن أمرني بذلك فقلت له محمود
سامي ومحمود فهي فقال والله لا اخرج منها
واترك فيها كبشين يتناطحان وان القانون العسكري
يرينا ان العدو اذا تغلب على مدينة ونظر
انه سيمتلكها فيجب على من كانوا موجودين
بها من زعم العسكرية حرقها وتلافها لعدم
ارتفاع العدو منها بشيء فرجعت بمفردي حيث
ان نسيم بك كان تصادف في اثناء رجوعنا
وجد عياله او اشخاص معارفه وتوجه لطرفهم
س هل نسيم بك سمع هذه الالفاظ حالما
تلفظ سليمان سامي بها
ج كان موجوداً معي وسمع منه تلك

س وبعد ذلك

ج امرني بان اطلع استريح فخرجت خارج
الاطلة وجدت جملة ضباط قاعدين قعدت
معهم

س هل كان اجتماعهم بهيئة مجلس يتذكرون
في شيء حتى انه آمرك بالخروج

ج نعم كان الذي يظهر انهم عاقدون
مجلس يتذكرون في اشياء وكان على باب الاوضة
معاون مخصوص يسمى محمد امين يمنع الناس
من الدخول ولما دخلت انا قطعوا كلامهم
وبعد مكالمتي كما ذكر طلعت قعدت في الخارج
مع من كانوا قاعدين

س متى انفض هذا المجلس

ج في الساعة ٢ تقريباً صباحاً ضربت كم
كلمة من مراكب الانكليز فخرجوا الميرالايات
وتفرقوا واحمد عراي امر بسحب البيارق
البيضاء

س اما كانت البيارق البيضاء مسحوبة
وقتها بالطولاي

ج لا اعلم وانما سمعت وقتها ان بعضها
ما كان سحب البيرق ايض وبعد ذلك مكث
العراي في تلك الاوضة نحو ساعتين مع محمود
سامي ومحمود فهمي وعمر رحي ثم بلغني انه حضر
اليه طلب من طرف الحضرة الخديوية بسراي
الرملة وكان ذلك في الساعة ٥ تقريباً فطلع
ركب غربية وتوجه وعمر رحي آمري ان اتوجه
معه لكوني معاون الجهادية فتوجهت خلفه
بعربية اخرى وبوصلنا طلعتنا الى المعية السنية
وهو دخل عند الجناح الخديوي وانا انتظرته
حتى رجع وعندها ركب معه سليمان اباطه في

عربية واحدة وانا اتبعته وعدنا الى باب شرقي

س كان ذلك في اي وقت

ج كان تقريباً في الساعة ٩ عري

س وبعد ذلك

ج عند وصولنا الى باب شرقي وجدنا
الاهالي والعساكر خارجين من الاسكندرية
بجالة تشتت فسأل عراي بعضهم عن سبب
خروجهم فقالوا انه صدر تنبيه في البلد بان
الاهالي تخرج منها لان الانكليز عزموا على الضرب
على البلد بعد ساعة او ساعتين وبوصلنا
وجدنا بعض الميرالايات موجودين في باب شرقي

س من هم بعض الميرالايات

ج هم عيد بك ومصطفى بك عبد الرحيم

س هل محمود سامي كان موجوداً

ج ما كان انتقل من الاوضة

س بعدها ماذا جرى

ج سأل العراي هذين الميرالايين عن

سبب طلوع الناس من البلد فقالوا ان الاشخاص
المازين اخبروه ان سليمان سامي اطلق منادين
في البلد بالرحيل منها حيث ان مراكب الانكليز
ستضرب الاسكندرية ففي الحال اخبرني عراي
اني اتوجه لاحضار سليمان سامي من المنشية
فتوجهت اليه

س ماهي الكيفية التي وجدته عليها

ج وجدت الدكاكين مفتوحة والتي لم
تفتح جارية كسرهما وحاصل النهب من الجميع
بواسطة عساكر الابه ونظرت سليمان سامي بنفسه
كان يكسر دكان بقال عند قره قول المنشية
ليستخرج منها غازاً فاخبرته ان يحضر معي لطرف
العراي ناظر الجهادية فقال انه يحافظ على النقطة

١٠٠
* (مخضر استجواب) *

ابراهيم فوزي الذي كان ميرالاي بمعية عراقي

بناء على ما نقرر بجلسة يوم الاثنين ٢٠
الحج ١٩٩٠ سنة ١٩٩٠ استخضر من التجن ابراهيم فوزي
المذكور ووجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة المحررة
ادناه فاجاب كما يأتي

س اخر خدمتك كانت باي جهة

ج كنت في المجهادية

س ما هي وظيفتك

ج ميرالاي برنخي بيادة ٢٠ جي فرقة

س في مقابلة ١١ يونيو سنة ٨٢ التي
حصلت في الاسكندرية كنت في اي جهة وما
كانت وظيفتك

ج كنت في مصر معينا ميرالاي على الاي
الذي كان معينا للسودان ولم يتوجه لمناسبة
الغائب

س بعد ذلك تعينت لاي جهة

ج تعينت معاونا بديوان المجهادية

س يوم ١١ ايلول سنة ٨٢ لما صار ضرب

المدافع على طواني اسكندرية كنت باي جهة

ج في اليوم المذكور كنت بمديرية الغربية

لفرز العساكر المطلوبين حيث اني كنت

معاون اول المجهادية وبقيت في تلك المأمورية

بمديرية الغربية

س الم توجه بعدها الى اسكندرية

ج توجهت في ايلول مساء يوم الثلاثاء

الذي هو يوم الضرب ومع بعض عساكر من

المستعدين حسب مأموريتي ووصلت الى اسكندرية

الساعة ٢ ليلاً

ج توجهت لديوان المجرية ومع العسكر
فما وجدت احداً وقابلت كامل باشا وطلبه
وبعض ضباط ولما سألت كامل باشا عن احمد
عراقي قال انه في طاية الدياس فصار بياتي
هناك تلك الليلة اعني في الديوان المذكور
س في وقت مقابلتك مع كامل باشا وطلبه
والضباط ماذا جرى

ج في وقت دخولي وجدت طلبه يتكلم
في مسألة الضرب الذي حصل واذا بالوزير
باشا قال له ان عساكر مصر لم تقاوم

س اما سمعت منه عنما كان مقصداً
اجراؤه في الاسكندرية لو طلعت الانكليز
الى البر

ج ما سمعت

س في الصباح توجهت الى اي جهة

ج توجهت باب شرقي

س في اي ساعة

ج في الصباح في وقت شروق الشمس

س توجهت لمن وجدت من

ج توجهت لعراقي ووجدته قاعداً في

اوضة سليمان سامي ومعه محمود فهمي ومحمود

سامي وعمر رحى والمبرالايات الذين كانوا في

اسكندرية وقتها جميعهم

س ما الذي قلته لعراقي

ج سألتني عن العساكر قلت له اني احضرتها

واخذوها بالآليات

س ماذا جرى بعد ذلك

ج سألتني عن مدير الغربية ان كان

جارياً منه عطل في تشييل العساكر ام لا

فجاوبته بانني لم انظر منه تعطيلاً

س ما الذي تعلمه من حريق اسكندرية
ج من المكالمه التي حصلت بيننا وبين
سليمان سامي ومن الاشاعه يعلم ان الذي حرقها
هو سليمان سامي

وبعد توقيعه على ما تقدم قال الشاهد
انه تذكر ان نسيب بك ومحمد بهجت واسماعيل
بك صبري مروا عليه وهو في قره قول المنشيه
صار احضار الاتي اسمه وسئل بما هوأت
(وصار تخليه اليمين)

س ما اسمك ووظيفتك وعمرك وبلدك
ومحل اقامتك

اسمي انجلو اسبريا فيكو وصناعتي خباز
وعمرى ٢٩ سنة وبلدي ايطاليا ومقيم بسكندرية
س هل كان عندك خيول قبل خروجك
من الاسكندرية مدة الثورة العسكرية

ج نعم كان عندي ١٨ حصاناً ابقيتهم وقت
خروجي منها

س لمن سلمتها وما الذي جرى لها
ج اتي سلمتها لاحد السياس وكنت اعرف
ضابطاً من ضابطان العسكرية اسمه رشول
افندي فقبل خروجي من الاسكندرية كنت
اوصيته عليهم ولما رجعت الى الاسكندرية ما
وجدت ولا حصاناً واحداً فقابلت مع رسول
افندي فاخبرني بانه وقت خروج الجيش من
اسكندرية اخذ الخيل معه وسلمها للجيش بموجب
وصولات واعطاني صورة الوصولات المذكورة
(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

س هل مررت من المنشيه يومها
ج نعم مررت منها بعد الظهر حين
خروجي من البلد

س باي سبب خرجت من البلد
ج حضر لي البكباشي محمد فوزي وامرني
بأخذ عساكري والخروج من البلد

س اما افهمك سبب هذا الامر
ج لم يفهمني ذلك انما لما اعطاني ذلك
الامر كان معه اجي بلوك الذي كان خفراً
بالضبطيه والحفاظه

س ما الذي نظرتة حين مرورك من
المنشيه

ج رأيت سليمان داود في وسط المنشيه
وعساكره متشرقة يميناً وشمالاً ولكن ما كانوا
ابتدأوا في شيء من الكسر والنهب
س وما حصل بعد ذلك

ج توجهت الى باب شرقي وسألت عن
سائر البلوكات فقبل لي انها بجهة المحبديه
متوجهة الى نمره ٢ فلحقها بالقرب من نمره ٢ وهناك
تقابلنا مع مصطفى بك صبي وقلنا له حيث انتا
نحمت ادارتكم فأمرونا بما يجب علينا فعله فاجابنا
باننا نتوجه الى حجر النواتية الى حين ان يتكلم
هو مع الحضرة الخديوية ويرسل لنا الاوامر التي
تصدر من سموه

س هل رأيت عساكر سليمان داود وضباطه
بعد خروجهم من اسكندرية

ج تقابلنا معهم بكفر الدوار
س هل كان معهم منهوبات
ج كان مع بعض العساكر وبعض
الاهالي

بقليل

س هل نظرت يوم الاربعاء سليمان
سامي بقره قول المنشية وان كنت نظرت في الذي
حصل يومها

ج عند ظهر اليوم المذكور كنت بالقره قول
ومعي حسن بك صادق وكيل الضبطية سابقاً
وسعد ابو جبل قائمقام البوليس سابقاً وابراهيم
افندي فارس معاون البوليس فا نشعرا لا
وحضر سليمان مع البعض من عساكره واخذوا
يكسرون دكان البقال الكائنة على يمين قره قول
المنشية فعند ذلك اوقفت عساكر تحت السلاح
وتوجهت انا وحسن بك صادق وسعد ابو
جبل الى سليمان بك وخاطبناه قائلين له ما
السبب في كسر دكان الدكان فاجابنا بانه
كسرها لتخرج منها غازا لحرق البلد فاخذنا
نحن نعاينه في ذلك المشروع فلم يصغ الى
كلامنا

س هل نظرت يومها علي داود
ج نعم نظرت في القره قول بعد مكالمتنا
مع سليمان سامي واخبرته بما حصل منه

س هل نظرت يومها مسيو مارك قومندان
بوليس اسكندرية
ج ربما كان موجوداً هناك ولكن لا اذكر
من كثرة العالم التي كانت هناك والدهشة التي
كانت حاصلة

س هل نظرت محمد بك نسيم واسماعيل
بك صبري ومحمد بهجت وابراهيم افندي كامل
من ضابطان الطوبجية مارين عليك في عريه
ج ربما مرّوا عليّ بدون ما انظرهم من
كثرة العالم التي كانت بالطريق

على كذب هذا القول ان نفس حسن بك
صادق الذي توجه اليه السبب والشتيمة والتهديد
بالسيف مني على رأيي الشاهد ابراهيم افندي
فارس لم يقل شيئاً من ذلك بالقومسيون
س الى ابراهيم افندي فارس هل في
هذا الوقت اعني في يوم الاربعاء ١٢ بوليوسنة
٨٢ الساعة ٢ ١/٢ من النهار بعد الظهر تقريباً
كان معك الخوجا مارك قومندان جاوشية
البوليس الافرنجي بقره قول المنشية

ج ما رأيت الخوجا مارك في وقتها حتى
واقول اني ما رأيته يومها واما قبل الظهر نظرت
محضر بالقره قول ويتوجه لمناظره اشغال
الجاوشية

س سليمان بك داود كذب ما قلته فما
قولك عن ذلك

ج اني مصمم على ما قلته باجوبي التي
اعطينها بالقومسيون

صار احضار الاتي ذكره وسئل بما هوأت
س ما اسمك ومحل مولدك واقامتك وعمرك
ووظيفتك

ج اسمي احمد نعم ومولود بكفر طنبول
بدمرية الدقهلية وعمرى من ٢٨ لاربعين سنة
ووظيفتي يوزباتي اولاً باورطة مستخفيين
اسكندرية والان بطلوبة مصر والان مقيم
بالمحروسة

(صار تخليه اليه)

س ابن كنت يوم الاربعاء ثاني يوم ضرب
المدافع بالاسكندرية

ج كنت بقره قول المنشية من نهار
الثلاثاء وقت الظهر لغاية يوم الاربعاء بعد الظهر

س ما اسمك وعمرك وصناعتك وبلدك
ومحل اقامتك

ج اسمي فرنسيس سليم عروزي وعمرني ٢٥ سنة
وصناعتي مترجم وكاتب بوليس وبلدي حلب
ومقيم بالاسكندرية

س اين كنت يوم ١٢ لولي سنة ٨٢ ثاني
يوم ضرب المدافع

ج كنت بقرة قول المنشية

س ماذا رأيت بيومها

ج في اليوم المذكور الساعة ٢ ونصف
تقريباً بعد الظهر رأيت جملة من العساكر
يكسرون شباك دكان البقال المجاور لقره قول
المنشية وبعدها توجهت مع ابراهيم افندي فارس
معاون البوليس الى وكالة الفرنسيس تعلق
الخوجا دومريكر وبقيت هناك لثاني يوم

س هل رأيت احداً يحرق او ينهب
اشياء

ج رأيت بعضاً من اولاد العرب يكسرون
الدكاكين وينهبون ما بها وكان ذلك في الساعة
٢ تقريباً بعد الظهر وقتما كنت بوكالة دومريكر
انظر من الشباك

ثم صار احضار سليمان داود وصار مواجبة
مع ابراهيم افندي فارس وتلي عليه ما قرره ابراهيم
افندي فارس المذكور فاجاب سليمان سامي
عند السؤال منه عن معرفة ابراهيم افندي
فارس بانه لا يعرفه اما ابراهيم افندي فارس
فانه قال بانه يعرف سليمان بك سامي ابوداود
وهو كان قائم بالجهادية ومن خصوص ما
قرره ابراهيم افندي فارس فقال عنه سليمان
بك سامي بانه كذب وما حصل ابداً والدليل

الاحوال فلما حضر ورأى هذه الحالة اخذ يتكلم
مع سليمان سامي قائلاً من شأن الجهادية التخط
على الاموال والضبط والربط ومالك وهذه الافعال
فانها شنيعة واننا ما خالصنا من واقعة ١١ يونيو سنة
٨٢ فرد عليه سليمان سامي بالشتيمة والسب
وقال له اني ناري على الكسر والنهب والحريق
وقال له وحياة رأس افندينا عرابي ان لم تسكت
وتذهب من هنا لاقطع رأسك بهذا ووضع يدك
على قبضة سيفي وقتما تلفظ بهذه الكلمات الاخيرة
فعند ذلك قال حسن بك صادق لمن كان
حاضراً من الناس وقتها اشهدوا ياناس ان
ليست لي مدخل في هذه الافعال وانها كلها حاصلة
بالجبر عني وركبت بعدها في عربية كانت مارة
من على القرية قول وانا في الوقت المذكور
توجهت الى الوكالة الفرنسية ملك دومريكر
ش هل كانت العربية التي ركب بها
حسن بك فاضية ام كان فيها ركاب

ج ما كانت العربية فاضية بل كان فيها
ركاب لا اعرفهم وكانت ملائ بالركاب حتى
انهم قالوا لحسن بك لم يكن عندنا محل
لجلوسك بالعربية واجابهم حسن بك اركب
معكم ولو واقفاً وكانت العربية محضرة من جهة
الضبطية الى جهة المنشية

س هل رأيت حسن بك صادق وهو
يركب العربية مع الركاب

ج ما رأيت وهو يركب العربية فاني عند
وقوف العربية وتكلمت مع من كانوا بها توجهت
الى الوكالة الفرنسية كما اخبرت

ثم استخضر الاتي ذكره وسئل بما هو آت
(صار تحليفه اليين)

الظهر معنا في منزل الحكيم لوندنسكي وفي اثناء
الطعام طلب مرتين عند سليمان داود ولما توجه
قال لنا (شغل سليمان بك ، موش كويس) وهو
في حالة الفهر

س ماذا تعلم عن واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
بالنسبة لسليمان داود

ج في اليوم المذكور نحو الساعة ٤ ونصف
اوه او ازيد بعد الظهر اعني في عز الهيجان
رأيت سليمان داود في شارع ابراهيم باشا وهو مارّ
في عريّة الكيه بغاية التأني كأنه
يتفرج ثم رأته ثانياً بالقرب من بيت زيزينيا
وهو لم يزل في عريته فتقدمت وقلت له ان
عساكر المستوطنين والبوليس لا يكونون لاختاد
الفتنة الاحسن احضار جانب من عساكر
الالابات فجاءوني قائلاً (طول بالك يا مسيحي
مارك انا اروح دلوقت في راس التين واجيب
العسكر) وفي الواقع بعد ربع او نصف ساعة
نظرت حضور العسكر

صار مواجهة سليمان بك داود مع الخواجا
نكولا مارك وبعد استعراهم على بض تليت
اجوبة الشاهد على سليمان داود فاجاب انه لا
اصل لذلك وبلاستهم من الضباط الذين
اخبر عنهم مسيو مارك سنتضع الحقيقة بخصوص
كسر دكان البقال واما مروري يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢ في الكوييه تعلقي لم يحصل قط لان
الكوييه تعلاني كان عند العريحي المسمى بيزاني
قبل اليوم المذكور بمدة ولم استلمه الا بعد اليوم
المذكور ٥ او ٦ ايام فاجاب المسيو نكولا مارك
بانه لم يكن قصده عن اخبار كوييه تعلق سليمان
بك بل مطلق كوييه ولا اعرف ان كان

تعلقه ام لا

صار احضار الاتي اسمه وسئل بما هو آت
س ما اسمك ووظيفتك وبلدك وعمرك
ومحل اقامتك

ج اسمي ابراهيم فارس ووظيفتي معاون
بوليس بسكندرية وبلدي بيروت واقامتني بسكندرية
وعمري ٤٧ سنة

صار تخليفه اليهين

س اين كنت يوم الاربعاء ١٢ ايلول سنة
٨٢ اعني يوم حريق اسكندرية

ج كنت بقره قول المنشية

س ماذا نظرت في اليوم المذكور

ج في يوم الاربعاء ١٢ ايلول سنة ٨٢ الساعة
٢ ونصف بعد الظهر تقريباً كان بقره قول المنشية
حسن بك صادق وكيل الضبطية سابقاً وكان
معه جملة ضباط لا اعرفهم لا اسماً ولا ذاتاً في
هذا الاثناء حضر واحد عسكري سوارى ينادي
قائلاً اطلعوا من البلد ياناس فانها ستغرق
فبعدها اخبرت وكيل الضبطية عن هذا النداء
فخرج من القره قول وقال للعسكري السوارى
بان لا ينادى هذا النداء فقال العسكري السوارى
ان هذا النداء بأمر افندينا العراي وسليمان
بك ابو داود فتركه وبعدها ببرهة قدرها
نصف ساعة حضر سليمان سامي ومعه جملة من
العسكر لا تذكر قدرها فلما وصل سليمان سامي
امام دكان البقال الكائنة على يمين القره قول
امر من معه بكسر الدكان من باب الذي على
الشارع فتعسر عليهم الكسر فتوجهوا الى باب
الثاني المقابل للقره قول وكسروه فبقومنا ناديت
حسن بك وكيل الضبطية وترجيته بمشاهدة تلك

بقتل النصاري ونهب وحرق البلد

س قلت انك رأيت عزوز في القرة قول
فكيف عند مرورك من امام المحل الذي اخبرت
عنه نادى عليك

ج ضرورة كان خرج من القرة قول قبلي
لاني لم ابرح من القرة قول الا في نحو الساعة ٢
بعد الظهر تقريباً

س الى متى بقيت بسكندرية في اليوم
المذكور وبعد

ج لم ابرح من اسكندرية
س هل رأيت سليمان داود بعد ما رايته
في القرة قول في المنشية

ج لم انظره من بعد ما رايته في القرة قول
س هل شاهدت حصول النهب وكسر

الدكاكين والفا الحريق او استعدادات للحريق
ج رأيت حصول النهب من العسكر من

الدكاكين الكائنة بشارع الافرنج ورؤيتي ذلك
كان من شباك المنزل ملتجئاً فيه وهو ملك

الشيخ ابراهيم باشا الكائن بالقرب من اجزاخانة
جاليتي وحتى ان الضباط كانوا يأخذون

المنهوبات من العسكر ولم يمنعهم من النهب ولم
ار لا لقاء الحريق ولا استعدادات للحريق

غير بعض من الاهالي حاملين صناديق غاز
وامشرين خلف بعض عسكر سوري والعسكر

المذكورين كانوا ياشروا لهم على بعض البيوت
وكان بوقتها نحو الساعة ٨ بعد الظهر اما ذات

الحريق فرأيت من سطوح المنزل الذي كنت
فيه وحتى اخبرنا ان ستنتقل من هناك الى منزل

دوميريك لابتداء حصول النار بالمنزل المذكور
واضيف ان سعد ابو جبل كان تناول طعام

ج لا اعرف قصدهم انما رأيتهم دخلوا في
الدكان وصاروا يمشون في داخله كأنهم يبحثون
عن شيء ثم خرجوا ولم ار في ايديهم شيئاً من
الدكان

س هل انت كنت موجوداً بالقرة قول
قبل حضور الاشخاص الذين اخبرت عنهم ام
حضرت وجدتهم هناك

ج لا يمكنني ان اذكر ذلك .

س هل لك معرفة باسما عيل بك صبري
ميرالاي طوبجي ونسيم بك ونهجت بك قائمقام
طوبجي وابراهيم افندي كامل صاغقول اغاسي
طوبجي

ج لا اعرف منهم الا اسماعيل بك صبري
س هل رأيت اسماعيل بك صبري بالقرة قول

المذكور في الساعة التي امر فيها سليمان داود
بفتح دكان البقال

ج اذكر بأني رأيت بالقرة قول المذكور
قبل الظهر ولكن لا اذكر ان كان هناك وقتها

امر سليمان داود بفتح دكان البقال
س هل حصلت مكالمة بين حسن بك

صادق وسليمان داود بالقرة قول المحكي عنه
ج لا اذكر ذلك

س الى اين ذهبت من بعد ذلك
ج انتقلت من هناك وارتدت الاستمرار على

تفقد الحالة ولما وصلت بالقرب من اجزاخانة
جاليتي سمعت صوت فرنسيسكو عزوز وهو ينادي

علي من خلف شمسية الشباك المطل على الشارع
الذي يوصل الى الساحة بمنزل دوميريك قائلاً

ارجوك يا حضرة القومندان وهو يتكلم بالاطالاياني
ان تفحص في محل لان سليمان بك داود امر

ج ما سمعت ذلك منه ولا من خلافه
س الى سليمان بك سامي كم دفعة حضر
اليك ابراهيم فوزي

ج دفعة واحدة
س كيف نقول ان ابراهيم فوزي حضر
لك من طرف عراي لتوجه معه الى باب شرقي
وانه امر بمرق البلد فانه يفهم من محي البك
واخذك معه في العربية ان مأموريته كانت
وقتها استحضارك الى باب شرقي

ج لم يتلفظ ابراهيم فوزي بخصوص الحريق
الا ونحن بالعربية عندكم الدكه اي بشارع
باب شرقي

صار احضار الانبي ذكره وسئل بما هوأت
س ما اسمك ووظيفتك ومحل سكنك
ومقدار عمرك وتابعيتك

ج نكولا مارك ووظيفتي مدير بوليس
اسكندرية وساكن بجهة باب مئزم بك وعمرى
٢٩ سنة وانا تابع للجمهورية السويسرية
صار تحليفه اليمين

س ما كانت وظيفتك قبل حصول المحاربة
وحصول واقعة ١١ يونيو سنة ١٢

ج قبل التواريخ المذكورة كنت ٢ جى
قومندان يعنى توظفت بالوظيفة المذكورة في
بحر شهر فبراير سنة ١٢ وقبلها كنت قومنداناً
قبل تعيين سعد ابو جيل في محلي

س هل لك معرفة بسليمان بك سامي
ج اعرفه باسم سليمان داود وهو كان
قائمقام حكمدار الا لاي الذي كان مقيماً بباب
شرقي

س ما الذي تعلمه عن سليمان بك داود

المذكور في خصوص ما وقع منه اول يوم
وثاني يوم ضرب اسكندرية اي ١١ و ١٢ يونيو
سنة ١٢

ج في اول يوم الضرب لم اذكر رؤية
سليمان داود انما ثاني يوم الضرب رأيته في
قره قول رأس التين اي قره قول المنشية وكان
معه علي بك داود وضابط من ضباط عظام
الطوبجية وضباط اخرين من المستنظفين والعساكر
وبكباشي المستنظفين الذي خلف احمد حقي
وكان هناك ايضاً ابراهيم فارس معاون بالدوليس
وعزوز فرانسيسكو بؤدى وظيفة مترجم بالدوليس
وكذلك كان موجوداً حسن بك صادق وكيل
الضبطية فبقوتها سمعت سليمان داود امر بفتح
دكان بقال كائن امام القره قول المذكور
فترددت الناس بفتح الدكان فانفصل من ذلك
وامر بالثاني بفتح الدكان المذكور وتقدم بنفسه
نحو الدكان بدون ان يصل اليه فبقوتها صار
فتح الدكان ولكن لم اشاهد ان شيئاً نهب منه
س لمن كان امر سليمان داود بفتح الدكان
المذكور من الذين اجرى الفتح

ج امر سليمان داود كان خطاباً للجملة
عسكر وضباط واقفين بالقرب منه وهم الذين
اجروا امره

س كيف كان فتح الباب أفتتاح ام كسروا
الباب

ج كانوا كسروا الباب الكائن بجهة
القره قول بكرنافه البندقيات التي كانت معهم
س ماذا كان قصدهم من كسر باب
الدكان المذكور حيث قلت انك لم ترهم يهربون
شيئاً

س هل كان رجوعك الى الترسانة قبل
توجهك الى سليمان سامي من طرف عراي
ج نعم قبل توجهي اليه

س هل نظرت اهالي وعساكر خارجين
من باب شرقي وفي يدهم منبهات
ج نظرت ذلك بعد رجوعي من المنشية
مع نسيم بك

س انعلم ان كان عراي نظر ذلك
ام لا
ج لا اعلم

س لما توجهت الى سليمان سامي اول
دفعه لارساله عند عراي اكان الكسر والنهب
والحريق ابتداءً

ج كان ابتداءً الكسر والنهب والاحريق
فما كان ابتداءً
س هل نظرت ضباطاً من الاي سليمان
سامي بالمنشية يومها

ج الضباط كانت متفرقة ومشتقة في
المنشية مع عساكرهم ولما توجهت هناك مع نسيم
بك كان واحد بكباشي وعلي داود وسعد
ابوجبل قاعدين مع سليمان سامي واما البكباشي
المذكور فكان واقفاً

س اما نظرت احد الضباط بالقرب
من سليمان سامي وقت توجهك اليه بمفردك
ج نعم نظرت فرج يوسف البكباشي واقفاً
مع سليمان سامي

س سليمان سامي قال ان عراي امره بحرق
البلد وانت كنت حاضراً وقتها
ج هذا غير صحيح ولا سمعت من عراي
امراً يائثل ذلك

س وقال سليمان سامي انك لما توجهت
الى المنشية ولم تر العساكر ابتدأت في الحرق
وفي الكسر وفي النهب قلت لم احرقوا بناء
على امر ناظر المجهادية

ج لم يحصل ذلك وانه قال ذلك لكوني
شهدت عليه بانه حرق البلد

صار مواجهة سليمان سامي مع ابراهيم فوزي
ونلي ذلك على سليمان سامي وكذبه بالكلية وسئل
كما يأتي

س سمعت ان ابراهيم فوزي يقول انه
ما كان حاضراً لما اعطاك عراي الاوامر بخصوص
حرق البلد فما قولك في ذلك

ج هذا انكار منه وكذب محض والدليل
على ذلك المناقضات الموجودة في استنطاقاته
س الى ابراهيم فوزي تذكر طيب اما حصل
شيء مثل ذلك الامر

ج ما سمعت شيئاً يائثل ذلك اصلاً
ثم صار احضار فرج افندي يوسف
بمضور ابراهيم فوزي وسليمان بك سامي وسئل
كما هوأت

س هل نظرت نهار الاربعاء ثاني يوم
ضرب الاسكندرية ابراهيم فوزي وانتم بالمنشية
ج نعم نظرتة يتكلم مع سليمان بك سامي
ثم اخذه في عربية وتوجها معاً الى باب شرقي

س هل نظرتة مرة خلاف تلك المرة
ج ابراهيم فوزي حضر الساعة ٥ عربية
واخذ اليك كما ذكرت فرجع اليك وحده ولم
أر بعدها ابراهيم فوزي

س هل سمعت من ابراهيم فوزي يقول
للعسكر احرقوا بامر ناظر المجهادية

ورجع الى اسكندرية وكان ذلك عند الساعة ٤
ونصف هربي تقريباً
س هل تعرف سبب رجوعه الى اسكندرية
تلك الليلة

ج ربما لتنظيم النظار الذي ابتدأها بالنهار
س لما توجهت الى باب شرقي اول دفعة
هل كان سليمان سامي موجوداً في المجلس الذي
كان منعقدًا هناك
ج نعم كان موجوداً

س قلت في استنطاقك امام قومسيون
مصر انك توجهت لسليمان سامي من طرف
عراي لنتبه عليه بالتوجه اليه بباب شرقي وانه
جاوبك بانه محافظ على النقطة التي هو بها ولا
يتنقل منها فرجعت انت وحدك لعراي واخبرته
بذلك فأفد عن الدفعة التي حصل فيها ذلك
ج لم اذكر ذلك من طول المدة

س قلت امام قومسيون مصر انك نظرت
سليمان سامي يكسر دكان يقال بنفسه عند
قره قول المنشية فتي نظرنه في تلك الحالة
ج كان قبل الظهر بساعة تقريباً وكنت
ماراً من هناك حاضراً من الترسانة حيث اني
كنت رجعت اليها لاحضار عفتي

س كيف تقول انك كنت حاضراً من
الترسانة وقد قلت امام قومسيون مصر انك
نظرت سليمان سامي يفعل ذلك لما تكلمت
معه لاجل توجهه الى باب شرقي فأبى التوجه
معلك

ج الحقيقة هي ما اجبته امامكم يوم تاريخه
فاني كنت مسجوناً مدة استجوابي امام قومسيون
مصر وكنت مندعشاً حيث ما كنت انعمش في الحياة

بنفسي لتلك المأمرية فتوجهت انا ونسيم بك
الى المنشية فوجدنا سليمان سامي قاعداً بالقرب
من المسقية الكائنة امام الحفائية فقلت له ان
عراي ارسلنا لنستفهم عن الامور الجارية في البلد
فاجاب سليمان سامي بان الاهالي هي التي
تجري تلك الامور ومع ذلك فاني احرق البلد
حتى لا اخلي فيها طوبة على طوبة ولا خاروفين
يتناطحان فقلت له لا يصح ذلك وعندهك قوة كافية
لمنع تلك الامور هذا وقبل مخاطبته كما ذكرت
سمعت المذكور يتادي بالحريق قائلاً احرق
يا ولد وبعد ذلك ابي بعد المكالمة التي حصلت
بيننا وبين سليمان سامي بدون ثمة عدنا الى
باب شرقي فاخبرنا عراي بما حصل واذا بضابط
دخل علينا وقال لعراي بان راغب باشا طالبه
فقام وخرج بدون ان يجاوبنا بشي بخصوص
سليمان سامي ولكن كان محمود سامي هناك
فاستفهم منا عما حصل فاخبرناه فاجابنا بقوله
« يعرف شغله اي سليمان سامي هو وعراي بتاعه »
فكثت هناك لغاية الساعة ١٠ ونصف عربي
تقريباً وتوجهنا الى غمر ٢ وبتنا بها تلك الليلة
س من هم الذين توجهوا معك الى غمر ٢
ج محمود سامي ومحمود فمني وعمر رحي
والخواجا نينا

س وما حصل بغمر ٢
ج قعدنا في السلامك وعند الساعة ٢
عربي تقريباً سمعنا صوت بوري الاي سليمان
سامي فطلبة عمر رحي فجاء وتكلم معهم في شأن
الحريق وقال لهم اني قد حرقت البلد بالغاز
حتى ما بقيت سكة للانكليز يرون منها فبعد
ذلك ببرهة خرج سليمان سامي وجمع عساكره

محمد بهجت والاخرين ليس له صحة حتى والي
تذكرت الان ان الآلي ما كان موجوداً به
فوس ولاقزم بل كانت تلك المهمات بطاوية
العجمي وبقيت هناك الي الان حيث الآلي
حكمادرتي كان بالجملة يشتغل بالطاوية
المذكورة

س الى محمد افندي بهجت سمعت ما قاله
سليمان داود فما قولك في ذلك

ج الاجوبة التي اعطينها بالقومسيون يوم
تاريخه في الواقع

صار احضار الآلي ذكره وسئل بما هو آت
س ما اسمك وصنعك وعمرك وبلدك
ومحل اقامتك

ج ابراهيم فوزي وكنت ميرالي معاون
بالجهادية الملقاة وعمرى ٢٠ سنة وبلدي مصر
ومقيم بها

(صار تحليفه اليمين)

س هل كنت في اسكندرية نهار الاربعاء
ثاني يوم ضرب المدافع

ج نعم كنت بها من نهار الثلاثاء الساعة ٤
عربي ايلاً

س ما الذي تعلمه فيما حصل يومها من
تسر ونهب وحريق اي في يوم الاربعاء

ج اني في مساء يوم الثلاثاء لما حضرت
من طنطا سمعت ان عراي في ديوان البحرية
فتوجهت الى هناك فلم اجدته فبت تلك الليلة
مع محمد كامل وكيل البحرية سابقاً في الديوان
المذكور وفي الصباح سمعت ان عراي بباب
شرقي ففي الساعة ١ عربي صباحاً توجهت الى
باب شرقي فوجدت عراي وطلبه ومحمود سامي

وعيد محمد ومصطفى عبد الرحيم وعمر رحي
وعبد الله نديم قاعدتين في اوضة سليمان سامي
فدخلت عليهم وسلمت على عراي وكانوا في
هيئة مجلس فقال عراي بان اخرج وانفضل
استريح فخرجت واستمر المجلس المذكور الى ان
ضربت مدافع الانكليز فبعدها خرج الجميع
وبقي عراي مع محمود سامي ووقفنا على الباب
الى ان سكنت المدافع فبعدها ببرهة حضر
مصطفى عبد الرحيم وعيد محمد فطلبني عراي
وأمرني بان اتوجه الى المنشية لاستقصر سليمان
سامي اليه فتوجهت الى المنشية فوجدت سليمان
سامي واقفاً بالقرب من التمثال فاخبرته بالتوجه
الى عراي واخذته في العرية وتوجهنا الى باب
شرقي فهناك دخل سليمان سامي عند عراي في
الاحضة وتكلماً معاً بدون ان اسمع كلامهما لانها
بمفردها بالاحضة المذكورة فبعدها خرج سليمان
سامي ورجع الى المنشية ثم خرج بعده عراي
وتوجه الى الرمل وأنا معه وكانت الساعة ٥ ١/٢
عربي تقريباً ورجعنا من الرمل الساعة ٨ عربي
واجتمع مع محمود فهمي ومحمود سامي وعمر رحي
وعيد محمد فبوقتها حضر محمد بك نسيم واخبر
عراي بان سليمان سامي وبعضاً من العسكر
والاهالي آخذين في تخريب البلد وتجهيز مواد
الحريق كالغاز وخلافه بالقرب من قره قول
المنشية وقال انه امي نسيم بك اراد منع سليمان
سامي عن ذلك الفعل فأبى فاقسم بأنه يحرق
البلد فاجابه عراي توجه بانسيم بك وامنع
عن الامور النظيمة الجارية بالبلد فاجابه
نسيم بك اني منعه فلم يسع كلاي فسكت عراي
برهة وقال لي محمود سامي بان اتوجه انا

ووقت المحادثة التي ذكرتها كان بعض العساكر
في يدهم قزم تكسر بها بعض الدكاكين السكائنة
بجانب القره قول وكانت تفرج من دكان صفائح
غاز يصبوه على الطورطورات بحالة غير منتظمة
ولكن ما نظرتهم وقتها يفعلون شيئاً هذا ولما
وصلنا الى باب شرقي وجدنا محمود سامي وعمر
رحي قاعدين في اوضة سليمان سامي فاخبرناهما
بقصد سليمان سامي فاجابنا محمود سامي قائلاً
(بكيفه راجع اعمل له ايه) ثم امر حسن بك
صادق بان يخرج الاهالي من المدينة ويجمع
الخيل التي بها للزوم الجيش وبعد ذلك
حضر عراي وكان حسن بك صادق قد خرج
من الاوضة المذكورة متأسفاً من الحالة فاخبره
محمد نسيم بك بقصد سليمان بك سامي في
خصوص حرق البلد فاجابه عراي توجه
وامنعه عن هذه الافعال فاجابه نسيم بك قد
كررت عليه النصيحة انا ومن كان معي وما
امكنا منعه عن قصده السيئ فامر عراي ابراهيم
فوزي بالتوجه الى سليمان سامي لينمنعه من ذلك
فتوجه ابراهيم فوزي المذكور واخذ محمد نسيم
بك وبعد ذلك توجهت انا واسماعيل بك
صبري الى قلعة الدياس واسماعيل بك اصدر
وامر لعساكره بالخروج من البلد حيث كان
عراي قال له بان افندنا الخديوي امر بذلك
ثم عدنا الى باب شرقي وتوجهنا الى غرة ٢ وقعدنا
هناك لحد الساعة ١١ عربي من النهار فرجعنا الى
باب شرقي فوجدنا الاهالي وبعض العساكر
خارجين من البلد حاملين منهوبات وكان عراي
وقتها يامرهم بعدم اخذ تلك الاشياء فكان بعض
الناس يضعونها في حوشة باب شرقي وكان

اذ ذاك راغب باشا رئيس النظار وقتئذ قد
حضر الى باب شرقي فقال لعراي هل يصح منكم
ان تحرقوا البلد فاجابه عراي بقوله نعم لم
نحرقها بل كلال الانكليز هي التي حرقها واما انا
فا نظرت الحريق الا وانا بمحجر النواتية عند
الساعة واحدة عربي تقريباً من الليل بعد خروجي
من باب شرقي

س كم كانت الساعة وقت وقوفكم مع سليمان
سامي عند قره قول المنشية

ج قبل الظهر بنصف ساعة تقريباً
س في اي نقطة كان واقفاً سليمان سامي
وقتها

ج كان واقفاً في وسط الشارع امام القره قول
المذكور

س كم كانت الساعة وقت توجه ابراهيم
فوزي ومحمد بك نسيم الى سليمان سامي بناءً
على امر عراي

ج لم اذكر ذلك بالضبط انما تقريباً كانت
الساعة ٧ عربي

س هل سمعت بعد خروجك من اسكندرية
تفصيلات حرق البلد

ج لم اسمع شيئاً من ذلك
ثم صار مواجهة مشهد بهجت مع سليمان سامي
وسئل من الثاني عما هو آت بعد ان صار
تلاوة اجوبة الاول عليه

س سمعت ما قاله بهجت افندي فما جوابك
على ذلك

ج اني تقابلت مع المذكورين وقد جاوبت
فيما حصل بيني وبينهم في اجوبي السابقة والجميع
هو الذي ذكرته في اجوبي السالفة واما قول

ج اسي محمد بهجت وكنت قائمًا في ٢
حي الاي سواحل بدمياط وعمرى ٢٩ سنة وبلدي
مصر المحروسة ومقيم بها بحارة درب الحزام
(صار تحليفه اليمين)

سئل كما آت

س ابن كنت يوم الاربعاء ثاني يوم
ضرب اسكندرية وما الذي تعلمه فيما حصل يومها
في مسألة حرق مدينة اسكندرية

ج اني كنت يومها مع اسماعيل بك صبري
ومحمد بك نسيم وابراهيم افندي كامل بالبحرية
وكان هناك طلبه عصمت ومحمد كامل وكيل
البحرية سابقًا وخلافهم فعندما ضربت الدوتمة
الانكليزية القنابر الذي ضربتها يومها طلب طلبه
عصمت من البحرية رفاصًا ليتوجه الى الاميرال
ويدخل في المكالمة معه فبعد برهة علمنا ان
طلبه رجع وتوجه الى باب شرقي فاردنا معرفة
نتيجة المكالمة فتوجهنا الى باب شرقي نحن المذكورين
اعني اسماعيل صبري ومحمد بك نسيم وابراهيم
افندي كامل وانا فعند مرورنا في عريية على
قره قول المشية رأينا حسن بك صادق وكيل
ضبطية اسكندرية سابقًا واقفًا مع سليمان بك
سامي فاوقف العربية وقال لنا اتعلمون قصد
سليمان سامي فانه يريد حرق البلد فعند ذلك
خاطبنا سليمان سامي وقلنا له ان ذلك لا يجوز
حيث البلد بلدنا ولجميع الدول منافع فيها وهذا
لا يرضي العقل السليم ولا القوانين فعندها تهور
سليمان سامي واجابنا بان لا بد من حرق البلد
وقال حتى استشهد مع الاي فتركناه قاصدين
باب شرقي فاوقفنا ثانية حسن بك صادق
وركب معنا وسارت بنا العربية الى باب شرقي

فقصدت محطة الوابور فوجدت العائلة مستنظرة
السفر فبقيت معها الى ان خرج الوابور في
الساعة عشرة ونصف عربي فبعد ذلك توجهت
الى باب شرقي فوجدت ان العساكر قد خرجت
من البلد وواقفة تحت الاشجار فادخلوهم في
باب شرقي ومكنت معهم لغاية الساعة ١١/٢
عربي حتى اجتمعت جميع البلوكات هناك فخرجنا
الى حجر النوانية

س ابن كان بلوكك وقمنا كنت في باب
شرقي

ج ما نظرت من وقت تركي اياه في المشية
الا عند عزبة خورشيد باشا

س في اي محل من المشية كان بلوكك
ج كان واقفًا عند الذرية الحديد الكائنة
امام الحفانية من الجهة الشرقية الكائن في
قبليها الشارع الموصل لجهة المسلة اي بالقرب
من كنيسة الانكليز

س هل نظرت كسر دكاكين او نهبا
او حرقها وهل نظرت منهوبات في يد العساكر
وانت متوجه الى حجر النوانية

ج ما نظرت شيئًا من ذلك ابداً
س لما جمع حكمدار الاي الضباط
بالمشية اما توجهت انت ايضاً مع سائر الضباط
ج لا ما توجهت

س اما ضرب سليمان سامي منصب عموي
لجميع الضباط

ج ما سمعت ذلك
استحضر الاتي اسمه ادناه وسئل بما هوأت
س ما اسمك ووظيفتك وعرك ومحل
سكنك وبلدك

س بعد خروجك من باب شرقي هل
نظرت عساكر يدهم منهوبات

ج بعد وصولنا الى حجر النواتية نظرت
عساكر وضباطاً وها لي يدهم منهوبات
س هل تعرف من اي الاي العساكر
والضباط الذين رأيتهم سواء كان بالمنشية او
خارج باب شرقي

ج العسكر الذي رأيتهم بالمنشية هم من
الاي سليمان سامي والضباط الذين كانوا موجودين
بها من الاي المذكور ايضاً واما العساكر والضباط
الذين كانوا موجودين خارج باب شرقي لغاية
حجر النواتية هم من الايلات الاخر الذين كانوا
موجودين بسكندرية وربما ان يكون من ضمنهم
عسكر وضباط من الاي سليمان سامي (ثم اضاف
الشاهد بان قوله ان العساكر والضباط الذين
رأهم بالمنشية هم من الاي سليمان سامي لكونه
رأى المذكور معهم)

س هل الضباط كانت حاملة المنهوبات
بيدها

ج الضباط كانوا يحملين الاشياء المنهوبة
على عريات

س هل تعرف احداً من الضباط الذين
رأيتهم بالمنشية او خارج باب شرقي

ج لا اعرف احداً منهم
س هل نظرت الحريق وفي اي محل
نظرته

ج لم انظر الحريق الا من حجر النواتية
واما في اثناء ما كنت بسكندرية لم اراه

صار مواجهة ابراهيم افندي كامل مع سليمان
بك داود وتلي عليه ما قرره ابراهيم افندي

المذكور فاجاب سليمان داود ان هذا الكلام
كذب لا اصل له وما يوضح صحة ذلك الخلاف
الموجود بين الاربعة شهود المذكورة

س هل نظرت ابراهيم افندي كامل هذا
مع نسيم بك عند قره قول المنشية وقت مكالمته
مع البك المذكور

ج ما نظرته ولا اعرفه الا وجهاً
صار احضار الاي اسمه وسئل بما هوأت
س ما اسمك ووظيفتك وعمرك وبلدك
وتحل اقامتك

ج اسي علي الحامي ووظيفتي ملازم اول
من ٦ جي الاي سابق وعمرى ٤٢ سنة وبلدي
منوف العلاء منوفيه ومقيم ببلدي

س اين كنت يوم الاربعاء ثاني يوم
ضرب اسكندرية

ج كنا بباب شرقي يومها في الساعة ٢ او ٤
عربي سليمان سامي ضرب طابوراً فاجتمع الاي
وتوجهنا الى المنشية فلما وصلنا جمع البوزباشية
فبعدها بقليل نظرت بعض البلوكات متوجهة
الى جهات مختلفة مثل جهة الضبطية وخلافها
ففهمت من ذلك انه أمر البوزباشية بتوزيع
البلوكات في البلد ثم بعد ذلك حضر بوزباشي
بلوكي المسمى محارب افندي معز وامر الملازم
حسين افندي شحاته زميلي بان يجمع العريات
لحمل غنش الاي لاجل التوجه الى حجر
النواتية وقبل حصول هذا الكلام كتب اعطيت
ثلاثة ريبالات الى محمد علي الفتي الانباشي وقلت
له ان يتوجه الى منزلي ويأخذ عائلتي وبسفرها
الى بلادي منوف فبعد الظهر بساعة ونصف تقريباً
توجهت الى منزلي فوجدت عائلتي قد خرجت منه

فعند مرورنا من قره قول المشية رأينا حسن بك صادق وكيل الضباطية سابقاً ومعه سليمان بك داود وجلة ضباط فائقنا حسن بك صادق وقال ان سليمان بك داود قد احضر بلط وغازاً لحرق البلد وانه ترجاه بان يمتنع من هذا النعل فلم يقبل فعند ذلك اخذ اسماعيل بك ونسيم بك وبهجت بك يتكلمون مع سليمان بك ويقولون له ان عواقب هذه الافعال سيئة ووخيمة وانه يقع عليك مسؤولية عظيمة لا سيما وان البلد بلدنا والجميع الدول منافع فيها فاجابهم قائلاً انا لي افكار في هذا الشأن واني لا بد ان احرقها حتى استشهد انا ومن معي ولما كرروا عليه الرجاء قال لهم بعنف توجهوا الى شغلكم فبعد ذلك قصدنا باب شرقي واخذنا معنا حسن بك صادق ولما وصلنا هناك دخل اسماعيل بك وبهجت بك ونسيم بك واظن حسن بك صادق ايضاً دخل معهم في اوضة سليمان سامي الذي كان موجوداً بها وقتها محمود سامي وعمر رحي اما انا فوقفت على باب الاوضة المذكورة وسمعت اسماعيل بك ونسيم بك وبهجت بك يخبرون محمود سامي بما نظرناه وسمعناه في قره قول المنشية فاجابهم محمود سامي ان سليمان داود رجل لم يسمع الكلام في الذي يمكننا ان نعلمه فيه فبعد ذلك خرجت الى الشارع ولما نظرت الاهالي طالعة من البلد فطلعت انا ايضاً عند الساعة ٨ عربي تقريباً وتوجهت الى جهة حجر النواتية

س من هم الضباط الذين كانوا واقفين مع سليمان سامي وقت مروركم عليه
ج ان الضباط الذين كانوا معه هم ضباط

بياده لا اعرفهم حيث اني طوبجي
س هل نظرت البلط التي ذكرتها والغاز
ج نظرت البلط والقرم في ايادي العسكر
والغاز كانت صفائح موضوع على الطرطور
وكانوا قد كبوا جزوا منه قدام الدكاكين
الكائنة هناك

س هل كانت ابواب تلك الدكاكين مغلوقة ام مكسورة
ج كان البعض يكسر وينهب والبعض الاخر مقللاً
س عند مروركم من المشية هل نظرت عساكر هناك

ج نعم نظرتهم وكانوا منشدين على الطرطورات من القره قول المذكور الى قره قول العطارين
س اكانت حالتهم متظمة او غير متظمة
ج كانت غير متظمة بمعنى انهم كانوا بحالة هرجلة

س ما كانت الساعة وقت مقابلتكم مع سليمان سامي عند قره قول المنشية
ج بعد الظهر بقليل
س هل نظرت كسراً او نهباً في دكاكين المنشية وقت مروركم منها

ج نظرت عساكر وبعضاً من الاهالي يكسرون الدكاكين الكائنة بالمنشية بالجهة الشرقية

س هل نظرت ضباطاً بالمنشية وقتها بالقرب من الاشخاص الذين كانوا يكسرون
ج نظرت ضباطاً بالقرب من المذكورين وما كانوا ينعون الكسر ولا نظرتهم يشتركون فيه

ج نعم اعرفه واعرف هيئته

س هل ان الضابط الذي حضر امام الضبطية وقال خلاصا عليهم هو سليمان بك داود الذي قلت انك تعرفه

ج وان كنت لم اتحقق جيداً ولكن في الغالب اظن انه سليمان داود لان الضابط الذي اخبرت عنه كان ضخماً وهيئته تشابه هيئته سليمان داود

س ما كان جنس ولون الحصان الذي كان راكبه الضابط الذي اخبرت عنه

ج ما كنت تحققت عن جنس ولا لون الحصان

س هل تعرف الضباط المستخفيين الذين كانوا بالضبطية وما كان حاصلهم

ج نظرت هناك ضابطاً واحداً ولكن لا اعرفه وكان واقفاً والعساكر كان البعض منهم يضربون المارين من الاورباويين والبعض يضربون الاورباويين الذين التجأوا بالضبطية ولم يحصل ادنى شيء لمنهم

س هل تعرف الضابط المذكور شخصاً او بالنظر

ج نعم اعرفه ويمكنني ان اعرفه اذا نظرته س في اي وقت اتى الضابط الذي اخبرت عنه وقال خلاصا عليهم

ج وقت حضور الضابط المذكور كان نحو الساعة اربعة وكسور من بعد الظهر

س هل تعرف شخصاً يسمى جرجس جميل ترجمان بقصلا نو فرسا

ج لا اعرف شخصاً بهذا الاسم س هل تعرف رسم من هذا (صار توريته

رسم جرجس جميل)

ج لا اعرفه

س ألم تنظر بالضبطية يوم ١١ يونيو سنة ٨٣ في اثناء ما كنت بالضبطية شخصاً يشبه هذا الرسم

ج لم انظر شخصاً يشبه هذا الرسم وقت وجودي بالضبطية

س هل لم تر بالضبطية شخصاً اورباوياً وهو شاب نظيف الملابس وهو يسأل بحالته عن المأمور او وكيله

ج كلا لا سيما لان المأمور والوكيل ما كانا بالضبطية

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه وختمه محمد امين

(وعلى ذلك صار قفل المخضر)

صار احضار الشخص الاتي ذكره ادناه وسئل بما هو آت

س ما اسمك ورتبتك وخدامتك وعمرك ومحل اقامتك

ج اسمي ابراهيم كامل ورتبتي صاغفول اغاسي في مأمورية حفظ الطواشي بسكندرية وعمرى ٢٦ سنة ومحل اقامتي الان بسكندرية (صار تحليفه اليمين)

س اين كنت يوم الاربعاء ثاني يوم ضرب المدافع

ج اني يومها كنت في الترسانة مع اسماعيل بك صبري ونسيم بك وبهجت بك وكان توجه طلبه للكاملة مع الامبرال سيمور فلما ضربت المدافع ركبنا عربية نحن المذكورين وتوجهنا الى باب شرقي بقصد معرفة نتيجة المكالمة

الى فوق لثلا يقتلوك فلما صعدت الى فوق
وقعت مغشياً عليّ فرشوا على وجهي ماء ولاطفني
احمد افندي سلام وعبد الباقي افندي حتى اني
افقت نوعاً وكان موجوداً ايضاً عبد الله افندي
من كتاب الضبطية وبعد ذلك صرت انظر
الحارة من الشباك الكائن فوق باب الضبطية
باول دور فنظرت سوارى من المستنظفين
حاضراً من جهة رأس التين وسأل من كانوا
امام باب الضبطية عما اذا كان البك مر عليهم
وبعد برهة مرضابط ركباً حصاناً وسأل السؤال
بعينه واجابوه بالنفي كما اجابوا الاول ثم بعد
برهة مرضابط على حصان ووقف امام الضبطية
وقال لمن كانوا هناك هل عندكم ناس فاخبروه
بوجود اناس بالضبطية فقال لم خلصوا عليهم
وبعد ذلك توجه فعند توجهه سمعت صراخاً
تحت سالام الضبطية فوقفت على السالام فنظرت
عساكر المستنظفين يضربون الافرنج الذين كانوا
منجيين هناك بقطع اخشاب وكلما يضربون
واحدًا على رأسه يلقونه على الارض ولما نظرت
الحالة المذكورة دخلت اوضة قلم الدعاوي
س هل السوارى المستنظف او الضباط
الذين رأيتم يسألون عن البك كما اخبرت لم
يتفوهوا باسم البك الذي كانوا يسألون عنه
ج لم يقولوا اسمه

س الضباط الذي وقف امام الضبطية
وقال خلصوا عليهم هل لم تناكد رتبته

ج لا لانه كان لايساً سنة ييضاء وبنطلون
اسود بشرابط حمر وما امكنني التحقيق عن رتبته
س هل تعرف سليمان بك داود وهل

انت متحقق من هيبته

فقال انه كذب محض والدليل هو اختلاف
اقوالها يعني اقوال علي داود وسعد ابو جبل
ثم صار احضار الشاهد الآتي ذكر اسمه
وسئل بما هو آت
س ما اسمك ومحل مولدك ووظيفتك
ومقدار عمرك ومحل اقامتك

ج محمد امين ومواد بيلاد الجراكسة
ووظيفتي معاون بالضبطية وعمرى ٢٢ سنة
ومقيم بالاسكندرية بقسم ثان
(صار تحليفه اليمين)

س هل رأيت سليمان سامي المعروف ايضاً
بسليمان ابو داود قائمقام ٦ جي الاي سابق في
يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لما ابتدأت واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
تقريباً من بعد الساعة الثالثة ونصف افرنجى
بعد الظهر كنت بالمشية ولما مررت من امام
قره قول المشية متوجهاً الى منزلي بجهة التمازين
قبضت عليّ العساكر التي كانت بقره قول المشية
ظنا بانى اورباوي فمصطفى افندي نسيم
يوزباشي القره قول وقتها خلصني من بدم واخلى
سبيلي فتوجهت في عربة ومعى اربعة اشخاص
من الاهالي لاجل الحماية عني ولما وصلت امام
الضبطية قبض عليّ احد عساكر المراسلة من
خناقي والشخص المذكور اعرفه ذاتاً وهو كان
متقلداً علامات جاويز على ذراعه ولما قبض
عليّ رماني على الارض وتراكم عليّ الباقون من
العساكر واولاد العرب وبعد ان ضربوني عرفني
بعض من اولاد العرب وكفوا عني الضرب
فأردت ان اخفي تحت حبة سلم الضبطية
فاخرجني من هناك عسكري وقال لي اصعد

الحقيقي والغير حقيقي

س الى احمد افندي نجيب هل قال
لكم سليمان سامي ان هذا امر عربي حينما امتنع
من اجراء ما كان امركم به

ج والله ما حصل ذلك

ثم سليمان بك أكد ان قوله نفوت البلد
كوم تراب ولا تتركهم يتمتعوا بها وخلاف ذلك
قاله عربي مراراً

س الى سليمان بك هل لم تخبر عربي
بعدم اطاعة الضباط بحرق البلد لما نهيت عليهم
خصوصاً لما افهمهم بان الامر صادر من عربي
ج نعم لما ارسل لي ابراهيم فوزي لاتوجه
عنده فاخبرته باني اعلنت تنبيهك الى الضباط
فامتنعوا فقال لي انا اورثهم وامرني ان اتوجه
الى الرمل فامتنعت

س سبق لك ان اخبرتنا بالمكان لما نهيت
على الضباط بحرق البلد التزموا السكوت وانت
تركهم وتوجهت لطلب عربي والان اخبرت
بان الضباط لم يتثلوا فما هي الحقيقة

ج لما طلبت البكباشية فالبكباشية تافضوا
واما بقية الضباط لما ضربت منصب واحضرتهم
ونبهت عليهم التنبيه المذكور فالمذكورين التزموا
السكوت بما ان البكباشية اظهروا عدم الرضا
صار احضار السيد بك قنديل وسئل بما
هو آت

س هل كنت بالاسكندرية في يوم الاربعاء

١٢ لوليو سنة ٨٢

ج لا ما كنت بالاسكندرية فاني توجهت
يوم الثلاثاء بعد الظهر الى دمنهور

س محمد كامل وكيل البحرية سابقاً اجاب

امام قومسيون مصر وامام قومسيون اسكندرية
يوم تاريخه انه تقابل معك يوم الاربعاء ١٢
لوليو سنة ٨٢ بعد الظهر بباب شرقي وانك
اخبرته ان سليمان سامي مصمم على حرق البلد
وانك ترجيته بعدم اجراء ذلك فلم يقبل منك
فهل هذا حصل وهل تقابلت مع محمد كامل
المذكور

ج لم اتقابل مع محمد كامل المذكور في
اليوم المحكي عنه فاني كنت بدمنهور كما اوضحت
بالجواب السالف

س هل ماجرت بينك وبين محمد كامل
المذكور مذاكرة في شأن حريق اسكندرية يوم
الثلاثاء او قبل ذلك

ج لم ار الشخص المذكور ولم نتحدث في
شأن هذه المسألة قط قبل يوم الاربعاء
تليت عليه اجوبته فوقع عليها

السيد قنديل

ثم صار احضار علي بك داود ومواجهته
مع سليمان بك سامي وتلي ما قرره علي داود
بقومسيون مصر بخصوص حريق ونهب الاسكندرية
فاصر علي داود على ما قرره سابقاً اما سليمان
سامي فقال انه لو كان حصل هذا الامر من
غير رضى عربي حيث انه ظهرت عليه علامات
الغضب حينما اخذ خبر بما اجره هو اي سليمان
سامي لكان عاقبه وانما الحقيقة هي ما قررها
باجوبته السابقة مراراً

ثم صار مواجهة سعد ابو جبل مع سليمان
سامي وتلي عليه ما قرره سعد ابو جبل بقومسيون
مصر بخصوص حريق اسكندرية فاصر سعد
ابو جبل على ما قرره سابقاً واما سليمان سامي

ج نعم كنت موجوداً بالاسكندرية يومها
 س اخبر القومسيون عما نعلمه فيما توقع
 في يوم ١١ اوليول لغاية خروج العساكر منها
 ج كل ما رأيت في هذه المدة قررته امام
 قومسيون مصر ومن الاطلاع عليه تعلم الكيفية
 مانولي باروف
 صار مواجهة سليمان سامي مع مانولي باروف
 وتلي عليه ما قرره مانولي المذكور امام قومسيون
 مصر فاجاب سليمان بك سامي بان ذلك كذب
 فأصر الشاهد المذكور مانولي على ما قرره

س الى سليمان بك داود انت اخبرت
 جملة مرار في اجوبتك ان احمد عراي هو
 الامر لك بجريق مدينة اسكندرية مع كون
 احد ضابطان الابلك المدعو احمد افندي نجيب
 سمع احمد عراي يلوم العساكر بقوله ان هذا لا
 يصح ولا كان يليق وما اشبه فهذا دليل على كونك
 أقدمت على هذا الامر الفظيع من غير ان
 يأمرك احد به

ج ذلك غير حقيقي والدليل على ذلك
 انه لو كان عراي لام العساكر لكان لامني من
 باب اولى وزيادة على ذلك فان العسكر في قوماند
 البكباشي المذكور

صار احضار احمد افندي نجيب البكباشي
 ومواجهة مع سليمان بك داود وتلي ما قرره
 الافندي المذكور بقومسيون مصر على الابلك
 المذكور فاجاب سليمان بك ان ما قرره احمد
 افندي نجيب فيه صحيح وفيه غير صحيح اما كوني
 اقيمت لم التنبيه فهذا حصل لكنني قلت لم
 عندما امتنعوا انه امر عراي فامتنعوا ايضاً ومع
 ذلك فبكل اجوبي واضح ما توقع ويعلم منه

معينة على الحريق مثل غاز او خلافه
 ج رأيت دكانين مكسورين بجوار لوكاندة
 اوروبا ورأيت بهذه الجهة دخاناً لكن لم ار
 غازاً ملقى بالمنشية حال مروري منها لكن بلغني
 من بعض اناس انهم كانوا يستعينون على الحريق
 بالغاز وكان مروري من المنشية من جهة
 الغرب امام لوكاندة اوروبا وعند مروري من
 شارع شريف باشا رأيت عساكر حاملين منهوبات
 ويوم الخميس نزلت الى البلد في الساعة ٢ او ٢
 عربي تقريباً فرأيتها مشتعلة ووجدت جملة جثث
 ملقاة على الارض

تليت عليه اجوبته ووقع عليها بخضوه
 صار مواجهة سليمان بك سامي مع محمد
 كامل وتلي ما قرره محمد كامل المذكور على
 سليمان بك سامي فقبل من سليمان بك ان هذا
 كذب مض وان الدليل على ذلك انه في يوم
 الثلاثاء كنت بطاوية المنكس وطاوية العجمي مع
 العسكر ولم يكن موجوداً بالبلد عساكر من
 الايالي واما يوم الاربعاء فتقدم اني اخبرت اني
 كنت بالمنشية مع الآبي ولم انكر ذلك
 ثم صار حضور الشاهد الاتي اسمه ادناه
 وسئل بما هو آت

(وصار تخليفه اليمن)
 س ما اسمك وما صناعتك وما مقدار
 عمرك وما هي بلدك
 ج مانولي باروف وصناعتي مخبر بالضبطية
 وعمرى ٥٥ سنة وساكن امام الضبطية ومولود
 بالقسطنطينية

س هل كنت بالاسكندرية يوم ١١ اوليول
 سنة ١٢

الاستعداد

ج نعم سألت بعض الضابطان عن سبب وقوفهم بهذه النقطة فاخبروني ان سليمان بك داود نبه عليهم بان يهدموا البلد ويحرقوها قبل دخول الانكليز

س الا تذكر احداً من الضابطان الذين تكلمت معهم وكان ذلك في اي نقطة من المنشية
ج كان ذلك في وسط المنشية امام قنسلاتو فرنسا لكنني لا اذكر الضابطان الذين تكلمت معهم لا اسماً ولا ذاتاً

س ماذا كان مقدارهم بالتقريب
ج رأيت ضباطاً بكثرة منتشرة بميدان المنشية لكن الضباط الذين كانوا مجتمعين في نقطة واحدة وتكلمت معهم يبلغ عددهم نحو العشرة او الاثني عشر تقريباً
س هل مارأيت يوماً سليمان سامي واقفاً بالمنشية

ج لا مارأيته
س كيف تقول انك لم تر سليمان سامي يوم الثلاثاء الساعة ١١ عربي واقفاً بالمنشية مع كونك اخبرت امام قومسيون مصر انك قابلت سليمان سامي في اليوم المذكور والساعة المذكورة واقفاً مع ضابطين من الابه
ج لم اكن متذكراً ان كنت تقابلت معه ام لا

س انت اكدت انك رأيت في يوم الثلاثاء الساعة ١١ في المنشية وانك سمعت منه التصميم على الحريق

ج ذلك احق لان اخباري يو كانت اقرب للواقعة من الان فانه من عهد ما سئلت بقومسيون

مصر مضى نحو الستة شهور

س هل رأيت سليمان سامي في يوم الاربعاء ١٢ يوليوسنة ٨٢
ج لا اذكر

س هل ما سمعت شيئاً بخصوص تصميم سليمان سامي على حريق البلد في يوم الاربعاء المذكور

ج انه في الاربعاء تقابلت مع السيد قندل بباب شرقي بعد الظهر ببرة واخبرني انه ترجى سليمان سامي في عدم حريق البلد وبلغني ايضاً ان والد سليمان سامي ترجاه ايضاً في ذلك ولم يمتثل

س حيث انك انوجدت بباب شرقي بعد الظهر في يوم الاربعاء المذكور وكنت حاضراً من ديوان البحرية فضرورة يوم مررت من ميدان المنشية من شارع شريف باشا لحد وصولك الى باب شرقي فا رأيت بالمنشية وما شاهدته متوقعاً هناك وهل رأيت سليمان سامي واقفاً بالمنشية

ج نعم مررت بالمنشية ووجدت عساكر سليمان سامي مع ضابطانهم واقفين بها فوقفت برة وتكلمت مع ضابطانهم فاخبروني ان سليمان سامي لم يزل مصماً على الحريق والهدوم وانما لا اذكر ان كنت رأيت سليمان سامي واقفاً بالمنشية ام لا وانما رأيت مع بعض العساكر قزم ورأيت عساكر بكثرة منتشرة بشارع شريف باشا لحد باب شرقي وكانوا غير منتظمين
س هل رأيت في اثناء مرورك العساكر شارعة في كسر او نهب بعض ممتلكات او القاء النار على احد الأماكن وهل رأيت بعض اشياء

السنية فتوجهت الى رأس الثين وهناك وجدت
النظار جميعاً واخبرت راغب باشا بما اجرته
من منع المهاجرين فقال لي لا تمنعهم اتركهم
يتوجهوا اين شأوا ثم طلبني الخديو المعظم وامرني بان
اتوجه الى راغب باشا فاعرضت اني توجهت
اليه وامرني بعدم منع المهاجرين عن السفر فامرني
سموه باجراء ذلك فعدت بالثاني الى السكة
الحديد وصرحت لهم بالثاني

ثم حسن بك صادق زاد بانه ليس متذكراً
اليوم الذي حصل فيه ذلك ان كان يوم الاحد
او يوم الاثنين

طلب منه الختم على ذلك

حسن صادق

س انت اخبرت في اجوبتك يوم تاريخه
انك اخبرت يوم الاربعاء ١٢ يوليو سنة ٨٢
بانه حصل هيجان في البلد فمن الذي كان
اخبرك بذلك

ج الذي كان اخبرني بهذا اما واحد
شيخ حاره او خفيبر لا اذكره لا اسماً ولا ذاتاً
حسن صادق

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

صار احضار محمد كامل وكيل البحرية
سابقاً وسئل بما هو آت
س ما اسمك ومحل مولدك ومقدار
عمرك ومحل سكنك

ج محمد كامل ومولود بالمنشية الكبيره
تابع مديرية الغربية وعري ٦٠ سنة تقريباً
س ما صناعتك ومحل اقامتك

ج قبطان بحري ومقيم بالاسكندرية
(صار تحليله اليه)

س عراي وطلبه وغيرها من العصاة
كانوا مقيمين دائماً عندكم بالديوان وضرورة
انكم حضرتهم مذاكراتهم وعلمتم افكارهم التي كانوا
مضمين عليها بشأن ما يجرونه بمدينة اسكندرية
عند حصول الحرب نحو البلد وحرقتها قبل
دخول الاجانب بها فافد عن ذلك

ج لم اسمع من العراي ولا من طلبه شيئاً
بخصوص ذلك اعني بخصوص الحريق والنهب
وانما سمعت سليمان سامي يقول بمحضور عراي
وطلبه بالترسانة انه يحرق البلد وينهبها قبل
دخول الانكليز بها ولا يترك لهم شيئاً فيها
وكان عراي يقول انه لا يصح ذلك ثم قبل
الضرب بنحو يوم كنت توجهت لباب شرقي
فوجدت سليمان سامي قاعداً مع ضباط الابه
وسمعتهم يقول لا تخرج من البلد حتي نخربها
ونهبها

س لاي سبب كنت توجهت لباب شرقي
ج كنت متوجهاً الى الديوان وفي اثناء
مروري قعدت مع سليمان سامي برهة هناك
س ذلك حصل قبل ضرب الطواحي فأفد
القومسيون عما سمعته من سليمان سامي وما شاهده
من اجراءاته من يوم ١١ يوليو سنة ٨٢ لحين
خروج العساكر من الاسكندرية

ج انه في يوم الثلاثاء ١١ يوليو سنة ٨٢
عند عودتي من الديوان الساعة ١١ عري
تقريباً مررت من المنشية وجدت واقفاً بها
عساكر الاي سليمان سامي مع ضباطهم ورأيت
مع بعض العساكر قزم

س هل ما تكلمت مع بعض الضباط
وسألتهم عن سبب وقوفهم بهذه النقطة وبهذا

بالنار

تليت عليه اجوبته فوقه عليها بخطه وختمه
حسن صادق
صار مواجهة سليمان سامي مع حسن صادق
بك ونلي على سليمان سامي ما قرره حسن بك
صادق امام قومسيون مصر وامام هذا القومسيون
في خصوص سليمان بك سامي

فاجاب سليمان بك بان ذلك لم يحصل
غير ان حسن بك صادق تقابل معي بالمشية
قبل حضور نسيم بك وبهجيت بك واسماعيل
صبري بنحو الخمس دقائق وقال لي حسن بك
ما هذا الحاصل وما هذا الشغل فقلت له ليس
شغلي وفي الحال نسيم بك حضر واما حسن
صادق بك فلم يزل مصمماً على ما قرره
حسن صادق سليمان سامي

ثم عرض الى سليمان بك السؤال الاتي
س انت اخبرت في جوابك الاخير قبل
يوم تاريخه انك عندما جمعت الضباط بالمشية
ونبهت عليهم بحريق البلد بعضهم اعترض عليك
وتوقف فما حقيقة ذلك ومن الذي لم يصغ منهم
الى تنبيهك

ج الذين لم يقبلوا هذا التنبيه هم فرج
افندي يوسف واحمد افندي نجيب وضباط
اورطهم امثالو الهم

ثم سليمان بك داود اضاف بان حسن
بك صادق كان معهم من حزب العراقي وانه
كان يعطي الحوادث اول باول لعراقي حتى
انه قال ان ليلة الجمعة قبل الضرب
كنت موجوداً مع عراقي بالترسانة وكان معنا
طلبه ويعقوب سامي ومصطفى عبد الرحيم وحسن

بك المذكور اخبر عراقي بان اولاد الشيخ
وسعد الله بك كانوا سهرانيين بالمعية السنية ليلة
الجمعة وانهم لما نزلوا من المعية قالوا لبعض
الاهالي ان يهاجروا من اسكندرية حيث انه
سيحصل الضرب وعراقي امره ان يرجعهم يوم
الجمعة صباحاً ولكونه كان من حزبنا ما كنت
ادفعه بعنف كما قال

سليمان سامي
صار تلاوة ذلك على حسن بك وتوجه
له السؤال الاتي بعده

س ما قولك فيما اخبر به سليمان بك
كونك كنت من حزب احمد عراقي

ج كل ذلك كذب والاثبات على كونه
افتراء اني ما هاجرت اسوة المهاجرين بل مكثت
بالثغر في خدمة الحديوي المعظم اما كوني كنت
اعطي حوادث لعراقي عندما يطلبني هو اوراغب
باشا او خلافة من النظار فكان ذلك واجباً
عليّ بصفة كوني كنت وكيل الضبطية واما
مسألة يوم الجمعة الذي اخبر عنها سليمان بك
فهذا ليس حقيقة ايضاً وانما يوم الاثنين قبل
الضرب وجدت الناس مهاجرين بكثرة فتوجهت
الى المعية السنية ولم انشرف بمقابلة الحضرة
الحديوية لانه كان الوقت صباحاً فعدت الى
الترسانة وهناك وجدت احمد عراقي واحمد
باشا رشيد فاخبرتهما بالواقع فقالا لي اذهب
وارجع المهاجرين فتوجهت الى المحطة واجتهدت
في كوني امع المهاجرين فوجدت ركاب اول
وابور قطعوا التذاكر فنهيت على التذكري
بعدم اعطاء تذاكر للنظر الثاني ثم عند عودتي
من السكة الحديد وجدت خبراً بطلي للمعية

ملقاة بالطريق وعندما وصلت الى قره قول
المنشية رأيت دخاناً بكثرة صاعداً من وراء
القره قول فعلت من ذلك ان الحريق ابتداء
س هل ما رأيت عند عودتك سليمان
سامي واقفاً بالمنشية

ج ما رأيته وإنما رأيت طلبه ماراً بعريية
في وسط المنشية تقريباً فناديت عليه فلم يصغ
لوقي

س انك قررت امام قومسيون مصر
ايضاً ان سليمان بك سامي هددك انت وسعادة
المحافظ بالحبس في الكنيف فاخبرنا عن كيفية
ذلك

ج نعم وقع ذلك وكان ليلة الاثنين عقب
واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وسبب ذلك هو اني
كنت توجهت الى المنشية لمقابلة سعادة المحافظ
فاخبرت انه دخل قونصلاتو فرنسا فتوجهت
الى القونصلاتو فوجدت سليمان بك داود جالساً
على الباب ومعه جملة ضباط وقال لي اكتب
تلغرافاً لناظر الجهادية بان عساكر ٦ جي الاي
ضبطوا عريية محملة اسلحة وجنائة متوجهين الى
منزل قنصل الانكليز فقلت له اكتب التلغراف
من طرفك حيث انت الذي ضبطتهم فعند
ذلك اغناظ. وقال لي انت ايضاً تقول كما قال
المحافظ والله احبستك انت والمحافظ في الكنيف
سوية

س هل تعلم ان كان سليمان سامي استعان
على حريق اسكندرية بالآت او طلمبات او خلافة
ج لم ار شيئاً من ذلك وإنما بلغني من
الاشاعات انه استعان على حريق المدينة بواسطة
«ماهيات» كانوا يلقونها على المحلات فاشتعل

الانكليز شيء يكونون هم المسئولين فعند ذلك
امتزج بالغضب ووقف على قدميه ومسكني من
ذراعي مسكة عنيفة وقال لي كيف تقول اننا
ترك البلد سليمة للانكليز هل الاصول العسكرية
تجوز ذلك ودفعني بقوة لخرجه وتوجهت
لجهة قره قول المنشية وقبل وصولي اليه بنحو
العشرين خطوة تقريباً سمعت دبدبة من الخلف
فالتفت ووجدته آتياً بسرعة ومعه بلوكين عسكر
تقريباً فلما رأيت ذلك حصل لي رعب وجديت
في السير حتى وصلت الى القره قول المذكور فدخلت
به ووجدت العساكر الموجودين بالقره قول
في هيجان فبعد برهة قليلة حضر عتي ووقف
سليمان بك المذكور مع عساكره امام دكان
البقال المجاورة للقره قول وقال لعساكره اكسروا
هذه الدكان واخرجوا الغاز الموجود بها فاجتهدت
العساكر في كسر باب الدكان فلم يتمكنوا من
ذلك لما تاتي فعند ذلك تركهم وتوجهت الى
جهة الضبطية فبعدما تركت القره قول بعشرة
او خمس عشرة خطوة تقابلت مع نسيم بك وبهجت
بك واسماعيل صبري وواحد صاغقول اغاسي
لا اعرف اسمه راكبين في عريية وكان ذلك
الساعة ٧ او ٧ ورع عربي

س مقابلتك مع نسيم بك والآخرين وما
وقع بعد ذلك معلوم ما قررته امام قومسيون
مصر فلان مقتضى الحال عن كونك تخبرنا
هل رأيت الحريق والكسر والنهب وفي اي
بقعة ابتداء ذلك وفي اي وقت كان

ج اني عدت من باب شرقي الساعة
٨ ١/٢ تقريباً الى المنشية فوجدت العساكر تنهب
ووجدت الدكاكين مفتحة ابوابها والبضائع

والشهود باسمائهم على ان عراي امرك كما تقول
بحرق البلد

ج كان طلبه وعمر رحي قاعدتين مع
عراي لما قال لي عراي ان الانكليز تريد
ضرب البلد بالجلل المحرقة فخذ الايك وتوجه
الى المنشية فان ضربت الانكليز وحرقت البلد
فساعدوهم انتم ايضا في حرقها ثم اضاف على
ذلك انه قد نبه على سائر الالايات بما لزم
س هل لم يكن عندك غير المذكورين

يشهدون باوامر عراي اليك

ج لا اعرف غيرها

س هل عندك مستندات تحريرية ما
يثبت ان عراي امرك بهذا الامر

ج لم يكن عندي مستندات تحريرية لاني
لم اقدر التجاسر على طلب اوامره

تليت عليه اجوبته ووقع عليها بخطه وختمه

سليمان سامي

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

جلسة يوم الخميس ٢٢ مارث سنة ٨٢ الساعة
٢ بعد الظهر بحضور سعادة اسماعيل يسري باشا
الرئيس وحضرات الاعضاء نجيب بك وبلغ
بك وليونكا فالو بك

صار احضار حسن بك صادق وسئل بما
هوأت

(صار تحليفه اليمين)

س حضرتك قررت امام قومسيون مصر
بانه يوم الاربعاء ١٢ لوليوسنة ٨٢ حينما كنت
موجودا بالمنشية سمعت عساكر بنادون على
الاهالي بالخروج من المدينة فسألت احد العساكر
عن الامر بذلك فاخبرك ان الامر هو سليمان

داود فتوجهت اليه فاما هي المكاملة التي حصلت
بينك وبينه في هذا الشأن وكيف كانت اجابته
لك وفي اي وقت كان ذلك وباي بقعة وجدته
ج انه في يوم الاربعاء المذكور كنت
موجودا بالضبطية فاجاء لنا خبر بانه حاصل
هيجان شديد في البلد بين الاهالي فتزلت من
الضبطية في الحال ومررت من شارع الجمرك
الى ان وصلت الى الميدان فلما دخلت بحارة
الميدان وجدت الناس مجمعة البعض معه عصي
والبعض معه بلط حتى وبعضهم معه سيوف
فشتتهم وتوجهت الى ان وصلت منزل سعد الله
بك حلايه ومن هناك رجعت الى الميدان
ثانيا وسرت فيه الى ان وصلت الى ملك اولاد
الشيخ ابراهيم باشا وهناك سمعت عسكر سوارى
وبياده يتهبون على الاهالي بالخروج من المدينة
فناديت على احدهم لا تذكره وسألت عن
سبب هذا التنبيه فاخبرني انه بناء على امر سليمان
بك سامي فسألت عن محل وجوده فاخبرني انه
موجود بالمنشية فتوجهت اليه وجدته جالسا
امام قنصلاتو فرنسا على مسطبة رخام من
الموجودين في المنشية فسألت عن التنبيه الذي
سمعته فاجابني بان الانكليز ستضرب البلد بعد
ساعتين فقبل تمكنهم من المدينة يجب علينا ان
نخرج الاهالي منها ونحرقها ونتركها لهم خرابا بعد
نهبها ايضا فنهيته عن ذلك وقلت له انه لم يوجد
بالبلد الا الناس الضعاف والاولى ترك الاهالي
في البلد واخراج العسكر لان حريق البلد
ونهبها بعرفة العسكر يبقى عارا في قتم لاسيا
وان البلد لم تكن ملك الاهالي فقط بل جميع
الدول لهم فيها حقوق فاذا كان يحصل من

مكالمة بيني وبين نسيم بك كما ذكرته فيما سبق
في مواجهة نسيم بك الموماً اليه
قد تلي ذلك عليها واقرأ عليه ووقعاً عليه

بخطوطهم

سليمان سامي اسماعيل صبري
ثم صار اخراج اسماعيل صبري وسئل سليمان
بك داود كما يأتي

س قد تعددت عليك الشهود انك يوم
الاربعاء كنت متهوراً جداً وكنت مصماً على
حرق البلد بل حرقت فعلاً فأندنا الان
بالصرخ افعلت ذلك من تلقاء نفسك ام لا
ج اني لم أكن متهوراً قط وما حصل
مني ذلك وزولي بالمنشية كان بامر احمد عرابي
لاني نزلت منتظماً بالطابور وارسل لي بعدها
ناداني بواسطة ابراهيم بك فوزي فتوجهت معه
وتركت الالاي بالمنشية فعندها حصل عدم
انتظام الالاي لانه وقتها كان حاضراً هـ جي
الاي من رأس الثيب بجالة غير منتظمة واما
الحريق فلم احرق ولا نظرت من كان يحرق
واذا كان احد يقول اني حرقته او نظرتني
وافقاً في الحريقة فيكون الرأي مفوضاً لكم في
ذلك

س اما امرت ضباطك بالحريق ونظرت
كسر الدكاكين ونهبها في المنشية

ج لم امر بحريق ولا بنهب من
تلقاء نفسي بل بلغت امر عرابي الى الضباط
بحرق البلد اذا كانت الانكليز تنقلب عليها
فامتعت البكباشية وانا ايضاً واما الكسر والنهب
فقد جاوبت عنها فيما سبق

س أفد القوم سيون عن البراهين والمستندات

وكان البعض منهم قاعدًا على الطرطور
والبعض الآخر واففين بجانب البك المذكور
على الطرطور الشرقي ونظرت في يد البعض
منهم قزم

س هل تعرف احدًا من الضباط الذين
كانوا مع سليمان سامي يومها ولو بالنظر او بعضاً
من العساكر

ج لا اعرف احدًا لانه ما كان بيني
وبينهم خلطة

س هل انت متحقق من وجود عساكر
من الاي سليمان بك يومها في شارع شريف
باشا

ج اظنهم من الاي المذكور
س في اي وقت خرجت من باب شرقي
يومها

ج في الساعة ١١ عربي تقريباً
س هل نظرت الاهالي والعساكر وفي
خارجة من البلد

ج نعم نظرتهم
س اكان معهم منهويات من البلد
ج نعم كان بيد الاهالي والعساكر اشياء
ثم صار احضار سليمان بك سامي امام
اسماعيل بك صبري وتلي عليه ما قاله اسماعيل
صبري واجاب ان ذلك لم يحصل فسئل كما
هو آت

س اما تعترف بانك كنت بجانب قرة قول
المنشية وتقاتلت مع المذكورين وحصل بينك
وبينهم مكالمة في شأن حريق البلد

ج تقاتلت مع المذكورين على بعد ١٢
خطوة تقريباً من القره قول المذكور ووقعت

ما حصل بالاسكندرية باثناء تلك الوقوعات

ج لا اعلم شيئاً خلاف ما قلته

تليت عليه اجوبته فوقع عليها

الحاج احمد

الكريدي

(وعلى ذلك صار قفل المخضر)

جلسة يوم الثلاثاء ٢٠ مارث سنة ١٢

بمحضور سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس

وحضرات الاعضا ابراهيم رشدي باشا ونجيب

بك وامين بك وشفيق بك وبلغ بك وليون

كافالو بك

صار احضار اسماعيل صبري وسئل بما

هو آت

س ما اسمك ومحل مولدك وعمرك ومحل

اقامتك

ج اسماعيل صبري ومولود في مصر

وعمر ٥٠ سنة ومقيم بابعديتي

(صار تحليفه اليمين)

س اين كنت يوم الاربعاء ثاني يوم

ضرب اسكندرية

اني يومها في الصباح كنت بالترسانة وفي

الساعة ٧ عربي تقريباً اردت التوجه الى باب

شرقي لمعرفة نتيجة المخابرة التي حصلت بين طلبه

والاميرال سيمور فاخذت عربية وركبت فيها

انا ونسيم بك ومحمد بك بهجت وابراهيم افندي

كامل الصاغفول اغاسي وتوجهنا الى باب شرقي

فعند مرورنا من قره قول المنشية وجدنا سليمان

بك سامي وحسن صادق بك وكيل الضبطية

سابقاً واقفين هناك وكان حسن بك صادق

يتكلم مع سليمان بك بشدة فاوقفنا حسن بك

المذكور وقال لنا وهو في حالة اضطراب انعرفون

ما هو قصد سليمان بك فقصد ان يحرق البلد

البلد فصار كل واحد منا يجتهد في منع سليمان

بك سامي من هذا الفعل الشنيع قائلاً له لا

يجوز ذلك حيث البلد بلدنا ولكل دولة منافع

تجارية فيها فاجابنا بانه مصمم على هذا الفعل

وانه يجريه حتى يستشهد هو والاياه فكررنا

عليه النصيحة ولم يقبلها فعندها تركناه وتوجهنا

الى باب شرقي وبعد فراقنا من القره قول لحفنا

حسن بك صادق وترجانا ان نأخذ معنا

لثلاثا يبيتشمل به فاخذناه معنا الى باب شرقي

فهنالك وجدنا محمود سامي وعمر رحى قاعد بن

في اوضة سليمان داود فاخبرناهما بقصد سليمان

بك سامي وترجيئناه بان يرسل احداً من طرفه

لكي يمنع من هذا الفعل فاجاب محمود سامي

بان سليمان داود لم يسمع كلاماً وقال لحسن

بك صادق بان يتوجه ويجمع العربيات وخيول

الكارو وبعد ذلك ببرهة حضر عرابي فاخبرناه

ايضاً بالمكالمة التي حصلت بيننا وبين سليمان

سامي فاجاب قائلاً لنسيم بك توجه اليه وامنع

عن ذلك الامر فاجابه نسيم بك انه قد نصحه

كثيراً فلو كان يصغي فعند ذلك امر ابراهيم

قوزي بان يتوجه نسيم بك لمنع سليمان سامي

عن متهمه السيئ فتوجه ولم اعلم ما جرى

بعد ذلك

س حين مروركم من قره قول المنشية

هل رأيتم عساكر مع سليمان وان رأيتم منهم

احداً ففي اي حالة كان

ج كان الاي سليمان سامي متشرباً من

القره قول المذكور لغاية قره قول العطارين

فاجاب بانه رأى فرج بك الذكر راكباً فرساً
ومصطفى عبد الرحيم كان معه على حصان ايضاً
س الى سليمان بك داود سمعت جميع
ما قيل فهل لك ملحوظ تبديه الى القومسيون
ج سمعت ذلك واقول ان الذي قد
معي من الضباط هو مصطفى بك عبد الرحيم فقط
قد تلي ذلك على الجميع واقروا عليه
وامضوه ووقعوا عليه

محمد معز احمد نجيب فرج يوسف
سليمان سامي معاون اول حرية

محمد نسيم

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

جلسة يوم الخميس ١٥ مارث سنة ٨٣
الساعة ٣ بعد الظهر تحت رئاسة سعادة اساعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم
رشدي باشا وامين بك وشفيق بك وبلغ بك
وليونكا فالوبك

صار احضار الحاج احمد افندي الجردلي
وتوجهت اليه الاسئلة الاتية

س ما اسمك

ج الحاج احمد الجردلي

س ابن مولود وما مقدار عمرك

ج مولود في جريد وعمري زيادة عن
خمسین سنة

س ما صناعتك ومحل اقامتك

ج صناعتي تاجر ومقيم بقرى الاسكندرية
(صار تخليفه اليمين)

س يوم ١١ يوليو هل كنت بالاسكندرية

ج نعم كنت بها

س أفدنا ماذا تعلمت على العموم فيا حصل

يومها وفي يوم ١٢ لوليو سنة ٨٣

ج يوم ضرب المدافع على اسكندرية تقريباً

الساعة ٢ او ٤ عربي من النهار خرجت من

اسكندرية وتوجهت الى سراي المرحوم طوسن

باشا بالحمودية حيث كانت عائلتي ورجعت مساء

ذلك اليوم الى اسكندرية وامضيت اليوم فيها

ثم في اليوم الثاني وهو يوم الاربعاء في الساعة

الثالثة تقريباً عربي من النهار توجهت الى السراية

المذكورة بالحمودية واقمت بها لغاية الساعة ١٠

عربي تقريباً من النهار ثم توجهت الى سراي

الرملة اقيمت بها لغاية يوم الجمعة وحضرت الى

اسكندرية يوم السبت الساعة ٤ عربي تقريباً

من النهار

س ما هي معلوماتك من خصوص الحريق

الذي حصل بـسكندرية والنهب وما يماثل ذلك

ج لما خرجت من اسكندرية ما نظرت

لا حرق ولا نهب ولا قتل واما الحريق نظرت

وانا بالرملة يوم الخميس بعد الغروب بنصف

ساعة تقريباً

س اتعلم من حرق المدينة

ج لا اعلم

س ماذا سمعت عن يوم ١٠ لوليو سنة ٨٣

قبل ضرب طولبي اسكندرية بيوم او في اليوم

قبله من سليمان بك داود

ج سمعت من سليمان بك داود يقول

بان اولاد ابراهيم باشا اشاعوا بضرب اسكندرية

من المراكب فان حصل ذلك فانا ارسل لهم

احد الضباط من ارباب الجسارة بمحضرم

ونسلمهم سلاحاً لكي يحاربوا معنا بالطولبي

س هل لا تعلم شيئاً خلاف ذلك بخصوص

سليمان بك هو ابراهيم فوزي (وعند تلاوته قال المذكور انه لم يتحقق من وجود نسيم بك مع ابراهيم فوزي يومها بالمنشية)

س الى احمد افندي نجيب هل تعترف بانك كنت في وسط شارع شريف باشا يوم الحريق وهل نظرت محمد بك نسيم ماراً من هناك مع ابراهيم فوزي في عربية

ج نعم كنت يومها بالشارع المذكور بالقرب من الحفانية ولم اذكر ان كنت نظرت محمد بك نسيم مع ابراهيم فوزي ام لا

س الى محارب افندي معز هل تعترف انك كنت عند قره قول المنشية مع سليمان داود ج اني في اليوم المذكور كنت واقفاً بالقرب من كنيسة الانكليز اغاية الساعة ٨ عربي مع ملازم بلوكي علي افندي الحامي الموجود الان بالاسبتيالية

س الى سليمان بك سامي سمعت ما قاله الافندية الثلاثة وبالحصوص كلام محارب افندي معز فهل كلامهم صحيح وهل كان محارب افندي المذكور عند قره قول المنشية او عند كنيسة الانكليز

ج نعم كلامهم صحيح ونظرت محارب افندي معز وقت الغوغاء التي حصلت بالقرب منها وقت رجوعي الى النقطه التي كنت بها

س الى فرج افندي هل نظرت يومها مصطفى عبد الرحيم وسعد ابو جبل وعلي داود وفرج الذكر بالمنشية

ج نعم نظرهم بها وكانوا قاعدين مع سليمان بك سامي

ووجه هذا السؤال الى احمد افندي نجيب

ابراهيم ومحمد ذكاري ومحمد امين ومحمد نعمة الله وعلي رضا وابراهيم ابو الحسن ومحارب معز وجارجي جاد ورجل غفبه يوزباشية ومصطفى الالبيض وحسين حافظ وعبد الكريم صبري ومحمد رأفت ملازمين امام محمد بك نسيم ووجه اليه السؤال الاتي

س قد احضرنا امامك جملة ضباط فانظرهم واخبر القومسيون عن الذين رأيتهم يوم الاربعاء بمجهة المنشية وقت مرورك منها

ج اني نظرت هذا (مشيراً الى فرج افندي يوسف البكباشي) كان مع سليمان داود وقت توجي اليه مع ابراهيم فوزي الى المنشية ثم نظرت هذا (مشيراً الى احمد افندي نجيب البكباشي)

كان في وسط شارع شريف باشا وانا متوجه مع ابراهيم فوزي الى المنشية ثم نظرت هذا (مشيراً الى محارب افندي معز اليوزباشي) كان واقفاً مع سليمان بك سامي عند قره قول المنشية

وقت ملاقاتي بالليك اول من واما الباقيون فلم اتخايل منهم احداً ويحتمل انهم كانوا موجودين يومها فان عدد الضباط الذين تلاحظ لي وجودهم يومها مع الاي سليمان بك سامي كان

من ٢٢ الى ٢٤

س الى فرج افندي يوسف هل كنت مع سليمان بك سامي بالمنشية وقت حضور ابراهيم فوزي مع محمد بك نسيم اليها كما قال البك المذكور

ج نعم اذكر اني كنت مع سليمان بك سامي في وسط المنشية بجانب الحفانية فحضر محمد بك نسيم مع ابراهيم فوزي وتكلموا مع سليمان بك بدون ان اسمع كلامهما وهما في العربية

فعند ذلك قال محمد بك نسيم ان الذي تكلم مع

ثم سئل محمد بك نسيم

س اتعرف هذا

ج اعرفه وهو سليمان بك سامي حاكم دار

٦ جي بياده

وبعد صارت لاوله استجواب محمد بك نسيم

على سليمان بك سامي وسئل كما يأتي

س سمعت ما قاله محمد بك نسيم فا

جوابك على ذلك

ج الكلام الذي ذكره محمد نسيم بك

ما حصل مني وإنما الحقيقة اني كنت عند

الحفانية قاعدًا فحصلت غوغاء عند دكان البقال

الكائنة بجانب القره قول وبعض العساكر من

الذين كانوا بالقرب من الجهة المذكورة اخذوا

في الجري مع احد الضباط وهو ابراهيم افندي

مصطفى بوزباشي من ه جي الاي الى جهة

الدكان المذكورة فلما رأيت ذلك توجهت بنفسي

الى هناك لانظر الواقع فعند وصولي الى نقطة

بعدها من دكان البقال عشر خطوات تقريباً

تقابلت مع محمد بك نسيم وهجت بك واسماعيل

بك صبري فقالوا لي ما هذا وما الخبر فاجبتهم

هذا لم يكن شغلي ومنعت الغوغاء ورجعت الى

مكاني الاول

س كيف نقول منعت الغوغاء مع انك

قلت هذا لم يكن من شغلي

ج قصدي بقولي هذا لم يكن شغلي هو

ان السبب ليس هو انا

س هل كان حسن بك صادق وإقفاً

معك وقت مقابلتك بمحمد بك نسيم ورفقائه

ج اني متحقق من رؤيته يومها ولكن لم

اتذكر ان كان ذلك قبل مقابلتي مع المذكورين

او في اشائها او بعدها

س اما حصل مكالمه بينك وبين محمد

بك نسيم بخصوص حرق البلد

ج نعم حصلت مكالمه بينه وبينني واجبتُه

بان ذلك بامر عراي

س هل حضر لك محمد بك نسيم مع

ابراهيم فوزي وانت بالمنشية

ج لم اتذكر ان كنت نظرت محمد بك

نسيم مرة ثانية ولكن متحقق من ان ابراهيم فوزي

حضر لي الى المنشية وتوجهت معه الى باب شرقي

سئل محمد بك نسيم

س هل تعلم ان كان ابراهيم فوزي توجه

بفردة الى المنشية

ج الذي اعلمه هو ان ابراهيم فوزي توجه

معي الى المنشية ورجعنا سوياً الى باب شرقي

بدون ان يكون معنا سليمان بك سامي فان

رجع ابراهيم فوزي بعد ذلك بفردة الى المنشية

لم يكن عندي خبر بذلك

س الى سليمان بك داود هل سمعت

ابراهيم فوزي يقول لك من طرف عراي ما

هذه الامور الغير مرضية التجارية بالبلد وانت

اجبتُه بان الفاعل تلك الامور هو الاهالي

ج لم يقع ذلك والذي حصل هو ما تقدم

مني جملة مرار اي ان المذكور طلبني للتوجه

الى عراي فتوجهت اليه معه وليسأل ذلك من

علي داود وسعد ابو جبل وفرج الذكر ومصطفى

عبد الرحيم فان اقرؤا على ما قاله نسيم بك

فانا اكون المدان وكلما ذكره يكون صحيحاً

ثم احضار فرج يوسف واحمد نجيب والبكباشيه

وعثمان خميس وعلي مظهر صاغفول اغاسيه وعلي

بعساكره فبعد ذلك دخل شخص علينا واخبر
عراي بان راغب باشا قد حضر فخرج لمقابلته
وفي اثناء خروجه امرنا بالتوجه مع الاسكر
الى حجر النواتية فخرجنا بوقتها

س عدد وصولكم انت واسماعيل صبري
ومحمد بهجت عند قره قول المنشية كم كانت
الساعة

ج عند الساعة ٧ عربي تقريباً
س ما الذي شاهدتموه من كسر وخلافه
وانتم متوجهين من القره قول المذكور الى باب
شرقي

ج نظرنا بجوار القره قول المذكور جملة
عساكر آخذة في كسر دكان بالفنم والمكرنات
حتى لاحظنا بربرياً كان نجتهداً في مع ذلك ثم
نظرت في الحارة التي في الشارع باباً مكسوراً من
دكان وكانت العساكر في يدها علب صفيح مثلثة
غزراً وكانوا يضعونها على الطرطوار امام الدكان
المذكورة ثم نظرنا عند وصولنا الى المنشية عساكر
في حال غير منتظمة البعض منهم كان جارياً
كسر الدكاكين بكرنات بندقيتهم والبعض
الاخر بقزم كانت يدهم هذا ما نظرناه لغاية
المنشية والشارع شريف باشا لغاية باب شرقي
لم نر شيئاً من ذلك

س هل كانت العساكر جارية الكسر
وحدها ام كان معها اهالي

ج نظرت بعضاً من اهل البلد مع العساكر
س وما الذي شاهدته عند حضورك من
باب شرقي الى المنشية مع ابراهيم فوزي

ج نظرنا في شارع شريف باشا عساكر
واهالي في يدهم مهبوبات ولما وصلنا المنشية كان

حاصلاً كسر في الجهة الشرقية وامامه في الجهة
الغربية فكان فيها عساكر متشقة ايضاً ولكن
لم اتحقق ما الذي كان حاصلاً هناك حيث
كنت على مسافة بعيدة

س في اثناء اول مرورك في المنشية
وانت متوجه الى باب شرقي هل شاهدت الحريقة
ج اني لم اشاهد الحريق يومها الا وانا
بجحر النواتية عند الغروب

س هل رأيت احداً من الضباط في
اليوم المذكور في يده مهبوبات

ج ما نظرت منهم احداً
س أما رأيت احد الضباط يجهد يومها
في منع العساكر والاهالي الذين كانوا يسيرون
الكسر والنهب

ج ما نظرت احداً يفعل ذلك
س كم كانت الساعة وقت خروجك من
باب شرقي الى حجر النواتية

ج كانت الساعة ١١ عربي تقريباً
س وكما كانت الساعة وقت توجهك مع
ابراهيم فوزي الى المنشية

ج كانت الساعة ٩ عربي تقريباً
س وقت ما نظرت العساكر التي كانت
تكسر الدكاكين الكائنة بجوار قره قول المنشية
ابن كان سليمان سامي

ج كان واقفاً على مسافة ثمانية خطلوي
تقريباً من الدكان الذي كان جارياً فيه الكسر
فبعد ذلك صار مواجهة سليمان سامي بنسيم
بك ووجه الى الاول السؤال الاتي

س انعرف هذا (مشيراً الى محمد بك بنسيم)
ج اعرفه وهو محمد بك بنسيم

صبري ومحمد بك بهجت ومحمد كامل وكيل
البحرية وقتها فكان توجه طلبه الى المكالمه مع
الاميرال سيورورجج وتوجه الى باب شرقي
بدون ان تعلم نتيجة المكالمه فركبنا عربيه من
الثلاثة اسماعيل بك صبري ومحمد بهجت وانا
قصدا باب شرقي فعند مرورنا من قره قول المنشية
وجدنا وكيل الضبطية حسن بك صادق
وسليمان بك سامي فوقفنا حسن بك المذكور
وقال لنا ان قصد سليمان بك سامي حرق
البلد فقلنا لسليمان سامي ان ذلك لا يصح وان
هذه البلدة وهي بلدة تجارية لكل ملة فيها
حقوق وان الاهالي والعساكر حافظين مواقعهم
وهذا امر يضر بالعموم فاقبل منا ذلك
واجاب بان هذا شغلي واني مصر على حرق
البلد حتى استشهد هنا انا والا لاي بمعنى يموتوا
شهداء فعند ذلك تفارقنا منه وتوجهنا الى باب
شرقي وكان يصحبنا حسن بك صادق وكيل
الضبطية فوجدنا محمود سامي وعمر رحى في
اوضة سليمان بك سامي فاخبرناهما بالمكالمه التي
حصلت بيننا وبين سليمان سامي فاجاب محمود
سامي عندما قلنا له بان يجتهد في منع ذاك
الامر الشنيع فاجاب ان هذا الرجل لم يسمع الكلام
فيعرف شغل

س ما الذي ترى لحضرتك وقما تلفظ
محمود سامي بهن الجملة يعني هل ظهر منه رضا
في ذلك الامرام لا

ج لم يظهر لي شيء منه وقتها ولكن
حيث كان امر وقتها وكيل الضبطية باخراج
الاهالي من البلد فرما كان عالماً بهذا الامر
س وما الذي صار بعد ذلك

ج وبعد ذلك توجه محمود سامي مع عمر
رحي الى حيث لا اعرف ثم حضرا وبعدها
ببرهة حضر عراي ايضاً هناك اي الى باب شرقي
فحضر لي محمد عيد بك وطلبني للتوجه الى
عراي فتوجهت عنده وسألني عن الواقع في
المنشية فاخبرته بما ذكرته انفاً فاجابني بان اتوجه
الى سليمان سامي واقول له ما هذه الاجراءات
التي يجريها الغير مرضية فاجبت بان لا يمكنني
ذلك حيث قد سبق في الكلام مع سليمان
سامي ومن الذين كانوا يرفقني ولم يرض فعند
ذلك امر ابراهيم فوزي الذي كان باثماًعاون
بطرفه بان يتوجه بالمأمورية المذكورة وقال لي
بان اتوجه معه فاخذنا عربيه وتوجهنا الى
المنشية ووجدنا سليمان سامي قاعداً على كرسي
امام الحقانية بجوار النسقية من الجهة البحرية
وكان معه مصطفى عبد الرحيم اميرالاي ه جي
بياده وبعد ابو جبل قائمقام البوليس وعلي داود
قائمقام المستنظفين وفرج الذكر قائمقام ه جي
بياده وبعض ضباط لا اعرف اسماءهم واذا
نظرتم اعرفهم فقلنا من العربية وتوجهنا اليه
فقال له ابراهيم فوزي قد ارسلنا ناظر الجهادية
لنسألك عن هذه الاجراءات التي انت آخذ في
اجرائها فاجابه سليمان سامي بان لا يجر شيئاً
مطلقاً انما جميع الحاصل هو حاصل من الاهالي
فقال له ابراهيم فوزي اما يمكنك منع الاهالي
من هذا الامر فاجاب بان لا يمكنه فتوجهنا
ابراهيم فوزي وانا راجعين الى باب شرقي عند
عراي فبلغه ابراهيم فوزي بما حصل فاجاب
عراي عند ذلك قائلاً هذا شيء عجيب اما
كان يمكنه اي سليمان سامي ان يمنع الاهالي

س هل سليمان سامي امرك وانت بالمنشية
ان تمنع الانكليز من الخروج الى البر
ج لا لم يأمرني
س انعلم ان كان أمر بذلك خلافك
من الضباط

ج لم يصدر منه أو امر بهذا النوع بحضوري
س حيثئذ ما الموجب الذي انبنى عليه
ارسال العساكر للنفط المذكورة

ج انا لم اسمع الاوامر التي أعطيت لهم
عند التوزيع انما علمت من ضابطان البلوكات
المذكورة فيما بعد انهم كانوا منوطين بمنع خروج
عساكر الانكليز الى البر

تليت عليه اجوبته ووقع عليها
احمد نجيب

وعلى ذلك صار قفل المحضر
جاسئة يوم الاربعاء ١٤ مارث سنة ٨٢
الساعة ٣ بعد الظهر

صار احضار محمد نسيم بك وسئل بما
هو آت

س ما اسمك ومحل مولدك وعمرك
ج محمد نسيم بك ومولود بمكدرية
وعمرى ٤٠ سنة

س ما صنعتك
ج قائم طوبجي ومعاون بالحرية
س مقيم باى جهة
ج في مصر
(صار تخليفه اليوم)

س اين كنت يوم الاربعاء ١٢ لولي
سنة ٨٢

ج يومها كنت بالترسانة مع اسماعيل بك

امامه وبعد تكامل الضباط التي عليهم التنبيه
الذي الفاه علينا قبلاً وهو انه قد تحضر قطر
لركوب الحضره الخديوية للتوجه الى مصر وانا
ايضاً متوجهين الى مصر ولا يصح ترك هذه
المدينة الى الانكليز فلا بد من حرقها فجأوبة
احد اليوزباشية المسمى الزناتي قائلاً له هذه امور
مستغرة فقال سليمان بك «على شان ايه مستغرة»
فقلت له انا في الحال «معلوم هذه امور مستغرة
لان هذه البلدة لم تكن للانكليز فعندها حصل
لسليمان بك سامي زعل وخروج من وسط حلقة
الضباط وانا تركته وتوجهت جهة الخفانية حيث
كانت عساكري ولا اعلم ما تم بعد ذلك فقط
نظرت بعض بوزباشية اخذوا بلوكاتهم وتوجهوا
الى جهات متفرقة والبعض نظرهم طلعا من
حدود المنشية وهما بلوكين من اورطقي ولم
اسألهم الى اين كانوا متوجهين بالنسبة لما كان
حاصلاً لي من الزلزل فقط علمت فيما بعد
ان البلوكين المذكورين كانوا يجهة المسلة وبلوك
اخر من اورطقي كان توجه الى جهة الاباصيري
ثم عاد بالثاني وطلع معي الى باب شرقي والبلوكين
الذين كانوا بالمسلة سبقونا الى باب شرقي
ولحقهم في وقت وصولهم بالنفس اما البلوكين
الذين كانوا بالمسلة فاحدهم كان يقوده محمد
افندي نعمه الله اليوزباشي والثاني كان يقوده
مصطفى الابيض الملازم الثاني والبلوك الذي كان
بالاباصيري كان تحت حكمدارية محمد الزناتي
اليوزباشي والثاني تحت حكمدارية علي نديم الملازم
الاول وباقي بلوكات الاورطة كان منهم اثنين
يخفر الترسانة وواحد بباب شرقي لم يتحرك من
الفشلاق مع باقي بلوكات الاورطة

ف عند الظهر توجهت مع عائلي الى الكوم
الاخضر

س وابن كنت ثاني يوم الذي هو يوم
الاربعاء

ج كنت خارج البلد

س قبل خروجك من البلد اما نظرت
عساكر عند فرنك الكائن عند قهوة الفزاز
ج ما نظرت

طلب وضع خنمه على ذلك قال انه لا
يكن معه ختم

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

في يوم الثلاثاء ٦ مارث سنة ٨٢ بحضور
سماعة ابراهيم باشا رشدي نائباً عن الرئيس
وحضرات الاعضاء شنيق بك وليونكافالوبك
صار احضار احمد افندي نجيب البكباشي
وسئل كما ياتي

س انعلم الاوامر التي اعطاها سليمان
داود عندما جمع الضابطان بعد اعطاه لكم اي
البكباشية تنبيهاته بخصوص الحريق

ج بعد ان ارسل لنا سليمان داود احد
عساكر المراسلة الذين كانوا بطرفه وطلب
توجهنا اليو نحن البكباشية يعني انا وفرج افندي
يوسف وعثمان افندي خميس الصاغ واعطانا
التنبيه المتعلق بالحريق كما سلف الايضاح منا
وايضا ان نمثل له ضرب سليمان بك سامي
منصب بالبورى لجمع الضباط عموماً فتوجهنا
نحن والضباط وبحال حضوري هناك وجدت
سليمان سامي مقابل لشخص يسمى محمد افندي
امين يوزباشي ويقول له خذ بلوكك وتوجه الى
الضبطية كما قلت لك فتوجه اليوزباشي من

س ماذا الذي نظرت يومها

ج يومها نظرت عسكرياً لا اعرف رتبته
ومعه عساكر فسألته عما جرى فطلب مني ماء
فتوجه اخي واحضرت له كوز ماء فقط وبعد ان
شرب الماء حضر واحد سوارى راكياً حصاناً
وقال ارحلني فاخذت اخي محمد سليمان وتوجهنا
الى البيت اخذنا العائلة من البلد وتوجهنا الى
اسمته ومنها الى مصر ومن مصر الى اسمته ومنها
الى طنطا

س كم كانت الساعة

ج كان وقت العصر تقريباً

س في اي ساعة تركتم العسكري
المحكي عنه

ج بعد الظهر الساعة ٧ تقريباً

س ما اسم العسكري المذكور

ج لا اعرف اسمه بل سمعت احد العساكر
يقول له ياسي محمد

س هل لك معرفة بـ او بك وبينه
قاربة

ج لا اعرفه ولا يكن لي قاربة بـ

تلي عليه اجوبته ووقع عليها

ابراهيم سليمان

وصار احضار محمد علي الفران وسئل بما

هوأت بعد تحليفه اليهين

س ما اسمك وصنائك وبلدك وعمرك

ج محمد علي وصناعتي فران من اهالي
الزاوية جيزه ولا اعرف عمري (نحو ٢٠ سنة)

س اين كنت يوم ضرب المدافع يوم
الثلاثاء

ج كنت بفرفي الكائن عند قهوة الفزاز

واقمت بها ورجعت عندما رجع المهاجرون
س أما نظرت عساكر مطلقاً في يوم
الاربعاء

ج ما نظرت سوى العساكر الذين كانوا
حضوراً الى حارتنا

س من هم هؤلاء العساكر

ج لا اعرفهم

س ما مقدار العساكر المذكورين

ج لا اعرف عددهم انما اظن كانوا يبلغون
العشرين نفرًا

س هل كان معهم ضباط

ج نعم كان معهم واحد يوزباشي

س كيف عرفت انه يوزباشي

ج لا اعرف ان كان يوزباشي او ملازم

س ما اسمه

ج لا اعرف اسمه

س ماذا كان يفعل بالحارة

ج وقت حضوره كانت ملابسه معفرة
وطلب كرسي وماء يشرب فاعطيته الكرسي
واحضرت له الماء ليشرب

س هل هذا الضابط كان يعرفك

ج لا ما كان يعرفني

س من اين علم لذلك الضابط اسمك

ج وقت ما حضرت له الكرسي كان
سألني عن اسمي

س في اي وقت حضر لطرفكم الضابط
المذكور وما وصفه

ج كان حضر قبل الظهر لا أعلم باي
ساعة وهو طويل القامة وضخم واسمر اللون ولا
اعرف له اوصاف خلاف ذلك

س اذا نظرتة تعرفه

ج نعم

س أفد ما كان يصنونه اي اليوزباشي

وعياكره

ج كانوا قاعدين ولا حضر عسكري على

حصان ونادى يا خلق اطلعوا من البلد فخرجنا

وتوجهوا العساكر المذكورون ايضا ولا اعلم

ابن توجهوا

س مع من هاجرت

ج كان معي والدتي وعائلتي

س ابن هو اليوزباشي المذكور الان

ج لا اعلم

س في اي ساعة كان انصراف العساكر

المذكورين من الحارة

ج كان اوان الظهر

تليت عليه اجوبته ووقع عليها بخطه

محمد سليمان

وصار احضار ابراهيم سليمان وسئل بما
هو آت

س ما اسمك وما صناعتك وما مقدار

عمرك وما هي بلدك

ج ابراهيم سليمان وصناعتي فقيه وعمرني

٣٥ سنة وبلدي اسكندرية

(وصار تخليفه اليمين)

س اين كنت ثاني يوم ضرب المدافع

ج كنت واقفاً امام كوم الناضورة حيث

هناك منزلنا

س هل نظرت احداً حاملاً منهوبات

او كسر محلات ونهبها

ج ما نظرت شيئاً من ذلك

س ابن كائن اسطبل الخواجا المذكور
 ج بجهة قره قول العطارين
 س حيث توجهت لغاية قره قول العطارين
 فما الذي نظرت في البلد من كسر ونهب وحرق
 ج ما نظرت لا كسر ولا نهب ولا حريق
 سوى الذي نظرت وانا بباب شرقي
 قد نلت ذلك على المذكورين وافرا عليه
 ووضعا اسمائها واخنامها

رسول فيضي سليمان سامي
 (وعلى ذلك صار قفل المحضر)
 صار احضار محمد سليمان النجار وسئل بما
 هوات
 س ما اسمك وصنائعك ومقدار عمرك
 وبلدك ومحل سكنك

ج محمد سليمان وصناعتي نجار وعمرى ٢٦
 سنة وبلدي اسكندرية وسكني بالديار الجدد
 عند جامع الفحام وشيخ حارثي اسمه علي بلتاجي
 (صار تحليفه اليين)

س ابن كنت يوم الاربعاء ثاني يوم ضرب
 الطواي

ج كنت بالحارة مع الناس اهل الحارة
 س هل نظرت حصول نهب وكسر
 البيوت والدكاكين في ذلك اليوم سواء كان
 من الاهالي او العساكر

ج ما نظرت شيئاً من ذلك
 س هل هاجرت من اسكندرية
 ج نعم

س في اي وقت هاجرت واين توجهت
 ج هاجرت من اسكندرية يوم الاربعاء
 ثاني يوم الضرب وقت الظهر وتوجهت الى طنطا

رسول افندي هذا كان بالمنشية يوم الاربعاء
 ١٢ لولي سنة ١٢ وكان من كانوا جارين
 النهب فافدنا بالتفصيل عما وقع منه

ج انه لم يكن وحده من ضباط الاي
 عيد بك الذين كانوا بالمنشية ونظرت جملة
 منهم يومها كانوا ها يصين حتى لما تقابلت مع
 عيد بك بباب شرقي سألت منه عن احوال
 ضباطه فقال لي انه ارسل شخصاً اسمه رسول
 افندي لكي يجمع الخيول التي كانت باسطبلات
 اسكندرية اما هذا الشخص رسول افندي فما
 كنت اعرفه قبل استنطافي في قومسيون مصر
 واول ما نظرت هناك

س الى رسول افندي سمعت ما قاله
 سليمان بك فما جوابك عن ذلك

ج ما قلته هو الواقع واما مسألة الخيول
 فهي انه كان موجوداً شخص تلياني بسكندرية
 اسمه اسير يافيكو وكان معلم خيل فترجاني ان
 استغنى على خيوله اذ كان سافر المذكور الى
 بلاد في يوم الاربعاء ١٢ لولي سنة ١٢ لما
 قصدنا الخروج من البلد توجهت الساعة ١٠
 تقريباً الى اسطبل الخواجا المذكور واخذت
 الخيول معي وسلمتها للجيش وكان عددها ١٢
 وذلك كان بامر عيد بك

س كيف تقول ذلك الان وقد قررت
 انك لم تخرج من اوصتك في باب شرقي الا
 الساعة احدى عشر وذلك كان للخروج من
 البلد فما قولك

ج لما نظرت الاهالي والعربان خارجين
 من البلد بالنبوبات فحنت على الخيل فتوجهت
 لاحضارهم في الساعة المذكورة كما قلت

س ما اسلك وما لقبك وما وظيفتك
وابن بلدك وكم عمرك

ج اسي رسول فيضي ورتبي صاغفول
اغاسي ٢ جي اورطه ٤ جي الاي وعمرى ٢٠ سنة
وبلدي مصر

س من كان حكامدار الايك

ج عيد بك محمد

س ابن كان الايك يوم ضرب اسكندرية
ج اورطه منه كانت في المكس والثانية
في الفئار والثالثة بباب شرقي اما انا فكنت
بغاية الفئار

س وابن كنتم ثاني يوم

ج في اليوم المذكور جاءني بالتوجه لباب
شرقي فتوجهت هناك في الصباح قبل طلوع
الشمس ومكثنا هناك للساعة ١١ تقريباً

س ما الذي فعلته هناك

ج لم نفعل شيئاً سوى كوننا امرنا الساعة
١١ بالخروج فخرجنا

س ما الذي نظرته انت بباب شرقي

ج نظرت بدن واهالي خارجة من البلد
وفي يدها منهبوات

س الم تنظروفتها عساكر خارجة بمنهبوات

ج لم انظر

س ابن كان امير الايك

ج كان بباب شرقي ايضاً

س هل خرج مع اورطتك من باب

شرقي

ج خرج مع الاي كله

س بناء على ذلك اجتمع الاي بباب شرقي

ج نعم

س من ابن حضرت الاورط الاخر
ج وقت ضرب الطابور ما اشعر الا وكل
الااي وجد بباب شرقي

س اتعلم ان كان وقت حضور اورطتك
في اليوم المذكور كان حضرت الاورطتان
الاخريان

ج لا اعلم

س اما نظرت احد عساكر الايك في
يده منهبوات وقت تجمعكم في باب شرقي

ج لم يكن في يد احد منهم منهبوات يومها

س هل نظرت حريق اسكندرية

ج نظرتُه ونحن بباب شرقي عند الساعة
١٠ تقريباً

س اما تعلم ان كان احد اورط الايك
موجودة يومها بشارع شريف باشا

ج لا اعلم

س قبل خروج الايك من باب شرقي
اما نظرت الايات اخرى خرجت منه

ج لم انظر

س هل تعلم الايات التي كانت بباب
شرقي وقت حضورك اليه

ج لا اعلم لاني كنت قاعداً في اوضي

س اما نظرت بكفر الدوار منهبوات مع
عساكر من الايك او خلافه

ج ما نظرت

س اما توجهت انت بالمنشية يومها

ج لا

ثم صار مواجهته مع سليمان بك سامي ووجه
الى هذا الاخير الاسئلة الاتية

س قد علم من الاوراق انك تعلم ان

ج كان خلفه فقط واحد عسكري سوارى
س بماذا اخبروك عساكر البلوك وضباطه
عندما لحفوك بحجر النواتية

ج اخبروني بان طلبه باشا كان نيه
عليهم بانه متى ارادوا عساكر العدو الخروج
يعاونهم ثم لما رجع طلبه المذكور وحضرت
عساكره جي الاي وعساكر البحرية وخرجوا من
البلد خرجوا هم ايضاً معهم

س من حرق اسكدرية هل لم تحرقها
انت مع عساكرك

ج لم احرقها لا انا ولا عساكري
س حيث انك ما كنت موجوداً كادعاك
مع عساكرك بالمشية فكيف يمكنك تقول انهم
لم يحرقوا البلد

ج لو كان حصل منهم ذلك لكانوا
اخبروني

س ما هي المنهوبات التي نظرتهم - ا مع
عساكرك او عساكر الايك او خلافهم ما دام
انك تقول انهم لحفوك بحجر النواتية وانت كنت
هناك من قبلهم

ج عساكر بلوكي ما كان معهم منهوبات
واما باقي العساكر والاهاالي لا اعلم ماذا كان
معهم ولم انتقمهم

س هل لم تسع عن من حرق اسكدرية
ونهبها

ج علمت من الجرائد ان الذي حرقها
هو سليمان سامي حكمدار الالبنا ولم اسمع بذلك
من احد

ثم صار احضار رسول فيضي وسئل كما
يأتي

اي ساعة من النهار توجهت الى المحطة
ج نعم تصرح لي من البكباشي فرج افندي
وتوجهت الى المحطة تقريباً وقت الظاهر
س في اي وقت خرجت من التشلاق
في ذلك اليوم

ج خرجت نحو الساعة ١ ونصف او ٢
وتوجهت الى منزلي ومنه اخذت المائلة وتوجهت
الى المحطة

س هل ما سمعت البوري بضرب طابوراً
بالتشلاق في صباح ذلك اليوم

ج لا
س هل لم توجه في ذلك اليوم الى المشية

ج لا
س ألم توجه عساكر بلوكك الى المشية
في ذلك اليوم

ج نعم توجهت
س من كان يقود عساكر بلوكك

ج محمد افندي رزق الملازم الثاني
س ابن كان الملازم الاول وما اسمه

ج الملازم الاول اسمه ابراهيم عار وكانت
عائلته نازلة بالسكة الحديد معي

س من الذي كان صرح للملازم الاول
بانفصاله من البلوك

ج صرح له البكباشي فرج افندي
س هل يجوز غياب اثنين ضباط في يوم

واحد من بلوك واحد
ج يجوز

س لما تقابلت مع البكباشي فرج افندي
عند قره قول العطارين كان مفرداً او معه

عساكر وضباط

واين محل توطئك

ج اسمي علي رضا وبلدي رجوه قليويه
وصناعتي جهادي وحائز رتبة البوزباشي وعمرى
٢٢ سنة وتوطئي مصر المحروسة

س باى تاريخ تشرفت بالرتبة المذكورة
ج فى سنة ٩٩ وقت ما كانت الجهادية
تحت نظارة العراي

س ابن كنت يوم الاربعاء ١٢ اويلو
سنة ٨٢

ج يوم الاربعاء كنت بالخطه لاجل نزول
عائلي بمقتضى افادة من فرج افندي البكباشي
وبعد نزولها وعودتي الى البلد قابلت فى الساعة
٧ ونصف عربى من النهار تقريباً عند فره قول
الطارين فرج افندي البكباشي المذكور وكان
فى حالة استعمال ركباً حصانه ومتوجهاً الى
باب شرقى وكان محضراً من جهة المنشية فسألته
ابن متوجه فقال لى متوجه لباب شرقى وانسا
كذلك توجهت الى باب شرقى فما وجدت
عساكر بلوكى ولا غنشى وسألت من جمهده
٢ جى صول عن غنشى فاخبرنى انه أرسل الى
حجر النواتية وكذلك توجهت مع الصول المذكور
الى حجر النواتية وكان خروجى من باب شرقى
الى حجر النواتية الساعة ٨ ونصف من النهار
عربى ولحنى الا لاى هناك وبتنا ليلة الخميس
مع عساكر الالايه بحجر النواتية وفى الصباح
وقت شروق الشمس سرنا مع الالايه لغاية
عزبة خورشيد بتنا بها ليلة اخرى ومنها توجهنا
الى كنف الدوار ثانى يوم

اثلاً يصير ضربها ثانياً من الجرز وعلى ذلك
خرجنا الى باب شرقى وبالفشلان تركت البلوك
وتوجهت ابحت عن عائلي ولم اجدها لغاية
سيدى جابر ومن هناك الى حجر النواتية واقمت
هناك ليلتها وثانى يوم توجهت الى كنف الدوار
وجدت عائلي بالطريق بجهة الملاحه وانزلتهم
بالواور ولم اجتمع على بلوكى الا بعزبة خورشيد
حيث لحفنى هناك

س حينما تركت المنشية كنت منفرداً انت
بالبلوك الذى تحت حكمادريتك او كنت مع
باقي الاورطة تحت حكمادريه البكباشي

ج كنت منفرداً بالبلوك لوحدي
س ابن كانوا باقي بلوكات الاورطة
ج لا اعلم كانوا باي جهة

س هل نظرت حصول حريق وكسر
دكاكين ويوت ونهب ما بداخلها باثناء وجودك
بالمنشية وهل لم يحصل منك انت وعساكرك
شيء من ذلك

ج ما نظرت حصول شيء ما ذكر ولم
يحصل منا امر مثل ذلك

س هل لم تنظر الحريق الذى حصل
بسكندرية

ج نظرت ذلك ليلة الجمعة وانا بعزبة
خورشيد

س من الذى اجرى حريق البلد
ج لا اعلم

س هل ما سمعت من الذى حرقها
ج ما سمعت بذلك

صار طلب علي رضا وتوجهت اليه الاسئلة الاتية
س ما اسمك وبلدك وصناعتك وعمرك

س هل كان تصرحك لك من احد الضباط
الاعلى بتوجهك الى المحطة لنزول عائلتك فى

وبكباشي اورطنا كان يستقبلهم بالفشلاق وما
كان معهم احد من الضابطان العظام وسيرهم
كان بحالة الانتظام

س هل ما نظرت مع احد العساكر شيئاً
من المنهوبات سواء كان من عساكر الالك
او خلافهم

ج ما نظرت منهوبات مطلقاً لا مع العساكر
ولا مع الاهالي

س هل ما نظرت بكفر الدوار منهوبات
او بحجر التواني او بحجة خلافها وما نظرت شيئاً
من ذلك يباع بالاسواق

ج ما نظرت بحجة مطلقاً منهوبات ولا
بالاسواق

س من الذين كانوا بايتين بسراي نمره ٢
من ضباط الالك او خلافهم في لبله الخسيس
عند ياتكم بذلك الطرف
ج لا اعلم ذلك

تليت عليه اجوبته فامضاها بخطه ووضع ختمه
مصطفى الابيض

صار طالب محارب معز وسئل بما هو آت
س ما اسمك

ج محارب معز

س ما اسم بلدك

ج خمارة بديرية البجين

س ما مقدار عمرك

ج اثنين او ثلاثة واربعين سنة تقريباً

س ما صنعتك

ج بوزباشي

س في اي وقت تشرفت بالرتبة

ج سنة ٩٠

س مقيم باي جهة

ج في بلدي

س اين كنت يوم الاربعاء ١٢ لولي

سنة ١٢

ج كنت بطاينة الدخيلة وحضرت منها
قبل شروق الشمس الى باب شرقي بالبلوك
الذي تحت ادارتي بعد ان دخلت العساكر
باعتبار الفشلاق توجهت الى كوم الدكة لانظر

عيالي فما وجدتهم فوجهت الى المحطة ولم اجدهم
وخرجت خارج السور لابحث عليهم بين الاهالي
التي كانت تجتمع خارج الصور وكذا لم اجدهم
ففي هذا الاثناء سمعت البوري يضرب «سرعلي»
فدخلت من باب شرقي وبلغني ان الالاي

متوجه الى جهة المنشية فتبعته الى ان لحقته بالمنشية
ووجدت بلوكي واقفاً على الطرطور امام المنزل
المجاور لكنيسة الانكليز الكائن على شارع البورصة
فوقفت امامه وكان ذلك في الساعة الثالثة
ونصف من النهار تقريباً ولما بلغت الساعة ٧

تقريباً من النهار نظرت ٥ جي بياده محضر من
جهة رأس التين ووقف بالمنشية ايضاً وحكمده
كان فرج بك الذكر وكان وقوف الالاي
المذكور على الطرطور بحالة غير منتظمة يعني
بعض العساكر منهم كان واقفاً والبعض كان
قاعداً والبعض يخرج من الصف والبعض معه
عياله ومشغول بهم وما اشبه ذلك وفي هذا
الاثناء كانت الاهالي وعساكر من سائر الانواع
تمر علينا خارجة الى خارج البلد ومعهم عزائمهم
وعيالهم وكانوا في حالة شنيعة وفي الساعة ٨
ونصف عربي حضروا عساكر السواري ونهولوا
على العساكر وعلى الاهالي بالخروج من البلد

بانتظام

ج نعم

س هل البلوك كان مستكلاً

ج العساكر التي كانت معي كانوا مستكملين
ومقدارهم كان خمسين نفرًا بما فيهم الانباشية
والصف ضباط وباقي عساكر البلوك كانوا
البعض خفرًا بالبلوك صح خفر بالالاي بباش
قره قول والبعض بخفر سراي الرمل وجانب
كانوا مستجدين بدون سلاح

س وضع مقدار العساكر الذين كانوا
بخفر سراي الرمل والذين كانوا بباش قره قول
الالاي ومقدار الذين كانوا بدون سلاح

ج الذين كانوا بسراي الرمل ثمانية
نفرات وواحد انباشي وواحد جاويز والذين
كانوا بباش قره قول اثنين نفرات والمستجدين
بدون سلاح خمسة وثلاثون نفرًا

س ما مقدار يكون عساكر البلوك من
نفرات وانباشية وصف ضباط

ج يكون البلوك كان مائة ونفرًا وانباشي
وصف ضباط

س حيث الذين كانوا معك خمسين
نفرًا بما فيه الانباشي والصف ضباط والذين
كانوا مع اليوزباشي بسراي الرمل ثمانية نفرات
وواحد وانباشي وواحد جاويز وبقية قول
الفشلاق كان موجودًا نفرين والذين كانوا
بدون سلاح هم خمسة وثلاثون نفرًا فيكون
جملة ذلك سبعة وتسعين فابن كانوا باقي
العساكر وقدرهم ثلاثة وثلاثين نفرًا

ج خلاف ما اوضحته كان موجودًا
بالفشلاق البلوك امينه والسقا والطباخ واثنين

عساكر مستلمين الغنش

س لم يزل باقيًا ٢٨ نفرًا لم توضح اين
كانوا موجودين فأفد عن ذلك

ج كانوا ايضا موجودين بالفشلاق
س ما الذي فعلته بالطريق مع عساكر
حين توجهك الى الفشلاق من الحريق والنهب
وكسر البيوت والدكاكين

ج لم يحصل منا لا حريق ولا نهب ولا
كسر

س هل ما نظرت مع عساكر او مع
عساكر الالايات الاخر اشياء من المنهوبة

ج لا ما نظرت شيئًا من ذلك
س الانعلم شيئًا بخصوص حريق اسكندرية
ومن هو المتجاسر على حرقها

ج نظرت الحريق وأنا بكفر الدوار
وسمعت بالاشاعة ان الذي حرقها سليمان سامي
حكمادار الالاي

س من من سمعت ذلك
ج سمعت ذلك من عموم العالم ولم اعرف
احدًا من القائلين بذلك

س نقول ان بعد وصولك الى الفشلاق
حضر البكباشي من المنشية ومعه باقي عساكر
الاورطة فأفد كيف كانت حالة العساكر
الحضرين مع البكباشي هل كان معيهم بانتظام
او بخلاف ذلك

ج حضروا بهيئة منتظمة
س كيف كانت حالة باقي عساكر الالاي
عند حضورهم الى الفشلاق ومن كان معهم من
الضباط العظام

ج باقي عساكر الالاي حضرت مع اليوزباشية

عربي من النهار فخرجنا واصطفينا في هيئة طابور
 صح دارقول امام باشقره قول الالاي وبالميدان
 المتسع امام الاوض وبعدها نادى علينا البكباشي
 وعلى حسب ندائه دخانا في هيئة القطر وسرنا
 وهو معنا برأس الاورطه وتوجه بنا للمشية
 وبانتهاء شارع شريف باشا ادخلنا في هيئة
 الدارقول امام سراي الحفانية وبعد وقوفنا
 ضرب منصب من حكامدار الالاي فتوجهوا
 جميع الضباط الى عند حكامدار الالاي وهو
 سليمان بك سامي وكان جالسا على كرسي في
 وسط المنشية ما بين الكوشك والحفانية وكان
 الكوشك على شماله والحفانية على يمينه وعين
 البلوكات الى نقط متفرقة وبلوكنا تعين بجهة
 المسلة وتنبه علينا من الحكامدار باننا نلاحظ
 خروج العدو فاذا اراد الخروج بالفلابك
 نضربه اى نطلق عليه النار بالسلاح ونرسل
 نخبر الحكامدار واقنا بنقطينا لغاية الساعة تسعة
 ونصف تقريباً حضر واحد سواريه مراسله
 ونادى بقوله يا عسكر الباشا والحكمداية بباب
 شرقي وانتم توجهوا الى هناك وينادي على
 الاهالي بالخروج من البلد لا اعلم لاي سبب
 وعلى ذلك جمعت البلوك حيث كان متشراً
 على شاطئ البحر وتوجهت به الى باب شرقي
 ماراً من شارع المسلة الموصل لباب شرقي
 س من كان حكامدار البلوك
 ج انا الذي كنت حكامداره في ذلك اليوم
 س انت تقول ان رتبك ملازم ثان
 فممااسبة وجود البلوك تحت حكامداريتك وابن
 كان البوزباشي والملازم الاول
 ج البوزباشي وهو عوض افندي يوسف

كان يخفر الخديوي بالرمل والملازم الاول
 كان معينا مع عربيات كاز ولتوصل اليحانة
 الى العساكر بطاية صالح ولذلك تخلف بالفشلاق
 مع العربيات المذكورة
 س يوم الاربعاء كان صار اخلاء الطوابي
 فكيف تقول ان الملازم الاول كان معينا
 لمثل هذه المأمورية فأفد عن ذلك وعن اسم
 ذلك الملازم
 ج الملازم المذكور اسمه احمد افندي
 القاضي وكان معينا في تلك المأمورية من يوم
 الثلاثاء ويوم الاربعاء بقي بالفشلاق مع العربيات
 لا اعلم لاي سبب
 س في اي وقت وصلت الى الفشلاق
 بباب شرقي
 ج نحو الساعة عشرة او عشرة الا ربع
 عربي
 س ماذا فعلت بعد وصولك الى الفشلاق
 ج لما وصلت الى باب شرقي بالبلوك
 وجدت هناك بلوكين وهم ٢ جي بلوك ١ ا جي
 اورطه ٢ جي بلوك ٢ جي اورطه من الابنا
 ثم حضر البكباشي من المنشية ومعه باقي بلوكات
 الاورطه ولما تجمع باقي الالايات خرجنا مع
 الغروب من باب شرقي فاصدين حجر النواتية
 وبتنا ليلتها نمر ٢ ووصلنا الى حجر النواتية ثاني يوم
 وهو الخميس قريب وقت الظهر
 س كيف كانت حالة عساكرك حال
 مسيرك من النقطة التي كنت معينا بها بالمسلة
 الى باب شرقي
 ج كان المسير بهيئة القطر والسلاح بولج
 س بناء على ذلك كانت عساكرك ماشية

ج ما نظرت

وبعد ذلك سعادة الرئيس اوراه الخشبة
التي على هيئة يد المون وسأله عن كيفية
استعمالها وعن اسمها فاجاب انه لا يعرفها ولا
يعرف اسمها ثم صار مواجهته مع سليمان بك
داود وسئل هذا الاخير كما يأتي

س هل تعرف هذا الشخص

ج اعرفه واسمه عبد الكريم افندي

س هل - يوم الاربعاء امرت البلوك
الذي كان فيه عبد الكريم افندي صبري
بالتوجه الى شارع الميدان

ج نعم امرت بذلك

س قال عبد الكريم افندي انك وزعت
جميع البلوكات ما عدا بلوك محارب معز فانه
مكث معك في المنشية فما قولك

ج لم اوزع بلوكات كما تقدم مني جملة
مرار

قد صار تلاوة هذا وطلب وضع اسمائها
واختتامها بها

سليمان
عبد الكريم
سامي
حمدي

وبعد ذلك اضاف سليمان بك داود قائلاً
لعبد الكريم افندي ان كنت حضرت بباب
شرقي في الساعة التي ذكرتها هل رأيت راغب
باشا وسليمان باشا اباظه وسلطان باشا فاجاب
عبد الكريم افندي انه ما رآهم فبعد ذلك
سئل سليمان بك عما كان يفعل المذكورون
بباب شرقي فاجاب انهم كانوا حضروا هناك
بتكلمون مع عرابي في فك الكردون الذي

كان يسري الرمل فبوقتها كان ٤ جي الاي و٦
جي الاي واقفين هناك في هيئة القول وفي يد
العساكر اشياء من المنهوبات مثل اقمشة وجزم
وخلافه فامر عرابي بجمعهم وحرقهم فخرج واحد
بوزباشي بسرعة لا اعرفه ان كان من ٦ جي
الاي او ٤ جي الاي واحضر ناراً من مطبخ العسكر
وجمع الاشياء المذكورة وحرقها فسعادة راغب
باشا ترحى احمد عرابي بعدم حرقها وانه يوضعها
تخزن يكون اتم ولم يحصل ذلك بل بقيت
النار مشتعلة فيها

سليمان سامي
عبد الكريم
حمدي

صار حضور مصطفى الايض وسئل بما
هو آت

س ما اسمك

ج مصطفى الايض

س ابن مولود

ج في دمنهور بلدي

س ما عمرك

ج ٢٩ سنة

س ما صناعتك

ج انا ملازم ثان

س في اي وقت تشرفت بالرتبة

ج في سنة ٢١

س مقيم باي جهة

ج بسكندرية

س اين كنت في يوم الاربعاء ١٢

لوليو سنة ٨٢

ج كنت بقشلاق الالاي بباب شرقي

ثم ضرب طابور الساعة ثلاثة ونصف او اربعة

(جلسة يوم الخميس أول مارث سنة ١٨٢)
صار احضار عبد الكريم صبري وتوجهت
اليه الاسئلة الاتية

س ما اسمك

ج عبد الكريم صبري

س ما رتبته

ج ملازم من ٦ جي الاي

س ابن ولدت وما مقدار عمرك

ج ولدت بالصليب وعمرى ٢٨ سنة

س من اي وقت تشرفت بالرتبة

ج سنة ٩٢

س اين كنت يوم الاربعاء ثاني يوم

ضرب اسكندرية

ج كنت بباب شرقي فضرب طابور

وتوجهت مع الآلي الى المنشية فالحكمदार

سليان بك سامي ضرب منصب ووزعنا الى

نقط مختلفة لمنع العدو من الخروج اما انا فقد

توجهت مع البلوك الى شارع الميدان بسكندرية

ومكنا هناك لحد الساعة ١٠ عربي تقريباً

س كم كانت الساعة وقت توجهكم للشارع

المذكور

ج الساعة ٥ تقريباً

س وما حصل بعد ذلك

ج عند الساعة ١٠ جاء نفر سوارى ونبه

على اليوزباشي بالتوجه الى باب شرقي فتوجهنا

الى هناك

س من اي طريق توجهتم الى باب شرقي

ج من شارع الميدان للمنشية الصغيرة

س ما الذي نظرته في الطريق

ج ما نظرت شيئاً ابداً

س اما نظرت كسر الدكاكين ونهبها
وحرقها وانت مار من المدينة
ج ما نظرت شيئاً ابداً
س هل بلوكك كان في حالة الانتظام
وقت مروره من المدينة

ج نعم

س وما الذي حصل بباب شرقي

ج وجدنا هناك ثلاثة بلوكات من الايتا

فلما اجتمع اكثر البلوكات هناك خرجنا وتوجهنا

على طريق حجر النواية اما انا فقبل خروج

البلوكات من باب شرقي كان عيني اليوزباشي

لتوصيل غش البلوك الى حجر النواية

س في اي حالة كانت عساكر البلوكات

التي وجدتها بباب شرقي

ج كان يدهم البندقيات

س اما نظرت يدهم منهوبات

ج ما نظرت

س هل حصل توزيع جميع بلوكات

الايتك من المنشية

ج حصل توزيع جميعها ما عدا بلوك

محارب افندي معز على ما بلغني وانا بكفر الدوار

س اما نظرت الحريقة

ج نظرناها ونحن بالقرب من عزبة

كنج عثمان

س من الذي حرق البلد

ج لم اعرف انما بالاشاعة سليمان داود

هو الذي حرقها

س من من سمعت ذلك

ج سمعت بكفر الدوار من عسكر وضباط

س اما نظرت بكفر الدوار منهوبات من

ج سنة ٩١

س من مقيم باي جهة

ج بناحية ميت عاصم

س ابن كنت في يوم الاربعاء ١٢ لولي

سنة ٨٢

ج كنت مع الالاي بباب شرقي ثم نزلنا في الساعة الثالثة ونصف عربي تقريباً وتوجهنا الى المنشية وهناك تصادف وقوف اورطنتا امام الحفانية وكنا في هيئة دارقول ثم توجهوا الضباط لسماع تنبيه لكبي غير متذكر ان كان توجههم بناء على امر من حاكم الالاي او ضرب لهم منصب كالمعتاد وبعد ذلك حضر اليوزباشي محمد نعمة الله واخذنا وتوجهنا الى شارع المسلة جهة البحر بقصد منع الانكليز اذا طلعوا الى البر فمكثنا هناك نحو الساعة ١٠ تقريباً فحضر واحد سوارى وهو ينادي على الاهالي والعساكر بالخروج من البلد فعند ذلك امرنا اليوزباشي بالتوجه لباب شرقي ولاادري من طرف من اتى السوارى الموما اليه

س من ابي طريق مررت عند توجهكم الى باب شرقي

ج مررنا من شارع بحري التياترو فيه اشجار يوصل دوغري الى باب شرقي

س هل في حال مروركم من المسلة الى باب شرقي ما رأيتم احداً من الاهالي والعساكر حاملين اشياء من المنهوبات

ج ما رأيتم ذلك

س هل رأيتم احداً يكسر دكاكين او اماكن

ج لا ما رأيتم ذلك

س هل ما تجرأت انت او عسكري على

فعل شيء من ذلك

ج لا فاننا مررنا بغاية الانتظام الى ان وصلنا الى باب شرقي

س ابن كانت بقية العساكر

ج بعد وصولنا الى باب شرقي بنحو الربع

ساعة حضر احمد افندي نجيب البكباشي مع البلوكات التي كانت بالمنشية فجاءنا هناك واستنظرنا بقية النقط ولما حضروا جميع العساكر توجهنا من باب شرقي الى ثمة ٢ وبتنا هناك

س هل عند توجهكم من باب شرقي ما شاهدتم حريقاً بالبلد

ج اننا شاهدنا الحريق ثاني يوم اعني يوم الخميس

س هل تعلم او هل سمعت من الذي حرق البلد

ج اني لم اعلم بشيء من ذلك قط ولا سمعت من هو الذي حرق البلد انما عند دخولي الى الحبس بمصر لما سألت عن سبب سجنى قيل من اناس لا اذكركم ان سليمان سامي حرق البلد وحيث اننا من الايه فمستوب لنا الحريق ايضاً

س هل ما رأيتم بجهة المسلة عسكراً غير عسكر الايكم

ج ما رأيتم خلاف عسكر الاينا

س هل ما رأيتم عساكر من الاي عيـد بك

ج اني رأيتم ونحن متوجهين الى المسلة رأيتم بلوكات من الاي عيـد بك بالشارع

الموصل من الحفانية الى البحر

طلب ختمه على ذلك محمد رأفت

على النقطة التي تعينت فيها مع طلوع بيادة العدو
س هل لم يقل لكم سليمان سامي سواء
كان من تلقاء نفسه او بأوامر من عراي انه
لازم حرق البلد

ج لم يقل شيئاً من ذلك
س من ابن مرثم عند توجهكم الى
باب شرقي

ج مررت من السكة التي توصل الى
شارع باب شرقي بجانب التياترو

س هل رأيت حصول النهب والخرق
في الجهات التي مررت منها او في غيرها من المدينة
ج لم أر شيئاً من ذلك

س هل لم تفعل الحريق او لم تجر الهب
انت بنفسك او بعساكرك

ج لم يحصل شيء من ذلك لا مني ولا
من عساكري

س هل لم تسمع من الذين فعلوا ذلك
ج لم اسمع شيئاً عن النهب اما سمعت ان

السبب في الحريق هو سليمان بك سامي
س هل لم تر العسكر او الاهالي حاملين
منهوبات

ج لم أر عسكراً ولا اهالي حاملين
منهوبات

طلب ختمه على ذلك ابراهيم ابو الحسن
صار احضار سليمان بك داود ومواجهته
مع ابراهيم ابو الحسن وبعد ان استعرفا على
بعض سئل من سليمان بك بما هوأت

س لما امرت بضرب المنصب في ١٢ لولين
بالمشقة هل عينت ابراهيم ابو الحسن البوزباشي
بجهة المسلة لاجل منع طلوع بيادة العدو

ج لم اعينه في جهة ما وما كانت تنبيهاتي
الي الا توصيل اوامر عراي بلزوم حرق البلد
وعلى الاطلاق وقت ضرب المنصب لم اوزع
احداً من الضباط مع عساكرهم الى جهة ما

س الى ابراهيم ابو الحسن هل لم يأمر
سليمان بك داود من تلقاء نفسه او بأمر من
عراي بلزوم حرق البلد

ج لا
هذا وعند ذلك اضاف سليمان بك سامي
انه اذا كان بشارع المسلة ابراهيم ابو الحسن
المذكور في ذاك اليوم لكان رأى بعضاً من
ضباط او عساكر الامي عيد بك فسئل من
ابراهيم ابو الحسن ان كان رأى ضباط او عساكر
الامي عيد بك بتلك الجهة ناجاب اولاً انه
لم ير احداً من الالايه المذكور ثم اخبر ثانياً
بانه سمع من محمد نعمة الله بوزباشي ان بعض
ضباط من الامي عيد بك كانوا هناك

سليمان
ساي
ابراهيم
ابو الحسن
(صار حضور محمد رأفت وسئل بما هوأت)
س ما اسمك

ج محمد رأفت
س مولود باي جهة

ج بميت عاصم بديرية القليوبية
س ما مقدار عمرك
ج ٤٠ سنة
س ما صناعتك

ج ان صناعتي ملازم ثان ٦ جي الـ
٢ جي اورطه
س في ايه وقت تشرفت بالرتبة

وتلي على البك المذكور ما قاله محمد امين
من انه صار التنبيه عليه بالتوجه الى جهة الضبطية
بلوكه وايفاء البعض منه هناك وارسال البعض
الاخر الى ساحل البحر وحضور علي خليل الملازم
من قبل حكمدار الالاي بتنبيهات ما لها اخذ
العساكر والتوجه الى باب شرقي وعدم تلقي اوامر
خلاف امر توجهه الى الجهات المذكورة في اثناء
ضرب المنصب بالمنشية وبعد ان استعرفوا على
بعض اجاب سليمان بك بانته لم ينبه عليه بالتوجه
الى جهة ما ولم يأمر احداً بان ينبه على محمد
امين باخذ العسكر والتوجه الى باب شرقي لافي
الساعة ٨ ١/٢ ولا في خلافها والتنبيهات التي
اعطاها عند ضرب المنصب كانت مختصة بتوصيل
اوامر عراي بلزوم حرق البلد وازاف سليمان
بك سامي بانته على الاطلاق وقت ضرب المنصب
لم يوزع احداً من الضباط مع عساكرهم الى
جهة ما

سليمان سامي محمد امين

صار احضار ابراهيم ابو الحسن وسئل بما هو آت

س ما اسمك

ج ابراهيم ابو الحسن

س ابن مولود

ج في الصعيد بابو حماد بمديرية قنا

س ما عمرك

ج ٢٤ سنة

س ما صنعتك

ج بوزباشي ٢ جي اورطة ٦ جي بلوك

س مقيم باي جهة

ج مقيم بيلدي ابو حماد

س في اي وقت تشرفت بالرتبة

ج سنة ٩١ بمدة سردارية راتب باشا
س ابن كنت في ١٢ لوليو ثاني يوم
ضرب اسكندرية

ج في اليوم المذكور كنت في باب شرقي
ثم في الساعة الثالثة ونصف او الرابعة تقريباً
ضرب طابور لالايانا وتوجهنا الى المنشية وهناك
حكمدار الالاي ضرب منصب ووزع البلوكات
الى جهات مختلفة وتعينت انا بشارع المسلة مع
بلوكي على شاطئ البحر ومكنت هناك لغاية الساعة
التاسعة ونصف عربي واذا بعسكري سوارى
حضر واخبرني بان اجمع العسكر واتوجه الى
باب شرقي ففعلت ذلك ولما وصلت الى باب
شرقي تقابلت مع بوزباشي يسمى محمد امين
واستفهمت منه عن بقية الاورطة فلما لم يفدني
المذكور توجهت الى المخزن واستفهمت من
ضابطين كانوا مارين ادهما يسمى سالم شريف
ملازم اول والاخر لم اذكر اسمه فاخبروني ان
بلوكات الاورطة توجهوا الى حجر النوانية فاخذت
بلوكي وتوجهت انا ايضاً معهم

س كيف تترك النقطة التي عينك فيها
حكمدار الالاي بمجرد اخبار احد عساكر السوارى
ج لعلي بان رواء العسكر لم عساكر
سوارى لاجل المراسلة وتوصيل الاوامر فبناء
عليه تركت نقطتي بمجرد اخبار السوارى
س لماذا لم ترسل احداً وتستفهم من
حكمدار الالاي ما اخبرك به السوارى

ج لاعتمادى بما اخبر به السوارى
س ما كانت تفصيلات الاوامر التي
اعطاها سليمان سامي لما ضرب منصب
ج التنبيهات التي اعطيت لي كانت المحافظة

كسر دكاكين ونهب الاشياء والقاء حريق
بالاماكن

ج لم ار شيئاً من ذلك انما بعد وصولي
الى باب شرقي نظرت الاهالي والعسكر مارين
ومعهم منهبوات

س ماذا كان يقول العسكري السواري
بالتحقيق لما كان ينادي على الناس بالخروج
وبامر من كان ينادي

ج المتادي المذكور كان يقول اخرجوا
من البلد فانه بعد نصف ساعة سيصير الضرب
فيها ولا اعلم بامر من كان ينادي

س هل تعرف المتادي المذكور
ج لا اعرفه

س هل لم تشاهد في المنشية او في خلافا
استعدادات للحريق مثل الات وغاز
ج لم اشاهد شيئاً من ذلك لا في المنشية
ولا في خلافا

س ألم تعلم الذين اجرؤا النهب وحرق
المدينة او لم تسمع عنهم

ج لا اعلم الذين اجرؤا ذلك انما كل
من كان من الخاص والعوام يعلم ان السبب
بذلك هو سليمان سامي

س ما هي الاشياء المنهوبة التي رأيتها مع
العساكر والاهالي سواء كان بباب شرقي او حجر
النواية او كفر الدوار

ج الاشياء المذكورة كانت مثل كراسي
وشامسي وقطع جوخ ومنفاورة
فطلب وضع اسمه على ذلك

محمد امين

صار مواجهة محمد امين مع سليمان بك داود

الحمدار الاي وبعد ان غاب برهة عاد يخبرني
بانه لم يجد الحمدار فارسلته ثانياً بالتأكد عليه
ان يبحث عنه ويأتينا بالتعليقات اللازمة فحضر
بالثاني واخبر ان الحمدار امره بان نأخذ
العسكر وتتوجه الى باب شرقي ففعلنا ذلك

س ألم يخبرك الملازم عن المحل الذي
وجد فيه الحمدار ومع من كان

ج لم يخبرني بشيء من ذلك

س ما كانت الساعة حينئذ

ج ٨ ١/٢ تقريباً

س من اين مررت لاجل التوجه الى
باب شرقي

ج كان مرونا من شارع الضبطية
والمنشية وشارع شريف باشا

س هل قابلت بنفسك سليمان سامي في
المنشية او بخلافها

ج لم اقبله في اي جهة ما
س ماذا رأيت في اثناء مرورك من
الجهات المذكورة اعلاه

ج رأيت ازدحاماً كبيراً من اجناس
العساكر والاهالي والمسجونين لان الضبطية
كانت اخلت سبيلهم وفي المنشية خصوصاً كان
الازدحام اكثر من المحلات الاخرى وكثير من
العساكر منهم جالسين على الطروطوار ومن
منهم واقفين

س هل رأيت هناك عساكر وضباط
الايك

ج ما نظرت احداً من ضباط الاي واما
من جهة العسكر فلم اميزهم

س هل لم تر في اثناء مرورك حصول

جلسة يوم الاربعاء ٢٨ فبراير سنة ١٢
صار طلب محمد امين وسئل بما هوأت

س ما اسمك

ج محمد امين

س مولود في اي جهة

ج في مصر

س ما مقدار عمرك

ج ٢٨ سنة

س ما صناعتك

ج يوزباشي

س من اي وقت نشرفت بالرتبة

ج في سنة ٩٦ بمدة عراي

س من قبل ذلك اين كنت

ج كنت في ٢ جي بياده ملازم اول

س اين كنت في يوم ١٢ لوليو سنة

١٢ ثاني يوم ضرب اسكندرية

ج في اليوم المذكور نحو الساعة ٤ صباحاً

كنت بباب شرقي ف ضرب طاوور للالاي

وفي الغالب ان الامر بضرب الطاوور هو

حكم دارالالاي فحضرنا من هناك الى المنشية

وعند وصولنا امر سليمان سامي بضرب منصب

وكان حضور الضباط واجتماعهم في الجهة الشرقية

من المنشية في الثالث الاخير من جهة الحفانية

تقريباً فنبه علي قبل ان يتم اجتماع الضباط

بالمنصب بان اخذ بلوكي واتوجه جهة الضبطية

وارسل منه صف مع الملازم الاول والثاني على

ساحل البحر بجهة الجمرح حتى اذا حصل خروج

العدو نخبر الصف المذكور بالصف الذي مكث

بجوار الضبطية وهذا الاخير يخبر الالاي ويكون

امداد للصف الثاني

س ما كانت بقية التنبيهات التي اعطيت
الك من حكم دارالالاي

ج ما كان اصدر الي تنبيهات خلاف ما

قررت عنه واما اذا حصل تنبيهات خلاف

ذلك فربما كان من بعد توجيهي

س من كان حاضراً من الضباط عندما

حضرت المنصب

ج ٣ جي بكباشي المسي احمد افندي نجيب

وابراهيم افندي ابو الحسن ٦ جي بلوك ٢ جي

اورطه وعبد الكريم صبري ملازم اول ١ جي

بلوك ١ جي اورطه ورجيل افندي عقبه

س الى متى مكثت بجهة الضبطية وبالي

محل كانت حيفة النقطة التي كانت بها

ج النقطة التي كنت بها هي المسافة

الكائنة بين باب الضبطية وبين محل الطالبة

ومكثت في النقطة المذكورة لغاية الساعة السابعة

ونصف عربي تقريباً واذا بعسكري سوارى حضر

واعلن الناس عموماً وهو ينادي بالخروج من

البلدة مخاطباً الاهالي وكان موقفها حاضراً امام

الضبطية مأورها مصطفى بك صبي ووكيلها

حسن بك صادق وكانوا يعينون احد معاوني

الضبطية لا اعرف اسمه لاجل الاستفهام عن

الحاصل وحسن بك صادق المذكور قال لي

ايضاً لماذا لم تأخذ عسكريك وتتوجه انت ايضاً

فاخبرته لانك من محلي الا عند حضور تعليمات

من الحكماء وبعد برهة حضر الملازم الثاني علي

افندي خليل الذي كان مع الصف الاول في

الساحل واخبرني بان عساكر البوليس والبرابرة

الخبراء وقره قول المستعظفين تركل نقطهم وتوجهوا

فما العمل فاخبرته ان يتوجه ويستفهم من

ثم صار اخراج سليمان بك سامي ووجهت
السوال الى محمد افندي ذكاري كاياتي

س حين رجوعك من طاية الناضورة
الى باب شرقي قلت انك تقابلت مع احمد
افندي نجيب فأفدنا عن الاشخاص الذين
رأيتهم هناك خلاف الافندي المذكور

ج اني لم انظر شخصاً عرفته ولكن كان
هناك عساكر نحو الخمسين او الستين تقريباً

س هل كان الحريق ابتداءً وقتها

ج لم انظره يوماً

س اما سمعت بالحريق

ج اني نظرتُه وانا بحجر النواتية بالليل

س ومن الذي تسبب في حريق

الاسكندرية

ج لم اعرف

س هل لم تسمع عنه من هو السبب

ج لم اسمع عن ذلك لغاية يومنا هذا

س عند مرورك من شارع باب شرقي

او بعدها هل رأيت حصول نهب او بعض

الاس حائلين اشياء منهوبة سواء كان من

العساكر او الاهالي

ج لم ار اناساً تنهب ولا اناساً حاملين

منهوبات لا من العسكر ولا من الاهالي انما رأيتهم

حاملين اشياء اظن انها تخصهم

س هل لم تر في كثر الدوار اسواقاً منصوبة

من الاشياء المنهوبة

ج لم ار شيئاً من ذلك

تليت عليه اجوبته الاخيرة فامضى عليها

محمد الذكاري

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

ج اعرفه واسمه محمد افندي ذكاري كان
بوزباشي في الآي

س لما جمعت الضباط بالمشية يوم
الاربعاء هل كان محمد افندي هذا موجوداً
معهم ام لا

ج لم اتذكر ويسأل من البكباشية

س في اليوم المذكور هل جمعت ضباط
الايك لتوزيعهم في نقطة مختلفة بالمدينة

ج اني جمعت الضباط ونهيت عليهم بناء
على امر الناظر انه لو تغلبت الانكليز ينبغي عليهم
حرق البلد

سوال الى محمد افندي ذكاري

سمعت ما قاله سليمان بك سامي فما جوابك

على ذلك

ج لم يحصل ذلك وليسأل من البكباشية

فرج يوسف

فعند ذلك قال سليمان بك سامي ان

توزيع البلوكات لا يمكنها ان تكون الا بمعرفة

البكباشية فلو اردت ذلك يوماً لكنت امرت

البكباشية وهم كانوا يبلغون او امري للضباط

وحيث ان محمد افندي ذكاري يقول اني

انا الذي بلغت هذا الامر بنفسي فقله باطل

هذا وعند تلاوة ذلك على محمد افندي

ذكاري قال ان عنده شهوداً تشهد بانّه كان

يومها بطاية الناضورة وهم محمد سليمان الساكن

امام جامع النعام وشخص اخر اسمه ابراهيم سليمان

او ابراهيم حسن من سكان الجهة المذكورة وصاحب

الفرن الموجود هناك

قد تلي عليها ذلك واقرا عليه وامضاه

بخطها ووقعاً عليه باخامها

باشا طاهر الذي رتبته ميرلوا بجلب عرية فلم
تمثل لامره بل تركته وترك عساكره وتوجهت
الى منزلك

ج مع الباشا الموما اليه كان بلطجي بنوطا
باوامر الباشا فبالاولى انه كان يأمر البلطجي
المذكور ليجده عرية

س اذا نظن ان الباشا غلط في اعطائك
هذا الامر

ج اظن انه امرني بذلك الامر ظناً منه
ان لي اقتداراً في بغمة عرية

س بفهم من ذلك ان يومها كانت البغمة
حاصلة

ج اني لا اعرف ان كان حصل يومها
بغمة ام لا وقصدي في قولي بغمة اني اجد
لخورشيد باشا عريه مطلقاً

س اما سمعت من سليمان سامي اوامر
خلاف الامر بتوجهك الى طابية الناضورة وانتم
بالمشية

ج ما سمعت
س ابن كان بلوكك بالمشية وقتما صار
التنبيه عليك بالتوجه الى طابية الناضورة

ج كان امام الكنيسة الانكليزية
س قال سليمان سامي انه امرك انت
وسائر الضباط بان لا يصح ترك البلد للعدو
قبل حرقها ونهبها فما قولك في ذلك
ج لم يأمرني بذلك ولا سمعت امراً مثل
ذلك

صار احضار سليمان سامي امام محمد افندي
ذكري ووجهت الاسئلة الاتية
س انعرف هذا الشخص

بدون امر من مركز الايك حيث لم تكن وقتها
متحققاً ان كان السواري الذي كان ينادي كان
من طرف حكمدارك ام لا وثانياً عند وصولك
لباب شرقي ولم تجد الايك هناك كيف لم
ترجع الى مركز الاي لتتحقق ان كان حكمدارك
امر بالخروج من البلد ام لا

ج اني ما توجهت الى المشية ظناً ومتحققاً
ان العسكري ما امكنه ينادي الا بناء على امر
احد الضباط هذا واما عدم رجوعي من باب
شرقي للمشية كان مبنياً على اني علمت ان اورطقي
خرجت من البلد

س كم كانت الساعة وقت خروجك من
باب شرقي

ج كانت الساعة ١٠
س من وقت خروجك من كوم الناضورة
الى حين توجهك الى شرقي هل كان بلوكك
سائراً بانتظام ام لا

ج نعم كان سائراً بانتظام
س لما وصلت الى كوم الدكة وتوجهت
الى منزلك اين كانت العساكر

ج اني تركتهم مع الاغوات
س هل تعرف اسم السواري الذي نادى
عليكم بالتوجه لباب شرقي
ج لا اعرفه

س ما اسم العسكري الذي اخرج عائلتك
من اسكدرية
ج لا اعرفه

س كيف تأخذ بلوكك وتترك النقطة
التي عينت بها بمجرد سماع نعر عسكري سواري
ينادي في الطريق ولما امرك سعادة خورشيد

س ما الذي جرى بالمشية

ج لما توجهنا اليها سليمان سامي ضرب
منصب وجمع جميع الضباط فامرني باخذ بلوكي
والتوجه الى طابية الناضورة لمنع خروج العدو
وقال لي ان خرج العدو فاضرب ثم ارسل
اخبرني فتوجهت ببلوكي الى الجهة المذكورة ومكثت
بها لغاية الساعة ٨ ونصف تقريباً فعندها سمعت
عسكرياً من السواري ينادي لتجتمع العسكر
بباب شرقي ولتخرج الاهالي من البلد فاخذت
بلوكي وتوجهت الى باب شرقي

س هل مررت من المشية وقت توجهك
باب شرقي

ج لم امر منها بل مررت من جهة معمل
الصايبون على المتولي على قره قول العطارين
س ما الذي نظرت حين مرورك بالبلد
لحد وصولك الى باب شرقي

ج ما نظرت سوى اناس بكثرة مارين
من الطريق وحاملين اشياء مثل عزالم ثم
تقابلت عند كوم الدكة بخورشيد باشا طاهر
فقال لي بان احضر له عربية فقلت له
انه لا يمكنني ذلك فتوجهت الى منزلي بكوم
الدكة لآخذ عايلتي فقبل لي انها خرجت من
المنزل مع احد العساكر فظننت انها بباب
شرقي فتوجهت الى هناك ولم اجد لها فرجعت
الى المنزل لآخذ الجنطة تعلقي فوجدت باب
المنزل مفتوحاً ولم اجد الجنطة فرجعت الى
باب شرقي واخذت العساكر وتوجهت الى حجر
النوائية

س كم كانت الساعة وقت مقابلتك
بخورشيد باشا

ج كانت تسعة ونصف تقريباً
س كم كانت الساعة وقت خروجك من
باب شرقي مع العساكر
ج كانت الساعة عشرة
س عند وصولك الى باب شرقي من هم
الضباط الذين رأيتهم هناك
ج لم انظر سوى احمد نجيب بكباشي
ج ٢

س هل تكلمت معه

ج لم اتكلم

س حيث انك كنت بطابية الناضورة
بأمر حكمدار الايك فكيف تخرج من تلك
النقطة بمجرد ان تسمع نداء نفر عسكري

ج اني اعلم ان اوامر الحكمدارية تتوزع
بمعرفة عساكر السواري فلما سمعت مناداة العسكري
المذكور ظننت انه نداء بناء على امر احد
روساء العسكر

س لما وصلت الى باب شرقي ولم تجد
احداً من الضباط المترأسين عليك فاخبرنا بامر
من اخذت العساكر وخرجت من البلد حيث
ان العسكري السواري الذي سمعته وانته بطابية
الناضورة لم ينبه الا بالتجمع في باب شرقي
ج لما رأيت ان اورطني لم تكن هناك
خرجت انا ايضاً

س كيف علمت ان اورطتك كانت
قد خرجت

ج علمت لعدم وجودها بالفشلاق
س علم من اجوبتك ان مركز الايك
كان بالمشية وان حكمدارك اعطى لك اوامره
هناك فاولاً كيف تخرج من طابية الناضورة

س هل نظرت قطع الاخشاب التي كانوا يستعملونها للحريق بيد العساكر قبل الحريق
ج نعم كان بيد العساكر ليس الكل بل البعض منهم لما حضروا

س انقطعة الخشب الموجودة عند مرسينيه هل هي محروقة ام لا

ج ليست محروقة
س مضى اي مقدار من الزمن بين اخر مكالمتك مع سليمان داود ومبدء الكسر والنهب والحريق

ج كان مضى نحو العشرين دقيقة
س وقتما تركت المجلس كم كانت الساعة
ج كانت الساعة نحو اثنين ونصف بعد الظهر تقريباً

س هل كانت العساكر كلها كانت بالمنشية وقتما تركت المجلس

ج كان البعض بالمنشية والبعض اخذوا احماهم من النهب وتوجهوا وكانوا الجميع في حالة غير منتظمة

س متى كان اول رجوعك لتفحص المجلس

ج ثاني يوم اي يوم الخميس الصبح
س هل الحريق كان مستمراً بالبلدة وما مقدار ما كان تلف لغاية ذاك الوقت

ج الحريق كان ماسك تقريباً في جميع الاماكن بالمنشية وذلك على قدر ما امكنني النظر من جهة المجلس فان الدخان والناركانا يمنعان النظر من الرؤية على مسافة بعيدة

وعلى ذلك طلب وضع اسمه وخته علي رشدي بالحقانية

صار حضور سليمان داود في الجلسة نفسها وبعد مواجهته بعلي بك رشدي اتلي تقرير حضرة البك الموما اليه بحضورها فاجاب سليمان داود انه حقيقة اتى بالعسكر في يوم ١٢ لوليو سنة ٨٢ وصف العسكر في اليمين واتي علي بك رشدي من تلقاء نفسه اتى وطلب لي قهوة وللبكباشية الذين كانوا معي وقدم لي سيفاً تركياً والح علي في اخذه امام البكباشية فرج افندي يوسف واحمد افندي نجيب والصاغفول اغاسي عثمان افندي خميس فانتبهت بكوفي قبلته منه واعطيته سيفي الذي كنت حاملة وما بقي غير ذلك فهو ادعاء باطل وتصنع واما قوله اني امرته بحرق المجلس فبالعقل بفهم اذا كنت اردت ذلك فكيفت اجرته بعسكري

سليمان سامي

(وعلى ذلك صار قفل الحضر)

جلسة يوم الثلاثاء في ٢٧ فبراير سنة ٨٢
س ما اسمك

ج محمد ذكاري

س ما بلدك

ج السدييه بمديرية الشرقية

س ما صناعتك وعملك

ج يوزباشي وعمرى من ٤٥ الى ٤٦ سنة

س اين كنت يوم الاربعاء ثاني يوم

ضرب الاسكندرية

ج يومها كنت بباب شرقي فضرب

طابور فتوجه الالاي الى المنشية

س من كان الاميرالاي يومها

ج سليمان سامي وكان معنا فرج افندي

البكباشي

وكان ابتداءهم بملك البرنس ابرهيم باشا ثم
توزعت العسكر الى جهات مختلفة وصاروا
يخرجون الاشياء من الدكاكين والبيوت ويلقون
فيها الحريق وكانوا يقتلون البرابرة المحافظة
على المحلات المذكورة ثم وبعد مكوثي برهة
امام المجلس قفنا بابه مع الثلاثة جاويشية الذين
كانوا باقن بالمجلس والى الباب من جهة شارع
شريف باشا اخذت واحداً من الجاويشية
المسمى محمد كامل وانسجبت معه من جهة
لوكانة ابات

س باي لغة كان سليمان داود اعطاك
الاوامر بحرق المجلس

ج تارة كان يكلمني بالتركي وتارة
بالعربي

س كان في اي جهة بالتحقيق سليمان
داود لما ناداك ثاني دفعة

ج كان واقفاً على سافة ثلاثة اواربعة
اقصاب من الجهة المجرية من السفينة القبلية
بالمشية

س هل رأيت صفائح غاز بالمشية
ج ما نظرت بالمشية غازاً انما رأيت
عربة مشتونة صناديق خشب حجم الواحد نحو
نصف متر مرت ودخلت في باساج يعني ممر
بالصف الغربي بالمشية واظن ان الصناديق
المذكورة كانت صناديق غاز

س هل كان سليمان داود في وسط
العسكر الذين كانوا جارين النهب والقاء الحريق
ج نعم كان موجوداً

س ماذا كان يفعل سليمان داود المذكور
ج كان يضرب بولطة ويعطي اوامر

بالمشيل للعريق والكسر والنهب
س كيف تجاسرت بترك سراي الحفانية
بدون خنر

ج لعدم الاحاح على بالحريق اتوهم العصاة
باني بداخل السراية

س ما هي الطريقة التي توصلوا بها لحرق
الاماكن

ج نظرت انهم كانوا يستعملون قطع
اخشاب هيئة يد الهون بداخلها اشياء محروقة
كانوا يلقونها على البيوت ورأيت مثل
ذلك عند مستقدي قلم التوكيل بالمجلس المختلط
بسكدرية المدعو مرسينيه وفي اثناء ما كنت
اتردد على المجلس بعد يوم الحريق كنت اجد
على الارض اخشاباً من الالات المذكورة البعض
محروقة والبعض مكسورة

س هل كانت الاوامر التي يعطيها سليمان
داود من تلقاء نفسه او كان يقول بناء على امر
خلافه

ج ما سمعت قط ان سليمان داود كان
يسند الاوامر المذكورة الى احد بل كان يعطيها
من تلقاء نفسه

ج هل رأيت محمود سامي وبرديم فوزي
بالمشية يوم الحريق

ج ما رأيتها بالجهة التي انا كنت فيها
س هل لم تر طلبه يعطي اوامر مباشرة
بالحريق او بغية

ج لا
س هل لم تسمع بان المذكور اعطى اوامر
مباشرة

ج لا

ج نعم كنت بها

س ماذا تعلمه وماذا رأيت في خصوص
الحريق والنهب والكسر الذي حصل في ثغر
الاسكندرية

ج في يوم الاربعاء ١٢ لوليوس سنة ٨٢
نحو الساعة واحدة او اقل بعد الظهر اتي سليمان
داود وانا واقف امام المجلس المختلط ببسطة
السلام ومعه الف وخمسمائة نفر تقريباً وكان
حضوره من شارع شريف باشا فاوقف جانباً
من عسكره من ابتداء دكان كرافوبلو لغاية
قونسلاتو فرانساً تقريباً واقف ايضاً تقريباً
المقدار بعينه من الجهة المقابلة لذلك من المنشية
وجمع اربع بلوكات كانوا اتوا مع المقدار الاول
امام سراي الحفانية فلحقوني من حصول خطر الى
سراي الحفانية من اجتماعهم ترجعت سليمان سامي
بنقلهم من هناك فبالفعل شاهدت انتقالم من
هناك بدون ان اعلم الى ابن توجوهوا ثم وبعد
برهة طلبني بواسطة جاويش وقال لي هل
موجود عندكم نقود فاخبرته انه من منذ واقعة
١١ يونيو سنة ٨٢ لم يبق المجلس نقوداً والموجودة
صرفهم على المستخدمين كل واحد شهرين ونصف
وكان واقفاً معه في اثناء ما طلبني واحد بكباشي
لا اعرف اسمه ولكن اذا نظرته اعرفه ثم قال لي
انه لما يحضر طلبه من عند الاميرال سيمور
رايحين نحرقت البلد فانت تحرق المجلس فاخبرته
ان با المجلس خلاصات اذا حرقتم يحصل ضرر
الى الحكومة فقال والله لازم نحرقها فقلت له حاضر
ما انا الا واحد منكم فعدها رجعت الى امام
المجلس ثم بعد برهة طلبني ثانياً بواسطة واحد

جاويش غير الاول لا اعرفه لا هو ولا الاول
لا اسماً ولا شخصاً وقال لي ما هذا الاستعداد
لما رايتي متسلماً بسيف تركي وروفلر عدد ٢
فقلت له هذا اليوم استعدادات مثل هذه فاشار
الى السيف الذي كنت حاملة وقال لي هذا
ينفعني في كسر الدوار فاعطاني اياه وكما انه ما
امكنني مخالفتي فاعطيتني له وهو اعطاني سيفاً
مستقيماً كان في يد جاويش حاضر فوقتها اتي
طلبه من جهة شارع الضبطية وهو راكب
في عربة وحضوره كان بسرعة كبيرة وكان
معه ضابط لا اعرفه وكان قبل حضور طلبه
مر على سليمان داود ياوردرويش باشا ومعه
ياور من ياوران الخديوي وهم كانوا اثني
ايضاً في عربة من جهة شارع الضبطية حتى
ولو كانوا سلموا على سليمان داود فما كان
يرد عليهم السلام وحتى كان بعض الضباط
يظهر عليهم هيئة نفور من الشخصين المذكورين
فلما حضر طلبه بالقرب من سليمان داود اشر
على المذكور واخذه معه في العربة وبوقتها
سليمان داود نادى البكباشي المحكي عنه وكلمه
سراً وعند توجه العربة الى حيث لا اعلم من
جهة شارع شريف باشا رجع البكباشي المذكور
اليّ وسألني ما عندك من الاوامر فقلت له حرق
المجلس فلا تفكر هذه المأمورية عليّ وساحرق
المجلس سواء كان من الداخل او من الخارج
متى انتلكت الفرصة فتوجهت ووقفت امام المجلس
ثم وبعد عشر دقائق رجع سليمان داود الى
المنشية على رجله وضرب منصب للضباط تقريباً
امام قنصلاتو فرانساً وبعد ذلك ببرهة ابتدأت
العساكر بكسر الدكاكين ودخولها بها والنهب

او من غيره عن تفصيل الحريقة

ج لم استفهم زيادة عن ذلك لا منه ولا من خلافه

س قلت لنا انك انت مع عساكرك كنت وصلت الى باب شرقي قبل بقية عسكر الالاي فهل كنت تنتظر بقية الالاي هناك

ج لم تنتظر حضور بقية الالاي بل توجهنا الى حجر النواتية

س بامر من توجهت انت مع عسكرك فقط الغير بالغ عددهم الا نحو الخمسين الى حجر النواتية وكيف لم تنتظر بقية الالاي

ج لما وصلت الى باب شرقي بالعسكر التي كانت معي بالترسانة وجدت البعض الذي كان بباب شرقي كانوا خرجوا ولم اجد هناك الا واحد اوناثي يسمى محمد الصاوي ومعه صندوقين فوارغ لزوم السلاح فبالاستفهام منه عن بقية العسكر افادني بانهم توجهوا الى حجر النواتية فتوجهت انا ايضا بالذي كانوا معي واما توجهي فكان بناء على ما اخبرني به الانباثي المذكور من انه اتى امر من الالاي بذلك س هل انتظرت بقية الالاي في حجر النواتية

ج نعم انتظرته

س ماذا رأيت مع العسكر اي بقية الالاي من الاشياء المنهوبة

ج ما رأيت مع العسكر اشياء منهوبة وما كان معهم الا اسلحتهم وجربندياتهم

س هل رأيت بكفر الدوار اسواقاً منهوبة من الاشياء التي نهبت من اسكندرية

ج لم انظر شيئاً من ذلك لاني كنت

أرسلت الى مقدمة الاوردي

س كيف يكون بلوكك خفياً في الترسانة والبعض الكبير منه كما قلت كان باقياً بباب شرقي

ج العسكر الذين قلت عن وجودهم بباب شرقي وتابعين له ولكي البعض منهم تعينوا جداد من العساكر الامدادية وانا في الترسانة ومكثوا بباب شرقي هذا سبب وجود جزء عظيم من بلوكي بباب شرقي

س ان التسعين نفر الذين كانوا بباب شرقي تحت ادارة اي ضابط كانوا

ج كانوا تحت قيادة احمد رشوان الباشجاويش حيث لم يكن له لزوم بالترسانة وكان معي ملازمين البلوك في خفر الترسانة وهما حامد ناصف ملازم اول وحسن لبيب ملازم ثان

وعلى ذلك طلب ختمه علي ابراهيم

صار احضار علي بك رئيس حجاب

المجالس المختلطة

س ما اسمك

ج علي رشدي

س مولود باي جهة

ج بصر

س ما مقدار عمرك

ج عمري ٢٦ سنة

س ما صناعتك ورتبتك

ج رئيس حجاب المجالس المختلطة ورتبي

بكباشي

(صار تخليفه اليين)

س هل كنت بسكندرية في يوم الاربعاء

مررنا من المشية وشارع شريف باشا
س هل رأيت في المشية سليمان بك
سامي

ج نعم رأيت جالساً ومعه جمعية من
الضباط في أوائل المشية من الجهة البحرية وحتى
علي افندي مظهر صاغفول اغاسي بلوكتنا توجه
يتكلم معه ونحن استمرينا بالمشي جهة شارع
شريف باشا ولما وصلنا بالقرب من بقعة ٥١
من قره قول العطارين لحقنا الصاغفول اغاسي
بعد ان تجاوزنا الحدود

س الم تر بعض الات للكسر والحريق
او صفايح غاز في وسط المشية
ج لم ار شيئاً من ذلك انما رأيت العسكر
واقفين «راحات دور» مبيتاً وشمالاً وسلاحهم
بايديهم

س هل لم تر سليمان سامي يعطي اوامر
شبهية وبلاشارة لمن كان حوله

ج لم اره يفعل شيئاً من ذلك
س هل لم تنظر في اثناء مرورك بالمشية
او شارع شريف باشا او جهة العطارين حصول
كسر الدكاكين او نهبا او القاء الحريق بها
سواء كان من العسكر او من الاهالي

ج كلا
س هل رأيت بباب شرقي او قبل
الوصول اليه اشياء منهوبة سواء كانت في يد
العساكر او الاهالي

ج العسكر بوقفها ما كانت حضرت لباب
شرقي حتى انظر يدهم شيئاً من ذلك

س ماذا كانت حقيقة الاوامر التي اتي
بها جارجي جاد الى الترسانة

ج الاوامر كانت اعطيت الى الصاغفول
اغاسي ولم اعلم مضمونها حقيقة

س الم يبلغك ان جارجي جاد كان
اخبر الصاغفول اغاسي من قبل سليمان سامي
انه يحرق الترسانة

ج لم يبلغني شيء من ذلك
س هل لم يخبرك الصاغفول اغاسي عندما
لحقكم عند قره قول العطارين وهل اتي من
عند سليمان داود بشي مما يخص سواء كان
العسكر او المدينة

ج لو اخبرني بشيء كنت اخبرت عنه
القومسيون

س الم تعلم من اجري حرق ونهب اسكندرية
اولم يبلغك من السبب في ذلك

ج لا اعلم الفاعل اذلك انما بالاشاعة
سمعت ان العسكر والاهالي اجروا ما تسألون
عنه بامر سليمان سامي

س اين سمعت هذا الكلام
ج في اثناء ما كنا بكفر الدوار
س هل يمكنك ان تعين لنا الشخص
الذي سمعت منه هذا الكلام

ج سمعت من محمد افندي رضا يوزباشي
٢ جي بلوك ٢ جي اورطه ٦ جي الاي

س في اي مناسبة اخبرك محمد افندي
رضا بما افدت عنه

ج لما نظرت الحريقة من كفر الدوار
سألت قائلاً الله يجازي من كان السبب في
هذه الحرية فاجاب رضا افندي المذكور رحمة دار
الابنا هو الذي خسر الدنيا

س الم تستمر بالاستفهام من محمود رضا

س هل لم تنظر الحريق في اثناء مرورك
ج ما نظرت الحريق الا ثاني يوم وانا
بكفر الدوار

س اما رأيت دكاكين مكسورة بالمنشية
ج ما رأيت ابداً

س هل نظرت احداً ينهب
ج لا

س انظرت احداً حاملاً شيئاً

ج كانت العساكر حاملة اسلحتها وجر بندياتها
والاهالي حاملين مقاطف لم انظر ما بها

س قلت ان العساكر كانت سائرة بغير
انتظام فكيف يكون ذلك واتم اي الضباط
موجودين معهم

ج لم يمكن للضباط تنظيم سيرهم نظراً
لكثرة ازدحام الاهالي

س باقي عساكر الايك كانوا باي جهة
ج لا اعرف

س وانت مار بالمنشية مع بلوكك هل رأيت
هناك عساكر اخرى من الايك او خلافة

ج نعم كان موجوداً من الاينا وخلافة
وكانوا جميعهم خارجين من البلد

س هل احدٌ من العساكر المذكورة
رأته ينهب او يحرق او يكسر دكاكين

ج لم ار احداً منهم يفعل ذلك
س هل بعد خروجك من باب شرقي

وتوجهك مع العساكر نحو النواية نظرت منهوبات
مع العساكر او الاهالي

ج لم انظر شيئاً من المنهوبات لا مع الاهالي
ولا مع العساكر

حسين حافظ

ثم سئل من حسين حافظ

س اما سمعت من الذي احرق البلد
ج سمعت بالاشاعة انه سليمان داود

س اما رأيت سليمان سامي يومها بالمنشية
ج ما رأته الا بباب شرقي وقت ضرب

الطابور

ثم تلي عليه ذلك واقر عليه وامضاه بخطه
حسين حافظ

صار احضار علي ابراهيم وسئل بما هوات
س مولود باي جهة

ج في بندر المنصورة
س ما عمرك

ج ٢٩ سنة

س ما صناعتك
ج يوزباشي

س مقيم باي جهة
ج بالمنصورة

س اين كنت في يوم الاربعاء ١٢
لوايو سنة ٨٢

ج كنت خفيراً بالترسانة
س متى تعينت خفيراً هناك

ج قبل ضرب اسكندرية بيومين او ثلاثة
س الى متى اقمتم هناك

ج اقمتم بالجهة المذكورة لغاية ساعة
ونصف تقريباً من يوم الاربعاء بعد الظهر ١٢

لوايو سنة ٨٢ فبقمنا حضر جارجي افندي جاد
واخبر الصاغفول اغاسي المسمى علي مظهر بان

ينقل العسكر الموجود بالترسانة الى باب شرقي
فبالعمل الصاغفول اغاسي نبه علينا واخذنا

العسكر وتوجهنا الى المحل المذكور بعد ان

صار احضار حسين حافظ

س ما اسمك

ج حسين حافظ

س اين مولود

ج في قليوب

س ما مقدار عمرك

ج ٣٠ سنة

س ما صناعتك

ج ملازم اول من ٦ جي الاي ٣ جي بلوك

٣ جي اورطه

س من اي وقت تشرفت بالرتبة

ج من سنة ١٢٩١

س ثاني يوم ضرب المدافع اين كنت

ج في باب شرقي

س في اي وقت تعينت في باب شرقي

ج كان الاي موجوداً هناك وفي يوم

الاربعاء ضرب طابور ونزلت العساكر الى البلد

اما انا فانفصلت عنهم وتوجهت الى كوم الدكة

نهيئت على عائتي بان تتوجه الى قليوب ثم نزلت

الى البلد واجتمعت بالعساكر في المنشية وكان

البلوك الذي انا منه هناك وامامه البوزباشي

فحضر وقتئذ البكباشي احمد افندي نجيب وامرنا

بالتوجه الى سيدي الابعصيري لمنع خروج

العدو الى البر فبقينا هناك لبعده العصر وبعد

انتقلنا من هناك متوجهين لباب شرقي

س وانتم مارين بالبلوك ماذا نظرت

بالمنشية وقتها

ج نظرت العالم اي الاهالي وعساكر

بغير انتظام ماشين على باب شرقي ولا رأيت لا

كسراً ولا نهباً ولا حريقاً

مستعظنين مارين ونظرت سليمان بك داود

جالساً على كرسي تقريباً في وسط المنشية امام

قونسلاتو فرانسوا فوقها بقليل

س هل رأيت كسر الدكاكين او نهباً

او حريقاً او قتلاً او آلات الحريق او للكسر

مثل صفايح غاز وبلط وخلافه

لم انظر النهب انما شاهدت بعض الناس

يضربون على ابواب بعض الدكاكين من الجهة

الغربية في المنشية ولم ارَ لا الحريق ولا الآلات

المعدة لذلك ولا غاز ولم انظر احداً يقتل

احداً

س هل رأيت سليمان داود يعطي اوامر

شفاها او باشارة

ج نظرت سليمان داود كان جالساً وخلفه

بعض ضباط وعسكري لا يزيد عن الاربعة او

الخمسة وما نظرتة يعطي اوامر بالنهب ولا بالحرق

لا بالاشارة ولا شفاهاً بل كان ينظر حوله

ويضك

س هل لك معلومة بالذين اجرؤا

حرق ونهب اسكندرية او لم تسمع عنهم

ج لا اعلم الذين اجرؤا ذلك انما سمعت

من الاشاعات ان عرابي بك هو الذي حث

بعض الاهالي على ذلك

سليمان نامق

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

جلسة يوم السبت ٢٤ فبراير سنة ١٣

تحت رئاسة سعادة اسماعيل باشا يسري الرئيس

وحضرات الاعضاء ليونكا فالوبك وبلغ بك

وشفيق بك ونجيب افندي واحمد امين بك

وابراهيم باشا رشدي

س ما صنعتك

ج تاجر

س مقيم باي جهة

ج بشارع الضبطية

(صار تخليفه اليمين)

س ابن كنت في يوم ١١ و ١٢ لولي سنة

١٢ اي الايام الذي حصل فيها ضرب

الاسكندرية

ج في اول يوم لم اخرج من منزلي وثاني

يوم خرجت نحو الساعة ٧ او ٨ وتوجهت الى

عزبة احمد رأفت باشا

س ماذا رأيت اثناء مرورك من بيتك

الى العزبة

ج في اثناء مروري خصوصاً بالمنشية

وجدت ازدحاماً كبيراً وفيهم عسكر بهيئة غير

منتظمة واضعين اسلحتهم سلاح (دمت له)

س هل رأيت كسر دكاكين او نهب

او حريق

ج لم ار النهب والحريق انما سمعت خبط

مثل كسر ابواب وخلافه

س هل رأيت في المنشية صناجح غاز او

الات كسر او حريق

ج لم انظر شيئاً من ذلك

س هل تعرف سليمان بك داود

ج اعرفه

س هل رأيت في المنشية

ج رأيت جالساً على كرسي في اواسط المنشية

تقريباً امام قنسلاتو فرنسا

س هل ما رأيت يعطي اوامر باشارة او

شفاهاً

ج لم اره يفعل شيئاً من ذلك

س هل تعرف من الفاعل لما حصل

بسكندرية من الحرق والنهب والقتل والضرب

والهتك او لم تسمع من هو الفاعل

ج لم اعرف ولم اسمع من السبب لذلك

صح تذكرت اني سمعت بان السبب في ذلك هو

سليمان بك داود

علي عادل

(صار حضور شاهد خامس)

س ما اسمك

ج سليمان نامق

س مولود باي جهة

ج في خانبه

س ما مقدار عمرك

ج ثلاثين سنة تقريباً

س ما صناعتك

ج كاتب بطرف حسن افندي شكري

س مقيم باي جهة

ج بوكالة تربان بسكندرية

(صار تخليفه اليمين)

س ابن كنت في يوم ١١ و ١٢ لولي سنة

١٢ الماضي

ج في اول يوم لم اخرج من المنزل واني

كنت في منزلي وفي ثاني يوم خرجت نحو

الساعة ٧ عربي وتوجهت الى عزبة احمد رأفت

باشا

س ماذا رأيت في اثناء مرورك بسكندرية

ج نظرت في المنشية ازدحاماً كبيراً والعالم

في هيجان وعسكر واقفين بهيئة انتظام وقابضين

على اسلحتهم علي هيئة صفاء وكان بعض عساكر

ج ان مسكني بوكالة ترابانة وسمعت
الحريجات بالحوش والشياطين يصيحون ويهكون
ويقولون انه سيصير حرق اسكندرية ويستعدون
للخروج منها فخرجت من محل سكني وسألت
عن الكيفية فجأوبني الشيخ حسين القباي الذي
توفي بمصر حين المهجرة انهم خارجون من البلد
بالنظر لما بلغهم من انها ستحرق

س هل لم تذكر احداً خلاف الشيخ
حسين اسماً او ذاتاً من من كانوا يقولون ذلك

ج لم اذكر احداً
(صار استحضار شاهد ثالث وسئل)

س ما اسمك

ج عثمان راغب

س مولود في اي جهة

ج في اكريت

س مقيم باي جهة

ج بالاسكندرية بشارع ترابانة

س ما عمرك

ج ٢٧ سنة

(صار تخليفه اليقين)

س ابن كنت في يوم ١١ و١٢ الوليو سنة

١٨٢ اي الايام الذي حصل فيها ضرب اسكندرية

ج في اول يوم الضرب لم اخرج من

متزلي واما ثاني يوم نحو الساعة ٧ عربي خرجت

مع بعض اصحابي وهم حسن شكري افندي وعلي

عادل وسليمان افندي ومانولي المخبر وتوجهنا الى

عزبة رأفت باشا

س ماذا رأيتم اثناء مروركم داخل اسكندرية

ج في اثناء مرورنا بالمنشية رأيت ازدهام

اناس وفيهم عسكر انما كانوا جاعلين الاسلحة

سلاح «دست له» وسمعت خط كثير مثل كسر
ابواب وخلافه ولكن لم ار لا حريق ولا نهب
بالعين

س هل تعرف سليمان بك داود

ج اعرفه

س هل نظرت بالمنشية

ج نظرت

س هل نظرت يعطي اوامر باشارات او

اوامر شفاهية وعلى الاطلاق ماذا كان يصنع

ج نظرت جالسا على كرسي في وسط

المنشية تقريبا امام قنصلاتو فرنسا وما رأيت

يعطي اوامر لا مشافهة ولا باشارة

س هل كان في حالة نهور

ج كان في الحالة التي كنت اراه فيها

كل يوم وهي العادية

س هل رأيت بالمنشية صفائح غاز او آلات

للحريق او الكسر

ج لم ار شيئا من ذلك لاني ما كنت

ملتفتا الا لنجاة نفسي

س هل تعرف بامر من او بفعل من حصل

حريق ونهب الاسكندرية

ج ما رأيت بنفسي انما بلغني ان السبب

لجميع ذلك هو سليمان داود بامر عراقي

س هل عندك كلام خلاف ذلك فخرنا به

ج لم يكن عندي كلام خلاف ما قررت

(ثم صار حضور شاهد رابع)

س ما اسمك ومولود باي جهة

ج اسمي علي عادل ومولود في اكريت

س ما عمرك

ج ٢٢ سنة

ج يوم ١١ ايلول سنة ٨٢ كنت في بيتي
من الصبح لغاية الساعة ١١ عربي من النهار
وما نظرت شيئاً وفي ١٢ منه اي لولوب سنة ٨٢
ما نظرت شيئاً ابضاً حيث اني كنت في بيتي
لحد الساعة السابعة ونصف من النهار تقريباً
ونوقتها سمعت الناس يقولون (اطلعوا خارج
البلد لانهم رايحين يحرقوا اسكندرية) فخرجت
ماشياً على الافدام لغاية قره قول العطارين ومن
هناك ركبت عربة مع اصحابي وهم عثمان افندي
راغب وعلي افندي عادل المجريدي وتوجهنا
الى عربة احمد رأفت باشا الكاتبة خلف جنينة
انطونيادس واقمت هناك ليلتين

س حيث نقول انك نزلت من بيتك
الساعة السابعة ونصف وتوجهت لعربة احمد
رأفت باشا فضرورة صار مرورك من المنشية
ونظرت ما هو حاصل بها فأفد عما نظرت
ج الذي نظرت حال مروري من المنشية
هو ان العساكر كانت موجودة بها وكان معهم
اسلحة انما كان وقوفهم بغير انتظام ومضطربين مع
الاهالي ونظرت سليمان بك داود قاعداً على
كرسي بالمنشية امام وكالة ابرو وما كان حوله
احد بالقرب منه

س اما نظرت في ذاك الوقت بالمنشية
صفائح غاز ومخاطاة بها العساكر

ج ما نظرت ذلك
س ألم تنظر سليمان داود يعطي اشارات
او اوامر

ج ما نظرت ذلك
س ألم تنظر العساكر تكسر الدكاكين
وتنهب

ج ما نظرت حصول النهب انما سمعت
خبط مثل تكسير ابواب وما اشبه بالجهة الغربية
حال مروري بالجهة الشرقية
س ألم تنظر حريقاً واستعداداً للحريق
الاماكن بجهة المنشية او خلافها

ج ما نظرت حال مروري شيئاً من
ذلك انما حينما كنت بالعربة نظرت النار
مشتعلة بالبلد

س ما دام نظرت النار مشتعلة بالبلد
فهل لم تستفهم ولم تسع من الذي اجري حريق
البلد

ج يوم الجمعة ١٤ ايلول سنة ٨٢ الساعة
اربعة ونصف او ٥ عربي من النهار حال
عودتي الى اليلدة بلغني ان الذي اجري حريق
المدينة هو سليمان داود

س من من بلغك ذلك
ج سمعت من اناس كثيرين من ملل
مختلفة لا اذكر احداً منهم

س هل ما نظرت حصول قتل احداً
سمعت بقتل احد

ج ما نظرت احداً يقتل احداً ولا سمعت
بقتل احد انما نظرت جثة شخص مقتول ومغطى
وجهه بقطعة بفته وبعدها بلغني انه من العساكر
المجرية المصرية

س في اي جهة نظرت المقتول المذكور
ج نظرت بالسكة الجديدة الموصلة للمنشاة
س من الذين كانوا يقولون اخرجوا من
البلد لانه سيصير حريقها وتسبب من ذلك
خروجك منها وتوجهك الى عربة احمد رأفت
باشا كما قلت

الخمس وبدخولي الى البلد من محطة قومبانية
الرمل رأيت بيت ماركو ماوروا وخلافه ماسك
فيهم النار وبعد توجهت الى وكالتي فلم اجد
فيها ناراً في وقتها ومن هناك توجهت لمنزلي
وبعد اقامتي بالمنزل ساعة تقريباً عدت بالثاني
الى محطة الباب الجديد لاجل اتوجه الى الرمل
وهناك تقابلنا مع حضرة مصطفى بك صبي وبعد
حضر الينا سليمان داود ومعه عساكر نحو
الاربعمائة او الخمسمائة تقريباً فدخلت انا وهو
ومصطفى بك وقعدنا على الرصيف وكان معه
واحد بكباشي وهو الذي كان محافظاً على قلعة
العجي ونحن في الخطة كانوا العساكر يكسرون
شبابيك الخطة فقلت لسليمان بك ما هي الفائدة
من كسر الشبابيك فنأدى الجاويش ونبه عليه
بان يمنع العساكر وبعد قلت لسليمان بك ما هي
الفائدة في حرق هذه المحلات فقال لي ان الذي
حرق هو بمب الانكليز فقلت له اذا كان الممب
هو الذي حرق فيمكن هو اندي كان ايضاً يفتح
الدكاكين فقال لي ان الاسكدرانية هم الذين
حرقوا البلد فرديت عليه بان الاسكدرانية
لا يحرقون ملكهم وقلت له ايضاً لو كنتم سمعتم
كلام الموسيو سيمور قومندان مراكب الانكليز
وابطلتم العمليات من الاستحكامات ما كان صار
ضربنا ولا كنا حرقنا فقال كلامك ليس له اصل
لاتنا ما سمعنا ان قومندان الانكليز قال كلاماً
كهذا وقوله لنا بذلك كان في حالة غش واما
من جهة النهب فالذي نظرته هي تساكرا قابلوني
وانا مخضر من الرمل على حمار ومعه بضائع كاية
يعني كثيرة منقوبة ومحملة على اكتافهم وعلى
عرييات من عرييات سكة حديد الرمل وهم

يجرون العرييات بايديهم وبالبلد ما نظرت
عساكر وانا نظرت اناساً من اولاد العرب
يكسرون الدكاكين وينهبونها واما من خصوص
القتل فالذي نظرته هو شخص اورباوي ملقى
على ظهره عند الحنفية التي بجوار الضبطية ولا
اعلم من قتله وكان ذولحية ولا بس الدوان
ايضاً وملابسه نظيفة يرى عليه انه من التجار
يعني من الناس المستورين

س هل لا تعلم من كان اجراء الحريق
او النهب والقتل او الأمر بشيء من ذلك
ج لا اعلم حيث اقامتي كانت بالرمل
هذا جوابي عبد الرزاق جورجي
(صار استحضار شاهد اخر)

س ما اسمك
ج حسن شكري افندي
س مولود في اي جهة
ج في اكرت
س ما عمرك
ج خمسين سنة
س ما صناعتك
ج تاجر
س مقيم باي جهة
ج بالاسكدرية بشارع تربانه
س هل لك زمان مقيم بسكدرية
ج من منذ ٢٦ سنة تقريباً
س حيث تقول انك منذ ٢٦ سنة
بسكدرية فهل كنت بها يوم ١١ لولايو سنة ٨٢
ج نعم كنت بها
س حيث قلت انك كنت بها فاذا نظرت
وما الذي تعلمه من الذي حصل يومها وبين

السؤال الرابع من الصفحة السابعة قال
بان ساعة ما جاء ابراهيم فوزي الى المنشية واخذني
ترك العساكر في حالة الخبطة وكانوا جارين
كسر ونهب الدكاكين مع الاهالي وعساكر بنية
الالايات فانه لم ينظر الحرق الا وهو في باب
شرقي ولم يقل انه ترك العساكر مشغولين
بالحرق وفي الجواب نفسه لم يقل وانا احرر
له بل قال هو اي عراي يحرر وخلاف ذلك
لم ير شيئاً مخالفاً لما قرره وبناء عليه صدق عليه
بامضاه وخفنه

سليمان سامي

جلسة يوم الخميس ٢٢ فبراير سنة ١٢
تحت رئاسة سعادة الرئيس وحضرات الاعضاء
ابراهيم باشا رشدي وليونكافالو بك وابراهيم
نجيب وبلغ بك والموسيو كليار

بناء على الافادة الواردة من مصطفى صبي
بك الذاكر بها انه ما دام سليمان داود انكر
ما قاله حضرته من كونه جالساً في وسط المنشية
على الرخام وكان يشير الى عساكر الاله بكسر
ونهب الاماكن والدكاكين قبل وضع النار فيها
مع ان ذلك كان مشاهداً لكثير من القاطنين
بالبلد ما يزيد عن الالف فلهذا قد اوضح
اسماء خمسة اشخاص وهم حسن افندي شكري
الكريدي وعثمان افندي راغب الكريدي وعلي
افندي وعبد الرحمن افندي وكتب حسن افندي
الكريدي ورغب الاستيعاب منهم عما شاهدوه
حيث انهم كانوا مارين معاً يوم الاربعاء ونظروا
جلوس سليمان داود وحصول كسر الدكاكين
كما اوضح بتقريره امام القومسيون وبعد ثلاثة
هذه الافادة بالقومسيون تقرر طلب الاشخاص

المذكورين لاجل استجوابهم وكذا حيث بلغ محضر
القومسيون بان السيد عبد الرزاق بك الجورجي
له معلومات بهذا الخصوص فقد تقرر ايضاً
بالقومسيون احضار البك الموماً اليه وسامع
شهادته ايضاً فيما يعلمه

لما صار احضار السيد عبد الرزاق سئل بما
هو آت

س مولود باي جهة

ج بالاسكندرية

س ما عرك

ج عري ٥٨ سنة

س مقيم باي جهة

ج باسكندرية من قدم

(صار تخليفه اليمين)

س حيث انت مقيم بالاسكندرية فأفاد

عن حادثة ١١ لولاي

ج في اليوم المذكور كنت بالرمل

س باي وقت توجهت الى الرمل واي

يوم عدت منه

ج توجهت الى الرمل في شهر رجب

سنة ٩٩ وعدت الى اسكندرية بعد نشرتها بولي

النعم بيومين

س بعد رجوعك من الرمل وعودتك

الى اسكندرية ماذا تعلم عن خصوص حرق

ونهب وضرب وهتك وقتل وغير ذلك من

الحوادث التي توقعتم بالاسكندرية

ج الذي اعلمه انه في يوم الاربعاء ١٢

لويلوسنة ٨٢ خرجت من الرمل وقت الشروق

حاضراً الى اسكندرية وفي الطريق (صح)

حضورني من الرمل الى اسكندرية كان في يوم

واجتمعت جميع العساكر انتظمت العساكر وساروا
بحالة منتظمة ولكني لم انظر مع احد منهم منهوبات
لا هناك ولا بعد وصولنا الى كفر الدوار

س أما سمعت في كفر الدوار بعد وصولكم
اليه ماذا حصل في مدينة الاسكندرية قبل
المهاجرة منها من جهة الكسر والنهب والحريق
ج ما سمعت شيئاً عن ذلك ولكني نظرت
الحريق ونحن متوجهين الى كفر الدوار ولم اعرف
من الذي كان السبب به .

س أما نظرت السوق الذي كان بكفر
الدوار لميع المنهوبات

ج لم انظر ذلك السوق ابداً ولكني بينما
كنت متوجهاً الى جهة ابو قير من كفر الدوار
رأيت السوق على المحمودية امام المحطة وكان
يباع فيه دخان وعيش وطحين وعنب ويض
وخلافه

(ثم تلي عليه هذا وصدق عليه بوضع ختمه)

ثم سئل كما يأتي

س تقول انك لم تنظر من حرق
الاسكندرية فهل لم تسمع به ايضاً

ج لم اسمع شيئاً عن احد بخصوص حرقها
(ثم تلي عليه هذا فصدق عليه بوضع ختمه)

ثم جرى احضار عثمان خميس افندي واحمد
نجيب افندي ولدى مواجهتهما ببعضهما كرر
احمد افندي بوجه عثمان افندي ما قرره قبلاً
من جهة وجوده في المنشية مع سليمان داود وغيره
من الضباط كما قرر قبلاً بالتفصيل واما عثمان
افندي فانكر ذلك ثم صار احضار فرج افندي
يوسف وبعد مواجهته بعثمان افندي خميس كرر
بوجهه ما قرره قبلاً من جهة وجود المذكور في

المنشية حينما جمع سليمان داود الضباط هناك
واعطاهم التعليمات واما عثمان افندي فبقي مصرّاً
على النكران ثم صار احضار سليمان داود وسئل
عن الضباط الذين كانوا موجودين في المنشية
حينما جمعهم هناك فقال ان احمد افندي نجيب
وفرغ افندي يوسف وعثمان افندي خميس
كانوا موجودين هناك ولكن عثمان افندي لم
يزل مصرّاً على النكران ثم قال عثمان افندي
لسليمان بك أما تقابلت معك بشارع شريف باشا
وانت راكب في عريّة مع محمود سامي فاجابه
سليمان بك قائلاً انك لم تقابلني هناك ولا
ركبت مع محمود سامي يومها وانت كنت في المنشية
معي امام الحفانية وقد انتقلت انا من هناك الى
شارع شريف باشا حيث تقابلت بابرهم فوزي
وركبت معه بالعريّة هذا وحضور سليمان بك
امام المجلس هو بناء على طلب عثمان افندي وقوله
انه يقتنع بشهادته ثم اضاف سليمان بك داود
انه بعد ان جلسوا امام الحفانية مع عثمان افندي
وبعد اعطاء التنيهاات توجه الى شارع شريف
باشا فراه جالساً وراء الحفانية

ثم تلي عليهم هذا فصدق كل منهم على ما
قرره بوضع ختمه

ثم صار احضار سليمان بك داود وتلي عليه
تقريره وجواباته التي اجاب بها لدى استنطاقه
امام قوميون مصر فافر عليه ووجده مطابقاً
لما قرره الا ما ذكر في الجواب على السؤال
السادس من الصفحة الرابعة من المذاكرة المذكورة
اي مذاكرة قوميون مصر فانه قال انه سمع
بان كثيرين كانوا مجروحين بالسكة وانه لم
يقبل ان ذلك صار حقيقة وفي الجواب على

اقامتك ووظيفتك

ج اسمي رحيل عقبه وعمره ٢٨ سنة
تقريباً ومولود في اليوم ومقيم بكفور السوالم
بديرية الجبينة ووظيفتي بوزباشي اورطة ك ١
ط ١ الاي ٦

س ابن كنت يوم الاربعاء بعد ضرب
الاسكندرية

ج كنت بباب شرقي وحكمدار الالاي
ضرب طابور فاجتمعنا وتوجهنا الى المنشية فهناك
ضرب منصوب ضباط ووزع البلوكات الى نقط
ونبه علينا بحفظ البلد وضرب العدو اذا اراد
الدخول اليها ولم ينبه علينا بشيء وكانت نقطتي
امام قره قول الميدان

س الى اي وقت بقيت في تلك النقطة

ج الى الساعة الحادية عشرة تقريباً

س لما أمرت بالرجوع الى باب شرقي
من اين رجعت وماذا رأيت وانت راجع

ج رجعت من المنشية الصغيرة ومررت
على البوسطة وتوجهت من هناك الى باب شرقي
ولم انظر في طريقي سوى ازدحام العساكر
والاهالي

س اما نظرت كسر الدكاكين ونهبها وانت
مار من المنشية الصغيرة وهل لم تنظر الحريق
ج لم انظر شيئاً من ذلك مطلقاً

س لما اتيت الى باب شرقي ماذا نظرت
من العساكر والاهالي وهل كان معهم منبهوات
وهل كانت العساكر سائرة بانتظام

ج اني قبل وصولي الى باب شرقي نظرت
بعض العساكر من غير عساكري وكانوا في
حالة غير منتظمة ولما وصلنا الى باب شرقي

ج اذا ثبت ذلك على فاجازي بحسب
القانون

ثم تلي عليه ما قرره احمد افندي نجيب
امام قومسيون مصر بانه اي عثمان خميس كان
مع سليمان سامي يومها بالمنشية وبقي معه فاجاب
اي عثمان المذكور ان ذلك الادعاء باطل

س لما سألت احدنا ببلغ بك في مصر
في الضبطية قلت انك كنت حضرت الى منتصف
شارع شريف باشا فكيف نقول الان انك
رجعت من قره قول العطارين

ج اني رجعت من شارع شريف باشا
ولكني لا اعلم اين نصفه واين اوله

ثم تلي عليه ما قرره فرج افندي يوسف
امام هذا القومسيون بانه اي عثمان خميس كان
مع سليمان سامي يومها بالمنشية فاجاب اي عثمان
المذكور ان ذلك التقرير غير صحيح ويسأل عن
صحة قولي من بوزباشيات الاورطة

س لما رجعت عساكرك الى باب شرقي
الم تسال البيوزباشية عما كانوا يفعلون حينما
كانوا في البلد

ج استعلمت وفهمت انهم كانوا معينين
في بعض نقط بالبلد لاجل حفظها

س اما اخبرك بما شاهدوه من كسر
ومهب وحرق

ج لم يخبرني احد بشيء من ذلك
ثم تلي عليه فصدق عليه بوضع خيمه
عثمان خميس

(ثم صار احضار رحيل عقبه وتوجهت
اليه الاسئلة الاتية)

س ما اسمك وعمرك ومحل مولدك ومحل

الذي احرقها

س قلت انك كنت في باب شرقي يوم الاربعاء فالى اي وقت مكثت هناك

ج الى الساعة السابعة او الثامنة تقريباً
س وابن كان الايك طول تلك المدة

ج لما حضرت الى باب شرقي في صباح ذاك اليوم ولكوني كنت نعباناً من الاشغال

التي اجرينها قبلها تحت في باب شرقي ففي الساعة الثامنة قمت وسألت عن الالاي فقبل لي

انه في البلد فتوجهت لانضامي اليه فتقابلنا في الطريق مع سليمان بك داود والمذكور كان في

عريبه مع شخص ملكي وعرفته فيما بعد انه محمود سامي وكانت منابلي معه امام قره قول العطارين

فنبه عليّ حينئذ ان اجمع عساكري في باب شرقي فبعد برهة رأيت العساكر اي بعض عساكر

راجعة من جهة الماشية بحالة غير منتظمة فرجعت معهم الى باب شرقي بحسب الامر

س قلت انك رأيتهم بحالة غير منتظمة فبين لنا تلك الحالة وماذا كانوا يقولون

ج ما سمعت منهم شيئاً وكانوا راجعين وبينهم اناس من الاهالي ومعهم منهوبات بفته وجوخ وما اشبه

س هل هولاء العساكر كانوا من نفس الايك

ج لا اعلم لاني لا اعرف عساكر الالاي حيث كنت الحقت به من عهد قريب

س حيث ما علمت ان تلك العساكر كانت من الايك وبما انك امرت من مير

الايك ان تجتمع مع العساكر اي تجمعها بباب شرقي فكيف قبل ما تجدد ابن عساكرك ترجع

الى باب شرقي مع بعض العساكر التي تقابلت معها

ج الذي فهمته من ذلك الامر هو ان قصد الامير الالاي اجتماعنا في النقطة المذكورة فقط

س لما رجعت عساكر الى باب شرقي في اية حالة كانوا وهل كان معهم منهوبات

ج لم يكن معهم منهوبات وكان بعضهم بحالة انتظام ولكني لست متذكراً ذلك جيداً

س هل كان موجوداً بعض عساكر من الاورطة التي انت صاغفول اغاسي بها بجهة الماشية

وكانوا تحت حكمدارية من ج كان موجوداً من تلك الاورطة اربعة

بلوكات ودانوا تحت حكمدارية بوزباشيات البلوكات

س هل ان البكباشي الذي على بلوكاتكم كان بالمشية ام لا وما اسمه

ج لم يكن هناك واسمه على رمزي س ابن كان اذاً وقتئذ اي في يوم

الاربعاء حينما كانت العساكر بالمشية ج كان في طاية العجمي

س هل لم تحل محل البكباشي في اثناء غيابه ووجود الالاي في المشية حال كونك صاغفول اغاسي الاورطة

ج بالنسبة للعدر الذي ابديته لم يكني ان احل محله في ذلك اليوم

س واذا اثبتنا لك بواسطة شهود انك كنت في المشية مع العساكر يوم الاربعاء

وكنت قائماً مقام البكباشي وانك كنت مع سليمان سامي واخذت منه تعليمات فماذا يكون قولك

س هل نظرت عساكر من عساكرك
تكسر الدكاكين ومعهم بلط او الات اخرى
للكسر

ج لم انظر

س لما قابلت عراي بعد خروجك من
اسكندرية وتوجهت الى كفر الدوار هل لم يعمل
مذاكرة بخصوصك بشأن الحريق ام سألت عن
ذلك

لم يعمل مذاكرة ولم يسألني عن ذلك لاني
لم اعمل الا ما أمرني به

س لو فرض ان عراي هو الذي اعطاك
حقيقة تلك الاوامر النظيعة فلماذا لم تتركه
وتبحث عن طريقة لتخلص بها من يده كتسليم
ذاتك الى الحضرة الخديوية قبل اعطاء التنبيهات
التي امرك باعطائها

ج حقيقة كان واجباً علي ذلك ولكني
خفت من عراي

س لماذا لم تسمع امره ان كنت تخافه حقيقة
حينما امرك بالتوجه والتجروء على حياة الحضرة
الخديوية كما قررت امام قومسيون مصر

ج لغايتها كنت اظن ان المحاربة وجميع
ما حصل كان بأمر الحضرة الخديوية ولما سمعت
ذلك الامر من عراي فهمت الحقيقة وايت تنفيذ
امره وقلت له ان يعين غيري لذلك

س حينئذ عرفت ان الحرب ضد ارادة
الحضرة الخديوية فلماذا لم تنفصل عن العصاة
ج خفت من العساكر

جلسة يوم الاربعاء ٢١ فبراير سنة ٨٢

ثم صار احضار عثمان خميس وتوجهت اليه

س ما اسمك ومحل مولدك وعمرك
ووظيفتك

ج اسمي عثمان خميس ومولود في حوض
فارس بمديرية البحيرة وعمرى ٢٨ سنة ووظيفتي
صاغفول اغايي

س اين كنت يوم ضرب الاسكندرية
وحرقتها

ج كنت خارج اسكندرية بقرب طابية
العجمي مع بلوكين اي بباب العرب

س اي متى توجهت هناك وبأمر من
ج توجهت بأمر حكمدار الالاي سليمان
بك سامي لسكني لا اعلم في اي يوم ولا في اي
شهر واعلم ان ذلك كان قبل ضرب الاسكندرية
بعشرة ايام

س الى متى اقمتم هناك

ج لغاية ليلة الاربعاء واعلم ان ذلك
كان في شهر لوليو الذي حصل فيه الضرب

س بامر من حضرت من هناك

ج بامر سليمان سامي

س باي سبب كان حضورك والى اين
ارسلت

ج ارسلت الى باب شرقي

س فاذا حضرت يوم ضرب الاسكندرية

ج لا فاني حضرت في صباح يوم الاربعاء
مع ان الضرب كان يوم الثلاثاء

س اتعرف من حرق الاسكندرية

ج لا اعرف

س وهل لم تسمع عن حرقها

ج سمعت بالاشاعة ان سليمان سامي هو

يقول ان القتلى الذين امام الضبطية ليسوا الا
خمس عشرة

ج اني لم اتمده ولم اقل له ذلك
ثم صار حضور مصطفى بك صبحي وبعد
تحليفه اليمن دعي الى تكرار شهادته على سليمان
داود بوجهه فيما يتعلق بما اشار به سليمان المذكور
امام عرابي في حرق الاسكندرية وسد ترعة
السويس فكررها بوجه المذكور بالتفصيل
ولكن سليمان داود بقي مصرًا على الانكار ثم
كرر حضرة البك بوجه سليمان داود ما ذكره
قبلاً من خصوص الصفايح الغاز التي كانت
موجودة في المنشية وحولها عساكر بينما كان
سليمان المذكور هناك فبقي سليمان مصرًا على
النكران واضاف حضرة مصطفى بك صبحي انه
سمع ان حرق البلد ونهبها كان من سليمان
داود والابه

ثم صار احضار فرج افندي يوسف وبعد
مواجهته بسليمان داود كرر فرج افندي بوجه
سليمان المذكور ما قرره قبلاً من خصوص ما
امرهم به من حرق البلد وكيف انهم عارضوه
ولم يقبلوا بما امرهم به الا اذا كان بيده امر
بالكتابة واما سليمان داود فبقي مصرًا على
النكران ثم كرر ما قرره فرج افندي المذكور
ايضاً من جهة توجهه الى عند عرابي بدلاً من
سليمان سامي حينما ارسل عرابي يطلبه ولكن
سليمان داود بقي مصرًا ايضاً على النكران

ثم صار احضار احمد افندي نجيب وبعد
مواجهته بسليمان داود كرر بوجه المذكور
ما قرره بخصوص ما امرهم به سليمان داود من
حرق البلد قبل تسليمها الى العدو وانهم عارضوه

بذلك وقال ان سليمان داود لم يقل لم ان
ذلك هو امر عرابي ثم قال احمد افندي نجيب ان
وكيل الضبطية حسن افندي صادق ترجاه
ايضاً بعدم حرق المدينة وبين له عدم موافقة
ذلك غير ان سليمان داود بقي مصرًا على
النكران

ثم سئل سليمان داود
لما توجهت بالعساكر الى المنشية كانوا في
حالة الانتظام فما الذي اوجب انتقامهم من تلك
الحالة الى الحالة الغير منظمة
ج فليسأل عن ذلك من يوزباشيهم
وبكباشيهم

س من اين كنت اتياً عند الصبح لما
امرت بضرب الطابور
ج كنت خارجاً من اوضة عرابي بعد ان
امرني بما امرني به بخصوص الحريق
س اين كان البورجي حينما اردت ان
تأمر بضرب الطابور

ج كان بالقرب من اوضة عرابي
س في المنشية هل فرقت الضباط الى
نقط مختلفة ام لا

ج صفيت العساكر في المنشية ولم افرق
الضباط ولا امرت بتفريقهم الى نقط مختلفة خارجة
عن حدود الطابور التي هي المنشية

س من كان من الضباط الى رؤساء
العساكر الكبار في المنشية

ج كان طلبة ومهود سامي وعمر رحي
س هل كانوا موجودين في وقت الحريق
ج لا اعلم اذا كانوا موجودين وقت
الحريق واطن انهم كانوا هناك لحد الساعة

س كنت نقول انه لما حصل الحرب
كنت نظن بانها بامر الحضرة الخديوية فنين
نين لك بعض اشياء تدل على انك من المهورين
والعاصين وذلك انه بعد سقوط نظارة محمود
سامي تجمعت انتم الضباط في سراي رأس الدين
وحررتكم الى الحضرة الخديوية خطاباً مضمونه انه ان
لم بعد عرابي الى النظارة في ظرف ٢٤ ساعة
لا تكونوا مسئولين عن الراحة العمومية في
الاسكندرية

ج نعم اني خفتم على ذلك التلغراف وانا
معترف بما فعلت

س في ١١ يونيو عند العصر الم تأمر بحبس
محافظ البلد

ج في ذلك اليوم عند المساء مسكت
عربية شحنة اسلحة وهي داخله الى بيت قنصل
الانكليز فأمر المحافظ بتركها لكي تدخل وهاجت
جميع الضباط من امره هذا ونسبوا له الخيانة
وطلبوا حبسه فقلت لم انا انه يجب علينا أولاً
ان نتحقق من ذلك وان اتضح ما نسب اليو فلا
بأس من سجنه

س كيف تأخرت عن الحضور الى البلد
ومنع الهيجان حينما ارسل لك امر شفائي
بذلك

ج لم يأتيني احد بأمر شفائي بل
ارسلت اليّ بوصله بالكتابة لاجل الحضور
فحضرت نحو الساعة العاشرة ونصف او الحادية
عشرة وذلك بحال وصول البوصله

س كان يوجد رجل يدعى الياس "هـ"
وظيفته معاون وكان منوطاً بنزل الموقى فانت
تهددته مرتين وقلت له بانك يازم عليه ان

ج نعم ان الدكان المذكورة كان امامها
هيصة وناس مجتمعين فتوجهت لارى ذلك
فقابلت مع حسن بك صادق ولكني لم اكسرها
كما قيل

س قلت ان عرابي اعطاك الاوامر بالحرق
وانت الذي بلغت امره الى الضباط فاخبرنا
عن ابتداء بالحريق

ج لا اعلم من الذي ابتداء بالحريق
س فاذاً ماذا كنت تصنع في المشية

ج كنت توجهت بحسب امر عرابي لاجل
حرق المدينة اذا تغلب علينا العدو

س كنت وزعت الضباط في نقاط مختلفة
بعد توجهك الى المشية فهل جميع انك ارسلت
تأمرهم بعد ذلك بترك نقاطهم والانضمام الى
العساكر بباب شرقي

ج ان عرابي هو الذي امر بذلك
س لما توجهت من الاسكندرية نهار
الاربعاء وذهبت الى ثمة ٢ مع محمود سامي
وكثيرين فهل صحيح انك احضرت ناظر السرايا
واخبرته عن فتح الباب وقلت له ان لم تفتح
تحضر العساكر ويكسروا الابواب ويهجموا على
السرايا ثم احضرت بلطه واعطيتها الى ناظر
السرايا واجبرته على فتح الباب فاضطر الى ذلك
ثم دخلتم الى السرايا فهل ذلك صحيح

ج لم اجبر ناظر السرايا على الفتح ولا
كنت حاضراً عند فتح الابواب انما اعلم ان
محمود سامي ومحمود فهمي وعمر رحبي ومنيب
دخلوا الى السرايا المذكورة وطلبوني لكي اتوجه
الى السرايا معهم فلم اتوجه بل بت خارجاً مع
العسكر

من حرقها

ج نعم اني رأيت حسن بك في ذلك اليوم وسألني عما اريد افعله فاخبرته بما امر به الناظر من قبل حرق البلد وخلاف ذلك لم يجر شي

س لما كنت عند عرابي في كوم الديماس نهار الثلاثاء وكانوا طلبوا مصطفى بك صبي لكي يحضر لكم خيل الاوروبين وقفت انت في وسط المجلس وقلت كيف يكون بإمكاننا حرق الاسكندرية وسد ترعة السويس ونسلمها الى الانكليز بدون حرق ولما اجابك احمد عرابي ان ترعة السويس مشتركة جاوبته انت بانك مستعد لتحرير شهادة بخطك وختمك بانك رأيت احدى الفرقاطات الفرنسية تساعد الفرقاطات الانكليز على الضرب وان تلك الفرقاطة كانت بيضاء

ج لم اقل ذلك الكلام وانا كنت بطاوية الديماس ذلك اليوم ولم احضر الى طاوية الديماس الا الساعة ١١ تقريباً من النهار عرابي

س كان قسم من الايك موجوداً بالترسخانة فارسلت ضابطاً يدعو جارجي جاد لكي يأمر البكباشي الموجود هناك بان يحرق الترسخانة فما قولك في ذلك

ج لم ارسل لا جارجي ولا خلافه بهذا الامر

س في كفر الدوار اتى الشيخ علي نابل الى خيمة عرابي وقال لك ان افندينا والاھالي تاهمينك بحرق الاسكندرية فجاوبته قائلاً اني لم احرقها بكاملها وكان الواجب علي حرقها كلها بما فيها منزلي وان كان علي مسؤولية في

شيء فهو لعدم حرق اياها بتمامها فهل ذلك صحيح

ج جاوبت الشيخ المذكور اني لم احرقها وان القانون العسكري والشرع ايضاً كانا يقضيان بحرقها وذلك على ما اخبرني اي افندي عرابي

س قلت انك لما جمعت الضباط في المنشية بلغتهم امر عرابي فقط والحال انك قررت امام قومسيون مصر انك جمعت الضباط وقلت لهم انه لا يصح ترك البلد العدو وامرهم بنهبها وحرقها

ج اني لم اقل ذلك ابداً ولكني بلغت امر عرابي الى الضباط كما ذكرت قبلاً

س قد رآك بعض الناس وانت جالس في المنشية على مصطبة من رخام دكان هناك بعض صفايح غاز وحولها بعض العساكر فهل ذلك صحيح وهل كان النهب جارياً حينئذ

ج نعم كنت جالساً على المصطبة المذكورة ولكني لم انظر الصفايح وكان النهب والكسر جارياً بعيداً عني

س هل نظرت على بك رشدي وانت موجود في المنشية

نعم اتى الى المذكور واعطاني سيفه فرفضت ولكنه المح عليّ جداً فاخذته

س هل لم تأمره بحرق سرايا الحفانية ج لا لم اعطه الامر بحرقها

س يوجد شاهد يقول بانك انت الذي فتحت بنفسك اول الدكاكين التي فتحت لاجل اخذ الغاز منها وهي الدكان التي بقرب القره قول فهل ذلك صحيح

المنشية وطلبك لعند عراي

ج لما قابلني صار يابوني على تأخري عن
حرق المدينة وصار يصيح على الاهالي والعساكر
ويحرضهم على حرقها

س أما نظرت ابرهيم فوزي من أخرى
في المنشية

ج لم انظره غير نلك المن

س مع ذلك قلت امام قومسيون مصر
انه حضر لك مرتين وقال لك في اول مرة
ما ذكرته الان وانه اتى من أخرى ودعاك الى
التوجه لعند عراي

ج جاءني حقيقة مرتين في المن الاولي
نبه علي بان استعجل وفي المرة الثانية دعاني الى
التوجه الى عند عراي

ج نعم اعرفه وهو بكباثي

س اكان معك يومها بالمنشية

ج نعم كان معي

س هل اعطينة او امر خصوصية

ج لا

س الم ترسله في مأمورية

ج لا

س الم ترسله يومها الى عراي

ج لا

س قال فرج افندي المذكور ان عراي
ارسل بطلبك فقلت له ان يتوجه بدلاً عنك
وينظر ماذا يريد عراي منك

ج ما حصل ذلك

س قلت في تقريرك امام قومسيون مصر
انك حينما كنت في المنشية حضر لك عسكري
سوار من طرف احمد عراي وقال لك انه

طالبك بباب شرقي فتركت العساكر مشغولين
بالنهب والحرق وتوجهت الى الباب المذكور
في الساعة التاسعة هل ذلك صحيح ام لا

ج نعم صحيح وبينما انا متوجه مع الجاوبش
تقابلت مع ابرهيم فوزي واخبرني انه اتى مخصوص
لكي يدعوني ورجع معي

س فاذا لما توجهت من المنشية كان
الحريق والنهب جارين فيها

ج نعم كانوا الاهالي والعساكر هائمين
س فكيف نقول انك وقتما جمعت الضباط

بالمنشية وبلغتهم امر عراي قلت لهم ان ينتظروا
قليلاً وانهم امثلوا امرك واتى اليك في ذلك
الوقت ابرهيم فوزي ودعاك الى عند عراي
فتوجهتما سوية

ج ان كلامي كان الاول مختصراً

س هل كان اعطاك عراي امراً بالكتابة
بمحرق المدينة

ج امرني شفاها

س هل يجوز في قانون الجهادية حرق
مدينة بناء على امر شفاهي

ج لا يجوز وانما لم افعل سوى ابلاغ ما
نبه به (صح عند تلاوته قال انه ليس متحققاً ان
كان القانون يجوز ذلك ام لا)

س يوم الاربعاء لما ابتداء النهب والكسر
اما كلمك صادق بك وترجاك بان لا تحرق
البلد وجاوبته بان ذلك ليس من شغله وانه
لا بد من ان تحرق البلد ثم عاد اليك مرة
اخرى ومعه بهجت بك واسماعيل صبري
ونسيم بك وترجوك ايضاً بعدم حرق
المدينة ورفضت رجاءهم قائلاً انه لا بد

س كيف كان نهب المدينة وحرقتها
ج رأيت كثيرين من الاهالي والعساكر
بجالة غير منتظمة يكسرون الدكاكين وينهبونها
وانا بذلت جهدي في منعهم فلم اتمكن من
ذلك واما الحريق فلا اعلم شيئاً عنه خلاف
ما ذكرته

س هل لم تنظر سليمان داود في باب شرقي
ج نظرته قبل الغروب بنصف ساعة
بل برقع ساعة

س ومن كان هناك خلاف المذكور
ج كان اناس كثيرون
س ألم تنظر عراي وهل لم يحصل بينه
ووين سليمان داود كلام
ج نظرت عراي ولم اسمعه يتكلم مع
سليمان داود

س اما سمعت عراي يتكلم في ذلك اليوم
بخصوص الحريق والنهب

ج نعم سمعته يقول ان ما حصل هو عيب
ولا يصح وكان موجهاً كلامه هذا الى العساكر
والاهالي الذين كانوا حاضرين ببعض اشياء من
المنهوبات واما بخصوص الحريق خاصة فلم اسمعه
يقول شيئاً ونحن ما نظرنا الحريق الا بعد
خروجنا من الاسكندرية

س في اي ساعة توجهتم الى المنشية في
ذلك النهار

ج كان ذلك عند الضحى ولست اعلم
في اية ساعة بالتمام وبقينا هناك الى نحو الساعة
التاسعة ونصف

س هل لم تنظر الحريق في ذلك الوقت
ج لا لم يكن ابتداء الحريق وقتئذ

س هل لم تنظر الاستعدادات للحريق
كصنائع الغاز وما اشبه
ج لا لم انظر ذلك
(ثم صار احضار سليمان سامي)
س ما اسمك ولقبك ومحل مولدك وعمر
ووظيفتك ومحل اقامتك

ج اسي سليمان سامي ومولود بمصر بخط
الشعرية وعمره ٤٠ سنة ووظيفتي قائم مقام ومقيم
بالاسكندرية

س اين كنت يوم الاربعاء ثاني يوم ضرب
الاسكندرية

ج كنت بباب شرقي وفي الصبح طلعت
احمد عراي ونبه علي بان الانكليز ستضرب
المدافع بالقناير المحرقة على البلد وانه يجب علي
منعهم من الدخول وانه قبل ترك المدينة يجب
حرقها بحسب القانون فعند ذلك ضربت طابور
بحسب امره ونهت على الضباط بما امرني به
ومع ذلك قلت لهم ان ينتظروا قليلاً

س لما جمعت الضباط كما ذكرت ماذا
قلت لهم

ج قلت لهم ان ناظر الجهادية قال ما
ذكرته فبقوا جميعهم صامتين ولم يعارض الامر
احد منهم

س ماذا جرى بعد ان قلت للضباط
ان ينتظروا قليلاً

ج توجهت الى عند عراي مع ابراهيم فوزي
لان احمد عراي كان طلعتي بواسطة ابراهيم المذكور
وبينا انا هناك رأيت الحريق في المدينة وما
عدت رجعت اليها

س ماذا قال لك ابراهيم فوزي حينما اتيت

ج حضر نفر سوارى من المستنظين وبلغني
 الامر بان اتوجه الى مركز الالاي
 س كيف تكون تعينت بامر الميرالاي
 رئيسك وتترك نقطتك بناء على قول نفر عسكري
 من غير الالك
 ج لاعتمادي ان السوارى المذكور مراسلة
 مع حكام الالاي
 س هل يجوز ذلك
 ج نعم
 س بعد ان تركت نقطتك هل لم تنوجه
 الى البكباشى وتخبه بانك تركت النقطة التى
 كنت معيّناً بها بناء على امر حكام الالاي
 ج لا لم اخبره بذلك ولكن بعد وصولي
 الى باب شرقي بالعساكر حضر هو ايضا بباقي
 عساكر الاورطة
 (ثم صار احضار احمد نجيب وتوجهت
 اليه الاسئلة الآتية)
 س ما اسمك ولقبك وعمرك ومحل مولدك
 ومحل اقامتك ووظيفتك
 ج احمد نجيب وعمرى ٢٧ سنة مولود
 بيت يزيد غريبه ومقيم بمصر ووظيفتي بكباشى
 س ابن كنت يوم الاربعاء ثانى يوم ضرب
 الاسكندرية
 ج كنت بباب شرقي ف ضرب سليمان
 داود طابورا وجمعنا وتوجهنا الى المنشية وهو
 امامنا فهناك طلب البكباشية ونبه علينا بانه حضر
 قطرا مخصوصا لسمو الخديوي لكي يتوجه الى
 المتروسة وافهمنا اننا نحن ايضا سنترجه من
 الاسكندرية وانه لا بد من حرق الاسكندرية
 قبل تركها ونحن عارضناه في ذلك

ج تمنعنا عن التصديق على رايه بخصوص
 حرق البلد وعارضناه في ذلك وافهمناه بان
 ذلك ضد الاصول
 س لم يخبركم حينئذ بانه مأمور بحرقها
 ج لا لم يخبرنا بانه صادرة امر بذلك
 س هل تعرف ابراهيم فوزي الذي كان
 ياورا عند عراي
 ج لا لا اعرفه ولا اعرف سوى ابراهيم
 فوزي الذي كان مأمور الضبطية بمصر
 س قبل ان تمنع الضباط بامر سليمان
 سامي اما نظرت احدا حضر الى المنشية وتكلم
 مع سليمان المذكور ثم اخذ يصيح على العساكر
 والاهالي ويحرضهم على النهب والحريق
 ج لا لم انظر احدا فعل ذلك
 س من هو البكباشى رئيسك
 ج هو احمد نجيب
 س اين كان يومها
 ج توجه معنا الى المنشية ولما فرقنا سليمان
 سامي الى النقط انصرفنا نحن وتركناه في المنشية
 س هل لم نعد نتظره في ذلك النهار
 ج نظرته بعد ذلك عند العصر ولما
 اتى الى باب شرقي مع العساكر
 س باي حالة كانت العساكر حينئذ
 ا كانوا بحالة انتظام ام لا
 ج كانوا بحالة انتظام ولكنهم كانوا غير
 كاملين بل كان ينقص منهم نحو الثلث ولست
 ادري اين كان الغائبون وعددهم يبلغ الثلث
 تقريبا من كل بلوك
 س قلت انك تعينت بنقطة بجبهة المسلة
 فبأمر من تركت النقطة المذكورة

عساكر الانكليز سندخل الى البلد الان وانتم
سنوزعكم على البحر وكل من اتى من جهة
فلابك مشعونة عساكر يجب عليه ان يردّها ثم
وزعنا

س في اي وقت كان توزيعكم
ج في الساعة الرابعة من النهار
س بعد توزيعكم الي ابن توجهت
ج انا اخذت بلوكي وتوجهت الى المسلة
س اين كنت في الصبح
ج كنت في باب شرقي
س واي متى حضرت الى المنشية
ج نحو الساعة الثالثة
س ماذا نظرت بحضورك اليها
ج لم انظر سوى كثرة العساكر
س باي قصد كان مجيئكم الى المنشية
ج لم اعلم باي قصد
س اخبرنا عن من حرق الاسكندرية
وبامر من صار حرقها
ج لم انظر ذلك بنفسي لاني لم اكن
حاضراً على حرقها ولكني سمعت ونحن متوجهين
الى كفر الدوار ان الذي حرق البلد هو
سليمان سامي

س من الذي نهب اسكندرية قبل الحريق
ج لم اسمع شيئاً عن نهبها
س بماذا امركم سليمان داود حينما جمع
الضباط في المنشية

ج بعد ان جمعنا امرنا بان نمنع دخول
الانكليز وقال انه لا يمكن تسليم الاسكندرية
ولو احتاج الى حرقها ولو احرقها
س ماذا فعلتم حينئذ

س اما سالك عرابي عن سليمان داود
ج نعم سألني ابن سليمان داود ولماذا لم
يحضر فقلت له ارسلني بدلاً عنه فقال لي كنت
اريد حضور سليمان داود فاجبته باني مستعد
للتوجه لاحضاره ان كان يامر بذلك فقال لا
وامرني بالتوجه بحجر النواتية كما ذكرت

س عند مقابلتك باحمد عرابي هل لم
تخبره بما امرك به سليمان داود من حرق البلد
وكيف انك لم تقبل امره

ج لالم اخبره بذلك
س هل لم تسمع بان حرق الاسكندرية
كان بامر عرابي

ج لم اسمع بذلك
س هل لم تعرف من احرقها
ج سمعت ان الذي احرقها هو سليمان
داود وقد سمعت المذكور يتباهى قايلاً انه لم
يخرج من الاسكندرية الا بعد ان حرقها

جلسة نهار الثلاثاء في ٢٠ فبراير بعد الظهر
جرى احضار محمد نعمة الله اليوزباشي
وتوجهت اليه الاسئلة الاتية

س ما اسمك ومحل مولدك وعمرك ووظيفتك
ومحل اقامتك

ج اسمي محمد نعمة الله ومولود بالحملة الكبرى
وعمرى ٢٦ سنة ووظيفتي يوزباشي ومقيم بمصر
س اين كنت يوم الاربعاء بعد ضرب
المدافع

ج كنت موجوداً بباب شرقي فضرب
الاي سليمان داود فتوجهنا بغاية الانتظام الي
المنشية وهناك ضرب منصّب ضباط بامر سليمان
داود ولما اجتمعنا اخبرنا سليمان المذكور ان

هـ وظيفتك

ج اسمي فرج يوسف ومولدي بالغايطون
بالدقهلية وعمرى ٤ سنة ووظيفتي بكباشي

س ابن كنت نهار الاربعاء بعد الضرب
ج كنت في باب شرقي «صح بالمنشية»
فجمعنا سليمان داود نحن البكشية انا واحمد نجيب
وعثمان وبنه علينا بحرق البلد فأينا وبعد
ذلك جمع ضباط الالاي ولم اعلم الاوامر التي
اعطاها اياها

س لماذا لم تمثلوا لامره
ج لم تمثل لامره لاننا لم ننظر معه اوامر
بالخط وقلنا له ان كان بيده امر بالكتابة ان
يبرز لنا

س ماذا قال لكم عند ذلك
ج قال لنا انه لا يوجد عنده اوامر
بذلك بل ان القانون العسكري يقضي بذلك
س لما طلبتم من سليمان داود ابراز الاوامر
بحرق البلد هل لم يخبركم بانه قد امر بذلك
شفاها

ج لا بل قال انه لا يوجد معه اوامر
لا بالكتابة ولا شفاها انما قال بان القانون
يقضي بحرق المدينة

س هل مكثت بالمنشية بعد ذلك
ج بعد ذلك حضر نفر سوارى من طرف
احمد عراي بطلب سليمان سامي للتوجه اليه
فارسلني سليمان سامي لكي انظر ماذا يريد
فتوجهت عند ذلك الى باب شرقي ونقابلت مع
احمد عراي فامرني ان اتوجه الى حجر النواتية
لكي انتظر العساكر والحملة هناك وتوجهت
بحسب الامر

ثم جرى احضار جارجي افندي جاد وتوجهت
اليه الاسئلة الاتية

س ما اسمك وابن مولود وكم عمرك وما
صنعتك وابن مقيم

ج اسمي جارجي جاد ومولدي بحلي باسيوط
وعمرى ٢٥ سنة تقريباً ووظيفتي يوزباشي ومقيم
بمصر

س ابن كنت في يوم الاربعاء بعد ضرب
الاسكندرية

ج كنت في الترسانة وفي ذلك اليوم توجهت
مع العساكر الى مركز الالاي

س كيف توجهت
ج اني خرجت من الترسانة لتوصيل

عائلي الى الوابور وقبل توصيلها تقابلت بسليمان
سامي فامرني بان اخبر الصاغفول اغامسي ان
يتوجه الى باب شرقي

س هل لم تنظر شيئاً من ضرب او كسر
او نهب حين مرورك بالسكة

ج رأيت دكاكين مكسرة وفارغة بالمنشية
الصغيرة

س لما وصلت الى باب شرقي هل لم تنظر
عساكر هناك

ج لم انظرهم لانهم كانوا توجهوا وانا تبعتهم
حيثما

س هل لم تنظروا معهم شيئاً من المنهوبات
وهل لم تقتلهم

ج لم انظر معهم شيئاً ولم اقتلهم

ثم جرى احضار فرج افندي يوسف وتوجهت
اليه الاسئلة الاتية

س ما اسمك وابن مولدك وكم عمرك وما

(* محضر سليمان داود *)

سامي جالساً هناك مع جملة ضباط ونظرت كافة
العساكر والاهالي والبرابرة يكسرون الدكاكين
واخذين بنهبها فما قولك

ج اني لم اقل هذا الكلام ولكن لا يمكنني
ان اكذب القومسيون

س اما سمعت بكسر ونهب دكاكين
اسكندرية وحرقتها

ج سمعت بذلك بعد ان توجهت الى
كفر الدوار

س ممن سمعت ذلك ومن احرقها
ج سمعت بالاشاعة ان سليمان سامي هو
الذي احرقها

س قلت ان جارحي افندي اليوزباشي
امرك من قبل سليمان سامي ان توجه الى باب
شرقي فهل لم بأمرك بشيء خلاف ذلك
ج لا

س مع ذلك قلت امام قومسيون مصر
ان جارحي افندي حضر اليك وامرك من قبل
سليمان سامي بان تحرق الترسانة وانك تفعل
ذلك فما قولك

ج جارحي افندي لم يقل لي ذلك
س حين مرورك بالمنشية هل كان
عسكرك بحالة الانتظام وهل بقي على تلك الحالة
لحين وصولكم الى باب شرقي
ج نعم كانوا بحالة الانتظام ولم يزالوا عليها
حتى وصلنا الى باب شرقي

س مع ذلك قلت امام قومسيون مصر
انك بمرورك بالمنشية رأيت الناس اخذة بالنهب
فتركتمك العساكر وتوجهت وحدك
ج اني لم اقل ذلك الكلام

جلسة يوم الثلاثاء ٢٠ فبراير سنة ١٢٨٢
قبل الظهر بحضور سعادة اسماعيل باشا يسري
الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم باشا رشدي
وليونكا فالوبك وبلغ بك وشفيق بك وسكريتير
القومسيون اسكندر عمون
صار احضار علي مزهر وتوجهت اليه
الاسئلة الآتية

س ما اسمك وعمرك وبلدك وصنعتك
ج اسي علي مزهر وعمر ٢٨ سنة وبلدي
الفيوم ومقيم بها ووظيفتي صاغ قول اغاسي
س ابن كنت نهار الاربعاء بعد ضرب
الاسكندرية

ج كنت في الترسانة وفي ذلك النهار
اتي اليّ اليوزباشي جارحي افندي من طرف
سليمان سامي وأمرني بان آخذ العساكر واتوجه
الى مركز الالاي

س وماذا فعلت عند ذلك
ج اخذت العساكر وتوجهت بحسب
الامر

س هل مررت على المنشية
ج نعم
س ماذا نظرت بالمنشية
ج شاهدت عساكر بقية الالايات
س ماذا كانوا يفعلون
ج ما كانوا يفعلون شيئاً ولا كان صار
نهب ولا شيء

س قلت في اجوبتك امام قومسيون
مصر انك عند مرورك بالمنشية وجدت سليمان

لحصول التأخير منهم خلافاً للاصول المعتادة
ثم بعد ذلك اعيد للسجن

اعضاء	اعضاء	اعضاء
محمد مخنار	مصطفى خلوصي	سليمان يسري
مصطفى راغب	محمد حمدي	سعد الدين
محمد ذكي	يوسف شهدي	علي غالب
رئيس القومسيون		
اسماعيل ايوب		

* محضر ذوالفقار باشا *

بناءً على ما نقرر بجلسة يوم الاثنين ١٩
القعده سنة ٩٩ الموافق ٢ أكتوبر سنة ٨٢ نحر
السعادة ذوالفقار باشا بالحضور للقومسيون
الاستئناف منه عن بعض امور وتليت عليه واجاب
عنها بما يأتي

س في يوم ١٢ اوليو سنة ٨٢ اعني ثاني
يوم الضرب على طوالي اسكندرية صار حرق
وتخريب ونهب اماكن الثغروقتل بعض الاشخاص
وبما انه في ذلك الوقت كنتم سعادتم محفاظين
على البلدة ولا يتخلو الحال من وجود معلومات
عند سعادتم عن من تداخل في هذه المادة
ومن تسبب فيها من زمة العسكرية او خلافهم
فتؤمل اعطاء القومسيون التوضيحات اللازمة
عن ذلك وان كان عند سعادتم مستندات او

اوراق متعلقة بهذه المادة فنرجو احضارها
للقومسيون

ج ان الذي اعلمه هو انه في يوم ١٠
يوليو حضر طلبه باشا بطرفي برأس الثين وفي
اثناء المكالمة معه قلت له انه اذا شرع الانكليز
في اطلاق المدافع من المراكب على الطوالي كما
هو مشاع بسبب التهديدات التي كانت حاصلة
من العسكرية فالاصوب ان لا تحصل مجاوبتهم
من طرفنا فاجابني قائلاً اننا سنتظر حتى تطلق
المراكب اول كلة والثانية وعند اطلاق الثالثة
نجاوبهم باطلاق المدافع من طواليينا وفي الواقع
حصل ذلك في يوم ١١ يوليو سنة ٨٢ ثم في
يوم ١٢ منه رفعت العسكرية الاعلام البيضاء
اعلاماً بالسلام وعلى ذلك انقطع الضرب من
المراكب على الطوالي فا كان من العصبية الا انهم
جبروا اهاالي اسكندرية على الخروج منها وفي
مساء ذلك اليوم اجرول النهب والسلب والحريق
بمباشرة سليمان بك سامي والضباط والعساكر بناءً
على امر احمد عراي ولكن المحافظة لم يوجد
بها وقتئذ عساكر مستعظفين ولا بوليس بالنظر
لسبق التنبيه عليهم من احمد عراي بالخروج من
البلد مع الاهاالي فكنت امر بنفسي وامنعهم من
هذه الاجراءات ولم يحصل امتثال من احد
(وبعد ذلك استأذن بالانصراف وانصرف)

اعضا	اعضا	اعضا
محمد مخنار	مصطفى خلوصي	سليمان يسري
مصطفى راغب	محمد حمدي	سعد الدين
محمد ذكي	يوسف شهدي	علي غالب
رئيس القومسيون		
اسماعيل ايوب		

سعادة الرئيس الاسئلة اللازمة واجاب عنها
كما سيأتي

س ألم تسع العساكر ينادون على الاهالي
بالخروج ويقولون انه مزع حرق البلد

ج نعم سمعت بذلك

س هل العساكر الذين كانوا ينادون
بذلك سوري ام يباده

ج الذين رأيتم كانوا سوري

س ألم تعلم ان كان هؤلاء السوري من
الالابات او المستخفيين

ج ظهري من كسوتهم انهم من المستخفيين
ولم يمكن معرفه احد منهم بالنظر لمرورهم بالسرعة

س حيث ان هؤلاء العساكر من السوري
ولم يكونوا تحت امر سليمان سامي فيظهر ان

الامر بالنداء لم يكن من سليمان سامي بل من
الروساء

ج لا اظن بان الامر من سليمان سامي
س تظن اذا انه صدر من من

ج اظن انه من احمد عرابي
س لما كنت في كفر الدوار لا بد انك

سمعت من الضابطان وغيرهم بعض كلام بخصوص
حرق البلد وطبعاً البعض استحسن هذا الفعل

والبعض ذمه وذم فعاه او امر بفعله فقل لنا
ما سمعته

ج سمعت كثيراً فيجوز هذا الفعل
ويذمون سليمان سامي لانه كان الفاعل لذلك

انما لم اسمع ان احمد عرابي امر بالحرق او النهب
س هل كنت في يوم ١٠ يونيو سنة ٨٢

في الضبطية

ج نعم كنت هناك كباقي الايام فاني لم

انقطع عنها ابداً

س في ذلك اليوم صار احضار نبايت
للضبطية من احضرها

ج لم ار ذلك

س في يوم السبت اشيع في البلد انه مزع
حصول واقعة حتى ان معاون قره قول اللبانة

اخبر بذلك السيد قنديل افلم تسمع شيئاً من
هذا النيل

ج لم اسمع شيئاً

س تذكر جيداً واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
وقل لنا ماذا حصل من السيد قنديل فيها

ج لم اعلم اسرار السيد قنديل فانه لم
يطالعني عليها

س ما هي هذه الاسرار وهل اخبرت بشيء
منها او فهمت منها شيئاً مما يتعلق بتداخل السيد

قنديل في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
ج لم اخبر ولم اطالع على شيء

س هل اذا احتاج الحال لطلب مساعدة
من العساكر لاطفاء فتنة او منع مشاجرة او مقتلة

افلم تكن العمادة انه بمجرد الطلب من قومندان
الدوليس او خلافه يجب الاسعاف والمعاونة

ج نعم يجب ذلك عادة

س حيث ان العادة هي انه يجب على
العساكر المساعدة في مثل هذه الاحوال وقد

تأخر عساكر الالابات في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
عن الحضور لمنع الفتنة التي حصلت فلا بد ان

يكون ذلك بناء على امر فالمرء يرى
كذلك ايضاً

ج اني لم اكن متحققاً من صدور امر لهم
بالامتناع من المساعدة ولكني اظن ذلك بالنظر

س هل كان مع عساكره عساكر من
الالايات الاخرى

ج نعم كان معه عساكر كثيرين لكن لا
اعلم من اي الالايات ومع ذلك فليسأل من
مير الالايات الثلاث الالايات التي كانت مكلفة
بمخبر البلد وهي الالاي عيبد بك لخبر المنشية والالاي
مصطفى بك عبد الرحيم بمجهة الضبطية وسيدنا
المرسي والالاي خليل كامل بمجهة قره قول اللبابة
وما يليه

س الى اين توجهت بعد ذلك

ج توجهت لباب شرقي

س في اي ساعة

ج في الساعة واحدة ليلاً

س وجدت من هناك

ج وجدت محمد افندي عياد الصاغقول
اغاسي وعدت لقشلاق البوليس في الساعة
المذكورة ولما لم اجد به احدًا رجعت مرة ثانية
من الباب الجديد لفره ٢ توجهت لمخبر التواني
وبقيت به للصباح

س الى اين توجهت في الصباح

ج الى عزبة خورشيد وبننا هناك تلك
الليلة

س الى اين توجهت في صباح الليلة المذكورة
ج في صباح الليلة المذكورة امرني احمد
عراي انا ومحمود فهمي بالتوجه للاسكندرية
لننظر النار ورؤية الجهات التي اصببت بها
اعيد للسجين بالنظر للحلول وقت الانصراف
بناء على ما نقرر بجلسة يوم ٢٣ جا سنة ٩٩

صار استحضار سعد ابو جبل وسئل واجاب
بما سيأتي

س ألم يكن معلوماً لاحد عراي من الذي
اجرى تلك الحريقة بالاسكندرية

ج عند معلومية بانة سليمان سامي حتى
واننا مذكنا بباب شرقي كان يعلم ذلك وارسل
من طرفه الى سليمان سامي محمود فهمي او محمود
سامي وابراهيم فوزي وعمر رحي لاجل ان يتبع
من النهب والحريق كما سمعت انا ذلك من
ابراهيم فوزي مذكنا بالاسكندرية مسجونين بعد
نهبو مسألة المحاربة

س هل لا تعلم ان كان بتوجه المذكورين
الى سليمان سامي امتنع من افعاله المذكورة ام لا

ج لا اعلم

س لما امرك عراي بالتوجه مع محمود
فهمي الى الاسكندرية كيف توجهتم وما الذي
اجريتموه

ج توجهنا ومرينا في البلد وشاهدنا النار
مشتعلة في كل جهة بالبلد ورجعنا سوية

س أما نظرت الجنب الخديوي داخل
اسكندرية

ج لم انظره وانما نظرت ابراهيم بك كامل
داخلا بعريه وبعدها بالقرب من باب شرقي
نظرت عفش مع بعض ياوران في عربة فعلمت
ان الجنب الخديوي سيدخل الاسكندرية

س ولما عدتم الى عراي ماذا جري

ج لما عدنا قال لعراي محمود فهمي اننا
شاهدنا النار مشتعلة في كل جهة فلم يرد عليه
بشيء وانما تركها سوية وتوجهت للحلي

ثم اعيد للسجين

بناء على ما نقرر بجلسة يوم الاربعاء ٥ جا
سنة ٩٩ صار استحضار سعد ابو جبل ووجه اليه

نحضر للضبطية

ج بقيت في البلد ماراً من جهة الى
اخرى لغاية انتهاء النهار

س ابن كنت في يوم الاربعاء

ج كنت في البلد ايضا

س لغاية اي ساعة

ج لغاية الساعة واحدة او واحدة ونصف
من الليل

س حيث انك قومندان البوليس وقر
دايماً في الشوارع وخصوصاً في المنشية فقل ماذا
رأيت في المنشية من النهب والحرق

ج في اليوم المذكور كنت موجوداً في
الضبطية في الساعة ٨ تقريباً وبلغني مذ كنت
مع المأمور والوكيل ان اشقياء من اهالي البلد
كسرو بيتاً بجوار الترسانة ودخلوا فيه فترأت
حالاً وتوجهت للجهة الكائن فيها ذلك المنزل
ورأيت هناك على بك داود قائمقام المستنظفين
ورأيت كثيراً من الاهالي الاشقياء فضبطنا
نحو الثلاثين منهم وارسلناهم للضبطية ثم قفلنا باب
المنزل وختمنا عليه ووضعنا عليه خفراً وخرجنا
وعدت للضبطية وكانت الساعة عشرة وربع
تقريباً فوجدنا عساكر سليمان سامي متشرين في
المنشية وجارين الكسر والنهب في الدكاكين
ونفابلنا معه امام قره قول المنشية الذي كان
موجوداً فيه في ذلك اليوم احمد نعم اليوزباشي
خفياً واحضر العساكر لكسر دكان كانت
هناك فقلت له انا ووكيل الضبطية واليوزباشي
انه لا يصح ذلك فاننا بقينا في هذا البلد وهذا
عيب فاجاب ان هذا لا يخصكم ولا بد ان
احرقها واخذها كوم نار ولما اردت منع فتج

الدكان بواسطة وقاية بابها بظهري حضروا
عساكر وجذبوني ولما رأيت ذلك ورأيت ان
المنشية تلفت صرت مثل المجانين

س هل صار في ذلك الوقت وضع النار
ولماذا كان فتح الدكان

ج فتح الدكان كان لاختذ غاز منها فاني
سمعته يقول ان هذا الدكان فيها غاز افتح باولد
اما النار فلم ار وضعها ذلك الوقت

س متى حصلت الحريقه

ج حصلت الحريقه في الغروب وكان
السبب فيها سليمان سامي

س كيف علمت بان السبب سليمان
سامي

ج علمت ذلك بالقرينة

س كيف ذلك

ج حيث انه خرب البلد واخرج جميع
ما كان بالدكاكين واحضر الغاز انا لم اره
بنفسي انه هو الذي وضع النار بل رأيت
الحريق فيما بعد

س هل الدكان التي كسرها كان فيها غاز

ج نعم كان فيها غاز

س ابن توجهت بعد ذلك

ج توجهت لجهة شارع السبع بنات والجهات
الاخرى التي لم يحصل فيها شي ثم عدت في
الغروب الى قشلاق البوليس ووجدت الجاوبشية
خرجوا من الصاغفول اغاسية فتوجهت لقره قول
العطارين ورأيت في ذلك الوقت النار في
الجهة المقابلة للحفانية من المنشية

س من باشر اجراء الحرق

ج لا بد ان يكون سليمان سامي وعساكره

حكمدار بياده ٦
 (وهبنالداود سليمان) (مصطفى عبد الرحيم)
 مير طوبجية سواحل
 وكيل البحرية
 (اسماعيل صبري) (محمد كامل)

حاشية

سعادتلو افندم
 من بعد تحريره وتعيين ولدنا محمد افندي
 ابراهيم لقيامه وحضوره بذلك الطرف تصادف
 حضور رافعه ومعه الاربعة مظاريف فبوري
 استلامهم منه والعمل نحو ما اشير انما ضروري
 من افادتنا عما توضع بالمتن عن يد مخصوص
 واستغنى الحال عن ارسال الافندي المذكور
 لوجود المجايش
 مير بياده ٥

(مصطفى عبد الرحيم)

حاشية اخرى

التاخرافات المحكي عنهم بهذا الخطاب هم
 بصفة ما ورد بالمظاريف يكون معلوم
 (مصطفى عبد الرحيم)

ج نعم الختم البصوم على هذا الجواب هو
 خفي ولكن لم اختم الا جبراً
 س من أجبرك

ج أجبرني سليمان سامي وضباطه جي بياده
 الذين كانوا براس الدين
 س لو امتنعت من الختم هل كان يحصل
 لك ضرر

ج نعم كان يحصل لي ضرر فمن ذكره
 مثل ضرب
 س ما هي كيفية تحرير التلغراف الذي

ارسلتهو للمعية السنية بعد قبولكم استعفاء احمد
 عراي من نظارة الجهادية

ج في يوم تحرير ذلك التلغراف ارسل
 لي سليمان سامي يدعوني للتوجه لرأس الدين
 في ٥ جي بياده فتوجهت وبعد وصولي ببرهة
 حضر وقال النظار بما فيهم ناظر الجهادية استعملوا
 فتمن لا نقبل ذلك ويلزم ان نحرر تلغرافاً
 للمعية السنية بالاستنهام عن سبب الاستعفاء
 وتحرر بالنعل التلغراف دعائي للفتح ولما رأى
 مني التوقف قال لي انت انتي يا سعد ابوجبل
 اتم اذا كنتم لا تخشوننا انا والله احرق هذه البلد
 واخليها تل فبالنظر اكوني قومندان البوليس
 وحفظ البلد مطلوب مني ختمت التلغراف
 وقاية لها

س على الجواب المذكور حاشيتين احدهما
 نخنصة بمظاريف واردة من طرف احمد عراي
 والاخرى مقول فيها ان التلغرافات التي تحررت
 من الموقعين على الجواب هي بمعنى ما ورد في
 المظاريف والحاشيتان المذكورتان مضمومتان
 من مصطفى عبد الرحيم فقط فهل عند ختمك
 على الجواب كانت الحاشيتان موجودتين ام
 تحررتا فيما بعد وهل وصل اليك شيء من
 المظاريف المذكورة

ج الحاشيتان لم اراها في وقت خفي على
 الجواب والمظاريف لم يصل الي شيء منها
 س اين كنت في يوم الثلاثاء ١١ لولاي
 الذي ضرب فيه من المراكب على طواي
 الاسكندرية

ج كنت في البلد
 س لغاية اي ساعة بقيت في البلد والم

بالأسلحة النارية من الشبابيك

س الم تر القتل الذين كانوا بجهة الضبطية
وعلمت بعددهم

ج من بعد انتهاء الحركة توجهت الضبطية
والمعاونين فسمعت الوكيل يقول انه موجود
قتلى هنا وبالقرب من البحر

س الم تتوجه لتنظرهم
ج لم اتوجه لاني ذهبت للمنشية للمحافظة
على الراحة العمومية

س ظهر من التحقيق ان بعض عساكر
المستحفظين والبوليس كان لهم يد في هذه المقتلة
فهل تعرف من هم

ج عساكر البوليس لم يحصل منهم شيء كما
شهد بذلك القناصل واما عساكر المستحفظين
فربما يكون وقع منهم شيء في الجهات التي لم
اكن موجودا فيها وما يؤيد عدم حصول شيء
من عساكر البوليس هو ان بعد الواقعة بثلاثة
ايام طلبني سعادة المحافظ عمر باشا لطفي وقال
لي انه متشكر مني ومن ضابطان وجاويشية
البوليس كما اجريناه في يوم الواقعة وعلى ذلك
آمرني بتبليغ التشكر للضابطان والجاويشية وفي
الواقع جمعتهن وبلغنهم ذلك

س الم تحضر اخراج القتلى من البحر او
نقلهم او دفنهم

ج لم احضر شيئا من ذلك
س بعد عزل احمد عرابي الم يتعذر منكم
جواب اليه بانكم معارضون في عزله وانه ان
لم يعد للنظارة ترفضون الاوامر وتقاومون

ج لم يتعذر مني شيء
س الجواب المذكور موجود هنا وعليه

ختمك فاطلع عليه وقل لنا الم يكن ختمك

صورة الجواب

سعادتو افندم

بعد تقديم واجبات الاحترام نعرض للجلالة
فحاة سيادتكم انه صدر امر تلغرافي من الحضرة
التخديوية معلنا به استعفاء الوزاة وان امرة الادارة
العسكرية والبحرية تناط بحضرته فعرضنا لجنابيه
بالتلغراف واسعادة رئيس النواب باننا غير
راضين عن قبول الاستعفاء من سعادة ناظر
جهاديتنا احمد باشا عرابي حيث لم يحصل من
سعادته شيء يخالف القوانين ولا الشريعة
المحمدية واننا مستعدين لكل مقاومة تنشأ عن
سبب استعفائه وان لم نقد بالتلغراف في مدة
١٢ ساعة لا نكون تحت مسؤولية فيما يحدث
فورد تلغراف من حضرة الجناب التهديوي
يفهمنا بانه منظور في هذا القليل بمجلس موافق
من العلماء والقاضي والنواب وروساء الجهادية
المحكي عنه ان حضرات الضباط العظام الموجودين
بالخراسة لما اعلانهم بذلك فقالوا نحن مطيعين
للامر ما عدا انهم غير راضين بالتوتة فبناء
على ما ذكر اعرضنا ثانيا بالتلغراف باننا ضامنين
الهدو حتى تنتهي المذاكرة المتكي عنها وباخطارنا
عن تعيينها بوقتها يفاد منا بما يلزم لهذا لزم
تحريره لسعادتكم لاجبارية العموم بانه اذا تم
رأي المجلس على عدم ابقاء سعادتكم في مسند
نظارة الجهادية فننادي برفض الاوامر ومقاومة
كل معتد نومل التكرم بالافادة

قائمقام بوليس
(سعد ابو جبل)
قائمقام مستحفظين
(علي داود)

ج كنت في ذلك اليوم في مكتب قشلاق
البوليس فحضرتي واحد عسكري من المستخفيين
واخبرني انه حاصل عركة في قره قول اللبانة
وبناء على ذلك توجهت حالاً لتلك الجهة
فوجدت فيها وكيل المحافظة ووكيل الضبطية
ونظر القره قول ومعاونيه ورأيت امام القره قول
رجلاً ابن عرب مجروحاً في فخذه واثنين
اوروباويين ايضاً مجروحين فاخذوا وصار
ادخلهم في القره قول وحضر في ذلك الوقت
سعادة المحافظ وحكيم الضبطية وكشف على
المجروحين وفي هذا الوقت تجمعت العالم بكثرة
فاحضرت جاویشية الخالين من الدوريات
وضابطانهم ووزعتهم على الجهات القريبة من
القره قول المجمع فيها الناس على حسب امر
سعادة المحافظ وبالنظر لتجمع العالم كما تقدم
حصل اطلاق نار في شارع السبع بنات وازداد
ازدحام العالم واشتغلت من وقتها مع جاویشية
البوليس بالمحافظة على منازل الاوروباويين
ومنع الضرب وبعد ساعة ونصف نبه عليّ
سعادة المحافظ بالتوجه لـكـوم الدكة برفقة
جاویشية بالنظر لما كان حاصلًا هناك وبوصولي
لكوم الدكة وجدت عركة ونهباً من الدكاكين
فمنعت جميع ذلك وعدت لطرف سعادة المحافظ
بقره قول اللبانة ورأيت الناس لم يزالوا مجمعين
فاستمررت على تفريقهم لغاية الساعة ١١ ونصف
تقريباً وفي هذه البرهة سكنت الحركة قليلاً
وحضرت اورطة اخرى من ٦ جي بياده في
وقت الغروب مع سليمان سامي وكان الضرب
من الاهالي بالنبات وارجل الكراسي والطرايزات
وخشب اما الاوروباويين فكان الضرب منهم

والقاء خطب مرتين او ثلاثة ولكني لم ار
ولم احضر في وقت القاء الخطب وبلغني ان
الخطب المذكورة كانت مشتملة على التهيج

س تهيج ضد من

ج بالطبع ضد الحضرة الخديوية حيث
ان ملقبها هو عبدالله نديم

س الم بصدر امرلك اوله امور باخراج
هذا الرجل من البلد

ج لم يصدر لي امر بذلك واما صدور
الامر له امور فلم اعلم به

س الم يكن من خصائصك اخبار سعادة
المحافظ بحضور هذا الرجل واجراءاته متى
علمت بها

ج هذا الرجل كان يتوجه دائماً للجهات
المقيم فيها ابناء العرب ومماورتي كانت بالجهات
سكن الا فرنج

س في احد الايام طالب السيد قنديل مأمور
الضبطية في ذلك الوقت لمصرف فل تعلم لاي سبب

ج لا اعلم

س المأمور المذكور جمعكم في احد الايام
في الضبطية انت وعلي داود وخلافكم فله اذا
جمعكم وما هي التعليمات التي اعطيت لكم
ج جمعنا مراراً عديدة علناً لاعطاء تنبيهات
مختصة بالضبط والربط اما اجتماعات سرية فلم
تحصل

س الم يبلغك توجه شخص يسي حسن
موسى للاسكندرية ومعه نبايت

ج لم يبلغني ذلك

س كيف حصلت واقعة يوم ١١ يونيو

سنة ١٢

(محضر استجواب سعد أبو جبل)

بناءً على ما تقرر بجلسة يوم الخميس ٢٢
صفر سنة ٩٩ كان تحرر للداخلية بالتنبيه باحضار
سعد أبو جبل من سجن ضبطية اسكندرية
لضبطية مصر وبناءً على ما تقرر بجلسة غرة
الحجة سنة ٩٩ من طلبه لاستجوابه استمضر في
هذا اليوم ووجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة المحررة
ادناه واجاب بما سيأتي

س ما اسمك

ج سعد أبو جبل

س ما كانت وظيفتك

ج قومندان البوليس بسكندرية

س متى تعينت بهذه الوظيفة

ج في ١٥ يناير سنة ٨٢

س اين كنت قبل ذلك

ج في ٥ جي بياد

س ومن عينك قومندان البوليس

ج تعينت مذ كان محمود سامي رئيس

مجلس النظار

س ما رتبك

ج قائمقام

س متى تحصلت على هذه الرتبة

ج بعد تعييني قومنداناً على البوليس مذ

كان محمود سامي رئيس مجلس النظار

س قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ بآم

يوم توجه اسكندرية شخص يسمى عبدالله نديم

مراراً والى فيها خطباً فقل لنا كيفية توجه هذا

الرجل وكيفية الفاء الخطب وموضوعها

ج سمعت بحضور هذا الرجل اسكندرية

المجهادية اعتماداً على ما كان ناثله منه من القبول
س حينئذ كان سليمان سامي هو المسموع
الكلمة الذي ينفذ غرضه عن باقي الميرالايات
الذين كانوا بسكندرية وهو الذي كان يعتمد
عليه عراقي وبعطي له اوامر

ج الذي اعلمه ان سليمان سامي كان
كبافي الميرالايات ولكنه كان يتهور ولذلك
كانت كلمته تسع زيادة عنهم

س هل كان احمد عراقي يعتمد على سليمان
سامي زيادة عن سواء

ج كان يعتمد عليه زيادة عن خلافه في
الامور السيئة

س حينئذ هل تصور ان سليمان سامي
كان يجري شيئاً من تلقاء نفسه تحت مسئولية
مثل ما اجراه بدون امر عراقي

ج لا يتصور لان هذا قائمقام والاخر
هو الناظر الاكبر

س ليس المقصود الاستفهام عن درجتهم
والواجبات القانونية بل الغرض العلم بانه كان
يمكن سليمان سامي ان يجري شيئاً مثل ذلك من
نفسه او بامر العراقي بشئ ويخالفه فيه

ج لا يمكنه ذلك بل لا بد انه مطيع لعراقي
(اذن له بالانصراف)

اعضاء اعضاء اعضاء

محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان بسري

مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين

محمد ذكي يوسف شهدي علي غالب

رئيس القومسيون

اسماعيل ابوب

واشتري نبايت وانت وكيل الضبطية وقتها
فهل تعلم ذلك

ج لا اعلم ولما بلغني بالاشاعة
س ما هي تفصيلات الاشاعة

ج هي ان حسن موسى العقاد حضر
اسكندرية مع نديم واشتري نبايت وفرقها للاهالي
بجهة ميناء البصل انما لم انظره بل نظرت فقط
نديم امام باب الضبطية مع السيد قنديل
س الم يصير جمع النبايت واحضارها
للضبطية

ج الذي صار جمعه من ايدي الناس
بعد الواقعة وثاني يوم هي عصي وتقاصير
س هل ان العصي والتقاصير المذكورة ما
كانت تشابه بعضها حتى يظن انها كانت مشنرة
من نوع واحد

ج تلك العصي والتقاصير كانت كثيرة
وفيها البعض متشابه
س ما هو مقدار المتشابه فيها

ج مقدار العصي المتشابهة لبعضها نحو
المائة وخمسين منها من نوع الشوم ومنها من
الاخشاب الاخرى المشابهة لها

س الم تعلم من من صار اشتراء تلك النبايت
ج لا اعلم وقد بحثت وما استدللت انما
علمت بالاشاعة ان حسن موسى كان حضريوم
الجمعة قبل الواقعة وفرق تلك النبايت

س هل في يوم السبت قبل الواقعة لم
يصر استحضار نبايت او عصي وصار تفريقها
للاشخاص لاجل الضرب بها

ج لا لم يحصل ذلك فاني كنت بالضبطية
ذاك اليوم لحد الغروب ولم ار ذلك

س في يوم الواقعة كنت موجوداً ايضاً
بالضبطية الى اي وقت

ج كنت موجوداً لحد الوقت الذي
حضر فيه خبر اشارة تلك الواقعة

س قلت في تقريرك ان هذه الحادثة لا بد
ان تكون باتفاق فمن من يكون هذا الاتفاق
ج هذا الاتفاق يكون بامر احمد عراي
ناظر الجهادية وقتها لان عساكر الجهادية لا يمكن
ان يتبري شيئاً بدون امر روسائها

س سليمان سامي ومصطفى عبد الرحيم كانا
مقيمين بالايامها في اسكندرية كما تعلم ولما طلبهما
المحافظ للاغانة ومنع ذلك الواقعة قد تأخرا
فهل تعلم ما هي اسباب تأخيرها

ج ان كل قسم عسكري مقيم في جهة لا بد
له ان يكون تحت امر المحافظ حسب الاصول
وان ما وقع من المذكورين من التأخير كان
ضرورة باتفاق بينهم وامر ناظر الجهادية حتى وانه
بعد نبوء الواقعة ودخول الليل قابلني سليمان
سامي وقال لي احبسك انت والمحافظ في الكنيف
س ما هو سبب ذلك

ج سبب ذلك ان شخصاً تفكشي كان له
دكان بها اسلحة وقراطيس واراد ان ينقلها لجهة
اخرى خوفاً عليها فمסקوه العساكر وسليمان سامي
حضر وقال لي اكتب تلغرافاً الى ناظر الجهادية
بانه صار ضبط شخص باسلحة محضرها الى قنصلاتي
الانكليز ولما امتنعت من تحرير التلغراف قال لي
ما سبق ايضاحه

س كيف كان نفوذ كلمة سليمان سامي
بأسكندرية

ج كانت اشبه بنفوذ كلمة عراي في باقي

البلد وعلم انه أخذ منها غاز قبل حرق البلد
بيوم فافد عن كيفية هذه المخازن وكيفية اخذ
الغاز منها وهل لما خفراء ام لا

ج المخازن المذكورة في عهدة اناس والغاز
الموجود بها على ذمة اصحابه فانه عند ورود
شيء منه بالجارك يتوجه عسكري من الضبطية
وعسكري من الصحة وياخذانه ويسلمانه في تلك
المخازن ولما يرغب صاحبه ادخال شيء منه
في البلد يقدم كشفاً باسم من يريد التسليم اليه
من المتسبين وبعد التحري بعرفة الضبطية عن
وجود غاز زيادة عن المقرر في محلات المتسبين
المذكورين او عدمه بانصرح بادخاله داخل
البلد بحضور عسكري من الصحة وعسكري من
الضبطية وفي ذلك اليوم لم اكن متحققاً ان كان
زمرة من العسكرية احضروا غاز من تلك المخازن
ام لا ومع ذلك كان موجود بالبلد ما يكفي
لحرقها

س قلت لنا أولاً انك لما توجهت لباب
شرقي للاخبار بمحصول الحريق وجدت عمده رحي
ومحمود سامي ولما سئل محمود سامي عن ذلك
انكر فهل انت محقق بما قلته ولم تزل مصرّاً على
قولك بأنه كان موجود هناك

ج نعم كان موجود وقيل لي ايضاً من
مأمور الضبطية مذ تقابلت معه ان محمود سامي
ارسل اليه معاوناً ليدعوه بان ينبه على الاهالي
بالخروج

س قلت انك رأيت طلبه في المنشية
واردت ايقافه فامتنع ولما سئل عن ذلك انكر
فهل انت لم تزل مصرّاً على قولك

ج نعم لم ازل مصرّاً على قولي واعرف

واحد ملازم من المستحقين لم اعرف اسمه جرى
خلفه واراد ايقافه فلم يسمع منه وكذلك عبدالرحمن
بك رشدي حضر خلف طلبه باشا بعد ثلاثين
متر تقريباً ورأه

س مأمور الضبطية ختم قوله في تقريره
الذي قدمه لنا بان الحريق والنهب لم يحصل
بمسكندرية الا برأي روساء العسكرية فهل هذا
رأيك ايضاً

ج لا شك في ذلك
س ما هي مستنداتك

ج مستنداتي ان سليمان سامي حاكم دار
الاي ولو شرع في هذا الامر بغير رضا الباقي
لامكنهم منعة فضلاً عن انه لما توجهت لعمده رحي
كانت سر المجموع لمنع الحريق اجابني انه سيرسل
الى سليمان سامي بانه ينتظر قليلاً فلو لم يحصل
اتفاق من قبل لما اجابني بذلك

س قلت انك لما توجهت لباب شرقي
قال لك محمود سامي احضر لنا عربات فلماذا
طلب هذه العربات

ج لم يبين لي ذلك ولكن فهمت انه لمشال
حملة العساكر ثم اقول ان محمود فهمي كان
موجوداً بالبلد في يوم الخميس ولما عدنا من
الرمل بحثنا عنه فلم نجد
(وبعد ذلك صار انصرافه)

بناءً على ما تقرر من طلب حسن بك
صادق وكيل ضبطية اسكندرية سابقاً قد حضر
يوم تاريخه الموافق ٥ جا سنة ٩٩ وسأله سعادة
الرئيس واجاب كالمحرر ادناه

س المعلوم ان حسن موسى العقاد كان
توجه الى اسكندرية قبل حادثة ١١ جوينو سنة ٨٢

مثل اسكندرية لا بد من تجهيزات وتحضير اشياء
فهل رأيت شيئاً من ذلك

ج لم ار شيئاً من ذلك انما لاجل الحريق
لا يحتاج الحال لتحضيرات وتجهيزات كما قيل
بل هذا سهل

س هل تعلم بالجهة التي نام فيها عراي
ليلة الاربعاء

ج الاغلب انه نام في باب شرقي
س بلغنا انه كان موجود نفور بين احمد
عراي واولاد الشيخ ابراهيم باشا وان الحريق
ابتداء من محلاتهم او بجوارها فهل تعلم بذلك
النفور وابتداء الحريق من محلاتهم

ج اعلم بحصول النور بينهم وبين احمد
عراي وباقي حزبه واعلم بابتداء الحريق من
جوار منزلهم ومن جهات اخرى

س موجود على المنازل التي حرقت
علامات صليب فهل هذا وضع بمعرفة الاورناتو
او بمعرفة العساكر الذين حرقوا المنازل او بمعرفة
عساكر الانكليز

ج لم اعلم بذلك ولم اشاهد العلامات
س موجود منها على منزل زغيب وعلى
منزل بشارع شريف باشا فيمكنك التعمير لاحد
من اهالي اسكندرية للبحث عن ذلك

ج ساحر
وبعد ذلك اذن له بالانصراف بشرط
انه لا يتوجه الى اسكندرية الا بعد الاستئذان
من القومسيون

في يوم الخميس ٢٢ القعدة سنة ١٢٩٩ الموافق
٥ اكتوبر سنة ١٢٩٢ حضر حسن بك صادق وكيل
ضبطية اسكندرية وطلب من القومسيون الاذن

له بالدخول في قاعة الجلسات فأذن له ولما
حضر اخبر القومسيون بما سيأتي

لما حضر احمد عراي لاسكندرية عقب
واقعة ١١ يوليوس سنة ١٢٩٢ توجه اليه اناس كثيرون
لاهدائو السلام ومن ضمنهم مصطفى باشا العرب
ووجد هناك الباشا المشار اليه طلبه باشا فقال
له انه لولا اسعاف المحافظة والضبطية في فض
ذلك المشكل لكانت نتيجتها جيدة جداً لنا وكانت
الاهالي استمرت على الضرب حتى تلتزم المراكب
بالانسحاب وانه هو سمع ذلك من سلامه باشا
رواية عن مصطفى باشا العرب الذي سمعها من
طلبه باشا كما قيل انفاً وانه بلغه ايضاً ان حسين
بك واصف كان حاضراً في يوم واقعة ١١ يوليوس
سنة ١٢٩٢ امام الضبطية وشاهد بنفسه اشتراك
عساكر المستنفظين في الضرب

س اننا سألناك امس تاريخه عن جملة
مسائل وجاوبت عنها ولكن بما انك كنت وكيل
الضبطية فاطلعت طبعاً على الوقائع من ابتداء
للنهاية وربما سمي علينا استيفاء بعض امور منها
او سمي عليك بعض بيانات تذكرتها فيما بعد
فيلزم تقديم تحرير تفتيد في تحريرين بالاستيفاء بعد
البحث بالدقة والتفكير

ج لا انا آخر عن ذلك وانصرف
في يوم السبت ٢٤ القعدة سنة ١٢٩٩ و٧ اكتوبر
سنة ١٢٩٢ حضر حسن بك صادق وكيل ضبطية
اسكندرية وطلب الاذن للدخول في قاعة مجلس
القومسيون فأذن له وقدم تقريراً محرراً منه ثم
سأله سعادة الرئيس الاسئلة اللازمة واجاب عنها
كما سيأتي

س موجود بـ اسكندرية مخازن للغاز خارج

ج لما توجهت لباب شرقي للاخبار باهزم
على النهب وعدت مریت بشارع شريف باشا
وجدت ٤ جي الاي هناك والنهب ابتداءً قليلاً
انما لما وصلت للمنشية وجدت النهب متزايداً
جداً

س ما هي الايات التي كانت بسكندرية
ج الاي سليمان سامي بباب شرقي ومصطفى
عبد الرحيم برأس التين وحضر بعد ذلك ٢ جي
الاي حكمдарية خليل كامل و٤ جي الاي
حكمдарية عيد بك والاول نزل في القباري
والثاني في باب شرقي وكان هناك كل من طلبه
باشا وخورشيد باشا

ي الم تعلم انت او غيرك اين كان عراي
في ذلك اليوم

ج يعلم بذلك اناس كثيرون وربما
مصطفى بك صبي يعلم بذلك ايضاً

س هل اجراء الحريق كان بواسطة الات
مثل بارود او غاز او خلافه

ج لا اعلم ذلك انما غاية ما اعلم هو انهم
كسروا دكاكين واخذوا منها غازاً

س الم تر شيئاً من تلك الآلات

ج لم ار انما بلغني بعد عودتنا لسكندرية
انه وجد بالحلات المحروقة (ماهاب)

س هل رأيت في يد عساكر الآلات
الذي كان بشارع شريف باشا الات مثل الحرب
لنفتح الخزائن

ج لم ار
س ما الذي اجراه في ذلك اليوم كل
الاي من الاربعة الايات التي ذكرتها
ج الاي سليمان سامي كان بالمنشية والاي

عيد كان بشارع شريف باشا ولما توجهت
جهة الضبطية رأيت عساكر الاي مصطفى عبد
الرحيم حاضرين بغير انتظام واشتركوا في النهب
اما الاي خليل كامل فلم يحضر وقت وجودي
في المنشية ولكن حضر بعد ذلك واشترك ايضاً
في النهب

س هل اشتركت جميع الايات في الحريق
ام انفرد بذلك الاي سليمان سامي

ج سليمان بك ابتداءً بالمنشية اما بشارع
شريف باشا فعند مروري رأيت الدخان

س من اجري الحرق هناك

ج طبعاً الاي عيد بك الذي كان هناك

س هل عيد بك كان هناك

ج لم اره انما رأيت باقي الضباط

س هل رأيت في جهة اخرى او مع
محمود سامي

ج لم اره

س لما هاجرت الناس من اسكندرية

هاجروا بالجملة بعض الاوربا وبين والاوربا ويات
وعند وصولهم لكفر الدوار بلغنا انهم قتلوا فهل
يمكنك تقديم بعض توضيحات عن ذلك للقومسيون

ج لم اعلم شيئاً انما بلغنا انه حصل نهب
وقتل في اثناء الطريق وفي عربات السكة الحديد

س المشاع انه قبل ١١ يونيو اجتمع رؤساء
الجهادية وانتقلوا على هذه الواقعة فهل تعلم بذلك

ج لم اعلم
س الم تعلم بمسألة النبايت التي احضرها

حسن موسى
ج بلغني فقط عنها من الاشاعات

س لا يخفى انه لاجل حريق بلد كيرة

س ماذا اجابوا الرساء عند سماعهم هذه
الاقوال
ج قال طلبه اننا لم نر مركباً فرنساوياً
ضربت ومع ذلك فدعها بجملة المراكب
س في اي ساعة ابتداء النهب وفي اي
ساعة ابتداء الحريق
ج لا يمكنني القول بالتحقيق انما اقول
بالتحمين ان النهب كان الساعة ٨ والحريق
في الساعة ٩
س هل رأيت ابتداء الحريق
ج نعم
س اين كان عراي لما توجهت لباب
شرقي ونقابلت مع عمر رحي ومحمود سامي
ج لم أراه
س لما توجهت لباب شرقي كان اسماعيل
صبري معك
ج نعم
س اسماعيل بك اخبرنا انه رأى عراي
هناك فكيف لم تراه انت
ج انا تركته لباب شرقي وعدت فربما
رآه بعد ذهابي
س الم تعلم بمحل وجود عراي وقت
الحريق
ج لم اعلم
س الم تراه في اثناء ذلك اليوم
ج لم اراه
س هل كان هناك اناس
ج نعم كان موجود عساكر
س هل حضره جى الاي بشارع شريف
باشا قبل الحريق او بعده

ج ثم حضر بعد ذلك عبد الرحمن رشدي
فسأله عما انتهى عليه الحال قال لا شيء فقلت
هل رأيت الحالة قال نعم من عمل ذلك قلت
انظر بينك وشمالك ترى الفاعل ثم سأله الى
اين تتوجه قال للرمل قلت خذني معك قال
اركب مع العربي فلم اقبل وتوجهت لجهة
الضبطية ووجدت العساكر نازلة والمسيجونين
خارجين ثم تقابلت مع مصطفى بك وقلت له
ما الرأي قال لا رأي عدي فانه لم يكن عندنا
قوة بل القوة الان بيد المجهادية واخبرني ان
محمود سامي مذ كان بالمنشية ارسل له معاوناً
كي ينبه على اهالي البلد بالمهاجرة فعدت لباب
شرقي ونقابلت مع امام افندي وركبت معه
ولما وصلنا عند باب شرقي وجدنا ازدحاماً
كثيراً من عربات وبغال وحيوانات ممتلئة
بالمتهوبات ورأيت طلبه وسليمان سامي وجمعية
ضباط حافلة فحفظت رأسي ومريت وتوجهت
لرمل واخبرت الخديوي الافخم والنظار بما
حصل وبقيت هناك حتى حاصروا السراي وعند
نمره ٢ رأيت عمر رحي وندم وعبد في عربة
فدعوني للحضور فحاولتهم وذمبت في سبيلي
س هل تلاحظ لك ان الحريق كان
من سليمان سامي من تلفاء نفسه ام بامر الرساء اليه
ج لما توجه في يوم الثلاثاء مصطفى صبحي
بك في في الطاية وجد سليمان سامي متهوراً
قائلاً ان مركباً فرنساوياً ضربت فيلزم ان
تحرر بذلك محضراً وتسدد القتال وتحرق البلد
وكان هناك عراي وطلبه وعمر رحي وغيرهم
يعرفهم مصطفى بك صبحي حيث انه هو الذي
اخبرني بما ذكر

البوليس حتى تفارقوا ولما وصلت لمنزل سعد الله بك حلاله وجدت منزل بابي مكسوراً وامامه جملة اناس وبالاخصار اقول انه بعد انتهاء هذه الحركة مريت بشارع الميدان الى ان وصلت الى جهة اولاد الشيخ ابراهيم باشا فقابلني جملة صف ضباط وعساكر سوارى وبياده صارخين قائلين يا اهالي اخرجوا فانه مزيج حرق البلد بعد ساعين فناديت احدهم وسألته عن سبب هذا النداء فاجابني انه لا بد من خروج الاهالي لانه مزيج حضور الانكليز لحرق البلد بعد ساعين فسألته عن ذلك فاجابني انه سليمان داود فتوجهت اليه ووجدته مع ابيه واقفا مع طاوور بالمشية وهو جالس على حجر امام منزل قونسلاتو فراسنا فسألته عن الخبر وعن سبب المناداة فقال نعم يلزم خروج الاهالي اولى من حرقهم بمعرفة الانكليز بعد ساعين كما ارسلوا خبراً فقلت هذا لا يصح فان الاهالي الموجودين الان بالبلد اغلهم من الضعفاء فقال هذا لا يخصك ثم لما كررت معه الكلام في هذا الشأن مسكني وهزني بشدة وقال لي امش من هنا لا بد اننا نحرق البلد قبل دخول الانكليز فيها فتركته ومشيت نحو قره قول المشية واذ حضر جاريّاً خلفي ببلوكين ولما وصل نبه على العساكر بكسر احد الدكاكين الموجودة هناك التي كان بها غاز واخراج الغاز منها وطلما ترجيته فلم تحصل فائدة فتركته وبعد ان مشيت قليلاً تقابلت مع اسماعيل بك صبري ونسيم بك وواحد قائمقام طوبجي يسي بهجت وواحد صاغقول اغاسي اوكباشي وسألوني عن المناداة فقلت هذا فعل سليمان بك واخذتهم معي كي يعينوني

على تقديم الرجاء اليه في هذا الشأن ويكونوا بصفة شهود ولما توجهت مع من ذكرنا وترجينا من اخرى اجابنا انه لا بد من حرق البلد قبل دخول الانكليز اليها فركبت مع المذكورين في العربة وتوجهت لباب شرقي ووجدت هناك عمر رحى جالساً ومحمود سامي واقفاً ووجهه متجه لداخل الودة ويده منديل يمسح به وجهه ويعلم من ذلك انه كان حاضراً من الخارج فاخبرت عمر رحى بان سليمان بك عزم على حرق البلد ونهبها فالحقه اذ انه شرع في كسر الدكاكين وهذا لا يصح فاجابني انهم سيرسلون اليه للانتظار قليلاً فقلت له ان يعطيني بوصلة بذلك اوصلها اليه فان النار لا تنتظر قال توجه انت ثم التفت الي محمد سامي وقال توجه اجمع العربات والحيوانات فقلت له ان هذا لا يمكني بالنسبة لحالة البلد فقال لي ولو قدر ثلاثمائة س لماذا وجهت كلامك الى عمر رحى وليس الى محمود سامي

ج لانه مأمور اشغال جهادية ومحمود سامي لم يكن له صفة

س ماذا جرى بعد ذلك

ج توجهت للمشية وجدت عجي الاي واقفاً في شارع شريف باشا وكان متصلاً بالاي سليمان سامي وفي نصف المشية رأيت طلبه حاضراً من البحر وادرت ابقافه فلم يقبل ومشى وكان حاصلاً فتح الدكاكين ونهبها وكانت عربة تمر على المنهوبات وبعد ذلك ظهر اللهب

س هل رأى طلبه باشا الحريق

ج لا لانه لم يظهر في ذلك الوقت

س نعم كلامك

الضبطية ثم طلع فوق وعند نزوله كان حضر
طلبه فجلسا معاً وتكلماً بمفردها ولما استنهم مصطفى
صبي من محمود سامي عن سبب مجيئه اجابه
انه حضر للتهنئة بالنصر لورود خبر بغرق تسعة
مراكب وانه لما حضر وجد الحال بخلاف ثم
اراد البحث عن محل ليقضوا به الليلة فكلف
بذلك عبدالله نديم وتوجه للبحث ثم حضر واخذ
محمود سامي والسملوطي ومحمد عبده وباتوا في
ذلك المحل وفي عصر اليوم المذكور طلب
احمد عراي مصطفى صبي بالطاية وامره يجمع
العربات والمحوانات الموجودة بالبلد فاجابه
ان العربات والمحوانات اغلبها تخص اورباوين
ولو اخذت ربما ترفع دعاوي جسيمة فاخبرني
بالغرض من العربات والمحوانات وانا انفذ
فاجابه ان الغرض نقل المزارع فتعهد مصطفى
بك بذلك ولما حضر الضبطية حررنا للاقسام
بمجال المزارع الذين في جهة كل منهما وفي يوم
الاربعاء لم يحصل شيء لغاية الظهر الا ضبط
بعض اناس بناء على التداعي عليهم بعمل اشارات
وفي الظهر صار اخبارنا انه حصل تجمع اهالي
بكنرة جهة باب الترسانة وفي حارة اليهود وانه
حاصل ضرب من الاهالي لبعض اليهود وخدم
الاورباوين فترلت انا ومصطفى وفي اثناء
مرونا وجدنا مع احد الاهالي اثنين مقتولين
على عربة احدهما يهودي والاخر بربري فقال
لي مصطفى بك الحق خوفاً من ان تكون هذه
المسألة مثل مسألة يوم ١١ يونيو فتوجهت لحارة
اليهود وتوجه احد المعاوين للترسانة فوجدت
اناساً مجتمعين نحو الالف بعضهم بنيابيت والبعض
باسلحة والبعض ببلط فاجتهدت في تفريقهم باتحاد

ج قيل من بعض الاهالي وبعض
الاورباوين انه حضر لسكندرية وقيل ايضاً
انه كان معه ثمانية ثبوت ولما سألت البعض عما
اذا كان نظره بنفسه ام لا اجابني بانه بلغه فقط
اما انا فلم اره ولم اعرفه

س قبل واقعة يوم ١١ يونيو كان حصل
كلام بين القناصل وعراي بانه يتعهد بالامن
العمومي فانه كان تنازل عن الوزارة وخشيت
القناصل من حصول شيء لاتباعهم واشيع وقتئذ
ان حسن موسى وعبدالله نديم سعيًا في تلك
الواقعة حتى يدغوا الحال لاعادة احمد عراي
لوظيفته فهل بلغك ذلك

ج في ١١ يونيو كان عراي قد عاد
لنظارة الجهادية ولم يبلغني شيء عن ذلك انما
الذي اعلمه هو انه لما سقطت الوزارة تعصبت
الجهادية وقال سليمان سامي انه ينزل في المنشية
على باب قنصل فرانسا وقنصل الانكليز وان لم
يعد عراي ومحمود سامي لا يقون احداً ثم قر
رأيهم على تأجيل اجراء ذلك وتحرر تلغراف
للخديو بانه ان لم يعد عراي للنظارة لا يكونوا
مستولين عما يحصل وفي تلك الاثناء طلب القناصل
سليمان سامي ومصطفى عبد الرحيم فتوجهت انا
اطالهما ولم يرغبوا الحضور معي وقالوا لي انه لم
يكن للقناصل علاقات معها

س هل نظرت العلم الايض

ج لم انظره انما بلغني رفعه

س ماذا حصل بعد ذلك

ج في مساء يوم الثلاثاء حضر محمود سامي
ومحمد عبده والسملوطي وعبدالله نديم ومعهم اناس
اخرين لم اعرفهم فجلس محمود سامي امام

ذلك بما فيه العساكر والضباط

س ألم يوجد بالمنشية خلاف الای سلیمان
داود

ج الای سلیمان داود والای عید انما لم
ار عید

س ألم تر اسماعیل بك صبري
ج لم اعرفه

س هل تعرف الاثین جاویشیة اللذین
حضرا لك من طرف محمود سامي وهل كانا
سوارى ام بیاده

ج لم اعرفها وقد حضرا لی بالالوضه
راجلین فلم اعلم ان كانا سوارى ام بیاده
قد استأذن بعد ذلك البک الموماً الیه
فی انه یتوجه لحل ما موربته بسکندریه وأذن له
بذلك وانصرف

اعضاء	اعضاء	اعضاء
محمد مختار	مصطفى خلوصی	سلیمان یسری
مصطفى راغب	محمد حمدي	سعد الدین
محمد ذکی	یوسف شهدي	علی غالب
رئيس القومسیون		
اسماعیل ایوب		

* (مخضر حسن بك صادق) *

بناء علی ما تقرر بجلسه يوم الاثنين ١٩
القعدة سنة ٩٩ و ٢ اکتوبر سنة ٨٢ عن استحضار
حسن بك صادق والتحریر للداخلية بذلك قد
حضر ولما سأله سعادة الرئيس عن اسباب
حصول واقعة يوم ١١ جونیو سنة ٨٢ وكيفيتها
بما انه كان وکیل ضبطية اسکندریة فی ذلك
الوقت فاخرج من جيبه مذكرة حررها من
قبل ونالها علی القومسیون وبعد تلاوتها وجه
الیه سعادة الرئيس الاسئلة المحررة ادناه واجاب
عنها بما سیأتی

س ذكرت انه فی جمیع البلد قتل خمسة
انفار وقتل امام الضبطية اربعون فكيف ذلك
ج لا یخفی ان ذلك الیوم كان یوم احد
وكان موجوداً مراکب کثیرة فی البحر فر من
تلك الجهة اناس کثیرون للقسمة بالبحر ودخل
اناس اخرون بالضبطية للاحتواء فضربوا

س من ضربهم
ج فلیسأل عن ذلك من ضابط القره قول
والعساكر

س هذا القول لا یکنی
ج بلغنی من کتبه الضبطية ومن معاونها
المسی احمد رسلان الذي ادخلوه عساكر المستحفظین
بالقره قول وحجزوه ان العساكر المذكورین
تداخلوا مع الاهالی فی القتل وزیادة علی ذلك
یوجد معی کشف بیان هولاء العساكر

س ابن هو
ج ها هو
س هل بلغك شيء عن حسن موسی العقاد

ج نعم فان الانذارات التي حضرت من
الاميرال كانت بعنوان القومندان واخذها
طلبه باشا

س لما سألنا طلبه باشا قال ان القومندان
كان اسماعيل كامل باشا وليس هو فاني الحيفة
ج الذي اعرفه انه وقت توجي لسكندرية
في اوائل لولايو هو ان طلبه الذي كان قومندان
العساكر وكان اسماعيل باشا كامل بالاجازة
ولكن في وقت الضرب كانت الاوامر تصدر
باتحاد رأي جميع روساء العسكرية

س هل تعلم بصدور اوامر من طلبه بصفة
قومندان

ج الذي اعرفه هو ان الانذارات التي
حضرت من الاميرال استلمها طلبه باشا من
الحافظ بمقتضى وصولات وكانت بعنوان القومندان
(ثم اذن له بالانصراف وانصرف)

في يوم الاحد ٢٥ القعدة سنة ٩٩ حضر
مصطفى بك صبحي ووجه اليه الرئيس الاسئلة
اللازمة واجاب عنها كما سيأتي

س لما سمعت النداء من العساكر السواري
والعساكر البادية باخراج الالهالي لانه مزعم حرق
البلد بعد ساعتين لم تسمع بامر من

ج قيل من العساكر انه بامر الجهادية

س ابن كان محمود سامي في ذلك الوقت

ج في المنشية مع سليمان سامي

س ألم يخبرك احد بانه مزعم حرق البلد

ج حضر لي اثنان من الجاويشية من

طرف محمود سامي واخبراني انه يطلب احد

المعاونين فارسلت اليه محمد افندي منيب

معاون الضبطية فعاد واخبرني ان محمود سامي

وسليمان سامي جالسان في المنشية وبأمران
باخراج الهالي البلد منها حيث انه مزعم حرق
البلد ونفس العساكر كانوا يسوقون الهالي البلد
لخروجهم منها قولاً انه مزعم احراقها بعد ساعتين

س ألم تر بنفسك محمود سامي في المنشية

ج لم اره انما اخبرني بوجوده هناك

الاثنان جاويشبة اللذان حضرا بطلب المعاون

واخبرني بذلك ايضاً المعاون المذكور عند عودته

س قد رأيت حصول النهب بمعرفة

العساكر فعند رؤيتك ذلك هل رأيت ايضاً

انهم يحضرون غازاً او عتلات للحريق

ج رأيت معهم صفائح غاز وعلمت فيما بعد

انه كان معهم كروسة بها غاز

س في اي ساعة

ج في الساعة ٩ عربي

س حيث انك رأيت صفائح الغاز فابن

كانت

ج رأيتها بالقرب من قنصلانو فرنسا

وبشوارع المنشية

س هل كانت عديدة

ج لم يمكن معرفة عددها اذ اني كنت

في عربية (كوتيه)

س ولو انك لم تعرف عددها ولكن

يمكنك معرفة المقدار تقريباً

ج رأيت نحو العشرين صندوقاً متفرقة

وعلمت فيما بعد انهم وضعوا النار بعد النهب

في كل محل على حدة

س هل تلاحظ لك ان الضباط كانوا

مشاركين في وضع النار فقط العساكر والبرابرة

ج جميع الالاي كان مشتركاً في اجراء

س هل تعلم ابن احمد عراي قضي ليلة الاربعاء

ج لا اعلم

س لما قال سليمان سامي لاحد عراي انه يلزم حرق البلد وتخريبها اولى من اعطاها للانكليز كما هي بماذا اجابه احمد عراي

ج لم يقل احمد عراي شيئاً لاشتغاله وقتئذٍ بالكلام مع طلبه انما قال ان القتال على الحيادة

س هل تعلم بتخصير شيء من قبل لحرق البلد

ج اعلم فقط ان سليمان سامي لما كان بالمشية كسريه دكان بجوار القره قول واخذ منها الغاز الذي كان بها

س الم يبلغك انهم احضروا غاز من المخازن الموجودة خارج البلد قبل الحرق بيوم ج لم يبلغني ذلك

س ما هي كيفية وجود هذه المخازن خارج البلد وكيفية اخذ الغاز منها

ج موجود مخزن في اللازيريتو تبغ الصحة وله اصول معلومة وهوان ديوان الصحة لا يصح بدخول الغاز داخل البلد بل عند ورود شيء من ذلك بالجارك بتوجه عسكري من الضبطية وعسكري من طرف الصحة وأخذان الغاز وبحضرائه لذلك المخزن ثم لما يريد صاحبه بيع شيء منه للتجار يقدم قائمة للصحة باسماء التجار والمقادير المراد تسليمها للمشتريين ويصير توزيع ذلك على المشتريين المذكورين بحضور عسكري من الصحة وعسكري من الضبطية

س هل ان الخفراء كانوا موجودين

ج لما حصل الضرب على البلد اخذ النظام وطبعاً خرجوا انما علمت بعد الواقعة انه لم يؤخذ شيء من ذلك المخزن لوجود غاز بكثرة في البلد

س استمر الضرب يوم الثلاثاء لغاية الساعة ١١ فتمى رفع العلم الابيض

ج لا اعلم في اي وقت بالتخفيق ولكن وجدته مرفوعاً في يوم الاربعاء

س بامر من رفع

ج طبعاً بامر الجهادية

س هل حصل ضرب من الطواي بعد رفع العلم الابيض

ج لم يحصل ضرب من الطواي في ثاني يوم فاني مذكنت في الطاية في اول يوم مع

احمد عراي حضر الناضوري واخبر احمد عراي ان النيران انقطعت من الطواي لغاية الساعة ٧ س في اول يوم رفع العلم الابيض وبناء

على ذلك حضر مندوب من طرف الامبرال للمكاملة وتقابل مع طلبه باشا وقبل عودته حصل ضرب من الطواي فهل تعلم ذلك

ج لم اعلم ذلك وغاية ما رأيت اني نظرت في يوم الاربعاء العلم الابيض وسمعت طلق نحو السبعة مدافع من المراكب

س كيف علمت ان الضرب كان من المراكب وليس من الطواي

ج لوجودي في ذلك الوقت بباب شرقي مع احمد عراي وقيل لي منه ذلك

س من كان قومندان بسكندرية

ج طلبه باشا

س هل كان ذلك في اول يوم وثاني يوم

(محضر استجواب)*

سعادة مصطفى باشا العرب في مصر

صار استحضار سعادة مصطفى باشا العرب
وجهه اليه سعادة الرئيس الاسئلة الموضحة ادناه
واجاب عنها بما سيأتي

س علم للقومسيون بان طلبه باشا قال
امام سعادتك بان لولا همة المحافظ وبعض
مستغدي الضبطية يوم ١١ لولايو اكان تم مراننا
ج انا ما تقابلت مع طلبه باشا الا في يوم
حضوره للفرز مع راشد حسني باشا وكان وقتها
ميرالاي وحضروا عندي بمنزلي وتغدينا سوبة
ولم يحصل مكالمة في شي وما حصل وقائع قبل
ذاك الاجتماع

س وضح لنا معلومات سعادتك في مسألة
الحريق

ج يوم الاربعاء الذي هو يوم الحريق
كنت متوجهاً بعريني الى سراي الرمل لمقابلة
الحضرة الخديوية وفي حال مروري من المنشية
نظرت العساكر تكسر الدكاكين وتنهبها فلما
نظرت ذلك اردت منعهم ونزلت من العربية
فعلاً وتكلمت مع بعض العساكر واوريتم عاقبة
ما يتبع من هذا الفعل الذم فبوقتها تهور علينا
احد العساكر ولما نظر العربي ما حل بي في
الحال اركبني العربية وتوجهنا الى سراي الرمل
وصار ياتي هناك وخلاف ذلك لم يكن لي
معلومات بشي

س هل لم تعودوا بعدها لسكندرية

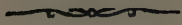
ج في ثاني يوم بعد الظهيرة عدت مع خبري
باشا واسماعيل كامل باشا ومحمود باشا الفلكي

ومرينا من خارج اسكندرية ودخلنا من باب
سدري وتوجهنا الى رأس الدين |

س أما نظرت الحريق ومن كان يجريه

ج في حال توجهي ما كان ابتداء الحريق
وبعد وصولي للرمل نظرت الحريق ليلاً من
منزل سعادة خليل باشا يكن واستمرت كذلك
حتى انه في عودتنا ثاني يوم دخلنا من باب
سدري كما ذكر ولا اعلم من هم الذين اجرؤا
الحريق

(بعد اجابته بما ذكر استأذن من المجلس
واذن بالانصراف)



(محضر استجواب مصطفى بك صبي)*

بناءً على ما تقرر بجلسة يوم الاربعاء ٢٤ جا
سنة ٩٩ الموافق ٤ اكتوبر سنة ٨٢ كان تحرر
بطلب حضرة مصطفى بك صبي مأمور ضبطية
اسكندرية وحضر في هذا اليوم وكان معه
تقرير محرر من قبل فتلاه على القومسيون وبعد
ذلك وجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة المبينة
ادناه واجاب عنها بما سيأتي

س قلت في تقريرك ان سليمان ساي كان
مندوباً لحرق البلد فهل عندك مستندات تثبت
انه كان مندوباً لذلك ومن الذي انتدبه

ج الذي يثبت ذلك هو ان جميع الجاري
كان بالاتفاق بينهم

س ماذا بلغك عن قصدهم من اجراء
الحصار المذكور وبامر من
ج بلغني ان العساكر كانت قد
عملت حصاراً على السراي المذكور بامر عراقي
ولا اعلم النصد منه

س هل لم تقابل عراقي قط من اول يوم
ضرب المدافع

ج قابله في ذاك اليوم بعد الظهر في
طاية كوم الدياس وكان معه طلبة ونصاف
حضور راغب باشا اخذ عراقي وتوجه معه
الى منزله

س انت قلت انك اول يوم لم تخرج
من الترسانة لحد الساعة ١١ والان نقول
انك توجهت للعراقي بعد الظهر فاهي الحقيقة
ج الحقيقة اني كنت توجهت بعد الظهر
ايضاً كما تذكرت الان لاجل انظر الكيفية ثم
عدت الى الديوان واقمت فيه لحد الساعة ١١
حسبما اوضحت اولاً

واعيد للسجين ثانياً

بناء على ما نقرر بجلسة يوم الاحد ٢٤ المحجة
سنة ٩٩ الموافق أكتوبر سنة ١٢ قد صار
استحضار محمد كامل باشا ووجه اليه سعادة
الرئيس الاسئلة الاتية واجاب عنها بما سيأتي
س انت قلت انك لم تأمر برفع الخنفر
الذي كان على المسجونين المذنبين الذين كانوا
في اللبان مع ان سليمان الطوفي الذي كان
محافظة عليهم قال انك انت الذي امرته باخذ
العساكر والخروج بهم من البلد واخلاء سبيل
المسجونين وكان ذلك في يوم الاربعاء ثاني يوم
الضرب وكذلك سعيد محمد قبطان الذي كان

توجه خنفر بالعساكر البحرية للمساعدة في الخنفر
على اولئك المسجونين قال انه في يوم الواقعة
لما مرت امامهم عساكر البرية والطوبجية التي
كانت معه ايضاً ولذلك توجه اليك وسألت
عما يجريه فامر عبد الرحمن نشأت باخذ
العساكر والتوجه بهم لطاية فايد باي وامرت
سعيد محمد المذكور بنزوله في المركب وقد
حصل وها هو قد صار احضار سليمان الطوفي
وسعيد محمد قبطان امامك وقالوا في مواجعتك
بما ذكر فيقضي ان تفيد عن سبب انكارك في
الاول صدر الامر منك باخلاء سبيل المسجونين

ج اني لم آمرها بما ذكر قط
عند ذلك قال سعيد قبطان مخاطباً كامل
باشا (يا سعادة الباشا انت الذي امرتني ان
انزل المركب لما توجهت اخبرتك بهروب
العساكر وكان موجوداً مصطفى جاهين سوارى
المركب واسماعيل سرجان) فلم يجاوبه عن ذلك
كامل باشا بشئ

فسأل سعادة الرئيس من كامل باشا
كما سيأتي

س ها هو سعيد قبطان يذكر انك ايضاً
بانك لما قلت له انزل المركب كان بحضور
مصطفى جاهين واسماعيل سرجان فأفدنا الحقيقة
ج صعب اني نظرت مصطفى جاهين
واسماعيل سرجان المذكورين ها الاثنين كانوا
طالعين من المركب فامرهم بالرجوع فيها ولم
اتذكر ان كان سعيد قبطان معهم ام لا حتى
واني لست متذكراً ان ذلك كان في اي يوم
وبعد ان اجاب بما توضح اعيد للسجين

التخاني

س ان نهوراتهم كانت ظاهرة لكل
انسان ويقولوا كل ما كانوا مصممين عليه فافد
عما سمعته

ج سليمان سامي كان يقول انه يحرق
البلد جهاراً ولم اسمع من عراقي ولا من طلبه
حتى وانه في اول يوم ضرب المدافع طلعت من
الديوان الساعة ١١ لا توجه الى منزلي لتطمينهم
فقابلت سليمان سامي بالمنشية مع بعض ضابطان
من الابه فاقفت العرييه وسألت عن سبب
وقوفهم هناك فقال لي بعض الضباط انهم واقفين
لحفظ المنشية

س انت قلت انك سمعت التصميم على
الحرق من سليمان سامي فقل لنا عن كيفية سماعك
وكان في اي يوم

ج حقيقة سمعت من سليمان سامي ذلك
في اول يوم الضرب الساعة ١١ وكسور لما
كنت متوجهاً الى منزلي ووجدته في المنشية مع
الضباط كما ذكر وفي ثاني يوم سمعت من السيد
بك قنديل ان سليمان سامي مصمم على حرق
البلد وانه ترجاه في باب شرقي فلم يقبل منه
س هل ان السيد قنديل كان موجوداً
في ثاني يوم بسكندرية

ج اظن ذلك كان اول يوم لست
متذكراً

س لما توجهت ثالث يوم لطرف الحضرة
الحديوية ماذا رأيت وهل نظرت العساكر التي
كانت محاصرة للسراي

ج لم انظر ذلك بل كان صارفك الحصار
وسمعت به فقط

باحضار نقود الديوان اليه ولذا فعند العصر
اخذت من الصراف صرة فيها الف جنيه ونهبت
عليه بان يحضر خلفي ومعه باقي النقدية وتوجهت
امامه الى جهة باب شرقي

س ما الذي نظرته في المنشية حال توجهك
الى باب شرقي

ج نظرت حالها شنيعة جداً من الذهب
والحريق

س من الذين كانوا يحرقون ذلك حياً
شاهدت

ج نظرت عساكر واهالي يحرقون ذلك
س من اي الاي تلك العساكر

ج سمعت ان عساكر ٦ جي الاي حكمدارية
سليمان سامي هم الذين كانوا يحرقون ذلك

س لما توجهت الى باب شرقي ماذا جرى
بعد ذلك

ج توجهت لحد باب شرقي فما وجدت
العراقي وانتظرت الصراف برهةً فما حضر
فظننت انه ربما يكون توجه الى منزلي فرجعت
س في ثالث يوم كنت باي جهة

ج توجهت لطرف الحضرة الحديوية وبقيت
مقيماً بالمعية السنية

س عراقي وطلبه وخلافه كانوا مقيمين
دائماً عندهم بالديوان وضرورة انكم علمتم افكارهم
ومذاكراتهم التي كانوا يصمون عليها بشأن
ما يحرقونه من الاجرات عند حصول الحرب
نحو حرق اسكندرية او نهبا قبل دخول الاجانب
فيها او غير ذلك

ج ما سمعت منهم شيئاً لانهم كانوا
مقيمين بالدور الاعلى وانا كنت مقيماً بالدور

ج الذين توجهوا الى الطواحي هم العساكر
الطواحي البحرية الذين كانوا في الاجازات
وصار استحضارهم من البلاد بامر العراي للزوم
الطواحي

س لما سقطت وزارة محمود سامي وعراي
نقدم منكم تغراف للجمعية السنية بعدم قبول
ناظر خلاف عراي وانكم لا تضمنوا الأمن فما
هو السبب

ج ان ضباط عمال البرية في ذاك
اليوم وهم سليمان سامي ومصطفى عبد الرحيم
وباقى الضباط الذين معهم حصل بينهم هيجان
زايد وحرروا تغرافاً بالمعنى المذكور وجبرونا
على الختم عليه

س المعلوم للقومسيون ان الذي تحرر
للجمعية السنية ها تغرافين احدهما من العساكر
البرية والثاني من البحرية

ج نعم انهم تغرافين واحدهم الذي تحرر
من البحرية اجريت ختمه خوفاً من ضباط عساكر
البرية المذكورين

س كنت بسكندرية في واقعة ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج نعم كنت هناك

س ما هي معلوماتك فيها

ج يوم الواقعة المذكورة لما حصلت الاشاعة
بها وحاصل الهيجان نهت بقفل ابواب الترسانه
وزيادة التحفظ على المسجونين

س هل لا تعلم بتدخل احد من البوليس
او المستعظفين في تلك الواقعة

ج الذي اعلمه ان من اهمال المذكورين
حصل ذلك لانه كان يمكنهم منع ما ذكر

س التدخل ليس كالا مال فهل لم يبلغك
عن تدخل احد منهم
ج لم يبلغني

س هل لم تسمع عما كان يجريه نديم
باسكندرية من التهيّجات

ج سمعت انه كان يقرأ خطب مع الشبان
س هل كانت تلك الخطب مهيمية اي
موجبة لتغيير افكار الشبان وتحريضها على
النساد

ج انها كانت مهيمية وتتضمن الكلام على
الدين والوطن لاني حضرت مرة واحدة وكنت
مع سعادة عمر باشا وسمعتنا بعض الخطبة وقتنا
هل لا تعلم ما كان يجريه حسن موسى
باسكندرية

ج لا ولا اعرفه

س هل ما بلغك ان بعض الاوروباوين
كانوا يلتجئون الى الضبطية يوم واقعة ١١ يونيو سنة
٨٢ ومع ذلك قتلهم العساكر
ج بلغني ذلك الان فقط اي بعد
الضرب

س يوم ضرب اسكندرية كنت باي جهة

ج كنت في ديوان البحرية طول النهار

س عراي وطلبه كانوا باي جهة

ج ان المذكورين كانوا نائمين في الديوان
وفي الصباح ركبوا سوية وتوجهوا الى طابية
كوم الدياس

س في ثاني يوم كنت باي جهة

ج كنت في الديوان ايضاً

س اما طلعت مطلقاً

ج كان في اول يوم به علي العراي

بسكندرية في هذا الشهر كليا

س المعلوم ان حسن موسى له تداخل في
واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ فهل علمت او بلغك شي
من هذا القليل

ج الذي في علي وتذكري اخبرت به
القومسيون ولم اعلم شيئا سواه

اذن له بالانصراف في محرم سنة ٢٠٠

اعضا اعضا اعضا

محمد مختار محمد حمدي سعد الدين
يوسف شهدي علي غالب

رئيس قومسيون التحقيق بصر

اسماعيل ايوب

فكيف كان ذلك وبامر من

ج لم بصر اخراج عساكر الواورات
للطواي قط

س كيف خرجت المسجونين من المراكب

ج يوم ضرب المدافع جاءني سيد احمد

قبطان سوارى الواورين واخبرني ان المسجونين

هربوا بواسطة القاء انفسهم في البحر وخروجهم

الى البر

س هل سيد احمد قبطان المذكور لم

يحضر امامك بالترسانة اطراف احمد عراي وطلب

منه زيادة الخفر على المسجونين فامرهم باطلاقهم

لعدم وجود عساكر

ج لم يحصل ذلك امامي

س ثاني يوم ضرب المدافع الموافق ١٢

يوليو سنة ٨٢ امرتم بقيام العساكر التي كانت

متمنظة على الاشخاص الذين كانوا في اللبان

وهم ثلاثة بلوكات احدهم كان موجودا قديما

والاثنين من البحريه كان صار استحضارهم يوم

الضرب من العساكر البحرية لزيادة الحفظ فافد

عن اسباب ذلك

ج ان الخفر الذي كان على اللوانجية هو

بلوك واحد حسب اصله وكان مقما بمحله وفي

اول يوم ما حصل فيه شي ولا انتقل من

مركزه وفي ثاني يوم عساكر المستغظين وعساكر

ه جي الاي الذي كان في رأس النين لما هموا

بالخروج من البلد اخذوا المسجونين معهم

واجروا تكسير الحديد منهم وتوجهت معهم عساكر

البلوك المذكور

س هل لم تتوجه عساكر بحرية قط الى

الطواي

مخضر استجواب محمد كامل باشا

وكيل البحرية بسكندرية سابقا

بناء على ما نقرر بجلسة ٢٧ ذي القعدة
سنة ٩٩ استخضر من سجن الضبطية محمد كامل
باشا وكيل البحرية سابقا وسئل فاجاب كما
سيأتى

س قبل ضرب المدافع على طواي اسكندرية
بيوم واحد اخذتم طاقم عساكر الواورات جميعها
وارسلتهم الى الطواي بما فيهم العساكر التي كانت
خفر علي وابوري مصر والغرية المسجونين بهما
الاشخاص المتهمين في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

محمد علي مع العساكر في وسط المنشية رأى
السيد المذكور حضور عسكري سواي له واعطاه
ورقة فبعد قراءتها وضعها داخل جيبه وبعد
برهة امر العساكر بالنهب والحرق وعلى الخصوص
املاكنا والشيخ شعيب المذكور له حضر من منذ
ايام خبر وفاة والده وعزم على السفر فلا ادري
ان كان سافرا ام لا

س علم للقومسيون ان حسن موسى العقاد
حضر لمنزلكم في اسكندرية في يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢ الذي حصلت فيه المذبحة فهل حضر
حقيقة ام لا وفي حالة الايجاب ما هو الزمن
الذي مكثه بطرفكم وفي اي وقت حضر

ج حضر حسن موسى لمنزلنا في يوم
المذكور وبعد ان شرب القهوة وتوضا وصلى
سألنا عن منزل حماد بك احد اعضاء محكمة
الاستئناف فقلت له اني لا اعرف منزله ولكن
لما يستيقظ اخونا الشيخ ابراهيم نسالة ربما يتيسر
له ارشادك عن منزل حماد بك فوصفه اليه
وركب العربى تعلقنا وتوجه ثم حضر بعد صلاة
العصر فوراً في حال غياب اخينا الشيخ ابراهيم
وقت استمرار الحركة والهيجان ومكث بمنزلنا
بعد صلاة العشاء ثم ركب وتوجه للمحطة ليسافر
في وابور الصعيد ولما استقمنا منه عن اسباب
الحضور اجاب ان له قضية في محكمة الاستئناف
المختلطة وحضر بشأنا

س هل في اثناء وجوده بطرفكم اشترك
معكم وساعدكم في منع ما كان حاصلًا من
هيجان الاشرار والفتك بمن يقابلون من
الاوروبابوين

ج كان شخص اسود الوجه لم اعلم ان

كان صعيدي ام بربري اراد قتل احد
الاوروبابوين بسكين في يده فقتل وضربته
وادركوني خدائي وخلصت منه السكين ولما سمع
الغوغا السيد حسن حضر لمساعدتي فوجدني
انقذت ذلك الاوروبابوي واخذت السكين
من الشخص المذكور

س في اي ساعة حضر السيد حسن
المذكور لمنزلكم وفي اي ساعة ذهب من هناك
وفي اي ساعة عاد وهل انت متحقق انه في
مدة غيابه توجه لمنزل حماد بك او لجهة
اخرى

ج حضر بعد الظهر بساعة وكان معه
شنته وخادمه ومكث في منزلنا ساعة تقريباً
وتوجه نحو الساعة ٨ وعاد عقب انفضاضنا من
صلاة العصر ومدة غيابه ساعة تقريباً وما تحققنا
توجهه لمنزل حماد بك او لخاله فلا نعلم فانه
اخبرنا فقط انه متوجه لهنالك

هل سمعت من السيد حسن المذكور في
ذلك اليوم مذ وجوده معك في اثناء حصول
الواقعة شيئاً يستدل منه على تداخله في تلك
الواقعة وما كانت حالته وهيئته

ج لم اسمع منه شيئاً يستدل منه على تداخله
في تلك الواقعة وما هيئته في وقت الهيجان
فكان مطمئناً ساكناً كالمعتاد ولم تلخ عليه علامات
خوف ولا رعب ولا اندهاش

س هل رأيت حسن موسى في اسكندرية
قبل حصول هذه الواقعة او بلغك من احد
حضوره

ج حسن موسى لم ينزل منزلنا الا في هذه
الدفعة ولم اعلم ولم اسمع باوقات حضر فيها

الانكليز سيتولون من البحر ويقتلون جميع المسلمين

(وبعد ذلك استأذن بالانصراف وانصرف)

اعضاء اعضاء اعضاء

محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري

مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين

محمد ذكي يوسف شهدي علي غالب

رئيس القومسيون

اسماعيل ايوب

هذه الحكاية

س الم يبلغك شي عن الحريق او عن
اجراء مذ كنت في كفر الدوار او في جهة
اخرى

ج اني اعلم ان الذي باشر امر الحرق

والتهب هو سليمان سامي بالعساكر واخبرنا سعادة

رضوان باشا بعد عودتنا من المهجرة انه سمعه

في يوم الحرق امر بحرق املاكنا ومتعلقاتنا

ومسجدنا وكذلك اخبرنا احمد افندي الكريدي

التاجر بسكندرية انه في يوم الاثنين ١٠ يوليو

سنة ٨٢ اعني قبل الضرب على الطواي بسكندرية

يوم كان مع سليمان سامي فسمعه بأمر باحضار

شخص ضابط يكون ذا اخلاق شديدة ولما تاخر

حضور الشخص المطلوب نبه سليمان سامي

المذكور على بعض الضباط بان عند حضور

ذلك الشخص يخبروه بالتوجه واحضار اولاد

الشيخ سليمان باشا الاربعة وهم الشيخ محمود

والشيخ احمد والشيخ ابراهيم والشيخ محمد وينزع

عنهم كساوي العلم ويلبسهم كساوي الجهادية

ويوضعهم في الطواي تحت امره وذلك عند

سماع اول مدفع يطلق من المراكب الانكليز

فقال له احمد افندي المذكور ان كان ذلك

اتتماماً فهذا لا يليق ابقاعه بالعلماء وان كان

لامر اخر فهم يعرفون امور الجهادية والافق

صرف النظر عن ذلك في هذه الاوقات بما

انهم من العلماء ولا ذنب لهم واخبرنا ايضاً شخص

يسى السيد شعيب من اهالي الغرب الجواني

انه قد كان واقفاً في المشية في يوم الاربعاء

ثاني يوم الضرب على طواي اسكندرية وكان

سليمان داود المذكور بالقرب من صورة افندينا

(محضر استجواب الشيخ احمد باشا)

بناء على ما نقرر بجلسة يوم الاحد ٨ محرم

سنة ٢٠٠ كان طلب حضور الشيخ احمد

باشا وحضر في هذا اليوم وسئل واجاب

كما يأتي

س علم للقومسيون انك وجدت في احد

الايام بطرف عراي في معسكر كفر الدوار

وتكلمت معه في شأن حرق اسكندرية وما نشأ

وينشأ عنها من الاضرار فاجاب ان البلد

المذكورة كانت بلد فسق وما كان يمكن تطهيرها

الا بالنار فهل هذا حقيقي ام لا

ج بالحقيقة توجهت في ثاني يوم العيد

لكفر الدوار بطرف احمد عراي بسبب ما نشر

في حقنا في جريدة الطائف ولكن لم نحصل

مخبر الاستعلامات التي اخذت
من جناب تيجران بك وكيل
نظارة الخارجية بقومسيون
التحقيق بمصر

بناء على ما تقرر بجلسة يوم الاثنين ١٩
اللعنة سنة ٩٩ الموافق ٢ أكتوبر سنة ٨٢ قد
دعي جناب تيجران بك وكيل نظارة الخارجية
للحضور للقومسيون لاختد بعض استعلامات منه
قد حضر في هذا اليوم واستفهم منه سعادة الرئيس
عن المسائل الميمنة ادناه واجاب بما سيأتي

س حيث انكم كنتم موجودين بسكندرية
وكنتم واسطة في المكالمة بين قومندان ذلك
الثغرويين الاميرال فترجوا منكم توضيح ما رايتوه

ج اني كنت موجوداً في الحقيقة بسكندرية
وفي ثاني يوم الضرب تعينت انا وطلبه باشا
وعبد الرحمن بك بمأمورية لطرف الاميرال
بخصوص نزول العساكر الانكليزية للبر فقمنا
من جهة الرمل في الظهر وعند وصولنا الى باب
شرقي رأيت حصول النهب بمعرفة العساكر
وبعض برابرة قبلي العدد مع ان العلم الابيض
كان مرفوعاً ورأيت فرقاً بالقرب من محل
الكريدي ليونه وسليمان داود في وسط المنشية
مع عساكر مباشرين النهب وعند مرورنا اقترب
من العربية وتكلم مع طلبه باشا في شأن الاخبار
انما لم يفوه احدها بشيء في خصوص النهب
الذي كن حاصلات بمشاهدتها ويظهر ان بعض
الضباط المرؤسين كانوا متوقعين صدور امر

من طلبه باشا بالانصراف من هناك اما سليمان
داود فكانت تلوح عليه علامات الرضا بالحاصل
وكانت هيئته تدل على الثبات في ذلك الفعل
كانه ينعم بمأموريته وتلاحظ لي ان النهب في
الجهة التي كان موجوداً فيها كان بزيادة عن
باقي الجهات ومع ان طلبه باشا راه ايضاً على
هذه الحالة لم يأمر بالكف والاقتصار ثم لما
وصلنا الى الترسانة امتنع طلبه من مرافقتنا وعند
عودتنا وجدنا النهب لم يزل مستمراً

س هل رأيت حصول القتل وهل رأيت
الحريق

ج لم ار الا قتل وذبح مباشري النهب
بعضهم بعضاً اما الحريق فما كان ابتداءً من
نوجهنما بتلك المأمورية ولكني رأيت بعد ذلك
من الرمل

س هل رأيت شيئاً بعد ذلك

ج رأيت بعض الضباط والعساكر حاملين
اشياء منهوبة وبعضهم واضعها على عربات وكانوا
مزدحمين بهذه الكيفية عند باب شرقي وفي ذاك
الوقت رأيت محمود سامي في عربية في شارع
باب شرقي وكان عائداً من داخل البلد اما
احمد غراي فكان في باب شرقي ثم بلغني من
لطيف افندي بدروس احد معارفي انه رأى
عربات مشحونة غاز وبلغني ايضاً ان شخصاً يسمى
كابراذه له محسوبة على احد النظار الذين
كانوا موجودين في ذلك الوقت فطلب منه ان
يساعده ويحميه فاجابه ان الاصوب ان يسافر
لان بعد ساعنين سيصير حرق البلد وذبح من
يوجد فيها هما وقد تمكنت فيمة العصاة من
اخراج اهالي البلد بواسطة اشاعة مفادها ان

تجاهر واما عندهم من المحفة لنا ولحضرة بليغ
بك لعدم امكانهم تقيم تمامهم ولما ورد لحضرة
بليغ بك جوابكم الثاني المرغوب به طلب الحجاب
وعن معرفة عدم سبب عودتهم ومعرفة اسباب
تركهم للمجلس وطلبنا حضرة بليغ بك للاستفهام
منا فرداً فرداً وامرنا بجمعهم فلم يوجد منهم في
ذاك اليوم سوى تسعة حجاب انما قبل طلبه
للحجاب طلب منا تحرير قائمة واضحا بها اسم
الغائب والمحاضر منهم ومن بعد تحريرها اخذتهم
وتوجهت اليه فامرهم بالجلوس في اوضة المدالة
وشرع يسألني شفاه في ذاك الاثناء خرج احد
الحجاب من الاوضة فأمره حضرة بليغ بك
بالعود حتى يستوفي بصدده فرجع الحجاب
المذكور وخرج هو ومن معه من الحجاب مشنعين
بقولهم بانه لا بد من عرض الحالة لنظارة
الجهادية وفي الحال توجهوا اليها جميعاً وقدموا
لها تقريراً مقتضاه اني انا وحضرة بليغ بك امرناهم
بالسفر خفية وانهم لما توقفوا عن السفر شدد
عليهم وصار وضعهم في اوضة وانا واليك الموصى
اليه في اوضة اخرى وسالناهم عن مسألة الحريق
وعن السبب في الحريق لغاية ما اورو بتقريرهم
بعلم هذه صورة ما وجه الى من المجلس الحربي
خاصة

سؤال الى علي افندي رشدي قومندان
حجاب المحاكم المختلطة

نقدم انهاء الى الجهادية من جاوشية المحاكم
المختلطة بسكندرية ومن ضمنها انه من بعد حضورهم
والحاقهم لمجلس المحروسة تنبه عليهم من حضرة
احمد بليغ بك وكيل النائب العمومي بالتوجه
الى الاسكندرية وانهم لما توقفوا عن السفر اليها

وشدد عليهم بالسفر اخبروكم واستشاروكم فما
كنتم تجيبوهم بشي ولما تحقق لليك الموصى اليه
عدم سفرهم صار وضعهم في اوضة وانتم واليك
اقمت في اوضة اخرى وعلمت مذاكرة تسألوهم فيها
عن اسباب ترك مجلس اسكندرية واسباب
الحريق ومن السبب في ذلك فلم استجوابكم
لتفيدوا للنظر الامضاء

المجلس الحربي

ولما وردت الافادة لنظارة الحفانية بطلي
انا وحضرة بليغ بك لمعاملتنا اسوة من عوملوا
بالسجن بالطوبخانة بدون تحقيقات فذلك
الصادق المخلص لولي نعمتنا وهو سعادة بطرس
باشا افهم وكيلها ومن بالمجلس بان اولئك الحجاب
مفتريين كاذبين ولا صحة لدعواهم وترتب على
ذلك من حسن تدبير دخول المسألة في
التحقيق لتكذيبهم بما افتروا علينا به الحجاب الخائنين
ولولا سعادة المشار اليه لعوملنا باشر معاملة سيما
تخاملهم علي من عدم حريق المجلس واخبرتهم
عن حريقه واتضح لهم انه باق في ثم وما حصل مني
في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ من المدافعة عن
المنشبة والسعي في عدم امتداد الثورة فضلاً عما
افهمهم عن الحجاب باني جاسوس للحضرة الخديوية
فلنك الاسباب قصدوا البطش بي ولم يتمكنوا
من شي لعدم طول ايامهم الكثيرة عاملهم الله
بأعمالهم وبما اني صرت مجبوراً بان اقدم لجنايتكم
ما اصابني من تلك الحوادث بادرت بتقديم
لجنايتكم للطرفين واجراً ما يوافق عنه افندي
في ١١ أكتوبر سنة ٨٢ قومندان حجاب
محكمة الاستئناف
والمحاكم الابتدائية المختلطة

وأكد عليّ بالعود اليه فلما خرجت من عند
استأجرت فلوكة صغيرة بالبحر فعين لي ثلاثة
من العساكر الخبيرين ان يلازموني برّا راكبين
حمير في هيئة فلاحين حتى انهم اوصلوني الى
دمنهور وركبت بالواهور متوجهًا الى طنطا فلما
وصلت اليها وجدت بوزباشي ينتظرنني بالخطّة
لينظرنني ابن اتوجه فلأزمني من بعيد فلما لم
اجد اولادي بالجهة المذكورة عدت لعزبة صهري
الاخر فوجدت عيالي بها اذ كانت عزبة صهري
قريبة الى ابي حمص وسفري كان بحرًا خوفًا من
بطش العصاة بي هذا كله والخبرون تنبئني ابن
اتوجه ثم بعد ذلك عدت للعاصي فقبل وصولي
اليه وجدت بعض الحجاب ومن ضمنهم منصور
معلم الحجاب بالسوق الذي اعدوه للمسرنداديتة
وانا بالفلوكة وسألته هو ومن معه من الحجاب
وعن سبب تركهم لي بالجلس فلم يجابوني ولما
كررت عليه السؤال فاجابني بانه لا حاجة لهم
بالجلس وانهم تابعون الى الجهادية التي اليها
المرجع في كل الامور واخرج لي افادة من جيبه
محررة من العاصي بكفر الدوار الى وكيله العاصي
بمصر بالحق الحجاب وانا معهم بالجهادية فبوقتها
تحقق عندي ان مرغوبهم هو البطش بي متى
لحقت بالجهادية فتركهم وتوجهت الى العاصي
واخفيت عليه معرفتي امر الجواب الذي بيد
الحجاب وما فيه ولما استقرت امامه امرني
بالتوجه الى ديوان الجهادية حيث المجلس حرق
فاجتته بالطاعة وانصرفت متوجهًا الى الخروسة
واخبرت سعادة بطرس باشا وحضره بليغ بك
بالحقيقة فاخبرني حضره بليغ بك انه سبق
طلب عساكر من المحافظة لحفر المجلس خوفًا من

حصول حاصل فبوقتها اجريت الطرق المؤدية
في اخذ الجواب الذي بيد الحجاب من ناظر
الجهادية وسألته الى الحجاب النشط وهو محمود
علي حجازي لثقتني به وافهمته عن توضيح بعض
ايضاحات بوضوحها بديوان الجهادية عن مرتبهم
بالجلس وانه لا يقبلون ابقاهم بخدمة الجهادية
الا اذا كان بمرتب مجلس الحفانية سيما وان
المجلس طلب خنزير من المستنظفين زيادة وانهم
هم الاولى بعودتهم الى المجلس حيث انهم هم ادرى
به فلما الحجاب المذكور اورى الجهادية بما
افهمته به ردت الافادة للنظارة باعادة الحجاب
كما كانوا ولما الحجاب المذكور احضر الافادة
الى توجهت بها لسعادة بطرس باشا وبفهمه
اجرا تي انسرم منها ولما بلغ بعض الحجاب الذين
لم اليد الطويلة في هذا العمل وفي اعمال
مفساد عظمى بالاسكندرية في تعريب التلغرافات
الافرنجية من الجرائد وغيرها وتوصيلها للعصاة
وفي نظير ذلك اعدوهم بالتري انا يعلمون
علم اليقين بما علم بما اجروا من تلك الاعمال
السابق بذكرها وعقدوا بذلك جمعية للتخلص
من المجلس والانضمام الى الجهادية ولما لم يتمكنوا
من مرغوبهم احتجوا بطلب قيمة شهر واحد مقدمًا
وهذا جميعه مشاهد لحضرة وكيل النايب العمومي
بمصر فتمنعًا لاحتجاجهم حضرته صرف لهم قيمة
الشهر كمرغوبهم ليقيموا بالجلس ثم ولما ورد لحضرة
بليغ بك جوابكم بطلب الحجاب والعود لجلسهم
اجابوه بالطاعة حينًا منهم ورغبوا صرف شهر
اخر لهم للتوجه وهم الجميع متفقون على عدم
السفر كما عرفني بذلك من اتق به منهم وعارف
بما هو منطوق عليه ولما تحقق لهم عدم الصرف

لم تخرج مع من خرجوا من مدة فاخبرتهم انه لما تمت ماموريتي حضرت فسلتني تلك العساكر ان بعدها من القبط حتى وصلت لمركز العاصي في كنج عثمان فادخلوني امامه من بعد تجريدي من الاسلحة وسألني عن احوال البلدة وعن حال المجلس فاجبته بان المجلس حرق عن اخره فقال الحمد لله الذي اراح بلادنا منه وسر لذلك وهو يحاولني ظنا منه باني جاسوس من طرف الخديوي وكية كبيرة من العسكر محتاطة بي امامه وقرىب الغروب استأذنت للمبيت بـارق ناظر تلك الجهة لعدم انتيتي للجهادية لما شاهدته منهم فلم يأذن لي وامرني بالمبيت مع الضابط الذين بمعيته فاخبرته عن حالة اقامتي بالملابس الجوخ اياماً قائماً بهم نحو العشرة ايام واريد امتلاك حريتي حيث هنا يمكنني ذلك فصرح لي بالمبيت بالخارج وبالعود اليه صباحاً فامتثلت لامره وخرجت من عنده قاصداً منزل ذلك الناظر وكان بعيداً عن مركز الجيش بمائة متر تقريباً وسرت اليه واعوانه حولي الى ان وصلت للمنزل المذكور وعند الساعة ٣ من الليل تقريباً حضرت كية من السواري واحتاطوا بالمنزل من الخلف خوفاً من خروجي ليلاً وفي الصباح توجهت السواري من حيث انت وانا الآخر توجهت الى العاصي كما امرني فتوجهت اليه واخبرته باني ارغب البحث على عيالي بجهة طنطا حيث سبق خروجهم من الاسكندرية قبل الضرب بثلاثة ايام فلم يأذن لي الا بعد مشقة هذا كله وحجاب المجلس التي كانت معي بالمجلس وتركتني جميعها مخفية مني فاذن لي بيومين

المنشية الصغيرة قاصداً بذلك تدم الاحاح عليّ بالحريق وبوقتها صادفني عربية ركبها انا ومن معي وتوجهنا فيها نحن الجميع لطرف احمد كامل افندي ناظر جينة الازووذو ومكثت بها تلك الليلة وفي الصباح توجهت الى المجلس والنار تلتهم من كل جانب ما اصابها من حريق العسكر فانتظرت طويلاً فلم ار احداً ير من المنشية ولعدم امكاني الاقامة باحد جهاته لا سيما ان من ير من الحجاب والبواب اغلقوه وخرجوا منه لما شاهدوه من الفظايع فبوقتها عدت ثانية الى الجينة لطرف كامل افندي المذكور وكنت احضر في كل يوم للمجلس مرتين مرة في الصباح والاخرى قبل الغروب بساعة وفي اليوم الثالث حضرت كالعادة فلم اتمكن من المرور كالعادة لكثرة النيران ومع محمد كامل الحاجب الخائن ومرتب في نهاية شارع المنشية الصغيرة الموصل للمنشية الكبيرة فنظرت امام المجلس فوجدت نحو المائة نفر من عساكر البحرية الانكليزية فاخفيت عن اعينهم خوفاً من عدم معرفتهم لي والنك وتحقق لي بان لا يس المجلس سوء بعد وصول العساكر الانكليزية اليه وعدت الى الجينة مأواي وبث بها وفي الصباح اشاعوا ايضاً بقطع سد ابو قير فحينذاك استصوبت التوجه للعوام واخباره بما وقع بالاسكندرية حتى تاتم الحالة واعود وليس علم بما للجهادية من الاستعدادات بالطرق امامي برآ في اثناء مروري خرجت عليّ طليعة من العساكر من تحت الجسر تبلغ نحو ٢٠ نفرًا وتجهروا عليّ بالاسلحة ازعمهم اني جاسوس ولزعمهم اني تاخرت هذه المدة بالاسكندرية فقالوا لي لماذا

جناكم بزيادة الالتفات خوفاً من حصول امرٍ
مهم صرت ملازماً للجلس اثناء الليل واطراف
النهار وفي يوم الثلاثاء وقع الضرب من الطواحي
والبحر هذا جميعه وانا ملازماً للديوان والدليل
على ذلك ان مهدي بك صرف صندوق الدين
العمومي لما ارادوا بعض الجهادية الفتك به
ادركته وهم يريدون كسر البنك والهجوم عليه
فمنعهم عنه لآخر اليوم المذكور واما عن واقعة
يوم الاربعاء الموافق ١٢ لولي في الساعة ١ بعد
الظهر تقريباً حضر سليمان ساهي باورطة من
العساكر الى المنشية في هيئة الطابور وجعلها
قسمين القسم الاول ابتداء دكان كراوبولو
الدخاخي ومنتهاه قسالاتو فرنسا والقسم الثاني
مبتداء من النفسية التي امام المجلس ومنتهاه
مقابلة الصف الاول ثم امرهم بالجلوس هذا
وانا معاين ذلك وانا امام المجلس وصحيتي اربعة
حجاب فقط وبعد ربع ساعة تقريباً اليك
المذكور ارسل لي جاويشاً لاتوجه اليه فتوجهت
له فبجرد وصولي ادرني بنقل صناديق المجلس
اي الخزنة الى كنفرا الدوار وعن حريق المجلس
مثل ما يحرق البلدة وما يحرقه بالمنشية يجري
به وضروري ازالته من البلاد المصرية فاعدم
امكاني للمدافعة لما انا امين عليه صرت الاظنه
وافهمته ان صناديق المجلس خالية من النقود
من ثاني يوم واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وكامل
ما بها من الامانات تسلمت لاربابها ولم يوجد
بها شيء من النقود فغضب لذلك غضباً شديداً
فشدد عليّ بحريقه فاخبرته ان حريقه لا يعود
منه سوى التلف على الوطن التي انتم ساعون
من اجله ومع ذلك اتي رهين الاشارة كل

ذلك صادر مني ومقصودي صرف ما في ذهني
من التصميم في حرق المجلس ثم شدد عليّ وحلف
بميناً بحريقه فاجبته بالطاعة وصرفني من امامه
وبعد برهة طلبني من اخرى لسبب ما افهموه
عني بعض ضباط وكنت لابساً سيفاً تركياً استعرتة
من احد اخواني فسألني عنه وهو ينظر لي
ويخطبني لما هذا الاستعداد فاجبته يانه لا يكن
شيء فطلب السيف مني فاعطينه اياه وقال
هذا ينبغي بكفر الدوار وامر من معه باعطائي
سيفاً بدلاً منه فاخذته وسكت وقلت على الله
ان يكون دفعاً لمصائب هذا اليوم لما شاهدته
منه في ذلك اليوم من الفتك بالبرابرة الذين
لا ذنب لهم سوى تحفظهم على منازل مخدومهم
وكان اخبرني ان الحريق سيكون من بعد عودة
طلبه باشا من القاهرة مع الاميرال سيمور واطلاق
المدافع الذي هو اخر ميعاد وما اشعر الا طلبه
قد حضر من جهة المحافظة ركباً عربية ومعه
شخص اخر وبوصوله الى سليمان العاصي اشار
عليه بركوبه معه فقبل ركوبه طلب بكباشياً
كان مع العساكر ووسوس له في اذنه بشي ما
سعتة وانصرفت العربية بمن فيها متجهة الى
القطارين وبعد انصرفهم حضر لي البكباشي
وسألني عما عدي من التعليقات نحو المجلس فاجبته
بان ما موريتي هي الحرص عليه فلا يكن عند
فكره وان هذا هو اجل مقصودي فلما فهمته
ذلك تركني وانصرف ومن بعد نصف ساعة
تقريباً انطلق مدفع فبجرد ما سمعت العساكر
ومن معها هجمت على المنازل وتوزعت على المنشية
فلما رأيت ذلك ناديت احد الحجاب المدعو
احمد كامل وتابعي وصاحباً لي وتوجهت الى

لعراقي واعماله واما اسما خلاف الذين مر ذكرهم
او التواريخ فاني لست متذكراً بشيء منهم لتراكم
الهموم والاهوال علينا بسبب ما توقع لنا كما
سلف في ٢٦ القعدة سنة ٩٩

ابراهيم سليمان
باشا

تقرير مقدم الى النائب العمومي من علي أفندي رشدي

اعرض لجنايتكم عما اصابني في كل من واقعة
١١ يونيو سنة ٨٢ وواقعة ٢٢ لوليوس سنة ٨٢
فان اول واقعة التي هي واقعة ١١ يونيو كنت
واقفاً امام المجلس في الساعة ١٢ تقريباً بلغني
من بعض المارة انه حدثت حادثة بالشارع
الابراهيمي وحاصل بها قتل وفنك وسلب ونهب
من اهالي البلدة الدكاكين الاورباويين ولم يمض
بضعة من الزمن حتى وصلت الثورة الى المنشية
فوقتها اجريت منعها خوفاً من امتدادها لجهة
المجلس والمجبهات والشوارع الموصلة للبورصة
والعطارين والمنشية الصغيرة من حفظ الدكاكين
وعدم وقوع شيئاً مماثل ما وقع بالشوارع الاخر
من التفتك والقتل كما شاهد ذلك كل من مر
بالمنشية من اجانب وخلافه وصار درجه بالجرائد
الافرنجية وابلاغ ذلك لجلالة خديوتنا المعظم
وهذا جميعه لا يخفى جنابكم ثم لما وردت افادة

ان محمود سامي ومحمود فهمي كانوا موجودين
ايضاً وان الاخير كان موجوداً بقوله قول العطارين
بعد الغروب ونزل بالمنشية وغير خافي انه في
تلك الساعة كان جارياً شدة النهب والتخريب
ومن البديهي ان الانفار والضباط الصغار لا
يفعلون شيئاً بدون الامر وتحريض رؤسائهم فلما
وصلنا الى حجر النواتية نزلنا بمركب حتى دخلنا
ابعدتنا ففي الساعة ٣ ليلاً قيل ان عساكر
خيالة يسألون عنا فنزلنا بمركب اخر واخفينا
بجهة ابو حمص خيفة من شرهم وبلغنا انه في
الخمس نهبوا عربنا جميعها وخرّبوا وهدموا
الحلات المعدة للانفار والدواب ومنزلين معدين
لسكننا وخرّبوا المسجد الكائن لها وبلغنا ايضاً
ان العسكرية وضعت النار في عقاراتنا التي
بالاسكندرية فعند ذلك هالنا الامر وتوجهنا
الى طنطا وجميع ما توقع لنا ولغيرنا مشهور
ومعلوم لا يحتاج لبرهانه هذا ما نشهد به فيما
يخص بالوجه الثالث والحاصل استنتاجاً ما
توقع ان تهيج جمعية الشبان وخطاباتها للجامع
وما توقع منهم ومجزرة ١١ يونيو سنة ٨٢ والنهب
الذي حصل فيه وتهيج عبدالله نديم ونهب البلد
واخراج اهله كرهاً في يوم ضرب البوم وثاني
يوم وتخريبها ووقوع محاصرة سراي الرمل وما
توقع بنا وبعقاراتنا خصوصاً جميعه باغراً رؤوس
العساكر والضباط وتصميم عراقي وتهوره وقدم
محمود سامي الى البلدة مع كونه من المرفوتين
لا وظيفة عنده سيما وانه هو كان مباشر للحركات
العسكرية بدعوى انه متطوع ويتنقل من جهة
الى جهة بدون داعي بل حباً ورغبة في الاشتراك
مع العساكر المفسدين وتهيجاً وتخريضاً لهم وتشجيعاً

ان وثوقي بمراحها يوجب ذلك ثم دخلوا الخزينة
ما عدا سعادة احمد باشا رشيد وسعادة ذو
الفقار باشا وسعادة خيرى باشا واذا بعراي واقف
على الباب فلما نظر الجمعية دخل محلاً اخر
فقال لنا سعادة احمد باشا رشيد ها هو ناظر
الجهادية قوموا عنده فتوقفنا في ذلك فقام سعادته
واحضر لنا هو وطلبه باشا ومصطفى بك عبد
الرحيم فشرع عراي بخاطبتنا بنهور وغلاظة قول
وانا اجيبه عن كل مفردة من اقواله وايين
له ضرر الحرب وسوء مستقبلها فلم يزد الا
تصميماً على المقاومة وقال انا اقوى من دولة
الانكليز ودولة فرانس وان هذا ترميم ثم ذكرته
بلزوم التمسك على الاهالي والحلالت خشية من
حصول شي مثل الذي حصل في يوم ١١ جوين
سنة ٨٢ وطلبت ان يعهد زيادة الضبط والربط
تحت ملاحظة الوجه والعلماء وعمد البلد الموثوق
بهم من الاهالي فازداد غيظاً وقام وتوجه نحو
الحضرة الخديوية المعظمة فاعدنا ابانة ضرر
الحرب لطلبه باشا فاجابني مصطفى بك عبد
الرحيم انت قصدك ان تسلم البلد الى الانكليز
بالربق والحنك بدون حرب فاعرضت عنه
لنصر تصورهما ابدنيهما وصار من امين افندي
يوزباشي معاون عند عراي مطاولة في القول
علينا حتى انه عند خروجنا الى النسيعة وجدناه
يذاكر بعض عساكر عايينا فنزلنا بعد ان اخبرنا
طلبه باشا بما وقع من المذكور فقال بامولانا
لا تخف توجه ثم في يوم ١٢ الوليو حصل
ضرب الطواي فتوجهت الى جهة عقاراتنا
واجريت التخفطات على من بقي من السكان
الاوروباوين وعلي جميع الحلالت خشية من

وقوع قتل وسلب مثلما وقع في ١١ جوين
سنة ٨٢ ثم اشيع لينة الاربعاء ١٢ منه ان محمود
سامي حضر من مصر وتوجه الى الجبرية ليلاً وانهم
اجتمعوا على نهب البلد وحرقها بالغاز وفي يوم
الاربعاء المذكور توجهت مع حضرات اخواتي
العلامة الشيخ محمود باشا والعلامة الشيخ احمد
باشا والعلامة الشيخ محمد باشا الى سراي الرمل
وتشرفنا بمشاهدة الحضرة الخديوية وقدمنا لسدته
واجبات الادعية الخيرية بحفظها وسلامتها ولما
خرجنا فحضرة اخينا الشيخ محمد باشا اخبر سعادة
خيرى باشا بالاشاعة المذكورة ثم مكثنا مدة
ولما اردنا النزول وجدنا انه قد حضر فرقة
عساكر عند الزوال وحاصرت السراي المذكورة
واشيع وقتها عنهم اراجيف مهولة لا يمكننا ذكرها
فبعد مدة وحصول هدى الحالة نوعاً نزلنا
وتوجهنا لمنازلنا وفي اثناء مرورنا بالطريق
وجدنا العالم خارجين افواجاً بحالة ذهول
وانزعاج والنساء مكشوفات الوجوه والعساكر
تأشر الضرب والنهب والحرق ولما وصلنا الى
المنزل وجدنا عساكر بالمسجد بحالة غضب وشدة
وصار منهم تفريق اتباعنا وخدمنا ومن كان
بالمسجد من المجاورين المنقطعين وجميع البوابين
والخفراء الذين على العقارات نعلقنا فذكرنا ذلك
تهديداتهم الماضية وأكدوا ما ذكر بسرعة اخرجنا
ففررنا بارواحنا مجردين من كل شيء واحسنينا
امرنا وفوضنا حالنا لله الواحد الفهار وشاهدناهم
مجرئين كسر دائرتنا الشهيدين بدائرة جباره
وخلافها ونهب ما بداخلهم وكان سليمان داود
المذكور مع جميع الابه بالمنشية وحاتر الافرنج
بتلك الجهات ومعه بعض ضباط اخرين وقتل

وليسوا على شاكلتهم مع عدم سابقة معرفتنا له
شخصاً او اسماً ولا تردده علينا فندفعه بالتي
هي احسن واشاعرنا اننا اقمينا بقتل من
كان يوم ١١ المذكور يجري مخالقات
وركزوا هذا الخبر في عقول الجهلاء الخسفاء
قصد ايقاع السوء بنا واستجلاً لان يكونوا على
شاكلتهم وسليان داود اشيع عنه انه يقول لهم ان
لا بد من قتل اولاد الشيخ اولاً قبل ذلك
حسب امر عراقي وتوارد لنا الاخبار عنه بشدة
البغض والتهديدات والتحذيرات فنعرض عنه
ونتوكل على الله تعالى وفي غضون الحركة
المذكورة صار من عساكر المستغنيين الاهمال
الكلي للعالم وبعضهم يهيم ويشتبههم وبعضهم
ايشارك في النهب حتى اني بيدي ضبطت نفراً
وسلمته لضابط كان ماراً منهم ونظرت بعض
نفر يقول لبعض من حزهم روح حصل بالمنشبة
هذا ما شاهدته واشيع وقت ذلك واشهد به
حسب تذكري الان

واما شهادتنا عن الوجه الثالث فهي انه لما
اشيع ليلة الاثنين ان جناب الاميرال سيمور
حرر مكانة نهائية بانه ان لم يصّر انزال
بعض المدافع من الطوابي الجاري الاهتمام في
تضييدها ضد امر السلطان فالمرائب تضربهم
فتوجهت الى المعية السنية الساعة ٦ ليلاً وكان
جملة من العلماء والوجه توجّهوا كذلك للوقوف
على الحقيقة واسترحام السدة الخديوية في حسم
عناد عراقي فقيل ان سده قد دخل بالحريم
فنزّلنا وفي الصباح قيل ان سعادة احمد باشا
رشيد ناظر الداخلية نزل بالضبطية بنفسه
وكذب هذا الخبر فتوجهت مع جملة من الوجوه

والعهد والعلماء والتجار الى المعية السنية فوجدنا
سعادة راغب باشا وسعادة احمد باشا رشيد
وسعادة اسماعيل باشا ابوجبل وسعادة ذو
النقار باشا وسعادة طلعت باشا وسعادة خيرى
باشا فبناء على موجب اختيار العموم لي في
المكاملة خاطبت سعادة راغب باشا مستنها عن
صحة ما تهرّر من جناب موسيو سيمور وما
حصل من سعادة احمد باشا رشيد لان ايها
نصدق به فاجابني من ما تقدم لنا كتابة رسمية
فقلت له ولماذا الان جاري نقل عفش المعية الى
سراي الرمل اهذا النقل ايضاً كذب ثم قلت
له ان الحرب مضرة بالبلد والاهاالي الذين
يسال عنهم رب العالمين مثل سعادتك فقال
لى سعادة احمد باشا رشيد لا نهيج الناس انزلوا
لجالاتكم فالتفت من سعادة راغب باشا ان
ياذن لنا بانتخاب قومسيون من الوجوه والعلماء
مع احد من طرف الحكومة لتتوجه لخصرات
القناصل وبواسطتهم تقابل الاميرال سيمور
لتتوسط في منع الحرب فما صار قبول ذلك
منا وطال ترجينا الى ان قال سعادته ان الاميرال
الدرسوم ما قبل ارسال تلغرافات من مدير
روتر فكيف يقبل منكم التوسط فعند ذلك
تكلم بالتركي سعادة ابوجبل وقال (سكتر)
فقلت له كيف ذلك والبلد وعقاراتها والاطفال
والحريمات الذين فيها هم لنا ليس لسعادتك
منهم احد فتكلموا سوية ثم دخلوا محلاً اخر ثم
قال سعادة راغب باشا لا يلزم هرج انزلوا فقلت
قصدنا مقابلة الخسرة الخديوية لعرض حال
عجزنا وضعفنا لما ومضرة الحرب بنا فقال لنا اما
رئيس النظار فامم مقامها فهل تثق بقولي فقلت

الافرنج نظرنا حرمة افرنجية تبكي وتنوح وعلى
يدها طفل رضيع ونقول يا سيدي رائيين يقتلونني
اروح فين فادخلتها المنزل الذي امام منزلنا
وسألت من شخص ما الخبر فقال هذه الساعة
بالشارع الابراهيمي معركة كبيرة جاري فيها
ضرب الرصاص والعسكر رائحين بضربون المدافع
من كوم الناصورة فرجعت واخبرت حضرات
اخوتي بقولي باب الفتنة انفتح واخبرتهم بحال
الحرمة وقول الرجل ثم توجهت مسرعاً الى جهة
محللاتنا واخذت الاحياطات اللازمة ووضعت
الخنجر على ابواب الوكالات والربوع داخل خارج
وعلى اقام الشوارع والازقة لمنع هجوم العالم
ووقفت انا وحضرة اخينا الشيخ محمد مباشر
التحفظات بنفسنا وقبل كل من يرد من
الاوروباوين فندخلهم داخل الوكالات ونمنع
خروج احد منهم تحفظاً عليهم وحضر معنا وكيل
نفتيش الصحة ومصطفى افندي الكياوي ولم
امكن احد من الهجوم ولا من نهب المحلات
كذا حجزت جباب موسيو دمريكر فنصل
الدانيمرك في محله حفظاً له وبذلنا ارواحنا كما
هو مشهور وطلبت من يوز باشي قره قول المنشية
ان يضع على اقام الشوارع الاخرى عساكر تمنع
توارد العالم القاذمين افواجاً سيما في شارع راس
الذين يحجز اهل السيمالة وبحري وان يرسل
خبرية لسعادة المحافظ الذي هو في وسط المعركة
بالشارع الابراهيمي عن لساني بالتماس سد
اقام الشوارع التي بتلك الجهات فلا كان احد
يصغي لقولي هذا ولم ازل متردداً ما بين
القره قول وملاحظه التحفظات ثم توجهت الى
جهة منزلنا والمسجد فرأيت اخوتي مجريين مثلي

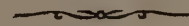
وسألوني عما اجرينته فاخبرتهم به وصار ادخال
كل من يرد لنا بالمنزل والمسجد وانفاذ البعض
منهم من السلاح ثم توجهت انا وحضرة اخينا
احمد باشا وبرفقنا جانب خنر فوجدنا عالم
بكثرة جارين كسر ونهب الاماكن المجاورة لنا
فبذلنا اجتهادنا في تفريقهم وضربهم بغاية ما في
وسعنا وحافظنا كل المحافظة على المحلات التي
تبعدنا مثل دابرتنا الشبهة بدائرة جباره سابقاً
وصرنا نعظ الناس تارةً نخوفهم تارةً اخرى ننذرهم
بسو الخاتمة عليهم ونقسم لهم ايماناً بالله تعالى بان
هذه الاجراءت ضد الديانة المحمدية والشريعة
الاسلامية ثم رجعنا الى حارة الافرنج وتركنا
حضرات اخوتي يباشرون حفظ جهتهم وصرت
انا اباشر جهتي الى الساعة ١ بعد الغروب فلما
انقضت الحركة توجهت لاصلي المغرب وكان
اشيع انه جاري الذبح بالضبطية وجوارها واخبرني
يوسف مشافه الشامي حامية اليونان وكيل
الخوaja اسكندر بيرونا النمساوي انه لما احتني
مع حرمة بالضبطية اخذوا منه الاساور فسلم
خوفاً من القتل وتحابل على الهروب حتى نجوا
هو وخبرته ثم في الساعة ٢ توجهت لسعادة
المحافظ بالمنشيه فوجدته جاري التنبيهات بدقة
المحافظ وفي الساعة ٣ رجعت الى جهة محللاتنا
ومكث مع الخنفر الى الصباح وكذا طول النهار
من ثاني يوم اي يوم ١٢ يونيو وما زلنا مراقبين
ومحافظين ونسهر كل ليلة الى الساعة ٧ مع الخنفر
لمنع كل ما يحدث وضباط العساكر مشاهدة اجرااتنا
فلهذا السبب ايضاً ازدادوا حقدًا علينا وصاروا
يتكلمون بنا ويتوعدوننا بايقاع الضرر لنا وبحضر
بعضهم لمنزلنا ويسب العلماء الخارجين عن حزبهم

متنوعة عدد سقوط وزارة محمود سامي وعراي
وكنا نسعى سافروا وحضروا وازدادوا قباحة هم
وبعض كبار الرؤساء من العساكر والضباط
وكتب تلغرافات وتجمع الضباط برأس التين
وصموا على ايقاع اشيء مستنكرة ان لم يرجع
عراي في المنشية ولاهالي وبلغنا ان السيد
قنديل مأمور الضبطية وقتئذ اخبر وكيل
المحافظة بما ذكر ولما علم لنا انه ازل ماشياً بالمنشية
هو وبعض الضباط قبل الميعاد الذي كانوا
حدوده للفتك بالعالم اسرعنا لمقابلته فوجدناه
مع وكيل المحافظة وعبد الرحيم افندي صاغفول
اغاسي الوليس واحمد افندي زائد ايضاً فبعد
الاستفهام منه حذرناه من سوء العاقبة اذ انه هو
ضابط البلد وما زلنا ماشين خلفه حتى وصلنا
قرب كنيسة الانكليز فقال قد كتبنا تلغرافات
الى مصر وهانحن متوجهين الى قشلاق باب شرقي
لعلنا نهدي الضباط وسليمان داود فتركناه
ورحنا لاختذ الاحياط اللازم ووضع الخفر
بالمحلات تعلقنا وما زلنا مراقبين الى الساعة ٦
ليلاً فاشيع انه ورد تلغراف برجوع عراي فهدئت
الحركة وقل الخوف ثم بعد ذلك ازدادت همهم
في المحاضر المتنوعة والنفوس الاقوال المهيجة سيما
في حق المحاضرة الخديوية التي نجل قدرها العلمي
عن طروقه على لسان اوسمع ونحن وحضرات
اخوتنا في هذه الاوقات نعارضهم بتقبيح افعالهم
وعدم موافقتهم وتبيين وخامة العاقبة عليهم فبهذا
السبب حقدت الضباط المذكورين علينا وصرنا
عندهم من اكبر الاعداء سيما سليمان داود ومن
على شاكنته وصاروا يتهددونا بالمخاوف والله تعالى
يحفظنا منهم حتى انه في يوم ١٩ رجب سنة ٩٩

حضرنا بالمكتب حسن المصري ومحمد افندي
شكري المذكورين اعلاذ ونبهوا على امر السيد
قنديل الضابط بالبلد باننا نتوجه الى المحافظة
في اليوم المذكور الساعة ٨ لتكون بالجمعية التي
سيعقدونها فيها لمقصدهم فلما علمنا انها جمعية
الشبان توجهنا الساعة ٦ وقابلنا سعادة المحافظ
وحضر كل من حضرة ابراهيم بك الناصوري
وسعد الله بك حلاية والسيد محمد القباني وعرضنا
لسعادة المحافظ ما توقع من حسن المصري ومحمد
شكري فقهنا من قول سعادته عدم معلوميته
كلياً فاخبرناه بتوقعنا وعدم استحسننا لهن الامور
كما ان سعادته استحسن ذلك وأكد لنا انه عند
حضورهم يجري زجرهم ثم اشيع انهم لما حضروا
الى سعادته زجرهم ووبخهم كما انه اشيع انه صدر
تلغرافات كريمة بضبط تلك المحاضر وارسالها
الى المعبة السنية وتحرر الى الضبطية الى حضرة
سرتجار الثغر بذلك هذا خلاصة ما حصل
بالامر الاول

واما الثاني فشهادتنا عنه هو انه في اوائل
شهر جوتيو ازداد هيجان الضباط وعند جمعيات
والقاء الخطب على القهاوي والبحر المالح بالتشجيع
والتحميس من عبد الله نديم فصدر امر سعادة
المحافظ الى الضبطية بالمنع وتسفير عبد الله المذكور
من البلد حسماً لاستمرار الفساد فيقال انه لم
يزل يلقي الخطب بحضور بعض من اتباع
القنصليات واشيع ان الضباط اجتمعوا بالضبطية
في جلسة سرية لم يظهر خبرها وما اشيع سرها
ثم انه في يوم ١١ سنة ٨٢ الموافق ٢٥ رجب
سنة ٩٩ نحو الساعة ٢ بعد الظهر اي الساعة ٨
عربي ونحن متوجهين الى المكتب تعلقنا بمحاضرة

وفي جهة السيوف والحضرة والملاحه ترى جماعات متفرقة من العساكر يقتصبون اشياء المهاجرين ويبتكون اعراضهم ويقتضون الابكار ولم يتركوا موبقة الا ارتكبوها والحاصل ان ما توقع بالمدينة من نهب الاماكن وحرقتها وابطاحتها للعربان والابواب والقتل واستباحة الاعراض والمفاسد وسد مياه المحمودية ومنع المهاجرين عن العودة لواطنهم لا يخرج عن كونه تحت رأي محمود سامي ومحمود فهمي واحمد عراي وسليمان سامي رؤوس العسكرية ومن يشركهم وكان سعادة راغب باشا معنا لم على مقاصدهم فان كان مشتركا مع العراي في تحضير الطوابي ووضع المدافع فيها وكان معهم في طابية الديماس يوم ١١ لوليو سنة ١٢ واصدرت لغراف للجهاز يفيد ان الاحكام في يد العسكرية وكان محسنا لما يرون من الاعمال لكنني لم اعلم ان كان ذلك من ضعف الرأي او من خوفه منهم او كان يرى ان رأيهم هو الصواب هذا الذي اعلمه في غرة اكتوبر سنة ١٢ مامور الدائرة البلديه مصطفى صبيحي



(* تقرير ابراهيم سليمان باشا) *

بمقتضى امر مخاطبة سعادة محافظ اسكندرية لنا رقم ٢٢ الجاري بسرعة توجهنا نحو قوسيون التحقيق حسب التلغراف الصادر من دولتلو

افندم ناظر الداخلية والسؤال الموجه لنا من سعادتك رقم ٢٤ الجاري مرغوبا الاستفهام منا واخذ شهادتنا عن ثلاثة اشياء . الاول عما نعلمه من اجراءات الجهادية والتخدين معهم ببيان الاسماء والتواريخ . الثاني عما نعلمه في واقعة ١١ جونيو سنة ١٢ . الثالث عن واقعة ١٢ لوليو سنة ١٢ ونحو اجراء الحريق والنهب وغيره فنفيد سعادتك انه وان كان طال العهد من وقتها للان ولم تكن الوقوعات مقيمة بطرفنا غير ان الذي نشهد به وتذكره الان فبيديه بحسب الامكان فاما عن الوجه الاول فهو انه كان تكون اعمال جمعية من اصاغرها في البلد وشبانها مثل شيخ طائفة الخياطين وحسن المصري ومحمد افندي شكري مترجم الضبطية ومحمود افندي واصف وحسن القماش وغيرهم ولقبوا انفسهم بجمعية شبان اسكندرية الجاري الان بعرفة حضرة ضابط اسكندرية ضبطهم وكونوا لهم رؤساء واعوانا باغراء عبد الله افندي نديم واما رؤوس وكبار ضباط العسكرية الكاثنيين بالاسكندرية مثل سليمان داود ومصطفى عبد الرحيم وعلي داود وسعد ابو جبل فائقامات وضباط اصغر منهم من الالات والمستخفيين والبوليس وصاروا يعاونون ويساعدون في اتساع نطاق هذه الجمعية كما اشيع بالبلدة ان ذلك باغراء ونفس الجهادية وكان عبد الله نديم يهيج الخلق ويلقي الخطب المهيجة للعموم بالجامع والمافل بحضور كبار الجهادية وضباطهم ويطلب بالتلغرافات عد ارادة عقد الجمعيات حتى استمالوا كثيرين وانتشروا وفسدوا وشرعوا بناء على اغراء الضباط المذكورين في اعمال محاضر

لاجل منع خروج الناس من منازلهم حتى يعلم
سبب هذه المنادة فبين انهم متوطنين مع
روءوس الجهادية وانضافوا اليهم بعساكرهم
وتركوا المدينة بدون محاربة ولم يبق غير
ملازم قره قول الضبطية المدعو سعد افندي
ومعه بعض العساكر حتى ان مسجونين الضبطية
كسروا التمشية والمحبسانة وخرجوا جبراً عندها
حضر احمد افندي وهي اليوزباشي باورطة
المستخفيين وتكلم مع سعد افندي ملازم القره قول
فالملازم المذكور اخذ خزينة الضبطية الحديد
على عربية وسلمها للضباط بقشلاق باب شرقي
وصاروا عساكر الجهادية يسوقون الناس
بالكرنافه الى الخروج من المدينة حتى وان
ارباب الدكاكين كانوا يريدون التوجه لمنازلهم
لاجل نظر عيالهم فما يمكنهم من التوجه وتفرقت
العيال وضاعت الاطفال وتهكت الاعراض
وكان سليمان سامي بيد يعين للنهب والحرق
فانه احضر الايالي المشية وابدا بنفسه يكسر
دكاكين البقالين لاستخراج الغاز منها واعطاه
العساكر لاجل حرق الدكاكين بعد نهبها
وبالفعل صاروا العساكر يكسرون الدكاكين
والمنازل وينهبوها ويضعون النار فيها وتحصلوا
على خيول وعربات الافرنج وخلافهم وصاروا
يحملون عليها المنهوبات لحد قنطرة حجر النواتية
فيشتقون المنهوبات والخيول بالباور ويلقون
العربات في كنار ترعة المحمودية ثم ان رؤوس
الجهادية اباحوا السلب والنهب بالمدينة لفريق
من العربان والاوباش وكانت الحالة من جهة
السلب والنهب وهتك الاعراض وفقد الانفس
والامور الوحشية على غير قياس العقل وخارجة

ايضاً عن حد الحصر بالنقل لان اهالي الاسكندرية
الذين خرجوا منها بتنبهات العساكر والكرنافه
والترهيب نحو المائة وخمسين الف نفر وكانوا
يخرجون من الابواب لا يدرون الى اين
يذهبون فمنهم من يمشي على جسر المحمودية ومنهم
من يقصد جهة ادكو ومنهم من يتوجه الى الرمل
وحجر النواتية ومنهم من يكون كثير العيال لا
يستطيع السير فيمكث بعياله على الجسر وفي
الملاحه ومنهم المرضى والحوامل الذين لا
يقدرّون على النهوض تركوهم اقاربهم بالمنازل
فاتوا لعدم وجود من يوالهم فكنت ترى
الاهوال متنوعة في ان واحد بمعنى ان رؤوس
الجهادية في هذا اليوم ارسلوا عساكر سوارى
ويبادء الى سراي الحضرة الخديوية بالرمل
واحاطوا بها احاطة السوار قاصدين البوء
بالحضرة الخديوية وبدولتو درويش باشا
وامروا الاي الطوبجية بالتقدم لتلك الجهة حتى
صرف الله عنهما هذه التكببات باطاعة هؤلاء
العساكر للحضرة الخديوية وفي الوقت ذاته كانت
ترى بجهة القبارى جملة من العربان اخذوا من
المدينة جملة عربيات محمول عليها بضائع من
المنهوبات فصادفهم هناك فريق من العساكر
وارادوا اخذ تلك المنهوبات منهم في طلق
الرصاص من الطرفين فيقتلون بعضهم وكان
رصاصهم يصيب المارين من المهاجرين المتوجهين
من تلك الجهة وفي نفس الوقت كنت ترى
قريباً من الجهادية ياخذون قطورات السكة
الحديد من المحطة لحد حجر النواتية بالاغصاب
لاجل حمل العساكر والادوات والمنهوبات
ويعطلون المحطة ويقطعون اسلاك التلغراف

بأسطبلات الافرنج واستحضارها وتسليمها للجيش حيث ان لزومها ضروري فاخبرته ان ضرب الطواي واقع من الانكليز فقط وانه اذا حصل اخذ خيول الافرنج جميعاً بمحصل ارتباك ويتولد من ذلك نفور جميع الدول لانه يعد من قبيل النهب والاغصاب والاولى عمل الاحتياط والتبصر في العواقب فعندها اغناظ من هذا الكلام سليمان سامي وقام واقفا على قدميه وقال انا لا اقدر على احضار جميع تلك الخيول وانتهى الحال على ان العراقي امرني بارسال عربيات الى الطواي لاجل مشال الجرحى وتوصيلهم الى الاسبينايلة واما القتلى فاخبرني بانهم شهداء وان يجري دفنهم في محلاتهم بلبوساتهم فلم يسعني غير الامثال وفي اثناء وجودي بالضبطية حضر و بعض العساكر ومعهم جماعة من اليهود والنصارى من سن تسعين ونحو ذلك واخبروا العراقي بان هؤلاء الاشخاص جارين اعطا اشارات من البيوت فامر بسجنهم وانصرفت من الطابية الى الضبطية وفي الغروب حضر طلبه عصمت وجلس معي بباب الضبطية واخبرني باستحضار معاون قسم رابع وباحضاره نبيه عليه باحضار الجرحى الموجودين بطابية العجمي والدخيل على بغال حيث ان العربيات لا يمكنها الوصول الى تلك الطواي فامتثل وتوجه لاجل تدارك البغال والانفار وفي الاثناء حضر محمود سامي من المحروسة وكان لابساً كسوة عسكرية وسيف طويل ومعه عبدالله نديم الخطيب وبعض اشخاص في هيئة علماء او اهل طريقة واخذ يتحدث مع طلبه سرا ولكن لم اعلم سر محبته ان كان بامر او من تلقاء نفسه فقد سالت من احد الاشخاص عن الحقيقة فاخبرني

بانه محضر من نفسه لامين احدهما كونه منقطع والثاني لاجل التبريك للعراقي حيث ان الاخبار التي عطيت من الجيش للمحروسة حاصلها ان الطواي اغرقت تسعة مراكب وكسرت مركب وصار الباقي للانكليز مركب واحد رفعت علم ايض فصار اخلاء سبيلها وبعد الساعه ثلاثة ليلاً عبدالله نديم احضر عربية واخذ فيها محمود سامي والمشايخ وتوجه بهم لمنزله او منزل اقاربه

وفي يوم الاربعاء صباحاً تجمع جملة من الارباش بالاتحاد مع بعض البحرية وصاروا يكسرون بعض المنازل قولا انه جاري اعطا اشارات للمراكب منها وبدخلهم تلك المنازل اذا وجد بها بارية ومنعوا عن الصعود يضربونهم ويضربون اصحاب المحل ضرب مبرح ويقتلوا بعضهم وينهبوا ما في الدار ومع ارسال معاونين الضبطية وعساكر المراسلة لضبط هؤلاء المفسدين ما كان يحصل سكوت اذ ان اغلب هؤلاء الاشقياء ممن كانوا بالليمان ومن كانوا مسجونين بالمراكب لمسئوليتهم في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وفرج عنهم بعرفة البحرية ويعلم ان تجاربهم على تلك النعال الوحشية هو باغراء روساء الجهادية لانه في اليوم المذكور ما كان حاصل ضرب ولا هناك سبب موجب للتحري عن اشارات وخلافه ثم اني ارسلت وكيل محل الواقعة واحضر جملة انفار ومعهم المسروقات وبالشرع في اعمال المحضر انتشرت عساكر الجهادية السواري والبياده بالمدينة ينادون بخروج الاهالي من المدينة عاجلاً لانه سيجري حرقها بعد ساعتين وبالحج على قائمقام المستنفيين وقائمقام البوايس

المخصوصة بالاسكندرية لاجل محاكمتهم طبقاً
لبند ٥٦ وبند ١٦٣ وبند ١٨١ من القانون
الجائى المدني العثماني

واما سائر الضباط الغائبين من الاي
سليمان سامي فقد تقرر اجراء التحقيق عليهم
بقضية مخصوصة بعد احضارهم

صدر هذا من قومسيون تحقيق الجنايات
بالاسكندرية بالجلستين المنعقدتين في ١٨ ابريل
٥هـ مايو سنة ١٢ بحضور سعادة اسماعيل باشا
يسري الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي
باشا وشفيق بك منصور وابراهيم بك نجيب
وامين بك سيد احمد و احمد بليغ بك وليونكا فالو
بك والمسيو رديان وسكرتير القومسيون اسكندر

افندي عمون رئيس قومسيون
سكرتير القومسيون تحقيق اسكندرية
اسكندر عمون اسماعيل يسري

(*) تقرير مصطفى بك صبي (*)

الذي اعلمه هو ان بعد حضوري للامرية
ضبطية اسكندرية في اول شهر لوليو سنة ٨٢
علمت انه حاصل بعض ارتباك لكون العراقي
مصر كل الاصرار على استمرار ترميم وتعمير
الطواي ضدّ الامور ولهذا السبب اطلقت المدافع
من المراكب على الطواي ومن الطواي على

المراكب في يوم الثلاثاء ١١ لوليو سنة ٨٢ من
اول النهار واستمر العمل لحد الساعة ١٠ عري
وفي بحر اليوم ورد خبر للضبطية من طرف
العراقي بانّه موجود بعض منازل يهود ونصاري
جاري اعطا اشارات منهم للمراكب وانه عين
جماعة من العساكر والضباط لضبط الاشخاص
المذكورين ومضى احضروهم يجري سجنهم في
الضبطية تحت المجازاة حسب الاحكام العسكرية
وبعرفة من تعبنا من طرفه صار استحضار
بعض نصاري واسرائيليين للضبطية قولاً انهم كانوا
جارين اعطا اشارات وفي الساعة ٨ صار طلي
بطاية الدياس فتوجهت وكان موجوداً هناك
مع العراقي طلبه عصمت وسليمان سامي والشيخ
محمد عبد وجماعة من الجهادية وفي حال
دخولي كان سليمان سامي في غابة الحدة والنهور
يقول ان حرق البلد في يدنا وسد القنال في
يدنا ولماذا تسلم البلد للانكليز قبل حرقها
ويطلب من العراقي صدور الاذن بحرق البلد
وسد القنال حيث ان الانفار مستعصرة ومستعدة
بمحمل الواقعة ومعهم الفوس والفلقات اللازمة
لعملية السد فالعراقي اخبره انه متردد في سد
القنال حيث انه مشترك فسليمان سامي اخبره
ان مركب بيضا من مراكب فرانس كانت
تضرب الطواي مع مراكب الانكليز وابرز ختمه
من جيبه وقال اكتسبوا شهادة واختموها بختمي
على ان دولة فرانس اذنت وتعدت بالضرب
على الطواي وبهذه الشهادة لم يبق هناك مانع
ولا مخذور اسد القنال ثم ان العراقي امر
الكتاب ان يكتب كتابة لمجلس النظار بهذا
الصدور وامرني باستخراج كافة الخيول الموجودة

عراي ومن حيث ان مناقضات سليمان سامي
العديّة في تقريراته تؤيد التهمة الموجهة عليه
فلذلك الاسباب

نقرر ارساله الى المحكمة العسكرية المخصوصة
بالاسكندرية لاجل محاكمته طبقاً لبند ٥٦ وبند
١٦٣ وبند ١٨٨١ من القانون الجنائي المدني
العثماني

واما فرج يوسف واحمد نجيب البكباشية
وعلي مظهر وعثمان خميس ورسول فيضي الصاغفول
اغاسيه وجارجي جاد ومحمد نعمة الله ورحيل عتبه
وعلي ابراهيم ومحمد ذكاري ومحمد امين وابراهيم
ابو الحسن وعلي رضا ومحارب معز اليوز باشيه
وعلي الحامي وحسين حافظ وعبد الكريم
صبري ومصطفى الابيض ومحمد رافت الملازمين
فمن حيث انه انضج وجودهم بالمنشية مع
العساكر في يوم ١٢ لوليو سنة ٨٢ اي يوم
نهب الاسكندرية وحرقتها

ومن حيث انه ثابت بالشهادات السابق
ذكرها حصول النهب والحرق في ذلك اليوم
وعدم منع الضباط العساكر عن ذلك بل
مساعدتهم عليه

ومن حيث ان هولاء الضباط قد أنكروا
حصول النهب ووقوع شيء من ذلك كلباً امامهم مع
ان الكسر والنهب واعداد المواد اللازمة
للحريق ابتداءً بحال وصولهم الى المنشية
ومن حيث ان انكارهم ذلك مناً يومه
التهمة الموجهة عليهم بالاشتراك في النهب
والحرق

فلذلك الاسباب

قد نقرر ارسالهم ايضاً الى المحكمة العسكرية

واليوز باشية محمد رضا ومحمد الزناتي
والملازمين علي نديم ومحمد رزق وعلي خليل
جميعهم من ٦ جي الاي واليوز باشي ابراهيم افندي
مصطفى من ٥ جي الاي وكلهم غايبون وقد نقرر
عنهم انهم كانوا موجودين بالمنشية في يوم ١٢
لوليو سنة ٨٢

فمحمد رضا ومحمد الزناتي وعلي نديم قرر
عنهم احمد نجيب البكباشية

ومحمد رزق قرر ٤ علي رضا
وعلي خليل قرر عنه محمد امين
وابراهيم مصطفى قرر عنه سليمان سامي
هولاء هم جميع الضباط المتهمين بوجودهم
بالمنشية في يوم الاربعاء ١٢ لوليو سنة ٨٢ والاشتراك
في نهب المدينة وحرقتها

وقد شهد ابراهيم فوزي انه رأى في ذلك
اليوم بالمنشية دكاكين مكسورة واخرى اخذة
العساكر بكسرهما ورأى ضباطاً بالقرب منهم لا
يمنعونهم

وشهد ايضاً المسيو نيقولا مارك انه رأى
العساكر تنهب والضباط لا تمنعهم بل تاخذ
منهم المنهوبات

فمن حيث انه قد ثبت بالشهادات السابق
ذكرها وباقرار سليمان سامي المذكور انه احرق
المدينة بعساكره في يوم الاربعاء ١٢ لوليو
سنة ٨٢ ومن حيث انه ادعى ان ذلك كان
بامر عراي ولم يمكنه اثبات دعواه بل ان
الاشخاص الذين استشهد بهم على ذلك كان
تقريرهم مكذباً له ومن حيث ان جميع الادلة
السابق اقامتها تثبت ان سليمان سامي قد اجري
نهب البلد وحرقتها من تلقاء نفسه لا بامر من

تقريباً ولم يشاهد الكسر او النهب او الحريق
ومحمد امين قال انه تعين بنقطة بجهة الجمر
وانه مر بعد ذلك بالمنشية عند الساعة الثامنة
ونصف ولم ير شيئاً من الكسر والنهب ولا
رأى سليمان سامي ولا غيره من ضباط الالاي
بل رأى فقط كثيراً من العساكر والاهالي وان
بعد وصوله الى باب شرقي رأى اهالي وعساكر
ذاهبين منهوبات وقد قرر فرج يوسف البكباشي
انه سمع سليمان سامي بأمر محمد امين بالتوجه مع
بلوكه الى جهة الضبطية

وجارحي جاد قال انه كان بالترسانه ثم
توجه مع العساكر الى مركز الالاي وان
مروره بالمنشية الصغيرة رأى دكاكين مكسورة
وخالية وان لم ير مع عساكره شيئاً من المنهوبات
وعلي ابراهيم قال انه كان بالترسانه فأتى
جارحي جاد في الساعة الحادية ونصف تقريباً
بعد الظهر وأخبر الصاغفول اغاسي ان يتوجه
بالعساكر الى باب شرقي فتوجهوا مارين
بألمنشية وشارع شريف باشا ولم ينظر شيئاً وان
بعد وصوله الى باب شرقي قيل له ان العساكر
توجهت الى حجر النواتية فلتحق بها واقام هناك
يتنظر قدوم الالاي وان لم ير مع احد منهم
منهوبات

وعلي رضا قال انه كان توجه الى المحطة لاجل
تسفير عائلته وان برجوعه تقابل بفرج يوسف
عند قره قول العطارين ذاهباً الى باب شرقي
فتوجه هو ايضاً ولما لم ير بلوكه هناك توجه
الى حجر النواتية وان لم ير فقط شيئاً من
المنهوبات

ولملازمين حسين حافظ وعبد الكريم

صبري ومصطفى الايض ومحمد رافت وعلي
الحامي

قرر ولا جميعهم انهم توزعوا مع بلوكاتهم الى
نقط مختلفة وقال بعضهم انهم خرجوا من البلد
في الساعة التاسعة ونصف او العاشرة

اما علي الحامي فقال انه توجه الى المحطة
بعد الظهر بساعة ونصف لاجل تسفير عائلته
وانه لم يرجع الى المنشية واجمعوا على انهم لم
ينظروا شيئاً من الكسر والنهب او الحريق
وقالوا جميعهم الالاي الحامي انهم سمعوا ان
سليمان سامي هو الذي احرق المدينة

على ان سليمان سامي كذب الذين ادعوا
انه وزعم الى فقط خارجة عن المنشية وقال انه
لم يرسل احداً الى نقطة ما خارجاً عنها

ورسل فيضي الصاغفول اغاسي من ه جي
الاي قرر انه لم يتوجه الى المنشية في يوم
الحريق بل مكث بباب شرقي من الصبح الى
الساعة الحادية عشرة عربي

على ان سليمان سامي قرر انه رأى كثيراً
من ضباط الالاي عيد محمد اي ه جي الاي
بألمنشية في اليوم الحادي عشر وان عيد محمد
أخبره يومها انه عين رسول فيضي لجمع الخيل
الموجودة بالاسكندرية وكذلك قرر عيد محمد
امام قومسيون مصر انه ارسل اربعة بلوكات
من الالاي الى البلد في يوم ١٢ ايلول سنة ١٢
مع رسول فيضي الصاغفول اغاسي لاجل خنز
المسله واما رسول فيضي فقال انه لم يجمع الا
خيل الخواجا اسير يافيكو الذي كان آمنه
عليها وقد صدق الخواجا المذكور على ذلك
القول

وأنه بعد مقابلة عراي لم يعد الى المنشية بل
توجه رأساً الى حجر النواتية
واما سليمان سامي فكذب قائلاً انه لم يرسله
عند عراي وكذلك محمد نسيم بك شهد انه
رآه بالمنشية مع سليمان سامي
وزعم احمد نجيب انه بقي بالمنشية الى الساعة
التاسعة ونصف ولم ينظر معدات الحريق
كصفايح البزول وما اشبه وأنه لم ينظر الحريق
الا بعد الخروج
والصاغفول اغاسيه علي مظهر وعثمان خميس
قررا انها لم يتوجها مع سليمان سامي الى
المنشية ولم يشتركا والحالة هذه في حريق
البلد بل سمعا بالاشاعة ان سليمان سامي هو
هو الذي احرقها وان احدهما على مظهر كان
بالترسانة فأتاه جارحي جاد من قبل سليمان
سامي وامره ان يذهب الى باب شرقي فتوجه
بعسكره ماراً بالمنشية ولم ينظر فيها لا الكسر
ولا النهب وأنه بقي سائراً بالعسكر بحالة انتظام
على انه قد قرر امام قومسبون تحقيق مصر
ان جارحي جاد امره من قبل سليمان سامي
بحرق الترسانة وأنه بروره بالمنشية راي سليمان
سامي جالساً هناك والعسكر والاهالي اخذة في
الكسر والنهب وان عساكره تركته حينئذ فتوجه
وحده الى باب شرقي

وان الاخراي عثمان خميس بقي نائماً بباب
شرقي الى الساعة الثامنة وبعد ذلك علم ان
الاية بالمنشية فاراد ان يلحق به وبوصوله الى
قره قول العطارين تقابل بسليمان سامي وهو في
عربة مع محمود سامي فنه عليه بجميع العساكر
بباب شرقي واذا بالعساكر انه على غير انتظام

فرجع معهم وأنه لم يتوجه مطلقاً الى المنشية على
ان احمد نجيب وفرج يوسف كذبا وشهد انه
كان معها بالمنشية فاستشهد بسليمان سامي
فكذب ايضاً وقال انه كان معه بالمنشية فضلاً
عن انه لم يركب عريية مع محمود سامي في
ذلك اليوم
واليوز باشيه محمد نعمة الله ورحيل عقبه
ومحمد ذكاري وابراهيم ابو الحسن ومبارب معز
ومحمد امين وجارحي جاد وعلي ابراهيم وعلي
رضا .

قرر بعضهم ان بعد حضورهم مع سليمان
سامي الى المنشية صار تعيينهم في نقط مختلفة
من البلد لاجل منع دخول الانكليز وقرر
البعض الاخر انهم لم يكونوا مع سليمان سامي
وعساكره في وقت الحريق بل كانوا بباب شرقي
او جهات اخر واجمعوا على انهم لم يشاهدوا
حصول النهب والحريق بل سمع اكثرهم بالاشاعة
ان سليمان سامي هو الذي اجري ذلك وقال
بعضهم انه رأى العساكر خارجة على حالة انتظام
وغيرهم على عكس تلك الحالة
فصعد نعمة الله قال انه تعين بجهة المسلة
ولم يشاهد النهب والحرق وأنه رأى العساكر
متوجهة الى باب شرقي بانتظام

ورحيل عقبه قال انه تعين بنقطة امام
قره قول الميدان وأنه ازم تلك النقطة الى
الساعة الحادية عشر وأنه برجوعه لم ير شيئاً من
الكسر والنهب او الحريق
ومحارب معز قال انه لم يتوجه مع الايالي
الى المنشية بل تبعه بعد حين واقام مع بلوكة
بشارع البورصة حتى الساعة الثامنة ونصف

المدينة الى عراي ولا الى خلافه وشفعت تلك
الامام بالتقسيم بحرقها كما ثبت من الشهادات
العديدة السابق ذكرها

ثامناً . اقرار سليمان سامي امام بعض ضباط
بانه لم يؤمر بحرق المدينة بل انه مستند على
القانون العسكري زاعماً انه يقضي بذلك كما
ثبت بشهادة فرج يوسف البكباشي

تاسعاً . تصميم سليمان سامي قبل يوم ١٢
للوليوس سنة ٨٢ على حرق البلد كما ثبت بشهادة
سعادة مصطفى باشا صبي ومحمد كامل وكيل
المصرية سابق مع انه زعم ان عراي انما اعطاه
الامر بحرقها في صباح اليوم المذكور وليس قبله
وفضلاً عن ذلك جميعه فان الامر الذي
الذي يزعم سليمان سامي ان عراي اعطاه اياه
بالحرق بالصفة الموضحة من سليمان المذكور لا
يقبله العقل فانه قال ان عراي قال له بحضور
طلبه وعمر رحي ان الانكليز تريد ضرب البلد
بالقنابر المحرقة فخذ الايك وتوجه الى المنشية
فان ضربت الانكليز وحرقت البلد فساعدوهم
انتم في حرقها فذلك الامر مشروط به عدم
الابتداء بالحرق الا اذا باشر الحرق الانكليز
انفسهم والحال ان في هذا الظرف لا يكون
موجب لاشتغال عساكر العصاة بذلك بل لا
يقبل العقل صدور مثل ذلك الامر مقروناً
بمثل ذلك الشرط لا سيما ان حاته العصاة بعد
يوم الضرب كانت تستدعي اهتمام الزائد
باسرع وقت باشتغال ذات اهمية كبرى لاجل
وقاية نفوسهم ومركزهم الخوف بالخطر وكان
الوقت ثميناً جداً لديهم على ان سليمان سامي
لم ينتظر انمام الشرط المقرون به امر الحرق

على فرض صفة زعمه بان عراي اعطاه ذلك
الامر بل احرق المدينة ولم يكن حصل شي من
ذلك من الانكليز ولم يحصل

واما رجوع عساكر سليمان سامي على غير
انتظام حاملين المنهوبات وتوجهه الى نمرة ٢
ورجوعه بعد ذلك في الليل نفسه الى المدينة
بالعساكر فثبت بشهادات عديدة

فاسماعيل صبري ومحمد كامل وابراهيم كامل
ومحمد بهجت وابراهيم فوزي واحمد نجيب وعثمان
خميس ومحمد امين وكثيرون خلافهم نظروا
العساكر ذاهبين بالمنهوبات

وعمر رحي وابراهيم فوزي قررا ان سليمان
سامي بعد ان حضر الى نمرة ٢ بالعسكر بعد
الغروب رجع بعساكره الى المدينة وازداد
ابراهيم فوزي ان سليمان سامي لما حضر ليلاً
الى نمرة ٢ اخبر انه احرق البلد بالغاز حتى لم
يبق الانكليز سكة يرون منها وفرج يوسف
البكباشي شهد انه سمع بنفسه ان سليمان سامي كان بعد
حريق الاسكندرية يتباهى قائلاً انه لم يخرج منها
الا بعد ان احرقها

واما سليمان سامي فقد انكر جميع ما اتهم به
الا ما توضح بنقرياته السابق ذكرها

واما الضباط الذين كانوا مع سليمان سامي
فالبكباشيه فرج يوسف واحمد نجيب
قررا انهما عارضا سليمان سامي لما نبه عليهما
بحرق المدينة ولم ينقادا الى امره

واما سليمان سامي فبعد ان كذبهما مراراً
بذلك نافض نفسه وصدق على قرارها

وزعم فرج يوسف ان عراي ارسل يطلب
اليه سليمان سامي فارسله المذكور بدلاً عنه

ولكنه اعترف بمقابلته بمحمد نسيم بك ورفقاه
وهو على عشر خطوات من الدكان الكائنة
بجوار قره قول المنشية حين حصول الغوغاء
فيها وقال انه لم يعط امرًا من تلقاء نفسه بل
كان يبلغ اوامر عراي ويسندها الى المذكور
على انه لم يشهد احد بما يؤيد دعواه بل ان
الجميع كذبوه بذلك وقالوا انه لم يسند الاوامر
الى احد ولا قال قط ان ذلك امر عراي ان
خلافه حتى ان فرج يوسف البكباشي قرر انه
لما نبه سليمان سامي عليه وعلى احمد نجيب وعثمان
خميس بحرق المدينة امتنعوا وسألوه ان كان
بيد امر بالكتابة ان يبرزه لهم فاجابهم بانه
لا يوجد عند الامر لا بالكتابة ولا شفاهًا وانما
القانون العسكري يقضي بذلك ولما طلب من
سليمان سامي اثبات ما يدعيه من ان عراي امره
شفاهًا بحرق المدينة استشهد بطلبه عصمت وعمر
رحي اما الاول فقد قرر امام قومسيون تحقيق
مصر انه لم تحصل مكاملة بينه وبين سليمان سامي
بخصوص الحريق وانه لم يعلم بحصول مكاملة مثل
تلك في مجلس ما واما الثاني فقد قرر ايضًا
امام القومسيون المشار اليه انه كان في غرفة
سليمان سامي يوم الاربعاء ولم يتقرر هناك شيئًا
وانه لم يسمع بالحريق الا بعد توجه المذكور
الى المنشية وانه لم يسمع عراي يعطي امرًا الى
سليمان سامي بخصوص الحريق بل انه لما تبلغ
خبر الحريق لمحمود سامي بحضور عراي قال
هذا لا يصح فقال له عراي اذهب وانظر فتوجه
. . . الى سليمان سامي وقال لا يصح حرق البلد
فتهور سليمان واغناظ وقام واقفاً وقال والله اخرج
البلد واحرقها بالغاز فاخذت العساكر تكسر

وتنهب فرجعا واخبرا عراي بما كان فقال ان
هذا الرجل مجنون
وفضلاً عن كون تقرير طلبة عصمت وعمر
رحي اللذين استشهد بهما سليمان سامي تنفي صحة
دعواه فانه قد تبين من التفتي ادلة عديدة
تثبت ان احمد عراي لم يأمر سليمان سامي قط
بحرق المدينة بل ان المذكور فعل ما فعل
من تلقاء نفسه والادلة المذكورة هي
اولاً . عدم تصديق عراي على حرق البلد
اذا استظهرت الانكليز حينما اظهر سليمان سامي
عزمه على ذلك كما شهد محمد كامل وكيل البحرية
سابق
ثانياً . الغيظ الذي استولى على عراي حينما
بلغه تصميم سليمان سامي على حرق المدينة وذلك
كما شهد علي داود قائمقام مستغظي . اسكندرية
سابق
ثالثاً . ارسال عراي ابراهيم فوزي ومحمد
نسيم بك الى المنشية لاجل منع سليمان سامي
من الحرق كما ثبت بشهادة المذكورين
رابعاً . منع عراي العساكر الخارجة من
المدينة من اخذ المنهوبات التي كانوا ذاهبين
بها وحجزها منهم كما ثبت بشهادة محمد بك
النجب وعمر رحي
خامساً . توبيخ عراي للعساكر والاهالي الذين
كانوا ذاهبين بمنهوبات كما ثبت بشهادة احمد
نجيب البكباشي
سادساً . جمع المنهوبات من بعض العساكر
وحرقها بامر عراي بباب شرقي كما ثبت بتقرير
سليمان سامي نفسه
سابعاً . عدم اسناد سليمان سامي الامر بحرق

العزم سألته بأمر من يمكن حرقها فغضب منه وقال له هذا ليس من شغلك وأنه بعد ذلك توجه الى عراي واخبره بذلك فتكدر جداً وأمر عيّد بك بارسال اربع بلوكات لاجل منع حصول شيء وأنه لم يعلم ماذا جرى بعد ذلك والسيد شعيب ابن عبد الجليل المغربي شهد أنه رأى سليمان سامي جالساً على كرسي في وسط المنشية وسمعه يقول ابن هم اولاد الشيخ (اولاد الشيخ ابراهيم باشا) فاجابه بعض العساكر انهم لم يجدوهم فقال لهم توجهوا واحرقوا بيوتهم وأنه في ذلك الوقت ابتداء النهب والحريق ايضاً في المنشية من الجهتين

وعلي بك رشدي شهد ايضاً ان العساكر كانت تستعين على الحرق باخشاب على هيئة يد الهون محشوة مواد متحركة وان سليمان سامي كان يتشى بينهم ويأمرهم بتشهيل الكسر والنهب والحريق

اما سليمان سامي فقرر أنه في يوم الاربعاء ١٢ لولي سنة ١٢٨٢ كان بباب شرقي فطلبه عراي ونبه عليه شفاهاً بحرق البلد قبل تركها بحسب القانون وأنه توجه بعساكره الى المنشية وهناك جمع الضباط وبلغهم امر عراي قائلاً لهم ان ناظر الجهادية يأمر بحرق المدينة قبل تركها فبقوا جميعاً صليعين ولم يمرض احد منهم وأنه امرهم مع ذلك ان يتظاروا قليلاً وبعد ذلك قال انه لما نبه على الضباط بالحريق عارضه فرج يوسف واحمد نجيب وان ضباط اورطهما افادت اليهما

وقال ان ابراهيم فوزي حضر الى المنشية واخبره ان عراي طالبه فتوجه اليه وبينما هو

هاك رأى الحريق بالمدينة ولم يعد الى المنشية ولكن ابراهيم فوزي قرر ان عراي ارسله مرتين الى المنشية في ذلك اليوم فالمرّة الاولى اتى بطلب سليمان سامي وتوجه معه وكان ذلك قبل الظهر تقريباً وفي المرة الثانية آكي بمنعه عن حرق المدينة

وقرر فرج يوسف ان سليمان سامي بعد توجهه الى باب شرقي مع ابراهيم فوزي رجع الى المنشية

ثم قال سليمان سامي ان ابراهيم فوزي لما اتاد اخذ يلومه على تأخره عن حرق البلد وصار يصيح على الاهالي والعساكر ويحرضهم على الحرق

وبعد ذلك قال ان ابراهيم لم يتلفظ بخصوص الحريق الاوها بالعربة عدد كوم الدكة اي بشارع باب شرقي وقال ان ابراهيم فوزي لم يأتيه الا مرة واحدة ثم قال انه اتاه مرتين ففي الاولى نبه عليه بالاستعجال وفي الثانية دعاه الى التوجه عند عراي

ثم قال ان نفراً من العساكر السواري حضر اليه في الساعة التاسعة ودعاه الى التوجه عند عراي فترك العساكر مشغلين بالنهب والحرق وأنه بينما هو متوجه مع العسكري تقابل بابراهيم فوزي وتوجه المذكور معه

وقال ان النهب والكسر كما جاريين بعيداً عنه وأنه قد توجه الى المنشية بحسب امر عراي لاجل حرق المدينة اذا تغلب الانكليز وأنه لم يحرق ولا نظر من كان يحرق وانكر جميع ما شهدت به الشهود بخصوص تنبيهه بالنهب والحرق وتشبث بذلك وعدم سماعه النصائح والمشورات

هو بالضبطية بلغة حصول هيجان شديد بين
الاهالي فنزل الى البلد وسمع بعض العساكر
تنادي على الاهالي بالخروج من المدينة فاستعلم
منهم عن ذلك فاخبروه ان سليمان سامي هو
الذي امرهم فتوجه اليه بالمشية واستعلم منه عن
ذلك التنبية فاجابه ان الانكليز ستضرب البلد
بعد ساعتين ان لم تخرج منها وانه قبل تمكثهم
منها يجب علينا ان نخرج الاهالي ونحرقها ونتركها
لم خراباً بعد نهبها وانه لما عارضه بذلك غضب
ورقف على قدميه ومسكه من ذراعه مسكة
عنية وقال له كيف نقول اننا نترك البلد سليمة
للانكليز ثم دفعه بقوة الى الورا فتركه وانصرف
حتى وصل الى قره قول المشية وبعد وصوله
ببرهه وصل على اثره سليمان سامي ببعض عساكره
ووقف امام دكان البقال المجاورة للقره قول
وامر عساكره بكسرها وبينما هم مشغولون بذلك
ترك القره قول قاصداً جهة الضبطية على انه لم
يبتعد اكثر من عشر خطوات او خمسة عشر
خطوة حتى تقابل بنسيم بك وهجت بك واسماعيل
صبري وضابط اخر برتبة قول اغاسي لا يعرف
اسمه فاخبرهم بالكيفية فاخذوا يتكلمون مع سليمان
سامي ويشورون عليه بالعدول عن عزمه فلم
يذعن الى كلامهم فتركوه وتوجهوا الى باب شرقي
وهو معهم وانه لما عاد من باب شرقي الى المشية
عند الساعة الثامنة ونصف تقريباً رأى العساكر
آخذاً في النهب والدكاكين مفتحة ابوابها والبضائع
ملقاة على الطريق وبوصوله الى قره قول المشية
رأى دخاناً اقيم متصاعداً من وراء القره قول
فعلم ان الحريق قد ابتداء ومحمد نسيم بك
قائم طوبجي ومعاون بالجربة واسماعيل صبري

ومحمد بهجت بك الذي كان قائم ٣ جي الاي
وابراهيم كامل صاغفول اغاسي بمأمورية حفظ
الطوالي بالاسكندرية شهدوا بما يؤيد شهادة
حسن بك صادق من خصوص مقابلتهم به امام
قره قول المشية بينما كانت عساكر سليمان سامي
تكسر الدكاكين بالقزم والمذكور واقف معهم وهم
يخرجون منها صفائح بتول ويسكبون منه على
الرصيف وضافوا انهم لما رأوا نصيم سليمان سامي
على حرق المدينة اخذ محمد نسيم بك واسماعيل
صبري يتهانوا عن غيه فلم يتنبه بل اجابها انه
لا بد من حرق المدينة ولو استشهد هو والا به
وانهم تركوه حيثنذ وتوجهوا الى باب شرقي
واصحبهم حسن بك صادق

واضاف محمد نسيم بك انه عند وصوله
الى باب شرقي تقابل مع احمد عراي واخبره
بقصد سليمان سامي فامر به بالرجوع اليه برفقة
ابراهيم فوزي الذي كان مير الاي بالجهادية
وبمنعه عن ذلك الفعل وانها توجهوا وبجاءه من
قبل عراي فاجابها ان الاهالي هي التي تجري
ذلك وانه لا يمكنه منعها فعادا الى عراي واخبره
بما كان فقال هذا شيء عجيب اما كان يمكنه
منع الاهالي بواسطة عساكره

وابراهيم فوزي شهد ان احمد عراي ارسله
مع نسيم بك الى سليمان سامي لاجل منعه من
حرق البلد فاجابه المذكور انه يخرجها حتى لا
يبقي فيها طوبه على طوبه ولا خاروفان يتناطحان
وقال احرق يا ولد

وعلي داود قائم مستنظين اسكندرية
سابق شهد انه رأى سليمان سامي بالمشية مصمماً
على حرق البلد وانه لما لم يمكنه تحويله عن ذلك

حوالة ويضحك

وسعادة مصطفى باشا صبي شهد انه بينا كان ماراً بالمنشية يوم حرق المدينة رأى سليمان سامي جالساً على دكة من رخام والعساكر تكسر وتتهب وهو يامرهم بذلك وأنه نظر صفايح زيت البترول بالمنشية وحوالها عساكر وماتولي باروق الخنزير بضبطية اسكندرية شهد انه في يوم ١٢ لوليوس سنة ٨٢ رأى سليمان سامي جالساً على كرسي في وسط المنشية وسمعه ينادي العساكر قائلاً اجنهدوا يا اولادهم بنهون وبأتون بالمتهوبات ويضعونها في عربيات فارغة كانت هناك

ومحمد رضا اليوزباشي شهد ايضاً ان سليمان سامي بعد ان جمع الضباط ونبه عليهم بمحرق البلد توجه بنفسه الى دكان بجانب القره قول واجرى كسرها وكان فيها صفايح من زيت البترول ثم عاد وكرر التنبيه بمحرق البلد

والموسيو نقولا مارك مدير بوليس اسكندرية وابراهيم فارس معاون البوليس واحمد نجم اليوزباشي شهدوا انهم سمعوا سليمان سامي يأمر بكسر باب دكان البقال السكائنة بجوار قره قول المنشية

وسعد ابو جبل قومندان بوليس اسكندرية سابق شهد ان سليمان سامي حضر في ذلك اليوم الى قره قول المنشية ببعض عساكره واجرى كسر دكان بجواره ولم يكتثر بكلامه ولا بكلام وكيل الضبطية الذي كان موجوداً وقتئذٍ وأنه رأى العساكر منتشرة بالمنشية تكسر الدكاكين وتتهبها

وحسن بك صادق وكيل ضبطية اسكندرية سابق شهد انه في يوم ١٢ لوليوس سنة ٨٢ بينا

سامي وغيرها في طابية الديماس يوم ضرب المدافع بعد الظهر قام سليمان سامي وافقاً وقال لماذا نترك الاسكندرية سليمة ليمتع بها الانكليز مع ان حرقها وسد القتال بيدنا وأنه لم يكن وقتئذٍ لذلك الكلام مناسبة

ومحمد كامل شهد انه سمع سليمان سامي يقول بحضور عراي وطلبه بالترسانه انه يحرق البلد وينهبها قبل دخول الانكليز اليها ولا يترك لهم شيئاً فيها فاجابه عراي قائلاً لا يصح ذلك وأنه رأى سليمان سامي ايضاً قبل الضرب يوم جالساً مع ضباط الابه بباب شرقي وسمعه يقول لا نخرج من البلد حتى نحرقها ونتهبها

واما حضور سليمان سامي بعساكره الى المنشية في يوم الاربعاء ١٢ لوليوس سنة ٨٢ ونهب المدينة وحرقها فذلك ثابت بشهادة كثيرين من الاهالي ومن الضباط وباقرار سليمان سامي نفسه ومناقضاته العديدة فاحمد نجيب وفرج يوسف البكباشيه قرروا ايضاً ان سليمان سامي بعد وصوله الى المنشية جمع الضباط ونبه عليهم بمحرق البلد

وعلي بك رشدي رئيس حجاب الحجاب المخططة شهد ان سليمان سامي بعد وصوله الى المنشية بالعساكر استدعاه وقال له انه سيحرق البلد ونبه عليه هو بمحرق الحفانية فقال له ان المجلس خلاصات حرقها مضر بالحكومة فاقسم سليمان سامي بالله انه لا بد من حرقها

وسليمان نافق الجريدلي شهد انه رأى بعض الناس يضربون على ابواب بعض الدكاكين بالمنشية وسليمان سامي جالساً على الرصيف ينظر

ثم في اليوم الثاني اي يوم الاربعاء حضر
صباحاً بالايه من باب شرقي الى فتيحة المنشية
ومعه من الضباط فرج يوسف واحمد نجيب
البكباشيه وعلى مظهر وعثمان خميس الصاغقول
اغاسيه وجارحي جاد ومحمد نعمة الله ورحيل
عقبه وعلى ابراهيم ومحمد ذكاري ومحمد امين
وابراهيم ابو الحسن وعلي رضا ومحارب صقر
ومحمد رضا ومحمد الذناتي اليوزباشيه وعلي الحامي
وحسين حافظ وعلي نديم وعبد الكريم صبري
ومصطفى الايض ومحمد رافت الملازمين وبعد
وصوله بالعساكر الى المنشية دعا اليه فرج يوسف
واحمد نجيب البكباشيه وعثمان خميس الصاغقول
اغاسي ونبه عليهم بحرق المدينة ثم جمع بقية
الضباط واعطاهم الاوامر نفسها وبعد ذلك ارسل
من قبله مناديين تدعو الاهالي الى الخروج من
البلد ثم اخذ بهم باعداد المواد اللازمة للحريق
وكان يستشيط غيظاً اذا اشار عليه احد بالعدول
عن حريق المدينة وبين له سوء ذلك الفعل
حتى اذا اعيدت عليه النصيحة اخذ من الغضب
كل ماخذ فهدد النصيح واغظ عليه بالكلام
ثم ذهب سليمان سامي ببعض عساكره الى دكان
بقال كائن بجوار قره قول المنشيه وامر بكسر
بابها فكسرت العساكر بكرنافات بنادقهم وبالقرمز
واخرجوا منها صفايح مملوءة من زيت البترول
ليستعينوا بها على الحريق وبعد ذلك اخذت
العساكر تكسر الدكاكين وتنهبها على مرأى
وسمع من سليمان سامي وضباطه وكان هو
يحرصهم على ذلك وكان قد انضم ايضاً اليهم
بعض ضباط من غير الاي سليمان داود وكان
بعض العساكر تستعين على كسر الابواب

بكرنافات البنادق وبعضهم بالبلط وغيرهم بالقرمز
وكانت الاهالي في اثناء ذلك تتسابق الى الخروج
من المدينة بحالة خوف ووجل تفتت لها القلوب
لان الام لم تكن تعي على ولدها ولا الابن
على ابيه وكان سليمان سامي يساعد عمله وهو
ينظر حوله ويضحك

وكان قد بلغ احمد عرابي رئيس العصاة
وهو بباب شرقي استعداد سليمان سامي لحرق
البلد فاستفج ذلك الفعل وارسل اليه ينهيه
عنه على ان سليمان سامي لم ينتبه ولم يدع بل
امر عساكره بالحريق فامتلأ امره وبينما كانوا
مشتغلين بذلك كان سليمان سامي يمشي امامهم
ويكرر عليهم الاوامر ويعيدها

ثم بين الساعة العاشرة والحادية عشرة من
النهار عاد سليمان سامي بعساكره الى باب شرقي
على غير حالة انتظام حاملين المنهوبات ومن
ثم توجه الى مقره ٣ واخبر انه احرق المدينة بالغاز
حتى لم يبق للانكليز سكة يمشون بها وفي الليل
نفسه عاد الى المدينة بالعساكر ثم خرج منها
وكان قدام الدخان قد ارتفع ولسان اللهب
قد اندلع يبتلع ما يتناول من دور الاغنياء
ومساكن الفقراء وكان قد ألم المصاب وعم البلاء
ذلك كله قد ثبت امام القومسيون لدى

اجراء التحقيق وسامع الشهود

اما عزم سليمان سامي قبل يوم ١٢ لولي
سنة ١٢ على حرق الاسكندرية اذا استظهر
الانكليز فتايت بشهادة كل من سعادة مصطفى
باشا صبيح مأمور الدائرة البلدية بالاسكندرية
ومحمد كامل وكيل البحرية سابقاً فسعادة
المشار اليه شهد انه بينما كان مع عرابي وسليمان

شرعية ولهذا شرفه وذمته قد اوجباه الانصراف
منها الافوكانو جوزي
بالوكي
لجناب رئيس واعضا المجلس الحربي
بالاسكندرية

ان مقدم هذا بصفة كونه افوكانو ومحامي
سليمان سامي داود يعرض انه عند اطلاعه
على اوراق الدعوى المنظورة ضد موكله قد
تأسف غاية الاسف لانه لم يجد بها التحقيق
الذي صار اجراه بمصر ضد عرابي باشا ورفقاه
في الذنب للثبوت عن من حرق ونهب الاسكندرية
ومن حيث هذا التحقيق الذي حصل بغاية
التبصر والدقة هو ايضاً لازم وضروري لان
يكون قسماً لا يمكن انصاله عن هذه الدعوى
المنظورة ضد انتم سليمان سامي وخلاف ذلك
فان هذه الاوراق اصيبت الان في معلومية
العموم وبناء على اساس هذا التحقيق سعادتلو
بوريلي بك في يوم الاربع ٢٢ نوفمبر سنة ٨٢
قدم تقرير عن ذلك لمجلس النظار بسراي
الاساعليه باقامته وهذا التقرير قد تحرر بناء على
ما ثبت بواسطة اللجنة الحائنين اليمين منضماً
فيه وثابت به جلياً من هو الاعمال المحرق
والنهب وفضلاً عن ذلك فان عموم المظاهرات
ملأت اعمدها بهذا التقرير العادل الخالي عن
الغرض فالخامس اذاً عن سليمان سامي يرى له
الحق ومن الوجوب عليه الاتماس والالحاح
(اولاً) لان بصير انما التحقيق الذي
جرى انما بمصر ضد عرابي باشا بما ان الموضوع
واحد والكل متعلق بدعوى واحدة لا تسمح
القوانين بتفريقها

(ثانياً) ولان يضاف ايضاً على هذا
التحقيق البيان اعني التقرير السابق ذكره المتقدم
من سعادة بوريلي بك
(ثالثاً) ولان بصرح لمحامي سليمان سامي
بالاطلاع الكافي على تلك الاوراق مع حفظ
باقي الحقوق والمسائل الفرعية من لوازم الحماية
وخلافة طبقاً للقوانين
تحريراً بالاسكندرية في ٢ يونيو سنة ٨٢
الافوكانو جوزي
بالوكي

نتيجة ما ترى لقومسيون تحقيق الجنايات
بالاسكندرية في القضية المقامة على
سليمان سامي وسائر الضباط
المتهمين بجريق الاسكندرية
في يوم ١٢ الوليو سنة ١٨٨٢

ان سليمان سامي الذي كان حكاماً ٦ جي
الاي من جيش العصاة كان من المشهورين جداً
في مادة الثورة العسكرية ولا سيما عند ابتداء
الحرب وقبل اعلانها بقليل فانه قبل ضرب
الطوباني بيوم وفي ذات يوم ايضاً اي في يوم
الثلاثاء الواقع ١١ الوليو سنة ٨٢ اظهر عزمه على
حرق الاسكندرية قبل اخلاها اذا انتصرت
عساكر الانكليز

اقامة حجة

من كون المحامي عن سليمان سامي اوسليان
داود بتاريخ ٢١ يوليوسنة ٨٢ قدم للمجلس حري
اسكندرية عرضا ليه اساء اشخاص التمس
طلبهم بالطرق الشرعية لكي يصير استماعهم بصفة
شهود نفي

ومن كون ان العرض المذكور صار تجديد
في ٢ الجاري نظراً لما قيل من قبل النائب
العمومي بان العرض الاول صار ضياعه بقلم
كتاب المجلس ومن كون ان تطلب شهود النفي
هو من ضمن النظمات العمومية ورفضه يعد من
التعديلات على العدل

ومن كون المحامي عن سليمان سامي المذكور
وعن المتهمين الاخرين وهم فرج يوسف واحمد
نجيب وعثمان خميس وعلي مظهر ومحمد معز
ومحمد نعمة الله ومحمد ذكاري وعلي ابراهيم
وعبد الكريم صبري ومصطفى الايض وحسين
حافظ وعلي حمام ومحمد رأفت وجارحي جاد
وعلي رضا جميعهم ضابطان من الجهادية المصرية
سابق عند اطلاعه على اوراق الدعوى المقامة
على موكلينه تحقق له انه لا يوجد بها كامل
التحقيق الذي صار اجراه بمصر ضد احمد باشا
عراي بما انه مخنص ايضاً بدعوى سليمان سامي
ورفقاء المذكورين اعلاه

ومن كون ان سعادة بورلي بك بناء على
اساس التحقيق السابق ذكره حرر تقريره وبتاريخ
٢٢ نوفمبر سنة ٨٢ اعرضه وتلاه بسراي الاسماعلية
امام مجلس النظار تحت رئاسة الحضرة الخديوية
متنصيحاً به من هو فاعل المحرق والقتل والنهب

الذي تاني بسكندرية ومن كون ان هذا
التقرير الخالي عن الغرض ما هو الا نتيجة تحقيق
الدعوى التي نظرت بمصر

ومن كون الجرائد المحلية والمطبوعات
الخارجية نشرت هذا التقرير الذي اصبح الان
من المعلومات العمومية

ومن كون ان المحامي عن المتهمين المذكورين
اعلاه اعتبر عدم وجود تحقيق بمصر السابق
شرحه مضر بهم فقدم عرضاً اخر رقم غرق الجاري
للمجلس الحري المشار اليه ملتصقاً به اطلاعه على
التحقيق البادي ذكره لاجل اتمام الدعوى المنظورة
يوم تاريخه بطريقة عمومية

ومن كون انه ينضج من اوراق الدعوى
ان قضية عراي وبقية الضباط المسبين اعلاه
ليست الادعوى واحدة وموضوعها واحد وضد
اشخاص واحدة فلذلك لا يجوز تفريق اي جزء
منها بل يقتضي انضمامها لبعضها والحكم فيها
مرة واحدة

ومن كون ان المجلس الحري الموما اليه قد
اي واي اليوم ايضاً اطلاع المحامي على تحقيق
مصر البادي ذكره والنصرح له بذلك بامر يطلب
به شهود النفي

ومن كون ان هذه الاجراءات هي مخالفة
للقوانين والعدل بل ايضاً للمخوق الطبيعية
المختصة بالحاماة الواجبة قانوناً فبناء على هذه
الاسباب المحامي عن سليمان سامي ورفقاء الضباط
السابق ذكرهم يقيم الحجة بحضور عموم الجمهور
والهيئة الاجتماعية ضد كافة الاجراءات التي تحصل
بعد ذلك ضد موكله ويعتبرها ظلمية وغير

رأه يمنع ذلك

ومن حيث ان الاختلاف الكلي الواقع بين تقرير المذكر وشهادة احمد نجيب تويد الشبهة الموجهة عليه بالاشتراك في نهب وحرق الاسكندرية

فلهذا الاسباب

نقرر ارساله الى المحكمة العسكرية المخصصة بالاسكندرية لاجل محاكمته طبقاً للبند ١٦٣ و ١٨١ من القانون الجنائي المدني العثماني صدر هذا من قومسيون تحقيق الجنايات بالاسكندرية بمجلسة المنعقدة في ١٢ مايو سنة ٨٢ بحضور سعادة اسماعيل باشا يسري الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم باشا رشدي وشفيق بك منصور واحمد بليغ واحمد امين بك
سكرتير القومسيون رئيس قومسيون
اسكندر عمون تحقيق اسكندرية
اسماعيل يسري

صورة عرضحال

مجلس عسكرية بالاسكندرية رئيسي سعادتلو
افندم حضر تلري

افندم نعرض لسعادتك اني كنت طلبت بديوان القومسيون بمصر للاستشهاد عما حصل من سليمان سامي بالنسبة لمادة حرق اسكندرية واجبت بما اعلمه وما توقع مني من معارضته حال التنبيه منه بذلك والقومسيون اخلى سبيلي وتوجهت الى محل اقامتي وبعد مدة طلبت بمجلس قومسيون الفرز بديوان الحريه ولكوني خالي السوابق ولا تداخلت في التهورات التي

توقعت فالمجلس درج اسمي ضمن المستفيين تحت الطلب وبعد ذلك طلبت لمجلس القومسيون التحقيق بالاسكندرية وباستجوابي عن مادة سليمان سامي ايضاً اجبت بما تجاوب بني اولاً المعلوم كل ذلك بالاوراق والمجلس سمحني بالضبطية لحد الان فلهذا التزمت بالمعرض لسعادتك راجي النظر في ذلك لدى هيئة المجلس العادل والافراج عني للسعي على عائلتي الارامل والاطفال لتحقيقي من نفسي البراءة من كل المخالفات الانسانية بما اني مخلص لحكومتي السنية ولم اسع في مفاسد وقد صار مشوث بتلك الاوراق وقوع معارضتي الى سليمان سامي حين اجراء التنبيه بحرق اسكندرية وعدم امتثالي اوامره حتى ترتب على ذلك ابقاي بالبلوك الى شارع المسلة ذاك اليوم ولم اقم بنقطة المنشية بل كنت بالجهة المذكورة واما معارضة احمد نجيب بانني كنت معه بالمنشية فهذا لا اصل له والحقيقة هي كما اوضحت على انه لا يكون هناك ادنى موجب يدعوني لانكاري الاقامة بالمنشية مع الافندي المذكور لانه هو قابل بما توقع مني من المعارضة لسليمان سامي المذكور وعدم امتثالي لما قاله وحينئذ تكون اقامتي بالمنشية او بشارع المسلة على حد سواء فانه لا يمكن لي مقصد سوى الاخلاص وعدم تعرضي لما يوجب ادنى ضرر وامي في عدل هيئة المجلس اني لا احرم في المعاملة من شؤون العدل والانصاف وما زلت ادعو بدوام جلاله الخديوي المعظم ورجال حكومته افندم

محمد الزناني

بوزباشي

اليوزباشي لغاية ما وصلت كفر الدوار

ج نعم كان معي

س هل نظن ان محمد الزناتي المذكور
ما رأى يومها ما حصل بالمنشية من كسر
الدكاكين ونهبها

ج لا اظن ذلك حيث اني نظرتُه بمنع
تلك الافعال

س الى محمد افندي الزناتي سمعت كلام
احمد افندي البكباشي فا قولك في التناقض
الموجود بين اجوبتك واجوبته
ج ما قلته هو الصحيح

س هل صار تجربك

ج لا ما تجردت

قد نلّي عليها اجوبتها فوقها عليها بخطوطها
واختامها

احمد نجيب محمد الزناتي

وعلى ذلك صار قتل المخضر

(نتيجة ما تراءى لقومسيون تحقيق الجنايات
بالاسكندرية في القضية المقامة على محمد الزناتي
المتهم بالاشتراك في نهب وحرق الاسكندرية في
يوم ١٢ لوليوسنة ٨٢

ان محمد الزناتي اليوزباشي من ٦ جي الاي

قرر بالقومسيون انه في صباح يوم ١٢ اولى
سنة ٨٢ توجه مع سليمان سامي والايه الى المنشية
وان المذكور بوصوله جمع الضباط ونبه عليهم
بمحرقة المدينة فعارضه هو وقال له ان ذلك
لا يصح وانه يترتب عليهم مسئولية عظيمة من
ذلك الفعل وان بعض الضباط ساعدوه
في الكلام واعترضوا على سليمان سامي وان
المذكور امره حينئذ بالتوجه ببلوكه الى جهة

المسلة لاجل صد الانكليز اذا حاولوا الخروج
الى البر وانه توجه وبقي هناك لغاية الساعة
التاسعة من النهار تقريباً وانه رأى حينئذ
الاهالي والعسكر هائجين وخارجين من البلد
فاختلطت عساكرهم وخرجوا معهم وهو ايضاً

بغير انتظام وانه بات تلك الليلة في نمرة ٢ وتوجه
في اليوم الثاني الى كفر الدوار وانه لم ينظر
الكسر والنهب مطلقاً بل سمع فقط ان الاهالي
والعساكر نهبوا البلد وسمع ان سليمان سامي
احرقها وانه لم ير شيئاً من المنيوبات على ان
احمد نجيب بكباشي الاورطة التابع لها محمد
الزناتي توجه مع الضباط الى المنشية وانه
عارض سليمان سامي حينما نبه المذكور بحرق
البلد وان محمد الزناتي بقي معه امام الحفانية
من جهة شارع شريف باشا وانه بقي هناك
ببلوكه لغاية الساعة التاسعة ونصف تقريباً
وبعد ذلك توجه الى باب شرقي مع البلوك
المذكور وان محمد الزناتي لم يفارقه على الاطلاق
حتى كفر الدوار وانه رآه بمنع الكسر والنهب
فمن حيث ان محمد الزناتي مقر بتوجيهه
مع الاي سليمان سامي الى المنشية في يوم ١٢
لوليو سنة ٨٢

ومن حيث انه ادعى انه تعين بمهمة المسلة
ولم يثبت ذلك

ومن حيث ان احمد نجيب بكباشي الاورطة
التابع لها المذكور شهد انه كان معه امام الحفانية
كل المدة التي مكثوها هناك ولم يفارقه حتى
كفر الدوار

ومن حيث انه ادعى انه لم يشاهد شيئاً من
الكسر والنهب مع ان احمد نجيب شهد انه

البلد عند الساعة العاشرة عربي تقريباً وتقابلت مع بعض عساكري عند نمرة ٣ فبقينا هناك وصبحنا يوم الخميس توجهنا أولاً الى جهة المحطة ثم امرنا سليمان سامي بالرجوع وعدينا المحمودية وتوجهنا الى كفر الدوار

س قبل خروجك من المنشية هل نظرت كسر ونهب الدكاكين

ج لا ما نظرت شيئاً من ذلك
س او فرض ان سليمان سامي امرك حقيقة بالتوجه الى المسلة فكيف تترك تلك النقطة بدون امر حكمدارك

ج من كثرة الازدحام والمهصة التي كانت حاصلة والحالة الفظيعة التي كنت فيها الاهالي تركت النقطة وتوجهت ابحث على عيالي

س عند خروجك من البلد اما تقابلت بعساكر في يدها منهوبات

ج نظرت كثيراً من الالامالي والعساكر حاملين اشياء ولكن لا اعلم ان كانت من المنهوبات ام لا

س اما نظرت عساكراً من عساكر بلوكك حاملاً شيئاً

ج كانوا حاملين اشياءهم الخصوصية
س فلما وصلت كفر الدوار اما نظرت منهوبات مع العساكر

ج ما نظرت ذلك
س هل سمعت بنهب البلد

ج سمعت ان الالهالي والعساكر نهبها ولكن ما نظرت ذلك

س انعرف من حرق البلد
ج سمعت ان سليمان سامي هو الذي

حرق البلد

وفي الحال صار احضار احمد افندي نجيب وسئل كما يأتي

س انعرف هذا الشخص (محمد الزناتي)
ج نعم اعرفه وهو محمد افندي الزناتي اليوزباشي الذي كان في الايتا

س الى محمد افندي الزناتي انعرف هذا الشخص (احمد افندي نجيب)

ج نعم اعرفه وهو احمد افندي نجيب بكباشي اورطقي

س الى احمد افندي نجيب هل نظرت محمد الزناتي يوم الاربعاء ثاني يوم ضرب الاسكندرية

ج نعم وقد تقدم مني ذلك للفهوسيون حيث اني قلت انه كان حاضراً معنا وقتما سليمان سامي جمع كل الضباط فلما تكلم سليمان سامي

المذكور بالمنشية لحرق البلد اجابة محمد الزناتي المذكور بهم الرضى بذلك كما عارضته انا ايضاً وبعد هذا صار توزيع البلوكات حسبما سبق

مني وبقي محمد الزناتي المذكور وبلوك علي نديم معي قدام الحفانية من جهة شارع شريف باشا كما وان بلوك محمد افندي رضا حضر من

جهة الاباصيري وخرج معنا لباب شرقي
س الى اي ساعة مكث بلوك محمد الزناتي

بالمجهة المذكورة
ج الى الساعة تسعة ونصف عربي تقريباً

وطلع الى باب شرقي معي
س هل كان معك بلوك محمد الزناتي

ج نعم كان معنا وكنا سائرين بخطوة طريق
س هل كان ملازمك محمد الزناتي

س ابن كنت يوم الاربعاء ثاني يوم ضرب
الاسكندرية
ج كنت موجوداً مع الالاي بالاسكندرية
س أفدنا عن جميع ما تعلمه فيما حصل
بومها بمدينة الاسكندرية

ج في صباح ذلك اليوم كنت بباب شرقي
الذي هو مركز الالاي فعند الساعة ثلاثة عربي
تقريباً ضرب سليمان سامي حاكم دار الالاي طابوراً
واخذنا وتوجهنا الى المشية فهناك جمع المذكور
جميع الضباط ونبه علينا بأنه يلزم حرق البلد
بدلاً عن ان يمتلكها الانكليز واني لا اسلمها لهم
اصلاً ولو حرقها فعند ذلك تجاسرت انا وكلمته
بنفسي قائلاً له ان هذا لا يصح ويعود منه مسؤولية
عظيمة علينا الجميع وخلاف ذلك انا اصحاب
عيال والبلد بلدنا فساعدني محمد افندي رضا
وتكلم معه في هذا المعنى ايضاً والبعض من
الضباط فبعد هذا امرني سليمان سامي المذكور
بان اخذ بلوكي واتوجه الى جهة المسلة
س ارسلتك المذكور الى تلك الجهة لاي
سبب

ج لكي امنع الانكليز عن الخروج الى المدينة
س وما حصل بعد ذلك
ج اخذت بلوكي وتوجهت الى المسلة
عند الساعة اربعة عربي تقريباً ومكنت هناك
الى الساعة التاسعة عربي فوقفها ما اشعر الا
وجميع الاهالي مع سائر العساكر هاجت واخذت
في الخروج من البلد فتلخبطت عساكري مع هولاء
العساكر والاهالي وخرجنا معهم في حالة غير
منتظمة ولما وصلنا باب شرقي توجهت الى منزلي
الكائن هناك واخذت عائلتي وخرجت من

ج بعد الظهر بثلاث ساعات اما النهب
فكان بعد الظهر بساعة ونصف
س هل سمعت من سليمان بك شيئاً في
وقت وجودك
ج سمعت من العسكر لانه حلف بالطلاق
ان يحرق البلد
س لم يقولوا بناءً على امر من
ج لم اسمع شيئاً من هذا القبيل .
س ألم تعلم من ابن احضر الى الغاز
ج من مخازن الاهالي الموجودة خارج
البلد

(مختصر محمد افندي الزناتي)

(جلسة يوم الثلاثاء ٨ مايو سنة ١٢ الساعة
١١ قبل الظهر بحضور سعادة اسماعيل يسري
باشا الرئيس وحضرات الاعضاء نجيب بك
وبليغ بك وشفيق بك وامين بك وليونكا فالو
بك وابراهيم رشدي باشا)
استحضر المذكور ادناه وسئل بما هو آت
س ما اسمك وصنعتك ومقدار عمرك
وبلدك وجهة توطئك

ج اسمي محمد الزناتي وكنت بوزباشي
في ٦ جي الالاي بياده وعمري ٢٧ سنة وبلدي
الحلة الكبرى بمديرية الغربية ومتوطن بها

س ما اسمك

ج لطيف بدروس

س ومحل استخدامك

ج لم أكن مستخدماً الآن بل مزارع

س علم من اقوال نجران بك ان لك

بعض معلومات فيما يتعلق بحريق الاسكندرية

وخلافة فوضح لنا ما تعلمه في هذا الشأن

ج لما سمعت ضرب المدافع على طواحي

اسكندرية من دمنهور توجهت للحدرة وقضيت

تلك الليلة بها ثم توجهت للاسكندرية في ثاني

يوم فسمعت طلق اربع مدافع وعند وصولي

الباب شرقي رايت سليمان سامي حاملاً ريفولفر

وراكبا حصان ومعه اثنين ضباط وواقفا مع

بعض العساكر وسمعتهم يتبعوا باستعجال باقبيهم فخرجوا

وهو امامهم وتوجهوا الى البلد فوقفت حتى

مر نحو الالفين عسكري فرأيت حينئذ خلفهم

عربات مشحونة غاز ولما سألت احد العسكر

عن سبب ذلك اجابني ان هذا لحرق البلد

وقد كنت رأيت بالامس بعد انتهاء ضرب المدافع

على الطواحي عساكر محضرين على عربات وبغال

الميري غاز من خارج البلد بكثرة لوجود

الخازن هناك ولما مرت الالفان عسكري المحكي

عنهم تبعهم لانظر ما يفعلون حتى وصلت

لديكان شيكولاني فرأيت سليمان بك وقف

بوسط المشية ثم نادى احد الضباط ونبه عليه

باخذ عسكر والانتقال لجهة اخرى متأخرة

عن المشية قليلاً وارسل عساكر اخرين

لجهة السبع بنات وكان بيد العساكر بلط

وعجلات ثم ضرب البوري فشرعوا في الكسر

والنهب ورأيت فتح دكان شيكولاني واخذ مالها

واحضروا عربات غاز وعربات ركوب

وشحنوها بالمثوبات وبعد اتمام النهب كانوا

يحصرون صفائح الغاز ويصبوها بالحمل الذي

يريدون حرقه ففريت من خلف قهوة البراديزو

ولما وصلت بالقرب من لوكانة ابات رأيت

اناس كثيرين مجتمعين فاشاروا اليّ وقالوا هذا

نصراني فسالته ان لا يقتلوني

س قلت انك رأيت سليمان سامي عند

مروك بباب شرقي فهل رأيت طلبه وعراي

ايضاً

ج لم ارها ولكني سمعت من يقول انها

موجودان هناك

س هل كان مع سليمان سامي عساكر

مستخفيين

ج نعم وبوليس

س هل تعرف احداً نظر هذه الحالة

خلافك

ج لم يكن احد وقتئذٍ خلافي بتلك الجهة

س هل رأيت احمد عراي ومحمود سامي

ج لم ارها بل بلغني انها بقشلاق باب شرقي

ثم بعد هربي من المشية توجهت لمنزل زوج

اخوتي واخبرته بما رأيت فقال لي تعال نذهب

تتفرج فقلت له ربما يقتلوننا قال لا وخرجنا

فراينا العساكر عابرين من المشية ولما سألتهم

عن جهة توجههم قالوا لنا انهم متوجهين لعمل

خط نار لا نعلم اين قعدنا وحضروا سياس

داوود باشا وقالوا لنا ان عراي باشا كسر

باب غره ٣ وسيقضي بها الليل

س متى كان ابتداء الحريق ومتى كان

ابتداء النهب

يخرج السيف الذي كان معه بقصد التخويف على غالب الظن فقبل اخراجه اخذه منه مليجي سلام وصار هو مع ابناء العرب الحاضرين معه يعترضون على رجال الضبطية في ضربهم وحلفوا بان لا يسهلوا السيف الا ايد المحافظ وبعدها بتكوليتش غاب عن نظره وعلى ظنه انه توجه الى القرية قول ثم حضروا اربعة من الداورية اخذوا السيد سلام المخرج الى القرية قول ورأى ايضا مليجي اخوه حضر كذلك للقرية قول مرفوقا باولاد عرب كثيرة ومعه نحو الثلاثة او اربعة من عساكر الداورية ويظهر ان حضور مليجي المذكور كان برغبته ليس بالقوة الجبرية وكان حضورهم وحضور سعادة المحافظ في ان واحد فتوقع مليجي سلام على سعاده بغاية الخضوع وقدم له السيف فاخذه منه محمد افندي طاهر

فمن حيث انه مثبت ان سبب المشاجرة هو حصول الضرب بالسكين من واحد مالطي الى السيد سلام حتى جرحه في فخذه واستدعى العلاج مرة وان القول انه هو واخوه مليجي كانا السبب الاصلي للمعركة ١١ يونيو هو عيب اذ لا يقال انها كانا قاصدين احداث هذه المعركة ونهاية ما يقال انها تولدت من ضرب السيد سلام من المالطي بسكين وما ترتب على ذلك ومن سوء سياسة بتكوليتش المعاونة ودوناتو الجاويش وما كانت عليه الاوباش من التهور نظرا للتهجمات التي كانت حاصلة من الحزب العسكري الذي ادعى باطلاً بانه الحزب الوطني ومن حيث ان مليجي سلام ما توجه لحل الواقعة الا لما بلغه ضرب اخيه بالسكين واراد

ان يأخذ الضارب الى الحكومة

ومن حيث المعاونة بتكوليتش والجاويش دوناتو المدعيان بان مليجي ضربهما لم تطابق اقوالهما لبعضهما ولا لما في الخبر واحد الجاويش ادعى بان السيد سلام ضربه وشتمه مع ان المذكور كان ملقى على الارض بسبب ما اصابه ومن حيث ان محمد افندي طاهر قرر انه لا يعلم شيء من مليجي سلام

ومن حيث انه ثبت من قول ماريوس ديلا روكا الفرنسي الذي يعتبر خالي الغرض ان مليجي واخاه المذكورين لم يحصل منهما ضرب احد ما

(فلاجل هذه الاسباب)

نقرر عدم وجود وجه لاقامة دعوى على مليجي سلام واخيه السيد سلام في ١١ يناير سنة ١٨٨٢ رئيس قومسيون تحقيق

اسكندرية

سكرتير القومسيون عبد الرحمن
عبد العزيز كحيل رشدي

محضر استجواب لطيف افندي بدروس

بناء على ما نقرر بجلسة يوم الخميس ٢٢ جا سنة ٩٩ كان تحرر بطلب لطيف افندي بدروس وقد حضر في هذا اليوم ووجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة الميمنة ادناه فجاوب عنها بما سيأتي

الارشاد على ما توقع من مليحي سلام يكون من
المعاون التوثيحي والجاوشية المحررة اسماؤهم في
المحضر وبالنصوص من شخص فرنساوي يسي
الحواجا ماريوس ساكن بجاناب قره قول اللبانة
وكان شاهد الواقعة من اولها لآخرها واما هو
فلا يعرف خلاف ما قاله

وان معاون التوثيحي بتكوليتش قرر انه
لما بلغه عن المشاجرة وتوجه مع يوسف دوناتو
الجاويش التلياني وجاويش ابن عرب ووجدوا
الازدحام والشخص المجرع ففي حال ما كان
يسال المجرع عن جرحه ضربه مليحي بالبنوية
على عينه وانه لما قبض على مليحي المذكور
تخلص منه وصار يضرب الجاويش التلياني
واكثر الضرب فيه وفي الجاويش المذكور الى
ان تخلص هو بواسطة الجاويش ابن العرب
وتوجه الى القره قول وارسل اخبارية لسعادة
المحافظ عن الهيمان الذي كان حاصلاً وانه لا
يعرف اسم الجاويش ابن العرب

وان يوسف دوناتو الجاويش التلياني قرر
بانه توجه مع معاون بتكوليتش لمحل المشاجرة
ولما وجد الازدحام من اولاد العرب امام
منزل قاصدين كسربايه دخل معاون في
وسطهم وبعدها ببرهة نظر قميص معاون
المذكور ممزقاً وغاب عن نظره وصار هو
(الجاويش) يكلم اولاد العرب بلطف فما كان
من الشخص الذي هو بالسجين الان (يعني السيد
سلام) الا شتمه وضربه بالبنوية على انفه فغشي
عليه وبعد ذلك ضربه اخ الشخص المسجون
(يعني مليحي) بعضا على رأسه فوق بالارض
والذي ضربه بالعصا اخذ منه السيف الذي

كان لابساً وانما اخذ من دون شفرة وبوقتها
ضاع منه ساعة وكسيتك ونقود وانه (الجاويش)
ما نظر احداً ضرب معاون بتكوليتش في محل
الواقعة وانما بعد التوجه الى القره قول علم ان
المعاون المذكور ضرب بعضا على ذراعه وانه
عند توجهه الى محل الواقعة علم انه ان سبب هذا
الازدحام هو حصول ضرب واحد ابن عرب
بسكينة من ما اعطى وان الضارب دخل في المنزل
الذي كان امام الازدحام وهذا فقط بمجرد
السمع ولم ير المألطي ولا المضروب

وان ماريوس ديلاروكا الجرنالجي الساكن
بهار قره قول اللبانة قرر بانه في ذاك اليوم
حال مروره بتوجهاً الى منزله قد نظر الازدحام
والسيد سلام مجروحاً في فخذه الايسر ملقى على
الارض ملوثاً بالدماء يظن فيه انه على حالة
موت وقيل له من الاروام الذين هناك ان شخصاً
مالطياً ضرب المجرع وهرب بهذا المنزل وفي
اتناء ذلك حضر مليحي سلام واراد ان يضبط
الضارب وصار يقول هاتوه فالملاطية الساكنين
في الحارة مع الذين كانوا في المنزل المذكور
تشاجروا معه وضربوه كل هذا ولم يحضر من
رجال الضبطية احد واما حضر بتكوليتش
المعاون ويوسف دوناتو الجاويش وواحد
جاويش ايضاً ابن عرب لا يعرفه فصار
المعاون من دون ان يسال عن الواقعة يضرب
ابناء العرب بعضا كانت يده وبالاخص ضرب
مليحي سلام واعطى امراً بان يجره الى القره قول
فهجم الجاويش دوناتو على مليحي سلام للقبض
عليه فما امكنه ذلك لانه احتفى في اولاد العرب
الذين ضربهم معاون فاراد الجاويش ان

تلياني وأوقع فيه الضرب بأيديه وبعد ذلك
اولاد العرب ارادوا ان يضربوا الجاويش المذكور
فتمسح سنجينه فهو (مليجي سلام) قبض على السنجة
حالة كونها في يد الجاويش وصار الاثنين
قائضين عليها فحضر الجاويش اولاد عرب
اوصلوهم الى القره قول وهناك اخذت من
ايدهم السنجة

وان السيد سلام قرر انه في يوم ١١ يونيو
بينما كان ماراً من جهة قهوة الفراز وجد اثنين
مالطية يبيعان سمكاً لواحد مسلم لا يعرفه ولما
ان السك لم يعجب الشاري واراد ارتبائه
لما لاطية فافعلوا فيه الضرب فصعب عليه المسلم
المضروب وقال الواحد من المالطية (خذ
القرش من جبي واتركه) فما يشعر الا والمالطي
صار يسبه ودخل محله احضر سكينه وضربه بها
في فخذه الايسر فغشي عليه ولما افاق وجد نفسه
في قره قول اللبانة ثم أرسل للاسييتالية ومكث
بها نحو شهر تقريباً حتى شفي

وان محمد طاهر معاون اول القره قول
قرر بانه لا يعلم حصول شيء من مليجي في ذاك
اليوم سوى انه عند حضور (المعاون) مع سعادة
المحافظ كان مليجي المذكور بداخل القره قول
ويده السيف الذي قيل ان الجاويش يوسف
دوناتو سممه عليه اعني على مليجي وقد كان
قبضه مليجي من يد الجاويش ولم يرد تسليمه
لاحد دون سعادة المحافظ وبوقتها اخذ منه
السيف وصار سجنه وقرر محمد افندي طاهر بانه
لم يضع ختمه في المحضر الا لكونه معاون اول
البوليس ونائب اذ ذاك موسيو تريفس ناظر
القره قول لمناسبة اصابته في ذاك اليوم وان

قهوة الفراز فتوجه معاون التوفيحي والاثنين
الجاويشية وجدوا السيد العجان (السيد سلام)
مصائباً يخرج في فخذ الايسر امام منزل سكن
جماعة من الاورباويين ويقول ان الضارب
له دخل المنزل المذكور ثم وجد جملة من
الاهاالي والمالطية مجموعين ويضربون بعضهم
ولما دخل معاون في وسطهم لاجل فصل
المشاجرة ضربه اخو المصاب المدعو مليجي سلام
بالبنوة فتقدم الجاويش يوسف دوناتو لمتمعه
عنه فضره ايضاً بمساعدة جملة من الاهاالي
وبسبب مضايقته من الضرب وضع يده على قبضة
سيفه بقصد الترهيب مدافعة عن نفسه ففهم عليه
مليجي واخذ منه السيف واخيراً صار احضاره
مع اخيه المصاب للقره قول لاجل منع المشاكل
الا انه بعد ذلك لم يزل حاصلاً بعض مناشات
بين الاهاالي والمالطية وإطلاق اسلحة نارية وغير
ذلك لآخر ما توضح بالحضر وان مليجي سلام
انكر ضرب معاون والجاويش المذكور انما
اخر بانه لما بلغه في ذاك اليوم حصول ضرب
اخيه بسكين من رجل مالطي وانه وقع بالارض
حضر اليه ووجد كذلك ملوثاً بالدماء وسمع
من كانوا حاضرين بان الضارب صعد في
منزل بتلك الجهة فاشتغل بان يربط جرح اخيه
بجزمه وفي اثناء ذلك كانوا الاورباويين يرموهم
بالطوب من البيت الذي دخل فيه الضارب
وإطلاق عيارات نارية ايضاً من شبابيك
الافرنج فاجتمعت اناس كثيرة من الاهاالي
ليفرجوا ولم يكن هناك احد من رجال الضبطية
ولما اراد الدخول بالمنزل المذكور القبط على
الضارب لاجل توصيله الى الحكومة حضر الجاويش

يدعي الحاج سليمان الجويكشي وبسببه سجن
ثلاثة ايام لعدم قبولي ما حصل تقسيطه على
البالغ قدره ستين غرشاً صاعاً عن كل شهر
وبعد سجنى المدة المذكورة قبلت التقسيط على
هذا واحضرت ضمانة وخرجت وغير ذلك اما
سجن وما حضرت بالضبطية في دعوى غير
هذه المرة هذا جوابي بالحقيقة

مليحي سلام

استخضر سليمان الجويكشي وسئل عما
ان كان حقيقة كان مداين مليحي المذكور ام لا
وان كان كذلك فهل حصل شكواه للحكومة
بخصوص ذلك وان كان كذلك ففي اي تاريخ
وما الذي حصل عليه الاتفاق افدنا

ج ان الشخص المسمى مليحي سلام حقيقة
مدينون لي في ثمن ديش وبسببه كان اشتراه
مني من مدة نحو السبعة او الثمانية شهور
وحسابه يعلمه ولدي سليمان سليمان وهو
الذي كان يخلص منه ومن خلافه وان كان
اشتكاؤه او ما اشتكاؤه للحكومة فلا ادري انما في
باكر تاريخه ارسل ولدي ومعه حسابه وان كان
موجوداً عليه سندات ارسلها معه

سليمان الجويكشي

ابن عبد الكريم

بالاستفهام من مأمور السجون وفيها
وكاتب السجون والمعاون النوبي الذي
كانوا موجودين في يوم الافراج عن مليحي
سلام المذكور قد اوضحوا عدم سبب سجنه
ومنتهى علمه انه كان مستبوعاً بأمر السيد قنديل
والافراج عنه كان بامر ايضاً حسب الموضع
بالاستعلام الموجود ضمن الاوراق مرفوقها وقد

صار اخطار المداخية بذلك والمعلومية ازم
التأشير

استخضر سليمان ولد سليمان عبد الكريم
وسئل ان كان مداين مليحي سلام اخ السيد
سلام وحصل شكواه حقيقة من قبل حادثة
يوم ١١ يونيو سنة ١٨٢٠م لا فقال

ج انا سليمان سليمان وسكني بكوم الشفاه
البراني تحت شياخة ابراهيم الارمني وحقيقة اني
مداين مليحي المذكور واشتكتيه من قبل الحادثة
بعدة لكن لم يسجن بخصوص ذلك بالضبطية
سليمان سليمان

عبد الكريم

(نتيجة ما تراءى لقومسيون تحقيق اسكندرية
في قضية نمرة ٧١ على مليحي سلام بضرب
معاون وجاويش بقره قول اللبانة يوم ١١ يونيو
سنة ١٨٢٠ واردة ضمن افادة من المحافظة)

(وما تراءى ايضاً في قضية نمرة ٢٨٥ بالمقامة
على الشخص المذكور واخيه السيد سلام في نمة
كونها تسببا في مقتله يوم ١١ يونيو سنة ١٨٢٠
واردة للقومسيون بافادة من الضبطية رقم ٢٢ جا
سند ٩٩ نمرة ١٢١)

ان ضبطية اسكندرية قدمت للمحافظة في
١٢ يونيو سنة ١٨٢٠ محضراً بانضاء واخام كل
من محمد افندي طاهر معاون اول قره قول
اللبانة ونيكوليش اوجنيو معاون نوبي في القره قول
والجاويش محمد طفش والجاويش يوسف دوناتو
واربعة اشخاص خلافهم وهذا المحضر مورخ ٢٥
رجب سنة ٩٩ و١١ يونيو سنة ١٨٢٠ يشمل على
انه بعد ظهر اليوم المذكور تبالغ عن حصول ضرب
احد الاهالي بسكنية من شخص مالطي خلف

حضر اخبارية لنا بان شخصاً ابن عرب حصل
ضربه بسكين من شخص مالطي خلف قهوة
القرز فاخذت دوناتو وواحد جاويش ابن
عرب لا اعرف اسمه وتوجهت لحل الواقعة
وهناك وجد السيد سلام واقفاً يزعي والدم
سائل في لباسه من جهة فخذ ووجدت جملة
عالم اولاد عرب واقفين هناك وعندها سألت
السيد عن ضربه فما اشعر الا وشخص من ضمن
الواقفين ضربني بالبنوة في عيني اليمين فاردت
ان انظر لمن ضربني فما اشعر الا وعصا
نزلات على كتفي من الخلف فالتفت انظر من
الذي ضرب لاجري ضبطه فوجدته مليجي سلام
فعندها مسكته فخاص به مفي والتفت اليه
دوناتو الذي نظرت بوقتها ملقي بالارض ومليجي
كان يضرب فيه بالبنوة والرجل يسب بقوله
يانصراني ياملعون وكانت اولاد العرب تساعدهم
في السب والشم لغاية انهم اخذوا في اسباب
ضربي بالعصيان والجاويش ابن العرب الثاني
بالارض ونام فوقي وصار يتلقى العصيان النازلة
من ابناء العرب عني ولولاه لكنت عدمت
الحياة ولما ان سارت الناس لجهة باب الكرسته
قومني الجاويش ابن العرب ووزعني في
زقاق قرب الوصول للقره قول وصار يقول
لي بان اسرع بالجرمي وحصل حتى وصلت
للقره قول وهناك ما وجدت سوى ثلاثة من
الجاوشية لان اغلهم كانوا في الطلبات
فصرت ابحت بقره قول المستعظمين الذين
كانوا نوثية هناك على الحكدار وعلى الباشجاويش
او الجاويش فما كنت اجد احداً منهم فقلت
للعساكر باني طالب خمسة او ستة عساكر

بالبنوق فاجاوني بعد وجود عساكر ولما
نظرت العالم كثر اجتماعها وهاجت فركبت
على الجزار كاتب القره قول عربية وارسلته
للضبطية لخبارها بذلك وارسلت جاويشاً
الى ناظر القره قول نريس ليخبره ايضاً وبعد
عشر دقائق او خمسة احضروا الجاوشية
دوناتو الباشجاويش حال كونه مضروباً والدم
نازل من انفه وفمه ورأسه وفي عتبه احضروا
مليجي المذكور ويده سيف دوناتو وبعد برهة
عشر دقائق ما اشعر الا وشارع السبع بنات
مملوه عالم مثل البحر وبالنسبة لعدم وجود
طربوش عندي كون طربوشي فقدت بالمعركة
وكافة ما كان علي وعلى دوناتو والمليجي كان
وقتها لم يرد ان يترك السيف من يده وكان
يقول ان الذي يأخذ السيف من يده يموت
وبعد ذلك حضر سعادة المحافظ مع طاهر
افندي وهو الذي اخذ السيف من يد المليجي
وارسلته سعادة المحافظ مع بعض من الناس خلافة
الى باب الصوري والمصاين ارسلهم الى الاسييتالية
هذا الذي اعلمه

نيكوليتش اوجين

س الى كل من السيد سلام ومليجي
سلام من منكم كان مسجوناً من قبل حادثة يوم
١١ يونيو سنة ٨٢

ج انا السيد سلام لم يحصل سجن من
قبل حادثة يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
السيد سلام

ج الثاني انه قبل حادثة يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢ بنحو ثلاثة او اربعة ايام كنت حضرت
بالضبطية بخصوص دين مطلوب مفي لشخص

ج اغراء من احدي لم يحصل وانما لما وجدت
اخي ملقي بالطريق انجبرت اني احضر المالمطي
الضارب له من فوق والحاضرين لاجل توصيله
للكومة حيث في وقتها ما كان موجود دائره
ولما حضرت الدائره العربي اخذوني للقره قول
وهذا جوابي مليحي سلام

س من هم الذين كانوا حاضرين وقتها
وكانوا يريدون الصعود معك لاحتضار المالمطي
وما الذي اوجهم للحضور معك اقر عن
ذلك

ج انا لا اعرف احدا منهم وحضورهم
للمدافعة كان من انفسهم وهذا جوابي
مليحي سلام

ولاجل زيادة التوضيح في هذه المادة قد
استفصر الجاويش الافرنجي القائل عنه مليحي
سلام بانه حضر في وقت حصول هذه الواقعة
وان الحاضرين كانوا ارادوا ضربه وسئل عن
معلوماته في هذه المادة بحسب ما سمع ورأى فقال
بمواجهة السيد ومليحي المذكورين

ج اسمي دوناتو جوديه باشجاويش والذي
اعلمه انه في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ في
الساعة ثلاثة افرنكي بعد الظهر تقريبا كنت
بقره قول اللبانه فمعاون القره قول المدعو
اوجينيوا اخبرني بانه موجود معركة في جهة
قوة القزاز واخذني وتوجهنا سوية لجهة المعركة
فوجدنا هذا (مشيرا على السيد سلام) قاصدا
الدخول بالقوة البحرية بمحل الشخص المالمطي
الذي حصلت معه المعركة وهرب في محله
الكائن بالجهة المذكورة فانا قصدت منع السيد
المذكور عن ذلك ورغبت الاستفهام منه عما

يرغبه فتمور على وصار يسبني وبوقتها كانت
موجودا معه هذا (مشيرا على مليحي سلام)
الذي جذبني وقتها وضربني بونه على انفي وعلى
عيني جملة بونيوات وضربني على رأسي ضربا سبب لي
جرحا بها وقد نظرت يده جرحا لكن لا
ادري ان كان الضرب وقع به ام بشئ خلافة
ومن شدة الضرب وقعت على الارض وعند
وقوعي فمليحي سلام اخذ السيف تعاني ثم ان
الجاويشية اولاد العرب اجر واضبط المذكور
بالسيف واوصلوه به للقره قول وبعد برهة
حضر بالقره قول سعادة المحافظ ونظر مليحي
المذكور والسيف معه ونظرني ايضا حال كوني
مبطوحا والدم سايل من رأسي وسعادته امر
باخذ السيف من المذكور وسجى وانا بعد ان
صار الكشف على بمعرفة حكيمباشي الضبطية
الذي كان موجودا وقتها بالقره قول صار
ارسالي لاسيطة لية الافرنكي وعندما ضربني مليحي
المذكور ووقعت على الارض فقد مني ساعة
فضة قيمة تمها اربعة فينتي ونصف واثنين
جنه افرنكي وبعد توجيبي الاسيطة ليومين
حضر لعندي سعادة المحافظ وجناب ترجمان
قونسلاتو فرانسوا وجناب ترجمان قونسلاتو ايتاليا
وخلافهم واخذوا تقرير عن ذلك يمثل هذا
دوناتو جوديه

كذا استخضر نيكولش وسئل عن معلوماته
فقال

ج انا نيكولش اوجينيوا معاون بالبوليس
بقره قول اللبانه والذي اعلمه ان في يوم الاحد
١١ يونيو سنة ٨٢ الساعة ثلاثة اربع افرنجي
بعد الظهر بينما كنت نوبتي بالقره قول اذ

يومها ممكن احضارهم فهل تعرفونهم بالشبه او
اسماءهم وان لم توضحوا قبل حضورهم فيكون
ذنبكم مضاعفاً يكون معلوم

ج ان الجاويشية الذين حضروا لفتح
السجون بباب الصوري ما نظرتهم وان حضروا
امامي لا اعرفهم ايضاً انما بعد خروجي من
السجن قيل لي ان الذي فتح الابواب هم جاويشية
ابناء عرب فقط وهذا جوابي

ملبي سلام

س الى السيد سلام من تقريرك يعلم
بانك كنت شغلاً بالفرن وخرجت منه لاجل
مشتري وقية دخان فاذا كان الامر كما تقول
فما الذي حملك على الدخول بين الماطية
الذين كانوا يبيعون السمك لرجل مسلم وما
الداعي لتعرضك لهم وحصول الاشكال الذي
بني عليه الهيجان الذي حصل في يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢ هل احد اغراك على ذلك ام كيف
افد بالحقيقة

ج الذي حصل هو هكذا وكان ذلك
خطأ مني وليس من اغرافي بشيء

السيد سلام

س الى ملبي سلام من قولك يعلم انه
عند حضورك الى موقع المشاجرة التي حصلت
بين اخيك والمالطي وسألت عن الضارب
فالحاضرين اوروك انه صعد بمنزله فكيف مع
وجود حكومته مستعدة للضبط والربط تدعي
الناس اي الاهالي للعود بالمنزل لحضوره
حتى بني على ذلك حادثة يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
فهل احداً اغراك على ذلك ام كيف اُفد
الحقيقة

الافرنجي لفتح قول اللبانة ومنه أرسلت لسجن
باب الصوري وبقيت مسجوناً لحد ثالث يوم
ضرب اسكندرية حضرت العساكر واخرجت
المسجونين وانا خرجت مثلهم واقمت بسكندرية
وبعد انقضاء الحركة والهدوء توجهت لبلدي
بقصد الماطلة على اهلي وقد حضر لي طلب مع
اخي من المديرية وارسلنا الي هنا
هذا تقريري في ١٢ المحجة سنة ٩٩

ملبي سلام

س اُفد عن خروجك من السجن باي
صفة كان ووضح اسم الذي مكنتك من الخروج
من السجن وطريقة ذلك

ج انني كنت مسجوناً بباب الصوري وبعد
حصول ضرب الاسكندرية بيومين فحضروا
بعض من الجاويشية الذي لا اعرف احداً منهم
وفتحوا ابواب السجون ولعدم حصول معارضة
لنا من احد خرجت يومها من السجن انا وكافة
من كان مسجوناً ومكنت باسكندرية لغاية الان
بعد توجهي الى بلدي لمناظرة عيالي وعودتي
بالتالي

س من المعلوم ان اوض السجون بباب
الصوري صغيرة ويمكنكم معرفة الذي حضر لفتح
تلك الابواب بالذات فأفد

ج ان ابواب السجون كانت مغلوقة علينا
دواماً وبعد حصول ضرب اسكندرية بيومين
صار فتحها لاجل خروج المسجونين منها وقبل
ان الذي اجري فتح الابواب المذكورة هم
الجاويشية ابناء العرب ولعدم حصول معارضة
لنا من احد خرجنا من السجن نحن الجميع
س الجاويشية الذين كانوا موجودين

أخذوني الى الباب الحديد وقعدت هناك لحد
ثاني يوم ضرب المدافع ثم خرجا نحن الجميع
س معاونا الفرقة قول تيكوليج يدعي
بانك ضربته بالبونية على عيده في وقت ما
حضر عند الواقعة اعني وقت اجتماعكم حول
اخيك الجروح
ج ما نظرتة

س يوسف دوناتو الجاويش التلياني
مدعي عليك بانك ضربته بعضا على رأسه
وأخذت منه السيف بعد وقوعه على الارض
من تلك الضربة فما جوابك

ج ما ضربته ولا كان معي عصا
مليحي سلام

لم يكن معه ختم
نقيب السيد سالم العجمان وصحة اسمه السيد سلام
ج اسمي كما ذكر وإقامتي كانت بسكندرية
من مدة ١٥ سنة وصناعتي عجمان وسكني بمنزل
عيني فاطمة بنت احمد زوجة السيد احمد منصور
الكيال بمهجة كوم الشقافة البراني ولا اعرف اسم
شيخ الحارة والكيفية هو ان يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢ اعني يوم حادثة اسكندرية الاولى كنت
شغال بفرن الحاج حسين فرغلي الكائن جهة
جامع الحاج نذير وبعد الظهر ببرهة طلعت من
الفرن قاصداً مشترى نصف اوقية دخان ولما
وصلت لحد قهوة التفاز وجدت اثنين مالطية
جارين مبيع سمك لواحد مسلم لا اعرفه ولما لم
يعجبه السمك اراد رجوعه لم فا كان منهم الا
ودوروا فيه الضرب فصعب علي الرجل وقلت
لواحد منهم (خذ الفرش من جبي وسديه احسن
حرام عليك) فما كان منه الا وسب لي ديني

ودخل بمحله واحضر سكينه فضرني بها في فخذي
الشمال ووقفها ما وعيت لنفسي الا بفرقة قول
اللبانة ومنه أرسلت للاسييتالية وبعد ان مكثت
بها ثمانية وعشرين يوماً او ثلاثين تقريباً خرجت
منها لحصول شفائي وحضرت بالضبطية وصار
سجني بها لحد ثاني يوم ضرب اسكندرية في
وقت الظهر فانه حصل فتح باب السجن بمعرفة
الملازم والعساكر الخفر وامروا المسجونين بالخروج
وانا خرجت بالمثل وتوجهت الى بلدي ومن
عهدنا للان وانا موجود بها وبمعرفة المديرية
صار استحضاري وارسلني الى هنا هذا تقريري
نقير مليحي سالم اخيه وصحة اسمه مليحي سلام
اسمي كما ذكر من اها لي طيشة منقوية وإقامتي
كانت بسكندرية من مدة ٨ سنوات وصناعتي
فران وسكني بمحور جامع الحاج نذير بمنزل حماتي
المدعوة صفية والكيفية هو انه في يوم الاحد
١١ يونيو سنة ٨٢ اعني يوم حادثة اسكندرية
الاولى بينما كنت شغلاً بفرن شخص اسمه عثمان
لا اعرف لقبه في جهة قره قول اللبانة اذ حضر
لي غلام شخص مزين اسمه محمد كائن محله
بالجهة المذكورة واخبرني بان رجلاً مالطياً
ضرب اخي السيد سلام بسكينه فطلعت من
الفرن مسرعاً بالجري ووجدت اخي مضروباً
ولما سئلت عن الضارب فالحاضرون من
المسلمين اخبروني انه طلع بمنزل بالجهة المذكورة
فدعيتهم بالصعود للمنزل معي لاحضاره وتوصيله
للقره قول وفي الاثناء حضر واحد جاويش
افرنجي فالحاضرون ارادوا ضربه فا كان من
المذكور الا وسب السجنة وقصد ضرب اخي
فحضره الجاويشية العرب واخذونا مع الجاويش

صار استحضار مليجي سلام وسئل كما ياتي
س ابن ككت في يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢

ككت بفرن شخص يسمى عثمان بجوار
جامع الحاج نذير واشتغلت فيه من الساعة
ثانية ليلاً اعني قبل الفجر وبقيت هناك لحد
قبل العصر فحضر بعض اناس لا اعرفهم اخبروني
بان اخي سلام ضرب بسكين من واحد نصراني
ووقع على الارض مرمياً فخرجت من الفرن
وتوجهت اليه فوجدته بالقرب من قهوة القزاز
ملقياً على الارض وملوثاً بالدماء فربطت له
هذا الجرح بجزامه هو وفي اثناء ذلك كانت
الافرنك ترمينا بالطوب من البيت الذي
دخل فيه الضارب لاني فاجمعت اناس بكثرة
من الاهالي يتفرجون عليه وما كان هناك
احد من رجال الضبطية فاردنا الدخول في
بيت النصراني للقبض عليه واخذته وتوصيله لحد
الحكومة وبيما كنت اربط رجل اخي صار
ضرب عيارات نارية علينا من شبايك الافرنج
وبعدها حضر جاويز تلياني وفنن قاصدين
الدخول الى بيت النصراني ووقع فينا الضرب
بايديه وبعد ذلك فاوлад العرب ارادوا ان
يضرروا فاذا ذاك سحب هو السنجة فاجريت
ضبطة والقبض على السنجة حالة كونها في يد
حضرنا نحن الاثنين قابضين عليها فحضر
جاويزية من اولاد العرب واوصلونا الى القره قول
وهناك اخذوا من ايدينا السنجة وحفظوها
وحضر المحافظ واعطوها اليه وقال ان هذه
السنجة هي تعلمهم وادخلها بالالوضة وذهب وقعدت
بالقره قول لحد الساعة ثلاثة ليلاً شجوز وبعدها

صفيه حضرت للضبطية وتكلمت مع غالي افندي
الكتاب بقلم تحصيلات وترجمته في تخفيف التفسير
على فما امكن وبعدها تكلمت معي وقالت لي
ان اقبل التفسير وبعدها حضرت الضمانة من
صهري والد زوجتي المدعو علي قايد الجهادي
الذي كان مستخدماً سابقاً في الترسانة وما
كان مستخدماً وقتها والضمانة مصدق عليها شيخ
الحارة المدعو متولي شيخ نره ٥ بجوار جامع
الحاج نذير

اعطيت الضمانة لمن

ج لا اعلم انا سلمتها لمن يلزم بالضبطية
فحضر شخص عسكري وبلغ الامر بالافراج عني
وخرجت

س علمنا انك قبل خروجك من السجن
كنت عند المأمور على حسب امره والذي
اخرجك من السجن وطلعتك عند احد معاونين
الضبطية لماذا كنت عن ذلك بقولك انه شخص
عسكري بلغ الامر بالافراج عنك وخرجت من
غير مقابلة المأمور

ج انا خرجت من السجن كما اخبرت
اعني من غير مقابلة المأمور وكان خروجي في
يوم الاربعاء ٢١ رجب سنة ٩٩ وبعد خروجي
بقيت يوم الخميس من غير شغل وابتدأت في
الشغل يوم الجمعة بفرن عثمان الكاين بجوار
جامع الحاج نذير مليجي سلام

لم يكن معه ختم

صار قتل المحضر

يوم السبت ٦ يناير سنة ٨٢ بحضور
سعادة عبد الرحمن باشا رشدي رئيس القومسيون
وحضور حضرة احمد امين بك اعضاء القومسيون

أخو هذا الشخص الطويل المسجون أيضاً بعضا
على رأسي فبقوتها وقعت على الأرض فاخذ مني
بعد ذلك الشخص الطويل السيف من دون
جفيرة وضاع مني في ذاك الوقت ساعة وكوستيك
فضة واثنين جنبه أنكليزي وكم غرش لا اعرف
مقدارهم والجميع كانوا بداخل كيس ثم بعد ذلك
توجهت الى قره قول اللبانة لوحدي بكل
مشقة ما حصل لي

س هل نظرت احداً ضرب الخواجا
تيكوليج

ج ما نظرت احداً ضربه في محل الواقعة
انما علمت بالقره قول انه ضرب بعضا على ذراعه
اظن انه الايسر

س هل رأيت في وقت حضورك بمحل
الواقعة شخصاً ملقى على الأرض وسائل منه دماً
ج ما نظرت شيئاً

س لما وصلت الى محل الواقعة ورأيت
هذا الازدحام هل علمت سببه عند حضورك
هناك

ج عند توجهي هناك علمت انه واحد
مالطي ضرب نفرين عرب بسكينة وهرب
في المنزل الذي كان امامه الازدحام وهذا
بمجرد السمع انما ما رأيت الما لطي ولا المضروب
يوسف دوناتو اعضاء قومسيون
احمد ادين تحفيقي اسكندرية

يوم السبت ٦ يناير سنة ١٢٠٢
بمضور سعادة عبد الرحمن باشا رشدي
رئيس القومسيون وحضرة احمد ادين بك
اعضاء سئل من الشخص الاتي اسمه كاسياتي
س ما اسمك وصنعتك وما سنك

وما بلدك

ج اسمي مليجي سلام وصنعني فران وعمرى
لا ادري كم (يظهر ان عمره نحو خمس وعشرين
سنة) وبلدي من طنيسا ومقيم بالاسكندرية من
منذ ١٢ سنة

س هل كان سبق سجنك بالضبطية قبل
واقعة ١١ يونيو

ج كنت مسجوناً قبل باربعة ايام في نظير
دين مطلوب مني لواحد

س في اي تاريخ طلعت من الحبس
ج طلعت قبل الواقعة باربعة ايام

س لاي سبب كان صار سجنك بالضبطية
ج كان مطلوباً مني دين لشخص يسمى
الحاج سليمان الشكشي ممن دفين واشتكاني
الضبطية وصار سجنى

س ما مقدار الدين
ج ثلاثة جنيهات اخذ منهم جنيهاً وقسط الباقي
وبالنظر لجسامة التفسير الذي قدره علي
قره قول اللبانة توقفت فصار ارسالي للضبطية

واحضروني امام مأمور التفصيل
س ما اسم مأمور التفصيل
ج لا اعلم اسمه

س ما هيئته بدقن ام حليق
ج الذي اذكره بأنه حليق بشنب
س ماذا جرى مأمور التفصيل المحكي عنه
ج قال لي اقبل التفسير الذي قدره
ستون غرشاً صاعاً شهرياً فما امكني قبول ذلك
وبعدها امر بسجنى

س باي صفة طلعت من السجن
ج طلعت لان والذ زوجتي المسماة

تحليفه اليمين سئل كما يأتي)

س ما اسمك وصنعك وكم سنك وما
بلدك وسكنك

ج اسمي يوسف دوناتو وصنعتي جاريش
وعري ٢٧ سنة وبلدي ايتاليا ومقيم باسكندرية
وسكني بالعطارين ومحل استخدائي بقره قول
العطارين

س هل لك قرابة مع الخوجا نيكوليج من
مأموري البوليس من قره قول اللبانة

ج لا

س ماذا نظرت في يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ الساعة ثلاثة
ونصف تقريباً كنت بقره قول اللبانة نوتيحي
فعاون القره قول الخوجا نيكوليج قال لي ان
اتوجه معه الى محل فيه مشاجرة فلبست سيني
وتوجهت معه نحن الاثنين فقط حتى وصلنا الى
زقاق من خلف قهوة الفزاز بالشارع الابراهمي
فوجدنا ازدحاماً كبيراً من اولاد عرب فقط
امام منزل قاصدين كسر بابيه فدخل الخوجا
نيكوليج في ذاك الازدحام وبعدها ببرهة نظرت
وقيصه ممزقة وغاب عن نظري في تلك الساعة
اما انا فقلت لمن كانوا حاضرين ان يسكنوا
فاني من رجال الضبطية واذا كان يلزم ضبط
احد فاننا اضبطه او يصير ضبطه بواسطة القونصلاتي
وصرت اكلهم بكل اظف فنظرت في ذاك
الوقت شخصاً هو الان بالسجين شمني وبصق
في وجهي وقال لي « يلعن ابوك يا نصراني »
وضرني بالبنوة على انفي في جهة بين عيني
فغشي علي ومرضت بسبب ذلك وبعدها ضرني

من منزلي الساعة ٦ تقريباً وتوجهت الى الضبطية
ومررت من شارع السبع بنات وسكة الهاميل
التي كانت طلعت النار منها ومن هناك توجهت
الى الضبطية ولم اجد شيئاً من الهيجان وتحققت
بانه يقيناً العساكر الجهادية اطفأت الفتنة وبعدها
عدت الى منزلي وحالاً توجهت الى قره قول
اللبانة وطلعت الى الدور العالي ووجدت ان
كل مجاريج الافرنج كانوا محجوزين بامر المعاون
وبعدها توجهت الى منازل كثير منهم لاطننان
فاميلياتهم الذين كانوا ظنوا بانهم ماتوا وفي
ثاني يوم لما علمت من اشاعة باسكندرية عن
السيد قنديل مأمور الضبطية هو الذي كان
السبب في هذه المادة توجهت الى كثيرين من
المماونين ومن ضباط البوليس التي كانت
باسكندرية ممن لي فيهم نوع امانة وسانتهم عما
ان كان يقيناً ان السيد قنديل هو السبب
فاخبروني بانه لم يكن هو السبب ولا كان يعلم
مطلقاً الذي حصل حتى وكيل الضبطية وقتئذ
ترجاني بان اتوجه الى منزل السيد قنديل لانظره
فانه كان غيان فصدقت كلام وكيل الضبطية
لاني شاهدته مع المحافظ في يوم ١١ يونيو وهو
يجتهد غاية الاجتهاد في اطفاء المعركة وللان
لم انظر شيئاً بوجب عندي الشك فيما تحققت
بخصوص السيد قنديل

ماربوس ديلاروكا

اعضاء قوميون تحقيق اسكندرية

احمد امين

(في يوم الخميس ٤ يناير سنة ٨٢ بحضور
حضره احمد امين بك اعضاء قوميون تحقيق
اسكندرية صار استحضار يوسف دوناتو وبعد

بكثره من ابناء العرب يقولون بين بعضهم ان
هذا المقتول بالمصارى والمستعظمين الذين
كانوا هناك يقولون للناس ان هذا قتلوه
الافرنج الممالطية وانهم جارين الان قتل
مسلمين غيره

(في يوم السبت ٩ دسمبر سنة ١٢
بحضور حضرة احمد امين بك اعضاء
القومسيون حضر الخواجا ماريوس ديلاروكا
واعذر عن علم حضوره امس لانه كان
يظن ان القومسيون يشتغل في هذا اليوم
وقال: وكنت وقتئذ بالقهوة البلدية امام
القره قول وبعدها رأيت المدعو مليجي سلامه
حضر للقره قول مرفوق باولاد عرب كثيرة
ومعه كم عسكري قدر ثلاثة او اربعة من
عساكر الدوريه ويظهر ان حضور مليجي
سلام ومن معه كان برغبة لا بالقوة الجبرية .
وكان حضورهم وحضور سعادة المحافظ بالعربية
في آن واحد تقريباً فعندما ظهر سعادة المحافظ
قال مليجي سلام اسكتوا فان الباشا حضر ولما
حضر الباشا انطرح عليه مليجي سلام وعرض
عليه الكيفية بغاية الخضوع وقدم له السيف
فاخذه منه محمد افندي طاهر بحضور المحافظ
وبعد ذلك سكنت المعركة وحصل اطمئنان
بتلك الجهة بوجود سعادة المحافظ برهة وحضر
واحد جاويز من ابناء العرب وقال للمحافظ
ان الافرنج جارين الضرب بالسلمة نارية من
الشبايك بجهة سكة الهاميل فبعدها توجهت
الى تلك الجهة وكان توجه كثير من المستعظمين
ومن الاهالي ورأيت ضرب النار جارياً من
محلات كثيرة في حارة الهاميل ويجوارها وبسكة

السبع بنات فلما رأيت ضرب النار رجعت
وانا انظر تزايد خروج النار من البيوت وتري
ضرب النار حتى وصل بالقرب من قره قول
اللبان ومن ورائه حتى وبشارع سكة السبع
بنات اما عسكر المستعظمين الذين كانوا توجهوا
ايضاً لتسكين ضرب النار فنظرتهم كانوا ينفون
خلف الحيطان خوفاً من النار وما امكنهم
التسكين وبعدها المحافظ ارسل يطلب قنصل
الانكليز ثم القناصل الاخر فحضر قنصل الانكليز
فنظرته وانا بالقهوة العربية التي امام القره قول
يقوم بنفسه مع سعادة المحافظ ويتوجهون لحد
البيوت ويترجوا الناس الاوروباويين بعدم
ضرب نار من الشبايك قائلين لهم ان العسكر
تحضر قريباً لاطفاء المعركة واذ ذاك كانت
المجاريح اولاد العرب تحضر بكثرة
وقليل من الافرنج الى القره قول وكانت
مجاريح الافرنج حالاً يجري ملاحظتها بعرفة
حكاء البوليس وهم الدكتور رومانو ومحمد
افندي توفيق اما المجاريح ابناء العرب فكانوا
يخرجونهم من باب القره قول خفية وبضعونهم
في عربيات ويتوجهون بهم الى الاسيبتالية
وبعدها حضرت جملة اخبار الى المحافظ عن
انتشار الهيجان بجهات كثيرة وكان منهم معاونين
الضبطية يخبرون عن وقوع هيجان بجوار
الضبطية فسعادة المحافظ بينما كان يعطي الاوامر
لتسكين الفتنة قام قنصل الانكليز ومعه واحد
يسمى ابن عرب وواحد اخر مالطي وغاب
عن القره قول وبعدها ببرهة حضر مجروحاً
فلما رأيت ذلك خفت على نفسي وتوجهت الى
متزلي الكائن بجوار القره قول وبعدها نزلت

بلدك وسكنك

ج ماريوس ديلاروكا وصنعني جرنالجي
وعمرى خمسة وعشرين سنة وبلدي فرانسا
وساكن باسكندرية بجوار قره قول اللبان

س هل كنت باسكندرية في يوم الاحد

١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت باسكندرية

س هل تعرف مليجي سلامه

ج لا اعرفه انما نظرت في يوم معركة ١١

يونيو سنة ٨٢

س ماذا جرى منه في ذاك اليوم وما تعلمه

من الحادثة على وجه العموم

ج كنت في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ الساعة

اثنين بعد الظهر بالمطبعة بجهة كنيسة الانكليز

وبعدها توجهت الى منزلي من الحواري الضيقة

لمناسبة الحر والشس فقبل وصولي الى المنزل

رايت خلف قهوة القزاز ازدحاماً ونظرت ايضاً

شخصاً مجروحاً في فخذه اليسر ملقى على الارض

وسايل منه دمًا بحيث كل جلايته ولباسه كانوا

ملوثين بالدماء ويظن فيه انه على حالة الموت

لانه كان يستغيث وبعدها رأيت شخصاً اخر

قالوا لي بأنه اخوه حضر وبلاستفهام عن

السكيفة من سكان تلك الجهة الاروام الذين

كانوا هناك اخبروني ان شخصاً مالمطبا ضرب

المجروح الذين عرفتوني عن اسمه انه مليجي

سلام اراد ضبط الضارب وصار يقول هاتوا

فالمالطية الساكنين بالحارة مع الذين كانوا

بالبيت تشاجروا معه وضربوه كل هذا وما

من احد من رجال الضبطية بحضر فمن ابتداء

الواقعة لحد ما مضى نصف ساعة بل اكثر

ما حضر الا اثنين داوريه من اولاد العرب

واحد منهم بقي في محل الواقعة والثاني توجه

بخبز بالقره قول فبعدها توجه الخبز الاخير

اوقف المجروح على قدميه وما امكنه لوحده ان

يحسم ما حصل وينقسم النزاع ما بين المالمطيه

واولاد العرب فبعدها بنحس دقائق تقريباً

حضر المدعو نيكوليج وبعده واحد جاويز

افرنكي يسمى يوسف دوناتو واحد جاويز

ابن عرب لا اعرف اسمه فحالاً وقت حضورهم

ابتداء نيكوليج ان يضرب ابناء العرب بعضا

كانت معه وبالاخص ضرب المدعو مليجي

سلامه واعطى امرًا بان يجروه لحد القره قول

هذامع عدم السؤال عن الواقعة فبعدها المدعو

دوناتو الجاويز هبم على مليجي سلامة للقبض

عليه فامكنه ذلك لانه تحامى مع اولاد العرب

الذين كانوا حاضرين وقتها وكان ضربهم

نيكوليج عند حضوره فلما رأى يوسف دوناتو

عدم امكان القبض على مليجي سلامه اراد ان

يخرج السيف الذي كان معه بقصد التخويف

على غالب الظن فقبل اخراجه اياه تمكن المدعو

مليجي سلامه من اخذه وصار هو مع ابناء

العرب الحاضرين يقولوا (ما يكفيننا ضربتنا من

النصارى حتي انتم يا اهل الضبطية تضربونا)

وحلوا بالنبي انهم لا يعطون السيف الا ليد

سعادة المحافظ وبعدها نيكوليج غاب عن نظري

وعلى ظني انه توجه الى القره قول ثم بعد عشر

دقائق حضروا ثلاثة او اربعة من الفومسيون

واخذوا السيد العجان المجروح ووضعوه وهو

ملوث بالدم على سلم القره قول امام الطريق

واذ ذاك كان موجوداً قدام القره قول عالم

ضابطان المستنظانين مطلقاً حتى ولا اونياني وما
رأيت عدم امكاني عمل شيء فحالاً ارسلت
الكاتب المدعو علي الجزار من جاويفية
البوليس الى الضابط وإلى المحافظة بعريية لاخبارهم
عن حصول حادثة آخذة في النمو وبعدها
بقيت بالقره قول لحد آخر النهار والهيجان
الذي حصل في ذاك اليوم ابتداءً في الساعة
التي اخبرت عنها وكبر في برهة قليلة لا تزيد
عن ١٥ دقيقة بحيث في هذه المسافة القليلة
تواجد عالم بكثرة في هذا الشارع ما كان يظن
عن وجودهم في برهة قليلة مثل هذه اما مليجي
سلام فقد احضروه الى القره قول وكان معه
سيف المجاويش دوناتو بيده وقال انه لا يسلمه
الا للمحافظ او لعراي باشا وان كل من اراد
اخذته منه فانه يضربه به وهكذا علمت ان
هذا هو الشخص الذي اسمه مليجي سلام اخ
المجروح الذي رأيته في ابتداء الواقعة وهو الذي
ضربني بالكلمة على عيني

س ما اسم المجاويش الافرنكي والمجاويش
ابن العرب الذين كانوا معك في اول المعركة
ج اسم المجاويش الافرنكي هو لويجي
دوناتو اما المجاويش ابن العرب فانا لا
اعرف اسمه

س هل صار تسليم السيف للمحافظ وماذا
جرى بعد حضور مليجي بالقره قول
ج لا ادري لاني كنت باوضة ادارة
البوليس بالقره قول وبلغني ان السيف كان
أعطي لمحمد افندي طاهر معاون اول بالبوليس
وبلغني ايضاً ان المحافظ كان بالقره قول
ولداعي عدم مناظرتي المحافظ كانت مشغولتي

بالمجارج فاني حسب تعريف الحكماء الذين
كانوا بالقره قول الذين هم الدكتور رومانو
التلياني وحكيم الضبطية واخرا بن عرب لا اعرف
اسمه حكيم تمن ثاني بالاسكندرية كنت ارسلهم
الى الاستباليات اما عدد من ارسلتهم من
المجارج فهو ثلاثة وعشرين شخصاً من اوروبا وبين
فقط اما المجارج ابناء العرب فكان جاريّاً
ارسلهم بمعرفة مأمور البوليس ابن العرب اما
مليجي سلامه فهو والمالطي الذي قالوا لي عنه
عند احضاره بالقره قول انه هو الذي ضرب
اخ مليجي سلام بالسكين وكذلك شخص اخر
ابن عرب مفتاحي بالسكينة الحديد جرى
ارسلهم هم الثلاثة في الساعة ١١ افرنكي ليلاً
تقريباً بمعرفتي حسب امر وكيل الضبطية الى
حبس باب محرم بك

س من يشهد بان مليجي سلام ضربك
على عينك

ج المجاويش ابن العرب ربما يشهد
بذلك اما هو فلا ادري ابن مستقره الان
فالمجاويش دوناتو لا اعرف ان كان نظر مليجي
سلام وهو يضربني على عيني لانه كان اذ ذاك
بعيداً مني ولو بمسافة قريبة انما من شدة
الازدحام والهيجان الكبير ربما ما رأى ذلك

اوجنيو نيكوليج احمد امين

في يوم الخميس ٧ ديسمبر سنة ٨٢ بخضور
حضرة احمد امين بك اعضاء قومسيون تحقيق
الاسكندرية صار استحضار الخواجا ماريوس ديلا
روكا وبعد تحليفه اليمين صار استجوابه كما
سياتي

س ما اسمك وصنعتك وكم عمرك وابن

اللبانة وعمرى ٤٧ سنة غساوي وسكني بجهة
السبع بنات وصنعتي من مأموري البوليس
بقرة قول اللبانة

س ابن كنت في يوم ٢٥ رجب سنة ٩٩
اعني يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج كنت نوبتي بالقره قول في اللبانة
س هل تعرف المدعو مليحي سلام وكيف
تعرفه

ج اعرفه وسبب معرفتي به حادثة

يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ فاني بينما كنت بقرة قول
اللبانة في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ الساعة
اثني ونصف من بعد الظهر تقريباً اذ مر على
شخص لا اعرفه واخبرني ان في الزقاق الكائن
خلف قهوة الفزاز معركة فحالاً اخذت معي احد
الجاوشية البوليس الافرنج واحد الجاوشية
اولاد العرب وتوجهنا نحن الثلاثة الى محل
الواقعة فعند وصولي هناك وجدت واحداً من
الاهالي والدم نازل منه من الفخاز وهو ملوث
بالدم فسالته عن الذي ابقاه بهذه الحالة وفي
الحال شعرت بضربة لكبة على عيني اليمنى
فمسكت الضارب حالاً ولكنه تخلص مني
وصار يضرب في الجاوش التلياني الذي كان
معي وبعدها كثر الضرب على وعلى الجاوش
الافرنكي الذي كان فالجاوش ابن العرب
وضعني على الارض وحامى عني ولولاه كنت
مت في هذا اليوم وبعدها اراني زقافاً صغيراً
نفدت منه ورحت الى القره قول وانا بغير
طربوش والستره والصديري مقطعين وطلبت
عسكر من المستنظفين لاجتماع الواقعة بهم فإ
احد اراد يحمي معي ولا كان هناك ضابط من

السيف الذي قيل ان الجاوش يوسف دوناتو
سبه على مليحي سلام وان المذكور اخذه من يد
الجاوش ولا اراد يسلمه لاحد الا لسعادة المحافظ
فوقتها اخذت السيف منه وجرى سجنه

س كيف ختمت على المحضر المحرر في ٢٥
رجب سنة ٩٩ المبين فيه ما توقع من مليحي
سلام ومن اخرين

صار اطلاع محمد افندي طاهر على المحضر
واجاب

ج انا ما ختمت الا لكوني معاون اول
البوليس وذلك بالنيابة عن موسيو تريفس
الناظر بقرة قول اللبانة لمناسبة اصابته في هذا
اليوم الذي هو ١١ يونيو سنة ٨٢

س من يرشدنا على ما توقع من مليحي سلام
في ١١ يونيو سنة ٨٢ اعني يوم الحادثة

ج اولاً المعاون النوبتي يومها بالقره قول
نيكوليج والجاوشية الموجودة بالحضر اسماءهم
واخوانهم ثم شخص فرنساوي يسمى الخواجا ماربوس
بيته بجانب قره قول اللبانة شاهد الواقعة من
اولها لآخرها على ما اخبرنا

س هل تعرف شيئاً خلاف ذلك

ج لا اعرف

محمد طاهر احمد امين

(في يوم الثلاث ٥ ديسمبر سنة ٨٢ صار
استحضار موسيو نيكوليج معاون قره قول اللبانة
بمحضور سعادة احمد امين بك اعضاء القومسيون
وبعد اليمين صار استجوابه كما سيأتي)

س ما اسمك وما عمرك ومن اي بلد واين
سكنك وما صنعتك

ج اسمي اوجينو نيكوليج معاون قره قول

محضر استجواب السيد سلام واخيه مليحي
(في يوم ٢٠ نوفمبر سنة ٨٢ صار استحضار
محمد افندي طاهر معاون اول بالبوليس
وبحضور حضرة احمد امين بك صار استجوابه
بعد اليمين واجاب كما سيأتي)

س ما اسمك

ج محمد طاهر

س ما صنعتك

ج معاون اول بالبوليس بسكندرية

س باي جهة سكنك

ج جهة ابو العباس

س من اي بلد

ج من كريد واقامتي بسكندرية

س ما عمرك

ج ٢٢ سنة

س هل كنت في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

بقره قول اللبانة

ج كنت هناك بالقره قول مع سعادة

عمر باشا لطفي محافظ اسكندرية في وقتها

الساعة ثلاثة ونصف افرنكي بعد الظاهر بعد

وقوع الحادثة بساعتين تقريباً

س هل تعرف المدعو مليحي سلام

ج لا اعرفه الا يوم الحادثة لما كان

بيده سيف الجاويش دوناتو وانا بنفسني اخذت

منه السيف بحضور سعادة المحافظ

س ماذا جرى من مليحي سلام في هذا

اليوم

ج لا ادري الا كوني عند حضوري مع

سعادة المحافظ كان بداخل القره قول ويده

امرني السيد بك المذكور بالاخراج عن مليحي
سلام المذكور فقد استحضرنه من سجن الضبطية
امام المذكورين وتوجهت الى محل جلوسي باسفل
الضبطية لمباشرة اشغالي ومن بعدها خرجوا
من الضبطية جميعاً وهذا جوابي

معاون ضبطية

الياس ملححه

خطاب

قومسيون التحقيق رئيسي سعادتلوا فندم
حيث تحقق ان المسبب في مقتلة ١١ جوينيو
سنة ٨٢ شخصان من اهالي طينشا متوفية وهما
السيد سلام واخيه مليحي سلام فقد استحضروا
من الناحية بلدهم واخذت اقوالهم واقوال
الدائرية التي اوجدت وقتها وثبت انهم
المتسبون لهذه الواقعة وحيث من الاقتضاء
محاكمة المذكورين نظائر ما جنوه فاقضى تحريه
لسعادتكم واوراق القضية وقدرهم عدد ١١
بالحافضة قادين طيه للنظر واجراء ما يلزم واما
من جهة كون سجن احدهما من عدمه قبل
حادثة يوم ١١ جوينيو سنة ٨٢ واسبابه فهذه اعطي
عنها الاخطار اللازم يوم تاريخه لنظارة الداخلية
حسبما انضح من الاستعلامات التي حصلت
من معاوني الضبطية وكان السجون في ٢٢
صفر سنة ٩٩ مامور ضبطية

اسكندرية

عثمان عرني

الشخصان المذكوران مسجونان تحت طلب

القومسيون ولكمال المعلومية لزمتم التحشية

وما امكن ذلك واستمرت بحالتها لحد الغروب
في ٢٥ رجب سنة ٩٩

معاون نوتجي معاون اول

القره قول القره قول

اوجينيو محمد السيد طاهر

علي محمد الجزار عبد العال عرف

ابراهيم نصر خليل صالح

محمد طنش يوسف دونان نمرة ٧٧

ثم صار الافراج عنه قبل الواقعة المذكورة بنحو
ثلاثة ايام بأمره ايضاً ولا اعلم اسباب ذلك
ثم صارت اعادته لسجن باب الصوري بعد
الواقعة بسببها بأمر وكيل الضبطية وقتها وهو
حضرة حسن بك صادق وامسا السيد سلام
اخوه فما كان مسجوناً قبل الواقعة المذكورة وبما
كلمناه بمعنى ان هذه امور غير لائقة ولا يتبع
منها الا الخراب والفساد وسوء العاقبة فما كان
جوابه لنا الا التشنيع باقوال طلب نصرة عراقي
والجهادية وانه اول راغب في الدخول بالجهادية
واقوال من هذا القبيل وهذا جوابي

معاون ضبطية

اسكندرية

محمد فايق

اما من جهة سجن مليجي سلام واخيه هي
حقيقة كما اوضح حضرة محمد افندي فايق
المعاون وعدد حصول الافراج عن مليجي قبل
الحادثة كان في يوم جمعه

ووقتها الياس افندي كان نوتجي ازاءه
في تاريخه سليمان

اسماعيل

يتوضح من الياس افندي معلوماته
في ذلك

ج ان الذي اعلمه هو انه في يوم الجمعة
الموافق ٩ يونيو سنة ٨٢ كان موجوداً بالضبطية
بومها في الصباح جمعية رضاء الجهادية المركبة
من سليمان داود ومصطفى عبد الرحيم وعلي
داود وسعد ابو جبل واحمد زايد ومصطفى
عبد الرحيم الصاغفول اغاسي بالموليس وكانوا
جالسين مع المأمور السيد قنديل في اوضته ثم

افادة بخصوص مليجي سلام واخيه

يفاد من كاتب السجن سليمان افندي
اسماعيل ومأمور السجن محمد افندي فايق عما
اذا كان قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ حصل
سجن كل من السيد سلام ومليجي سلام او
احد منهما وان كان ذلك فما سبب سجنهما وما
تاريخه وما هو السبب الذي اوجب الافراج
عنهما لاجراء ما هو لازم

في ٢١ صفر سنة ١٢٩٩

ج الذي اعلمه حيث اني كنت ملاحظاً
على سجون الضبطية في ذلك الوقت هو ان
مليجي سلام كان مسجوناً بالضبطية بامر السيد
قنديل قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ ولكن ما
عرفت اسباب سجنه لكون السيد قنديل
المذكور كان يحبس اشخاصاً بدون ان يحجر
عنهم اوراقاً للسجن يبين فيها اسباب سجنهم

بحضور سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضور حضرات ابراهيم رشدي باشا وبلغ بك
وشفيق بك وامين بك ولبونكا فالو بك

رئيس قوميون
تحقيق اسكندرية
اسماعيل يسري

تقرير من قره قول اللبان

انه في الساعة السابعة ونصف عربية بعد
ظهر يوم تاريخه بلغ قره قول اللبان عن حصول
ضرب شخص من الاهالي بسكين وشخص مالملي
فتوجه كل من ميكونييش اوجينيو معاون نوبتي
القره قول والجاويش محمد طنش والجاويش
يوسف دونان نمره ٧٧ الى محل الواقعة التي
هي بزقاق خلف قهوة القزاز وبجرد وصولهم لها
وجد شخص من الاهالي علم ان اسمه السيد العجان
مصاب بجرح في فخذه الايسر وملقى على الارض
امام منزل سكن جماعة افرنج في ذلك الزقاق
وهو يصرخ بقوله ان الذي ضربه دخل هنا
واشار على المنزل ملك الحاج حميده البدن
يسكنه اوروباويون ثم وجد جملة من الاهالي
ولما لطية مجنحين ويضربون بعضهم ولما
دخل المماون المذكور في وسط المشاجرة
لفصلها فإخ المصاب الذي علم ان اسمه مليبي
سلام ضرب المماون المذكور بالنبوت ثم لما

تقدم الجاويش يوسف دونان المذكور لمنعه
عنه ضرب ايضاً ضرباً بليقاً بمشاهدة جملة من
الاهالي فتضابق من ذلك مضايقة عظيمة بسبب
ما اصابه من شدة الضرب ولهذا وضع يده على
قبضة سيفه بقصد الترهيب مدافعة عن نفسه
فهم عليه مليبي المذكور واخذ منه السيف واخيراً
صار احضاره مع اخيه المصاب للقره قول لاجل
منع المشاكل الا انه بعد الحضور للقره قول
كان لم يزل حاصلًا بعض مناوشات بين
الاهالي والمالطية ومن وقتها سمع طلق عيار
ناري من شباك المنزل الذي قيل باخفاء
الضارب فيه وبارشاد اخ المضروب والعالم
الذين كانوا حاضرين الواقعة صار ضبط
الضارب الذي علم ان اسمه فرنسيسكو زميت
واذ ذاك حصل فزع عظيم وتناجعت الطفلات
النارية من ذلك المنزل ومن متزلين احدها
بجوار القره قول من الجهة الغربية والثاني
خلف القره قول وما امكن حسم هذا المشكل
بل وامتد ضرب النار من مشمس الجبر بشارع
السبع بنات والهاميل وانتشرت رعاغ اولاد
العرب والاوروبابوين بالشوارع والحواري
في كامل حدود القره قول وغيرها ومن ذلك
تسببت جملة اصابات لاشخاص افرنج واهالي
وفي تلك الاثناء حضر سعادة المحافظ وحضرة
الملك وكيله وخدمتها وحضرة قائمقام البوليس
مع خدمته وحضرة قائمقام المستعظمين وخدمته
ايضاً وبعدها حضر جناب قاضي مجلس عالي
دولة الانكليز وجناب قنصل ايتاليا وويس
قنصلها وشاهدوا الحركة وما كان حاصلًا من
تلك الوقائع والجميع اخذوا في تسكين الحركة

باوضة الحكيم الساعة ثمانية ونصف تقريباً اذ ارسل اليه احمد افندي سلامه التوثيقي يومها حتى ينظر الاشخاص المجر وحين لعدم وجود حكام الضبطية وقتها ثم تصادف حضور مصطفى النجدي الحكيم وامر المعاون المذكور بارسال المراجع الى الاستبائية واقام بالاوضة الى ثاني يوم

وقرر محمد الاشرم بانه في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١٢ بينما كان باوضة البوليس الكائنة بالدور الثالث بالضبطية اذ سمع غارة بجهة اوضة الوكيل فنظر الترحي يضرب الناس بعضا من شوم كانت معه ولما نظره يضرب محمود افندي خبرت نزل اليه بقصد ان يمنعه عن الضرب فضربه هو الاخر على يد اليسرى وشتمه وقال انه لم ينظر بالعصا دماً وانها متوسطة بين الثخن والرفع وقائلة

ثم صار مواجهة محمد الاشرم مع محمد سالد وعرفه ذاتاً لا اسماً وقال بانه هو الذي كان ترحي بالضبطية وكان يضرب بعضا من الشوم في يوم الاحد ١١ يونيو وهو الضارب الى محمود خبرت ولما صار تلاوة ما قرره محمد الاشرم على محمد سالد اجاب بعدم قبول شهادته محتجاً بكونه لا يعرف اسمه ولا ذاته وانه ما كان يضرب احداً ولا كان يمسك عصا يومها ووجوده بالدور الثاني بالضبطية ما كان الا لاداء وظيفته وقرر محمد البنباوي بعدم مشاهدته شيئاً من محمد سالد في يوم ١١ يونيو وانما بلغه انه كان يضرب بعضا كانت معه وضرب ايضاً مأمور المخالفات

فمن حيث مثبت من اقوال الحكيمباشي

ومحمد افندي فايق المعاون وجود العصا المقول عنها ملوثة بالدماء باوضة محمد سالد والختم عليها منها بالشع الاحمر وتسليمها لوكيل الضبطية وقتها

ومن حيث مثبت من اقوال محمد افندي فتح الباب ومحمد افندي فايق وحامد ياور واحمد افندي سلامه انه من ضمن المشتركين في واقعة ١١ يونيو سنة ١٢ وانه كان يفتخر بقتل تسعة اشخاص اوروباويين

ومن حيث مثبت ايضاً من اقوال محمود افندي خبرت وجود محمد سالد في وسط العساكر الذين كانوا يضربون الاوروباوي على سلال الضبطية وقد كان يضربه هو ايضاً ولما اراد الافندي المذكور منعه من الافعال الشنيعة التي كانوا يعمرونها فاحد العساكر المذكورين اشهر عليه السيف ثم ضربه محمد سالده المذكور بعضا على ظهره اربع دفعات ومن حيث مثبت من قول محمد الاشرم انه نظره يضرب الناس بالعصا القائلة التي كانت معه كما انه نظره ايضاً يضرب محمود افندي خبرت ولما اراد منعه ضربه هو الاخر ومن حيث ان محمود محمد سالده عاينهم به لا يجدي نفعاً اذ لو كان عنده اقوال ينفي بها ما اسند اليه لاتي بها والا فانه عجز (فبناء على هذه الاسباب)

تقرر بالقومسيون ارساله الى المحكمة العسكرية لمحاكمته طبقاً للبند ١٧٠ و ٢١٠ من القانون الجنائي العثماني

صدر هذا من قومسيون تحقيق الجنايات بالاسكندرية بمجلسه المنعقدة في ٧ يونيو سنة ١٢

وقرر محمد افندي فائق بانه بلغه من
اناس لا يتذكر اسماءهم ان محمد سالك كان
مشاركاً في مقتلة ١١ يونيو سنة ٨٢ بداخل
الضبطية وكان يضرب بعضا كانت معه وبعد
الحادثة يومين توجه هو والحكيمباشي الى اوضة
اجراخانه الضبطية المعدة لاقامة التارجيه واجريا
البحث فيها فوجدوا العصا المنه عنها باعلى دولا
ملوثة بالدماء مشقوقة من الثلث تقريباً رقيقة
من جهة وثخينة من اخرى طولها متر وعشرين
سنتي وقد اجريا الختم عليها وسلمهاها لوكيل
الضبطية

ومحمد افندي فتح الباب وحاد افندي
ياور واحمد افندي سلامه وحنّا افندي صغير
قررول انه بلغهم ان محمد سالدّه كان من
المشاركين في يوم ١١ يونيو وانه قتل شخصاً
اورباوياً على سلام الضبطية وكان يفتخر بقتل
تسعة اشخاص اوروباوين وزيد من حنا
افندي صغير بانه بلغه من محمد الاشرم جاويز
بالبوليس انه وجد محمد سالدّه المذكور على
سلام الضبطية يضرب محمود افندي خيرت
ظناً بانه نصراني ولما ان الجاوبش المذكور
اراد ان يمنعه ضربه هو الاخر على يده بعضا
كانت معه

وقال حنا افندي عيروط بانه لا يعرف
محمد سالك ولم يعلم ما توقع منه في يوم ١١
يونيو وانه سمع من محمود الاشرم انه اجتهد في
انفاذ محمود افندي خيرت وانه أصيب بضربة
ولم يتذكر ان كان الضارب له هو من العسكر
والباشترجي

وقرر على البيطار وحسن محمود الجاوبش

بانه في اليوم المحكي عنه سمعا من محمد الاشرم
بانه بينما كان يخلص محمود افندي خيرت من
يد الباشترجي اصيب بضربتين من عصا كان
يضرب بها الموما اليه

وقد قال محمد مختار الاجزجي بعدم مناظرته
محمد سالك يوم ١١ يونيو وفقط سمع من
عثمان افندي واصل الحكيم وجود عصا عنده
ملوثة بالدماء

وعبدالله افندي صغير قرر بعدم مشاهدته
محمد سالك يوم الحادثة لعدم وجوده يومها
بالضبطية وانه بعد الحادثة بينما كان موجوداً
باوضة وكيل الضبطية اذ حضر احد الحكماء
ويين عصا من شوم ملوثة بالدم قبل منه انه
وجدها باوضة الباشترجي

وقرر محمود افندي خيرت انه في اليوم
المحكي عنه توجه للضبطية لمباشرة اشغاله ولما
لم يجد احداً بقلم المغالطات عاد ثانياً ولدى
نزوله وجد جملة عساكر على سلام الضبطية
وفي وسطهم شخص اوروباوي يضربونه
فقال لهم ان هذه الافعال شنيعة خصوصاً بداخل
الضبطية فاحد العساكر اشهر عليه السيف ثم
الباشترجي ضربه بعضا كانت بيده اربع دفعات
ولم ينظر بها دماً وانه من ضمن من كانوا
يضربون الاوروباوين ثم صار مواجهة محمود
افندي خيرت مع محمد سالدّه وتعرف عليه انه
هو باشترجي الضبطية هو الذي اجري ضربه
بالعصا كما ان محمد سالدّه اجاب ايضاً
بمعرفته اياه

وان محمد سالدّه قرر بعدم مشاهدته
شيئاً بالضبطية يوم ١١ يونيو وانه بينما كان

نتيجة ما ترى لقومسيون اسكندرية
في القضية نمرة ٢٠٤ المقامة على
محمد سالد باشميرجي الضبطية
سابق واردة بافادة ضبطية
اسكندرية نمرة ١٦٢

لدى اطلاع القومسيون على اوراق هذه
اجراء التحقيقات المتتالية اتضح له
ان جناب حكيماشي الضبطية وقتها اخطرها
بانه اجري ضبط عصا ملونة بالدماء بطرف
محمد سالد وانه اجري حفظها

وقد قرر الحكيماشي الموما اليه بانه بلغه
من عثمان افندي واصل حكيماشي ثاني الضبطية
وعبد الله افندي صنيير واخيه ومختار افندي
الاجري واحمد افندي سلامه معاون الضبطية
ومحمد افندي فتح الباب باشكاتها ان محمد
سالد اشترك في مذبحة ١١ يونيو سنة ٨٢ بداخل
وخارج الضبطية وانه لو اجري البحث في اوضة
التاريخيه ربما وجد دلائل بما اخبروه به فقد
توجه هو وفائق افندي المعاونا معاً الى الاوضة
المحكى عنها فوجدا بها عصا ملونة بالدماء ملقاة
تحت دولاب كبير وهي من الخشب المتين ثخينة
من جهة ورقينة من اخرى مشقوقة من وسطها
تقريباً وهي التي كانت ينظرها احياناً مع محمد
سالك قبل الواقعة وقد وضعت داخل ورق
وختم عليها هو وفائق افندي بالشمع الاحمر ثم
اعطياها لوكيل الضبطية

وقد تحرر للضبطية بارسال العصا المفقولة

عنها فافيد منها بفقدائها واشياء خلافاً

ج كنت بالضبطية في ليلة الاحد ١١
يونيو سنة ٨٢ نوبتي ومن يوم الاحد صباحاً
لحد ما ابتدأت الواقعة بجهة قره قول اللبانه
كنت بالضبطية ووقتها امرني وكيل الضبطية
بالتوجه الى حكيماشي الضبطية الدكتور رومانق
بمنزله بجهة الجمرك واخبرته بذلك فارسلاني
واحضرت له عريية وركبت معه بها وتوجهنا
الى قره قول اللبانه واقمت بالفرة قول معه
لمعالجة الجروحين لحد بعد العشاء وبعدها
توجهت معه الى منزله وبنت فيه بناء على امره
س هل تعرف المدعو محمد سالك باشميرجي
الضبطية

ج نعم اعرفه لانه كان باشميرجي معي
س ماذا توقع من محمد سالد الباشميرجي
في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ بالضبطية
ج ما نظرت بعيني وقوع شيء منه انما
بلغني انه كان يضرب بعضا كانت معه
س كان يضرب من

ج الذي بلغني انه كان يضرب بأمور
المنايا فحاش عنه احد جاوشية البوليس
المدعو محمد الاشرم وعند ذلك اصاب ذلك
الجاويش بضربتين على يده
س هل سمعت ان محمد سالد المذكور
ضرب احداً خلاف ما ذكرت

ج لا ما سمعت
تايت عليه اجوبته وطلب منه التوقيع عليها فافاد
بانه امي ولم يكن معه ختم
وعلى ذلك صار قفل المخضر

س من الذين كانوا يقتلون ومن الذين يقتلون

ج الضرب كان حاصلًا من اناس لايسين جلايب على اناس لايسين بطلونات وكانت العساكر مصفوفة مع ملازمهم امام الضبطية ينظرون ذلك ولا يمنعون ما كان حاصلًا

محمد الاشرم

افاد ان ليس معه ختم ولا يعرف القراءة والكتابة

وعلى ذلك صار قتل المخضر

(جلسة يوم الاحد ٢٤ يوني سنة ١٢ الساعة ١١ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل باشا يسري وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا وبلغ بك وشفيق بك وامين بك)

وصار مواجهة محمد سالد بهاشمجي الضبطية بمحمد الاشرم وسئل من محمد الاشرم عما اذا كان يعرف محمد سالد المذكور فقال انه يعرفه ذاتًا ولكن لا يعرف اسمه وانه هو الشخص الذي كان تمرجي بالضبطية وهو الذي ضرب خيرى افندي مأمور المخالفات وضربه ايضا في ذاك اليوم

صار تلاوة ما قرره الشاهد محمد الاشرم امام القوسيون بتاريخ ٢٢ يونيو سنة ١٢ على محمد سالد وسئل محمد سالد فاجاب كما يأتي

ج اني لا اقبل شهادة محمد الاشرم لاني لا اعرفه اسمًا ولا ذاتًا واني ما كنت اضرب احداً ولا كنت ماسكاً بيدي عصا يوم—ا ووجودي بالدور الثاني بالضبطية ما كان الا لاداء وظيفتي لان مفتاح دوايب الادوية كانت

معي وكنت في انتظار حضور الحكماء من فرقول اللبانه الى الضبطية للكشف على المجرمين والمضروبين الموجودين بالضبطية امام المعاون طلب منهما التوقيع على ذلك فمهد سالك وضع اسمه بخطه وختمه واما محمد الاشرم قال ان ليس له ختم وانه امي

س (الى محمد الاشرم) ماذا كان جرم العصا التي كان محمد سالد يضرب بها وما كان طولها

ج جرم العصا المذكورة كان جرم عصا متوسطه بين الثخن والرفع وكانت عصا جامدة وقائلة وطولها من الارض لمغاية حزام الرجل طلب من محمد الاشرم الختم على اجوبته فاجاب ان ليس له ختم وانه امي وعلى ذلك صار قتل المخضر

(جلسة يوم الاحد اول يوليو سنة ١٢ الساعة ١١ قبل الظهر حضرها سعادة ابراهيم رشدي باشا بالنيابة عن سعادة الرئيس وحضرات الاعضاء شفيق بك وبلغ بك وليونكافالو بك وامين بك

صار احضار احمد البنباوي وسئل بما هو ات س ما اسمك وبلدك وعمرك وصنعتك ومحل اقامتك

ج اسمي احمد البنباوي ابن سيد احمد البنباوي وبلدي قصر بغداد بمديرية المنوفية وعمرى ٤٥ سنة وكنت تمرجي بطبة اسكندرية والان صناعتي خضري ببلدي ومقيم ببلدي صار تحليفه اليمين

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١٢

المذكور بارسال الجاريج المذكورين وهم اثنان
احدهما جاويز سوارى والاخر من العربان
وكانا على اخر رمق الحياة فحرر لهما بوصلة وبعثها
الى الاسيبتالية ثم بعد ذلك توجهت الى اعلا
الضبطية باوضة الحكيم كما كنت ومكثت بها
لثاني يوم وغير ذلك ما نظرت شيئاً

محمد سالد

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جاسة يوم السبت ٢٢ يونيو سنة ٨٢
الساعة ١١ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل
باشا البرنس وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي
باشا وبلغ بك وامين بك وشفيق بك
وليونكا فالوبك)

صار استحضار المذكور ادناه وسئل بها
هوات

س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك
ووظيفتك ومحل اقامتك

ج اسمي محمد الاشرم من اهالي جردو
بمدينة الفيوم وعمرى ٤٥ سنة وكنت جاويزاً
بوليس اسكندرية ومقيم ببلدي الان

س هل كنت بضبطية اسكندرية يوم ١١
يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت هناك يومها
س ماذا رأيت يومها بداخل وخارج
الضبطية من قتل وضرب ونهب

ج في يومها اعني يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢ كنت باوضة البوليس في الدور الثالث
فسمعت غوغه بجهة اوضة وكيل الضبطية وكان
ذلك بعد العصر بيرة فتاملت من اعلى الدرابزين
الثالث فوجدت تمرجي الضبطية ويده عصا

من شوم بضرب بها الناس فتزلت بقصد منعه
عن ذلك فضربني انا الاخر فعدلت للدور
الثالث

س من الذي كان يضربهم التمرجي
المذكور

لما نزلت رأيت التمرجي المذكور يضرب
الناس ومن الجملة خيرت افندي مأمور
الخلفات بالضبطية بسكندرية فاردت ان امنعه
عنه فضربني على يدي اليسرى وقال لي (انت
كان موالس يا ابن الكلب) فبعدها رجعت
الى محلي بالدور الثالث فقالوا لي باني اقيم معهم
مختفياً عليهم مضافة دخول احد عليهم يقتلهم

س ما اسم التمرجي الذي اخبرت عنه
ج لا اعرف اسمه

س هل تعرفه اذا رايته
ج اعرفه اذا رايته

س هل العصا التي كانت بيد التمرجي
المذكور ملوثة بالدم

ج ما رأيت بها دمًا
س من اي ساعة ولاي ساعة كنت

بالضبطية في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بالضبطية يومها طول النهار

وبت بها
س قلت ان حنا افندي صفيرو عيروط

افندي قالوا لك انك تقيم معهم لئلا يصيرو قتلهم
فحينئذ كان يقتل اناساً بالضبطية فمن هم الناس

الذين قتلوا بها
ج اما قتل اناس بداخل الضبطية فاني

ما رأيت اداعي اني كنت بالدور الاعلى انما
رأيت المقتلة التي صارت بالشارع امام الضبطية

نائب اول وقاض ثان ولوجود السيد بك
قنديل بالضبطية فاجتماعي عليه لا يكون الا
نادراً فيما يخص مصلحة القلم

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه وختمه

محمد خيرت

وعلى ذلك صار قفل المحضر

(جلسة يوم ٩ يونيو سنة ١٢ الساعة ١١

قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا
الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا
ونجيب بك وشفيق بك وامين بك وبلغ بك
وليونكا فالوبك)

استحضر المذكور ادناه وهو محمود خيرت

افندي وسئل بما هو آت

س في يوم ١١ يونيو سنة ١٢ لما ضربك
باشميرجي الضبطية ولما كان يضرب الاورباوي
مع العساكر والاهاالي كما عرضت بجوابك
للقومسيون بتاريخ ٧ يونيو سنة ١٥ من كان
معك يشهد بذلك

ج ما كان هناك احد من من اعرفهم
انما بعد ما ضربت الاربع ضربات بالعصا كما
عرفت رأيت عسكرياً لا اعرف اسمه ولا اتذكر
ذاته اخذني من ذراعي وخلصني من البشميرجي
المذكور

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه وختمه

محمود خيرت

ثم استحضر محمد سالد به باشميرجي الضبطية
سابقاً وصار مواجهته مع محمود خيرت افندي
وسئل بما هو آت اعني محمود خيرت افندي
س هل هذا الشخص هو محمد سالد
باشميرجي الضبطية

ج نعم هو باشميرجي الضبطية انما لا
اعرف اسمه

س هل هذا الذي ضربك بالعصا

بالضبطية يوم ١١ يونيو سنة ١٢

ج نعم هو هذا الشخص

س الى محمد سالد هل نعرف هذا

الشخص (محمود خيرت افندي)

ج نعم اعرفه واسمه خيرت افندي بالخالفات
(لكن قبل ذلك كان حجز معرفته)

تليت عليها اجوبتها فوقعها عليها

محمود خيرت محمد سالد

س الى محمد سالد ما اسمك وبلدك

وعمرك ووظيفتك ومحل اقامتك

ج اسمي محمد سالد ومولود بقاعة الكباش
بمصر وعمرى ٤٨ سنة ومقيم في زين العابدين
بمصر وكنت باشميرجي ضبطية اسكندرية

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١٢

ج كنت بالضبطية من الصباح لثاني

يوم الصباح

س حيث قلت انك كنت بالضبطية

في يوم ١١ يونيو سنة ١٢ من الصباح لثاني يوم

فأفد القومسيون عما حصل بالضبطية من

القتل والنهب والضرب في ذاك اليوم

ج ما رأيت شيئاً بالضبطية يوم ١١ يونيو

سنة ١٢ سوى اني لما كنت باوضة الحكيم الساعة

ثمانية ونصف تقريباً ارسل لي احمد افندي سلامه

المعاون التوبتي يومها لمناظرة بعض من الاشخاص

المجروحين فنزلت الى حوش الضبطية لانظرهم

لداعي عدم وجود الحكيمين وقتها فصادف

حضور مصطفى الفندي الحكيم فامر المعاين

الدور الاول اعني البسطة التي يجدها الطالع
بعد عشرة سلام تقريباً جملة من العساكر والاهالي
في هيجان كبير والعساكر لاسبين السنكة والاهالي
ييدهم عصي ورأيت في وسطهم على خامس او
سادس سلم رجلاً اورباوياً يضربونه فلما رأيت
ذلك قلت لم ان هذه الافعال شنيعة ولا تجوز
وبالاخص في داخل الضبطية فعند ذلك احد
عساكر السواري اشهر عليّ السيف وقال لي ان
لم تمس من هنا والا التي رأسك على الارض
فبعدها ما اشعرا لا وشخص ضربي بعصا كانت
بيده اربع ضربات على ظهري وهذا الشخص
كان باشمترجي الضبطية
س هل نظرت دماً بالعصا التي كانت
بيد الباشمترجي

ج ما نظرت دماً بالعصا المذكورة
س هل كان محمد سالد يضرب
الاورباوي مع الضاريين الذين اخبرت عنهم
ج نعم كان محمد سالد يضرب
الاورباوي معهم

س هل تعرف اسم العسكري الذي اشهر
السيف عليك او اسم الاورباوي الذي كان
واقفاً عليه الضرب
ج لا اعرف اسم العسكري الذي اشهر
عليّ السيف ولا اسم الاورباوي الذي كان
يُضرب

س ماذا كان مقدار عدد العسكر الذين
كانوا يحوش الضبطية او على السلام يضربون
الاورباوي مع اوباش الاهالي الذين اخبرت عنهم
ج مقدار عدد العسكر خمسة اوستة تقريباً
وكان من ضمنهم الباشمترجي

س ماذا رأيت بعد ما جرى ضربك من
محمد سالد يومها بالضبطية
ج توجهت بعد ذلك الى اجزاخانة محمد
افندي مختار الكائنة امام الضبطية ففي مروري
من حوش الضبطية وجدت رجلاً مجروحاً في
رأسه وفي حالة النزاع ورجلاً اخر مقتولاً
والاثان اوربيان

س ماذا نظرت يومها وانت باجزاخانة
محمد افندي مختار
ج وانا واقف باجزاخانة محمد افندي
مختار نظرت دخول جرحي وقتلي بحوش الضبطية
وكانوا الجرحي والقتلى من الاورباويين

س ما كانت هيئة العساكر الواقفين امام
الضبطية يومها

ج كانت العساكر هرجلة اي بدون
انتظام

س هل ما سمعت شيئاً بخصوص ما وقع
يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ قبل اليوم المذكور
ج خمسة ايام تقريباً قبل يوم الاحد ١١

يونيو سنة ٨٢ تقابلت مع احد ضباط البوليس
واظنه ملازم) ثم انه تذكر الشاهد وقال انه سمع
من مصطفى الفجدي الحكيم عن لسان الملازم
البادي ذكره انه) قال لي ان عصبة الجهادية
مصممة على انه اذا لم تنفذ اغراضهم لا يدفعون
للالورباويين ديونهم ولا يخدمونهم في المصالح
ويعاكسونهم كما يعاكسوننا

س هل ما كنت تجتمع على السيد بك
قنديل وروساء العساكر

ج لم اجتمع على روساء العسكرية بل
لمناسبة وجودي بقلم الخالقات بوظيفة وكيل

ج لا ما نظرت ذلك انما بلغني من عالم
كثيرين عن ذلك الجوري انه كان يضرب
اناساً بلاطة كانت معه

محمد مختار

اجزاجي

(ثم استخضر المذكور ادناه وسئل بما هو آتٍ)
(بعد تخليفه اليمين)

س ما اسمك ومقدار عمرك ووظيفتك
ومحل اقامتك

ج اسمي عبد الله صغير وبلدي بيروت
وعمرى ٢٨ سنة ووظيفتي ناظر قلم ادارة البوليس
بسكندرية ومقيم بها

س هل تعرف محمد سالد به باشمترجي
الضبطية

ج نعم اعرفه ذاتاً
س ما الذي توقع منه بالضبطية في
حادثة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج ما نظرتُه تجراً على شيء في ذلك اليوم
لعدم وجودي بالضبطية يومها وانما بعد الحادثة
بيوم او اثنين كنت موجوداً في اوضة وكيل
الضبطية اذ حضر احد الحكماء المايين بالضبطية
ولم انذكر من هو ان كان غاف افندي لو
الدكتور رومانو ويده عصا ماثلة بالدماء وقال
انه وجد تلك العصا في اوضة الباشمترجي او
اراهما الى وكيل الضبطية حسن بك صادق
وبعد الحادثة بخصوصها بينهما صار الاتفاق على
اعمال مضرة عن وجود العصا بالاوضة بالهيئة
التي هي عليها وقد امر وكيل الضبطية باحضار
الباشمترجي وسجنه وبعد ذلك انصرف ولم انا
ان كان صار اعمال المضرام لا

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه وختمه
عبد الله صغير

على ذلك صار قفل المخضر

جلسة يوم الاربعاء ٦ يونيو سنة ٨٢ الساعة ١١

قبل الظاهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضا ابراهيم رشدي باشا وامين
بك وشفيق بك وبلغ بك ونجيب بك
وليونكافالو بك

استخضر المذكور ادناه وسئل بما هو آتٍ
س ما اسمك وبلدك وعمرك ووظيفتك
ومحل اقامتك

ج اسمي محمد خيرت وبلدي المحروسة
وعمرى ٢٦ سنة والان خالي الخدمة ومقيم بمصر
(صار تخليفه اليمين)

س هل كنت بالضبطية يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج كنت بها في الساعة ٥ افرنجي تقريباً
بعد الظاهر

س هل لك معرفة بشخص يسمى محمد
سالد كان باشمترجي الضبطية

ج اعرفه ذاتاً
س ماذا توقع من محمد سالد المذكور

في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ بضبطية اسكندرية
ج لما توجهت في ١١ يونيو سنة ٨٢

الساعة ٤ افرنجي تقريباً بعد الظاهر الى ضبطية
اسكندرية لمباشرة اشغال قلم المخالفات بالضبطية
فما وجدت احداً باقلم وجدت ابوابه مغلقة
فعدت بالثاني فعند عودتي وجدت عدد نزولي
من سلاسل الضبطية في البسطة الاخيرة من

ووظيفتك ومحل اقامتك

ج اسمي علي البيطار وبلدي معتميه بمديرية
الجينة وعمرى ٢٥ سنة ووظيفتي باشجاويش
بوليس اسكندرية ومقيم بها

(صار تخليفه اليين)

س هل كنت بالضبطية يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج نعم كنت بها

س عرفنا عما حصل من محمد سالد
باشميرجي الضبطية

ج في اليوم المذكور محمد الاشرم جاويش
قال بانه وهو يخلص محمود افندي خيرت
من على السلام بالضبطية من يد الباشجاويش
التمرجي أصيب بضربتين من عصا كانت بيد
الباشجاويش المذكور وكان يضرب بها محمود
خيرت افندي علي البيطار

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بختمه

(ثم استحضر حسن محمود وسئل بما هو آت)
س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك
ووظيفتك ومحل اقامتك

ج اسمي حسن محمود وبلدي ناحية
الصالح بمديرية جرجا وعمرى ٢٦ سنة ووظيفتي
جاويش ببوليس اسكندرية ومقيم بها
(صار تخليفه اليين)

س هل كنت بالضبطية يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج نعم كنت بها

س عرفنا عما حصل يومها من محمد سالد
باشميرجي الضبطية

ج في اليوم المذكور محمد الاشرم جاويش

قال انه وهو يخلص محمود افندي خيرت من
الباشجاويش التمرجي لما كان يضربه بعصا
امام اوضة وكيل الضبطية فجأت عصا على يده
حسن محمود

طلب منه الختم على اجوبته فوقع عليها بختمه
(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم السبت ٢٦ مايو سنة ٨٢
الساعة ١١ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء شفيق
بك وبلغ بك ونجيب بك وامين بك وليونكا فالي
بك)

(صار احضار المذكور ادناه وسئل بما هو آت)
(بعد تخليفه اليين)

س ما اسمك وبلدك وعمرك وصنعتك
ومحل اقامتك

ج اسمي محمد مختار وبلدي اسكندرية
ومقيم بها وصنعتي اجرجي وعمرى ٤٢ سنة
س هل تعرف محمد سالد باشميرجي
الضبطية

ج نعم اعرفه ذاتا

س ماذا حصل منه يوم واقعة ١١ يونيو
سنة ٨٢ بالضبطية

ج ما نظرت في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
س ماذا سمعت عنه

ج سمعت من عثمان واعل افندي الحكيم
بالضبطية انه وجد عند محمد سالد عصا
ملوثة بالدم

س هل ما نظرت واحد عسكري اونباشي
بحري يضرب ويقتل في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
امام الضبطية ببلطة كانت معه

س هل تعرف محمد سالد الذي كان
باشميرجي ضبطية اسكندرية
ج نعم اعرفه بالذات
س هل كنت بالضبطية يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج نعم كنت بها من الساعة ٢ افريقي
بعد الظهر لغاية الساعة سبعة ونصف تقريباً
س ما الذي حصل من محمد سالد يومها
ج ما نظرته يفعل شيئاً يومها انما بلغني
بجال وجودي باوضي بالضبطية من محمد الاشم
جاويش من البوليس انه وهو صاعد على سلام
الضبطية وجد الباشميرجي المذكور يضرب محمود
افندي خيرت الذي كان بقلم توكيل النائب
الحديوي ظناً بأنه نصراني ولما الجاويش المذكور
قصد منعه من ذلك فضربة الباشميرجي على
يده بعضا كانت بيده واطلعا على اثار الضربة
بيده وكان قول الجاويش المذكور لنا بذلك
محضور حنا افندي عيروط بالبوليس وعلي
الليطار باشجاويش بوليس بالضبطية الان وحسن
محمود جاويش بوليس وموجود بالضبطية ايضاً
س على اي يد اصاب الضربة الجاويش
المذكور

ج لم اذكر ذلك

حنا صغير

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخظه
(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم الخميس ٢٤ مايو سنة ٨٢

الساعة ١١ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء شفيق
بك وبلغ بك ونجيب بك وامين بك

وليونكافالو بك)

صار استحضار المذكور ادناه وسئل بما هوأت
(بعد تخليفه اليمن)

س ما اسمك ومحل مولدك ومقدار عمرك
وصنعتك ومحل اقامتك

ج اسمي حنا عيروط ومولود في بيروت
وعمرى ٢١ سنة وصنعتي سكريتر بالبوليس ومقيم
بسكندرية

س هل كنت بالضبطية يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج نعم كنت بالضبطية في ذاك اليوم
س عرفنا عما توقع من محمد سالد
باشميرجي الضبطية في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
ج لا اعرف الشخص ولا اعلم ما توقع
منه في اليوم المذكور

س هل سمعت من محمد الاشم الجاويش
انه قال بان محمد سالد الباشميرجي كان
يضرب محمود افندي خيرت بسلام الضبطية
بالعصا وانه اراد ان يخلصه من يده وفي هذه
الثناء اصيب بضربة على يده

ج نعم سمعت من محمد الاشم انه اجتهد
في انقاذ محمود افندي خيرت واصيب بهذه
الثناء بضربة لا اذكر ان كانت على يده او
على ذراعه وكان خلاص محمود افندي علي
سلام الضبطية وليس متذكراً ان كان الضارين
له من العساكر او الباشميرجي

حنا عيروط

طلب منه الختم على اجوبته فوقع عليها بخظه وختمه
ثم استحضار المذكور ادناه وسئل بما هوأت
س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك

افندي صغير المستخدم الان بالجمرك وحنا افندي
عبروط المستخدم الان بالبوليس وعلي البيطار
باشجاويز بوليس الموجود الان بالبوليس
ايضاً محمد فايق

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه وختمه
ثم صار استخضار المذكور ادناه وسئل بما
هو آت

س ما اسمك ومحل مولدك وقدر عمرك
ووظيفتك ومحل سكنك

ج اسمي حامد ياور ومولود بسكندرية
وعمرى ثلاثين سنة ومستخدم كاتب بضبطية
اسكندرية ومقيم بسكندرية بمجهه سيدي المرسى
صار تحليفه اليين

س هل تعرف شخصاً يسمى محمد سالد
كان باشميرجي الضبطية
ج لا اعرفه

س عرفنا عنما حصل منه في يوم ١١
يونيو سنة ٨٢ بالضبطية

ج سمعت ان المذكور كان يضرب بعضا
وما نظرتة وهو يضرب
س من من سمعت

ج لا اذكر المخبرين لي بذلك
س هل سمعت او نظرت حصول ضرب
او قتل او سلب عن خلافه

ج لا سمعت ولا نظرت غير ما قررته
في اجوبتي
حامد ياور
تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه

وعلى ذلك صار قفل المحضر
(جلسة يوم الاربعاء ٢٢ مايو سنة ٨٢ الساعة)
١١ قبل الظهر

حضرها سعادة اسماعيل بسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء نجيب بك وشفيق بك
وامين بك ولبونكافالو بك

صار استخضار احمد افندي سلامه معاون
الضبطية وبعد تحليفه اليين سئل بما هو آت
س ما اسمك وبلدك وعمرك ووظيفتك
ومحل سكنك

ج اسمي احمد سلامه وصنعني معاون
بضبطية اسكندرية وبلدي مصر ومقيم بسكندرية
س هل تعرف محمد سالد الذي كان
باشميرجي ضبطية اسكندرية

ج نعم اعرف محمد سالد
س أفدنا عنما تعرفه فيما توقع من محمد
سالد المذكور في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ بالضبطية

ج بلغني من اناس لا اذكر اسماءهم انه
ضرب وقتل بالضبطية ويجوارها وعلى الاشاعة
انه قتل تسعة اشخاص اورباوين حتى وقيل
عنه انه كان يفتخر بقتل هذا العدد وربما يفيد
القومسيون الخارجى الثانى الموجود الان بالضبطية
عنه شيء مما وقع من محمد سالد المذكور

معاون ضبطية
احمد سلامه

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه وختمه
(ثم استخضر المذكور ادناه وسئل بما هو آت
بعد تحليفه اليين)

س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك
ووظيفتك ومحل اقامتك

ج اسمي حنا صغير وبلدي بيروت وعمرى
٢١ سنة ووظيفتي مترجم بجمرك اسكندرية ومقيم
بسكندرية

عشر يوماً رأيت عبد الله نديم بالضبطية طلع
عند المأمور أو الوكيل وأعلم ان السيد بك
قنديل كان يبغض عبد الله نديم

س كيف تعلم ان السيد بك قنديل
كان يبغض عبد الله نديم

ج من اعتراضات السيد بك قنديل على
بعض أو كل ما كان يكتبه عبد الله نديم في
جرائله وأفعاله كاتبه

محمد فتح الباب

(تلبيت عليه اجوبته فوق عليها بخطه)

وعلى ذلك صار قتل المحضر

جلسة يوم الثلاثاء ٢٢ مايو سنة ١٢

الساعة ١١ قبل الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس

وحضرات الاعضاء شفيق بك ونجيب بك وبلغ

بك وامين بك وليونكا فالو بك

صار استحضار الاتي ذكره وسئل بما هو ات

س ما اسمك وبلدك وعمرك ووظيفتك

ومحل اقامتك

ج اسي محمد فائق ومولود في اسكندرية

وعمر ٢٦ سنة ومستخدم معاون بالضبطية

ومقيم بسكندرية

(صار تخليفه البين)

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١٢

ج في اليوم المذكور الساعة ثمانية عربي

تقريباً توجهت الى قره قول اللبانة ووجدت

يو سعادة عمر باشا لطفي ومن هناك اخذت

جاوبشاً لا اذكر اسمه ولا اعرفه وتوجهت

معه الى جهة قهوة الفزاز لمنع الازدحام الكثير

واطفاء الثورة وهناك وجدت شخصاً اورباوياً

يضره العيد فافذته منهم وعندما أردت ضبط
احد الضاربين فضربوني بعصي كانت معهم
على رأسي فخلصني من ايديهم طاهر افندي
ومسيو تريفس واوصلوني الى قره قول اللبانة
س هل تعرف المدعو محمد سالد

باشترجي الضبطية سابقاً

ج نعم اعرفه

س ماذا جرى منه في يوم ١١ يونيو

سنة ١٢

بلغني من اناس لا اذكر اسماءهم انه كان

مشترباً في مقبلة ١١ يونيو سنة ١٢ بداخل

الضبطية وكان يضرب بعضا كانت معه وبعد

الحادثة بيومين لما تكلم معي في شأن محمد سالد

الدكتور رومانو توجهت معه الى اوضة اجازاة

الضبطية المعدة لاقامة التارجيه واجرينا البحث

فيها فوجدنا عصا طولها متر وعشرين سنتيمتراً

تقريباً وفي عصا ثبينة من صنف الشوم باءلا

الدولاب الموجود بالاوضة المذكورة وكانت

تلك العصا ملونة بالدماء ومشقوقة من الثلث

تقريباً وذلك الشق كان فيه الدم ايضاً اما

شكل العصا المذكورة فهو رفيع من جهة وتخين

من جهة فلقينا على احد اطرافها ورقة وختمنا

عليها بالشمع الاحمر نحن الاثنين وسلمناها الى

وكيل الضبطية وقتها حسن بك صادق وبعد

ذلك صار سجين محمد سالد الباشترجي

المذكور

س من يمكن الاستدلال على ما توقع

من محمد سالد بالضبطية في يوم ١١ يونيو

سنة ١٢

ج يمكن الاستدلال على ذلك من هنا

س حيث انك كنت بالضبطية في اليوم المذكور فما الذي وقع من العسكر بالضبطية سواء كان مراسلة او مستخفيين او طلبيجة

ج عند عودتي الى الضبطية نحو الساعة العاشرة وكسور عربي نهاراً وجدت عساكر المستخفيين الذين هم من قره قول الضبطية ومعهم عساكر المراسلة بدون اسلحة وبدون انتظام واما المستخفيين والطلبيجة فكانوا مصطفيين وحاملين سلاحهم على هيئة نيشان دور اي يد على الزناد ويد قابضة على الماسورة وضابط الطلبيجة الحامل اشارات البكباشي كان شاهراً سيفه وواقفاً في اولهم ووجدت مقتولاً اورياً ملقى امام الحنفية ولما اردت الدخول بالضبطية صرخوا في وجهي عساكر المستخفيين وهددوني بسلاحهم قائلين لي «روح احسن السلاح معر» واستمروا مانعين اياي من الدخول وكان احد اونهاية المراسلة المسمى جاهين ناداني باسم وظيفتي قائلاً لي تعالى يا باشكاكتب ليلا السلاح معمر في اثناء ذلك حضرت عربية من جهة المنشية وفيها رجالان اوربيان فالاهالي اوقفت العربية عند اتجاهاها لجهة الجمرك وصارت الاهالي نضربهم والعساكر لم تتكلم مع احد لا بأمر ولا بنهي فالانسان الاوربيان غابا عن نظري برهة قدر دقيقة او اثنين ثم رأيت احدها امام باب الضبطية والاهالي تضربه حتى القوه على الارض قتيلاً والعساكر تشاهد ذلك على مسافة لا تبلغ ثلاثة امتار ولا يمنعون شيئاً

س هل كنت تنظر عبد الله نديم بالضبطية قبل ١١ يونيو سنة ٨٢ بايام
ج قبل اليوم المذكور بعشرة او خمسة

ج في اليوم المذكور لم اره انما في اليوم الثاني اعني يوم الاثنين الساعة ١١ عربي توجهت اليه بمنزله

س من كان عنده وما كان ظهر لك من حالة السيد بك قنديل وهل تكلمت معه وهل كان يتكلم مثل عادته

ج وجدت عنده بعض ضباط من الجهادية لا اعرفهم وعدد الضباط المذكورين كان ثلاثة ولما دخلت عنده وجدته راقداً على سرير في خزانة داخل المندره وتكلم معي قليلاً وظهر لي ان مناخيره كانت معوجة اعوجاجاً خفيفاً لجهة اليمين من الداخل وكان يتشكى من عدم التبريز والاحقان وعند حضوري اراد يعتدل على جنبه فأحد اتباعه عدل رجله اليمين

س هل لم يخبرك انه من منذ اكم يوم كان عنده عدم التبريز

ج السيد بك قنديل اخبرني بانه من منذ اربعة ايام وهو عنده عدم التبريز وحتى ثاني يوم احضرت له بنفسه مسهلاً لانهم كانوا استعمالوا الحفنة ولم يوثر الا قليلاً

س هل تعلم من الذي اتى الجثث التي كانت امام الضبطية في البحر

ج لم يحصل رمي جثث في البحر ابداً انما بعض الاهالي والعساكر من المراسلات صاروا يجرّون الجثث من ارجلهم وبوضعهم من باب الحمام لحد المستوقد بشاطئ البحر وكان بعض الاولاد والعساكر يفتشون الجثث بحضور واحد عسكري من المراسلة لم اتمكن من معرفة ذاته حيث الوقت كان ظلاماً

السيد بك قنديل يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢
ج نعم كان بالضبطية وبقي بها لبعده
الظهر

س ماذا كان يفعل بالضبطية يومها
ج كان متعاطي الاشغال كالعادة انما
بتكره وتألم

س هل رأيت في نقاطيع وجهه اعوجاجاً
ج يوم السبت لم ار في وجه السيد بك
قنديل المذكور اعوجاجاً غير التألم

س الى متى بقي بالضبطية يومها
ج لبعده الظهر

س هل كان يحضر سعادة المحافظ الى
الضبطية احياناً

ج في ذات يوم لا اذكر ان كان يوم
الخميس ٨ يونيو سنة ٨٢ او يوم السبت ١٠
يونيو سنة ٨٢ حضر للضبطية اما مع الظهر او
بعد الظهر رأيت سعادة المحافظ وهو داخل
للضبطية في اوضة المأمور وبلغني من السيد
قنديل انه في انتظاره ولولا انتظار قدوم سعادة
المحافظ حسب تنبيه سعادته لكان توجه الى
منزله لما كان حاصلاً له من الألم

س هل سجن بالضبطية شخص يسمى السيد
العجان او مليحي سلامه قبل حادثة يونيو سنة
٨٢ بكم يوم

ج اعلم ان شخصاً اسمه العجان كان وضع
بالسجن قبل حادثة ١١ يونيو سنة ٨٢ بايام

س بامر من جرى سجنه ولاي سبب
ج الامر بالسجن اما من مأمور الضبطية
او وكيله

هل سجن بامر بكتابة

ج العادة ان الاشخاص الذين يسجنون
يجري سجنهم ببوصل اي تذاكر اما من المأمور
او من وكيله ولا اعرف ان كان الشخص
المذكور سجن ببوصله على ذمة احدهم او بغير
بوصله لانه جرى سجن بعض اشخاص بدون
بوصله على ذمة احدهما وفي الغالب ان السجن
ببوصله يكون بأمر المأمور

س متى أفرج عن الشخص المذكور وبأمر
من أفرج عنه وهل الامر كان بكتابة

ج لا اعرف كيفية الافراج عن العجان
المتقدم ذكره

س هل كنت بالضبطية يوم الجمعة ٩
يونيو سنة ٨٢

ج لا ما كنت موجوداً يومها بالضبطية
س ماذا تعلم عن واقعة كسر اللوحه
التي بها رسم الحضرة الخديوية التي كانت
موجودة بالضبطية

ج لا اعلم عن المسألة المذكورة شيئاً انما
بعد انتهاء الحوادث سمعت من الياس افندي
ملحمه معاون الضبطية ان ضباط الجهادية
كسروها بالضبطية

س هل كنت رأيت الصورة المذكورة قبل
يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت رأيتها في اوضة المأمور ورأيت
مثلياً في بيتي

س هل رأيت الصورة المذكورة بعد ١١
يونيو سنة ٨٢

ج لا ما نظرتها بعد التاريخ المذكور
س هل رأيت السيد بك قنديل يوم

الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

يوم السبت والذي اعرفه انه احضر علة سدلس
بردر بالضبطية واني سمعت عنه في يوم السبت
او يوم الاحد صباحاً انه منحرف المزاج بمنزله
س من من سمعت بانه منحرف المزاج
ج سمعت من نفس السيد بك قنديل
قبل الحادثة بيوم او يومين انه منحرف المزاج
س السيد بك قنديل بنفسه اخبرك انه
منحرف المزاج . ولكن هل انت بنفسك رأيت
مريضاً

ج ما ظهر لي شيء عليه من المرض حيث
اني لم امتحن حالته ولا طلبني لذلك انما قال
لي بانه منحرف المزاج وانه يريد اخذ شربة ولا
يعلم اي يرم بأخذها

س هل ظهر لك من حالته بدون ان
تفحصه شيء من المرض

ج ما رأيت فيه شيئاً من المرض بل رأيت
عليه اثر انحراف ربما يتأتى من كثرة الاشغال
واظن انه اذا كان حقيقه مريضاً لكان استفهم
مني عن شيء لمرضه حيث اني حكيم وصاحبه
هل ما علمت شيئاً بعد ذلك بخصوص

مرض السيد بك قنديل

ج بعد واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ بيومين
او ثلاثة تقابلت مع الدكتور مصطفى النجدي
الذي كان يعالجني واخبرني بانه مريض بالشلل
وما توجهت اليه لزيارته لعلمي بان له حكماً
آخرين لمعالجته انما قبل ضرب اسكندرية بخمسة
ايام او ستة ايام توجهت لزيارته وسألته عن
مرضه فقال لي انه مريض بالشلل ورأيت معلقاً
ذراعه برباط في عنقه وكان وقتئذ اخبر ان
حالته تحسنت عن قبل وبعدها حضر مصطفى

النجدي واخبرني ايضاً ان حالته تحسنت نوعاً
تليت عليه اجوبته فوقع عليها
دكتور
رومانو

وعلى ذلك صار قفل المحضر
(جلسة يوم الاثنين ٢١ مايو سنة ٨٢ الساعة)
١١ قبل الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء امين بك ونجيب بك
وشفيق بك وليونكا فالو بك وبلغ بك

صار احضار المذكور ادناه وسئل بما هوأت
س ما اسمك ومحل مولدك ومقدار عمرك
ووظيفتك ومحل اقامتك

ج اسي محمد فتح الباب ومولود في بولاق
مصر وعمرى ٥٠ سنة ووظيفتي باشكاتب الضبطية
واقامتي بسكندرية (صار تحليفه اليمين)
س هل تعرف الشخص المدعو سالد
باشترجي الضبطية سابقاً

ج نعم اعرفه
س ماذا تأتى منه في يوم الاحد ١١
يونيو سنة ٨٢

ج بلغنا عنه انه كان من المشتركين
في القتل في يوم ١١ ايو سنة ٨٢ بحوش الضبطية
وحتى بلغني انه قتل رجلاً افرنجياً على سلام
الضبطية

س من اخبرك بذلك
ج لم اذكر المخبر لي بذلك
س هل كنت بالضبطية يوم السبت ١٠
يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت بها
س هل نظرت بالضبطية مأمورها وقتها

س ماذا جرى في العصا المذكورة

ج العصا المذكورة صار لف ورق عليها من اطرافها والختم على اطرافها بالشع الاحمر بخلي وختم قايق افندي وبعد ذلك اخذتها بنفسي واعطيتها ايد وكيل الضبطية حسن بك صادق وحررت افادة بما يلزم عن ذلك للوكيل المذكور

(تأييد اجوبته عليه فوقع عليها بغيرته)

رومانو

وعلى ذلك صار قفل المخضر

(جلسة يوم الاحد ٢٠ مايو سنة ١٢ الساعة

١١ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل يسرى باشا الرئيس وحضرات الاعضاء شفيق بك وبلغ بك وامين بك ونجيب بك صار احضار الدكتور رومانو وسئل بما هو آت)

س اخبرنا بما تعلمه بهيئة عمومية فيما حصل

في يوم ١١ يونيو سنة ١٢

ج يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١٢ توجهت الى الضبطية صباحاً كالعادة ومكثت بها لحد الظهر ورجعت الى منزلي للغداء ففي الساعة ثلاثة ونصف بعد الظهر من ذاك اليوم حضر لي احمد التمرجي بالضبطية وقال لي ان وكيل الضبطية حسن بك صادق يحجه قره قول اللبانة وانه طالبني لان هناك معركة بين اولاد عرب واورباوين فكانت الساعة اربعة لما خرجت من بيتي في الطريق من منزلي الكائن بجارة الغرباني لحد قره قول اللبانة رأيت الهيمان الذي كان حاصلاً ورأيت اوباش العالم م الذين كانوا مسلمين بعصي ونبايت وكانوا يضربون بها من يمر من الاورباوين ولما

وصلت الى قره قول اللبانة وجدت عثمان افندي واصل حكيم ثاني الضبطية يخط جرح ابن عرب الذي كان ضرب من الماطي بالسكينة في اول الحادثة على ما اخبرني به عثمان افندي واصل وبعدها طلعت الى اعلى القره قول ووجدت به جرحي كثيرين من ابناء عرب وافرنج ورأيت من الجرحى اولاد عرب بمدة عظيمة بحيث انهم ولو في حالة الاصابة بالجروح كانوا يريدون ضرب المجارح الاورباوين الموجودين معهم بالقره قول او الخروج من القره قول لقتل الاورباوين المجاري قتل اخوتهم ومكثت هناك لمعالجة المجارح لغاية الساعة تسعة افرنجي تقريباً بعد الظهر

س هل عساكر البوليس ادوا ما يجب عليهم للحصول على الامن والراحة

ج نعم عساكر البوليس الذين كانوا بقره قول اللبانه عملوا ما عليهم وفاقى افندي بالخصوص عمل كل جهده في اطفاء الحركة يومها حتى انه اصيب يومها بجرح في رأسه

س ماذا تعلمه بخصوص سعد بك ابوجبل قائم البوليس

ج رأيت يومها مع جملة عساكر البوليس في اهتمام زائد لاطفاء الحركة الثورية وترأى لي من هيئته انه متأسف جداً ما كان حاصلاً يومها س هل رأيت يومها السيد بك قنديل مأمور الضبطية

ج ما نظرنه يومها

ج في اي يوم نظرنه

ج لا يمكنني التأكيد عن اليوم الذي رأيت فيه لاني اظن اني نظرنه يوم الجمعة او

سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس وحضرات
الاعضاء ابراهيم باشا رشدي وامين بك ونجيب
بك وليونكافالو بك وبلغ بك والموسيو كليار
وسكرتير القومسيون اسكندر افندي عمون
محكمة عسكرية بالاسكندرية رئيسي سعادتلو
افندم حضرتلري

مرسول مع هذه القضية نمرة ٢١٦ المقامة
على بلال يوسف المتهم بقتل احد الاوريين
الحنوية على اربعة عشر ورقة بما فيهم قرار
القومسيون نؤمل استلامهم وعند تجديد ميعاد
الجلسة التي ستعقد بها يصير اخطارنا لاجل
ارسال مندوب من هنا لاقامة الدعوى امام
المحكمة طبقاً للبند ٢ من الديكرتو المؤرخ في ١٩
سبتمبر سنة ٨٢ افندم

في ١٧ مارث سنة ٨٢ رئيس قومسيون
تحقيق اسكندرية
اسماعيل يسري

(جلسة يوم السبت ١٩ مايو سنة ٨٢)
حضرها سعادة اسماعيل باشا يسري الرئيس
وحضرات الاعضاء بلغ بك وشفيق بك ونجيب
بك وامين بك وليونكافالو بك صار استحضار
الاتي ذكره وسئل بما هو آت بعد تحليفه اليمين)
س ما اسمك وبلدك وصنعتك ومقدار
عمرك ومحل اقامتك

ج الفريد دي رومانو وبلدي ايطاليا
وعمرى ٥٢ سنة وصنعتي وكيل تفتيش صحة مصر
الان ومقيم بالمحرسة

س هل كنت حكيماً باشي ضبطية اسكندرية
في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
ج نعم كنت حكيماً باشي الضبطية في اليوم

المذكور

س هل تعرف شخصاً يسمى محمد سالد
كان باشتهرجي الضبطية
ج نعم اعرفه
س ما الذي حصل منه يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج اما انا شخصي فما رأيت عيناً ما حصل
منه لانني كنت بقره قول اللبانة مشغولاً بالمجاريج
انا الذي اعلمه فهو ان عثمان افندي واصل
حكيم ثاني الضبطية وعبد الله افندي صفي
بالبوليس الاورباوي واخيه الذي لم اذكر
اسمه ومختار افندي الاجرجي الكائنة دكانه امام
الضبطية واحمد افندي سلامه معاون ضبطية
اسكندرية ومحمد افندي فتح الباب باشكاتها
اخبروني ان محمد سالد باشتهرجي الضبطية
وقتها اشترك في المذبحة التي صارت في يوم ١١
يونيو سنة ٨٢ بداخل الضبطية وخارجها وقالوا
لي لو فتشت في اوضة التارجيه الكائنة بالضبطية
ربما وجدت دلائل عما قالوا لي عنه فبعدها
بيوم او اثنين توجهت الى الاوضة المذكورة مع
فائق افندي معاون بالضبطية ووجدنا تحت
احد الدولابين الكبار عصا لونها ابيض مصفر
من الخشب المتين مشقوفة بالطول في وسطها
تقريباً وكانت تلك العصا ملونة بالدم من
داخل الشق وخارجها وهي العصا التي كنت
انظرها في بعض الاحيان في يد محمد سالد
التارجي قبل الواقعة

س ما هو قطر العصا المذكورة
ج قطر العصا المذكورة قدر قطر قطعة
الفرنكين وهي غليظة من جهة ورقية من جهة

بعد ذلك سليمان افندي مرتضي فاوراها النقطة
التي قرر انه رأى فيها العسكري الذي قتل
الاوربي وانما توجهها بعد ذلك الى المنزل
الذي قرر سليمان افندي انه كان فيه ونظر من
الشباك الذي قال انه كان ينظر منه فرأيا
ان النقطة التي عينها هي تقريباً نفس النقطة
التي عينها حافظ افندي وان سليمان مرتضي
اضاف بان العسكري كان واقفاً على عتبة
الوردية الخشب وكان خرج منها وتقدم خطوة
او خطوتين نحو الاوربي واخذ منه الطبخة وضرب
بها فالفاه قتيلاً وانه انضح لحضرات المندوبين
انه يمكن رؤية الشخص الذي يقف في النقطة
المذكورة ولكن يتعسر على الانسان التحقق
منه ان لم يكن له به معرفة من قبل

فمن حيث ان حافظ ابراهيم وسليمان مرتضي
شهدا انها في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ بعد الظهر
رأيا نفرًا من العساكر خفيًا بجانب الوردية
بقرب الضبطية ضرب اوربياً بطبخة فقتله بقرب
الوردية

ومن حيث ان اسماعيل افندي صفي الكريدي
واخاه عبد الحليم افندي وماركو ديميري القهوجي
شهدوا انهم في اليوم والوقت المذكورين نظروا
من داخل حمام الضبطية نفرًا من العساكر
عند الحنية ضرب اوربياً بطبخة فقتله وانهم لم
يتمكنوا من معرفة العسكري المذكور

ومن حيث انه لدى معاينة النقطة التي
حصل فيها القتل من المحلات التي قرر الشهود
انهم نظروا الحادثة منها انضح انه كان ممكناً
حقيقة للشهود مشاهدة ما قرروا انهم نظروه
ومن حيث ان النقطة التي عينها عبد

الحليم افندي وسليمان افندي مرتضي هي نفس
النقطة التي عينها حافظ افندي ابراهيم
ومن حيث ان حافظ افندي ابراهيم قد
عرف بلال يوسف بالذات وفرزه من وسط
ثلاثة عشر نفرًا وقال انه هو بنفسه الذي ضرب
الاورباوي بطبخة في رأسه فقتله
ومن حيث ان بلال يوسف اعترف انه
في ذلك اليوم بعد ابتداء العيجان استلم الحفر
بجهة الحنية وانه لم يكن في تلك النقطة ديدبان
اخر قبله

ومن حيث انه زعم ان مدة وجوده في تلك
النقطة خفيًا لم ينظر شيئاً مطلقاً وان انكاره هذا
الذي لا يقبل العقل مع ثبوت حصول القتل
في تلك الجهة مما يؤيد الشهادات المقدمة عليه
ومن حيث ان شهادة جبرائيل شيبوب
القائل انه رأى في اليوم والجهة المذكورين
عسكرياً في واجهة الضبطية ضرب اورباويًا
ببندقية فقتله بقرب الحنية لا تنفي التهمة الثابتة
على بلال يوسف بل تدل فقط على قتل شخص
آخر في تلك النقطة بالكيكة المذكورة لاسيما
ان كل الشهود الباقيين متفقون على ان الاورباوي
المتهم بلال يوسف بقتله ضرب بطبخة
(فلن ان الاسباب)

ترأى بالقومسيون ان بلال يوسف هو
القائل للاورباوي المذكور وتقرر ارساله الى
الحكمة العسكرية المخصوصة بسكندرية لاجل
محاكمته طبقاً للبند ١٧٠ من القانون الجنائي
العثماني المدني

صدر هذا من قومسيون تحقيق اسكندرية
بجلسته المنعقدة في ٢٦ فبراير سنة ٨٢ بحضور

واجهة الضبطية وأنه لا يمكن معرفة ذلك العسكري
 اذا رآه لأنه لم ينظره يوماً الا من ظهره
 وأنه باستجواب بلال يوسف في التومسيون
 قرر أنه عسكري وكان باورطة المستنظفين وأنه
 في يوم ١١ يونيو كان في قره قول الضبطية
 وعند ابتداء الهيجان ارسله الملازم ابراهيم عطيه
 لينجد حسن افندي وكيل المحافظة بمصول
 الهيجان في البلد وأنه رجع بعد ذلك ومسك
 الخنزير بجبهة الحنفية وقال انه لم ينظر شيئاً في
 حال وجوده في النقطة المذكورة لان خصائصه
 خفي المسجونين وأنه لم يقع منه شيء ما هو منهم
 به وقال ان الذي يكون في الحمام لا يمكنه ان يرى
 النقطة التي كان واقفاً فيها وأنه لم يكن في النقطة
 المذكورة ديدبان قبله وأنه لما نعين فيها تنبه
 بان ينتبه الى الشباك ليلا يخرج منه محاييس
 وان الشباك المقصود ربما يكون شباك الخزانة
 وأنه لما تليت عليه شهادات الشهود ودعي
 الى رفع التهمة عنه واثبت برأته قال انه كان
 في الضبطية استخاض كثيرين وأنه ان شهد عليه
 واحد منهم فيرضى بشهادته وأنه لما قيل له ان
 ابراهيم حافظ هو من مستحدي الضبطية قال انه
 لا يعرفه وأنه لو اراد حقيقة ضرب احد حين
 كان ديدباناً لكان ضربه بالبندقية والسكة
 اي السلاح الذي كان بيده وأنه لم يكن معه
 ريفولفر وانكر ما قرره بعض الشهود من انه فتش
 الشخص المضروب واخذ منه الريفولفر وضربه به
 وأنه لما صار احضار بلال يوسف في التومسيون
 من ضمن ثلاثة عشر نفرًا من بلوكه وغيرهم امام
 حافظ ابراهيم ودعي المذكور الى فرزهِ اخرجه
 من وسط رفقاءه وقال بحسب ذمتي هذا الذي

نظرتُه امام الحنفية وضرب الاوربي بالضبطية في
 رأسه فأت بسبب الضربة
 وان بلال يوسف قال عند ذلك ان
 حافظ ابراهيم يعرفه من عهد حضوره من بلاد
 الفلاحين وان كلامه تزوير
 وأنه لدى توجه سعادة ابراهيم باشا رشدي
 وحضره احمد بليغ بك اعضاء قومسيون تحقيق
 امكندرية الى حمام الضبطية المعروف ايضاً
 باسم حمام ابراهيم بك الناضوري مندوبين للمعاينة
 المحل الذي قرر حافظ ابراهيم انه نظر منه ما
 وقع من بلال يوسف وبعد ان اجريا المعاينة
 المذكورة وبرفتها سمعان افندي الكاتب وحافظ
 افندي ابراهيم المذكور اتضح لحضرتها انه ممكن
 حقيقة للناظر من الشباك الذي عينه حافظ
 المذكوران يرى النقطة التي اخبر عنها وأنه يعرف
 الواقف في تلك النقطة وانها اوقفا بلال يوسف
 نفسه في النقطة المذكورة بمعرفة حافظ ابراهيم
 فتحققا من شخصه وانها احضرا بعد ذلك عبد
 الحليم افندي فاوراهما كما اوري حافظ افندي بل
 زاد على ما قاله المذكوران غير متذكر ان كان
 العسكري الذي قتل الاوربي كان واقفاً في
 النقطة التي عينها حافظ افندي ام مجاورة لها من
 جهة باب الضبطية ويمكن نظرها بسهولة اكثر
 من الاولى وان بلال يوسف قال حيثن ان
 النقطة التي عينها حافظ ابراهيم كان بها الوردية
 الخشب وأنه هو كان واقفاً على الرصيف غربي
 الوردية من الجهة الموصلة الى الجبرك اي نقطة
 لا يمكن مشاهدتها من شباك الحمام وان حافظ
 ابراهيم وحليم افندي بقيا مصرين على قولها
 وان حضرات المندوبين المشار اليهما احضرا

نظر بعد ذلك من الشباك جنباً بمجرورة مجردة من الملابس فعدّ منها ٢٦ او ٢٧ وان الذين كانوا معه في الحمام هم عبد الحليم افندي واخوه اسماعيل افندي وحافظ الذي كان قبلاً قهوجياً وشخص عجمي غريب لا يعرفه وانهم لما اخذوا في الحمام حين وصول الهيجان سموه باسم عارف وانه لما صار تورية بلال يوسف للشاهد المذكور في القومسيون قال انه ليس هو ثم قال ان الذي رآه هو عسكري بملابس عسكرية وان الشخص المذكور ليس بالملابس المذكورة وانه لما سئل عن سبب عدوله عن قوله حال كونه قرر بالضبطية ان الشخص المذكور اي بلال يوسف هو الضارب اجاب انهم اوروه بالضبطية عشرة او خمسة عشر نفراً يقال انهم هم الذين كانوا خفاء في يوم ١١ يونيو وان حافظ اشار له بوقتها على ذلك الشخص اي بلال يوسف وقال انه هو الذي ضرب الشاب الاورباوي وانه هو ايضاً قال حيثئذ بانة يشابهه وقال انه لم يتأكد منه جيداً حيث انه لا رآه ولا عاشره الا وقت المدافعة

وان جبرائيل شيبوب الذي كان شهد في قضية خلاف هذه انه نظر نفراً من العساكر في واجهة الضبطية من جهة سكة المجرمك ضرب بالبندقية واحداً من ضمن اثنين خراجات كانوا بعريية وانزلم الناس هناك وانه سقط الى الارض ميتاً قرر ثانياً بالقومسيون انه متأكد ان العسكري المذكور ضرب الاورباوي بالبندقية حتى انه نظره نزع السمجة منها قبل ان يضرب وقال ان المضروب كان بالقرب من الحنية والعسكري الضارب كان تقريباً في منتصف

احداً من الاشخاص الذين قال انه رأهم يقتلون وان ماركو ديتري الكريديلي النهوجي بوابورات البوسطة الخديوية شهد انه في يوم ١١ يونيو بينما كان على باب الحمام حضر ولد من الاهالي واخذ يصيح ويخبر بموصول هيجان بين النصاري والمسلمين ثم دخل الضبطية واخبر بذلك وبوقتها خرجت عساكر قرقه قول الضبطية بالسلاح بناء على امر ضابطهم ووقفوا امام الضبطية وانه رأى الضابط المذكور يوزع عليهم خجانة وانه في ذلك الوقت رأى عريية آتية من جهة المشية وفيها شخص مقتول لم ينظر سوى رجله فوقفت امام الضبطية ولم يعلم ما جرى بها ثم حضرت عريية اخرى فيها شخصان من الاوريين احدهما متقدم في السن والاخر شاب ظريف الهيئة فاوقف تلك العريية نفر من العساكر كان واقفاً عند الحنية طويل القامة اسمر اللون بوجهه آثار جذري وان العربي ترك العريية وهرب فالأوريان حيثئذ نزلوا منها واخذ الشاب يرجو العسكري الا يضربه وانه حيثئذ نظر بيد العسكري ريشولفر ورآه ضرب به الشاب في رأسه فاصابت الرصاصة صدغه الامين وخرجت من الصدغ الايسر فاتحة فمها متسماً صار يسيل منه الدم فسقط المضروب ميتاً في الحال وان الشخص المتقدم في السن هرب ومر من امام الضبطية فادركه بعض الاهالي والعساكر واخذوا يضربونه بالعصي والاششاب والسلمة وحديد حتى قتلوه وقال انه لما رأى ذلك دخل الى ما داخل الحمام وقلعوا الباب وانه سمع بوقتها ان احد الشخصين المذكورين اللذين قتلوا هو ترجمان فونسلاتو فرنسا وانه

مهم نصراني وهو الخوجا ماركو فقتلوا باب
الحمام وارخول الستائر وانفقوا على تسمية ماركو
المذكور باسم عارف وانهم بقوا يسمعون وقوع
الضرب ويرفعون الستائر من حين الى حين فيرون
اناساً تضرب وغيرهم يسقطون تحت الضرب
ولكنهم لم يعرفوا احداً منهم وان عساكر الضبطية
لم يأتوا في اثناء الهيجان بادني حركة لمعه
بل كانوا واقفين وان بعض الاوربيين كانوا
يأتون الى الضبطية ليخضوا فيها من الاهالي
الذين كانوا يضربونهم بالنبايت فيستمر عليهم
الضرب بحيث يمتنعون من الدخول الا القليل
مهم فقد دخل الضبطية ولا يعلم ان كان نجبا
ام لا وانه رأى في مبدأ الحركة بعض العساكر
مختلطين مع الاهالي وبساعدونهم فيما كان
حاصلاً ولما عددهم كان قليلاً وقال انه لا يظن
انه يعرف الان الديدبان الذي ضرب الاوربي
ولا بالشبه ثم قال انه لربما يعرفه

وان اسماعيل حفي الكريدي المستخدم بمصلحة
الدومين شهد في القومسيون انه في يوم ٢٥
رجب سنة ٩٩ الساعة ٩ عربية حضر عند اخيه
في الحمام وكان معهم ابراهيم افندي حافظ والحاج
حسن القهوجي والخوجا ماركو القهوجي وانه
بوقتها حصل هيجان ورأى نفرًا من العساكر
عند الحنفية ضرب اورباويا بطيخة في رأسه
فقتله وان العسكري كان واقفاً وانه لا يعلم ان
كان خبيراً نوحيًا في نقطة ام لا نظرًا للازدحام
الذي كان بوقتها وانه لا يمكن معرفته الآن اذا
نظرو .

وان سليمان مرتضى الكاتب بديوان الاورناني
قرر بالضبطية انه في يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢ بعد الساعة التاسعة ونصف عربي
نظر من شباك منزله الكائن بالشارع الذي
بحوار الضبطية شخصاً من الاروام بحجة الوردية
الكائنة على قمة الضبطية والناس محيطين به ثم
رأى العسكري الحفير تقدم اليه وتناول من
يد طيخة كانت معه وضربه بها فالفاه قتيلاً
امام الوردية وان المذكور كان اول قتيل قتل
في ذلك الشارع فكان قتله سبباً لجرأة الناس
على قتل من قتلوا فيه بعدها وانه رأى احد
عساكر الضبطية يرخي اخشاباً من فوق سطوح
الضبطية الى الاوباش وهم يستعملونها لقتل اي
من مر من هناك بعربية متوجهة الى الجمرک
وانه لما نلى على سليمان المذكور تقريره هذا
بالقومسيون صدق عليه وقال ان القبة التي
ذكرها في تقريره هي قمة الضبطية الشرقية القبلية
وانه لا يمكنه معرفة العسكري الذي قتل
الاورباوي ولا بالشبه وانه لا يعرف كذلك

وان عبد الحليم افندي مدير الحمام الكائن
امام الضبطية شهد في القومسيون انه في ٢٥
رجب سنة ٩٩ الساعة ٨ ١/٢ عربية توجه الى
الحمام فوجد فيه اخاه اسماعيل افندي وابراهيم
افندي حافظ فدعاه المذكوران الى الجلوس
معهما فجلس ثم حضر الحاج حسن الكريدي
القهوجي والخوجا ماركو القهوجي وانه كان رأى
غوغاء وهيجاناً ثم نظر نفرًا من العساكر واقفاً
عند الحنفية ضرب اورباويا بطيخة على رأسه
فقتله وانه لا يمكنه معرفة العسكري المذكور
اذا رآه

العربي اراد ان يذهب به من الشارع المجاور للضبطية الموصل الى الجمرک فاخذت الاهالي تضرب الاورباوي المذكور فتزل من العربی قاصداً العسكري الخنير على رأس القرنة بجانب الخنير بجوار الضبطية بلنحي اليه وان العسكري المذكور دفعه في صدره وانه اي الشاهد لما رأى ذلك من العسكري اضرب ونزل الى منزله ثم رأى من الشباك شخصاً أوربياً غير الاول ملقى على وجهه وانه سأل عن قتله فقبل له العسكري الخنير وراء الضبطية وهو خلاف الخنير الاول

وان حافظ ابرهیم ابن احمد المستخدم بالبوليس بالضبطية شهد بالتومسيون انه في يوم ١١ يونيو في الساعة الثامنة او التاسعة عربي توجه الى الحمام وكان هو وحليم افندي واخوه اسماعيل افندي حتي والخواجه ماركو احد قهوجية الواپورات والحاج حسن النهوجي وانهم نظروا من شبك الحمام هيجاناً في الشارع وجملة اهالي بايدهم نبايت وانهم في اثناء ذلك نظروا عربية آتية من جهة المنشية وبها شخصان من الاوربيين بهيئة نظيفة لا يزيد عمرها عن الخمس وثلاثين سنة فهجمت عليهما الناس الرعاع وصاروا بضربونهما بالنبايت ضرباً خفيفاً

وانهم احضروا العربية الى امام موقف الدبدبان واتزلوا احدهما وذهبا به الى جهة الضبطية فلم يعد براه وان الاورباوي الثاني اقترب من الوردية المعدة للدبدبان الاخر فاخذ الدبدبان يفتش جيوب ذلك الاورباوي ثم رآه رفع يده بطبخة ووضعها على رأس المذكور واطلها فسقط الاورباوي ميتاً وانهم حينئذ خافوا لا سيما ان

الاوربي حسبا قرر في تقريره السابق ثم توجهنا الى المنزل الذي كان نظر منه الواقعة واراننا الشباك الذي شاهد منه فوجدنا ان النقطة التي عينها قائلان ان العسكري كان واقفاً فيها هي تقريباً النقطة التي عينها حافظ افندي انما سليمان افندي مرتضي اضاف الى ذلك انه كان واقفاً على عتبة الوردية الخشب وكان قد خرج منها وتقدم خطوة او خطوتين نحو الاوربي واخذ منه الطبخة وضربه بها والقاه فتبلاً فوجدنا ايضاً انه يمكن النظر ورؤية الشخص الذي يقف في المحل الذي عينه وقال ان القائل كان واقفاً به ولكن يتعسر على الانسان تمييز حقيقة الشخص من الاخر الا اذا كان له معرفة به من قبل

وعلى ذلك صار قفل المحضر

الكاتب سمعان حافظ ابرهیم عبد الحليم زغيب سليمان مرتضي امضا المتهم ان المتهم ابي ان يوضع ختمه

اعضاء قومسيون

تحقيق اسكندرية

بلغ

(نتيجة ما تراءى لقومسيون تحقيق اسكندرية في القضية المقامة على بلال يوسف الواردة من الضبطية بافادته نمر ١٢٠)

من اطلاع القومسيون على اوراق هذه القضية وبعد اجراء التحقيقات اللازمة اتضح ان سمعان كراش قرر في القومسيون انه بينما كان في يوم ١١ يونيو على سطح منزله الكائن في وكالة مرور رأى شخصاً أوربياً آتياً بعربة من جهة المنشية ومتوجهاً نحو الضبطية وان

البلوك الذي كان فيه المسجونين الان بالبرج
خاصة الضبطية وبناء على ذلك رأى القومسيون
اجابة طلبه وصار تأخير القضية)

(جلسة يوم الخميس ١٥ منه بحضور
سعادة الرئيس اسماعيل باشا بسري وحضرات
الاعضاء ابراهيم باشا رشدي وبلغ بك وامين
بك وليونكا فالو بك)

صار احضار بلال يوسف من ضمن ثلاثة
عشر نفرًا من بلوكه وغيرهم وبوقوفهم امام
القومسيون صار احضار حافظ افندي ابراهيم
وتخليفه اليبين بان يقول الحق ودعي لفرز
بلال يوسف من وسطهم وقد فرزه واخرجه
من وسطهم وقال بحسب ذمتي انه هذا الذي
نظرته امام الحنفية وضرب الشخص الاورباوي
بالطنجة في رأسه ومات المضروب بسبب ذلك
وانه فتش في جيب المضروب ثم وجدت في
يده الطنجة الذي ضربه بها اخرجها من جيب
المضروب وضربه بها كما ذكر وعند ذلك قيل
من بلال المذكور ان حافظ افندي ابراهيم يعرفه
من عهد حضوره من بلاد الفلاحين وكلامه
تروير فستل هل عندك كلام غير ما قلته في
اجوبتك فطلب تلاوة اجوبته عليه وصار
تلاوتها عليه وقال هو كلاهي

بلال يوسف حافظ ابراهيم

في يوم الاثنين الموافق ١٩ فبراير سنة ١٢٠٤
نحن ابراهيم باشا رشدي واحمد بليغ بك مندوبين
واعضاء قومسيون اسكندرية حضرنا الى حمام
الضبطية المسمى ايضا حمام ابراهيم بك الناصوري
ومعنا سمعان افندي الكاتب وصار استحضار
حافظ افندي ابراهيم من مستخدمي الضبطية احد

الشهود في هذه القضية نمرة ٢١٦ المتعلقة ببلال
يوسف احد عساكر المستنظفين سابقًا فالشاهد
المذكور ارانا المجل الذي كان واقفًا فيه بلال
يوسف في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ والشباك الذي
كان نظر منه ما حصل من بلال يوسف فوجدنا
حقيقة انه ممكن النظر من الشباك الذي عينه
حافظ افندي ومعرفته الشخص الذي يقف في
النقطة التي اخبر عنها الشاهد المذكور خصوصًا
اذا كان الشباك مفتوحًا كما اخبر الشاهد بانه
كان مفتوحًا حيث كان وقت صيف (اي
الفرار والشمسية) كما شاهدنا ايضا وتحققنا من
شخص بلال يوسف بعد ما اوقفناه بمعرفة حافظ
ابراهيم بالنقطة المذكورة كذلك حضر عبد الحليم
افندي واورانا كما اوري حافظ افندي بل زاد
على ما قاله الشاهد الاول انه غير متذكر ان
كان العسكري الذي قتل الاورباوي كان
واقفًا في النقطة التي عينها حافظ افندي ام
بنقطة مجاورة لها من جهة باب الضبطية اعني
من نقطة يمكن نظرها بسهولة اكثر من الاولى
انما بلال يوسف عارض وقال انه كان واقفًا
في نقطة غير هذه يعني ان النقطة التي قال
حافظ ابراهيم ان بلال يوسف كان واقفًا بها
كان بها الوردية الخشب وهو بلال يوسف
كان واقفًا على الترنوار غربي الوردية من الجهة
الموصلة الى الجمرک والنقطة المذكورة لم تر من
شباك الحمام واما حافظ ابراهيم وحليم افندي فهم
مصمومون على افعالهم

ثم صار احضار سليمان افندي مرتضي
كاتب ديوان الاورناتو واورانا ايضا النقطة
التي كان قد رأى فيها العسكري الذي قتل

مسكت الحفر بجبهة الحنفية

س ما الذي رأيته في حال خنارتك

ج انا مختص بخفر المسيجون

س ان المسيجون كانوا بداخل الضبطية

وانت بخارجها فما الذي رأيته

ج الذي من خصائصه شيء يراه وانا ما

رأيت شيئاً

س يوجد اناس نظروك حال ما كانوا

في الحمام الذي امام الضبطية انك لما كنت

واقفاً في النقطة التي كنت فيها حضر امامك

عربية فيها اوريان واحدها نزل واراد الاتجاه

اليك ما كان حاصلًا يومها فانت ضربته بضربة

ذات ستة ارواح فخرجت رصاصها في رأسه

وسقط ميتاً

ج لم يحصل مني ذلك والذي يقول

ذلك يثبت عليّ بشهادة سواء كانوا نصارى او

مسلمين والذي في الحمام لم ينظر محل وقوفي

س من الذي كان ديدبان قبلك في

هذه النقطة

ج ما كان فيها ديدبان قبلي

س لما صار تعيينك بهذه النقطة ما هي

التعليمات التي أعطيت لك

ج قالوا لي انتبه من الشباك لربما تخرج

منه محاييس

س ان المسيجون ليسوا من هذه الجهة

ج يمكن شباك الخزانة

نلي عليه ما قرره الشهود وكان قد قال

هل ان الشهود نصارى او مسلمون لان النصاري

اعدائنا فاخبرناه بان الشهود مسلمون ماخلا واحد

س صار تلاوة شهادة الشهود عليك فان

كان عندك شيء يثبت برأتك ما قالوا

اخبرنا عنه

ج الضبطية كلها اناس فاذا كان يحضر

احد من الضبطية ويقول اني ضربت احداً

تجوز شهادته عليّ

س ما هو احد الشهود ابراهيم حافظ من

مستخدمي الضبطية

ج لا اعرفه وما دام انا كنت ديدبان

بالبندقية والسنجة فاذا كنت اريد اضرب احداً

كنت ضربته بالبندقية والسنجة اعني السلاح

الذي بيدي ومن ابن لي روفلر

س اما سمعت في شهادة بعض الشهود

انك قنشت في الشخص المضروب واخذت

منه الروفلر وضربته به

ج انا ما كان منوطاً لي امر التفتيش

حتى افشئ

س هل عندك اقوال تقولها غير ذلك

ج ليس عندي

(وعلى ذلك صار قتل المحضر)

علي رضوان

رئيس قوميون

تحقيق اسكندرية

عبد الرحمن يسري

(جلسة يوم الاربعاء ١٤ فبراير سنة ٨٢)

تحت رئاسة اسماعيل باشا يسري الساعة ٢

والدقيقة ٤٠ وبحضور حضرات الموسوكليار

وليونكا فالو بك وابراهيم باشا رشدي واحمد

امين بك وابراهيم افندي نجيب صار احضار

بلال يوسف مع ستة انفار عساكر في حالة

كونهم جميعاً لاسمين كساوي عسكرية وطلبه

بلال المذكور احضار خمسة او ستة من عساكر

معنا وواحد عجمي غريب لا اعرفه
س لما حصل الهيجان واخفتم في الحمام
فما هو الاسم الذي سموك به الذين كانوا معك
ج سموني عارف
س هل اذا نظرت العسكري الذي
ضرب الشاب بالروفلتر تعرفه
ج يمكن الان تغيرت قيافته وشبهه ومع
ذلك لم انظره

(صار توريته بلال يوسف وقرر بانه ليس
هو ثم قال ان الذي رأيت عسكري لابس
ملابس عسكرية واما هذا الشخص فليس عليه
هيئة عسكرية اعني ليس لابساً ملابس عسكرية
س انت بالضبطية قلت عن بلال يوسف
الذي صار توريته لك الان بانه هو الضارب
فكيف الان عدلت عن قولك

ج في الضبطية أرونا نحو عشرة او خمسة
عشر نفراً يقال انهم كانوا خفراء في يوم ١١
يونيو فحافظ اشارة الي من تحت لتحت ارشد عن
الشخص الذي رأيت الان وقال انه هو الذي
ضرب الشاب الاورباوي فانا الاخر قلت عليه
بانه يشابههم ولم اناكد منه جيداً حيث اني ما
عشرته ولا رأيت الا في وقت الواقعة اه

حيث ظهر من شهادة جبرائيل شيبوب
بخصوص قتل جورجى جميل انه نظر رجلاً
عسكرياً كان في واجهة الضبطية من جهة
سكة الجمرع واقفاً هناك وضرب بالبندقية
واحداً من ضمن اثنين خواتم كانوا مارين
من هناك داخل عريية واتزلوهم العالم التجميعه
وانه سقط بالارض ميتاً فصار احضار شيبوب
المذكور وتوجه له السؤال الاتي

س هل انت متذكر ان العسكري المذكور
ضرب بالبندقية او بطبقية روفلتر
ج متذكر انه ضرب الاورباوي بالبندقية
وحتى انه رفع السنجة منها قبل حصول الضرب
س باي مثل اعني باي نقطة كان واقفاً
العسكري الضارب

ج المضروب كان باقرب من الحنفية
والعسكري الضارب كان تقريباً في منتصف
واجهة الضبطية

س اذا صار توريته احد العساكر الذين
كانوا بالحفر يومها في الواجهة المذكورة هل
يمكنك معرفته ان كان هو الضارب الذي قلت
عنه ام لا

ج الضارب ما رأيت الا من ظهره ولهذا
لا يمكنني اناكد منه كاتبه

جبران شيبوب
(وعلى ذلك صار قفل المحضر)
(ثم صار فتح المحضر ثانياً وسئل من بلال
يوسف كما سيأتي)

س ما اسمك وصنعك
ج بلال يوسف عسكري كنت باورطة
المستعظمين

س في يوم ١١ يونيو كنت في قره قول
الضبطية ام لا
ج نعم كنت هناك

س هل كنت ديدبان في الساعة الثامنة من النهار
ج في ساعة الهيجان ارسلني الملازم ابراهيم
عطيه لاعطاء اخبارية الى ح من بك الوكيل
ملازم قره قول المحافظة بان في البلد هيجاناً
وان العساكر تكون مستعدة بالقره قول ورجعت

بالضبطية نادى على العساكر بلفظ سلاح فخرجوا
العساكر حاملين السلاح ووقفوا امام الضبطية
ورأيت الضابط المذكور يوزع عليهم جبناته
وفي وقتها حضرت عربية من جهة المنشية
وفيهما واحد مقتول لا اعرف ان كان اورباويا
ام لا حيث فقط نظرت رجلين مرفوعتين في
الهواء ووقفت العربية امام الضبطية ولا اعلم
ماذا جرى فيها ثم بعد ذلك حضرت عربية
اخرى فيها واحد اخيار وواحد شاب وذلك
الشاب كان ظريف الهيئة ولايس ايلدوان
والشخصان الافرنجيان كما علم من ملابسهما فوقف
العربية عسكري كان واقفاً عند الخنيفة وهو
عسكري طويل القامة اسمر اللون وبوجهه
اثار جدرى فلما نظر الفرنجي توقيف العربية
بمعرفة العسكري تركها وهرب والاثنان اللذان
كانا راكبين بها نزلوا منها والشاب صار يرجو
العسكري بان لا يضربه وبوقتها نظرت بيد
العسكري روفلشر (يعني طبنجة بستة ارواح)
وضرب بها الشاب في رأسه في صدغه اليمين
وخرجت الرصاصة من صدغه اليسر وفجئت
فتحاً تسعاً صار يسيل منه الدم ورأيت المصروب
سقط ميتاً في الحال والشخص الاخيار هرب
ومر من امام الضبطية فادركه بعض اهالي
وعسكر واوقعوا فيه الضرب حتى قتلوه بما كان
في ايديهم من عصي واسلحة وحديد واخشاب
ولما نظرنا ذلك قتلنا باب الحمام علينا بعد ان
دخلنا فيه وبوقتها سمعت ولم اتذكر من الذي
قال ان احد الشخصين اللذين قتلنا اعني الشاب
والاخيار فهو ترجمان قونسلاتو فرانسوا ولما
صعدنا فوق بثاني قات رأيت من الشبايلك

رجلاً انكليزياً حاضراً من جهة البحر من الزقاق
وعليه هيئة العسكرية وعتدها صاحت العالم
قائلين ها هو حاضر «ها هو جاي» فعندها
الانكليزي المذكور اخرج من جيبه نقدة
روبيات وريالات وراماها بيديه فانشغلوا
الناس بجمعها والانكليزي جد في مسيره حيث
كان ماشياً على اقدامه ولما انتهى جمع النقدة
التي كانت مبدورة بالارض ارادوا ان يركضوا
خلفه فهو التفت اليهم والتي لم جانب نقدة اخرى
اشغلهم بها ونجا هو متوجهاً الى جهة المنشية
وبوقتها قتلنا الشبايلك وصرنا سامعين الغوغاه
والضرب وتألم المصروبين ولم ننظرهم ولغاية
الساعة ستة ونصف افرنكي هدأت الحالة

(صار توربته رسم جورجي جميل ترجمان
قونسلاتو فرنسا الموجودة بالقومسيون وقال
بانه نظر المصروب الذي قال عنه من خلفه
ولم يتأكد من وجهه)

س هل بلغك مقدار من قتلوا حول
الضبطية

ج انا نظرت من شبايلك الحمام وصرت
اعد القتولين لحد ما بلغوا من ستة واربعين
الى سبعة واربعين ثم صحح وقال من ستة
وثلاثين الى سبعة وثلاثين

س كيف امكنتك تعدادهم

ج نظرتم حال ما كانوا يجرؤنهم على
الارض الى خلف الحمام على شاطئ البحر وكانت
الجثث مجردة من ملابسها والضرب مستمرًا عليها
س من الذي كان معك في الحمام

ج كان معنا عبد الحليم افندي واخوه
اسماعيل افندي وحافظ الذي كان قبلاً قهوجي

س قلت في تقريرك انك نظرت اناساً
يقتلون فهل تعرف احداً من القاتلين
لا يمكنني كاتبه

سليمان مرتضي
وعلى ذلك صار قتل المحضر
رئيس قومسيون
علي رضوان عبدالرحمن تحقيق اسكندرية
يسري

(جلسة يوم الخميس ٢٥ يناير سنة ٨٢)
تحت رئاسة سعادة رئيس القومسيون وبحضور
حضرات الاعضاء والمأجور بربرتون صار
استجواب من سيأتي)
س ما اسمك وبلدك وصنعتك ومقدار
عمرك

ج اسي ماركو ديمتري وبلد بي كريد
وصنعتي قهوجي بوابورات البوسطة الخديوية
وعمرى ٤٥ سنة

س هل انت حماية ام رعية
ج من رعايا الحكومة
صار تحليفه اليين بان يقول الحق
س اين كنت في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت على باب الحمام الكائن امام
الضبطية

س وما الذي رأيته
ج في ذاك اليوم لما كنت على باب
الحمام اريد اخذ عبد الحليم افندي لاجل تنوجه
معهُ للفسحة واذا بحضور بعض اولاد عرب
يصيحون ويقولون عن حصول هيجان بين
النصارى والمسلمين ودخل واحد منهم للضبطية
اعطى اخبارية فيوقتها ضابط القره قول الكائن

الصباح كنت بمحل مأوريتي وفي الساعة التاسعة
عربي حضرت عند اخي في الحمام وكان معنا
ابراهيم افندي حافظ والحاج حسن الفهوجي
والخواجا ماركو الفهوجي ايضاً فحصل هيجان في
الشارع ومضاربات وبوقتها نظرت جندياً عند
الحفنة ضرب رجلاً اورياً بطبخية في رأسه فقتله
س هل العسكري كان ماراً بالطريق
او واقفاً في نقطة ام كيف

ج العسكري كان واقفاً ولازدحام كان
كثيراً ولما رأينا هذه الحالة حصل لنا خوف
وقفلنا الباب وبتنا في الحمام ولا يمكنني اقول ان
كان العسكري المذكور خبيراً نوبتياً في نقطة
ام لا وانما كان واقفاً هناك وللازدحام الذي
كان حاصل لا يمكنني اعرف ان كان نوبتياً ام لا
س هل تعرف العسكري الضارب اذا
نظرته

ج لا اعرفه حيث لم اتحقق الان من شبهه
اسماعيل حقي

صار احضار شاهد رابع
س ما اسمك وصنعتك وعمرك
ج اسي سليمان مرتضي وصنعتي كاتب
بدوان الاورنانو وعمرى ٢٨ سنة

صار تلاوة تقريره الذي اعطاه بالضبطية
وافر على ما فيه وقال ان القصة التي اوضحها
في تقريره هي قصة الضبطية الشرقية القبلية وان
التقرير المذكور هو بمنطه

ج هل يمكنك تعرف العسكري القاتل
الاورباوي

ج بسبب بعد مسافة منزلي لا اعرف
العسكري ولا بالشبه

س في يوم الاحد ٢٥ رجب سنة ٩٩
هل كنت في الحمام
ج نعم

س من الذي حضر الى الحمام يومها
ج في الساعة ثمانية ونصف عربي انا
توجهت الى الحمام حيث لي فيه وكيل اسمه محمد
منسى فوجدت بالحمام اخي اسماعيل افندي وابراهيم
افندي حافظ الذي كان قهوجي في الواورات
والان مستخدم في الضبطية وكان توجهي الى
الحمام بقصد اخذ السجاره نعلني والتوجه الى
المنشية فالشخصان المذكوران دعاني للجلوس
معهما وبعد ان جاسنا حضر الحاج حسن الكريدي
القهوجي والحواجا ماركو القهوجي ايضا وكنت
رأيت غوغاء وحصل عندي رعب ما كان
حاصلاً من الهيجان وفي اثناء ذلك نظرنا
عسكرياً واقفاً عند الحنفيه ضرب رجلاً اورباوياً
بطبقة في رأسه فقتله

س هل اذا رأيت العسكري الضارب
تعرفه

ج لا يمكنني ذلك كاتبه
عبد الحليم

صار احضار شاهد ثالث

س ما اسمك وبلدك وصنعتك

ج اسماعيل حتي وبلدي كريد وصنعتي
مستخدم بالدومين

س ما مقدار عمرك

ج من ٢٥ الى ٢٦ سنة

س يوم ١١ يونيو سنة ١٢٥٨ و ٢٥ رجب

سنة ٩٩ كنت باي جهة

ج في يوم الاحد ٢٥ رجب سنة ٩٩ في

س في اول ما كنتم ناظرين من الشباك
في مبداء الحركة هل ان العساكر لم يشتركوا مع
الاهالي فيما كان حاصلاً

ج نعم شاهدنا بعض العساكر مختلطين
بالاهالي ويساعدونهم ولكنهم قليلون

س هل تعرف الديديان الذي ضرب
الاورباوي

ج ما اظن اني اعرفه ولا بالشبه اذا
رأيت الان

س انت اشرت عليه بالضبطية عندما
سألت هناك فلماذا الان تقول لم تعرفه

ج يمكن اذا رأيت اعرفه
صار توريته اليه في الجلسة وقال هو بذاته
اي (بلال يوسف) كاتبه

ابراهيم حافظ

صار احضار شاهد اخر

س ما اسمك

ج عبد الحليم افندي

س وبلدك

ج كرتلي (اي من اكرت)

س ما صنعتك

ج تاجر بزيوت وصابون وبضائع
كريدليه

س اين ساكن

ج عند الحباري في قسم اول

س ما مقدار سنك

ج من ثلاثين سنة الى ٢١ سنة

س هل انت مدير الحمام الكائن امام

الضبطية

ج انا مديره ومستأجره

والوردية المعلقة للديديبان ونظرناه بحث في جيوبه
بايديه كأنه يبحث على شيء تاه منه مثل كيس أو
ساعة فما نشعر إلا والديديبان رفع يده بطنجية
وضعا على دماغ الأورباوي وضربها فتزل
المذكور ميتاً فعند ذلك زاد رعبنا وخفنا على

انفسنا لاسيما ان الحمام داخله جملة مستخدمين
اولاد عرب فصار قفل باب الحمام وانزلنا ستائر
الشبايك وصرنا في حالة اندهاش تام ومن

خوفي على المسمى ماركورهما يسلطون عليه احداً
لكونه نصرانياً اتفقنا على تسميته عارف افندي
وصعدنا الى القات الثاني من الحمام وكان من
الخدمة شخص لا اعرف وظيفته بل اظن انه
وقاد ينظر من فوق السطوح ويقول لنا بلغوا
القتلى خمسة عشر . عشرين . ثلاثين . فقلنا له دعنا
من هذا الكلام المفرغ ولا لزوم له

س يفهم من كلامك ان الذي كان يفتش
في نفسه هو الأورباوي الذي قتل فهل مؤكداً
لك انه هو ام كيف
ج الديديبان الذي ضرب الأورباوي
بالطنجية هو الذي صار يفتش في الأورباوي
وبعدها ضربه وأنا كنت مشاهداً مترقباً لما
يفعله الديديبان حتى نظرتُه عمل معه ما
اوضحت عنه ولا اقدر اقول ان كانت الطنجية
روفاً او خلافة وهل كانت مع العسكري

او اخذها من المتبول حالما كان يفتش فيه
س هل ان العسكري الديديبان كان ثابتاً
في محله اعني في نقطته ام تقدم الى الأورباوي
وفعل معه ما اوضحت عنه

ج العسكري ما تحرك من محله وإنما
الأورباوي بعد نزوله من العرية تقدم اليه
س هل ان الاثنين الأورباوين اللذين
اوضحت عنهما كانوا شباناً ام شبوخاً
ج نعم عمرها لحد خمس وثلاثين سنة
وهيأتها نظيفة وملابسها عادية
س هل ان العسكري المذكور بعد ان
قتل الأورباوي لم يقتل خلافة اعني ما رأيت
احداً قتل خلافة
ج لما رأينا ذلك وزادت حركة الهيمان
انزلنا الستائر وكنا سامعين حصول الضرب
والغوغاء وأحياناً نرفع الستارة وننظر منها
وشاهدنا اناساً تضرب واناساً نفع من الضرب
لكن من شدة الدهشة لم نتحقق وإنما الشخص
الذي كان فوق السطوح كان يخبرنا بانهم
يطرحون الرم الى جهة زقاق الحمام وفي نحو
الساعة الرابعة ليلاً صار احضار عربية صندوق
امام باب الحمام وصرنا ننظر من الشباك من
تحت الشمسية فرأينا اناساً يحملون الرم على
العربة وما امكنا ان نميز من هم الناس المذكورين
ولا نعلم وقتها ماذا صار
س هل لم ننظر في اثناء مسافة الهيمان
ما كان حاصلاً من عساكر الضبطية لمنع هذه
الحركة
ج عساكر الضبطية كانوا واقفين مصطفىين
بدون ان يأتيوا بادنى حركة يمنعون بها الهيمان
ورأينا من الأوريين الذين كانت الاهالي
تضربهم بالنبايت يأتيون للضبطية للاحتواء فيها
فيستمر الضرب عليهم بحيث يمتنعون من الدخول
وقليل منهم دخل الضبطية ولا نعلم ان كان
نجوا ام لا

يرمي قطع الواح قديمة (رؤي انها من انقاض
عمارة) من فوق سطوح الضبطية الى الارض
وهؤلاء الناس ينلقونها بمجرد وصولها الى الارض
والشاطر فيهم من ينال قطعة ليضرب بها
واستمر هذا الرمي اربع او خمس مرات حتى
انهم صاروا كلهم في يدهم تلك الاخشاب وصار
كلما مرت عربة قاصدة الجمر ك يوقفونها
ويتزلون من فيها ويضربونهم على رؤوسهم حتى
يقتلوا وهكذا الى الغروب حتى انقض المشكل
وحصل الاطشنان بمجرد نزول العساكر الذين
نزلوا من رأس الدين لاجل ذلك هذا ما اعلمه
ونظرته في ٤ نوفمبر سنة ٨٢ كاتبه

سليمان مرتضى

يوم ١٢ يناير سنة ٨٢ حضرت بالقومسيون
وقرأت هذا التقرير وصدقت عليه

كاتبه

سليمان مرتضى

(جلسة يوم السبت في ١٢ يناير سنة ٨٢
تحت رئاسة سعادة عبد الرحمن باشا رشدي
وبحضور حضرات ابراهيم باشا رشدي والموسيو
كليار واحمد امين بك ورزيان افندي اعضاء
قضية نمرة ٢١٦ بلال يوسف من عساكر
المستعظمين بضبطية اسكندرية محالة على القومسيون
بافادة من الضبطية رقم ١٦ نوفمبر سنة ٨٢ نمرة ١٩٦)
(كان حاضراً الجلسة الموسيو بيرنون)

صار استجواب الشاهد الاتي ادناه

س ما اسلك

ج حافظ ابراهيم بن احمد

س ما بلدك

ج ازوير

س وصنعك

ج مستخدم بالبوليس بالضبطية

س عمر كم سنة

ج ثمانية واربعين سنة

س باي جهة ساكن

ج بجوار الموازيني

(صار تحليفه اليه بان يقول الحق)

س ماذا رأيت في يوم ١١ يونيو

ج في اليوم المذكور في الساعة من ٨ الى ٩

عربية توجهنا الى الحمام وكان معنا حلم افندي

واخوه اسماعيل افندي حتي والحواجا ماركو احد

قومية الواورات والحاج حسن القهوجي ايضاً

بالواورات المذكورة وكنا من داخل الحمام

قاعدين في شباك وناظرين الى الشارع وتحدث

مع بعض فما نشعر الا وحصل هيجان بالشارع

ووجدنا جملة اهالي دايرين وبايديهم نبايت

فتعجبنا وبوقتها اسماعيل افندي قال ما الخبر

وهذه المادة توجب الوهم والاحسن نقفل باب

الحمام فقلت له لا اري لذلك موجباً وان الحكومة

طبعاً تلافي المادة لكن من حين الى حين

تزايدت الناس وتكاثر الغوغاء وحصل

الضرب فاستولى الرعب على قلوبنا لكن استمرينا

مع ذلك ناظرين نشاهدنا عربة آتية من

جهة المنشية داخلها اثنين اورباويين بلباس

نظيفة فهجمت عليهم الناس الرعاع بالنبايت

وصاروا يضربون من فيها ولكن ضرب خفيف

بدون شدة واحضروا العربية امام موقف

الديديبان وانزلوا احدهم وضبطوه واخذوه لجهة

الضبطية فاخفي عن نظرنا لكون الشباك

لا يكشف على اليه والآخر تقدم وقرب من

الكيفية وأنه ان كنتم ما حصل بشدد جزاء
فاقر ببعض امور مبسطة بورقة المذاكرة طيه
منها ان ملازم البلوك المسمى ابراهيم افندي عطيه
لما تجسست المادة بين الاهالي والاوربيين بجهة
الهامل ورد اليه اخبارية من علي بك داود بان
العساكر تكون مستعدة تحت السلاح فنبه عليهم
الملازم المذكور بذلك وصاروا واقفين تحت
حسب امره بعد ما اعطاهم الخبائنه ونبه عليهم
بعدم اطلاق نار ما لم يأمرهم وأنه لما تجسست
المادة بين الاهالي والاوربيين ايضاً بجهة الضبطية
بالقرب من قمة الحمام السكاين شرقي الضبطية
لكونهم جارين ضرب وقتل بعضهم فارادوا
التوجه لاجل منع هذه الحالة الفظيعة وطرده
الاولاد ومنعهم عن بعضهم فالملازم المذكور
منعهم عن التوجه وقال لهم ان ذلك ليس من
خصائصهم بل من خصائص الدورية وفي اثناء
ذلك نظر بعض رجال اوربيين وحرمان
دخلوا الضبطية وصار طلوعهم باعلى الضبطية
عند المعاين التوسعي وبعدها نظروا احداً اوربياً
دخل الضبطية ايضاً للاحتماء بها فارادوا الاولاد
ان يدخلوا وراءه لياخذوه فابراهيم افندي عطيه
المذكور منعهم عن الدخول واخرج لهم ذلك
الشخص الاورباوي بالثاني من الضبطية فاخذ
في الجري من وسط الشارع والاولاد خلفه ولا
يعلم ما تم نحوه وحيث تصادف ورود خطاب
سعادتك رقم ١٤ نوفمبر سنة ١٢ نمرة ١١٥ يطلب
الافادة عن اسم العسكري الذي كان خفيراً
في وردية الضبطية الكافية في الشارع الموصل
الى الجمرح في وقت واقعة يوم ١١ يونيو سنة
١٢ وان كان من ضمن من صار الحصول عليهم

يتوضح ولا نصير مخابرة الجهات التابعة لها بلده
عن ضبطه وارساله لسكندرية بادرت بتحريره
ليكون محاطاً بعلم سعادتك ان العسكري المسئول
عنه هو نفس بلال يوسف السابق ذكره وهن
الان موجود بسين البرج التابع للضبطية والاوراق
المخصصة بهذه المادة هي مذاكرة مشتملة على ثلاثة
قوائم مكتوب فيها من نمرة ١ الى نمرة ٧ ومذكرة
فرخ واحد مكتوب فيها من نمرة ١ الى نمرة ٢
ونقرير سليمان مرتضي وافادة سعادتك والجميع
اربعة واصلين طيه افندم مأمور ضبطية
اسكندرية

عثمان عربي

شهادة

ان الذي نظرت به برأى العين في حادثة
يوم ١١ يونيو سنة ١٢ هو اني في الساعة ٩ ١/٢
عربي من ذاك اليوم كنت موجوداً بمزلي
الكائن بالشارع الذي يجوار الضبطية الموصل
للجمرح فرأيت الناس في هرج لم ادر سببه
فتزلت من المنزل وتوجهت الى المدرسة الميرية
لاستحضار اخي الصغير منها وبعد ان احضرته
بينما انا انظر من الشباك اذ رأيت احد الاروام
محاطين به الناس جهة الوردية الكائنة على قمة
الضبطية ثم رأيت العسكري الخفير تقدم اليه
وتناول من يده طبقاً كانت معه وضربه بها
فالقاه قتيلاً امام الوردية وهذا هو اول قتيل
قتل في هذا الشارع الذي كان السبب في
جراحة الناس على قتل من قتلوا فيه بعدها
ولما تزايد الخطاب وكثرت الناس الذين كلهم
من الاسفل مثل حمارة وعرجية كازو واغلبهم
اولاد خفيرين رأيت احد عساكر الضبطية

محكمة عسكرية بالاسكندرية رئيسي سعادتلو
افندم حضر تلي
مرسول مع هذه القضية نمرة ٢٩٠ المقامة
على الضباط المتهمين في مقتلة ١١ يونيو سنة ٨٢
المحنوية على ورقة خمسمائة واربعة بما فيهم قرار
القومسيون نوئل استلامهم وعند تحديد ميعاد
الجلسة التي ستعقد بها بصير اخطارنا لاجل
ارسال مندوب من هنا لاقامة الدعوى امام
المحكمة طبقاً لهند ٢ من الديكروت المؤرخ في ١٩
سبتمبر سنة ٨٢ افندم
في ١٦ لوليوسنة ٨٢ رئيس قومسيون
تحقيق اسكندرية
اسماعيل يسري

قضية بلال يوسف

(صرة رقم)

قومسيون التحقيق بالاسكندرية رئيسي
سعادتلو افندم
من اشغريات الجارية بمعرفتنا عن المخاللات
التي توقعت من عساكر الضبطية يوم واقعة
١١ يونيو سنة ٨٢ من حصول قتل وضرب
ورمي نبايت من الضبطية للطريق علمنا ان
شخصاً من التجار يسمى سليمان مرنضي منزله مجاور
للضبطية له وقوف على ما حصل ذلك اليوم بجوار
الضبطية فاحضرناه وسألناه عن ذلك فقدم
التقرير المرفوق طيه لنا موضحاً فيه انه رأى
العسكري الورديه الذي كان مرتباً يومها بالنقطة
التي هي على قمة الضبطية قتل شخصاً اورياً
بكيفية انه رأى العسكري الحخير المذكور تقدم

اليه وتناول منه طبنجة كانت معه وضربه بها
فالقاة قتيلاً امام الورديه وبدقة البحث والتحري
عن ذلك خشية ان تكون نسبة حصول
ذلك للعسكري الحخير غير حقيقية وعن اسم
وشخص ذلك الحخير تبين انه عسكري اسمه
بلال يوسف كما ثبت ذلك من اقراره بانه هو
الذي كان خفي في تلك النقطة التي هي على
قمة الضبطية بجوار الحفنية امام الحمام ومن اجابة
حافظ افندي المحررة على نفس المذاكرة الواصلة
طيه المتضمنة ان الذي اخذ الطبنجة من الشخص
الاوري وضربه بها في صدغه الفاء على الارض
قتيلاً هو هذا الشخص الحاضر امامه وأشار الى
بلال يوسف المذكور وقال انه نظره من شبك
الحمام الكائن امام الضبطية المطل على الشارع
الذي به النقطة المذكورة كما انه صدق على قوله
عبد الحليم افندي الذي هو مدير الحمام والحواجا
ماركو الكريدي الذين كانوا جالسين معاً بالحمام
وقال ايضاً ان بعض خدامين الحمام كان يقول
لهم ان المقتولين بلغوا عشرين بلغوا ثلاثين بلغوا
اربعين وهو وان كان باستجواب من تيسر
الحصول عليهم من عساكر واباشية البلوك المذكور
ما كان احد منهم يجيب بغير انكار حدوث ادنى
شيء مخالف مع التجاهل فالذي تحقق
من محادثة احوالهم ان ذلك ناشئ من ارتباط
قوي لكن لما تصادف حضور شخص من عساكر
المستعظاين الذين كنا طلبناهم من الاقاليم بهذا
الصدد يسمى محمد الاسود وكيل اوباشية فخشية
من ان يحولوا افكاره عن الاخبار بالحق وبغرو
هو ايضاً على الانكار فن قبل اجتماعهم
تحدثنا معه وافهمناه ان رفاهه اخبروا بصريح

اقرارهم وكذلك ثبت وجود حسين خليل وجابي
بحيري وعلي شعلان بالضبطية من الادلة التي
ظهرت ولعدم تمكنهم من اثبات وجودهم بجهة
اخرى

ومن حيث ان بعضهم قد انكر حصول
الهيجان بجهة الضبطية واشترك العساكر في
الضرب والقتل والبعض الاخر انكر العلم بحصول
شيء من ذلك

ومن حيث ان ذلك الانكار المطلق في
حالة وجود الشهادات العديدة المعتمدة المثبتة
حصول تلك المذبحة المريعة امام الضبطية
وداخلها هو دليل قاطع على اشتراك جميعا فيها
(فلذلك الاسباب)

قد نقرر ارسال الضباط والعساكر المذكورين
الى المحكمة العسكرية المخصوصة بالاسكندرية
لاجل محاكمتهم وتوقيع الجزاء عليهم تطبيقاً للبند
٤٥ وبند ١٧٥ من القانون الجنائي العثماني
واما بقية العساكر الذين كانوا بالضبطية
في اثناء الحادثة وغير معلوم نقرهم الان فتمت
التي انقض عليهم وثبت وجودهم بالضبطية في
اثناء الهيجان نصير محاكمتهم بقضية خصوصية

صدر هذا من قومسيون تحقيق الجنايات
بالاسكندرية بمجلسه المتعقد في ١١ لولي سنة
١٢ بحضور سعادة اسماعيل باشا يسري الرئيس
وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا واحمد
امين بك واحمد بليغ بك وابراهيم نجيب بك
وليونكا فالو بك وسكرتير القومسيون اسكندر
افندي عمون رئيس قومسيون

سكرتير القومسيون تحقيق اسكندرية
اسكندر عمون اسماعيل يسري

ويبد بعضهم نبايت ويبد غيرهم سنج ومنهم من
كان حاملاً باحدى يديه سنجة وبالاخرى نبوتاً
ثم تقدموا وهناك هجمت عليهم عساكر المستنظفين
النويفية بالسلاح فهرب ودفعه اثنان من
الجايشية بقصد تخليصه فرأى نفسه بعيداً عن
جرحي جميل ثم التفت اليه ورأى المستنظفين
يضرّبونه بكرنافات البنادق على جبينه فوقع على
الرصيف ورأى احد المستنظفين يحرقه من رجليه
اليمنى الى جهة الضبطية

وفضلاً عن ذلك فقد اثبت تقرير الاطباء
الذين تدبوا من طرف قناصل الدول لاجراء
الكشف على القتلى المورخ في ٢٢ يونيو سنة ١٢
ان بعض الجثث وجد فيها جروحاً بليغة
ومتسعة بألة قاطعة كسكين او سيف او سنجة
وقد اتضح ايضاً اشتراك عساكر الضبطية بالمقتلة
في بعض القضايا السابقة ارسالها الى المحكمة
العسكرية حتى انه حكم بالاعدام على احد
العساكر المذكورين وهو بلال يوسف من اصل
ذلك وتنفذ عليه الحكم

فمن حيث انه قد اتضح من الشهادات
السابقة ذكرها اشتراك الضباط والعساكر الذين
كانوا بالضبطية وقت الحادثة في الضرب والقتل
ومن حيث انه ثبت وجود محمود حمدي
وابراهيم عطيه وعلي موسى والحاج موسى وحجاج
يوسف وحزين فرغلي وعلي سالم ومحمد الجبال
ومحمد بدر ومحمد ابراهيم ويوسف يونس ومحمد
الشبشيرى ومحمد دياب ومحمد حمد وحسين
بدر وعبد الجليل سليمان وراشد سليمان ومحمد
زيدان ومحمد الاسود وهرمينه يوسف انهم
كانوا بالضبطية يوم الحادثة وذلك من نفس

الاهالي اليها ورأى الاوباش وعساكر المراسلة
يضربون الجارج الا جانب ولما اراد ردهم عن
ذلك اهانوه ورأى القتل امام الضبطية ورأى
بعض الا جانب يدخلون الضبطية ثم يخرجون
بسرعة فاستدل من ذلك على سوء المعاملة التي
كانوا يعاملون بها داخلاً او على عدم قبول
العساكر ان يجهزهم ويخرجهم كانت تستلهم
الاوباش وقتلهم ورأى احد العساكر المصطفيين
امام الضبطية صوب بندقيته على شبايك منزل
الناضوري وكان فيو عائلات اسرائيلية فابتعدت
حينئذ العائلات المذكورات عن الشبايك ولم
تعد تقربها ورأى اهل العساكر وتخريضهم
على المفاسد وبلغه في الليل ان عدد القتلى كان
اثنين واربعين قتيلاً

وقرر يوسف مشاققة انه حضر مع اخيه
وعائلته وجرجي جميل من قلم الباسبورتات الى
الضبطية وفي سكة الضبطية رأوا هيجاناً وثلاث
جثث على الارض وضرب هو وعائلته فاراد
الدخول الى الضبطية فرأى امام بابها شاباً
بلحية ملقى على الارض وهو في حالة النزاع
فظنه اخاه او جرجي جميل لما بينهما من الشبه
ولما اراد دخول الضبطية قال احد العساكر
يلزم قتل هؤلاء اي هم فأتى شخص يظنه
من مستخدمي الضبطية وقال ان هؤلاء شوام
ولا اسلحة معهم ولا لهم صالح بالمعركة فسمحوا
لهم بالدخول ولما دخلت امرأته ضربها عسكري
على ظهرها بكرنافة البندقية ثم فنتشهم العساكر
واخذت حلى النساء ثم صعدوا الى فوق وبعد
برهة حضر موسيو نيكوفيش والدته وشخص
اخر فنتشوه العساكر ايضاً واخذوا منه ساعة

وكتبتة وتقوداً وكانت والدة نيكوفيش مجروحة
في يدها وقال انهم كانوا يسمعون صوت الضرب
والصراخ من السكة

وقرر الموسيو نيكوفيش وكيل بنك
الكريدي ليونيه بالاسكندرية انه اتى الى
الضبطية مع والدته والموسيو ميشيل دنتوني وانهم
بوصولهم هبمت عليهم الاهالي فتزاولوا من العربية
فصاروا يضربونهم وجرحت والدته في يدها
والعساكر واقفة تنفرج ولا تأتي بامر ما ولما
ارادوا الدخول الى الضبطية منعهم احد العساكر
ولم يسمح لهم الا بعد الرجاء الكلي وبعد ان
دخلوا احاطت بهم العساكر وسلبت ما كان
معهم وقال انهم استمروا نحو ساعة يسمعون
اصوات الضجيج والبكاء في السكة

وقرر حنا صغير الذي كان مستخدماً بالضبطية
ان عساكر المستنظفين والطلمبة عند الساعة
الرابعة عمرت اسلحتهم بامر ضباطها والساعة
الرابعة ونصف كثر عدد الاشقياء وصاروا
يقتلون كل من مرّ من هناك من الاوربيين
وقال ان عساكر المراسلة اشتركوا في المذبحة
وان المستنظفين كانوا يردون الا جانب الذين
كانوا يطلبون اللجوء الى الضبطية وينغوثهم
من الدخول بضرب الكرنافات فتقتلهم الاهالي
وكانت عساكر المراسلة ترمي اخشاباً عن السطوح
الى الاهالي وقال ان بعض المستنظفين صعدوا
اليه وارادوا ان ينزلوه فمنعهم بعض عساكر من
حرس البوليس

وقرر لويس شتاله الجزار انه تقدم من
جهة المجرم مع الخواجا جميل ورأى المستنظفين
قاطعين الطريق ومانعين الدخول والخروج

رأى العساكر والناس اشتبكوا مع بعضهم
ويضربون ويقتلون

وقرر حامد ياور كاتب تحصيلات الضبطية
انه قبل المغرب بساعة الاربع تقريباً رأى
اولاداً امام الضبطية يضربون جرحي جميل
بالعصي وبعد ان كاد ينجو منهم هجم عليه عسكري
بحري وضربه ببيلة على رأسه فستط على الارض
ورأى ذلك البحري يقتل واحداً آخر قبله ورأى
ايضاً نفرًا من المستعظمين واقفاً في السكة بين
الضبطية والحمام ويده سنية وهيئة تدل على
استعداده للقتل وقال انه نظر الدم بالسكة
ورأى الجثث بالزقاق وبلغه حصول القتل
بداخل الضبطية ولكنه لم ير ذلك بعينه

وقرر علي افندي ذو الفقار الذي كان
مفتشاً بالضبطية انه رأى القتل قرب الضبطية
بالزقاق نارسل منهم اربعة وعشرين على عربيات
الاورناتو الى الاسبتيالية ولم يكن موجوداً عربيات
لنقل الجثث الباقية وكانت الجثث في البحر
فاخرجهم بواسطة محاييس الضبطية لانه طلب
عساكر من احد الضباط لاجل اخراجهم فلم
يحب طابه

وقرر محمد ابو الفضل انه رأى عسكرياً
خبراً وراء الضبطية مصوباً بندقيته بهيئة نشان
ولكنه لم يطلقها

وقرر حضرة حسين بك واصف انه رأى
بعض الاهالي يضرب احد المرحوحين الاجانب
في حوش الضبطية فنه العساكر الى ذلك فاجابه
بعضهم انه يلزم السكوت والا يجري به كما يجري
بالاجانب ورأى هيجان الاهالي والعساكر
بالضبطية حين وصول مجروح او مقتول من

شغلوا ولكنه عرف انهم قتلوه

وقرر سيمان كراسي الخياط انه رأى الاهالي
تقتل امام الضبطية

وقرر علي ابو النصر احد كتاب الضبطية
انه لم ينظر سوى الهيجان والاهالي بايديهم عصي
والعساكر مصطفين ورأى دماء على الارض
وقرر روفائيل مشافة محرر جريدة الاونيون
اجبسيان انه كان آتياً مع عائلته وجرحي جميل
من قلم الباسبورنات الى جهة الضبطية فرأى
هناك جمهوراً من الاهالي وبعض البحرية الميرية
حاملين عصياً ونبايت فهرب وترك عائلته

وقرر عبد الباقي افندي الكوردي الكاتب
بالضبطية ان عساكر قره قول الضبطية تحت
حكم دارية ابراهيم عطيه كانوا في اثناء المقتلة
مصطفين امام باب الضبطية ولم يجتهد احد
منهم بمنع الضرب والتعدي وان عساكر الطلبة
كانوا ايضاً واقفين بسلاحهم ولم يجتهدوا في
منع الثورة

وقرر جناب الموسيو كلاون رينجابه قنصل
جنرال دولة اليونان ووكيلها السياسي بمصر
انه بينما كان متوجهاً بالعربية في اثناء الثورة
الى المحافظة رأى وهو على بعد خمسين خطوة
من الضبطية جمهوراً من الاهالي يضربون
اثنين من الانكليز فسقط احدهما الى الارض
ودخل الثاني الى عربية ثم هجم الاشقياء على
العربية وضربوه هو ومن فيها وجرحوه جميعاً.
وجرح الموسيو ميشالبيس جرحاً في عينه بظهر
انه من آلة فاطمة والموسيو المذكور كان مع
جنابه بالعربية

وقرر اسكندر شدياق شيخ الدخاخية انه

وقرر حنا عيروط المترجم بادارة البوليس انه نظر عساكر المراسلة صعدوا الى سطوح الضبطية وصاروا يكسرون من الخشب الموجود هناك ويبنون به الى الطريق للاهالي وان العساكر اصطفت امام الضبطية وكان هنالك جملة من الاهالي بايديهم اخشاب وامامهم عساكر المراسلة وصاروا يضربون كل من مر من هناك من الاوروبيين حتى يمتوه وقال ان البادين بالضرب هم عساكر المراسلة

وقرر محمد مختار الاجزاجي انه رأى الاهالي محتاطين بعربية آتية من جهة الجمرک فيها الاوريون وصاروا يضربونهم ولم يتعرض للاهالي احد من العساكر بل رأى بعضهم يهيجون الاطفال والنساء على ضرب الاوريين وقرر محمد شكري ترجمان الضبطية سابقاً انه رأى بجرياً مصرياً امام الضبطية حاملاً فأساً يضرب بها الاوريين ورأى اورباوياً قاصداً الدخول الى الضبطية ليقتل فيها فطرده عساكر المراسلة الى الخارج وقتلته اولاد العرب وقرر محمد طاهر المعاون بقره قول اللبانه انه رأى الجروحين باستيتالية وكان اغلبهم مجروحين بالسنيج وانهم اخبروه هم انفسهم ان العساكر ضربوهم بالسنيج

وقرر مصطفى نامي المعاون بالضبطية انه رأى عسكرياً بجرياً امام الضبطية يضرب اورباوياً فخلصه منه ثم ادخل المضروب واجلسه على الدكة وصعد الى الدور الاعلى ليعرر بوصلة فسمع صوت زعيق فترل ولم يجد الاورباوي الذي خلاصه فسأل عنه فقبل له انه توجه الى

ذلك ما قرره الضباط والعساكر الذين كانوا بالضبطية في اثناء الهيجان وما تقدم عليهم من الشهادات الشخصية واما الشهادات العمومية المثبتة حصول الضرب والقتل بداخل الضبطية وامامها واشتراك المذكورين في ذلك فضلاً عن عدم منعهم الهيجان فكثيرة منها ما قرره احمد سلامه فانه قال انه لما احضر العسكري السواري الى الضبطية كان ثمانية او عشرة من عساكر القره قول ومثلهم من المستحفظين وان العساكر الذين كانوا واقفين تحت السلاح امام الضبطية ما كانوا يمنعون احداً عن التعدي بل كانوا يأخذون المنهوبات ممن كان يمر عليهم وكذلك عساكر الطامبه وان الذين قتلوا داخل الضبطية هم اربعة او خمسة

وقرر حسين بك صادق ان الجثث التي نقلها من وراء الحمام بلغت اثنتين واربعين جثة وقرر الياس ملحمه انه رأى جرجي جميل ميتاً وأحد المستحفظين يجره من رجليه لجهة الحمام وانه رأى بنفسه بعض المستحفظين يشحون الجثث ويضربونها على وجوهها بالسنيج لكي لا تعرف وان ذلك بقي لغاية الساعة التاسعة ونصف وان القتلى امام الضبطية بلغ عددها اثنتين واربعين

وقرر نعم وردة الدخاخي انه رأى من سطوح منزله بوكالة مورو بك جماعة من الناس فوق سطوح الضبطية يرمون باخشاب الى الشارع ولم يفتق ان كانوا عساكر ام لا ورأى الذين في الشارع ضربوا شخصاً اورباوياً فهرب منهم فضربه نفر من العساكر بالسنيجة

شيء مطلقاً

(ومحمد الأسود من انفار المستعظفين)

قرر انه كان بالضبطية ووقف مع العساكر تحت السلاح بامر ابراهيم عطيه ورأى الضرب والقتل وانهم ارادوا منع ذلك فمنعهم الملازم فامثلوا امره لانه ضابطهم وحاكمهم

(وهريته يوسف من انفار المستعظفين)

قال انه قبضي وانه كان مرتباً بتخشية سجن الضبطية وادعى انه لم ير شيئاً على الاطلاق بل سمع فقط ان المسلمين نقلت النصارى

(وعلي شعلان من انفار المستعظفين)

قرر انه كان خفياً على خزنة الدائرة البلدية وعند حصول الهيجان اتفق مع مأمور الدائرة على قفل باب الديوان وبقي في الداخل الى المساء وانه بعد سكون الهيجان استلم خنزرة من الصراف وبات في الدائرة

ولدى استجواب محمد افندي وفا صراف الدائع البلدية عن ذلك قرر انه عند الساعة الثامنة تقريباً بلغهم خبر حصول الهيجان فاعلقوا باب الديوان ولم يكن معهم احد من العساكر المرتبين عادة لحفر الخزانة لانهم من وقت ما بلغهم خبر الهيجان ما عادوا نظروا احداً من العساكر المذكورين وانه عند الساعة الحادية عشرة من الليل توجه مع فرنسيس غبريال والباشكاتب لطلب عسكر من قره قول المنشية فاعطوهم نفريين وبرجوعهم رأوا امام باب الديوان نفريين من الذين كانوا مرتبين لحفر الخزانة

ولدى تورية علي شعلان لاحمد سلامة بالقومسيون قرر المذكور انه رأى بالضبطية نفراً منهوراً جداً حين وصول الجارج اليها

قرر انه كان بقره قول الضبطية وان المحكم دار ارسله الى علي داود بطلب امداد ثم رجع في الساعة الحادية عشرة من النهار تقريباً ولم ير شيئاً ولم يسمع بشيء مطلقاً

(ومحمد دياب من انفار المستعظفين)

قرر عنه احمد سلامة انه لما اراد ان ينع احد عساكر المستعظفين من قتل احد الجارج الاوروبيين الذين حضروا الى الضبطية هجم عليه محمود دياب المذكور بالبندقية

اما محمد دياب فقد انكر تقرير احمد سلامة وادعى انه لم ير شيئاً مطلقاً

(ومحمد حمد من انفار المستعظفين)

قرر انه كان مرتباً خلف الضبطية وبقي من الساعة التاسعة عريية الى الصباح ولم ير شيئاً

(وحسين بدر من انفار المستعظفين)

قرر انه كان بالضبطية وتعين خفياً وراءها بالنقطة الغربية وبقي من الساعة التاسعة عريية الى الصباح ولم ير شيئاً ولم يسمع بشيء على الاطلاق

(وعبد الجليل سليمان من انفار المستعظفين) قرر انه كان خفياً بداخل تخشبية السجين ولم ير شيئاً ولم يسمع بشيء

(وراشد سليمان من انفار المستعظفين)

قرر انه كان خفياً بداخل الضبطية ولم ير شيئاً ولم يسمع بشيء مطلقاً

(ومحمد زيدان من انفار المستعظفين)

قرر انه كان خفياً على شخص مسجون بالدور الثالث من الضبطية وبقي خفياً من الساعة الثامنة لثاني يوم صباحاً وانه لم يسمع بمحدث

على ان مصطفى افندي رحي لدي مناجهته
معه بالقومسيون كذبه وقال انه لا يعرفه ولا
حضر اليه ببوصلة في يوم الحادثة

وكذلك احمد افندي سلامه قرر بوجهه
ان الجثث بقيت وراء الحمام على شاطئ البحر
وبقي الدم ايضاً في المحلات التي كان فيها الى
ما بعد الغروب بمدة وانهم يقول يشتغلون بنقل
تلك وغسل هذه حتى الفجر واما جلبي بحيري
فبقي مصرّاً على زعمه بانّه لم ير شيئاً من ذلك
(وعلي سالم اونباشي مستخفيين)

قرر انه كان بالضبطية وعينه الملازم
وراءها على الشابيك وزعم انه لم ينظر شيئاً
على الاطلاق

(ومحمد الجمال من انفار المستخفيين)
قرر انه كان مرتباً داخل سجن الضبطية
ولم ير شيئاً ولم يسمع بشيء مطلقاً
(ومحمد بدر من انفار المستخفيين)
قرر انه كان معيناً على خفر السجن بداخل
الضبطية ولم ير شيئاً

(ومحمد ابراهيم من انفار المستخفيين)
قرر انه كان خفياً على السجن وراء
الضبطية بشارح الحدادين ولم ير شيئاً

(ويوسف بونس من انفار المستخفيين)
قرر انه لما بلغ الملازم حصول الممركة
بجهة اللبانة ارسل المذكور محمد الشبثيري
بطلب امداداً من القائمقام علي داود ثم ارسله
هو فوجد القائمقام بجهة قهوة القزاز ولم يرجع
الى الضبطية الا عند الغروب ولم ير شيئاً
(ومحمد الشبثيري من انفار المستخفيين)

الصبح حتى المساء وانه لم ينظر شيئاً ولم يسمع
بمحصل شيء وقال انه كان جالساً امام اوضة
قلم الادارة واستشهد بعبد الباقي افندي الصغير
الكاتب ولدى استجواب عبد الباقي افندي
بالقومسيون شهد انه رأى حزبن فرغلي عند
اوضة قلم الادارة ولكن كان ذلك عند الساعة
الحادية عشر نهائياً تقريباً

(وحسين خليل من انفار المراسلة)
قرر انه مرض قبل الواقعة بيومين ولازم
بيته باذن علي موسى

ولكن علي موسى لدى استجوابه عن ذلك
قرر ان حسين خليل لم يطلب منه الاذن رأساً
بل بواسطة الاونباشي عثمان علي وان ذلك
كان قبل الواقعة بيوم او يومين وانه اذن له
بالراحة يومها فقط وانه على ذلك لا يصدق
قوله بانّه كان غائباً عن الضبطية يوم الحادثة
واما حسين خليل فبقي مصرّاً على كلامه
(وجلبي بحيري من انفار المراسلة)

قرر انه كان مرتباً بالضبطية وعند الساعة
السابعة توجه ببوصله الى الاسييتالية ورجع منها
عند الغروب ومر على منزله لاجل اخذ كبوته
ثم حضر الى الضبطية وقال انه بروره من
المشية وهو راجع من الاسييتالية لم ير فيها احداً
من عساكر الالايات بل كان هناك عساكر
من المستخفيين والبوليس كجاري العادة وقال
ايضاً انه بوصله الى الضبطية عند الغروب
لم ير هناك شيئاً ولا سمع بمحصل شيء فيها وانه
لم يسمع بمحصل قتل يومها بجهة ما وقال انه
سلم البوصلة بالاسييتالية الى مصطفى افندي رحي
الكاتب بالاسييتالية

موقفاً عساكر المستحفظين عن بين الباب ومحمود
حمدي بكباشي الطالبات موقفاً عساكره عن
شماله وجميعهم بالسلاح وأنه صار كلما حضر
أحد من الاوريين يصعد به الى الدور الاعلى
من الضبطية وزعم انه بقي لغاية الساعة الثالثة
من الليل ولم يعلم بقتل أحد لا بالضبطية ولا
امامها وأنكر جميع ما اتهم به وقال انه لم يتواجه
مع عثمان افندي وأصل ثاني يوم المذبحة وأن
المذكور لم يخبره بشئ عن جرجي جميل وقال
انه لا يعرف شخصاً بهذا الاسم وادى مواجهته مع
عثمان افندي وأصل بالقومسيون ذكره به عثمان
افندي وقال له انه تناول الطعام معها مرة
فلم يتذكر ولما رأى رسمه اي رسم جرجي جميل
بالقومسيون قال انه يعرف ان صاحب ذلك
الرسم هو ترجمان كان يحضر الى الضبطية وأنه
لم يحضر اليها في يوم المذبحة ثم قال ان عثمان
افندي وأصل حضر بعد الحادثة بايام الى
الضبطية وكان متكدرًا فسأله عن سبب كدره
فاخبره انه قتل له صاحب وذكر له اسمه وقتل
ولكنه لم يعرفه ولا عرف اسمه

(والحاج موسى السيد اونيائي المراسلة)

قرر عنه لباس لمحبه انه سمع انه هو وعلي
موسى قتلا جرجي جميل على سلال الضبطية
وقرر عثمان افندي وأصل ان علي موسى
اخبره ثاني يوم المذبحة ان جرجي جميل حضر
الى الضبطية يوم الحادثة وهناك حصلت مشاجرة
بينه وبين الحاج موسى المذكور فاخذ بضربة
حتى القاه على الارض

وقرر يوسف مشافه انه لما التجأ الى الضبطية
مع امرأته وشقيقاته اخذ العساكر منهن الاساور

والخلق وأنه عرف بعد ذلك ان الحاج موسى
هو الذي اخذها فقدم عنه تقريراً الى قونسلاتو
اليونان وعلم بعد ذلك انه حكم عليه بأنه هو
الناهب

وقرر احمد سلامه انه سمع ان ابراهيم عطيه
والحاج موسى اخذا اساور من عائلة مشافه حينما
التجأت الى الضبطية

وقرر علي موسى ان الحاج موسى هو من
جملة الذين كانوا معه يومها

اما هو فقرر انه كان بالضبطية وعند
الساعة العاشرة ونصف توجه بمجروحين من اولاد
العرب الى المستشفى وكان توجههم بهما من تلقاء نفسه
بدون ان يأمره أحد وكان معه بوصلة بهما من
المعاون ولم يأخذ بهما وصلاً لان ذلك ليس
بعادي وأنه رجع في الساعة الحادية عشرة الى الضبطية
وتوجه مع فاطمه افندي الطيبة الى منزلها وبقي
امامه حتى الساعة الثانية عشرة ثم توجه مع سعادة
المحافظ الى قره قول اللبان ورجعوا الى المنشية
وعند الساعة الثانية ونصف توجه الى الضبطية
ثم توجه مع منيب افندي معاون الى القره قولات
لاجل التنبيه بضبط الاشقياء الباقين في الشوارع
ورجع الى الضبطية عند الساعة الخامسة من
الليل وزعم انه لم ير الا الضرب ولا القتل بوجه
ما وأنه لا سمع ولا علم بحصول شئ بالضبطية
ولا رأى القتلى ولا الدم

(وحجاج يوسف اونيائي المراسلة)

قرر انه كان جالساً امام قلم التخصيلات
بالضبطية ولا رأى شيئاً ولا سمع بشئ

(وحزين فرغلي من انفار المراسلة)

قرر انه كان بالضبطية ولم يخرج من

وقرر مصطفى ناصي انه ادخل اوربياً
مضروباً الى الضبطية ففهم عليه نفر من المستنظفين
بقصد ضربه فتمعه فتهدهد النفر بالضرب وكان
ابراهيم عطيه واقفاً ولم يقل شيئاً وقال ان ابراهيم
عطيه ارسل علي حسن الافوكانو اليه مرتين
والي مانولي باروف مرة واحدة يطلب منها تنزيل
الملتحقين بالضبطية الى تحت فأبيا وان شيئاً
شامياً اخبره بالضبطية ان ابراهيم عطيه اخذ من
احدى النساء اللاتي كن معه اسورة وهي مارة
في حوش الضبطية وقال ان العساكر هاجت
بوصول نفر من السواري مجروحاً الى الضبطية
وان ابراهيم عطيه اخذ حينئذ بندقيته وعمرها
وقرر احمد سلامه ايضاً انه اراد منع احد
من قتل شخص اوروبي فهدده محمد دياب
احد انصار المستنظفين بالبندقية فاستجار بابرهم
عطيه فدفعه المذكور بقوة الى ما داخل الضبطية
قائلاً كفانا منكم باملكيه

وقرر محمد الاسود احد عساكر المستنظفين
ان ابراهيم عطيه لما ابتداء الهيمان وقفهم تحت
السلاح ووزع عليهم الحجخانه ولما اشتد الامر
من ضرب وقتل بقرب الضبطية ارادوا متع
تلك الحالة الفظيعة فتمتع الملازم المذكور وقال
انه رأى نصرانياً دخل الضبطية ليخفي فيها
فاراد الاولاد ان يدخلوها وراة فتمتعهم ابراهيم
واخرج لم ذلك النصراني من الضبطية فاخذ
يجري في الشارع والاولاد يجرون في طلبه ولم
يعلم ماذا جرى به

اما ابراهيم عطيه فانكر جميع ما اتهم به واصر
على تبريره وقال انه في وقت الهيمان كان
بداخل الضبطية ولم ير شيئاً وزعم انه لا يعرف

الباس ملحه ولا رآه غير انه لما صارت مواجهتهما
بعضهما بالقومسيون عرفة المذكور وقال ان
ابراهيم عطيه يعرفه حق المعرفة وانه كان يرجو
ان يتكلم مع سعادة عمر باشا بمقالة تخصه
(وعلي موسى ملازم المراسلة)

قرر عمة الباس ملحه انه سمع ان علي موسى
والحاج موسى قتلا جرجي جميل ترجمان ثالث
قونسلاتو فرنسا على سلام الضبطية

وقرر عثمان افندي واصل ان علي موسى
اخبره ثاني يوم المذبحة ان جرجي جميل اتى يوم
الحادثة الى الضبطية واخذ يطلب المأمور بحدة
فادخله هو الى الضبطية وصار يسكن حدة وانه
بعد ذلك حصلت مشاجرة بين جرجي والحاج
موسى فاخذ يضربه المذكور حتى القاه على الارض
اما هو فقرر انه كان بالضبطية لما بلغه
حصول معركة بجهة قره قول اللبانه وانه بعد
برهة اتى الى الضبطية شخصان مجروحان من
اولاد العرب ثم اتى اليها نفران مجروحان ايضاً
احدهما من عساكر السواري فارسهما الى الاسيبتالية
وانه حضر بعد ذلك ثلاثة مجاريج من الاوربيين
فارسلمو الى الاسيبتالية البروسانية على انه قد
ثبت من الشهادات ان الاوربيين الثلاثة المجرحين
حضروا الى الضبطية قبل الثنتين المحكي عنهما
وان العساكر لما حضر النفران المذكورين
مجرحين هاجت وقتلت المجاريج الاوربيين
الثلاثة ولدى تفهم ذلك لعلي موسى بقي مصراً
على كلامه وقال انه بعد ارسال المجاريج الاوربيين
الى الاسيبتالية طلبه مأمور بالضبطية فتوجه اليه
واخبره بما جرى فامر المأمور ان ينبه على الملازم
بمع الهيمان ثم عاد الى الضبطية فوجد الملازم

وأما بقية العساكر الذين كانوا موجودين
بقرة قول اللبانه الجديد والقديم وقرة قول السبع
بنات وغير معروف مقرهم الآن فقد نقرر ان
نصير محاكمهم في قضية مخصوصة متى القي القبض
عليهم وثبت وجودهم يوم الحادثة بالقره قولات
المذكورة

أما الضباط والعساكر الذين ثبت وجودهم
بالضبطية في اثناء الهيجان فهم محمود حمدي
بكباشي الطلبات وابراهيم عطيه ملازم المراسلة
مستخفيين وعلي موسى ملازم المراسلة والحاج
موسى السيد وحجاج يوسف اونباشيه وجلي
بجييري وحزين فرغلي وحسين خليل من انفار
المراسلة وعلي سالم اونباشي مستخفيين ومحمود
الحمال ومحمد بدر ومحمد ابراهيم ويوسف بونس
ومحمد الشبشير ومحمد دياب ومحمد حمد
وحسين بدر وعبد الجليل سليمان وراشد سليمان
ومحمد زيدان ومحمد الاسود وهرمينه يوسف
وعلي شعلان من انفار المستخفيين

(فمحمود حمدي بكباشي الطلبات)

قرر انه كان بالبرج بمركز الطلبات وتوجه
الى الضبطية الساعة التاسعة ونصف وبقي فيها لغاية
الساعة الحادية عشرة اي ساعة سكون الهيجان
وانه امر عساكر الطلبة الذين بالضبطية بحمل
السلاح وصار يمنع الهيجان وادخل بعض الاوريين
الى حوش الضبطية وسلمهم الى علي موسى ثم قال
انه لم ينظر شيئاً من التعدي بحوش الضبطية
لانه لم يدخلها وزعم انه لم ير شيئاً امام الضبطية
(وابراهيم عطيه ملازم مستخفيين وعكمدار)
(قره قول الضبطية وقتها)

قرر انه لما حصل الهيجان في الشارع

زاد الحفر وانه لم يكن من خصائصه سوى خفر
الحايس والخزنة والمخزن وانه لم يحصل فيها شيء
وان ما حصل امام الضبطية ليس من خصائصه
وانه لم ينظر دماء خارج الضبطية وان الدم
الذي كان بداخلها هو دم المجارح الذين
احضروا اليها

على ان حضرة حسين بك واصف قرر
انه رأى اهل العساكر بالضبطية وتمريضهم
على الهيجان ولا سيما الملازم النوتي الذي كان
قادراً على منع الهيجان بسهولة وقال انه في
الليل سأل ذلك الملازم عن الجرحى الاوريين
الذين حضروا الى الضبطية فاخبره انه لم يرسل
منهم احداً الى المستشفى فعلم انهم قتلوا جميعاً
قرر علي ذو الفقار انه نظر ابراهيم عطيه
في مساء يوم الحادثة ورأى على وجهه علامات
السرو وما حصل

وقرر حنا صفيّر ان اربعة من الاوريين
ارادوا الالتجاء الى الضبطية فنعمهم ابراهيم عطيه
ولم يقبل رجاءهم فاجتمع الاشقياء وقتلوا ثلاثة
منهم وأما الرابع فبعد ان هرب ودخل اسطبل
الضبطية اخبره احد المستخفيين وقتله

وقرر علي موسى انه اراد ان يدخل الى
الضبطية اشخاصاً طالين الالتجاء اليها فنبه
ابراهيم عطيه

وقرر الياس ملحمة انه توجه الى الضبطية
في اثناء الهيجان وبوصوله نظر اليه ابراهيم عطيه
وقال مستهزئاً به ها وكيل المحافظ حاضر

وقرر احمد سلامة انه سمع ان ابراهيم عطيه
والحاج موسى اخذا اساور من عائلة مشافه حينما
التجأت الى الضبطية

ولا يأتون بمركبة وأنه بوصوله الى قره قول
السبع بنات اراد ان يلقي اليه فدفعه العساكر
الذين على الباب بعنف الى الخارج وفي الوقت
نفسه صوب عليه البنادق فتران من داخل
القره قول ولم يكن ضابط القره قول هناك لانه
راه بعد برهة نازلاً من غرفته في الدور الاعلى
وهو يعرج وقال انه جرح في فخذه وشهد ايضاً
انه رأى نهب الدكاكين امام القره قول ونظر
عشرين او ثلاثين بدويًا حاملين العصي وأتين
في هييجان ولم تعرض لهم عساكر المستنظفين بل
كانت تنظر اليهم وتضحك

وقرر جناب الموسيو شارل الفريد كوكسن
قنصل وقاضي دولة الانكليز بالاسكندرية انه
توجه الى قره قول اللبانة وضرب وجرح في
الطريق حتى غشي عليه وبوصوله الى القره قول
رأى المستنظفين واقفين بكل هدوء يتفرجون
عليه والدم سائل منه وأنه لم يتقرب احد منهم
للمدافعة منه بل كادوا ان لا يفتحوا له طريقاً
لاجل دخوله الى القره قول وقال انهم من الجهة
التي كانوا فيها لا بد انهم رأوا كيفية نجاته ان
لم يكونوا قد رأوا وقوع الضرب عليه

وقرر جناب الموسيو ماكيافلي قنصل دولة
ايتاليا بالاسكندرية انه توجه لطرف المحافظ
بجهة الواقعة وبمروره في شارع السبع بنات هجم
عليه الاهالي وضربوه فاطلق عليهم ريفولفر لكي
يتعدوا عنه لانهم كادوا ان يقتلوه فترأى له انهم
توقفوا نوعاً ولكن في الوقت نفسه اقترب احد
المستنظفين من عربته فظنه أتيًا لاجل المدافعة
عنه فتركه يتمكن من الاقتراب منه ولكن
المذكور بوصوله اليه اخطف الريفولفر من يده

بسرعة وكان حينئذ غير بعيد عن قره قول
اللبانة وقال انه يرجوع الى القونصلانو رأى
اناساً ذاهبين بمهوبات ومن جملتهم نفر من
العساكر

وقرر الموسيو انطون لاديسلاسي روزو ادورسكي
ويس قنصل دولة ايتاليا انه كان مع قنصل
ايتاليا بعربة واحدة وجرح ورأى ما رآه
جناب القنصل

وقرر استحقاق افندي احمد ناظر قلم باسبورتات
باسكندرية انه توجه خلف سعادة المحافظ الى
جهة قره قول اللبانة وشاهد عدم الاهتمام من
عساكر المستنظفين في منع الهييجان

فمن حيث انه قد ثبت من الشهادات
السابق ذكرها عدم اهتمام عساكر القره قولات
المحتكي عنها في اطفاء الهييجان بحسب شؤون وظيفتهم
ومن حيث انه قد ثبت ايضاً من الشهادات
المذكورة انهم كانوا هم انفسهم يهييجون النافرين
على الاجانب

ومن حيث ان تصرفهم هذا كان باعثاً على
حصول النهب والضرب والقتل ضمن حدود
القره قولات التي كانوا مرتين فيها لاجل حفظ
الراحة العمومية

(فلهذا الاسباب)

تقرر ارسال العساكر الذين ثبت وجودهم
بالقره قولات المذكورة وهم ابو الحسن الصياد
وابراهيم محمد وابراهيم حسين وعبد العال محمد
ومحمد خليفه واحمد فهمي الى المحكمة العسكرية
المخصوصة بالاسكندرية لاجل محاكمتهم وتوقيع
الجزاء عليهم تطبيقاً للبند ١٧٥ من القانون
الجنائي العثماني

وقفوا تحت السلاح ولم يحصل شيء هناك من ضرب او قتل او نهب

وابراهيم محمد قرر انه كان بقره قول اللبانة القديم ومعه اربعة انفار ورأى كثيرين من الناس يركضون في الشارع فوقف مع الانفار تحت السلاح ولم يسع شيء عن سبب ذلك الركض

وابراهيم ابو حسين قرر انه كان بقره قول السبع بنات مع الملازم يوسف محمد وعند حصول الهيجان وقفوا تحت السلاح ورأى اثنين من القناصل آتين الى القره قول بخوف ولم يعلم ان كانا مجروحين ام لا ولا رأى شيئاً من الكسر والنهب او القتل بل رأى عشرين او ثلاثين بدوياً آتين من جهة الهاميل بايديهم عصي ونبايت وهم يصرخون ويحرضون الاهالي على الاجانب فلم يعترضهم شيء

وعبد العال محمد قرر انه كان مجبوراً بالبرج ولم يسع بشيء ما حصل على ان احمد واصف بوزباشي الطلبات كذبه وقال انه كان سجنه بمحل شغله اي انه يقوم بالخدمة كبقية اقرانه ويكون فقط محروماً من النسمة والنوم بمنزله ولدي الكشف على دفاتر المصلحة التضع للقومسيون ان نهاية المدة التي حكم بها على عبد العال محمد بالسجن بـ ٦ شغلته توافق ٩ يوني

ومحمد خليفه قرر انه كان بقره قول اللبانة وكان مع بقية العساكر يمنع الناس من الهجوم على القره قول وانه توجه مع نصراني صاحب دكان بجوار القره قول الى بيت المذكور ليأتي بعائلته ووقاه ووفى عائلته من التعدي ورجع معهم ولم ينظر شيئاً خلاف ذلك

واحمد فهمي قرر انه كان بقره قول اللبانة وانهم علموا بحصول عراك بجوار قهوة القزاز اي قره قول الطالبة ولم ينظروا شيئاً وقد شهد الياس ملحمه معاون الضبطية انه رأى بقره قول اللبانة ستة او سبعة من عساكر المستعظمين بايديهم عصي ويحتمون الاهالي على ضرب النصارى

وشهد حسن بك صادق وكيل الضبطية وقتها ان المستعظمين الذين حضروا الى قره قول اللبانة والذين كانوا فيه من الاصل لم يبذلوا الهمة في اخماد الفتنة بل كانوا متهاملين جداً وشهد محمد طاهر المعاون بقره قول اللبانة ان احد عساكر القره قول المذكور ضرب ناظر القره قول بكرتافة البندقية وهو واضع يده على راسه فكسر له الخنصر والبنصر وقال ان العساكر ظهروا عليها الغيظ لما رأوا المحافظ مهتماً في المدافعة عن الاجانب وتكلمت في حقه كلام تهديد وقال ان عساكر المستعظمين لم يهتموا في منع الهيجان

وشهد علي افندي ذو الفقار انه حضر معركة قره قول اللبانة وان العساكر لم يجتهدوا في منع الهيجان بل كانوا يهيمون بالثأرين وان سلوك المستعظمين على الاطلاق كان سيئاً

وشهد محمد افندي ابو الفضل الذي كان كاتباً بمحكمة اسكندرية انه رأى اورطة المستعظمين متوجهة نحو المنشية على غير انتظام وبدون اسلحة وهم يشتمون النصارى واليهود وشهد الموسيق الفريد جيلو ترجمان اول قونصلاتو فرنسا بالاسكندرية انه في اثناء الهيجان رأى عساكر المستعظمين بقره قول اللبانة واقفين تحت السلاح

انه رأى ان الاهالي كانت مطيعة لعساكر الضبط
والربط كالعادة حتي انه تمكن من منع الهيمان
في النقطة التي توجه اليها باربعة انفار وقبض
على عشرة من الثائرين ولم تضطر عساكره الي
استعمال السلاح

فن حيث انه قد ثبت بشهادة سعادة عمر
باشا لطفي وعلي افندي ذو الفقار والياس افندي
ملحمه وعلي افندي رشدي عدم اهتمام الضباط
المذكورين باطفاء الثورة

ومن حيث انهم بتماؤنهم واهالهم شجعوا
الاشقياء والعساكر على الهيمان

ومن حيث انهم بتصرفهم ذلك النصرف
قد خانوا واجبات وظيفتهم خيانة ترتب عليها
حصول النهب والضرب والقتل فكانوا والحالة
هذه مشتركين في كل ذلك

(فلهذا الاسباب)

نقرر ارسال الضباط المذكورين وهم سعد
ابوجبل وعلي داود واحمد حتي الي المحكمة
العسكرية المختصة بالاسكندرية لاجل محاكمتهم
واصدار الحكم عليهم تطبيقاً للبند ١٠٢ والبند ١٧٠
من القانون الجنائي العثماني

اما العساكر الذين ثبت وجودهم بقره قول
اللبانة الجديد والقديم وقره قول السبع بنات
في يوم الحادثة فهم ابو الحسن الصياد اونباشي
مستخفيين وابراهيم محمد اونباشي مستخفيين وابراهيم
حسين نفر من عساكر المستخفيين وعبد العال
محمد ومحمد خليفة واحمد فهي من انفار الطلعات
فاحدهم ابو الحسن الصياد قرر انه كان
بقره قول اللبانة القديم مع ابراهيم محمد الاونباشي
وثلاثة انفار وانهم لما رأوا الاهالي في هيمان

علي داود قرر انه كان بقره قول العطارين ونعم
بالهيمان فتوجه الي شارع السبع بنات وبذل
غاية الجهد في تسكين الثورة ولم يرَ لا وقوع
ضرب ولا قتل

وسعد ابو جبل قرر انه كان بالفشلق
وبلغة حصول الهيمان فحضر الي قره قول
اللبانة وتوجه بامر سعادة المحافظ الي جهة
كوم الشقافة ونعم الهيمان وعاد الي طرف المحافظ
ثم صرف الليل بالمنشية وانه بينما كان يمنع
الهيمان يومها ضربه احد الاهالي بخشبة على كتفه
فغشي عليه

واحمد حتي قرر انه كان برأس التين
وسمع بالهيمان وحضر الي قره قول اللبانة وكان
سعادة المحافظ هناك فقال له المشار اليه عوضاً
عن وقوفك كذا خذ بعض العساكر واذهب
بها الي شارع انستاسي وامنع الناس من المجيء الي
الشارع الابراهيمي فاخذ اربعة انفار وبقي نحو
ساعتين يظرد الاهالي وحجز منهم نحو عشرة كانوا
يكسرون الدكاكين وينهبونها وارسلهم بالتوالي
الي الضبطية وكان عدد الارساليات خمسة
تقريباً وقال ان عساكره بعد رجوعها من

الضبطية لم يخبره بحصول شيء هناك مع
انه ثابت للقومسيون ان المذبحة كانت في ذلك
الوقت حاصلة امام الضبطية وقال انه لما رأى
الاهالي تكسر الدكاكين وتنهبها علم ان الهيمان
ليس بعادي واخبر علي داود قائمقام اورطة
المستخفيين بذلك غير انه لدى مواجهته مع
علي داود بالقومسيون قرر المذكور انه لم يخبره
بشيء من ذلك فصدق احمد حتي على كلام
علي داود وناقض تقريره الاول وقرر ايضاً

المذكورة

وقد قال سعادة عمر باشا لطفي في تقريره
ان الضابطان الكبار لو ارادوا اخماد الفتنة
لتيسر لهم ذلك بالحال وان اطاعهم كانت في
الظاهر فقط وقال ايضاً ان الضباط الاصاغر
والانفار كانت اطاعهم ظاهرة ايضاً كضابطانهم
الكبار والا لما بلغت الفتنة ما بلغت

وقرر علي افندي ذو الفقار في كلامه عن
حادثة اللبانة ان سلوك المستخفيين على الاطلاق
كان سيئاً وضباطهم ايضاً

وقرر ايضاً سعادة عمر باشا لطفي انه ارسل
علي داود لجهة المنشية وسعد ابو جبل الى جهة
ميناء البصل لاجل منع الهيجان وان ذلك لم
يأت بثمرة لانه حصل نهب جملة محلات في
الجهتين المذكورتين ورأى هو بنفسه بعض
عساكر البوليس والمستخفيين تنهب في المنشية
الصغرى

وقرر الياس لمحبه المعاون بضبطية اسكندرية
انه توجه بامر سعادة المحافظ الى محل السيد
قنديل لكي يدعوه الى الخروج لاجل تسكين
الهيجان وكان علي داود عنه فقال لهم المذكور
دع المحافظ يروح بنفسه لماذا هو محافظ فاجابه
انه حضر بطلب المأمور فشمته وظهر على نفسه
انه يريد ان يستل السيف

وقرر احمد رشدي مأمور قسم رابع والمينا
ان سعد ابو جبل مر عليه الساعة عشرة ونصف
عربي ورأى الضرب والكسر على بعد خمسين
متراً تقريباً ولم يجر شيئاً لمنع ذلك ولا امره
بشيء بل اخبره فقط انه متوجه الى كوم الشقافه
اما هم فقد انكروا تلك الشهادات واحدهم

ولم يكن يسمع في خلال تلك المدة الا صوت
قرع العصي ووقع النبايت وزئير الثائرين
واثنين المصايين وكانت العساكر في اثناء الهيجان
تارة تشترك في الضرب والقتل وتارة تنف
ناظرة الى ذلك المشهد الفظيع ولم تحرك شعائر
الانسانية احداً منهم لمنع تلك الحالة الوحشية
ولا انصدغ قلب احد منهم لجزع المضروبين
واينهم وتذللهم بل كانوا يشاهدون الرؤس
تنفلق موقع العصا والحجماح تنفقت تحت ضرب
الاخشاب والدم يتطاير مع فئات العظام على
الجدران ويندفع من فوهة الجروح اندفاعاً
وهم راضون عن ذلك مسرورين بما ينظرون
ويسمعون

وعند الغروب انقطع ورود الاوربيين
الى الضبطية فسكن الهيجان وكان قد بلغ عدد
القتلى داخل الضبطية وامامها مبلغاً عظيماً وفي
الليل حضر بعض مأموري الضبطية الملسكين
واحضروا عربيات لنقل الجثث الى المستشفى
وكان بعضها بالزقاق المجاور لحمام الضبطية
والبعض الاخر كان قد الفاه الاشياء الى البحر
فاخرجوها ونقلوها جميعاً الى المستشفى وكان
عددها اثنين واربعين جثة وفي الليل نفسه
غسلت الدماء عن الجدران ومن ارض الشارع
ودار الضبطية

كل ذلك ثبت لدى اجراء التحقيق
وسماع الشهود

اما الضابطان الكبار الذين كانوا حاضرين
الواقعة بجهة اللبانة فهم سعد ابو جبل قائمقام
بوليس الاسكندرية وقها وعلي داود قائمقام
اورطة المستخفيين واحمد حتي بكباشي الاورطة

ويهيئون الاهالي وبالاجمال انهم قد اسألو
التصرف كملائم الذين كانوا مرتين بالقره اقولات
التي حصل الهيمان ضمن حدودها وعوضاً عن
ان يمنعوا الهيمان ساعدوا على انتشاره واشتركوا
هم انفسهم مع الثائرين وبعض عساكر البوليس
في الكسر والنهب ودامت الحالة على ما كانت
عليه حتى الغروب وقتل في اثناء الهيمان بعض
اشخاص وجرح كثيرون من اجانب ووطنيين
ونهب محلات عديدة

وكان قد انتشر خبر الهيمان في جهات
المدينة بعد حصوله ببرهة قصيرة ووصل الى
الضبطية وكان مرتباً فيها قسم من عساكر
المستعظمين تحت حكمدارية الملازم ابراهيم عطيه
وقسم من عساكر المراسلة تحت حكمدارية
الملازم علي موسى وقسم من عساكر الطلعات
تحت حكمدارية الملازم محمد الحمال وكان قد
حضر الى الضبطية محمود افندي حمدي بكباشي
الطلعات وذلك بعد ان بلغه خبر حصول
الهيمان بمجة اللبابة وبوصوله اخرج عساكر
الطلعة الذين كانوا بالضبطية ووقفهم امامها
تحت السلاح عن يسار الباب وكذلك ابراهيم
عطيه اخرج قسماً من عساكره ووقفهم تحت
السلاح عن يمين الباب ووزع عليهم المبخانة
وفي تلك الاثناء اتى الى الضبطية ببعض
مجاريج من الاهالي والاجانب ثم بعد برهة اتى
اليها ايضاً بنفر من عساكر السواري مجروحاً
ومغشياً عليه فلما رآه العساكر هاجت وثار
على الجاريج الاوروبيين فقتلهم ثم صعد بعض
عساكر المراسلة على سطوح الضبطية واخذوا
يرمون الى الاشقياء الذين كانوا مجتمعين امامها

باخشاب لكي يستعينوا بها على الاوربيين
ومنذ تلك الساعة اشتد الهيمان بالاشقياء
وصاروا كلما مر احد من الاجانب امام الضبطية
ينقضون عليه اقتضاض الوحوش الضواري
ويشبعونه ضرباً حتى يموت شر موة بعد ان
يقاسي امر العذاب وفي اثناء ذلك كان ابراهيم
عطيه حكمدار القره قول وبقية العساكر واقفين
وقفه المتفرج المسرور لا يأتون بحركة الا
لمساعدة الاشقياء وكانوا اذا فر احد الاوربيين
من يد الاهالي وطلب الالتجاء الى الضبطية
يسدون بوجهه باب النجاة ويطردونه الى الخارج
حيث يقتله الثائرون او كانوا يقتلونه هم انفسهم
ضرباً بقنادق البنادق او طعنوا برؤس
السنج وكانت عساكر المراسلة هي البائدة
بالضرب وفي اثناء المذبحة حضر الى الضبطية
بعض معاونيها واجتهدوا في تخليص بعض
الاجانب فلم يتمكنوا من ذلك الا بمزيد
التعب والعناء لما صادفوا من هيمان العساكر
على انهم لم يقدروا ان يمنعوا المذكورين من
سلب نفود المتجنين وحلى المتجنات وكانوا اذا
غاب المعاون لخطته يفتكون بالاجانب الذين
يكونون قد دخلوا الضبطية وحسبوا نفوسهم
في دار الامن والسلام ولما رأت العساكر ان
المعاونين المذكورين قد اكثروا من الاجتهاد
والغيرة في تخليص الاجانب نصب من وجوهم
ما كان باقياً فيها من ماء الحياء ومنعوم من
وقاية اي كان من الاوربيين وتهددوهم بالقتل
ان لم يقتصروا حتى ان بعضهم اشهر عليهم
السلاح وحينئذ عادت الحالة الى ما كانت
عليه من الضرب والقتل ودامت حتى الغروب

نتيجة ما ترى لقومسيون تحقيق الجنايات
بالاسكندرية في القضية المقامة على
ضباط وعساكر المستنفظين والمراسلة
والطلمبات والبوليس المتهمين
بالاشتراك في حادثة ١١
يونيو سنة ١٨٨٢

انه في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ عند الساعة
السابعة ونصف عربية من النهار حصلت مشاجرة
بقرب قره قول اللبانة بالاسكندرية بين شخص
من الاجانب واخر من الاهالي افضت بينهما الى
الضرب فجرح الوطني في فخذه ونشأ عن ذلك
هيجان بين الرعاع من الاهالي والاجانب وفي
تلك الاثناء حضر بعض الجاوشية من قره قول
اللبانة واخذوا المجرور الى القره قول على ان
الهيجان لم يسكن بل بقي على ما كان عليه حتى
ان بعض الاجانب اطلقوا من البيوت المجاورة
بعض طلقات نارية ثم لقي القبض على الاجنبي
المدعى عليه بجرح الوطني في منشاء الحادثة ولكن
ذلك لم يأت بفائدة بل امتد الهيجان الى
شارع السبع بنات والهاميل وانتشرت الاشقياء
في الشوارع والازقة ضمن حدود قره قول اللبانة
الجديد والقديم وقره قول السبع بنات وكان
بهذه الفرقولات من عساكر المستنظين والطلمبات
عدد كاف لحسم النزاع ومنع الهيجان بكل سهولة
ولكن هؤلاء العساكر المتوطنين بحفظ الراحة لم
يأتوا بادنى حركة مما تقتضيه شؤون وظيفتهم
في مثل تلك الظروف بل لزموا السكون
وصاروا يتفرجون على الهيجان ناظرين اليه بعين

الرضا فترتب على ذلك انساع الخرق وتقام
المصاب فاصيب اشخاص كثيرون من الاجانب
والاهالي وفي اثناء ذلك حضر الى قره قول
اللبانة حضرة وكيل الضبطية ثم سعادة عمر
باشا لطفي الذي كان وقتئذ محافظ الاسكندرية
وخلافها من مأموري الحكومة ثم حضر بعض
قناصل الدول واخذوا يجتهدون جميعاً في اطفاء
الثورة وتشتيت الثائرين معرضين نفوسهم للخطر
حتى انه قد جرح اكثرهم ولكن ذلك لم يأت
بالنتيجة المطلوبة لان الضابطان الكبار الذين
كانوا حاضرين الواقعة وهم علي بك داود
قائمقام المستنظين وسعد ابو جبل قائمقام البوليس
واحمد حتي بكباشي المستنظين لم يساعدوهم حق
المساعدة في منع الهيجان بل كانوا متهاملين
متكاسلين بخلاف ما تقتضي الحالة وكانوا لا
يطيعون اوامر المحافظ الا في الظاهر فقط وكان
الضباط الاصاغر والعسكر منهاملين كالضابطان
الكبار بل لما رأوا من رؤسائهم ذلك الاهال
ازدادوا فجوراً وصاروا يهيمون الاهالي ويؤججون
نار الفتنة حتى بلغ منهم انهم لما رأوا سعادة
المحافظ مجتهداً في منع الهيجان ظهر عليهم الغبط
وصاروا يتكلمون في حقه كلام تهديد وكذلك
لما رأوا ناظر الزه قول مهتماً في اخماد الثورة
هجم عليه احدهم وضربه بكرنافه البندقية فجرحه
فكان اهلهم واهال ضباطهم ونهيمهم للاهالي باعثاً
على انتشار الثورة وامتدادها الى عدة جهات
من اتحاء المدينة وبينما كان الهيجان بالغاً اشدّه
حضرت اورطة المستنظين من مركزها الى محل
الواقعة وكان حضورهم على غير انتظام وبدون
اسلحة وكانوا في اثناء مسيرهم يشتمون الاجانب

بالقومسيون فتذكر لربما يكون لقوله صحة
ج العسكري الواقف امامي لا اعرفه ولا
اتذكره ولم يحضر لي ببوصله في يوم الاحد ١١
يونيو سنة ١٢

صار التوقيع من مصطفى افندي رحجي على
اجوبته بخطه بعد تلاوتها عليه وعلى جابي
بحيري ايضاً واما جابي المذكور افاد بانه امي ولم
يكن معه ختم كاتبه

وعلى ذلك صار قفل المخضر مصطفى رحجي
(جلسة يوم الاثنين ٢ لوليو سنة ١٢)
الساعة ١١ قبل الظهر

حضرها سعادة اساعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا واين
بك وليونكا فالو بك

استحضر المذكور ادناه وسئل بما هو آت
س ما اسمك وبلدك وعمرك وصنعتك
ومحل اقامتك

ج اسمي نصر موسى وبلدي ازدرلي بمدينة
النيوم وعمرى ٢٩ سنة تقريباً وكنت باشجاويز
ببوليس اسكندرية والان خالي الخدمة ومقيم
بسكندرية (ضار تحليفه اليمين)

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ١٨٨٢

ج كنت بقره قول المينا وكنت حكامدار
القره قول المذكور

س ما الذي نظرت يوم ١١ يونيو سنة
١٢ على العموم

ج في اليوم المذكور بعد الظهر نظرت
هيئاً حاصلًا من الاوباش وهم يكسرون
دكاكين الاوربيين ومن جملتهم خماره تعلق

شخص اسمه قسطندي الرومي كان بداخلها
شخصان رومان ففجئوا عليها اولاد العرب
الاوباش وضربوها وجرحوها ولما نظرت ذلك
دافعت عنها واخذت الاثنين المجروحين
واركبتها عربة وارسلتها الى قره قول اللبانه
بصحبة ابراهيم عمر جاويز من البوليس وغير
ذلك لم يحصل شيء

س من رأيت يومها من كبار ضباط
المستعظفين او البوليس

ج الذي نظرت هو بشاي افندي الذي
توفي في واقعة ١١ يوليو سنة ١٢ وكان راكباً
معه في عربة بعض من عساكر البوليس
الاورباويين ومتوجهاً معهم الى كوم الشقافه
وغیره ومن كان معه ما رأيت احداً منهم

س هل نظرت يومها سعد ابو جبل
قائمقام البوليس

ج لا ما نظرت
س هل تعرف اساء من كانوا راكبين
بالعربة مع بشاي افندي

ج لا ما عرفت غير بشاي افندي حيث
ان العربة كانت مارة بسرعة على طول

وعلى ذلك صار قفل المخضر كاتبه
نصر موسى

وعلى ذلك وقع محمد الاسود على اجوبته
بنطه كاتبه

محمد الاسود

صار استخضار علي سالم اونهاشي من عساكر
المستعظنين وسئل بما هو آت

س انت كنت من ضمن عساكر
قره قول الضبطية يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
فأفاد القومسيون عن اسماء عساكر اونهاشية
وصف ضابطان القره قول المذكور الذين كانوا
معك في ذلك اليوم

ج العساكر الذين كانوا معنا بالقره قول
المذكور في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ هم
هرمينه يوسف ومحمد دياب ومحمد الاسود
ومحمد ابراهيم ويوسف يونس وبلال يوسف
وعبد العليم السيد واحمد سالم ومحمد الحديدي
وعبد الجليل سليمان وراشد سليمان ومحمد الجال
ومحمد زيدان ومحمد حمد ومحمد الشبشير
وحسن بدري واما الجاويش فكان اسمه محمد
شعله والانباشيه كنت انا ومحمد بدر

س عين للقومسيون النقط التي كان مرتباً
بها كل من الاسماء المذكورة اثناء حصول
الهيجان في ذلك اليوم

ج حسن بدري واحمد سالم ومحمد حمد
وبلال يوسف ومحمد ابراهيم كانوا حول الضبطية
وعبد العليم السيد ويوسف يونس كانا على
باب الضبطية ومحمد الحديدي كان على الخزانة
ومحمد زيدان كان خفيراً على الضبطية على
شخص ضبط بيارود ومحمد شعله الجاويش
ومحمد دياب ومحمد الجال وراشد سليمان كانوا
خفراء على السجين ومحمد الاسود كان خالي

الخفر وانا كنت خلف الضبطية ومحمد الشبشير
وعبد الجليل سليمان ومحمد بدر الانباشي لا اعلم
اين كانوا مرتبين وكذا هرمينه يوسف لا اعلم
اين كان مرتباً

س هل كان غنيم الدح من عساكر
المستعظنين ضمن عساكر قره قول الضبطية في
ذلك اليوم

ج غنيم الدح ما كان معنا بقره قول
الضبطية في ذلك اليوم بل كان ضمن عساكر
قره قول الميدان

س من كان حكمدار قره قول الميدان
في ذلك اليوم

ج كان يوسف نابل الجاويش
يطلب ختم علي سالم الانباشي افاد بانه
فقد منه وانه ابي

صار احضار مصطفى افندي رحبي من
كتاب اسبتيالية اسكندرية وبمواجهته مع جلي
ببحيري الذي كان من ضمن عساكر مراسلة
الضبطية تلي على جلي المذكور ما قرره مصطفى
افندي رحبي في محضر يوم الخميس ٢٨ يونيو
سنة ٨٢ وسئل بما هو آت

س ها هو قد تلي عليك اجوبة مصطفى
افندي رحبي الكاتب بالاسبتيالية وانضع منها
انك لم تتوجه اليه ببوصله يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢ كما تدعي فأفاد القومسيون عن الحقيقة
ج الحقيقة هو اني توجهت اليه ببوصله
في ذلك اليوم كما تقدم القول مني

س الى مصطفى افندي رحبي ها هو جلي ببحيري
العسكري بالمراسلة الذي يدعي بانه توجه اليك
ببوصله في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ واقفناً امامك

كان خفيراً باعلى الضبطية على شخص كان
ضبط ومعه بارود وهذا لا اعرف اسمه ايضاً
وكان مرتباً احد العساكر خفيراً على باب تخشبية
السجن من الخارج واخر على بوابة السجن ومعهما
واحد اوناثي اسمه محمد لا اذكر لقبه ولا اسم
الفرين الاخرين واحد العساكر الباقي كنت
ارسلته الى قائمقام المستنظفين علي بك داود
ليخبره بحصول الهيجان بالبلد ويطلب منه ان
يرسل لنا بعض عساكر اعانة ولم اذكر اسم
هذا العسكري وباقي العساكر وقدرهم خمسة
انفار والجاويش هم الذين وقفوا تحت السلاح
امام باب الضبطية في ابتداء الهيجان ولا اذكر
اسماء هؤلاء ايضاً ما عدا الجاويش المسمى محمد
ولا اذكر البقية

س كيف يمكن الحصول على اسماء العساكر
والانباشية والجاويش المذكورين والنقط الذين
كانوا مرتبين بها كل باسمه

ج يعلم ذلك من نفس العساكر والانباشية
والجاويش واما انا فكنت مستجداً بالاورطة من
منذ خمسة عشر يوماً قبل يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢ ابراهيم

وعلى ذلك وقع ابراهيم عطيه على اجوبته عطيه
ثم صار استحضار محمد الاسود من عساكر
المستنظفين وسئل بما هو آت

س انت كنت من عساكر قره قول
الضبطية يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ فأفد
التومسيون عن اسماء عساكر وانباشية وصف
ضابطان القره قول المذكور

ج اسماء العساكر الذين كانوا معي
بالقره قول في ذلك اليوم هم حسن بدري ومحمد

حمد ومحمد الشبثيري ومحمد زيدان وراشد
سليمان ومحمد الجمال وعبد الجليل سليمان
وهرمينه يوسف ومحمد دياب ويوسف يونس
وبلال يوسف واحمد سالم وعبد العليم السيد
ومحمد الحديدي ومحمد ابراهيم فيكون جميعهم
خمس عشرة نفرًا وانا سادس عشر واما الانباشية
الذين كانوا معنا بالقره قول في ذلك اليوم فهم
محمد بدر وعلي سالم وجاويش القره قول
كان محمد شعله

س وضع للتومسيون النقط الذين كانوا
مرتبين بها خفر العساكر والانباشية والجاويش
المذكورين اثناء حصول الهيجان في ذلك اليوم

ج حسن بدري ومحمد حمد وبلال
يوسف واحمد سالم كانوا خفراء خارج الضبطية
ومحمد ابراهيم كان خفيراً خارج الضبطية ايضاً
ويوسف يونس وعبد العليم السيد كانا خفرين
على باب الضبطية ومحمد الجمال وعبد الجليل
سليمان وهرمينه يوسف كانوا خفراء على السجن
ومحمد زيدان كان خفيراً على شخص كان
ضبط معه بارود وكان محجوزاً باعلى الضبطية
ومحمد الشبثيري كان ارسل الى قائمقام الاورطة
علي بك داود وانا كنت خالي الخفر ووقفت
بالسلاح امام باب الضبطية ومحمد الحديدي
كان خفيراً على الخزينة ومحمد دياب كان
خفيراً بالسجن ايضاً وراشد سليمان لم اذكر
باي نقطة كان معنا وباي خدامة ومحمد بدر
اوناثي كان مع خفر السجن وعلي سالم الانباشي
كان مع العساكر المعينين حول الضبطية ومحمد
شعله الجاويش كان ملاحظ خفر السجن ايضاً

الى الساعة عشرة ونصف عربي وابراهيم ابو عجيظه
كنت ارسلته في مأموريات في بحر النهار فحضر
الى القره قول عند الساعة ٩ عربي

س ماذا فعله يومها ابراهيم المذكور
ج لما ابتداء الهيجان صار توزيعه مع
سائر العساكر لتسكين الفتنة

س هل فارقك ابراهيم المذكور مدة
ج كان كل واحد منا يتوجه الى جهة
وكنا نغيب عن بعض مدة ساعة او ساعة ونصف
احمد رشدي

(جلسة يوم السبت ٢٠ يونيو سنة ١٨٢)
الساعة ١١ قبل الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا وشفيق بك
وليونكافالوبك

صار استحضار عطيه الملازم وسئل بما هو آت
س حيث انك كنت حكمدار قره قول
الضبطية في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١٨٨٢
فمقتضى ان توضح بيان النفط التي كان معيناً لها
خفراء من عساكر القره قول المذكور واسماء
الانفار الذين كانوا معينين بتلك النفط والذين
كانوا خالين من الخفر وصاروا يقاتهم تحت السلاح
امام الضبطية

ج القره قول المذكور كان مرتباً بوسنة
عشر نفر عساكر واثنتين اونباشيه وواحد جاويز
منهم ستة عساكر وواحد اونباشي كانوا خفراء
حول الضبطية من الخارج ولا اعرف اسماء
احد منهم سوى الاباشي وكان اسمه علي سالم
وبداخل الضبطية كان مرتباً احد العساكر
خفيراً على الخزنة لا اعرف اسمه واحد العساكر

س هل كان سعد ابو جبل بمفرده او
معه عساكر

ج كان بمفرده ماشياً على رجليه
س هل وقع بينك وبينه كلام لما رأيته
ج نعم سألته الى اين متوجه واجابني بما
ذكرته اعلاه ولم يقع بيني وبينه كلام غير ذلك
س اما اعطاك ايام بخصوص الهيجان
ج ما امرني بشيء ما
س هل كان الهيجان سائراً لما تقابلت
مع سعد ابو جبل

ج كان موجوداً في بعض محلات
س هل كانت تلك المحلات بعيدة او
قريبة من النقطة التي تقابلت فيها بسعد ابو جبل
ج كانت مسافة خمسين متراً تقريباً
س هل نظر سعد ابو جبل الكسر
والضرب لما كان يتكلم معك

ج نعم كان ناظره
س هل انجبه سعد ابو جبل الى تلك
الجهات بقصد منع الهيجان بعد ما افترق عنك
ج لا لم يتوجه الى تلك الجهات بل
توجه الى كوم الشقافه

س كم كان عدد العساكر التي كانت
معك بالقره قول يومها

ج كان عندي ثلاثة عساكر من المراسلة
س ما هي اسماءهم
ج اقدم اسماعيل والثاني ابراهيم ابو عجيظه
ولم اتذكر اسم الثالث

س هل كان معك العساكر المذكورة
من الصباح الى المساء يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١٨٢
ج اسماعيل المذكور كان معي من الظهر

(صار تخليفه اليمين)

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بمنزلي حيث كنت خالي الخدامة
يومها ولكن لما تبالغ لي بمحصول معركة توجهت
لحل وظيفتي بقره قول اللبانة فرأيت ناظر
القره قول مجروحاً فاخذته وطلعتني الى اعلى القره قول
للحكيم وفضلت بالقره قول ولا اعلم ماذا حصل
بالخارج

س هل ما سمعت من العساكر المستحفظين
الذين كانوا بالقره قول يوم الواقعة شيئاً
بخصوص ما حصل

ج ما سمعت منهم شيئاً قط لانهم كانوا
يروننا بعين العدوة وكانوا يفتكرون فينا اننا
متنفذين مع الافرنج

س هل سمعت شيئاً بخصوص ما حصل
امام باب الضبطية وبداخلها من قتل وضرب
ونهب في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج سمعت انه حاصل مقتل امام باب
الضبطية وسمعت ايضاً ان تمرجي الضبطية
كان يضرب وبلغني ذلك من علي البيطار
باشجاويزش بوليس

س أما سمعت شيئاً بخصوص عساكر
المستحفظين

ج ما سمعت شيئاً

س هل تعرف من الذي ضرب ناظر
قره قول اللبانة

ج لا اعرف ذلك

خليل صالح

تأملت عليه اجوبته فوق عليا بخطه وختمه

(وعلي ذلك صار قتل المحضر)

(جلسة يوم الاثنين ٢٥ يونيو سنة ٨٢)

(الساعة ١١ قبل الظهر)

حضرها سعادة اساعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا وبلغ بك
وشفيق بك وليونكافالو بك

استحضر احمد افندي مأمور المينا وسئل
بما هو ات بعد تخليفه اليمين

س ما اسمك ومحل مولدك ومقدار
عمرك ووظيفتك

ج اسي احمد رشدي ومولود بسكندرية
وعمرى ثمان وثلاثون سنة ووظيفتي مأمور
قسم رابع والمينا وقيم بسكندرية

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بقره قول قسم رابع

س هل حصل هيجان يومها بتلك الجهة
ج نعم حصل كسر دكاكين وضرب

اشخاص اورباويين منهم واحد اسمه الخوجا
فرا لا مبو اخذته الى القره قول واشخاص خلافه
حامينا عنهم فلما رأيت ذلك ارسلت بوصاله
الى حسن بك صادق وكيل الضبطية ليسعفني
ببعض عساكر فارسل لي خمسة عساكر من

البوليس واخذوا يساعدونني في اطفاء الهيجان
س اما ارسل لك حسن بك صادق

ضباطاً ليساعدوك ايضاً

ج ما ارسل لي خلاف العساكر الخمسة
س اما نظرت يومها بمجهة المينا ضباطاً

من البوليس

ج نعم رأيت سعد ابو جبل عند الساعة
عشرة ونصف عربي ماراً علي فسالته الى ابن

متوجه فاجابني انه متوجه لجهة كوم الشقافه

محل الواقعة فنزلت خلف سعادته وتوجهت
بعربة وكنت مصحوباً بمحمد افندي طاهر
وبوصلنا الى جهة قره قول اللبانة رأيت سعادة
المحافظ ومعه مسيو كوكسن ثم دخلوا الى منزل
مجاور للقره قول وقبل ان في المنزل اوربين
يطلقون عبارات نارية فبعد مضي بضع دقائق
نزل سعادة المحافظ والمسيو كوكسن من المنزل
المذكور ومعهم طبنجة ذات ستة طلفات صغيرة
ثم دخل سعادته الى القره قول واخذ الاهالي
يقيمون امام القره قول بكثرة وتزايد الهيجان
الذي كان حاصلًا وصارت المجاريح تحضر من
السكك الى القره قول وبلغ مقدارهم على وجه
التقريب نحو الاربعين من اولاد عرب واورباوين
ثم حضر ايضا مسيو كوكسن مجروحًا وصار
سعادة المحافظ يهدئ الناس وينصهم بالانصراف
ثم اوصل الموسيو كوكسن الى منزله واما انا
فبقيت بالقره قول لغاية الغروب لانتهاز فرصة
لتوجهي الى منزلي ولما طلب كتاب القره قول
والدائرة البلدية الموجودين بالقره قول ارفاق
عسكري معهم لتوصلهم الى منازلهم فتوجهت معهم
وبرفقتنا العسكري حتى وصلت الى منزلي برأس
التين وامرت العسكري بالانصراف

س ما الذي شاهدته من عساكر المستعظمين
حال وجودك بقره قول اللبانة

ج لم يهتموا باطفاء ما كان حاصلًا من
الهيجان بل عساكر البوليس هم الذين كانوا
مجهزين في ذلك

س هل ما سمعت منهم شيئًا مثل تهديدات
لسعادة المحافظ أو غير ذلك

ج ما سمعت منهم شيئًا من ذلك قط

س هل رأيت علي داود في محل الواقعة
ج ما رأيته لكثرة الازدحام
س هل ما رأيت سعد ابو جبل
ج ما رأيته ايضا لاني ما خرجت من
القره قول بالنسبة لما كان قد اعتراني من
الخوف وكان معي وكيل المحافظة حسين بك
بداخل القره قول

س عندما كان يحضر احد المجاريح
الاورباوين او الغير مجاريح منهم الى القره قول
وكانت تهيج الاهالي هل كان عساكر المستعظمين
الذين كانوا واقفين بالقره قول يهتمون في منعهم
ج الاهالي كانت تهيج بزيادة عند حضور
مجاريح وطنيين وعند ذلك ما كان عساكر
المستعظمين يمنعونهم عن الاورباوين وكنت
اخشى من كون الاهالي تهجم علينا بالقره قول
س اخبرت في اجوبتك انك توجهت
الى متلك برأس التين عند الغروب فبالطبع
مررت من امام الضبطية فاذا الذي شاهدته
بالمنشية وامام الضبطية

ج ما مررت من المنشية ولا من امام
الضبطية بل مررت من جهة الساحة ومدق
العلوي وشارع الميدان وحارة الشرلي
اسحاق

طلب منه الختم على اجوبته فحتم
ثم استخضر المذكور ادناه وسئل بما هو آت
س ما اسلك وبلدك ومقدار عمرك
ووظيفتك ومحل اقامتك

ج اسمي خليل صالح وبلدي انشاصيه
بمدينة الدقهلية وعمرى ٢٥ سنة ووظيفتي كنت
باشجاويزش بالبوليس بسكندرية واقامي بها

(ثم استخضر المذكور ادناه وسئل بما هو ات)
س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك
وصنعتك ومحل اقامتك

ج عبد الجليل سليمان وبلدي ناحية
اصفون المطاعنة بديرية اسنا وعمرى ٣٥ سنة
وكت من عساكر المستغظين ومقيم ببلدي

س اين كنت يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج كنت بالضبطية

س ماذا رأيت يومها

ج لما بلغ الملازم انه حصل معركة بجبهة قره قول
الفرار وزع الخفر بالسجن وبالنقط

س اين كنت انت

ج كنت داخل تخشبية السجن

س ماذا رأيت من القتل والضرب والنهب

ج ما رأيت شيئاً من ذلك

س اين كنت عندما حضر السواري

المجروح

ج ما رأيت

س هل ما رأيت اجانب التجول بالضبطية

ج ما رأيت شيئاً من ذلك

س هل تعلم من الذي كان ينهب الجثث

التي كانت بالضبطية

ج لا اعلم ذلك

س هل ما سمعت ضرب عيار ناري

ج لا ما سمعت ذلك عبد الجليل

سليمان

قال انه ليس معه ختم ولا يعرف القراءة

والكتابة

(ثم استخضر احمد افندي واصف يوزباشي
طلعات اسكندرية وبعد تخليفه اليين سئل

بما هو ات)

س من ضمن الكشف الذي قدمته

للقومسيون باسماء عساكر الطلعة الذين كانوا

بقره قول اللبانه يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ان عبد العال محمد وجرجس حنا قالوا انها كانا

مسيجونين بالبرج في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

هل في معلومتك ذلك

ج لا صحة لما قاله الشخصان المذكوران

ومع ذلك دفاتر المصلحة تثبت عدم صحة

اقوالهما

س ضروري انك تخضر الدفاتر

الحكي عنها

ج باكر احضرم

احمد واصف يوزباشي

طلعات اسكندرية

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

ثم استخضر المذكور ادناه وسئل بما هو ات

س ما اسمك وبلدك وعمرك ووظيفتك

ج اسمي اسحاق افندي ابن احمد وبلدي

انابه ببلاد الجراكسة وعمرى ٢٩ سنة ووظيفتي

ناظر قلم بسابورت بسكندرية

س ما كانت وظيفتك في شهر يونيو سنة ٧٢

ج كنت معاوناً بمحافظة اسكندرية

(صار تخليفه اليين)

س هل كنت موجوداً بالمحافظة عندما

حضر الخبر لسعادة المحافظ بانه حاصل معركة

بجبهة اللبانه في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت بالمحافظة عند نزول سعادة

المحافظ في اليوم المذكور من المحافظة وبلاستفهام

عن سبب نزول سعادته علمت انه متوجه الى

س عندما حضروا الى الفرقة قول هل
قبلتهم حالاً

ج لا اذكر ذلك

س باي حالة حضروا هل كانت فيهم

اثار جرح

ج ما رأيت شيئاً من ذلك

س اين كان الملازم عندما حضر الفئصل

ج لا اذكر ذلك

س هل الملازم اصاب بجروح يومها

ج ما رأيت فيه جرحاً

س هل ما رأيت الاوباش تكسر دكاكين

امام الفرقة قول

ج ما رأيت ذلك

س هل ما رأيت عشرين او ثلاثين

بدويّاً آتئين من جهة الهاميل بايديهم عصي
ونبايت وهم يصرخون بحالة شقية بالتعرض
على الاجانب وخلقهم جم غفير من الاوباش
وانتم تضحكون عندما رأيتم ذلك

ج نعم رأينا ذلك

س ماذا صنعتم عند ذلك وهل اهتمتم

في اطفاء الثورة

ج ما فعلنا شيئاً من ذلك

س هل ما رأيت قتلاً توقع امام فرقة قول

السبع بنات

ج ما وقع قتل

س هل تعلم اسم العسكري الذي اخذ

بالعنف الطبقة من جناب فئصل ابطاليا حينما

مر من الشارع

ج لا ادري ابراهيم حسن

قال انه ليس معه ختم ولا يعرف الكتابة

(ثم طلب المذكور ادناه وسئل بما هو ات)

س ما اسمك وبلدك وعمرك وصنعتك

ومحل افامتك

ج اسمي حجاج يوسف وبلدي الكدابه

بديرية الجيزة وعمرى ٤٨ سنة وكنت انبائي

بالمراسلة بالضبطية بسكندرية والان مقيم ببلدي

س ماذا توقع بالضبطية وامامها من القتل

والضرب والتمب يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج ما رأيت شيئاً من ذلك

س في اي جهة كنت

ج كنت جالماً امام قلم تحصيلات

الضبطية

س أما رأيت علي شاهين الجاويش

ومهدوي العسكري بايديهم نبايت

ج ما رأيت ذلك

س أما رأيت عساكر المراسلة حينما صعدوا

على سطح الضبطية وكسروا الاخشاب والنوا

بعضها للاوباش الموجودة بالطريق

ج ما رأيت شيئاً من ذلك

س أما رأيت احداً من الاجانب التجأ

الى الضبطية

ج ما رأيت شيئاً من ذلك

س اين كان علي افندي موسى يومها

ج لا ادري

س اين كان حينما حضر السواري

المجروح الى الضبطية

ج ما رأيته

س هل ما سمعت طلق عيار نارى

ج ما سمعت ذلك حجاج يوسف

قال انه ليس معه ختم ولا يعرف الكتابة

(جلست يوم الثلاثاء ٢٩ مايو سنة ١٢
الساعة ١١ قبل الظهر)

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء نجيب بك وامين بك
وشفيق بك

صار استحضار الآتي اسمه وسئل بما هوأت
س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك
وصنعتك ومحل اقامتك

ج اسمي ابو الحسن الصياد وبلدي كفر
ابو الحسن بمديرية المنوفية وعمرى ٢١ سنة
نقريباً وكنت اونباشي بمستحفظين اسكندرية
ومتوطن ببلدي

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ١٢

ج كنت بقره قول اللبانه القديم
س من كان معك بقره قول اللبانه القديم
في اليوم المذكور

ج في ذلك اليوم كنت انا نفراً وكان
معي بالقره قول السيد السعداوي ومحمد حمود
وسيدروس صليب انفار وابراهيم محمد عمران
اونباشي

س ماذا رأيت يومها
ج الساعة ٨ عربي تقريباً كنت بداخل
القره قول فالاونباشي ابراهيم محمد عمران ايقظني
من النوم وامرنا بالوقوف تحت السلاح فشاهدنا
عند ذلك اناساً بكثرة مارين بالطريق بحالة
هيجان

س أما حصل امام قره قول اللبانه القديم
الذي كنتم فيه ضرب او قتل او نهب
ج ما حصل شيء من ذلك ابداً

س الى اي وقت استمرتم تحت السلاح
ج الى الساعة ١١ عربي نهائياً فوضعنا
السلاح وجلسنا امام القره قول الى الساعة ٦
عربي ليلاً

س أما حضر لكم احد يطلبكم من حكمدار
الاورطه او ما حضر لكم امداد

ج ما حضر لنا طلب وما جاء لنا امداد
طلب منه الختم على اجوبته ابو الحسن
الصياد

ثم صار استحضار المذكور ادناه وسئل بما
هوأت

س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك
وصنعتك ومحل اقامتك

ج اسمي ابراهيم حسن وبلدي من اهالي
سهنود بمديرية الشرقية وعمرى ٢٢ سنة وكنت
نفراً باورطه مستحفظين اسكندرية ومقيم ببلدي
س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ١٢

ج كنت بقره قول السبع بنات
ج ما الذي حصل يومها امام القره قول
ج الساعة ثمانية عربي تقريباً بينا كان

الملازم يوسف محمد افندي قاعداً امام القره قول
مع الاونباشي ابو الغبط الصنطي باغنا انه حصل
معركة في جهة قره قول اللبانه المجديد فامر
الملازم بحمل السلاح فحملناه ووقفنا امام القره
قول لغاية الساعة ١٢ عربي

س هل رأيت فصلاً حضر بالقره قول
ج نعم رأيت فصلين ومعهم يستقيح حضروا

الى القره قول بحالة خوف والاغلب انهم كانوا
راكبين عربي

ثم استخضر المذكور ادناه وسئل بما هوأت
س ما اسمك وبلدك وعمرک وصنعتک
ومحل اقامتك

ج اسمي جرجس حنا وبلدي عزبة الشقر
بديرية المنيا ومقيم بها وعمری ثلاثين سنة وكنت
عسكري نفر بطلمبة اسکندرية

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج كنت مسجوناً بالبرج

س من اي وقت صار سميتك

ج من قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

بخمسة ايام

س في اي وقت صار الافراج عنك

ج في يوم الجمعة التي أعقبت يوم الاحد

١١ يونيو سنة ٨٢ جرجس حنا

طلب منه الختم على اجوبته فقال بعدم

وجود ختم معه ولا يعرف الكتابة

ثم صار استخضار المذكور ادناه وسئل بما هوأت

س ما اسمك وبلدك وعمرک وصنعتک

ومحل توطنك

ج اسمي محمود فوده وبلدي ويش الحجر

بديرية الدقهلية ومتوطن بها وعمری ٤٠ سنة

وكنت باشجاویش بمراسلة الضبطية سابقاً

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج كنت واقفاً على اوضة وكيل الضبطية

فاني معين عليها

س ما الذي نظرته يومها بالضبطية من

ضرب ونهب وقتل

ج ما نظرت شيئاً من ذلك

س اين كان علي شاهين الجاویش يوم ١١

يونيو سنة ٨٢

ج كان معي يومها على باب اوضة ما مور

الضبطية ولما نزل الوكيل نزل معه

س ما عاد الى الضبطية ثانياً

ج عاد نحو الساعة ١١ عربي تقريباً

س اين كان العسكري مهدي

ج لا اعلم

س ماذا كان يصنعونه عساكر المراسلة

في ذاك اليوم

ج كانوا معينين على الافلام

محمد فوده باشجاویش

طلب منه الختم على اجوبته فقال ان ليس

معه ختم ولا يعرف الكتابة

(صار احضار احمد افندي سلامه وصار

مواجهته مع محمد فوده الباشجاویش وسئل)

س هل تعرف هذا مشيراً على محمد فوده

ج نعم اعرفه

س هل ما توقع منه شيء من القتل والنهب

والضرب بالضبطية يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج ما وقع منه شيء من ذلك

س كيف كان سير هذا الرجل بالضبطية

ج كان سيره طيب وكان مذموماً عند

عصبة الجهادية لانه لم يوافق على اخلافهم

وارادوا رفته مراراً

س هل لم يجتهد يومها في منع ما توقع

من عساكر المراسلة واخلافهم

ج ما حصل منه شيء من ذلك وما كان

احد من العساكر يمنع ما توقع اصلاً

تليت عليه اجوبته فوق عليا بخطه وختمه

احمد سلامه معاون ضبطية

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

س هل رأيت قتلاً توقع بداخل الضبطية
ج بلغني انه توقع قتل بالضبطية وما
نظرت شيئاً بعيني بما اني كنت مقيماً بالدور
الاعلى بالضبطية في اوضة التوقيه

تليت عليه اجوبته فوق عليها بخطه

كاتبه

حامد ياور

(جلسة يوم الاربعاء ٢٢ مايو سنة ٨٢
الساعة ١١ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء نجيب
بك وشفق بك وامين بك وليونكا فالو بك)
صار استحضار المذكور ادناه وسئل بما هو آت
(بعد تخليفه اليين)

س ما اسمك ومحل مولدك وقدر عمرك
وصنعتك ومحل اقامتك

ج اسمي الحاج سيد ومولود بالجملية بمصر
وعمرى ٥٤ سنة وصنعتي الان حماحي وسابقاً
كنت ابيع عيش امام الضبطية بسكندرية
ومقيم بها

س علم للتومسيون انك تعرف العسكري
البحري الذي كان واقفاً امام الضبطية يوم الاحد
١١ يونيو سنة ٨٢ وبضرب ببلطة كانت معه
كل من مر عليه من الافرنج فقتضي منك انك
ترشد التومسيون الى هذا الشخص

ج لا اعرف هذا الشخص وانما سمعت
انه موجود بالشارع بحري لابس زرقه عابها
علامات حمر وبنطلون ابيض وهو يقتل ببلطه
س هل بعد ذلك ما سمعت شيئاً بخصوص

ج لا ما سمعت شيئاً

الحاج سيد

طلب منه الختم على اجوبته فقال ان ليس معه ختم
(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم السبت ٢٦ مايو سنة ٨٢
الساعة ١١ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا وحضرات الاعضاء شفيق بك
وبليغ بك ونجيب بك وامين بك وليونكا فالو
بك)

صار استحضار المذكور ادناه وسئل بما هو آت
س ما اسمك وبلدك وعمرك ومحل اقامتك
وصنعتك

ج اسمي عبد العال محمد وبلدي ناحية
الزفتون بمديرية المنيا ومتوطن بها وعمرى ٢٦
سنة وكنت عسكري نقر بطلمبة اسكندرية

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ كنت مسجوناً
بالبرج لانى كنت تأخرت ٢٧ يوماً عن الاجازة
التي ترخص لي بها فصار سجنى ٢٧ يوماً مثلهم
س من كان حكامك بالطلبة

ج حكمداري اسمه احمد افندي واصف
بوزباشي

س ما اسم الملازم

ج الملازم اسمه محمد افندي الجميل
س هل ما سمعت بمحصل شيء بالضبطية

يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لا ما سمعت بمحصل شيء بالضبطية
يومها

عبد العال محمد

طلب منه الختم على اجوبته فقال انه ليس
معه ختم ولا يعرف يكتب

س كم هو عدد الاشخاص الذين صار منعهم
بداخل وخارج الضبطية وكم عدد المجرى الذين
الذين صار ارسالهم الى الاستباليات بمعرفة
النووية

ج سبق مني الايضاح باني لم انظر وقوع
قتل بداخل الضبطية واما عدد الذين صار
قتلهم امام الضبطية فلا اعرف قدره ولا اذكر
ايضاً عدد المجرى

س ما صفة الاشخاص الذين قتلوا
وجرحوا

ج الذين صار قتلهم امام الضبطية كلهم
نصارى افرنج واما المجرى الذين كانوا يردون
فجر منهم من الاجانب وجزء من الوطنيين
س أما رأيت العسكري السواري الذي
حضر بالضبطية في حالة خطر

ج لا اذكر ذلك
(تلقت عليه اجوبته فوق عليها بخطه)
كاتبه

عبد الباقي الكردي
ثم صار اراءة حزين فرغلي الي عبد الباقي
افندي الكردي فقال انه هو الذي اخبر عنه
في اجوبته
كاتبه

عبد الباقي الكردي
(وعلى ذلك صار قتل المحضر)
(جلسة يوم الثلاث ٢٢ مايو سنة ١٢
الساعة ١١ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء نجيب
بك وبلغ بك وشفيق بك وامين بك
وليونكا فالو بك)
(صار استحضار الاتي ذكره وسئل بما

(هوات)

س ما اسمك ومحل مولدك ومقدار عمرك
وصنعتك ومحل اقامتك

ج اسمي حامد ياور ومولود بسكندرية
وعمرى ٢٠ سنة وصنعتي كانت بالضبطية ومقيم
بسكندرية بمجھے السيد المرسى
(صار تخليفه اليمين)

س انه في ٦ نوفمبر سنة ١٢ لما سئلت
امام هذا القومسيون بصفة شاهد في قضية قتل
الخوaja جرجس جميل قلت من ضمن اجوبتك
انك رأيت واحداً من المستنظين قابضاً على
سكة وواقفاً هل تعرف هذا العسكري الذي
اخبرت عنه وفي اي جهة كان واقفاً

ج لا اذكر اسمه ولا ذاته انما اذكر
انه كان واقفاً امام الضبطية بالجهة الشرقية في
وسط الشارع تقريباً بينه وبين الطرطور نحو
المتر وكان شاهراً سكه لكن لم اره بضرب
بها احداً

س اخبرت انك في يوم ١١ يونيو سنة
١٢ كتب بارسال ستة انفار مصابين الى
الاستبالية وبعد ذلك صار المعاون يرسل
بمعرفته فكم مقدار الذين ارسالهم المعاون

ج لا اعلم وانما اذكر ان القتلى الذين
وجدوا امام الضبطية بمجھے الحمام وصار مشالهم
ليلاً هم ٤٢ قتيلاً على حسب ما بلغني وان القتلى
المذكورين اوربيون

س قلت انك نظرت جثثاً في البحر فن
كان الفاعل لذلك
ج اني نظرت الرعاع يلتون الجثث
بزقاق الحمام الكائن امام الضبطية

ج هو من ضمن عساكر المراسلة

س اين كان يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج اني رأيت الساعة ١١ عربي تقريباً
عند ابتداء النوبتية وكان جالساً عند اوضة
النوبتية المذكورة

س أما رأيت قبل ذلك في اليوم المذكور

ج ما رأيت الا الساعة ١١ عربي في المحل
المذكور

س هل ما كان ظاهراً عليه بعض تهورات
او غير ذلك

ج ارأيت عليه شيئاً من ذلك فان
هذا العسكري طيب دون خلافه

س انت قلت ان هذا العسكري طيب
دون خلافه ما معنى ذلك

ج اعني ان العساكر فيهم الطيب والردى
واغلبهم كان في ذاك الوقت ردياً

س حيث انك اخبرت بانك كنت موجوداً
بالضبطية يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ من
الصباح لغاية ثاني يوم الصبح ايضاً فطبعاً تكون
رأيت كلما توقع بالضبطية من الفظائع مثل
ضرب ونهب وقتل وغير ذلك فاخبر القومسيون
بما نعلمه

ج وقوع الضرب والقتل حصل امام الضبطية
ما بين الاربع مفارق تحت شبايك اوضة
النوبتية واما بداخل الضبطية فلم انظر شيئاً

س حيث ان وقوع القتل والضرب حصل
بالجهة الكائنة تحت شبايك اوضة النوبتية
وانت كنت نوبتياً في تلك الليلة وموجوداً
بالاوضة المذكورة ورأيت الضارب والمضروب
فيقتضي ان تخبر عن الذين كان جارياً منهم

التعدي وعلى من كانوا يتعدون

ج ان الضرب كان جارياً من الاوباش
س أما رأيت ضمنهم احداً من عساكر
المستحفظين

ج ما رأيت ضمنهم احداً من عساكر
المستحفظين

س ما الذي كانوا يصنعونه عساكر قره قول
الضبطية الذي كان حكمداره ابراهيم عطيه حينما
رأوا المقتلة الحاصلة امام باب الضبطية

ج كانوا مصطفىين امام باب الضبطية
وما احد منهم رأيتهم يجتهد في منع ما توقع من
الضرب والقتل والنهب

س هل ما كان موجوداً بالضبطية
عساكر مصطفة بالشارع غير عساكر ابراهيم
عطيه

ج كان واقفاً ايضاً عساكر الطلبة وكان
معهم سلاحهم ولم يجتهدوا ايضاً في اطفاء الثورة
س هل ما رأيت بعض جثث ملقاة
امام الضبطية

ج رأيت قتيلاً واحداً ملقى على ظهره
بجوار الحنفية التي بجوار الضبطية وكان نظرنا
الى ذلك عقب ضرب روفلغر

س هل لو رأيت صورة الشخص الذي
اخبرت عنه يمكنك تذكرها

ج لا يمكنني ذلك

(ثم صارت اراءة صورة جرجس جميل
الى عبد الباقي افندي فلم يعرفها

س أما رأيت من الذي اطلق الروفلغر
ج ما رأيت حيث كان نظري بعد
سماع الطلق

ذلك هو اننا نعرف بعضنا حق المعرفة
وعند تلاوة ذلك على الجميع قالت الستة
عساكر انهم تذكروا ان السيد خلاف كان
معه ايضا بالقره قول كاتبه

احمد نجم

تلي ذلك على الجميع فاحمد نجم وقع عليه
بخطه وختمه والستة اشخاص المذكورين قالوا
ان ليس معهم اخنام وعلى ذلك صار قفل المحضر
جلسة يوم السبت ١٩ مايو الساعة ١١

قبل الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء شفيق بك وبلغ بك ونجيب
بك وليونكا فالوبك وامين بك

صار استحضار الآتي ذكره وسئل بما هو
انت بعد تحليفه اليمين

س ما اسمك ومحل مولدك وعمرك
وصنعتك ومحل اقامتك

ج اسمي عبد الباقي الكردي ومولود
بسكندرية وعمرى ثلاث وعشرون سنة وصنعتي
كاتب بضبطية اسكندرية ومقيم بسكندرية

س من اي وقت وانت مستخدم بالضبطية

ج من نحو الاربع سنوات

س في اي قلم انت الان

ج في القيودات

س كم سنة لك في هذه الوظيفة

ج مدة اربع سنوات

س في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١٢ هل

كنت قائما بهذه الوظيفة ايضا

ج نعم

س واين كنت يومها

ج كنت بالضبطية

س من اي وقت الى اي وقت

ج توجهت الى الضبطية في اليوم المذكور
من ابتداء الساعة ٢ عربي صباحا وبث هناك
تلك الليلة اعني ليلة الاثنين حيث كنت كاتب
الطوبجية الثاني

س هل مرتب بالالوضه التي انت لها
بالضبطية عساكر لاداء الطلبات

ج لم يكن مرتبا عساكر مخصوصين للالوضه
التي انا بها مع قلم القيودات بالضبطية وانما
العساكر التي تؤدي طلبات قلم القيودات من
عين العساكر المرتبين بقلم الادارة القريب من
اوضتنا واذا احتجنا لمر ما نطلب من الاونباشي
المعين لتكليف احد العساكر

س هؤلاء العساكر من اي صنف

ج هؤلاء العساكر من المراسلة المرتبين
بنوع خصوصي للضبطية

س هل تذكر اسماء عساكر المراسلة
الذين كانوا مخصصين لقلم ادارة الضبطية في يوم
الاحد ١١ يونيو سنة ١٢

ج لا اذكر اسماءهم

س هل تعرفهم بالنظر

ج ربما اذا رأيتم اذكر وانما اذكر ان
على شاهين الاونباشي وموسى السيد المشهور
بالحاج موسى وهو اونباشي ايضا كانا بالنو تجيه
ليلة الاثنين ولا اذكر العساكر الذين كانوا مع
الاونباشية المذكورين

س هل تعرف حزين فرغلي

ج نعم اعرفه

س ما هذا الشخص

ج لا اعرف ذلك

س هل يمكنك ان تؤكد للقومسيون
بانه لم يقع من العساكر التي كانت تحت
حكم دارينك يوما ادنى شيء يستوجب الجزاء

ج اؤكد للقومسيون انه ما وقع شيء مثل
ذلك من عساكري بل كانوا جميعهم مجتهدين
وحافظوا على نظمتهم بكل صدق يوما وبعد

س اذا احضرنا لك بعض العساكر
الذين كانوا في الفرقة قول يوما هل يمكنك ان
تعرف ان كانوا من الذين بقوا بالفرقة قول
في ذلك اليوم او من الذين خرجوا معك لما
توجهت الى شارع السبع بنات

ج ارجو من القومسيون احضار المذكورين
اربا اعرفهم

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخظه وختمه احمد
نجم

وعلى ذلك صار قفل الحضر
جلسة يوم الخميس ١٢ مايو سنة ٨٢ الساعة ٢
بعد الظهر

بحضور حضرات بليغ افندي وشفيق بك
وابوناكا فالو بك

استحضر احمد افندي نجم وسئل بما هوأت
س قلت في اجوبتك السابقة انك لم

تذكر اسماء العساكر التي كانت خرجت معك
من فرقة قول المنشية يوم الاحد ١١ يونيو سنة

٨٢ فما هي اسماء اشخاص موجودة بسكندرية
فأفدنا ان كنت تعرفهم ام لا وهم رضوان الفطاني

وشعبان طنطاوي وعلي حسن وحسين البهناوي
ومحمد عطيه والسيد محمد

ج اني اذكر هذه الاسماء وهي اسماء عساكر

من الذين كانوا بالفرقة قول في تلك المدة وارجو
القومسيون ان يحضروهم لكي ارى ان كانوا ممن
خرجوا معي في اليوم المذكور او ممن بقوا
بالفرقة قول

صار احضار السنة اشخاص المذكورين
بالقومسيون امام افندي نجم فعرف منهم شعبان
الطنطاوي وقال انه هو الجاويش الذي كان
بالفرقة قول يوما ولا امكنه ان يفيد ان كان
الاخرين خرجوا معه يوما او بقوا بالفرقة قول
ثم بعد ذلك امر القومسيون احمد افندي نجم
بان يتكلم مع الجاويش المذكور والانفار الثمانية
التي كانت خرجت معه فامكنهم ان يذكروه
باسماء هؤلاء الاشخاص وقالوا انهم لم يذكروا
ذلك لانهم كانوا جدد

س (الى شعبان طنطاوي الجاويش) -
حيث انك كنت بقيت بفرقة قول المنشية يوم

الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ بناء على امر احمد افندي
نجم اليوزباشي فهل يمكنك ان تؤكد للقومسيون

ان الانفار الموجودة امامك كانت باقية معك
بالفرقة قول في اليوم المذكور لحد الغروب

ج اذكر بالتاكيد ان حسين البهناوي
ورضوان الفطاني كانا معي ولما الاخرون فرما

كانوا معنا ايضا
س (الى حسين البهناوي ورضوان الفطاني)

حيث كنتم بالفرقة قول يوما هل تذكر ان
كان السيد محمد وعلي احسن ومحمد عطيه

كانوا موجودين معكم بالفرقة قول وبقوا معكم
لاخر النهار

ج نعم متاكدين انهم كانوا معنا يوما
بالفرقة قول لاخر النهار وسبب تأكيدينا في

بدر الاونباشي الى محل الواقعة لينظر الحال
فتوجه ثم حضر واخبرني ان علي داود قائمقام
المستخفيين وقتها موجود بمحل الواقعة وأنه يطلب
مني ١٢ نفراً بقصد المساعدة فعند ذلك ارسلت
ثمانية انفار واصلتهم بنفسي الى شارع السبع بنات
وسلمت القره قول للمعاون النوبختي واعطيت
التنبيهات اللازمة للجايوش مؤكداً عليه بان
يجتهد في حفظ الامن والراحة بجهة قره قولنا
فلما وصلت الى شارع السبع بنات تقابلت بالقائمقام
علي داود فامرني بالرجوع الى نقطتي الاصلية
خوفاً من حصول شيء مغاير في جهتنا التي هي
اهم الجهات فرجعت بالحال الى قره قولي وفي
رجوعي تقابلت بالموسيو مارك مدبر البوليس
فقلت له ان يلازمي ويساعدني في اطفاء تلك
الفتنة فلازمني فعلاً وحضرنا سوية الى المنشية
واخذنا نشنت جميعات الاشقياء حتى لما شعر
قنصل فرنسا بوجودي بالمنشية تجاسر على الخروج
من منزله هو وجملة اورباوين فطلبني المذكور
وقال لي ان اوصل جملة اورباوين الى البحر
فاجبته بان يتأني قليلاً مقدار نصف ساعة حتى
تنتهي المسألة وترجع الراحة ثم مكثت بالمنشية
بقره قولها الى ان حضر الالاي وصار توزيع
العساكر في البلد فبعدها رجعت الى القره قول
واجريت توصيل الاورباوين الذين كانوا به
كما ذكرت

س حيث توجهت بنفسك الى شارع
السبع بنات ثم رجعت منه ومكثت بالمنشية الى
ان جاء الالاي فيلزم انك تكون قد نظرت
جميع الوقائع التي حصلت بالجهات المذكورة
فأند القومسيون عن معلوماتك في ذلك

ج وانا متوجه الى شارع السبع بنات ما
رأيت سوى تجمعات اشخاص في الطريق وعند
رجوعي الى المنشية رأيت البعض منهم يكسر
وينهب الدكاكين وما رأيت ضرب احد ما
في الشارع المذكور واما بالمنشية فكانت الاشقياء
في ايديهم عصي وكانت تجتمع في نقط مخبئة
وتضرب الاورباوين فكنت انا والمسيو مارك
نجري من جهة الى اخرى وكذلك العساكر لمنع
الضرب الذي كان حاصلًا

س هل نظرت جنث اورباوين
قتلت بالمنشية يومها

ج رأيت جنّة او جنتين ولكن لم اتحقق
ان كانت جنث قتلي او اشخاص مجروحة فقط
س هل صار ضرب رصاص في المنشية
يومها

ج سمعت ضرب رصاص ولكن لا اعلم
من اي جهة

س هل رأيت عساكر القومسيون تجري
الواجب يومها

ج كنت اراهم يركضون من جهة الى
اخرى بدون ان اعلم ما كانوا يجرونه

س هل نعلم ان كان حصل قتل بجهة
الضبطية يومها

ج نعم حصل قتل هناك من العساكر
والاهالي على سمعي حيث لم اتوجه هناك يومها

س هل تعرف اسماء الثمانية عساكر
الذين كانوا معك

ج لا اعرف اسماءهم
س هل تعرف ان كان البعض من

العساكر الذين كانوا بقره قولك يومها ينجون ام لا

ج ما نظرت شيئاً من ذلك لاني كنت
قاعداً يومها امام اوضة قلم الادارة
س اما سمعت بما حصل يومها بداخل
الضبطية او بخارجها ما ذكر
ج لا ما سمعت بذلك
س اما سمعت بضرب وقتل النصاري
يومها

ج لا ما سمعت بذلك
س هل عندك شهود تشهد بانك مكثت
امام اوضة الادارة بالضبطية يومها طول النهار
ج نعم استشهد على ذلك بعبد الباقي
افندي الصغير الكاتب بالضبطية
س وفي يوم ضرب طواحي اسكندرية
بالمدافع ابن كنت

ج كنت بالضبطية ايضاً طول النهار
واليوم الثاني ايضاً ولم اهاجر من المدينة
س ما الذي تعلمه ما حصل بالضبطية
في يوم ١١ يوليو سنة ٨٢

ج لا اعلم بمحصل شيء يومها
حزين فرغلي
طلب منه الختم على اجوبته بعد تلاوتها
عليه فافاد ان ليس له ختم ولا يعرف الكتابة
(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم الخميس ١٧ مايو سنة ٨٢
الساعة ١١ قبل الظهر حضرها حضرات بليغ
بك وشفيق بك وامين بك وليونكا فالو بك)
استحضر المذكور ادناه وسئل بما هوأت
س ما اسمك ووظيفتك وبلدك وعمرك
ومحل اقامتك

ج اسمي احمد نجم يوزباشي بطلمبة مصر

وبلدي كفر طنيلي الجديد بمديرية الدقهلية
وعري من ٢٨ سنة لغاية ٤٠ سنة ومقيم بمصر
س هل كنت موجوداً بسكندرية يوم
الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت موجوداً بها
س في اي محل كنت موجوداً بها
ج كنت حكامدار قره قول المنشية
س لما حصلت الواقعة بجهة السبع بنات
كيف أخبرتم بها

ج بينما كنت في ذلك اليوم بالقره قول
سمعت ذلك الخبر من الناس التي كانت تمر
عليّ وبعدها نظرت وكيل الضبطية حسن
بك صادق ماراً ومتوجهاً الى تلك الجهة ثم
سعادة المحافظ مرّ ايضاً متوجهاً هناك فعند
ذلك وضعت العساكر تحت السلاح ووزعتم
على جملة نقط بالقرب من القره قول لكي لا يقع
شيء بتلك الجهة فبعون الله تعالى ما وقع شيء
بالقره قول ولا بالجهات القريبة منه بل جاء
بعض الافرنج يومها واجتمعوا بالقره قول الى اخر
النهار وانتهاء الحركة وصار توصيلهم بمعرفتي انا
والمعاون النوبختي ابراهيم انندي فارس الى محلاتهم
س كم كان عدد العساكر في القره قول
يومها

ج كانوا ثمانية عشر
س هل كان الجميع موجودين بالقره قول
لما أخبرت بمحصل الواقعة
ج نعم كانوا موجودين جميعاً
س اما ارسلت احداً منهم بعد ما علمت
بمحصل الواقعة الى بعض الجهات
ج لما سمعت بذلك الخبر ارسلت ابراهيم

س ما هي اسماء المذكورين

ج الذي كان بالاسبيلية اسمه حسن ادم واللذان كانا عندها باذن الحكيم احدهما يسي ابراهيم محمد ولم اذكر اسم الاخر فالثلاثة المذكورون كانوا حاضرين يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ بالضبطية

ثم بعد ذلك صار احضار العسكري حسين خليل امام علي افندي موسى وسئل الافندي المذكور ان كان يعرفه ام لا وان كان هو الشخص الثالث الذي لم يذكر اسمه فاجاب بانه يعرفه انه كان من عساكره ولم يكن الشخص الثالث الذي ذكره

فسئل علي افندي موسى بما هو آت

س حيث ان حسين خليل لم يكن عند اذن حكيم يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ فأفدنا ان كنت نظرت بالضبطية يومها ام لا ج اني لم اذكر ان كنت رأيت بالضبطية يومها ام لا ولكن اتحقق ان الاونباشي عثمان علي طلب مني اذنا لاجل استراحة حسين خليل المذكور قبل الواقعة يوم او يومين فرخصت له بذلك

س رخصت له بكم يوم

ج لما كلمني الاونباشي في ذلك قلت له بان نوزيه الى الحكيم فاجابني بانه لا ازوم لذلك حيث حاصل له دوخان فقط من الوابور لانه كان حضر من مأورية فاذنته بالاستراحة نهارها فقط

فبعد ذلك نلي علي افندي اجوبة حسين خليل المذكور فاجاب كما يأتي

ج اذا اعتبرنا الاصول فلا يتصور صدق

هذا الكلام لانه لو غاب المذكور جملة ايام مثل ما ذكر لكان الاونباشي حضر الي واخبرني بذلك ولكن لم يحضر لي الاونباشي المذكور ولا علمت بشئ مثل ذلك انما ربما الاونباشي اذنه بدون علي بان يغيب تلك المدة مع ذلك لا اظن ان ذلك يقع من الاونباشي

س قال حسين خليل بانه استاذن منك رأساً للتوجه الى منزله في تلك الايام فاقولك ح الاونباشي هو الذي استاذن مني واما حسين المذكور فما وقع منه خطاب لي في ذلك س الى حسين خليل سمعت ما قاله علي افندي موسى فاقولك في ذلك

ج اني مصمم على اجوبي التي اعطيتها بالفومسيون

وقد تلي ذلك على علي افندي موسى وحسين خليل فاقرا عليه ووقعا عليه بخط احدهما وختم الاخر مكانه حسين علي موسى خليل

ثم صار استحضار حزين فرغلي وسئل بما هو آت

س ما اسمك وبلدك ومحل اقامتك وقدر عمرك وصنعتك

ج اسمي حزين فرغلي وبلدي البرميل بديرية الحيزة ومتوطن بها وعمر ٢٨ سنة وكنت عسكرياً بمراصة ضبطية اسكندرية

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج كنت بالضبطية من الصباح للمساء من غير ان اخرج منها

س حيث الامر كذلك فأفدنا عن جميع ما نظرت يومها من الضرب والقتل والسلب

جلسة يوم الاثنين ١٤ مايو سنة ٨٢

الساعة ١١ قبل الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا وشفيق
بك وبلغ بك وليونكافالو بك

صار احضار المذكور ادناه وسئل بما هو آت
س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك
وصنعتك

ج اسمي حسين خليل وبلدي ناحية
صنوب بمديرية اسبوط وعمرى ٢٥ سنة وكنت
عسكري مراسلة بضبطية الاسكندرية

س ابن كنت يوم الاحد في ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج كنت مريضاً في منزلي

س من اي وقت الى اي وقت كنت مريضاً

ج مرضت قبل اليوم المذكور بيومين
او ثلاثة ومكنت بمنزلي بعد الواقعة بيوم واحد
س حيث انك عسكري ولك روءاء

فبأمر من من روءائك وبناء على كشف ابي
حكيم تركت محل وظيفتك والتزمت منزلك
تلك المرة

ج ما كشف عليّ حكيم حيث كان مرضي
خفيفاً وهو تأثير حرارة الشمس فاستأذنت من
ملازمي علي افندي موسى وتوجهت الى منزلي
كما ذكرت

س اما خرجت من منزلك يوم الاحد

١١ يونيو سنة ٨٢

ج ما خرجت مطاناً

س هل هاجرت من اسكندرية

ج لا ما هاجرت منها ولازمت مدة

المهاجرة سعادة مصطفى باشا صبي الذي كان
مأمور الضبطية وقتها

س ما السبب في كونك لم تهاجر مدتها
حيث ان جميع العساكر خرجت من اسكندرية
وتوجهت الى كفر الدوار

ج انه في اليوم الثاني من ضرب الاسكندرية
لما خرجت الناس من المدينة توجهت الى سراية
الرمل عند احد بلدياتي المدعو عبد اللطيف
علي باشا وارش مراسلة بالمعية السنية فتقابلت
بعد رجوعي الى اسكندرية مع المعية السنية
بسعادة مصطفى باشا صبي وبقيت في خدمته كما
ذكرت حسين خليل

تليت عليه اجوبته فوق عليها بخضه

وعلى ذلك صار قفل المحضر

جلسة يوم الثلاثاء ١٥ مايو سنة ٨٢

الساعة ١١ قبل الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء امين بك وشفيق بك
وليونكافالو بك وسعادة ابراهيم باشا رشدي
استحضر علي افندي موسى المولود في ناحية
بني خلف وعمره ٢٨ سنة وكان ملازماً براسلات
ضبطية اسكندرية وبعد تحليفه اليمين سئل بما
هو آت

س كم كانت عساكر المراسلة التي كانت
موجودة بالضبطية يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج كانوا ٢٤ نفرًا

س هل كان بعض منهم مريضين يومها

ج نعم كان واحد بالاسيتيالية واثنان

كان عندهما اذن حكيم اي اذن من الحكيم
بالراحة وعدم الشغل

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بقره قول اللبانه الجديد
س من اي وقت وإلى اي وقت كنت
هناك

ج كنت هناك من اول الامر لآخره
س افدنا عما رأيت يومها بتلك الجهة
ج في وسط النهار تقريباً ما نشعر الا
واناس بكثرة حضرت من جهات مختلفة وفي
ايديهم نبايت وعصي فاخذنا نتخبط على نقطتنا
من تهجم عليها وهي القره قول الذي كنا فيه
وسمعت يومها ان سبب حضور هؤلاء الناس
هو مشاجرة حصلت بين المسلمين والنصارى بجوار
قبة الفراز

س كيف حصلت تلك المشاجرة
ج لا اعرف تفصيلاتها
س اما خرج احد منكم يومها من القره قول
ج لم يخرج احد منا
س لما كنتم تمنعون الناس عن الهجوم على
القره قول هل كانت الناس تمتنع بسهولة
ج نعم كانوا يمثلون اوامرنا وينصرفون
في الحال

س هل كان في يديكم اسلحة وقتها
ج كنا متحزمين بالسنة فقط ولكن لم
نخرجها من جرابها
س كم كنتم يومها من الطلبة فيه في
تلك النقط

ج لم اعرف ذلك بالتحقيق
س هل نظرت ضرب نصارى في تلك
الجهة

ج ما نظرت ذلك

س اما نظرت جرحى وردت الى
القره قول يومها
ج نظرت اربعة جرحى اثنان مسلمين
واثنان نصارى وردت الى القره قول
س يف وردت المزارج المذكورة وما
الذي حصل بعد ورودها
ج وردت بمعرفة عساكر القومسيون وما
اعلم ما حصل بعد ورودها سوى ارسالهم الى
الاسيطة
س اما نظرت نصارى يومها في الطريق
ج ان احد النصارى المدعول دكان
بجانب قره قولنا فلما تكاثرت الناس عند القره قول
ترجاني المذكور بان اوصله الى جهة خط الجنبه
فاخذته واوصلته الى هناك وحاميت عنه في
الطريق فاخذ زوجته وابنه من منزل بتلك
الجهة ورجعوا الجميع وانا معهم الى الدكان
الاولى واقاموا بها الى اخر النهار
س هل تعرض احد الاشقياء للنصارى
المذكورين حين رجوعهم الى القره قول
ج نعم تعرضت الاشقياء جمله مرار لهم
وارادوا ان يضرروهم ولكن عنهم عنهم
س حيث انك خرجت من القره قول
وتوجهت الى جهة الجنبه فيلزم انك تكون
قد رأيت احوالاً كثيرة فأفدنا عنها
ج ما نظرت سوى ما ذكرته باجوبتي
السابقة محمد خليفة
تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخبره
وعلى ذلك صار قفل المحضر

س من هم الناس الذين كانوا يركضون
 بالشوارع هل كانوا من الاهالي او من الاجانب
 ج كانوا من الاهالي
 س اما نظرت اوروباويين يومها
 ج ما نظرت احداً منهم
 س اما نظرت اوروباويين ضربتهم
 الاهالي يومها وقتلهم
 ج ما نظرت
 س اما سمعت بذلك
 ج لا ما سمعت
 س حين وصولك الى الضبطية بعد
 الغروب اما نظرت معاون الضبطية احمد
 افندي سلامه ولا خلافه مشتغلين بمجمع القتلى
 ودفنهم
 ج لا ما نظرت ذلك
 س اما نظرت دماً امام الضبطية
 ج لا ما نظرت ذلك
 س اما تعرف ان كان الهيمان الذي
 تكلمت عنه حصل ضد الاوروباويين او خلافهم
 ج لا اعرف ذلك
 س هل تعرف كيف جرح الشخصات
 اللذان اوصلتها الى الاسييتالية وفي اي محل
 حصل ضربهما
 ج لا اعرف ذلك مطلقاً
 س لما اوصلتها الى الاسييتالية هل كان
 ذلك بافاده من الضبطية ولما وصلت للاسييتالية
 هل اخذت وصلاً بتسليمها بها
 ج اوصلتها ببوصلة اعطاها لي المعاون
 النوبيجي وما اخذت وصلاً بتسليمها حيث ان
 العادة لا تستوجب ذلك

س من احضر الشخصين المجرحين من
 عساكر البوليس
 ج لا اعرف
 س يوجد شهادة تشهد ان لك يداً في
 قتل ترجمان قنصلانو فرنسا المسمى جرجي جميل
 الذي كان اراد الاحتفاء بالضبطية يوم ١١ يونيو
 سنة ٨٢ فما قولك
 ج ما نظرت الشخص المذكور ولا فعلت
 شيئاً مثل ذلك
 س ويوجد ايضاً شهود تشهد بانك
 سلبت بالاغتصاب اسورة حرمة كانت احتمت
 بالضبطية يومها فما قولك
 ج ما حصل مني ذلك
 س هذا لأمر ثابت حتى حكم عليك
 المجلس العسكري بالليمان وذلك ما ثبت ان
 جميع اجوبتك محاولة منك كما انه ثبت انك
 كنت موجوداً بالضبطية يومها وشاهدت بل
 فعلت اشياء تنكرها امام القومسيون فالاحسن
 لك ان تصدقنا بما وقع منك يومها وما شاهدته
 بنفسك
 ج ما قلته هو الصحيح ولا اعلم خلاف
 ذلك موسى السيد
 طلب منه التخم على اجوبته بعد تلاوتها
 عليه فقال انه ليس معه ولا ختم ولا يعرف يكتب
 ثم استحضر المذكور ادناه وسئل بما هو ات
 س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك ومثل
 توطنك وصنعك
 ج اسمي محمد خليفه وبلدي المينا
 وعمرى ٢٧ سنة وكنت نقرأ عسكرياً بطلبات
 اسكندرية ومتوطن ببلدي المذكورة

س من ابن حضر المجرعان المذكوران
ج حضرا من قره قول اللبانه الى الضبطيه
س من الذي امرك بتوصيلها الى الاسيبتاليه
ج ما امرني احد بذلك ولكن لما
نظرت ان اغلب عساكري كانت قد أرسلت
الى جهات مختلفه ولم يبق منها بالضبطيه سوى
أربعة انفار كانوا مشغولين بنقل الحاييس فتوجهت
انا بنفسي لتوصيلها

س هل تعرف اسماء الاربعه عساكر
الذين بقوا بالضبطيه من عساكرك وقت توجهك
الى الاسيبتاليه

ج لم انذكر اسماءهم ولكن اذا رأيتم
اعرفهم

س كيف حضر الى الضبطيه الشخصان
المجرعان

ج احضرا بواسطة البوليس
س من كان حاضرا وقتها بالضبطيه من
رؤسائها

ج كان وكيل الضبطيه موجودا وقتها
والمعاون التوتيجي المدعو احمد سلامه وجميع
الكتاب

س عين الوقت الذي حضر فيه الشخصان
المجرعان الى الضبطيه

ج لا يمكنني تعيين الوقت بدخولها الى
الضبطيه ولكن انا نظرتها واصلتها الى الاسيبتاليه
الساعه ١٠ ١/٢ عري

س اما نظرت مجارح خلاف الشخصين
المذكورين وردت الى الضبطيه قبل الساعه
١٠ ١/٢

ج ما نظرت غيرها

س كيف كانت الحاله امام الضبطيه
وقت خروجك منها

ج كانت الناس تركض الى جبهه المشيه
ولكن بوقتها ما كان ابتداء شيء امام الضبطيه
س في اي وقت حصل ما حصل امام
الضبطيه

ج ما نظرت شيئا
س اما حصل شيء مطلقا من ضرب ونهب
وقتل امام الضبطيه يوما

ج لا اعلم
س حيث انك كنت من رجال الضبطيه
يومها وظيفت بالبلد فافدنا بما وقع يومها بالتفصيل
ج ما نظرت شيئا ولا اعلم شيئا

س اما احد قتل يوما
ج لا اعرف
س اما سمعت بذلك

ج لا ما سمعت
س اما سمعت بورود الاوروباويين
المجروحين الى الضبطيه

ج ما سمعت بذلك ولا نظرت
س ما الذي كان حاصلا يومها بالمدينه
ج لا اعرف ذلك

س اما سمعت يومها بحصول هيجان من
الاهالي

ج سمعت بحصول هيجان
س ما هو الهيجان
ج اناس كانوا يركضون بالشوارع

بكثرة وكان بايدي بعضهم عصي
س وما قصد هؤلاء الناس
ج لا اعرف

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت موجوداً بالضبطية وفي الساعة
١٠ ٪٢ عربي اخذت الجروحين واوصلتهم
للاسيبتالية

س من هم هولاء الجروحين
ج هم الاثنان اولاد العرب اللذان
جرحا يومها في اوائل الواقعة

س وما الذي علمته بعد ذلك
ج لما رجعت من الاسيبتالية رأيت
الساعة ١١ عربي حكيمة الضبطية فاطمة افندي
واقفة امام باب الضبطية وتلطم على وجهها وتطلب
عسكرياً من القره قول لتوصيلها لمنزلها والتغنىظ
عليه فاخذتها واوصلتها الى منزلها الكائن بشارع
السبع بنات ووقفت قدامها الى الساعة ١٢ عربي
وقتما حضر سعادة المحافظ عمر باشا لطفي وامرني
بالمسير معه فتوجهت الى قره قول الميناء ورجعنا
الى المنشية وبقيت مع سعادته لغاية الساعة ٢ ٪٢
عربي من الليل فتركته وتوجهت لجهة الضبطية
بقصد ان اكل شيئاً فقابلني منيب افندي معاون
اول الضبطية امامها وقال لي بان اجد له
نفرين من العساكر ليتوجها معه الى القره قولات
لاجل التنبيه عليهما بضبط جميع الاشقياء الذين
كانوا قد بقوا بالشوارع فاجتته باني لم اجد
عساكر واني مستعد للتوجه معه فتوجهنا سوية
الى قره قول ام قبيبه ونزلنا من هناك الى
قره قول العطارين ونحن ننبه الى جميع القره قولات
ووقت وصولنا الى قره قول العطارين كانت
الساعة خمسة وكسور عربي من الليل فرجعنا
الى الضبطية ووجدنا جميع الناس نائمين
فتمت انا ايضاً

ثم صار احضار حمزه افندي وصدق على
قوله بانه كان موجوداً بجهة رأس التين في
اليوم المذكور حمزه نجيب بدر محمد
لم يكن معه ختم

س الى حمزه افندي هل يوجد الان
بصلحة الطلبة من العساكر الذين كانوا ببلوكك
برأس التين يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم يوجد موسى يوسف جاويش وعلي
حشيش ثم عبد الرحمن عوض لكنه كان
مسيجوناً بالبرج ومقيداً بالحديد حيث انه كان
حكم عليه بمدة ستة شهور سجن لانه تأخر عن
الاجازة التي كانت قد اعطيت له
حمزه نجيب

وعلى ذلك صار قفل المحضر
جلسة يوم الاحد ١٢ مايو سنة ٨٢
الساعة ٢ بعد الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا وامين
بك وشفيق بك وبلغ بك

استحضر الآتي ذكره وسئل بما هو آت
س ما اسمك وعمرك وبلدك ومحل مولدك
وصنعتك

ج اسي موسى السيد وعربي ٢٥ سنة
ومولود ببلدي يهيت بمديرية الجيزة وكنت
اونباشي بمراسلة اسكندرية

س ابن محل اقامتك الان
ج الان بليان اسكندرية
س هل بحكم المجلس العسكري

ج نعم سمعت ان المجلس العسكري حكم
عليّ بمدة خمس سنوات بالليان

وبالسؤال من العساكر الذين كانوا مرتين
بمركزه قول اللبانه والذين اذكركمهم محمد
عجلان اونياشي والسيد هليل ومحمد حسين
البسبوني نفر وعلي شيلي نثر احمد واصف
من طلبات اسكندرية
ثم صار احضار حمزه افندي وسئل بما هو آت
س ما اسمك ومحل مولدك وعمرك
ووظيفتك ومحل اقامتك

ج اسمي حمزه نجيب ومولود بيلاد القوقاس
وعمر ٢٨ سنة ورتبتي ملازم اول بطلبات
اسكندرية ومقيم بها
(صار تحليفه اليين)

س اين كنت يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بالبرج لغاية الساعة ٧ عربية
نهاراً بالتقريب ثم توجهت لجهة رأس التين
لاستلام المركز من اسماعيل افندي انور الملازم
الثاني ومكنت هناك لغاية يوم الاثنين ١٢ يونيو
سنة ٨٢ لوقت العصر

س ماذا سمعت بخصوص واقعة ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج بلغنا انه حاصل معركة بالبلديين
الاهالي والافرنج وسببها رجل حمار ورجل
مالطي وسمعنا ايضاً ان عساكر المستنظفين
وبعض عساكر البحرية كانوا يساعدون الاهالي
سراً

س من الملازم النوبجي الذي كان بمركز
الضبطية في ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لست متذكراً ان كان السيد افندي
محمد او محمد افندي الخال حيث انهما كانا
يغيران بعضهما في هذا المركز

س كم عدد العساكر الذين كانوا مرتين
لمركز الضبطية

ج كانوا عشرين نفرًا بصف ضباطهم
س هل سمعت بوقوع شيء بالضبطية يومها
ج سمعت ان الاهالي والعساكر الذين
كانوا بجهة الضبطية كانوا يضربون ويقتلون
كل من كان يرغب الالتجاء الى الضبطية من
الاوروبايين وان عساكر المستنظفين فضلاً
عن كونهم كانوا يضربونهم بالسنج كانوا يهبونهم
وياخذون ما عندهم من النقود والساعات
وكانوا يلغون الجثث بالبحر

س هل تعرف احداً من عساكر الطلبة جيه
الذين كانوا بمركز الضبطية يومها

ج لا اعرف احداً منهم لاني كنت مستجداً
بالمصلحة نجيب احمد ملازم اول
طلبات اسكندرية

طلب منه الختم على اجوبته فوقع عليها
صار استحضار الاتي ذكره وسئل بما هو آت
س ما اسمك وعمرك وبلدك ووظيفتك
ج اسمي بدر محمد وعمر ٢٨ سنة
وبلدي ميت ابو عرب دقهلية وانا الان
عسكري بالطلبة

س من اي وقت وانت بمصلحة الطلبة
ج لي خمس سنوات بها
س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت خفياً بجهة رأس التين بداخل
السراية

س من الملازم النوبجي يومها
ج كان اسماعيل افندي انور لغاية الساعة
٦ وبعد حضر حمزه افندي

بسكررية

س من اي وقت وانت بمصلحة طلبات
اسكندرية

ج لي مدة ٢٠ سنة وانا مستخدم بطلبات
اسكندرية من سنة ٨١ عربي

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج في ذلك اليوم كنت بجهة الشون

ومينا البصل حيث ان بلوكي كان معيناً هناك
فتوجهت الساعة خمسة عربية لاجل تجربة بعض
خراطيم جلد بالمياه ومكنت هناك لغاية الساعة
١٠ عربية

س ماذا سمعت بخصوص واقعة ١١
سنة ٨٢ بعد رجوعك من مينا البصل وماذا
رأيت

ج سمعت ان الاهالي ضربت الاوروبين
لكن لا اعلم الاسباب

س هل سمعت بمحصول ضرب ونهب
وقتل بالضبطية في اليوم المذكور

ج ما سمعت بمحصول شيء من ذلك
س من الذين كانوا بمركز الضبطية من
الطلبة جيه في اليوم المذكور

ج مركز طلبات الضبطية مرتب لـ اثنين
ملازمين ثواني بالتناوب وها السيد افندي محمد
ومحمد افندي الخال ومن منها كان نوبتي في
ذلك اليوم وبوزباشي البلوك هو حسن افندي
لمعي واظنه كان بالبرج نوبتي يومها

س كم عدد العساكر بمركز طلبات الضبطية
ج لا ادري عددهم لانهم ليسوا من بلوكي
س كيف تثبت انك كنت بجهة مينا
البصل يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج العادة ان البوزباشي الحالي يعين نوبتيه
بلا حظون مركز الطلبات الذين في عهده في
الاسبوع الحالي فيه من النوبتيه ومع ذلك
فمحمود افندي حمدي البكباشي يعلم اني كنت
موجوداً في مينا البصل في ذلك اليوم
س ابن السيد افندي محمد ومحمد
افندي الخال الان

ج ان الافندية المذكورين صار ارسالهم
ضمن الالات الذين توجهوا الى السودان
وحسن افندي لمعي البوزباشي صار ارسالهم
معهم ايضاً

س هل يوجد بالمصلحة دفتر متيد فيه
بيان النوبتيات

ج الدفاتر فدت مع الاوراق مدة الحوادث
ثم صار استحضار محمد سويلم وتلي عليه ما
قرره احمد افندي واصف من كونه كان موجوداً
بقره قول اللبانه في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
وصم محمد سويلم على انه كان موجوداً بجهة
الرمل واحمد افندي واصف أكد انه كان
بقره قول اللبانه محمد سويلم بوزباشي
طلبات اسكندرية

س الى احمد افندي واصف . محمد سويلم
اخبر التومسيون بانّه كان معه بمركز الرمل يوم
١١ يونيو سنة ٨٢ محمد عجلان اونباشي وابراهيم
نكله وعلي شيلي ومخايل جرجس واحمد عمر
وعبد العال محمد ومحمد حسين وجمعه سلامه
وديب سالم فهل هذا صحيح ام لا

ج الحق انهم ١٢ وقد حررت بهم كشفاً
للضبطية وصورته موجودة عندي اقدمه
للقومسيون والبعض غداً اعرفهم من الاسماء المذكورة

الاي برشيد

س من الذي تعين بدله

ج محمد افندي فوده البكباشي كاتبه

علي داود

تلي ذلك على احمد افندي حتي واقرب صحنه

احمد حتي

وعلى ذلك صار قفل المحضر

جلسة يوم الثلاثاء ٨ مايو سنة ٨٢

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس

وحضرات الاعضاء ببلغ بك وامين بك وشفيق

بك ونجيب ولبونكافالو بك

صار احضار المذكور ادناه وسئل بما هو آت

س ما اسمك وصنعتك وبلدك وعمرك

ومحل توطنك

ج اسمي محمد سويلم عسكري من الطلبة

وبلدي التبانون بمدينة المنوفية وضامني الحاج

محمد الجندي وعمر ٢٠ سنة ومتوطن في

التبانون

س من اي وقت وانت بمصلحة الطلبة

ج انا بمصلحة الطلبة من عشق شهور او

من احد عشر شهراً

س قبل دخولك بمصلحة الطلبة كنت

باني جهة

ج كنت في ٢ جي الاي بالقلعة بمصر

نحت حاكم دارية ابراهيم حيدر بك

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج كنت بمركز سراي الرمل البراني

الكائن بجهة سيدي جابر وصارت عيني هناك

قبل هذه الواقعة بشهر او اقل وكان معي محمد

عجلان او ثباتي وابراهيم تكله وعلي شبلي ومخايل

جرجس واحد عمر وعبد العال محمد ومحمد

حسين وجمعه سلامه وديب سالم عساكر بالطلبة

س اين هولاء العساكر الان

ج جميعهم فروا هارين

س هل يوجد الان بمصلحة الطلبات

انفار من الذين كانوا موجودين بالمصلحة في

شهر يونيو سنة ٨٢

ج نعم يوجد بالمصلحة خمسة انفار وهم

بدر محمد وعلي حشيش ويوسف القبوطي ودوسى

جاويش وحمزة افندي الملازم وجميعهم كانوا

بالمصلحة في شهر يونيو سنة ٨٢ واحد افندي

واصف اليوزباشي ايضاً كان موجوداً

س هل تعلم الذين كانوا موجودين

بمركز الضبطية من عساكر يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لا اعرف غير محمد افندي الجمل

الذي كان ملازماً يومها بمركز طلبات الضبطية

محمد سويلم

طلب منه الختم على اجوبته فوق عاينها بختمه

وعلى ذلك صار قفل المحضر

جلسة يوم الاربعاء ٩ مايو سنة ٨٢

الساعة ١١ قبل الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس

وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا وشفيق

بك وامين بك وبلغ بك ونجيب بك

ولبونكافالو بك

صار استحضار الآتي ذكره وسئل بما هو آت

س ما اسمك ووظيفتك ومقدار عمرك

واسم بلدك ومحل اقامتك

ج احمد واصف يوزباشي بطلبات

اسكندرية وعمر ٤٠ سنة وبلدي مصر ومقيم

جاويشية فوزعتم بالنظر المهمة بامر سعادة
المحافظ ونهت عليهم خصوصاً بمنع الاهالي عن
الصعود الى المنازل سكن الاور وباوين ثم
بعد ذلك بنحو ساعة جاء خبر لسعادة المحافظ
بانه حاصل هيجان في جهة كوم الشقافه فكفني
المحافظ بالتوجه لمنع هذه الحركة فاخذت معي
سنة عساكر وتوجهت ومنعنا ما هو حاصل ثم
تركت السنة جاويشية هناك وعدت ثانية الى
جهة اللبانه واخبرت سعادة المحافظ بما اجرته
وبقيت هناك لحد انتهاء الحركة وبوقتها واحد
من الاهالي ضربني على كعبي الايمن بعطفة
خشب تسبب لي منها اغماء وبعد انطفاء الثورة
رجعت الى المشية ومكنت هناك طول الليل
س هل تعلم ما توقع بالضبطية او بخلافها

في ذلك اليوم من ضرب وقتل ونهب
ج اني ما رأيت شيئاً من ذلك حيث
اني كنت بمحل الواقعة وانما ثاني يوم اعني يوم
الاثنين في الصباح لما تقابلت مع وكيل الضبطية
حسن بك صادق اخبرني قائلاً نحن كنا
مهتمين بالمسألة الكبرى بجهة اللبانه لا ندري
ان الذي حصل بالضبطية هو اعظم فانه حصل
بالضبطية مقتلة عظيمة

س هل ما سألتك او علمت من الذي
تسبب في هذه المقتلة ومن الذي قتل بالضبطية
ج لا ما سألت حسن بك عن ذلك
ولا عن الذي قتلوا بالضبطية

س هل ما تبالغ لك حضور عبدالله
ندم الى اسكندرية قبل هذه الواقعة

ج تبالغ لي انه حضر قبل هذه الواقعة
والتي خطبة بجهة راس التين لكن لا اذكر

اليوم الذي حضر فيه

س اما بلغك حضور موسى العقاد الى
اسكندرية قبل هذه الواقعة

ج لا

س انت كنت قائمقام البوليس يعني احد
الضابطان العظام الذين كانوا يدهم الامن
والراحة العمومية ومسئول حينئذ ما يخل بذلك
وينبغي ان يكون لك معلومية بكما يتوقع من
الحوادث المهمة وبواعثها فاخبر القومسيون عن
سبب واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وكيف يمكن
ان يجمع زيادة عن العشرين الف نفر في بقعة واحدة
لا سيما وقد حصل الهيجان في نقط مختلفة فما
كان الباعث لكل ذلك

ج لا ادري لذلك اسباباً وما احد
اخبرني بذلك

س كيف كانت حركات المستنظفين
وسلوكم اثناء المعركة بجهة اللبانه

ج كان هناك القائمقام واحد حتي
والضابطان وكان سلوكم حسناً وادوا الواجب
عليهم سعد ابو جيل

طلب منه الختم على اجوبته فوقع بخطه وختمه
ثم صار احضار علي بك داود واحد حتي
افندي وسئل علي بك داود كما هو آت

س من الذي كان بكياشي اورطة
المستنظفين في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج احمد افندي حتي
س لحد اي تاريخ احمد افندي حتي
مكث باورطة المستنظفين

ج لغاية ٢٦ يونيو سنة ٨٢ حيث انه
حضر افادة من العراي بنقله الى ٧ حي

ان مكثت بها هناك نحو الثانية عشر يوماً قال
لي قومندان الانكليز الذي كان هناك في ذلك
الوقت ان الصلح تم واننا نتوجه كيف تريد
فرغبت انا اخذ افادة رسمية لاقدمها للدويان
عند عودتي فاخذت من المحافظ افادة بذلك
لضبطية مصر ولما عدت لمصر ثاني يوم طريق
المحطة ام ثالث يوم كان بعد الغروب فتوجهت
الى الضبطية ووجدت هناك المعاون التوتيجي
فلما اطلع على الافادة التي يدي في قال لي
استنظر بالسجن لحين حضور الباشا المأمور باكر
تاريخه فكثت بسجون مصر نحو الاربعة شهور
وبعد ذلك صارارسالنا الى الاسكندرية وبقيت
في السجن الى الان

س حيث انك كنت بسكندرية يوم ١١
يونيو سنة ٨٢ وكنت بكباشي ٥ جي الاي فاخبرنا
عما تعلم في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج انه في اليوم المذكور كنت بالقشلاق
بجهة رأس التين بعد الساعة ١٠ ونصف تقريباً
من النهار اذ كنا بالطابور قال لي الميرالي انه
حضر له بوصلة يطلب اورطة من العساكر حيث
انه يوجد معركة بسكندرية فامر ١ جي بكباشي
يوسف افندي السيد باخذ اورطة والتوجه بها
الى جهة المعركة ونبه علينا ايضاً الميرالي
باننا نستعصر جميعاً لثلاثي استلزم الحال اعساكر
اخرى وبقيت اورطة يوسف افندي بالبلد لحد
ثاني يوم الساعة ١١ عربي وثاني يوم اعني يوم
الاثنين ١٢ يونيو سنة ٨٢ توجهت انا بدلة
باورطي

س اين كان مركز الاورطة
ج الاورطة كانت منتشرة بالبلد من

شارع رأس الدين الى ديوان الحفانية ومن
الديوان المذكور الى الشوارع الاخر
س هل ما سمعت شيئاً بخصوص واقعة
١١ يونيو سنة ٨٢ بعد تعيينك باورطة المستنظفين
ج ما سمعت شيئاً بخصوص واقعة ١١
يونيو سنة ٨٢

كانه
محمد فوده
طلب منه الختم على اجوبته فوقع عليها بخطه
ثم صار احضار الآتي اسمه وسئل بما هوأت
س ما اسمك وعمرك وبلدك ومحل
توطنك ووظيفتك

ج اسمي سعد ابو جبل وعمر ٤١ سنة
وبلدي بريك الحجر بمديرية الغربية ومتوطن
بها وكنت قائمقام البوليس بسكندرية

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج في اليوم المذكور كنت بالقشلاق
المستعد لاقامة البوليس بجهة الباب الجديد
فالساعة ١٠ / ٢ حضر لي واحد عسكري من
قره قول اللبانه واخبرني انه حاصل معركة
جسيمة بجهة قره قول اللبانه ففي الحال أمرت
باخذ جميع الجاويشية الخالين من الخدمة
واحضارهم لجهة الواقعة وكان يبلغ عددهم نحو
٧٥ وانا اخذت عريّة وتوجهت الى محل
الواقعة ووجدت هناك وكيل الضبطية ووكيل
الحفاظة وعلي افندي ذو الففار وجناب قصل
الانكليز وكانوا بداخل المنزل المقابل للقره قول
فدخلت به وصادفهم نازلين وعلم لي ان سبب
صعودهم به كان لضبط الماطي الذي ضرب
ان العرب بالسكين ولما نزلنا من البيت
وجدت سعادة المحافظ اتى وحضرت ايضاً

الى شارع انسطاسي

ج كانت الساعة ٩ ١/٢ عربية تقريباً بعدما
حضرت الاورطة

س قبل حضور الاورطة اما ارسلت
احداً الى الشارع المذكور

ج ما ارسلت احداً من عدم وجود
عساكر كافية عندي ومن عدم معلوميتي بوقوع
شيء هناك

س معلوم لدى التومسيون وقوع شيء
في شارع انسطاسي قبل حضور اورطة
المستغظين وكان وقتها بالشارع المذكور عساكر
وضباط من المستغظين

س ضرورة اما رأيت احداً من العساكر
ومن الضباط حضرلك وانت بالشارع الابراهيمي
واخبرك بما وقع بشارع انسطاسي

ج ما اخبرني احد مطلقاً بذلك

س هل في اورطتك بكباشية وابن كانوا يومها
ج في اورطتي بكباشي واحد وهو احمد
افندي حتي ونظرته وقما كنا عند قره قول
اللبانه ولا اعلم ابن توجه بعدها

س ماذا تم في حق احمد حتي بعد ذلك
حيث انه هو الذي كان البكباشي السلف

ج صار تحويله على ٧ جي الاي برشيد

س ألا تعلم سبب رفعه وتعيينك بدله

ج لا اعلم ذلك

س هل صار تجريدك

ج نعم من منذ شهرين

س هل تعلم لسجنك سبباً

ج اني اخذت اسيراً في واقعة الال

الكبير وارسلوني الانكليز الى الاسماعيلية وبعد

السواري الذي كان من الدواوين يومها الى
الاورطة ليستحضرها فحضرت بعد ساعة تقريباً
ووزعتها في نقط مختلفة بالبلد فاستمر الهيجان
للساعة ١١ عربية وكنا في تلك المدة مجتهدين
بمع ما كان حاصلًا وكنا نقبض على بعض
الاهالي ونرسلهم الى القره قولات

س ماذا نظرت يومها من الاهالي وخلافهم
حتي كنت تمنعهم عنه

ج الذي نظرته هو ان الاهالي كانت
تجمع ونهجم على الدكاكين بقصد كسرهما ونهبها
وكانت هاجمة ايضاً بمعنى انه كان بايديهم عصي
وكانوا يركضون بالشوارع وغير ذلك ما
رأيت شيئاً

س من حيث انك قائم المستغظين
فكان يجب عليك ان تمر على جميع النقط التي
كان موجوداً بها عساكر من عساكرك فافدنا
عن النقط التي مررت بها وقتها

ج كنت أمر بنقط عديدة مثل النقطة
التي كانت بالشارع الابراهيمي وشارع انسطاسي
بما فيهم من الازقة وهي المحلات التي حصل
بها الهيجان

س يعلم من ذلك انه لم يحصل هيجان
الاً بالجهة التي ذكرتها

ج الساعة ٤ عربية ليلاً يومها سمعت
بمحصول هيجان جهة الضبطية

س هل حصل ضرب وقتل ونهب
بالشوارع التي كنت بها

ج حصل نهب بعض دكاكين وما نظرت
لا ضرباً ولا قتلاً

س ماذا كانت الساعة وقتما ارسلت عساكر

٢٧٦
ج كانوا من قره قول اللبانه واعرفهم
ذاتنا انما لا اذكر اسماءهم

س هل توجهت الى الضبطية يومها
ج لم اتوجه اليها الا بعد الواقعة بثلاثة
ايام (صح) قولي (اليها) اعني (الى الاورطة) واما
الضبطية فإتوجهت اليها اصلاً من بعد الواقعة
س ما الذي حصل للانفار الذين ارسلتهم
الى الضبطية يوم الواقعة لسيجنهم

ج كنت ارسلتهم مع العساكر فكانت
العساكر تعود اليّ ونقول ان الضبطية سيجنهم
ولا اعلم ما الذي جرى لهم بعد ذلك
س اذكر بالتقريب عدد الدفعات التي
توجهت فيها عساكرك الى الضبطية لتوصيل
الاشخاص الذين ارسلتهم اليها

ج كانوا خمس دفعات تقريباً
س حيث ان العساكر المذكورة توجهت
خمس دفعات الى الضبطية ومعلوم لدى
القومسيون جميع ما حصل بالضبطية وحولها
فضرورة ان العساكر المذكورة رأّت شيئاً مما
وقع واخبروك فأفد القومسيون عن ذلك

ج لم يخبروني العساكر المذكورون بشي
مطلقاً عن ذلك وما سمعت بالقتلة التي حصلت
الا بعد حصولها باربعة ايام

س حيث ان العساكر المذكورة توجهت
الى الضبطية خمس دفعات فلا شك انها رأّت
الجزرة التي حصلت هناك فمن عدم اخبارهم
لك بذلك كما قلت يستفاد ان تلك الامور
كانت معلومة لكم جميعاً

ج لم يكن لنا معلومية بذلك كانبه
احمد حقى

تليت عايه اجوبته فوقع عليها بخطه وختمه
ثم صار احضار الآتي ذكره وسئل بما هوأت
س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك
ووظيفتك ومحل اقامتك

ج علي داود وبلدي كفر كله بمديرية
الغربية وعمرى ٤١ سنة وكنت قائم مستنظفين
بسكندرية ومتوطن ببلدي

س اين كنت يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بسكندرية
س ماذا جرى يومها

ج اني كنت يومها بقره قول العطارين
ففي الساعة الثامنة عربي حضر عسكري من
عساكر قره قول اللبانه واخبر حكمدار قره قول
العطارين بمحصل معركة في شارع السبع بنات
وطلب منه امدادية فلما سمعت ذلك قلت
لحكمدار المذكور بان يرسل جرّاً من عساكره
الى محل الواقعة وفي الحال توجهت بنفسى الى
قره قول اللبانه فوجدت واحداً من الاهالي
مضروباً في فخذه بالقرب من قهوة التفاز وكان
هناك وقتها وكيل الضبطية السابق ووكيل
المحافظ السابق وقصص دولة الانكليز فبعد برهة
حضر سعادة المحافظ وامر بارسال الجروح
لقره قول اللبانه فكانت الاهالي قد تكاثرت
بتلك الجهة فاخذت انا وبعض عساكر قره قول
اللبانه في طردهم وتشتيتهم وبعد ذلك صار
اطلاق بغض طلقات نارية من دكاكين بعض
الاوروبايين في تلك الجهة فتوجهت اليها
وضبطتهم واوصلتهم الى القره قول المذكور
فبالحال امرني سعادة المحافظ باستحضار اورطة
المستنظفين فارسلت احمد افندي فواد الملازم

من جهات مختلفة والبعض كان ييدهم عصي
فاخذت انا والاربعة عساكر نظردم وقبضنا على
عشر منهم تقريباً وارسلتهم الى الضبطية
س حيث انك قبضت على عشرة اشخاص
فهذا دليل على انه كان واقعاً منهم افعال مضادة
للراحة العمومية ولا سيما من العشرة الذين
ذكرتهم فافدنا بالتفصيل عما وقع من هؤلاء
الاشخاص

ج كانوا يكسرون دكاكين وينهبون ما
فيها فلذا قد ضبطتهم وارسلتهم الى الضبطية
س افدنا عن النقطة التي مررت بها
في ذلك اليوم
ج كنت أمر بشارع انسطاسي من اوله
الغريب من جامع اولاد الشيخ ابراهيم باشا لغاية
قره قول اللبانه القديم

س ماذا نظرت هناك غير الكسر والنهب
ج ما نظرت غير ذلك
س حيث قلت انك اخبرت وانت
بالفشلاق بمحصول معركة وتقول الان انك ما
نظرت الا كسراً ونهباً وذلك مخالف للعادة
فانه ما سمع ان الاهالي كسرت او نهبت
دكاكين مثل ما فعلت يومها فلما ظهر لك ذلك
وانت بكباشي المستنظفين ما الذي اجرته
لتسكين تلك الفتنة

ج نعم ظهر لي يومها ان الحالة كانت على
خلاف العادة حتى اني عندما رأيت كسر
الدكاكين ونهبها من الاهالي اخبرت قائمقام
الاورطة علي داود بذلك فاجابني بانه ارسل
للاورطة باستحضارها

س وانت حاضر من الفشلاق ومتوجه الى

قره قول اللبانه هل مررت من المشية ام لا
ج ما مررت منها لاني استقربت السكة
المارة من الترسانة فتوجهت منها

س هل ان العساكر التي كانت معك
استعملت قوة السلاح لضبط العشرة انفار التي
ارسلتهم الى الضبطية

ج لم يستعملوا السلاح وما كان معهم
يومها بندقيات بل كان معهم كفوف وسنك
ولكن لم يستعملوها

س فاذا كانت الاهالي يومها مطبعة
لعساكر الضبط والربط كالعادة

ج نعم كانوا مطيعين للعساكر مثل العادة
س هل تعلم ماذا جرى في الشوارع
الاخري يومها

ج حصل كسر ونهب وقتل
س اما كان يوجد في الشوارع الاخر
عساكر من المستنظفين وضباط

ج ضرورة كان فيها عساكر الدوابين
من البوليس لان من وظيفتهم المرور في الشوارع
اثنتين اثنتين بخلاف عساكر المستنظفين فان
وظيفتهم وجودهم بالقره قولات

س حيث انه امكك القبض على عشرة
انفار بواسطة اربعة عساكر ومن غير استعمال
السلاح حتى لم يقع في النقطة التي كنت بها
مقتلة واحدة فكيف يقتل يومها في الشوارع
الاخري جميع من قتل ان لم يكن للعساكر يد
عظيمة في ذلك الهيجان

ج كل واحد مسؤول بالنقطة التي كان
مقياً بها

س هل تعرف الانفار الذين كانوا معك

المذكورة في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت موجوداً بها

س اين كنت يومها

ج كنت "بشلاق المستنظفين برأس

التين من الساعة واحدة عربي الى الساعة ثمانية

عربي عندما اخبروني بمحصول منازعة بقره قول

اللبانه

س من الذي اخبرك بذلك

ج احد عساكر الفرقة قول المذكور هو

الذي حضر اليّ واخبرني بذلك

س ماذا فعلت عند ذلك

ج عند ذلك تزلت من الشلاق

وتوجهت الى قره قول اللبانه بمفردي فوجدت

هناك الفائتم علي داود وسعادة المحافظ عمر

باشا لطفي والفريق اسماعيل كامل باشا وحسن

بك صادق وكيل الضبطية سابقاً وكان هناك

ازدحام شديد والاهالي كانت تحضر من جهة

الطرطوشه وخلافها افواجا فقال لي سعادة

المحافظ عوضاً من وقوفك كذا خذ بعض

العساكر وتوجه الى جهة شارع انطاسي لمنع

الناس من الهجي لجهة شارع ابراهيم فاخذت

اربعة عساكر وتوجهت الى الشارع المذكور

واخذت اكرش في الاهالي الى ان حضر الاهالي

الى اورطة المستنظفين

س كم ساعة لثت نظرد في الاهالي

بالاربعة عساكر التي كانت معك

ج مكثت في ذلك ساعتين تقريباً

س افدنا بالتفصيل عن جميع ما نظرت

وما فعلت في مسافة الساعتين المذكورتين

ج ما نظرت سوى اناس بكثرة حاضرين

ومحمد افندي الديب وهؤلاء أفرج عنهم عنهم

وانا بقيت بالسجن ولا اعلم لسبباً حيث ان

اقراني صار الافراج عنهم وان سعادة المحافظ

كان ممنوناً منا

س اين كان موجوداً مأمور الضبطية

يومها

ج ما كان موجوداً بالواقعة وما رأيته

قبلها

س هل ما سمعت بقدم عبدالله نديم او

موسى العقاد بسكندرية قبل الواقعة بقليل

ج ما سمعت بشيء من ذلك كاتيه

محمود عياد

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه

وعلى ذلك صار قتل المحضر

جلسة يوم السبت ٥ مايو سنة ٨٢

الساعة ٢ بعد الظهر

حضرها سعادة اسماعيل باشا يسري الرئيس

وحضرات الاعضاء شفيق بك وامين بك

وليونكا فالو بك وسعادة ابراهيم رشدي باشا

صار استحضار الآتي ذكره وسئل بما هو آت

س ما اسمك وبلدك وقدر عمرك وصنعتك

ومحل توظيفك

ج اسمي احمد حفي وموجود في مصر

وعمر ٥٢ سنة وكنت بكباشي باورطة مستنظفين

اسكندرية ومتوطن بمصر

س من اي وقت ولغاية اي وقت كنت

بمستنظفين اسكندرية

ج من سنة ٨٦ قبلي لغاية قبل ضرب

اسكندرية بعشرين يوم

س اذا كنت موجوداً بـ اسكندرية بوظيفةك

مديرية اسوط وعمرى ٢٧ سنة وكنت من
ضمن عساكر المستعظمين السواري في اسكندرية
ومتوطن ببلدي

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج كنت بقره قول الحضرة

س من كان معك

ج كان معي محمد البحيري جاويش
القره قول ومحمد فرحات وحسن البرجي وابراهيم
صبره جميعهم سواري واثنين يياده لا اذكر
اسماءها واقمنا هناك من يوم الخميس السابق يوم
الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ الى يوم الخميس
التالى له

س من كان اليوزباشي حكمدارك

ج اليوزباشي يسمى السيد افندي ييومي

عبد الرحمن علام

تليت عليه اجوبته فوقه عليها

وعلى ذلك صار قتل المخضر

ثم صار احضار الآتي اسمه وسئل بما هوأت

س ما اسمك وبلدك وعمرك ومحل

توطنك وصنعتك

ج اسمي محمود عياد وبلدي دمنهور بحيره

وعمرى ٢٧ سنة ومتوطن ببلدي وكنت صاغقول

بيوليس اسكندرية

س ابن كنت يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج في يوم الاحد المذكور كنت نازلاً من

القتلاق وكان معي اثنين عسكر بوليس فبالقرب

من الحفانية قابلني واحد عسكري من المستعظمين

واخبرني انه حاصل معركة جسيمة وبالسؤال

علمت انها بجهة قره قول اللبانه فتوجهت هناك

ووجدت سعادة المحافظ ووكيل الضبطية

واسماعيل باشا الفريق ووكيل المحافظة وغيرهم
من متوظفي الضبطية والمحافظة ووجدت اناساً
مجنمين بكثرة وبعد برهة حصل ضرب نار
من الشبايك المطلة على الشارع فازداد الهيجان
بين الاهالي ازدياداً عظيماً حتى تسبب من ذلك
جرح وكيل الضبطية والخوجا تريفس ناظر
قره قول اللبانه وانا وبعض الجاويشية ثم وقبل
ذلك كان حضر قائمقام البوليس سعد بك ابو
جبل ومعه بعض عساكر وصار بذل الجهد من
الجميع لاطفاء الثورة

س ماذا كان سبب هذه الواقعة

ج لا ادري

س هل سمعت او رأيت حصول قتل

ونهب وضرب بالضبطية

ج سمعت انه كان موجوداً قتلى بكثرة

من افرنج وارلاد عرب بشارع الضبطية وما

رأيت شيئاً من ذلك بعينى

س من كان القاتل لهؤلاء الاشخاص

ج لا ادري

س هل ما كان بمصلحة البوليس ضابطان

خلافك

ج كنا كثيرين من ضمننا عبد الله افندي

شوقي بوزباشي وبشاي افندي الملازم والسيد

افندي واحمد النحاس برمجادير وهؤلاء الثلاثة

٣٥ توقوا يوم الثلاثاء ١١ يوليو سنة ٨٢ حالما

سقطت بومبه بجهة الباب الجديد ثم احمد افندي

زايد صاغقول وعبد الرحيم افندي صاغ ايضاً

ومحمد افندي الديب برمجادير ومحمد افندي

طاهر ملازم اول وحسن برقع برمجادير ثم انه

كان معي! مسجون عبد الرحيم افندي سليم

بك وبلغ بك وشفيق بك

صار احضار الآتي اسمه وسئل بما هو آت
س ما اسمك ووظيفتك وبلدك ومحل
ج اسمي احمد حتي وكنت بكباشي
بمستحفظين اسكدرية وبلدي مصر ومتوطن فيها
وعري ٥٢ سنة

س هل لك قرابة او نسب مع سعد
مصطفى ملازم بمستحفظين

ج لم يكن لي قرابة ولا نسب معه
(صار تحليفه اليمين)

س هل تعرف ابن كان سعد مصطفى
الملازم المذكور يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج من الصبح لغاية نحو الساعة ٦ اوستة
ونصف عربي في اليوم المذكور كان بالاورطة
برأس التين وفي الوقت المذكور ارسلته بجواب
الى الفريق اسماعيل كامل باشا في خصوص
ارجاع نفر من المستحفظين الى الالات طبق
الخلاصة الواردة من الجهادية لما ثبت لدى النفر
المذكور من شراسة اخلاقه

س من هو النفر المذكور

ج النفر المذكور يسمى هرمينه يوسف
س هل كنت ارسلت النفر المذكور مع
الضابط

ج سعد مصطفى كان توجهه بالجواب فقط
لاجل عمل الاجراءات اللازمة مقدماً لتقل
النفر المذكور

س متى عاد اليك سعد مصطفى الملازم
المذكور

ج من بعد توجهه لم اره لحد اليوم
س ابن كان هرمينه يوسف في اليوم

المذكور

ج لا يمكنني ان اعرف ذلك فان البوزباشية
او الملازمين هم الذين يعرفون محل وجود الانفار
س ابن كان الفريق وما هي المسافة
الكائنة بين اورطة المستحفظين ومحل اقامة
الفريق

ج لا اعرف ابن كان الفريق انما محل
ادارته الرسمي الذي ارسلت سعد مصطفى اليه
هو برأس التين على بعد مائة وخمسين خطوة
تقريباً من محل الاورطة

س هل لم يتعين سعد مصطفى خيراً او
بأمورية اخرى بالضبطية في اليوم المذكور

ج لا
س هل لك معرفة بما اذا كان سعد
مصطفى ارسل لجهة ام قبييه

ج انا بنفسي لم اعينه في الجهة المذكورة
انما ثاني يوم لما سألت عنه اخبرت بان القايمقام
ارسله الى ام قبييه ببلوكة يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٧٢ احمد حتي

طلب منه الختم على اجوبته فوقع عليها بخطه وختمه
وعلى ذلك صار قفل المحضر

جلسة يوم الخميس ٢٦ ابريل الساعة ٩
قبل الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاتضاء ابراهيم رشدي باشا ونقيب
بك وشفيق بك وبلغ بك

صار استحضار الآتي ذكره وسئل بما هو آت
س ما اسمك وبلدك وعمرك وصنعتك
ومحل اقامتك

ج اسمي عبد الرحمن علام وبلدي المنذرة

وحسين علي وخزين فرغلي وشافعي محمد نهران
والباقون لا اذكر اسماءهم وحيث ان روساء
اقلام الضبطية وموظفيها يعرفون عساكر المراسلة
المرتبة بالضبطية فاذا كان احد من مستحدي
الضبطية نظر وقوع شيء من هؤلاء العساكر
فعليه ان يفيد عن اسمه وعن ما اقله انه لم
يحصل شيء مما نسب الى عساكر المراسلة في
حضوره واما عساكر المراسلة فانهم يميزون
عن عساكر المستنظفين فقط يلبسون الفايش
وبه السنكه وهم معلومون لدى العموم

س هل ما عندك شيء نقوله للفومسيون
يتبع منه براءة ساحتك ما هو منسوب اليك
من الاشتراك فيما توقع من القتل والضرب
والتهب امام باب الضبطية وبداخلها في يوم
الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ بصفة كونك كنت
احد ضباط العساكر الذين كانوا موجودين بها
ج اني لم اكن مشتركاً مع المستنظفين ولم
يكن معي قوة كافية لمنع الاوباش الذين كان
حاصلاً منهم الهيجان وعندما تواردت الناس
للالتهام بالضبطية وكنت اصعد بهم الى الدور
الاعلى بالضبطية معني ابراهيم افندي عطيه
ملازم الفرقة قول قائلاً « هذا ليس شغلك انت
راجع نملا علي الضبطية » ناس يقوموا على العساكر
يقتلوه ويهيجوا الضبطية حتى وان موسى السيد
او عثمان علي لا اذكر قال لي الاولى رجوعك
حيث الملازم يقول لك ذلك كاتبه

علي موسى

وعلي ذلك صار قفل المحضر

جلسة يوم الاربعاء ١٨ ابريل سنة ٨٢

الساعة ٢ بعد الظهر

حضرها سعادة الرئيس اسماعيل يسري باشا
وحضرات الاعضاء شفيق بك وبلغ بك
وليونكا فالو بك ورزيان بك وابراهيم باشا
رشدي وامين بك

صار استحضار محمود حمدي افندي وسئل
س افدنا عن اسماء العساكر الطلبة جيه
الذين كانوا واقفين امام الضبطية يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج انا لا اعرف اسماءهم لاني مستجد
بالمصلحة وانما يستدل على ذلك من حسن افندي
لمعي يوزباشي الطلبات سابقاً واسماعيل افندي
الوز وحزنه افندي نجيب الملازمين وان حمزه
افندي الان مستخدم بمصلحة طلبات اسكندرية
س هل ما كان معك احداً منهم بالضبطية
يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج الذين كانوا بالضبطية هم السيد
محمد افندي ومحمد افندي الحال ملازمين
ثواني ولكن لم اذكر من الذي كان بالضبطية
يومها

س ماذا كان عدد العساكر الذين كانوا
بالضبطية يومها من عساكر الطلبة

ج كانوا سبعة عشر عسكرياً واثنتين
اونباشية وواحد جاويز وواحد ملازم
محمود حمدي

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخمسه

وعلى ذلك صار قفل المحضر

جلسة يوم الخميس ١٩ ابريل سنة ٨٢

الساعة ٩ بعد الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا وامين

تليت عليها اجوبتها فوقها عليها

علي سعد

داود مصطفى

جلسة يوم الثلاثاء ١٧ ابريل سنة ٨٢

الساعة ٣ بعد الظهر

حضرها سعادة ابراهيم رشدي باشا بالنيابة

عن سعادة الرئيس وحضرات الاعضاء ببلغ بك
وشفيق بك ونجيب بك ولبونكا فالو بك

صار احضار الآتي ذكره وسئل بما هو آت
س ما اسمك وبلدك وعمرك ووظيفتك

ومحل اقامتك

ج اسمي علي موسى من اهالي بني خلف
بمديرية المنيا وعمرى ٢٨ سنة وكنت ملازماً
بمراصة ضبطية اسكندرية ومقيماً ببلدي

س انت كنت حكمدار عساكر المراسلة
الذين كانوا موجودين بالضبطية في يوم الاحد
١١ يونيو سنة ٨٢ وظهر للقومسيون من اقوال

حنا افندي عيروط المترجم بادارة البوليس انه
عندما حضر في الضبطية الحمار المضروب
بالسكين رأى حنا افندي عيروط المذكور

عساكر مراسلة الضبطية صعدوا الى السطوح
وصاروا يكسرون من الخشب الموجود به ويلقوه
للاوباش الموجودين امام الضبطية ثم ان عساكر

المراسلة وقفوا امام باب الضبطية وبايديهم
اخشاب وكلما مر شخص اوروباي يضربونه
حتى يعدموه الحياة وان البادين بالضرب امام

باب الضبطية هم عساكر المراسلة وقال محمد
افندي شكري ترجمان سابق بالضبطية انه لما
كان يريد احد الاوروبابين الدخول الى

الضبطية ليخبرني بها فطردوه عساكر المراسلة

وكانت تقتله الاوباش امامهم وقال احمد افندي

سلامه المعاون بالضبطية ان الاشخاص الذين

قتلوا بالضبطية قتلهم عساكر المراسلة وغير

ذلك فان العساكر المستخفيين الذين كانوا

بالضبطية في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

يتهمون جميعاً بشهادة عدة شهود اخرين

باشترآكهم في المقتلة التي حصلت امام الضبطية
وبداخلها وعساكر المراسلة لم تكن الا من

المستخفيين فصرت متهموا ايضاً باشترآك في
هذه المقتلة فاقولك

ج ان كمية عساكر المراسلة مع صف

ضباطهم الذين كانوا تحت ادارتي يبلغ عددهم
نحو الستين نفرأ فيوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
كان موجوداً منهم بالضبطية ٢٦ منهم ستة عشر

(اي من الستين) كانوا بمأوريات وخمسة
عشر كانوا موزعين على اقسام البلد واثنان
مريضان وواحد بالاستتالية فالسته وعشرون

الباقون معي كانوا موزعين على اقسام الضبطية
منهم الباشجاويش محمد فوده والجاويش علي
محمد شاهين ومهداوي العنفي واحمد ابو زيد

ومحمد احمد فراج وشلي الناطور وحسين
خليل كانوا منصوصين باوضة مأمور الضبطية
وبالباقيين موزعين على اقسام الضبطية للزوم

الطلبات وحفظ المسجونين المنظورة قضاياهم
بالاقلام المذكورة والذين اذكرك اسماءهم فهم هم
محمد علي بلوك امينه وعثمان علي اونباشي وعبد

الذي ابو وين اونباشي وموسى السيد اونباشي
وحجاج يوسف اونباشي ومرسي ابو خضره نفر
وشلي مجيري نفر وابراهيم ابو عجينه نفر ومحمد

ابو طالب ومحمد حسن نفر ومحمد بنجيت

ج كنت بقره قول المنشية
س ما الذي حصل يومها امام القره قول
من قتل وضرب ونهب

ج ما حصل شيء من ذلك
س هل سمعت بمحصل معركة امام باب
الضبطية في اليوم المذكور
ج ما سمعت شيئاً من ذلك علي
حسن

ليس معه ختم ولا يعرف القراءة ولا الكتابة
وصار احضار الآتي ذكره وسئل
س ما اسمك وبلدك وعمرك وصنائحك
ومحل اقامتك

ج حسين الهناوي من اهالي الشناب
بديرية الجيزة وعمره ٢٤ سنة وصنائعي عسكري
وكنيت نقرأ باورطة المستنظفين بسكندرية ومقيم
ببلدي

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بقره قول المنشية
س ما الذي حصل يومها
ج حضر واحد اونهاشي اخبر البوزباشي
بانه حاصل معركة بجهة اللبانه فامرنا البوزباشي
بالوقوف تحت السلاح وتوجه مع نصف عساكر
القره قول لجهة المعركة ثم رجع بعد برهة
س هل لم يحصل شيء امام قره قول
المنشة من نمل وضرب ونهب

ج ما حصل شيء من ذلك
س هل ما سمعت بمحصل شيء امام
الضبطية او بداخلها من ضرب وقتل ونهب
ج ما سمعت بشيء من ذلك حسن
الهناوي

لم يكن معه ختم ولا يعرف الكتابة
س اين كان هرمينه يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج كان خفيراً بقره قول الضبطية
س حيث ان هرمينه يوسف كان قد
ارتكب جنابة وترتب عليها نقله من اورطة
المستنظفين الى الايلات كيف يكون بقره قول
الضبطية يومها ولم يكن بالسجين

ج هذا شغل رئيس الاورطة
س حيث انك توجهت الى ام قبيبه يوم
الاحد الساعة ١٠ ١/٢ فاذا تم بالجواب المتعلق
بهرمينه يوسف

ج الجواب بقي معي لحد يوم الاربعاء
لحين عودتي من ام قبيبه ونتمت هذه المأمرية
سعد مصطفى

طلب منه الختم على اجوبته
صار احضار علي بك داود وتلي عليه ما
اجاب به سعد افندي مصطفى فاجاب علي بك
داود بانه لا يعلم بمأمرية العسكري هرمينه
الذي اخبر بها سعد افندي وانما هو حقيقة عينه
لام قبيبه الساعة ١٠ ١/٢ عربي وتوجه مع عساكره
وان علي بك لم يذكر ان كان العسكري هرمينه
مستجوناً ام بقره قول الضبطية يوم الاحد

س الى سعد مصطفى هل عندك ما يثبت
عدم وجودك في محل الواقعة لغاية الساعة عشرة
ونصف وتكليفك بمأمرية العسكري هرمينه التي
اخبرت عنها خلاف ما اوضحته في جوابك
السابق

ج يسأل من البكباشي احمد حتي الذي
امرني بذلك

صار احضار الآتي ذكره وسئل
س ما اسمك وبلدك وعمرک وصنائعک
ومحل اقامتک
ج شعبان طنطاوي من اهالي مدينة
القبوم وعمری ٤٨ سنة تقريباً وصناعتي عسكري
وكنت جاوياً في اورطة المستعظمين بالاسكندرية
ومقيم ببلدي

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت في قره قول المشية
س ما الذي حصل يومها امام القره قول
من قتل وضرب ونهب
ج ما حصل شيء من ذلك
س كيف اخذتم خبراً بمحصل معركة
يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج انه عند الساعة ثمانية عربي تقريباً
حضر ابو القبط الاونباشي من قره قول اللبانه
واخبر البوزباشي احمد افندي نجم حكمدار
قره قول المشية بانه حاصل معركة بجبهة
قره قول اللبانه في الحال احمد افندي نجم
ارسل ابراهيم بدر الحب الاونباشي كي يستعلم
عن الكيفية فلما حضر واخبر انه حقيقة يوجد
معركة واخبر ان المحافظ يأمره بارسال اعانة
من القره قول صحبته فتوجه مع ثمانية انفار
وتركني بالقره قول مع الباقي وقبل توجهه امرنا
بالوقوف تحت السلاح فبعد برهة حضر مع
العسكر واستمرينا جميعاً واقفين امام القره قول
لغاية الساعة ١٢ عربية

س اما رأيتم في هذه المسافة حصول قتل
او ضرب او نهب امام القره قول
ج لم يحصل شيء من ذلك

س هل تعرف الجاويش الذي كان معيناً
لخفر خزينه الدائرة البلدية
ج ان الذي كان معيناً لخفر الدائرة
البلدية في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ هو علي شعلان
لكنه اونباشي
س من هم العسكر الذين كانوا معه في
ذلك اليوم

ج العادة ان العسكر الذين يتعينون
لخفر الدائرة البلدية يصير ترتيبهم من الاورطة
لكن يوم الاحد تعين الخفر المذكور من قره قول
المشية بناء على طلب رجل افندي لا ادري
ان كان الكاتب او المأمور حيث ان الدواوين
كانوا تاخروا في تلك الليلة لتشتت العساكر
في نقط مختلفة

س هل سمعت بمحصل شيء امام الضبطية
في ذاك اليوم

ج بعد تغيير الخفر من قره قول المشية
بثلاثة ايام المعركة بلغني ان المعركة التي كانت
حاصلة امام باب الضبطية كانت اكبر من
التي حصلت بجبهة قره قول اللبانه ومع ذلك
كان الهيمان في كل نقطة بالبلد

شعبان طنطاوي
لم يعرف القراءة ولا الكتابة ولم يكن معه ختم
وصار احضار الآتي ذكره وسئل
س ما اسمك وبلدك وقدر عمرک
وصنائعک ومحل اقامتک

ج اسمي علي حسن من اهالي جرجا وعمری
٤٦ سنة وصناعتي عسكري فركنت باورطة
المستعظمين بسكندرية ومقيم ببلدي
س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

س هل تعرف احداً من العساكر الذين كانوا مرتين لخفر الخزينة يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ ج لا اعرف منهم احداً وإنما اعرف الجاويش بالشبه

س هل ان العساكر الذين كانوا يرتبون خفر خزينة الدائنة كانوا يبقون موجودين بالديوان نهاراً

ج نعم كان جارياً ذلك فقط في الديوان الذي كنا فيه مدة الحادثة المذكورة لكون يوجد خلفها دكاكين يخشى منهم

س هل ان الجاويش الذي اخبرت عنه لم يكن موجوداً معكم حينما قفلتم باب الديوان ومكث معكم لغاية الساعة ١١ عريية

ج لا لم يكن موجوداً معاً لانه لو كان موجوداً لكننا ارسلناه بطلب عسكر

ثم صار احضار علي شعلان وبواجبهو بمحمد افندي الصراف لم يعرفه

وتلي على كل منها اجوبة الاخر فمعه افندي وفا الصراف كذب جميع ما قاله علي شعلان وعلي شعلان استمر على ما قاله كاتبه محمد وفا علي

الصراف شعلان ثم صار احضار الآتي اسمه وسئل س ما اسمك وبلدك وقدر عرك وصناعتك ومحل اقامتك

ج اسي محمد الجبال من اهالي فشه بليم بديرية المتوفية وعمره ٢٧ سنة وصناعتي عسكري باورطة مستنظفين اسكندرية سابقاً والان مقيم ببلدي

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج كنت بقره قول الضبطية

س

ما الذي رأيته يومها

ج

كنت بداخل السجن حيث اني كنت

من ضمن الفرقة قول الذي كان مرتباً لخفر

السجون

س

من كان معك

ج

كان معي محمد دياب وراشد سليمان

والجاويش محمد شعله

س

في اي يوم صار تعينكم لخفر السجون

ج

يومين تقريباً قبل يوم الاحد

س

ماذا رأيته وماذا سمعت عنما توقع

من القتل والضرب والنهب امام الضبطية

وبداخلها

ج

ما رأيته ولا سمعت شيئاً من ذلك

محمد الجبال

قال انه لم يكن معه ختم ولا يعرف الكتابة

ولا القراءة

صار احضار احمد افندي سلامه ورايته

لمحمد الجبال وسئل بما هو آت بعد تحليفه اليمين

س

هل تعرف هذا ونظرته يوم ١١ يونيو

سنة ٨٢

ج

لا اعرفه ولا نظرت به بالضبطية يوم ١١

يونيو سنة ٨٢

كاتبه احمد سلامه

معاون ضبطية

وعلى ذلك صار قفل المحضر

جلسة يوم الخميس ١٢ ابريل سنة ٨٢

بعد الظهر

حضرها سعادة اساعيل باشا يسري الرئيس

وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا ونجيب

بك وبلغ بك وليونكا فالو بك

س في اي وقت تعينت بقره قول الضبطية
ج قبل الواقعة بيومين لغاية خمسة ايام
بعد الواقعة

س ماذا رأيت من داخل وخارج
الضبطية يوم الواقعة

ج انه لما بلغ ابراهيم عطيه انه حاصل
هيجان ورأى العالم تتوارد امام الضبطية ارسلني
ابراهيم افندي المذكور لاطلب عساكر امداد
من حكامدار اورطة المستخفيين في الساعة ٩ 1/2
او عشرة عربي فتوجهت الى رأس التين فلما
لم اجد علي بك داود بالفشلاق توجهت الى
جهة اللبانه فوجدته هناك ومعهم نحو الملوكين
عسكرو وبعدما اخبرته بلزوم ارسال عساكر لجهة
الضبطية حيث انه كان حاصلًا هيجان داخل
سجون الضبطية ثم عدت ثانيًا الى الضبطية
وكانت الساعة نحو ١١ عربية

س ماذا رأيت عند عودتك الى الضبطية
وماذا سمعت بخصوص القتل والنهب والضرب
الذي توقع امام وداخل الضبطية

ج ما رأيت ولا سمعت شيئًا من ذلك
قط محمد الشبشيري

طلب منه الختم على اجوبته فقال انه لم
يكن له ختم ولا يعرف يكتب ولا يقرأ

صار احضار احمد افندي سلامه وبعد
تحليفه اليمين صار توربته رضوان القبطاني وعلي
شعلان ومحمد الشبشيري فقال ان علي شعلان
يشبه جنديًا كان منهورًا جدًا يومها بداخل
الضبطية عند حضور الجارح احمد سلامه
معاون ضبطية

ثم صار احضار محمد افندي وفا صراف

الدائرة البلدية الذي قال عنه علي شعلان
الجاويز وسئل بما هو آت
س ما اسمك وصناعتك وعمرك وبلدك
ومحل اقامتك

ج اسمي محمد وفا وصناعتي صراف الدائرة
البلدية بسكندرية وعمرى ٢٨ سنة وبلدي مصر
ودقيم بسكندرية (صار تحليفه اليمين)

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بديوان البلدية الذي كان
بشارع العطارين

س من اي وقت ولغاية اي وقت كنت
هناك

ج من الصباح لغاية الساعة واحدة ليلاً
س ماذا حصل يومها وماذا بلغكم

ج الساعة ٨ عربي تقريبًا بلغنا انه
حاصل هيجان فبعض المستخفيين توجهوا الى
منازلهم والبعض فضل بالديوان وكان موجودًا
معنا فرنسيس افندي غبريال فرنسيس افندي
امر البواب بفتح باب الديوان ولم يكن معنا
ولا عسكري من العساكر المرتبين لحفر الخزينة
س اين كانوا العساكر المرتبين لحفر
الخرينة في ذلك اليوم

ج كانوا موجودين بالدائرة لغاية ما
بلغنا حصول الواقعة وعند ذلك لم نر منهم
احدًا وانما في الساعة واحدة عربي ليلاً توجهت
انا وفرنسيس افندي وكيل المصلحة والباشكاتب
لطلب عسكر من قره قول المنشية فاعطونا
اثنين عسكر وعند عودتنا بعد نصف ساعة
تقريبًا وجدنا امام باب الديوان عسكرًا من
الذين كانوا مرتبين لحفر الخزينة

س في اي وقت عاد الى القره قول
ج عاد بعدها ببرهة مع العساكر الذين
كان قد اخذهم

س ماذا سمعتم من بعد عودته
ج قال ان المعركة انقضت رضوان
الغطاني
تليت عليه اجوبته وطلب منه الختم عليها
فافاد انه لم يكن معه ختم ولا يعرف القراءة
ولا الكتابة

صار احضار الاتي ذكره وسئل
س ما اسمك وبلدك وعمرك وصنعتك
ج اسمي علي شعبان من اهالي شرمساح
دقهلية وعمرى ٢٨ سنة واصلي جهادي باورطة
المستغظين بسكندرية

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت معينا لخفر خزانة الدائرة البلدية
من يوم السبت صباحا لحذ بعد المعركة بثلاثة
ايام

س من الذي عينك هناك
ج حكمدار الاورطة علي داود
س من العساكر الذين كانوا معك
ج العادة انه يتعين في كل ليلة اربعة
عساكر من قره قول المنشية في اول ليلة اعني
ليلة الاحد كان معي عبد الرحمن الشامي الذي
استشهد وعلي علي لا ادري اين هو وعبد
الرحمن غلاب الذي طلب الى المحروسة وليلة
الاثنين كان معي علي شندي غايب وعلي حسن
غايب ايضا ومحمد عطيه المسجون بالضبطية
وغير ذلك لا اذكر احدا ومع ذلك يسأل
من شعبان جاويش قره قول المنشية حيث ان

تعيين الخفر كان بمعرفته

س ماذا رأيت وماذا تعلم من خصوص
واقعة يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج انه في الساعة ٢ ١/٢ افرنجي بعد الظهر
حضرنا بعض اناس من الاهالي واخبروا انه
حاصل هيجان بمجهة قهوة القزاز فاخبرت بمأمور
الدائرة البلدية بذلك خوفا من هجوم الاهالي
على الخزينة فترز البك المأمور وسألني قائلا
ماذا نفعل فاشرت عليه بنقل بوابة الديوان
فاستصوب ذلك ومكثنا خلف الباب انا واليك
والصراف لغاية الساعة ١١ ١/٢ عربي ثم
حضرت العساكر من القره قول واطأنت
الخوابر

س اين توجهت بعد ذلك اي بعد
الساعة ١١ ١/٢

ج استلمت خفر الخزينة من الصراف
وبت تلك الليلة بالدائرة البلدية

س من اي مدة وانت محبوس
ج من مدة ستة شهور علي شعلان
طلب منه الختم على اجوبته
ثم صار احضار الاتي اسمه وسئل بما هوأت
س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك
وصنعتك ومحل اقامتك

ج اسمي محمد الشبشيري من اهالي النخيلة
التابعة مدبرية المحري وعمرى ٢٧ سنة وكنت
عسكريا في اورطة المستغظين بسكندرية والان
مقيم ببليدي

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بقره قول الضبطية تحت حكمدارية
ابراهيم عطيه

بوزباشي بالمستفيظين وابراهيم عطيه الملازم وانا
وصار احضار واحد حداد لفتح الخزنة فلما فتحت
وجد بها نحو الثمانية عشر الف او التسعة عشر
الف غرش نصار تستيفها بمعرفتنا جميعاً وكان
المحرر للكشف حنا اندي باشكاتب ا جي الاي
ا جي فرقة وبعد ذلك امر عراي بتوصيلها
لخزينة الجيش التي كانت ايضاً بكفر الدوار
فاستلمها علي داود واحمد نجم واوصلوها لخزينة
الجيش واخذت بذلك وصلاً على احمد نجم
اليوزباشي وذلك الوصل فقدمني انما احمد نجم
اخذ وصلاً على خزينة الجيش عندما سلم له
الضبطية وصراف الجيش يسمى مصطفى صنوت
ملازم ثاني بلغه انه موجود بالاسكندرية
تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه وختمه
سعد مصطفى.

وعلى ذلك صار قفل المحضر

جلسته يوم الثلاثاء ١٠ ابريل سنة ٨٢

الساعة ٢ بعد الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا ونجيب
بك وليونكا قالو بك وشفيق بك وبلغ بك
صار استحضار الاتي ذكره وسئل بما هوآت
س ما اسمك وبلدك وعمرك وصناعتك
ومحل اقامتك

ج رضوان القحطاني من اهالي سرشموس
منوفية وعمره ٢٨ سنة واصل من عساكر
اورطة المستفيظين بسكندرية والان مقيم ببلدي
المذكورة

س من اي وقت وانت بالمستفيظين

ج من مدة اربع سنوات تقريباً

س اين كنت يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بقره قول المنشية
س من كان حكمدارك
ج احمد افندي نجم البوزباشي
س ماذا حصل امام القره قول في اليوم
المذكور

ج ما سمعت شيئاً

س اي وقت انتقائتم من قره قول المنشية

ج انتقلنا منه ثالث يوم المعركة

س ماذا فعل اليوزباشي الحكمدار عندما
بلغه حصول الهيجان بالبلد

ج عندما بلغه ذلك امرنا بالوقوف
تحت السلاح

س هل لم يحصل من احد منكم معارضة
وهل لم يرغب احد منكم استعمال السلاح ضد
الاوروباوين

ج لا لم يحصل شيء من ذلك

س كم كنتم

ج عشرين نفراً والجاويش المدعوشعبان
طنطاوي

س اخبرنا عن اسماء الذين كانوا بالقره قول

ج لا اعرف منهم الا البعض وهم شعبان

طنطاوي الجاويش وابراهيم الحب اونباشي وعلي

حسن ومحمد عطيه والسيد محمد نفرات ايضاً

س هل لم يتوجه احد من قره قول

المنشية الى المعركة

ج عندما حضر الخبر الى اليوزباشي قال

له الخبر ان يأخذ عساكر ويتوجه بنفسه بناء على

امر سعادة المحافظ الى قره قول الالبانه الجديد

فاخذ بضعة عساكر وتوجه

افاد انه ليس له ختم ولا يعرف يكتب ولا يقرأ

ثم صار احضار حسن بدر وسئل

س ماذا رأيت يوم الاحد في ١١ يونيو

سنة ٨٢ بالضبطية

ج انا كنت خلف الضبطية بالنقطة

الغربية من الساعة ٩ عربي للصباح ولم أر شيئاً

من القتل والنهب والضرب ولا سمعت بشيء

من ذلك حسن بدر

افاد بأنه لم يوجد معه ختم ولا يعرف يكتب

ولا يقرأ

ثم صار احضار راشد سليمان وسئل

س ماذا رأيت يوم الاحد ١١ يونيو سنة

٨٢ بالضبطية

ج انا كنت معيناً خفيراً تخشبية شبن

الضبطية ولم أر شيئاً من القتل ولا الضرب بل

سمعت ان المسلمين يقتلون النصارى (وقال انه

قبطي) هرمينه يوسف

افاد انه ليس معه ختم ولا يعرف يكتب ولا يقرأ

ثم صار احضار محمد زيدان وسئل

س ماذا رأيت يوم الاحد ١١ يونيو سنة

٨٢ بالضبطية

ج انه في اليوم المذكور كنت واقفاً خيراً

على شخص اسكندراني خطوه ببارودة وصار سجنه

باوضة باعلى الضبطية في ثالث دور ومكثت

خفيراً من الساعة ٨ عربي نهاراً الثاني يوم الصبح

س أما سمعت بالضرب والقتل الذين

حصلا امام الضبطية

ج ما سمعت بشيء من ذلك

محمد زيدان

افاد انه ليس معه ختم ولا يعرف يكتب

ولا يقرأ

ثم صار استحضار سعد مصطفى ملازم اول

مستخفيين وسئل بما هو آت

س ما اسمك ووظيفتك وعمرك وبلدك

ومحل اقامتك

ج اسمي سعد مصطفى ملازم اول مستخفيين

اسكندرية سابق وعمرى ٤١ سنة وبلدي طنطا

ومقيم بسكندرية

س اين كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج اني كنت بمأورية واحد عسكري

يدي هرمينه تسليمه الى ٥ جي بياده حيث انه

نقل من اورطة المستخفيين لكونه ارتكب خيانة

س انت مسؤول عن كونك اخذت

خزينة الضبطية وتوجهت بها عقب ضرب

الطواي اعني عقب ١١ يونيو سنة ٨٢ فلماذا

تجرات على ذلك

ج اني استلمت خنفره قول الضبطية

ليلة الاربعاء ١٢ يونيو سنة ٨٢ واستلمت خزينة

الضبطية من عبد العال افندي بركات الملازم

الذي كان مرتباً قبلي بالقره قول واعطيت له

الاستلام كالعادة فيوم الاربعاء الساعة ٩ عربي

تقريباً حضر علي داود قائمقام المستخفيين وامرني

باخذ الخزينة واتوجه انا وعسكري الى باب

شرقي فحملت الخزينة على عربة تراب كانت

واقفة امام الضبطية ولم يكن بديوان الضبطية

صراف فتوجهت بها مع عسكري لحد حجر النواتيه

وهناك بتنا ليلة الخميس فيوم الخميس توجهنا

الى مركز الجيش بكفر الدوار فعراي امر سعد

ابو جبل وعلي داود باستلام الخزنة المذكورة

فحضروا الاثنين وحضر ايضاً احمد وهبه احي

يوم الصبح

س ماذا رأيت

ج انا كنت خلف الضبطية على الشبايك
وما رأيت شيئاً وتوجهت لهذه النقطة بامر الملازم
وما رأيت لا قتلاً ولا نهباً ولا خلافة

علي سالم

لم يكن عنده ختم ولا يعرف الكتابة ولا القراءة
ثم صار احضار محمد بدر وسئل كما هوأت
س ماذا رأيت في يوم الاحد ١١ يوني

سنة ٨٢

ج انا كنت مرتباً على خنجر السجن
بداخل الضبطية وما رأيت شيئاً من القتل ولا
الضرب ولا النهب محمد بدر

افاد انه ليس له ختم ولا يعرف قراء ولا يكتب
ثم صار احضار محمد ابراهيم وسئل بما
هوأت

س ماذا رأيت يوم الاحد ١١ يونيو سنة

٨٢ بالضبطية

ج انا كنت خنجرأعلى الحبس خلف
الضبطية بشارع الحدادين وما رأيت شيئاً
قط ولا جرى في نقطي شيء من القتل ولا
الضرب محمد ابراهيم

افاد انه لم يكن معه ختم ولا يعرف قراء
ولا يكتب

ثم صار احضار يوسف يونس وسئل بما
هوأت

س ماذا رأيت يوم الاحد في ١١ يوني

سنة ٨٢ بالضبطية

ج انه عندما بلغ الملازم انه موجود عركه
بجهة البان ارسل محمد الشيشيري لطلب امداد

من القايقام فلما استغيبه ارسلني انا فلم اجد
احداً بالاورطة فصرت ابحث على القايقام الى
ان وجدته عند قهوة الفزاز فاخبرت القايقام
علي داود بانه يلزم ارشال غساكر لقره قول
الضبطية فمرغي وفضلت معه لحد الغروب
ورجعت معه الى الضبطية

س هل عندما وصلت الى الضبطية ما
رأيت قتلاً او جرحاً او اثار دم بالطريق امام
الضبطية او في داخلها

ج لم ار شيئاً من ذلك يوسف يونس
افاد بانه لم يوجد معه ختم ولا يعرف قراء
ولا يكتب

ثم صار احضار محمد دياب وسئل بما
هوأت

س هل لم تزل مصمماً على انكار ما اخبر
به احمد افندي سلامه

ج انه لم يقع مني شيء ما نسبته الي احمد
افندي سلامه

س هل رأيت شيئاً امام اب الضبطية
او بداخلها من القتل والنهب والضرب

ج لم ار شيئاً من ذلك محمد دياب
افاد انه ليس معه ختم ولا يعرف ولا يقراء
ولا يكتب

ثم صار احضار محمد حمد وسئل بما هوأت
س ماذا رأيت يوم الاحد ١١ يونيو سنة
٨٢ بالضبطية

ج انا كنت مرتباً في الخنجر خلف الضبطية
وفضلت واقفاً من الساعة ٩ عري الى الصباح
ولم ار شيئاً من القتل والنهب والضرب ولم
اسمع بشيء من ذلك محمد حمد

ج اني ما تطاولت عليه قط وانما كان
حسبي لامور اخرى مثل عصياني على النوبيي او
مشاجرة مع بعض اخواني وكيف يخبر بذلك
ويقول اني كنت معه بقره قول السبع بنات مع
كونه عندما رأيي لم يعرفني ومع كونه لم يتعين
بقره قول السبع بنات قط

تليت عليهم اجونهم فوقعوا عليها
كاتبه كاتبه

محمد الاسود ابراهيم عطيه

ثم اضاف ابراهيم عطيه انه كان بقره قول
السبع بنات ويشهد له بذلك البقال الذي
يجوار القره قول والمرتين الذي امام القره قول
ابراهيم عطيه

ثم صار احضار احمد افندي سلامه وسئل
كما هو آت

س انت قلت في شهادتك بتاريخ ٢١
اكتوبر سنة ٨٢ ان الذين اجروا القتل بالضبطية
هم تقريباً ثمانية او عشرة من عساكر القره قول
ومثلهم من المستحفظين لا تعرف اسماءهم لكن
يمكنك معرفة البعض منهم بالذات فهل يمكنك
معرفتهم اذا احضرنا لك المستحفظين

ج نعم يمكنني ذلك

ثم صار احضار اثني عشر من عساكر
المستحفظين سابقاً وصار توريتهم لاحمد افندي
سلامه وهم علي سالم ومحمد بدر ومحمد ابراهيم
ويوسف يونس ومحمد دياب ومحمود الاسود
وحسن بدر ورashed سليمان وهرمينه يوسف واحمد
زيدان وغنيم الدح فلم يعرف احداً منهم خلاف
محمد دياب فانه قال عليه انه اعني محمد دياب
فرع^٣ عليه بالبندقية حينما اراد مع احد

عساكر المستحفظين من قتل احد الجارج الذين
كانوا محضرين الى الضبطية وكان ذلك بداخل
الضبطية وعرف اسمه محمد دياب فمحمد دياب
حجد كل ذلك وقال انه كان مرتباً بالسجن
مع راشد سليمان ومحمد الجمال والجاويش محمد
شعله الذي سافر الى السودان ثم سئل كل منهم
فاجاب كل على انفراده بانهم كانوا مرتين
بقره قول الضبطية تحت حكمدارية ابراهيم عطيه
ما عدا غنيم الدح قال انه كان بقره قول الميدان
وكان معه شحاته ابراهيم اونباشي وكل من عطيه
حنا ومحمد المصري ورشوان جاد النعيم وفرج
سيد احمد ونصرالله عبيد وكان الحكمدار يوسف
نايل الجاويش والكل غائبين ثم صار احضار
ابراهيم عطيه الملازم وبمواجهته مع الانفار البادي
ذكرهم تعرف عليهم ما عدا محمد حمد وغنيم الدح
ثم قال ان محمد دياب ورashed سليمان وعسكري
ثالث لم يكن موجوداً هنا اسمه محمد الجمال
كانوا الثلاثة مرتين بداخل الحبس فانه ثم ان
محمد بدر وهرمينه يوسف كانوا مرتين بالتخفية
مع عبد الجليل سليمان ثم توجه للجميع السؤال
الآتي

س انتم الاحد عشر قررتم انكم كنتم
بالضبطية تحت حكمدارية ابراهيم عطيه ومنوطين
بمخفر الضبطية ومسئولين عن كل ما توقع من
القتل والنهب وخلافه امام باب الضبطية
وبالداخل ثم صار اخراج الجميع وتوجه السؤال
السالف ذكره الى علي سالم والاونباشي فاجاب
بما يأتي

ج اني كنت بالضبطية يوم الاحد ومرتب
بالقره قول تحت حكمدارية ابراهيم عطيه اثاني

وبما جهته مع ابراهيم عطيه قال انه بلغه ان
ابراهيم عطيه والحاج موسى اخذ كل منهم اسورة
من عائلة مشافه وان ذلك كان شائعاً من
جملة اناس

س الى ابراهيم عطيه ثبت عليك انك انت
والعساكر التي كانت تحت حكم داريتك يوم
الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ اشتركتم اشتراكاً كلياً
فيما وقع من القتل والنهب امام باب الضبطية
وفي المحوش اي حوش الضبطية واتضع ايضاً
من اقوال الشهود المذكورين انك لو اردت
منع ذلك يومها لحصل ذلك في الحال بل
اظهرت التراخي وظهرت عليك علامات السرور
ما كان واقعاً من الفظائع بل هددت بعض
مستقدي الضبطية حينما ابدوا لك بعض الملاحظات
وكل ذلك تلي عليك فما قولك

ج اني كنت بداخل الضبطية ولم يقع مني
شيء من كل ذلك ابداً

تليت عليه اجوبته فوقع عليها ابراهيم
عطيه

ثم صار احضار محمد الاسود بعد اخراج
ابراهيم عطيه وسئل كما هو آت

س ما اسمك وبلدك ورتبتك وعمرك
ج محمد الاسود من اهالي منوفية ورتبتي
نفر وعجري ٢٧ سنة

س ابن كنت يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
ج كنت بالقره قول الذي كان مرتباً
لحفرة باب الضبطية حكمدارية ابراهيم عطيه

س تلي عليك ما قد قررته بالضبطية
في ٢٥ الحجة سنة ٩٩ فهل لم تزل مصمماً على
قولك انكم عندما رأيتم الهيمان حاصللاً امام

الضبطية و اردتم التوجه لمنع هذه الحالة منعكم
الملازم ابراهيم عطيه قائلاً ان هذا ليس شغلكم
وهل حضار احد النصارى الى الضبطية ليلتجئ اليها
فاخرجه ابراهيم عطيه امتثالاً لطلب الرعاع

ج نعم انا مصرّ على ما قلته بالضبطية
وانه حقيقة منعنا من توجهنا لاطفاء ما كان
حاصلاً عند دكان الدخاخي ثم حقيقة دخل
واحد نصراني ليخني بالضبطية فاخرجه ابراهيم
عطيه الملازم خوفاً من كون الاهالي تكسراباب
السجن او يقتلوا النصراني بالضبطية كاتبه
محمد الاسود

ثم صار مواجهة محمد الاسود مع ابراهيم
عطيه الملازم وتلي على ابراهيم عطيه ما قرره
محمد الاسود بالضبطية وامام القومسيون يوم
تاريخه فقال ابراهيم عطيه المذكور انه لم يفرق
ججاجة للعسكري وان العسكري محمد الاسود لم
يكن موجوداً بالحفرة يوم ١١ يونيو بل كان غائباً
ولا دخل عندي احد ولا منعت احداً من
العساكر ان يتوجه لاطفاء الثورة واسباب شهادة
هذا العسكري هو انه كان قد غاب من قره قول
السبع بنات قبل حصول واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
وعندما حضر و اردت عقابه نطاول عليّ فارسلته
الى الاورطة وحبسوا بها اربعة ايام او ستة
ايام

س كيف نخبر بذلك مع كون عندما
دخلت ورأيت محمد الاسود ادعيت انك لا
تعرفه

ج تذكرته فيما بعد

س الى محمد الاسود سمعت ما قرره
ابراهيم عطيه فما قولك

س من اي وقت كنت حكمدار القره قول
المذكور

ج من ابتداء يوم الجمعة اول يوم
السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢ لغاية ثالث يوم الموقعة
اي يوم الثلاثاء (ابرز سند تسليم القره قول فوجد
تاريخه ٢٨ رجب سنة ٦٩ بالتسليم الى ٢ جي
ملازم مستعظي المسمى يوسف دسوقي)

س قد تلي عليك ما قررته امام قومسيون
اسكندرية بتاريخ ٩ ديسمبر سنة ٨٢ فهل عندك
ملحوظات تبديها غير ما اخبرت به

ج ما عندي ملحوظات ابديها غير ما
اعلم من انه في يوم الاحد المذكور الساعة ١١/٢
عربي تقريباً رأيت اثنين او ثلاثة رجال
اوروباويين وسيدتين احدهما قصيرة والاخرى
طويلة شامية وكان حاصلًا لها رعب من
الهيجان الذي كان واقعاً امام باب الضبطية
فساعدتهما في الركوب باحدى العربات التي كانت
واقفة امام باب الضبطية وتوجه الجميع الى
منازلهم مع عسكر من المراسلة

س انت اخبرت القومسيون الان انه
كان موجوداً بالضبطية بالدور الاعلى حرم
ومن ضمنهم واحدة شامية وتضع من اقوال احمد
افندي سلامه المعاون بالضبطية الذي تليت
شهادته عليك سابقاً انه عند رجوع احمد افندي
المذكور من المهاجرة بلغك انك انت مع الحاج
موسى اخذتما اسورة من العائلة المذكورة حينما
كانت بالضبطية

ج لا اعرف الحاج موسى ولا اخذت
الاسورة المذكورة

ثم صار احضار احمد افندي سلامه

ذلك من تلقاء نفسه او بناء على اوامر الروساء
او على اتفاق بينهم

ج اظن انه لا يمكن ان سليمان سامي يفعل
شيئاً مثل ذلك من تلقاء نفسه لوجوده تحت
رئاسة ناظر الجهادية وكان حائزاً على ثقته التامة
ومتنبهاً اليه وما يؤيد ذلك هو انه كان له نفوذ
زائد بالاسكندرية ولو فعل هذا الامر خلافاً
لرأي ناظر الجهادية لحاكمه وعاتبه

بعد ذلك اُذن له بالانصراف وانصرف
في ٨ ذا سنة ٩٩

اعضاء	اعضاء	اعضاء
محمد مختار	مصطفى خلوصي	سليمان يسري
اعضاء	اعضاء	اعضاء
محمد حمدي	سعد الدين	محمد زكي
اعضاء	اعضاء	رئيس قومسيون
يوسف شهدي	علي غالب	اسماعيل ايوب

جلسة يوم الاثنين ٩ ابريل سنة ٨٢
الساعة ٢ بعد الظهر

حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء وابراهيم رشدي وامين بك
ونجيب بك وشفيق بك وليونكا فالو بك
ورنزيان بك

صار استحضار الاتي ذكره وستل بما هوأت
س ما اسمك وبلدك

ج اسمي ابراهيم عطيه من اهالي قليب
ايار غربية بمركز كفر الزيات

س هل كنت حكمدار قره قول الضبطية
يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت حكمدار القره قول المذكور

حتى وصلت الى مقدمة العساكر ووجدت ملازمًا معهم فقط يسمى منجود فمشتهم بالانتظام بخطوة سريعة ولحقنا باقي الضباط وتصادف مقابلتنا مع علي داود القائمقام ولما رأى ان العساكر بغير سلاح اعاد جزءا منهم لاحضار سلاح واخذ الباقي واعطاني جزءا منهم وتوجهت لجهة السبع بنات وفرقت المجموع التي كانت هناك واجتهدت الاجتهاد الكلي لكي لا يحصل شيء في الجهة المذكورة

س علم من التحقيق ان عساكر المستنفيين اشتركوا مع الاهالي في القتل فابن كان ذلك ج المشاع ان ذلك حصل في جهة الضبطية اما الجهة التي كنت انا فيها فلم يحصل شيء فيها

س ألم تعلم اسباب حصول هذه الواقعة ج الاسباب الحقيقية لم اعلمها انما الاغلب ان ذلك نشأ عن الخطب التي كانت يلقيها عبدالله نديم وجمعية الشبان وما اشبه س ألم تعلم ان السيد قنديل كان له يد في هذه المسألة

ج لم اعلم س ألم تعلم ان سليمان سامي كان يجتمع عليه كثيرا

ج نعم اعلم بذلك فان سليمان سامي امره مشهور وكان يجتمع عليه في اوقات كثيرة وكان يجمع الشبان عنده ويهيئهم وغير ذلك

س ألم يبلغك ان حسن موسى العقاد توجه لسكندرية واشترى نبايت ووزعها على الاهالي

ج ما بلغني ذلك

س اخلاق اهالي البلد والعساكر معلومة ولم يعد فيهم اجراء وقائع من هذا القبيل فلا بد من وجود محرض لهم على ذلك او اتفاق او تنبيه فهل تعلم بالحقيقة

ج الذي اعلمه هو ان بعض ضباط اورطة المستنفيين كانوا يدخلون في اذهان العساكر ان كل عسكري يعد ناظر جهادية فتسبب عن ذلك نهج افكارهم وكذلك الاهالي لما اجتمعوا في يوم محيى درويش باشا واجروا ما اجروه من المناادة والتهلل في ذلك اليوم وابتدأت افكارهم في الهيجان ومع ذلك فالسبب الاصيلي على رأيي هو وجود جمعية الشبان س هل كان لسليمان سامي سلطة على اورطة المستنفيين

ج نعم كانت له سلطة ليس فقط على اورطة المذكورة بل على سائر الايلات وكان جاءه نفسه عرابي اخرا بالاسكندرية س هل كنت بالاسكندرية في ثاني يوم

الضرب على طوايها

ج نعم

س ماذا رأيت

ج في يوم الاربعاء في الساعة ٩ تقريبًا كنت في الباب الجديد خنبرًا ورأيت اناسًا كثيرين خارجين من البلد ونظرت بعد ذلك دخانًا متصاعدًا من جهة المنشية

س ألم تر من نهب اسكندرية وحرقتها ج لم ار لانني كنت في الخفر في الباب الجديد ولكنني سمعت من العساكر والضباط ان سليمان سامي هو الذي حرق البلد

س ألم تعلم ان كان سليمان سامي اجرى

ملحمه الذي نقول انك لا تعرفه انه لما حصل
هدو الحركة نوعاً طلب منك بعض انفار لازالة
الجثث التي كانت ملقاة امام الضبطية ولاجل
غسيل الدم فهددته بالضرب هو واحمد سلامه
الذي كان متحداً معه في هذا الطلب وقتلت له
لا يمكنك ان تجس عساكري بدم الكفار
فأقولك

ج لم يحصل ذلك

س اما رأيت الدماء التي كانت داخل
وخارج الضبطية

ج الذي كان داخل الضبطية هو دم
المجارج الذين حضروا بها واما الذي بالخارج
ما رأيته

في اثناء تلاوة تقرير خضر حسين بك
واصف عليه قال انه اعتراه دوخة فصار اجلسه على
كرسي ولما افاق قال حسن بك واصف

تلي عليه ما قرره مصطفى افندي نامي
المجربدي المعاون بالضبطية من جهة فرع واحد
عسكري على الشخص المضروب الذي ادخله
المعاون بالضبطية ولما منعه المعاون عنه اراد
العسكري ان يضرب المعاون وكان ذلك
بحضوره هو (ابراهيم عطيه) ولم يمنع العسكري
ثم كان (ابراهيم عطيه) ارسل مرتين بطلب
نزول الاشخاص المتجنين الى الضبطية من فوق
الى تحت فقال لم يحصل من كل ذلك شيء ولا
يعرف المعاون المذكور ثم صار احضار احمد
افندي سلامه المذكور ومواجهته مع ابراهيم عطيه
صار تلاوة ما قرره المعاون المذكور وقرر بان
كلامه حصل وصار يجادل ابراهيم عطيه ويقنعه
وابراهيم المذكور لم يزل منكراً ثم تلي عليه قرير

حنا صفيير المعاون ايضاً في شأنه ولم يقر بشي
منه ثم صار مواجهه الياس افندي ملحمه بابراهيم
عطيه الملازم وسئل من الملازم هل تعرفه قال
لا اعرفه ثم سئل المعاون قال نعم اعرفه فمئل
من هو فقال ابراهيم عطيه الملازم وهو يعرفني
جيداً وكان يترجاني ان اترجي له سعادة عمر
باشا في مائة نخصة

افاد بانه ليس معه ختم ولا يعرف القراءة
ولا الكتابة

وعلى ذلك صار قفل المحضر

كاتبه رئيس قوميون
علي رضوان تحقيق اسكندرية
عبد الرحمن رشدي

محضر استجواب علي صالح في يوم السبت
في ٨ ذى سنة ٩٦

بناءً على ما تقرر قبل تاريخه قد حضر علي
صالح وسئل فاجاب كما هو موضع ادناه

س ما اسمك

ج علي صالح

س ما وظيفتك

ج يوزباشي باورطة المستعظمين

س اين كنت يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

اعني اليوم الذي حصلت فيه المقتلة

ج كنت في الاورطة وفي الساعة ٩

تقريباً ضرب محمد سليمان اليوزباشي النوبغي
طابور فخرجت وجدت الاورطة متأهبة للسير
ولما سألت عن السبب اجابني بانه حصلت
مشاجرة بين رجل مالطي ورجل من اهالي
الاسكندرية ولذلك صار تجمع اناس كثيرين
والاورطة متوجهة لمساعدة القره قولت فاسرعت

وقط قبل هذه الواقعة بخمسة عشر يوماً تعينت
في المستخفيين وحضرت لسكندرية فبناء على
اي شيء كان رفئك من الاستيداع والحقك
باورطة المستخفيين بالاسكندرية

ج كنت مستودعاً ولما صار انشاء الالابن
الذين استجدوا في قصر النيل من ابتداء سنة ٩٩
الماضية صار الحاقى باحدها من ضمن الضباط
الذين صار طلبهم من المديرية وتوجي وجدت
نرتي في ٦ حي الاي واستلمت تعيين الالابي
شهرًا واحدًا بالاسكندرية في باب شرقي ثم
مكثت ايضاً في قورتيمة القباري شهرًا ولما
صار ترقية الضباط بمصر من الالايات ولم
يحصل ترقى احد منا لكوننا في الاستيداع فصار
اخراجي من ضمن الضباط الزيادة وجرى توزيعنا
على اورطة المستخفيين ضمن اربعة انفار احدهم
بمصر والثلاثة بالاسكندرية

س اخبرت عن حضور مجاريج اولاد
عرب ولما نظرهم المسجونون هاجوا فاذا صار
في المجاريج

ج منهم ثلاثة اربعة التوهم في حوش
الضبطية داخل الباب اعني بين السلم وبين
الباب والباقيون اعادهم المعاون النوتجي وضباط
الضبطية الى الاستيبالية

س هل كان في جملة المذكورين مجاريج
اوروباويين

ج ما كان فهم اوروباويين
س هل لم تنظر اناساً حضروا مجتمعين
في الضبطية

ج عساكر المراسلة كانوا احضروا حرماً
اوروباويين وفي الغالب معهم رجل وصعدوا

الى فوق وبعد المعركة نزلوا الى محلاتهم
س هل تعرف احمد افندي سلامه
ج نعم هو معاون بالضبطية
س هل رأيت العسكري السواري المجرع
الذي كان عديم النطق

ج نعم رأيت في العربية حال حضوره
تلي عليه ما قرره احمد افندي سلامه
المعاون في تقريره باول وجه بخصوصه فقال
هذا كذب وان الجاويش الذي قال عنه كان
ماسكاً مفتاح الحس وكان بين البابين وانه هو
ما دفع المعاون المذكور والداعي لقول احمد
افندي سلامه عليّ بذلك هو منافسة بيني وبينه
بسبب انه في الساعة اثنتين من الليل يوم الواقعة
وردت عربية فيها ٢٤ بندقية وغداة وصندوق
جبنانة والضباط صاغقول اغاسي وبوزباشي
البوليس الذين احضروا العربية المذكورة شالوا
السلاح وارادوا تسليمه للمعاون احمد افندي
سلامه المذكور فابي ورغب تسليمه للملازم
السجين يعني انا ولما ارادوا يسلموه لي فقلت لا
يخصني فالمعاون اجبرني على استلامه وقد كان
واستلمته واعطيت به سدا وفي ثاني يوم سلمته له
س هل بينك وبين الياس افندي لمحبه
المعاون بالضبطية منافسة ايضاً

ج لا اعرفه
تلي عليه ما قرره الياس افندي لمحبه الذي
من ضمنه انه لما حصل من منزل المأمور بالضبطية
استمراء به (ابراهيم عطيه) وقال ها هو وكيل
الضبطية حضر فقال لا اعرفه ولا رأيت ولا
استهزأت به
س وغير ذلك ما قاله الياس افندي

صورة تحرير

محكمة عسكريه باسكندريه رئيسي سعادتلو
افندم حضر تلاري

مرسول مع هذه القضية ملحق نمر ٩٠ المقامة
على محمد حندق صاغاقول اغاسي المتهموم
بالاشتراك بمقتلة اسكندرية المخنوية على ثلاثة
اوراق بما قيمهم قرار التومسيون تؤمل استلامهم
وعقد تحديد ميعاد الجلسة التي سينظر بها يصير
اخطارنا لاجل ارسال مندوب من هنا لاقامة
الدعوى امام المحكمة طبقاً لبلند ٢ من الدكرتين
المؤرخ في ١٩ ستمبر سنة ٨٢ افندم في ١٤
اغسطس سنة ١٨٨٢ رئيس قومسيون

تحقيق اسكندرية

اسماعيل يسري

بجلسة يوم الثلاثاء ١٩ دسمبر سنة ٧٢ صار

استحضار الفحص الاتي ابرهم عطيه

الملازم

س ما اسمك وصنعتك

ج اسمي ابرهم عطيه ملازم

س هل كنت حكمدار قره قول الضبطية

يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم

س حينئذ انت مسؤول عما حصل في

حوش الضبطية وامامها ما يكون مخالفاً

للضبط والربط خصوصاً اذا كانت العساكر

التي تحت امرك بدل ان تمنع الاعمال الشقية

التي حصلت من الناس ساعدت في الضرب

والقتل كما هو معلوم لدى التومسيون من تقارير

من كانوا حاضرين ومشاهدين في افاذا قولك

ج انا خفير بالضبطية ومعى سنة عشر

نفر من العساكر واثناونباشية وواحد جلاويش
وعندي حجانة وخزنة الضبطية ومخزن الامانات
ولما حصل العيجان في الشارع فانا قويت الحفر
اعني زدتة بمعنى انه كان وراء الضبطية ورديه
واحدة فانا زدت عليه اثنين ووردبان ثاني علاوة
على الموجود بباب الضبطية وواحد بالامانات
س هذه العبارة التي تريد تقريرها يمكن
ان يؤخذ لك ان تحرر عنها تقريراً ليصير تلاوته
في وقت اخر لكن المقصود المجاوبة عما بالسؤال
لان المقصود ان العساكر الذين تحت امرك
بدلاً عن كونهم ينعون الخلل الذي كان حاصلًا
صاروا يساعدون فيه فاذا قولك

ج انا لم يكن من خصائضي سوى خفارة

المحابس الذين من ضمنهم خمسة عشر اوروبابوين

والخزنة والحزن ولم يحصل فيهم في حوش الضبطية

شيء سوى انه ورد فيه اناس مجروحون قدر

خمسة ستة انفار بالتعاقب وبحضورهم حصل

هيجان في السجن فاخذت الاربعة عساكر الباقين

معى من الحفر ودخلت السجن للمعاظنة على

المسجونين وتسكين العيجان وفي اثناء ذلك اتجارح

ارسلوا الى الاسيبتالية بمعرفة المعاون التوتجي

واما ما حصل امام الضبطية فهذا ليس من

خصائضي

س ما دامت مأموريك التحفظ على المحاييس

والخزنة فلماذا اجريت زيادة الورديات النائل

عنهم بالخارج

ج خوفاً من العيجان من الشبايك من

المحايس

س انت قلت لنا انك من مدة سعيد

باشا ما حضرت الى الاسكندرية وكنت متقاعدًا

نتيجة قضية محمد حندق صاغ قول اغاسي مستحفظي
الاسكندرية سابقاً ملحق بقضية مقتل ١١ يونيو
سنة ٨٢ نمرة ٢٩٠

نتيجة ما تراءى لقومسيون تحقيق الجنايات
بالاسكندرية في القضية المقامة على محمد حندق
صاغ قول اغاسي مستحفظي الاسكندرية سابقاً
المتهم بالاشتراك في جادته ١١ يونيو سنة ٨٢
ان محمد حندق الذي كان صاغقول اغاسي
مستحفظي الاسكندرية في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
كان من حملة الضباط الكبار الذين اظهروا
من الاهمال في حادثة اليوم المذكور ما ترتب
عليه انتشار الهيجان ونهب الاموال وقتل النفوس
كما ثبت ذلك للقومسيون من تحقيق قضية
مقتلة ١١ يونيو سنة ٨٢ السابق احالتها على
الحكمة العسكرية

اما محمد حندق فلدى استنطاقه بالقومسيون
اراد ان يتخلص من المسؤولية مدعياً غيابه عن
محل الحادثة في وقت الهيجان فقرر انه كان
يومها بمخبز القباري مع فرج عبد العال المشهور
بالذكر وانها لم يعلم بالهيجان الا في الساعة
الحادية عشرة ونصف عرية وانها في تلك
الساعة حضرا سوياً الى المدينة وانه مرّ من
شارع العبانه فرأى علي داود وامره المذكور
ان يأخذ بعض عساكر وبرتيم في النقط المهمة
وكان الهيجان قد انتهى

ولدى اطلاق القومسيون على محضر
استنطاق فرج عبد العال امام قومسيون تحقيق
مصر انصح فيه ان المذكور كان حقيقة بمخبز
القباري يوم الحادثة ولكنه عرف بمحصل الهيجان
عند الساعة العاشرة من النهار عرية فتوجه

الى المنشية واخذ يبذل الجهد في تسكين الهيجان
فلم يتمكن من ذلك

فمن حيث ان محمد حندق قرر انه عرف
بالهيجان في الساعة الحادية عشرة ونصف
وتوجه الى البلد مع فرج عبد العال في آن
واحد ومن حيث انه قد تبين من تقرير فرج
المذكور ان معرفته بمحصل الهيجان وحضوره
الى البلد انما كان في الساعة العاشرة

ومن حيث ان الهيجان كان وقتئذ في
غاية الحدة والشدة كما ثبت من الشهادات العديدة
التي سمعت في قضية مقتل ١١ يونيو ومن
نفس تقرير فرج عبد العال ومن حيث ان
محمد حندق يكون والحالة هذه قد حضر
الهيجان خلافاً لما ادعاه وصار حكمه حكم علي
داود وسعد ابو جبل واحمد حتي الذين سبق
اجالة قضايام الى المحكمة العسكرية
فلهذا الاسباب

تقرر ارسال محمد حندق المذكور الى
المحكمة العسكرية المخصوصة بالاسكندرية لاجل
محاكمة توقيع الجزاء عليه طبقاً للبند ١٠٢ والى البند
١٧٠ من القانون الجنائي العثماني

صدر هذا من قومسيون تحقيق الجنايات
بالاسكندرية بمجلسه المنعقدة في ٩ اغسطس
سنة ٨٢ بحضور سعادة اسماعيل باشا يسري
الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا
واحمد امين بك وليونكافالو بك وسكريتر
القومسيون اسكندر افندي عمون

سكريتر القومسيون رئيس قومسيون
اسكندر عمون تحقيق اسكندرية

ج نعم بلغنا انه حاصل هيجان بسكندرية
وكانت الساعة ١١ ١/٢ عربي تقريباً فنزلت
انا وفرج الذكر القايقام وعلي افندي
مظهر فمريت انا من شارع قره قول اللبانه
المجديد فوجدت اجتماعاً حاصلًا امام القره قول
المذكور فلما سألت عن سبب ذلك قيل لي
انها كانت معركة وفي الحال رأيت علي بك
داود قائمًا بالاورطة آتياً من جهة المشية ومعه
جانب من عساكر المستنفيين فلما رأي قال
لي خذ لك كم عسكري ورتبهم في النقط المهمة
لمنع الاهالي من كسر الدكاكين وخلافه فاخذت
معي نحو التسعة عساكر ووزعتهم ببعض جهات
وفي الساعة واحدة عربية من الليل جاءني
عسكري وقال لي كلم سعادة المحافظ فتوجهت
لجهة المشية فما وجدت سعادة المحافظ لكن
رأيت بكباشياً اسمه يوسف افندي السيد فقال
لي ان سعادة المحافظ بلغه له بانّه حاصل ضرب
نار بمجهة سوق العصر وقال لي توجه انظر
الكيفية فتوجهت مع اثنين سوارى من المستنفيين
وما وجدت هناك ضرب نار فعدت واخبرت
المحافظ بذلك وبعدها عدت لجهة سوق العصر
وخلافه من النقط واقتت للصباح

س أما توجهت لجهة الضبطية

ج توجهت الى جهة الضبطية وقت الفجر تقريباً

س ماذا سمعت وماذا نظرت ما حصل

بالضبطية في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج ما رأيت شيئاً وإنما سمعت انه حصل

قتل بداخل الضبطية

س من الذي قتل هناك اي يداخل

او خارج الضبطية

س سمعت ان الذين قتلهم اوروباوين
وبعض وطنيين ثم انه في يوم الاثنين ١٢ يونيو
سنة ٨٢ كنت موجوداً بمركز الاورطة برأس
التين فارسل علي بك داود في طلب ابراهيم عطيه
الذي كان حاكم دار قره قول الضبطية يوم الاحد
١١ يونيو سنة ٨٢ فلما حضر قال له كيف تكون
بالضبطية في اليوم المذكور ويقتل هناك اناس
فاجابه ابراهيم افندي بقوله انا ما كان معي الا اثنا
عشر نفراً فدافعت بهم على قدر الامكان فشمته
علي بك داود كثير او وبخه وغير واحد ملازم اخر
س انت ضابط باورطة المستنفيين
فينبغي ان يكون لك معلومية بالحركات التي
تنوقع بالبلد وباسبابها فاخبرنا حيثنذر عن
سبب معركة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج سبب هذه المعركة مشاجرة واحد خباز
مع واحد حمار وليس لها سبب باطني ابداً
س ماذا كان سبب المقتلة التي حصلت
بالضبطية

ج سببها الهيجان الذي نشأ عن المعركة

س من الذي قتل هؤلاء الناس بالضبطية

ج لا ادري

س أما سمعت بقدم عبدالله نديم الى
الاسكندرية قبل هذه الواقعة

ج ما سمعت وإنما قبل ذلك كان يتردد
الى الاسكندرية وكنت اسمع انه كان يخاطب

س أما سمعت بقدم موسى العقاد قبل
الواقعة المذكورة بيوم

ج لا ما سمعت ذلك

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه كاتبه

محمد حندق

وبعين الخنزير اللازم عليه من الایه

س هل سألت من احمد عراي عن الذي
امر بالحرب حيث انك كنت متوجهاً بهذا
الغرض وماذا قال لك

ج نعم سألته وقال لي ان هذا الحرب بمقتضى
الامر فقلت له اين هي الاوامر المذكورة فاجابني
انه عند توجهنا لكفر الدوار ننظر في ذلك
س لما اخبر سليمان سامي احمد عراي بما
حصل من الحرق والنهب ألم يقل شيئاً هو
وباقى الحاضرين

ج لم اسمعه يقول له شيئاً في اثناء المنة
اليسيرة التي اقمناها هناك
س ألم تر في كفر الدوار المنهوبات
والبيع والشراء فيها

ج نعم رأيت بعض منهوبات في يد العساكر
والاهالي وخصوصاً الای سليمان سامي كان
موجوداً بوعربيات ركوب وعربيات كارو عديدة
وكان موجوداً خيول كثيرة حتى ان الملازمين
والبورباشية اخذوا بعضها لاستعمالها لركوبها
س لم يضبط احمد عراي وطلبه المنهوبات
المذكورة من العساكر وعاقبهم

ج في مدة العشرة ايام تقريباً التي قضيتها
في كفر الدوار لم ار ضبط شيء ولا معاقبة احد
لا من الضباط ولا من العساكر وبعد ذلك
حضرت لمصر بناء على طلب وكيل الجهادية

اعيد بعد ذلك للسجن في ٢٣ ذاسنة ٩٩
محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري
مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين
محمد زكي يوسف شهدي علي طالب
رئيس القومسيون

استجواب محمد حندق المعطى منه في قضية
نمر ٢٩٠ بالجلسة المنعقدة في يوم
الخميس ٢ مايو سنة ٨٢
الساعة ٢ بعد الظهر

س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك
وصناعتك ومحل اقامتك

ج اسمي محمد حندق وبلدي محلة زباد
بمديرية الغربية وعمري ٢٨ سنة وكنت صاغفول
اغاسي بمستحفظين اسكندرية ومقيماً بالمحرسة
س اين كنت يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج انه بناء على تشكي العساكر من الخبز
المرتب لهم قد تعين قومسيون بامر سعادة
اسماعيل باشا الفريق بذاك الوقت لاجل
ملاحظة خبز العساكر وصار تعين فرج بك
عبد العال المشهور بالذكر فأقيم ٥ جي الای
وعلي افندي مظهر الصاغفول اغاسي من ٦ جي
الای وعبد الهادي افندي دوار صاغ ايضاً من
٥ جي الای ثم انه وردت بوصله لاورطة
المستحفظين من الفريق الموما اليه بتعين صاغفول
اورطة المستحفظين وحيث اني كنت انا المنوط
بهذه الوظيفة صار تعييني ضمن هذا القومسيون
وكان ذلك قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
باسبوع تقريباً فداومنا على الذهاب الى فرن
القباري لاجل اداء ما موريتنا ويوم الاحد ١١
يونيو سنة ٨٢ توجهت ايضاً الى مخبز القباري
مع فرج عبد العال من بعد شروق الشمس
الساعة عشرة ونصف عربي تقريباً ومكثنا هناك
لقرب الغروب

س ألم تاخذ خبراً بما توقع من الهيجان في
يوم الاحد المذكور

المستعظمين والبوليس وكان له اختلاط كلي مع الضباط

س ألم يبلغك حضور موسى العقاد بالاسكندرية بمحل الواقعة قبل يوم

ج لم يبلغني

س اين كنت يوم الضرب على طواحي اسكندرية

ج كنت في الفشلاق في رأس التين مع الالاي

س اغاية اي ساعة بقيت في رأس التين في ثاني يوم

ج لغاية قبل الظهر

س هل خرجتم قبل الظهر من هناك ج في الظهر تقريباً كنت جالساً في

ديوان الفرقة ثم حضر اثنان سوارى من المستعظمين من طرف سليمان سامي وقالوا لي احضر انت

والالاي للمشية فلم اسمع منها وقلت اني لم اكن تحت امر سليمان سامي وانصرفا ثم توجه ملازم

يسي احمد عبد الهادي للبحث عن مصطفى عبد الرحيم الميرالاي لاختباره بذلك ولم يعد ثم

حضر لي بعض انفار المراسلة الذين كانوا بطرفي واخبروني ان عساكر الالاي جميعهم لم يوجد منهم

احد برأس التين فخرجت وفي الواقع لم اجد احداً فركبت ونزلت من رأس التين وفي اثناء

نزولي تقابلت مع الميرالاي بالقرب من منزلي الكائن بجوار مدرسة راس التين فاستفهمت منه

واجابني ان سليمان سامي طلب الالاي لان بعض العربان حضروا للمشية ثم تركته وتوجهت

للبحث عن عساكر الالاي وبمروري من المشية لم اجد عرباناً بل رأيت عساكر ٦ جي الالاي

حكمادارية سليمان سامي منشرين فيها وبعضهم يكسرون ابواب بعض دكاكين وينهبونها وكان معهم اهالي وسليمان سامي جالساً على كرسي في وسط المشية وكان ذلك بعد الظهر

س ألم تنصحه بالكف عن هذا العمل ج لم انصحه لعلني ان النصيحة لا تجدي

نفعاً وتركته وتوجهت لباب شرقي

س ألم تر انه كان يحرق البلد

ج في وقت مروري من المشية لم ار الحرق انما رأيت كسر الدكاكين ونهبها ورأيت

الحريق في اثناء الليل مذ كنت في حجر النواتيه س هل تعلم من الذي حرق البلد

ج طبعاً ان يكون سليمان سامي هو الذي حرقها لاني سمعت منه مراراً يتكلم بذلك وفي

وقت حصول الهيجان في البلد فانه كان يقول انه اذا صار حرب في اسكندرية لا بد اننا

نحرقها بالغاز والسيرتو حتى لا ينتفع بها احد س هل تعلم ان كان سليمان سامي اجري

ذلك من تلقاء نفسه او بامر ج لا يتصور ان سليمان سامي اجري ذلك

من تلقاء نفسه لانه ليلة الجمعة في الساعة ٩ ليلاً توجهت لطرف عراي في البوابور الصعيد

في المحمودية للاستفهام منه عن الامر بالحرب ووجدت سليمان سامي هناك وعمر رحي وعبد

بك وموسيو تلينت ومصطفى عبد الرحيم وعند دخولي سمعت سليمان سامي يخبر احمد عراي بما

اجراه في الاسكندرية من النهب والحرق وكان عند حضور عراي للاسكندرية أمر سليمان

سامي ان يترك منزله ويبيت سعه في ديوان البحرية

س ما وظيفتك

ج كنت فأيقنًا في هـ جي الاي حكمدارية
مصطفى بك بك عبد الرحيم
س هل كتم بالاسكندرية في واقعة
١١ يونيو

ج نعم كنت

س هل تعلم ما حصل لما طلب الاي
حكمدارية مصطفى بك عبد الرحيم الذي كنت
فأيقنًا وفيها لاجل منع الفتنة

ج في اليوم المذكور كنت معيًّا لعل
معدل الجزايه وفي الساعة ١٠ عالت بحصول
الحادثة مذ كنت في مخبر القباري فتوجهت
بنفسى لجهة المنشية واجتهدت في منع ما يمكنني
منعه ثم لما رأيت ضعف قوتي بمفردي اردت
التوجه لمركز الاي برأس التين لاحضار قوة
وفي اثناء توجهي بالقرب من الضبطية قابلت
ا جي بكباشي المسمى يوسف افندي السيد ومعه
اورطة ولما استفهمت عن جهة توجهه اخبرني
انه حضرت بوصلة له من سعادة المحافظ بطلب
اورطة عساكر مع الفأ يقام اغني معي وبالنظر
لعدم وجودي في رأس التين نبه الميرالاي على
البكباشي المذكور بالحضور لمحل الواقعة مع
الاورطة لحين يتوضأ ويحضر هو ايضًا

س هل حضر الميرالاي فيما بعد ام لا

ج حضر بين الساعة ثلاثة او اربعة ليلا

س ألم تسأله عن سبب تأخيره

ج لم أسأله لانه سيئ

س معلوم لك وللجميع انه لم يكن من
عادات واخلاق اهالي القطر المصري اجراء
امر من قبل هذه الواقعة فلا بد ان يكون

لوقوعها مسبب فمن هو المتسبب

ج الذي حرض الناس على فعل هذه
الواقعة هو كثرة التجمعات والقاء الخطب من
عبد الله نديم ومن خلافه ضد الافرنج وتبع
افكارهم وتهور سليمان سامي فانه كان يقول انه
كان يمكنه تخريب الاسكندرية في دقيقة واحدة
فضلاً عن الجمعيات التي كان يعتقد انها من
مأمور الضبطية وروساء الضباط واهال المأمور
المذكور لمنع الجمعيات المحكي عنها

س هل ان اجراءات سليمان سامي في
اسكندرية كانت برأي احمد عراي

ج معلوم ان احمد عراي كان يكتاب
سليمان سامي بالتلغرافات الجفزه وبواسطة
مخضوصين مع وجود اسماعيل باشا كامل فريق
الفرقة وخورشيد باشا اللواء والميرالايات الاخرين
وكان لسليمان سامي المذكور الكلمة النافذة في
الاسكندرية وكان احمد عراي يأتمنه زيادة عن
غيره وكان يعتبره كثيرًا وكانت التعليمات تعلى
احيانًا بواسطة الميرالايات الاخرين وهذا جمعة
ما يثبت ان الذي يحصل في الاسكندرية بواسطة
سليمان سامي ومن معه من الذين حزروا
تلغرافًا للجناح الحديوي عقب عزل احمد عراي
بانه ان لم يعد لوظيفته في مسافة اثني عشر
ساعة لا يكونون مسؤولين عن الامنية كان برأي
احمد عراي وتعليماته

س هل كان السيد قنديل من ضمن
معمدي احمد عراي وكان له اختلاط مع روساء
الجهادية ام لا

ج كان من المعتمدين عند احمد عراي
حتى انه رفاه اربعة الميرالاي وحول عليه حكمدارية

بأمر طلبه بأشأ واحدا عراقي
 س كيف نبه بالخروج هل بنفسه مباشرة
 الاهالي او بواسطة احد
 ج لا اعلم
 س في اي وقت خرجت من الاسكندرية
 وماذا رأيت عند خروجك
 ج كنت في الرمل لغاية العصر ولما
 رأيت العساكر والاهالي خارجين توجهت للحجر
 النواتيه حيث كانوا موجودين وبلاستفهام منهم
 قالوا لي انه صدر تنبيه بالخروج ولم أرَ منهوبات
 وفي ثاني يوم توجهوا لكفر الدوار وانا حضرت
 بالواهور لمصر وبعد اقامتي فيها ثلاثة ايام
 عدت لكفر الدوار
 س لما عدت ألم ترَ منهوبات تباع
 ج لم أرَ
 س في اثناء وجودك في كفر الدوار ألم
 نسمع احدا يقول بأمر من فعل سليمان سامي
 ما فعله بالاسكندرية
 ج لم اسمع
 س حيث انك ضابط والذي رفاق هو
 الجناب الخديوي فكيف تبقى مع العصاة
 ج بقيت معهم لاننا فهمنا ان الحرب
 بأمر الحضرة الخديوية
 س ألم ترَ جرائد ظهرت لك منها الحقيقة
 ج لم أرَ الا جريدة عبدالله نديم
 س حيث انك رأيت جريدة عبدالله
 نديم ورأيت فيها العبارات القبيحة التي تنفد
 ان الخديوي اغاز للانكليز فكيف نقول انك
 فهمت ان الحرب كان بأمر الخديوي
 ج لم أرَ ذلك في الجريدة

س لم تعلم ان الخديوي عزل احمد عراقي
 ج علمت
 س لماذا اذا استمررت معه تحت قيادته
 ج لم يمكنني اجراء شيء في ذلك الوقت
 فاني لو كنت توجهت للبلدي او للملأ اخر
 لارسل احمد عراقي بطلي وربما يأمر بأعدائي
 فقد كان له امر نافذ
 س هل بقيت في كفر الدوار لغاية النهاية
 ج لم ابق هناك بل توجهت لعمره ٤٠
 في سكة السويس
 س لماذا لم تنتهر فرصة هناك وتوجه
 للاسماعيلية ومنها لاطرف الاعناب الخديوية
 ج لم اتمكن من ذلك ولو تمكنت لما تأخرت
 فانه لما توجه للاسماعيلية احد ضباط اركان
 حرب حسدناه جميعنا على ذلك
 بعد ذلك اعيد الى السجن في ١٧ ذاسنة ٩٩
 اعضاء اعضاء اعضاء
 محمد منار مصطفى خلوصي محمد حمدي
 اعضاء اعضاء اعضاء
 سعد الدين محمد زكي يوسف شهدي
 اعضاء رئيس مجلس
 علي غالب التحقيق بمصر
 اسماعيل ايوب
 محضر استجواب فرج بك عبد العال
 في يوم الاحد ٢٣ المحجة سنة ٩٩
 بناء على ما نقرر بمجلسه هذا اليوم طلب
 فرج بك عبد العال وسئل فاجاب كما يأتي
 س ما اسمك
 ج فرج عبد العال

س ما الذي سمعته

ج الذي سمعته ان سليمان سامي هو الذي كان في المنشية بالابه فان كان حصل فيها شيء فهو المسؤول

س اما سمعت من الذي حرق المنشية

ج ما سمعت الا كونه سليمان سامي هو الذي كان في المنشية

س ألم تسمع او تر ما صار من الحرق في الاسكندرية

ج لما كنا بمجر النواتيه نظرنا دخل الحريق وعندها انا قلت للناس المهاجرين باعلى صوت ان الذي اوجب مهاجرتكم هو سليمان سامي ومن يريد ان يدخل الجنة فليقتل سليمان سامي فسد في مصطفى عبد الحليم

س اما سمعت او علمت من اجري ذلك الحريق

ج الممثل انه سليمان سامي وهذا اذا كان الحرق والنهب حصل بمعرفة العساكر لان سليمان سامي هو الذي كان منفرداً في كل الاعمال في الاسكندرية من قبل هذه الحوادث وكانت الخبايا دائماً تحصل بينه وبين عرابي وهو الذي يستشيره في كل حال

س حيثئذ سليمان سامي هو الذي اجري حرق البلد بعد نهبها

ج ضرورة هو الذي اجري النهب والحرق ما دام انه ثابت ان النهب والحرق حصل من العساكر لان سليمان سامي هو الذي كان قاعداً في المنشية يأمر وينهي

اعيد الى السجن لضيق الوقت في ١٦

في يوم الاثنين ١٧ الحجة سنة ٩٩ صار استنصار محمد حندق المذكور من السجن لاتمام استجوابه فوجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة اللازمة واجاب عنها كما سيأتي

س قلت ان سليمان سامي كان في المنشية يأمر وينهي فباذا كان يأمر

ج كان يأمر بالخروج من البلد فانه كان له نفوذ زائد على جميع الناس حتى انه كان يفعل ما يريد وكان يوجد دائماً في المنشية في ايام اخرى ويجمع بالضباط وخلافهم

س هل كانت اجراءاته من تلقاء نفسه او بامر احد

ج بالطبع لا بد ان يكون بامر ناظر الجهادية فان المكاتبات كانت دائمة بينهما وكان سليمان سامي يلحق الضرر بمن يتكلم في حق احمد عرابي بكلام سيئ واتحاده باحمد عرابي المذكور كان الموجب لخوف باقي الضباط منه

س هل كان سليمان سامي يجمع بياقي الميرالايات الذين كانوا بسكندرية

ج كانت اجتماعاتهم كثيرة

س هل حصلت جمعيات في الضبطية

ج لم اعلم بحصول جمعيات في الضبطية

انما اعلم بانعقادها في منازلهم وفي محافل اخرى

س ماذا كان يجري في هذه الجمعيات

ج كان يحصل الغريص على الاتحاد والارتباط وتعاون بعضهم بعضاً على الخير والشر

س من اخرج الاهالي من البلد

ج بلغني ان سليمان سامي هو الذي نهب بالخروج من البلد ولا بد ان يكون ذلك

ج ان يسمع منهم انك انت ج
انظروهم

س اما كانوا يتوجهون اليه بالضبطية

ج لا ما كانوا يتوجهون اليه للضبطية

س ابن حيثئذ كانوا يجتمعون عليه

ج ربما يكون بمنزله

س ألم تسمع باجتماعهم في جهة معينة

ج لا لاني ما كنت اجتمع معهم وكنت

توجهت للمستخفيين مجدداً بناء على انتخابي
بالفرقة

س ألا تعرف شيئاً ما كان يليقه عبدالله

نديم من الخطاب

ج كان يخاطب باقوال تشجع الناس وفي

الحرية

س كيف كان تشجيعهم هل ضد

الاوروباويين

ج لا بل كان يقول انهم لا يتعدون على

احد ويكونون تحت اوامر افندينا

س ما الذي كان يقوله غير ذلك

ج كان يقول بالاتحاد مع بعض وعدم

اجراء شئ يفضب الناس

س اما سمعت ان السيد قنديل له مدخل

في مقتلة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج ان المذكور في ذلك اليوم لم يخرج

من منزله وهذا محل للتعجب والشبهة

س ما الذي تتكلم في معنى عدم خروجه

من منزله في اليوم المذكور

ج قد افكرت انه لماذا لم يخرج في هذا

اليوم ولم اهتد الى طريقة احكم به واخيراً قلت

لنفسى ان ربنا يعلم

س من اجوبت جج انت ج
بل تنكر معلوماتك ايضاً وحيث انك كنت
صاغفول اغاسي المستخفيين ولا يخفى عليك
شيء فأند صريحاً عما تراه في كيفية عدم خروج
السيد قنديل يوم تلك الواقعة من منزله

ج ان الناس جميعها تحكم بان عدم

خروجه هو الضمير وانا حكمت ايضاً بانه لا بد

لتاخيرته ضمير

س ما هو ضمير تأخيرته الذي ترى اليك

ج الذي رأيته انه اما ان يكون حقيقة

عيان او له تداخل في الواقعة

س يوم ١١ يوليو سنة ٨٢ قد صار ضرب

المدافع بالاسكندرية فانت كنت باي جهة

ج كنت بسكندرية ام بالبلد على

الفره قولات لاجل عدم دخول عربان فيها

س في ثاني يوم كنت في اي جهة

ج كنت توجهت لجهة الرمله وجهة كرموز

لاجل منع العربان من الدخول للاسكندرية بناء

على تنبيه سبق اعطاه لنا من مصطفى بك صبي

مأمور بالضبطية وبرجوعي في اخر النهار وجدت

العساكر والاهاالي خارجين ويقولون ان الانكليز

سنستلم البلد ولا بقي لاحد اقامة فيها وان

العسكر تنوجه بحجر النوايه فتوجهت وجدت

الاورطة هناك

س أما نظرت شيئاً بيد العساكر من

المنهوبات

ج لم انظر شيئاً

س اما نظرت نهب شيء او سلب شيء

س انه بعد ضرب الطلوي كانت الااليات

بسكندرية مقمة لخبرها كل منهم في حدود

اخبره هذا جوابي في ٢٥ ذا سنة ٩٩

قنديل عبدالله

نعمة جوابه . ومع كل فان الشغالين الذين كانوا معي مستدين بل منهم من يشتغل نصف يوم ومن يشتغل يومين وفيهم من اهالي الحيرة ولسوا هم صعايده خالص وما رأيت احداً بلغ عن المفتوان اذ ان بعد غلق باب الحمام بمعرفة صاحبه في اثناء وقوع الحادثة اجريت انا الاخر غلق باب الحمام وزنته بعربية من الخلف واقمت به انا وزملائي ولم ادر بشيء غير ذلك وربما يكون احد الخدامين بالمشر الذي هو تابع الحمام سعد لسطح الحمام واخبرهم بذلك من منوره حيث من يكون موجوداً فوق السطح يمكنه ان ينظر ما يحدث بالشارع امام الضبطية والخفية هذه نعمة جوابي بتاريخه قنديل عبدالله

محضر استجواب محمد حندق صاغفول

مستحفظين اسكندرية في يوم الاحد

١٦ المحجة سنة ١٢٩٩

بناءً على ما تقرر بجلسة يوم ٦ ذاسنة ٩٩ كان قد تحرر لنظارة الحرية بطلب محمد افندي حندق صاغفول اغاسي اورطة المستحفظين لاستجوابه عما هو لازم وقد حضر بتاريخه ووجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة اللازمة واجاب عنها كما سيأتي

س انت كنت في اورطة مستحفظين

الاسكندرية

ج نعم ثم انتقلت الى الاليات

س انت من اي مديرية

ج من مديرية الغربية

س من الذي اتفبك الى اورطة المستحفظين ومن اي الاي صار نقلك اليها

ج كنت في الاي السودان وانتخب بالقرعة الى اورطة المستحفظين وكنت يوزباشي

بالالاوي وترقيت الى صاغفول بالمستحفظين

ج المقصود ان نفيد القومسيون عما يسألك

عنه بصراحة بدون اخفاء شيء فانك كنت من

خدمة الحكومة المستفيدين فقل لنا عما تعلمه في

واقعة ١١ يونيو سنة ١٢

ج اني كنت معيماً مع فرج بك واثنين

صاغفول اغاسيه اخرين من الاليات لعل معدل

بمخبر القباري وفي اثناء وجودنا بالمخبر بلغنا

الخبر فحضرنا الى البلد وجدنا الامر قد انتهى

س قد علم للقومسيون تدخل بعض

عساكر المستحفظين في تلك المقتلة فما هي معلوماتك

بذلك

ج لا اعلم بتدخل احد من عساكر

المستحفظين

س ألم تنظر القتلى التي كانت امام باب

الضبطية

ج لا لم انظرهم لانه بحضوري يومها من

المخبر صار تعيبي في جهة قره قول اللبانه لحد

مينا البصل ومعني بضعة عساكر لاجل منع حصول

شيء جديد

س ألم يبلغك توجه نديم للاسكندرية

واقاؤه الخطب بالمحافل والجمعيات التي كان

يجريها

ج بلغني ذلك لكن لم اتوجه لدعوة ما

س هل ان السيد قنديل كان مختلط مع

ضباط العسكرية الذين في الايات اسكندرية

المسمى قنديل عبدالله فالغالب ان الذي كان
يخبرهم عن المقتولين هو واحد مستخدمى المنشر
المذكور واما نحن فمأربنا شيئاً ولا اخبرنا بشيء
وهذا جوابنا في ٢٥ ذا سنة ٩٩

محمد منسى حسن موسى احمد ابو حمزة
س الى قنديل عبدالله حيث من اجوبة
محمد منسى وحسن موسى واحمد ابو حمزة المحرر
اعلاه يعلم ان الذي كان يخبر حافظ افندي
وحليم افندي صاحب الحمام ومن كانوا جالسين
معه عن المقتولين يوم واقعة ١١ يونير سنة ٨٢
بقوله انهم بلغوا عشرين بلغوا ثلاثين بلغوا
اربعين هو شخص من الصعايدة خدامين المنشر
الذي انت رئيس عليهم فيه فيقتضي ان تفيد
انت ايضاً رأيت ما حصل في ذلك اليوم
من الامور الماثلة لذلك وهل رأيت انت ايضاً
المقتولين ومن هم الذين كان يخبرون صاحب
الحمام ورفقاه عن عدد المقتولين للمعلومية
واجراء اللازم

ج اسى قنديل عبدالله ومقيم بسكندرية
ومن صغري لا اعرف بلداً غيرها واما اسع من
عمى الذي احضرني لسكندرية قبل وفاته انا
من مديرية المنيا وصناعتي رئيس زبالين الحمام
واقامتي بالحמש والذي اعلمه هو ان في يوم
واقعة اسكندرية كان حصل التنبه بقتل الحمام
من صاحبه ولذلك انا غلقت محمش الحمام
وزفيت عربة خلف الباب وجميع الزبالين
كانوا معي بالحמש ولا نظرت احداً منهم توجه
لداخل الحمام ولا اعلم من اخبر حافظ افندي
وحليم افندي صاحبه بعدد من قتلوا في ذاك
اليوم ومن الجائز بعد انتهاء الواقعة ان احدهم

بجارة زاوية الاعرج بشياخة ابرهم المصري
ببزل الشيخ عطيه ملوك وصناعتي حماني بحام
الضبطية وفي يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ كنت
شغلاً بالحمام من داخل ثم وفي الساعة ٨ تقريباً
حضر الى الحمام المعلم المدعو عبد الحليم افندي
محمد واخبر خدمة الحمام وهم انا ومحمد منسى
واحمد ابو حمزة بنقل باب الحمام من داخل
فقلنا واخذ المفتاح معه حالة كوننا فيه وكان
موجوداً وقتها حافظ افندي واسماعيل افندي
والحاج حسن المجردي والخوجا ماركو بالحمام
وجالسين على كراويت امام الشباك المظل
على الشارع امام الحنفية ونحن كنا جالسين
بجوش الحمام وما نظرت شيئاً لا ضرب ولا قتل
ولا خلافه ولا نظرت احد يخرج رم امام الحمام
وهذا الذي نعلمه في ٢٥ ذا سنة ٩٩

حسن موسى

س الى حسن موسى ومحمد منسى واحمد
ابو حمزة

اوضحتم باجوبتكم انكم ما نظرت شيئاً ما توقع
في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ مع ان حافظ ابرهم
وعبد الحليم افندي والخوجا ماركو قالوا ان
خدمة الحمام كانوا يخبرونهم عن عدد القتلى
فيلزم ان تفيدوا صراحة عما اذا كنتم القائلين
لم بعدد القتلى او موجود بالحمام خدمة خلافاً
اخبروهم في ٢٥ ذا سنة ٩٩

جوابهم نحن ما اخبرناهم بشيء حيث كنا
داخل الحمام وما نظرنا شيئاً مطلقاً واما الحمام به
منشر له سلم يوصل للسطوح والمستخدمين
بالمنشر هم صعايده لا نعرف اسماءهم وتوجهوا اليام
المهاجرة ولم يعودوا الى الان سوى رئيسهم

مستخفيين وبلدي سرشموس منوفية ضمان رضوان
شرف الدين وفي يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢
كنت خفيراً بقره قول المنشية وفي الساعة ٨
تقريباً حضر شخص عسكري لا اعرفه واخبر
الحكمдар احمد افندي نجم بان حصلت معركة
في جهة السج بنات بين الافرنج واولاد العرب
فبوقتها امر الحكمدار العساكر بان يقفوا (صالك)
امام القره قول بالسلاح فبوقتها جميع العساكر
وقفت بالسلاح حسب امره واستمرينا واقفين
لحد الغروب وبعد الغروب امرنا بان نركن
السلاح وندخل الى القره قول فدخلنا وغير
ذلك ما رأيت احداً ضرب ولا قتل ولا سرق
ولا نظرت شيئاً من ذلك مطلقاً ولا سمعت
احداً مطلقاً يتكلم بقتل احد فقط سمعت انه
يوجد خناقه بين الافرنج واولاد العرب وهذا
ما اعلمه في ٢٤ ذاسنة ٩٩

رضوان القطاني

س الى احمد ابو حمزة ومحمد منسى
ليفاد منكم عما اوضحه حافظ افندي ابراهيم وعبد
الحليم افندي محمى لينظر ويجري اللازم

جواب الاول

اسي احمد ابو حمزة من اسكندرية وسكي
بالقباري بشياخة حسن سالم بمنزل ملكي وصناعتي
حمامي بحمام الضبطية وفي يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢ كنت شغلاً بحمام الضبطية من داخل
وفي الساعة ٨ عربي تقريباً حضر معلم الحمام
المدعو عبد الحليم افندي بالحمام واخبر من
كانوا حاضرين بالحمام وهم انا ومحمد منسى وحسن
موسى بقتل باب الحمام فقتلناه واخذ مفتاح
الحمام معه حالة كوننا فيه من داخل وكان

موجوداً وقتها اسماعيل افندي وحافظ افندي
والحاج حسن الجردلي والخواج ماركو الجردلي
وجالسين على كراويت مقابل للشباك المطل
على الشارع امام الحنفية ونحن جالسين في
حوش الحمام بالبعد عنهم وما نظرت احداً
قتل ولا ضرب ولا نهب ولا نظرنا احداً يجر
ربما امام الحمام وهذا ما نعلمه

في ٢٥ ذاسنة ٨٢ كاتبه احمد

ابو حمزة

جواب الثاني

اسي محمد منسى من اسكندرية وسكي
جهة المواريني بشياخة سيد احمد علي الزيات
بمنزل الحاج شيخ الكتريجي وصنعتي حمامي بحمام
الضبطية وفي يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ كنت
شغلاً بالحمام من داخل وفي الساعة ٨ عربي
تقريباً حضر معلم الحمام عبد الحليم افندي بالحمام
واخبر من كانوا حاضرين بالحمام وهم انا واحمد
ابو حمزة وحسن موسى بقتل باب الحمام فقتلناه
واخذ مفتاح الحمام معه حالة كوننا فيه من
داخل وكان موجوداً وقتها اسماعيل افندي
وحافظ افندي والحاج حسن الجردلي والخواج
ماركو الجردلي وجالسين على كراويت مقابل
للشباك المطل على الشارع امام الحنفية ونحن
جالسين في حوش الحمام بالبعد عنهم وما
نظرت احداً قتل ولا نهب ولا نظرنا احد يجر
ربما امام الحمام وهذا ما اعلمه في ٢٥ ذاسنة ٩٩

محمد منسى

سئل حسن موسى عما توضح باجابة عبد
الحليم وحافظ افندي فاجاب كما يأتي
ج اسي حسن موسى من اسكندرية وسكي

في بعضها ولا نظرت احداً قتل او ضرب او سرق وهذا ما تعلمه بتاريخه محمد دياب س من محمد زيدان عن وجه ما سبق فاجاب

ج اسمي محمد زيدان عسكري ا ك مستنظفين وبلدي عنيدش مديرية سوهاج ضمان عبد ربه عامر وفي ١١ يونيو سنة ٨٢ كنت خبيراً بقره قول الضبطية وفي اليوم المذكور تعينت من الساعة ٨ خبيراً على شخص مسجون باعلى الضبطية باوض عساكر البوليس من اجل سرقة خرطوش واستمرت خبيراً للصباح وانا ما نظرت احداً القى خشباً ولا عصي في الشارع وفضلاً عن ذلك فان السطح مرتفع وهكذا ما نظرت احداً قتل ولا ضرب ولا سرق فقط سمعت ان البلد بها هيجان وهذا جوابي في تاريخه محمد زيدان س من محمد الشبشيري عن وجه ما سبق فاجاب

ج اسمي محمد الشبشيري عسكري ا ك مستنظفين من نخدي مديرية البحيرة وفي يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ كنت خبيراً بقره قول الضبطية وفي الساعة ٩ تقريباً من اليوم المذكور حصل هيجان بالبلد فاللزام ابراهيم عطيه امر علي سالم الاونباشي بزيادة النقط وراء الضبطية خوفاً من هيجان السجين وبعد برهة امرني باللائم بان اتوجه لعللي داود القايقام واخبره بان يرسل عسكري زيادة فتوجهت لاخبره فلم نجد فتوجهت الى قره قول اللبان فوجدته بين قره قول اللبان والسبع بنات واقفاً مع البكباشي احمد حتي فاخبرته حسب قول اللزام فقال لي توجه

واخبر اللزام بانهُ حاضر مع العسكر فحضرت للضبطية الساعة ١١/١ تقريباً فوجدت الضبطية في رواق وما نظرت شيئاً بالطريق ولا بالضبطية مثل قتل ونهب وضرب ولا سمعت بشيء مطلقاً وهذا ما تعلمه في تاريخه

محمد الشبشيري س الى اسماعيل افندي حتي اطلع على ما قاله حافظ ابراهيم وأفد عما تعلمه ما نظرنه في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج في يوم ١١ يونيو الساعة ٨ تقريباً كنت داخل حمام الضبطية مع اخي عبد الحليم افندي وحافظ افندي والحواجا ماركو والحاج حسن الجردلي وبعد برهة نظرت من شبك الحمام المطل على الشارع امام الحنفية عساكر المستنظفين سائرين الى جهة المشية ومختلطين مع الاهالي حاملين عصي ونبايت ثم انني لم اشعر الاً وشخص عسكري لا اعرف اسمه ولا صفته ضرب شخصاً افرنجياً لا اعرفه بطنجة اوقعه على الارض قتيلاً فلما نظرت ذلك قفلت الحمام علينا من شدة الخوف والرعب واستمرت للصباح فتوجهت مع اخي للمنزل وكان معنا حافظ ابراهيم والحاج حسن وماركو حتي من خوفنا على ماركو سميناه دارف اغا هذا الذي تعلم به في ٢٤ ذا سنة ٩٩ اسماعيل حتي س الى رضوان النطاني العسكري حيث انك كنت عسكرياً بقره قول المشية يوم واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وطبعاً يكون لك علم بما حصل في اليوم المذكور فيلزم ان تفيد عما تعلمه بذلك بالحقيقة لينظر ويجري اللزام ج اسمي رضوان النطاني العسكري ا ك

ج اسمي محمد الحال عسكري ا ك
مستخفيين وبلدي فيشه سليم مديرية المتوفية
ضمان حسين مرزوق وفي يوم ١١ يونيو سنة
٨٢ كنت خفيراً بقره قول الضبطية وفي اليوم
المذكور كنت خفيراً داخل السجن مع محمد
دياب وراشد سليمان النفرين ومحمد شعله
الجوايش ثم قبل اذان العصر تقريباً ابراهيم عطيه
الملازم حضر على باب السجن واخبر محمد شعله
الجوايش بقتل باب السجن الوطاني وادخال
العساكر عند المسجونين حسب الامر واستمرينا
بالسجن من داخل لحد الساعة ٢ ليلاً وما
نظرت ضرباً ولا قتلاً ولا سرقة ولا سمعت
شيئاً مثل ذلك وهذا قولي بما نعلمه

بتاريخه محمد الحال

س من محمد دياب عن وجه ما سبق
فاجاب

ج اسمي محمد دياب عسكري ا ك
مستخفيين وبلدي المطرية قليوية ضمان سليمان
عاشور وفي يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ كنت خفيراً
بقره قول الضبطية وفي اليوم المذكور كنت
خفيراً داخل السجن مع الجوايش محمد شعله
ومحمد الحال وراشد سليمان ولما حصل ركض
الناس بشارع الضبطية الساعة ٩ تقريباً فاما الملازم
ابراهيم عطيه امر الجوايش محمد شعله بدخول
العساكر الجانين بداخل السجن وقتل الباب
عليهم واستمرت داخل السجن مع محمد الحال
وراشد سليمان لحد الساعة ٤ تقريباً خرجنا
وجلسنا خلف الباب الجواني حسب العادة ولم
نعلم شيئاً مطابقاً خلاف ما سمعت من ان البلدة هائجة

من ضمن خفاء قره قول الضبطية ولما ان حصل
ركض الناس بالشارع في الساعة ٩ تقريباً
فاما الملازم المدعو ابراهيم افندي عطيه امر الاونباشي
المدعو علي سالم بزيادة النقط وراء الضبطية
خوفاً من هيجان المساجين وقفزهم من الشبايك
فتعينت خفيراً من وراء الضبطية امام شبايك
المساجين واستمرت خفيراً لحد الصباح ولم
يحصل بالنقطة العين فيها قتل ولا ضرب ولا
سرقة وما نظرت احداً القى اخشاباً ولا نبايت
ولا من فوق سطح الضبطية ولم انظر احداً
قتل ولا نهب ولا سمعت شيئاً مطابقاً وهذا
جواني بتاريخه محمد حمد

عسكري

سئل هرمينه يوسف العسكري عما يعلمه في

واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ فاجاب

ج اسمي هرمينه يوسف عسكري ا ك
مستخفيين وبلدي الخزندارية مديرية جرجا
ضمان ابراهيم نجيت وفي يوم ١١ يونيو كنت
خفيراً بقره قول الضبطية ولما ان حصل جري
الناس بالشارع فاما الملازم ابراهيم عطيه امر
الاونباشي علي سالم بزيادة النقط وراء الضبطية
خوفاً من فرار المساجين وقد تعينت مع عبد
الجيل سليمان ومحمد بدر الاونباشي خفيراً على
السجن من داخل واستمرينا خفاء للصباح ثم
ومن وقت ركض الناس ما نظرت احداً راکضاً
ضرب الاخر ولم يقع قتل ولا نهب بالضبطية
ولا سمعت شيئاً غير ان الافرنج هاجت على
المسلمين وهذا ما اعلمه في ٢٤ ذا سنة ٨٢
هرمينه يوسف

سئل محمد الحال عما يعلمه في ١١ يونيو

واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ فاجاب

ج اسي يوسف بونس عسكري من ا ك
مستحفظين وبلدي جراجس مديرية البحيرة ضان
اسماعيل حماده وفي يوم ١١ يونيو كنت من
ضمن خفارة الضبطية ولما حصل ركض الناس
بالشارع في الساعة ٩ تقريباً للملازم المدعو
ابراهيم افندي امر الاونباشي علي سالم بتزويد
النقط وراء الضبطية خوفاً من هيجان السجن
وتعينت امام الضبطية على الباب خيفراً مع عبد
العليم السيد ولما زاد هيجان السجن فالملازم امر
محمد الشبثيري العسكري بان يتوجه لتأنيق
الاورطة ويخبر بارسال اعانة للضبطية فلما مضى
نحو الساعة ولم يحضر العسكري فامرني بان
اتوجه استعجل المرسال فتركت النقطة التي كنت
معيناً بها ونوجهت لتأنيق لآخر فوجدته امام
قره قول الابان مع المحافظ ووكيل الضبطية
وجملة من الضباط فاخبرته بما قاله الملازم لي
عن زيادة النقطة فكان قوله لي ان اصبر وفي
الغروب لتأنيق توجه الى الضبطية وانا معه
ووقتها ما كان موجوداً هيجان وانا ما نظرت
قتلاً ولا ضرباً ولا تنهياً ولا سمعت بشيء مثل
ذلك ولا نظرت احداً من العساكر الضبطية
والاورطة فعل شيئاً مثل ذلك وهذا ما نعلمه
في ٢٤ ذا سنة ٩٩ يوسف بونس

واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ فاجاب

ج اسي محمد حمد عسكري من ا ك
مستحفظين وبلدي الدهشة مديرية قناضان
احمد ابو سالم وفي يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ كنت

ها هم القتولين بلغوا عشرين بلغوا ثلاثين بلغوا
اربعين فقلنا لم يكني لا تعطونا اخباراً لان
حصل لنا غاية الحزن والاسف ثم لما دخل
الليل وصارت الساعة ٤ او ازيد فخدمة الضبطية
احضروا عربيات وصاروا يحملون عليها
القتولين ولا ندري الى اين كانوا يوصلونهم
وبقينا في الحمام الى ان طلع النهار فتوجهنا لمنازلنا
وكان معنا حافظ افندي ابراهيم وعبد الحليم
افندي محمد واخيه اسماعيل افندي والحاج حسن
قوجي بالموسطة حتى ومن خوفهم علي سموني
الحاج عارف وايضاً الحمام موجود فيه خدمة
يشهدون بما نظروه وهذا ما نعلمه

تحريراً في ٢٤ ذا سنة ٩٩ ماركو ديمتري
سئل حسن بدير العسكري عما يعلمه في

واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ فاجاب

ج اسي حسن بدير من عسكري ا ك
مستحفظين وبلدي جرجوس في مديرية قناضان
عبد الحليم ابراهيم وفي يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
كنت من ضمن خفر قره قول الضبطية وفي
الساعة ٩ تقريباً تعينت خيفراً بالنقطة امام
البوني واستمرت خيفراً بالنقطة المذكورة لحد
الساعة ١ ١/٢ ليلاً وفي الساعة المذكورة حضر
احمد سالم العسكري ا ك بقصد غياري فلم
يغيرني واستمرت خيفراً معه حتى طلع الفجر
ولم يحصل جهة النقطة التي كنت معيناً فيها
لا قتل ولا نهب ولا خلافه وما سمعت من احد
انه حصل قتل او نهب وما نظرت شيئاً بعيني
وهذا جوابي في ٢٤ ذا سنة ٩٩ حسن بدير
العسكري

الأرض قتيلاً وهذا أول شخص قتل جهة
الضبطية ثم صار كلما تجيء عربية من جهة
المنشية أو من جهة الجمرك فيها افرنج يجمعون
عليهم وبعضهم يجمعونهم خارج الضبطية والبعض
داخل الضبطية ثم يجرونهم إلى جهة البحر
قدام الحمام فحصل عندنا رعب وخوف شديد
فقتلنا ستائر الشبابيك وقعدنا مدهوشين لا
نشعر بشيء خلاف خدمة الحمام فانهم كانوا
يخبروننا ويقولون ها هم القتل بلغوا عشرين
بلغوا ثلاثين بلغوا اربعين فقلنا لهم يكفي لا تمطونا
اخباراً لان حصل لنا غاية الحزن والاسف
ثم لما دخل الليل وصار الساعة ٤ او ازيد
فخدمة الضبطية احضروا عربيات وصاروا
يحملون عليها المقتولين ولا ندرى تقام لاي جهة
فبقينا في الحمام الى ان طلع النهار وتوجهنا لمنازلنا
وكان معنا ايضاً الحاج حسن الكريدي قهوجي
البوسطة الخديوية والخوجا ماركو الكريدي
حتى اننا من خوفنا عليه سميناها عارف افندي
وايضاً الحمام موجود فيه كل من محمد وابراهيم
لا اعرف لقبه واخر است مذكراً اسمه يشهدون
وهذا ما نعلمه في ٢٤ ذا سنة ٩٩

عبد الحليم محمد

س الى الخوجا ماركو الكريدي حيث
ان حافظ افندي ابراهيم قال باجوبته انك كنت
معه بحمام الضبطية يوم واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
فأفد عما نظرت في ذلك اليوم

ج اسي ماركو الكريدي القهوجي بوابور
البوسطة الخديوية وسكني بمنزل الخوجا ديمو
وكبل مليتاشي الاروام وفي يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢ دخلت حمام الضبطية مع الحاج حسن

الكريدي القهوجي بقصد الحادثة مع عبد الحليم
اندري مستأجر الحمام فصادف جلوسي بحوار
الشباك المطل على الشارع الذي به الحنفية
وكان ذلك الساعة ٨ تقريباً فبعد الساعة ٩
بوجه التخفين ما نشعر الا والناس ابتدأت
تجتمع وتكثر شيئاً فشيئاً حتى اجتمع جمع غفير
وبايدهم النبايت والعصي ثم نظرنا العساكر
الموجودة بالضبطية اصطفت قدام بابها بالحنها
بعد ان صار تفريق الحفانة عليهم وكان بلال
يوسف هذا الحاضر ديدبان بحوار الحنفية التي
هي النقطة الشرقية البحرية قمة الثلاثة شوارع
واذا بعربية واردة من جهة المنشية راكب فيها
شخصين افرنج نظاف الملابس منتظرين الهيئة
عمر كل واحد منهما من الثلاثين الى الخمس
وثلاثين سنة فما كان من الاشخاص المتجمعة الا
أن هم منهم نحو الخمسة عشر نهرًا على العربية
بالعصي والنباتات وضربهم بعض ضرب قتلوا
من العربية فاحدهم اخذوه العسكر الذين كانوا
منتظرين مع الناس التجمعين وادخلوه الضبطية
وما رأينا ما فعلوا معه والثاني طلبة بلال يوسف
المذكور الى النقطة الذي هو بها فعند وصوله
اليه فنشئ ووجد معه طنبجة فرفعها الى صدغ
ذاك الشخص وضربه بها فيه فسقط على الأرض
ميتاً وهذا الشخص كان مقتولاً على الضبطية
ثم صارت كلما تجيء عربية من جهة الجمرك او
من جهة المنشية فيها افرنج يجمعون عليها وبعضهم
يجمعونهم خارج الضبطية والبعض يجمعونهم على
باب الضبطية ثم يرمونهم من جهة البحر قدام
الحمام فحصل عندنا رعب وخوف شديد فقتلنا
ستائر الشبابيك وقعدنا مدهوشين لا نشعر شيء

الضبطية لأجل ملاحظة الشبايك ويقفرون منها ولا
انهم يكسرون الشبايك ويقفرون منها ولا
حصل ضرب ولا قتل ولا نهب ولا شيء مطلقاً
ولا سمعت شيئاً ولا انفار الذين رتبهم هم محمد
حمد كان الوسطاني بين الوردتين من غرب
واحمد سالم كان بالجهة امام دكان البوقي ومعه
حسن بدير وفي القبة على الاربعة مفارق محمد
ابراهيم بمفرده وعلى النقطة التي في عند الحنفية
بلال يوسف بمفرده وعلى باب الضبطية عبد
العليم السيد ويوسف يونس وعلى الخزنة محمد
الحديدي وعند اوضة البوليس محمد زيدان
خنير على شخص مسجون من اجل ضبطه بخرطوش
وعلى المسيونين داخل الضبطية محمد شعله
الجوايش وبرفته ثلاثة انفار وهم محمد الجمال
وراشد سليمان ومحمد دياب ولا اعلم شيئاً
خلاف ذلك علي سالم

سئل من محمد بدر الاونباشي عما حصل
في اليوم المذكور من سائر المخالفات فاجاب
بالاتي
ج اسي محمد بدر من سند بسط غربية
ضمان العنفي الجميل وكنت اونباشي ا ك
مستحفظين وفي اليوم المذكور كنت موجوداً
بقرة قول الضبطية ولما حصلت الضجة وصارت
الناس تركض بالشارع فالملازم المدعو ابراهيم
افندي عطيه صاح على المارين وسأله عن
سبب ركضه فقال له وقعت معركة عند اللبان
فالملازم قال (صايك) يا عسكر بالسلاح ففنا
الجميع بسلاحنا فوقفنا داخل الضبطية فقال
لعلي سالم يا اونباشي خذ اربعة عساكر وغير
وزد النقط فعلي سالم اخذ العسكر وراح مسكهم

فعيد الملازم قال (فين باني العسكر الموجودين)
فقلنا ها نحن وبعد قال لي يا اونباشي قف
بالعسكريين على السجين وهم عبد الجليل سليمان
وهرميليه يوسف وانتبه لنسك فاننا اخذت
العسكريين ووقفت معهما على السجين ولا نظرت
قتلاً ولا ضرباً ولا شيئاً من المخالفات وهذا
ما نعلمه بتاريخه محمد بدر
سؤال الى عبد الحليم الكريدي حيث ان
حافظ افندي ابراهيم قال باجابه بأنه كان
معه بحمام الضبطية يوم واقعة ١١ يونيو سنة
٨٢ فأفد عما نعلمه وما نظرت يومها
في ٢٤ ذاسنة ٩٩

ج اسي محمد الكريدي وفي ١١ يونيو
سنة ٨٢ دخلت حمام الضبطية الساعة ٨ لاخذ
السيادة تعلقي مه فوجد حافظ افندي ابراهيم
واخي اسماعيل افندي محمد والحاج حسن
الكريدي الفهوجي والحواجا ماركو الكريدي
جالسين بالحمام لانتظاري فاخبرت حافظ افندي
باني نظرت عساكر المستحفظين نازلين الى المنشية
وامامهم الاهالي حاملين النبايت فكان قوله لي
باني لا اخاف وبعد برهة نظرت من شباك
الحمام ملازم الضبطية يفرق جيخانة على العسكر
وفي الاثناء حضرت عربية ركوبة من جهة
المنشية بها اثنين افرخ منظمين الهيئة عمر كل
واحد منهم من الثلاثين الى الخمس وثلاثين
سنة ففهموا عليهم جملة الاهالي امام الضبطية
وركض واحد منهم ولم نعلم ما حصل فيه ثم
وان العسكري الذي كان واقفاً ديدبان امام
الحنفية طالب الاخر وقتشه ووجد معه طنبجه
فاخذها منه وضربه بها في صدغه اوقعه على

الاولى دخلت الحمام انا واسماعيل افندي الكريدي اخو مستأجر الحمام الذي هو حليم افندي بقصد الحادثة معه فانفق جلوسي ببحوار الشباك المطال على الشارع الذي به الحنفية وكان ذلك الساعة ٩ بوجه التخمين ما اشعر الا والناس ابتدأت تجمع وتكثر شيئاً فشيئاً حتى اجتمع جم غفير وبايديهم النبايت والعصي ثم نظرنا العساكر الموجودة بالضبطية اصطفت قدام بابها بالسلمتها بعد ان صار تفريق المحيخانة عليهم وكان بلال يوسف هذا الحاضر ديدبان ببحوار الحنفية التي هي النقطة البحرية الشرقية التي هي قمة الثلاثة شوارع واذا بعربية واردة من جهة المنشية وفيها شخصان افرنج نظاف الملابس متظمين الهيئة عمر كل واحد منهما من الثلاثين الى الخمس وثلاثين سنة فما كان من الاشتخاص المتجمعة الا ان هجم منهم نحو الخمسة عشر نفرًا على العربية بالعصي والنباييت وضربهم بعض ضرب فتزلزلت من العربية فاحدهم اخذوه العسكر الذين كانوا متلطلين بالاهاالي التجمعين وادخلوه بالضبطية وما رأينا ما فعلوه معه والثاني طلبه بلال يوسف المذكور الى النقطة التي هو فيها فعند وصوله اليه فتشه فوجد معه طبنجة ريفولفر فرفعها الى صدغ ذاك الشخص الا فرنكي واطلقها فيه فسقط في محله على الارض ميتاً وهذا الشخص كان اول مقتول عند الضبطية ثم صاروا كلما تجي عربية من جهة الجمرك او جهة المنشية فيها افرنج يهجمون عليها وبعضهم يظنونهم خارج الضبطية والبعض على باب الضبطية ثم يمحرون رتبه لجهة البحر من قدام الحمام فحصل عندنا رعب وخوف شديد فاغلطنا

الشبايك وقعدنا مدهوشين وبعد برهة اخبرنا خدمة الحمام بقولهم ها هم المقتولين بلغوا عشرين بلغوا ثلاثين بلغوا اربعين فقلنا لهم يكفي لا تعطونا اخباراً الا اننا حصل لنا غاية الحزن والاسف ثم لما دخل الليل وصارت الساعة ٤ او ازيد فخدمه الضبطية احتضروا عربيات وصاروا يحملون عليها المقتولين ولا ندري بوصولهم لاي جهة ويقينا في الحمام لحد ان طلع النهار توجهنا لمنازلنا وكان معنا ايضاً الحاج حسن الكريدي قهوجي البوسطة الخديوية والحواجا ماركو الكريدي حتى اتنا من خوفنا عليه سميناه عارف افندي وايضاً الحمام موجود فيه من اولاد العرب لا نعرف اسماءهم شاهدوا ما شاهدنا وهذا ما نعلمه حافظ

الاحد في ٢٢ ذاسنة ٢٩ ابرهيم

الى علي سالم الاونباشي

س حيث انك كنت من ضمن خفر الضبطية في يوم واقعة ١١ يونيو سنة ١٢ ومستلزم الحال لمعرفة ما توقع في ذلك اليوم يقتضي ان توضح كافة ما رأيت وما تعلمه حيث انك من اونباشية العساكر المنوط بك ترتب العساكر والوقوف على حركاتهم واجراءاتهم

ج اسي علي سالم من معصرة سبطو ضمان جابر جيش وكنت من اونباشية ا ك اورطة مستنظي وفي يوم الواقعة كنت بالضبطية فلما حصلت الهبضة بالبلد وصارت الناس تركض من امام الضبطية امرني الملازم المدعو ابرهيم افندي عطيه بزيارة النقط المعلومه من جهة الضبطية من غرب على شبايك المساجين خوفاً من نظهم من الشبايك وانا وقفت معهم غربي

الضابطان توجهوا لتلك الجهة ثم عاينت المساجين
في غوغاء وبعضهم صار يخلع في الشبايك
فصرت امنعم برمي الاحجار عليهم من الخارج
ثم ان الملازم ابراهيم افندي عطيه زاد نقط
الحفر وفضلت بنقطة خفري نحو الساعة ٢ ليلاً
وبعدها غيرني سرمينه يوسف واستلم من الوقت
المذكور وبعد اتسلم حضرت للقره قول
بالضبطية محمد ابراهيم

وسئل من بلال يوسف عقب ان سئل
محمد ابراهيم فاجاب

ج انا اسمي بلال يوسف من النجيلة
بديرية اسبوط ضان هام حسين من عساكر
المستعظمين ا جي بلوك والكيفية انا بقينا من
الاورطة تحت حكمة دارية ابراهيم افندي عطيه
الملازم قبل الواقعة يوم او يومين وفي يوم
الحادثة كنت معيناً بمركز الحفر الكائنة بالجهة
الشرقية البحرية بديوان الضبطية بمحور الحنفية
من بعد الظهر بين الظهر والعصر فنظرت اناساً
بكثرة تركض ونقول «خناقه» جهة قره قول
اللبان فنظرت وكيل الضبطية ركب عربية
وتوجه لتلك الجهة وقعدت بالحفر لحد الساعة ٢
او اقل قبل العشاء وحضر علي سالم الاونباشي
ومعه واحد من البلوك لم اكن متذكره واقفة
في النقطة محلي وانا توجهت للقره قول بالضبطية
(بلال يوسف)

س الى محمد ابراهيم حيث انه من جوايك
المحرر اعلاه تبين انك كنت ورديه على القمة
الشرقية القبلية من خارج اي في نقطة موصلة
الى اربعة شوارع الوردية الذي يوجد فيها
يكون ناظرًا كافة ما يحدث خارج ديوان

الضبطية في الجهة القبلية والجهة الشرقية البحرية
وقد علم انه في يوم حادثة ١١ يونيو سنة ٨٢
كان جاريًا رمي نبايت وعصي من فوق سطح
الضبطية للطريق لاجل استعمالها في الضرب
فيقتضي ان توضع لنا حقيقة ما نظرت وما تعلمه
بهذا الخصوص ومن هم الذين كانوا يرمون
تلك النبايت والعصي بالطريق ومن هم الذين
كانوا يأخذونها ومن الذي أمر بذلك بدون
ان تكتم شيئاً حيث انك انت الوردية وضرورة
تعلم جميع ما توقع بنقطة خفرك

ج انتي كنت ملتفتاً دائماً من وقت الهياج
الى شبايك السبعين والمجوين المتكاثرين عليها
وارمهم بالاحجار لعدم تمكنهم من كسر الشبايك
ولم انظر رمي عصي ولا نبايت من اعلى
الضبطية من الجهة التي كنت حاضراً بها ولا
نظرت ولا علمت برمي ذلك من جهة اخرى
في ٢٢ ذاسنة ٩٩ محمد ابراهيم
س الى بلال يوسف بمعنى ما سئل محمد
ابراهيم فاجاب

ج انا ما نظرت رمي عصي من اعلى
الضبطية ولا علمت بشيء من ذلك مطلقاً
بتاريخه (بلال يوسف)
الى حافظ افندي ابراهيم من مستعظمي
الضبطية

س حيث باخذ اقوال بلال يوسف
الحاضر امامك بالضبطية يوم تاريخه قد عرفته
انه متداخل في مقتلة ١١ يونيو سنة ٨٢ فوضع
عن الكيفية بحسب ما شاهدته

ج انه في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ الذي
هو يوم الاحد الذي وقعت فيه حادثة اسكندرية

لمقابلتي وفي اثناء العودة سرنا من طريق اخر
فقابلنا جملة اشخاص اولاد عرب من ضمنهم
نساء واولاد كانوا يتقلون اشياء مسروقة واذكر
اني نظرت بين هؤلاء الاشخاص الجارين نقل
الاشياء عسكرياً لابساً ايضاً ولم يكن معه
بنديقية ولا ادري ان كان معه سلاح ام لا
وان اليسفي محمد بدر يمكنه اعطاء الايضاحات
الحقيقية والكافية عن هذا الخصوص لانه هو
الذي ارشدني عن هذه الحالة اما من خصوص
الجروح والارضوض التي اصابني والتي اصاب
بها مسيو رودو روسكي واليسفي محمد علي
الطويل فهذه سيتوضح عنها من جناب الدكتور
دي كاسترو وحكم شرعي الفصلاuto بتقريره حيث
انه اجري الكشف دلينا وعالجنا واذكر اني
لاحظت ان احد من كان ممعداً علينا بالضرب
شخص ابن عرب لابس طقية صوف بيضه
وقططان كبير ايضاً وشخص يسمي برينانو
نابوليتانو الذي قيل لي بانه كان مرافقني ويدافع
عني حتى لي بان احد الاهالي الذين جرى
ضبطهم كان يريد ضربي بعضاً في رأسها حديد
في ٢٠ يونيو سنة ٨٢ امضا

ميكايولي

تكملة تقرير موسيو ميكايولي فنصل ايتاليا
ان العسكري المتحفظ الذي اخذ مني
الروفلر هو شخص طويل القامة وان المدعى
برينانو الذي اوضحت عنه اكد لي بان الطلق
الذي ضربه لم يصيب احداً ومع ذلك فاني
كنت في عريية مغطاة وما كنت اكشف بالتحقيق
والحاصل اني ما اطلقت الروفلر الا لتخويف
الجمع وابعادهم عنا واطن ان كبوت العربية

الذي كان مفقوداً قد وقع من ضرب العصى
وبذا تمكنوا اولاد العرب من ضربي
على رأسي وان اليسفي محمد بدر اخبرني
بالقره قول انه بعد خروجي في الدفعة الثانية
من القونصلاتو ببرهة حضر القومندان مارك
ليدعوني من طرف سعادة المحافظ للتوجه عند
الى القره قول البادي ذكره في ٢٠ يونيو
سنة ٨٢ امضا

ميكايولي

استجواب ضباط وعساكر في حادثة

١١ يونيو سنة ١٨٨٢

في ٢٢ ذا سنة ٩٩

الى محمد ابراهيم

س حيث انه بالخبري علم انك كنت من
ضمن الوردية المرتبة حوالي الضبطية في ايام
الحادثة الاولى بسكندرية فيقتضي ايضاح النقطة
التي كنت مرتباً فيها وتاريخ تغيبك فيها وتاريخ
انفصالك عنها لاجراء اللازم

ج انا اسمي محمد ابراهيم من كفر مجر
بحيري ضامن محمد ابراهيم نصار من عساكر
المستغفلين ا جي بلوك والكيفية اننا بقينا في
الاورطه تحت حكمادارية ابراهيم عطيه الملازم
قبل الواقعة بيوم او يومين وفي الحادثة كنت
معيناً بمركز المخفر الكائن خلف ديوان الضبطية
بالناحية القبلية الشرقية على الاربعة مفارق
من الساعة ٨ نهراً عربية في يوم الاحد فنظرت
جملة اهالي آخذة بالركض فسألت عنهم فقيل
لي ان بجهة قره قول اللبانه خصاماً وبعدها
علمت من الناس ان وكيل الضبطية وبعض

ان اليسيقي ابان لي انه يلزم ابتداء معرفة ما اذا كان الطريق سالكا ام لا فارسلته الى المحافظة وانا رجعت الى الفصلا تو لاجل تحرير تلغراف الى جناب الوكيل السياسي بمصر وبعد برهة رجع اليّ اليسيقي واخبرني بمحصل الهدى وان جناب قنصل فرنسا توجه لطرف المحافظ وحيثئذ عذمت على التوجه الى محل العليان وانه من اللازم الوصول اليه وكان حاصلًا في اول الشارع المذكور هدو تام لكن نظرت على مسافة قليلة جملة من الاهالي وفي مقدمتهم مسيو جيلو باش ترجمان قنصلاتو فرنسا مصحوبًا ببعض الجاويشية كون هولاء الاشالي ما كانوا يضربون ولا يشتمون المسيو جيلو حسبما شاهدت فلم آمر العرجي بالرجوع ولما ان صرت في وسط الاهالي المذكورين صاروا يضربونني بالعصي فالتحذف نحو عربيتنا الجاويش وصار يزعم عليهم بان يبعدوا عني ووضح لهم حسب قوله لي فيما بعد اني قنصل ايتاليا ومع كل فانه يسهل معرفتي باني قنصل بوجود يسيقي معي بالملابس الرسمية ولما رأيت ان ضرب العصي في ازدياد وهذا يجعل حياتي في خطر لاسيما وانه نازل على الراس فوضعت يدي على رفلر كنت اخذته معي عندما خرجت من القنصلاتو ثاني دفعة وكان ذلك كالدليل في التحقيق واطلقت منه طلقة على الاشخاص المذكورين لاجل ابعادهم عني برهة لكن احد عساكر المستنظفين قد اقترب من العربية فظننت انه حضر لانتاذي كما هو الواجب عليه ولذا مكنته من التقرب اليّ فهو انتهاز الفرصة اثماني اياه وضربني بيده واخذ مني الروفلر

وفر هاربًا فوقتها تذكرت اننا لسنا بعيدين عن قره قول اللبانه وبعد ذلك ازداد الضرب عليّ وعلى الويس قنصل وعلى اليسيقي وجملة رجال يرى عليهم سبة الحيوانات الوحشية صاروا يضرئوننا بعصي سميكة جدًا ويرموننا باحجار كبيرة فافكرنا ان اجلنا قد انتهى وعند ذلك نزلنا من العربية لاجل الهروب الى دكان شخص مزين ابن عرب ووقتها دافعوا عنا ثلاثة او اربعة جاويشية اظنهم ابنا عرب وبذا تيسر لنا الدخول في الدكان المذكورة التي اجتهد صاحبها في تأميننا لكن ليس كما يجب لان الباب كان رفيعًا جدًا ولم يتحمل الضغط عليه من الخارج ولا اعلم ماذا جرى في الخارج بعد دخولنا انما بعد بضع دقائق بعض الجاويشية وعلى ظني ان الذين دافعوا عنا قد دعونا للخروج واصلونا للقره قول الذي هو بالبعد عن الدكان باكم خطوة وهناك نقابلنا بسعادة المحافظ والدكتور رومانو الذي اجري الكشف علينا وانفع له انه لم يحصل لنا جروحات خطيرة وبعد زمن يسير حضر لنا جناب قنصل الانكليز ووجهه مغطى بالدماء واخبرنا بانه حصل ضربه ويهدلته وقد علم لي حال وجودي بالقره قول انه استخضر بعض اشخاص متوفين وجملة مجروحين اغلهم من الاهالي وبعد مكوثي بالقره قول نحو الساعة حصل هدو تام وعدنا الى القنصلاتو برفق احد جاويشية البوليس ومصحوبين بسعادة المحافظ الذي لم يتركنا الا باقرب من القنصلاتو واني ازيد على ما ذكرته انه لما ارسلت اليسيقي الى القنصلاتو لتعطيل زوجتي فالمسيو لستا والمسيو اكون قد حضروا

الحرمين والرجل الذي اوصى عليهم ولا نظرت
احداً قتل بالضبطية ولا رأيت الرجل الذي
اخرجه الملازم ولا غيره ولا احد قتل بداخل
الضبطية ولا بخارجها هذا جوابي في تاريخه
محمد بدر

ج علي سالم بعد ان سئل محمد بدر
س انا كنت ملاحظاً وقتها العساكر
الذين كانوا خفراء خلف الضبطية وما نظرت
احداً الا مقتولاً ولا مضروباً سوى الناس هاجمين
نصارى ومسلمين ويركضون بالشارع هذا جوابي
في تاريخه علي سالم
ترجمة تقرير الموسيو مكيابيلي قنصل ايتاليا
في الاسكندرية

في يوم الاحد الموافق ١١ الجاري الساعة
٢ افرنكي بعد الظهر تقريباً حضر احد جاويشية
الضبطية التليانية اليّ واخبرني عن حصول
مشاجرة في شارع العازاريه والغالب انه قال
لي بانها بين شخص مالطي واخر من الاهالي وكون
هذا الشارع ساكن فيه عدد كبير من التليانية
وربما يتدخلون في المشاجرة قد رأيت لزوماً
لتوجي لاجل منع ما عساه ان يحدث من الخطر
وعلى هذا ركبت بعربة وتوجهت ولما وصلت
الى مثل قنصلاتوا النمسا تقابلت مع الخواجا استنا
المستخدم بالتقصلاتوا فاخذته معي وبهرورنا لحد
شارع العازاريه ما كان يوجد ازدحام انما
بدخولنا في الشارع المذكور التزمنا بالرجوع
منه لحصول طلق سلاح ناري وحركة هروب
من جملة اوروباويين قابلونا وعند ذلك
استصوبت ان اتوجه لطرف سعادة المحافظ الا

علي سالم محمد بدر
اونباشي اونباشي
س حيث تلي عليكم ما قاله محمد الاسود
الاونباشي فيلزم ان تفيدوا ايضاً عن حقيقة
ما صار من البداية للنهاية من دون ان تكتبوا
شيئاً

(جواب احدهما محمد بدر) انا كنت خفيراً
على السجن وقت الواقعة ونظرت حرميتين
افرنجيتين ورجلاً افرنجياً معهم قد ادخلهم الملازم
وقال ان لا يتكلم احد معهم واستمروا قاعدين
لحد ما بين العصر والمغرب ثم خرجوا من الضبطية
وغير ذلك ما نظرت شيئاً بما اني كنت بداخل
السجن وما رأيت شخص النصارى الذي قال
عنه محمد الاسود انه دخل الضبطية للاحتواء
فيها والملازم جذبه من يدك واخرجه هذا جوابي
محمد بدر

س بالامس لما سئلت بمذكرة غير هذه
تجاهات عما تعلمه في هذه المادة وفي هذا اليوم
اظهرت بانك نظرت حرميتين ورجلاً اوروباويين
ادخلهم الملازم بالضبطية واوصى عليهم ثم خرجوا
بين العصر والمغرب ومنه ما علمنا كيفية تجاهلك
بالامس واقرارك بالبعض في هذا اليوم فيلزم
ان تفيد عن حقيقة ما توقع تفصيلاً حيث
ان الانكار لا يثبت الا ان بل انه موكد انك تدخلاً
في هذا الامر اذ لا يسوغ ان تكون بالضبطية
ولا تكون قد رأيت ما حصل من داخل
وامام باب الضبطية وصارت الاولاد تركض
خلفه اذ مع وجود الشهود والادلة فلا يفيد
الاصرار على الانكار

محضر استجواب محمد الاسود الاونباشي
 حضر محمد الاسود الاونباشي نمره ٧٢
 بافاده من مديرية المنوفية رقم ٢٤ المحجة نمره ٧٨
 وباستجوابه عما يعلمه ونظره برويا العين في
 يوم حادثة ١١ يونيو سنة ٨٢ فاجاب كما يأتي
 ج انا اسي كما ذكر وكنت معينا بالقره قول
 بالضبطية يوم حادثة ١١ يونيو سنة ٨٢ انما لم
 يكن علي الدور في الحفر وحقيقة الواقعة هو
 انه لما بلغ ابراهيم افندي عطيه الملازم المعين
 علينا حصول واقعة جسيمة بجهة الحاميل ما بين
 المسلمين والنصارى وورد اخبارية اليه ايضا
 من علي بك داود بان العساكر تكون مستعنة
 تحت السلاح نبه علينا هذا الملازم بذلك وصرنا
 واقفين تحت السلاح حسب امره بعد ما اعطانا
 الحجة اللازمة ونبه علينا بعدم اطلاق النار ما
 لم يأمرنا هو عندما يصدر اليه امر من هم
 فوقه من كبار الضباط فصرنا منتظرين لاوامره
 ومطيعين اليه كالعادة لكونه ضابطنا وحاكنا
 ولما تجسست المادة ما بين الاهالي الرعاع
 والنصارى بجهة الضبطية بجوار دكان الدخاخي
 وبالقرب من قبة الحمام الكائن شرقي الضبطية
 لكونهم يضربون ويقتلون بعضهم اردنا التوجه
 لاجل منع هذه الحالة الفظيعة وطرده الاولاد
 ومنعهم عن بعض فاما الملازم المذكور منعنا عن
 التوجه وافهمنا اننا خفراء على المسجونين وخزينة
 الضبطية فقط اما ما هو حاصل بالشارع فهو
 من خصائص دائرية البلد فامثلنا لامره وصرنا
 واقفين امام باب الضبطية بغاية الدكون وفي
 اثناء ذلك نظرت بعض نصارى رجالا ونساء
 دخلوا بالضبطية وصار طلوعهم باعلى الضبطية

عند المعاونة النوبتجي ثم بعدما نظرت رجلا
 نصاريا دخل بالضبطية ايضا للاحتواء بها فارادوا
 الاولاد ان يدخلوا ورأه لآخذه فوقها ابراهيم
 افندي عطيه المذكور منعهم عن الدخول
 واخرج لهم النصاري بالتاني من الضبطية فاخذ
 بالجرى من وسط الشارع والاولاد خلفه ولم
 اعلم ما تم نحوه وبعد انقضاء هذه الحالة
 وحصول الراحة جرى توصيل من كان موجودا
 من النصارى بطرف النوبتجي لمنزلهم بواسطة
 العساكر اللازمة هذا واما الذي كان موجودا
 معنا بقره قول الضبطية من العساكر يوم الواقعة
 فهم حسن البدرى وعبد العلم السيد واحمد سالم
 ويوسف يونس وبلال يوسف الذي كان
 وقتها معينا خنيرا بالوردية الكائنة على قمة
 الضبطية بجوار الحنفية هذا الذي انا متذكره
 واما باقي عساكر القره قول فلست متذكرا
 اسماهم وهذا جوابي في ٢٥ المحجة سنة ٩٩
 كاته

محمد الاسود

س (الى علي سالم ومحمد بدر الاونباشي)
 حيث باستجواب محمد الاسود الاونباشي عما حصل
 في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ بجهة الضبطية في الامور
 المغائبة اجاب بما هو موضع اعلاه وحيث مقتضى
 معرفة ان كان محمد الاسود المذكور كان عليه
 دورية الحفر لا يلزم ان نقيدها صراحة نذك
 المادة في ٢٦ ج سنة ٩٩

ج محمد الاسود الاونباشي الحاضر امامنا
 هذا ما كان عليه الدور في الحفر وقت الواقعة
 بل كان موجودا مع العساكر الموجودين

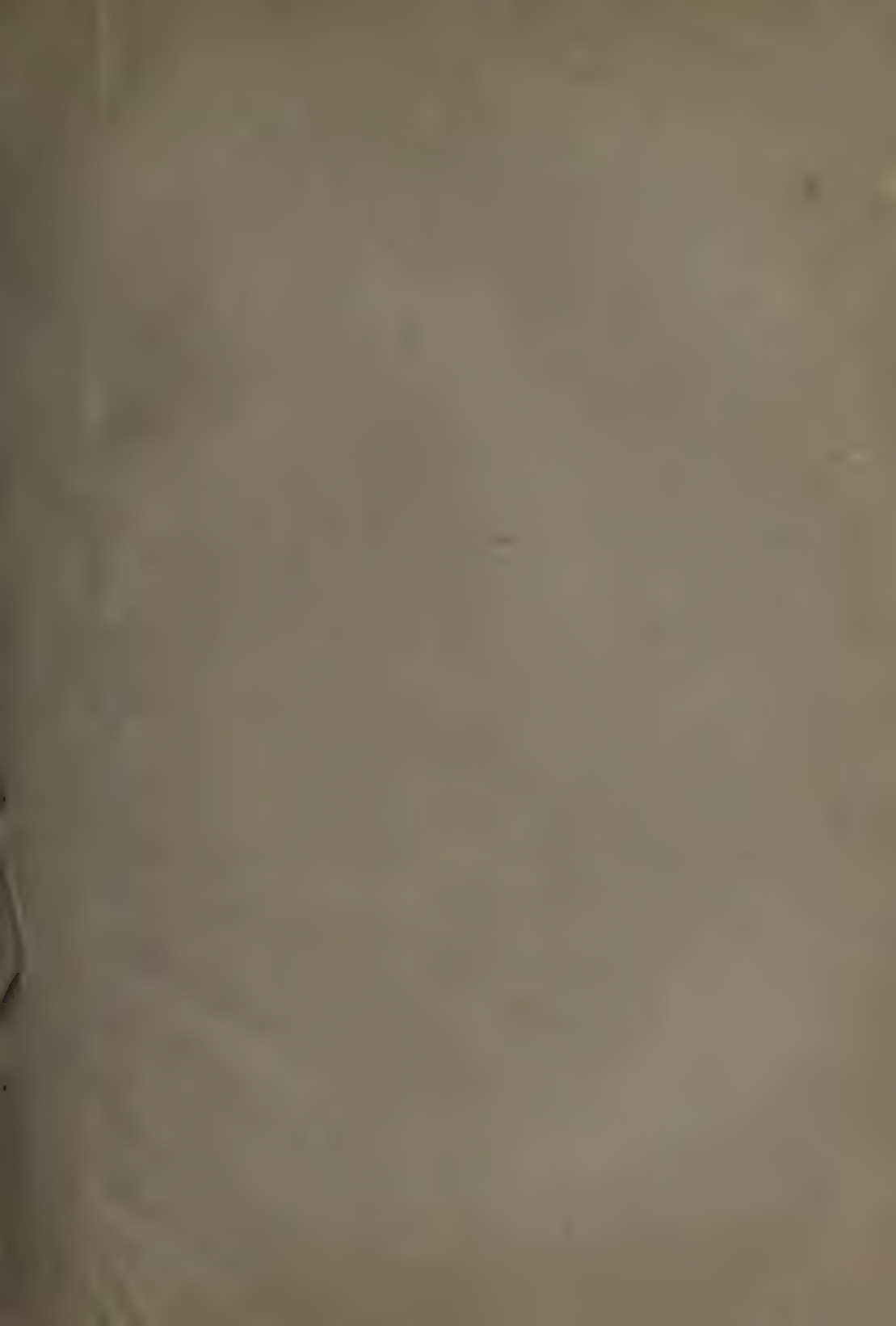
بيان

هذا هو الجزء التاسع من اجزاء تاريخنا الموسوم بمصر للمصريين وثالثها فيما اشتمل منها على تقارير العراقيين اصداره محمياً على بقية محاضر الاستجواب التي أخذت في لجنة التحقيق بالاسكندرية من ضمنها محضر سليمان سامي وسعد ابو جبل وعلي داود وغيرهم من دعاة الحركات التي عادت على مصر بالوبال وعليهم بسوء المآل

وفيه تقارير مهمة منظوية على اقوال الشهادة بما حصل ابام الحوادث كتقارير كلية من اصحاب السعادة ذوالفقار باشا والشيخ ابراهيم سليمان باشا والشيخ احمد سليمان باشا . وفيه استجواب طلبه « باشا » احد الزعماء السبعة الكبار وغير ذلك كنتائج لجنة التحقيق التي بُني عليها الحكم باحوال اولئك الاشخاص ما لا غنى لطلاب هذا الكتاب عن الامام به منفصلاً ومحصلاً

حرفية التقارير

ونرى من الضرورة ان نكرر في هذه الكلمات ما اُنبأه في جزئي التقارير السالطين من اتنا لزمنا في اثبات هذه المحاضر مراعاة الاصل الرسمي فنشرناها كما تحصلنا عليها اي بحرفها الواحد او من غير ان ننقص من مبناها حرفاً او نبذل من اصلها لفظاً وذلك ابقاء لها منطقتها على النسخة الرسمية المحفوظة في مكاتب الحكومة



مصر لمصرين

لسليم خليل النقاش



الجزء التاسع

محاكمة العرايين



* (طبع في مطبعة جريدة المحروسة بالاسكندرية) *

* (١٢٠٢ سنة ١٨٨٤) *

والموسيو مرسينه اذا صبرنا وما كنت افكر في شيء ما سوى ايجاد محل نلتجئ اليه وخلاف الشخص الذي تكلمنا عنه انفا الذي اخذ مني العصا قد نظرت في الازدحام شخصاً يهيج تهييجاً زائداً وهذا الشخص هو نفس الذي كنت سمعته يصيح في القره قول قائلاً اعطونا سكاكين وهذا الشخص كان لابساً جلالية بيضاء وسخنة جداً وشخص اخر بربري طويل القامة جداً لابس جلالية زرقاء وهو كبير في السن وهذا البربري القاه على الارض احد الخفراء الذين كانوا معي في حالة كونه كان قاصداً ضربي بكل قوته بنوت ولو اصابني لكنت كافية لاعدامه فالموسيو مرسيه لما نظر اسأني هكذا قال لي اتريد ان اقتل الشخص الاول الذي ضربك وفي الحال اخرج الرثولقير من جيبه فسكت زراعته وقلت له بصفة امراني امنعك عن الطلق فامتنع عن ذلك ثم وصلنا الى قره قول السبع بنات الصغير وتقدمت للدخول به مفتكراً بعدم وجود محل امن زيادة من ذلك فما كان من العسكري الذي كان على الباب الا وزفني بمحافة على الشارع وفي الوقت ذاته اثنين من العساكر من الداخل هجموا عليّ فالخفراء الذين كانوا معي قالوا لهم باقي قنصل فرنسا فعندما تركوني ودخلت بالقره قول انا والموسيو مرسيه واظن ان العساكر الذين كانوا فيه هم من المستنظفين لابسين ايضاً ومعهم بنديات والسيف في جنهم وضابطهم ما كان موجوداً هناك ومن بعد جلوسي ببرة بالقره قول وجدته نازلاً من اوضة باعلاه وكان يعرج وقال لي بانه اصيب في فخذه فبقيت بالقره قول انا والموسيو مرسيه

وامان المستنظفي نحو نصف ساعة او ثلاثة ارباع الساعة وفي اثناء ذلك قد نظرت جماعة من الاهالي يهدمون دكانين دخاخنة بالعصا كائنين امام القره قول ونهبوا جميع ما كان بهم وقد نظرت ايضاً جماعة حاضرين من شارع الهاميل الى شارع السبع بنات واظن انهم عشرين او ثلاثين من العربات ومعهم عصيان كبار وجارين الزعيق وكان متبهم عدد جسيم من اولاد العرب فساكر المستنظفين الموجودين بالقره قول قد نظروا تلك الوقائع اكثر مني وما اجرؤا منهم وكانوا يضحكون وفي مسافة ثلاثة ارباع الساعة تقريباً قد حصل الهدوء وكان موجوداً ايضاً جملة اشخاص امام دكان كائنة بجانب البرابره الاولى الموجودة بشارع السبع بنات من الجهة اليمنى فعلمت بانها دكان تنهب فركبت العربية التي كانت متنظرة ابائي ورجعت الى الفصلااتو من جهة ميدان الكهسة وموسيو مرسيه كان توجه الى منزله الكائن بجانب القره قول واظن اني اعرف اذا نظرت الشخصين اللذين كانا محرضين عليّ زيادة اعني البربري اللابس الجلالية الزرقاء وابن العرب اللابس الجلالية البيضاء والرضات التي اصابتني هي ليس خطرة انما لحد الان حاصل لي ألم بصدري

في ٢٠ يونيو سنة ١٨٢

الامضا

جيلواه

حاصل. ويساعدوني في ترتيب النظام فقد
استحسن هذا الرأي وقد استشرت سعادة عمر
باشا لطفي بان يخرج كافة الفناصل وفي الحال
قد صدر الامر بذلك الى الخواجا مارك قومندان
الجاويشيه وقلت لسعادة المحافظ انه اذا كان
يريد ان يعطيني خنزرا اتوجه انا بنفسي للمرور
لمنع عدم طلق نار من البيوت فالمحافظ قد
استحسن هذا الرأي وقد اعطاني ستة اشخاص
فتوجهت ماشيا على قدمي بشارع السبع بنات
انا والسته اشخاص وموسو مرسيه وامان اليسفي
فتبعنا مقدار عظيم من اولاد العرب وفي كل
خطوة كانوا يزدادون وصاروا يهددوننا تهديدا
زائدا فالجاويشيه الذين كانوا معي اجتهدوا في
استبعاد اولاد العرب وصرنا مزنوقين بينهم انما
لم يحصل منهم ضرب لنا وفي حالة سيرنا قد
نظرنا مسيو ماكيفيلي قنصل ايطاليا بالشارع
راكبا عريه فالتفت لينظرنا ولغاية هذا الوقت
افتكرت نظرا الى الحالة التي كنت بها انه
يهاب منها اولاد العرب انما احد الاهالي لابس
جبة جوخ زرقاء نظيفة وعمامة بيضاء خطف
من خلفي العصا التي كانت بيدي وكنت ماسكها
كخنصر ماش كالعادة ووقف امامنا واقف
سيرنا واجرى تهيج الناس علي فابتدأوا الضرب
بالنبوت مع بذل الجهد من الخنفر واليسفي
الذين كانوا معي وقد دفعت بذراعي ضربة
عصا كانت نازلة على رأسي واصبت بضربة
عصا اخرى شديدة جدا على صدري واخرى
على كفتي الشمال واخيرا كان نازلا كالخطر
من كل الجهات ومع ذلك بقيت ماشيا بدون
ان اقول ادنى كلمة ورأيت بانني اعدم انا

معركة بشارع السبع بنات ما بين الماطية
واولاد عرب فاسرعت بالترول وامرت اليسفي
المذكور باحضار عريه وتوجهت في الحال
قاصدا محل الواقعة متعشما انه بوجودي يحصل
ثمة اذا كانت المعركة متداخل بها فرنساوية
ولما وصلت لابتداء شارع السبع بنات فما وجدت
به شيئا انما من بعد القره قول الصغير الموجود
بشارع السبع بنات قد نظرت جملة اولاد
عرب حاملين نبايت وقطع خشب من كل
جنس وعواميد حديد وجارين اعمال بها بعض
اشارات تهديدية لي وقد تقابلت في الطريق
مع موسو ميرسنيه الفرنسي وطلب مني ان
يرافقني فاصعدته معي بالعريه لعدم تركه وحيدا
في وسط الشارع على رجله وقد وصلت ايضا
الى وسط زحمة اولاد عرب جارين التهديد
لغاية قره قول اللبانه وبالقرب من ذاك
القره قول كان الازدحام قد ازداد وكانوا حاملين
بعض من اولاد العرب مجروحين وسمعتهم
يصيحون حولي قائلين اعطونا سكاكين لنقتل بها
النصارى وبالقره قول قد نظرت المستخفيين
واقفين ماسكين السلاح من دون تحريك وفي
وسط الازدحام الهاج الجارين الزعيق به وهز
النباييت وقطع الخشب في ايديهم من كل
جنس قد نظرت سعادة المحافظ مجهدا في
تهديد اولئك الاشخاص فتوجهت اليه وعرفت
بان لا يصح وجوده في وسط المعركة وانه يلزمه
التحفظ على نفسه لا مكان اعطاء الاوامر وتوجهت
مع سعاده امام القره قول وفي وسط الازدحام
سمعت ضابطا يزعم للمحافظ قائلا انه يلزم
ان يحضر حضرات الفناصل هنا لينظروا ما هو

تجمعها مع المذكورين عنما شاهدته وعايته ثم علمت ايضا ان احد مندوبين ائتصال بقومسيون التحقيق الاول اراد الاستشهاد لي عن معلوماتي الواقعة الضبطية فتقول يعقوب باشا سامي في حقي ببعض الانفاظ التهديدية وقد تقابلت مع سعادة عمر باشا لطفي وبطرس باشا غالي احدها رئيس قومسيون التحقيق والثاني عضو منه واتفقت معها ان يتكلموا مع مندوب الاتصالات في شأن تاخير شهادتي بالنسبة لاضطراب العساكر وقتها ثم ابلغني علي افندي ذو النفاذ انه احد الضابطان البحرية وهو المدعو حافظ قبطان مرآة امامه قائلاً كيف يتجاسر المدعو حسين بك واصف بتهمة العساكر باشتراكهم فيما حصل امام الضبطية وتندد علي في هذا الخصوص تنديداً عنيفاً هذا ما شاهدته وما اعلمه في شأن واقعة احد عشر يونيو مع احتمال الزيادة او النقصان في مادة التواريخ وضبط الساعات لعدم تمكني من حصر الواقعة بالكتابة قبل اليوم في السبت في ٢٧ أكتوبر سنة ١٢

مقدمه وكيل نائب الحضرة

الحديوية بنظارة الحفانية

حسين واصف

(تقرير الموسيو الفريد جيلول ترجمان اول في قونسلاتو فرنسا بالاسكندرية وهو فرنسي يبلغ من العمر ٢٥ سنة بخصوص حادثة ١١ يونيو سنة ١٢)

انه في يوم الاحد الموافق ١١ يونيو سنة ١٢ وقتما كانت الساعة اربعة بعد الظهر قد حضر اطرني امام اليسفي وقال لي انه موجود

من بعض معلوماتهم في واقعة الضبطية هم احد افندي سلامه معاون الضبطية والياس افندي ملحوم معاون ايضا واحمد افندي جعفر فراش الضبطية بمجلس المحلفات بالنظر ومحمود افندي خيرت الذي قابلته خارجاً من الضبطية عندما توجهت اليها اول دفعة واحمد افندي الحكيم الذي صاحني برهة من الزمن وفي الغالب ايضا مخنار افندي الاجزاجي في ابتداء الواقعة والفايميلة الاسرائيليين الفاطنين بمنزل الناصوري امام الضبطية وبعد الغروب اني الى مصطفى افندي المتزلاوي مخصوص من طرف الحكيم ملوك ليطلب منا اعانتة فارسلنا له خادما من المنزل ليبيت طرفه وارسل ايضا البنا من طرف اخوان كرم فاخبرت مصطفى افندي المذكور ان يساعدني باي الطرق فتوجه بنفسه لمنزله وعند الساعة الحادية عشرة افرنجية ليلاً خرجت من منزلي وتوجهت للضبطية فقابلت الملازم النوبجي الذي عرفت عنه فسألته عن كمية القتلى بالقرب من الضبطية فاخبرني انهم بلغوا الاثنين واربعين وسألته عن كمية المرحى الاجانب الذين احضروا الى الضبطية فاخبرني انه لم يرسل من الضبطية احد من المرحى الاجانب الى الاسيبتالية انما ارسل من المرحى الاهالي فعندها ثبت عندي وتأكد لي ان جميع ما وصل الى الضبطية من الاجانب وكان جريحاً سلبت منه الحياة وثاني يوم الواقعة اخبرت سعادة عمر باشا لطفي محافظ الثغر كذا وكيل المحافظة مع بعض الاعيان مثل السيد محمد القباني والسيد محمد البدل وبعض موظفين مثل وجيهي افندي وعمر افندي خلوصي لمناسبة

غزيرة نواتا اسمر اللون واخرين لم يتمكن من
وصفهم وقد تقربت المرة بعد المرة عند هجوم
الاهالي على بعض اراد الا جانب املا في تخليصهم
من يد الاشتياة فنجذبني بعض الاخرين متعا
من الخطر الجسم وشاهدت ان بعض الا جانب
عند حضورهم للضبطية والدخول بها للاحتاء
كانوا يخرجون منها بوجه السرعة هذا غالبا
من الاهانة التي كانت تحصل لهم بالداخل
ومن عدم قبول العساكر محاماتهم فعند خروجهم
كانت تستلمهم الاوباش وتقتلهم ضربا وبعدها
يسحبونهم ويوصلونهم للزقاق الفاصل بين الحام
وبين بنك نوري بك صدقي حتي البحر وهناك
بلغني فيما بعد انهم كانوا يسلبون ما معهم من
نقود ومصاغ وملبوس بعد ان سلبوهم الحياة
ورأيت احد العساكر المصطنين امام الضبطية
نيشن على شبابيك منزل الناضوري بسلاحه
بدون ان يطلق بندقيه فعندها اخفت بوجه السرعة
العائلات الاسرائيلية الفاطنين به ولم يظهر
احد بالشبابيك من بعدها واستمر الحال بهذه
الكيفية حتي الساعة ستة ونصف افرنجي تقريبا
وفي خلال تلك المسافة لم اري عساكر الضبطية
تهم قط بتسكين الروع وازالة المفاسد بل
صرخوا وربما اشتركوا في ارتكابها وما زادني
عجبا هو سلوك الملازم النوبجي الموجود مع
القرع قول لانه اظهر من الخمول والحجب ما
استوجب اتساع نطاق الهيجان ولا شبهة في
انه لو امر عساكره المستخفيين باجراء ما يلزم
نحو تسكين الحالة لسكنت بل لو فرض وكانت
العساكر لا تلتفت لكلامه واستعمل بنفسه ما
يلزم من تشتيت الهيجان لتشتتوا بل اقتصر

على الوقوف امام عساكره بهيئة الطابور وكان
متجهها لعساكره وظهره جهة المهيجين كأنه ما حصل
من القتل والنزح امام الضبطية لم يكن ثم اخذت
عند الساعة السادسة افرنجية احد المارين كان
عرضة للخطر واخنيته بقوة قريبة من الضبطية
وبلغني فيما بعد انه ارمني والحمد لله لم يقتل
ورأيت احد شغالة الخواجا بساريقا الخياط
واظنه احد اقاربه مارا بعريية امام الضبطية
وقد اقتنت اثره الاشتياة برهة من الزمن لكنه
خلص من انتقامهم واستمرت عرييته متجهة الى
الحافظة وفي اليوم الثاني اعني يوم الاثنين
بلغني انه لم يعلم له مقر ولم ادر في اي جهة
اخفي وفي الساعة ستة ونصف المنو عنهما
انضمت لمنزلي برفقة المدعو السيد فرمه احد
محضرين مخالفات اسكندرية واحمد افندي
علي حكيم قسم اول وقد رافقاني الى منزلي وفيه
تقابلت مع مصطفى افندي المنزلاوي وبلاشتراك
مع من ذكروا أخذ كمية من العصي ونبايت
وخشب الحريق من اربابه بالعنفوان وفي
الوقت نفسه مر امام منزلي احد السودانيين
حاملأ نبوتا ملونا بالدم ودخل بمنزل صغير
امام منزلي وفي اليوم الثاني عرفت عنه علي
افندي ذو الفقار ناظر قلم البوليس وقئت
وبلغني فيما بعد انه قبض عليه وسجنه بالمرابك
حسبا علمنا من وكيل الضبطية وفي الغالب انه
فر مع باقي المسجونين يوم ضرب الاسكندرية
ثم بعد الغروب بنصف ساعة تقريبا نزلت
العساكر النظامية مع كل الانتظام وقبل ورودهم
الى الضبطية التجلي الطريق كأنه لم يكن به
احد اما الاشخاص الذين يمكن الاستدلال منهم

متجهين جهة المشية الكثيرة اما انا فخرجت من
بعدهم ببرهة قليلة وكان ماشياً معي احد الاعضا
برسم بك برتو وبعد ان تركت باب المحافظة
بقليل ولمناسبة ازدحام الناس المارة بالطريق
انصلت من اليك المذكور فاتجهت الى الضبطية
وحين وصولي اليها وجدت فرقة من عساكر
المستحفظين الخفراء واقفين امام الضبطية من
ابتداها الى منتهاها وكان باب الضبطية خلفهم
ووقوفهم كان بحضور ضابطهم احد الملازمين
وبالقرب من خفر الضبطية رايت عساكر
الطلبة مصطفىين ايضاً امام مركزهم فدخلت اليها
وحين دخولي حضرت عربية محملة احد الماريج
الاهلين يو جرح بالجهة ومعه بنفس العربية
احد الاجانب يو جروح بليغة فانزلتهم العساكر
والعربيين وادخلوهم بالحوش والقوم بالارض
فعند نزول الاجنبي همت الاهالي مع ما يو من
المجروح وضربوه برجله فاسفت على ما شاهدت
واخبرت عساكر المراسلة الواقفين بحوش
الضبطية ان يجرؤوا اللازم نحو حمل الماريج
من طريق السلم لوضعهم بمركز مستبعد عن
المرور وان يجرؤوا ما يلزم نحو معالجتهم فكانت
الاجابة لي من المجروح الاهلي ومن بعض
العساكر بائي ان لم الزم السكوت فيجرون معي
مثلاً يفعلون مع الاجانب وبعد برهة حضرت
عربية اخرى وبها احد العربان مجروح او
مقتول لا اعلم الحقيقة لعدم تمكني من التهرب
الى العزبة ورأيتنا بنفس العربية بدوياً اخر
سلم الجسم اتى مع رفيقه لبوصاة وكان متسلماً
بيندقية وفي الغالب كان معه سيف ايضاً فبعد
نزول العرب بحوش الضبطية حصل فيها

اضطراب زائد وعساكر المراسلة نصيح ونصرخ
واوباش الاهالي تقرب من الضبطية امام الباب
ومعهم نبايت واخشاب حريق يشوحون بها
ولما زاد الاضطراب داخل الحوش وجدت
بعض الاوباش من الاهالي وبعض عساكر
المراسلة يضربون الماريج الاجانب المستحضة
وعندما اردت منع الحالة بالاشتراك مع احمد
افندي سلامه المعاون النونجي بالضبطية فضرب
الافندي المذكور وحصلت لي اهانة جسيمة مع
بعض المسبة فهرعت على سلم الضبطية جرياً
وبعدما تمكنت من وجود سبيل للخروج من
باب الضبطية خرجت جهة المحافظة ثانياً
لكونها لم يحصل فيها شئ ولكونها قريبة للمزلي
وقبل خروجي شاهدت بالقرب من باب السبعين
داخل حوش الضبطية اثنين او ثلاثة من
الاجانب لهم جروح خفيفة واقفين مع غاية
الانكسار في طريقي قابلت احمد افندي علي
احد اقاربي فعدت معه ثانياً للضبطية ووقفت
خارجاً منها فعند حضوري رأيت ان بعض
الاشخاص الحاضرين من طريق الجعرية او
الميدان بالشارع الفاصل للضبطية والمزول الاخر
من الجهة القبلية جرى منعهم امامنا ومن جملة
ما رأيت من القتل شخص انكليزي لابس بنطلون
من فلانلا بيضاء وجاكنا من فلانلا سوداء
او زرقاء متوسط القامة اميل للقصر من الطول
ايض الوجه اشقر الشعر له بعض الشعر الخفيف
نازل على الاصداغ من الاعلى وكان قادماً في
الغالب من جهة المشية متجها بشارع الميدان
وشخص اخر بحري اقرب اطول القامة من
القصر لابساً ملابس سود وله لحية من الجنين

ناخرة وقاطعة وبما ان حالة المريض خطيرة جداً لم ير موافقاً القومسيون الطبي ان يرفع عنه الجهاز تجريباً بالاسكندرية في ١٨ يونيو سنة ٨٢

الدفتور الدفتور الدفتور الدفتور
حسن محمود كريب اردون ريكاسترو

تقرير متقدم من حسين بك واصف فيما

شاهد امام الضبطية يوم الاحد ١١

يونيو سنة ٨٢ وعن ما يعلمه

في هذا الخصوص

انا الواضع اسمي وختمتي فيه اداناه اشهد انه في يوم الاحد ١١ يونيو الماضي كنت جالساً بمحاطفة اسكندرية في الجلسة المنعقدة لتحقيق مسألة المحارك اذ حضر احد موظفي الحكومة واخبر سعادة عمر باشا لطفي وقتئذ محافظ الثغر ورئيس قومسيون المحارك انه حصل بجهة شارع السبع بنات معركة عنيفة ادت الى وقوع بعض القتلى فامر سعادته بوقته باستحضار عربية وترك القومسيون قائلاً باستمرار العمل لحين رجوعه وكان ذلك الساعة ثلاثة ونصف افرنجي بعد الظهر تقريباً فبعد خروج سعادته استمر القومسيون على العمل والبحث في اشغالهم حتى الساعة خمسة الا ربع وعند الساعة الخامسة تماماً عرض بعض اعضاء القومسيون انتفاض الجلسة لربما تكون المسألة الحاصلة جسيمة نوعاً فانقض القومسيون فعلاً وخرج بعض اعضائه كحضرات روجرس بك ويعقوب ارئين بك والموسيو سلجهمان وكذا الموسيو يوبراري سكرتير القومسيون بدلاً من لوتلي بك السكرتير الاول

١ فيلبشي ايبا مالطي نمرة ٢٠ نجار . جرح رضي في الشفة العليا بالة راضة (غير خطر) الجرح مصيب جميع سمك الشفة

١ انجلواسيتري مالطي نمرة ٢٦ ترزي في جرح رضي في الحاجب بالة راضة (غير خطر) ١ ميكلي ديويستي تلياني نمرة ٤٧ مجري في جرح رضي في الراس بالة راضة (غير خطر) ١ لويس فارو فرساوي نمرة ٢٢ عربي في جرح راضة في الراس وجرح مثلث الزوايا في الفخذ الايمن الاول بالة راضة والاخر بالة ناخرة مثلثة (غير خطر وممكنه المجاوبة)

ماريو موسو مالطي نمرة ٤٧ نجار . جروح راضة في الرأس وكدم في الظهر بالة راضة (غير خطر وممكنه المجاوبة)

جوزيه رونانو تلياني نمرة ٢٧ بوليس جروح راضة في الرأس وكدم في الظهر والوجه بالة راضة (غير خطر وممكنه المجاوبة)

جرولامو كروشي تلياني نمرة ٢٢ ترزي جروح راضة في الراس وفي الشفة السفلى وكدم في الظهر بالة راضة (غير خطر وممكنه المجاوبة)

١ لويجي دميري مالطي نمرة ٤١ كاتب جروح راضة في الرأس وكدم في الظهر والذراع الايسر بالة راضة (غير خطر وممكنه المجاوبة)

١ وليم كري تلياني نمرة ٧١ ناجر . جرح في الريح مصحوب بانفذاً تحت الجاد بالجهة اليسرى من الصدر وجرحين على البطن بالة ناخرة وقاطعة (خطر جداً لا يمكنه المجاوبة) (١)

(١) قد عاينا جميعنا الافات الموضحة اعلاه واثنان مناوها الدفتور اردوي والدفتور ريكاسترو شاهد ا مقدماً خمسة جروح على الظهر بالة

اخذناه قبل لنا ان ذلك جارٍ من بيت احد
المالطية المسمى بيرين مخزنخي في مينا البصل ثم
توجه سعادة المحافظ وقصل الانكلز وصعدا
الى البيت المذكور وجنابة اخذريفولفر بستة
طلقات وسمعنا جملة طلقات نارية من جهات
اخرى فتوجهنا مع سعادة المحافظ ومع القنصل
وتوجهت بناء على امر حضرة وكيل الضبطية
مع جاويشية الى الشارع السبع بنات ولما وصلت
لتلك الجهة تمتعت الناس من الاجتماع ثم قابلت
وكيل الضبطية فامرني بالتوجه لشارع انسطاس
حيث انه كان بقالاً في الشارع المذكور اطلاق
نار فوجدت هناك جملة اشخاص يفتحون
الدكاكين وما امكنتني منهم لانه ما كان عندي
سوى اثنين جاويشية لمساعدتي فرجعت مسرعاً
بالركض لطرف حضرة وكيل الضبطية ولما
وصلت الى قهوة الفزاز نظرت من مائتين الى
ثلاثمائة شخص اولاد عرب هجموا عليّ بالضرب
بالعصي وعامود حديد واخر كان ضربني بها
واحد من المستنفظين ضربني بكعب بندقية وان
المستنفظ المذكور في الوقت الذي يو كان
يمنع الناس ضربني بكعب البندقية الضربة المحكي
عنها اثمًا ثم نقلوني الى الفرقة قول ومنه الى هنا
في بيتي

صورة التقرير المتقدم من القومسيون الطبي
كشف مجاريج اسبتيالية الافرنج

١ جوزيه جانوتي . تلياني نمرة ٤٨ صناعته
خوجه فيه جروح رضيه بالوجه والاكتاف بالة
راضة وهو غير مخطر وممكنة المجاوبة

١ فيليبو خريسو . يوناني نمرة ٢٧ بقال
فيه جرح خارق في القسم العلوي من البطن بالة

نارية معمرة برصاص (عليه خطر شديد لا يمكنه
المجاوبة)

١ جوزيه باروبوتي تلياني نمرة ٢٨ نجار .
جرح في الظهر غير خارق وجرح رضي في
الرأس الاول بالة ناخرة وقاطعة والثاني بالة
راضة (غير خطر وممكنة المجاوبة)

١ جواني بوليغيني مالطي نمرة ٢٧ سروجي
فيه ضربة راضة في الانف بالة راضة (غير
مخطر وممكنة المجاوبة)

١ باولود بيجورجي مالطي نمرة ٢٨ قنطرجي
جروح راضة في الرأس وكدم في الوجه والاطراف
السفلى بالة راضة (غير مخطر وممكنة المجاوبة)
١ رومينكويسي تلياني نمرة ٢٩ حداد
فيه ضربات راضة متبعة في الرأس وكدم في الظهر
والاطراف القبلي وجرح في الساق الايسر
المجرح الاولى بالة راضة (خطر جداً) وجرح
الساق مصيب القصة كعصا كبيرة وجرح الساق
بالة نارية معمرة برصاص

١ بيريك براسير بلوندي نمرة ٢٠ كوايتي
فيه جرح رضي في الرأس وكدم في الظهر والذراع
بالة راضة (غير خطر)

١ امبوني براسان نمساوي نمرة ٤١ فراش
موييله . جرح رضي في الرأس وكدم في الظهر
والاحراق العليا بالة راضة (غير خطر)

١ الفريد زاميت مالطي نمرة ٢٠ تاجر
فيه جرح رضي في الرأس وكدم في الانف والاطراف
العليا بالة راضة (غير خطر)

١ روفيلو فروجه مالطي نمرة ٦٢ نجار
فيه جرح رضي في الحجاب الايسر وكدم في الذراع
الايسر بالة راضة (غير خطر)

بجدها على راسي فوقعت بالأرض وعندهما
ضربوني أربع ضربات بالسجعة على جسي
وجعلوني ملقاً على الأرض كيمت وفتشوني العسكر
واخذوا مني ساعة فضة وثلاثة وسبعين فرنكاً
والميداليون التي كنت قد استحضرتها ثم التفتأت
الى القهوة فقعدت بها لحد الساعة ثمانية مساءً
وبعدها وضعوني على عريية واوصلوني الى
الاسييتالية

١ لويس جيوبوه . قال ان عمري ٢٤
سنة واني فرنساوي ومستخدم بالوسطة الفرنسية
وسكني بشارع السبع بنات وفي يوم الاحد في
١١ يونيو الساعة ٢ بعد الظهر توجهت لطرف
الموسيو بزار لاني احررالة الحسابات بالدفاتر
وفي الساعة اربعة سمعت ضرب طبنجات بشارع
شريف باشا ومن جهة المنيشة الجديدة فقلت
الى الخواجا تيرار اني متوجه لحد القنصلانو
للاستفهام ثم اعود اخبرك وبوصولي الى القنصلانو
وجدت القنصل مختاطاً الكشليلر وجملة اشخاص
ولما سألت الكشليلر عما اذا كان يوجد خوف
على الفاميلية فالموسيو بويه اجابني اني اذا كنت
خائفاً على الفاميلية احضرها الى القنصلانو فنباء
على ذلك اخذت عريية وتوجهت لطرف
الموسيو تيرار لاخطاره ان المسألة مهمة ومن
هناك توجهت بالعريية الى سوق الميدان ولما
وصلت الى ثلثي الشارع المذكور تهددوني اولاد
العرب في هذه الجهة وابتدأوا يرموني بالقزاز
ويضربوني بالعصي فوجدت احد رجال
البوليس ونزلت من العريية وتوجهت اليه
وترجيت بان يحضر معي بالعريية وقد حصل
وذلك من دون كراهة ويمكنني ان اقول

بانه نجاني من الموت ثم انه كان موجوداً امام
وكالة يوبولاني اثبت اولاد عرب ضربوني
ضرباً قاسياً احدها ضربني على راسي والثاني
على ركبتي الشمال وغير ذلك فاصابني الضرب
في جسي ولما وصلت الى القه قول الكبير
بجارة الافرنج احد رجال البوليس بالملابس
الملكية ركب معي بالعريية ووصلني الى
القنصلانو وبقيت هناك لحد الليل ثم توجهت
الى محلي بالعريية تعلق الموسيو جاكين مرفوقاً
مع الموسيو دورفينو المستخدم بالوسطة الفرنسية
١ اميل تريفس . قال ان عمري ٢١
سنة واني منتش ثاني البوليس وكنت في منزلي
الساعة اثبت فحضر عندي احد الجاويشيه
واخبرني عن حصول مشاجرة بشارع السبع بنات
في قهوة القزاز فتوجهت ووجدت واحداً
مجروحاً في فخذ بالقه قول يجرح يسبل منه
الدم ولما كنت اتكلم مع محمد افندي منيب
المعاون حضروا اشخاص وقالوا لي انه يوجد
جمعية كبيرة تحت الماطي المسمى تراميت فاخذت
جاويشيه وتوجهت الى هناك واذا ردت الجاويشيه
على باب الماطي ومن كون الجمعية كانت
أخذة في الازدياد ارسلت خبراً الى الضبطية
وبعد برهة حضر حضرة وكيل الضبطية واخذ
جاويشيه لاجل فصل الجمعيات التي كانت
تجتمع في الشوارع ثم بعد ذلك حضر سعادة
الحافظ وجناب قنصل الانكليز وبعدما استفهم
سعادة المحافظ عن الواقع صعد سعادة المحافظ
مع القنصل في بيت المتعدي ثم نزلنا وتوجهنا
الى القه قول ونحن ماشين سمعنا طلقة نارياً
من الشبابيك والبلكونات وبعد الاستفهام الذي

بعشرة دقائق حضر واحد من مستخدمين الحكومة المصرية ومعه اثنين او ثلاثة عساكر راكبين عربية وقال لي بان سعادة المحافظ يرغب حضور موسيو رانجيه حالا للجهات التي حدثت فيها الواقعة بشارع السبع بنات ففي الحال اخذت عربية وتوجهت لطرف موسيو رانجيه فوجدته في محله مع جملة اشخاص من ضمنهم كان موجودا الاميرال الفرنسي فرغت مرغوب سعادة المحافظ وبوقته الموسيو لارنجيه لبس ملابسه وركب العربية ووجد على باب بيته الخواجا ساباتي باشمحضر القنصلاتو فامر بالركوب معنا في العربية وتوجهنا لجهة شارع السبع بنات وبوصولنا امام العزاريه اوقفونا جملة اشخاص وما امكنا المرور لانه كان معهم عصيان كبار يضربون بها واخذين في اطلاق طبنجات على المارين وقيل لي ان سعادة المحافظ ترك محل الواقعة وتوجه للمحافظة فتوجهنا اليها وفي شارع حارة الافرنج جملة من اولاد العرب حاملين نبايت اجرول تهديدنا في مصادقة كل الطريق لحد دكان كورتواه وبوصولنا امام الجامع فجملة من الناس كانت مجمعة على شاين انكليزيين وضربوها لغاية ما وقعوا اما العربية الراكب فيها القنصل وسمعتهم يقولون ان الشاين المذكورين هم اخوان وفي ذلك الوقت ابتداء الازدحام بالهجوم علينا وضربونا على اذرعنا وعلى رؤوسنا بقوة حتى التزمنا بالتزول من العربية للهروب وصرنا نصيح قائلين بان معنا قنصل اليونان ومتوجه الى المحافظة ولكن الناس ما كانت تصغي لذلك مطلقا وهم يصيحون قائلين اضربوا النصاري وعند الهرب عرفت اثنين

عساكر واحد منهم كان ضربني بالسنجة على عيني وقت نزولي من العربية وكان لابسا الملابس البيض وبعدما صار ضربي جملة ضربات صرنا نهرب لجهة ميدان محمد علي وفي طول الطريق ضربونا الناس الذين كانوا يهددوننا عند توجهنا بالقرب من قره قول المنشية بعشرين خطوة سمعنا اشخاصا يزغفون باللغة اليونانية قائلين لنا يا موسيو رانجيه احضر هنا تجد الباب مفتوحا فتوجهنا والتجأنا في بيت الموسيو بيرونفجأكي

١ اتين بال اروبولو . قال ان عمري ٢٨ سنة وصنعتي فران ودكاني بالسويقة الجديدة وساكن بالفرن الذي اشتغل فيه وان اولاد العرب ضربوني بشارع السبع بنات امام المدرسة بجرح على رأسي وبالعصا ولما تقربت لجهة بعض عساكر زقوني بضربات بكعب البندقية فتوجهت الى كشك الموسيقى فاثان من الموسيقىاتية سمحا سيوفهم فتوجهت الى القنصلاتو واخذوا مني ساعة فضة وكينة فضة معلق بها قطعة انتيكا (المذكور مصاب بجنى شديدة جدا وما امكن استمرار اخذ اقواله)

١ ديمتري منزواني . قال اني من رعايا دولة اليونان وعمري ٢٨ سنة وصنعتي سفرجي وابور سعد الله المسمى قاصد كريم وفي ١١ يونيو سنة ٨٢ الساعة ثلاثة بعد الظهر نزلت من الياور الى البرلفضاء مؤونة من طرف الجزارين وعند رجوعي ووصولي امام اجزاخانة اليديا بشارع الميدان بالقرب من القره قول طبق علي عساكر بالسنجة ومكثوا يضربونني وابتداء ضربوني بصفح السنجة وبعدها ضربوني ضربة

التوجه الى الدكان وبوصولي امام قهوة بسوق السمك القديم نظرت ازيدحام اولاد عرب وعساكر واولاد العرب كان معهم عصيان كبار وقطع خشب كينة فانطبقوا علي وضربوني جملة ضربات على راسي من خلف تسبب عنه وقوعي على الارض ونظرت سنجه صار جرحي بها من احد العساكر على الشقة السفلى من الجهة اليمنى يجرح نافذ وما نظرت العسكري ولم اتذكر لون الملابس التي لابسها وظننت اني مت واخذوا مني كينة صغيرة هديلون ذهب والبرنيطة وبعدها قمت وقصدت التوجه الى الدكان وبوصولي الى المنشية ضربني واحد عربي بالكرباج فاستمررت في طريقي وتوجهت الى منزل بجوار وكالة ابراهيم باشا بطرف حرمة غسالة ما لطية لا اعرف اسمها وفي الساعة السابعة نزلت من هناك ونظرت ضابطاً ومعه ثلاثة او اربعة عساكر فترجئته بان يرسل معي عسكرياً للتوصيلي الى منزلي وقد كان وفي ثاني يوم حضرت للاسيطالية

١ نقولا كريكو . قال ان عمري ٥٠ سنة وصنعتي يقال وسكني بالقرب من قره قول الطرطوشي القديم بجهة كوم الناضورة وكنت قد ارسلت ولداً ابن عرب ليشتري قفل بعشرة غروش فعاد وركب الفل وادرت غلق الدكان فحضروا عشرة برايرة تقريباً ومنعوني عن غلقها ودخلوا بها وبعد ان كسروا جميع ما كان موجوداً فيها ضربوني جملة ضربات بالعصى واجبروني على التوجه وفي الشارع الساكنين بها تليانية نظرت جملة اولاد عرب وضربوني ايضاً بالعصى والقوني على الارض وبعدها

بنصف ساعة حضروا اثنين جاويفية لا بسين ملابس زرق واصلوني الى قره قول اللبان ومنت هناك بالدور الارضي وحضر لي شخص ما امكن ان انظر ورفعني قائلاً لي بالعربي انت لم تمت لحد الان وواحد يسمى محمد شتواني عرفني هناك بمحضور شيخ قسم اللبان وقال لي اطلع فوق لانك اذا بقيت يقتلونك ثم اصعدني الى اعلى القره قول وهناك اخذوا مني ساعتني وبعدها ارسلوني الى الاسيطالية

١ قسطنطيندس سابا بتلينوبولي اليوناني قال ان عمري ١٨ سنة وصنعتي يقال بجوار قره قول اللبان وسكني بدكاني وكنت حاضراً من العطارين ومتوجهاً لدكاني فمسكوني اولاد العرب في الطريق ومكتول بضربوني فتوجهت لجهة القره قول بشارع السبع بنات وهناك ما ضربت وهذا الفراقول هو قره قول اللبان الكبير ودخلت به وكان موجوداً واحد معاون راوا رأسي وبعدها ارسلني الى الاسيطالية مع واحد جاويز واولاد العرب ضربوني بالعصى وضربت بسكينة وقد التجأت في الطريق لجهة العساكر وقالوا لي توجه من هنا يا نصراني واولاد العرب القوني على الارض فتشوني واخذوا مني سبعة ليرات انكليز ومزقوا ملابسي

١ جان مشيلش . قال اني يوناني كاتب قنسلاتو جنرال اليونان ومقيم بجهة العطارين وعمري ٢٥ سنة وفي يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١١ الساعة اربعة بعد الظهر كنت موجوداً بالقونسلاتو على امر الفيس قنصل الذي كان غائباً وقتها وكان تقابل معي في الطريق راكباً عربية وقال لي بان اتوجه وانتظر عودته وبعدها

من الهرب الى قهوة وجدت بها جملة اشخاص
اخرين وتوجهت معهم الى قهوة قول اللبان
وعندها ما وجدت الاربعة بيتنو ونصف وبعض
النقدية التي كانت موجودة معي

١ لويجي ديتري المالطي . قال ان عمري
٤١ سنة وصنعتي كاتب وسكني بالقرب من
كوم الناضورة وانا وجدت وكنت اشتغل سابقاً
بمصلحة العطف وفي يوم الاحد كنت بشارع
السبع بنات مع شخص اخر تلياني يدعي انطونين
ليفيراني وكنا موجودين ما بين كوم الناضورة
وشارع الجبر وكنت عازماً على الرجوع عندما
رأيت جملة من العساكر يشيرون لجملة اولاد
عرب قائلين . لهم ان يضربوني فعندها كعلوني
ووقعت على الارض واصبت بجملة ضربات
بالعصي وبجملة كوني طائشاً اردت الدخول
بدكان واحد ابن عرب فزقوني دفعتين
بالميدان واصبت برضة على ذراعي والاخر على
عيني اليسرى واستمرّ الضرب عليّ فدخلت
عند خامورجي رومي وصار القاء الحجارة عليّ وكافة
الاشخاص الذين كانوا موجودين بداخلها وكافة
الاشياء الموجودة بها صار كسرهما فصاحب
الدكان لاجل المدافعة عن الذين كانوا
موجودين بداخلها اطلق ستة طلقات ريفولفر
وتلك الدكان كائنة بالقرب من قهوة القزاز
ولما رأينا سلماً مركوزاً على شباك مطلاً على
الزقاق الموجود من خلف كسرنا الشباك ونطينا
منه جميعاً وتوجهنا الى جهة شارع الكابتودورو
جرى ضربنا ايضاً لحد محل لويجي ديتري
لجهة رفايلي وجوزبي روفي الذين اجرؤا
تهربنا وجميع ملابسنا صار تمزيقها بالسكينة

وقد بقي اثنا عشر فرنكاً وفي ثاني يوم توجهت
الى قنصلاتو الانكليز ومنه الى الاسييتالية
١ كارلي . لمناسبة حالة الضعف الموجودة
معها ما امكن اخذ منطقة بمعرفة قومسيون
التحقيق

مذكورين باسييتالية الاروام
١ نقولا قسطنطينيدس . قال اني تاجر
قطن مقيم بميت غمر وعمري ٢٥ سنة واني
الساعة ٢ ونصف تقريباً انا واطناشي اندرياسكي
السكن بالسلامية كنا مارين بميدان محمد علي
فظفرنا عساكر واولاد عرب حاضرين من جهة
شارع المحافظة وعندها واحد عسكري بالقرب
من بساج بزمارك ضربني ضربة بكعب البندقية
والعسكري المذكور كان لابساً ملابس سوداء
واخذني الى الكعبة بدون ان يأخذ الساعة ولما
وقعت سبع مرات فاوولاد العرب ضربوني
وتمكن من كوني التقي الى دكان الحلواني
المسي روما واما صاحبي اندرياسكي فامكنه
التخلص من قبلي وجرى توصيله الى قنصلاتو
فرنسا وكان موجوداً الموسيو رانجاييه الذي
ارسله الى الاسييتالية مع اشخاص اخرين

١ ياني باباداي . قال ان عمري ٢٦
سنة واني من جزاير اليونان رعية الحكومة المحلية
وصنعتي خامورجي بوكالة الجورجي بزقاق
سيندينيا وسكني باوضة من ضمن بيت بشارع
خرطومه ولي جار واحد رومي ساكن من اسفل
يدعي ياني اليوناني واسم صاحب الملك هو علي
الوصلات الموجود بالدكان وفي يوم الاحد
كنت توجهت بالاوضة تعلني بقصد الاستراحة
وفي الساعة اربعة او اربعة ونصف اردت

دخلت بمنزل بالقرب من المدرسة اليونانية
وصاحب اجري غلق الباب فحضرنا الى الباب
ايضاً ودقوا عليه بالعصي والسيوف وعند المساء
حضرت الى الاسيبتالية مع الدكتور اردوين
١ ماريو موسو . قال ان عمري ٤٧ سنة
وصنعني نجار وسكني بمشمس الجدد وكنت انا
وخمسة اشخاص اخرين متوجهين للتفرج على
الفرقاطات وهؤلاء الاشخاص هم فليشي ويوسف
ابن جان نقولا وميكيلونيستا وشخص مالطي لا
اعرف اسمه وشخص اخر لابس شرول عربي
اخضر وعند خروجنا من الجمرح ووصولنا
الى الباب منعنا واحد عسكري من المرور
بقوله لنا تأمل برهة حيث انه موجود معركة
وقتل الافرنج فعدنا الى الجمرح ونزلنا بفلوكة
مع ثلاثة او اربعة مالطية واما يوسف الشامي
والشخص الاخر الذي اعرف اسمه ما حضروا
وبعد نصف ساعة نزلنا الى البر وبوصلنا الى
الباب توجهوا معنا اربعة عساكر لتوصلنا الى
البلد وقبل وصولنا الى الضبطية نظرنا جملة
عساكر لاسبين ازرق واثنين اولاد عرب كانوا
يضربون الافرنج ومن ضمن العساكر واحد
بحري طويل معه نبوت وعرفت انه بحري لكونه
كان لابساً بنطلون ازرق بشريط وورده
روبا وقد اصابني ضربة عصا على رأسي وضربة
كعب طنبجة على جبهتي وضربة اخرى على ظهري
لا اعرف هي باي شيء وصار مضايقتنا لحد
قره قول المشية من اولاد ابناء عرب بعصيان
صغيرة كانوا حاملين من المشية واخيراً تمكنت
من الالتجاء الى طرف واحد صاحبي يسمى باولو
باياري مالطي بشارع السبع بنات

١ دوناتو جوزيبي . قال ان عمري ٢٧
سنة واني جاويز بقه قول اللبان وكان قد
طلبني معاون القره قول وقال لي انه موجود
مشجرة فاسرعت الى الزقاق بالقرب من قهوة
القراز وعندما كنت راكضاً تكرر السؤال باللغة
العربية عما هو واقع فجملة اشخاص قاموا علي
وضربوني بالعصيان وواحد عسكري من
المستغظين ضربني بالعصا ضربة واحدة واصابني
ضربة عصا ايضاً على رأسي تسبب عنها قوعي
وبعدا اخذوا سيفي وقمت في الحال ثم اصابني
ضربة علي انفي فوقعت ثانية وقمت فرأيت
هارباً فضربوني بالمحجرة على ظهري واخيراً
التجأت الى القره قول وعندها شعرت بنقد
ساعتي وكنتيني اللضة وجهين تقريباً ودبله
ذهب

١ كرونش جيرولامو التلياني . قال ان
عمري ٢٢ سنة وصنعني خياط وسكني بشارع
السبع بنات امام القره قول الصغير واني بعدما
تغديت بطرف فاميلية بالقرب من قره قول
اللبان سمعت معركة ونظرت الجاويش يوناتو
كان ميتاً فزلت ونظرت امام قهوة القرزاز جملة
اولاد عرب حاضرين من جهة القره قول ولما
وصلت الى نصف ضربوني بالعصيان فوقعت
بالارض ثلاث دفعات وبعدا احد المستغظين
لابساً ملابس بيضاء ضربني بكعب البندقية
على ذراعي وتسبب عن ذلك سقوط ثلاثة
اسنان من اسناني وبعدا دور النديقة من
جهة السيفه وضربني بها ضربتين وقعوا على
الكرسي اذ كان موجوداً تحت يدي وكنت
اخذاً في المدافعة بها عن نفسي فوقعت وتمكنت

بزقاق وضربني بونه على وجهي ثم حضروا
اولاد عرب بالعصيان وضربوني على ظهره
ولمناسبة مسكي من اليد اليهن قد اصب
ببعض خريشة قوية واخذوا مني ستة عشر
فرنكاً واخيراً دخلت لوحدي بالمنزل حيث
انه كان قريباً

١ انجلواستبري . قال ان صنعتي
حانوتي وعمرى ٢٦ سنة وسكي بشارع سيدي
اسكندر مجنينة الارمن وعندما كنت ماراً
بشارع السبع بنات بالقرب من قهوة القرنفلي
فحضروا جملة من اولاد العرب وضربوني
بالعصي واخذوا مني ثلاثة يينتو تعلق قومانية
عرييات الموتى وتمكنت من كوني التي الى منزل
واحد مالطي يسمى فرنسيسكو الذي كان مستخدماً
بطرف الخواجا كورديه وزوجته تسمى كارمينا
ولم اعرف اسماء فاميلتهم ووجدت بداخل
المنزل المذكور جملة اشخاص ملتجئين به وبعدها
نزلت وتوجهت الى منزلي

١ فيليشي ايبر . قال انه مالطي وعمرى
٣٠ سنة وصنعتي نجار وسكي بالقرب من
قره قول اللبان وكنت في بنها وحضرت
اسكندرية من منذ خمسة ايام وفي يوم الاحد
كنت موجوداً مع اربعة اشخاص اخر وعائدين
من الفرافطة التي كنا توجهنا اليها بقصد التفرج
وقبل وصولنا الى جهة الضبطية هجموا علينا
جملة اشخاص بعصيان وقطع جريد وبعض
عساكر بالسفجة وهي داخل الجراب وضربونا
بها والعسكر كانوا بدون بنادق وبعدها توجهنا
الى المشية واتمنا طول الليل بمنزل مدام ماروك
١ ميكلي وينيسي . قال اني من اهالي

بارليتا وعمرى ٤٧ سنة وصنعتي بحري بوابور
انكليزي يسمى مارتجا رياسة القبودان مبليل
ولمناسبة كون هذا اليوم هو يوم عيد قد نزلت
الى البر للمناظره بعض معارفي وتوجهت الى
منزل شخص يسمى روجيرو من اهالي بارليتا
بجهة مشمس الثبن واكلت عنده والمعرکه كانت
ابتدأت وقابلت روجيرو ومنعته عن الخروج
وعند المساء خرجت وتقابلت مع اشخاص ماينوف
عن الثلاثه اولاد عرب بالقرب من الكنيسة
المستجدة المجاري بناؤها ولما اردت الرجوع
وجدت جملة اشخاص اخر سدوا علي الطريق
فهربت بزقاق هناك وسمعت ثلاثة طلقات ناربه
فهربت لجهة باب وحضر شخص لابس ملابس
بيضاء وضربني على رأسي وبعدها التجأت الى
منزل ثلثانية وكان هذا المنزل هو محل فصولات
ايتاليا وبوصولي الى الباب ادخلوني يو شخصين
١ فبران لويس الفرنساوي . قال ان

عمرى ٢٢ سنة وصنعتي عربي بشارع عامود
الصواري وكنت متوجهاً لابلال الخواجا جيلي
من جهة محرم بك وبعد نزول فاميلتي
ورجوعي من جهة تياترو البولنياما وجدت
نفسى في وسط معركة وسمعتهم يقولون باللغة
العربية ها هو واحد نصراني يلزم قتله ومسكوا
صرع الخيل وضربوني بالسفجة على ركبتي
ونزلوني من العربية وذلك تأتى من واحد
عسكري لابس ازرق ولما نزلت من على
العربية صار ضربي حالماً كنت متوجهاً الى
الربخانه وسرقوا مني اربعة جنيهات تقريباً
قيمة ايراد العربية وساعة فضة وكتيمة وصار
ضربي ايضاً حالماً كنت مسرعاً بالبحري وبعدها

الناضورة بالجهة الجاري فيها مبيع الشعير لزوم
الحيل واني اشتغل بدكان رجل من تريبته
يدعى جواني سلودره من جهة راجوس واني كنت
توجهت لميدان الكنيسة ولما نظرت الناس
اردت التوجه لشارع السبع بنات ولما وجدت
الناس هناك يتحاربون رجعت الى المنشية
فوجدت نفسي محتاطاً باولاد عرب وضربوني
فوقعت بالارض مرتين وفي المرة الثالثة نظرت
بعض عساكر بدون بنادق وواحد منهم ضرب
بالسيف ولا اعرف ان كان اصبعي جرح من
السيف ام لا وبعدها اجرى توصيلي واحد
عسكري ولما وصلت الى جهة قهوة القزاز ضربني
واحد ابن عرب بعضا ضربة واحدة واخيراً
العسكري اوصلني لحد بيتي وسلم عليّ باللغة
التليانية وما قبل ان ياخذ النصف ريال الذي
وعده به

١ ليوني براسانو . قال اني تمساوي
وعمرى ٤١ سنة وصنعتي فراش وعدت لبر مصر
من منذ السبعة اشهر وسكني بشارع السبع بنات
بمنزل داود الخياط وفي يوم الاحد كنت
قبضت عشرين فرنك اجرتي وكان موجوداً
معى فرنكان تقريباً . وفي شارع السبع بنات
اوقفوني سبعة عساكر عن المشي وعند رجوعي
فبعض عساكر اخرين حاملين بنادق سدوا على
الطريق وعندها اثنين اولاد عرب ضربوني
بالعصا به واخذوا مني الدراهم والساعة التي
قيمتها ثلاثين فرنكاً وارادوا اخذ جرمي ايضاً
ولكن لم يمكنهم وشخص تلياني نجار ساكن بالقرب
من شارع السبع بنات هو الذي خلصني
١ بره بسينر . قال اني بولوتلزي من

رعايا دولة الروسية وعمرى ٢٠ سنة وصنعتي
حداد وسكني باوتيل لست متذكراً اسمه وكنت
موجوداً بالقرب من قونصلانو فرنسا فاخذوا
العرب هجوماً عليّ ومع كوني هربت بين
العساكر فان اولاد العرب امكهم ان ياخذوا
مني اربعة عشر فرنكاً وغرشين ومنديل وبعدها
صار ضربني والعساكر نظروا ذلك ولكن ما
اجروا شيئاً وكان معهم بنادق وحصول ذلك
كان الساعة ثلاثة او اربعة وشخص رومي اجرى
تهريبي بزقاق بالقرب من المنشية

١ زاميت الفريد . قال اني مالطي
وعمرى ١٨ سنة وسكني بدكان عي المدعو
ساويريو مبدوفيش بشارع الجهرك وكنت
موجوداً بقهوة البراديزو وازدت التوجه الى محلي
وبمروري بالزقاق الكائن خلف منزل سيدنا
حضرنا اثنين اولاد عرب وضربوني ولما
قصدت الهروب ضربني الخفير ضربة بالعصا
وحضروا اولاد عرب اخر وضربوني بالعصا
ايضاً على صدري فوقعت بالارض وفقد متي
كينة ذهب مالطي وساعة فضة ودبوس ذهب
مبخر قزاز وريالين تقريباً وشخص تلياني واربعة
اشخاص اروام نقلوني واوصلوني الى قنصلانو
فرنسا والشخص التلياني قال لي انه وقتما صار
نقلي كنت مجروحاً في ذراعي

١ رفايلي فاروجا . قال اني مالطي
وعمرى ٦٢ سنة وصنعتي نجار وسكني بالقرب
من دكان الزيت بالميدان وكنت متوجهاً الى
منزلي فواحد ابن عرب ضربني كف واخر
رفسنى من خلف وبعدها واحد عسكري بدون
بنادق قال اتركه فانه رجل عجوز واخذني

فبقينا بالدكان ليلة الاثنين وفي الصباح حضر
مأمور القسم واخذنا وارسلنا الى قره قول اللبان
وبعد كشف حكيم الضبطية ارسلنا للاسبتيالية
مذكورين باسبتيالية الافرنك الفرنسية
التليانية

١ جانوتي . قال ان عمري ٤٨ سنة
وسكني بمنزل بالي خلف قره قول اللبان غره ٤٥
واني في يوم الاحد كنت مع جميللي بالقرب من
دكان جاستو وارتد التوجه فوقفت برهة
ونظرت ان البنث كانت مع جميللي هربت
وحدها ولما اردت اعانتها على ذلك وجدت
نفسى مختاطاً باولاد عرب وضربوني والقوني على
الارض واخيراً تمكنت من الشخص منهم وبعد
ذلك بعض من الضباط المصريين الذين
اعرفهم اجروا توصيلي لحد قنصلاتوايتاليا وكان
موجوداً من ضمن اولاد العرب واحد عسكري
بدون سلاح كان يريد ضربي بالعصا ولكن
تمكنت من اخذها منه

١ فليبو خريستو . اليوناني قال ان
عمري سبعة وثلاثين سنة وصنعتي يقال وسكني
بالقرب من شمس الثبن وفي يوم الاحد كنت
موجوداً بدكان معلمي وامرني بقلها وكانت
مقفولة انما اردت وضع البراميل التي كانت
خارج الباب بداخل الدكان وقد نظرت اولاد
العرب والعربان يضربون ولم اذكر
شيء خلاف ذلك وفقط قد كان موجوداً اثنين
من القومسيون ولكن لا اعرف ان كانوا هم
الاخرين ضربوا ام لا ما امكن استجواب
فليبو المذكور زيادة عن ذلك لكونه في حالة
لا يمكنه المجاورة فيها

١ ايزابوني جوزيبي . قال ان عمري
ثمانية وعشرين سنة وصنعتي خراط ابنوس
وسكني بشارع الترسانة بالدكان واني كنت
خارجاً من المنزل وقمنا هجموا علي اولاد العرب
وضربوني بشارع السبع بنات وصار اصابني
ايضاً بضربة سكين من خلف وبعدها طلبت
اثنين عساكر واجروا توصيلي وفي اثناء ذلك
اخذوا مني الساعة والكتيبة واثنين بينتو ونصف
تقريباً تقديه واظن ان العساكر كانت لابسة
ملابس بيضاء وبعدها وصلت الى محلي

١ جواني بولنشينو . قال ان عمري سبعة
وثلاثين سنة واني مالطي وصنعتي سروجي اشتغل
بالمنزل وان سكني بالسكة الجديدة بملك حاجي
عرفه وفي يوم الاحد كنت بالطريق متوجهاً
الى المنزل فهجموا علي اولاد العرب فقط
وضربوني بداخل زقاق بجانب شارع السبع
بنات فالتجأت لدخل اسطبل وكان موجوداً
واحد ابن عرب معه عصا كبيرة ضربي بها
ضربة واحدة ولم تصبني ولو اصابني لقتلني
١ باولو دي جورجيو . قال اني مالطي
وعمرى ٢٨ سنة وصنعتي كندرجي وسكني بالقرب
من السنانبة وفي يوم الاحد كنت ماراً من
جهة الورشة فوجدت اربعة اشخاص اولاد
عرب حاملين عصي وضربوني فوقعت على الارض
ولما نظرتني حرمة كانت موجودة بمنزلها بالسكة
الجديدة قد ادخلتني عندها والاشخاص الذين
ضربوني اخذوا مني اربعة عشر فرنكاً وفي
اثناء الليل صار توصيلي الى الاسبتيالية

١ دومينيكوليسى . قال ان عمري ٢٩
سنة وصنعتي حداد وسكني بالقرب من كوم

الى الاسيتالية وقت الغروب

١ انجلوكتاكرانوس . رعية الحكومة قال
اني ساكن في دكان اخي البقال بينا البصل
عند السمرة القديم وواحد ابن عرب اسمه
سليمان حضر بالدكان وقال اقبل الدكان
ناس دائرين بالعصى يضربون الناس ويحفظون
البضائع فقلت الدكان والشبايك وبيننا كنت
من داخل خبطوا الباب وخلعوه بمجديدة وكابوا
تقريباً نحو سبعين نفراً اعرف منهم واحداً او
اثنين او ثلاثة منهم دخلوا الدكان وانا عاوز
اكرشهم بكوفي مسكت كرسى ورفعتهم عليهم
وزقنهم فصار منهم من بضرب ومنهم من ياخذ
البضاعة بالحجر وبالقرانيز فأتى شيخ الحارة ووجدهم
يضربون وانا اضرب فراخ وزعق عسكرياً
من القره قول فأتى وطردهم بعدها حضر معاون
القره قول الذي في مينا البصل وشاف الشبايك
والباب مكسورين وسأل عنا بعض اشخاص
ان كان احد منا مات ام لا وبعدها حضر
مسامير وسد البابين والشبايك والجروحات
التي في جسي هي بسبب ما اصابني من الضرب
بالعصى والحجارة

١ جورجى تودري . رعية الحكومة قال
اني ساكن بينا البصل في دكان اخي البقال
وبحال اقامتنا بالدكان في يوم الاحد الساعة ٥
بعض الظهر هجم علينا نحو المائة نفر اولاد عرب
بحال ما كنا شارعين في قتل الدكان وكسروا
احد ابوابها وفتحوا الاخر بما ان الدكان لها
ثلاثة ابواب ودخلوا فضربونا بالعصى والحجارة
ونهبوا نصف ما كان بالدكان تقريباً وفي
اثناء ذلك حضرت رجال الضبطية وطردتهم

وقلت (انا لا معي عصا ولا سكين رايح تأذي
ليه وانا رايح على بيتي) فسكت ثم جاء الذبي
معهُ السكينة وبادرني بضربة بالسكينة في صدري
فطلعت اركض الى القره قول بالقرب من
السبع بنات فالقره قول قال لي رح الى الضبطية
فتوجهت الى الضبطية واخبرت الوكيل فارسلني
الى الكتبة وبعدها ارسلوني للاسيتالية

١ صالح علي البربري . قال ان صنعتي
شغال بالجهرم وسكني بحارة المغاربة بملك
سيطون واني كنت قاعدا بالعطارين على القهوة
الكثانة امام الجامع وقت الظهر وبقيامتي قاصداً
التوجه لمنزلي لاتغدى وما كان عندي خبر
ولا معي عصا ولا شيء فبوصولي لشارع السبع
بنات مررت من الشارع السلطاني وداخل
الزقاق عند السواقى التي كانت تؤدى الماء
لرأس الثين في العهد السابق فما اشعر الا
والرصاص اصابني وما كان احد خلافي الا واحد
جاويز حاضر فقلت له في عرضك شيلني
فشالني وحطني في الحارة واولاد الحارة اخذوني
الى القره قول

١ يونس شحاته . قال صنعتي شيل
بطيخ وسكني بحارة البقراطية بمنزل مصطفى زلط
وكان معي بطيخين للبيع وماشي من شارع
الهاميل الساعة ١١ بعد انقضاء المعركة واذا
برصاصة اصابتني من محل اعرفه وهو محل
فواحش ولما انضربت رميت البطيخ ومثيت
شوية حتى برد الجرح الذي هو محل الرصاصة
في كفتي اليمين فسقطت بالارض وبعض اصحابي
عرفوني فشالوني واوصلوني الى قره قول اللبان
ومنهُ الى الضبطية ومن الضبطية صار ارسالي

من المنزل المذكور فوقعت بالارض وعندها
نظرتني شخص توركي يسمى علي ولما اراد ان
يشيلني ضربوه هو الاخر برش وانه كان في
يدي خاتم الماس وكيس داخله جنبه انكليزي
واحد ونصف ينتو ونحو الستين غرشاً فضة
فقدوا مني ولا اعرف من اخذهم

١ خليل ميز . اسراييلي مغربي مصاب
بجروح وكسور في رأسه ولا قدرة له على التكلم
١ محمد حسن . قال ان صنعتي تجابي
قهوجي بالطرطوشة وسكي بحارة متولي عند جامع
الحاج نذير بمنزل شخص يسمى الحاج محمد
يسافر بالمراكب واني في يوم الاحد الظهر كنت
حاضراً من العطارين حامل الغدا للعلم ولما
وصلت لشمس البصل صار ضربي بعيار في
يدي ورجلي الشمال فوقعت بالارض ولا اعرف
من ضربني

١ حسن عبدالله . جاويز من ١ جي
بياده ٢ جي اورطه ٤ جي بلوك قال اني في
يوم كنت بالاي ٥ جي بياده براس التين
المطلة على واحد بلديتي بالالاي يسمى محمد
عبد النبي واخر يسمى شتانه الشامي وعند عودتي
قاصداً التوجه الى الاي ٦ جي بياده وبوصلي
لشارع اللبان اصابتني بندقية معمة رش في
وجهي وواحد عسكري من المستعظمين السهاري
اصيب وقتها برصاصة وتوفي وعندها اخذني
واحد باشجاويز من المستعظمين انا والعسكري
الاخر واولنا الى الضبطية

١ علي ابن حسن . منزلة عند فرن
القرقاش لم يتيسر اخذ منطقه هو وشدة اصابته
١ البننت صاحبه . بنت ابو العينين الشيال

قالت سكتها بكوم الشفاهه بالعلاوية شياحة
مرسي الجمل وانها في يوم الاحد كانت ماشية
نحو جهة قهوة القزاز للفرج على المعركة فضربوها
النصاري بحجر من فوق فاصابها في وجهها

١ علي سلامه . قال ان صنعتي جزمه جي
وسكي بباب سدره الجواني بملك مراد قبودان
واني في يوم الاحد كنت قاعداً في دكاني
النكاثية امام قهوة البرابرة اشتغل فاصابني
بندقية من شهاك البيت ملك محمد العادي من
الفاط الوسطاني معمة برش متين واحد مالطي
لا اعرف اسمه فاصابني في رأس ووجي
وشالوني القومسيون اوصلوني الى القرع قول
١ السيد ابو كفاهه . قال سكي في

جهة عامود السواري واني كنت نازلاً بعد الظهر
قطعت ثمانية هندازات بفته بالشارع الابرهبي
وبتوجي قاصدا منزلي فاشعر الا والرش
اصابني عند قهوة القزاز ولا اعلم من اي جهة
١ احمد التمسكي . قال اني كنت كاتباً

بدائرة طوسون باشا وسكي بالديار الجدد في
ملكي واني كنت في زاوية البزار بشارع الابرهبي
لاداء فريضة الظهر ثم خرجت قاصدا التوجه
الى منزلي لاجل ان انغدى وكان قريب العصر
وبمروري وجدت ابن اخي على باب دكان
معلمه المزين المدعو ابراهيم وولد اخي المذكور
يسمى محمود قمحه فقلت له خبر ايه يا محمود
والدنيا هايضة ليه فقال لي روح ركضاً الى
البيت ونحن معزاي فطلعت اركض الى البيت
وجدت اثنين مجروحين على راس حارتنا احدها
مايك ثبوت واثاني ماسك سكين ومنهم الذي
دعه ثبوت قاصد ضربي فصنفت له على كنفوني

يسى الحاج عمر أصيب "بجرح برأسه" ورصاص في ظهره ووقع بالأرض داخل الزقاق ولما قربت عدته وأردت ان أشيلة ضربني رجل نصراني من الشباك ببندقية معرقة برش فاصابني في ظهري ويدي ثم ضربني ببندقية أخرى فاصابني في وجهي

١ داود محمد البربري . قال ان صنعتي طباخ عند الخواجا درفالو الساكن بالعطارين وسكني عند مخدومي واني في يوم الاحد بعد الظهر نزلت قاصداً التوجه الى المحمودية عند عي المدعو احمد الجزار وبوصولي الى الاجزاخانة الكائنة بشارع السبع بنات بالقرب من القره قول وجدت زحمة والرصاص شغال من فوق ومن تحت ولما قصدت الدخول الى الحارة المجاورة للاجزاخانة اصابني رصاصة في ذراعي اليمين وعلى ظني انها من البلكون الواطي الكائن فوق الاجزاخانة او فوق الدكان المدة لميع الورد المصطنع

١ احمد محمد الصعيدي . قال ان صنعتي خدام والان بطل وسكني بالهاميل بملك خليل قاسم واني في ذات يوم لست متذكره كنت حاضراً من جهة قره قول اللبانه متوجهاً الى الهاميل وبوصولي عند الفرن المجاور لقهوة ابو خليل ضربوني جملة جريح بعضي على رأسي وعلى وجهي

١ السيد مصباح . قال ان صنعتي خدام عند الخواجا باريا نقولا بجهة الهاميل وسكني بالديار الجدد في كشك خشب بارض بادواني عند وابور الدقيتي واني في يوم الاحد بعد الظهر كنت في دكان مخدومي فسمعت ضرب

رصاص ونظرت اولاد عرب يركضون ففقلت الدكان وقصدت التوجه فقابلني طئاس الفهوجي المجاورة قهوته لدكان مخدومي وقال انت (ليه ماتشي يا بصاص) وضربني ببندقية كانت معرقة برش في صدري فوقعت بالأرض واخذت مني كيس الدراهم تعلقي الذي فيه تسعة واربعين فرنك ونصف والختم وحجراتيكة واخذ جلايتي التيبب القدييه وبعدها شالوني واوصلوني الى القره قول

١ محمد الشريف . قال ان صنعتي قواري وسكني بالسيالة عند طاية الاطه بملك داود خطاب واني في يوم الاحد كنت حاضراً من المحمودية بعد الظهر ولما وصلت لحد القره قول الصغير الكائن في شارع مالطه وجدت ولد صغير يجري ولما سألته وعرفني انه في ضرب في سوق النصاره اردت ان اخذ من الزقاق فاصابني خبطة في رجلي اليمين من شباك منزل هناك لا ادري اهي رصاصة او طوبة ولما نظرت الدم سائلاً وأردت ان اركض ضربوني بعيارين في رجلي الشمال فوقعت بالأرض وان الضرب الاول كانت من المنزل الكائن باليد الشمال والضربتين الاخرتين من المنزل المقابل له

١ السيد عمر البذاق . قال اني كنت عطاراً والان بطل واني ساكن بجارة الركني بلكي واني في يوم الاحد الظهر كنت ماشياً بشارع ورشة مورو عند الاربعة مفارق قاصداً التوجه لمنزلي فاصابني رصاصة في صدري من شباك منزل هناك ولم اشعر بها وانما سال الدم من صدري وبعدها صار ضربي برصاصة اخرى

كانوا بالطريق ولا اعرف من ضربني

١ احمد حمد . قال ان صنعتي قهوجي بجهة جامع الحاج نذير واني في الاحد كنت لاشتري بتاً من شخص نصراني بجهة المسله ولما وصلت لحد السبع بنات اصابني عيار ناري في ذراعي الشمال ولا اعرف من ضربني

١ الشيخ شحاته نصار . قال اني فقي بالقباري واني في يوم الاحد كنت بالعطارين ويتوجهي من الشارع الابراهيمي قاصداً التوجه الى القباري وقت العصر وبوصولي الي خمارة هناك وجدت زحاما وقد اصابني رصاصة في فخذي الشمال من شخص خامورجي اعرف شخصه اذا نظرته

١ خيرالله محمد . قال ان صنعتي عربي ركوب واني في يوم الاحد كنت محضراً العربية ولما حصلت الواقعة قد امرني المعلم ان اروحها وبعد ان اوصلتها الى الاسطبل فني اثناء رجوعي ووصولي عند الحمام الكائن بجهة الورشة ضربني شخص نصراني ببندقية فاصابني في ذراعي الشمال ثم ضربني بعيار آخر فاصابني في وجهي

١ مصطفى محرم . قال ان صنعتي مركوبي في سوق البواحي واني في يوم الاحد لما نظرت الاولاد مسرعين بالجري توجهت معهم للفرج وبوصولي عند قره قول اللبان وقعت على وجهي وبقيامي وجدت الدم سائلاً من وجهي

١ خليل ابراهيم . قال ان صنعتي قهوجي بالمامل واني في يوم الاحد كنت قاعداً بالقهوة فطلع شخص رومي صنعته خامورجي هناك اعرفه وضربني بطنجة فاصابني في رجلي اليمين وفي

وقتها كان هناك زحام بعيد عن القهوة

١ محمد شبلي . قال ان صنعتي عربي ركوبة واني في يوم الاحد كنت ماراً بجهة شارع الجمع بنات فواحد خواجه صنعته بقال ساكن هناك في ملك منصور باشا ضربني ببندقية من التراسينو فاصابني في رجلي الشمال وكان وقتها الرصاص نازلاً من الشبايلك

١ السيد العجمان . قال ان صنعتي عجمان واني في يوم الاحد كنت ماشياً بجهة قهوة الفزاز فوجدت رجلاً ابن عرب يشتري سمكاً مقلياً من خواجه اعرف دكانه ووجدت النصارى زائفين ابن العرب في وسطهم ولما استنهت من الحاضرين عن الكيفية ووجدت ان الخناقة هي بخصوص قيمة عشرين باره غن سمك فقلت للخواجه ما عيش اذا كانت سمكة زيادة او سمكة نقصان فالخواجه سب ديني وركض خلفي وضربني بسكينه في لتي الشمال فوقعت بالارض وشالوني العسكر والناس واوصلوني الى القره قول

١ سعيد الصوراتي . قال ان صنعتي قهوجي بالطرطوشي وسكني بحارة المغاربه بمنزل الحاجه ستينه النصاصه واني في يوم الاحد كنت متوجهاً من القهوة الى البيت وبوصولي لقره قول السبع بنات وجدت السمكة مزدحمة والناس تركض وعندها ضربني واحد برش رصاص في يدي اليمين

١ علي محمد جراتلي تورك . قال ان صنعتي بيع سمك وغيره من المأكولات واني ساكن بقهوة حسين قبودان الطائفة بحارة الشمري واني في يوم الاحد كنت نازلاً من جهة الطرطوشه الى شارع السبع بنات فنظرت شخصاً

١ احمد خلف باستنطاقه عن كيفية ما حصل . قال انه صنعني عريحي ستادس ساكن بحارة اليهود واني في يوم الاحد توجهت لاشترى عرضيال من عند جامع الشيخ وبعد ان اشترينته وتوجهت لتوصيله الى معالي بالاسطبل فبصولي لحد الشارع الموصل الى الهاميل والورشه وجدت ازدحاماً وما امكنتي المسير وفي وقتها ضربني شخص بسكين في ظهري وكانوا الناس وقت ذلك يطلقون الرصاص من الشبايك

١ مصطفى درويش . قال انه صنعني استغني وسكني بالعطارين وانه في يوم الاحد الساعة ١١ كنت واقفاً عند جامع العطارين وبعدها مشيت فقابلوني النصارى وضربوني بسكاكين في ظهري وكان وقتها هناك اشخاص كثيرون من الاجانب

١ احمد ابو السعود . قال ان صنعني مريس عند رسم افندي العلايلي وسكني بالاسطبل تعلق مخدومي بالنظر لكوني غير متزوج واني في يوم الاحد كنت متوجها من الشادر تعلق مخدومي ابي الاسطبل وبمسيري في شارع السبع بنات صار ضربني بالرش من الشبايك

١ محمد هنداي . قال ان صنعني فاعل وسكني بكوم الشفافة الجواني في عيش الميري واني في يوم الاحد كنت متوجهاً من جهة المسله الى جهة العطارين قاصداً منزلي وبوصولي الى القراقول القديم الكائن بالعطارين نزل علي رش من الشبايك ثم ضربوني النصارى بالسكاكين في ظهري ولا اعرف من ضربني ١ مرجان عبد الرحيم . قال ان صنعني

جلاد وسكني بباب سدره البراني بملك زينب الجزاره واني في يوم الاحد كنت متوجهاً لدكان شيخ العيد ولما وصلت الى الدكان الكائنة بجهة الورشة ضربني واحد جريكي من الشباك بطبخية معمرة رش وعندها حملوني اولاد العرب واوصلوني الى منزلي وفي وقتها ما كان هناك ازدحام

١ احمد حسين . قال ان صنعني فرام دخان وسكني باوض راس التين واني في يوم الاحد كنت ماشياً بشارع السبع بنات قاصداً التوجه الى منزلي فضربني شخص نصراني ببندقية كانت معمرة برصاصة فاصابني في فخذي اليمين وفي وقتها ما كان هناك ازدحام

١ السيد ابو مندور . قال ان صنعني وسكني بكوم الدكه بمنزل الشيخ والي التركي واني في يوم الاحد توجهت الى منزلي لتوصيل العشا وبعودتي قاصداً التوجه لدكاني الكائنة بجحت اوتيل اسكندرية فابلني شخص جزار بساروسه الرومي بسويقة طوسون باشا وضربني بسكين في صدري فشالوني التومسيون وكان وقتها بمنجع جملة من الجرحى

١ علي عوض البربري . قال اني كنت ماشياً بالشارع الابراهيمي فاصابني حجر في فمي من منزل هناك ولما مشيت قاصداً الدخول بخارة اخفي فيها قد اصابني رصاصة في ذراعي اليمين واني كنت مستخدماً والان بطل

١ سعيد خليل . قال ان صنعني شغال في الفغم واني في يوم الاحد كنت ماشياً بجهة كوم الناصورة قاصداً التوجه الى المشية فاصابني عيار ناري في ذراعي الشمال من اشخاص نصارى

عشرين مصابين بجروح نارية وعشرة مصابة
بالآلات راضة وستة مصابة بجروح قاطعة أما
البنات مصابة بجرح رضي والطفل مصاب
بكسر في الفخذ والجميع تحت المعالجة ومنهم اثنا
عشر في حالة خطرة وتسعة باصابات شديدة
وسبعة عشر باصابات بؤمل شفاها وللمعلومية
لزم شرحه في ١٢ يونيو سنة ٨٢

حكيمباشي الرمد	حكيمباشي امراض النساء
دوتريو	سلم فمهي
حكيمباشي امراض	حكيمباشي الاسيتيالية
شيس	فارن هوت
كشف نامنه طبي	

نحن الواضعون اسماً فيه ادناه اجرينا
الكشف ظاهرياً على اثنين واربعين جثة التي
حضرت وموجودة باسيتيالية هذا الطرف منها
واحد واربعين وردوا متوفين من الخارج
للاسيتيالية واحد توفي بها وبالكشف عليهم
وجد ان ملابسهم مبلولة بالماء البعوض او الكل
وعليها رمل من البحر واوراق نبات فوجد
منهم نحو الثمانية وثلاثين غير مخنونين وبذا يظهر
انهم عيسويه والاغلب منهم ظاهر عليه الهيئة
الاوروبية واربعة منهم كانوا مخنونين منهم
ثلاثة اولاد عرب احدهم مصاب في القسم تحت
الترقوة اليمنى بجرح ناري واصل الى الصدر
والثاني وجد معه جملة جروح واصله نتيجة آلة
واخزة قاطعة في قسم الصدر والثالث وجد معه
جرح قطعي واصل في قسم القلب نتيجة آلة
قاطعة واخزة والرابع من الاشخاص المخنونين
عرف انه اسرايلي عرضت ثاني يوم انها من اولاد
قطاوي بلك تابع الدولة النمساوية وكان معه

رضوض قوية على الرأس ولما الثانية وثلاثون
جثة التي كانت غير مخنونة عرف منهم ثاني
يوم نحو الثلاثة وعشرين وجرى تسليمهم لمندوبين
عن اهلهم والقناصل والخمسة عشر الاخر ما
حضر لاستلامهم ومن التعفرت الذي جرى صار
دفنهم ومن ضمنهم ثلاثة وجد معهم خلاف رضوض
الرأس جروح متسعة وغاية نتيجة الآلات قاطعة
في القسم المقدم والجانب للعتق واحد منهم
وجد معه خلاف ما ذكر جرح نتيجة الآلة
الواخزة قاطعة في البطن وثلاثة اخر وجد
معهم بعض رضوض على الرأس وجروح واصله
حاصلة من الآلات واخزة قاطعة احدهم في
المراق الايمن واثنين في البطن وطول الجرح
المذكور نحو اربعة سنتيمتر وهم نتيجة الآلات واخزة
قاطعة ذات حد كما ذكر واحد وثلاثون منهم
وجد معهم رضوض شديدة ومتعددة ومنشرة في
الرأس مع تمزق في الاجزاء الرخوة ومصحوب
بكسر في بعض عظام الرأس والوجه وتلك
الرضوض والكسور حاصلة من اجسام راضة
مثل عصا كيرة او نبوت جرى استعمالها مباشرة
بقوة تحريراً في ١٥ يونيو سنة ٨٢

حكيمباشي الاسيتيالية	حكيمباشي وملاحظ الاسيتيالية
فارن هوت	مصطفى النجدي
امراض باطنية	امراض النساء
شيس	سلم فمهي
حكيمباشي امراض الجلد	حكيمباشي الرمد
عبد اللطيف	دوتريو

عن المستنطقات التي اخذت من المجرمين
بالاسيتياليات الذين اصيبوا في واقعة يوم
الاحد الموافق ١١ يونيو سنة ٨٢ المذكورين

مذكورين متوفين بالاسييتالية

نمر

١ محمد زين الدين جهادي من ٦ جي

الاي بياده مجرح ناري

اهالي

١ عبدالله سالم مصري مجرح قطعي

بالآة واخرة قاطعة مثل سكين

١ محمد عبدالله توركي مجرح رضي

مع رضوض

١ عديم النطق بدوي مجرح رضي

مع رضوض

مذكورين مجروحين

مذكورين مجرح ناري

١ محمد عبدالله جهادي

مذكورين اهالي

١٥ مصري

٠٢ سودانيين

٠٢ برابره

٠١ توركي

٥. المذكورين بجروح قاطعة

» » رضيه

٢ اروام رعية

١ اسراييلي

١ سوداني

٥ مصري

١٢ المجموع

فقط اثنين وثمانون لا غير وقد توضح منا
اصابة كل منهم حسبما تراى لنا من الكشف

كالمين اعلاه في ١٥ يونيو سنة ٨٢

حكيمباشي امراض باطني

وملاحظ الاسييتالية

مصطفى الجندي

حكيمباشي امراض باطني

جهادية

شيس

حكيمباشي قسم الرمد

دوتريين

سليم فهمي

صورة تقرير

اسييتالية ناظري رفعتلو افندي

من مخصوص المتوفين الواردين للاسييتالية

في صباح ٢٦ رجب سنة ٩٩ الموافق ١٢

يونيو سنة ٨٢ فم ثمانون اجانب اوروباويين

وثلاثة مصريين جميعهم واحد واربعون

فالمصريون هم حسن عيسى جري تسليمة لاهلو

وحسن ابراهيم الطواني ومحمد عبد المولى جري

دفنهم على المصلحة واما الثانية وثلاثين بما انه

لا يمكن الوقوف على اسمائهم ولا على ملهم وحكام

القناصل حضروا للاسييتالية واجروا الكشف

اللازم عليهم وجاري قيد الاسماء والجنسية فقط

عند حضور مندوب من طرف القناصلية

لاستلامهم واما المجروحين فم ستة وثلاثون

رجلاً وبنيت عمرها نحو الاثني عشر سنة وطفل

عمره الثمانية سنوات فمن المجروحين الرجال

اثنين عساكر واحد من المستنظفين السواري

وواحد من ٦ جي بياده واثنين اروام رعية

واثنين ترك وواحد يهودي وثلاثة سودانية

وثلاثة برابره والباقيون المصابون فمهم

بيان أسماء الأشخاص الذين قتلوا

في حادثة ١١ يونيو من

رعايا الانكليز

هربرت باغور ريبتين معلم كهنوت

جون روبرت دويسن } شركاء ياعين اقمشه
ريجينالد جون ريشاروسن

جيمس بيبورث مهندس في الفرقاطة

الانكليزية سوبرب

جورج سراكيت خادم الاميرال

الفريد هرن خادم ياور الاميرال

اني اشهد بهذه ان الستة أشخاص المذكورين

اعلاه الذين قتلوا بمحاذنة ١١ يونيو سنة ٨٢

ودفنوا جميعهم من رعايا دولة انكلترة ونسجل

موتهم بسجل القصلان

قصلان ودولة انكلترة بالاسكندرية

في ٢١ يونيو سنة ٨٢

شارلس كوكسن

قنصل وقاضي

بيان الأشخاص المتوفين والمجروحين

الذين نقلوا الى المستشفى في ليلة الاثنين الموافق

١٢ يونيو سنة ٨٢ و ٢٥ رجب سنة ١٢ لغاية

١٥ منه و ٢٩ رجب سنة ١٢

اجمال

مذكورين متوفين

عدد

١ حسن عشي مجروح ناري اسفل

الترقوة اليمنى خارج من الظهر

نمن ٢٨

١ حسن ابراهيم الصواني مجروح

قطعي اسفل الثدي اليمنى

باصبعين واصل للقلب نمن ٢٠

١ محمد عبد المولا مصاب بثلاثة

جروح واخزبة قاطعة واصلين

للسدر نمن ٢٠

مذكورين اورباويين واسرائيليه

نفر

١ اسرائيلي ابن فتاوي بك وجد به

خلاف رضوض الراس جروح متسعة

رضية في القسم المقدم والمخاضيه

للعنق

مذكورين اورباويين

نفر

٢١ وجدوا مصابين برضوض شديدة

في الدماغ مع تمزق في الاجزاء

الرخوة للرأس مصحوب بكسور في

بعض عظام الجمجمة والوجه وتلك

الرضوض والكسور حاصلة من

اجسام صلبة رضية مؤثرة مباشرة

بقوة مثل عصا ونبوت

٢ وجد بهم خلاف رضوض الرأس

جروح متسعة رضية في القسم المقدم

والمخاضيه للعنق

١ وجد معه خلاف الرضوض جرح

قطعي في البطن

٢ وجد معهم خلاف الرضوض جروح

حاصلة من الات واخذة قاطعة طولها

٤ سنتيمتر احدهم في المراق الايمن

والاثنين في البطن

المستغنيين بان ياخذ بلكنا من عساكر اورطة
 حكامارته ويتوجه الى المنشية كما اني نهيت على
 قائمقام البوليس ياخذ جانب من عساكره والتوجه
 بهم الى جهات ميناء البصل وكوم الشفافة وما
 يليها احترازاً من حصول تجمع من الناس
 الجاري انصرافهم من محل الواقعة او خلاصهم
 في تلك الجهات وفي هذا الاثناء اقبل علينا
 جناب قنصل الانكليز مجروحاً براسه والدم
 سائل منه ثم حضر جناب قنصل ايتاليا
 والكنتشير مضرويين ومجروحين كذلك وبعد
 اقامتهم بالقره قول برهة واستعمال ما لزم لهم
 بواسطة حكيم الضبطية رغبوا في التوجه الى محلاتهم
 للاسراع في مداواة انفسهم فصار اركانهم
 عربيتين لتوصيلهم ورافق من لزم معهم من
 البوليس ثم تركت سعادة الفريق ووكيل الضبطية
 بجهة اللبانه بالنظر لكون الجمع كان تفرق
 معظمه وركبت عريية وتوجهت خلف حضرات
 الفناصل الموماء اليهم ونوجهت الى المنشية وهنالك
 وجدت جملة من الاهالي آخذين في كسر
 بعض دكاكين بجهة المنشية الصغيرة ونهب ما
 بداخلها فصار الهجوم عليهم بمن كان موجوداً
 هناك من البوليس والمستغنيين وتبديد شملهم
 ومنع تجاربهم الفظيع على نهب محلات التجارة
 وفي اثناء ذلك حضرت اورطة ه جي بياده
 برفق التأييم وانصرفوا باقي الاوباش وقد
 صار توزيع العساكر على الجهات التي ينبغي لها
 الاحياط ثم بعد برهة حضرت ايضاً العساكر
 المطلوبة من الالاي السادس وفي اثناء توزيعهم
 على الجهات لتتميم الامن قد انكشف الحال
 عن وجود ثلاثة اربعة اجانب مقتولين بتلك

الجهة فصار التنبيه منا بتوصيلهم للاستيائية
 وكان ذلك ثم بعد تتميم الامن بهذه الجهات
 وترتيب جميع العساكر في الواقع المستلزم لهم
 ذلك وكان الليل قد دخل في الساعة واحدة
 ونصف بعد المغرب تقريباً حضر احد معاويني
 الضبطية واخذنيانا عن وجود جملة قتلى مطروحين
 بشاطئ البحر مايلي الارقة المجاورة للضبطية واذ
 كان وكيل الضبطية برفقتنا فعرفنا بالمبادرة
 بالتوجه مصحوباً بمن يلزم لاستخراج اولئك القتلى
 وارسلهم الى الاستيائية مع النظر في كيفية ما
 اصابهم ما دامت البقعة التي قيل عنها بوجودهم
 فيها بعيدة عن المعركة وما كان احد مجربنا
 بمحدث شيء في تلك الجهة كما اننا بحال المرور
 منها اولاً ما كنا نرى شيئاً والغاية صاراخراج
 المقتولين بالحالة التي كانوا عليها وارسلهم الى
 الاستيائية هذا الذي حصل وشاهد في اليوم
 البادي ذكره واقول ان من كان معنا من
 عساكر البوليس وعساكر المستغنيين لم يألو
 جهداً عن اجراء واجابهم من حيث الاهتمام
 في تفريق الاجتماع ودفع ما كان حاصلًا من
 الثورة والهيجان وحيث يعلم انه حاصل بعض
 نعد في جهات اخر خلاف محل الواقعة الاصلي
 ومن مقتضيات اصول الضبطية ان مركز من
 مراكزها يقدم تقريراً بما حدث في جهة ضمن
 مطالعة التقارير المتقدمة من تلك المراكز يعلم
 ما صار في جهاتهم واما جميع من قتلوا وجرحوا
 في هذا اليوم في كافة المحلات هذا يعلم من
 كشوفات الضبطية والاستيائيات

عمر لطفي محافظ

اسكندرية

بالقوسيون المشكل للنظر في الطعن الواقع
في ادارة الجمارك بالجلسة التي كانت منعقدة
بالمحافظة . في ذلك اليوم حضر لطرفي الياس
افندي ملحمه احد معاوني الضبطية واخبرني ان
مالطياً تشاجر مع اخرا بن عرب بجهة قره قول
اللبان والمالطي ضرب ابن العرب بسكين في
فخذ وان حضرة وكيل الضبطية توجه . محل
الواقعة مصطحباً بقامي المستخفيين والبوليس
لنظر الكيفية فاز ذلك نهيت على حضرة وكيل
المحافظة بالتوجه بمبادرة لاستكشاف الامر واجراء
ما ينبغي لانهاسام ما عسى ان يحدث بدون
شوشة ثم اخبرنا معاون بان يتبعهم ويعود
ليخبرني بما يتم فبعد برهة عاد هذا معاون
قائلاً انه وان لم يكن صار ضبط الضارب
المليكي عنه الا ان جملة اناس تجمعت بتلك
الجهة ففي الحال تركت القوسيون وذهبت
واياه بعربية اجرة قاصداً الجهة المعول عنها
بحصول التجمع فيها ولحد ما وصلت اليها ماراً
من المنشية وشارع ابرهيم ما كنت اري ادنى
شيء انما بوصولي لجهة قهوة الفزاز القريبة من
قره قول اللبان وجدت جمعاً من الاهالي
وبايدهم عصي وحاصل منهم تهور فشرعت في
تفريق جمعهم وتسكين الهيجان الواقع منهم
بواسطة من كان هناك من البوليس والمستخفيين
واذ ذاك اخبرت عن حصول طلق عبارات
نارية من بعض الشبايك كما واني سمعت
طلقات متعددة بالفعل انما حيث كان مصدرها
مجهولاً فاخذت في المسير لحد نفس القره قول
وهناك وجدت اربعة اشخاص مجروحين
منهم اثنان مسلمان والاخرون ا جانب وموجود

حكيم الضبطية وقتها عرفته بعلم الاحباطات
العلاجية لهم ثم يسرع بارسالهم للمستشفى ولدى
البحث عن المحل الجاري طلق العيارات النارية
منه حصل الاستدلال على اعدام وهو منزل
هناك مسكون بالطيه واذا كان قد حضر في
اثناء ذلك جناب الموسيو كوكسون فنصل
وقاضي الانكليز فاستصحبته بالاتفاق ودخلنا
بنفس المحل لضبط ما يوجد به من الاسلحة
فوجدنا من داخله جملة نساء واطفال في غاية
ومعهم شخص مالطي وبالبحث عن الاسلحة عثرنا
بروفلر باحد ادراج الترايزة الموجودة
بالاوضة المقيمين فيها المذكورين فاخذناه ونزلنا
من المحل وبالحال اخبرت قائمقام المستخفيين
ان يرسل بمحضر عساكر الاورطة حالاً ثم دخلت
بنفسي ومن يصحني من رجال الضبطية بقلب
الاجتماع واجتهدنا في تنريق الاهالي التجمعين
وردهم عن الهيجان واذا ذاك تصادف حضور
سعادة اسماعيل باشا كامل قومندان عساكر
اسكندرية وبالنسبة لازدياد تجمع الاهالي اخبرته
عن لزوم حضور اورطة عساكر من ه جي
بياده لاجل الاحباط والاستعانة بهم عند
اللزوم غير انه بعد برهة اخبرني المواء اليه
ان الاي طلب كتابة بارسال العساكر المرغوب
حضورهم فاستحضرت قطعة ورقة من القره قول
وحررت لحضرة مهراي ه جي بياده ولجل
زيادة الاحباط بمجهاات المنشية وخلافها حررنا
الى ٦ جي بياده بطلب اورطة ايضاً وبعد
برهة اخذ التجمع في التناقص والاهالي ابتدأت
بالانصراف الا انه خشية من اتصال التجمع
وحصول شيء بجهة اخرى قد نهيت على قائمقام

الشارع بقرب المنشية كانت بالنسبة لذلك الشارع رائقة وكان هناك تجمع اناس انما برواق وحيث دخلت في الشارع غير متظر حدوث ادني خطر حتى وصلت الى الجهة التي على جملة مفارق وباحدهم قهوة الفزاز وبحال ما وصلت الى هذا المحل المتسع سقطت بعض الاحجار على عرقي وضربت بالعصي وانا مار بالشارع ولا اقدر اقول اي جنس من العصي وضربت على رجلي وتخذي وانا الضرب ما كان شديداً وحيث ريمت بمجر كبير ولكن لم يصني والضارين صرخوا حيث ولكن لا اعلم ماذا كان هذا الصرخ وحيث لم يكن معي سلاح ولا شيء للحمالة عن نفسي ظننت بانه اذا اظهرت نفسي عياناً يحدث من ذلك تأثير حسن ولذلك وقفت بالعربية ونظرت الى من حولي بكل هدوء وبرهة وجيزة نظروا اليّ تعجب وانا في حال الوقف عبد طويل كثير اظنه كان لابساً جلاية يضاء حضر من خالف العربية ويده نبوت كبير جامد جداً ضربني به على راسي يديه الاثنتين ورماني بهذه الضربة على الارض ولا اذكر شيئاً خلافاً ما حدث بوقته حتى رفعت عن الارض (وعلى قدر ما اذكر) رأيت حيث العربيه مقلوبة والخيول على جنب واذكر اني رايت يستغي التونسياتو مطروحاً على الارض والامر الاخر الذي اذكره هو اني كنت مطروحاً على الارض وسمعت اصواتاً نقول هكذا لا لا هذا هو قنصل ولا اذكر الان باي لغة تكلموا معي وانا فهمت بان الذين كانوا واقفين فوق رأسي كانوا يشطونني ويحسونني وهذا كان ضد الضرب الذي كان

نازلاً عليّ وفي اذكر جيداً لغة سكين كبيرة او ساطور ونظرت جيداً بان الضربة رفعت عني وبين الضارين اناث ناترث جداً من معايتي بينهم اولاداً لا يتجاوزون الثانية او العشرة سنين ومئات كانوا مسلحين بعصي محده واطن ان احدي تلك العصي دخلت في اصبعي هذا والذين كانوا يحامون عني حينئذ قالوا لي اني اتوجه معهم الى القره قول وساعدوني على التوجه وعند تقربنا من القره قول رأيت المستخفيين واقفين بكل هدوء يتفرجون على ما هو حاصل وعلى شخصي والدم سائل في ولا احد منهم تقرب مني ليحامي عني وبالكاد فخلوا الطريق امامي كي ادخل الى القره قول ومن الجهة التي كانوا واقفين فيها لا بد انهم كانوا رأوا كيف تخلصت ان لم يكونوا رأوا ذات الضرب وقد استقبلني سعادة الباشا المحافظ بكل طيبة نفس وقد رأى سعادته عياناً ما كان من حالتي

اسماء الذين حاموا عني علي افندي صالح بوزباشي المستخفيين . نصر علي طباط شقيق اليسغي . محمد اغا حاج بلناجي كنه . جميعهم ساكنين بعزب قره قول اللبان ومن خصوص كيفية جروحاتي فالدكتور ماكي الذي كشف عليّ وعالجني هو يقدم من طرفه التقرير اللازم عن ذلك ومن الضارين يمكنني ان شفت العبد ان اعرفه والذين هجموا عليّ وضربوني لم يكن عددهم اقل من خمسة عشر

تقرير سعادة عمر باشا لطفي

انه في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ الساعة ٨ ١/٢ عريية من النهار كنت مشتغلاً

كله بالدم، مفكرًا بأنه يمكننا بان نقيحه فاخذناه الى داخل العربية وامرت العريجي بان يدور ويهرب انما نحنونا بدون تأخير والخيول من كثرة الضرب وقعت مرتين والعريجي تعور تعورًا مخطرًا ووقع من العربية وهبوا علينا فالمسيح جان فيكيليس بما ان اصابته كانت اشد فكان من عظم الوجع قاعدًا يتألم بداخل العربية وانا مع سريانو المستخدم الثاني كنا واقفين في قلب العربية وجارين على قدر الامكان ابعاد الضرب عنا انا بالعصاية التي كانت بيدي وساريانو بذراعيه انما ظهر لنا باثنا اذا بقينا نعدم ومن خصوصي فاني اصبث بثلاثة جروح في رأسي وجملة ضربات في جسمي وسال مني الدم بكثرة ثم التجأنا الى الطريقة الوحيدة التي هي النزول من العربية والهرب والموسيقى فيكيليس نزل الاول وانا الثاني وساريانو الثالث ووصلنا بالقرب من القرية الموجد في ابتداء حارة الافرنج بمائتي خالوة ونحن على آخر رمق مفكرين باننا قد فقدنا فعرفنا فإيلية يونانية ساكنة بذلك الشارع فالتجأنا عندها انا وفيكيليس واما ساريانو الذي كان متبعنا عن بعد بمسافة عشرة خطوات فالتجأ بواب البيت المجاور وقد حصل لسكان البيت الذي تحاميت فيه تأثير كثير لما رأوني بهذه الحالة وعرضوا علي ان ينيهوا على اولاد ملتي ان يحضروا لاسعافي ولعلي بما حصل من ذلك من السوء والضرر نعتهم بالكلية عن الخروج من البيت ثم صار احضار الدكتور لوندنسكي لمداواة جروحاتي فخلقته بان يحفظ السكوت التام على ما حصل لي وسرت مسرورًا لكونه

اجرى ذلك حيث لما خرج من البيت بعض اشخاص كانوا منتظرين بالشارع وحاصل لم بعض ظن عما حصل فهو ظنهم وقال لم انه هو ليس الشخص الذي كنتم ظانين فيه وقد نسيت بان اوضح بان فيكيليس في حال نزوله من العربية اصيب بجرح بليغ تحت عينه واظن ان هذا الجرح مسبب من سلاح ايض وبغ الساعة السادسة مرّت الجنود دفعين من تحت الشبايك ووضعوا خفراء في اركان الشوارع وعندها ظهر لي بان الحركة هدأت بالكلية فطلبت عربية وتوجهت بها الى قنسلاتو فرنسا وكان موجودًا هناك بعض من ابناء جنسيتي مصابين وقد ارسلتهم مع فيكيليس الى الاسبتيالية وبعدها نهيت على رعايانا الذين كانوا هناك بالهدوء ورجعت الى بيتي واما المستخدم الثاني المدعو ساريانو فاصيب بمجمل ضربات عندما كان في العربية وحالة ما كان هاربًا واغلب الضربات اصابته على ساقيه بقصد توقيعه اه تقرير قنصل الانكليز

قال انا شارل الفريد كوكس عمري ٥٢ سنة قنصل وقاضي دولة الانكليز بالاسكندرية انه في يوم الاحد المجاري بعد الظهرين الساعة ٤/٤ او خمسة ورد لي مندوب من طرف محافظ اسكندرية يكلف كافة القناصل للاجتماع في قبة قول اللبان وعندما حضر ذلك المندوب كنت واقفًا عند باب القنسلاتو وحالًا دخلت في عربية مفتوحة واخذت معي ابراهيم اغا يستقي هذا القنسلاتو ودرنا بالمنشية ودخلنا بشارع السبع بنات وبمرورنا لحظت واجهات الدكاكين مرمية وانما جهة ذلك

محمد رزق

عبيد محمد

علي الجزار

جرجس واصف

ابراهيم نصر

خليل صالح

احمد ابو الفجا

محمد طنش

يوسف دوناتو

مركندنس

اسكندر بنداكي

مناسي الخجلو

مصطفى عبد الدائم

علي ابو حويلة

برشيزه

عبد العال عوف

برتيزاني بلطشيني

جرجس حنا

تقرير قنصل اليونان الجبترال

في حادثة ١١ يونيو

انه في الساعة ٤ ١/٢ من يوم الاحد ١١ يونيو كان الاميرال الفرنسي مع وكيله موجودين في منزلي فسمعت بعض غوغات بالشارع فارسلت للاستفهام عما هو حاصل وقد علمت بوجود مشاجرة بشارع السبع بنات ما بين بعض اولاد العرب وبعض نصارى وحيث اتى عالم باهية الحالة افتكرت بان هذه المشاجرة يجهل بانها تنجم فاستعديت للتوجه الى محل الواقعة وفي الوقت ذاته حضر مستخدم بطرفنا المدعو جان فيكيليس واخبرني بان سعادة

المحافظ ارسل لي الى الفونسلاتو لكي اتوجه الى الشارع المذكور بان المسألة آخذة في التخمم فاشرت على الاميرال الذي كان قاصداً التوجه معنا لطرف الخواجا انطونيادس لشرب عند الشاي بان يرجع لمركبه ولما من جهتي فاخذت معي المستخدم السابق عنه الذكر ومحضرفونسلاتو المدعو اسبيريدون سورياني وركبنا عربة لاندوه وتوجهنا الى شارع السبع بنات ولما وصلنا بالقرب الى القره قول الصغير التزمت اني اقف بما ان السكة كانت مسدودة بالكلية من العالم وفي ذلك الوقت جملة من تبعتنا تقربوا الى العربة وأشاروا عليّ بعدم الرواح زيادة عن ذلك بما ان الخطر كبير جداً ومن بعدما قلت لهم عن عدم مداخلتهم في هذه الحالة الحزنة التجارية اعياها في هذا الوقت وانه يلزمهم ان يتوجهوا الى بيوتهم ورغبت في كوني استمر على السير لحين الوصول الى القره قول بما اني كنت مفتكراً ان اجد سعادة المحافظ فما امكن للعربي ان يفوت بين الناس وفي اثناء ذلك حضرات قنصل النمسا وكنتشير امانيا حضروا فتكلمت معهم عن هذا الامر واستقر الرأي على ان الاوفق الذي يمكننا اجراؤه هو التوجه الى المحافظة وتتعلم ان نجد سعادة المحافظ وقناصل خلافا وعلى ذلك مرونا بميدان المنشيه ودخلنا في شارع حارة الافرنج وفي مسافة خمسين خطوة من القرب من الضبطية نظرنا اثنين شبان انكليز لاحتهم جوق اولاد عرب مسلمين بنبايت واشياء خلافا من النوع ذاته واظن بان احد الاثنين الانكليز وقع قبل ان يصل لنا ولما الثاني انحدف على باب عربيتنا وهو

يوسف محمد	ملازم اول	ضمان
ابوالفيط الصفي	اونباشي	عفيفي الصفي
ابراهيم ابو جازية	»	علي عبد
قابل الوزير	»	علي عطا الله
محمد دسوقي	»	رمضان شراره
علي الطناحي	»	مرز عوى
احمد حسن	»	رمضان محمد
خليفه عامر	»	حسن منفي
بسيوني منصور	»	محمد منصور
محمد قويق	»	سيد احمد ابو ياسين
شحاته البليتي	»	محمد مصطفى
حسن الشامي	»	ابراهيم الشامي
احمد عبد الغني	»	محمد عبد الغني
ابراهيم حسين	»	ابراهيم البخار
قره قول اللبان الجديد مستخفيين جميعهم		
غير موجودين		
علي ابراهيم	باشجاويز	
محمد عماره	اونباشيه	
موسى عبد ربه	»	
اسماعيل الديب	»	
عبد الملك سعيد	»	
عفلي الليموني	»	
مصطفى النرخ	»	
محمد عبد	»	
حسن حسن	»	
بدوي عبد الباقي	»	
علي عجيبة	»	
حنا الجيد	»	
يونس حيتات	»	
محمد عامر	»	

» لاشين ابراهيم
 » مصطفى حشيش
 » علي طه
 طلومه جيه حسب الكشف المقدم من
 احمد افندي واصف برنجي يوز باشي
 ضمان
 محمد عجلان اونباشي مولي عبد العال
 السيد هلل » محمد حسن
 عبد العال محمد نذر حسين حماد
 محمد حسين البسيوني » يوسف البربري
 علي جلبي » السيد احمد جلبي
 محمد بويلم » احمد الجندي
 احمد فمي » محمد فمي
 محمد خليفه » مصطفى اسماعيل
 نكله ابراهيم » ابو بكر علي
 جرجس حنا » حسين محمد
 ميخائيل عبد الملاك » خليفه يوسف
 محمد حسين السقا » عمر محمد القدوي
 مراسلة حسب الكشف المقدم من محمود
 افندي محمد كاتب قسم ثاني وجميعهم ليس
 موجودين
 عوض محمد نذر
 محمد العوض »
 جاد علي »
 بوليس جميعه بكشف محرر بخط عبد القادر
 افندي سعيد كاتب عربي القره قول الواضح
 انهم كانوا معينين مراسلة بالقره قول في اليوم
 نفسه ولا يعلم من كان حاضرا منهم وقت
 الحادثة وهم على وجه التقريب
 علي ابو سعيد

والشاهد المذكور افاد انه لم يكن عنده
كلام غير ما قامه فصار ختم هذا المضمرة
واضائه منه يوسف مشاقه

كشف

بيان اسماء عساكر المستنظفين والبوليس
والطلبة والمراسلة الذين كانوا معينين بالضبطية
وقراقول اللبان الجديد وقراقول السبع بنات
يوم حادثة ١١ يونيو سنة ٨٢ الوارد عن طلبه
افادة قومسيون التحقيق مستنظفين

اسماء	درجات	ضمان
ابراهيم عطيه	ملازم ثاني	
محمد شعله	جاويز	
علي سالم	اونباشي	جابر حبشي
محمد بدر	»	عفيفي الجمال
محمد ابراهيم	»	محمد ابراهيم نصار
احمد سالم	»	علي سالم
يسف يونس	»	اسماعيل حماده
محمد دياب	»	اسماعيل عاشور
محمد الاسود	»	داود داود
بلال يوسف	»	هام حسين
محمد حمد	»	محمد سالم
حسن بدر	»	عبد الرحيم ابراهيم
عبد الجليل سليمان	»	عبد الرحمن حسين
راشد سليمان	»	سليمان محمد
عبد العليم السيد	»	عبد الجواد عمر
هرمينه يوسف	»	ابراهيم بخيت
محمد الحديدي	»	علي جبر
محمد الشبثيري	»	ابراهيم خليل
محمد زيدان	»	عبد الله عامر

غنيم الدح »
مراسلة بموجب كشف تحرر بمعرفة علي
موسى ملازمهم الذي كان موجوداً ايرمها بالضبطية
واوضح عنهم بحسب ما هو متذكره كما ابدى
محمد فوده باشجاويز

محمد علي بلوك اميني
عنان علي اونباشي
عبد النبي ابرجريك »
موسى السيد »
حجاج يوسف »
احمد محمد فراح نفر
احمد محمد »
مهداوي الفقي »
جاني الناصور »
محمد بخيت »
مرسي ابو خضه »
حسين علي »
احمد زيد »
حزين فرغلي »
جلبي بجيري »
شافعي محمد »
حايين خليل »
محمد حسن »
محمد ابو طالب »
علي البيطار باشجاويز
حسن محمود جاويز
يونس مصطفى »
محمد الاشرم »

قره قول السبع بنات جميعه مستنظفين
وغير موجودين

وسط لنا بالدخول الى الضبطية اشار عليّ
ان اطلع مع عائلتي الى فوق حيث قعودنا
بالحوش ليس مناسباً فطلعنا وجلسنا على الدكة
التي على باب اوضة المامور وبينما نحن جالسين
حضر موسيو بيتكوفيش ووالدته ومعهم شخص
اخر والعساكر اتوا حالاً لتفتيشهم واخذوا من
موسيو بيتكوفيش سلسلة وساعة ومبلغاً من
النقدية كان موجوداً معه ثم ارادوا ان يفتشونا
بالثاني فافهمتهم انه سقى تفتيشنا ثم بواسطة
الشخص الذي ساعدنا من وقت حضورنا
صار ادخلنا باوضة من الدور الاول لانه
افهم العساكر ان قعودنا بالنسبة منظر لانه
محمّل ان الحمايس تكسر ابواب الحبس وتخرج
منه ونفخ نحن بمحذور اخر وفي الاوضة التي
دخلنا فيها وجدنا معاون الضبطية وكاتبين
فالمامون تصرف معنا حسن التصرف وقدم
لوالدة الموسيو بيتكوفيش الادوية اللازمة للعلاج
الجرح الذي اصببت به في ذراعها وبقينا في
الضبطية لحد الساعة ٧ ١/٢ تقريباً ومن وقت
دخولنا كنا نسمع صريراً وضرب نبايت في
السكة وما امكنني ان انظر من الشباك لانه
كان مغلولاً والممامون اوصانا بعدم فتحه وكان
معنا ايضاً في الاوضة بعض اترك من وابور
عز الذين الذين دخلوا في الضبطية ليتخلصوا
من اهانة وضرب الاهالي

س هل نظرت جميل داخل الضبطية
ج ما نظرت من بعدما دخلت في
الضبطية وكان معنا في الاوضة بصاص يسي
دلجموني الذي تعرفت به واخبرته اني مشغول
على اخي لاني نظرت هو وشخص يشبهه ملتي

على الارض وبجالة النزاع فطمني وقال لي اني
نظرت ركباً عربية ثم سألته عن ابنة عمي التي
ناهت منا في الزحمة فخرج واحضرها معه وكان
عليها اشارة ضرب وكانوا مزمعين ان يلبسوها
لبس اهالي لاجل ان يدخلوها في الحمام الذي
امام الضبطية ليخلصوها من الموت والضرب
وبينما كنا في الاوضة حضر عسكري واخبرانه
موجود يسقي من قنصلاتو فرنسا بطلب اسماء
المتمين في الضبطية فرفضت ان اعطي اسمي
ثم بعد ذلك ببرهة حضر معاون افاد ان
المعركة انتهت واننا نقدر ان توجه لمنازلنا
فاردت ان انا كد بنفسي قبل ان اعرض
عائلتي للخطر وتزلت وحدي فوجدت على الباب
موسيو الياس لمحمة المامون الذي بيني وبينه
نسب وارسل بحضر لي عربية وقال لي ان
انتظر فرجعت لنوق وبعد قليل حضر عسكري
يخبرني ان الموسيو لمحمة يطلبنا فتزلت انا كد
فوسيو لمحمة قال لي تقدرون ان تروحوا
فاحضرت عائلتي وركبنا العربية وتوجهنا لمنازلنا
وكان معنا دلجموني واثنين من العساكر ففرفت
دلجموني ان يتي ويتعشى معنا واعطيت لكل
من العسكر كم غرش وسألت دلجموني ان
يبحث لي عن الاشخاص الذين اخذوا اساور
وحلق اخوتي وامراني فحضر للمنزل بعد كم
يوم واخبرني ان الشخص الذي معه هذا يسي
الحاج موسى ضابط المستنظفين قد قدمت تقريراً
لقنصلاتو اليونان بهذا الخصوص وفهمت بعد
ذلك انه صدر الحكم في حق المذكور
س دلجموني اخبرك بشي عن جميل
ج لا وانا ما سألته شيئاً

العساكر لحالته حصل هيجان وخلصوا على المجاريج
الاوروباويين الم تعلم ذلك حالة كونك
معترفاً بشهادة السواري العدم النطق والثلاثة
اوروباويين المجاريج

ج الذي اعرفه ان الثلاثة الاوروباوين
المجروحين حضروا بعد العساكر وانهم ما
قتلوا بل ارسلوا الاسيائية البروسانية

كانه علي موسى
رئيس قومسيون تحقيق
علي متولي
اسكندرية

عبد الرحمن رشدي

في جلسة القومسيون المنعقدة في يوم
الاربعاء ١٤ نوفمبر سنة ١٢ حضر الشاهد الاتي
لاستماع شهادته ضد الحاج موسى وشركاه وافاد
انه يسمى يوسف مشافه مستخدم باحد البنوك
وقيم بالاسكندرية ثم بعد تخليفه اليمين بان
يقول الحقيقة اقر بما هو ات

كنت مع امرأتي واخوتي وابنة عمي وعم
امرأتي في المينا نتفرج على العارات الحربية
وعند رجوعنا للبر احد اصحابي اخبرني انه
حاصل حركة في البلد فلم اصدقه ووصلت
لحد قلم البسابورتات فرايت موسيو جرج
جميل والخواجا بريمي مع جملة اناس واحد
المستخدمين في قلم البسابورتات الذي موسيو
لاصوت قال لي ان ابني بالمينا وبعد برهة
حضر بربري مستخدم عند موسيو بريمي ومعه
مغلف مكتوب عليه ان الامان موجود ويمكن
المرور من البلد فترجيت موسيو لاصوت ان
يحضر لي عريتين مع اثنين من البوليس لرجوعتنا
لمنازلنا فخرج ثم رجع وافاد ان ضابط المستعفيين

الذي كان نوبتياً على بوابة الجمرک اشار عليه
ان الاوقف نرجع ماشين الى البلد فتوجهنا
حينئذ وكان ماشياً قد امنا موسيو لاصوت ومعنا
اثنين من البوليس وجميل كان خرج معنا من
الجمرك ولكن بما اني كنت ماشياً قد ام مع
عائلي ما امكنت ان انظر الذين كانوا تابعينا
وبمرورنا من سكة الجمرك وجدناها رائقة لكن
عندما وصلنا لسكة الضبطية رجع الموسيو
لاصوت لحلف ونظرت جملة اناس متحاطين
السكة وثلاث جنث اموات ملقاة على الارض
ثم ضربت بنبوت وامرأتي واخوتي ايضاً ضربوا
فاردت الدخول الى الضبطية مع عائلي
ونظرت امام الباب شاباً بذقن ملقى على الارض
وثلاثة من الاهالي يضربونه بنبايت وكان
بحالة النزاع يرفع رأسه لاجل ان يتنفس وهذا
الشاب كان لابساً برنيطة وطعاً اسود فانتكرت
انه اخي او جميل لانها يشبهان بعضهما حتى
بلبسهما لكن نظراً للخطر الذي كنا معرضين له
توجهنا لجهة الضبطية للدخول فيها فالعسكري
الذي كان واقفاً على الباب منعاً قائلاً يلزم
قتل هؤلاء ايضاً حينئذ حضر شخص لم اعرفه
واظن انه مستخدم بالضبطية وافهم الاهالي اننا
شوام وانه لم يكن معنا اسلحة ولا لنا صالح في
هذه المعركة فللوقت احد ضباط المستعفيين
فتح لنا البوابة الصغيرة وادخلنا وعندما دخلت
امرأتي من الباب احد العساكر ضربها بيد
البندقية على ظهرها ولما وصلنا الى الحوش
اجتمعوا علينا العساكر وصاروا يفتشون ويظنون
ان كان معنا اسلحة وفي الوقت ذاته اخذوا
اساور وحلق اخوتي وامرأتي ثم الشخص الذي

س حضور محمد امين بك بالحالة التي
اوضحها احمد افندي سلامة المعاون في تقريره
الذي تلي عليك وتهدد العساكر عليه وقعوده
في اوضة الحكيم ورش الماء على وجهه هل كل
ذلك ما رأيته يوم الواقعة

ج يمكن حصل ذلك حال وجودي
بمنزل مأمور الضبطية

س هل احمد افندي سلامه ما اخبرك
عن منع ما هو حاصل من العساكر وانت قلت
له هذا ما هو شغلك

ج هو سألني ما العمل فقلت له ما هو
شغلي

س سألتك هل نظرت احداً قتل
بالضبطية فقلت ما نظرت احداً قتل بها فما
هو احمد افندي سلامة قائل في تقريره الذي
تلي عليك عن قتلها بها فكيف انت لا ترى
ذلك مع وجودك بالضبطية

ج ما نظرت احداً قتل هذا كلامي
من أول الجلسة

س العفش الذي قال عنه احمد افندي
سلامه انه كان معك من ابن حضرته

ج العفش المذكور هو عبارة عن قربة
ملأه جبة وقنص داخلة هدم أحضره عسكري
للضبطية في عربية حال وقوفي امام الضبطية
نحو الساعة احدى عشر ونصف او وربع
وقال لي العسكري انه يريد تسليمه الى التوبجي
حيث ارسله معه واحد بوزباشي في المنشبة
فاخذته واخبرت احمد افندي سلامه عليه
وامرتني بحفظه لثاني يوم ولكون المخزن فيه
فيران فحوقاً من ان يقطعوا القربة سلمتها الى

علي محمد جاهين جاويش بحفظها في صندوق
كان عندك والقنص وضعت في المخزن وفي
الصباح تسلموا الى احمد افندي سلامه وانا
الذي سلمتهم له بيدي واندرجوا من ضمن
المنهوبات

س اولياء الدم في قتل جرج جميل وهي
دولة فرنسا متصلة على اخباريات تعتبرها
معممة وبمقتضى المخاطبة الرسمية الواردة لنا من
القونصلاتو الحاج موسى اونباشي منهموم بالقتل
وانت منهموم بالاشتراك معه لكونك ضابط
عليه ولم تمنعه فما قولك

ج الحاج موسى اونباشي وانا ضابط عليه
ولا يقدر يعمل شيئاً مثل ذلك امامي ولا يمكنني
ان اتركه اذا نظرتني يعمل شيئاً مثل هذا

س قلت في احد اجوبتك انك لما
نزلت الى حوش الضبطية وجدت الاثنين
عساكر المجرحين واحدهم السواري عديم النطق
فما سبب عدم نطقه

ج كان مغشياً عليه من الاصابة لانه
كان مجروحاً

س وقت حضور السواري المذكور
للضبطية كان موجوداً في حوش الضبطية ثلاث
مجارح اوروبابوين في الحوش فهل نظرتم
ج حضروا الثلاثة اوروبابوين المجرحين
بعد حضور السواري وزميله

س المعلوم من تقارير رجال الضبطية
ان اول حضور المارح للضبطية اثنين اولاد
عرب وبعدها حضر الثلاثة اوروبابوين ثم
بعدهم حضروا الاثنين العساكر الذين من
ضمهم السواري العديم النطق وبسبب مشاهدة

صورة جرج جميل اليه وقال انت هذه صفة
واحد ترجمان كان يحضر الى الضبطية لكن لا
يعرف اسمه وانه لم يكن يحضر للضبطية هذا
الترجمان في يوم الاحد مع من حضروا

س الى علي افندي موسى هل رأيت
الدماء التي صار غسلها في السكة والحوايط

ج نعم رأيت غسل الدماء

س اما قابلت عثمان افندي واصل
وحصل بينك وبينه هذا الكلام الذي قلته في
تقريه الذي نعى عليك ولو في يوم خلاف
يوم الاثنين

ج نعم بعد انتهاء الحركة لا اعرف في
اي يوم حضر عثمان افندي للضبطية واخبرني
عن واحد صاحبه قتل وقال لي عن اسمه لكن
لم اذكره والشخص الذي اخبرني عنه عارفه
لكن لم اعرف اسمه ثم صحح قوله وقال لا يعرف
الشخص ولا اسمه

س اخبرك بان صاحبه مات من تلقاء
نفسه او انت سألته

ج رأيت عثمان افندي في الغالب في
الضبطية وسألته عن سبب تذكره فاخبرني عن
واحد صاحبه انه مات ضمن من قتلوا فاخبرته
الله مجازي من كان السبب في هذه الواقعة

س ألا تعلم من كان السبب وما كان
مقصودك في قولك له الله مجازي من كان
السبب

ج لا اعرف سوى كوني قصدت من
كان السبب في هذه الحركة

س جرج جميل كان من ضمن المجاريح
والمقتولين المرسلين من الضبطية للاستيائية

ونظره عثمان افندي واصل بالاستيائية ولما
حضر متذكراً ونظرته كذلك سألته عن سبب
تذكره واخبرك بما ذكرته فهل ما حصل ذلك
ج الذي حصل كما قلت عنه

س هل من ضمن الجماعة الذين ادخلتهم
للضبطية اعني المحبين فيها واحد لوحده

ج انا ساعتها ما كان في عقل بتذكر
ذلك

س هل بينك وبين الحاج موسى قرابة
ج هو من المجيزة وانا من المنيا ولم يكن
بيننا قرابة بل انا كنت اكرهه لكونه رديئ
الاخلاق

س الاشخاص الذين احتموا في الضبطية
توجهوا الى محلاتهم ام لا

ج بعد انقضاء الحركة احضرت لهم
عربيات وعينت معهم عساكر اوصولهم لمخلاتهم
س هل فضل منهم احد بات بالضبطية
ج لا

س علم من كلامك ان الناس الذين
حضروا واحتموا في الضبطية انت الذي طلعتهم
فوق وطمنتهم وبعد انتهاء الحركة انت الذي
ارسلت احضرت لهم عربيات وعينت معهم
عساكر اوصولهم لمخلاتهم ولم يبات منهم احد
بالضبطية

ج نعم

س هل تعرف محمد امين بك المعاون
بالحفاظة صهر شرين باشا

ج اعرفه

س هل رأيت بالضبطية يوم الواقعة

ج لا

ج لحد الساعة ثلاثة من الليل ولم أعلم
بقتل احد بالضبطية

س هل صار قتل احد بالسكة امام
الضبطية

ج لا اعلم
س هل لا تعلم بالجثث الذين كانوا في
زقاق الحمام

ج في الساعة ثلاثة من الليل اخبرني
الياس افندي لمجهه عندما كنت اردت التوجه
الى العشا باي لا اتوجه لان المحافظ ارسل له
خبراً عن احضار عريية من عرييات الطرق
لاجل ارسال المتوفين للاستيالة وانه ارسل
لناظر الطرق بطلب عريية

س على مقتضى كلامك لم تعلم بوجود
مينين الا من كلام الياس افندي

ج نعم
س وما الذي اخبرت به الياس افندي
لما قال لك ذلك

ج قلت له هل انا الذي رايح انفل
المتوفين ها هي العساكر موجودة

س هل لم تستغرب على قوله لك عن
مشال الميتين

ج لم استغرب
س من اي جهة هؤلاء الميتين

ج قتلوا بالمعركة
س من كلامك انهم محضرون من الشارع

الابراهيمي
ج لا اعرف قتلوا باي جهة

س الحكماء الذين كانوا بالضبطية من
ومن

ج ما كان موجوداً حكماً

س ما الذي سمعته بعد ذلك في شأن
الناس الذين قتلوا ومحلات قتلهم

ج بعد ذلك اعني ثاني يوم كنا مشغولين
في استحضار المنهوبات

س ثاني يوم الساعة عشرة كنت موجوداً
بالضبطية ام لا

ج كنت مجرياً تفتيش في راس التين
س هل تعرف عثمان افندي واصل

ج اعرفه
س هل رأيته في ثاني يوم

ج لم اذكر لكوني توجهت الى حارة
المغاربه للتفتيش وحضرت الساعة سبعة عري
بالعش الذي احضرته ثم توجهت الى رأس
التين

س هل من الساعة تسعة الى الساعة
عشرة لم يتقابل معك عثمان افندي واصل امام

اجراخانه مختار افندي وسألته عن اسباب
تكرره وقال لك اني فقدت جرج جميل احد
اصدقائي

ج في يوم الاثنين اعني ثاني يوم ما
قابلت عثمان افندي ولم اذكر ذلك وان كان

هو ربما نظرتني
صار احضار عثمان افندي واصل لمواجهة

علي افندي موسى وجادله وصار علي افندي
المذكور يسأل من عثمان افندي هل حصل

ذلك بقول له حصل وصار عثمان افندي يقول
له لم تعرف جرج جميل الذي كان يحضر

عندنا بالضبطية واكل معنا ومع ذلك علي
افندي المذكور يقول لم اعرفه فصار تورية

ج كانوا مطوحيين في رأسهم والدم
سائل في وجوههم وماسكين البرانيط في ايديهم
ولم اتحقق من هم
س هل حضر اوروباويون احتموا في
الضبطية

ج نعم
س كم واحد

ج نحو عشرة او اثني عشر نفر فيهم ثلاثة
حرم والباقيون رجال

س هل اخذت بيالك من واحد شاب
دخل الضبطية في حالة ارتياب ويسال عن
المامور او الوكيل
ج لم اتذكر

س من هم الجاويشية والانباشية الذين
كانوا معك يومها

ج هم عثمان علي اونيائي وعبد النبي ابو
جريك وموسى السيد اونيائي وحجاج يوسف
اونيائي وعلي محمد جاهين جاويش ومحمد
فوده باشجاويش

س هل موسى السيد مشهور بالحاج موسى
ج نعم لكن العسكرية لا تستعمل لفظة حاج
س ما الذي حصل لما حضر الاوروباويون
والجاريج اعني الذي حصل من المستنفظين
وقتها

ج لما ارسلت عرية الجاريج للاستيتمالية
حضر لي عسكري مراسلة اسمه محمد حسين
عسكري سوارى من المستنفظين وطلبي اكلهم
المامور فتوجهت معه لمنزل المامور وجدته في
خزنة المندره تعلق المنزل فسالني عن الحاصل
واخيرته عن حصول مشاجرة عند قهوة القزاز

وحاصل هيجان في البلد وحضر بالضبطية اناس
مجروحون فامرني ان اتبه على الملازم منع
الحاصل منهم الهيجان ويقت عينه والا يكون
تحت المسؤولية اذا حصل شيء فلما عدت الى
الضبطية وجدت الملازم موقفاً عساكر المستنظفين
على عيين باب الضبطية ومحمود افندي بكباشي
الطالبه موقفاً عساكره على الشمال وجميعهم
بالسلاح وبعد ذلك حضر المحضون الذين
هم ثلاثة حريمات والباقي رجال ومن ضمنهم
جماعة شوام وبوقتها احدى الحريمات قالت لي
ان واحداً اخذ منها فردة اساور فسألناها هل
تعرفه قالت لا بس اسود فرغبت انها توريه
لي وتترل معي تحت فقال الخواجا الذي معها
لا لزوم لذلك

س هل كنت طلعت فوق
ج نعم كنت طلعت الاشخاص المحضين
المذكورين الى فوق
س وبعدين

ج وصرت كلما ارغب النزول الى تحت
يترجوني افضل معهم ثم حضر جماعة اخرون
عليهم واحدة ست افرنجية مضروبة في ذراعها
ومعها رجلان وبعدها حضر ايضاً خمسة نابولتانية
وفي هذا الوقت انتهت المعركة

س هل حصل هذا كله وانت فوق
ج كنت بعدما طلعت الجماعة الذين
حضروا اول دفعة وطمئنتهم وجدت من حضروا
ثاني دفعة فكذلك اخذتهم وطلعتهم ونزلت
وهكذا من حضروا ثالث دفعة
س لحد الساعة كم مكنت بالضبطية
وهل حصل قتل احد بها

ج بالمشية

س باي جهة منزل الحكمة

ج عند السبع بنات موسى السيد

صار قفل المحضر على ذلك

كاتبه رئيس قومسيون تحقيق

علي رضوان اسكندرية

عبد الرحمن رشدي

(جلسة يوم الاثنين ١٨ ديسمبر سنة ٨٢

محضر استطاق الشخص الاتي اسمه)

س ما اسمك وصنعتك وبلدك وعمر

وسكنك

ج اسمي علي موسى ملازم في بلوك المراسلة

بالضبطية وبلدي الجيزة

س هل كنت بالضبطية يوم ١١ يونيو

سنة ٨٢

ج نعم

س هل صار استجوابك في مصر عن

مادة يوم ١١ يونيو

ج انا ما كنت في مصر ولا سألت فيها

بل مسجون بالاسكندرية

س افد عنما حصل باليوم المذكور

ج في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ الساعة

سبعة او سبعة ونصف عربي تقريباً توجهت

الى اوضة الوكيل بالضبطية فلم نجد هناك

فسألت الباشياويش وجاويش المراسلة

الموجودين على الاوضة واخبروني انه حضر

اخبارية من قره قول اللبانه عن وجود مشاجرة

هناك وانه توجه اليها فاردت اخذ اثنين عساكر

واتوجه اليه هناك وارسلت جاويشاً لاحضار

اثنين عساكر من الموجودين بالادارة وصرت

امام اوضة الوكيل منتظرهم فحضر شخص ابن

عرب مجروح وكان محمد افندي منيب معاون

اول موجود هناك فاخذت المجروح وتوجهت

اليه فاخبرته عنه فامر باحضار محمود افندي

طلعت احد كتاب الادارة لاخذ تقرير وفي

الحال حضر واحد مجروح اخر فاخذته للمعاون

وامر باحضار عبدالله افندي ابراهيم الكاتب

لاخذ تقرير وفي اثناء ذلك حضر عسكري

من قره قول المستعظفين بالضبطية واخبر

المعاون عن حضور نفرين عساكر مجروحين

احدهما من سواري المستعظفين والثاني اونياشي

من الالاي لا اعرف من اي الاي فبوقتها نزل

محمد افندي منيب لرؤية العساكر المذكورين

وانا ارسلت جاويشاً لاستحضار عربية لارسال

المجاريح فيها للاستيئالة ونزلت قاصداً محمد

افندي منيب فوجدت الاثنين المجروحين

موجودين في حوش الضبطية واحدم السواري

عديم النطق فامرني محمد افندي منيب بان

استعمل احضار عربية بسرعة ارسال المذكور

للاستيئالة فارسلت عمكراً لاستعمال العربية

ولما لم يسعفوني توجهت بنفسي احضرت عربية

فالعربي توقف عن اخذ الاجرة ومحمد

افندي منيب اعطاني ريالاً ابو مدفع وقد

وضعت الاثنين عساكر المجروحين في العربية

وارسلتهم للاستيئالة

(هذه التفاصيل متغني الحال عنها)

س هل بعد ذلك حضر مجاريح

اوروباويين

ج حضر ثلاثة اشخاص

س هل تعرفهم

سنتين ولا اعلم السبب

س هل لم تطلب للمجلس العسكري

ج نعم طلبوني وسألوني عن تداعي واحده
شاميه بانه راج منها فردة اسوره بالضبطية
وانهموني بها

س هذا شيء مضى والمجلس حكم ولا لنا
مدخل في ذلك لكن هل في يوم ١١ يونيو
كنت بالضبطية

ج كنت بالضبطية لحد الساعة عشه
ونصف ما رأيت شيئاً

ج ما رأيت شيئاً سوى المجاريج الذي
حضرنا للضبطية

س من ضمن الناس الذين احتموا في
الضبطية شاب ترجمان دخل يسأل عن مأمورها
وصار قتله وقنسلاتو فرنسا عندها معلومات
بالمواقعة التي حصلت للمذكور ومن ضمن
الناس الذين صار استجوابهم بالقومسيون عن
معلوماتهم في ذلك عثمان افندي واصل الحكيم
بالضبطية اخبر بان علي افندي موسى الملازم
اخبره بان علي افندي نظر الشاب المذكور
وهو المسمى جرج جميل ترجمان قونسلاتو فرنسا
آتياً بسرعة الى الضبطية وكانوا تابعينه جملة
اهالي ولما وصل للضبطية كان بحالة هيجان
وطلب المأمور فادخله علي افندي موسى من
الحوش ثم حصلت مشاحنة بينك وبين الترجمان
وصرت تضربه حتي القيتة بالارض فاذا قولك
ج لم يحصل مني ذلك

س هل لا تعرف جرج جميل المذكور

ج لا اعرفه

س هل ما كنت بالضبطية لما حضر

العسكري السواري المجرع

ج ما كنت هناك لكوني اخذت نفرين
مجاريج اولاد عرب وتوجهت بهم الى الاسييتالية
لتوصيلهم

س هل انت بنفسك الذي توجهت بهم

ج نعم انا بنفسي

س كانت الساعة كم وقت توجهك بهم

ومتى عدت

ج كانت عشه ونصف تقريباً وعدت

الساعة احد عشر تقريباً

س هل لا رأيت الاوروباوين الذين

حضرنا للضبطية واحتمل فيها وصعدوا فوق

ج ما رأيتهم ولا طلع بالضبطية احد

وانما عند ضرب المدافع كان استخضر للضبطية

اوروباوين بدعوى انهم كانوا يعطون اشائر

للالنكليز وبعد خروج العساكر من البلد صار

اخراج المذكورين وتوصيلهم الى ييوتهم

صار قفل المحضر على ذلك

ثم صار فتح المحضر المذكور

س بعد حضورك من الاسييتالية الى

ابن توجهت

ج عند حضوري توجهت مع حكية

الضبطية اوصلتها الى منزلها ومكثت عندها لحد

الساعة ١٢ ولما خرجت من عندها قابلني

سعادة عمر باشا ومكثت معه لحد الساعة اثنين

ونصف ايلاً وعدت للضبطية وتوجهت مع

حبيب افندي لاعطاء اخبارية للقرن قولات

بضبط الاشخاص الذين كانوا هائجين للساعة

خمس ونصف

س باي جهة مكثت مع المحافظ

ج نعم اظن انه كان صاحبه
س كنتم كم شخص في العربية
ج كنا ستة ثلاثة رجال وثلاث ستات
س هل جميل دخل في الضبطية قبلك
او بعدك

ج لا اعلم الا ان جميل رأيت بين الناس
الذين كانوا بالضبطية ولكن لا اعرف ان
كان دخل اليها قبلي او بعدي
س ماذا كان جميل لابسا في ذلك اليوم
ج كان لابسا سترة سوداء وبطلونا رماديا
فاتح اللون

س هل كان لابسا برنيطة
ج ما انتهت لذلك
(يوم الاربعاء ١٥ نوفمبر سنة ٨٢ صار
استحضار الشاهد الاتي اسمه لاجل سماع شهادته
في قضية الحاج موسى ورفقاه)
قال الشاهد

اسمي اسكندر شدياق وسني خمسة واربعين
سنة من رعايا الحكومة وصنعتي شيخ الدخانية
ومعلم اللغة العربية ومن بعد ان صار تحليفه
اليمين والسؤال منه عما يأتي اجاب

س نهار ١١ يونيو هل رحت الضبطية
ج يومها مررت امام الضبطية ولكن
ما دخلتها وكان ذلك الساعة ٤ الا خمس
دقائق بعد الظهر وهناك اشتريت قلتين من
واحد يباع كان يبيع قللا هناك
س ماذا رأيت

ج رأيت ضجة كبيرة والعسكر طالعين
من الضبطية بعدد خمسين او ستين حاملين
السلاح وعندما سألت قالوا لي ان المسلمين

والنصاري هاجموني فركضت لاجل ان اتوجه
دير العاذارية الذي به اولادي فوجدتهم هناك
ولكن في الطريق وجدت العسكر والناس
مشتبكة في بعض ويضربون ويقتلون بعضا وايضا
صار تهديدي من بعض الناس وخفت على
نفسي وتوجهت الى البيت حالا

س هل رأيت قتلا امام الضبطية
ج لا بل رأيت فقط الناس طائشة
وقالوا لي ان الانكليز هجمت

س هل تعرف الخواجا جرج جميل
ج نعم
س هل رأيت يوم الواقعة
ج لا
س هل سمعت عنه شيئا

ج نعم ثاني يوم سمعت انه قتل
ومن حيث ان الشاهد لم يكن عند شي
خلاف ذلك فصار قتل هذا المحضر وامضاه

معنا كاتبه
اسكندر شدياق تحقيق اسكندرية

كاتبه علي رضوان ابراهيم رشدي
(جلسة يوم الثلاثاء ١٩ ديسمبر سنة ٨٢)

صار استنطاق الشخص الاتي اسمه الحاج موسى
السيد

س ما اسمك
ج موسى السيد
س ما صنعتك
ج اوباشي

س هل حكم عليك بالليمان
ج ما رأيت حكما وانما كنت مسجوناً في
البرج وبلغني انه محكوم علي بالليمان خمس

بالجمهرك وسني ٤٥ سنة الى ٤٧

س هل سبق استجوابك في قنسلاتو فرنسا

عما حصل يوم ١١ يونيو

ح نعم قدمت تقريراً في قنسلاتو فرنسا

س قل ما قررته في هذا التقرير

ج كنت في البحر للفرجة على المراكب مع

الخوaja يوسف مشاقه وحرمة واخيه الستات

واخيه رفته مشاقه فعند رجوعنا قال لنا واحد

فلايكى ان لا ينزل احد لانه صار حركة في

البلد فافكرنا انها عركة صغيرة ونزلنا وركبنا

في عربة سوية فعندما وصلنا الى سكة الميدان

وجدنا طوشة كبيرة فتوجهنا الى ناحية الضبطية

وهناك قابلنا اناس كثيرين اتزلونا عن

العربة وضربونا فهربنا الى الضبطية وطلعنا

فوق كلنا سوية امام اوضة المأمور فالتقوا علينا

سبعة او ثمانية عسكر واخذوا اساور الستات

والفلوس التي كانت معي وقدرها فرنك ١٤

والساعة وهم كانوا يهشوننا بنجاننا

س من رأيت بالضبطية

ج رأيت كثيراً من الناس ومن جملتهم

جرجي جميل

س في اي محل كنتم

ج قلت اننا كنا امام اوضة المأمور في

اول دور

س عندما رأيته هل كان مضروباً

ج لا اظن انه كان مضروباً لانه كان

واقفاً معنا ولا لاحظت عليه علامات ضرب

س لحد اي ساعة بقيت في الضبطية

ج لحد قبل المغرب بنصف ساعة

س في اي ساعة رأيت جميل

ج بين الاربعة ونصف والخمسة

س هل كان مشاقه معكم ايضاً

ج نعم

س كيف غاب عنكم جميل

ج لا اعلم الا انه كان واقفاً في الضبطية

مع كم شخص وبعدها ما انتبهت له ولا رأيته

خارجاً لانه كل واحد ما كان ينتبه الا لنفسه

س هل بقيتم كلكم في نفس المحل او تنقلتم

لمحل خلافي في الضبطية

ج بقينا دائماً في الاوضة نفسها

س هل مشاقه تكلم مع الخوaja جميل

ج ما رأيته يتكلم معه

س هل رأيت موسيو تينكوفيش

ج لا اعرف هذا الاسم

س عندما كنتم بقلم بسابورتات بالجمهرك

هل كان معكم الخوaja جميل

ج نعم ما طلعنا من قلم البسابورتات ولا

دخلنا اليه بل نزلنا من السفالة

س هل رأيت واحداً مستخدماً في قلم

البسابورتات اسمه لحد

ج لا

س هل بقيت دائماً مع فاملية مشاقه

ج ما فارقتهم ابداً حتى خرجنا من

الضبطية

س هل رأيت جثث اموات وانت خارج

من الضبطية

ج نعم رأيت جثتين ودماً على البلاط

س هل رأيت ذلك في داخل الضبطية

ج لا بل في السكة امام الضبطية

س هل الخوaja يوسف مشاقه يعرف جميل

من المراسلة ايضاً وبايدهم نبايت ومتبعهم
فراش الضبطية المدعو جعفر احمد الذي طردهم
وانزلهم الى تحت فعندها بلغني ان قصدتم الفتل
بنا انا وحنا صغير فبوقتها اخذت حنا صغير
المذكور والباشجاويش المدعو علي البيطار
والجاويش حسن محمود ويونس مصطفى وجلسنا
في داخل الاوضة المعدة لجلوسنا وقفنا الباب
وبقينا لغاية الساعة ثمانية ونصف او تسعة
ثم بوقتها خرجنا وبصيتنا الجاويشية المذكورين
حتى اوصلونا الى منازلنا

س هل لك معلومات غير هذه بموقعة
يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١٢

ج ليس عندي شيء غير ذلك

كاتبه

حناء عروط

يوم الثلاثاء في ١٤ نوفمبر سنة ١٢ صار
استحضار جرجس ورد لاجل سماع شهادته في
قضية الحاج موسى ورفقاه

ج اسمي جرجس ورد سني ٢٥ سنة من
رعايا الحكومة المحلية (ومن بعد ما صار تخليفه
اليامين) قال يوم ١١ يونيو كنت موجوداً
بدكاني امام شارع الجبرك في اول الميدان
في الساعة ثمانية ونصف مروا اولاد حمارة
وقالوا انه موجود ضرب في المشية فعندها
كل جبراني النصره عزلوا وفي الساعة ١٠
وجدت نفسي وحدي فعزلت وتوجهت للبيت
الذي هو بيمار زاوية الاعرج عند حارة
الشيرلي فعندما طلعت اليه ما وجدت احداً
لان عاباتي كانت عند اناس من افاربنا فطلعت
عند جاري الفوقاني وهو الرجل الرومي ثم جار

ثاني حضر عندنا ايضاً . بعد قليل من الزمن
سمعنا واحداً يطرق باب منزل الرومي الذي
طلع عندنا وينادي يا قسطندي واحداً اخر
يطرق بابنا وكل منهما معه عصا تخينة فافتحنا
وهم توجهوا لحالم فعند الساعة ١١ امارة الذي
كنا عندهم قالت لنا ان رجلاً من الجبران ابن
عرب حضر ودخل منزله وكان معه بقعة كبيرة
وبعدها بخمس دقائق دخل ولدان الى البيت
ذاته ومعهما صندوق وجهه من زجاج مثل
الصناديق المستعملة عند يباعين الحلاوة ووضعاه
في حوش مكشوف كان في البيت وبعدها
نزل الجار المذكور ورجع ثانية واخذ الصندوق
وكسره حتي جعله قطعاً صغيرة وذلك كان
قبل الغروب بقليل وفي اثناء ذلك كانت تمر
العالم باسليحة ومن جملتهم عسكري راكب حماراً
ويده سفيحة البندقية

س هل تعرف جرجي جميل

ج اعرفه

س هل رأيت يوم الواقعة

ج لا

ومن حيث ان الشاهد لم يكن عنده زيادة
عما قاله فصار قتل هذا المحضر وامضاه منه ومنا

جرجس رئيس قومسيون التحقيق

ورد عبد الرحمن رشدي

في يوم الاربعاء ١٥ نوفمبر سنة ١٢ صار
استحضار حبيب جنادبوس لاجل سماع شهادته
في قضية الحاج موسى ورفقائه وبعد ان صار
تخليفه اليامين سئل واجاب كما سيأتي

س ما اسمك وصنعك وسنك

ج اسمي حبيب جنادبوس وصنعتي مستخدم

انه يريد تكميل تقريره وقال

بعد ان اعطيت الجواب بكم يوم قابلت
فراش الضبطية المدعو احمد جعفر وبالمكالمه
معه في شأن الرجل الذي كان ماسكاً بالبطه
ويضرب بها في يومه وانتهى ١١ يونيو كما نقرر
مني قبلاً اخبرني الفراش المذكور بانه نظاه
يومها وان شخصاً يدعي السيد بياع عيش
بالضبطية يعرفه بالذات اذا رآه وكذلك محمد
افندي شكري مترجم الضبطية موضح عن هذا
الرجل الضارب بالبطه ضمن اجابة معطاه منه
مذاكره بضبطية اسكندرية كاتبه
حامد ياور

كاتبه عبد الرحمن رئيس قوميسون
علي رضوان زندي تحقيق اسكندرية
جلسه يوم الخميس الموافق ٩ نوفمبر
سنة ٨٢ صار حضور حنا عيروط وبعد تحليله
اليمن صار استجوابه كما يأتي
س ما اسمك وصنعتك وكم عمرك ومحل
سكلك

ج اسمي حنا عيروط مترجم باوضة البوليس
وعجري ٢٠ سنة وسكني في العطارين بملك
علي بالي

س في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ هل
كنت حاضراً في البوليس بعد الظهر
ج نعم كنت حاضراً

س هل تعرف جورج جميل ترجمان
قونسلاتو فرانساً بسكندرية او هل رأيته باليوم
المذكور

ج لم اعرفه
س اخبرنا عما رأيته في ذلك اليوم اعني

يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٧٢ وما شاهدته حدث
بالضبطية

ج كنت موجوداً بالضبطية من الساعة
ثلاثة او اربعة تقريباً بعد الظهر فبلغنا عن
حصول مشاجرة جسيمة جهة شارع السبع بنات
واذ احضروا الجاوشية حماراً مضروباً بالسكين
يحميه اثنين فاخذوه حنا افندي صغير واوصلوه
الى المعاون محمد افندي منيب الذي ارسله
الى الاستياليه وبعد ذلك نظرنا عساكر
مراسلات الضبطية صعودوا الى السطوح وصاروا
يكسرون من الخشب الموجودة ويلقونه في الطريق
للالهالي والعساكر المستعظفين الذين كانوا
بالضبطية مع عساكر الطلمبة ومعهم ضباطهم
اخذوا السلاح وقفوا امام الضبطية مصطفين
وحضر جملة الهالي كثيرين ومعهم عصي ونبايت
وبعض من الاخشاب الملقاة من سطوح
الضبطية وايضاً عساكر المراسلات وقفوا امامهم
وبأيديهم الاخشاب وكلما مر شخص اوري
يموت والبادون بالضرب هم عساكر المراسلة
ثم خرجت من اوضة اقامتي ودخلت الاوضة
المعدة لاقامة ناظر قلم افرنكي امين افندي
عزمي وهناك شاهدت محمد افندي شكري
ترجمان الضبطية فسألته عن الكيفية اجابني
انه كان في محل الواقعة وانه حاصل من كل
الجهات اي انه صابر ضرب رصاص من الشبايك
وبالعصى والاخشاب في الطرقات ومن بعد
مكوثي معه نحو خمس دقائق استعذرت لي بان
مراده ازالة الضرورة وخرج وانا تبعته وبخروجي
من الباب اذ حضر كل من علي شاهين
الجاويش في المراسلة والعسكري المسمى مهدوي

ينبو من ضرب الاولاد وكان سقوطه امام الضبطية

س هل رأيت معه احداً

ج لم يكن مع الخواجا المذكور احد بوقتها

س هل تعرف الشخص الضارب

ج عليه هيئة وملبوس عسكري بحري

لكن لا اعرفه والخواجا جرج كان يدافع عن

نفسه من ضرب الاولاد ويريد الدخول

بالضبطية وبعد ان نجا منهم حضر العسكري

المذكور وضربه فسقط كما قلت

س قبل ان المذكور دخل الضبطية

ج ما رأيته دخل اليها ويمكن انه دخل

وطردته العساكر لكن انا ما نظرت ذلك

س هل مؤكد ان الشخص الذي سقط

امام الضبطية بضرب البلطه من العسكري هو

جرج جميل

ج نعم مؤكد انه هو بذاته

س هل رأيت واحداً من المستنظفين

ماسكاً سنجه وواقفاً

س هل تعرف الحاج موسى من عساكر

المستنظفين

ج اعرفه ملازم عساكر المراسلة

س كم كانت الساعة لما رأيت جرج

جميل قد ضرب

ج قبل المغرب بساعة الا ربع تقريباً

س كم تذكرة كتبت للاستيتالية عن

المجاريخ

ج كتبت عن ستة انفس المصايين في

اول الواقعة بما فيهم رجل بدوي وبعد ذلك

صار المعاون يرسل بعرفته

س هل نظرت اشارات دم في السكة

ج نظرت اشارات دم ونظرت جثثاً في

زقاق الحام الموصل الى البحر وبلغني من المعاون

انهم ٤٢ جثة ارسلت للاستيتالية

س ما هيئة العسكري الذي كان واقفاً

بالسنجه

ج هو من المستنظفين كان واقفاً وسط

الشارع بين الحام والضبطية وعليه هيئة الاستعداد

للقتل

س اسماء المستنظفين الذين كانوا بالضبطية

بومها معلومة بالضبطية ام لا

ج اسماء المذكورين معلومة في التشلاق

محل توزيع القرع قول

س هل الخواجا جرج بعد سقوطه فضل

بهدمه

ج رأيت عسكرياً يستحب الجزمه من

رجله

س هل تعرف العسكري المذكور

ج هو واحد من الاهالي لا اعرفه ولباسه

لباس عسكري

س هل رأيت العسكري الضارب

بالبلطة ضرب احداً اخر

ج نظرت قبل قتل جرج جميل قتل

رجلاً من الاوريين المقرّباً فيه

علي رضوان رئيس قومسيون تحقيق

عبد الرحمن اسكدرية

ندي

(في يوم السبت ٢٥ نوفمبر سنة ١٢ بحضور

سعادة القومسيون حضر حامد افندي وقال

اسرائيليه واثنين من عساكر الشاهانية ولم اعرف
جميعهم سوى الخواجا مشاقه وهؤلاء كانوا في
اوضة التوقيحة خائنين فانا صرت اهدي روعهم
ومعي اخي المدعو حسن ابو النصر المستخدم
بقونسلاتو اليونان والذي منهم التوجه الى محله
احضرت له عريه وكان يساعدني على ذلك
مصطفى افندي نامي المعاون بالضبطية ثم عدت
الى منزلي

س في اثناء توجهك لمنزلك ماذا رأيت
في الطريق في الاول

ج رأيت العساكر مصطفين ووجدت
جملة عالم هايچين وفي ايديهم عصي ونبايت
وقطع خشب ولم انظر ضرباً

س في اي ساعة توجهت الى منزلك
ج توجهت العصور عدت للضبطية ومنها
الى منزلي الساعة ٢ ١/٢ تقريباً

س ما الذي سمعته
ج بلغني عن وجود قتلى وبلغني عن
حصول قتل اناس

س اما رأيتم
ج الجهة التي بلغني عن وجودهم بها
زقاق الحمام ليس في طريقي وإنما وجدت بالارض
بعض دماء ملوثة بها

س اما رأيت دماء بجوش الضبطية
ج لا

س هل تعرف جرجي جميل
ج نعم اعرفه

س اما نظرت له من يومها
ج لا ما نظرت له وإنما بلغني عنه من عثمان
افندي حكينا في الضبطية بأنه قتل وكان هذا

الاخبار ثاني يوم الواقعة

كاتبه

علي ابو النصر

رئيس قومسيون

تحقيق اسكندرية

عبد الرحمن

(جلسة يوم الاثنين ٦ نوفمبر سنة ٨٢)
بحضور ارباب القومسيون والخواجا اسكندر
حجار ترجمان قونسلاتو فرنسا في قضية الخواجا
جرج جميل)

س ما اسمك

ج حامد ياور

س ما سنك

ج ٢٠ سنة

س تستخدم باي جهة

ج كاتب تحصيلات الضبطية

(صار تحليفة اليمن بان يقول الحق فيما
يسأل عنه)

س هل كنت بالضبطية في يوم ١١
يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت نوتجي كاتب مع احمد
افندي سلامه المعاون

س هل تعرف الخواجا جرج جميل

ج اعرفه وكان صاحي

س هل نظرت بالضبطية يوم ١١ يونيو
ج في اليوم المذكور كنت احرر تذاكر

من الضبطية للاسياتاليه عن المجاريج ونظرت
من الشباك الخواجا جرج جميل المذكور تضربه

الاولاد بالعصي والنبايت التي كانت بايديهم
ثم حضر عسكري لابس لبس بحريه ببلطه في
رأسه فسقط في الارض بوقتها بعد ان كاد

ج لا لاعلم

ثم اضيف من الشاهد عبارة وهي انه سمع من شخص بناء على اخبار الياس لمحمة لانه ان المئات التي التفتت الى الضبطية اهينت وسلبت مصاغاتهم وانما المعاون النوبي اخبرني بانه لا اصل لهذه الاشاعة (ولنهو اللازم من الشاهد المذكور انصرف)

جلسة يوم السبت ٤ نوفمبر سنة ٨٢ بحضور ارباب القومسيو والخوارج اسكندر حجار ترجمان قسلاطو فرنسا في قضية قتل الخوارج جرج جميل

(استنطاق علي افندي ابو النصر)

(كاتب بضبطية اسكندرية)

س ما اسمك

ج علي ابو النصر

س ما صنعتك

ج كاتب بالضبطية

س ما سنك

ج ٢٥ سنة

س منذ كم سنة انت مستخدم بالضبطية

ج من احد عشرة سنة

س ومن قبل بالضبطية اين كنت

ج كنت مستخدماً بالجمرك

(صار تخليفه اليمين بان يقول الحق فيما يسأل عنه)

س ما معلوماتك في واقعة يوم ١١ يونين

ج في اليوم المذكور كنت مع غالي افندي رفله من كتاب الضبطية في اوضة صغيرة بالقات الاعلى اخرقات وغالين الباب علينا لثلا يدخل احد يعطلنا عن الشغل وفي الساعة تسعة

عربي خرجت من الاوضة للفتحة البرانية وجدت بعض المستخدمين واقفين على الشبايك فنظرت انا ايضاً من شباك وجدت عساكر القره قول واقفين امام الباب بالحنهم وعساكر اورطة المستنظين مارين ركضاً من امام الضبطية فسألت حنا افندي عبروط المستخدم بالبوليس عن الاسباب فعرفني انه حاصل ثورة عظيمة في الشارع الابراهي ما بين الاجانب والرايا وعندها اخبرت غالي افندي رفله المقدم ذكره باني اريد التوجه الى منزلي بقصد التنبيه على عائلي بمنع اطفاله عن الخروج

س اين منزلك

ج في زقاق جهة عوبنة ابو ورده وهو زقاق عبد الخالق الفران

س وبعد ذلك

ج قال لي غالي افندي اترجاك ان تمر على منزلي ايضاً وتنبيه عليهم مثل ذلك فترلت من الضبطية لحد اخر سلم بالحوش الاخير وجدت عسكرياً من خيالة المستنظين نائماً على دكة على يسار الداخل ومجروحاً جرحاً في صدغه والدماء سائلة على وجهه ويعالج في سكرات الموت فحصل عندي رعب وتوجهت في الحال الى منزل غالي افندي رفله بما انه قريب من منزلي الكائن بالقرب من منزل الحاج ابراهيم الناضوري ثم توجهت الى منزلي واقمت يولوقت الغروب وبعد الغروب توجهت الى الضبطية وجدت المعاون النوبي الذي هو احمد افندي سلامة وحامد افندي ياور الكاتب بالاوضة المعدة لاقامة النوبيجة ووجدت بعض خواجات افرنج وحريمات افرنج وشوام وبعض

كان يضرب به الاوروبيين فلما وصلت الى المنشية قابلت ويس قنصل دولة اليونان واخبرته بما حصل في القره قول وايضاً كان موجوداً اثنين من بحرية الفرقة حاملين بندقيات وبطلون بهم على العالم المتجمعين بكثرة ولما وصلت الى الضبطية سعدت لآخرقات فوجدت اثنين من مستخدمي الضبطية وهما حنا صغير وعيروط كانوا يتفرجون من الشباك وكلفوني ان انظر ما هو حاصل في الشارع وبعد ربع ساعة نزلت فشاهدت جرحى في الحوش والمجارح ملوثة بالدم وواقفين يتكلمون مع بعضهم فواحد منهم طلع على السلام وكان يتكلم بنور وغضب باللغة التركية ثم سعدت ثاني مرة لثاني قات وقلت للمعاون النوبجي احمد افندي سلامه الذي كان موجوداً وقتها بان يطرد الجهم الغير فاجابني بانك تكلم مع ملازم المستنظين ابراهيم عطيه وان هذا افرغ جهه لاقناع العساكر في هذه المسألة اي طرد العالم فكانوا يتهددونه العساكر بان يضربوه بالرصاص هو ايضاً . الساعة خمسة تقريباً بعد الظهر ذهبت الى البيت والمجارح كانوا لم يزالوا في الضبطية واما جورج جميل ما نظرته ميتا بالضبطية بل بلغني من الخواجا صغير انه قتل خارج الضبطية وثاني يوم قال لي احمد افندي سلامه انه لما اراد ياخذ اقرار الجرحى فعساكر القره قول اما توهم من كثرة الضرب بالعصي وييد البندقيات وبالجزم وبالسنكات

س حينما دخل الضبطية جورج جميل اما سمعته يطلب الضابط ج لا انما نظرت اورويماً ما عرفته

بالنسبة لحالتي المرتبكة قاصداً الدخول للضبطية بطلب الالتجاء فعساكر المراسلات طردوه الى الخارج وقتل من اولاد العرب س اما نظرت موسيو جميل صاعداً على السلام في الضبطية مع عائلة مشاقه التي النجأت ايضاً الى هناك ج لا انا كنت في اخرقات وما نظرت شيئاً

س من كان الملازم النوبجي في ذلك اليوم ومن هم صف الضباط الذين كانوا موجودين

ج الملازم كان ابراهيم عطيه انما الذين من صف الضباط لا اعرف اسماهم

س هل يوجد دفتر قيد في الضبطية باسماء الملازمين والعساكر النوبجية في كل يوم ج هذا الدفتر موجود في قشلاق المستنظين والكتاب الذي كان بيده العمل هو بالاسكندرية انما لا اعرف اسمه

س من اي مدة انت مستخدم في الضبطية ج من مدة ثماني سنوات

س في مساء السبت اما حصل جمعية في حارة الانفوشه التي بها تقرر قتل ستة اشخاص من رجال الدول العظمى

ج ما سمعت شيئاً من هذا اصلاً س في قره قول المنشية كان موجوداً ذاك اليوم ضابط المستنظين هل تعرف اسمه ج لا

س اما سمعت شيئاً عن الحاج موسى بعد ذلك اليوم وايضاً لم يحصل من الضبطية يوم الواقعة اهتمام لمنع ما كان حاصلأ فيها

اشترك في الواقعة فاخبرت بذلك موسيو
ده رومانو الحكيم الذي فيص ذلك جيداً ومن
بعد التدقيق والتحقيق بلغه ان العصا التي
كانت مع محمد صالح في يوم الواقعة موجودة
باجراخانة الضبطية حيث وجدها واوارها لي
فنظرتها ملوثة بالدم وهي الان موجودة بمخزن
الضبطية وصاحبها مسجون لحين صدور الحكم عليه
س هل نظرت المأمور في الواقعة

ج لا لانه كان منحرف المزاج وفي مساء
السبت اعني ليلة الواقعة عند خروجه من
الضبطية اخبر انه لم يحضر في الغد لانه مختك
ومزمع باخذ مسهل وبالحقيقة ما نزل يوم الاحد
وبلغني ان المحافظ طلبه ثلاث مرات وهو اجاب
ان ليس ممكنة الخروج

وبما ان الشاهد افاد انه لا يعرف شيئاً
خلاف الموضع اعلاه فقد ختم هذا المحضر من
بعد تلاوته عليه
عثمان
واصل

في ٢٠ أكتوبر سنة ٨٢ حضر امام هيئة
القومسيون الشاهد الأتي ذكره لاجل استماع
اقراره في قضية قتل جرج جميل

الشاهد يدعي محمد شكري عمره ٢٥ سنة
وهو الترجمان السابق في الضبطية والان مسجون
في الضبطية لا يعلم السبب

س هل كنت موجوداً في الضبطية في ١١
يونيو سنة ٨٢

ج خرجت من الضبطية الظهر لمشتري
بعض لوازم للبيت ورجعت الساعة اثنين ونصف
بعد الظهر

س افدنا بما تعلمه بما حصل بذلك اليوم

وخصوصاً بما يتعلق بقتل جرج جميل
ج الساعة ٢ ١/٢ بعد الظهر سمعت
انه حاصل معركة عظيمة وان الاوروبيين
يطلقوا بالرفلنرات بشارع الابرهبي فخرجت
لرافق سعادة المحافظ الذي توجه لحل الواقعة
مفتكراً بانه يطلبني فمن كثرة العالم ما امكني
الوصول اليه والتزمت ان افضل امام القراقول
الصغير حيث وجدت العساكر مستعدين
بالسلاح ونظرت اولاد العرب يضربون اثنين
من الاوروبيين فبوقتها ملازم القراقول طرد
اولاد العرب واخذ الاوروبيين بجانبه ونظرت
ايضاً اولاد عرب يكسرون باب دكان اروامر
واثنين من بحرية الفرقاطات اليونانية حاملين
ريفولفرات وبندقيات يطلقون بهم على اولاد
العرب فلما عساكر الفرقة قول نظروا الاروامر
حاملين بندقياتهم طلبوا الرخصة ان يحملوا هم
بندقياتهم ايضاً انما الضابط امتنع عن قبول
طلبهم وادخلهم في الفرقة قول فبوقتها حضر جملة
جرحي اولاد عرب فالضابط يوسف افندي
محمد ادخلهم قرقه قول اللبان حيث كان الحكماء
موجودين وبانثناء ذلك حضر حكيم قونسلاتو
دولة ايران الذي قال لي انه يلزم ارسال
المجاريح الى الاسبتيالية فاجبته باني لو كنت
اقدرا جد عربية اسر جداً حيث اركب بها
واذهب من هنا فبعد ذلك حضرت عربية
ركبت بها ومرزا مهدي حكيم قونسلاتو دولة
ايران الذي تكلمت عنه قبلاً وتوجهنا الى
الضبطية ففي الشارع كان مجتمعا جم غفير من
اولاد العرب الذين كانوا يضربون الاوروبيين
المارين ونظرت ايضاً بحرياً مصرياً حاملاً فاس

في يوم الاثنين الموافق ٢٠ أكتوبر سنة ٨٢
قد حضر امام قوميون التحقيق عثمان افندي
واصل الحكيم لاجل اخذ اقراره في قضية الحاج
موسى وعلي موسى وابراهيم عطيه المتهمين بقتل
جرج جميل ترجمان ثاني قنسلاتو فرنسا ومن
بعد استخلافه اليمن كالجاري افاد

ان اسي عثمان واصل حكيم بالضبطية
وعمرى ٢١ سنة وفي ١١ يونيو نحو الساعة
اثنين ونصف افرنجي من بعد الظهر قد طلبت
الى قره قول اللبانه وعندما وصلت نظرت
شخصاً مضروباً بسلاح في فخذ الايمن ومن
بعد النظر في الجرح اتضح لي انه مضروب بسكينه
لا بسيفه ثم بعد ما سمعت له الجرح حضروا
جملة اهالي معورين بأسلحة نارية وبعد ربع
ساعة اتى الحكيم دورومانو وساعدني في معالجة
الجرحى وبعد برهة حضروا حضرات موسيو
ماكيافي قنصل ايتاليا وموسيو كوكس قنصل
انكلتة الاول كان مضروباً في جبهته والآخر
كان فيه جملة جروحات في يده وفي رأسه
وعالجته معالجة وقتية وبعد ذلك صارت الجرحى
تخضر بكثرة فكنا نستعمل لهم المعالجات الابتدائية
ونرسلهم الى المستشفى وعند الساعة ثمانية مساء
موسيو ده رومانو توجه الى منزله برفقة وكيل
الضبطية وتوجهت انا ايضاً الى منزلي وفي
الغد كان عندي شخص مستخدم بديكان دهاخي
واخبرني بان جرجي جميل صاحبه ما توجه لمنزله
من مساء امس الى اليوم واهله بمشغولية بال
لا توصف فلوقت توجهت الى المستشفى ورايت
مايتاً وكانت جثته قد تغيرت من شدة الضرب
فرجعت بعد ذلك الى الضبطية حيث بقيت

للساعة ٢ من بعد الظهر ثم توجهت للاجراخانة
وعند الساعة ٥ قابلت علي افندي موسى ملازم
المراسلة الذي سألني لاي سبب حاصل لي تذكر
فاخبرته اني فقدت احد اصدقائي جرجي جميل
فقال لي انه نظره اتيا بسرعة الى الضبطية وكانوا
تابعينه جملة اهالي فلما وصل للضبطية كان
بجالة هيجان وطالب المأمور فعلي افندي موسى
ادخله في الحوش وروقة ثم حصلت مشاحنة
بين جرجي جميل والحاج موسى ضابط المراسلة
فالحاج موسى صار يضربه حتى طرحه على الارض
وقد فهمت من احمد افندي سلامه المعاون
بالضبطية ان اللواتجمة الذين كانوا بقره قول
الضبطية في ذلك اليوم اشتركوا في المقتلة

س هل تعرف عدد الاشخاص الذين
قتلوا في الضبطية

ج لا انما احمد افندي سلامه اخبرني
انه راي ستين مايتاً تقريباً مطروحين على شاطئ
البحر فتوجهت الى منزل السيد قنديل للاستفهام
عما يلزم اجرائه بخصوص هذه الجثث فالامور
امره بان يرهمهم في الجرا ما هو فصعب عليه
هذا الامر وتوجه عند سعادة المحافظ وعرض
عليه المسألة فالمحافظ امره بنقلهم الى المستشفى
وقد كان ونقلوا اليه

س من هم الاشخاص الذين كانوا في
ذلك اليوم نوبتية بالضبطية

ج احمد افندي سلامه معاون علي افندي
موسى ملازم المراسلة وابراهيم افندي عطيه
ملازم المستنظفين وقد فهمت من محمد افندي
فايق ابن شيري افندي ومن محمد افندي فتح
الباب كاتب سر الادارة ان محمد صالح التمرجي

جارحة احدها في المراق الايمن والاثنان الاخران مصابتان في القسم البطني واما هذه الجروحات فيبلغ قطرها نحو الاربعة سنتيمتر ولم تكن مسببة عن خنجر او اية آلة اخرى مثلية الزوايا بل عن آلة غازة جارحة كالسكين والسنبه او ما شاكل ذلك من الاسلحة واخيراً ٢١ جثة مصابة بجروحات جسيمة ممتدة متعددة في الرأس مع تهشم في الوجه ومعظمها مكسرة عظام جماجمها وواجهها اما هذه الرضات والتكسيرات فهي مسببة عن آلة راضه كعصا تخين او نبوت صار الضرب بها بشدة وغير ذلك فقد تبين من اقرار الدكتور زانكارول حكيم اسبتيالية اليونان انه قد جلب لتلك الاسبتيالية ثلاث جثث اثنتان منها عرفت بانها جثث لاتسوتا من رعايا دولة ايطاليا من مدينة واسكولي في المرش يبلغ من العمر ثمانية عشر سنة مات عقب جملة جروحات مسببة عن آلة راضة والبرت شارتر من رعايا دولة المانيا مات عقب جرح نافذ مسبب عن آلة نارية والجملة الثالثة ليس عليها سمة الوطنيين فما عرفت وموتها لا بد انه ينسب لجروحات مسببة عن جسم راض وقد تبين من اقرار كل من الدكتور اردوان حكيم الاسبتيالية الفرنسية والدكتور دو كاسترو حكيم قنصلانو ايطاليا انه قد جلب للاسبتيالية الفرنسية ثلاث جثث منها جثة عرفت انها جثة المدعو جيملي يبلغ من العمر ثلاثين سنة وهي مصابة بجملة جروحات في الرأس مسببة عن جسم راض والجمتان الباقيتان ما عرفت انما يظن بانها جثتان من الما لطبة وهما مصابتان بشجات في الرأس ثم تبين من اقرار الدكتور ماكي حكيم

الاسبتيالية البروسيانة (الدياكونس) انه جلب لتلك الاسبتيالية جثة واحدة فقط عرفت انها جثت احد ضابطان الاسطول الانكليزي وهي مصابة بجملة جروحات في الرأس مسببة عن آلة راضة وجملة رضات في باقي الجسم وجرح نافذ مسبب عن آلة غازة جارحة كان باعثاً لموتها بنزيف دموي باطني وعلى ذلك فصار مجموع الموتى في الاسبتيالات تسعاً واربعين وقد يوجد في سائر اسبتيالات البلد ١٧ مجروحاً منهم ٢٦ اوروبايين و٢ اترك و٢٢ من الوطنيين

تحريراً في الاسكندرية سنة ٨٢

امضات

الدكتور كولب حكيم قنصلانو المانيا

الدكتور ماكي مندوب قنصلانو الانكليز

الدكتور كوكونديانوسكي مندوب قنصلانو

دولة النمسا والمجر

الدكتور اردوان مندوب قنصلانو فرنسا

الدكتور ماسا حكيم الاسبتيالية الفرنسية

الدكتور بولانسي حكيم قنصلانو ايطاليا

الدكتور كنيس ماكوب مندوب قنصلانو اسبانيا

الدكتور زانكارول مندوب قنصلانو اليونان

الياس ملحمة مندوب الضبطية

اسكندر حجار مندوب قنصلانو فرنسا

هذه النسخة طبق الاصل المحفوظة في

قنصلانو فرنسا

تحريراً في ١٢ يونيو سنة ٨٢

ترجمان اول قنصلانو دولة

فرنسا بالاسكندرية

الامضا جيلواه

ذاهب الى الضبطية تحفت وجود دم في
السكة وعلى حيطان الضبطية فوكيل الضابط
ومفتش البوليس علي افندي ذو الفقار كانوا
مهتمين بغسل الدم وما عاينت دماً في داخل
الضبطية

س هل تعرف شخصاً يدعى جرج جميل
وهل لك معلومة بقضية قتله

ج اعرفه وفي ١٢ يونيو علمت انه قتل
حيث عثمان واصل افندي حكيم الضبطية قال
لي بانه فهم من مسامة حصلت بينه وبين علي
افندي موسى ملازم المراسلات بان جرج جميل
قد قتل من الحاج موسى وها هي الفاظ علي
افندي موسى التي قالها بحضور عثمان واصل
افندي المذكور: ر قد قتل اذا صديقك الترجمان
المسكين الذي كان يحجج مراراً يزورك فاجابه
عثمان افندي لي علم بذلك فقال له علي افندي
موسى اغا هو الخطيئ بجنى نفسه حيث هو طالع
على السلام قد شتم الحاج موسى اونياشي المستخفيين
وبوقتها ضربه هذا

فالشاهد معلنا الاكتفاء بما قرره قد ترخص
له بالانصراف

ترجمة تقرير

نحن الواضعين امضاًنا فيه ادناه بحسب ما
ندبنا اليه من طرف القنصلات التابع لها كل
منا قد توجهنا يوم تاريخه ١٢ يونيو سنة ١٢
الساعة احد عشر ونصف افرنجية صباحاً الى
الاسيبتالية الميرية المصرية من اجل فحص جثث
الاموات التي نقلت اليها عقب الهياج الذي
حصل امس تاريخه بعد الظهر في الاسكندرية
ومن اجل التوضيح عن نوع الجروح المصابين

بها ومعرفة المصابين ان امكن وقد باشرنا
الفحص الظاهري على اثنين واربعين جثة الموجودة
في الاسيبتالية المذكورة ومنه يتبين ان معظم
الجثث المذكورة متروعة عنها ثيابها بالكامل
وبعضها مبلول بماء البحر وعليها من رمل وورق
عشب بحري ايضاً وثمانية وثلاثين منها غير
معروفة وعلى ذلك صار لا بد من اعتبارهم
جثث نصارى وفضلاً عن ذلك فان اغلبها
عليها سمة الهيئة الافرنكية ناطقة ثم والاربع جثث
الاخري عليها اثار التطهير ومنها ثلاث جثث
اولاد عرب اولاهما مصاب بجرح واحد تحت
الرقوة اليمنى نافذ مسبب عن سلاح ناري والثانية
مصابة بمجمل جروح نافذة مسببة من آلة
غازة جارحة في القسم الصدري والثالثة مصابة
بجرح نافذ في قسم القلب مسبب عن آلة غازة
جارحة ثم رابعها وعليها اثار التطهير عرفت انها
جثة ابن الخوجا قطاوي من رعايا دولة النمسا
والجروهي مصابة بمجمل رضات في الرأس ومن
الثانية والثلاثين جثة الغير مطهرة واحدة فقط
عرفت انها جثة جورج جميل احد مستحدي
قلم ترجمة قنسلاتو فرنسا بالاسكندرية وهي
مصابة بمجمل رضات وتكسير في الجمجمة والسبع
وثلاثون جثة الباقية ما عرفت ومعظمها في
حالة لا يمكن معها معرفة شخصهم بالنسبة لما وقع
برؤوسها واورجها من الجروح وثلاثة منها
فضلاً عن اصابتها برضات في الراس هي مصابة
بجروح عميقة وعريضة مسببة عن آلة جارحة
في القسم المقدم والاقسام الجانبية من العنق
واحداهما فضلاً عن هذه الجروح فهي مصابة
بجروح في القسم البطني مسببة عن آلة غازة

قائلاً اني شربت شربة في هذا الصباح لكوني
عيان فرجعت انا الى قره قولي وما علمت ماذا
حصل في الضبطية بعد الظهر وفي ١١ يونيو
كنت في البيت لغاية الساعة ٢ بعد الظهر
ومستعد ان اذهب الى مركز قسي فلما سمعت
ازدحام سير العربيات ونظرت ستات افرنج
مارين وشعورهم منكوشة وعلامة الخوف والعرب
ظاهرة على وجوههم فخرجت وقتها وكنت استفهم
من المارين بنهايا الى القره قول الصغير نحي
سكة السبع بنات حيث كان موجوداً جم غفير
واخذت اثنتين من جاويشية البوليس لطرد
العالم من هناك كون ملازم المستنظين الذي
كان موجوداً في محل الواقعة وهو يوسف افندي
محمد امتنع عن اعطائي عساكر فضلاً عن
ان هولاء انفسهم كانت ظاهرة عليهم علامة
التهديد ويقولون لماذا الحكومة تعطينا اسلحة
اليس لاستعماله ثم لما انعرفت بين الناس وهددني
شخص منهم رجعت نحو القره قول ونظرت
بوقتها مالطيا في مخزنه واولاد العرب هاجمين
عليه ويضربونه فاعلمت بالحادثة يوسف افندي
محمد الذي جاوبني بأنه لا يقدر على مقاومة
هكذا جم غفير وبعده وانا خارج نظرت في
المخزن جثة فافتكرت انها يلزم ان تكون جثة
الشخص الذي نظرت مضروباً وبأثناء ذلك
حضر يوزباشي المستنظين علي افندي صالح
الذي استنسبت ان ادعوه لطرد الجم الغفير
المستعدين انهب المخزن فجمع بعض عساكر
واوصاهم ان يتبعوني وخرجنا كلنا سوية لتشتيت
العالم بعشرة انفار عساكر لاغير التي كانت
كافية للجم الغفير المجهوع هناك وقبل هذه البرهة

كنت نظرت فنصل ايتاليا وانكلتة مارين انما
ما كنت في الحبل الذي انضربوا به وشاهدت
موسيو جولوه مترجم اول قنسلاتو فرنسا مع
موسيو مرسيه محضرين ومخاطبة بهم جملة من
الاهالي يهددونهم وما نظرتهم مضروبين انما
جملة اشخاص مسكوكهم من اكتافهم والخواجات
المذكورين التجأوا الى القره قول حيث استمروا
مدة عشرين دقيقة فذهبت الى المنشية ماراً
بطريق ممش الشمس التبت ووجدت بقونسلاتو
فرانسا وكيل المحافظة حسين بك فهمي الذي
قال لي انه يوجد عدم انتظام في الضبطية
وامرني ان اذهب هناك فتوجهت وكان الوقت
بعد غروب الشمس وحيث لم انظر احداً امام
الضبطية عدت راجعاً على الشال الى قسي
وهناك علمت ان شخصاً يونانياً له مخزن يقال
بين طريق الميدان والجهمرك قد جرجروا الى
الضبطية وعرفت بعد بان جثته كانت موجودة
ضمن الجثث التي حوشوهم من امام الضبطية وان
ثلاثة اشخاص احدثهم من جزيرة كريد مسلم قد
جرح وارسل الى القره قول ومن بعد المعاونا
بعثه الى الضبطية والجاويش الذي كان مرافقهم
ولست مفتكراً باسمه الان قال لي ان هولاء
الاشخاص قد قتلوا خلف الضبطية وفي يومها
رجعت الى الضبطية الساعة عشرة مساء وعرفت
ان جملة جثث كانت مكومة قرب الحمام الكائن
امام الضبطية وعلى شاطئ البحر فذهبت هناك
ونظرت بواسطة فانوس صغير عدداً من
الجثث وما قدرت ان اعرف ولا شخصاً حيث
النور جزئي جداً وكانوا مجردين كلهم تقريباً
من هدومهم والبعض عرايا ثاني يوم صباحاً وانا

عليها وبالهجوم على البلد وكانوا مستعدين اذا لم يرجع عرايى الى منصبه ان لا يتكلموا بامنية البلد ولا يكونوا مسئولين بذلك فوقها كان يخشى حقيقة من هجوم العساكر على المدينة وحصول اشياء غير اعتيادية ووقوعها بافعال هيئاتهم الجهادي الغير الاعتيادي في ذلك النهار القنصل توجهوا الى المحافظ الساعة ٩ فخرجي مساء وطلبوا ضمانات لاستتباب الراحة والامنية في البلد وارادوا ان يتكلموا في ذلك مع الاميرالايات فلماذا وكيل المحافظة كلف هولاء بالحضور بواسطة وكيل الضبطية حسن بك صادق الذين رفضوا الطلب قائلين انهم لا يخرجون من قشلاقاتهم الا بقيادة اياتهم بهيئة حرية والاميرالايات هم سليمان بك داود ومصطفى بك عبد الرحيم وسعد بك ابو جبل وعلي بك داود والاثنين الاخيرين احدها حكمدار البوليس والاخر حكمدار المستنظفين في تلك الليلة حضر تلغراف من المحروسة يحرض الاميرالايات بالهدوء ويوعدهم بالحصول على مرغوبهم وبعد ساعتين حضر تلغراف اخر بشرهم برجوع عرايى الى الوزارة فحصل بوقتها فيما بين الجهادية وسعد بك ابو جبل الذي كان وقتها موجوداً بالقره قول وهو يبشر العسكرية بهذه الاخبارية قال لهم بانهم قد وجدوا اباهم من وقتها كان يتزايد الهيجان الى ١١ يونيو وعرفت ايضاً بأنه في ١٠ يونيو حصلت جمعيات خصوصية بالانفوشي بجارة الصيادين والقواريه جمعية خطب بها بفصاحة وبلاغة عبدالله نديم على الشعب

س ما هي التأثيرات التي حصلت من جمعية الشبان في الاسكندرية

ج ان هذه الجمعية كانت واسطة ما بين الاهالي والجهادية واعرف بعض اشخاص الذين كانوا من جملتهم وهم اولاد جمعي وبدر الدين غرياني ويقال بان محمود خيرت افندي كان منها ايضاً وفي ١٠ يونيو سعادة المحافظ عمر باشا لطفي جمع كل مفتشين ثواني الضبطية وحكمداري البوليس والمستنظفين وامور الضبطية وانا كنت موجوداً ايضاً فقال لنا نظراً للهيجان القوي الحاصل في البلد يقتضي اذا الحال زيادة التخط عن العادة لتثبت الراحة وازداد بان الاوروباوين يتشككون من الاهالي على كون هولاء يهددهم ويشتمون واورد استدلالاً على ذلك ان بعض الباعين الذين كانوا يحولون ويدخلون البيوت وينظرون الامتعة الموجودة بها قابلين بوقت قريب كل هذه الاشياء ستكون لنا وخاطب مأمور الضبطية قايلاً انا المحافظ وانت مأمور الضبطية فبناء على هذا انت مسؤول اكثر مني بضبط البلد فالمامور لم يجب قط انما قومندان جاوشية البوليس سعد ابو جبل اجاب بان الاعمال الحاصلة هي اعتيادية وان الاوروباوين بانفسهم هم الذين سببوا الهيجان الاهالي فرد على ذلك سعادة المحافظ قايلاً انه لوجود الثورات في الافكار فعلى اي حال الحكومة المحلية مجبورة ومن خصائصها عمل كل جهدها لعدم مباشرة الاهالي ارتكاب شيء ضد الاوروباوين المتبقية من جفهم القنصل جداً بنوع خصوصي على عدم ظهور ادنى سبب من رعاياهم للاهالي اولاد الوطن فبعد خرجنا من الضبطية والمامور بعد ذهاب المحافظ خرج ايضاً من اوضته

المخابر مع باقي الفناصل بانتخاب وتعيين المندوبين
اللازمين من طرفهم ثم بعد ذلك علم لي من
نوته غير رسمية وصلتني من جناب القنصل
الموالم اليوم من مخابرات شفاهية مع باقي الفناصل
حصول الامتناع من تعيين مندوبين من طرف
قناصل الدول المتخابة في هذا القومسيون
وان الحكومة الخديوية تشكل قومسيون التحقيق
من مأمور بها فقط وما يلزم للقومسيون استجوابه
من رعايا الدول يساعدون في ارساله اليه حسب
طلبه وبالمداولة في ذلك بالجلس نقرر عن
موافقة تعيين هذا القومسيون من مأموري
الحكومة الخديوية فقط ورئاسته تكون لسعادتك
اما الاعضاء فيكتفي بجعلهم سنة لاغير وهم
حضرات مصطفى صبحي بك مأمور ضبطية
اسكندرية وحضر ابراهيم بك الافي رئيس
مجلس ابتدائي اسكندرية ويوسف بك تريبو
مأمور الدائرة البلدية بسكندرية وحسين بك
واصف من مأموري الحفانية وابراهيم بك فواد
رئيس مجلس الجيزة والقليوبية وحسن محمود
بك رئيس مجلس الصحة البحرية والكورتينات
وان يباشروا اجراء التحقيقات والتفحصات
اللازمة للوقوف على حقيقة هذه الحادثة واسبابها
والمسؤولين فيها بحيث ان كتوفات الاطباء
السابق اجراؤها على المجرحين والمقتولين في
مدة القومسيون الاول هي التي يتخذها هذا
القومسيون اساسا لاعماله ويباشروا الان في
اجراء تحقيقات جديدة بدون التفات لما سبق
اجراؤه من التحقيق في مدة القومسيون الاول
الا فيما يلزم للاستدلال والاسترشاد كما ان
عند الاقتضاء لمجلس واحضار في اجراء تحقيقات

جديدة بدون التفات لما سبق اجراؤه من
التحقيق في مدة القومسيون الاول الا فيما
يلزم للاستدلال والاسترشاد كما ان عند الاقتضاء
لمجلس واحضار احد من رعايا الدول المتخابة
لاستجواب او استنطاقه بالقومسيون فيطلب
بواسطة القنسلاتو المتلجي اليها وعلى هذا الوجه
تصير المبادرة والاسراع من هيئة القومسيون
في اتمام تلك التحقيقات بوقت مستقرب وتقديم
نتائجها المستوفية للنظر فيها واجراء ما يقتضي
وبناء على ذلك قد حررنا في تاريخه لكل
من حضرات الاعضاء الموالم اليهم بتوجههم لطرف
سعادتك لمباشرة هذه المامورية ولزم تحريره
للمعلومية والسرعة في عقد القومسيون ومباشرة
التحقيقات اللازمة على وجه ما نقرر بالمجلس
افندم في ٢٠ شعبان سنة ٩٩ وبغ ٦ يوليو
سنة ٨٢ رئيس مجلس النظر
اسماعيل راغب

(جلسة ١٦ أكتوبر سنة ٨٢)

قد حضر الشاهد تقديم اقراره بقضية الحاج
موسى وعلي موسى وهو يدعي عبدالله صغير
عمر ٢٨ سنة رغبة الحكومة المحلية وهو مفتش
الضبطية وبعد تخليفه اليه ليقول الحقيقة
اجاب مقررًا بناء على سوال الرئيس بما ياتي
انه قبل هذه الحوادث كنت مأمورًا لقسم
ما وبعيدًا عن مركز الضبطية ومع ذلك كنت
عارفًا انه يوجد هيجان بالافكار وتشكيكات كثيرة
كانت تنقدم الى المحافظة خصوصًا في ٢٧ ماين
تعاظمت الفلافل وظهرت للوجود فاكيدًا بهذا
التاريخ وقت استعفاء الوزارة حصل هيجان
من المجهادية اذ تهددوا العارة باطلاق المدافع

تلياناً اوصاه على خيول

ج نعم اخبرني بذلك واحضر الخيول المذكورة وادخلها في الميري بناء على هذا الجواب استصوب طلب رسول فيضي لمواجهته بعيد بك فحضر وسئل فاجاب كما يأتي

س قيل من عيد بك انك توجهت للسلة مع اربعة بلوكات خفر في ثاني يوم الضرب على طوايي الاسكندرية فما هي اسماء الضباط الذين كانوا معك

ج اني لم اتوجه للسلة في ذلك اليوم بل بقيت في باب شرقي (اعيد بعد ذلك رسول فيضي الى السجن ثم عيد بك)

اعضا اعضا اعضا

محمد مختار محمد حمدي سعد الدين يوسف شهدي علي غالب

رئيس قوميون

التحقيق بمصر

صورة تحرير من رئيس مجلس النظار راغب باشا الى محافظ الاسكندرية

اسكندرية محافظي سعادتلوا فندم حضرتلري انه بناء عليها تعلقت به الارادة السنية الصادرة لنا بتاريخ ٥ شعبان سنة ٩٩ نم ٢٢ المشير فحولها السامي بزيادة التأسف على ما وقع بالاسكندرية من الحركة الفظيعة التي حصلت في يوم الاحد في ٢٥ رجب سنة ٩٩ وترتب عليها ما ترتب من اعدام وجرح جملة اشخاص من الاجانب والوطنين ونهب امتعة جملة دكاكين ونحو ذلك مما ترتب عليه سلب الامنية للاجانب المتوطنين بالاقطار المصرية ومرغوب الجناب العالي النظر والتدقيق في هذا الامر المهم والوقوف على السبب الباعث لهن الحادثة والاسباب التي اوجبت اتساعها واستمرارها زمناً بدون تدارك امرها في وقتها والمسؤول فيها وفي وقوعها والمهمل في عدم تلافي امرها وظهور الفاعلين والمسؤولين والمشبهين فيها والعرض عنه للاعتاب السنية لترقيب الجزاء المقتضى على من يستحق بحسب درجات الجنايات والجنح التي توضع التحقيق لآخر ما اشير عنه بالارادة المشار اليها قد سبق التام مجلس النظار للتذكرك في اجراء ما هو لازم نحو ما اشارت عنه المحضر الخديوية ونقرر استتاب تشكيل قوميون مختلط من مأمورين من الحكومة ومندوبين من طرف حضرات القناصل تحت رئاسة عبد الرحمن رشدي بك ناظر المالية لتحقيق هذه المسألة وتحرر بجناب مسبق ده مرتينو قنصل جنرال دولة ايتاليا الفخيمة بصفة كونه اقدم القناصل امثاله لاجل معرفته تجربي

الاي وأورطة من المستنظين

س لما توجهتم لكفر الدوار ألم يحضر
البلوكان اللذان كانا قد تعينا لمنع النهب

ج حضر جميع الالاي

س ألم تسع من البيوزباشية ماذا رأوه

ج لم اسمع

س ألم يخبروك بشيء مما أجروه

ج لا

س ألم يسألك احمد عرابي عما فعله

البلوكان المذكوران

ج لم يسألني

س من امر العساكر وغيرهم بنهب البلد

ج لم اعلم

س ألم تعلم انه صدر امر بنهب وحرق البلد

ج سمعت فقط ان سليمان سامي خرج

لنهب وحرق البلد

س يظهر من ذلك ان سليمان سامي كان

حاكماً على الجميع مع انه قائم مقام حيث انه اجري

نلك الافعال بدون ان يئنه احد

ج يسال احمد عرابي عن ذلك

س ألم تعلم ان سليمان سامي كان حائزاً

ثقة احمد عرابي وثاباً عنه وكان هو الذي

بكلفه اي احمد عرابي دائماً باجراء كل شيء

ج نعم

س هل كان يوجد احد من الميرالايات

الاخرين عزيزاً ومقبولاً عند احمد عرابي زيادة

عن سليمان سامي

ج الذي رأيت هو ان سليمان سامي كان

مقبولاً جداً عند احمد عرابي

س بعد خروجكم من اسكندرية بعد

الحرق والنهب هل تغيرت حالة احمد عرابي

مع سليمان سامي

ج لم تتغير

س ألم يحاكمه على ما اجراه

ج لم يحاكمه

س ألم يعزله من الالاي او بحسب سبب

ما توقع منه

ج لم يحصل شيء من ذلك

(ثم اعيد للسجن في ٥ المحجة سنة ٩٩)

بناء على ما تقرر بجلسة يوم الخميس ٢

صفر سنة ٢٠٠ طلب عيد بك من السجن فحضر

وسئل فاجاب كما يأتي

س اين كان الايك في يوم ١٢ لوليو

سنة ٨٢ الذي احرقته فيه اسكندرية

ج كان في باب شرقي

س هل بقي بباب شرقي بتمامه في ذلك

اليوم

ج نعم

س ألم ترسل منه اورطة او بلوكات

لبعض النقط في البلد

ج أرسل منه اربع بلوكات خفر الى

جهة المسلة مع رسول فيضي الصاغقول اغاسي

س في اي وقت صار ارسال الاربعة

بلوكات المذكورة

ج في الضحى

س ما هي اسماء ضباط الاربعة بلوكات

المذكورة

ج لم اعرفهم بل يعرفهم رسول فيضي

المذكور

س ألم يخبرك رسول فيضي ان رجلاً

لمنع النهب ألم ير عليكم اناس بمنهوبات
ج مر علينا مهاجرون كثيرون من منذ
الصباح ولكن لم اتمكن من تمييز ما كان معهم
ان كان عفش تعلفهم او منهوبات وفي ذلك
الوقت كنت واقفاً بالقرب من طابية النحاس
ولم اتمكن من رؤية من كان خارجاً
س ألم تر احداً معه منهوبات في ذلك
الوقت

ج جميع الناس كانوا خارجين بعفشهم
س ألم يمنع احمد عراي احداً من الخروج
ج لم ار انه منع احداً ولم اسمع انما عند
خروجنا مع احمد عراي بالالاي رأينا اشياء
مشتعلة بالنار ولما استنفهم عن ذلك قيل له ان
هذه منهوبات حجزت وصار حرقها (وبعد ذلك
قال ان احمد عراي ما كان معه بل هو
الذي رأى الاشياء المشتعلة وهو الذي استنفهم
عنها وقيل له ان هذه منهوبات حجزها احمد
عراي وامر بحرقها)

س من هم البوزباشية الذين توجهوا
للبلد لمنع الناس كما قيل منك

ج لم اعرفهم بل يعرفهم البكباشية
س ألم تجتمع في الصباح في اوضة سليمان
سامي مع احمد عراي ومحمود سامي وسليمان
سامي وخلافهم وتناولت الطعام معهم
ج لم اجتمع معهم في الصباح ولا بعدها
ولم اكل معهم

س اين كانت اورط الايك في يوم
الاربعاء من الصباح للغروب

ج كانت في الفشلاق في باب شرقي
س هل بقيت الثلاث اورط في باب

شرقي من الصباح للغروب
ج ارسل من ٢ جي اورطه في الصباح
بلوكان في البلد بالقرب من قراقول المنشية
س لاي موضع كان ارسال البلوكين
المذكورين

ج لجهة المينا الشرقية للغفر
س هل بقي باقي الالاي في باب شرقي
ج نعم بقي في باب شرقي لغاية الساعة
عشرة وربع حيث نبه احمد عراي بارسال
البلوكين الذين قلت عنهم انفاً
س في اي وقت عاد البلوكان للذان
كانا خفراً بالمينا الشرقية
ج لم اعلم بل الذي يعلم ذلك هو
بكباشي الاورطه

س من هم بوزباشية البلوكين المذكورين
ج يعرفها البكباشي
س من هو البكباشي
ج رزق افندي
س في اي ساعة خرج الالاي من باب
شرقي

ج خرجت انا والالاي في الساعة ١١
تقريباً

س هل عند خروجك كان معك
البلوكان للذان امرك احمد عراي بارسالها للبلد
في الساعة ١٠ ١/٢

ج لم اكن متحققاً ذلك
س كنت ابن اخيراً
ج كنت في التل الكبير
س هل بقيت مع الايك الاصلي
ج اخذت اورطه منه واورطه من ٢ جي

س ما الذي بلغك بعدها عن الحريق
والنهب

ج المشاع للجميع ان سليمان سامي هو
الذي أجرى النهب والحرق

س هل ناظر الجهادية لم يأمرك بالتوجه
باورطة من الايك لاطفاء النار ومنع النهب
وانت طلبت منه أمراً بالتريخ في اطلاق
الرصاص على من لا يمثل للمنع

ج لم يأمرني ولم اقل شيئاً من ذلك
س الم تعلم ماذا جرى في المنهوبات التي
اخذتها العساكر

ج لا اعلم
س اما سمعت او نظرت احمد عراي

يسأل سليمان سامي عن اسباب حرق البلد
ج ماسمعت ولا نظرت انه كله ولا كاتبه
في ذلك انما ثاني ليلة ونحن في حجر التوائية
سمعت من عراي يحكي اطلبه انه امر سليمان
سامي بأخذ عساكره واطفاء النار

س من التحقيق علم ان سليمان سامي في
يوم الاربعاء وقت الضحى ضرب البوري وجمع
الايه وتوجه الى المنشية وحيث انك موجود
معه في قشلاق واحد وبالضرورة سمعت ذلك
فقل لنا ما تعلمه

ج ما سمعت ولا شفت ذلك
(اعيد الى السجن في غاية ذا سنة ٩٩)

(بناء على ما تقرر بمجلسه يوم ٥ المحجة سنة
٩٩ جرى احضار المذكور من السجن وسئل
فاجاب بما هو آت)

س قيل من علي داودانه في الساعة ١٠
من يوم الاربعاء توجه لباب شرقي واخبر احمد

عراي ان سليمان سامي آخذ في نهب البلد
وعازم على حرقها وطلب منه ارسال اورطة
عساكر لمنع ذلك فأمر احمد عراي بارسال
اربع بلوكات لمنع النهب فهل هذا حقيقي

ج في الساعة ١٠ حضر لي احمد عراي
وعمر رحى وعلي داود بالقرب من طاية الناس
حيث كنت مع البكباشية وبنه علي بارسال
اثنين يوزباشية ببلوكاتهم في البلد كي يمنعوا
الناس

س ماذا فهمت من ذلك
ج فهمت ان الغرض منع الناس من
النهب

س ماذا اجريت
ج نهبت على ا جي بكباشي احمد عبد

الرحمن بارسال واحد يوزباشي ببلوكه وعلي
٢ جي بكباشي رزق حجازي بارسال يوزباشي
آخر ببلوكه ايضاً

س ما هي التعليمات التي أعطيتها
ج حيث ان البكباشية كانوا حاضرين
وسمعو كلام احمد عراي فقلت لهم قد سمعتم
كلام احمد عراي فليرسل كل واحد منكم واحد
يوزباشي ببلوكه

س لما سئلت قبل الان عما اذا كان
احمد عراي امرك ام لا بالتوجه باورطة لاطفاء
النار ومنع النهب قلت انه لم يأمرك والان لما
سئلت عما اذا كان امرك بارسال اربعة بلوكات
ام لا اجبت انه امرك بارسال بلوكين لمنع
النهب فكيف ذلك

ج عند سؤالي اولاً ما كنت متذكراً
س مذ امرك احمد عراي بارسال بلوكين

الى هناك

س ألم تعلم ابن بات محمود سامي
ج لا اعلم حيث اني بمجرد مجيئه للضبطينة
في الساعة اثنين تقريباً انا توجهت الى راس التين
س ثاني يوم الضرب الذي هو يوم
الاربعاء خرجت العساكر من اسكندرية فمن
الذي امرهم بالطلوع

ج اني كنت موجوداً بباب شرقي وفي
الساعة ١١ طلعتني احمد عراي وراغب باشا
حالة كونهما كانا واقفين خارج الباب الثاني
فتوجهت اليهما فامرني احمد عراي بحضور راغب
باشا بان اخذ الالاي واطلع عند حجر النواتية
وعلى حسب امره توجهت بالالاي

س حصل باسكندرية نهب وحريق أفلم
يبلغك من اجري ذلك وبامر من صار اجرائه
ج يوم الاربعاء الساعة ١٠ تقريباً وجد
في باب شرقي مأمور الضبطينة مصطفى صبي
ووكيله حسن صادق واسماعيل صبري ونسيم
بك وكان حضورهم اثنين اثنين

س من حضراولاً
ج اللذان حضراولاً هما مأمور الضبطينة
ووكيله ولما حضر المذكوران وبجثا عن عراي
ما وجداه فتوجهنا وبعدها ببرهة حضر اسماعيل
صبري ونسيم بك واخبرنا ان سليمان سامي قاعد
في وسط المنشية ويقول انه سيحرق البلد وكان
موجوداً في الاوضة محمود سامي وعمر رحي
واخبراهما بذلك فركب محمود سامي وعمر رحي
وتوجهنا لجهة المنشية

س لما حضر اولاً مأمور الضبطينة ووكيله
ألم يكن محمود سامي وعمر رحي بالاوضة ولا

تكلما معها

ج كان محمود سامي وعمر رحي بالاوضة
ومأمور الضبطينة ووكيله دخلا عندما وتكلمنا
معهما لكن انا ما سمعت لكوني كنت بعيداً اما
عند حضور اسماعيل صبري ونسيم بك كنت
اقتربت من باب الاوضة وسمعتهم يخبران محمود
سامي وعمر رحي بان سليمان سامي قاعد في
المنشية ويقول رايح احرق البلد

س ماذا اجري محمود سامي وعمر رحي
ج ركب الاثنان وتوجهنا للبلد
س ألم تسمعهما يتكلمان بشيء عندما بلغهما
ذلك

ج لم اسمع منهما شيئاً بل ركبنا عربة وتوجهنا
س عند حضور عراي الساعة ١١ ألم يبلغك
ما كان مصيماً عليه سليمان سامي وهل انت
لم تخبره

ج لم اعلم ان كان بلغه ام لا وانا عندما
طلعتني الساعة ١١ اشتغلت بتخضير الالاي وما
اخبرته

س بعد ذلك لما توجهتم الى حجر النواتية
ألم يبلغك عن حرق اسكندرية

ج في اثناء توجهنا الى حجر النواتية نظرنا
الحريق باعيننا

س ألم يبلغك وقتها من الذي كان يحرقها
ج في تلك الليلة لم يبلغني وانما نظرت
الحريق بعيني

س اما سمعت من الذي اجري تلك
الحريقة

ج انا سمعت قبل نظر الحريقة ان سليمان
سامي هو الذي صم على ذلك

محضر استجواب عيد بك محمد

بناءً على ما نقرر يجلس يوم الجمعة غاية
ذي سنة ٩٩ طلب عيد بك من السجن ووجه
اليه سعادة الرئيس الاسئلة المحررة ادناه فاجاب
عنها بما يأتي

س يوم ضرب طوالي اسكندرية من مراكب
الانجليز كنت موجوداً باي جهة

ج كنت موجوداً بباب شرقي

س كنت مير الاي اي الاي

ج كنت مير الاي ٤ جي الاي

س كان الالاي مقيماً باي جهة

ج بباب شرقي

س مركز اقامتك كان بالاوضة المعدة
للميرالاي ام كيف

ج الاوضة المعدة للميرالاي كان بها
سليمان سامي وانا كنت ساكناً باوضة خلافاً
بالدور الاعلى

س ليلة الاربعاء التي بعد خلاص الضرب
كنت باي جهة ومن كان معك

ج كنت في اوضتي بمفردي

س احمد عراي كان باي جهة تلك الليلة

ج في اوضة سليمان سامي

س هل تعرف الذين كانوا بايتين في

اوضة سليمان سامي تلك الليلة خلافاً هو وعراي

ج طلبه وسليمان سامي وعراي وعمر رحي

هم الذين نظرتهم في تلك الليلة

س ألم تنظر محمود سامي في تلك الليلة

ج نظرتُه على باب الضبطية مع طلبه

ومأمور الضبطية حيث حضر وقتها من الواور

كسر الدكاكين ونهبها وبلغني من قنصل الدنيار ك
انه نزل الى البلد ليلاً ورأى بعض اناس
لايسين عثم ظهر لهُ انهم من مسجونى الليمان
وكانوا يلغون اشياء محترقة ورأيت انا ايضاً لهب
الحريقه مذ كنت في منزل قاسم في الساعة ٢
تقريباً والمشاع بين الناس ان الذي اجرى
النهب والحرق هم العساكر والمذنبون الذين
كانوا في الليمان

س هل تعلم سبب خروج الاهالي
من البلد

ج نادى بعض العساكر والاهالي في
الطرق قائلين يا اهالي اخرجوا من البلد لانه
مزعم حرقها بعد ساعتين واصل هذه الاشاعة
كان من طلبه فانه هو الذي حضر للمكالمة مع
مندوب الاميرال ولما تقابل مع المندوب المذكور
ولم تنجح مأموريته عاد واشاع انه مزعم اعادة
الضرب على البلد لحرقها

(اعيد بعد ذلك الى اسكندرية بافادة)

اعضا اعضا اعضا

محمد مختار محمد حمدي سعد الدين
يوسف شهدي علي غالب

رئيس قوميون

التحقيق بمصر

احمد توفيق قبودان

بناءً على ما نقرر بمجلسه يوم ٨ محرم سنة ١٣٠٠ كان نحرر الى الحرية بطلب حضور احمد توفيق قبودان وحضر في هذا اليوم وسئل فاجاب كما يأتي

س علم للقومسيون انك تقابلت مع سليمان سامي في منزل الشيخ السنوسي في احد الايام التالية ليوم ١١ يونيو سنة ٨٢ الذي حصلت فيه مذبحه اسكندرية واخبرته ان السيد قنديل وعلي داود وسعد ابو جبل كانوا يعلمون بحصول هذه المذبحة قبل وقوعها وان علي افندي ذو النصار يعلم ايضاً ان السيد قنديل كان معه خبر من قبل فهل هذا حقيقي ام لا

ج اني بالحقيقة تقابلت مع سليمان سامي في منزل الشيخ السنوسي ووقع الحديث بين عموم الحاضرين في شأن واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وقبل منهم ومني بالجملة ان جميع الناس يقولون ان علي داود وسعد ابو جبل لها تدخل في تلك الواقعة لانهما لو رغباً منع وقوعها لتيسر لها ذلك بغاية السهولة بواسطة جزؤ يسير من العساكر الموجودين تحت ادارتهم وامكنهم اطفاء هذه النتنه

س هل كنت في اسكندرية في ثاني يوم الضرب على طوايها

ج نعم

س هل تعلم شيئاً بخصوص النهب والحرق ومن اجراها

ج لم اعلم شيئاً بخصوص الحرق اما الذهب فعند مروري من المنشية في الساعة ٢ ١/٢ افرنكي بعد الظهر رايت العساكر والاهالي جارين

لا اعرفه وكان واقفاً والعساكر البعض منهم تضرب المارين من الاورباوين والبعض تضرب الاورباوين الذين التجأوا الى الضبطية ولم يحصل منه اي شيء منهم

س هل تعرف الضابط المذكور شخصاً او بالنظر

ج نعم اعرفه ويمكنني ان اعرفه اذا نظرته س في اي وقت اتى الضابط الذي اخبرت عنه وقال خلصوا عليهم

ج وقت حضور الضابط المذكور كان نحو الساعة اربعة وكسور من بعد الظهر

س هل تعرف شخصاً يسمى جرجي جميل ترجمان بقصلاتو فرنسا

ج لا اعرف شخصاً بهذا الاسم

س هل تعرف رسم من هذا (صارتوريته رسم جرجي جميل)

ج لا اعرفه

س هل لم يحضر او لم تنظر بالضبطية يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ في اثناء ما كنت بالضبطية شخصاً يشبه هذا الرسم

ج لم انظر شخصاً يشبه هذا الرسم وقت وجودي بالضبطية

س هل لم تر بالضبطية شخصاً اورباوياً وهو شاب نظيف الملابس وهو يسأل بحالة انزعاج وخوف عن المأمور او وكيله

ج لا سيما وان المأمور والوكيل ما كانوا بالضبطية

(تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه وختمه) محمد امين

هذه النسخة طبق الاصل سمعان زغيب

قراقول المنشية متوجهاً الى منزلي بجهة الترازية
قبضت عليّ العساكر التي كانت بقراقول المنشية
ظناً باني اورباوي فمصطفى افندي نسيم يوزباشي
القراقول وقتها خلصني من يدهم واخلي سبيلي
فتوجهت بعريية ومعى اربعة اشخاص من الاهالي
لاجل الحمامة عني ولما وصلت امام الضبطية
احد عساكر المراسلة قبض عليّ من خناقي
والشخص المذكور اعرفه ذاتاً وهو كان مركباً
علامات جاويش على ذراعه ولما قبض عليّ
رماني على الارض وتراكم عليّ الباقون من
العساكر واولاد العرب وبعد ان ضربوني
عرفني بعض من اولاد العرب وكفوا عني
الضرب فاردت ان اخفي تحت حنية السلم
بالضبطية فاخرجني من هناك عسكري وقال
لي اصعد الى فوق ليلا يقتلوك فلما صعدت الى
فوق وقعت مغشياً عليّ فرشوا على وجهي ماء
ولا طفني احمد افندي سلامه وعبد الباقي افندي
حتي اتي افقت نوعاً وكان موجوداً ايضاً غالي
افندي من كتاب الضبطية وبعد ذلك صرت
انظر الحارة من الشباك الكائن فوق باب
الضبطية باول دور فنظرت سواربي من
المستغظين محضر من جهة راس التين وسأل
من كانوا امام الضبطية عن ان كان البك مرّ
عليهم وبعد برهة مرّ ضابط ركباً حصاناً وسأل
السؤال بعينه فاجابوا بالنفي كما اجابوا الاول
ثم وبعد برهة مرّ ضابط على حصان ووقف امام
الضبطية وقال لمن كانوا هناك هل عندكم اناس
فاجابوه بوجود اناس بالضبطية فقال لهم خلصوا
عليهم وبعد ذلك توجه فعند توجهه سمعت
صريخاً تحت سلام الضبطية فوقفت على السلام

فنظرت عساكر المستغظين جارين ضرب
الافرنج الذين كانوا ملتجئين هناك بقطع اخشاب
وكلما يضربون واحداً على رأسه يلقونه على الارض
ولما نظرت الحالة المذكورة دخلت اوضة قلم
الدعوي

س هل ان السواري المستغظ او الضابط
الذين رأيتمهم يسألون عن البك كما اخبرت لم
يتفوهوا باسم البك الذي كانوا يسألون عنه
ج لم يقولوا اسمه

س الضابط الذي وقف امام الضبطية
وقال خلصوا عليهم هل لم تناكد رتبته

ج لانه كان لابساً سترة بيضاء وبطلون
اسود بشرائط حمر وما امكنني التحقيق عن رتبته
س هل تعرف سليمان بك داود وهل
انت متحقق من هيتته

ج نعم اعرفه واعرف هيتته
س هل ان الضابط الذي حضر امام
الضبطية وقال خلصوا عليهم هو سليمان بك
داود الذي قلت انك تعرفه

ج وان كنت لم اتحقق جيداً ولكن في
الغالب اظن انه سليمان داود لان الضابط
الذي اخبرت عنه كان ضخماً وهيتته تشابه هيتته
سليمان داود

س ماذا كان جنس ولون الحصان الذي
كان راكبه الضابط الذي اخبرت عنه

ج ما كنت تحققت من جنس ولون
الحصان

س هل تعرف الضباط المستغظين الذين
كانوا بالضبطية وما كان حاصلهم منهم

ج نظرت هناك ضابطاً واحداً ولكن

(صورة محضر اسكندر شدياق)

يوم الاربعاء ١٥ نوفمبر سنة ١٢ صار
استحضار الشاهد الاتي اسمه لاجل سماع شهادته
في قضية الحاج موسى ورفقاه
قال الشاهد

اسمي اسكندر شدياق وسني ٤٥ سنة من
رعايا الحكومة السنية وصنعتي شيخ الدخاخية ومعلم
اللغة العربية ومن بعد ان صار تحليفه اليمين
والسؤال منه عما يأتي اجاب
س نهار ١١ يونيو سنة ١٢ هل رحلت
الى الضبطية

ج يومها مررت امام الضبطية ولكن ما
دخلتها وكان ذلك الساعة اربعة الى خمس
دقائق بعد الظهر وهناك اشتريت قلتين من
بياع كان يبيع قلل هناك
س ماذا رايت

ج رأيت خوجه كبير والعسكر طالعين
من الضبطية بعدد خمسين او ستين حاملين
السلاح وعندما سألت قالوا لي ان المسلمين
والنصارى قائمين فركضت لاجل اتوجه دير
العاذارية الذي به اولادي فوجدتهم هناك
ولكن في الطريق وجدت العساكر والناس
مشتبكة مع بعض ويضربون ويقتلون بعضهم
وايضاً صار تهديدي من بعض الناس وخفت
على نفسي وتوجهت الى البيت حالاً

س هل رأيت قتلاً امام الضبطية
ج لا بل رأيت الناس طابشة وقالوا
لي ان الانكليز هجمت
س هل تعرف الخواجا جرجي جميل

ج نعم
س هل رأيت يوم الواقعة
ج لا

س هل سمعت عنه شيئاً
ج نعم ثاني يوم سمعت انه قتل
ومن حيث ان الشاهد لم يكن عندك شيء
خلاف ذلك فصار قفل هذا المحضر وامضاه
منه ومنا

كاتبه علي افندي اعضاء قوميون
اسكندر شدياق رضوان تحقيق اسكندرية
(ابراهيم باشا)

شهادة محمد امين بالضبطية

جلسة يوم الثلاثاء ٢٧ مارث سنة ١٢ الساعة
٢ بعد الظهر
صار حضور الشاهد الاتي ذكره وسئل بما
هو آت

س ما اسمك ومحل مولدك ووظيفتك
ومقدار عمرك ومحل اقامتك
ج اسمي محمد امين ومولود ببلاد انجرا كسة
ووظيفتي معاون بالضبطية وعمرى ٢٢ سنة
ومقيم بسكندرية بقسم ثان
صار تحليفه اليمين

س هل رأيت سليمان سامي المعروف
ايضاً بسليمان ابو داود قائماً ٦ جي الاي سابق
في يوم ١١ يونيو سنة ١٢

ج لما ابتدأت واقعة ١١ يونيو سنة ١٢
تقريباً من بعد الساعة ثلاثة ونصف افرنكي
بعد الظهر كنت بالمنشبة ولما مررت من امام

باقين في جبي ليشتري قمشا لربط ذراع والدي
فذهب وما نظرته بعدها

ولما دخلنا الى الضبطية كانت الساعة ٦
تقريباً وبقينا ساعة ونحن نسمع ضجيجاً وبكاء في
السكة وكنت اريد انظر من الشباك لاشاهد
الحالة لكن لم انجاسر ثم في ان واحد راقت
الامور وسكت الضجيج في السكة فلما رأيت هذا
سألت احد العساكر هل راقت المسألة فاجابني
نعم قد ورد الامر بابطال الضرب بالنسبة للعملة
التي كانت في الاوضة ربما يكون العسكري
افتكرني من احد اقرانه حتى اجابني بهذا الجواب
عند الساعة ثمانية حضر احد الضباط واخبرنا
انه موجود مندوب قونسلاتو يطلب اسماء
الاشخاص التي التجأت بالضبطية فسألناه من
اي قونسلاتو حاضر هذا المندوب اجاب لا اعلم
فلو قلت ابتدأت بتحرير كشف باسماء الموجودين
معنا في الاوضة ومن جهة الضابط فانه بعد ما
اخبرنا بوجود مندوب القنسلاتو تكلم سرا مع
المستخدمين الملكية وخرج من الاوضة من
دون ان يأخذ اسماء الموجودين واخبراً عند
الساعة ٩ حضر لعندنا معاونان من البوليس
وخبروا بعض بوليس واخبرونا ان الحركة انتهت
واننا نقدر من دون خطر ان نتوجه لمنازلنا
وهم يرفقوننا بالحفر اللازم فتوجهنا مع الحفراء
كل منا لمنزله

واما الخسائر التي خسرتها في ذلك اليوم
من السرقة والنهب فتبلغ قيمتها ١٨٤٠ فرنكاً
وقد تمت بها الى القومسيون الذي كان تأسس
في المحافظة بعد ١١ يونيو وعند نزول العساكر
في البلد الساعة ٦ تقريباً كانت راقت الامور

نوعاً وبطل القتل واما عند الضبطية ففي الضرب
والقتل لحد الساعة ٧/٢ ولكن كان هذا نوعاً
من الساعة ٦ لحد ٦/٢ حيث ان جملة اورباوين
وفاميلية موسيو مقصود نزلوا من الجبرك للبلد
من دون ان يجري لهم شيء وما رجع الضرب
الا عند وصولنا الى الضبطية وان كل العسكر
كانوا واقفين قدام الضبطية وحواليها هم من
المستعظمين وعددهم يبلغ خمسين فقط

س هل تعرف موسيو جميل

ج لا

ثم صار وضع صورة جميل امامه فقال انه
ما نظره في الضبطية

س موسيو مشاقة اخبرك بما حصل له

ج لا

س هل تعرف العساكر الذين سرقوك
ونهبوا ما كان عليك

ج لا اعرفهم واظن اني لا اقدر او كدهم
لو نظرتمهم وانما كانوا لابسين طقم ابيض على
شريط اصفر واما الذي اراد اخذ الخاتم من
يدي فهو من المستعظمين لانه كان لابساً طقم
الجوخ الازرق الرمادي

وبما ان الشاهد اقر بان لم يكن عندك كلام
خلاف هذا اذن له لينصرف من بعد امضاء
هذا المحضر

الامضاء

بتكوفتش

كان رمي عليه بلاطة لكن ابتعد حالاً ومنعها عنه وإخيراً خرجنا من بوابة الجمرك ورجعنا للبيت الذي فيه والدتي فن خرج بوابة الجمرك كانت العالم يهدو والقواريه ما كانت تنزل احداً على البر طالما كانت الحالة مخفية وعند الساعة ٦ وردت اخبار من البلد بان الهدو رجع والحالة راقت مهمة العساكر فحينئذ كل الاورباويين الذين كانوا في الجمرك اجتمعوا وتوجهوا الى البلد وكان معهم حرس من البوليس واما نحن فنظرنا عند بوابة الجمرك اربع عربيات فيهم اورباويين لم يكن عليهم اشائر ضرب ومعهم حرس واحد من المستخفيين فلما نظرنا هذا تاكدنا حصول الهدو في البلد وسألنا الحرس الذي كان مع العربيات عن الحاصل فاجاب ان الراحة عادت فبناء عليه اخذنا عربية وسرنا الى البلد وكذا نجعل اشتراك المستخفيين في الواقعة وفي العربية كنت انا والدتي وصاحبي وبربري خادم في البنك فوصلنا لحد الضبطية ونظرنا في اثناء الطريق جملة اشخاص مجروحين وغير مجروحين متوجهين لناحية الجمرك ومعهم خفي من البوليس ونظرنا ايضاً اولاداً كانوا يأسرون لنا ان نرجع لكن افكرنا انهم يستهزئون بنا كون البوليس الذي كان معنا والعربي ايضاً كانوا يظنوننا ووصل العربي بنا لقدام الضبطية حيث كانت الاهالي والعساكر مجمعة وبوقت وصولنا هجموا علينا ونزلوا كبوت العربية انما لم يمدوا يدهم علينا فنزلنا بعجلة حينئذ ابتدأوا يضربوننا والدتي انجرحت بذراعها جرحاً بليغاً وانا ضربت على يدي وصاحبي ضرب جملة عصي

وذلك قدام العساكر التي كانت واقفة تنفرج من دون ان تمنع عنا اخيراً وصلنا لباب الضبطية واردنا الدخول فالعسكري الذي كان واقفاً على الباب منعنا قائلاً لما ان تقعد على الدكة الموجودة خارج الباب فرفضنا وترجيناه ان يدخلنا فأذننا بالدخول بالنسبة لوجود حرمة معنا وفي اثناء ما كانت الاهالي تضربنا البربري الذي كان معنا توجه للبنك واخبر المدير عن المجاري لنا وللوقت موسيوكليان ارسل لقتلاتو فرنسا ليعت مندوباً من طرفه ليخلصنا هذا ما علمته بعد يوم الواقعة

عند دخولنا الى الضبطية عساكر المستخفيين تحاطبونا وصاروا يسندوننا للطولوع على السلم وفي الوقت ذاته عرونا من الاشياء التي كانت علينا وذلك بكل خفة لاني ما شعرت بشيء الا بعد وصولي واحد المستخفيين الذي كان يسندني من الجانب الايمن عمل كل الوسائط لاختام الخاتم الذي كان باقياً معي ولا بسئ الان وبما ان الخاتم ما كان يخرج بسهولة فاوريته هذه الصعوبة حينئذ تركني

عند وصولنا الى الدور الاول قعدنا على دكة وصارت العساكر تقتش مجبونا لتنظر ان كان معنا اسلحة وانصلوا ان يفتشوا مجبوب صدارينا ثم حضروا بعض المستخفيين ملكيه وادخلونا باوضة كانت فيها فاميلية مسيو ميشل مشاقة وجملة ستات وكان ايضاً جملة اهالي وعسكر الذين كانوا يتمشون بكل هدو كانهما حاصل شيء في الخارج والعساكر كانت تحضر وتسلنا ان كان يلزمنا شيء ليشتروه لنا مثل سجائر وقاش فاعطيت احدهم كم فرنك كانوا

وتوجهنا لمنازلنا وكان دلجوني واثنين من
العساكر فعزمت دلجوني ان يبقى يتعشى معنا
واعطيت لكل من العسكر كم غرش

وسالت دلجوني ان يبحث لي عن الاشخاص
الذين اخذوا اساور وحلق اخوتي وامراتي
فحضر للمنزل بعد كم يوم واخبرني ان الشخص
الذي معه هذ يسمى الحاج موسى ضابط المستنظفين
فقدمت تقريراً لقنسلاتو اليونان بهذا الخصوص
وفهمت بعد ذلك انه صدر الحكم في حق المذكور
س دلجوني اخبرك بشئ عن جميل

ج لا وانا ما سألتك بشئ
والشاهد افاد ان لم يكن عندك كلام خلاف
ما قاله فصار ختم المحضر وامضاء منه

رئيس قومسيون السكرتير يوسف

التحقيق عبد العزيز مشاقه

كجبل

(ترجمة شهادة ييهر بتكوفتش)

في جلسة القومسيون المتعقدة في يوم الاربعاء
الموافق ١٤ نوفمبر سنة ٨٢ حضر الشاهد الاتي
لاستماع شهادته ضد الحاج موسى وشركاه وافاد
ان اسمه ييهر بتكوفتش من رعايا دولة النمسا
ووظيفته وكيل بنك الكريدي ليونيه وعمه
٢٢ سنة ثم بعد استخلافه اليين بان يقول الحقيقة
اقر بما هو آت

بناء على طلب القومسيون اتشرف باعراض
ما جرى لي في يوم ١١ يونيو الماضي مع اخنصار
شرحني على الاشياء التي تكون فيها فائدة
للقومسيون من دون ان ادخل بمسائل ثانوية
فاقول

انه في يوم ١١ يونيو عند الساعة ٤ من
بعد الظهر كنت متوجهاً الى سكة المحرك مع
احد اصحابي المسبو ميشل دتوني المستخدم بمجلس
الصحة لمقابلة والدتي التي كانت توجهت لزيارة
احد الناميليات ومنعها عن الرجوع الى البلد
فعندما وصلنا لقرب اجزاخانة جاليتي التزمنا ان
نوقف العربية لاجل عدم ازدحام السكة حيث
كان ماراً الايان من المستنظفين ووراءها جملة
من الاهالي حاملين عصي وكانت العساكر
والاهالي بهيجان عظيم واحد العساكر بصق
بوجه صاحبي وصار يشتتم والمستنظفون لم يكن
معهم بندقيات بل السنج فقط ومن بعد مرورهم
الى جهة المنشية توجهنا نحن الى مقصدنا من
دون ان يجري لنا شئ لكن في اثناء الطريق
نظرنا كل الدكاكين مغلقة والاهالي بهيجان شديد
فبعد ما تقابلت مع والدتي اردت الرجوع
للبلد مع صاحبي وتمشينا سوية فلما قربنا لسكة
الميدان تقابلنا مع جملة اهالي راكضين وقالوا لنا
ارجعوا للجهة البحر حيث صابر قتل فرجعنا حالاً
وتوجهنا بعجلة لحد المحرك حيث تاكدنا ان
كلام الاهالي صحيح لانه كان قد امانا جملة اروام
تابعينهم اهالي حاملين عصي فالاروام لاجل
ان يتخلصوا من زعمائهم اطلقوا عليهم بعض
رفوفثيرات، وبهذه الطريقة امكثهم ان يدخلوا
الى دكان ويتجئوا فيها ونحن ايضاً نتخلصنا منهم
لكن قبل وصولنا للمحرك عندما كنا مارين من
امام دكان مونفراتو خرج علينا من الزقاق
الذي قبالة الدكان جملة اهالي احدهم ضربني
على راسي لكن البرنيطة اضعفت قوة الضرب
بحيث اني ما اشعرت الا بوجع خفيف وصاحبي

الباب منعنا قائلاً يلزم قتل هؤلاء ايضاً حيثئذ
حضر شخص لم اعرفه واظهر انه مستخدم بالضبطية
وافهم الاهالي اننا شوام وانه لم يكن معنا اسلحة
ولانا صالح في هذه الحركة فللوقت احد ضباط
المستعظنين فتح لنا البوابة الصغيرة وادخلنا وعند
ما دخلت امرأتي من الباب ضربها احد العساكر
ببد البندقية على ظهرها ولما وصلنا الى الحوش
اجتمعت علينا العساكر وصارت تفتشنا لينظروا
ان كان معنا اسلحة وفي الوقت ذاته اخذوا
اساور وحلق اخوتي وامراتي ثم ان الشخص
الذي توسط لنا بالدخول الى الضبطية اشار
عليّ ان اطلع مع فاميليتي الى فوق حيث قعودنا
بالحوش ليس مناسباً فقلعنا وجلسنا على الدكة
التي على باب اوضة المأمور وبنا نحن جالسين
حضر مسيو بتكوفيتش والدته ومعهم شخص
اخر والعساكر اتوا حالاً لتفتيشهم واخذوا من
مسيو بتكوفيتش كوستيك وساعة ومبلغ من النقديّة
كان موجوداً معه ثم ارادوا ينتشوننا بالثاني
فافهمهم انه سبق تنتيشنا ثم بواسطة الشخص
الذي ساعدنا من وقت حضورنا للضبطية صار
ادخلنا باوضة من الدور الاول لانه افهم
العساكر ان قعودنا بالنسيّة محظر لانه محمل ان
الحايس تكسر ابواب الحبس وتخرج منه وتقع
نحن ايضاً بمخذور اخر

وفي الاوضة التي دخلنا اليها وجدنا معاوناً
من الضبطية وكاتبين فالمعاون تصرف معنا
حسن التصرف وقدم لوالدة المسيو بتكوفيتش
الادوية اللازمة لمعالجة الجروح التي أصيبت
بها في ذراعها
وبقينا في الضبطية لحد الساعة سبعة وربع

تقريباً ومن وقت دخولنا كذا نسع صراحاً
وضرب بنبايت في السكة وبما امكنني ان انظر
من الشباك لانه كان مقفولاً والمعاون اوصانا
بعدم فتحه

وكان معنا ايضاً في الاوضة بعض اترك
من وابور عز الدين الذين دخلوا الى الضبطية
ليتصلوا من اهانة وضرب الاهالي

س هل نظرت جميل في داخل الضبطية
ج ما نظرت من بعد ما دخلت الى
الضبطية وكان معنا في الاوضة بصاص يسي
لدجموني الذي تعرفت به واخبرته اني مشغول
البال على اخي لاني نظرتُه هو او شخص يشبهه ملقي
على الارض وبجالة النزاع فطممني وقال لي انه
نظره راكباً عربية ثم سألتُه عن ابنة عمي التي تاهت
منا في الزحمة فخرج واحضرها معه وكان عليها
اشاير ضرب وكانوا مزعجين ان يلبسوها لبس اهالي
لاجل ان يدخلوها في الحمام الذي امام الضبطية
ليخلصوها من الموت والضرب وبينما كنا في
الايضة حضر عسكري واخبر انه موجود ليعفي
من قنسلاتو فرنسا يطلب اسماء المتجبن في
الضبطية فرفضت ان اعطي اسمي ثم بعد برهة
حضر معاون وافاد ان المعركة انتهت واننا
نقدر ان نتوجه لمنازلنا فاردت ان اتأكد بنفسي
قبل ان اعرض عائلتي للخطر ونزلت وحدي
فوجدت على الباب موسيو الياس لمحمه معاون
وبيني وبينه نسب فارسل يحضر لي عربية وقال
لي ان انتظر فرجعت لنوق وبعد قليل حضر
عسكري يخبرني ان موسيو لمحمه يطلبنا فنزلت
لاناك فموسيو لمحمه قال لي تقدرون ان
تروحوا فاحضرت فاميليتي وركبنا العربية

ج انني كنت اعرفه وإنما لم انظره يومها
وبحيث لم اكن كامل الوقت في الشباك فيجوز
باني لم أراه ماراً

س هل لك معرفة بالمسيو شانال

ج انني اعرف هذا الاسم وإنما لست
متذكراً الشخص

س هل رأيت بان الحرس الذي كان
واقفاً في الكشك ضرب احداً

ج كلا وإنما اظن بان العسكري الذي
اطلق النار على الاورباوي الذي كان في العربية
هو الذي كان واقفاً بالكشك وإنما لا يمكنني
تاكيد ذلك

وحيث لم يعد للشاهد المذكور شيء يقوله
خلاف ما تقدم فسمع له بالانصراف

الامضا جبران شيبوب

رئيس المجلس

الامضا احمد رشدي

سكرتير القومسيون

عزيز كحيل

شهادة يوسف مشافة

في جلسة القومسيون المنعقدة في يوم الاربعاء
١٤ نوفمبر سنة ١٢ حضر الشاهد الاتي اسمه لاستماع
شهادته ضد الحاج موسى وشركاه وافاد انه يسمى
يوسف مشافة عمره ٢٢ سنة ومستخدم باحد
البنوك ومقيم بالاسكندرية ثم بعد استخلافه
اليمن بان يقول الحقيقة اقرباً هو آت

كنت مع امرأتي واخوتي وابنة عمي وعم
امراتي واخي روفائيل في المينا تنفرج على
العمارات الحربية وعند رجوعنا للبر اخبرني

احد اصحابي انه حاصل حركة في البلد فلم
اصدقه ووصلت لحد قلم البسابورتات فرأيت
المسيو جرج جميل والحواجا بريي مع جملة
اناس واحد المستخدمين في قلم البسابورتات
الذي هو موسيو لحدو قال لي ان ابقي بالمينا
وبعد برهة حضر بربري مستخدم عند موسيو
بربري ومعه مغلف مكتوب عليه ان الامان
موجود ويمكن المرور من البلد فترجيت الموسيو
لحدو ان يحضر لي عريتي مع اثنين من البوليس
لرجوعنا لمنازلنا فخرج ثم رجع وافاد ان ضابط
المستحفظين الذي كان نوبتي على بوابة الجهمرك
اشار عليه ان الاوفق نرجع ماشين الى البلد
فتوجهنا حيثنـ وكان ماشياً قدامنا موسيو لحدو
ومعنا اثنان من البوليس ثم ان جميل كان
خرج معنا من الجهمرك ولكن بما اني كنت
ماشياً قدام مع عائلتي ما امكنني ان انظر الذين
كانوا تابعينا ومرونا من سكة الجهمرك
وجدناها راية لكن عند ما وصلنا لسكة
الضبطية موسيو لحدو رجع لحلف ونظرت جملة
اناس متحاطين السكة وثلاث جثث اموات
ملقاة على الارض ثم ضربت بنبوت وامراتي
واخوتي ضربوا ايضاً فاردت الدخول الى
الضبطية مع عائلتي ونظرت امام الباب شاباً
بذقن ملقى على الارض وثلاثة من الاهالي
يضرّبون بنبايت وكان بحالة النزاع يرفع راسه
لكي يتنفس وهذا الشاب كان لابساً برنيطة
وطقم اسود فافكرت انه اخي او جميل لانها
يشبهان بعضهما حتى بلبسهما لكن نظراً للخطر
الذي كنا معرضين له توجهنا لجهة الضبطية
للدخول فيها فالعسكري الذي كان واقفاً على

وفي يوم ١١ يونيو الساعة ٢ ونصف كنت في منزل احد اصحابي ابراهيم مخبر الساكن مقابل الضبطية على طريق الجبرك وكنت طالاً من الشباك لارى ما هو المحاصل وكاشفاً لغاية مفرق شارع الميدان فرايت تجمع عالم بقرب من البوليس وتجمع اخر بجبهة شارع الميدان بنوع ان منافذ الطريق كانت مسدودة ورأيت اولاد العرب متجمعين وكلماً رأوا اوربياً ماراً بضربوته ولكن بدون ان يقتلوه بنوع ان المنكود لاحظ يمكنه الهرب وانما التجمع ازداد وهيئة المسألة اخذت اكثر اهمية وكان الاورباويون يملون البعض بعرييات والبعض مشاة وكان جانب العرييات يخفونهم مستخفيين ومراراً ينجون واخرون كانت تجبرهم العساكر للتزول وعندها يقتلون من الثائرين

س كيف كانت العصي المتسلحين بهم اولاد العرب

ج البعض منهم كانوا حاميين نبايت واخرين كانوا متسلحين بقطع خشب وكانوا يرمون لهم قطع خشب من سطح الضبطية وانما لم يكن منظوراً من برمتهم ونحو الساعة ٦ ابتداءً ان يخف الجمع وسمعت بانة في نحو نصف الليل استحضرت الضبطية سقاين لغسيل الشوارع واجرت نقل الجثث الى الاسبيتاليا

س هل لاحظت شيئاً بنوع خصوصي فيما بين مناظر القتل الشنيعة المعبر عنها الان ج اني لاحظت جمعية مركبة من نحو عشرين نفساً لم يجر ضربهم وغالباً سبب ذلك هو كثرة عددهم ونظرت جمعية اخرى نجتها عساكر حرس البلدة

س هل لك معرفة بالموسيو جميل وهل نظرت يوماً

س هل انت متأكد اذا كان المستخفيون هم الذين رافقوا الاورباويين لاجل ضماناتهم ج المذكورون كانوا جهادية لاسبين كساوي زرق وسيف من المعروفين باسم قومسيون وانما الذين كانوا يتزلون الاوربيين من العرييات كانوا لاسبين كساوي بيض وشابليين بواريد وكان البعض منهم مصطفىين على قمة الضبطية وعندما مرت عربة من تلك الجهة وضمنها بعض الاوربيين مخدرة من ناحية حارة الافرنج وقاصدين شارع الجبرك وبينما كانت العربة المذكورة تحود من على قمة سكة الضابط اوقفها العساكر اللاسبين الاثواب البيض والزموا للذين كانوا بها ان يتزلوا فابتداءً الشعب ان يضربهم بنوع انه لم يعد يسهل نزولهم فاحد الاوربيين وضع يده في جنبه لآخذ سلاحاً ما

كل الرجاءات التي قدموها له فاجتمع الجمع
الغفير من جديد وقتل ثلاثة اشخاص منهم مع
جملة اشخاص بعدهم ايضاً والجري الرابع الذي
كان التجاء الى اسطبل الضبطية اخرجه وقتله
احد المستنظفين الذي كان ركباً حصاناً بضربة
سيف على ظهره فبالسؤال من الضبطية عن
اسماء النفرين الخيالة الذين كانوا نوبجية يومها
يعرف عسكري المستنظفين الذي قتل الجري
الرابع ومن جهتي بقيت قاعدةً فوق فحضر
المستنظفون وقالوا لماذا هولاء هم هنا يلزم
تنزلهم انما اثنين من حرس البوليس منعونا عن
النزول خوفاً من ان نقتل وابقونا معهم وهم
علي يطار وحسن محمود وبوليس انفار وهولاء
الاشخاص كانوا متكدرين جداً لما كان حاصلًا
وكانوا سيكون ايضاً

س هل تعرف العائلات التي التجأت
يومها للضبطية

ج لم اعرفهم

(فالشاهد بعد ان اتم اقراره رخص له
المجلس بالذهاب)

(مترجم سليم ايوب)

يوم السبت الواقع في ١١ نوفمبر سنة ١٢
حضر الشاهد الاتي ذكره للتقرير بقضية الحاج
موسى ورقفاه واعلن الشاهد المذكور ان اسمه
جبران شيبوب وعمره ٢٣ سنة وصنعتة مترجم
بطرف الافوكاتو دوره جيس وبعد حلفائه ان
يتكلم بالحق قرر بناء على طلب حضرة الرئيس
ما هوآت

اني ساكن في محل بالقرب من الضبطية

ج ما كنت دائماً انما بقيت من بعد الظهر
المساء في الضبطية والساعة ثلاثة بعد الظهر
توجهت الى المحافظة بخصوص شغلي وانا طالع
على السلام سمعت حركة فقالوا لي بانه حاصل
معركة عظيمة في سكة سبع بنات وبعدها
احضروا لي جريحاً من اولاد العرب فارسلته
الى المستشفى . الساعة اربعة عساكر المستنظفين
والطلومجية بموجب امر ضباطهم عمروا اسلخهم
ووقفوا على الباب . الساعة اربعة ونصف
تكاثر الحجم الغفير الذي كان يقتل كل من يمر من
الاورباوين وهولاء كان اغلب مجيئهم من الجهة
البحرية وعساكر المراسلات اشتركوا مع اولاد
العرب المتجهرين هناك بذيخ الافرنج ونفر منهم
الذي نظرته واعرفه بالوجه بعد ان اشترك
بالمذبحة مدة ساعة تقريباً طلع الى الاوضة الموجود
انا بها واخرج من جيبه عيش وجبته وابتدأ
ان ياكل ثم جملة اشخاص الذين نجوا من العالم
طلبوا ان يدخلوا الى الضبطية انما عساكر
المستنظفين كانت تردهم الى الخارج بضربهم
بمخشبات البنادق فكانوا حينئذ يصيحون من
جديد فريسة اولاد العرب الذين كانوا يذبحونهم
وعساكر المراسلات كانت تصعد على السطح
وكانت تأخذ قطع اخشاب وترميم الى الاهالي
ليستعملوهم وقتها فقد دام الحال هكذا الى الساعة
خمسة ونصف تقريباً اذ حضر جملة ضباط بحرية
افرنج مروا من هناك وفرقوا الجمع الغفير
المزدحم هناك بكثرة ولكن بعد خمس دقائق
كانت مارة عربية وبها اربعة بحرية غرباء
فانزلهم العربي امام الضبطية وارادوا الدخول
لهناك فلما لزم المراسلات ابرهيم منعهم بعد

بالضبطية

ج كنت موجوداً بالضبطية من الساعة
ثلاثة او اربعة تقريباً بعد الظهر فبلغنا عن
حصول مشاجرة جسيمة جهة شارع السبع بنات
واذ احضر الجاويشية حماراً مضروباً بالسكين
بجنيه اليمين فاخذه حنا افندي صغير واوصله
الى المعاون محمد افندي منيب الذي ارسله
الى الاسييتالية وبعد ذلك نظرنا عساكر
مراسلات الضبطية صعدوا الى السطوح وصاروا
يكسرون من الخشب الموجود به ويلقونه في
الطريق للاهالي والعساكر المستخفيين الذين
كانوا بالضبطية مع عساكر الطلبة ومعهم ضباطهم
اخذوا السلاح ووقفوا امام الضبطية مصطفىين
وحضر جملة اهالي كثيرة ومعهم عصي ونبايت
وبعض من الاخشاب الملقية من سطوح الضبطية
وايضاً عساكر المراسلات وقفوا امامهم وبايديهم
الاخشاب وكل ما مرّ شخص اوري يضر بونه
حتى يموتوه والبادون بالضرب هم عساكر المراسلة
ثم خرجت من اوضة اقامتي ودخلت الاوضة
المعدّة لاقامة ناظر قلم افرنجي امين افندي عزمي
وهناك شاهدت محمد افندي شكري ترجمان
الضبطية فسألته عن الكيفية اجابني انه كان في
محل الواقعة وانه حاصل قتل من كل الجهات
اي انه صابر ضرب رصاص من الشبايك
وبالعصي والاخشاب في الطرقات ومن بعد
مكوئي معه نحو خمس دقائق استعذر لي بان
مراده ازالة الضرورة وخرج وانا تبعته وبخروجي
من الباب اذ حضر كل من علي چاهين الجاويش
في المراسلة والعسكري المسمى مهدوي من المراسلة
ايضاً وبايديهم نبايت ومتبعهم بالحال فرأش

الضبطية المدعو جعفر احمد الذي طردهم وانزله
الى تحت فعندها بلغني ان قصدهم الفتك بنا انا
وحنا صغير فبوقتها اخذت حنا صغير المذكور
والباش چاويش المدعو علي البيطار والچاويش
حسن محمود ويونس مصطفى وجلسنا داخل
الاوضة المعدّة لجلوسنا وقلنا الباب وبقينا لغاية
الساعة ثمانية ونصف او تسعة ثم بوقتها خرجنا
وبصحبنا الجاويشية المذكورين حتى اوصلونا
الى منازلنا

س هل لك معلومات غير هذه بموقعة يوم
الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج ليس عندي شيء خلاف ذلك

في ٩ نوفمبر سنة ٨٢

سمعان كاتبه رئيس قومسيون
زغيب حنا عيروط تحقيق اسكندرية

شهادة حنا صغير

يوم الخميس ٩ نوفمبر حضر الشاهد الاتي
ذكره لتأدية الشهادة في قضية الحاج موسى
وارفاقه

الشاهد يدعى حنا صغير عمره احدى
وعشرون سنة مستخدم سابقاً في الضبطية والان
من دون مصلحة فبعد تحليفه اليمين ليقول الحقيقة
اجاب مقررّاً على سوال سعادة الرئيس اني
اعرف موسيو جميل انما في يوم ١١ يونيو ما
نظرته فقط قد سمعت الحكيم عثمان واصف يقول
ان ملازم المراسلات قال بان الحاج موسى
قتل جورج جميل على سلم الضبطية

س هل كنت في ذلك النهار واقفاً
بالشباك

الجمرك بزوج خيل بيض او زرق لست اعلم
انما شاهدت فيها اناساً اورباو بين فوقها احاط
بها الاهالي بنبانيت واخشاب كانت بايديهم
وصاروا يضربون العربى ومن فيها ومن تكاثر
العالم وكثرة الهيجان لا اتحقق ماذا صار فيها
ان كان امكدها السير من الجهة التي كانت
قاصدتها ام توجهت من جهة ثانية ولم يحصل
ادنى حركة من العساكر الواقفين برقع المعتدين
على العربى بل شاهدت بعضاً من العساكر
تهيج الاطفال والنساء على الضرب بالاورباو بين
فعندما شاهدت شخصين وثلاثة مقتولين امام
دكاني وامام الضبطية قفلت دكاني وتوجهت
الى بيتي ولم انزل افتح الاجزاخانة الا ثاني
يوم الساعة تسعة افرنجي

س هل لك معرفة بشخص يسي جرجي
جميل وهل نظرته في اليوم المذكور

ج نعم اعرفه جيداً انما في ذلك اليوم
ما نظرته مطلقاً

س هل حضر الى الاجزاخانة تعلقكم السيد
بك قنديل مأمور الضبطية

ج نعم حضر عندي يوم السبت صباحا حين
كانت الساعة تسعة افرنجي وتشكى لي من انحراف
صحنه وقال لي مرادي ان آخذ شربة وبوقتها
حضر مصطفى بك النجدي وتحادثوا مع بعضهم
سراً بعض دقائق ثم أمره مصطفى بك باخذ
شربة (سيدلس) وبعدها طلع السيد بك الى
محل شغل للضبطية وبعد نصف ساعة وجدته
نازلاً من الضبطية وعندها سأله الى اين
يا بك قال لي انا متوجه الى منزلي

س تقرر للقومسيون ان السيد بك قنديل

شرب شربة ثاني يوم الاحد بحيث منعه عن
الخروج من منزله في ذلك اليوم المول
ج لم يكن عندي معلومية في ذلك انما
يجري تحقيقه من التذاكر الموجودة بالاجزاخانة
س هل لك معلومات غير هذا في
موقعة يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لم يكن عندي شيء خلاف ما قررته
في نوفمبر سنة ٨٢

رئيس قومسيون محمد مختار
تحقيق اسكندرية اجزاجي

(ثم بالجلسة عينها صار احضار حنا افندي
عبروط وبعد اليين صار استجوابه كما يأتي)
س ما اسمك

ج حنا عبروط

س ما صناعتك

ج مترجم بادارة البوليس

س كم سنك

ج عمري ٢٠ سنة

س اين محل سكنك

ج في العطارين بلك علي مالي

س في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ هل

كنت حاضراً في البوليس بعد الظهر

ج نعم كنت حاضراً

س هل تعرف جرجي جميل ترجمان

فنسلاتو فرنسا بسكندرية او هل رأيته باليوم
المذكور

ج لم اعرفه

س اخبرنا عما رأيته في ذلك اليوم اعني

يوم الاحد ١١ يونيو وما شاهدته حدث

في ١٢ لولي سنة ٨٢ وقت الصبح توجهت الى راس التين صبية وكيل المحافظة حسين بك فمني وهناك وجدت ذو الفقار باشا الذي كان محافظ البلد وطلبه باشا وحسن حالي وكانوا مهتمين باطفاء الحريق التي كانت أشعلت وبعد برهة حضر عسكري واخبرني بانهم سيباشرون بضرب البوميه وفعلاً أنسع ضرب المدافع بالوقت ذاته فالطلومجية تركوا الشغل وتوجهوا وانا توجهت الى الضبطية وقيمت لغاية الساعة ثلاثة تقريباً وهذه الساعة ابتدأ نهب البلد فتوجهت حينئذ مع وكيل الضبطية الى الرمل وممرورنا في المنشية نظرت سليمان داود كأنه في واقعة حرب

وفي الرمل العساكر منعوني عن الدخول الى سراية الخديوي حينئذ توجهت على اقدامي لغاية الملاحه وهناك ركبت في سكة الحديد وتوجهت الى مصر
الامضا
المترجم
علي ذو الفقار
يرسف انجيل

محمد مختار . وحنا عيروت
(قضية الحاج موسى)

في هذا اليوم الخميس الموافق ٩ نوفمبر سنة ١٨٨٢ صار استحضار محمد افندي مختار امام قومسيون تحقيق اسكندرية الماركب من سعادة عبد الرحمن بك رشدي واحمد بك بليغ وابن بك سيد احمد وبعد اليقين صار استجوابه كما بالوجه الآتي

س ما اسمك
ج اسمي مختار

س وما صناعتك

ج اجزاجي دكاني امام الضبطية

س كام عمرك

ج عمري اربعين سنة

س اين سكنتك

ج في بيت شرين باشا في شارع ابو ورده

س هل كنت بدكانك في يوم الاحد

١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت من الصباح لغاية الساعة

اربعة ونصف بعد الظهر وكنت نائماً فسمعت

ضحكاً وهيجاناً فصحيت وطلعت لحد باب

الاجزاخانة ورأيت عربة حضرت ووقفت

امام باب الضبطية وبالسؤال من الموجودين

قالوا انه يوجد عسكري مضروب برصاصة

وفي الوقت ذاته حضر عندي مصطفى بك

الفجدي الحكيم ثم بعد برهة وجيزة حضرت عندي

عساكر الضبطية فوجدوا مصطفى بك المشار

اليه فطلبوه لمشاهدة القتيل فتوجه معهم بالحال

وبوقتها تبعت مصطفى بك الى حوش الضبطية

لاستفهم عن الواقع فشاهدت على باب حاصل

الضبطية اثنين رجال مضروبين بجبهتهم والدم

سائل على وجوههم وبيان عليهم انهم ايتاليان

فخرجت سريعاً من باب الضبطية لكثرة تراكم

العالم بالشارع من الاهالي وبوقتها وجدت

عساكر المستخفين وعساكر الطلبة مصطفىين

وحاملين السلاح وقبل مروري من وسط

العساكر سمعت طلقة نارياً لا ادري ان كان

من بندقية ام من فرد فخرجت من وسط العساكر

وتوجهت الى دكاني ووقفت على باب الاجزاخانة

برهة شاهدت عربة آتية من جهة شارع

فنصل الاروام بان يعملوا لخطات في البلد
وان المحافظ عوضاً عن ان يمنهم ما كان يجري
شيئاً لاجل وضع الراحة سليمان داود كان مراده
بان فنصل فرنسا يعمل الوسائط اللازمة لكي
يهد الاشياء

وفي الوقت ذاته حضر فنصل فرنسا
وسألنا ما هذه الاسلحة فافهمته ولكن ما اخبرته
عن شيء ما يخص بتداعي سليمان داود بان
فنصل الانكليز والاروام كانوا متفقين بان
يعملوا لخطبة في البلد فالتصل جابوب بان
هذه المسئلة لا تعنيه وانه لا يريد ينظر اسلحة
امام القنسلاتو ثم دخل وبهذه البرهة الاخيرة
حضر المحافظ فسلیمان داود قال له سعادتک
منعت هولاء الاشخاص بان يضبطوا الاسلحة
ولكن هم ضبطوهم فالمحافظ جاوبه حيثئذ انت
غلطان انا ما منعت احد بضبط الاسلحة انما
قلت عوض ما يكونوا اثنين يضبطوا هذه الاسلحة
واحد فقط ممكنه يضبطهم والاخر يفضل معي
لاجل يساعدي

بعد ذلك المحافظ توجه وسليمان داود قال
انه كان في نيته ان يضبط المحافظ

وبعد ذلك بلغني انه يوجد قتلى قرب
الضبطية فتوجهت بالحال وبالحقيقة نظرت دماء
وجثثاً في الرقازيق الكائن بالقرب من الحمام
ووكيل الضبطية كان في مصلحة التلغراف يخاطب
عراي لاجل يحضر من مصر فوضعنا حيثئذ ٢٤
جثة على عربيات الاورناطو الذين كانوا
احضروهم وارسلناهم الى الاسبتيالية وكان باقياً
ايضاً جثث وما كان موجوداً عربيات
لاجل مشاهم فالجثث كانت في البحر فطلبت

من احد الضباط ان يرسل معي عسكرًا
لاجل مشاهم من الماء فرفض ذلك فالتجرت
حيثئذ ان آخذ من محاييس الضبطية وشغلهم
بذلك

س اما نظرت جثة جميل بين الجثث
التي نقلتها من امام الضبطية
ج ما نظرتها
س هل نظرت في المساء ابراهيم عطيه
ملازم المستنظفين

ج نظرتُه وما كان يعمل شيئاً يساعدي
به وكان يظهر عليه بانه مبسوط بالذي حصل
فالضباط كان مرادهم ان يدفنوا الجثث وراء
الطوايي اكن ما قبلت ذلك وارسلتهم الى
الاسبتيالية وكان يبلغ عددهم اثنين واربعين وما
كنت اعلم قدر ما كان موجوداً في باقي جهات
البلد لكن اظن بان الكل كانوا ٥٧ جثة

وثاني يوم ابتدأنا بالقبض على الاشخاص
المجرمين الذين تداخلوا بهذا العمل فتقبضنا على
نحو ستائة شخص وحجزنا اسلحة كثيرة واشياء منهوبة
وكذا حررنا قائمة بهولاء الاشخاص وبيان الافعال
التي اوجبت سجنهم لحين ١١ لوليوسنة ٨٢
وفي هذا اليوم حصل ضرب الاسكندرية وفي
الساعة ٧ من المساء طلبه حضر للضبطية وقال
لي انه سيرفع ثاني يوم الرؤية اليضاء لاجل ابطال
ضرب البوميه وحضر ايضاً في الضبطية محمود
سامي وهولابس تشريفة والشيخ السملوطي وعبدالله
ندم وحسن الشمسي وعمر بك رحمي وهولاء
الاشخاص بقوا في الضبطية وطلبه قال لي غداً
نأخذ عساكرنا والچاويشية يحضرون البلد
الضباط ومصطفى بك صبي كانوا حاضرين

(تقرير علي افندي ذو الفقار)

(مترجم عن الفرنسية)

(جلسة يوم الاربع ٨ نوفمبر سنة ١٢)

(صار احضار الشاهد الاتي ذكره لاجل

تقديم اقراره بقضية الحاج موسى ورفقاء)

اقر بان اسمه علي ذو الفقار عمره ٢٧ سنة
ووظيفته سابقاً مفتش بالضبطية وحالياً مستخدم
في مصلحة السمك بالاسكندرية وبعد استخلافه
اليمن بان يقول الحقيقة جابوب على سوال
الرئيس ما هو آت

في ١١ يونيو سنة ١٢ في الصباح توجهت
عند الضابط الذي كان في بيته بحيث كونه
اخذ شربة ووجدت عند محمد منيب وحسن
بك صادق وموسى منصور سوكة وعند جلوس
الضابط اعطى لي جنرال الوقائع المصرية لاجل
اقرأه فاخذته فما وجدت فيه اختبأراً مهمة وبعد
برهة خرجت صحبة منصور سوكة وقال لي اما
لحظت بانه يوجد على وجه الضابط اشارات
افكار وخوف

فتوجهت الى الضبطية الساعة واحدة ونصف
وربع وحيثما كنت مع وكيل الضبطية بلغني من
احد كتبة قره قول اللبانة بانه يوجد عراكة بين
شخص مالطي وواحد من الاهالي فوكيل الضبطية
توجه بالحال الى المحل الذي فيه العراكة وانا
توجهت معه ايضاً ووجدنا في شارع السبع
بنات جمعاً غفيراً من الاهالي واوربيين كانوا
يتضاربون وارسلت اخبرت المحافظ وبطريقي
قابلت وكيل المحافظة والياس افندي لمحمة
واخبرتهم بالذي حاصل فحيثئذ الياس افندي
لمحمة رجع لاجل يخبر المحافظ ووكيل المحافظة

توجه معي ثانياً والحركة كانت باقية

فالمحافظ حضر بعد برهة واعطى اوامر

الى المستعظمين ان ياتوا ويعيدوا الراحة

وبهذا الوقت حضر الخوجا كوكسن
ورافقته لاجل اخذ طبخة من شخص مالطي
الذي كان يطلق بها النار على العالم من
الشبايك فابتعد في مسافة قليلة وانصاب
بضربة من احد الاهالي وقنصل ايطاليا والقيس
قنصل انضربوا ايضاً وتوجهوا الى القره قول
لكي يلتجئوا فيه

فعلنا جهدنا بان نرجع العالم لكن ما كان
ممكناً بحيث العسكر ما كانوا يساعدونا وانهم
بالعكس كانوا يهيجون القوم ويكفي اقول بان
المستعظمين بالاجمال تصرفوا تصرفاً ردياً وظهروا
بالكيفية عدم ارادة اعادة الراحة هم وضباطهم
ايضاً المجاوشية تصرفوا احسن منهم

نحو الساعة سبعة توجهت لمقابلة المحافظ
الذي كان في المشية فبطريقي وجدت سليمان
داود جالساً امام قنسلاتو فرنسا وجنبه بندقيات
صيد وبلغني بعد ان عددهم اربعة وعشرون
وصندوق ضمنهم خرطوش فسلیمان داود قال
لي والى وكيل المحافظة الذي كان معي بان
هذه البندقيات انضبطوا بواسطة احد يوزباشي
الاي واحد جاويز عندنا نظروهم يدخلونهم
في قنسلاتو الانكليز وان المحافظ اراد يمنهم بان
يضبطوا هذه الاسلحة وانه مع كونه امرهم ومنعهم
عن ذلك فعلوا الواجب عليهم وانه حضر بنفسه
الى قنسلاتو فرنسا لكي يفهم القضية الى قنصل
جنرال فرنسا وطلبني بان اكون له ترجماناً
وقال لي ايضاً ان قنصل الانكليز كان متفقاً مع

شبان الاسكندرية

ج اعرف بانك عندما علمت هذه الجمعية
عيد كبير بشارح راس التين قبل مدة من ١١
يونيو توجهت مع المحافظ فعزمو المحافظ ان
يجلس بالجنب اما الجهادية فكانوا بالصدر امام
الحل الذي نديم كان مزعم ان يتكلم به ويدخل
نديم استقبلوه الشبان وسموه محامي الوطن وبخطابه
نديم كان يشور على الشبان ان يأخذوا السلاح
حيث ان المحافظ زعل وارسل له السيد بك لاجل
يسكته وبما انه ما كان يسكت المحافظ توجه
وانا فضلت والسهرة بقيت . اعرف ايضا بان
شبان الاسكندرية كانوا يروحون ويأخذون
درسا بالاسلحة في راس التين

س اما لحظت في ١١ يونيو واحد بحري
حامل بلطة بيده وكان يقتل بها امام الضبطية

ج لا

س آلم تعلم شيئا عن خيرت

ج اني قلت عن هذا الشخص انه كان
موجودا عن الضابط في ١١ يونيو وكان يتكلم
بكلام بكبر العيجان وفي اليوم ذاته كلمني مثل
الضابط ايضا

س في جمعية الشبان التي صارت في
راس التين كان موجودا ضابط اجزاعي عمل
خطبة هل تعرف اسمه

ج لا سمعت فقط خطبته

قد انتهى هذا المحضر الذي صار اعضاء منا
الياس ملحه

الترجم

يوسف انجيل

امرني حيث ان عمل تقريراً من حكماء اولاد
عرب وعملته . ثاني يوم المحافظ كان توجه الى
محطة السكة الحديدية لاستقبال الحديوي فبعته
وبما ان التقرير كان بيدي سليمان داود شمني
وقال اقطعك حنت والمحافظ ايضا بسيفي فحيث
جاوبته باني لست تحت امره ولم اقبل اوامر الا
من المحافظ والضابط فالمحافظ كان سامعا مجادلنا
قال لي بان اذهب للمحافظة مع حسن بك فمهي
فتوجهت وما عدت طلعت الا قرب ضرب
الاسكندرية وسافرت الى بر الشام

س اخبرنا كلما نقرر ان نعرفه من اصل
ما حدث في يوم ١١ يونيو

ج ثلاثة ايام قبل ١١ يونيو خضر عبد الله
نديم وعلمت ايضا بان عقاد كان معه وموجود
تحت الضبطية دكان حسن القاش مراسل لجرنال
نديم في هذا الدكان موجود نديم والشبان
الذين من الجمعية . يوم الجمعة توجهت واخبرت
المحافظ بان نديم موجود هنا بالاسكندرية فارسلني
اطلب الضابط فتوجهت فالمحافظ قال له بان
يلزم ابعاد هذا الرجل حالا من الاسكندرية
فالضابط قال له طيب وخرج وتوجه الى دكان
القاش وتكلم معه خصوصي نحو ربع ساعة لكن
نديم لم يسافر

س ماذا تعلم بالجمعية التي عقدها نديم
بالانفوشي

ج سمعت فيها وايضا بالجمعية التي صارت
عند محمد افندي شكري من نديم المذكور

س ومنيب

ج ما كنت اعرف ما هي افكاره

س هل تعرف شيئا من خصوص جمعية

الضبطية ولكن لا تذكر من اخبرني . ووقت
ابراهيم عطيه وهو مستهزئ لي قال ها وكيل
المحافظ حاضر . فدخلت الى الضبطية وهناك
نظرت احمد سلامه زعلان جداً ونفر على
المستخفيين وعسكر المراسلات ولامني قائلاً
لي انني مسلم وخائف وكم بالاكثير يلزم
بكونك تكون خائفاً بحيث انك نصراني وبالْحَقِيقَة
امام الباب قد اُهنت من المستخفيين وحسين
بك واصف حضر بالوقت وسمع احمد سلامه
واخبرني حينئذ بان جملة مجارح حضروا لاجل
ان يلتجئوا الى الضبطية واقتتلوا من العساكر
بوقت ما كان يعمل قائمة لاجل ارسالم وقبولهم
بالاسيبتالية . ونظرت بنفسي بعض المستخفيين
يشلمون الجثث ويضربونهم على وجوههم بالسج
لاجل عدم معرفتهم وهذا العمل بقي لغاية الساعة
تسعة ونصف . وفي هذا الوقت انهمدت نوعاً
حينئذ طلبت من ابراهيم عطيه بان يعطيني
رجالاً لاجل ان يشبلوا الجثث من امام الضبطية
ولاجل غسيل الدم فهذا اراد ان يضربني انا
واحمد سلامه ايضاً الذي طلب منه الطلب نفسه
نظيري وجاوبني ان ليس بإمكانه ان ينجس
عساكره بدم الكفار حينئذ التزمت بان اعطي
فلوس الى بعض اهالي لاجل مشال الجثث
ويحضروا سقاين لاجل غسل الدم وكان
الوقت بعد نصف الليل والجثث كان يبلغ
عددهم اثنين واربعين . حينئذ اردت مقابلة المحافظ
الذي كان موجوداً في المشية وبطريقي قابلت
سليمان داود قال لي اذا كنت نقول للمحافظ
بان موجود ٤٢ جثة اقطعك حمت بسيفي يلزم
نقول له بانه موجود اثني عشر واكملت طريقي

وعند وصولي عند المحافظ الذي كان على مشي
مجلس الحفانية فسألني كم جثة موجود وبما ان
الضباط كانوا خلفي قلت اثني عشر فقال لي قل
الحقيقة فحينئذ جاوبته اثنين واربعين فالضباط
ابتعدوا وبدأوا يشتموني فالمحافظ حينئذ امرني
بان انقل الجثث الى الاسيبتالية فتوجهت الى
الضبطية وكتبت الى الاورناطو بان يرسلوا لنا
العربات وارسلوا لنا اربعة وحملت الجثث
واخذتهم الى الاسيبتالية وبرجوعي الى المشية
نظرت المحافظ وبطرس باشا ويعقوب باشا
وتوجهنا الى المحافظة فلغاية الساعة ٩ صباحاً
حينئذ وصلي جواب من المحافظ وبه قائلاً
لي باني تعينت مع القومسيون لاجل عمل قرار
على القتل والجرح فتوجهت عند المحافظ وهناك
نظرت طلبه باشا وسليمان داود فهؤلاء قالوا لي
بان اتوجه واخذ خمسة حكااء معي فقلت من
يعطيني كتابة على ذلك ولكوني اُهنت منهم
وجهت كلامي الى المحافظ الذي قال لي باني
لا اسمع كلامهم فتوجهت حينئذ عند جميع القناصل
وكلفهم بان يحضروا الى قنصلاتو فرمنا ومن
هناك توجهنا كلنا الى الاسيبتالية وعند وصولنا
الى الباب العساكر تهددونا وجعلوا انفسهم بانهم
ياخذوا الاسلحة فالضابط الذي كان موجوداً
قال لي بانه لا يترك احداً يدخل اخيراً دخلنا
بعد ما اخذوا سيوف القواصة الذين كانوا مع
القناصل ففحصنا الجثث وعلمنا التقرير وكان
موجوداً ٤٥ قتيلاً و٣٥ مجارح . فاخذت التقرير
وتوجهت عند المحافظ فامرني بان اترجمه بالعربي
وعند خلو هذه الترجمة طلبه باشا نظرها وعند
عدم وجود اسماء حكااء اولاد عرب زعل فالمحافظ

ايضاً بان شخصاً يدعى العجمان عمل عراكه مع شخص مألطي فوكيل الضبطية توجه بنفسه ومعه علي افندي ذو الثقلار وانا توجهت عند المحافظ واخبرته عن ذلك فالمحافظ ارسل وكيله معي لاجل تنظر الذي حصل فعندما وصلنا الى قراقول المشية قابلت علي ذو الثقلار الذي صرخ لي البلد خسرت رح عند المحافظ والضابط فللوقت رجعت عند المحافظ واخبرته عن ذلك فارسلني عند الضابط لاجل اخبره بان مرضه ليس شديداً ويلزمه ان يخرج فتوجهت ووجدت عنده الضابط ما عدا سليمان داود وكان ايضاً خيرت افندي ومصطفى بك النجدي وعند ما بلغت كلام المحافظ علي بك داود قال لي بان المحافظ يروح بنفسه لماذا هو محافظ فاجبت باني حضرت اطلب المأمور حيثئذ شمني واوري نفسه بان يسحب سيفه لاجل يضربني به لكن تركته ليتكلم وكررت الكلام على المأمور بان يتبعني فكان مراده الخروج لكن خاف من الضباط فتوجهت حالاً عند المحافظ واخبرته بالذي حصل فقال لي فاذا عملوا مقصدهم فركبت حيثئذ مع المحافظ عريية وتوجهنا الى شارع السبع بنات وهناك كان موجوداً جمع غنير وفي نصف الشارع نظرت بان الاهالي مزعمون ان يكسروا الدكاكين وكان حاصلاً ضرب رصاص بالريفلوثيرات من الشبابيك وبما ان الشبابيك كانت عالية فالرصاص ما كان يصيب . عند القراقول كانت الحركة جسيمة ونظرت ستة او سبعة مستخفيين يجرعون الاهالي بضرب النصارى وهم يعملون انفسهم يرجعون الجمع وهؤلاء المستخفيين حاملين عصيان

بايديهم . اخيراً وجدت علي افندي ذو الثقلار ووكيل الضبطية والخواجا تريش . المحافظ كان بيده عصا صغيرة وبضربه شخصين كان يطرد خمسين فالذي اوجبني افكر بانه كان سهلاً على العساكر ان يمدوا الراحة . وكيل الضبطية جرب بان يطرد الجمع لكن انجرح بجيئه . وبعده حضر الخواجا كوكسن الذي ما كان انجرح فالمحافظ قال له بان يا امر الماطيه الذين كانوا يطلقون الرصاص بالريفلوثيرات من بيت بالقرب بان يطلوا الضرب والخواجا كوكسن طلع معنا الى البيت ذاته واخذنا الريفلوثيرات منهم وبعد برهة نظرنا اشخاصاً آتئين من جهة مينا البصل نحو ٥٠٠ شخص مسلحين ببنابيت وقطع اخشاب . علي داود حضراً ايضاً بالوقت نفسه فالمحافظ امر بان يحضر حالاً المستخفيين الذين تحت امره فهذا ارسل له نحو اربعين عسكرياً مسلحين فقط بعصي فالمحافظ ارسل له الامر ثانياً بان يحضر مع عسكريه فهذا ارسل له الجواب قائلاً لم احضر الا بامر عراي ام اكتب لي جواباً فالمحافظ ارسل له الجواب ان ليس وقت كتابة وبوقته حضر احمد افندي سلامه الذي كان نوثجي بالضبطية واخبرنا بان المسئلة تكابرت في الضبطية وكثخص انقلوا فتوجهت من جهة المشية نظرت عساكر المستخفيين يضربون وكانت الساعة ستة ونصف تقريباً فعند وصولي الى الضبطية نظرت جميل مائتاً واحد المستخفيين كان يحرق من رجله الى ناحية الحام وما نظرت رأسه مدغدغ بحيث ما كنت قربت لنحوه وبعده سمعت بان جورج جميل قد انقل من علي موسى والحاح موسى على سلام

عن الخواجه جرجس جميل ترجمان قنصلانوفرنسا
ج لا اعرف سوى الخواجه اسكندر حجار
الحاضر بالقومسيون
هذا كلامي وصادر عن لساني من أول
الجلسة كاتبه

محمد منيب

كاتبه
رئيس قومسون
علي صفوان
تحقيق اسكندرية

تقرير الياس افندي لمحبه

(مترجم عن الفرنسية)

في يوم الاربعاء الموافق ٨ نوفمبر حضر
الشاهد الاتي ذكره لتقدم اقراره بقضية الحاج
موسى ورفقاء

اقرار بان اسمه الياس لمحبه وعن ٢٤ سنة
معاون في ضبطية الاسكندرية وهو من رعايا
الحكومة المحلية وبعد استخلافه اليمن بان يقول
الحقيقة جاوب على سوال الرئيس

من شهر ونصف قبل تاريخ ١١ يونيو عند ما
تلقب السيد بك قنديل بوظيفة مأمور ضبطية
الاسكندرية كان يوجد في اوضة رساء الجهادية
واشغال الضبطية كانت متوقفة بحيث المأمور
كان دائماً يجمعيات مع هولاء الضباط الذين
هم سليمان داود ومصطفى عبد الرحيم وعلي داود
وسعد ابو جبل واحمد زايد ومصطفى عبد
الرحيم الذي في الضبطية وكنت سمعت سليمان
داود قائلاً له قد تسميت مأمور ضبطية لاجل
تشغل لنا

في يوم الجمعة الموافق ٩ يونيو الساعة ٩
او ١٠ من الصباح كنت نوبتي فالمأمور حضر

اعندي وسألني هل جرى شيء في الليل فقلت
له لم يجر شيء وبوقت توجه الى راس النين وبعد
برهة حضر والضباط الذين ذكرت اسماءهم ودخلوا
الى اوضته حيث كان موجوداً صورة الخديوي
فحيثئذ هولاء الاشخاص ابتدوا ان يشتموه والقوا
الصورة على الارض وكسروها

بعد نصف ساعة حضر المأمور ودخل
لعندهم وفي وقت الظهر ارسل يطلبني وقال لي
ان شخصاً اسمه العجان محبوس اطلعه لنا وبقتها
اطلعت من الحبس ودخل عندهم لا اعلم ماذا
قالوا له وبتزوله سمعت السيد بك قال له
لا يلزم بكونك ترجع الى الحبس وإذا استوجبت
ذلك تعرف شغلك معي وبعد برهة توجهوا
الكل سوية

يوم السبت حضرت كالعادة الساعة ٩
ووجدت الستار مريحاً وبسوالي من وكيل
الضبطية عن الموجودين طرف المأمور فقال لي انهم
الضباط فخرجت حيثئذ ويرجوعي نظرت السيد
بك نازلاً وقال لي انا رايح اشرب شربة بحيث
كوني تعبان فاخذني معه وتوجهنا الى اجزاخانة
مختار افندي امام الضبطية وبعده توجهنا سوية
الى بيتي وهناك انطرح على سريره وبعد برهة
حضر الضباط عنده وخرجت

يوم الاحد الساعة ٩ توجهت لانظره وبطريقي
قابلت علي ذو الفقار افندي ووكيل الضبطية
طالعين من عنده فنعوني اروح عنده واخذوني
معه الى الضبطية الساعة ١١ ١/٢ توجهت الى
اللوكاندة لاجل انغذي ورجعت الساعة واحدة
ونصف وعنده وصولي للضبطية حضر كاتب
قراول اللبانه واخبرني انا ووكيلي الضبطية

س هل امرت احداً بان ياخذ تقريرهم
في غيابك

ج انذكر اني اخبرت احمد افندي سلامة
المعاون النوبي بانه موجود تحت ثلاثة اورباوية
مجاريج ارسلهم الى اسينتالية البروسيا فهو معاون
ويعرف اجراءاته

س هل لما دخلت الضبطية رايت الثلاثة
اورباوية المذكورين

ج نعم رايتهم يركضون ودخلوا الضبطية
س ولما اخذت الكتاب ونزلت وجدتهم
كانوا واقفين تحت

ج نعم وجدتهم الا انه لاستعجالي وكوني
اخبرت المعاين النوبي ما سألت

س اخبرت بان اول مجروح حضر
للضبطية كان مجروحاً في صدره وامرت الكاتب
بان ياخذ تقريره فهل تذكر تقرير المذكور
ج التقارير محفوظة بالضبطية وليس في
بالي ما قاله

س اخبرت بانك اعطيت ريالاً الى
علي افندي موسى لتاجير عربية لتوصيل المجاريج
للاسينتالية فالمجاريج الذين كنت قاصداً توصيلهم
اولاد عرب او اورباوين

ج هم اولاد عرب حيث بوقنها ما كان
موجوداً اورباوين

س في اثناء ذهابك الى المحافظة وانت
راكب العربية من الذي كان معك

ج كان معي الكتاب والجاويش
س هل ان طريق الطرطوشي ما كان
فيه ازدحام

ج كان مزدحماً لكن ليس مثل الشارع

الذي حضرت منه لحد محل القومسيون
س أما رايت مضاربات في اثناء سيرك
الى قره قول اللبانه

ج انا ماشي في العربية طالع اجري
بالتلغراف ولم اجد سوى الازدحام واناس في
ايديهم عصي وخلافه يضربون بعضهم

س لما حضر السواري المجروح وسائل
منه الدم وغير ممكنه التكلم ماذا جرى من عساكر
الضبطية لما رأوه بهذه الحالة

ج كانوا واقفين يتصعبون عليه لكونه
عسكرياً مثلهم

س هل لما حضر العسكري السواري
المذكور كان موجوداً مجاريج اورباوين
بالضبطية ام لا

ج ما رأيت بوقنها مجاريج اورباوية
(لما قص جوابه هذا فلم يأت بذكرى
للمجاريج الا اورباوية ولما سئل في اثناء ذلك
عن المجاريج الا اورباوية قال نعم وانتم ما سألتوني
عنهم ثم اوضح عن عبارتهم حسب المكتوب في
جوابه وقد تقرر من القومسيون ان مداومة
استنطاق محمد افندي المذكور لا ثمر بشي)

س باي وقت رجعت من قره قول
اللبان الى الضبطية

ج ما رجعت الى الضبطية بل الى منزلي
كما قلت

س اما سمعت من خلاف الياس عن
وجود جنث بزقاق الحمام

ج ما سمعت من احد والذي سمعته اخبرت
عنه كما قلت بجوابي

س في مدة خدامتك بالضبطية هل سمعت

الذين وجدوا قتلى بالمنشية وبيرسليم للاستبالة
ليلة تاريخه وإنه ارسل سعادته خبراً الى ابراهيم
لينان بك ناظر مصلحة الطرق بان يرسل
عربيات لمشاهم وأنه لحد الساعة التي يكلمني
فيها ما حضرت له عربيات وإن الناس الذين
وجدوا مقتولين بالمنشية أجرى جمعهم وموضوعين
في زقاق الحمام وترجاني بان ابحث على منزل
ابراهيم بك لينان واخبره عن ارسال العربيات
فاخبرته بان يعطيني عسكرياً من عنده
يتوجه معي لمنزل ابراهيم بك لاجل تشهيل العربيات
فارسل معي اونباشياً من المراسلة اسمه
الحاج موسى فتوجهت معه لحد قره قول اللبانه
فوجدنا احمد افندي نبيه مأمور التسم قاعداً
على الكرسي والوكيل ما كان هناك فسألت
احمد افندي نبيه عن منزل ابراهيم بك فاوراني
انه ليس ساكناً في هذا القسم وربما يكون ساكناً
بقسم رابع في جهة مينا البصل فترجيته بان
يرسل واحداً من طرفه شيخ حارة مع الاونباشي
لارشاده الى منزل البك وقد كان وتوجهوا
وانا بقيت بالقره قول وسألت احمد افندي
نبيه عن وكيل الضبطية توجه لاي جهة فاخبرني
بانه طلبه المحافظ في قنسلاتو فرنسا فصرت
قاعداً مع احمد افندي وبعد نحو ساعة حضر
الاونباشي واخبرني بعدم الاستدلال على منزل
ابراهيم بك في مينا البصل وقيل له بانه ساكن
بجهة العطارين فركبت معه وتوجهت جهة
العطارين وانا ماشي في شارع شريف باشا
نقابلت مع حبيب افندي النحاس ومحمد افندي
عيسى مأمور قسم العطارين فسألوني اين متوجه
اخبرتهم باني ابحث عن بيت ابراهيم بك لاجل

العربيات فاخبروني بان المحافظ ارسل خبراً
من اجل عربيات صندوق وصار ارسالهم في
حال عودتي وجدت المحافظ واسماعيل باشا
كامل وبعض ضباط جالسين على باب المحفانية
فجلست معهم لحد الساعة ٧ عربي من الليل
وتركهم وقمت توجهت الى منزلي وهذا الذي
اعلمه

س احضرنك بصفة شاهد لا مسئول
ولا متهم فاللازم انك تنور القومسيون على
الواقع فالظاهر من تقريرك انك متهم لانك
لم توضح عما رأيته ان كنت رأيت مجاريج
اورباوين ام كيف

ج بعد عودتي من منزل مأمور الضبطية
الى الضبطية وجدت ثلاثة اورباوين مجروحين
داخلين في باب الضبطية فاخبرت مانولي بصاح
الضبطية ان يسألهم عن كيفهم فسألهم وقالوا
مبطوحين ومخضرين للضبطية فاخبرت علي افندي
موسى بان يرسلهم الى اسبتيالية البروسيا

س هل قبل توجهك لمنزل مأمور
الضبطية ما رايت مجاريج اورباوين

ج عند دخولي الى الضبطية لاخذ الكتاب
وجدت الثلاثة المذكورين داخلين خلف
بعض مسرعين واما قبل توجهي الى منزل
المأمور فما رايت مجاريج اورباوين

س لما حضر المجرمان الاولان طلبت
كتاباً واخذت تقريرهم ولما عدت ورايت مجاريج
اورباوين لماذا ما اخذت تقريرهم

ج كنت مستعجل لاخذ الكتاب والتوجه
لطرف المحافظ ولم الحق آخذ تقرير الثلاثة
اورباوين المذكورين

الاهالي المسروقة من المنشية فصاروا الكتاب
ياخذون تقارير المجارح ويجرون الكشوفة
وانا دخلت الى اوضة الحكماء وجدت مسيو
تريفس ناظر القراقول مضروباً في رأسه
وبه وقاعدًا فسلمت عليه ثم طلعت من عنده
فناداني وكيل الضبطية وتنزلنا الى باب القراقول
فعاكر مستخفيين القراقول وبعض جاويزية
من البوليس كانوا واقفين وحضرة البك الوكيل
كان كلما يجدا اناساً مارين حاملين عصي يأمر
بضبطهم مع عصيمهم ونجنهم في القراقول وكذلك
كل من وجد معه اشيا منهوبة كان يجري ضبطه
وسجنه بعد اخذ بيان الاشياء وفضلنا مستمرين
لحد الساعة عشرة عربي تقريباً ثم جلسنا على
كراسي يجوار اسماعيل باشا كامل وبعد برهة
قليلة ونحن قاعدين حضر واحد عسكري سوارى
من المستخفيين بيد تلغراف وسال عن المحافظ
فحسين بك وكيل المحافظ اخبره ان المحافظ
بالمنشية وساله عما معه فاخبره العسكري ان
معه تلغرافاً فاخذه منه حسين بك وفتح وقرأه
ثم اعطاه الى اسماعيل باشا كامل فقرأه وكذلك
وكيل الضبطية ايضاً ومضمونه من المعية السنية
يامر فيه باخراج عساكر المستخفيين والبوليس
الى المنشية لاطفاء الفتنة فوكيل المحافظة أمر
باعطاء ايصال التلغراف لمن احضره وقد اخذه
وتوجه ومن بعدها حسين بك نادى واحد من
عساكر المستخفيين واعطاه التلغراف لاجل
توصيله للمحافظ بالمنشية فاعسكري توقف وقال
انا خبير لا يمكنني ترك القره قول والتوجه الى
المنشية فامرني بان آخذ التلغراف واتوجه به
الى المحافظ فاخذه فمت ركبت عريية وانا

متوجه لجهة المنشية في شارع السبع بنات
تصادفت مع سعاده حاضراً ماشياً فنزلت من
العريية وكان معه واحد طويل رفيع لا بس
ستره وبنطلون لا اعرف ان كان شامي أو غيره
كان يتكلم معه ومن خلفه منصور افندي سوكة
من معاوي الضبطية وواحد جاويز من
البوليس اسمه محمد الليثي والعسكري السوارى
المرتب وراه لا اعرف اسمه فاعطيت التلغراف
لسعاده فسألني عن فتحه واخبرته بأنه وكيل
المحافظة ومن بعد ان قرأه وضعه في جيبه
وقال هاهم العساكر البوليس والمستخفيين موجودون
بالمنشية ومشى وكان يبد سعاده عصا فصار
يشير بها على الناس المزدهجين لانساع السكة
وأمرني انا ومنصور افندي سوكة والعساكر
الذين وراه بان نكرش العالم حتى وصلنا قرب
مينا البصل ثم عدنا ثانية لحد القره قول وكانت
الساعة احدى عشر ونصف تقريباً فسعادة
المحافظ اخذ اسماعيل باشا كامل ووكيل
المحافظة وتوجهوا هم الثلاثة بالعريية وانا بقيت
بالقره قول مع وكيل الضبطية لحد بعد المغرب
بثلث ساعة تقريباً ثم استأذنت من حضرة الوكيل
باني اتوجه انعشى فامرني بالتوجه فتوجهت
وعدت تقريباً في الساعة اثنين ونصف عربي
راكباً عريية ماراً من امام الضبطية متوجهاً الى
قره قول اللبانه بالثاني فبجرد وصولي امام
الضبطية وجدت الياس افندي لمحه المعاون
بالضبطية واقفاً امام بابها لوحده فنادى علي
ووقفت فسألني الى اين متوجه فاخبرته اني
متوجه عند وكيل الضبطية بقره قول اللبانه فقال
لي ان سعادة الباشا المحافظ كلفه بأنه ينقل الناس

الى المشية فقال لي شارب شربة وشغالة معه
ولا يمكنه التوجه الى المشية خوفاً من كونه ينجس
نفسه وفي اثناء رجوعي من منزل مأمور الضبطية
تقابلت مع واحد جاويز يشي علي عرب من
جاويزية البوليس امام دكان احمد افندي
الحاجي الافوكاتو بجوار الضبطية وقال لي ان
سعادة المحافظ طالبك حالاً مع اثنين ثلاثة من
كتاب الضبطية لتخضروا الى قراقول اللبانه
فسألته عن الاسباب مع ان الوكيل وبعض
معاونين موجودون هناك فاخبرني بان وكيل
الضبطية انضرب في رأسه من الهيجان ومحمد
افندي فايق المعاون وناظر القراقول مسيو
تريفس انضربوا ايضاً في رأسهم وطالبتك
هناك بتاثير الاشغال فوصلت لحد باب الضبطية
وجدت علي افندي موسى ملازم المراسلة واقفاً
اعطينه ريبالاً بمدفع واخبرته عن تأجير عرية
لتوصيل المجارح الى الاسبيتالية وصعدت بالضبطية
وجدت بالفسحة بالقرب من اوضة الحكماء احمد
افندي سلامة المعاون بالضبطية وكان معي علي
عرب الجاويز المذكور فاخبرت الافندي
المذكور باني مطلوب عند المحافظ بقراقول
اللبانه مع اثنين ثلاثة كتاب وبما انك نونجي
الضبطية في هذه الليلة لاحظ اشغالك ثم سألته
عن الكتاب فاخبرني بانهم مقيمون باوضة الحكماء
فدخلت عندهم واخبرتهم عن طلب المحافظ
وترجمتهم في قيام اثنين ثلاثة منهم معي الى
القراقول فقام معي غالي افندي رفله رئيس
تحريرات الضبطية وعبدالله افندي ابراهيم انجييه
ومحمد افندي الميحي من كتاب قلم التخصيلات
واخذتهم ونزلت انا والجاويز فوجدت عساكر

المستخفيين واقفين على باب الضبطية من
جهة اليمين وامامهم ملازم القراقول اسمه ابراهيم
افندي ملازم ثانٍ احي بلوك وعساكر الظلمه
كانوا واقفين من جهة الباب على الشمال
وبايديهم اسلحتهم واما عساكر المستخفيين فكانوا
فقط لابسين البالات ثم كانت مارة عريية
فاوقفنا ونظرت في الساعة وجدتها ثمانية ونصف
وعشرة دقائق اعني تسعة الاً ثلث عربي فركبنا
العريية مع الكتاب وحضرنا لحد امام ديوان
الصحة المقيم فيه القومسيون هذا ولشدة الازدحام
ما امكنا المرور من المشية بل توجهنا الى
سوق الطرطوشي الى ان وصلنا قراقول اللبان
فوجدت وكيل الضبطية واقفاً على باب محمد
افندي فايق المعاون رابطين رؤوسهم بمناديل
بيض واحمد افندي نبيه مأمور القسم كان
واقفاً وموسيو رومانو حكيمباشي الضبطية وعثمان
افندي حكيم ثانٍ في الضبطية كانوا هناك ثم وجدت
سعادة اسماعيل باشا كامل فريق الأيات
اسكندرية وحضره حسين بك فهمي وكيل
محافظة سكندرية واسحاق افندي معاون المحافظ
الذي هو الان في قلم بسابورت كانوا قاعدين
تحت العواميد اي عواميد القراقول فاخبرت
وكيل الضبطية بان الجاويز علي حضر
للضبطية وطلبي انا وثلاثة كتاب معي بأمر
المحافظ وقد احضرتهم فنادى علي الكتاب
واخذنا وطلع لأعلى القراقول فوجدت بداخل
القراقول اناس كثيرين مجارح عرب وافرنج
فالوكيل نبه علي الكتاب باخذ تقارير المجارح
المذكورين لاجل ارسالهم للاستبالية ثم امرهم
بان يحرروا كشوفة بالاشياء التي ضبطت بيد

احد الجاويشية ومعاون الفراقول لنظر المادة
حصل هناك هيجان واخبروا على ان الجاويشية
الموجودين بالفراقول غير مقاومين الهيجان
الحاصل فبوقتها التزم وكيل الضبطية كونه اخذ
علي افندي ذو الفقار وتوجهوا واخبرني بان
ابني نيابة عنه لنظر المسائل الجزئية وبعد نزولها
من الضبطية ها الاثنان بقدر عشرة دقائق
تقريباً علي افندي موسى ملازم عساكر المراسلة
احضر لي شخصاً ابن عرب مضروباً بسكينة في
صدره وقال لي بان الشخص المذكور حضر من
المنشية متشكياً من ضربه في صدره فسألته عن
الكيفية واخبرني بانه حاصل بالمنشية هيجان كبير
وان واحداً اوربانياً ضربه في صدره ولا يعرفه
وعلى حسب اصول الضبطية طلبت كتاباً اسمه
محمود افندي طلعت وأمرته بان ياخذ تقرير
المضروب لاجل ارساله الى الاستبائية وفي
اثناء اخذ تقريره دخل على شخص آخر ابن
عرب مضروباً كذلك في صدره وبصيح فطلبت
عبدالله افندي ابراهيم الكاتب بالضبطية لاخذ
تقرير المذكور لاجل ارساله الى الاستبائية فمن
بعد اخذ تقرير الشخص وتحرير بوصله للاستبائية
بقبولهم ومعالجتهم حسب الاصول طلع احد
عساكر المستنظفين الخنير بالضبطية لا اعرف
اسمه واخبرني ان عسكرياً من عساكر السواري
المستنظفين مضروب ضرباً شديداً ودمه سائل
واحد اونياشي من عساكره جي الاي مضروب
كذلك وقال لي انزل انظر المضروبين
المذكورين فتزلت واخذت معي الكاتنين
المذكورين لاخذ تقارير المضروبين وبمجرد ما
نظرتهم رأيت العسكري السواري فيه نفس فقط

ولا يمكنه التكلم بشيء ودمه سائل فلم يمكنني اخذ
تقريره وأمرت احد الكتاب بانه ياخذ تقرير
الاونباشي لكونه معروفاً في جهته وممكنه التكلم
وفي اثناء ذلك كان ماراً امام الضبطية حضره
مصطفى بك النجدي حكيمباشي الاستبائية ومعه
احمد افندي علي حكيم قسم اول فانا طلعت
من باب الضبطية وناديت علي مصطفى بك
النجدي واوقنته وترجيته في الكشف على العسكري
السواري الذي غير ممكنه التكلم لكون حكام
الضبطية توجهوا الى قره قول اللبان فبجرد ما
نظر البك الموما اليه للعسكري السواري قال
لي انه لم يمكن اخذ تقريره لانه عدمان وان
يصير حالاً للاستبائية ثم ان احد چاويشية
مراسلة الضبطية المسمى علي چاهين اخبرني بان
سعادة الباشا المحافظ ومعه اورطة المستنظفين
توجهوا لجهة المنشية بالنسبة للهيجان وانا ايضاً
نظرت من امام الضبطية جمعة عالم محضرين
من جهة بحري متوجهين الى المنشية افواجاً
س هل هذا جميعه في الساعة التي
اخبرت عنها

ج من ابتداء الساعة سبعة وثلاث عربي
كما قلت
س هل الاشخاص الذين كانوا محضرين
من بحري افواجاً الى المنشية كان معهم نيايت
ج انا ما رأيت نيايت بل رأيت قطع
اخشاب وعصي ورجلين كراسي
س وبعده

ج ولكون منزل مأمور الضبطية
بالقرب من المحافظ فتوجهت في الحال للمنزل
مأمور الضبطية واخبرته عما بلغني وان يقوم يتوجه

في يومها رجعت الى الضبطية الساعة ١٠ مساء وعرفت ان جملة جثث كانت مكومة قرب الحمام الكائن امام الضبطية وعلى شاطئ البحر فذهبت هناك ونظرت بواسطة فانوس صغير عددًا من الجثث وما قدرت اعرف ولا شخص منهم حيث النور ضعيف جدًا وكانوا مجردين كلهم تقريبًا من ملبوساتهم والبعض عرايا فتأتي يوم صباحًا وأنا ذاهب الى الضبطية تاكدت وجود دم في السكة وعلى حيطان الضبطية فوكيل الضبطية ومفتش البوليس علي افندي ذو الفقار كانا مهتمين بغسل الدم وما عاينت دمًا في داخل الضبطية

س هل تعرف شخصًا يدعى جورج جميل وهل لك معلومة بقضية قتله

ج اعرفه وفي ١٢ يونيو علمت انه قتل حيث عثمان واصل حكيم الضبطية قال لي بانه فهم من مسامرة حصلت بينه وبين علي افندي موسى ملازم المراسلات بان جورج جميل قد قتل من الحاج موسى وهاهي الفاظ علي افندي موسى التي قالها بحضور عثمان افندي المذكور قد قُتل اذا الترجمان المسكين الذي كان يأتي مرارًا يزورك فاجابه عثمان افندي لي علم بذلك فقال له علي افندي موسى انما هو المخفي بحق نفسه حيث وهو طالع على السلام قد شتم الحاج موسى اونباشي المستغظين وبوقتها ضربه هذا فالشاهد معلنا الاكتفاء بما قرره فد ترخص له بالانصراف

ترجمة

سليم ايوب

محمد منيب

(ترجمة عن الفرنسية)

(جلسة يوم الخميس ٢ نوفمبر سنة ٨٢ بحضور كافة ارباب القومسيون . قضية قتل جرجس جميل ترجمان قنسلاتو فرنسا طلب من الضبطية وصار احضار محمد افندي منيب معاون اول الضبطية وجرى استنطاقه كما سيأتي . وبحضور الخوجا اسكندر حجار ترجمان قنسلاتو فرنسا)

س ما اسمك

ج محمد منيب

س عمرك كم سنة

ج اثنين وخمسين سنة

س وبلدك

ج مولود باسكندرية

س وظيفتك

ج معاون اول الضبطية

س وقبل الضبطية

ج كنت مأمر تعداد نفوس ثمن بولاق

وقبلها كنت معاونًا في مطبعة بولاق

(صار تحليفه بين بان لا يقول الا الحق

بحسب ذمته سئل ما الذي تعرفه في واقعة يوم

١١ يونيو سنة ٨٢)

ج الواقعة المذكورة كانت يوم الاحد

٢٥ رجب سنة ٩٩ كنت قاعدًا انا ووكيل

الضبطية حسن بك صادق وعلي افندي ذو

الفقار ناظر قلم البوليس الساعة كانت سبعة وثلاث

عربي (ثلاثة افرنكي) اذ دخل علينا شخص اسمه

عبد القادر افندي سعيد كاتب قره قول بوليس

اللبانه واخير وكيل الضبطية بان شخصًا ماضيًا

ضرب شخصًا مسلمًا بجهة القره قول ولما توجه

فعلى كل الاحوال الحكومة المحلية مجبورة ومن خصائصها عمل كل جهدها على عدم مباشرة الاهالي ارتكاب شيء ضد الاورباوين المتينة من جهتهم القناصل جداً بنوع خصوصي على عدم حصول ادنى سبب من رعاياهم للاهالي اولاد الوطن وبعد خرجنا من الضبطية والمأمور بعد ذهاب المحافظ خرج ايضاً من اوضته قائلاً اني شربت شربة في هذا الصباح لكوني عيان فرجعت انا الى قراقولي وما علمت ماذا حصل بالضبطية بعد الظهر وفي ١١ يونيو كنت في البيت لغاية الساعة ٢ بعد الظهر ومستعد ان اذهب الى مركز قسي فلما سمعت ازدحام سير العربيات ونظرت ستات افرنج مارين وشعورهن منكوشة وعلامة الخوف والرعب ظاهرة على وجوههن فخرجت وقتها وكنت استفهم من المارين حال ذهائي الى القراقول الصغير نحو سكة السبع بنات حيث كان موجوداً جم غفير واخذت اثنتين من جاوبشية البوليس لطرد العالم من هناك كون يوسف افندي محمد ملازم المستنظفين الذي كان موجوداً في محل الواقعة امتنع عن اعطائي عساكر فضلاً عن ان هولاء انفسهم كانت ظاهرة عليهم علامات التهديد ويقولون لماذا الحكومة تعطينا اسلحة أليس لاستعماله ثم لما انصرف بين الناس وهددني شخص منهم رجعت نحو القره قول ونظرت بوقتها مالطياً في مخزنه واولاد العرب هاجمين عليه وبضربونه فاعلمت بالحادثة يوسف افندي محمد الذي جاوبني بانه لا يقدر على مقاومة هكذا جم غفير وبعد ذلك وانا خارج نظرت في المخزن جئة فافتكرت انها يلزم ان تكون ذات الشخص الذي

نظرته بضربونه وفي اثناء ذلك حضر يوزباشي المستنظفين علي افندي صالح الذي استنسبت ان ادعوه لطرد الجم الغفير المستعدين لنهب المخازن فجمع بعض العساكر واوصاهم ان يتبعوني وخرجنا كلنا سوية وشنتنا العالم بعشقه انفار عساكر لا غير التي كانت كافية الى الجم الغفير المجموع هناك

وقبل هذه البرهة كنت نظرت قناصل ايتاليا وانكلتة مارين انما ما كنت بالحل الذي انضربوا به وشاهدت الموسو جولوا مترجم اول في قنصلاتو فرنسا مع مسيو مرسيه آتين ومخاطبة بهم جملة من الاهالي يتهدونهم وما نظرهم مضرويين انما جملة اشخاص مسكوم من اكتافهم والخواجات المذكورين التجأوا الى القره قول حيث استمروا مدة عشرين دقيقة فذهبت الى المنشية ماراً بطريق شمس التبت ووجدت بقنصلاتو فرنسا وكيل المحافظة حسين بك فمهي الذي قال لي انه يوجد عدم انتظام في الضبطية وامرني ان اذهب هناك فتوجهت وكان الوقت بعد غروب الشمس وحيث لم انظر احداً امام الضبطية عدت راجعاً من جهة اليسار الى قسي هناك علمت ان شخصاً يونانياً له مخزن بقال بين طريق الميدان والجمرك قد جرجروه الى الضبطية وعرفت بعد ان جئت كانت موجودة ضمن الجثث التي حوشوم من امام الضبطية وان ثلاثة اشخاص اقدم من جزيرة كريد مسلم قد جرح وارسل الى القره قول ومن بعد المعاون ارسله الى الضبطية والجاويش الذي كان مرافقهم ولسمت متذكراً اسمه الان قال لي ان هولاء الاشخاص قد قتلوا خلف الضبطية

وتشيكات كثيرة كانت تقدم الى سعادة المحافظ
وخصوصاً في ٢٧ مايو قد تعاضت الشوشرات
وظهرت للوجود

وحقيقةً بهذا التاريخ وقت استعفاء الوزارة
حصل هيجان من الجهادية اذ تهددوا العمارة
باطلاق المدافع عليها وبالهجوم على البلد
ومستعدين اذا لم يرجع عراي لمصيه ان لا يتكفوا
بأمنية البلد ولا يكونوا مسئولين بذلك فبوقتها
كان يخشى حقيقة هجوم العساكر على المدينة
وحصول اشياء غير اعتيادية ووقعها بافعال
هيجانهم الجهادي الغير اعتيادي

في ذلك النهار القناصل توجهوا الى
المحافظة الساعة ٩ افركي مساء وطلبوا ضمانات
لاستباب الراحة والأمنية في البلد وارادوا ان
يتكلموا في ذلك مع المديرين فلماذا وكيل
المحافظة كلف هؤلاء بالحضور بواسطة وكيل
الضبطية حسن بك صادق الذين رفضوا الطلب
قائلين انهم لا يخرجون من قشلاقاتهم الا بقيادة
الاياتم هيئة حرية والميرالابات هم سليمان بك
داود ومصطفى بك عبد الرحيم وسعد بك ابو
جبل وعلي بك داود الاثنين الاخيرين الاول
حكمدار البوليس والاخر حكمدار المستنظفين
فتلك الليلة حضر تلغراف من المحروسة بحرض
الميرالابات بالهدوم ووعدهم بالحصول على مرغوبهم
وبعد ساعتين حضر تلغراف اخر يبشرهم برجوع
عراي الى الوزارة فحصل بوقتها مبادلة التهاني
فيما بين الجهادية وسعد ابو جبل الذي كان
وقتها موجوداً بالقرافول وهو يبشر العسكرية
بهذه الاخبارية قال لهم بانهم وجدوا اباهم

فن وقتها كان يتزايد الهيجان الى ١١ يونيو

سنة ١٢ وعرفت ايضاً بأنه في ١٠ يونيو حصلت
جمعيات خصوصية بالانفوشه بجارة الصيادين
والقواربية منها جمعية خطب فيها بنصاحة وبلاغة
عبد الله نديم على الجمهور

س ما هي التأثيرات التي حصلت من
جمعية الشبان بالاسكندرية

ج ان هذه الجمعية كانت الواسطة ما بين
الاهالي والجهادية واعرف بعض اشخاص الذين
كانوا من ضمن هذه الجمعية وهم اولاد جمعي
وبدر الدين وغرياني وعلي ما يقال بان محمود
خيرت افندي كان منها ايضاً

في ١٠ يونيو سعادة المحافظ عمر باشا لطفي
جمع كل مفتشي ثواني الضبطية وحكمدار
البوليس والمستنظفين ومأمور الضبطية وانا كنت
موجوداً ايضاً فقال لنا نظراً للهيجان القوي
الحاصل في البلد نقضي الحال زيادة التحفظ
عن العادة لتثيت الراحة واخاف ان
الاورباوين يتشكوا من الاهالي حيث انهم
يتهددونهم ويشتمونهم واوري استدلالاً على ذلك
ان بعض البياعين الذين كانوا يتجولون كانوا
يدخلون البيوت وينظرون الامتعة الموجودة بها
قائلين انه بوقت قريب كل هذه الاشياء ستكون
لنا وخطب مأمور الضبطية قائلاً انا المحافظ
وانت مأمور الضبطية فبناء على هذا انك
انت المسئول اكثر مني بضبط البلد فالما مور
لم يجاوبه قط انما قومندان جاويفية البوليس
سعد ابو جبل اجاب بان الاعمال الحاصلة في
اعتيادية وان الاورباوين بانفسهم هم الذين
يسببون هيجان الاهالي فرد على ذلك سعادة
المحافظ قائلاً انه لوجود الشوشرات في الافكار

الساعة ثلاثة افرنكي بعد الظهر حضر لي
جاويز واخبرني بان عراي باشا امر بخروجنا
من البلدة ثم حضر ايضا سوارى بهذه
الاخبارية ولم اعرف اسماء الجاويز ولا السوارى
المذكورين ولماسألتهما عن الاسباب اخبروني بان
البلد سيصير حرقها فانا ومأمور القسم احمد
افندي بنيه حررنا افادة لمأمور الضبطية بما قيل
لنا من الجاويز والسوارى وارسلنا الجواب مع
واحد من جاويزية الفراقول لا اعرف اسمه
فحضر واخبر بان الضبطية مفقولة وبوقتها الجاويزية
الذين بالفراقول اخذوا اسلحتهم وخرجوا خارج
البلدة واما المستخفيين فكانوا واقفين بمحلاتهم
وعاملين سلاحهم سنجه دك وعمره واخذوا
الجبه خانة التي حضرت لهم من الاورطة ولما
كنا نريد ضبط من نجه شايلى شي فما نشعر
الآ والحرى حاصل بالمنشبة فاضطررنا الى
الخروج حيث قيل لنا ان الاسكندرية جميعها
ستحرق وبالنظر لكون سليمان سامى كان تهددني
قبل الواقعة بيوم خرجت من البلدة خوفا منه
ومن المستخفيين

س هل لم يبلغك عن كيفية حركات
المستخفيين يوم ١١ يونين

ج لما كنت توجهت الى الاسيتالية لمناطق
المجاريح الذين كانوا بها وجدناهم اغلهم مجاريح
بالسج وقالوا لي ان العساكر ضربوهم بالسج
ورأينا بعض عساكر سوارى مستخفيين شايلىين
اشياء ناهينها موصلينها الى بيوتهم براس الذين
س هل تعرف جرجس جميل الترجمان
بقنسلاتو فرنسا

ج لا اعرفه

(صار توريته رسم المذكور وقال ليس متذكرا)

س هل لم تسمع عنه شيئا

ج سمعت عن قتله

س سليمان سامى تهددك في اى وقت

ج تهددني في يوم ١٢ يونين اعني في

اني يوم الواقعة الاولى

س هل تعلم بالجمعيات التي كانت حاصلة

قبل واقعة ١١ يونين

ج سمعت عن الجمعيات لكن ما حضرت

فيهم ولا اعرف تفاصيلهم

س هل لم تسمع عن الجمعية التي عملها

مأمور الضبطية

ج ما سمعت عنها

معاون اول بوليس

محمد طاهر

علي صفوان رئيس قومسيون

تحقيق

عبد الله صغير

جلسة ٦ نوفمبر سنة ٨٢

(مترجم عن الفرنسية)

قد حضر الشاهد لتقديم اقراره بقضية

الحاج موسى وعلي موسى وهو يدعى عبد الله

صغير عن ٢٨ سنة رعية الحكومة المحلية وهو

مفتش بالضبطية وبعد تجليفه اليمين يقول

الحقيقة اجاب مقررآ بناء على سوال سعادة

الرئيس كما يأتي :

انه قبل هذه الحوادث كنت مأمورا بقسم

احدى الفراقولات وبعيدا اذا عن مركز الضبطية

ومع ذلك انني عارف انه يوجد هيجان بالافكار

ايتاليا والفونشليز وملوم عليها نحو التي نفر
ونازلين ضرب فيهم فاخذنا القنصل والفونشليز
وادخلناهم بالقوة قول حال كونهم مضروبين ثم
ان عمر باشا قال للمعاونين الذين كانوا موجودين
بان ينشروا لتسكين الهيجان فصرنا دابرين
منع ذلك ونقريباً الساعة ٦ افرنكي بعد الظهر
عدنا وكان موجوداً بالقوة قول قومندان
من المراكب الحربية الانكليزية ولما عدنا الى
القوة قول اخبرني عمر باشا بان اتوجه مع
القومندان لتوصيله لحد الكمرك فتوجهت معه
ونزلته في البحر بالفلوكه وكان وقتها الغروب
ثم في اثناء وجود المسيو كوكسون بالقوة قول
نقريباً الساعة اربعة افرنكي او اربعة ونصف
كان حصل ضرب رصاص من الشبايك بجوار
القوة قول فصار تورية المنازل الجاري الضرب
منهم الى القناصل مسيو كوكسون وعمر باشا ثم
لما اتى الغروب توجهت الى منزلي وفي الساعة
احدى عشر افرنكي قبل نصف الليل بساعة
وردت لي بوصلة من الضبطية بان ما دام المفتش
قد أصيب فاتوجه امسك القوة قول فريت
على الضبطية وجدت جملة جثث في جهة الاربعة
مفارق بزقاق الحمام فسألت عنهم وقيل لي انهم
ميتين وكان السؤال من الملازم والعساكر وهم
الذين اخبروني بان المذكورين ميتين فتوجهت
الى القوة قول واستلمته وصرت ابشر ضبط
المشبهين حتى انه لغاية قبل الضرب يوم في
شهر لوليو ضبطنا نحو الاربعة نفر بما معهم من
المنهوبات وكنا كلما نضبط احداً نرسله الى
الضبطية ومن ضمن المذكورين اثنين من عساكر
المستغظين (ثم قال) لما كان تنبه على شيخ

الصاغة بان كلما يوجد مباع بالصاغة من
الاشياء المشبوهة يخبر عنه وبأني به لنا وقد
كان الشيخ المذكور احضر لنا عسكرياً
من المستغظين ومعه كستيك ذهب مقطع كان
يريد مبيعه ولما معاون النوبتي الذي هو
نقوليح اراد قيد اسم العسكري المذكور بدفتر
النوبتية حضر محمد افندي سليمان بوزباشي
المستغظين الذي كان نوبتي بالقراقول واخذ
الكستيك والشخص العسكري بالقوة الجبرية
وارسله لطرف القايقام وحرره افادة يذكر
بها (انه بمرور العسكري بالطريق وجد
الكستيك بالارض داخل ورقة وكان يوربه
الى الصائع فصار ضبطه) وحتى في يوم ضبط
العسكري المذكور وحضور البوزباشي واخذه
بالقوة الجبرية كنا اخبرنا الضبطية والحفاضة فلما
استشعر القايقام بذلك وضع العسكري في الحديد
وحرر للضبطية بان العسكري وجد الكستيك
بالطريق ولما لم يحضره لطرفه صار مجازاته ثم
وفي يوم ١١ لوليو اتينا بالقراقول مع ثلاثة
جاويزية افرنج واثنين معاونين افرنج ايضاً
والانفار العساكر اولاد العرب وصرنا ما كثرين
هناك طول النهار لحد ما خلس الضرب وفي
ثاني يوم الساعة اثنين افرنكي بعد الظهر حضروا
المجاويزية والمعاونين وطلبوا مني التأمين على
ارواحهم لكوني ناظر القراقول فاخبرتهم بعدم
امكاني اعطاهم تأمين ولا آمن على نفسي ايضاً
وانما يمكنني ان اوصلهم لمنزل احدهم وقد ارسلتهم
لمنزل احدهم نقوليح مع اثنين كريدليه غير
مستخدمين لكوني لم آمن عليهم من العساكر
اولاد العرب ومكثوا بالمنزل المذكور وفي

س ما مقدار سنك

ج ثلاثة وثلاثون سنة قمرية

س من كم سنة مستخدم بالضبطية

ج من منذ ستة سنين بالضبطية وبوليس

اسكندرية

س ومن قبلها

ج كنت في مصلحة المياه وضبطية مصر

والكمارك والسكة الحديد عبارة عن ١٧ سنة

منه خدماتي بالميري واصلي تلميذ مولود في كندبه

بكريد

(صار تخليفه الين بانه يقول الحق فيما

سئل فيه)

س ماذا تعلم في وقائع يوم ١١ يونيو

ومقدماه

ج انا معاون اول في قره قول اللبانه

من جملة ثلاثة معاونين كل منا يستلم النوتيجة

اربعة وعشرين ساعة ومن قبل الواقعة بسبعة

ايام او ثمانية وجدنا الاهالي هائجين ويحضرون

الى القره قول بصفة سكارى ويشتمونا ويقولون

ينصرك يا عراي فصرنا نمسك من يحضر بهذه

الكيفية ونرسله الى الضبطية والضبطية كانت

تفرج عنهم في الحال ولما كنا نمسك حراميه

بالنعل وترسلهم اليها كذلك يفرج عنهم وبعض

الاقوات يحضرون الى القره قول حريمات من

الفواحش في دعاوي لم او عليهم ويحضر

عساكر المستنظفين يترجون في خصوصهم فلما

نظرنا كل ذلك اخبرت مأمور الضبطية عن

كل هذه الاحوال لربما يكون لا يعلم بها فلم

يرد علي جواباً وفي يوم ٩ يونيو اخبرت مفتش

القره قول بان يجرر الى الضبطية عن ذلك

غير رسمي فحرر له ولم يحصل ثمة وفي يوم ١٠

منه تحرر ايضاً كتابة رسمية ولم يثر هذا كله

وفي يوم ١١ منه الساعة ثلاثة ونصف

افرنكي بعد الظهر كنت عند المحافظ من اجل

رخصة منزل فحضرت له اخبارية عن وجود

هيجان وعركة جسمية بجهة قره قول اللبانه وانا

ما كنت نوبتي في ذلك اليوم والنوبتي هو اسمه

نقولج فنزل عمر باشا المحافظ توجه الى هناك

وكذلك انا وواحد معاون اسمه محمد افندي

فايق من معاوني الضبطية وواحد اسمه اسحاق

افندي المعاون بالمحافظة ركبنا وتوجهنا الى

القره قول وجدنا الهيجان حاصلًا وكان معنا

مسيو كوكسن قاضي قنسلاتو الانكليز فصرنا

ندافع ونمنع الهيجان وفي اثناء المدافعة وجدنا

مسيو كوكسن انضرب وبسبب كثرة الناس

الذين كانوا هائجين بالعصي والنبايث ما عرفنا

الضارب فقال لي عمر باشا الحق المسيو كوكسن

فطلعت نجري انا وعبدالله افندي البوزباشي

بالبوليس الذي توفي يوم ١١ لوليه فوجدت

العساكر يقولون ان القنصل صعب على عمر باشا

لكونه والد خليفه يتطرف شويه فاخبرت عمر

باشا بان يدخل الى داخل القره قول شويه

لكونه كان خرج بعيد عنه بغو مائة وخمسين

خطوة تقريباً ويخشى عليه بهذا الموقع ثم وجدت

ناظر القره قول مضروباً ومحضر علينا فادركناه

واذا بواحد عسكري اسرع بضربه بالكرنافة

حيثما كان واضعاً يده على رأسه فكسر له اصبعين

الخنصر والبنصر ولا اعرف العسكري المذكور

وكذلك محمد افندي فايق المعاون انضرب

في دماغه ثم وجدنا عريية محضرة وفيها قنصل

ج لا

س قيل من بعض شهود انه سمع منك بانك شاهدت في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ نحو الستين قتيلاً ملقيين على ساحل البحر خلف الحمام فافد عن حقيقة الامر

ج في الساعة واحدة ونصف شاهدت جنث قتلى خمنت انهم ستين جنث على البحر فتوجهت للمأمور بمنزله وسألته فقال ارمهم البحر فعندها لما رأيت ان ذلك ليس موافقاً فأبيت الاجراء وتوجهت لسعادة المحافظ وكان وقتئذ واقفاً عند قنصلاتو فرنسا وكان معي لباس افندي ملحقه المعاون بالضبطية وسألنا سعادته ماذا يكون في هؤلاء الجنث قال حملهم في عربيات وأنقلهم الى الاسبتيالية ليعمل عنهم الحضر اللازم صباحاً بمعرفة الاطباء والقناصل فاجرنا ذلك وأنصح ان عددهم اثنين واربعين قتيلاً

س هل بلغك انه حصل ليلة الجمعة ٩ يونيو سنة ٨٢ جمعية وحصل التكلم فيها بكيفية تهيج للاهالي وتحريضهم على قتل الاورباويين ج الذي بلغني ان عبدالله نديم كان عاملاً جمعية في ليلة الجمعة المحكي عنها جهة الانفوشي وتكلم فيها بكيفية تهيج الاهالي وحضهم على ان يتسلحوا ويستعدوا للمحافظة على وطنهم اذا قامت النصارى بضر بونهم

س هل رأيت محمود افندي خيرت مساعد وكيل نائب الحضرة الخديوية بالضبطية ام لا

ج رأيت بالضبطية انما بلغني انه كان يومها باجزاخانة مختار الكائنة امام الضبطية

س هل رأيت او سمعت ان الحاج موسى

اخذ فردة اسورة من عاتلة مشاقه حينما التجوا للضبطية

ج لما رجعت من المهاجرة سمعت ان الحاج موسى هو وابراهيم افندي عطيه اخذ كلا منها اسورة من العائلة المذكورة

س كم كانت الساعة لما هددك الجاويش المسمى محمد دياب عندما اردت منع العسكري المراسلة من قتل الجروحين وهربت انت الى فوق بالضبطية

ج كانت الساعة احدى عشر ونصف تقريباً س من جملة ضباط المستنظفين واحديوزباشي ضخم الجثة وكثيراً ما كان يتعين لقره قول المنشية فهل تعرف اسمه

ج هذه الوصفة تدل على احمد افندي وهبه يوزباشي مستنظفين وهو من اهالي الهريه شرقيه بلد العراي وكتب من الضبطية بالتحري عنه لانه منسوب له نهب الخزينة فانه اخذها بما فيها معاون ضبطية

رئيس القومسيون
هذه الترجمة طبق الاصل من مترجم القومسيون يوسف عبد المسبح

(تابع جلسة يوم السبت ٤ نوفمبر سنة ٨٢ بحضور كافة ارباب القومسيون والخوارج اسكندر حجار ترجمان قنسلاتو فرنسا في قضية قتل الخوارج جرجس جميل ترجمان قنسلاتو فرنسا استنطاق محمد افندي طاهر معاون درجة اولى بقره قول اللبانه)

س ما اسمك

ج محمد طاهر

يُعلمني لاني كنت بحالة اشبه بمجنون بما انه لم
 يُسبق لي نظر سئ مثل ذلك واما الذين
 اجرؤا القتل بالضبطية فهم تقريباً ثمانية او
 عشرة من عساكر القراقول ومثلهم من المستنظفين
 لا اعرف اسماءهم لكن يمكن معرفة البعض منهم
 بالذات واما العسكر الذين كانوا واقفين
 امام الضبطية مصطفين حاملين السلاح فكانوا
 لا يمنعون احداً مطلقاً بل كانوا يأخذون
 كل ما وجدوه من المنهوبات من كل احد مر
 عليهم وعساكر الطلومية كانت واقفة بانتظام
 باسلحتنا ومعهم ضابطهم لغاية سيدي خضر وما
 كانوا يمنعون احداً بل كانوا هاملين مثل
 عساكر المستنظفين ثم لما كنت داخل الضبطية
 بالدور الاعلى رأيت من الشباك جملة من
 العوام كانوا يأخذون جنت القتلى ويحرقونها
 يرمونها بالبحر من جهة زقاق الحمام ثم يرجعون
 بزعيق وتهليل بقولهم (هات غيره) وعند ما
 كنت فوق حضري زوج ابنة المرحوم شرين
 باشا المسمى محمد امين بك بحالة خوف والعساكر
 تجري وراءه ظناً انه نصراني يريدون ضربه
 فقلت لهم هذا محمد امين مسلم ومستندم بالحفاضة
 معاون فما كانوا يقتنعون وبعضهم طلب ان
 يقرأ الفاتحة وبعضهم طلب ان ينظره ان كان
 مطهراً ام لا ثم تركوه فانا اخذته وادخلته باوضة
 الحكيم ورشيت على وجهه ماء حتى افاق ووقتها
 حضروا بالضبطية حريمات اورباوين يلتجئون
 ومعهم رجال بقولهم انهم من عائلة منشى فابقيتهم
 باوضة النوبجية حتى انتهت الحالة وصار نزولهم
 وركوبهم بعرييات وتوصيلهم لمحلاتهم بمعرفة
 حسن افندي المستخدم كاتب بفسلاتو اليونان

وهو اخ علي افندي ابو النصر وبعض اسرائيليين
 خافوا يتزلون وفضالوا باثنين بالضبطية
 بالضبطية وكان بايت ايضاً اثنين مجروحين من
 خدمة وابور عز الدين ومن ضمن من التبعوا
 للضبطية شخص يسمى بتكوفتش من مستخدمى بنك
 كريدي ليونيه وبعد هذو الحالة احضرت عربية
 للمذكور ونزلته بها

س هل تعرف الحاج موسى او علي موسى
 العساكر المراسلة وشاهدتهم يقتلون

ج نعم اعرفهم وما شاهدتهم يقتلون لكن
 رأيت علي موسى احدهم الذي هو ملازم كان
 طالع بالضبطية ومعه عش منسوب فقلت له
 يا علي افندي انت من الضباط ويديك القوة
 فامنع ما هو حاصل فاجابني قائلاً هذا مش شغلك
 س هل تعرف جرجي جميل من سابق
 وهل رأيت مقتولاً بالضبطية

ج لا اعرفه لا ذاتاً ولا صفة ولا رأيت
 مقتولاً انما سمعت ثاني يوم انه قتل بالضبطية
 لكن لست متحققاً ان كان داخلها او خارجها

س هل تعلم عدد من قتلوا داخل الضبطية
 ج الذين قتلوا داخل الضبطية هم اربعة
 او خمسة تقريباً والقائل لم احد عساكر المراسلة
 اعرفه بالذات اذا رأيت ضرب احدهم برجله في
 بطنه والاخر بالسجدة فتعلقت بزراعه لامنعه فهم
 علي الجاويش محمد دياب السابق ذكره فهربت
 الى فوق ثم بلغني بعدها ان اناساً اخرين
 مجروحين دخلوا الضبطية وقتلوا بها

س عندما كنت بالضبطية هل سمعت ان
 رأيت جدع اورباوي داخل الضبطية يقول
 ابن الضابط ابن الوكيل يمنعون عني من يريد قتلي

ج في الساعة ٨ عربي من يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢ ورد للضبطية اخبارية من قره قول
اللبانه تفيد انه حصل معركة في الجهة المذكورة
وبوقتها توجه وكيل الضبطية وصحبته علي افندي
ذوالفقار ناظر ومفتش البوليس لحل الواقعة
ثم الساعة ٩ عربي تقريباً توارد للضبطية بعض
جرحي برفقة چاويشية بوليس لاجل اخذ منطقتهم
وارسالهم للمستشفى حسب الاصول المتبعة ثم وفي
الساعة عشرة الاربع تقريباً نظرت في اعلى المحل
المعد للتوحيمة عساكر مستحفظين نازلين من
قشلاق راس التين ومتوجهين لحل الواقعة
وكانوا بهيئة غير منتظمة البعض بأسلحة والبعض
من غير اسلحة وبعضهم راكب عربيات وامامهم
وخلفهم جمع غفير من الاهالي البعض منهم
حامل قطع خشب والبعض حاملين نيايت
ويزعنون بقولهم (النصارى قامت على المسلمين)
ولم يشاهد ضباط معهم قط فلما نظرت الحالة
بهذه الصفة حصل لي ايهام وبوقتها ارسلت
اخبارية للمأمور الضبطية بمنزله حيث انه كان
ادعى العيا من امس يومها اعني يوم السبت
١٠ يونيو سنة ٨٢ وقد كان عقد جمعية مؤلفة
من علي داود قايمقام اورطة المستحفظين وسعد
ابو جبل قايمقام البوليس واحمد حفي بكباشي
اورطة المستحفظين واحمد افندي زايد وعبد
الرحيم افندي من ضابطان البوليس وكانت هذه
الجمعية باوضة والستارة مرخية على الباب
واستمرت قدر ساعتين وذلك لاجل منع دخول
احد لهم واما وكيل الضبطية فلم يكن معهم بل
كان جالساً خارج الاوضة لنظر الاشغال الخاصة
بالضبطية وعند خروج الجمعية سمعت المأمور

يقول انا لا احضر بكرة لاني مغفرف المزاج
وقصدي اخذ شربة هذا وفي يوم الواقعة لما
ارسلت له اخبارية بالواقع ولم ياتي خبر التزمت
بالتوجه بنفسه لمنزله واخبرته بالواقعة وانه
يخشى من العقابة حيث حاصل من العساكر
هيجان فاخبرني انه عيان وان الوكيل هناك
بالضبطية ينظر الحالة وهو لا يقدر ينزل ولما
كنت توجهت لمنزل المأمور وجدته في
خزنة المندرة قاعدًا على سرير لابس قفطان
ومعه احمد حفي واحمد زايد ولم يبق احد منهم
معي فرجعت الى الضبطية واشتغلت بارسال
الجرحي الى المستشفى بعد اخذ تقاريرهم ثم الساعة ١٠
تقريباً تزايد ورود الجرحى من اهالي مسلمين
واورباويين على اختلاف اجناسهم وبعد ربع
ساعة حضر للضبطية عسكري سوارى مستحفظين
ممجروح وكان عديم النطق وبمجرد دخوله
للضبطية حصل من العساكر الذين بها هيجان
وفتكلوا بالجرحي الموجودين بها فاردت ان
امنهم فاحد الجاويشية المدعو محمد دياب
المعين ضابط قره قول الضبطية طلع خرطوش
وعمر البندقية واراد ضربي فبوقتها استعرت
بابراهيم افندي عطيه حكمدار قره قول الضبطية
فاخذني ودفعني بقوة لداخل الضبطية يكمانا
منكم ياملكية ونبه علي العساكر بطلوغي لنفوق
محل التوحيمة فهربت وطلعت للمحل المذكور
واذ ذاك كان موجوداً اناس بكثرة لست متذكرهم
غير ان حسين بك واصف كان من جملة
الحاضرين وشاهد الحالة وفيما بعد وانا طالع
على السلام لحفني احمد خيري افندي الذي
كان معيناً لنظارة قلم دعاوي ضبطية وصار

يضربون الحمار قائلين له لست خدام النصارى
 فالخواجه جورج جميل كان معي من برهة
 فتقدمنا سوية ونظرنا المستخفيين قاطعين
 الطريق ويبدون حركات لمنع الدخول والخروج
 معه والبعض منهم مسلحين بنبايت واخرين
 بسنهم وكم واحد حاملين يده نبوت وبالاخرى
 السنجة فتقدمنا وعندما وصلنا الى اطراف شارع
 الميدان التزمنا بان نقف بسبب كثرة العالم ثم
 توجهوا بسرعة بشارع الميدان وعند ذلك
 قطعنا السكة واغتنمنا الفرصة للتوجه قرب
 الضبطية وعند وصولنا قرب محل يدعى جوريت
 هجموا علينا مستخفيين التوجيهية ومسلحين
 ببندقياتهم وواضعين بهم السنج والبعض يدهم
 السنجة فقط فانزقت واثنين چاوشية دفشوني
 لاجل مخلصوني ونظرت نفسي بعيد عن جورج
 جميل وعندما الفت نظرت المستخفيين يضربون
 جورج بجانبه بكعب البندقية ووقع على الرصيف
 ونظرت احد المستخفيين يجره من رجله اليمنى
 من الرصيف الى ناحية الضبطية ومعلقى بندقية
 على كتفه وبعده ما نظرتة وخرجت ثانياً من
 باب الكرك وكانت الساعة ٦ ١/٤ من المساء
 وبعد يومين كنت موجوداً عند الخواجه
 ايميه ميجان المزين وحكيته له ما حصل للنعيس
 جورج وكان موجوداً هناك شاب وقال انه
 خلص بنفسه بحيث كان يجري له مثله ايضاً
 واخبرنا بانه كان ملتجئاً بالضبطية وشاهد جملة
 جثث بالحوش وانه طلع على الدرج يركض
 وطعموا عليه المستخفيين وما امكه الهرب الا بعد
 ما اظهر نفسه انه مسلم
 وفي صباح ثاني يوم الساعة ٢ ١/٢ نظرت

في المنشية مارين العربيات الذين ينقلون بها
 جثث البهايم ملطخين بالدم ونظرت ايضاً قرب
 بيت زبزينيا الذين يسوقون هذه العربيات شالوا
 جثة ووضعوها في احداها

س هل ممكنك معرفة المستخفيين الذين
 ابديت عنهم قرارك

ج ممكني معرفة التخين الذي كان
 موجوداً على باب الجمرک وليس بامكاني معرفة
 الذين زقوني والذين ضربوا الخواجه جورج وازيد
 على ما قلته اني نظرت في زقاق الجمرک عند
 رجوعي ضابط المستخفيين يأمر العساكر الذين
 كانوا في الزقاق ان يضربوا ويكسروا الدكاكين
 واني كنت اعرف هذا الضابط بالنظر بحيث
 سبق لي شغل معه عندما كنت مديراً عند
 الخواجه موريل صاحب عربيات للاجرة ولم
 اعرف اسمه

الشاهد عندما فرغ من كلامه خرج

المرجم

يوسف التجليل

في يوم الثلاثاء ٢١ أكتوبر سنة ٨٢ بالجلسة
 المنعقدة بحضور جناب اسكندر حجار ترجمان
 قنسلاتو فرنسا الساعة ١٠ صباحاً في قضية مقتل
 جورج جميل ترجمان القنسلاتو المذكور

صار استحضار احمد افندي سلامه المعاون
 بالضبطية وبعد تحليفه اليمين سئل كما يأتي

س ما اسمك وصنعتك وسنك

ج اسمي احمد سلامه واني معاون بالضبطية
 من سنة ٨١ افرنجي وسني ٢٥ سنة

س أفد عن معلوماتك بمجاعة ١١ يونيو
 سنة ٨٢ على العموم

١١ يونيو سنة ٨٢ لكان يجب ان يقدم هذا التشكي ضده في ذلك الوقت بل بالعكس كنا نراه معاملاً من جانب رئيسه سعادتو عمر باشا لطفي بكل اعتبار حتى وان الحكومة السنية منحه اجازة غير محددة بينما يشفي من مرضه مع دفع مرتباته بتمتها وبالاختصار صار معاملته كمعاملة خادم صادق وامين قائماً ومخبراً بمجذامات كثيرة قدمها ومانعت اليه بسبب المرض الذي اصابه ولم يكن ذلك الا بعد مضي ستة اشهر وحينئذ اسمع ظهري في قائمة الشكوى حتى واسماء القواد الذين اليوم نفوا الى سيلان فكل برهان ياتي ضده هو فاسد - قد رفع اسمه من هذه القائمة وبقي في السجن لحد الربيع حينما ابتدأوا بتحقيق ثان فبل هكذا يجب معاملة الرجل المذنب حقيقة وهل يلزم ستة شهور اكي يتقدم ضده تشكيات وهل يلزم ستة شهور لاجل تقريرها

لا استرحم من المجلس سوى ان يعامل السيد بك قنديل بكل عدالة واحسان كما واني اومل عند تبرئته من هذه المحاكمة تجعله ان يرقى مرة ثانية الى وظيفته في الحكومة السنية التي خدمها مدة ٢٨ سنة بكل غيرة وشرف وصدقة ذلك حسبما متصف به ومعالم لدى الخاص والعام هذا راجعاً عند تنمة الخلاصة بتبرئة المتهم ان يعطى له التبرئة الكافية عن كل التشكيات والافتراءات التي توجهت عليه (شهادة لويس شنال)

في ٢٠ أكتوبر سنة ٨٢

حضر الشاهد الاتي ذكره بخصوص قضية الحاج موسى وعلى موسى وابراهيم عطيه المتهمين

بقتل جورج جميل افاد ان اسمه لويس شنال وصعته جزار وعمر ٤١ سنة وبعد استخلافه اليمين بان يقول الحقيقة جاب على سؤال الرئيس في ١١ يونيو قرب الساعة ثلاثة بد الظهر قد ارسلت من طرف معلمي الخواجه جوفرواه الى وابور الماء لاجل اخذ بيان لوازم ثاني يوم وبرجوعي تقابلت مع احد اصحابي صاحب الحمام المدعو ييلير الذي اخبرني بانه حاصل هيجان بالبلد وأشار علي بان لا اكمل طريقي فاسمعت كلامه وتقابلت مع الخواجه ترونك تاجر نيزد وقال لي انه تاه عن امرأته واولاده وحاصل ضرب وقتل لا ترح الى بعيد ومع كل ذلك اكملت طريقي ونظرت هيجاناً جسيماً في البلد وعندما وصلت الى خامس زقاق الذي يوصل الى شارع الجبرك نظرت انه ليس بامكاني اكمل طريقي وما كان موجوداً بوليس فرجعت ناحية باب الجبرك والضابط الذي كان نوبتي بصرى على وجهي وبوقته اعطى احد من ابناء عرب فاساً قائلاً له رح في داهية وبوقته ابناء العرب دخلوا في البلد افواجاً وبايديهم النبايت التي اخذوها من الدكاكين الكائنة في قرب الجبرك وكانوا يرون من الباب الصغير الذي على شمال باب الجبرك وتوجهت واخبرت الضابط الذي كان نوبتي على باب الجبرك فاجابني هذا لا يعنك ونظرت على باب الجبرك جمعاً غفيراً من اورباويين ومن جملتهم الخواجات توشار وهنزيلر واخبرتهم بالذي حصل واعتمدت ان ادخل البلد واخذت حماراً لاجل ان يوصلني لكن ما امكنني بان اركب بحيث ابناء العرب

الفالج - اذا هي دعوى فارغة وباطلة بان يقال ان السيد بك قنديل لم يكن مشلولاً - عندما نقرر وثبت مرة واحدة بان السيد بك قنديل كان مشلولاً في ١١ يونيو اذا من عدم المناسبة ان ابرهن الان عن جرم المرض الحالي بظرف ساعة معينة بعد ان يمضي عليه مدة سنة كاملة من الزمان الله وحده يقدر ان يعلم بان السيد بك قنديل كان مريضاً ام لا وانه كان ممكنة الخروج من بيته في ١١ يونيو سنة ١٨٨٢ الان لا يوجد انسان على الارض يجاسر ويقدر على حل هذه المسألة - لا يبقى علينا الان سوى ان اوجز بوجه الاختصار خلاصاتي الاتية - واحب ان اعتمد بالوقت نفسه باننا جميعاً متفقين على رفض وعدم قبول الاوجه الاتية من الخصم

١ بان السيد بك قنديل لم يتوجه الى الضبطية يوم الجمعة في ٩ يونيو

٢ ان المسجون الذي صار اطلاقه ليس له تعلق بماجريات المقتلة

٣ ان نديم لم يره احد قط من الشاهدين بعد ما أخذ الامر من السيد بك قنديل بناء على امر المحافظ له بان يبارح المدينة

٤ ان محادثة نديم مع السيد بك قنديل لم تكن سرية

٥ ان الجمعية التي جرت بدار الضبطية في ١٠ يونيو كانت بموجب امر المحافظ وحضوره

٦ ان الاخبار عن الحادثة التي وصلت الى السيد بك قنديل لم تكن بهذا المقدار جسمة وعظيمة لكي تجبره على ترك فراشه وانهم لم يعلموه قط عن مذبحه جرت ولكن عن مشاجرة بسيطة

٧ بين الزمان الذي يو خبروه عن حدوث المشاجرة والوقت الذي يو اعلمه سلامه عن وقوع مجازيح ولا واحد قال له بانه جرى مذبحه

٨ ولا واحد قال له بانهم عاملين يقتلوا بدار الضبطية

٩ ان الرواية المدعى بها بان تنطرح جثث القتلى الى البحر هي جلياً مخترعة وقد تناقضت ورفضت من الشخصين اللذين صار تسميتهما من سلامة

اذا لا يمكنني ان ادافع واناضل اكثر من ذلك بانه لا يوجد ولا واحد من يقول بانه اوصل الى السيد بك قنديل خبر مذبحه - انما الخبر الذي تبلغ له بانه لم يجر سوى مشاجرة يجوار قراقول اللبان حتى ولا واحد قال له عن المقتلة التي جرت بدار الضبطية - بل انه كان مريضاً في تلك الساعة بكل شق وان طيبة منه ان يخرج بحيث ان الاخبار التي وصلت اليه هي بحد ذاتها بسيطة ولا توجب القلق والاضطراب

استرحم اذا من المجلس السامي في هذه الفرصة ان لا يلتفت لكلام الناس حتى ولا لدوي الافكار الخصمية والمهيمنة - هنا عندي برهان وعليه وحده ابني الايضاح ملقياً اياه امام مجلسكم العالي الذي ارجوه ان يتنازل وينظر اليه متأملاً اياه بعين الصواب

انني لمحقق بانه في جميع هذه الايضاحات لا يوجد حتى ولا ادنى تلميح كلي ام جزئي عن التشكيكات الجسمة المفترى بها على السيد بك قنديل من الخصم - لانه لو كان اخلط في حادثة

الذين ارغب استحضارهم لكي يهتموا بهذه القضية بناءً عليه ونظرًا لهذه الظروف صار نسخ الرابورتو وارساله الى لوندرو لاجل الاستعلام عن اعراض داء الفالج من اطباء لندن - انما فقط بهذه الفرصة لم يمكني سوى استحضار طبيب واحد المتصف بحسن الذمة والاستقامة مع الاعتراف باختباراته ومعارفه العلمية وطول باعه كما وان تصوراته بهذا الشأن لا يمكن اتخاذها بوجه الخفة بل بكل اعتبار - انني لمقتنع ومحقق بان شهادته يصير اعتبارها والاستناد عليها من اطباء لندن - وهنا ابرهن الاختلاف الكائن بكيفية الشهادة الطبية مع الطريقة المتباينة بكيفية تقديمها بين الخصم والمحامي - والمجلس المسمى من الخصم تشكل بدون ان يكلف المتهم الى الحضور والجلسة انعقدت وتمت بدون ان يكون المحامي عن المتهم موجودًا - والخصم رفض قبول استنطاق ثانٍ للاطباء المرقومين - فاذًا هو مبرهن وواضح بان هذه الشهادة هي مشبوهة بخصوصيات مهمة - وبالعكس الطبيب المندوب من قبل المحامي صار حضوره في وقت انعقاد الجلسة التامة العمومية وصار استنطاقه علنًا - وحيث ان جناب افوكاتو الخصم هو بالوقت ذاته طبيبًا ماهرًا ومعروفًا قدران يقوم باستنطاق ثانٍ مستند عليه - لنتمكن الان البرهان الضمي الحديث من المرض - اولًا تنبصر من شهادة مصطفى بك التجدي وذلك حسبما نوهنا بانه يوجد شبهات قوية في شهادته حيث بقوله لوحده بان السيد بك قنديل كان ممكنة الخروج في يوم ١١ يونيو - قد انتقض من السيد بك قنديل ومن المحمة وقد نظرناه بانه صار طلبه من

السيد بك قنديل يوم السبت واعطاه الى السيد بك الموما اليه العلاجات المختصة بمرض الفالج (هذا هو يوم السبت الذي ابتداءً به ان يعالج مرضًا طال امره حتى غاية الشهر) ايضًا هذه المعالجة لهذا المرض عينه صار مداومتها واستعمالها مع حوزتها القبول من الاربعة اطباء واستحسنهم اياها - اما السبعة اطباء المنوطين من طرف الحكومة السنية فلم يجدوا قط بان هذه المعالجة لم تكن تخص بغير المرض الشللي بل لهذا المرض عينه - انما النائب العمومي هو وحده يعتقد بان الشرابات المسهلة ليست هي مخصصة بداء الفالج اما الدكتور موريسون بالخلاف يقرر ويوضح بان الشرابات المسهلة والدود مع استعمال الراحة ومداومة العلاج حسبما امر به جميع الاطباء بهذه مرض السيد بك قنديل هي ذات المعالجة الصحيحة والوضعية لمرض الفالج - الطبيب حسن يسري صار طلبه في ١٢ يونيو يقرر بان السيد بك قنديل قد اصيب بمرض شللي في ذلك اليوم بنوع انه يمنع عن القيام من الفراش فنظرًا لكون الراحة التامة هي اول امر ضروري وان المرض في اليوم الثاني من ١١ يونيو ظهر وتعاضم بقوة اذًا من العقلي يجب ان نعتقد بان مصطفى التجدي اذ كان عنده ولو اقله من الدراية كان لابد لكي يقوم بواجبات صناعته ان يمنع بكل تشديد السيد بك قنديل عن الخروج في ١١ يونيو - اظن اذًا من المستحيل ان تنف امام هذه النقطة عندما لا يمكن الحصول حتى ولا على ادنى بينة او شهادة طبية كانت بذاتها مضادة ام موافقة الى شهادة الاربعة اطباء الذين اعتنى بمعالجة السيد بك قنديل هذه شهر يونيو بمرض

موجهاً على جماهير الناس وبالحال ابتدأت
المذبحة - اما افكار العساكر في ذلك الوقت
فهي معروفة ولا يستغرب بانهم شاركوا الجمهور
على الخراب بدعوى الدفاع عن صوامع الوطن
والدين كما وان الشعب الدون والاسافل هم
الذين استقبلوا لنعوم ضبطية المدينة الذين اعانواهم
على ذلك حينما وجدوا ان النصارى ابتدأت
باطلاق الرصاص عليهم وقتلهم كثيرين - اكرر
ايضاً بانه ما عندنا ولا ادنى استناد يستند اليه
لنصدق بان المذبحة كانت معينة ومحدودة حتى
ولا اقل ارتكان نرتكن عليه بانه كان يوجد
علاقات ومعلومية بين السيد بك قنديل وهذه
الحوادث - يبقى علينا الان هذه المسألة وهي
هل ان السيد بك قنديل بهذا المقدار كان
مريضاً ام لا حتى انه لم يحضر الى مكان المعمة
- اولاً لنفحص الاسباب التي وصلت اليه لكي
يتوجه الى هناك - انه لامر يشك به ويرتاب
بانه ورد له الامر من سعادة المحافظ بان يتوجه
الى مكان الحركة - اما سعادته فلا يتذكر ابداً
بانه اعطى له هذا الامر - انما يظهر بالثلاث
مرات من هؤلاء اثلاثة مأمورين المختصين به
الذين لم يعلموه سوى عن حصول مشاجرة
فقط وان سعادة المحافظ مع وكيل الضبطية
وفريق العسكرية موجود هناك في مكان المشاجرة
- فمريض ما كان بهذا المقدار جسيماً حتى انه
يمنع عن الخروج وترك الفراش نظراً لهذه
الاخبار التي بهذا المقدار طفيفة وبسيطة

انه قبلما افحص البرهان الجديد احب ان
اتكلم بعض كلمات على التقرير السبعة اطباء
- انه يوجد اتفاق عام فيما بين جميع اطباء

الذين اعطوا شهادتهم بان رجلاً ذا بنية قوية
أصيب بداء الشلل الفجائي وذلك في شهر
يونيو سنة ١٨٨٢ ممكن ان يشفى بالكلية اليوم
في مدة تقدم هذا المرض الاعيادي - لكن
السبعة اطباء قدروا ان يقرروا عن بعض
علامات خفيفة وجدت بالسيد بك قنديل
(العلامات التي بكل تأكيد اوجبت عليه هذا
الحال) وانهم اعتقدوا بانهم قدروا ان يلاحظوا
عنه بانه ممرض مستندين على وجه التمارض
الممكن وجوده اليوم ويردفون الخلاصة المدهشة
بقولهم بحيث انه ممرض اليوم ممكن غالباً انه
تظاهر بالمرض في ١١ يونيو سنة ١٨٨٢
للاحظ هنا بان هذه الخلاصة هي بذاتها اما
تكون منطقية ام غير منطقية ولكن لا يمكن ان
تكون داخلية تحت فن التشریح - فملاحظات
هؤلاء الاطباء على العلامات التشريحية تقرربان
كل علامة مهمة تغيب ولا تظهر وان الاثار
الطيفة هي تكون ظاهرة وبكلمات اخرى يقولون
بان السيد بك قنديل اليوم حقيقة حاصل على
الشروط التي تحقق عن رجل أصيب بالفالج
في ١١ يونيو سنة ١٨٨٢ - انما افيد ملاحظاتي
بان الاطباء تركوا تحت ذيل السكوت تشويه
الحخد التي هي علامة ظاهرة وجلية - فلا يمكن
اذا وجه التمارض وقد لوحظت هذه العلامة من
الدكتور موريسون من اول وهلة وقع نظره
على السيد بك قنديل -

يوجد عندي عدة ملاحظات خلاف هذه
في تقرير السبعة اطباء التي لا يمكن التقرير عنها
وذلك بكل امفٍ وكدر نظراً لداعي انتشار
الريح الاصفر الذي منع الاربعة ام الخمسة اطباء

السبب اعتبارها - الخ هنا ايضاً بانه عند عقد وجه الخاصة قال بان السيد بك قنديل تكلم طويلاً وسرياً مع نديم في ٩ يونيو هذا الذي تبرهن من شهادة حسن بك صادق ولحمية - هذا بكل غرابة احدها - لا ملحمه ولا حسن بك يقولان بانه كان في ٩ يونيو بل يقولان بانه كان بعض ايام قبل حدوث الواقعة اعني اليوم نفسه الذي به نديم اخذ الامر بان يترك المدينة اي بسبعة او ثمانية ايام قبل حدوث النازلة - ملحمه في استنطاقه الثاني يقول مطلقاً لم ينظر نديم في ٩ يونيو او في ١٠ يونيو حتى مذ اليوم الذي خرج من عند المحافظ مع الامر بان يترك المدينة - واما من جهة الذي هو سرّي عن الحادثة بين السيد بك قنديل ونديم وانها حصلت في الطريق امام دار الضبطية وان حسن بك صادق الذي كان مرافقاً للسيد بك قنديل جلس خارج الاجزاخانة ليتم انتهاء الحادثة التي جرت امامه وبعد ذلك رافق السيد بك قنديل الى بيتو - اذا لم يكن شيء سرّي - اردت ان انظر واقرر هذا الوجه ليس لكي اتسك به واعذر بل فقط لابرهن الكيفية الغير الصحيحة حيث الخصم يحاول ان يعضد ويسند بها افتراءاته ودعواه - لا نجد سوى شهادة الملحمه لوحدها وهي التي تدعي بان الملحمه نظر السيد بك قنديل في دار الضبطية في ٩ يونيو فهذه هي شهادة كاذبة حسبما تبرهن - اما حكاية المسجون الذي صار اطلاق سبيله فهي مقترعة وان الجميع رغبوا ان يصدقوا بان الجمعية التي حصلت يوم السبت في ١٠ يونيو هي بعينها المقترحة والامر بها سعادة المحافظ وبالعكس

لا يوجد ولا تلميح ومن جميع التفاصيل المستخلصة تعضد تقرير السيد بك قنديل وتسنده ان ادعاء الملحمه بان سعادة المحافظ ارسله لكي يبلغ الامر الى السيد بك قنديل بان يحضر الى مكان الجمعية هو ايضاً قد تكذب من المحافظ وان الحكاية التي رواها سلامة بانه اخذ الامر من السيد بك قنديل بان يرعى البحث في الجري بالكلية كذب - اما العلاقات التي كانت بين السيد بك قنديل ونديم لم تكن اصالة سرّية - واطن انه لا يقتضي ان ابرهن باكثر ما تقدم عن عدم وجود اثباتات وبراهين تفيد بان المقتلة كانت معينة ومحدودة وان السيد بك قنديل وجد هناك لبعض اغراض وغايات وان العلاقات والمواصلات بين السيد بك قنديل ورؤساء الجيوش كانت متعكة جداً وان الاوامر التي اعطاها الى البوليس كانت بهذا المقدار صارمة وشديدة وسعادة عمر باشا يشهد بنشاط السيد بك قنديل واهتماماته بحفظ الراحة والسكينة - ولا احد تقدم وقال بانه وجد ورقة محررة ام سمع منه كلمة تفيد بان السيد بك قنديل عنده معلومات في مذبحه معينة - وبالعكس الجميع يعتقدون ويصدقون بان الافكار كانت مهيجة والخواطر مضطربة وان حدوث المذبحة كانت نتيجة طبيعية ناشئة عن هذا الهيجان - انه لامر معلوم ان عجان عند ما تلقى ضربة السكين كانت قبل بنصف ساعة من ان شخصاً اخر يسّ ويلبس - وانه بظرف هذه النصف ساعة خواطر الجمهور هاجت وتحركت حتى ان صراخ الشعب كان يعرب عن غيظه حباً بالانتقام - ووقتئذ خرج طلق ريفولثير من بيت الماطي

وقتيئذ بالفراش - لمحبه قال بان سعادة المحافظ
امره في يوم ١١ يونيو بان يتوجه لعند السيد
بك قنديل فسعادته لا يتذكر قط بذلك بانه
ارسله - فاذا ما تقدم من تقرير وما جرى له
عند السيد بك قنديل ليس هو مزكى حتى ولا
من ادنى شاهد واحد - نظراً لحالة الخوف
التي عنها اعرب الشاهد بانها كانت حاصلة
ذلك اليوم وعدم وجود ادنى برهان او استناد
يؤيد صحة شهادته وان يكن سى جملة اشخاص
الذين يقدرّون على مصادقة قوله واثباته اذا
كان ذلك صحيحاً - هذه هي ايضاً كذبة ثانية
وافتراء ظاهر مبرهن عليه ومرفوض قطعياً بموجب
تقريره الافتراضي بدعوى حضور السيد بك
قنديل الى دار الضبطية يوم الجمعة في ٩ يونيو
- اذا اترك ذلك الى مقام المجلس العالي ان
يعتبر قيمة هذه الشهادة ويتفحصها

اما شهادة سلامة في ايضاً مدهشة اكثر
من شهادة لمحبه - صار استنطاقه ثلاث مرار
من لجنة التحقيق فمن استنطاقه الاولين لم يلمح
قط عن زيارته الى السيد بك قنديل - يتكلم
فقط بانه كان عند المأمور قبل غياب الشمس
حتى وايضاً قيل ان المذبحة ابتدأت في دار
الضبطية لكي يسأله عما يجب ان يصنع بالسبع
ام ثمانية مجاريج الذين وقعوا في سكة السبعة
بنات - لم يتكلم قط عن الجثث الملقاة لانه في
ذلك الوقت لم يكن موجوداً قتل - ينكر بان
السيد بك قنديل امره بان ينقل الجاريج الى
المستشفيات ويحدث كيفية استعمال وقتها دقيقة
بدقيقة لحد نصف الليل بدون ان يلمح بانه
زار السيد بك قنديل مرة ثانية ما هو الا في

استنطاقه الثالث اعرب عن ذلك - الرئيس
يقول له بانه يوجد خلاف شاهدين الذين
اقروا بان السيد بك قنديل اعطى له الامر
بان يلقي الجثث الى البحر - حينئذ اذا ممكن
انه خاف ان تحصل المواجهة مع الشهود الآخرين
الذين اسماؤهم لم تتلّ عليه حتى وانهم لم يكونوا
موجودين اخترع القصة الآتية

بانه ذهب وقال الى السيد بك قنديل
بساعتين بعد غياب الشمس بانه موجود جملة
جثث بجوار الضبطية وان السيد بك قنديل
امره بان يطرحها الى البحر وانه بناء عليه خرج
ليجود المحافظ وانه توجه مع المحمّد ليجيب بهذا
الحادث وان المحافظ قال له بان لا يطرحهم
الى البحر بل ينقلهم الى المستشفيات - لمحبه
ينكر كلياً بان سلامة كلمه عن هكذا حادث او
انه رافقه لعند المحافظ - سعادة المحافظ ايضاً
نظيره ينكر بانه لم يتكلم مع سلامة قطعياً ولم
يكن عنده علم بهذه الدعوى المدعي بها سلامة -
سلامة لم يقدر ان يذكر شخصاً واحداً بانه كان
حاضراً عندما السيد بك قنديل اعطى له هذا
الامر - وزد على ذلك انه في استنطاقه الاول
قال بانه وجد هذا الامر فوق العادة ومستغرباً
ولذلك اعلم عنه سعادة المحافظ ولكن عندما
فهم بان سعادته انكر في تقريره على انه رآه
قرر حينئذ في استنطاقه الثاني بانه لم يتكلم قط
عن ذلك كلياً الى احد

ايضاً اترك الى المجلس ان يعتبر قيمة هذا
الشاهد - انه لمكدر جداً ان حسن بك صادق
لم يمكنه ان يأتي ليقدم استنطاقاً ثانياً فنجاسة
شهادته التي هي مضادة الى المتهم تخسر بهذا

وذلك بموجب امر المحافظ ليس لاجل الحوادث
الجارية فاذا اخذتم وتأملت هذه الاسباب نجد
بانها تجبرنا على طرح شهادة النجدي وعدم
اعتبارها لانها بعينها كاذبة

ان تقرير السيد بك قنديل هو بالكلية
مناقض لتقرير المحممة من وجهين او ثلاثة .
المحممة يبين ان السيد بك قنديل توجه الى
دار الضبطية يوم الجمعة ٩ يونيو وأنه هناك
اطلق سبيل احد المسجونين الذي كان البادي
في الحركة فهذه الشهادة تجلب عليه استعارة النوايا
الرديّة والخيانة بحيث انه واضح ومبرهن ان الشاهد
يدعي حضور السيد بك قنديل هو لكي يبيّن
على هذه الدعوى المقصد الوحيد بقوله انه حضر
لفرض له متفق عليه مع الرجل البادي في هذه
المحكمة ولكن قد تقرر وعُرف جيداً بدون
شك ولا ريب من الشهادات المعطاة من لجنة
التحقيق ان الرجل المفرج عنه لم يكن هو بنفسه
الذي ابتداءً بالمذبحة ولم يجر امر اطلاقه لغايات
ردية ونوايا خيئة بل انما لكونه كان مسجوناً
بسبب ديون كانت تطلب منه غير صحيحة وشرعية
لانه من اقل معلومة عن النوع التي جرت
عليه الاشياء المتقدمة هو كاف لان يبطل النتيجة
التي يرغبون ويحرون على استخلاصها من هذه
المسألة - واذا كان الاخر باي وجه كان هو
المسبب والمبتدئ بالمذبحة فقد نسبوا اليه ذلك
بكونه تلقى بغتة ضربة سكين في معدته فجميع
هذه الدعاوي الباطلة بحقه هي مضحكة وبالعكس
أقرّ احمد طحيمر بانه في الساعة التي يدعي بها
المحمة بان السيد بك قنديل كان موجوداً بدار
الضبطية والحال بالعكس انه كان موجوداً

بان الجمعية انعقدت يومين ام ثلاثة قبل وقوع
الحادثة ويقول بانها كانت يومين بعد عمل
الرابورنو من موسيو تريشس رئيس قره قول
اللبان كما يتضح ذلك من دفاتر قيود الضبطية
وذلك حسبما قرره عبدالله افندي الموما اليه
فمستنتج اذاً بانه صار سهلاً جداً لاقامة البرهان
بان الجمعية حصلت يوم السبت واما بخصوص
شهادة الطبيب مصطفى النجدي لاعطي الان
ملاحظتي عليها والاهمية التي تخص بها لان
الاسئلة التي سئلها والاجوبة التي قدمها هي عارية
عن الحقيقة بحيث انها صارت بمدة وجوده في
السجن وغياب المتهم كما وانها غير ممضية منه بناءً
على ذلك جميعه لا يمكن قبولها واعتبارها كشهادات
مهمة ووضعية ثم بخلاف الواقع من جهة هذه
الحقيقة بقرار المحممة بان مصطفى النجدي هو الذي
منع السيد بك قنديل عن الخروج من البيت
كما وبالواقع هذه واجبات الطبيب الحاذق ان
يتصرف بمثل هكذا مرض شللي عضال وأنه وان
كان لم يزل خفيفاً يوجد ايضاً التقرير المحرر
بقلم محمد حندق الموجود في لجنة التحقيق الذي
منه يتضح بانه في ١١ يونيو صادف النجدي
وسأله بعد الظهراين يوجد السيد بك قنديل
فاجابه هذا بان السيد بك قنديل مصاب
بالفالج ولا يمكنه الخروج من البيت ويردف
ذلك بقوله ان سكوت الطبيب هو برهان كاف
على ان السيد بك قنديل كان قادراً على الخروج
وان المرض كان قبل يومين وأنه هو بحسب
عرائك التهامل باشغاله - اذاً قد نتحقق الان
واضح بان السيد بك قنديل لم يتوجه الى
دار الضبطية يوم الجمعة بل يوم السبت فقط

لا يقول أبداً انه لا يتذكر بحادث واحد والاكثر غرابة عند مراجعة استنطاقه لم ينجح ان يضاد نفسه ولو باقل شيء خصوصي فجميع كلامه هو جلي وظاهر انما يقتضي اليه استعارة الحقيقة وبالاختصار يبين انه منذ سقوط وزارة محمود باشا سامي الاشغال والاهتمامات التي تراكت اوجبت عليه بان تطرحه اكثر او اقل مريضاً كما يتأكد ذلك من سعادة عمر باشا لطفي اي انه منذ ذلك اليوم قرر رسمياً الى سمو الخديوي المعظم وإلى جميع القناصل الفخام عن الخطر الذي كان يهدد سكان مدينة الاسكندرية الناشئ عن التظاهر العسكري حتى انه هو ذاته بجملة مرار عمل جهده الممكن ورغب في لقاء السلام والسكينة بين حركات واعمال رؤساء الجيوش وان سليمان داود شمة علناً بوقت دخول درويش باشا وما هذه هي المرة الاولى بل انه قبلها بيومين كان اسمعه هذه الشتمة بعينها واشهر عليه السنكة متهدداً اياه عند باب شرقي لانه كان من حزب سمو الخديوي - وانه شعر بانه مريض في يوم الخميس الواقع في ٨ حزيران ووقع طرح الفراش حيث لم يخرج من بيته الا بموجب طلب صاحب السعادة عمر باشا لطفي وذلك في صباح يوم السبت وانه عند عودته من الجلسة التي كانت منعقدة بدار الضبطية اعني يوم السبت نفسه رجع الى فراشه ثانية وبموجب افادة ونصيحة طبيبه اخذ شربة مسهلة وانه في اليوم التالي وجد مصاباً بشلل في الجهة اليمنى وان طبيبه ذاته منعه عن الخروج من البيت لكن قرب الساعة اثني ونصف جاء لعنه منيب افندي واخبره بانه جرى مشاجرة بجوار فرقه قول اللبان بين شخصين

وان وكيل الضبطية (الذي كان بمدة مرض رئيس الضبطية نائباً عنه بالاشغال) ايضاً مع سعادة المحافظ كانا موجودين في مكان الجمعية ومن ثم ببرهة وجيزة وصل الياس المحمدي واعاد عليه الحكاية ذاتها لكن لاحظوا جيداً بانه لم يكلمه قط عن جسامه هذه الحادثة وجرمها الحالي وان السيد بك قنديل امره بان يتوجه ويحضر له التفصيلات فتوجه بناءً ان لا يرجع مطلقاً واخيراً اتى سلامة قرب غياب الشمس واخبره بانه لم يقع سوى سبعة او ثمانية مجارح من وطنيين واوربيين في سكة السبع بسات وانه سأل ماذا يجب ان يصنع فامره السيد بك قنديل بان يأخذ كل واحد من الجرحى الى المستشفى الخاص بطائفته ومن بعد حضور سلامة لم يبق ولا شاهد وانه لحد غاية حزيران بقي مريضاً وانه في ذلك الوقت صاحب السعادة عمر باشا رغب بان يطلب له اجازة غير محدودة ليعود الى حالة الشفا مع دفع مرتباته

لنتحرر الان باي نوع هذا التقرير من الخصم اولاً تقرير السيد بك قنديل تخالف من سعادة عمر باشا من حيثية واحدة وهي ان سعاده يظن بانه كان رآه مساء السبت في ٩ يونيو في ساحة المنشية ثم سعاده قرر بعد سؤال ثانٍ بانه لم يتذكر مطلقاً اذا كان نظره ذلك اليوم بعينه ام لا وان سعاده لا ينكر بانه طلب حضور السيد بك قنديل الى دار الضبطية في ١٠ يونيو كما وانه يعترف بانه جمع كل الضباط المتمازين ولكن لا يحقق باي يوم كان ذلك - وبالحالاف احمد سلامة يعين ويؤكد بان الجمعية كانت نهار السبت كما وان عبد الله افندي صغير يحقق

عن سبب المدة الطويلة في قضية موكله فعرفني ان
الاسئلة التي تتوجه الينا هي ثمانية اسئلة نجواب
عنهم لا غير

س هل لم يكلمك غير ذلك

ج لم يكن بيالي

س هل لم تخبر احداً بالمكالمة التي حصلت

بينك وبين الموسيو بيان

ج المكالمة مني مع الموسيو بيان كانت في
فسحة المحافظة بحضور كثير من الناس جهراً
وقد اخبرت حضرة احمد ببلغ بك بذلك

ولست متذكراً ان كنت اخبرت خلافة ام لا
وعند ذلك قال حضرة احمد ببلغ بك
بان الياس لمحبه اخبر احد المتعبرين بالحديث
الذي جرى بينه وبين المستر بيان ووعده
باحضاره للهيئة يوم الاثنين القابل وعلى ذلك
اذن لهم بالانصراف

(نتيجة الافوكاتو بيان)

انا لست افوكاتو ولا خطيباً وإنما انا عامي
بسيط مخاطب ضباط العسكرية . اذا اظن انه
بدون فائدة لي ان انا امل في ذلك وابره عن
باساليب فضيحة او انه يمكنني الاقتناع بتبرئة المتهم
بطريقة اخرى وهي ان اضع تحت طي البرهان
هذه الحقيقة البسيطة الناجمة عن الشهادات
المتقدمة . هذه هي ايضا ليست بذاتها علة بسيطة
وسهلة وبالنظر اليها من جملة اوجه يوجد
مناقضات ومباينات كلية ظاهرة كالشمس وعلنية
وعلى غيرها ايضا يقع الشك - اولاً تنقص
نقرير المسجون نفسه الذي يعطي شهادته بنوع
مناقض ومختلف جداً عن الشهادات التي اقيمت
ضده - اعني تقرير السيد بك قنديل - هو

سجن لانه سلك سلوكاً مهيجاً وصار الافراج عنه
وهو اول من ابتداء في المذبحة أفلم يكن اخ
السيد العجان هو الذي كان مسجوناً بسبب
كونه كان مديوناً

ج الذي اعلمه هو ان العجان الذي
خرج من الضبطية يوم الجمعة هو اخ الذي
توقع منه التهيج يوم الحادثة

س هل احمد افندي سلامة رافقك في
التوجه لسعادة عمر باشا لطفي لكي تسالوه عما
تصنعوه بجثث القتلى

ج عند ما اخبرت عمر باشا بامر جثث
القتلى ما كان برفقتي احد بل كنت برفقتي
س لماذا قلت ان السيد العجان الذي
كان مسجوناً هو الذي ابتداء بالتهيج

ج اني في الابتداء ما كنت اعلم بان
العجائين اثنين بل هو شخص واحد وبعد اخذ
جوابي بالقومسيون بما اوضحته علمت ان للعجان
اخاً وهو الذي بدأ بالحادثة

س لماذا كنت قلت ان السيد العجان
كان حبس لانه سلك سلوكاً مهيجاً
ج لم اقل ذلك مطلقاً

نقدم من الموسيو جروشان الافوكاتو المندوب
برفقي حضرة ببلغ بك مندوب القومسيون سوال
تطلب توجيه لالياس لمحبه المذكور وبعد
الاقرار على قبوله توجه اليه

س هل تكلم معك احد من المدافعين
على الشهادة التي كنت طلبت لاجلها امام هذا
المجلس قبل اعطائها

ج اني تقابلت بالموسيو بيان الافوكاتو
يوم تاريخه ويوم اول امس وقد استفهمت منه

المذمجة غضب ودخل القره قول فهل انت تبعت
سعادته لداخل القره قول وهل تعلم ان سعادته
ارسل الامر الكتاني الذي طلبه سليمان سامي
س الامر الكتاني لا اعلمه وحال غضب
عمر باشا لطفي من رفض سليمان سامي لما اشار
به عليه ودخول سعادته للقره قول كنت موجوداً
ولكن لم ادخل للقره قول لانشغالي بتباعد
الجميعين وصرهم

س انت قررت بانك اخذت رسالة من
المحافظ للسيد بك فتدبل يدعوه بها للحضور
حالا لحل الواقعة وان السيد بك كان له ارادة
في الحضور انما منعه عن ذلك حكمه وعلي
داود وغيرهم راجع الكلمات بحروفها التي بلغت
لسعادة المحافظ عن جواب السيد بك ووضح
ما قاله المحافظ عند تبليغك اياه ذلك

ج عند ما عرفت عمر باشا بالمحادثة عقب
تبليغي ما عرفني به علي افندي ذو الفقار عن
احضار السيد بك ولو كان من فرشه مع سعادة
المحافظ قد ارسلني سعادته للسيد بك لادعوه
للحضور وهناك وجدت السيد بك نائماً في
السرير ومصطفى النجدي الحكيم واحمد زايد
وخيرت افندي وعلي داود جالسين فاخبرت
السيد بك بما وقع وبما عرفني به سعادة المحافظ
فاعتذر عن عدم الخروج بالمرض ولما كررت
عليه امر المحافظ اراد القيام فجالسون بما فيهم
النجدي الحكيم منعه بقوله انه عيان والمحافظ
يكنه ضبط البلد واحمد زايد تطاول عليه وعلي
ذلك عدت لسعادة عمر باشا وبلغته ما توقع
فسعادته وضع يده على ذقنه وقال (ياهم عملوها)
س هل علي افندي ذو الفقار بعد زيارته

السيد بك ووجوده مريضاً بالفراس في صباح
يوم ١١ يونيو صادفك في الطريق بعد الظهر
وشدد عليك باحضار السيد بك من فراشه
ج زيارة علي افندي ذو الفقار للسيد بك
لا اعلم انما علي افندي عند ما قابلني في
الطريق حال توجي لي لحل الواقعة دعاني لاحضار
السيد بك ولو من فراشه وكان معي اذ ذاك
حصة حسين بك فهي وكيل المحافظة

س انت قررت ان في صباح يوم ١١
يونيو كان لك رغبة في زيارة السيد بك ولكن
منعك عن ذلك حسن بك صادق وعلي افندي
ذو الفقار ان فهل المذكورين ما اخبروك وقتها بان
السيد مريض

ج انه في صباح اليوم المذكور حال
توجي للسيد بك حيث كنت عازماً على زيارته
قابلني علي افندي ذو الفقار وحسن بك صادق
وكيل الضبطية امام المحافظة واستفهما مني عن
الجهة التي اقصدها فعرفتهما بما انا عازم عليه
فعرفاني انهما كانا بطرفه وحالته تحسنت وانه
في فراشه وعلي ذلك عدت معها للجهة الضبطية
دون ان اعلم توجههما للسيد بك بمحله من
عدمه

س انت قررت بان عمر باشا لطفي لما
بلغه امر المذمجة قال (ياهم عملوها) فهل
علمت من قول سعادته ان السيد بك داخل
ضمن اولئك الذي اخبر عنهم بكلمة هم

ج لا اعلم ضير سعادة عمر باشا لطفي من
قوله عملوها ان كان يقصد من ضمنهم
السيد بك ام لا

س قد قررت ان السيد العجمان كان

في يوم ١٠ يونيو عندها سعادة الرئيس خاطب
الوكيل المرسوم ان هذا السؤال لا يجوز توجيهه
لسعادة عمر باشا حيث انه لا يطلب من الشاهد
ثبوتاً على ما شهد به والمسيو جروشان الافوكاتو
المحضر رفق حضرة المدعي العمومي قال ان
تكليف الشاهد بثبوت ما يذكره بشهادته هذا
ليس بقانوني بل ان كان المتهم او وكيله يريد
تسبيق الشهادة فعليه باقامة الادلة المؤيدة لابطالها
وليست كيفية المحاماة مطابقة للدستور الهايوني
«وعلى هذا تقدمت شقة رابعة من وكيل المتهم
بها سؤال يرغب توجيهه لسعادة عمر باشا لطفى
ونصه «هل بعثت احداً رسمياً من طرف
سعاتكم الى السيد بك قنديل يوم ١١ يونيو
واذا حصل ذلك فمن هو» عندها حضرة المدعي
العمومي تطلب عدم قبول طلبات الوكيل
المذكور حيث انها خارجة عن حد القوانين وان
الطرق التسهيلية في معرفة حقيقة شهادة الشهود
هو احضارهم واخذ شهادتهم مجدداً او تكليف
وكيل المتهم باقامة الحجة التي تنفي ابطال الشهادات
ان اظهر عدم قبوله لهم لاسباب معلومة عند
وكانت قاضية بسقوط صحتها وعلى ذلك حصلت
المدولة ونقرر ان الافوكاتو المرسوم يقدم جميع
الاستئلة عما يلزم في استنطاق الشهود الذي اوضح
اسماهم وبعد تلاوتها بالهيئة فالذي يرى موافقاً
ومطابقاً للدستور العسكري الهايوني يتقرر قبوله
وتوجيهه للشاهد وان كان غير ذلك يرفض

(جلسة يوم السبت ٢٥ شعبان سنة ١٢٠٠
و ٢ يونيو سنة ٨٢ الساعة ١٠ افرنكي قبل الظهر
تحت رئاسة سعادة محمد راوف باشا وباقي
الاعضاء المذكورين باطنه)

بناءً على الشقة التي قدمها المسيو بيان
الافوكاتو الوكيل عن السيد بك قنديل بالاستئلة
التي يرغب توجيهها لالياس افندي ملحمة احد
الشهود واقرار الهيئة بقبولها وسؤال الافندي
المذكور عنها على سبيل التنوير قد استخضرت هيئة
الحكمة وسئل منة عما يأتي بعد تحليفه اليمين

س هل رايت عبدالله نديم في الاسكندرية
يوم ٩ او ١٠ يونيو سنة ٨٢

ج انه قبل يوم ١١ يونيو بايام لا اذكرها
قد ارسلني سعادة عمر لطفى باشا لادعو السيد
بك قنديل الى سعادته وقد كان وبحضوره
عرفه سعادة الباشا المشار اليه بتبعيد عبدالله
نديم حيث انه يجري التهيج بالقاء الخطب
فبوقتها انصرف السيد بك وانا بصحبته واليك
تقابل مع عبدالله نديم امام الطلبة بمحوار دكان
وكيل جرنال الطائف وتكلم معه وانا بالبعد
عنهما واني لم اذكر مشاهدتي لعبدالله نديم في
يوم ٩ و ١٠ يونيو

س هل قررت لاحد او اشرت لاحد
بحضور السيد بك قنديل للضبطية في يوم
الجمعة ٩ يونيو واطلاق العجان من الحبس

ج لم اخبر احداً بذلك في اليوم المذكور
انما بعدها اخبرت من لم اذكر اسمه والقومسيون
س في اي ساعة رأيت احمد افندي
سلامه اول دفعة في يوم ١١ يونيو وفي اي
محل نظرتة

ج اني نظرتة اول دفعة بالضبطية لكن
لا اذكر في اي ساعة انما كان ذلك بعد الظهر
س انت قررت بان عمر باشا لما بلغه ان
سليمان سامي رفض اوامر باحضار العساكر لمحل

كان مصاباً بداء الشلل قبل ذلك بسنة

ج لا يمكن لاي شخص ان يقول ان شخصاً ما كان مصاباً بالشلل قبل بسنة خصوصاً اذا لم يكن عنده علامات ظاهرة من الشلل بعد ذلك الزمن

س هل يمكنك ان تحدد بواسطة اخبارك حادث شلل حيث المريض بالفراش وما عليه ادنى علامة خارجية التي منها لرجل غير طيب ان يعرف المرض

ج عاجلت جملة احوال التي فيهم علامات خفيفة جداً وبكل صعوبة كان يمكن الحكم على حقيقة المرض

(بناء على ما ترى للهيئة وسئل المحكم المذكور عما يأتي)

س لو فرض ان رجلاً كان عنده شلل في ذراعيه هل ذلك يمنع من الخروج

ج نعم كان يمنع من الخروج لان الانسان لما يكون مصاباً بالشلل فاول معالجة له الراحة التامة

س لو كان شخص مصاباً بالشلل الكلي او الجزئي هل يمنع من الخروج

ج لا اقدر ان اجيب عن ذلك (وعلى هذا دعي المرقوم للانصراف)

(جلسة يوم الاربعاء ٢٢ شعبان سنة ٢٠٠ و ٢٧ يونيو سنة ٨٢ الساعة ٩ افرنكي قبل الظهر تحت رئاسة سعادة محمد راوف باشا وباقي الاعضاء المذكورين باطنه)

بعد ان اقام حضرة احمد بليغ بك مندوب قومسيون تحقيق اسكندرية بمواجهة السيد بك قنديل الدعوى الموجهة عليه نهض الموسوي بيان

الافوكانو الوكيل عن المتهم وقال انه قبل مجاورة المدعي العمومي يطلب احضار سعادة عمر باشا لطفي احد الشهود وقد كان وافي الباشا المشار اليه وبعد ان جلس قدم الوكيل المذكور ورقة تحتوي على سوال موجه لسعادة عمر باشا وهو (أ لسعادتكم ملاحظة ييانها اجراءات السيد بك قنديل بصفة رئاستكم عليه) فالمدعي العمومي اعترض على استجواب الباشا عن هذا السوال بحجة انه كان القى على سعاده سؤلاً بهذا المعنى وعن احوال عمومية واضحة بالتحقيق وكون ان القوانين لا ينتج اجراء ما يرغبه الوكيل المذكور بل اللازم وما هو متبع ان بعد العلم بما تشغل عليه الشهادات اذا وجد اقتضاء للاستنهام من الشاهد عندها يسئل منه وان الطريقة التي يريد اتخاذها الوكيل عن السيد بك هي بخلاف القواعد المتبعة بالمحكمة وبالقانون الهايوني العثماني وان هذا السير وان كان مخفئ الوكيل من قوانين المالك الاجنبية فليس هناك الزام في اتباعها

عندها الوكيل المذكور قدم شقة ثانية بها سوال تطلب توجيهه لسعادة الباشا المشار اليه ونصه « نقولون في شهادة سعادتكم برويا السيد بك قنديل يوم ١٠ يونيو وقت الغروب قريب دكان بساريفاه فبل سعادتكم متأكد من رؤياه في اليوم المذكور » ولاقرار الهيئة بقبوله طلب قول سعادة عمر باشا عنه فقال انه متذكر رؤياه في غروب اليوم المذكور بالقرب من ذاك الدكان ولكنه ليس مؤكداً ثم تقدم من الوكيل سوال ثالث يتطلب به تكليف سعادة الباشا المشار اليه باثبات رؤياه سعاده للسيد بك قنديل

ج كان بطرفه اشخاص من البلد
لا اعرفهم
(قد اذن له بالانصراف وتقدمت من
المسيو بيان شقة اوضح بها اسماء اشخاص بالقول
انهم شهود نفي وقد احضرا حدهم المدعو احمد
طحيمر واراد توجيه السؤال الآتي اليه ولا قرار
الهيئة عليه طلب قوله عنه)
س هل زرت السيد بك قنديل يوم

الجمعة ٩ يونيو سنة ٨٢

ج ان في يوم الجمعة ٩ يونيو سنة ٨٢
كان السيد بك قنديل نائماً بمحله عيان حيث
اني توجهت اليه لزيارته اذ بلغني انه عيان وقد
تكلمت معه وهو عرفني انه عيان من عهد يومين
او ثلاثة وكان ذلك وقت الظهر او بعده
بساعة تقريباً

(قد اذن له بالانصراف والمسيو بيان
وعد باحضار الدكتور ماكي والدكتور موريسون
بأقي الشهود باكراً تاريخاً الساعة ٩ افرنكي قبل
الظهر وعلى هذا انقضت الجلسة)

(جلسة يوم الاربعاء ٢٩ شعبان سنة ٢٠٠
٤ بوليه سنة ٨٢ الساعة ٩ ١/٢ افرنكي قبل الظهر
تحت رئاسة سعادة محمد راوف باشا رئيس المحكمة
وسعادة فردريكو باشا وعثمان لطيف باشا
ومحمد خورشيد باشا وخورشيد عاكف باشا
ومحمد نجيب بك وخورشيد علام بك وموريس
بك ومصطفى بك لاغوراكى الامضا)

(بتاريخ حضر المسيو بيان الافوكات
الوكيل عن السيد بك قنديل واحضر احد
الاثنين الذي وعد يوم امس باحضارها وقال
بان لا شهود عنه خلافه وقدم اوراق بها اسئلة

رام توجيهها للذكور وقد كان وسئل عنها
بعد تحليله اليمين بان يقول الحق واجاب
بما سيأتي)

س ما اسمك وصنائك وبلدك ومحل
اقامتك وسنك

ج اسمي موريسون حكيم باستيالية الانكليز
بمصر انكليزي الاصل مقيم بمصر وعمرني تسعة
وعشرين سنة

س هل الشلل له علامات خارجية يعرف
منها الرجل الذي هو ليس طبيب بان المريض
هو مريض بالشلل

ج نعم
س ما هي العلاجات الواجب استعمالها في
منه الشلل

ج فصاده ومسهل وراحة تامة في الفراش
وهذه هي المعالجة الابتدائية وبعدها المعالجة
بحسب الاحوال

س قرأت التقرير المقدم من السبعة اطباء
المندوبين من طرف الحكومة للفحص عن حالة
السيد بك قنديل وهل ان رأيك موافق لرأيهم
وتحكم بان خلاصاتهم هي مبنية على حالة صحيحة
ام لا

ج تلوت تقارير الاطباء ولا يمكنني موافقة
رأيهم ويحتمل ان اول قرارهم يكون مبنياً على
الصحة اعني ان السيد بك قنديل ليس مصاباً
بالشلل الآن اما الرأي الثاني من انه لم يكن
مصاباً بالشلل في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ هذا
من المستحيل ومخالف للعقل

س بموجب افكاركم هل ممكن في يومنا
هذا ان نحدد تحديداً صحيحاً ام لا بان الرجل

(واخيراً اذن له بالانصراف واستمخضر

احمد افندي سلامه وسئل منه عما يأتي)

س أما ساعدتم السيد بك قنديل على

المشي لما ترك الضبطية يوم ١٠ يونيو سنة ٨٢

ج لم اساعده بل انه كان سائراً على قدميه

كالعادة

س ألم يكن سعادة عمر باشا لطفي موجوداً

بالجمعية التي حصلت بالضبطية يوم ١٠ يونيو

ج الجمعية كانت يوم السبت ١٠ يونيو

وسعادة عمر باشا لطفي ما نظرنه ولم يحضر

س الياس افندي ملحه يذكر انه توجه

برفقكم لسعادة عمر باشا لتبلغ سعادته الاوامر

التي من السيد بك قنديل بخصوص رمي جثث

الاموات في البحر وكذلك سعادة عمر باشا يقول

انكم لم تبلغوه هذا مطلقاً فهل لم تزالوا مقيمين

على اقراركم هذا

ج الياس ملحه كان موجوداً معي وتقابلت

مع سعادة المحافظ امام قنسلاتو فرنسا وبلغت

سعادته امر الجثث فامر بجمعهم بعربات وتوجيههم

للاسيطالية للكشف عليهم بواسطة الاسيطة

واطباء القنسلاتات والسيد بك امرني بالقاء

الجثث بالبحر حالما بلغت لهم وكان ذلك ليلاً

الساعة ٢ تقريباً وانا مصر على جوابي هذا

والاول

س حينما توجهت وتقابلت المحافظ مع الياس

ملحه ما بلغته الذي امرك به السيد قنديل

برمي الجثث بالبحر

ج لم اخبره بذلك

س من كان حاضراً حينما السيد بك

امرك بان ترمي الجثث بالبحر

توقعت قبل يوم الجلسة يوم او يومين في ثن

اللبانه ما بين اشخاص مالطيه واهالي وقد اخبر

عنها ناظر قره قول اللبانه الموسو تريش سعادة

المحافظ رئيس الجمعية واذا طلب كشف وقائع

شهر يونيو سنة ١٢٨٢ يوضع صحة عقد الجمعية التي كان

موجوداً بها سعادة عمر باشا لطفي وان طلبي انا

ونظار القنولات كان من الضبطية عن امر

سعادة المحافظ عمر لطفي باشا

س أما نظرت السيد بك قنديل لما

خرج من الضبطية يوم ١٠ يونيو سنة ٨٢ اعني

يوم الجمعة وهو متكئ على ذراع احمد سلامه

لاجل ان يسعته بالمشي

ج لم انظره متكئاً على احمد سلامه انما

حال خروج السيد بك من الجمعية كان برفقه

شخص ماسك به يدايد

(وعلى ذلك دعي للانصراف واستمخضر

سعد افندي سامح وسئل بما هو آت)

س هل كان عندك ادنى شك او ريب

يوم ١٢ يونيو سنة ٨٢ ان السيد بك قنديل

كان حاصللاً له شلل

ج في ١٢ يونيو سنة ٨٢ ما كنت موكلاً

بمعالجته ولا نظرنه بل نظري اليوكان في مساء

يوم ١٤ شهره وكان معه مجموع اعراض الاحتقان

الدماغي حيث انا اجريت الكشف عليه بالدقة

واسمريت معه في المعالجة من ابتداء ذلك

الوقت لغاية اوائل شهر لوليو سنة ٨٢ واني يوماً

اتوجه اليوم ترتيب الادوية اللازمة للاحتقان

الدماغي وشرح اعراض المرض وطرف المعالجة

التي صار اجراؤها بعرفتي قد اوضحتها بمجلس

التحقيق لدي توجيه السؤال اليه فيه

وباستحضار السيد محمد العدل وسواله عما سمعته من الياس ملحمة لشفيق بك بعد تخليفه اليمين فقال انه قبل انعقاد الجلسة أتى الياس ملحمه وقال لشفيق بك ان المسيو بيان تكلم معه واخبر بما حصلت المكالمة به لكن لم يتذكر منها شيئاً حيث ان المكالمة كانت مع شفيق بك منصور وسليمان افندي فبهي قال انه لم يتذكر حضور الياس افندي ومحاورته لشفيق بك بشئ بسبب تكاثر العالم وانه كان جالساً مع السيد محمد العدل وشفيق بك وكثير من الناس وعلى هذا انفضت الجلسة ودعوا الجميع للانصراف وتأجلت الجلسة لباكر الساعة ٩ افرنكي قبل الظهر

(جلسة يوم الثلاثاء ٢٨ شعبان سنة ١٣٠٠)
٢ يونيو سنة ٨٢ الساعة ١٠ افرنكي قبل الظهر تحت رئاسة سعادة محمد راوف باشا رئيس المحكمة وحضور سعادات عثمان لطيف باشا ومحمد خورشيد باشا وخورشيد عاكف باشا ومحمد نجيب بك وخورشيد بك علام وموريس بك ومصطفى بك لاغوداكي (الاعضاء)

لقد تقدمت شقة من المسيو بيان الافوكاتو الوكيل عن السيد بك قنديل بها اسئلة يرغب توجيهها المذكورين ولاقرار الهيئة بقبولها استحضر حسن افندي رفقي الحكيم وسئل منه بما يأتي
س بعد فحصك السيد بك قنديل هل وجدت به شيئاً تقدر ان تحكم ان يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ لم يكن حاصلًا عند شلل

ج من بعد فحصي على السيد بك مع الستة اطباء الذين كانوا معينين معي لا يمكنني ان انفي وجود شلل خفيف وقتي جزئي عند في تاريخ ١١ يونيو سنة ٨٢ كما انه لا يمكنني ان

احكم بوجود هذا الشلل مؤكداً

س هل قرأت شهادة سعد افندي ساحح
ج نعم قرأت شهادة سعد افندي ساحح مع شهادات اخر موجودة باوراق الدعوى
س العلامات التي ذكرها في شهادته اما تدل على وجود شلل عند السيد بك قنديل
ج ولو اني اطلمت على ما اوضحه سعد افندي ساحح باجوبته لكن لا يمكنني ان احكم بوجود شلل جزوي او بعدمه

س عند ما فحصت السيد بك قنديل هل كان يريد يخفي بعض اشياء او كان يمارس
ج بخصوص حركة الزراع التي شاهدها من حيثة الحركات التي دعيها بها كان يجعلها بكل ارادة اما بقية الوظائف فمن نفس التقرير والتحيلات التي فعلناها من حيثة استكشاف درجة الحث بانواعها المختلفة كذا تأثير التيارات الكهربية على الحث والحركة يتضح منها بعض تصنع كما هو مدون بالتقرير

وعلى هذا دعي المذكور للانصراف واستحضر عبد الله افندي صفيرو سئل بما يأتي
س أما نظرتم سعادة عمر باشا لطفي بالضبطية في يوم ١٠ يونيو سنة ٨٢

ج نعم نظرته في الغالب في اليوم المذكور بالضبطية لاني متذكر ان قبل الواقعة كان سعادته طلب نظار القراقرات وحكمدار چاويشيه البوليس واجتمعنا في الاوشة المعدة لجلوس المأمور وكان موجوداً ايضاً مأمور الضبطية السيد بك قنديل وان لفظه (في الغالب) هي بالنسبة لماضي زمن ويمكن الاستدلال عن حقيقة التاريخ بواسطة الكشف عن حادثة

والاحتقان بوجهه قبل يوم ١٠ يونيو وقد
نصحه جملة مرات

١٠ س عند تسمية ثلاثة مجالس متواترة
للتحقيق في مسألة المذبحة هل سعادتم ما قررت
لاحد هؤلاء المجالس عن تهامل السيد بك
الذي هو تحت ادارتكم عن واجباته يوم
١١ يونيو

ج قد جاوبت عن هذا بما فيه الكفاية
للقومسيون وإما المجلس الاول فانا كنت رئيسه
وبعدها استعفيت منه وصار تعيين سعادة عبد
الرحمن بك بدلاً مني وهذا كما اظن

وبعد ذلك تقدمت شقة ثانية من الموسيقى
بيان الافوكانتو بها اسئلة يطب توجيهها لسعادة
الباشا المشار اليه فتوجه منها السؤال الاتي
س ارجو سعادتكم ان تتذكروا في اي
يوم اخبركم احمد سلامة انه كان أمر من السيد
قنديل برمي جثث القتولين في البحر

ج لم يبلغني شيء من ذلك بواسطة احمد
سلامه ولا اذكر وقوع شيء من ذلك

وبعد هذا سعادة الرئيس خاطب الموسيقى
بيان بان ما اوضحه بالشقه الثانية هي مداخلات
مع ان مغالطة الشاهد غير جائزة فوقع حينئذ
الافوكانتو الشطب على خمسة اسئلة وقال بعدم
لزومهم وتطلب توجيه الباقيين وعلى ذلك سئل
سعادة الباشا المشار اليه بما هو آت

س هل لم يجر بين سعادتكم وبين نينه
مكاملة في السكة يوم ١١ يونيو

في يوم الواقعة ركبت العربى وتوجهت
لجهة الواقعة بدون ان يصادفني احد واني لا
اتذكر مقابلي بالحوالا نينه بالنسبة للدهشة

والاحوال

س في اثناء المكاملة لم يشر نينه على سعادتم
ان تذهبل بالملابس الرسمية مع خمسين من
البوليس وتوقفوا العيان
ج لم يحصل ذلك

س لماذا سعادتم قلتم ان السيد قنديل
ليس له وجود مع انه كان معلوماً لدى سعادتم
ان السيد قنديل كان في منزله

ج حقيقة ما كان موجوداً بمحل الواقعة
بعد هذا قام حضرة احمد بليغ بك وقال
ان الشاهد الذي عنده هو حضرة شفيق بك
منصور ثم التمس من الهيئة ان يجاوب عنه
الموسيو جروشان الافوكانتو وقد كان والموسيو
المذكور قال ان الشهود هم شفيق بك منصور
واحمد بليغ بك عندها سعادة الرئيس قال ان
بليغ بك هو المندوب وهل يوجد خلافه فاجاب
بالنفي وعلى ذلك استخضر شفيق بك منصور
وسئل عما يعلمه فيما توقع بين الياس ملحمه
وموسيو بيان بعد ان حلف اليمين بان يقول
الحق فقال انه في اليوم الاول من الجلسة التي
انعقدت في قضية السيد بك قنديل قد كنت
جالساً مع السيد محمد العدل وسليمان فمهي
افندي واخر لا اتذكر اسمه واتى الياس ملحمه
وقال انه كان يتكلم مع الموسيو بيان وعندما
استفهمت منه عن المكاملة التي توقعت فاخبرني
بها وغير متذكرها وازاف بانه عرف الموسيو
بيان بانه لا يمكنه ان يخوفه وهذا اللفاظ كانت
بالقريب لا بالتحقيق وبيان الكلام حيث كان
لا اهمية له فا صغيت له ولعل الحاضرين معي
وقتها يعلمون تفصيلات ما اوضحه الياس ملحمه

فراشه هل علمت وسائط اخرى لاحتضاره
ج لم اجر شيئاً غير كوني توجهت بنفسي
لحل الواقعة

٤ س هل سعادتكم غيرتم فكمكم حيثن
بخصوص ثقل مرض السيد بك قنديل وهل
حيثن عذرتوه بالنسبة لعدم تقيم واجباته
ج انا لم اقدر احكم بثقل مرضه حيث
اني لم ارة

٥ س اذا كان معلوماً لسعادتك ان حضوره
كان ضرورياً ومرضه خفيفاً فلماذا ما استعملتم
سلطتكم لاحتضاره

ج ما دام قيل لي انه عيان فما السلطة
التي استعمالها سوى توجهي بنفسي لحل الواقعة
فضلاً عن عدم علي بدرجة مرضه

٦ س اذا كان فكر سعادتك ان مرض
السيد بك كان قليلاً او انه كان متظاهراً
بالمرض فلماذا اذا اجتهدتم في تحصيل اجازة
للسيد بك قنديل مع بقاء معاشه الكامل

ج اما بخصوص مرضه فقد اوضحت اعنه
سابقاً وامر تذكرة الاجازة فالذي انذرك اني
توجهت للسيد بك صحة واحد او اثنين من
الذوات ووجدته جالساً بمخزنة المندرة وقد
استقبلي قائماً بكل احترام وعندما استفهمت عن
حالته عرفني بان ذراعه به ثقل وقد رأيت
اصفرار بوجهه وفي اثناء تعاطي القهوة عرفني
ان الاطباء اشاروا اليه بان يتوجه لبلده وترجاني
ان انحصل له على اذن وكان ذلك قبل رفته
وعلى هذا قمت وفي ثاني يوم بينما كنت جالساً
بجوار المحافظة تصادف مرور رئيس النظار
ثم طلبه عصمت وكلاهما جلس معي وفي الاثناء

خاطبتنا طلبه ان السيد بك قنديل يريد الترخيص
اليه باجازة فعندها انا تذكرت ما بلغني به السيد
بك وعرضت الحالة على رئيس النظار وسعادته
اجاب بعدم المانع في الترخيص وكلفني بتحرير
تذكرة وقد كان وحررتها وعند ختي عليها
فطلبه قال بان لم يذكر شيئاً عن الاستحقاق
عندها سعادة الرئيس امر بان الاستحقاق يكون
بالكامل مدة غيابه وعلى هذا جعلت الحاشية
على التذكرة بذلك

٧ س افما امرتم سعادتكم علي ذوالنهار
ليخبر السيد بك قنديل انه بالنظر لمرضه يعطى
له اجازة

ج لست متذكراً
٨ س على اي اساس بنيتم سعادتكم افكاركم
بخصوص مرض السيد بك حينما سعادتكم طلبتم
له اجازة من رئيس النظار

ج الجواب الاول عن هذا كافٍ ومع كل
فان السيد بك قد طلب الرخصة ولكون
رأيت عليه اثر اصفرار قد بلغت سعادة رئيس
النظار بالحالة وسعادته أدتني بتحرير تذكرة

٩ س هل سعادتكم ما اظهرتم الاسف
للسيد بك يوم ١٠ يونيو كونه قبل دعوتكم
للجمعية وحضر للضبطية حال كونه في حالة
المرض

ج لم اتحقق من تاريخ الجمعية انما انا تذكر
انه حصل جمعية من مأموري الاقسام وخلافهم
لتشكي الاورباويين وحصل التاكيد عليهم
للاستباه وكان هذا قبل الواقعة بايام لا اذكر
قدرها واني احببت بالقومسيون ان السيد بك
كان عليه علامات الحيرة والدهشة والارتباك

- ٣ احمد طحير
٤ سعد افندي سامح
٥ مصطفى النجدي
٦ احمد سلامه
٧ عبدالله صغير
٨ سعادة عمر باشا لطفي
٩ عثمان بك رقي

واذا كان يوجد لزوم ساقدم شهادات مأخوذة من المذكورين في الخارج وهم احمد بك رفعت - صابوغي - جون نينه -

اما الشهود للحاماة الذين لم تسمع شهاداتهم بعد فاني اقدمهم حالا بعد انتهاء فحص الشهود المدقق الذين طرحوا شهاداتهم والباقيون وهم ثلاثة فقط الحكيم ماكي والحكيم موريسون واحمد طحير شفيق منصور

جلسة يوم الاثنين ٢٧ شعبان سنة ١٢٠٠
٢ يوليو سنة ١٨٨٢ الساعة ١٠ افرنكي قبل الظهر تحت رئاسة سعادة محمد راوف باشا رئيس المحكمة وحضور سعادات فردريكو باشا وعثمان لطيف باشا ومحمد خورشيد باشا وخورشيد عاكف باشا ومحمد نجيب بك وخورشيد علام بك وموريس بك ومصطفى بك لاغوداكي الاعضا

بناء على وعد حضرة احمد بليغ بك مندوب القومسيون يوم اول امس من استعداده لاحضار ما استخرجه الياس افندي لمحمة بالحديث الذي جرى بينه وبين مستر بيان الافوكاتو قد سئل حضرته في ذلك فقال بانه لم يحضر ويحفظ الحق للمستقبل في احضاره وسامع قوله والموسيو بيان الافوكاتو قدم شقة بها عشرة

اسئلة رام توجيهها لسعادة عمر باشا لطفي وحضرة احمد بليغ بك تطلب من سعادة رئيس المحكمة تكليف الافوكاتو المذكور ابضاح اسماء من يرغب استشهادهم للعلم بهم والمحاذرة بوجودهم بالهيئة حيث ان وجودهم في اثناء تأدية الشهادات وعلمهم بها مضر بالتحقيق عندها سعادته استفهم من الموسيو بيان اذا كان يرغب استشهاد اشخاص خلاف من اوضح اسماءهم بالشقتين السابق تقديمها منه للمحكمة فقال نعم يوجد عندك شهود نفي ولدي تكليفه بتقديم اسمائهم فقدم شقة بها اسماءهم وضمت لاوراق المادة بعد العلم بعدم وجود احد منهم بالهيئة واستخضر سعادة عمر باشا لطفي ووجه لسعادته الاسئلة المبينة بالشقة السالفة الذكر واجاب بما يأتي

١ س باي سلطة وباي قوة ارسلتم سعادتكم الياس افندي لمحمة ليدعو السيد بك قنديل يوم ١١ يونيو

ج قد اجبت بالقومسيون عن ذلك بما فيه الكفاية ويجهل اني ارسلت للسيد بك قنديل يوم الواقعة الياس لمحمة حيث انه واجب علي ذلك قانوناً لكن لست متحققاً ومتذكراً ذلك ومع كل فان القانون وقتها كان غير متبع بالنسبة للحالة

٢ س ما هي الادلة التي جعلت سعادتكم ان تقولوا ان مرض السيد بك قنديل لم يكن بشديد حتى يمنع حضوره

ج لم انظر عياناً وما قيل مني هو بحسب ما بلغني وقتها انه مريض

٣ س لما اخبر سعادتكم الياس افندي لمحمة ان السيد بك كان مريضاً ولا يقدر على ترك

الذي ادعى به وكان في امكانه الخروج ولم يخرج وعلى فرض انه كان في ذراعه او في بعض جسمه بعض الشلل فان هذا ما كان مانعاً من امكانه الخروج

وحيث ان عدم خروج السيد بك قنديل والسعي في منع المقتلة او في اخمادها ومنع انتشارها هو عين المخالفة وعدم الاطاعة للوامر التي اعطيت له بوقتها من طرف المحافظ

وحيث انه انبنى على جميع ما ذكر حصول قتل كثيرين من الانفس

فبناءً على ذلك واذا فرضت المحكمة ما سبق فرضه فنتطلب الحكم على السيد بك قنديل بموجب الفقرة الاخيرة من بند ١٠٢ من القانون الجنائي العثماني

في ٩ يونيو سنة ٨٢

مندوب قومسيون تحقيق

اسكندرية في قضية السيد

بك قنديل

الامضا بليغ

لسعادة رئيس مجلس عسكري اسكندرية

بمحيط بلغني ان اوراق السيد بك قنديل قد اُرسِلوا الى المجلس الموضوع تحت رئاسة سعادتك فالتمس صدور الامر بالسماح لي بالتبصر في اوراق هذه القضية بمسافة خمسة عشر يوماً التي بعد انتهائها ساكون مستعداً للدفاع عن المذكور وانني حددت ميعاد ١٥ يوماً لاعتباري ذلك مناسباً بالنظر لكثرة الاوراق المكون منها ملف الدعوى وانما ادا وجد بان الميعاد المذكور غير موافق ومقتضى نفيهن فيكون ذلك

مفوضاً لما تستحسنونه سعادتك وانما التمس بالوقت عينه من المجلس الافراج عن السيد بك قنديل بموجب ضمانه وغب اخذ التحفظات المتضمنة وانني ابني طلبي هذا على الاستنادات الاتية

اولاً انه بحسب الشريعة الفرنساوية يحفظ المتهم تحت السر ليخفا تنتهي التحقيقات وبعد ذلك يتصرح له بالخروج غب مقدمة الضمانة اللازمة الا اذا كان يوجد لذلك موانع شديدة

ثانياً حيث قد سبق المجلس وصرح بمثل ذلك في قضايا ذات اهمية اكبر نظير مسألة

الشيخ الهرميل في طظا ومع كون الشريعة والسوابق تسند طلبي هذا فانني اترك الامر لسعادتك وافيد فقط بان السيد بك قنديل سيقى بالاسكندرية تحت المراقبة التي يترأى للمجلس لزومها ويكون مستعداً للحضور عند

اي طلب يرسل له واخبر سعادتك بانني ساتوجه في هذا المساء الى القاهرة للاستئصال على بعض

اوراق واستنادات متعلقة بهذه القضية وساعود لهذا الطرف يوم الاربعاء القادم لابتدئ فحص

الاوراق الموجودة هنا والذي سبق ونظرت بعضهم في قومسيون التحقيق

الامضا

بمان

عن السيد بك

الاسكندرية ٨ يونيو سنة ٨٢ قنديل

ورقة مقدمة من شفيق بك منصور

اسماء الشهود

عدد

١ الدكتور مكي

٢ الدكتور موريسون

قاصرة على الاسئلة المطلوب توجيهها لالياس افندي
لمجبه دون باقي الشهود مع ان هذا بخلاف ما
تقرر ونتم اليه فقد تقرر برفضها وإعلانه باتباع
ما تقرر بالامس

في ٢٢ شعبان سنة ٢٠٠ و ٢١ يونيو سنة ١٢

اعضا اعضا اعضا

ميرلوا لاغوداكي ميرلوا اعلام ميرلوا نجيب
عاكف عثمان لطيف

الذي نراه هو قبول الشقة المقدمة من
الافوكاتو المرسوم والنظر في الاسئلة المطلوبة
وتقرير ما يكون قانونياً منها

اعضا اعضا اعضا

مير موريس لولا خورشيد فريق فدريكو
رئيس محكمة عسكرية باسكندرية
محمد رؤوف

(نتيجة تكميلية في قضية السيد بك قنديل)
(مأمر ضبطية اسكندرية سابقاً)

على فرض ان يترأى للمحكمة العسكرية ان
الادلة والبراهين الجلية المينة في نتيجة القضية
وفي اوراقها غير كافية للحكم على السيد بك قنديل
بانه كان عالماً بمحصول واقعة ١١ يونيو سنة ١٢
وانه كان مضراً لها وعلى فرض ايضاً ان الواجه
التي توضحت غير كافية للحكم عليه بالاشتراك في
الواقعة المذكورة طبقاً لعدد ٤٥ و ٥٦ و ١٧٠ من
القانون الجنائي العثماني فنرفع لديها ما سيأتي وهو
حيث ان السيد بك قنديل بصفة كونه

مأمر ضبطية اسكندرية وحكماء المستفظين
وجاوبية البوليس بها اهل غاية الاهال في
اخماد الفتنة التي سرت في مدينة اسكندرية قبل

١١ يونيو سنة ١٢ وتسكين الهيئان ومنع الفاء
البغض في قلوب الاهلين ضد الاجانب
المستوطنين بالمدينة المذكورة مع انه كان عالماً
ومطلعاً على جميع الاجراءات والتهيئات التي
أدت الى ايقاع الفتنة والبغضة المذكورة

وحيث انه فضلاً عن اهمال المذكور وتقصيره
في اداء واجبات وظيفته التي اولها حفظ السلامة
والامن العام فانه ساعد وجراً على هذه النتائج
تارة بسكوته وتارة باشتراكه وحضوره في الجمعيات
والحافل المهيمة

وحيث انه مما اعطيت له الاوامر من
طرف سعادة محافظ الاسكندرية اذ ذاك عن
اجراء ما يلزم لمنع الهيئان فانه لم يطع تلك
الوامر ولم يجر مقتضاها

وحيث ان الحالة التي وصلت اليها افكار
اهالي اسكندرية والقوات التي كانت تحت ادارته
كان من ضمن نتائجها الوخيمة واقعة ١١ يونيو
سنة ١٨٨٢

وحيث ان السيد بك قنديل علم بهذه
الواقعة من مبدأها الى منتهاها كما اقر هو بذلك
وشهد به شهود عديدين مقرر اسماؤهم وشهاداتهم
باوراق القضية

وحيث ان السيد بك قنديل بصفاته المينة
اعلاه كان من اهم واجباته السعي في اخماد ما
وقع في ١١ يونيو ومنع حصوله او اقله منع اتساع
دائرة تلك الواقعة

وحيث انه لم يجر ذلك مدعياً بانه مريض
ومتخلف في منزله

وحيث انه اتضح من شهادة الشهود ومن
قرار معتبري الاطباء بانه ما كان مريضاً بالمرض

ما يكون اجابته الشاهد قبلاً ولذلك ساحضر
صباح يوم السبت الى المجلس لاستنطاق الشهود
وكل سوال القيه عليهم يصير وضعة تحت انظار
سعادتك كل ما يتراى لي لزوم ذلك للحصول
على معرفة الحقيقة ولا حاجة للايضاح لدى
سعادتك انك من المستحيل قطعاً للدفاع ان تحضر
الاسئلة من قبل فضلاً عن كون تحضيرها يمنعها
عن التمتع بما لها من الحقوق وما اعهدته في
سعادتك من الذكاء والنصر في الامور يجعلني
ان امل بانكم تستصوبوا لمخوطاتي هذه افندم
في ٢٠ يونيو سنة ١٢

اردن بيان

محكمة عسكرية باسكندرية رئيسي سعادتلو
افندم حضر تلري

قد ذكر بافادة سعادتك الرقيمة ١٦ شعبان
سنة ٢٠٠ نمره ٢٦ الواردة وقت تاريخه ان
المستر بيان الافوكاتو الموكل عن السيد بك
قنديل راغب في اعادة استنطاق الشهود التي
توضحت اسماؤهم بافادة سعادتك في قضية موكله
الزمع نظرها بالمحكمة وانه لو صار تنهيه بان
يقدم تقريراً عما يرغبه من اولئك الشهود للنظر
في موافقة طلبه من عدمه انما لضرورة وجودهم
باسكندرية يوم السبت القابل ٢٢ يونيو سنة ١٢
تحت طلب المحكمة مرغوب اعلانهم بالحضور في
اليوم المذكور وبناء على ما ذكر قد تحرر بتاريخه
تلفرافين لسعادة عمر لطفي باشا ناظر البحرية
والبحرية ولسعادة اسمعيل كامل باشا الفريق
بالحضور وتحرر ايضاً لسعادة محافظ اسكندرية
في تاريخه بالتنبيه على باقي الاسماء بالحضور في
اليوم المذكور كالمغرب ما عدا حسن بك

صادق وكيل ضبطية اسكندرية سابق فانه سابق
تعيينه مديراً لسنار وتوجه لها كما علم من الافادة
الواردة من نظارة الداخلية عن ذلك ولاجل
احاطة سعادتك بما ذكر لزم تحريره افندم

في ٢١ يونيو سنة ١٢ رئيس قومسيون

تحقيق اسكندرية

اسماعيل يسري

صورة تلفراف من رئيس مجلس النظار

لرئيس المحكمة العسكرية

لسعادة رئيس المحكمة العسكرية باسكندرية

الميعاد المعطى للافوكاتو المحامي عن السيد

قنديل لتحضير المدافعة عنه مرغوب امتداده لغاية

يوم الاربعاء الاتي فتؤمل اجراء اللازم لامتداده

لغاية اليوم المذكور وهذا انتصاراً للعدل وافيدونا

في ٢١ يونيو سنة ١٢ رئيس مجلس النظار

بمصر

ورد في تاريخه وتحرر الرد بمعرفة فدريكو باشا

الرد

طبقاً لما اشير بتلفراف دولتمك سيجري العمل

في ٢١ يونيو سنة ١٢

حيث نقرر بالامس ان مستر بيان الافوكاتو

الموكل عن السيد بك قنديل يقدم جميع الاسئلة

عنها يلزم في استنطاق الشهود الذي اوضح اسماؤهم

وبعد تلاوتها بالهيئة فالذي يرى موافقاً ومطابقاً

للدستور العسكري الهايويني الصادر عنه الذكرتي

باتباعه بالمحكمة لينقرر قبوله وتوجيهه للشاهد وان

كان غير مقبول يرفض والشقة التي قدمها

الافوكاتو المرسوم يوم تاريخه للمحكمة حيث انها

رئيس مجلس حربي سعادتلو افندم حضرتلري
وصلتني افادة سعادتم رقيمة ١٨ الجاري
وبعد الاطلاع عليها انشرف ان اعرض
لسعادتم انني ان طلبت بان استنطق الشهود
ثانيةً فما كان ذلك مني الا ارتكاناً على الاصول
المرعية في فرنسا وانكلترا نعم من مقتضى الاصول
المتبعة من زمن قديم في انكلترا ان يكون
استنطاق الشهود بمعرفة رئيس المجلس الحربي
انما القوانين الاخيرة الحرية التي صار سنّها
نقضي بانّه من حق المتهم والمدافع عنه ان
يستنطقوا بذاتهم الشهود الذين يجب استماعهم
ومع كل ذلك فان كنتم سعادتم تستحسنون ان
ابسط لديكم الاسئلة انني بودي ان الفها على
الشهود حتى تلقوها انتم عليها فلا ارى مانعاً لهذا
الامر بل اني استصوبه غاية الاستصواب ولذلك
ارجو سعادتم ان تذكرمو وتعلموني عن النظام
القانوني الذي يصير اتباعه في سياق الدعوى
وعن الكتاب الشرعي الموضح فيه هذا النظام
حتى لدى الحاجة يمكنني ان اطالع عليه وانتهز
هذه الفرصة للايضاح لسعادتم انه بعد امعان
النظر في اوراق الدعوى تراءى لي انه ينبغي
بان يتدبوا امام المجلس الحربي الشهود سعد
افندي سامح وعلي افندي ذو الفقار وحسين
بك فهمي واسماعيل باشا فريق هذا واختم كلامي
متمشكراً غاية التشكر لسعادتم على اجابتم الى
تطلباتي بزيد اللطافة والالتفات وراجيكم ان
تقبلوا تحياتي الموقرة افندم
في ١١ يونيو سنة ١٨٢

اردن بيان

رئيس مجلس حربي سعادتلو افندم حضرتلري

بلغني ان الاوراق التي اُخذت من السيد
بك قنديل في عهد ما كان مسجوناً في مصر
وصلت للمجلس الحربي فالمرجو من سعادتم ان
تكرموا وتسلموا لي هذه الاوراق الشخصية مع
صورة الاوراق الموجودة من ضمنها والمتعلقة
باخلاء السيد بك من وظيفته افندم
في ١٩ يونيو سنة ١٨٢

اردن بيان

(بما انه نقرر بالهيئة تسليم الاوراق المختصة
بموكله اليه لتسليمها لصاحبها واعطاء صورة الاوراق
اللازم حفظها بالمحكمة)

كتاب بلوغ المسرات على دلائل الخيرات
مجلد مجلد احمر وحجاب داخل جراب قطنية
وكراس ورق ازرق يحوي على بعض ادعية
وكشف بيان مبالغ باساء مذكورين وورقة
رسمية صادرة من المحكمة المختلطة وسند عادي
محرر بامضاء محمد امين عن ثلاثة جنه افركي
وافادة من سعادة مدير الدفعية تاريخها ٥ ذي
القعدة سنة ٩٩ ومنديل حرير هندي بصلي الجملة
٨ قطع قد استلمتهم يوم تاريخه من المحكمة
لتوصيلهم لحضرة السيد بك قنديل موكلي حيث
انهم تعلق حضرتهم وهذا وصل بالاستلام
في ٢٠ يونيو سنة ١٨٢

اردن بيان

رئيس مجلس حربي سعادتلو افندم حضرتلري
تشرفت بافادة سعادتم رقيمة تاريخه وجواباً
على ما تحنويه اعرض لسعادتم انه من الغير
الممكن اصلاً للمدافعة ان توضع من قبل الاسئلة
التي يجب الفها على الشهود نظراً لكون كل
سؤال في سياق استنطاق المدافعة ينبغي على

رئيس مجلس حربي سعادتلو افندم حضر تلري
 قد علمت من قراءة الجرائد بان المجلس
 الحربي لم يقبل بصورة النتيجة المدونة بها التهم
 الملقاة على ذمة السيد بك قنديل وان افوكاتية
 الحكومة اخذون الان بعمل صورة اخرى فقياما
 بواجباتي التي لا بد لي من مراعاتها التشرّف
 بان اوضح من دون تردد لدى المجلس الحربي
 العلي المقام وذلك لصالح السيد بك قنديل
 انه لا يمكنني ان اقبل بدون المعارضة في ذلك
 ادنى تغيير في نص النتيجة التي اعضاء لجنة
 التحقيق اطلعوني عليها رسمياً فان كان يترأى
 للمجلس الحربي بان التهم المدونة في النتيجة
 ليست مبنية على ادلة كافية الصراحة او انها
 مشوشة بما يحصل الاستمرار على الاخذ في الدعوة
 عقيم النائدة فاطلب بكل احترام اطلاق سبيل
 السيد بك حالاً مكرراً انه لا يمكنني قطعاً الموافقة
 على اي تغيير بصير احداثه في نص النتيجة
 الاولى التي صار عليها بمعرفة لجنة التحقيق المقامة
 بصفة مجلس استنطاق هذا ولي عظيم الامل فيما
 جبلتم عليه سعادتم واطمناء المجلس الكرام من
 محبة العدل والرافة فسعادتم وياهم فقط قادرون
 ان تحكموا ان كنت محققاً في معارضي هذا لما هو
 عبارة عن الخروج عن المبادئ الاصلية
 والتقليدات المرعية في كافة المجالس الجنائية
 المقامة بأي قطر من الاقطار افندم

في ١٤ يونيو سنة ١٨٢

اردن

بيان

رئيس مجلس حربي سعادتلو افندم حضر تلري

قد سبق وتشرفت بالارسال لسعادتم

تحريراً رقياً ١٤ يونيو اوضحت به عن معارضي
 في تغيير ادنى شيء من صورة النتيجة الاولى
 والان ارى من الواجب ان ابدي هذه المعارضة
 ثانية قائلاً ان سعادتم بعد اطلاعها على
 تحريري المذكور تكرمتم واتدبني امام المجلس
 الحربي العلي المقام واكدت لي انه لم يحصل ادنى
 تغيير في صورة النتيجة الاولى بل ان هذه لم
 تنزل ذات التي ارسلت الى المجلس صحيحة افادة
 رسمية رقمية ٦ يونيو من طرف لجنة التحقيق والان
 اوضح لسعادتم انني قد اطلعت حديثاً على نتيجة
 منصوصة على صورة مخالفة بالسكينة لصورة النتيجة
 الاولى التي بعد التصريح لي من رئيس اللجنة
 الموما اليها اطلعت دللتها في ذات اليوم الذي
 ارسلت به رسمياً الى المجلس الحربي هذا وبعد
 ما تعهدتم لي به سعادتم لا تخفكم الاسباب التي
 بعثتني على المعارضة الكلية في خصوص الخروج
 عن الاصول المرعية نعم لست بمعارض في
 تحرير النتيجة على صورة ثانية انما ليس لي سبيل
 الى الموافقة على المبدأ الذي من مقتضاه ليس
 عمل نتيجة واحدة فقط بل اثنين واكثر فارجو
 سعادتم ان تنظروا ثانية في هذا الامر وان
 تزيلوا النتيجة الثانية فانه اذا حصل بان هذه
 تكون المعول عليها في الدعوى فلو اني التزم
 بالاستمرار على القيام بواجبات المدافعة انما لا
 ازال محتفظاً لذاتي على الحقوقي التي تنجم للمتهم
 عن عمل نتيجة لم تكن محررة قطعاً حسب
 الاصول المرعية افندم

في ١٨ يونيو سنة ١٨٨٢

اردن

بيان

تحريرات من الموسيو بيان
لرئيس مجلس حربي

رئيس مجلس حربي سعادتلو افندم حضر تلي
في عهد ما كان السيد بك قنديل مسجوناً
بمصر بمجلس الدائرة السنية القديمة دخل شخص
سجان يدعى عبد لا نعرف له لقباً ولعله يكون
من عساكر البوليس واجرى تفتيش اليك الموما
اليه مع كامل من كانوا مسجونين في ذلك العهد
واخذ من كل الاوراق التي كانت معه وسلمها
لسعادة مأمور ضبطية مصر وحيث انه ضروري
الاطلاع على الاوراق التي كانت مع السيد
بك وضمها الى اوراق الدعوى فبكل احترام
التمس طلبها عيناً من محل وجودها لاهمية
لرؤمها افندم

في ١٢ يونيو سنة ١٢ اردن بيان

مجلس حربي رئيسي سعادتلو افندم حضر تلي
قصداً للقيام بالمدافعة على مقتضى الاصول
ارى انه لا بد لي من استماع الشهود الذين
سبق استنطاقهم بمعرفة لجنة التحقيق ولذا اترجي
سعادتكم ان تنكروا وتخطر سعادتلو عمر باشا
لطفي وحسن بك عديق والياس افندي لمحمه
وعبدالله افندي صفيير واحمد افندي مخنار
وحسن افندي يسري كما والاطباء الذين كانوا
من اعضاء اللجنة التي كلفت بفحص حالة السيد
بك قنديل وتقديم تقرير عن ذلك ان يكونوا
حاضرين في الوقت الذي يستنسبه المجلس الحربي
لكي يتيسر استنطاقهم من طرف المدافعة افندم
في ٤١ يونيو سنة ١٢ اردن بيان

اوضح بها ان شخصاً يسمى عبد ربما كان من
عساكر البوليس اجرى تفتيش موكله المذكور مذ
كان بسجن الدائق بمصر واخذ الاوراق التي
كانت معه وسلمها لنا وتطلب استحضارهم لاهيتهم
في الدعوى المقامة عليه ومرغوب ارسال تلك
لاوراق اذا كانت موجودة بالضبطية او طلبها
من محل وجودها وارسالها بالحفاضة المتفضية
والحال انه لم يسبق احضار اوراق الينا مضبوطة
من طرف المذكور لكنه مع اعمال التحريات
الدقيقة والاستعلام من المأمورين الذين كانوا
يعينوا على سجون العصاة قد تبين انه لما حضر
السيد قنديل من ضبطية اسكندرية وجرى سجنه
بالضبطية مذ كان سجن العصاة في عهد محمد
افندي خورشيد البكباشي الذي بعد رفته من
الضبطية نقلاً على الحرية تعين لسفرية السودان
وتوفي هناك صار تفتيشه بمعرفة الافندي المذكور
واخذ منه مندبل حرير من داخله بعض اوراق
وكتب وغيرها اجري تسليمها الافندي المذكور
الى حسن افندي صبري الذي كان معيناً كاتباً
بسجن العصاة وبقيت بطرفه لغاية الان ولم تصل
الينا ولا علم لنا بها فقد صار استحضارها من
طرف الكاتب المذكور وعملت عنها الحفاضة
اللازمة بقلمه ولزم تحرير سعادتكم وتلك الاوراق
والمندبل الموضوعة به مرسولين لذلك الطرف
داخل مظروف مخنوم عليه بالشمع الاحمر لاجراء
ما يقتضي نحوها وطيه ثلاثة اوراق بما فيهم
الحفاضة والمذاكرة الواقع على اجابات مأموري
السجون في خصوص الاوراق المحكي عنها افندم
في ١٢ شعبان سنة ٢٠٠ مأمور ضبطية مصر
عثمان غالب

قوميون تحقيق الجنايات بالاسكندرية
رئيسي سعادتلو افندم حضرترلري

تقدم للمحكمة افادة من مستر بيان الافوكاتو
الموكل عن السيد بك قنديل اوضح فيها انه
علم من الجرائد ان القومسيون اخذ في تغيير
نتيجة قضية موكله وحيث ان الميعاد الذي سيتحدد
لنظر هذه المادة سيمصر اعلانه اليه يوم تاريخه
فالتصد ارسال النتيجة حالاً لتكامل وجود
اوراق الدعوى بالمحكمة لاجراء شؤونها فيها
وهذا كما رؤي افندم

الخميس في ٩ شعبان سنة ٢٠٠

رئيس محكمة عسكرية

باسكندرية

(محمد رؤوف)

محكمة عسكرية بسكندرية رئيسي سعادتلو
افندم حضرترلري

مرسول مع هذا لسعادتكم نتيجة قضية
السيد بك قنديل التي صار اعتمادها بالقومسيون
وقرر رأيه على ارسالها الى المحكمة العسكرية
بجلسته المتعقدتين في ١٦ و ١٧ يونيو سنة ٨٢
ومتى صار تعيين يوم للمرافعة في هذه القضية
نرجو من سعادتكم اشعارنا بذلك لاجل ارسال
المدوين افندم

في ١٨ يونيو سنة ٨٢

محكمة عسكرية بسكندرية سعادتلو افندم
حضرترلري

قد وردت لنا افادة سعادتكم الرقيمة ٩
الجاري نمرة ٤١ سائرته مشيراً بها ان مستر بيان
الافوكاتو الموكل عن السيد قنديل قدم افادة

بالمحكمة افندم في ٨ شعبان سنة ٢٠٠

رئيس محكمة عسكرية

باسكندرية

(محمد رؤوف)

سعادتلو افندم حضرترلري

علمت افادة سعادتكم المسطرة بينه رقم ٨
شعبان سنة ٢٠٠ نمرة ٢٢ وحيث انه قد تراءى
بالقوميون استرداد النتيجة المذكورة لاجل
اعادة النظر فيها ومتى تم ذلك يصير ارسالها الى
المحكمة العسكرية وذلك يكون باقرب وقت
فلزم الشرح بالافادة للمعلومية افندم

رئيس قوميون

تحقيق سكندرية

ضبطية مصر مأموري سعادتلو افندم

حضرترلري

مستر بيان الافوكاتو الموكل عن السيد
بك قنديل قدم افادة اوضح بها ان شخصاً يسمى
عبد لعل من عساكر البوليس اجري تفتيش
موكله منذ كان بسجن الدائقة بمصر واخذ الاوراق
التي كانت معه وسلمها لسعادتكم وطلب احضارهم
لاهميتهم في الدعوى المقامة على موكله وحيث
ان القضية تنتظر بالمحكمة قريباً فلاجل عدم
التأخير يؤذن بسرعة ارسال تلك الاوراق
اذا كانت موجودة بالضبطية او طلبها من محل
وجودها وارسالها بالحفاضة المنتضية لاجراء ما
هو لازم افندم

في ٨ شعبان سنة ٢٠٠

رئيس محكمة عسكرية

باسكندرية

(محمد رؤوف)

افندم في ٦ يونيو سنة ١٨٨٢

رئيس قومسيون

تحقيق اسكندرية

اسماعيل يسري

سعادتلو افندم حضرتلري

اوراق القضية المذكورة يمينه هي مائة وتسع عشرة ورقة وليس مائة وثمانين عشرة ورقة كما ذكر بالمتن وللإعتقاد لزمّت التحشية في تاريخه اسماعيل يسري

محكمة عسكرية بسكندرية رئيس سعادتلو

افندم حضرتلري

حيث انه قد نقرر بالقومسيون بجلسة يوم تاريخه طلب نتيجة قضية السيد بك قنديل التي ارسلت الى المحكمة العسكرية بافادة رقم ٦ يونيو سنة ٨٢ نمرة ٦٧ لاجل اعادة النظر فيها واجراء اللازم فافتضى تحرير لسعادتك راجين ارسال النتيجة المذكورة لهذا الطرف وتأخير روية القضية لحين اجراء اللازم فيها افندم

١١ يونيو سنة ٨٢ رئيس قومسيون

تحقيق اسكندرية

اسماعيل يسري

يوخذ السند اللازم من حضرة اسكندر بك ونسلم اليه النتيجة حسب طلب سعاده النتيجة المذكورة بالمتن قد استلمتها من المحكمة لتوصيلها الى القومسيون

في ١٢ يونيو سنة ٨٢ سكرتير قومسيون

تحقيق اسكندرية

اسكندر عمون

الى السيد قنديل بك

الموسيو بيان الافوكاتو قدم لهذا الطرف بواسطة شخص من طرفه شقة باللغة الانكليزية علم من ترجمتها المرفوقة طيه انه يرغب الاطلاع على اوراق الدعوى المقامة عليكم للمرافعة فيها عنكم وحيث لا يعلم توكيلكم اياه من عدمه مع ان معرفة ذلك هو ضروري فقد تعين محمد افندي علي معاون المحكمة لكي بحضوره ومعاون الضبطية تفيدوا على هذا بتوكيلكم للافوكاتو المرسوم او عدمه

في ٦ شعبان سنة ٢٠٠

رئيس محكمة عسكرية

اسكندرية

(محمد رؤوف)

سعادتلو افندم حضرتلري

قد وكلت الخواجا بيان الافوكاتو للمرافعة عني عند حضوري للمحكمة العسكرية وله ان يوكل عنه في المرافعة الموسيو نايهر الافوكاتو وللإحاطة بذلك لزم عرضه افندم معاون ضبطية معاون محكمة السيد قنديل (احمد سلامه) عسكرية

قومسيون تحقيق الجنايات باسكندرية

رئيسي سعادتلو افندم حضرتلري

الافوكاتو الموكل عن السيد بك قنديل تطلب الاطلاع على نتيجة القومسيون المتعلقة بالدعوى المقامة على موكله ووعد باطلاعه عليها بعد ظهر هذا اليوم وحيث ان النتيجة المحكي عنها تسلمت الى سكرتير القومسيون بالامس فالفصد ارسالها وقت تاريخه لضرورة وجودها

هي الحركة فيما حصل لكان امكنها بغاية السهولة
اطفاء الثورة بل منع حصولها

ومن الادلة القوية على ان السيد بك
قنديل اليد الطولى في مقتل ١١ يونيو وعلى
اشراكه بها هو ان احمد افندي سالاه معاون
الضبطية لما استفهم منه عما يجب اجراؤه في القتل
الذين قتلوا امام الضبطية وداخلها امر بان
يرمهم في البحر ولكن المعاون ابى انفاذ ذلك
الامر وسعى في ارسال القتل الى الاسيبتاليات
ومع ذلك فقد وجدت بعض الجثث ملقاة
في البحر

فنتج ما سلف

اولاً ان السيد بك قنديل علم بما حصل
في يوم ١١ يونيو سنة ١٢ من مبدأ الامر وكان
في امكانه الخروج ولو خرج لامكنه اخماد
الثورة ولكنه لم يرد ذلك بل كان ينظر الى
الواقعة بعين الاستحسان فترتب على ذلك قتل
النفوس العديدة

ثانياً ان السيد بك قنديل امر برمي
الجثث الى البحر لاجل اخفاء الجناية

ثالثاً ان المذكور فضلاً عن عدم منعه
المقتلة بصفة كونه مأمور ضبطية البلد وحكمदार
المستنظفين والبوليس فانه هو الذي ساعد على
اعداد تلك المقتلة وتجهئتها سرّاً قبل حصولها
رابعاً انه تظاهر بالمرض يوم ١١ يونيو

سنة ١٢ اعتذاراً عن الخروج في وقت الثورة
حالة كونه مأمور الضبطية مع ان حضوره في
محل الهيجان كان ولا بد ان يسكن الثورة فكان
اذاً السيد بك قنديل مخالفاً لاهم واجبات
وظيفته ومشاركاً في مجزرة ١١ يونيو

فبناء على ذلك

نقرر بالقومسيون بجلسته المنعقدة في ١٦
يونيو سنة ١٢ ارسال القضية الى المحكمة
العسكرية المخصوصة بالاسكندرية لاجل الحكم
على السيد بك قنديل طبقاً لبند ٤٥ وبند
٥٦ وبند ١٧٠ من القانون الجنائي العثماني

صدر هذا من قومسيون تحقيق الجنايات
بالاسكندرية بجلسته المنعقدة في ١٦ يونيو
سنة ١٢ بحضور سعادة اسماعيل يسري باشا
الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم باشا رشدي
وشفيق بك منصور واحمد بليغ بك واحمد
امين بك وليون كافالو بك وابراهيم نجيب بك

رئيس قومسيون

تحقيق اسكندرية

(محل الختم) اسماعيل يسري

تحرير من رئيس قومسيون التحقيق

بأسكندرية الى رئيس المحكمة

العسكرية فيها

محكمة عسكرية بأسكندرية رئيسي سعادتلو

افندم حضرتلري

مرسول مع هذا القضية غره ٢٢٦ المقامة
على السيد بك قنديل مأمور ضبطية اسكندرية
سابقاً المتهم باشتراكه في مجزرة ١١ يونيو سنة ٢٨
الخنوية على ١١ ورقة بما فهم قرار القومسيون
نؤمل استلامهم وعند تحديد ميعاد الجلسة التي
ستنظر بها يصير اخطارنا لاجل ارسال مندوب
من هنا لاقامة الدعوى امام المحكمة طبقاً لبند ٢
من الذكريتو المؤرخ ١٩ ستمبر سنة ١٨٨٢

والباس افندي ملحقه رأوا عبدالله نديم يتكلم
سرّاً مع السيد بك قنديل نحو نصف ساعة امام
الضبطية ليلة الجمعة ٩ يونيو سنة ٨٢ وبعد تلك
المكالمة التى عبدالله نديم خطبة مشوئة بالانفوشي
وان السيد بك قنديل استخلى الضبطية يوم
الجمعة ٩ يونيو سنة ٨٢ وجمع فيها في اوضته
روساء العساكر مثل سليمان داود ومصطفى عبد
الرحيم وعلى بك داود وسعد ابو جبل وبقول
يتداولون فيها زمناً طويلاً والستارة مرخاة عليهم
وادخلوا في هذه الجمعية في اثناء المداولة احد
المسجونين بالضبطية وبعد ان مكث المسجون
المذكور باوضة المداولة مدة أمر السيد بك
قنديل بالافراج عنه وما يقضي بالعجب هو ان
معركة يوم الاحد ابتدأت بهذا المسجون

ان السيد بك قنديل بعد ان كرر انعقاد
الجمعية المذكورة بالضبطية يوم السبت ١٠ يونيو
وتداول مع من ذكروا مدة مستطيلة والستارة
مرخاة عليهم ايضاً خرج من محل المداولة واخبر
جهرّاً بأنه لا يحضر ثاني يوم اي يوم الاحد الى
الضبطية لانه سيأخذ شربة فثاني يوم حصلت
المقتلة وما يثبت ان هذه المقتلة كانت معروفة
ومحضرة هو اولاً حركة القوة العسكرية فان
منشأ الثورة لم يكن الا على مسافة بعض خطوات
من قره قول اللبانه وكان في امكان قوة القره قول
المذكور ان يقبض حالاً على المتشاجرين وتحسم
الحركة من مبدأها ولكنها لم تفعل ذلك ولما
طلبت اورطة المستعظفين لاجل اخماد الثورة
نزلت العساكر من قشلاق راس التين بدون
الضباط وبدون السلاح وبعضهم اتوا بعريات
وهم يصيحون على الاهالي قائلين هبوا على النصارى

فانهم سيقتلونكم وعند وصولهم الى محل الواقعة
صاروا يهيجون الاهالي واذا امرهم احد المتوظفين
الصادقين باجراء شيء او بضبط احد كانوا
يحتججون عن اعينه ولا يعودون اليه ولم تسكن
الحركة اخيراً الا لما اشتغلت العساكر بكسر
الدكاكين ونهبها

ثانياً حصول اكبر الواقعة واشد المقتلة
امام الضبطية نفسها وبداخلها وذلك بمساعدة
ومشاركة العساكر الذين كانوا يسلبون
الاورباوين الذين كانوا يلحقون الى الضبطية
ويقتلونهم وكانت العساكر بنفسها ترمي ببعض
قطع اخشاب من سطوح الضبطية الى الاهالي
لاجل تقويتهم على الاورباوين وشهد شاهد
يسمى محمد افندي امين ان ضابطاً يظهر عليه
انه من الضباط الكبار حضر على فرس امام
الضبطية وسأل ان كان هناك اناس من النصارى
ولما اخبروه بوجود بعض منهم قال لهم اسرعوا
وخلصوا عليهم وشهد شخص اخر وهو الموسيق
بتكوفتش وكيل بنك الكريدي ليونيه انه لما
استشعر ان حركة القتل والصريح سكنت مرة
واحدة استغم من احد الجاويشبة الذين
لا يعرفهم عن السبب فاخبره المذكور بأنه حضر
الامر بالكف عن الضرب

ثالثاً ان حصول ثورة ومقتلة مثل ثورة
ومقتلة ١١ يونيو ليس من اطوار وطبيعة الاهالي
المشهور امرهم بالطاعة والامثال لاوامر الحكومة
وطالما حصلت مشاجرات واجتمع فيها كثيرون
من الاهالي فكان شخص او اثنان من اعوان
الضبطية يتمكن من حفظ النظام وإعادة الراحة
الى اصلها ففي ١١ يونيو لو لم تكن القوة العسكرية

شهدوا ان السيد بك قنديل كان احياناً جالساً
في فراشه بالمندره وفي يده جرنال واحياناً
مضطجع على فراشه ويتكلم كعادته الا بعضهم فانه
قال ان السيد بك كان اخبرهم بانه موجود
عند نوع ثقل في ذراعه الايمن وانه لا يمكنه
الخروج خوفاً من فعل الشرية التي اخذها
والحال ان السيد بك قنديل نفسه قد اخبر
حسن بك صادق وفتح الباب باشكاتب الضبطية
ان الشرية التي اخذها لم تؤثر حتى وان فتح الباب
احضر له شرية من طرفه ففي اي وقت كانت شدة
مرض السيد بك قنديل في درجة تمنعه عن
الخروج ولو في عربة مسافة بعض امتار اعني
لحد الضبطية خصوصاً في يوم مثل يوم ١١ يونيو
سنة ٨٢ ومن الذي رأى السيد بك قنديل
في الحالة التي ما كان يمكنه الخروج بها ثم
ونفس الحكيم مصطفى النجدي الذي كان يعالج
السيد بك قنديل من ابتداء المرض الذي
ادعى انه أصيب به قرر ان السيد بك قنديل
كان يمكنه الخروج والتوجه الى محل وظيفته يوم
الاحد وقد صدق على ذلك سعد افندي سامح
وكذلك الادوية التي قال السيد بك قنديل
انه تعاطاها واخبر عنها محمد افندي مخار واحمد
افندي فوزي الاجزاجية بالاسكندرية مثل
سدلتز وماء معدني لا تدل على مرض كبير
اعتري السيد بك قنديل

وان السيد بك قنديل بصفة كونه مأمور
ضبطية اسكندرية وحكمदार المستعظمين والبوليس
كان بدون شك قادراً على اخماد الثورة بل
كانت كلمة واحدة منه تكفي لاختمادها واذا قيل
ان العساكر وقتئذ ما كانت تمثل لاوامر

روسائهم فنقول ان عدم الامثال كان لاوامر
الذين لم يكونوا من الحزب العسكري كما حصل
ذلك لسعادة عمر باشا لطفي وخلافة فلم يتمكنوا
من سرعة اخماد الثورة وليس لمن كان كالسيد
بك قنديل الذي كان من كبار عصاة الجهادية
ومتقوياً بسطوة احمد عراي حيث انه واضح من
شهادة سعادة عمر باشا لطفي محافظ الاسكندرية
في ايام الهيمن وحضرة حسن بك صادق وكيل
ضبطيتها في المدة المذكورة والياس افندي ملحه
ان السيد بك قنديل كان يصرف اوقاته في
جمعيات روساء العساكر وباشغال الطواني
وكان يفخر بذلك ويتغيب عن الضبطية ايام
متوالية وما كان يلتفت الى ما كان حاصلًا من
العساكر والمتحزين لهم من الهيمن حتى ان محمد
افندي طاهر والموسيو تريش ناظر قره قول
اللبانه وقتها صارا بوقظانوه تارة بكتابة رسمية
وتارة بصنة غير رسمية ويستدعيان التفاتوه الى
الحالة التي وصلت اليها الاهالي والعساكر من
هيمن الافكار ولكنه ما كان يلتفت اليهم وما
يدل ايضاً على عظم المركز الذي كان فيه السيد
بك قنديل لدى عراي والحزب العسكري هي
التلغرافات الشفوه التي كانت تتبادل بينه وبين
احمد عراي وهي محفوظة مع اوراق القضية فمن
ذلك يتضح ان كلام السيد بك قنديل كان
مسهوياً ومطاعاً

وانه لما رأى لسعادة عمر باشا لطفي فساد
مساعي عبدالله نديم الذي كان يخطب في انحاء
البلد أمر السيد بك قنديل بابعاد الشخص
المذكور من الاسكندرية ولكنه لم يفعل ذلك
حتى ان احمد افندي سلامه وحسن بك صادق

وقتنه السيد بك قنديل وهو من المتأخرين
بالذكاء والمهارة حتى ارتقى بتلك الصفات من
صنوف العساكر الى تلك الوظيفة المهمة وكان
يومها موجوداً بمنزله وأخبر بمحصل الواقعة
المذكورة في مباحثها كما أقر هو نفسه بذلك وكما
شهد احمد افندي سلامه ومحمد افندي منيب
والياس افندي ملحه حتى ان الشاهد الاخير
اخبار السيد بك قنديل بان سعادة المحافظ
يدعوه الى التوجه الى محل الواقعة فما كان من
ضباط العساكر الذين كانوا حينئذ عند السيد
بك قنديل الا وتهددوه واحدهم علي بك داود
قال له دع المحافظ يتوجه بنفسه ومع ذلك فان
السيد بك قنديل لم يخرج لاجتماع الواقعة
ونسكن الهيجان كما كان ذلك من اهم واجباته
بصفة كونه مأمور ضبطية اسكندرية وحكمदार
المستعظمين وعساكر البوليس بل غص النظر
عنها مدعيًا انه اخذ شربة مسهلة ومعتريه شلل
وان دعوى السيد بك قنديل بانه كان مريضاً
ومعتريه شلل ليس الا حجة باطلة كما اثبت ذلك
قرار الاطباء الذين ندبوا من قبل القومسيون
للكشف على السيد بك قنديل وهم سعادة
الدكتور حسن باشا محمود وحضره الدكتور
حسن افندي رफी من اطباء الحكومة المصرية
وحضرات الدكتور دوميسينه الفرنسيين
والدكتور ديبك الانكليزي والدكتور فرنهوست
بك الالماني والدكتور دو كاستر الايتالياني
والدكتور زنكارول اليوناني فان كان احد
الاطباء المذكورين وهو رफी افندي خرج نوعاً
عن رأي الاطباء الباقين حيث قال انه لا يمكنه
بالكلية في احتمال وجود احتقان دماغي عند

السيد بك قنديل فاذا كان وجد ذلك وكان
في درجة جسيمة فكان من الممكن ان يمنع المذكور
من الخروج ولكن هذا الرأي مبني على شرطين
اولهما فرض وجود المرض والثاني فرض حصوله
في درجة جسيمة فمن المعلوم انه لا يحكم بالادلة
الشرطية لانه ان لم يعلم وجود الشرط لا يحكم
بوجود المشروط عليه ومع ذلك فان المتبع هو
اغلبية الاراء

وانه زيادة عما قرره الاطباء عن عدم
صحته مرض السيد بك قنديل فجملة من الشهود
وهم حسن بك صادق واحمد افندي سلامه
والياس افندي ملحه قد قرروا بانهم رأوا المتهم
بالضبطية لغاية بعد الظهر من يوم السبت ١٠
يونيو سنة ٨٢ وما كان به ادنى مرض وقد
شهد الشهادة عينها حضره الدكتور رومانو
واضاف انه لو كان السيد بك قنديل اعتراه
حقيقة شيء من المرض فبصفة كونه حكيماً باشي
الضبطية وصاحب السيد بك قنديل لكان
السيد بك استشاره بخصوص مرضه وكذلك
سعادة عمر باشا لطفي رأى السيد بك قنديل
في اليوم المذكور اي يوم ١٠ يونيو سنة ٨٢ وقت
الغروب في المنشية امام دكان بساريه الخياط
انما الشاهدان الاخيران قالا انه كان يظهر على
هيئة السيد بك قنديل نوع اضطراب ثم شهد
احد الاشخاص المعتمدين وهو الخوجا تريس
ناظره قول اللبان وقتها ان السيد بك قنديل
كان سهراناً في منزل يوسف برتوليلة الاحد
اي ليلة الواقعة ولكن شهوداً اخرين نافضوا
ذلك ثم يوم الاحد صباحاً اي يوم الواقعة بالنفس
توجه عند الشهود الذين اخبروه بالواقعة وكلهم

تلك الاستدراكات فنقول انه يفترض شيئاً
خالياً من كل اثبات فانه يستند أولاً على
ادعاءات السيد قنديل ولكنه رأى مع باقي
الاطباء ان السيد قنديل كذب لما ادعى الان
انه مفلوج وان دلائل المرض التي اوضح عنها لم
تترك الاثار التي كان يجب وجودها كذلك
الدكتور رفقي يستند على شهادات الاطباء الذين
كانوا يعالجونه وقتئذٍ مع انها غير مستوفية
ومشوشة فليتنظر المجلس الى اقرار السيد قنديل
نفسه الذي قال في ٢٣ ابريل سنة ١٨٢٠ ان
حالته كانت اشد مرضاً في ١١ يونيو وانه من
وقتها اخذت في التحسن بطيئاً فيلزم الالتفات
الى ذلك التاريخ

من هم الاطباء الذين كانوا يعالجونه الى
ذلك الوقت فانه لم يكن يعالجه الا طبيب
واحد وهو "نجمي" والمذكور قرر ان السيد
قنديل كان يمكنه الخروج في ذلك اليوم
وهكذا نسقط استدراكات الدكتور رفقي الرقيقة
واما الدكتور موريسون المتدب للحمامة فعلى
حسب رأيه ان نتيجة مسنده على فحص مدقق
كهذا ليس اصولية ولكنه لا يقدم مسنداً ولا
برهاناً لكي يثبت رأيه وعلى المجلس رفض ذلك
كلياً لانه من الممكن ان الدكتور موريسون
لا يعرف ان يجد اثاراً لذلك المرض ولكن
الذين درسوا درساً مدققاً لا يجدون في ذلك
صعوبة او تشويشاً

ماذا يبقى بعد ذلك سوى ان السيد
قنديل لم يقم ضد التهم الاخر المتقدمة عليه الا
باباً واحداً لتبرئة نفسه وهو انه كان مريضاً على
انه الان سقط ذلك السلاح الوحيد الذي رفعه

لتبرئة نفسه امام نور العدل والعلم الساطع وبقي
امام المجلس غريقاً في مجور جرائمه
فبناءً على ذلك
النتيجة

ان السيد قنديل مجرم بموجب البند ٤٥
و ٥٦ و ١٧٠ من القانون الجنائي العثماني وبمك
عليه بالاعدام

ج كيت جرجان
افوكاتو متدب

تغير افادة سعادة بليغ بك قائلاً ان سيد
قنديل يلزم ان يوجد مخفوقاً بموجب بند ١٠٢
من الكود

لم اقدر اقبل تلك الافادة حيث اني ما
وجدت اذناً من شخص اعلى رتبة في مقالة
الكود امضاً

كيت جرجان

قضية السيد بك قنديل

نتيجة ما تراءى لقومسيون تحقيق اسكندرية
في القضية المقامة على السيد بك قنديل بمأمر
ضبطية اسكندرية سابقاً

لدى اطلاع القومسيون على اوراق هذه
القضية واجراء التحقيقات اللازمة انضغ

انه في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ١٨٢٠ نحو
الساعة الثالثة ونصف او الرابعة بعد الظهر
حصلت معركة عظيمة بمجهة قره قول اللبان ثم
انتشرت في جهات كثيرة من الاسكندرية
خصوصاً امام سراي الضبطية وبداخلها قتل
فيها كثيرون من الاهالي والاجانب واستمرت
تلك المقتلة لغاية الساعة السادسة او السابعة
افرنكي من اليوم المذكور وكان مأمر الضبطية

التي وقعت غوائلها على عدد وافر من الأشخاص الأبرياء

نعم فان عمر باشا لطفي اخبرنا انه كان مضطرباً وقلقاً في الايام التي سبقت ١١ يونيو فانه ربما كانت بقية الانسانية تتحرك في نفسه ولكنه لنكد الطالع لم ينتبه اليها

ولنرجع الى يوم السبت الواقع في ١٠ يونيو فنرى ان دلائل الحوادث التي كان مزماً وقوعها تشير في الاسواق على ان الامر كان مجهزاً ولكنه من البين ان السيد قنديل لم يتجاسر على الظهور منذ المجزرة فانه لو ظهر لانحسرت الفتنة حالاً ولن الواضح انه كان من الممكن له حسم الفتنة اذ انه من المعلوم ان نفراً واحداً من البوليس يكفي اعنيادياً بين الشعب المصري الهادي الطابع لردع خمسين نفراً منهم عند حدوث اي حادث وهكذا آلى على نفسه ان يعتذر بانه كان مريضاً وقد كان له من المكر كفاً لان يزيغ مقدماً انه كان نائماً على اخذ مسهل وانخل لنفسه مرضاً ظن انه لا يمكن المعارضة عليه لان يلزم اطباء متفتنون لاجل تحقيق وجوده به ام عدمه ولكنه لم يفكر ان الطبيب يعرف دلائل المرض وان مرضاً كالذي اتخله يترك بالجسم اثاراً

وقد قال عمر باشا لطفي اني رايته يوم السبت في العاشر من الشهر يتمشى في المنشية على قرب من مخزن بسارثا حيث كنت جالساً واما ما قاله بعد ذلك انه كان متوجهاً لزيارة برتو فلا اهمية له

ولما حلَّ ١١ يونيو وانتشر الامر شرع الجمع المتفرس في عمله المحزن في ثلاثة مواضع

متفرقة معاً ولكن في ان واحد ومن البين ان الرسم المرتب مقدماً كان على ان الفريق القادم من الضبطية يلتقي مع الفريق القادم من الشارع الابراهيمي ويجمع الفريقان في المنشية لانعام العمل الذي ابتدئ به بفجاح مشوم كهذا

واما البوليس فلم يكن يعمل شيئاً ولكن المستخفيين اشتركوا في القتل والنهب ولما امكن احضار العساكر فكان حضورهم بدون اسلحة بعضهم مشاة وبعضهم في العربات غير مكترئين بما جرى من القتل ودافعين الاهالي لارتكابات اعظم .

واما السيد قنديل فكان كل تلك المدة مخفياً في بيته ظاناً ان عذره يكفي لعدم الخروج وتوقيف المجزرة

على ان نور العلم الساطع يقول له بلسان الاطباء (لم تكن مريضاً) فانه لا يوجد بك اثر من اثار المرض التي يمكن تحقيقها الان بواسطة الكهربية والافثالوسكوب (آلة) وخلافها اقرأ مع الاطباء التقرير الذي اثبتوه واكتب معهم الفحص المدقق الذي اجره مبعدين كل المصاعب التي كانت تبدو لهم ومبرهين عن كل المكناات واحدة فواحدة ترى وان لم تكن طبيباً انهم اتموا ما مورينهم بغاية الامانة ووصلوا الى نتيجة واحدة وهي انك لست ولم تكن مريضاً يا سيد قنديل

واما الان فقد وضع السبب الوحيد الذي لاجله تظاهر بالمرض ولكن فلنشرح قليلاً عن استدراكات الدكتور رفيق وان يكن لا قوة لها فان قلوب الاطباء الرقيقة تميل دائماً الى ما فيه نجاة الانسان فيجب علينا البحث عن حقيقة

لا يجوز في احتمال وجود احتقان مخي نيباً
مطلقاً عند السيد بك قنديل مدة ١١ يونيو فان
اقوال السيد بك قنديل في تقريره ومشاهدات
الحكام الذين عاجوه مها كانت غير مستوفية بل
ومهمة فهي تنطبق بعض الانطباق على الاحتقان
المخي وذاك الاحتقان ان كان قد اصابه حقيقة
في ذاك الوقت لامكنه منعه من الخروج في
يوم ١١ يونيو

الدكتور رफी

حكيمباشي قسم ثاني امراض باطنة
وصلوبة باسيتالية اسكندرية
(رفقي)

هذه الترجمة طبق الاصل الفرنسي
سكرتير قوميون تحقيق اسكندرية
اسكندر عمون

(ترجمة نتيجة قضية السيد بك قنديل)

(للافوكاتو جروشان من الفرنسية)

ان المجلس لا يلزم له لاجل صدور حكمه
ان يبحث كثيراً في سوابق السيد بك قنديل
ولكنه لا يتاخر عن ان يلاحظ بادئ بدء ان
المتهم كان بعنفوان الشباب ذا نيرة وعزم قويين
يندر وجودها وقد اشتغل منذ شبوئته ان
يرتقي من عسكري بسيط في البحرية الى وظيفة
تعد من اهم وظائف الحكومة وهي مامورية
الضبطية وقد اتم هذه الوظيفة بغاية المهارة الى
وقت معلوم كما قرر بذلك سعادتلو عمر
باشا لطفي

ولما كان صديقاً مخلصاً لاحمد عراي كما
يظهر من الافادات والتلغرافات التي وجدت
عند وكيلاً عاملاً للحزب الحربي المتزايد برباط

شديد فقد جعلته نيرته المتقادة للشر ومركزه
بأمورية الضبطية ان يكون الالة الاكثر
خطراً للامن العمومي وسلام القطر المصري وقد
اعترف بذلك احمد عراي نفسه بافادته المورخة
في ٢٢ ربيع اول سنة ١٢٩٦

وقد رأى العصاة بعد شهر فبراير سنة ٨٢
انه يلزم لهم لاجل حفظ سطوتهم ان يقدموا على
عمل كلي وقد شرعوا باثارة الوطنيين الذين
هم في الغالب هادين ومطيعين ضد الاوربيين
وهكذا ابتدأت الجمعيات المشوشة والعرائض التي
آل امرها الى تهيج رعاي الشعب واما العقلا
فكانوا ينظرون الى ذلك الامر برعب لانه لم
يكن لينظر من ذلك التهيج سوى نتيجة واحدة
فاذا كان يعمل حينئذ السيد قنديل مأثور
الضبطية ورئيس المستنظفين فانه بواسطة جواسيسه
المنتشرين في كل بقعة لم يخالف فقط اوامر
سعادة عمر باشا لطفي محافظ الاسكندرية وقتئذ
(راجع شهادة المومأ اليه) لاجل ردع ومراقبة
الساعين بالفساد بل انه ساعدهم وحرّضهم على
ذلك . وان مخبراته اليومية مع رؤساء العصاة
بتلغرافات الشفوة (راجع التلغرافات التي
وجدت عنده) وتوجهه السري الى مصر حيثما
لم يقابل غير احمد عراي ومحمود سامي والثمانية
مع ضباط الجهادية كل ذلك مما يبين انه هو
كان مدبر تلك الفتنة

فلما سبب كان يتوجه الى مصر سرا وهل
من يشك انه لم يتم هناك الرأي على سنوح
الوقت لعمل ما

هل اعطى دلائل على ذلك وهل اظهر
انه كان حقيقة عازماً على هذه الفتنة الوحشية

السيد بك قنديل (وفي هذه الحالة تكون العضلات أكثر ارتخاء وضامرة) وهذا عكس ما شوهد عند السيد بك قنديل)
« والثاني » قال في كلامه عن المادة نفسها ما يأتي

لم اشاهد قط في احوال الشلل الحني العديدة التي صار البحث عن قابله تهيجها الكهر بائي العضلي ترايد هذه الخاصية في الجهة المريضة كما زعم « مارشال هول » بل وجدتها دائماً على حالتها الطبيعية

وبعد ان وصلنا الى هذه النقطة نرى لنا الحق بان نحكم ان السيد بك قنديل كما انه غير مصاب بفقد الحس النصفى الجانبي (هيى انستيزي) فانه غير مصاب الان لا بالفالج ولا بضعف الحركة النصفى الجانبي

(السؤال الثانى) ثانياً هل ممكن ان يكون أصيب السيد بك قنديل بتاريخ ١١ يونيى او قبل ذاك التاريخ ببضعة ايام بشلل يمنعه من الخروج في يوم ١١ يونيى

نقول اننا ان لم تعتبر الاً نفس تقريرات السيد بك قنديل ذاته (المطابقة للمشاهدات القليلة التي ذكرها الاطباء الذين عالجوه) القائل فيها ان المرض الذي يتشكى منه الان هو عين المرض الذي كان مصاباً به في ١١ يونيى وانه ليس الا استمرار ذاك المرض الذي لازمه بدون انقطاع وان علاماته واعراضه وخواصه هي بعينها وانه لم يتغير فيها سوى درجة الشدة نرى ان لنا الحق في ان نزع من ان علامات واعراض وخواص المرض كانت باختلاف شدتها هي عين الموجودة الان ومقابلة للشكل المرضي نفسه اعني شلل

الحساسية النصفى مع ضعف الحركة النصفى وانه اذ ذاك كان في مبداءه والان في انتهائه ولا نريد بقولنا انتهاءه تحسناً سابقاً للشفاء بل نوع نعود لاننا نعرف ان مجموع الاعراض المعبر عنه بشلل الحساسية مع الحركة الجانبي النصفى (هيى انستيزي مع هيى باريزي) هو من الامراض التي يندر جداً ان لم نقل يستحيل شفاؤها لان الزمن نفسه غير قادر على تعويض ما اتلف باصابة الحفظة الباطنة وحيث ان تلك الاصابة متى حدثت لا تزول فتحكم من عدم وجود المرض الان بعدم وجوده في الماضي وانه كما هو مصنع الان كان مصنعاً في مدة ١١ يونيى

نتيجة

وبالاختصار نحن الاطباء الموقعون على هذا نرى لنا الحق بان نجيب على سؤالي قومسيون التحقيق بالجوابين الاتيين

اولاً نرى ان السيد بك قنديل لم يكن مصاباً في تاريخ ١١ يونيى او قبل ذاك التاريخ ببعض ايام بشلل امكنه ان يمنعه من الخروج في يوم ١١ يونيى

ثانياً نرى ان ليس بالسيد بك قنديل آثار الشلل المذكور اليوم ولا هو مصاب به حررنا هذا ووقعنا عليه بمراعاة الذمة والشرف (امضأت)

الدكتور ديبك الدكتور فارتنهوست
الدكتور زانكارول الدكتور رफी
الدكتور دكاسترو الدكتور دومسينه
الدكتور حسن

انا الدكتور رफी الموقع على هذا قد امضيت التقرير بمراعاة ما هو آت

مقابلة انتظام نقاط السحنة الأتية تصنع ينحصر في جذب زاوية الفم اليسرى الى الاعلى بانقباض العضلة الرافعة لها وذلك يحدث باشتراك العمل انقباض العضلية المحيطة الجفنية للعين المقابلة في آن واحد وغلقا خفيًا فيها كما شوهد ذلك عنده

واما الاطراف فالعلوي منها يتم الحركات المنوط بها بسهولة ودقة واليد اليمنى تتم حركات البطح والكعب والانشاء والانسياط وتمسك بانتظام وبدون اخلاص او تعسري جسم ذي حجم صغير كالريشة والقلم الرصاصي وتقبض بقوة ضاغطة تعادل قوة اليد اليسرى واما بخصوص الطرف السفلي فالوقوف يحصل جيدًا والمشي يتم بتاكيد وبدون تردد

هذا ما شوهد بالاجمال ولكن اذا تأملنا في التفاصيل نرى ان عقب الجهة اليمنى يضرب الارض بقوة أكثر من عقب الجهة اليسرى وإحيانًا اخمص القدم الايمن يحك الارض ويشاهد في آن واحد ان طرف القدم الايسر يرتفع وإصابعه تنبسط وتنباعد عن بعضها كأنها تحت تأثير مجهود ولا يوجد سحق عند المشي وهذه تثبت هيئة المصاب بالفالج الايمن لانه في الفالج العادي اضعف الحركة النصفية (هي باريزي) تصاب العضلات الرافعة للقدم أكثر من بقية عضلات الساق الاخر ونتيجة ذلك هو ان طرف القدم وإصابعه تسقط وتخنض وبسبب هذا الانخفاض المعادل نوعًا لدرجة استطالة تحدث عند المشلول دوام ملازمة قدمه للارض ان لم يحال لاجل تجنب ذلك بالسحب (فوشاج) الذي لا بد له من حصوله والحال ان ما شوهد

عند السيد بك قنديل هو عكس ذلك ونضيف ان ذلك عند اخباري لاننا نرى ونشعر بالجهد فانه مع رفعه طرف القدم لا يحتاج الى السحب واما ضربه الارض بعقبه الايمن فهو نتيجة انخضاضه وهذه حركة رافعة بسيطة يفعلها جزافيًا

وقد بحثنا كل البحث فلم نر ادنى اثر او علامة او عرض حقيقي يستدل به على الفالج او ضعف الحركة النصفية

ولنبه على عدم وجود الضمور العضلي في الجهة المدعى انها ضعيفة الحركة ومن الغريب انها لم تبدأ لان فانه في اصابات المحفظة الباطنة لا بد من اصابة الانسجة بالانكسار والنازل وذلك على ما نظن لا يتأخر حدوثه حتى الان لانه وان تكن الاصابة ليست بقديمة العهد فانه قد مضى عليها نحو العام وفي غالب الاحوال هذه المدة تكفي وزيادة لحصول الظواهر المحكي عنها

هذا وبدون ان ننكر اهمية نتائج التنبيه العضلي الكهربائي الفردي التي شوهدت عند السيد بك قنديل نقول انها اختلفت اختلافًا قليلًا في جزئي الجسم على انه لو بالفرض كان هذا الاختلاف أكثر من ذلك فلا اعتبار له وتأيدًا لقولنا الذي ربما ينكر علينا نذكر رأي استاذين شهيدين من اصحاب الدراية التامة في ذلك وهما « تور » و« دوشين دو بولونيه »

« فالاول » قال في كلامه عن مقابلة التهيج العضلي الكهربائي الفردي في انواع الشلل الخفي ما يأتي

في الرتبة الثانية توجد الاحوال التي يشاهد فيها تناقض قابلة التهيج العضلي الكهربائي الفردي في الجهة المصابة بالفالج (وهذا ما شوهد عند

الرأس اعني في الجهة المضادة للجهة التي يلزم ان تكون مجلساً للاصابة الخفية ان كان هنالك اصابة

فالذي يستنتج من ذلك كله هو ان تكررات الحساسية المشتكى منها القابلة للتصنع هي بالحقيقة متصفة في هذه الحالة لان الامتحان حيث امكن اجراءه ثبت عدم صحته وجودها وبناء على ذلك لم يكن السيد بك قنديل مصاباً بفقد الحس النصفى الجانبي في الحال

ولنجح الان اذا كان السيد بك قنديل مصاباً بالفالج او « بالهيمى بايزى » التي هي الفالج الخفيف فنقول ان هذا المرض قد يصحب شلل الحساسية النصفى وقد يكون منفرداً بحسب امتداد الاصابة الخفية كثيراً او قليلاً والذي يحملنا على هذا البحث هو تشكي السيد بك قنديل من هذا المرض الان وفي بداية الامر ايضاً وهاك ما ذكر بمحاضرتنا في هذا الخصوص ان سحنة السيد قنديل ليست متقابلة الانتظام تماماً فالوجهة اليمنى اكثر ارتخاءاً واليسرى اكثر توتراً وانجذاباً والميزاب الشفوي الانفي اكثر وضوحاً في الجهة اليسرى ما هو في الجهة اليمنى والزاوية الشفوية اليسرى مرتفعة واليمنى منخفضة قليلاً والعين اليسرى اكثر انغلاقاً من اليمنى فلو وقفنا عند ذلك لاعتبرنا ان هناك شيئاً من الفالج العادي الايمن بسبب معني ولكن متى اشتغل بال السيد بك قنديل او تبسم بغتة تناقض عدم انتظام تقاطيع السحنة حتى يكاد لا يشاهد وقد شاهد احدها ان عدم انتظام تقاطيع السحنة يتزايد حين ظهور علامة الكدر او الملل على سحنة السيد بك قنديل فتتأخر

ذلك متعددة بل في بعض الاحيان منهم ومتناقضة لان اشتغال بال المصاب بالفالج العادي بسبب معني لا يؤثر اقليلاً على اختلاف انتظام تقاطيع السحنة هذا ان اثر لان عدم التقاطيع المذكورة هو نتيجة تسلطن انكماش عضلات الجهة السليمة وقد يؤثر النوم فيها ايضاً ولكن يوجد اختلاف عظيم بين النوم واشتغال البال البسيط واما التبسم فن شأؤه ان يزيد عدم انتظام تقاطيع الوجه الموجود لانه يدخل فيه عمل قوتين متساعدتين وما انكماش عضلات الجهة السليمة الطبيعي التي لم يطل عملها وقتل عضلات الجهة المذكورة فبالنظر لهذين الوجهين لم يكن السيد بك قنديل في الشروط المقتضى وجودها عند المصابين بالفالج العادي ولكن من الحثي ان نضيف باذ يشابه المصابين المذكورين عند ظهور دلائل الكدر او الملل على وجهه وعلى كل فعند ما يدعى للنخ وفيه مقبول فتنتفخ المبوقة اليسرى وتوتر ويخرج الهواء من تلك الجهة فهنا التناقض بين معا يشاهد في الفالج الايمن الذي يحصل فيه عكس ما شوهد (فالسيد قنديل كما يقل يشرب العود جيداً ولكن من الجهة المضادة) وقد قال احد الحكماء الذين شاهدوه في مقري ١١ يونيو سنة ٨٢ ان هذه الظاهرة كانت موجودة ايضاً في ذلك التاريخ الا اننا مهما كان احترامنا للاطباء الموما اليهم لا يمكننا الاستناد على مشاهداتهم الساطمية المناقضة والغير جلية ولذلك لا نتكلم الا عن حالة السيد بك قنديل الراهنة فقط فمن اي جهة نظرنا الى تلك المسألة واي فرض مرضي فرضناه ما امكنا ان نرى في عدم

يسهل له التصنع

حاسة الابصار في الغالب يصطبغ زوال
الحس النصفى الجانبي بتكرار في الابصار مجنوعها
يكون ما يسمى بالامبليويا المتصالبة اي ضعف
البصر المتصالب اعني مجلسها الجهة الفاقدة للاحاساس
وصفتها الميزة هي الاتية

اولاً عدم وجود اصابات في قاع العين
ثانياً تناقص الحدة البصرية

ثالثاً ضيق مركزي في دائر الابصار
العمومية

رابعاً ضيق مركزي في دائرة ابصار الالوان
يختلف باختلافها وقد يصل الى عدم رؤية اللون
الاخضر بالكلية تقريباً

فمجموع هذه التكرارات وان كان ممكناً
تصنعه فان التصنع به ليس بعادي ويكون لهذا
التصنع اهمية كبرى لولا تناقص بعض الاعراض
وجود اخرى لا يمكن وجودها معها قصفات
الامبليويا الثلاث الاولى التي تصعب شلل
الاحساس النصفى موجودة عند السيد بك قنديل
كما يتضح من المحاضر ولكن الرابعة وهي التي
يصعب تصنعها نوعاً فلا وجود لها عند ولقد
هذه العلامة الاخيرة التي هي بنوع ما العلامة
الرئيسية قد انتفى وجود الامبليويا « الهيمبي
انستيزية » ومن المهم ايضاً اعتبار خوف العين
اليمنى من الضوء الذي لا يتطابق مع قلة امتداد
حساسية الشبكية المقابلة فضلاً عن ان هذا
الخوف من الضوء منافض لتحمل قنديل بك
الضوء الشديد تشميلاً كبيراً ومع تساوي امتداد
وانقباض الحدقتين

الاحساس بدرجة الحرارة الاحساس بالبرودة

(الثلج المذاب) لا يشعر به السيد بك قنديل
في الجهة اليمنى ويحس به في الجهة اليسرى فقط
اما الاحساس بحرارة مرتفعة نوعاً متى احدث
بغثة شعر به السيد بك قنديل في الجهتين على
حد سوى وابتعد اذ ذاك طرفيه اللذين لامسهما
الجسم الحار بسرعة واحدة

الاحساس باللمس هو تقريباً طبيعي في
الجهة اليسرى وقل وضوحاً وأكثر ضعفاً واحياناً
فاقداً في الجهة اليمنى هذا ولنبه هنا على ظاهرتين
متناقضتين وهما لما دعى السيد بك قنديل الى
الكتابة اخذ بيده اليمنى الآلة الكتابية (ريشة
او قلم رصاص) بدقة ويمكن وذلك يستلزم
بعض الوضوح في حاسة لمس انامل الاصابع مع
ان الاحساس بطرفي مقياس اللمس لم يحس به
بوضوح او لم يدرك مطلقاً وفي بعض اقسام
الجسم لم يشعر بطرفي الآلة المذكورة احساساً
مزدوجاً في ان واحد مع تباعدها بعداً عظيماً
(عشرين سنتيمتراً) حالة كون كل طرف منهما
كان محسوساً به بافراد

والاحساس بالالم الناشئ عن مرور التيار
الكهربائي الفردي فكان دائماً محسوساً به في
الجهة اليسرى أكثر جداً ما في الجهة اليمنى كما
هو واضح بالمحاضر والحال انه يستنتج من تجارب
قوليان وبالاخص جراسيه ان مرور هذا التيار
المتأثر يحدث في الاجزاء المصابة بنقص الحس
النصفى الجانبي (هي انستيزي) بعد برهة
قصيرة الاماً شديدة متزايدة لاتحمل ازيد جداً
ما يحدثه في الاجزاء السليمة القائمة

وما يستغرب منه هو تشكي السيد بك
قنديل من الم شديد مستمر في الجهة اليمنى من

وتزايدها اخرى وانتقال المريض من التحسين الى الشدة بين اليوم والاخر بحيث يأول ذلك اخيراً الى حالة مرضية غير قابلة للشفاء

واما التزييف الحقي فلا يمكن فرض وجوده لانه لم يكن ابتداء المرض فجأة كما هي العادة ولا حصل النوبة السكتية الشكل او بالاقبل الاندهاش الحقي الذي كان لابد من حدوثه في ابتداء المرض المذكور كعلامة على اصابة جزء من المخ بمثل هذه الاصابة المهمة وفضلاً عن ذلك فلا شيء من تقارير اطباء ولا من تقارير السيد قنديل يجوز فرض وجود تزيف محي

ولنذكر بالاخصار من قبيل التذكارفقط عدم امكان فرض وجود الاورام الحمية التي لم تظهر لها الاعراض العادية وهي القي والتشنجات الصرعية لاني الاول ولا في الاخر

فان لم نعتبر الا ما سبق ذكره وما بيناه من التعليل اوجب علينا زيادة الحذر والتدقيق قبل التسليم بوجود مرض حقيقي عند السيد بك قنديل اذا لم نقل اكثر من ذلك

فلناخذ الان في فحص الاعراض المشاهدة عنده فحسباً مستوفياً للنظر في المسألة بدقة وامعان ولنبدأ اولاً بالاعراض المتعلقة بالحساسية العامة او الخاصة التي هي من صنف الاعراض الشخصية اعني التي لا يمكن التحقق من وجودها ومعرفتها الاً باشتراك المريض الذي يحسن بها ويخبر عنها فهي اذاً قابلة جداً للمبالغة والتصنع والإخفاء ولذلك لا يجب ان يسلم بحقيقة وجودها الاً مع الحذر والاحتراس الكلي وهما هي تلك الاعراض

حاسة السمع ضربات الساعة تسمع من الجهة اليسرى على بعد اثني عشر ستمتراً ولا تسمع بالكيفية في الجهة اليمنى حتى ولو كانت متلامسة كما زدكر بالمخضر ونتيجة ذلك ليست بذات اهمية في حدّ نفسها بل المهم الذي استدعى التناوتا هو انه لم يكن بالسيد بك قنديل شيء من تلك الهبة المعروفة الخاصة بالاصم وانه اذا حصل الكلام بالقرب منه بصوت منخفض ولو من الجهة اليمنى يظهر على سمعته دلائل الاشتراك العقلي .

حاسة الشم بوضع زجاجة من ماء كولونيا بالتوالي تحت انف السيد بك قنديل امام الفتحة اليسرى اولاً ثم اليمنى قدم شعر بها في الجهة اليسرى ولم يشعر بها مطلقاً في الجهة اليمنى وكذلك بوضع زجاجة معنوبة على نشادر بالكيفية السابقة قد احدثت في الجهة اليسرى حركة تباعد ولم تؤثر في الجهة اليمنى ولنبه على انه يستفاد من هذه التجربة شيان هني انها تؤثر على العصب التوأمي الثالث والشي وتدل على عدم فعلهما (شلهما) فمن اول وهلة يظن ان هذه التجربة قطعية والتصنع مستحيل على انه لم يكن شيء من ذلك لانه في الحال فعلت التجربة على البعض منا بالكيفية نفسها واعيدت فكانت نتيجتها شبيهة بما شوهد عند السيد بك قنديل لانه بقوة الارادة وحدها يقدر الانسان ان يظهر عدم التأثير لا سيما لو استعان على ذلك بحيلة شهي خفيف وغير منطلق فضلاً عن ان السيد بك قنديل يترك عادة النصف الايسر من الفم مفتوحاً قليلاً ومن تلك انتمجة يمكن حصول التنفس معوضاً عن الطريق الاثني وذلك ما

ايضاً الاغشية المخاطية وتضيف على ذلك ان زوال الحساسية الجاني لا يصيب الحساسية العامة فقط بل يصيب ايضاً اعضاء حواس جهة الجسم المصابة بزوال الحس الجلدي ولا يقتصر على اصابة الاعصاب البصلية فقط كالسمع والذوق بل يصيب ايضاً اعصاب الشم والبصر التي اصولها في الخ نفس

فلو أضف الى ذلك تكرر شديد او خفيف في حركة الجهة المصابة بشلل الحساسية فيكون تشكي السيد بك قنديل منطبقاً كل الانطباق على النص المذكور كما هو واضح

فلم يكن لنا ان نفرض وجود فالج عادي غير تام لانه لا يصطب عادة بتكررات الحساسية وان اصطب بها فلا تكون الا جزئية غير تامة ولم يكن لنا ايضاً ان نفرض وجود فالج مع فقد الحساسية بسبب دائري روماتيزمي الطبيعة مثلاً لانه لا ينطبق على عمومية الاعراض التي شوهدت هنا ولا ان نفرض وجود اصابة شوكية بسبب اشتراك الاعتصاب الدماغي فلو اعتبرنا الظاهر واقعياً لحكنا بان المرض هو زوال الحساسية الصفي مع ضعف الحركة النصفي معاً (هيبي انستيزي وهيبي باريزي) فعلى فرض

صحة ذلك علينا ان نبحث عن طبيعة هذا المرض وكيفية تكوينه فنقول اذا ان هذا المرض ليس على الدوام من صنف الامراض الحية فانه قد ينشأ عن التسمم الاجامي والرضاعي والحميات الثقيلة والحروق المتسعة والزهري وفي الغالب يتسبب عن الحالة الاستيرية والحال انه بالنظر الى حالة قنديل لم يكن ممكناً اعتبار تداخل احد الاسباب المذكورة التي نتحققنا من عدم

وجودها كسبب لحدوث المرض المذكور وبناء عليه نلتزم ان نصرف النظر عن الاسباب المذكورة وان نعتبر هذا المرض ناشئاً عن اصابة مخيئة اعني مرتبطاً بوجود اصابة بورية وحيوة خاصة به مجلسها الثلث الخلفي من المحفظة الباطنة متعددة قليلاً او كثيراً الى الجزء المقدم من المحفظة المذكورة فان مجلس هذه الاصابة هو فعلاً في اغلب الاحيان في القسم المذكور من الدماغ متى كان مبهوع هذه الاعراض تاماً كما في هذه الحالة اعني ممتدة الى اعصاب الحواس الدماغية للنظر والسمع والقاعدة في ذلك ان تكون التكررات دائمة ومع ذلك فقد يكون مركز تلك الاصابة احياناً في الطبقات البصرية ولكن في هذه الحالة تكون الاعراض وقتية وقابلة للزوال

فما هو المرض الذي يمكننا بل يجب علينا توجيه افكارنا اليه اذا اردنا البحث عن كيفية تولد الاصابة المذكورة

اما الاحقان المخي البسيط مدة 11 يونيو فمما فرضت شدته لا يمكن اعتباره وجوده لكونه مناقضاً لدوام واستمرار الاعراض المرضية التي شوهدت

واما اللين المخي البطيء والتدرجي نتيجة السدد او الفجائي نتيجة الامبوليا فلا محل لحدوثه عند السيد بك قنديل لعدم استعداده اليه وفضلاً عن ذلك فلا يتحد وجوده مع تمام الوظائف العقلية والنفسانية ومع حفظ القوة المذكورة على الخصوص وعدم وجود الفئ الذي هو من اعراضه الملازمة له تقريباً على الدوام كما انه لم يوجد عدم انتظام سير الاعراض كتناقضها تارة

قابلية هيمية للهجوم ولهم واحد امراض المراكز
العصبية

ثانياً عما هو مجموع العلامات والاعراض
الموجودة عند الخاصة بمرض من هذا القبيل
اما بخصوص المسألة الاولى فلم نر عند
السيد بك قنديل شيئاً من الصفات والاستعدادات
المذكورة بل تاكدنا بعكس ذلك انه متمتع بصحة
قلما يوجد مثلها فانه قد بلغ درجة السن المتوسط
ولا يوجد الا بالنادر بنية بقية بنية ومزاج
معتدل اعتدال مزاجه وكذلك السواقي الوراثية
جيدة لانه على حسب اعترافه قد تمتع دائماً بالنسبة
للمؤثرات المرضية الشديدة بقوة مقاومة غريبة اذ
لم يعتد قط سوى بعض توعكات وقوية وخفيفة
ولم تكن عند الهيئة الدستورية ولا اثار التسمم
الاجامي ولا الزهري ولا الرصاصي ولا الاسكوي
ولا اثار دياتيزية كداء المفاصل او الخنازير او
الدرن وبوله خال من الرلال والسكر
وبالبحث عن اعضائه الرئيسية بكل اعتناء
وجدت في غاية السلامة وبالاخص القلب
بالنسبة للحجم وطرزه وضرباته وفعل صماته
وكذلك الاوعية الغليظة والصغيرة الممكن ادراكها
بالبحث فعلى ذلك جميع اعضائه ووظائفها في
انتظام وفي مثل هذه الاحوال لا يمكن حدوث
اصابة مهمة محتمية مع عدم وجود الاسباب المهيئة
لللازمة عادة لحدوث مرض من هذا القبيل
وبالبحث عن هذه الاسباب لم نجد منها شيئاً
عنده وغاية ما يمكن اعتبار وجوده من تلك الاسباب
وممكن حصوله جداً هو حالة التنبه العقلي
والتهيج النفساني

واما بخصوص المسألة الثانية اي ما شاهدناه

عند السيد بك قنديل من الظواهر والاعراض
والعلامات الخاصة والميزة لآفات المركز العصبية
فكانت على نوعين النوع الاول منها هو تقريباً
باجمعه عبارة عن تناقض وزوال الاحساسي
العامة والخاصة وحساسية اعضاء الحواس مقتصر
على النصف الايمن من الجسم بالضغط ومكونة
ما يسمى « هيمي انستيزي » اي فقد الحس في
جانب من الجسم والنوع الثاني من الاعراض
وهي قليلة العدد ينحصر في ضعف حركة النصف
الايمن من الجسم ويمكن التعبير عنها بالفالج الغير
كامل او « هيمي باريزي » اي ضعف حركة
جانب من الجسم مصاحب لزوال الحساسية
بالجانب المذكور اي « الهيمي انستيزي » فاجتماع
تلك التكررات واتفاقها واتحادها معاً اوها في
بادى الامر بل الزمان ان توجه افكارنا الى وجود
اصابة مخصوصة معلومة بين الامراض وهي زوال
الحس مع ضعف حركة في جهة من الجسم
(هيمي انستيزي مع هيمي باريزي) وتلك
الاصابة تنطبق اعراضها على مجموع الاعراض
المشاهدة عند السيد قنديل وهما هي اعراض
تلك الاصابة المذكورة في احد المؤلفات المعتمدة
الرأس والاطراف والجزع لجهة من الجسم
تصاب في آن واحد وبالطبع يوجد درجات
مختلفة في الاصابة الوظيفية ولكن في الغالب
تصاب جميع انواع الحساسية العامة فهكذا قد
يضعف في الغالب او يزول في آن واحد
الاحساس باللمس والالم والحركة

ويمتد زوال الحساسية الى الاجزاء الغائبة
فيصيب العضلات التي يمكن تنبيهها بالكهربائية
بدون ان يشعر المريض بها وكذلك قد تصاب

في يوم ٢٤ مايو سنة ٨٢ صار حضورنا نحن
احمد بليغ بك اعضا ومندوب قومسيون تحقيق
اسكندرية الى سجين باب الصوري في الساعة ١٠
افرنكي قبل الظهر وحضر حضرة الدكتور حسن
افندي رفاي واجرى بعض اسئلة طبية من حضرة
السيد بك قنديل امامنا واستفهامات عن حالة
مرض البك المذكور واجرى بعض كشف ايضاً
وانتهى من ذلك في الساعة عشرة ونصف وقد
وقع حضرة الدكتور على هذا معنا الكاتب
سيمان زغيب

اعضا قومسيون تحقيق اسكندرية

(بليغ)

دكتور حسن رفاي

(تحرير من اطباء القومسيون)

(لفحص السيد قنديل)

لسعادة رئيس قومسيون التحقيق باسكندرية
ان الواضعين اسماءهم ادناه اطباء مندوبين
بوجب قرار صادر من قومسيون التحقيق بتاريخ
٢٨ ابريل سنة ١٨٨٢ للفحص في حالة السيد
بك قنديل يلتزمون من سعادتكم التصريح لهم
بعقد جلسة اخرى يوم السبت القادم الساعة
اربعة بعد الظهر لاجل اخذ استعلامات جديدة
وجدت ضرورة في ٦ مايو سنة ٨٢
(الامضات)

ده مسينه حسن فارنبوست ده ميك
ده كاسترو زانكارول رفاي

ترجمة التقرير الطبي

ترجمة التقرير المقدم لقومسيون التحقيق من
حضرات الاطباء حسن باشا محمود والدكتور

رفاي ودومسته ودوكاسترو ودييك وفرن
هورست وزنكارول بتاريخ ٢٥ مايو سنة ٨٢
نحن الاطباء الموقعون على هذا قد تعيناً
بقرار من قومسيون تحقيق اسكندرية بتاريخ ٢٨
ابريل سنة ٨٢ لاجل الكشف على حالة السيد
بك قنديل في الوقت الحاضر والاطلاع على
تقريره بخصوص ابتداء انحراف مزاجه وعلى
شهادات الاطباء الموحدة بالمحاضر المرسولة لنا
صورتهم وان نعطي رائنا بعد ذلك على السوالين
الاتيين

اولاً هل من الممكن ان يكون أصيب
السيد بك قنديل بتاريخ ١١ يونيو او قبل
التاريخ المذكور بضعة ايام بشلل في الجهة اليمنى
يمنعه من الخروج في يوم ١١ يونيو

ثانياً هل يوجد عند السيد قنديل الآن
تأثر الشلل المذكور وهل هو مصاب به الآن
فبعد ان حللنا اليمين امام مندوب
القومسيون واجرينا البحث مراراً على السيد بك
قنديل بحضور مندوب القومسيون في سجين محرم
بك بموجب المحاضر المرفوقة بهذا قد اجرينا
البحث المدقق في السوالين السابق ذكرها ودونا
نتيجة ذلك البحث في تقريرنا هذا وانما لاجل
تسهيل هذا البحث قد عكسنا ترتيب السوالين
فجعلنا الثاني اولاً والاول ثانياً كما يأتي

اولاً هل يوجد عند السيد قنديل الآن
تأثر الشلل المذكور وهل هو مصاب به الان
فبدون ان تتعدى حدود السوال الموضوع
لنا قد اجرينا البحث المدقق اولاً عما اذا كان
عند السيد بك قنديل الصفات الشخصية
والاستعدادات البنية اعني اذا كان في حالة

بناءً عليه صار تحرير هذا المحضر بذلك وصار
قنله الساعة سبعة ووضع كل من حضرات
الاطباء السالف ذكرهم امضاءه معنا عليه
تحريراً بسجن باب الصوري بالا كندرية
في ٥ مايو سنة ١٢ الكاتب

محمود سامي
اعضاء قومسيون تحقيق
اسكندرية ومندوبها
(نجيب)

(امضات الدكتوريه)

حسن رفيق دي كاسترو ديميسينه
دينك فارينوست زانكارول دكتور حسن
انه في يوم الاثنين ٧ مايو سنة ١٢ قد
حضرت الاطباء المذكورين باطنه بحضورنا
من ابتداء الساعة اربعة افرنجي بعد الظهر بسجن
باب الصوري وتمهل كشنهم وكانت الساعة سبعة
الاربع تحريراً بسجن باب الصوري في التاريخ
الموضح اعلاه الكاتب

محمود سامي
اعضاء قومسيون تحقيق
اسكندرية ومندوبها
(نجيب)

(امضات الدكتوريه)

دي كاسترو ديميك رفيق فارينوست
ديميسينه زانكارول حسن
في يوم ١٢ مايو صار حضورنا بالمحسنة
المسجون فيها السيد بك قنديل وبعد حضور
حضرات الاطباء المعينين للكشف تلى السيد
بك قنديل صار اعاده انجحت عن السيد بك
قنديل المذكور طبق افادة حضرات الاطباء

المذكورين في ٧ مايو سنة ١٢ الكاتب
سمعان زغيب
اعضاء قومسيون تحقيق اسكندرية
(بلغ)
(الامضات)

دي كاسترو ديميسينه ديميك زانكارول
فارينوست حسن رفيق
في يوم ١٥ مايو سنة ١٢ صار حضورنا في
حبسخانه باب الصوري نحن احمد بليغ بك
اعضاء ومندوب قومسيون تحقيق اسكندرية
وحضر حضرة الدكتور زانكارول واجرى كشفاً
طيباً على السيد بك قنديل اماننا الكاتب
سمعان زغيب
اعضاء قومسيون تحقيق اسكندرية
(بلغ)

(الامضات) زانكارول

في يوم ١٨ مايو سنة ١٢ صار حضورنا
نحن احمد بليغ بك اعضا ومندوب قومسيون
تحقيق اسكندرية الى سجن باب الصوري وحضر
كل من حضرة الدكتور زانكارول وحضرة
الدكتور دي كاسترو وحيث كانت الساعة ١١
افرنجي قبل الظهر واجروا كشفاً طيباً اماننا على
السيد بك قنديل وانتهوا من ذلك في الساعة ١ ١/٢
بعد الظهر وقد وقع كل منهم على هذا
تحريراً في حبسخانه باب الصوري تاريخه اعلاه
الكاتب

سمعان زغيب
اعضاء قومسيون تحقيق اسكندرية
بلغ
دي كاسترو زانكارول

وكرموا بغاية الصحة التامة ثم نخبه حضرتكم بان
السند المأخوذ على الخواجا من منذ ما ارسل
لحضرتكم لغاية الان لم ترد افادة عنه فمن ذلك
لم نعلم ماذا تم نحوه فغاية املي من همتكم عند
وصول هذا الطرفكم تفيدونا عن ما تم لنحوه
ليكون معلوماً لنا ولما ارجو عدم تأخير رده
ثم كافة الاخوان الموجودين بهذا الطرف بمحضونكم
بمزيد السلام وكونوا بخير ما دتم عزيزم

في ٢٢ رمضان سنة ٩٥ قاتقام برنجي بيادة
١ فرقة

احمد عراي

٥٧ ضبطية اسكندرية وكلي عزتلوا فندم
بعد اهداء مزيد السلام التام وبث الاشواق
الرائدة لمشاهدة حضرتكم نؤمل الاسراع في ارسال
السندات المتعلقة بالخواجا اسطوفانو لهذا الطرف
اذ ان النقدية مرهون تسليمها لنا على تسليم تلك
السندات فاقضى تحريره لحضرتكم ليسرع ارسالهم
مع تبليغ مزيد سلامي لعموم اخواننا واولادنا
بالشعر عزيزم في ٢ جا سنة ٩٦

احمد عراي

٥٨ رفعتلو حضرة اخي وعزبزي السيد
افندي قنديل زيد قدره

بعد ان اخص حضرتكم باذكي التسليمات
الفاخرة اسأل عن صحة واعندال مزاج حضرتكم
لارال بكامل الاوصاف الصحية بجاه خبر البرية
ثم ان اشواقي نحو مشاهدة رؤيا حضرتكم متزائنة
تكاد لا تحصر فلذا عدلت عن التطويل المؤدي
الى التقصير ولزمت الاختصار حملاً على ما هو
مستكن في الافئلة اسأل الله ان تكونوا باعلى
درجات الصحة كما اني بجمعه كذلك ثم من هنا

كافة الاخوان بمحضونكم بمزيد السلام وكونوا
بخير عزيزم في ٧ شعبان سنة ٩٥

قاتقام برنجي بيادة

١ فرقة

احمد عراي

محضر باجتماع الاطباء المندوبين من قبل

التومسيون لخص حالة السيد قنديل

انه في يوم السبت الموافق ٥ مايو سنة ٨٢

نحن ابراهيم نجيب وكيل النائب العمومي واعضاء

قومسيون تحقيق اسكندرية بناءً على كوننا صار

تعييننا من قبل القومسيون مندوباً للحضور مع

حضرات الاطباء الذين صار تعيينهم من قبل

القومسيون للكشف على حالة السيد قنديل قد

توجهنا في اليوم المذكور مع مشهود سامي افندي

الكتاب بالقومسيون الى السيد الكائن بجهة

باب الصوري المستجون به السيد قنديل المذكور

وكانت الساعة اربعة افرنكي بعد الظهر وبعد

حضور كل من حضرة الدكتور حسن بك

محمود وجناب الدكتور زانكارول والدكتور

فارينوسست بك والدكتور ديميك والدكتور

ديميسيته والدكتور حسن افندي رفيق والدكتور

ديكاسترصار احضار السيد قنديل امامنا وامام

حضرات الاطباء الموما الهم وبعد تخليف كل

من الاطباء اليمين بكونه يجري وظيفته بالصدق

والامانة والشرف فيما هو مندوب اليه من قبل

القومسيون صار ابتداء الكشف بمعرفة الاطباء

المذكورين اعلاه على حالة السيد قنديل المذكور

وحيث لم تتو ابحاثهم الطبية يوم تاريخه صار

تأخير ما تبقى لجلسة اخرى وقد تعين يوم

الاثنين ٧ مايو سنة ٨٢ الساعة اربعة بعد الظهر

قنديل بكباشي مستحفظين اسكندرية بقصد توصيلها
لحضرة احمد بك عرابي قائمقام برنجي الاي برنجي
فرقه يياده وهذا سند باستلامها
في ٢٩ صفر سنة ١٢٩٥ محمد عصمت

٥٤ رفعتمو برادرم افندي

بعد اهداء مزيد سلامي الى حضرتكم وبث
زيادة الاشواق قد تشرفت بورود نعمة سيادتكم
المؤرخة في ٢ ل سنة ٩٥ المفصلة بتأدية رسوم
المعاينة الدالة على اعتدال صحنكم التي ارجو
دوامها جعلكم الله رافلين في ثياب الصحة والعافية
الدائمة واعادكم الله لكل عام ولا زلتم تحلعون
قدماً وتلبسون جديداً من الاعوام المباركة
واعنذر لحضرتكم عن تأخيري في تأدية هذا
الواجب باني كنت توجهت لبلاد الارياض حين
اقلق الناس طغيان النيل ومكثت هناك نحو
٢٠ يوماً وما حضرت الا بعد تشريف جواب
سيادتكم واني احمد الله على سلامة بلدتنا وبلدكم
من مصائب النيل وان كان مصاب العموم عظيماً
ولكن ذلك نقدير العزيز العليم هذا ومن
خصوص النصارى فلا بأس من اعطائه الميعاد
المذكور لغاية القعدة سنة تاريخه انما يؤخذ عليه
تعهد بذلك وارجوكم تبليغ مزيد سلامي الى حضرة
محرز افندي واحمد زايد افندي وجميع ضابطان
الاورطة كل بما يليق له وقد اعلنا سلام سيادتكم
لجميع من بهذا الطرف والجميع يهدونكم مزيد
السلام خصوصاً حضرات اخوة الطرفين نادي
بك وعلي يوسف افندي ومحمد فايد افندي
وانجالنا جميعاً يقبلون ايادي سيادتكم ثم نرجو
ان تفيدونا في مخاطباتكم عن صحة انجالكم
المفوضين لنظن عليهم ولكن معلوماً انه لم يرد

لنا جواب قبل ذاك التاريخ بخصوص النصارى
اللعين بلغوا سلامنا لحضرة يوسف بك برنجي
ومصطفى بك صنجي ودمتم افندم اخيكم
في ٢٨ ل سنة ٩٩ (احمد عرابي)

٥٥ رفعتمو برادرم افندم

بعد اهداء مزيد سلامي الى سيادتكم وبث
زيادة الاشواق مرسل لحضرتكم سند بمبلغ خمسة
وستين بتو دين على الخواجا استوفان بخطه
وفرمته عليه شهادة محمد سعيد ابن اخ سعادة
نجم الدين باشا واخر من اهالي اسكندرية اسمه
محمود غنيم معلوم بطرف البربري الموجود بمنزل
سعادة المشار اليه وكذا سند آخر بمبلغ جنيه
افرنكي ٢٢٧ كان محفوظاً تحت يدنا لزيادة
التأمين فنرجو من حسن مساعي اخوتكم مقابلة
الخواجا المذكور وطلب ذلك المبلغ منه فان
احتج باعذارات فيصير اجراء اللازم نحو اتخاذ
واحد افوكانو ليقم عن ذلك دعوى بالحقانية
حيث ان الميعاد مضى له مدة ثمانية شهور وكسور
ومنزل المذكور قريب من منزل حضرتكم ورسم
الدعوى يدفع من طرف حضرتكم ونفاد عنه
لاجل ارساله هذا مع تبليغ سلامنا الى حضرة
محرز افندي وجميع الاخوان ثم وبكرم بالافادة
عما يستصوب للمعلومية ودمتم كما رمتم افندم
في ٢٢ س سنة ٩٥ اخيكم مفهوم

(محل ختم احمد عرابي)

٦٥ رفعتمو حضرة اخي وعزيزي السيد
افندي قنديل زيد كماله

بعد اينآ مراسم الاخاء وعرض الاشواق
التي يعلمها الباري سبحانه وتعالى فانشاء الله
تكونون في اعلى درجات السرور كما اننا بعونه

وما يعقب الثمن من المصاريف الناهية لوصول ذلك الصنف لجهتي طوخ ومصر اللازم استعالة بهما فهذا اقتضى ترفيمه لحضرتكم بامل التحري عن الاثتان المناسبة الممكن المداركة بها من الثغر وما يلزم من الاجر والمصاريف على واقع الطلوات الواحدة للجهتين السالف ذكرها بتقدير مصاريف واجر كل مسافة والسرعة في افادتنا بالبيان الشافي حسبما هو مقتضى افندم في ٢٥ جماد الاول سنة ١٢٩٩

ناظر جهادية وبحرية

(ومن طي هذا التحرير ورقة بيان اسعار الفحم الحجري ومصاريف السكة الحديدية لحد مصر)

٥٢ رفعتلو برادرم عزيزم افندي

بعد اهداء مزيد سلاحي الى اخوتكم مرسل لحضرتكم ثمانية اوراق من اوراق البنك منها اثنتان داخل الظرف الموضوع فوق الجميع خالصتين وصار استبدالهما بورقتين بون بمبلغ اربعين بنتو افرنكي والستة اوراق الاخر الموضوع ظروفها اسمنا مدفوع عليهم سبعة وسبعين بنتو جملة المدفوع باسمنا مائة وسبعة عشر بنتو وكذا مرسل ثلاثة اوراق شركة موضوع على ظرف احداها اسم امين وعلى الاخرين اسم ابراهيم مدفوع عليهم ٢٦ بنتو وكذا مرسل ورقتين شركة موضوع على ظروفها محمد نصحي مدفوع عليهما ٢٣ بنتو جملة المبلغ ١٧٦ بنتو وايكن معلوماً لحضرتكم ان ايصالات التقدية موضوعة على الاوراق ذاتها الخاصة باسمنا واسم نصحي واما الخاصة باسم امين وابراهيم ماخوذ بهم وصولات قائمة بذاتها والوصولات موضوعة

مع نمرها في ظروفها وكذا السند المأخوذ على الخواجا اسطوفان بمبلغ ٦٥ بنتو مع الاعلان الذي بمقتضاه تجاسرنا على الوقوع في هذا الامر النطيع طي هذا داخل ظرف بالاطلاع على الاعلان المذكور تجدد مذكوراً به راس مال مجموع السلفات مودوعة امانة وبصفة رصيد واما السحب على البحت والنصيب فهذا على المتحصل من ارباح راس المال الناتجة من عمل التجارة وجميع الاشغال المتعلقة بكار البنوكه وبالاطلاع على ذلك الاعلان تدرك معنى ما هو مسطر به اذ هو الالة الوحيدة لطلب حقوقنا فنومل بهمة حضرتكم واتحادكم مع حضرة محرز افندي يجري ما يلزم مع الافوكاتو (لونيلا) وقد وكلنا حضرتكم في فصل تلك المادة فالذي ترونه موافقاً بصير اجرائه وافادتنا عن كلما يلزم الاستفهام عنه ودمتم كما رتم افندم

في ١١ شوال سنة ١٢٩٤ اخيكم مفهوم (ختم احمد عراي)

« حاشية » عزيزم افندم

الثمانية اوراق الخاصة باسمنا صار حجزها حيث تصادف حضور الخواجا اسطوفان الملعون بعد تحرير هذا واخذ منه رهن سند كميالة بمبلغ مائتين و ٢٧ جنياً افرنجياً وربع لحفظها تحت بدنا تأمينا على حقوقنا وبناء عليه نسلم الاوراق المذكورة واما باقي ما هو مسطر بالمتن يجري اللازم نحوه بمعرفة حضرتكم واما السند صار مجمن بطرفنا والاعلان مرسل لحضرتكم طيه اخيكم

احمد عراي

(شرح) الاوراق المدرجة بهذه الافادة

جميعها قد استلمناها من حضرة السيد افندي

١ بكر دود روق طويل القامة لمحية
وشنب شايين عيونه عسلي سنة ٤٨
(متوجه لطرف اعلان باشا)

١ حسين بك بن حاجي محمود افندي
اوسط القامة بشنب خاطط سنة ١٨
(بصحبته حاجي اسماعيل افندي بن
حاجي محمد افندي ومتوجه لطرف
احمد باشا رأفت)

١ عيسى بن قره قول اوسط القامة
امرد سنة ١٦ (بصحبته حاجي
اسماعيل افندي بن حاجي محمد
افندي ومتوجه لطرف احمد باشا
رأفت)

جهادية وبحرية ناظري سعادتلو افندم
حضرتلري

من توضح عنهم اعلاه چراكسة حضروا
بوابور الموسكو ومتوجهين الى من
ذكروا في جهة اسائهم وقد تسلموا لمن
لزم ومراقبتهم جارية ويتوجههم يعرض
عنهم ولهذا اقتضى عرضه لسعادتكم افندم
في ٢ جماد اخر سنة ٩٩

مأمور ضبطية اسكندرية
٥١ جهادية وبحرية ناظري سعادتلو افندم
حضرتلري

بعد تقديم ما يجب فرضاً من داعيات كمال
الاحترام المنوط بعالي شرف جلالة رفيع ذاك
المقام اعرض للقائمة مهابة مكارم سدة سعادتكم
انه بحسب توجيهات عزيمة اخلاص النية المنيفة
في تشييد اركان كل عمل خيري قد شاهدنا
نجاح الاشغال المنوطة بالأي هذا الطرف وجزمنا

انها بفضل الله وسعودات الانفس الطاهرة
تنتمي الى الدرجة المرغوبة ثم نحيط سعادتكم انه
باسباب ما دعت اليه الحالة الراهنة قد عضدنا
سعادة خورشيد باشا اللواء في اقامة وليمة بقتلاق
باب شرقي دعينا اليها سعادة المحافظ ووكيل
البحرية وعموم اكابر الثغر وروساء العسكرية
وعوم الضابطان برية وبحرية وكثيراً من
الاحباب الاورباويين تشكراً لله تعالى على نجاح
هيتتنا الحاضرة وكان من ضمن المدعويين جناب
الخوجا جسم واحبابه ولكونه عرفنا انه متوجه
لصوب ذاك الطرف بكرة تاريخه فارقتنا معه
هذه النيفة للاحاطة بما بدا ومن هنا حضرة
اخي مصطفى بك وحضرة السيد بك قنديل
وحضرة علي بك داود وحضرة سعد بك وعموم
ضابطان الثغر خصوصاً محسوب سيادتكم ولدنا
محمد افندي ابراهيم واولادنا العساكر يقبلون
الايادي وطال البقا الرفيع في ١٨ ج سنة ٩٩
حکمدار يياده

سليمان سامي

(به اشارة) لكون ما هو وارد به من تبليغ
سلام السيد قنديل لعراي ونحو ذلك يؤيد مودة
المذكور لعراي وواجتماعه مع رؤوس الضابطان
بسكندرية قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ قد
صار استخراجهم ضمن الاوراق المطلوبة

٥٢ عزتلو افندم حضرة السيد بك قنديل
وكيل ضبطية اسكندرية

بعد بث الاشواق واهداء مزيد التسليمات
على حضرتكم داعي الحال لمعرفة ثمن الطلواناته
الواحدة من صنف الفهم الحجري النوكستل
حسب آخر سعر يمكن المشتري به من اسكندرية

بالامس غروباً حضر وابور البوستة الفرنسي
المساجري من مرسيليا على طريق نابولي وركابه
٢٢ من ضمنهم الاربعة المرضع عنهم اعلاه وهم
فلكيون يقصدون رصد كسوف الشمس بالصعيد
ولاحظة سعادتك لزم تحريره افندم

في ٨ ج سنة ٩٩ مأمور ضبطية
الاسكندرية

(حاشية) سعادتلوا فندم حضرتلري

السة اشخاص صار تسفيرهم يوم تاريخه اسوة
رفقاهم وعزت تابع الباى السابق العرض عه
صار تسفيره معهم ايضاً ولزم العرض للاحاطة
افندم

عدد

٤٨ ١ عمر بك نجل ادم باشا مدير

الغربية للاقامة باحدى مدارس

سويسره بقصد التعليم

١ احمد كمال الذي كان قد حضر

مع جثة شاهين باشا

١ تانكردي ادا من مستحدي نظارة

الجهادية وهو نجل ادا بك

جهاديه وبجره ناظري سعادتلوا فندم

حضرتلري

يوم تاريخه قام للسفريه وابور البوستة

التلياني التابع لقومبانية روباتينوالى ايتاليا

ومن ضمن من سافروهم من توضح عنهم

اعلاه ولاحظة سعادتك اقتضى ترقيه

افندم في ٢٥ ج سنة ١٢٩٩

مأمور ضبطية

اسكندرية

٤٩ مذكورين محضرين بوابور النيوم احد

وابورات البوستة الخديوية الذي حضر
من الاساتنة على طريق ازيمبريلة تاريخه
عدد

١ محمد بك عارف وكيل دايه المرحوم

مصطفى باشا فاضل بالاساتنة وقيل

انه كان منوطاً باشغال تصفية الدايه

١ القس اسطفان عبد المسيح

١ القس جرجس حنا

المذكوران قسس حيث سبق توجههما

من هذا الطرف الى ملك اليونان

بواسطة قنصل السويس

١ مختار افندي ابن الشيخ راسخ من

العساكر الشاهانية ومتوجه الى اليمن

جهادية وبجرية ناظري سعادتلوا فندم

حضرتلري

الاربعة اشخاص الموضحة اسماءهم حضروا

ضمن ركاب الوابور المذكور بناء عليه

لزم العرض للاحاطة افندم

في ليلة الثلاثاء غاية جا سنة ٩٩

مأمور ضبطية

اسكندرية

٥٠ مذكورين محضرين بوابور الموسكو

نفر

١ اسحاق احمد اوسط القامة بشنب

كتانة عيون عسلي سنة ٢٦

(متوجه لطرف اخو راتب باشا)

١ مصطفى ابراهيم اوسط القامة بلحية

وشنب كتانه عيون عسلي سنة ٤٠

(متوجه لطرف اخو راتب باشا)

١ الحرمه زاعيد بنت حسين

٤٤ قومسيون التحقيق بمصر رئيسي سعادتلو

افندم حضرتلري

بناءً على ما ورد من سعادتك قد صار
التخري عن نوع الرتبة التي ترقى اليها السيد
قنديل ضابط الاسكندرية سابقاً والجهة التي
حصل الطلب منها وحيث تبين من الوارد
للدخالية من سعادة كاتب ديوان خديوي رقم
١٤ أكتوبر سنة ٨٢ ان المذكور احسن عليه
برتبة الميرالاي في ١٥ جاسنة ٩٩ وأحيلت عليه
فوق مأمورية الضبطية مأمورية البوليس
والمستغظين بسكندرية واليورلدي المؤذن
بذلك بعث به لنظارة الحرية اذ ان الالتباس
كان منها فاقضى تحريره لسعادتك احاطة بما
ذكر افندم وكيل الداخلية

السبت غرة ذا سنة ١٢٩٩

عدد

٤٥ ١ عزت مملوك من اتباع باي تونس
وكان معه آخر بقي بالاستانة
بطرف سعادة خير الدين باشا
وعزت المذكور يبلغ من العمر ٢٠
سنة وقد توجه الى منزل (السيد
ابراهيم السنوسي) وقد صار الاتفاق
مع حضرة السيد ابراهيم السنوسي
وكيل دولة الغرب الاقصى على
اعادته

١ الست فطنت هانم بنت عبد الله
متوجهة الى مصر بطرف سليم بك
ناظر المطابخ وقد توجهت الى منزل
مصطفى اغا سمسار باشي بسكندرية

وعند توجهها من هنا يعرض

لسعادتك وقد تحقق انها بنت عمه حضرته

جهادية وبحرية ناظرية سعادتلو افندم

حضرتلري

الاثنان المذكوران اعلاه حضرا يوم تاريخه
من الاستانة ضمن ركاب وابور البعير فلاجل
الاحاطة لزم العرض لسعادتك افندم
مأمور ضبطية
الاسكندرية

(حاشية) سعادتلو افندم حضرتلري

محمد صديقي ياور خديوي توجه بالوابور الفرنسي
المساجري المتوجه الى مرسيلا لزم العرض افندم

٤٦ بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام
على سيد المرسلين اما بعد فان الله سبحانه وتعالى
قد اجاب الدعا وبلغنا ما نحن طالبين بترقي
سعادتك الى الدرجة العليا وقد هنأت نفسي
وجميع اخواني كما ونهني الرتبة بسعادتك ونسأله
جل شأنه ان يزيدكم رفعة حتى تبلغوا الدرجة
القصوى وان يتمتعكم دواماً بالصحة التامة ويجمع
قلوبنا جميعاً على كلمة التقوى انه سميع مجيب
في ٢٥ رسته ٩٩ اخيك السيد قنديل
مضبوط من منزل يعقوب سامي

عدد

٤٧ ١ موسيو ترييه فرنساوي

١ " اندري بوزو فرنساوي

١ " طلم فرنساوي

١ " ارتور كوبران يارد انجليزي

جهادية وبحرية ناظري سعادتلو افندم

حضرتلري

ارسل بوابور ليلة تاريخه تسعة من الضباط
المنفيين فيصير انتظارهم ويفعل معهم كما
فعل بغيرهم

من وكيل جهادية

بمصر

٢٨ مأمور ضبطية الاسكندرية بسكندرية
في ١٨ مايو سنة ٨٢

عشرة اشخاص چراكسة من ضمن المحكوم
عليهم بتبعيدهم عن الاقطار المصرية
مرسلون بوابور ركاب ليلة تاريخه القائم
الساعة ٢ عربي من مصر صحبة المحافظين
اللازمين فعين من يلزم لانتظارهم بمحطة
الاسكندرية يكون معلوماً

وكيل جهادية بمصر

٢٩ لحضرة مأمور ضبطية الاسكندرية

بسكندرية في ١٩ مايو سنة ٨٢

مرسل بوابور الركاب القائم الساعة ٢
ليلاً أحد عشر ضابطاً من المحكوم عليهم
عين من يلزم لانتظارهم بالمحطة ثم يجري
المستلزم نحو نفهم الى الجهات التي يرغبون
التوجه اليها

وكيل ديوان جهادية

بمصر

٤٠ (حل تلغرافين شفره لنومرو ٣٤ و ٣٥)

٤١ لسعادة ناظر جهادية وبحرية

١٩ مايو سنة ٨٢

وابور البوستة الفرنساوي يقوم باكراً الى
بر الشام الساعة ٤ افرنكي بعد الظهر ان
تيسر ارسال المزمع تسفيرهم لتلك الجهة
بوابور الصعيد ليلة تاريخه باول وابور

باكر يفاد عن عددهم لتخضير تذاكر
سفرتهم وتسفيرهم مأمور ضبطية
الاسكندرية

تحرير متبادلة بين احمد عرابي

والسيد قنديل

٤٢ من مصر ٢٢ رجب سنة ٩٩

اخى وعزيزي وصديقي حضرة السيد بك
قنديل

في اسرّ الاوقات اخذت بيدي تشكراً من
اخوتكم بالاصالة عن نفسك وبالنباية عن الاحبة
فوقع عندي موقعاً عظيماً لكونه من محب صادق
خالص في وداده ولو اردت شرح ما حصل
عندي من الفرح والحبور بطول الشرح من غير
وصول لكنّه ما هو في الافئدة ولهذا اقول
بالاختصار فانا ممنون ومتشكر لحسن مساعي
حضرتكم خصوصاً اني في طرب عظيم من الغيرة
التي نشرتموها في سويدا قلوب اهالي الاسكندرية
حيث اني اعتقد بان الذي بث هذه الحمية في
جوارح اهل ذلك الثغر هو حزم وفطانة حضرتكم
وهكذا المأمول في الاحبة الذين مثل حضرتكم
وقد حررتهم بالنباية عني في التشكر مع تبليغ سلامي
لكافة المحبين وكونوا بخير ما دمت عزيزي

ناظر جهادية

٤٣ مأمور ضبطية الاسكندرية عزلوا افندم
قد صار اعمال مفتاح شفره ما بين نظارة الجهادية
وبين عزتكم وها هو مرسل من طيه لاجل حفظه
بطرف حضرتكم واستعماله في المحاطبات السريّة
التلغرافية التي يلزم المكاتبه عنها لهذا الطرف
وفباد بوصوله ليعلم . عن ج سنة ٩٩

ناظر جهادية وبحرية

نومرو

باكر الجمعة يقوم وابوران وفي يوم الاحد
يقوم وابورلسواحل برالشام وازمير والاستانة
في ٨ رجب سنة ٩٩

مأمور ضبطية

الاسكندرية

٢٤ لنظارة الجهادية بمصر

لا نقوم من هنا وابورات يمكن تفسير
المنفيين عليها الا يوم الاربعاء ٧
والجمعة ٩ الجاري

مأمور ضبطية

الاسكندرية

٢٥ لنظارة الجهادية بمصر

الموجودون هنا تحت النفي اغلبهم يرغب
التوجه الاستانة نؤمل مغايرة المحافظة في
تفسيرهم الى المحل الذي يرغبه حيث
لا يمكننا الاجراء بالنسبة للكشف المرسل
لها بافادة ومؤشر به عن جهتين فقط

مأمور ضبطية

الاسكندرية

٢٦ مأمور ضبطية الاسكندرية بسكندرية

من الجهادية ٢ رجب سنة ٩٩
احد عشر شخصاً من المحكوم عليهم بالتباعد
مرسلون بوابور ركاب ليلة تاريخه ٣
المحافظون اللازمون تعيين من يلزم
لانتظارهم بالمحطة كما سبق

وكيل جهادية

بمصر

٢٧ لمخضق مأمور ضبطية الاسكندرية

بسكندرية ليلة الجمعة ٩ رجب سنة ٩٩

٢٨ لسعادة ناظر جهادية وبحرية
مدفع المينة الحربية صار تركيبه يوم تاريخه
مأمور ضبطية
الاسكندرية

٢٩ لسعادة ناظر جهادية وبحرية

المدفع الخامس تم تركيبه
مأمور ضبطية
الاسكندرية

٣٠ لسعادة ناظر جهادية وبحرية

متواتر بكثرة عن حضور مرآكب اجنبية
وحاصل زعزعة باسباب ذلك فمع حضورهم
ماذا نجري نؤمل اعطاء تعليقات عما
يصير اجراؤه اول باول لاتباع ما
يصدر به الامر مأمور ضبطية
الاسكندرية

٣١ صورة تلغراف وارد الى حضرة مأمور
الضبطية بالاسكندرية

لاباس من تفسيرهم باحد الوابورات
القائمة لاقرب جهة وهم يتوجهون الى
حيث شأوا ناظر جهادية بمصر

٣٢ لسعادة ناظر جهادية وبحرية

الافوكاتو يقولو الفرنسيواي توجه ليلة
تاريخه وسيقابل سعادتكم ورغب ان
اعرف عنه انه سياسي مع معرفته للخدوي
فللاحاطة لزم العرض

ليلة ١٦ ج سنة ٩٩

مأمور ضبطية

الاسكندرية

١٨ نقل ما قبله

{ خطاب من المذكور المذكور تاريخه ٢٠ جماد اول سنة ٩٩ بخصوص الاستنهام عن اسعار
الفهم الحجري وطيه كشف بالبيان } ٢

٢٠

فقط العدد عشرين لا غير في يوم الثلاثاء ١٨ الحجة سنة ٩٩

عدد

٢٠ الموضح بالحافضة اعلاه

{ وارد معها غلط فان صحة عدد التلغراف الجفري بتاريخ ١٩ مايو سنة ٨٢ مع صورة حله
واندرج بها عددا وحقه عدد ٢ } ١

١ محضر ١٨ الحجة سنة ٩٩

١ تذكرة من ضبطية اسكندرية في ١٩ جا سنة ٩٩ للداخلية

١ تذكرة من ضبطية مصر الى الداخلية رقم ١٨ جا سنة ٩٩ بعدم وجود منزل للسيد قنديل بالمحروسة

٢٤

هذا من جملة الذي ورد بهنك الحافضة مع تذكرة الداخلية الرقيمة ٢٠ جا سنة ٩٩ المحررة للقومسيون

عدد

٢٤ الاوراق المينة اعلاه

١ تذكرة الداخلية الرقيمة ٢٠ جا سنة ٩٩ المذكورة اعلاه

١ تذكرة من الداخلية للقومسيون مؤرخة غرة جا سنة ٩٩ بخصوص ترقي السيد قنديل

٢٦

فقط ٢٦ ورقة الموضحة بهذا

عدد

٢٦ المرقوم اعلاه

{ محضر استجواب السيد قنديل بالقومسيون وهو اربعة افرخ وهو مكتوب نصف وجه ثانية
يخوي على استجوابه في ثلاث جلسات كل جلسة مخنوم عليها من رئيس القومسيون والاعضاء } ٤

٢٠

فقط ثلاثون ورقة لا غير زيادة في ٢٤ محرم سنة ١٢٩٩

عن بيان الاوراق التي وجدت بمزول السيد قنديل الذي كان مأمور الضبطية

عدد

خطاب من احمد عرابي السيد قنديل تاريخه ٢٢ ذا سنة ٩٩ بتشكر اليه ما اجراه السيد قنديل من بث الغيرة والحمية في قلوب اهالي اسكندرية

خطاب من المذكور للمذكور قبله تاريخه ٢ جا سنة ٩٩ بخصوص ارسال السندات المتعلقة بالخوفا اسطفاني

خطاب من المذكور للمذكور قبله تاريخه غرة ج سنة ٩٩ يتضمن انه صار عمل مفتاح بينه وبينه وطيه المفتاح

خطاب من المذكور للمذكور تاريخه ٢٢ رمضان سنة ٩٥ يتضمن ارسال السند المأخوذ على احد الخوارج

خطاب من المذكور للمذكور تاريخه ١١ شوال سنة ٩٤ بخصوص مشترى اوراق يون وسحب غمر

خطاب من المذكور للمذكور قبله تاريخه ٢٢ شوال بخصوص تحصيل النقدية التي طرف الخوفا اسطفوان

تلغراف من المذكور للمذكور قبله تاريخه ٢٠ مايو سنة ٨٢ بالشفرة يتضمن مراقبة وصول احد عشر چركسياً وطيه حله

تلغراف من المذكور للمذكور قبله تاريخه ٢٥ مايو سنة ٨٢ بالشفرة يتضمن مراقبة وصول عشرة ضباط چراكسة لفهم وطيه حله

تلغراف من المذكور للمذكور قبله تاريخه ١٨ مايو سنة ٨٢ بالشفرة يتضمن مراقبة وصول عشرة اشخاص چراكسة لفهم وطيه حله

تلغراف من المذكور للمذكور قبله تاريخه ١٩ مايو سنة ٨٢ بالشفرة يتضمن مراقبة وصول احد عشر ضابطاً چركسياً لفهم وطيه حله

خطاب من المذكور للمذكور قبله تاريخه ٧ شعبان سنة ٩٥ بخصوص سلام وتحية : : : : : ل ٢٨ : : : : :

شفه بالشفرة مثل مسودة صادرة من السيد قنديل الى احمد عرابي تفيد ان جميع الحراكسة يرغبون التوجه للاستانة

شفه بالشفرة مثل مسودة صادرة من السيد قنديل الى احمد عرابي تفيد عدم قيام وابورات من اسكندرية بالمنفيين الا يوم الاربعاء

المختصين الذين تشكلا باسكندرية ووططا
بمقتضى الامرين الصادرين في ٦ ذا سنة ٩٩
و ١٩ ستمبر سنة ٨٢

المادة الثانية

تكون احكام المحكمة المذكورة قطعية لا تُستأنف
وتصدر تلك الاحكام بالتطبيق للقانون العسكري
المادة الثالثة

قد تعين رئيساً واعضاء بهذه المحكمة حضرات

رئيس	عثمان نجيب باشا
اعضا	رضوان باشا
	موريس باشا
	مصطفى باشا العرب
	حسين واصف باشا
	علي وهي بك
	حسين مظهر بك

المادة الرابعة

تصدر احكام المحكمة المذكورة باغلبية الاراء
اغلبية مطلقة

المادة الخامسة

على ناظر الحرية والبحرية تنفيذ امرنا هذا
صدر بسراي الاسماعيلية في ١٥ ذي القعدة
سنة ٩٩ و ٢٨ ستمبر سنة ٨٢

(امضا) محمد توفيق

بامر الحضرة الفخيمة الخديوية

رئيس مجلس النظار

(امضا) شريف

ناظر الحرية والبحرية

(امضا) عمر لطفي

(هذه الصورة طبق الاصل)

صورة الافادة الصادرة من دولتو رئيس
مجلس النظار الى سعادة ناظر الحرية والبحرية
بتاريخ ١٥ ذا سنة ٩٩ نمرة ٤٧

مرسل مع هذا لصوب سعادتكم صورة من
الدكر بتو الخديوي الصادر بتاريخ ١٥ ذاسنة ٩٩
٢٧ ستمبر سنة ٨٢ بتشكيل محكمة عسكرية للحكم
بالدعاوي التي تُقدم اليها من القومسيونين
المختصين الذين تشكلا بالاسكندرية ووططا
بمقتضى الامرين الصادرين في ٦ القعدة سنة ٩٩
و ١٩ ستمبر سنة ٨٢ لاجراء مقتضاه افندم

صورة الافادة الصادرة من سعادة ناظر
الحرية والبحرية الى سعادة عثمان نجيب باشا
رئيس المحكمة العسكرية بالاسكندرية بتاريخ ١٨
ذا سنة ٩٩ نمرة ١

ان المدون بهذا هو صورة الافادة الواردة
من دولتو الباشا رئيس مجلس النظار الى ديوان
الحرية بتاريخ ١٥ الجاري وصورة الامر الصادر
بتشكيل محكمة عسكرية بالاسكندرية تحت رئاسة
سعادتكم للحكم بالدعاوي التي تُقدم لها من
القومسيونين المختصين الذين تشكلا بسكندرية
وطططا بمقتضى الامرين الصادرين في ٦ ذي القعدة
سنة ٩٩ و ١٩ ستمبر سنة ٨٢ ولجل المعلومية
والمبادرة في الاجراء بموجب الامر المشار اليه
لزم الشرح لسعادتكم وفي تاريخه صار اخطار
كل من حضرات الاعضاء عن ذلك افندم

في ١٨ ذا سنة ٩٩



١	سعادة خورشيد عاكف باشا
١	حضرة محمد نجيب بك
١	حضرة خورشيد علام بك
١	حضرة موريس بك
١	حضرة مصطفى لاغوزاكي بك
٨	

صورة الافادة الصادرة من سعادة ناظر الحرية والجرية الي سعادة محمد راؤف باشا رئيس المحكمة العسكرية باسكندرية بتاريخ ١٧ جا سنة ٢٠٠ نمرة ٢٧

حضرات الضابطان المشروحة اسماءهم اعلاه صار تعيينهم اعضاء بالمحكمة العسكرية الكائنة برئاسة سعادتك بموجب الامر العالي الصادر بتاريخ ١٦ جمادى الاولى سنة ٢٠٠ الموافق ٢٥ مارث سنة ١٢ الواردة صورته لهذا الطرف بافادة دولتلافندم رئيس مجلس النظار رقم ٢٥ مارث سنة ١٢ نمرة ٦٤ واما حضرة حسن بك همت ومحمد افندي علي اللذين كانا من اعضاء المحكمة فقد تقرر بمجلس النظار تعيينهما معاونين فيها ولزم ترقيهما لسعادتك للعلمية وفي تاريخه تحرر لحضرات الاعضاء الموما اليهم بالتوجه الى المحكمة يكون معلوماً افندم صورة امر عال

نحن خديو مصر

بناء على ما عرض اليانا من مجلس نظارنا

آمرنا بما هو آت

المادة الاولى

قد تشكل باسكندرية محكمة عسكرية للحكم بالدعاوي التي تقدم اليها من التومسوين

مجلس عسكري موقفاً باسكندرية بنوع خصوصي للنظر والحكم على من يضبط من الاهالي وهو آخذ في نهب اشياء او حاصل منه امور مغايرة للنظام ويكون هذا المجلس مركباً من رئيس وستة اعضاء واحكامه تكون بالتطبيق للقوانين العسكرية ويكون تحت رئاسة سعادتك والاعضاء المعينين هم حضرات كل من حسين بك طوبجي ياور خديوي ونسيم بك وعبد الحافظ قبودان وعبد الرحمن نصر افندي صاغقول اغاسي واحمد حمدي بك قائمقام اركان حرب بالمعية السنية وبكير افندي يوزباشي من الاورطيين السواري وتنفيذ احكام هذا المجلس يكون بمعرفة سعادة محافظ الاسكندرية وتلك الاحكام تكون بصفة انتهائية لا تقبل معارضة ولا ابللوا بالعرض عن ذلك للحضرة النخبة الخديوية قد صدر الامر العالي بتشكيل هذا المجلس وتعيين سعادتك رئيساً عليه مع تعيين حضرات الاعضاء الموما اليهم فبناءً عليه اقتضى تحريره لسعادتك للاحاطة بذلك ومباشرة هذه الاعمال من الان بمعرفة سعادتك بالاتحاد مع حضرات الاعضاء المعينين معكم كما اخطرناهم في تاريخه بذلك وقد جعل محل اقامة هذا المجلس بمحل محافظة اسكندرية

حاشية

واذا كان يحضر للمجلس من طرف جناب الاميرال احد غير الاهالي فيجري اعادته لجنابه ويصير اخطاره باجراء المقتضى منه بحسب القوانين والاصول المرمجة

١ سعادة فريدريكو باشا

١ سعادة محمد خورشيد باشا

١ سعادة عثمان لطيف باشا

افادة بتشكيل القومسيون

قومسيون تحقيق الجنايات باسكندرية رئيسي
سعادتلو افندم حضر ترلري

حسب رغبة سعادتم مرسل طيه صور
الوامر الصادرة بتشكيل المحكمة وتعديلها للحالة
الموجودة عليها الان فالأموال ارسال صور ما
يتعلق بالقومسيون لمعرفته هنا ايضاً افندم
في ١٧ ج سنة ١٢٠٠ رئيس محكمة عسكرية
باسكندرية

(محمد روؤف)

صورة الافادة الصادرة من دولتلو رئيس
مجلس النظار لسعادة رئيس المحكمة العسكرية
باسكندرية بتاريخ ٥ رمضان سنة ٩٩ و ٢١ يوليو
سنة ٨٢ نمره ٥٥

انه بالنسبة لوجود عساكر دولة الانكليز
في الحالة الراهنة باسكندرية لاجل الضبط
والربط فقط لحينما تخضر عساكر بمعرفة الحكومة
السنية ذات امنية للضبط والربط جارٍ ضرب
الرصاص من عساكر الانكليز على كل من
يوجد متقصلاً النهب من الحلات او مجرياً اعمال
طرائق وهذا بناء على تنبيهات حاصلة من الاميرال
وحيث قد حصل الاتفاق الان بين الخديوية
وبين الاميرال الموما اليه ان الذي يصير
ضربه بالرصاص هو من ينهب بالحلات فقط
اما من يكون اخذاً في نهب اشياء من الاهالي
فهذا يصير ضبطه وتسليمه للحكومة الخديوية لتجري
محاكمته بمعرفتها وبالمداولة في ذلك بالمجلس المنعقد
بسراي رأس التين في يوم الثلاثاء ٢ رمضان
سنة ٩٩ و ١٨ يوليو سنة ٨٢ نقرر موافقة تشكيل

البند السابع

على ناظر الداخلية وناظر الحفانية تنفيذ
امرنا هذا كل منهما فيما يخصه
(صدر بسراي رأس التين في ٦ ذي القعدة
سنة ١٢٩٩ الموافق ١٩ ستمبر سنة ١٨٨٢)
(هذه الصورة طبق الاصل)

محمد توفيق

ناظر الحفانية ناظر الداخلية

فخري رياض

بامر الحضرة الفخيمة الخديوية

رئيس مجلس النظار

شريف

صورة امير عال

نخن خديو مصر

(بناء على ما عرض الينا من مجلس نظارنا
امرنا بما هو آت)

المادة الاولى

اختصاص القومسيون المخصوص المشكل
بسكندرية بمقتضى امرنا الصادر بتاريخ ٦ ذي
القعدة سنة ١٢٩٩ الموافق ١٩ ستمبر سنة ١٨٨٢
يسري ايضاً على واقعات يوم ١١ لويلو سنة ٨٢
وما توقع بعد ذلك لغاية ١٤ ستمبر سنة ١٨٨٢
(صورة الامر المشار اليه اعلاه وردت
للقومسيون بافادة من نظارة الداخلية رقم ١٥
صفر سنة ٣٠٠ نمره ٢١)

بالنظر في القضايا المذكورة والحكم فيها

البند الثالث

يرسل القومسيون المذكور مندوباً من قبله
لاقامة الدعوى امام المجلس المخصوص

البند الرابع

لهذا القومسيون ان يطلب ضبط اي شخص
بمقتضى طلب يتقدم منه لمحافظة الاسكندرية وهو
ملزوم بتنفيذ هذا الطلب

البند الخامس

يجوز للقنسلات ان ترسل مندوبين من
طرفها اذا شاءت ليحضروا جلسات القومسيون
ومع عدم جواز اشتراك هؤلاء المندوبين في
المدولة يكون لهم الحق بان يبدوا ما يتلاحظ
لهم الى القومسيون بواسطة الرئيس

البند السادس

قد تعين رئيساً واعضاء للقومسيون المشكل
بوجوب امرنا هذا حضرات

عبد الرحمن بك رشدي رئيس
كازيمير آرا ناظر قسم قضايا نظارتي

الاشغال العمومية والحرية والبحرية
احمد بليغ افندي نائب وكيل الحضرة

الخديوية

موسيو كليار امين عموم الجمارك المصرية
احمد امين بك نائب وكيل الحضرة

الخديوية بالمجالس المحلية

حماد بك قاضي بحكمة الاستئناف
ابرهم بك فؤاد رئيس مجلس الجيزة

والقليوية

موسيو فاشيه مونكوليون وكيل الحضرة
الخديوية بالمحاكم المختلطة

ج لا يمكنني الحكم باحد الوجهين انما رايت
المذكور وجميع من هناك من العساكر مجتهدين
فيا كانوا يجرون من النهب ولم ارا احداً يمنع
ذلك لا من الضباط ولا من غيرهم

س هل ان العساكر التي نظرتها كانت
من الاي سليمان سامي فقط او من غيره ايضاً

ج لا اعلم ذلك

(اذن لة بالانصراف في ٥ ذاسنة ٩٩)

اعضا اعضا اعضا

محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري
مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين
محمد ذكي يوسف شهدي علي غالب
رئيس القومسيون اسمعيل ايوب

صورة الامر العالي الصادر بتاريخ ٦ ذي
القعدة سنة ١٢٩٩ ١٩ سبتمبر سنة ٨٢

نئين خديو مصر

(بناء على ما عرض الينا من مجلس نظارنا
امرنا بما هو آت)

البند الاول

قد تشكل قومسيون مخصوص بالاسكندرية
لفحص وتحقيق مواد السرقات والقتل والتهتك
والنهب والحريق التي وقعت ببنجر الاسكندرية
في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ وفي الايام التي توالى
من بعد ١١ لوليو سنة ٨٢ لغاية ١٦ منه وعلى
هذا القومسيون ان يجري تقرير عن كل قضية
يجري تحقيقها وان يقيم الدعوى على كل شخص
تظاهر له جنابة

البند الثاني

تقرير الدعوى والمستندات المرفوقة به يصير
نقدتها بعد ذلك للمجلس المخصوص الذي يناط

عساكر الايلات وفي اي وقت طلبت واي وقت حضرت

ج نعم كنت موجوداً وطلهم كان بتنيه من سعادة المحافظ على اسماعيل باشا كامل الفريق في اثناء الواقعة لكنهم تاخروا في الحضور س ألا تعلم سبب تأخر حضورهم

ج سببه انهم طلبوا شفاهاً وامتنعوا ما لم يتحرر لهم مكاتبه فحررت لهم بوصلة من المحافظ فحضروا

س من هذه الامور التي توقعت وصار مشاهدتها هل علمت او بلغك شيء يؤخذ منه ان كان هناك ارتباط بين السيد قنديل وبين رؤساء العسكرية اي عراي وميمود سامي وغيره ج هذا لا شك فيه لانه كان دائماً يتردد عليهم ويحضر الى مصر يقابلهم وبينه وبين جميع رؤساء العسكرية علاقات وانه مخلص لاحمد عراي س ما الذي تعلمه من سير علي داود في

يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج رايت من سيره الارتباط بروساء العسكرية فان سعادة المحافظ عند ما كان يطلب منه احضار العساكر التي تحت ادارته لاطفاء الفتنة كان يجيب بالطاعة وانهم سيحضرون سريعاً ومع ذلك لم تر منه مبادرة في ذلك

س حيث انك كنت في اسكندرية وضرورة لا يتخلو الحال من وجود معلومات اليك فيما توقع بها من النهب والحرق في يوم الاربعاء ١٢ يوليو سنة ٨٢ فوضح معلوماتك عن ذلك بالاختصار

ج الذي اعلمه ان العساكر مروا في البلد ونهبوا على مشايخ الحواري باخراج الاهالي بقولهم

انه مزع حرق البلد

س كان ذلك في اي ساعة

ج الساعة ٢/٢ افرنكي بعد الظهر وصارت العساكر تنادي ايضاً كما بلغني بطلوع الاهالي س هل ان التنبيه من العساكر كان بسائر الشوارع

ج لا اعلم لاني سمعت الذين كانوا ينادون بشارع رأس التين الذي كنت فيه مشتغلاً باطفاء الحريق الذي كان برأس التين وبعد الظهر كما قلت اخذت العساكر باخراج الاهالي والتنبيه على مشايخ الحواري واخراج عساكر الضبطية من القرى قولات ايضاً وبتوجيهي الى الضبطية قابلت المأمور وتحدثنا في كيفية المسجونين وما يجري فيهم وبعد اليأس طلعتنا من الضبطية وركبت انا ووكيل المحافظة عربية وبوصلتنا للمنشية وجدنا العساكر مشغلة بالنهب من الدكاكين بعد كسر ابوابها وسليمان سامي مقبلاً في وسط جبهة المنشية فتركناه وتوجهنا لجهة باب شرقي وكنت انا قاصداً الرملة

س ما الذي عاينته في مسئلة الحريق الذي حصل بعد هذا النهب

ج عاينت الحريق ليلاً منذ كنت بجبهة الرمل واشيع ان الذي اجرى ذلك هو سليمان سامي بعد ان اجرى النهب اما تفصيلات ما جرى من النهب والحريق فيمكنني بيانها للقومسيون من علي افندي رشدي الصاغول اغاسي رئيس حجاب محكمة الاستئناف المختلطة بسكندرية

س لما نظرت سليمان سامي بالمنشية ما الذي رأيته من حاله هل كان يرى ان يفعل شيئاً مأموراً به او من تلقاء نفسه

مريضاً قط

س هل نظرت اهتماماً من العساكر
المستخفيين والبوليس بحجم تلك الواقعة ام كيف
ج العساكر اغلبها كانت غير مهتمة بشيء
اما خيرا الفرة قول الذي كنت فيه فكان مجتهداً
جداً معي في اطفاء تلك الفتنة والدليل على
عدم اهتمام العساكر الاخرين ان شخصاً بجرياً
يسى عبد الرحيم كان ماراً في الطريق وارتدت
تكليفه بالتوجه لطرف قومندان البوليس والتنبيه
عليه بارسال عدد كاف من البوليس للمساعدة
في منع الحاصل فلم يثقل واخيراً قال اكتب له
بما تريد وتوجه كما ان سعادة المحافظ امر علي
داود بارسال عساكر من المستخفيين وحضروا
انما بكل بطء وبعد حضورهم زادت حالة هيجان
الاهالي ولم تسكن حالة الضرب والقتل الا
باشغال الاهالي بالنهب وكسر المحلات

س من التحقيق علم انه في ذاك اليوم
صار طلب عساكر من الايات اسكندرية لمنع ما
كان جارياً في هذه المسالة فهل ان عساكر
المستخفيين والبوليس ما كانوا قادرين على منعها
ج عساكر البوليس ما كان ممكنهم اما
عساكر المستخفيين الذين حضروا فما كان
حاصلاً منهم همة فضلاً عن ان بعضهم اشترك مع
الاهالي في حصول النهب

س اما كانوا قد اشتركوا في القتل ايضاً
ولاً تعرف احداً منهم

ج لا اعلم باشتراك احد منهم في القتل
انما الذي بلغني هو اشتراك بعضهم في النهب
ولا اعرف منهم احداً

س هل كنت موجوداً عند ما طلبت

توجهنا للضبطية قال لي منصور سوكة لم تنظر
وجه السيد قنديل قلت لا فانه اشغلني بقراءة
الجزنال فقال انه كان مضطرباً وبعد رجوعنا
للضبطية مع الوكيل ومحمد منيب قبل مضي
نصف ساعة حضر عبد القادر افندي كاتب من
فره قول اللبان واخبر بمحصول معركة جسيمة فيما
بين بعض الاهالي وبعض الاجانب واحد الاهالي
صار جرحه فلكوني مفتشاً بالبوليس قمت وقام
وكيل الضبطية معي وتوجهنا وجدنا المجرورح
المذكور ملقى ونظرنا منزلاً هناك عليه خنر من
العساكر قالوا ان المالطي الذي ضرب ابن
العرب دخل الى هذا المنزل

س الغرض ان تبين لنا ما يفيد تداخل
او عدم تداخل مأمور الضبطية والروساء
العسكريين في تلك الحادثة وليس حكاية ما جرى
ج انه لا يمكنني ان اقول بتدخلهم او
عدمه انما في وقت وجود السيد قنديل بالضبطية
كانت الاشغال جارية بدون انتظام وبلغني
من محمد افندي طاهر معاون درجة اولى
بالبوليس انه اخبر مأمور الضبطية قبل وقوع
تلك الحادثة بيوم ان الشائع ان ستحصل معركة
بين الاهالي والاورباويين ولم يلتفت اليه

س يوم توجهك الى منزل السيد قنديل
كيف نظرت هل يمكنه الخروج ام كيف
ج الذي نظرت انه كان سليماً معافى قاعداً
في سرير في خزانة المندرة وكان قبلها يوم موجوداً
بالضبطية لحد العصر

س هل بحسب نظرك وما تعتقد في الحالة
التي نظرت بها كان مريضاً ام لا

ج بحسبما نظرت اقول انه ما كان

الفتنة ولم يرغب التوجه ومنعته

س لو كان اراد السيد قنديل في ذلك
اليوم التوجه للضبطية او لحل الواقعة هل كان
يمكنه او يتعنه الخدر الذي قلت عنه

ج لو اراد السيد قنديل ذلك لأمكنه
التوجه فان الخدر كان حاصلًا عنده قبل الواقعة
بيومين وكان مع ذلك مباشرًا اشغاله

(أعيد بعد ذلك للسجن في ٢٤ الحجة
سنة ١٢٩٩)

اعضا اعضا اعضا

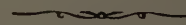
محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري

مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين

محمد ذكي يوسف شهدي علي غالب

رئيس القومسيون

اسماعيل ايوب



(مخصر استجواب)

علي افندي ذو الفقار

في ٥ ذاسنة ١٢٩٩

(بناء على ما تقرر بمجلسة يوم ٥ ذاسنة ٩٩)

صار استحضار علي افندي ذو الفقار الذي كان
مستخدماً ببوليس اسكندرية لآخذ ايضاحات
وسأله سعادة الرئيس فاجاب بما يأتي)

س هل كنت مستخدماً قبل الان بضبطية

اسكندرية

ج نعم

س وفي واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ كنت
بها ايضاً

ج نعم

س اوضح لنا معلوماتك عن سبب حدوث

مقتلة ١١ يونيو سنة ٨٢ ان كانت حصلت بناء

على تأسيس من احد باجرائها او حصلت

مصادفة اما تفصيلات ما جرى في تلك الواقعة

فلا لزوم لبيانها فانها معلومة للقومسيون

ج ان حدوث تلك الواقعة كان خارجاً

لعادة بلادنا واهاليها لانهم كانوا لا يوقرون

يومها احداً من المستخدمين بالضبطية ولا يخشون

احداً على ان عادتهم المعلومة انه اذا كان يحصل

اي امر وتجنح فيه الاهالي او غيرها فكان يمكن

تفريقهم بعدد قليل من العساكر ولا يمكنني ان

احكم بانها كانت مؤسسة من قبل او غير ذلك

س ما هي الاحوال التي نظرتها في السيد

قنديل قبل تلك الواقعة وبعدها ما ثبت او

تنفي تداخله فيها

ج واو ان السيد قنديل ما كان يطلعني

على افعاله لمنافسات سابقة بيننا لكن في يوم

الواقعة بعد الظهر توجهت الى الضبطية لطرف

الوكيل فلم أجده وقيل لي انه بطرف المأمور

بنزله فسألت عن السبب قيل لي ان المأمور

مريض فتوجهت انا الآخر وتوجه معي منصور

سوكه المعاون وجدنا السيد قنديل جالساً في

المندره هو والوكيل ومحمد منيب المعاون

وبمجرد دخولي لم استقر في الجلوس حتى اعطاني

جريدة الوقائع المصرية وقال لي خذ اقرأ هذه

العبارة فانها مهمة فاخذت الجرنال واشتغلت به

ولم اجد فيه شيئاً مهماً وبعدها انصرفنا وفي اثناء

س لما اخبر سليمان سامي احمد عراي بما حصل من الحرق والنهب ألم يقل له شيئاً هو وباقي الحاضرين

ج لم اسمعه يقول له شيئاً في اثناء المنة اليسيرة التي اقمها هناك

س ألم تر في كفر الدوار المنهوبات والبيع والشراء فيها

ج نعم رأيت بعض منهوبات في يد العساكر والأهالي وخصوصاً الاي سليمان سامي كانت موجوداً به عربات ركوب وعربات كارو عديدة وكان موجوداً خيول كثيرة حتى ان الملازمين واليوز باشية اخذوا بعضها لاستعمالها لركوبهم

س ألم يضبط احمد عراي وطلبه المنهوبات المذكورة من العساكر ويعاقبهم

ج في مدة العشرة ايام تقريباً التي قضيتها في كفر الدوار لم ار ضبط شيئاً ولا معاقبة احد لا من الضباط ولا من العساكر وبعد ذلك حضرت لمصر بناء على طلب وكيل الجهادية (أعيد الى السجن)

اعضا
اعضا
اعضا
محمد مخنار مصطفى خلوصي سليمان يسري
مصطفى الراغب محمد حمدي سعد الدين
محمد ذكي يوسف شهدي علي غالب
رئيس قومسيون
التحقيق بمصر
اسماعيل ايوب

(مضمر استجواب مصطفى بك النجدي)

في ٢٤ أحة سنة ٩٩

بناء على ما تقرر بمجلسه هذا اليوم طلب مصطفى بك النجدي من السجن وسئل واجاب كما يأتي

س ما اسمك

ج مصطفى النجدي

س ما وظيفتك

ج حكيم باسيتالية اسكندرية

س قبل حصول واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

يوم ادعى السيد قنديل انه أُصيب بشلل وزعم انك انت الذي عالجت مع انه علم للقومسيون انه لم يصب بشلل بل كان في صحة تامة واخذ شربة فقط فا هي معلوماتك في هذا الشأن

ج الذي اعلمه هو انه أُصيب بابتداء شلل اي خدر اعني ان الذراع لم يكن في حركة المعتادة ولم يصب بشلل كلي كما ادعى

س هل كنت عنده في يوم الواقعة وهل ما أُصيب به بذراعه كان يمنعه من التوجه للضبطية

ج نعم كنت عنده في ذلك اليوم وما اُصيب به ما كان يمنعه من التوجه لشل مأورته بل كان يمنع استعمال الذراع فقط

س هل في ذلك اليوم اراد التوجه لحل الواقعة ومنعته انت

ج توجهت لطرف السيد قنديل في اثناء حصول الواقعة ومذ كنت عنده كان يحضر عنده چاوبشية ويخبرونه بالحاصل ثم حضر اخيراً وكيل الضبطية وبعض معاونين واخبروه بانتهاء

س لغاية اي ساعة بقيت في راس التين
في ثاني يوم

ج لغاية قبل الظهر

س هل خرجتم قبل الظهر من هناك

ج في الظهر نفريناً كنت جالساً في ديوان
الفرقة ثم حضراثنان من سوارى المستخفيين من
طرف سليمان سامي وقالوا لي احضرانت والالاي
للمنشية فلم اسمع منها وقلت لها اني لست تحت
امر سليمان سامي وانصرفا ثم توجه ملازم يسمى
احمد عبد الهادي للبحث عن مصطفى عبد الرحيم
الميرالاي لاختباره بذلك ولم يعد ثم حضر لي
بعض انفار المراسلة الذين كانوا بطرفي واخبروني
ان عساكر الالاي جميعهم لم يوجد منهم احد
برأس التين فخرجت وفي الواقع لم اجد احداً
فركبت ونزلت من راس التين وفي اثناء نزولي
تقابلت مع الميرالاي بالقرب من منزله الكائن
بجوار مدرسة راس التين فاستفهمت منه واجابني
ان سليمان سامي طلب الالاي لان بعض العربان
حضروا للمنشية ثم تركته وتوجهت للبحث عن
عساكر الالاي وبمروري من المنشية لم اجد
عربان بل رأيت عساكر ٦ جي الالاي حكمدارية
سليمان سامي منتشرين فيها ومع البعض منهم قزم
من الموجودة بالالايات واخذين في كسر ابواب
بعض دكاكين ونهبها وكان معهم اهالي وسليمان
سامي جالساً على كرسي في وسط المنشية وكان
ذلك بعد الظهر

س ألم تنبئني بالكف عن هذا الفعل

ج لم انصحك لعلي ان النصيحة لا تجدي
نفعاً وتركته وتوجهت لباب شرقي

س ألم تر ان حرق البلد كان جارياً

ج في وقت مروري من المنشية لم ار
الحرق انما رأيت كسر الدكاكين ونهبها ورأيت
الحريقة فيما بعد في اثناء الليل لمذ كنت في
حجر النوانية

س هل تعلم من الذي احرق البلد

ج طبعاً لا بد ان يكون سليمان سامي
هو الذي احرقها لاني سمعته مراراً يتكلم بذلك
في وقت حصول الهيجان في البلد فانه كان
يقول انه اذا حصل حرب في اسكندرية لا بد
اننا نحرقها بالغاز والاسبرتو حتى لا يتنفع بها احد
س هل تعلم ان سليمان سامي اجرى ذلك
من تلقاء نفسه او بامر

ج لا يتصور ان سليمان سامي اجرى ذلك
من تلقاء نفسه لانه في ليلة الجمعة في الساعة ٣
ليلاً توجهت لطرف عراي في الواور الصغير
في المحودية للاستفهام منه عن الامر بالحرب
ووجدت سليمان سامي هناك وعمر رحي وعبد
بك ومسيو نينت ومصطفى عبد الرحيم وعند
دخولي سمعت سليمان سامي يخبر احمد عراي بما
اجراه في الاسكندرية من النهب والحرق وكان
عند حضور عراي بسكندرية قبل ذلك يترك
سليمان سامي منزله ويبيت معه في ديوان البحرية
ويعين الحفر اللازم عليه من الابه

س هل سألت من احمد عراي عن

الذي امر بالحرب حيث انك كنت متوجهاً لهذا
الغرض وماذا قال لك

ج نعم سألته وقال لي ان هذه الحرب

بمقتضى اوامر فقلت له اين هي الاوامر المذكورة
فاجابني انه عند توجهنا لكفر الدوار نظرت
في ذلك

فائقامه وقتها لاجل منع الفتنة

ج في اليوم المذكور كنت معينا لعمل
معدل الجرايه وفي الساعة ١٠ علمت بحصول
الحادثة مذ كنت في مخبز القباري فتوجهت بنفسي
لجهة المنشية واجتهدت بمنع ما يمكنني منعه ثم لما
رأيت ضعف قوتي بمفردي اردت التوجه لمركز
الالاى براس التين لاحضار قوة وفي اثناء توجهي
بالقرب من الضبطية قابلت ا جي بكباشي المسي
يوسف افندي السيد ومعه اورطه ولما استنفهت
عن جهة توجهه اخبرني انه حضرت بوصلة من
سعادة المحافظ بطلب اورطه عساكر مع الفائقام
اعني معي وبالنظر لعدم وجودي في رأس التين
نبه الميرالاي على البكباشي المذكور بالحضور
لحل الواقعة مع الاورطه لحينما يتوضأ ويحضر
هو ايضا

س هل حضر الميرالاي فيما بعد ام لا

ج حضر بين الساعة ٢ و ٤ ليلاً

س ألم تسأله عن اسباب تاخيرهِ

ج لم اسأله فانه رئيسي

س معلوم لك وللجميع انه لم يكن من
عادات وإخلاق اهالي القطر المصري اجراء
امر من قبيل هذه الواقعة فلا بد ان يكون
لوقوعها مسبب فمن هو المنسب

ج الذي حرّض الناس على فعل هذه
الواقعة هو كثرة التجمعات والقاء الخطب من
عبدالله نديم ومن خلافه ضد الافرنج وتهيج
افكارهم وتهيؤ سليمان سامي فانه كان يقول انه
يمكنه تخريب الاسكندرية في دقيقة واحدة فضلاً
عن الجمعيات التي كان يعقدها من مأمور
الضبطية وروساء الضباط واهال المأمور المذكور

لمنع الجمعيات المحكي عنها

س هل ان اجراءات سليمان سامي في
الاسكندرية كانت برأي احمد عراي
ج معلوم ان احمد عراي كان يكتب
سليمان سامي بالتلغرافات الشيفره وبواسطة
مخصوصين مع وجود اسماعيل باشا كامل فريق
الفرقة وخورشيد باشا اللو والميرالايات الاخرين
وكان لسليمان المذكور الكلمة النافذة في الاسكندرية
وكان احمد عراي يأمنه زيادة عن غيره وكان
يعتبره كثيراً وكانت التعليمات تعطى احياناً بواسطة
الى الميرالايات الاخرين وهذا جميعه مما ثبت
ان الذي يحصل في الاسكندرية بواسطة سليمان
سامي ومن معه من الذين حرروا تلغرافاً للجناب
الخديوي عقب عزل احمد عراي بانه ان لم يعد
لوظيفته في مسافة ١٢ ساعة لا يكونون مسئولين
عن الامنية كان برأي احمد عراي وتعليماته

س هل كان السيد قنديل من ضمن
معمدي احمد عراي وكان له اخلاط بروساء
الجهادية ام لا

ج كان من المعتمدين عند احمد عراي
حتى انه رفاة لرتبة الميرالاي وحول عليه حكمدارية
المستحفظين والبوليس وكان له اخلاط كلي مع
الضباط

س الم يبلغك حضور حسن موسى العقاد
بسكندرية قبل الواقعة يوم

ج لم يبلغني

س ابن كنت يوم الضرب على طواي
اسكندرية

ج كنت في القشلاق في راس الدين مع
الالاى

حضر عسكر من الای سلیمان سامی ونادوا
قائلین اخرجوا یا اهاالي لان الانجليز عزموا على
اطلاق كلل على البلد لهدمها وحرقها بعد ساعة
ونصف ساعة وفي اثناء سيری في طریق رأیت
عساكر منتشرين في كافة انحاء البلد وبمروري
في جهة المنشية وجدت جمًّا غيّرًا من العساكر
واقفين على شكل دائرة ولما وصلت لهم ٢ رأیت
العساكر حاملين بعض ملابس ومهوبات من
البلد وغيرها ورأیت الحريق مذ كنت في
الواور في محطة سيدي جابر في الغروب ونظرت
عبدالله نديم راكبًا على «صهرج» الواور المذكور
وفي يد ريشولتر وسمعته يقول انه قتل به
ثلاثة اشخاص وان حرق البلد كان بواسطة
احضار غاز بمعرفتهم وصبه على الدكاكين
والمنازل واشعال النار فيه ولذلك تمكنوا من
حرق البلد بسرعة

س هل تعرف احداً ممن كان سامعاً
هذا الكلام من عبدالله نديم غيرك
ج يمكنني التحري عن اسماء بعض من كان
حاضراً ومتى علمت بها اخبر القومسيون بذلك
(اذن له بالانصراف بعد ذلك في ٨ ذا
سنة ١٢٩٩)

حضر بعد ذلك احمد افندي سلامه وطلب
أن يؤذن له بالدخول فأذن له وسئل عما
يرغبه فاجاب بما يأتي

اني وعدت القومسيون بهذا الصباح ان
اتحرى عن اسماء من كان حاضراً في الواور
وسمع اقوال عبدالله نديم التي نوهت عنها وفي
الواقع تحريبت وتذكرت اسم حسن افندي واصف
تاجر بالاسكندرية واسم احمد افندي علي

حكيمباشي قسم اول بالمدينة المذكورة
(اذن له بالانصراف في ٨ ذا سنة ٩٩)
اعضاء أعضاء
محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري
مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين
محمد زكي يوسف شهدي علي غالب
رئيس قومسيون التحقيق بمصر
اسماعيل ايوب

* (محضر استجواب) *

فرج بك عبد العال

في يوم الاحد ٢٣ الحجة سنة ٩٩

« بناء على ما تقرر بمجلسة هذا اليوم طلب
فرج بك عبد العال وسئل فاجاب كما يأتي »
س ما اسمك

ج فرج عبد العال

س ما وظيفتك

ج كنت قائماً في ٥ جي الای حكمدارية
مصطفى بك عبد الرحيم

س هل كنت في اسكندرية في واقعة ١١
جوني سنة ٨٢

ج نعم كنت

س هل تعلم ماذا حصل لما طلب الالاي
حكمدارية مصطفى بك عبد الرحيم الذي كنت

قنديل وبين رؤساء العساكر

ج نعم الذي اعلمه هو انه في يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢ كان السيد قنديل موجوداً في الضبطية ومعه علي داود قائمقام المستنفظين وسعد ابوجبل قائمقام البوليس واحمد افندي حتي بكباشي اورطة المستنفظين وعبد الرحيم صاغنول اغاسي البوليس واحمد زايد يوزباشي بالبوليس ودخلوا الى اوضة المأمور المذكور وارخو الستارة ومكثوا بها نحو الساعين وكسور ثم خرج السيد قنديل في الساعة ٧ وانصرفت الجمعية وقال انا مريض وسأخذ شربة وربما لا احضر باكراً وتوجه لمتزله

س لما رأيت السيد قنديل خارجاً من اوضه في ذلك الوقت وتوجه لمتزله هل نظرت فيه علامات تدل على حصول مرض عنده
ج لم أر علامات تدل على ذلك بل اقول انه كان في صحة تامة

س ألم يحضر فيما بعد للضبطية
ج لم يحضر انما في يوم الواقعة توجهت لمتزله وقلت له ان يخرج لمنع الحالة الحاصلة فاجابني ان الوكيل موجود ويمكنه اجراء اللازم وهو لا يمكنه الخروج

س توجهت لمتزله وجدت من هناك
ج وجدت احمد افندي زايد واحمد حتي
س هل كان جالساً ام راقداً وهل رأيت انه مريض ام لا

ج لما دخلت عنده وجدته في الخزانة التي بالمندره وجالساً على السرير بجائته الطبيعية المعتادة ولم أر عليه اثر مرض بل ادعى انه حاصل له شلل

س ألم تنظره بعد الواقعة في محل اخر
غير الضبطية التي قلت انه لم يتوجه اليها
ج لم انظره بعد ذلك

س هل تعلم بشيء يؤخذ منه ان السيد قنديل كان له يد في واقعة يوم ١ يونيو سنة ٨٢ وان الواقعة المذكورة كان متفقاً عليها

ج لم اعلم بشيء انما كان يتواتر على السنة العالم ان هذه الواقعة لا بد ان يكون متفقاً عليها من قبل بين اورطة المستنفظين وضباطها والسيد قنديل رئيسها وما ثبت ذلك انه في يوم الواقعة لما طلبوا عساكر المستنفظين نزلوا من القشلاق بهيئة غير منتظمة والبعض كان راكباً عربات والبعض كان ماشياً ولم أر ضباطاً معهم وكانوا في هيجان بصرخون قائلين للاهالي النصارى سيميتونكم وخلنهم وامامهم اهالي بكثرة فالبعض منهم كان حاملاً خشباً والبعض حاملاً رجل كرسي والبعض حاملاً نبايت

س ألم تعلم كيفية حصول الاهالي على النبايت المذكورة

ج لم اعلم بذلك
س ألم تعلم بالخطب التي كان عبدالله نديم يلقيها على الاهالي

ج نعم بلغني انه قبل الواقعة ييؤمن التي عبدالله نديم خطبة في ماعونة في جهة الانوشي هيج فيها الاهالي وحرّضهم على قتل النصارى وحتمهم على الحرب وحفظ الوطن

س ألم تعلم من حرق ونهب اسكندرية في يوم ١٢ يوليو سنة ٨٢

ج خرجت من اسكندرية في يوم الاربعاء ١٢ يوليو سنة ٨٢ الساعة ٨ تقريباً بعد ان

بوطنية معاون

ج نعر

س علم للقومسيون من اقوال لباس
ملحمة انك كنت نوتشي في الضبطية في يوم ١١
يونيو سنة ٨٣ قتل لنا ما رأيت بالتفاصيل
الكافية من اشتراك عساكر المستحفظين وعساكر
البوليس وغيرهم في القتل والضرب

ج في الساعة ١١ تقريباً حضر للضبطية
بعض جرحى وبعض قتلى وكنت مباشراً ارسلهم
للاسيبتالية اولاً فاولاً ثم في الساعة ١١ ١/٢
تقريباً صار احضار جملة جرحى اورباويين
واحد العساكر السواري فعند حضور السواري
المذكور حصل هيجان من العساكر المستحفظين
والمراسلة وفتكوا بالجرحى الذين كانوا موجودين
بالضبطية ولما اردت منهم ارادوا ضربي بالرصاص
فاستغثت بالملازم المدعو ابراهيم افندي عطيه
لاجل منع العساكر من هذه الاجراءات ومنع
الهيجان الحاصل منهم في داخل الضبطية وفي
خارجها فلم يصغ لاقوالي ولم يقم باداء الواجب
عليه وجذبني من ذراعي وادخلني الى الضبطية
وامر العساكر بمنع من الخروج منها بل ومن
النزول في الحوش ففي اثناء وجودي بالطبقة
العليا من محل الضبطية في اوضة التوبقية نظرت
علي افندي موسى ملازم المراسلة وقلت له ان
يمنع ما هو حاصل من العساكر من الفتك
بالناس والنهب فكان جوابه لي (مش شغلك)
واما عساكر البوليس فلم ار منهم احداً في
المحل الذي كنت موجوداً فيه حتى اكون شاهدت
حصول شيء منهم
س هل تعلم بمحصول اتحاد بين السيد

والعساكر يقولون ان سليمان سامي يحرق البلد
فخرجنا وتوجهنا من جهة عامود الصواري الى
محطة سيدي جابر وفي هذه الاثناء نظرنا اهالي
وعساكر حاملين اشياء من المنهوبات وبعضهم
ناقلها على الخيل ايضاً ومن محطة سيدي جابر
توجهنا الى كفر الدوار ومنها الى مصر
(وبعد ذلك اذن له بالانصراف فانصرف)

اعضا	اعضا	اعضا
محمد مختار	مصطفى خلوصي	سليمان يسري
اعضا	اعضا	اعضا
مصطفى راغب	محمد حمدي	سعد الدين
اعضا	اعضا	اعضا
محمد زكي	يوسف شهدي	علي غالب
رئيس قومسيون التحقيق بمصر		
اسماعيل ايوب		

مختصر استجواب احمد سلامه في يوم

السبت ٨ الحجة سنة ٩٩

بناءً على ما نقرر بجلسته قبل تاريخه قد
حضر احمد افندي سلامه ووجه اليه سعادة
الرئيس الاسئلة اللازمة واجاب عنها بما يأتي (

س ما اسمك

ج احمد سلامه

س هل انت مستخدم في ضبطية الاسكندرية

وكان يصير حفظها باوضه في السطح وبلغني ايضاً
انه في يوم الواقعة كان شخص عسكري من
السواري يمر في شوارع البلد راكباً حصانه ويدعو
الناس للمقتلة بقوله (السلاح يا مسلمين) مكرراً
هذا القول وهذه المسئلة سمعتها من كثيرين من
سكان حارة الشربلي

س هل تعلم بوجود اتحاد بين السيد
قنديل وروساء العسكرية الذين كانوا يسكندرية
مثل سليمان سامي وغيره

ج في بعض ليال كنت اتوجه الى منزل
السيد قنديل لعرض أشياء او يكون هو طلبي
لاعطاء بعض تنبيهات فكنت اجد المندرة ملأى
بالضباط وفي أكثر الليالي كانوا يتعشون عنده
ومن ضمن الضباط المذكورين اعرف سليمان
سامي ومصطفى عبد الرحيم وعلي داود وسعد
ابو جبل قائمقام المستعظمين والبوليس وكذلك
باقي ضباط الولايات الذين كانوا بسكندرية
ولا اعرف اسماءهم ومن ذلك يظهر اتحاد السيد
قنديل معهم اتحاداً زائداً

س هل بحسب فكرك نقول ان واقعة ١١
يونيو سنة ٨٢ حصلت بالصدفة او تكون مؤسسة
من قبل

ج لا يمكنني الحكم باحد الوجهين وإنما
الذي كان جارياً قبلها من الاهالي ومساعدة
العساكر لهم كان متضحاً انه سيحصل امر مغاير
ولكن لا اعلم ان كان ذلك مؤسساً من قبل
ام لا

س هل في يوم الواقعة المذكورة اشتركت
العساكر مع الاهالي بالقتل

ج نعم في اليوم المذكور تعدى نفران من

عساكر المستعظمين على الموسيو تريفيرز ناظر
القراقول وكسروا اصابعه من الضرب
بالكرنافه ولما اردت منهم عنه فإحد اصغى
اليّ ولما حصل ضرب موسيو كوكسن قنصل
الانجليز من الاهالي فسعادة المحافظ امرني بان
الحقة واخضعت فعندها قالت العساكر (قد
صعب عليه ابوه اياك يتطرف هو الآخر)
فعلت انهم مصممون على امر مخالف للمحافظ
ايضاً فقلت له لا تبعد عن القراقول ولم انظر
عساكر تضرب غير ناظر القراقول

س كنت في الاسكندرية يوم ١٢ يوليو
سنة ٨٢ يوم حصول النهب والحرق

ج نعم

س اوضح لنا معلوماتك في هذه الواقعة
ج كنت في قره قول اللبان يوم الاربعاء
١٢ يوليو سنة ٨٢ وفي الساعة ١ افرنكي بعد
الظهر حضر لنا چاويش بوليس من الذين كانوا
مرتبين خفراً على عراي مدة اقامته بالترسانة
وقال للچاويشية ان عراي يقول لكم اخرجوا
من البلد في مسافة نصف ساعة لانها ستحرق
ثم حضر سواري من المستعظمين بعد نصف
ساعة وقال للچاويشية هيا اسرعوا في الخروج
حسب تنبيه عراي

فحشرت انا ومأمور القسم جواباً لمأمور
الضبطية مصطفى بك بقصد ان يفيدنا عن
الكيفية فتوجه الجاويش وعاد اخبر ان الضبطية
مقفولة ولما هربت الجاويشية والعساكر من
القره قول ولم يبق سوانا ففي اثناء الساعة ١٠
تقريباً نظرنا من بالكون من القره قول وجدنا دخان
الحريق قد ابتداء من جهة المنشية والعالم

اولاً وقلت لهم اننا نكتب هذا وهذا فما رضوا
وفي يوم الجمعة ٩ يونيو سنة ٨٢ حصلت ثلاث
مشاجرات جسيمة انما لم يحصل فيها امور خطيرة
وتفصيل احداها انه في الساعة الثالثة بعد نصف
الليل حصل تعدي بعض الاهالي وشخص خنير
ليس من العساكر على اربعة اورباويين كانوا
مارتين امام القره قول وصار جرح الاورباويين
بالضرب وارسلت المعتدين لمأمور الضبطية
السيد قنديل هم والخنير بمكانة توضح بها
الحالة مع كشف الحكيم الذي جرى على المضروبين
ومع ذلك أفرج عن الخنير والاهالي في اليوم
الثاني بعد الظهر وصارت بعدها عساكر المستنظفين
تساعد الاهالي ولا تريد حبسهم وترجعوا لافراج
عن يلزم حمزه منهم وفي يوم السبت قلت لناظر
قره قول اللبان موسيو تريفرز بانه يلزم اعطاء
نقير الضبطية ببيان هذه المشاجرات وما هو
حاصل من عساكر المستنظفين من التعدي
لاولاد العرب الذين كانوا يحضرون بصفة
مدعى عليهم في مسائل وقد حرر جواباً رسمياً
بنق بذلك ولم يحصل بها نائير كلياً

س هل كان العساكر يميرون ذلك من
انفسهم او بناء على امر احد

ج كانوا يميرون هذه المدافعة والمساعدة
من انفسهم ولا اعلم ان كان احد امر لم بذلك
ام لا وشكيناهم كثيراً لمأمور الضبطية ولم يجر
شيء حتى حصلت واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

س من اقوالك هذه يظهر ان السيد قنديل
مأمور الضبطية هو وقائقام المستنظفين كانوا
متنفذين على حصول هذه الامور

ج نعم يظهر انهم كانوا متحدين كما ذكر

لان كل من كان يصير ارسالة الى الضبطية
من الاشرار المتشاجرين او الحراميه كان يجري
الافراج عنهم وتوجهت الى السيد قنديل مراراً
بنفسي واعرضت له بشأن هذه المسائل وغيرها
فما كان يصغي لتولي ومن ذلك وما علم من ان
سير الاهالي والعساكر كان في غاية الاختلال
وانه سيمحصل في البلد امر مغاير واخبرته صريحاً
بذلك فما اجري شيئاً ايضاً ولا جاوبني بشيء

س عبدالله ندم كان يتوجه الى
الاسكندرية كثيراً ويلي خطباً على الاهالي فما
هو موضوع تلك الخطب

ج نعم كان يحضر الى اسكندرية ويلي
خطباً مهيجة للاهالي موضوعها ان مصر للمصريين
وان السلطة ايضاً هي كانت للمصريين قديماً ولا
لاحد من الاورباويين ولا الترك ايضاً
عندهم شيء

س ألم يبلغك توجه حسن موسى العقاد
للسكندرية واجراؤه شي

ج لم يبلغني عن المذكور شيء
س ألم يبلغك انه صار مشترى نبايت
وتفريقها على الاهالي قبل الواقعة لاجل اجراء
الضرب بها

ج لم يبلغني ذلك انما بعد الواقعة سمعت
انه في يوم الواقعة كان جارياً رمي عصي ونبايت
من فوق سطح الضبطية الى الطريق لكي تاخذها
الاهالي وتضرب بها

س من اي جهة وردت للضبطية تلك
النبايت

ج النبايت والعصي توجد دائماً بالضبطية
بكثرة مما يصير جمعة من يد الاهالي في المشاجرات

س من الذي كان اشتراها

ج قيل انه السيد قنديل

س ألا تعلم ان حسن العقاد اشترى
نبايت وقرها لهذا الغرض على الاهالي بسكندرية
ج لا اعلم ذلك ولا اعرف الشخص
المذكور

س ما الذي تعلمه من كيفية خروج اهالي
الاسكندرية منها في ثاني يوم ضرب المدافع على
طواي الاسكندرية في ١٢ يوليو سنة ٨٢

ج انه في اليوم المذكور بلغنا من الناس
ان الاسكندرية سيصير حرقها بواسطة ضرب
كلل سيحصل ثانياً بين الانجليز والطواي وكنت
بوقتها خارج البلد انا واهل منزلي عند سعادة
احمد باشا رأفت ومكنت هناك يومين

س اما سمعت عن اجري نهب البلد
وحرقها

ج سمعت بعد الواقعة ان سليمان سامي
هو الذي اجري نهب البلد وحرقها بالغاز

س لما كنت مستخدماً بالضبطية هل كان
معلوماً لك ان السيد قنديل وسليمان سامي هما
من حزب عراي ورجاله المعتمد عليهم في
الاسكندرية

ج نعم اعلم ذلك وكل الناس يعلمون
ما ذكر

(اذن له بالانصراف في ٦ ذاسنة ٩٩)

اعضا اعضا اعضا

محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري

مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين

محمد ذكي يوسف شهدي علي غالب

رئيس القومسيون اسمعيل ايوب

*(محضر استجواب محمد افندي طاهر) *

*(معاون ضبطية اسكندرية) *

في يوم السبت ٨ الحجة سنة ٩٩
س انت كنت معاوناً بضبطية اسكندرية
في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت معاون قره قول اللبان
س من التحقيق علم انك اخبرت مأمور
الضبطية قبل حصول تلك الواقعة ببعض ايام
انه سيحصل واقعة بالبلد فكيف علمت بذلك
وما الذي اجراه المأمور بعد ان علم منك
ما ذكر

ج في تلك الايام نظرت ان الدعاوي
المتعلقة بتعدييات الاهالي على الاجانب زادت
كثيراً وكما استخضر احد منهم للقره قول يحصل
منه تطاول زائد على العساكر الذين يريدون

ضبطهم ويصتقون في وجه المعاوين الافرنج
ويقولون (الله ينصرك يا عراي بكره نوركم)

وفي ذات يوم قبل الواقعة بستة او سبعة ايام
نزل ابن الخواجا ستاني الاورباوي المستخدم

ملازماً بالهوليس يشتري حاجة فضربه البايع
ابن العرب ولما حضر ابوه للقره قول واشتكى

لناظر القره قول واراد ان ينظر في الدعوى
فابن العرب تطاول ثانية على الملازم استاني

المذكور وقال ان شاء الله نوركم ونفي اثركم
بنس عراي ولما اردت ان اعمل محضراً بذلك

وامضيه من الجاويشية اولاد العرب الذين

كانوا موجودين بالقره قول لاجل تقديمه بالضبطية
لمعاقبة ابن العرب فلم يرتضوا الجاويشية المذكورين

وقالوا ان الاورباوي هو الذي تعدى بالشتم

محضر استجواب مصطفى افندي الكردي

معاون ضبطية اسكندرية في ٦ ذا سنة ٩٩
س في علمك ما جرى في مقتلة واقعة ١١
يونيو سنة ٨٢ بسكندرية وهي الموقعة المعلومة
للعوم وللقومسيون ايضاً والغرض من الاستفهام
منك الان انما هو لاجل ان نفيدنا فقط عما
تكون قد نظرته او سمعته ما يستدل به على ان
تلك الواقعة كانت مؤسسة ومرتبة من قبل
او يكون حدوثها بالصدفة

ج لا يمكنني الحكم بانها كانت مؤسسة او
حصلت بالصدفة

س في اليوم المذكور كنت في مأمورية
او كنت في الضبطية

ج كنت مقيماً بالضبطية
س ما هي حالة العساكر التي كانت في
الضبطية في ذلك اليوم

ج كانوا يضربون الناس وانا ايضاً كانوا
قد ارادوا ضربي

س هل كان موجوداً على اولئك العساكر
حكمدار في اليوم المذكور

ج نعم كان موجوداً ملازم واحد يسمى
ابراهيم عطيه وقلت له ان يمنع الاهالي فما سمع
وقال ان عساكره قليلة فقلت له ان يطلب
عساكر وانا اطلب معه فما سمع وشتمني

س هل في الجهات الاخر كانت العساكر
تضرب الناس ايضاً مثل من كانوا بالضبطية

ج لا اعلم لاني كنت مقيماً بالضبطية
س لما كانت عساكر الضبطية تفعل امور

الضرب والقتل كنت ترى انهم يفعلون ذلك من

تلقاء انفسهم او كانوا مأمورين باجرائه

ج انه في اول حدوث الواقعة كان يُبر
من امام الضبطية بعض من الاهالي حاملين
نبايت وعصي ومسرعين في السير وبعض
الاورباوين كانوا يمشون ايضاً خائفين فصادف
مرور رجل اورباوي وقابلته احد عساكر البحرية
فضربه بالسنجه في جبهته فركضت واحضرته
وادخلته للضبطية ثم اردت ارساله الى الاسيبتالية
لمعالجته لان جرحه كان ليس بشي خطروفي هذه
الثناء حضر احد عساكر خفر الضبطية وسحب
البندقية واراد ضرب ذاك الاورباوي ليقضه
فمنعته وقلت له هذا حرام ام لا فقال لي اظن
انك انت الاخر مثلهم وهجم علي بقصد ضربي
بالبندقية ولكن لم يضربني وكان ذلك بحضور
ابراهيم عطيه الملازم ولم يتكلم معه بشي ومن هذا
يظهر ان ذلك كان باتفاق واتحاد بين مأمور
الضبطية السيد قنديل وسعد ابو جبل وعلي
داود وسليمان سامي رؤوس العساكر لان
المذكورين كانوا دائماً يجتمعون مع بعضهم في
الضبطية ويخلطون سوية ويتزلون الستارة ولا نعلم
بكيفية اجتماعهم حتى انه في يوم تلك الواقعة كان
مخبئاً عندنا في الضبطية نحو ١٥ نسمة من نساء
ورجال من الاورباوين فطلبهم ابراهيم عطيه
الملازم بقصد ان يقتلهم فقلت لمن حضر من
طرفه انه لا يمكن ذلك وانه اذا صم على ما
ذكر فيقتلني انا قبلهم

س الا نعلم ان كان صار مشترى نبايت
بقصد استعمالها في هذه الواقعة وصار تفريقها على

الاهالي من قبل
ج اعلم بالاشاعة انما بعد حصول الواقعة

الذات الخديوية في اوضة السيد قنديل مأمور
الضبطية وفي يوم الجمعة بعد انقضاء جمعية
الضباط الذين كانوا عند المأمور المذكور
بالديوان وهم سليمان سامي وعلي داود وسعد
ابو جبل واحمد زايد كما اوضحت بتقريرى السابق
دخلت اوضة المأمور فوجدت صورة الحضرة
الخديوية ملقاة في الارض خلف « الكنايه »
والبرواز مكسوراً فعندها زعلت وفي اليوم الثاني
اخبرت امين افندي عزمى ناظر قلم افرنكي
بالمسئلة فزعل وتوجه للمأمور الضبطية في منزله
بعد الظهر واخبره بها فالمأمور لم يكثرث ولم
يبد شيئاً واذا صار طلب امين عزمى افندي
الموما اليه بوضح معلوماته عن ذلك وعن واقعة
١١ جونيوس سنة ٨٢

س هل عندك اقوال غير ذلك

ج لا

(اذن له بالانصراف فانصرف في ٨ ذا
سنة ٩٩)

اعضا اعضا اعضا

محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري
مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين
محمد ذكي يوسف شهدي علي غالب
رئيس القومسيون
اسماعيل ابوب

وبرجوعى صادفت احمد زايد وسليمان سامي
فناداني احمد زايد فقلت للعربي الذي كنت
راكباً معه ان يسوق ولا ينتظر فساق العربى
وركب خلفى احمد زايد عربى اخرى لكي يلحقني
وما لحقني وبقيت في المحافظة لحد ٨ يوليو سنة
٨٢ تقريباً اى قبل ضرب طوايى اسكندرية
بثلاثة ايام توجهت بالرخصة الى بيروت وهذا
الذي نظرتة

س حيث ان احوال الاهالى معلومة
لديك ولا يظن تجاسرهم على اجراء هذه الفظائع
فهل ترى ان للسيد قنديل دخلاً في هذه المادة
ج نعم لا شك في ذلك لان العساكر ما
كانت تعمل همة بالكلية وسعادة المحافظ لما كان
يضرب رجلاً من الاهالى بعضا خيزران كانت
في يد كان يهرب من امامه خمسون وانا كذلك
لما كنت اهاجم على واحد لردعه كان يهرب مائة
لكن العساكر كانت تجرّهم للرجوع ثانية وتقول
هذا اليوم يومكم ولذلك يتضح ان هذا كان
باتحاد واتفاق بين السيد قنديل وروساء العساكر
ولو لم يكن لهم اتحاد لكان صار منع هذه الحالة
بعدد قليل من العساكر الموجودين بدون
حصول جسامه ولا سريان الضرر فيها
(وبعد ذلك اذن له بالانصراف فانصرف
في ٦ ذا سنة ٩٩)

(ثم حضر في ٨ ذا سنة ٩٩ واستأذن من
القومسيون ان يبيد اقوالاً غير الاقوال السابقة
فاذن له بالدخول في القومسيون وسأله سعادة
الرئيس فاجاب كما يأتي)

س ماذا تريد ان تبدي

ج كان موجوداً صورة من تصاوير

فتوجهت الى الضبطية ووردت لي بوصلة من
المحافظ ها هي موجودة اقدمها لسعادتك (١)
بمضمون اني اتوجه مع مندوبي القناصل للكشف
على المصايين وامضاء الكشفنامه منا ومنهم وتقديمها
لسعادته فتوجهت للمحافظ فوجدت عنده جملة
من الضباط والقناصل وفيهم طلبه ويعقوب
سامي فاعطاني المحافظ رقياً بنقود وقال يجب ان
تنوجه لطرف جميع القناصل لكي يعينوا مندوبين
من طرفهم مع حكام القنسلات لاجل الكشف
على الجثث وتحرير تقارير عما يتضح فخرجت من
باب الاوضة فلحقني طلبه وسليمان سامي وقال لي
سليمان سامي يلزم ان تأخذ معك خمسة حكام
اولاد عرب ليشرككم معكم في هذه الاجراءات
فقلت له انه لا يمكنني اجراء شيء بخلاف ما في
الامر الصادر لي فقال طلبه لا تعارض توجهه
واخبر المحافظ بذلك عن لسان سليمان سامي
فدخلت واخبرت المحافظ فقال لا تسمع كلامهم
فتوجهت واخبرت القناصل بهذه المأمورية

(١) صورة البوصلة من محافظ اسكندرية

الى الياس افندي ملحمة

فتولوا الياس افندي ملحمة معاون ضبطية

اسكندرية

حيث انكم تعينتم مع مندوبي حضرات القناصل
للكشف على المصايين الموجودين بالاسيائية
فتوجهكم معهم لاجراء الكشف بقضي ان تعملوا
المحضر اللازم عما يصير مشاهدته حالة الكشف
وبصير امضاء منكم ومن حضراتهم ويتقدم لطرفنا
لاجراء ما ينبغي محافظ اسكندرية

في ١٢ يونيو سنة ٨٢ (محل الختم)

وعينوا مندوبين وتوجهنا وقبل وصولنا الى
الاسيائية نظرنا العساكر المعينة من المستحفظين
خفاء على باب الاسيائية وبمجرد رؤيتهم
العربات الراكين فيها خرجت العساكر وحملت
السلح ومنعتنا بواسطة تحويل الاسلحة الى جهتنا
وبعدها نزلت انا وافهمت الحكمدار الذي كان
معهم ولست اعرفه وقتها ولا الان ايضاً واخبرته
بأمرنا فقال انه لم يصدر اليه امر بدخول
احد وبعدها حضر ناظر الاسيائية وتكلم معهم
ودخلنا مباشرة مأمرنا وتوجهنا لاسيائية
فرنسا والروسية والروم وباشنا المأمورية
ايضاً وقدمنا التقرير اللازم ووقعنا عليه وتوجهت
الى المحافظة واعطينته لسعادة المحافظ وكان
موجوداً عنده ضباط الجهادية فأمرني سعادة
المحافظ ان اتوجه واعمل محضراً من الحكماء اولاد
العرب فضحك سليمان سامي وطلبه عند ذلك
فتوجهت وعملت المحضر الثاني بحضور مصطفى
النجدي وغيره من الحكماء ورجعت لسعادة
المحافظ فلم اجد بالديوان يوماً وقيل انه توجه
لاستقبال الحضرة الخديوية بمحطة السكة الحديدية
فتوجهت اليه فوجدت سليمان سامي وطلبه وغيرها
وكان بطرس باشا واقفاً فناداني سليمان سامي
وقال لي يا عكروت عملت عمالك انت والباشا
المحافظ لا بد من خرق عينيك بهذا السيف
انت والمحافظ (فقلت له انا لست عسكرياً عندك
حتى تؤخذني بعدم تنفيذ اوامرك وتركته وقابلت
المحافظ فاخبرته وكان بطرس باشا قد اخبره
قبلي بما جرى فقال لي سعادة المحافظ توجه الى
المحافظة ولا تنتقل منها فبقيت لغاية يوم السبت
الواقع بعد تلك الواقعة ثم توجهت الى منزلي

انا واقفاً عند ذلك في باب الضبطية وقد
سدت الطريق من كثرة القتلى وصار عساكر
المستحفظين يستحضرون قتلى من جهات اخرى
وبعضهم لا تزال الروح فيهم فيتمون قتلهم
ويضعونهم امام الضبطية بعد اخذ ملابسهم
وتشويه وجوههم وتكسيروها بالسكك فقلت
للملازم ابراهيم عطيه وقبلت بك وترجيته انا واحمد
سلامه ان يستحضر بضعة اشخاص من المسجونين
لاجل نقل بعض القتلى من الطريق الكائنة امام
الضبطية وغسل الدم السائل لان المنظر كان
هائلاً فسمح علينا السيف نحن الاثنين وقال
ان لم تبعدوا اقتلكم مثلهم فقلت له ان كنت خائفاً
على المسجونين اعطنا بضعة عساكر فقال ان
العساكر لا يصح ان تدنس ايديها في قتلى كفار
مثل هؤلاء وكان تصادف حضور محمد كامل
افندي مأمور مالية المحافظة فصرت انا وهو
والجوايشيان اللذان اعطاناها المحافظ لنسحب
القتلى ونبعدهم الى جهة منشرا الحمام ونغسل الدم
وكان عددهم ٤٢ قتيلاً واخبرني احمد سلامه
انهم كانوا اكثر من ذلك

س لاي سبب وجدت قتلى امام الضبطية
اكثر من الذين وجدتهم بالجهات الاخرى

ج السبب ان يوم الواقعة كان يوم الاحد
وكان اغلب القتلى قد توجهوا للتفرج على مراكب
الانكليز التي كانت راسية في البحر وبعودتهم
يحدون خلفهم العساكر الذين يصادفونهم في
الطريق فيهربون منهم راكضين وملتجئون الى
الضبطية فيصير قتلهم وبعد ذلك سكنت الحالة
وكنت اخفيت بعض افرنج في الضبطية فارسلتهم
الى منازلهم وكان وقتها الساعة ١ ونصف افرنجي

وفي هذا الوقت ورد تلغراف للسيد قنديل
من ناظر الجهادية احمد عرابي ففتحه ووجدت
فيه مكتوباً هكذا (احضر حالاً لحل التلغراف
لاجل المكاملة معكم شفاهاً) فارسلته لمنزل السيد
قنديل ولا اعلم ان كان توجه لحل التلغراف ام
لا وبعدها طلبني المحافظ في المشية فبوصولي عند
مركز قسلاوات ووجدت سليمان سامي وسعد ابو جبل
وعلي داود ومصطفى عبد الرحيم وغيرهم من
الضباط فناداني سليمان سامي وسالني عن عدد
القتلى التي امام الضبطية فاخبرته انهم ٤٢ قتيلاً
فقال اذا قلت ان عددهم يبلغ كذلك لا بد
ان يصير قتلك وان اللازم هو ان اقول عشرة
او خمسة عشر فقط وقال مصطفى عبد الرحيم
ان الياس هذا رجل طيب لا يقول فتوجهت
للمحافضة وهم مشوا خلفي وكان ذلك في الساعة
١٠ ١/٢ افرنجي تقريباً وكان هناك بطرس باشا
وبعقوب سامي وغيرهما فسألني المحافظ عن عدد
القتلى فتوقفت عن اعطاء الجواب لان خلفي
سليمان سامي ومن معه وبعدها قلت ان عددهم
٤٢ فشممني سليمان سامي ومن معه ثم امرني
المحافظ ان اقل اولئك القتلى للاستيتالية فرجوت
ان لا اتوجه لئلا يحصل لي أمر من المذكورين
واخبرته بما جرى بيني وبينهم فأمرني بلزوم
نقلهم ثم توجهت للضبطية واخبرت ابراهيم عطيه
بان يعطينا بضعة اشخاص من المسجونين او
العساكر لاجل نقل القتلى الى العرييات فارضي
بالكلية فالتزمت ان انقلهم بنفسي مع الجوايشيين
الذين معي ومحمد كامل مأمور مالية المحافظة
لانه كان باقياً في الضبطية فاوصلناهم للاستيتالية
ورجعت عند المحافظ وبقيت معه للصباح

هو الذي كان اجري توزيع تلك النبائيت على
الاهالي

س . ألا تعلم من اين اشترى تلك النبائيت
ج لا

س من الذي كان نظر حسن موسى العقاد
بسكندرية

ج لا اعلم لان ذلك بلغني بالاشاعة
س ألم يبلغك عن توجه عبدالله نديم
لسكندرية وماذا كان يحصل منه

ج نعم ان نديم كان يتوجه الى الاسكندرية
وقد نظرت به بعيني وكان يلقي خطباً تهيج افكار
الناس وكان المحافظ يرسلني انا ووكيل المحافظة
لاجل تسكين العالم ولم يجد ذلك ثمة
س هل كانت تلك الخطب تحرض

المصريين على معاداة الاجانب

ج نعم كان موضوعها تهيج المصريين على
الاورباويين والاتراك وحث الشبان على حمل
السلاح وتعلم استعماله حتى ان بعضهم كان يتوجه
ويتعلم ذلك بطرف العساكر الذين برأس التين
س لما كنتم تتوجهون لتسكين الافكار
هل ان السيد قنديل مأور الضبطية ما كان
يجتهد ايضاً في منع ما هو حاصل من المذكور

ج لم انظره بمنع ذلك سوى دفعة واحدة
في ليلة جمعية الشبان وهذه لكون المحافظ كان
موجوداً وهو الذي امر باسكاته فأسكت وبعد
انصراف المحافظ عاد لكلامه كما كان بحضور السيد
قنديل ويقول الى الصباح ولم يمنع السيد قنديل
حتى انه في يوم الخميس قبل واقعة ١١ يونيو
سنة ٨٢ كان سعادة المحافظ قد طلب السيد قنديل
ونبه عليه باخراج عبدالله نديم من الاسكندرية

وتوجه السيد قنديل وقابل عبدالله نديم وكان
وكيل جريدة الطائف التي كانت تحت الضبطية
فتكلم معه نحو نصف ساعة وكان ذلك بمشاهدتي
وبعدها ظهر الامران نديم لم يخرج من البلد

س أما نظرت تداخل احداً من العساكر
مع الاهالي في حصول مقتلة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج عند الساعة ٦ افرنكي بعد الظهر كان
حصل بعض سكوت في الحالة نوعاً واذ حضر
خبر للمحافظ من احمد افندي سلامه معاون
الضبطية الذي كان نوبتي يومها بأنه حاصل
مذبحة امام الضبطية فناداني سعادة المحافظ وامرني
بان اتوجه انظر الكيفية واعود اخبر سعادته
فأردت التمتع من التوجه خوفاً على نفسي من
القتل فأمرني بلزوم التوجه واعطاني عريية
وجنديين فتوجهت وبمروري من طريق الساحة
القديمة وجدت عساكر المستنظفين آخذين في
ضرب وقتل الاورباويين بنبائيت وحراب
البنادق (السنك) التي كانوا متقلدينها فلما
وصلت الى الضبطية وجدت جملة قتلى ولما
رأوني العساكر انهموا وبرهيم عطيه ملازم
القره قول عندما نظرتني شتمني وقال (ماذا
تريد يا ملعون يا ابن العكروت اصبر انا
اوريك) وقابلت احمد افندي سلامه فسألته
عن الكيفية وكان خائفاً يرتعد فقال لي ان جميع
هؤلاء القتلى الذين امام الضبطية هم من عساكر
المستنظفين والمراسلة والطلومات المقيمين في
الضبطية وفي اثناء وقوفي نظرت عساكر المستنظفين
يجرون ابن ترجمان قسلا توفرنسا المسمى جرجس
من رجله ويقولون خذوا هذا الكافر وكان قد
قتل قبلها امام الحمام ووضعوه فوق القتلى وكنت

منزل السيد قنديل فوجدت مصطفى النجدي
ومحمد وخيرت وسعد ابوجبل وعلي داود واحمد
زايد قاعد بن معه فاخبرته بما قاله المحافظ وكان
قاعداً في السرير فقال لي انا مريض وعند
ذلك نظرت وجهه اصفر واحمد زايد قال ان
المحافظ هو محافظ البلد يكفي وان السيد قنديل
له اعداء كثيرون فربما يضربه احد برصاصة
واحد الموجودين لست متذكر ان المسئلة
وصلت لهذه الدرجة ولما صرت اكرر على السيد
قنديل بلزوم توجهه فكان يجاوبني احمد زايد
بان السيد قنديل لا يتوجه فرجعت لا توجه
اخبر المحافظ فصادفت في الطريق سليمان سامي
متوجهاً الى جهة السيد قنديل لكن لا اعلم ان
كان توجهه اليوم لا ولما توجهت اخبرت
سعادة المحافظ بذلك فقال (ياهم علموها) ثم ركب
مع المحافظ وتوجهنا الى محل الواقعة فوجدنا
بعض عساكر قليلة من البوليس والمستنظفين
متقاعدين عن العمل غير مهتمين بالامر
س هل ان عدم اهتمام عساكر المستنظفين
والبوليس مبنئ على شيء
ج الذي تراءى لنا انه لا بد ان يكون
بينهم اتفاق

س بين من ومن يكون هذا الاتفاق
ج بين العساكر وروسائهم ومأمور
الضبطية والدليل على ذلك ان وكيل الضبطية
حضر مجروحاً فقلت عند ذلك للعساكر انظروا
ان وكيل الضبطية قد جرح فابذلوا المهمة في
تفريق العالم فجاوبوني بقولهم (نحن مالنا انشاء الله
تنضربوا جميعكم) وما يدعوني للظن بمحصول
الاتفاق بين رؤوس العساكر وبين الاهالي

الاشرار ان الحمار الذي تشاجر في اول هذه
الواقعة وكان سبباً لا انتشارها كان مسجوناً قبل
ذلك بايام قليلة بالضبطية مع اناس اخرين
لسبب لم اعلمه واطلقهم من السجن السيد قنديل
س هل ان سعادة المحافظ لم يطلب عساكر
من الاليات للمساعدة

ج نعم احضر علي داود وامره باحضار
الاورطة عاجلاً فعلي داود لم يجب بشي وبعدها
رجع فسأله سعادة المحافظ هل احضرت الاورطة
قال نعم والحال انه ما كان احضر سوى قدر
ثلاثين او اربعين عسكرياً بدون سلاح ثم ان
سعادة المحافظ ارسل عساكر سوارى الى سليمان
سامي ومصطفى عبد الرحيم باحضار الاياتهم
للمساعدة في منع تلك المقتلة فارسلوا له خبراً
بانهم لا يحضرون ما لم يصدر لهم امر من ناظر
الجهادية او المحافظ يكتب لهم جواباً فزعل
المحافظ ودخل الى القره قول
س ما هي الايات التي كان الاهالي

يضربون ويقتلون بها في ذلك اليوم
ج كان بايدي البعض منهم نبايت
وبايدي البعض الاخر عصي وبعض معهم
مورينات ومع اخرين قوائم ترايزات واخرون
معهم نرايس حديد

س ألم يبلغك ان النبايت التي كانت
بايدي الاهالي صار مشتراها وتوزيعها بنوع
خصوصي لهؤلاء الاشخاص بمعرفة حسن موسى
العقاد كما بلغ القومسيون

ج نعم يوم الخميس قبل الواقعة باربعة
ايام كان بلغنا ان حسن موسى العقاد موجود
بسكندرية وبعد حدوث الواقعة بلغنا ان المذكور

محضر استجواب الياس لمحمة الشامي

بناءً على ما نقرر بجلسة قبل تاريخه كان
تحرر بطلب الياس لمحمة الشامي فحضر يوم تاريخه
ووجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة الآتية فاجاب
عنها بما يأتي

س ما اسمك

ج الياس لمحمة

س هل كنت مستخدماً بضبطية اسكندرية

ج نعم

س من مدة طويلة ام كيف

ج من مدة ستة او سبعة شهور

س قل لنا ما تعلم من اسباب حصول

حادثة ١١ يونيو سنة ٧٢ ولا يلزم ايضاح
تنصليات الواقعة لانها معلومة للقومسيون وانما
القصد بيان اسباب تلك الحادثة ومنشأها
والمستبب فيها حيث ان اهالي اسكندرية ومصر
لا يمكنهم اجراء شيء مثل ذلك بدون مستند
يرتكبون عليه ويقوي عصمهم

ج الذي اعلمه انه كان جارياً عقد جمعيات
بالضبطية دائماً بطرف مامور الضبطية السيد بك
قنديل مؤلفة من سليمان سامي وعلي داود
وسعد ابوجبل ومصطفى عبد الرحيم واحمد زايد
صاغقول اغاسي الهوليس واحمد حقي بكباشي
المستوطنين وكانت جمعياتهم تعقد بدون اطلاقنا
لانهم كانوا يخلطون ويرخون الستارة على الباب
وقبل ١١ يونيو اي قبل يوم الواقعة بمحمة
او ستة ايام كانت جمعياتهم متوالية اكثر من
الاول وكانوا يعقدون جمعيات غير الجمعيات
التي كانوا يعقدونها بالضبطية وكانوا ياخذون

السيد قنديل معهم ايضاً أحياناً ويتوجهون الى
حيث لا اعلم وكان يوجد في بعض الاوقات
ايضاً مصطفى النجدي الحكيم ومحمود خيرت
الذي كان قاضي الخلفات لغاية يوم السبت
١٠ يونيو ولما توجهت الى الضبطية وجدت
الستارة نازلة على اوضة المأمور السيد قنديل
وبعدها توجهت بأمورية ورجعت قبل الظهر
او بعد فنظرت السيد قنديل خارجاً من باب
الضبطية ولما سلمت عليه قال انه متوجه الى
المنزل ليشرب مسهلاً لانه مريض وقد اخذ
شربة مانيزية من الاجزاخانة المقابلة للضبطية
وتوجه لمنزله

س هل ان الحالة التي نظرت بها كانت تدل
على انه مصاب بمرض يوجب توجهه الى منزله
وترك اشغاله

ج الظاهر من حالته انه كان يوجب ذلك
س وبعدها

ج بعد ذلك توجهت الى الضبطية ومضى
ذلك اليوم وفي اليوم الثاني ١١ يونيو سنة ٨٢
الساعة تقريباً ١/٢ افرنكي حضر كاتب من
قره قول اللبان وأخبر بمحصول مشاجرة وهيجان
بين الاهالي والاورباويين فقام الوكيل وعلي
ذو الفقار وتوجهوا الى محل الواقعة وانا توجهت
الى المحافظ واخبرته فارسلني مع وكيل المحافظة
لنظر الكيفية ونحوه فتصادفنا مع علي ذو الفقار
في الطريق فقال لي ارجع استمضر المحافظ
والسيد قنديل فرجعت واخبرت المحافظ فقام
وتوجه وقال اذهب سريعاً واستمضر السيد
قنديل ولو انه مريض حيث ان العساكر
وضباطها جميعهم يسمعون كلامه فتوجهت الى

س في اي ساعة سافر

ح في الساعة ٢ ١/٢ ليلاً تقريباً

س هل في اثناء وجوده بطرفكم اشترك معكم وساعدكم في منع ما كان حاصلًا من ازدحام الاشرار والفتك بمن يقابلونه من الاورباوبين
ج لما عدت للمنزل في الساعة ١١ وجدته جالسًا في المندرة المطلة على الشارع ولم أر منه مساعدة

س هل رأيت المذكور في اسكندرية قبل حصول هذه الواقعة بيوم او اثنين او ثلاثة

ج لم أر المذكور في اسكندرية من قبل حصول الواقعة باربعة ايام ولم يبلغني من احد انه حضر لهذا الثغر انما كان معتادًا على التردد الى هناك ولم يقم بطرفنا في منزلنا

س هل من ضمن تردد المذكور الذي قلت عنه حضر قبل الواقعة بمدة عشرة ايام او ما يقاربها

ج لم اعلم ذلك فاني لم اره قط ولم يبلغني من احد حضوره

س من جوابك السابق قلت انه كان معتادًا على التردد فما تاريخ ترده على اسكندرية على مقتضى ما تذكر

ج لم اكن متذكرًا

س حسن موسى العقاد متهم بالتدخل في واقعة ١١ يونيو فهل عند حضوره بطرفكم في ذلك اليوم او قبله سمعتم منه شيئًا يستدل منه على تدخله

ج الذي اخبرنا به المذكور في يوم حضوره هو انه حضر لاجل دعوى له في المحكمة المختلطة اما البواطن فيعلمها الله

س لما عدت الى منزلك في يوم الواقعة في الساعة ١١ ووجدت فيه حسن موسى سمعت منه كلامًا في شأن الواقعة المذكورة وما كانت هيئته

ج لما عدت الى منزلي في الساعة المذكورة اخبرت اخوتي بما حصل بحضور حسن موسى ولم يتكلم وفي وقت العشا بعد عودتي في ثاني دفعة قلت ل اخوتي ان العساكر فعلوا هذه الفعلة لاغراضهم فكانت نتيجة ان الدول جميعًا صارت الان مضادة لهم فاجاب حسن موسى ان قولي صحيح اما هيئته في وقت حصول الواقعة فكانت كالاعتاد اي انه لم يلج عليها علامات خوف ولا رعب ولا اندهاش ولا غير ذلك
س من اين علمت ان العساكر فعلوا هذه الفعلة لاغراضهم

ج بينت ذلك وغيره ببيانًا شافيًا كافيًا في تقريري السابق تقدمه للقومسيون

(اذن انه بعد ذلك بالانصراف)

اعضا اعضا اعضا

محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري

اعضا اعضا اعضا

مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين

اعضا اعضا اعضا

محمد زكي يوسف شهدي علي غالب

رئيس قومسيون التحقيق بمصر

اسماعيل ايوب

في مسألة الضرب ومن ضمن ذلك وقاية
الاورباوين

س ذكرت في تقريرك انه اشيعت اراجيف
مهولة فاي هذه الارجيف

ج لما حضرت العساكر للرمل حضروا
بهينة هجوم وبعد ذلك احاطوا بالسراي ولما
سألت عن الخبر قيل انهم عازمون على قتل
الحضرة الخديوية

س ممن قيل لك

ج اشاعة عمومية

س لما كان الاميرال سيمور هناك قبل
١١ يوليو سنة ٨٢ من كان القومندان

ج كان قبل هذا الوقت اسماعيل باشا
كامل وبعد ذلك استعفى وتعين بدلاً منه
رجل لم اعرفه

س ألم يبلغك ان طلبه كان قومنداناً

ج نعم بلغني ان طلبه كان القومندان
قبل الضرب على اسكدرية بثلاثة ايام تقريباً
س في اي وقت توجهت لطرف الجناح
الخديوي في الرمل

ج يوم الاربعاء ١٢ لوليوسنة ٨٢ صباحاً
(وبعد ذلك استأذن بالانصراف واذن له)
(بناء على ما نقرر بمجلسه يوم ٨ محرم
سنة ١٢٠٠ كان طلب حضور الشيخ ابراهيم باشا
للقومسيون فحضر في هذا اليوم وسئل فاجاب
كما يأتي)

س علم للقومسيون انك في احد الايام
وجدت بطرف احمد عراي بكفر الدوار وتكلمت
معه في حرق الاسكدرية وما نشأ وينشأ عن
ذلك من الاضرار فاجاب ان البلد المذكورة

كانت بلد فسق وما كان يمكن تطهيرها الا
بالنار فهل هذا حقيقي ام لا

ج لم تتكلم مع احمد عراي في هذا الشأن
بالكلية

س ألم تتكلموا معه في شأن الحرق بالكلية

ج لم تتكلم معه ابداً في هذا الشأن

س علم للقومسيون ان حسن موسى العقاد

حضر لمنزلكم في اسكدرية يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

الذي حصلت فيه المذبحة فهل حضر حقيقة ام

لا وفي حالة الايجاب ما هو الزمن الذي مكثه

بطرفكم وكان حضوره في اي وقت

ج على حسب المعتاد بين اهالي البلاد

قد حضر حسن موسى العقاد يوم ١١ يونيو

سنة ٨٢ بعد الظهر بساعة وكنا نائمين فلما

استيقظنا وجدناه جالساً مع حضرة اخينا العلامة

الشيخ احمد فسلمت عليه كما هو واجب شأن

الضيف مع صاحب البيت فطلب ان يتوضأ

وبعد ذلك سألتاه عن سبب حضوره فقال ان

قصدي الاجتماع بمجاد بك احد اعضاء محكمة

الاستئناف بما ان لي دعوى متعلقة بعسل ومنظورة

بتلك المحكمة فافهمته ان ذلك لا يجدي نفعا في

المحاكم المختلطة فصم وركب عربتنا وتوجه في

الساعة ٧ ١/٢ او ثمانية تقريباً وفي الساعة ٨ ١/٢

حصلت الواقعة حسباناً في تقريرنا السابق

نقدمه فتوجهنا لجهة العقارات ملكنا للمحافظة

عليها وبعودتنا في الساعة ١١ وجدناه بالمنزل

ثم عدنا ثانية لجهة العقارات المذكورة ورجعنا

في الساعة ١ ليلاً فوجدناه ايضاً وبعد ان

نعشينا سوية مع من كان حضر سافر في واپور

الصعيد

(مختصر استجواب الشيخ ابراهيم باشا)

في يوم الاثنين ٢٦ ذا سنة ٩٩

(بناء على ما تقرر بجلسة يوم الخميس ٢٢ القعدة سنة ١٢٩٩ كان تحرر الى الداخلية بالتنييه على الشيخ ابراهيم باشا بالحضور للقومسيون وحضر في يوم ٢٤ القعدة سنة ٩٩ وأعطيت له بعض اسئلة للاجابة عنها وفي هذا اليوم حضر وقدم الاجوبة وبعد ذلك وجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة اللازمة الموضحة ادناه فاجاب عنها بما يأتي)
س قلت في تقريرك ان السيد قنديل كان بسكندرية في يوم المقتلة فان لم يكن متحدًا مع العسكرية هل كان يمكنه منع المقتلة

ج لم يكن خالص النية فانه لو كان معي خمسمائة صعيدي لامكنني منع هذه الجزرة واقول صراحة انه لو اعننى البوليس والمستحفظون لما وقعت تلك المقتلة

س اذا كان السيد بك قنديل اراد منع واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ بالصدافه فهل كان يمكنه
ج كان يمكنه ذلك حيث انه كان حاكمًا
س او كان السيد قنديل بصفة ضابط وبإالة من النفوذ على المستحفظين خرج واراد منع القتل فهل كان يمكنه المنع

ج طبعًا كان يمكنه اذ كان له نفوذ عظيم
س هل كان للسيد قنديل نفوذ على المستحفظين وكان له اتحاد واجتماع بهم بصرف النظر عن كونهم تحت ادارته

ج نعم وكان له التام كلي مع علي داود قائمقام وسعد ابو جيل
س على حسب ما يظهر لك ما هو رأيك

في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ هل حصلت برغبة واشتراك روساء العساكر والسيد قنديل ام لا
ج لم اغراض في وقوعها حيث انه وقع اهاال من المستحفظين الذين كان لهم ارتباط كلي بالسيد قنديل

س هل نظن ان السيد قنديل كان من ضمن الفاعلين

ج لا يمكنني الجزم بان كان من ضمن الفاعلين ولكن قرائن الاحوال والاهال الذي حصل في حسم هذه المقتلة واتحاده وارتباطه بروساء العساكر وعدم ارادته منع جمعية الشبان تدل على ان له علمًا بهذه الواقعة

س لو كان العساكر والناس اجرؤا الحرق في يوم ١٢ يوليو سنة ٨٢ من تلقاء انفسهم لكانوا احرقوا البلدة بتمامها ولكن هؤلاء احرقوا محلات مخصوصة ومن ضمنها عقاراتك فهل تعلم من ذلك انهم اجرؤا ما اجرؤوا بامر ام لا

ج اعلم ان روساء العسكرية اجرؤا الحرق في جهة المنشية عموماً حيث ان سليمان داود كان مع العساكر اما من جهة ما يخص بي فبلغني انهم امرؤا بحرق محلاتي خصوصًا وقد رأيهم رضوان باشا وقال لهم هذه محلات مسلمين فلا يصح حرقها فأبوا سماع كلامه والشيخ شعيب المغربي سمع من سليمان داود صدور الامر منه بالحرق وقوله للعساكر احرقوا املاك الشيخ ابراهيم باشا

س هل تعلم انهم احرقوا محلاتك انتقامًا منك لوقايتك للاورباوبين
ج اعلم انهم احرقوا محلاتي بالنسبة لمصاداتي لهم العمومية مثل عدم ختم المحاضر وعدم موافقتهم

ج نعم انه بعد حضور المشير درويش
باشا الى مصر يومين ثلاثة اجتمع بديوان الجهادية
داخل خزنة الاوضة المعدة للناظر الاشخاص
الاتية اسماؤهم وهم عربي وعلى وفيه وطلبه
وعلى الروي واظن عبد العال حشيش ايضاً
وعمر رحي وبعد الاجتماع بنحو ساعتين وباب
الخزنة مغلق عليهم لا يدخل عندهم احد فيما سوى
مروري بباب الاوضة من حين الى حين
خرج علي عمر رحي وقال لي ادع المطيعي
فاحضرته فابرز عمر رحي ورقة فيها بنود تشتمل
على نقط حربية مثل دمنهور والصالحية ورأس
الوادي وبيان اللازم ترتيبه بكل نقطة من
بياده وطوبخية وسواري وعربان واسم قومندان
كل نقطة من هؤلاء الضابطان وأمر المطيعي
بطبع قدر عشرين او خمس وعشرين نسخة منها
وأكد علينا نحن الاثنين ان لا تنفوه بهذا
الخبر وإذا أشيع يعدون اشاعته صادرة منا نحن
الاثنين ويصير مجازاتنا بأشد الجزاء وبعد ان
توجه المطيعي لطبعها كنا توجهنا لطرف يعقوب
سامي باشغال سائرة فاكد وشدد علينا بعدم
افشاء خبر هذه التعريفة وحذرنا وقال ان
الجزء يكون شديداً اذا صار افشاء هذا الخبر
وعلى ذلك صار طبع نحو الخمس وعشرين نسخة
تقريباً ويدي اوصلتها الى يعقوب سامي ولم اعلم
ماذا صار فيها

س هل يعقوب سامي كان بهذه الجمعية
ج كان في اوضته ينظر الاشغال انما من
استلامه النسخة مني يعلم انه كان عالمًا بهذا المجلس
وطبعاً ان وجوده بالاشغال كان لعدم حصول
اللفظ من الغير عن هذا الاجتماع

س هل لك علم بشيء غير ذلك
ج بعد مجيء المراكب الانكليزية نحرر
من يعقوب سامي تلغرافات بالشفرة مراراً
متعددة الى اسماعيل بك صبري ميرالاي برنجي
سواحل يأمره بان يرسل طابات كلل مدافع
الارمسترون بما فيهم طابات (تمدد) وطابات
(ذات العمود الصدمية) لاجل تصليحهم
بالجبه خانات وتجربتهم واعادتهم وأكد بالتلغرافات
المذكورة ان يكون ارسالهم سراً وحصل ذلك
س هل ان التلغرافات الشفرة المذكورة
مقيدة بالدفاتر ام كيف

ج التلغرافات المذكورة ما تقيدت ولصداقتي
بما اني لم اكن من حزب البغاة ومن دهشتي
من حالة التهمة التي وجهت عليّ ووجودي
بالسجن مدة ورفني وفقرتي وكثرة عائلتي ما
امكنني ان اتذكر كل ما اوضحته الان عندما
سئلت في اللجنة قبل هذا وارجو من التومسيون
الفحص عني وهو يتحقق برأني وعلى هذا لو
افرج عني ولو بضمانة فاني ابحت عن المخالفات
التي تنسب للعصاة وأعرض عنها للتومسيون
كما واني مستخدم بالديوان قديماً ولم اكن من
زميرتهم الجديدة

(أعيد الى السجن)

اعضاء أعضاء أعضاء

محمد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري
مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين
محمد زكي يوسف شهدي علي غالب
رئيس قومسيون التحقيق بمصر
اسماعيل ايوب

ج اعطوني مهلة ومنى تذكرت اعرض
للقومسيون
«وبعد ذلك أُعيد للسجن»

في ٢٥ ذا سنة ٩٩

١ بناءً على طلب حسن بك حسني للحضور
تقرر بجلسة يوم الاربعاء في ٢٨ صفر سنة ١٢٩٩
استحضاره من السجن ولما حضر سئل فاجاب
كما يأتي

س طلبت الحضور للقومسيون لابتداء ما
عندك فقل عنه

ج قبل مذبح ١١ يونيو سنة ٨٢ التي
وقعت بسكندرية تحرر تلغراف شفه بقلم عمر
رحي من عراي الى السيد بك قنديل مأمور
ضبطية اسكندرية يذكر فيه ان تتحد مع سليمان
سامي ومصطفى عبد الرحيم فيما اخبر به السيد
قنديل من الاجراءات السابق تعريفه عنها
س كان قبل المذبحه باكم يوم تقريباً

ج كان قبلها بنحو الخمسة او الستة ايام
تقريباً

س هل افكرت بشيء غير ذلك

ج نعم انه لما صدر الامر الشاهاني بابطال
الاستعدادات من الطواي كان قد تحرر رسمياً
من عراي بابطال الاستعدادات المذكورة لكن
عراي حرر تلغرافاً بالشفر بقلم عمر رحى الى
سليمان سامي يقول له وان كان تحرر بابطال
الاستعدادات لكنه يصير استدامة الترميم
والاستعداد بيبعض طواي ذكرها ولم اذكر
اسمها بطريقة غير محسوسة وباطال الترميم من
طواي اخرى لم اذكر اسمها

س هل عندك معلومات باشياء غير ما وضحته

واعطاءه ليعقوب باشا وهو اعطاه لي لحفظه بطرفي
موقتاً لحفظه بدون قراءة وبعد العصر لما حضر
عراي طلب يعقوب باشا الاوراق مني وامرني
بارسالها لمتزله مع اوراق اخرى بما فيها الورقة
الواردة بخصوص احمد محمد المهدي وقد ارسلهم
صحة شخص فراش يسى مرسي

س اين اوراق مناضر جمعيات الداخلية
وكيف كان جارياً تخميم المحاضر

ج كانت بطرف يعقوب باشا بدولاب
في اوضته وكان قد علما مجلدين ومتنظماً عليها
والفراش الخاص باوضته يسى محمد القاضي
ولا اعلم اين هم الان اما كيفية التخميم على المحاضر
فبعضها كان يحصل بالداخلية والبعض في
الجهادية بمعرفة يعقوب باشا ورضا باشا

س الولية التي عملت في منزلكم من
دعوت اليها وهل حصل فيها تكلم بالسياسة

ج كان عندي وليمة عقد نكاح على بنتين
في منزلي احداها لاختي والثانية لغيره وقد اضطرت
ان ادعو عراي ووكيله ومحمود سامي وغيرهم
لكون ذلك واجباً عليّ لاني اذا لم اردعهم
تكدرون ويتدمرون مني ولم اتكلم في السياسة
ولا اعلم ان كان تكلم فيها احد

س هل كان السيد قنديل مأموراً
بالضبطية حال تحرير تلغرافات شفه اليه وكم
كانت هذه التلغرافات وألا تتذكر واحداً منها
ج نعم انه كان مأمور ضبطية والغالب
انهم ثلاثة تلغرافات ولست متذكراً شيئاً منها

س من المستحيل ان كاتباً يحرر ثلاثة
تلغرافات وينساهم بالكليّة لانه لا اقل لا بد ان
يتذكر المضمون

رئيس القلم عن ذلك وأوضح له ما تذكره
س أوضح لنا انت ايضاً ما تذكره

ج اذكر التلغراف الذي قدمه عبد العال
باشا في حق شكيب باشا ووكيله بانهم من حزب
الخدوي وترتب على ذلك رفعهم وإحالة مصلحة
المطرية عليه . وغير الشفرة كان جارياً مكاتبات
مضغ مثل مكاتبه وردت من عراي لوكيل
الجهادية بان حكمدار السودان طالب عشرة
الاف بندقية ورومتون لمحاربة احمد محمد
الشفقي المدعي المهدوية بالسودان وطلب ان
الجلس ينظر في ذلك وينظر فيما اذا كان يوافق
ان عراي يخبر الشفقي المذكور مباشرة من طرفه
حيث انه مسلم وتجمعهم كلمة الدين وفهمته انه
كان يقصد تصريحاً من المجلس بان يخبره
من طرفه

س هل كان قصده بذلك ان يخبر
المهدي لكي يتخذ معه او لاجل ان يطيع الحكومة
حيث ان ما اوضحه يحنبل النوعين

ج حقيقة انه يحنبل الوجهين ولست اعلم
باليقين غرضه الحقيقي

س دعنا من هذا وقل لنا عما تعلمه من
امر التلغرافات الشفرة وأوضح لنا ممن كانت ترد
ومفتاحها باي جهة

ج المتاح عند رئيس القلم كما قلت والذي
اتذكره انها كانت ترد من محمد افندي ابوالعطا
قومندان عساكر بورسعيد وعبد العال باشا
وكان يقرر لهم ايضاً وكذلك عراي كان يرد
منه للوكيل ويخبر اليه وراشد باشا حسني ايضاً
س هل ان السيد بك قنديل كان يرسل
اليه تلغرافات شفرة

ج نعم كان يرسل اليه انا قبل الحرب
س ممن كانت تقرر التلغرافات للسيد
قنديل قبل الحرب

ج من عراي ومع ذلك اذكر مسائل
اخرى حصلت بناء على اوامر عراي وهي مادة
اهانة اقارب سلطان باشا ومادة ازالة تمثال
المرحوم محمد علي باشا ومادة علاقة ماهيات
القومندان ومادة سد التربة الحلق ومادة اخذ
خيول اسطبل الجناب الخديوي

س ما هو مضمون التلغرافات التي كان
يجري تحريرها الى السيد قنديل

ج لست متذكراً لان جميع كتاب القلم
كانوا يكتبون ولو اجتمعت معهم وتذكرنا هذا
او خلافه نعرض للقومسيون بما تذكره
س لا يصح انك لا تذكر شيئاً من جملة

تلغرافات اجريت تحريرها وهذه تعد محاولة
وكأنك من حزب العصاة فالأوفق ان نقول
ما انت متذكرك وان اردت اخذ مهلة للتذكر
فلا بأس

ج انا مستخدم من منذ بديوان الجهادية
ولم يكن الجهادية هم الذين خدموني فيه وحاشا
ان اكون من حزبهم ولست متذكراً الان
س هل يوجد مفتاح شفره بين الجهادية
والاستانة اودرويش باشا او نسيم بك او غيرها
ج لا يوجد

س يوم الواقعة الاخيرة التي حضر فيها
عراي ماذا جرى في الاوراق التي كانت عندك
ج في صباح ذلك اليوم حضر للدبيان
شخص كاتب يسمى منصور افندي من طرف احمد
عراي واحضر اوراقاً من داخل مندبل ايضاً

محاضر مرفوقة مع هذا احدها شامل لشهادة الشيخ علي ناييل على كلام سليمان سامي له بما يفيد عدم كفايته بما اجراه من الحريق بسكندرية وتأسفه على عدم حرقها باكملها استناداً على القانون ولكون ما بتلك المحاضر من الشهادة على المذكور بما ذكر يؤيد اجتهاده فيما ارتكبه من الحريق ودواعي محاكمته تدعوا لوجود تلك المحاضر ضمن اوراق المحاكمة خصوصاً في النوع الذي اوجب طلب معرفة مواجهته بعراي من عدمه فقد صار استخراجها من ضمن المحاضر والعشرة محاضر الاخرى شاملة لما ثبتت على السيد قنديل اتحاد واجتماعه برؤوس الضباط بسكندرية وما حصل من الاجتماع مع بعضهم داخل الضبطية قبل حصول المذبحة بها وما كان يتقرر اليه بالتلغرافات الجفيرة من عراي كما هو واضح بمحضر حسن حسني الذي كان كاتب قلم تركي الجهادية الملقاة

حيث انه باجراء دقة البحث عن النوعين المعينين للبحث عنها بامر نظارة الداخلية الصادر للدفترخانة المصرية بتاريخ ٥ جماد اول سنة ٢٠٠٠ مرقه ٤١ وها معرفة مواجهة عراي بسليمان سامي امام قومسيون التحقيق بمصر من عدمه ومعرفة ما يستدل منه على اجتماع السيد قنديل مع بعض الضباط بالضبطية قبل واقعة ١١ يونيو سنة ١٢ فلما لم يوجد بمحضر استجواب عراي الموجود ضمن محاضر الاستجواب ما يستدل منه على المواجهة بالمذكور قد جرى الاستكشاف عما تلاحظ في هذا النوع وتوضح عنه وعما يتعلق بالسيد قنديل بهذا ولزم عرضه والاخذ عشر محضراً مرفوقين مع هذا للنظر وكلما تحسن يجري مجراه السبت ١٥ جماد الاول سنة ١٢٠٠ بذك

حسن راشد

ج لابل يوجد بالديوان عند رئيس القلم المسمى احمد افندي منيب

س هل انت من المطيعين للحضرة الخديوية او من جماعة عراي

ج حاشا لله ان اكون من جماعة عراي او موافق له

س حيث الامر كذلك فقل لنا ما تعلمه من التلغرافات الشفرة التي جرت بين العصاة وبعضهم

ج ان التلغرافات الشفرة كانت قليلة جديدة وربما انها تباع عشرة تقريباً وبلغني ان رفعت بك ناظر قلم تركي الجهادية الآن سأل

* (محضر استجواب حسن بك حسني) *
(كاتب تركي الجهادية)

« بناء على ما تقرر بجلسة يوم ٢٥ ذاسنة ٩٩ الموافق ١ اكتوبر سنة ١٢ صار طلب حسن بك حسني للاستفهام منه عن التلغرافات الشفرة التي علم ان متاحتها عنده حسبما اوضح يعقوب باشا سامي »

س انت كنت مستخدماً بديوان الجهادية وفي اي وظيفة وباي رتبة

ج كنت ناظر قلم تركي ورتبتي ثالثة
س هل مفتاح الشفرة معك

نقل ما قبله

(ثالثاً) عما وجد مختصاً بالسيد قنديل

انه بناء على ما تلاحظ من سبق ارسال اوراق متعلقة بالمذكور من قومسيون التحقيق
بمصر للداخلية بما فيها الاوراق التي صار ضبطها من منزله قد صار الكشف عن ذلك
من دفتر صادر القومسيون فوجد ان الاوراق المذكورة قد ارسلت كما ذكر بافادة
للداخلية رقم ٢٤ م سنة ٢٠٠ نمرة ١٢٨ وقدرها كالموضح يمينه

٣٠

محاضر وجدت ضمن محاضر الاستجواب التي صار اجراؤها امام قومسيون التحقيق بمصر
تشهد باجتماع السيد قنديل المذكور مع رؤوس ضباط العسكرية الباغية قبل حصول
منذجة اسكندرية وان حصولها كان باتفاق حاصل بينهم في ذلك الاجتماع
عدد نمر المحاضر

محضر استجواب حسن حسني الذي كان كاتب قلم تركي الجهادية الملقاة مكة العصيان	٢٤	١
محضر الشيخ ابراهيم باشا باسكندرية	٤١	١
محضر الياس افندي لمحبه معاون ضبطية اسكندرية مدة الواقعة وطيه بوصلة من محافظ اسكندرية للمذكور تاريخها ١٢ يونيو سنة ٨٢	٧٥	١
محضر مصطفى افندي الكريدي معاون الضبطية وقتها	٧٦	١
محضر محمد افندي طاهر :	٨٢	١
محضر احمد افندي سلامه :	٨٢	١
محضر علي افندي صالح بوزباشي اورطة المستنظفين بسكندرية ذاك الوقت	٨٨	١
محضر محمد حندق صاغقول اغاسي مستنظفين اسكندرية وقتها	٩٥	١
محضر فرج عبد العال	١٢٢	١
محضر مصطفى النجدي	١٢٤	١
		١٠

١٢٩

بيانه

عدد

اوراق وجد انها أرسلت للداخلية من القومسيون لارسالها الى لجنة التحقيق بسكندرية
(لكونها مختصة بسليمان سامي والسيد قنديل وغيرهم من المتهمين بالحرق والنهب)

١١٨

عما وجد لدى فرز ما انزم فرزه من اوراق قومسيون تحقيق مواقع العصاة الباغية بمصر المحفوظة بالدفترخانة المصرية حسب امر نظارة الداخلية الجبليلة لها بتاريخ ٥ جماد اول سنة ٢٠٠٠ نمرة ٤١

عدد

(الاول) انه لما صار التحري من اوراق مسئولية احمد عراي المختصة بمحضر استجوابه امام قومسيون التحقيق بمصر المنمر من نمرة ١ لغاية نمرة ٢٧ ولم يوجد به ما يستدل منه حصول مواجهة سليمان سامي امام القومسيون وتلاحظ بان يكون حاصلًا مواجهة هذين الشخصين ببعضها امام القومسيون وتوضح عن ذلك باوراق اخرى كمثّل محضر سليمان سامي قد صار الكنف عن الاوراق المذكورة من دفاتر القومسيون ووجد بدفتر الصادر سبق ارسال المحاضر والشهادات الموضحة ادناه بافادة من القومسيون للداخلية مؤرخة ٥ صفر سنة ٢٠٠٠ نمرة ١٥٥ لارسالهم للجنة التحقيق بسكندرية حسب طلبها

عدد

١١ شهادات مقدمة من مذكورين

محاضر استجواب مذكورين

{ محاضر مذكورين متهمين بما فيهم محضر سليمان سامي المنظور فيه الايضاح عن مواجهة عراي به } ١٢

{ محاضر مذكورين ذوات وغيرهم بما فيهم محاضر حسن بك صادق ولطيف افندي ومحمد افندي منيب } ٤٢

{ اوراق متعلقين بوقائع ١٢ يوليو سنة ٨٢ و١١ يونيو تاريخه كانوا وردوا لقومسيون التحقيق بمصر من الداخلية رقم ٢٦ صفر سنة ١٢٩٩ نمرة ٢٢ } ٢٢

٨٨

(ثانيًا) انه لعدم وجود ما يستدل من محضر احمد عراي على مواجهته بسليمان سامي وكون هذا الطلب من لجنة التحقيق بسكندرية ضرورة مبني على ركن تقديم ابدائه من سليمان المذكور وقد وجد محضر نمرة ٢٤ شاملًا لاستجواب الشيخ علي نابل امام قومسيون التحقيق بمصر يشهد فيه على سماعه تأسف سليمان سامي (على عدم اجرائه حرق البلد اتباعًا لنص القانون العسكري) وتأسفه على عدم حرق البلد حسب هذه الشهادة وعدم كفايته بما اجراه فيها من الحريق ما يساعد على نقض ما ارتكن عليه المذكور الذي اوجب معرفة المواجهة بعراي من عدمه قد صار استخراج هذه المحاضر من ضمن المحاضر للنظر

١

٨٩

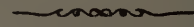
هذا ما يختص بمعرفة مواجهة عراي مع سليمان سامي الذي لم يحصل استدلال عليها بوجه ما ذكر اعلاه

في الاسكندرية

س ألم يبلغك من الذي اجرى الحرق والنهب

ج بلغني ان الذي اجرى ذلك هو سليمان سامي وعساكره وبعض الاهالي (وبعد ذلك اعيد الى السجن)

اعضاء
محمّد مختار مصطفى خلوصي سليمان يسري
مصطفى راغب محمد حمدي سعد الدين
محمد زكي يوسف شهدي علي غالب
رئيس قومسيون
التحقيق بمصر



(تحرير من وكيل الداخلية محمد حمدي باشا الى رئيس قومسيون تحقيق اسكندرية)
قومسيون تحقيق اسكندرية رئيسي سعادتلو
افندم حضرتلري

بعد ان تحرر من هذا الطرف بارسال السيد قنديل الى الاسكندرية على حسب طلب سعادتم لاستجوابه بالتومسيون في قضية قتل الخواجا جرجس جميل ترجمان قنسلاتو دولة فرنسا في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وصار احضار قومسيون تحقيق مصر بذلك فالان وردت افادة من ذلك التومسيون بتاريخ ٢٤ الجاري

نمر ١٢٨ بان مسئولية السيد قنديل المذكور هي في الواقعة المحكي عنها لكونه كان مأمور الضبطية وقتها وتلك المسئولية تتعلق بقومسيون اسكندرية ولهذا صار ارسال الاوراق المتعلقة بها لابعائها لطرف سعادتم لاجراء ما يلزم نحوه بذلك الطرف وحيث ذلك فالاوراق المذكورة عدد ٢٠ مينة بحافظة عنها وإفادة التومسيون المحكي عنه مرسولين برفق هذا لاجراء ما يقتضي في ما ذكر . في ٢٦ محرم سنة ١٢٠٠ (وكيل الداخلية) (ورد في ١٨ ديسمبر سنة ٨٢) (تحرير من رئيس قومسيون التحقيق بمصر اسماعيل باشا ابوب لدوتلو ناظر الداخلية)

داخلية ناظري دولتلو افندم حضرتلري
ما أشير بافادة دولتم الصادرة لنا رقم ١٨ محرم سنة ١٢٠٠ نمر ١٧٢ انه بناء على طلب قومسيون التحقيق بسكندرية بافادته الواردة للداخلية رقم ٢٧ نوفمبر سنة ٨٢ نمر ١٩ تحرر الى ضبطية مصر بابعاث السيد قنديل الى ضبطية الاسكندرية تحت الحفظ لاستجوابه في قضية الخواجا جرجس جميل ترجمان قنسلاتو دولة فرنسا في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وحيث الامر كما ذكر ومسئولية السيد قنديل المذكور هي في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ المذكورة كونه كان مأمور ضبطية الاسكندرية وقتها وتلك المسئولية تتعلق بقومسيون الاسكندرية فالاوراق المتعلقة به وقدرها ٢٠ مرسولين مع هذا بحافظة نرجو ابعائهم للتومسيون السابق ذكره ليجري ما يلزم نحوه هناك افندم

تحريراً في ٢٤ محرم سنة ١٢٠٠
رئيس قومسيون التحقيق بمصر

(اعيد عمر رحى الى السجن واستنوب
طلب حسن المصري فحضر وسئل فاجاب
كما يأتي)

س الى حسن المصري . ألم يعطيك السيد
قنديل جنبيين وكلفك بالحضور الى مصر لتوصيل
محاضر لاجد عراي

ج قبل وصول درويش باشا يوم
توجهت الى محل اورطة المستفيظين لأخذ قياس
العساكر لتحضير كساويهم ووجدت السيد قنديل
وسليمان سامي ومصطفى عبد الرحيم وكان قد
حضر تلغراف من الحضرة الخديوية للسيد قنديل
المذكور بمنع الاهالي من تقديم محاضر لدرويش
باشا فلاجل تخلصه من المسؤولية أحضر المحاضر
ووضعهم بسنته وسلمها للمهود افندي عياد ثم اعطاني
جنبيين وكلفني بمرافقة الافندي المذكور

س (الى السيد قنديل) قد سمعت ما
قاله حسن المصري فهل انت لم تزل مصرًا
على الانكار

ج لم يحصل في ذلك ولم اعطِ نقودًا
للمذكور

س (الى حسن المصري) هل عندك اشياء
تذكر بها السيد قنديل حيث انه انكر

ج اعطاني الجنبيين المحكي عنها بحضور
محمد افندي شكري الذي كان مترجمًا بالضبطية
وكان اعطاني اولًا ٤ جنبيات فلم اقبل منها
الا اثنين

س أما كنت بطرف السيد قنديل لما نبه
على مأموري الاقسام بالآتي يجعلوا المحاضر وانه
سيحرق لهم رسميًا عن ذلك

ج نعم في يوم من الايام كنت بطرفه

لاخذ مقابلة كساوي البوليس فرأيت بطرفه
ثلاثة او اربعة من مأموري الاقسام وقال لهم
اني ساحرركم رسميًا بجمع المحاضر ولكن
لا تفعلوا شيئًا من ذلك

س (الى السيد قنديل) ها قد سمعت
حسن المصري يقول بحضورك انه رأى بطرفك
بعض مأموري الاقسام وسمعت تنبه عليهم بما
ذكر انفاً فهل انت لم تزل مصرًا على الانكار
ج لم يحصل ذلك مني
(اعيد بعد ذلك حسن المصري الى السجن
وسئل السيد قنديل كما يأتي)

س حضر امامك عمر بك رحى وقال
بحضورك انه حرر بخطه الجواب الذي ارسله
اليك احمد عراي بالشكر من افعالك فهل
انت لم تزل غير متذكر ان كان وصل لك
هذا الجواب ام لا ولاي شيء تشكر لك
احمد عراي

ج احلف اني لم اكن متذكرًا لماذا كان
التشكر المحكي عنه

س اما كنت في اسكندرية في يوم الضرب
على طولها

ج نعم كنت هناك وفي الظاهر سافرت
وتوجهت لدمهور وقضيت الليلة بطرف اسماعيل
افندي البرعي

س ألم يبلغك حرق اسكندرية

ج نعم في نحو ظهر اليوم الثاني عندما
كنت في الحطة مع اسماعيل افندي البرعي وابراهيم
بك توفيق وذلك ان تلغرافي الحطة كان يتكلم
بواسطة التلغراف مع تلغرافي اسكندرية فقال
لاسماعيل افندي ان الحرق والنهب جاربان

س ألم بحررك لك احمد عراي جواباً
 بالتشكر لك من اعمالك وتأليف قلوب اهالي
 الاسكندرية وجعلهم يداً واحدة
 ج لم اكن متذكراً انه حررت لي جوابات
 س يوجد جواب محرر اليك من احمد
 عراي بما ذكروها في صورته (اخي وعزيزي
 وصديقي حضرة السيد بك قنديل . في اسرّ
 الاوقات اخذت تحريركم بيد التشكر من اخوتكم
 بالاصالة عن أنفسكم وبالنباية عن الاحبة فوقع
 عندي موقعاً عظيماً لكونه من محب صادق مخلص
 في وداده ولو اردت شرح ما حصل عندي
 من الفرح والحبور بطول الشرح من غير
 وصول لكنه ما هو في الافقة ولهذا اقول
 بالاختصار اني ممنون ومتشكر لحسن مساعي
 حضرتكم خصوصاً اني في طرب عظيم من الغيرة
 التي نشرونها في سويداء قلوب اهالي اسكندرية
 حيث اني اعتقد بان الذي بث هذه الحمية
 في جوارح اهل ذلك الثغر هو حزم وفطنة
 حضرتكم وهذا المأمول في الاحبة الذين مثل
 حضرتكم وقد حررته بالنباية عني في التشكر
 مع تبليغ سلامي لكافة المهيين وكونوا بخير ما
 دتم عزيزي في ٢٢ ذاسنة ٩٩) فاطلع على اصله
 واقد هل حضر اليك هذا الجواب ام لا . وما
 هو الذي حررته اليه وجاوبك عنه بهذا الجواب
 ج يحتمل اني حررت اليه ولكني لم اكن
 متذكراً في اي شأن ووالله وذمتي وشرفي لم
 اكن متذكراً ان كان وصلني هذا الجواب ام لا
 س هل حرر اليك احمد عراي جوابات
 اخرى ام لا مذكنت في الضبطية
 ج لم اكن متذكراً

س ألم تكن مخلصاً وصديقاً ل احمد عراي
 كما قال لك في جوابه
 ج لم اكن صديقه بل كنت من الساخطين
 على اعماله
 س اما كنت وكيله في الاسكندرية وكلفك
 بتحصيل نقود او غير ذلك
 ج نعم كلفني بتحصيل نقود من منذ عدة
 سنوات
 س قلت ان احمد عراي كلفك بتحصيل
 نقود من منذ عدة سنوات مع انه يوجد جواب
 منه باسمك يطلب يه منك سندات كانت بطرفك
 والجواب المذكور تاريخه ٢ جا سنة ٩٩ فكيف
 نقول انه كان كلفك بتحصيل نقود من منذ
 عدة سنوات
 ج نعم انذكر هذا الجواب وكان موجوداً
 بطرفي بالحقيقة سندات تعلقه وطلبها مني
 (استصوب طلب عمر رحى فحضر وسئل
 كما يأتي)
 س (الى عمر رحى) موجوداً هنا جواب
 محرر من احمد عراي للسيد بك قنديل بالتشكر
 له فاطلع عليه وقل لنا هل هو بخطك
 ج اطلعت على الجواب المذكور وهو
 محرر بخطي
 س ما سبب اداء الشكر من احمد عراي
 للسيد قنديل وما الذي اجراه السيد قنديل
 المذكور حتى شكره عراي
 ج انذكر اني حررت هذا الجواب بناء
 على تفهم احمد عراي ولكن لم اعلم سبب التشكر
 ولم اطلع على الجواب الذي حضر من اليك
 المذكور

ج ما اخذت منه أمراً لأن هذه الأمور
غير مهمة

س لاي سبب كنت تعطي حوادث لناظر
الجهادية ولم تعطها لناظر الداخلية

ح كنت اعطي ايضاً للداخلية وللعمية
السنية

س ما هي كيفية المعاش الذي ترتب لك
وبامر من كان

ج لما حصل لي المرض وتخلت عن اشغال
الضبطية مدة في اواسط شهر شعبان سنة ٩٩
وردت لي تذكرة من سعادة عمر باشا يقول لي
فيها انه اخبر رئيس النظار ان الحكماء اشاروا
بان اتوجه لتبديل الهواء فوضح سعادته انه لا
يوجد مانع من توجيهي مدة شهرين الى بلدي
لتبديل الهواء وتلك التذكرة تحتوي على حاشية
ذكر فيها اني ساتناول راتبي تماماً الى تمام شفائي
وبعدها حضر الى منزلي سعادة عمر باشا لعيادتي
واخبرني ان رفقي من الضبطية « بالنسبة لمرضي
وعدم امكاني تأدية الاشغال » كان بقرار من
مجلس النظار

س في اي جهة مفيد استحقاقك

ج لا ادري

(بعد ذلك أعيد للسجن في ٢ جاسنة ٩٩)

« في غرة الحجة سنة ١٢٩٩ كان تحرر

للداخلية بطلب الترحي عما تقرر بعد رفت
السيد قنديل من ضبطية اسكندرية ان كان
بترتيب معاش اليه او استمرار صرف استحقاقه
نظراً لما اعتراه من المرض فوردت تذكرة من
دولتو ناظر الداخلية رقم ٥ جاسنة ٩٩ عن
حصول الاستنهام عن ذلك من نظارة الحرية

ومحافظة اسكندرية . فالحرية افادت بانه لم يتقرر
بالجهادية الملقاة ترتيب معاش له . والمحافظة
قالت بانه عند تعيين حضره مصطفى بك صبي
ماموراً لضبطية اسكندرية اجرت المحافظة قيد
بهذه الوظيفة من اول يوليو سنة ٨٢ ورفقت
السيد قنديل لغاية يونيو تاريخه وصرف له
استحقاقه لغاية هذا التاريخ»

(بناء على ما تقرر بجلسة يوم الاثنين ٢٤
الحجة سنة ٩٩ طلب السيد قنديل من السجن
وسئل فاجاب كما يأتي)

س قلت قبل الآن انه لم يكن لك تداخل
مع احمد عراي بل ان الضباط كانوا يتوعدونك
مع انه ظهر من التحقيق انك كنت مجتهداً في
تنفيذ اغراضه وساعياً في تخميم محاضر ضد الحضرة
الخدوية

ج حاشا ان يكون لي تداخل معه اوسعيت
في تخميم محاضر

س عند حضور درويش باشا كنت
سعيت في تخميم محاضر ضد الحضرة الخدوية
وبعد تنظيمها حضرت حسن المصري واعطيت
جنهين وكلفت بالحضور الى مصر لتوصيل المحاضر
المذكورة لاحمد عراي فألم يحصل هذا منك

ج لم يحصل مني ذلك

س علم انك جمعت مأموري الاقسام
وقلت لم اني ساحرركم رسمياً بجمع المحاضر من
الناس ولكن لا تجزوا شيئاً من ذلك فهل
هذا حقيقي

ج صدر لي الامر من الحضرة الخدوية
بمع العالم من تقديم محاضر لدرويش باشا وفي
الواقع منعت ولم امكن احداً من ذلك

لا أكون مقراً على أفعالهم
(أعيد للسجن)

(بناءً على ما تقرر بجلسة يوم الاحد ٢
الحجة سنة ٢٩٩٩ صار استحضار السيد بك قنديل
من السجن وسئل فاجاب كما هو موضح)

س من الاوراق التي وجدت عند عراقي
علم انك مذ كنت مأمور ضبطية الاسكندرية
كنت تنبئ احمد عراقي بالحوادث والاحوال
التي كانت جارية اذ ذاك بسكندرية فها هي
الاسباب التي كانت تدعوك لذلك وهل انت
كنت تحت ادارة ناظر الجهادية حتى تنبئ بتلك
الحوادث او تحت ادارة نظارة الداخلية

ج لم اعط اخباراً لاحد عراقي قط بشيء
سوى اخبار الجراكسة

س من هم اولئك الجراكسة
ج الجراكسة الذين كانوا يحضرون من
الخارج كان يصير تبليغ المحافظ عنهم
س هل كان ذلك بامر المحافظ او عراقي
ج لما حضرت لطرف محمود سامي مذ
كان ناظر داخلية نبه علياً بان اعطي اولاً فاولاً
اخباراً عن محضر من الجراكسة فسألته لمن
اعطي تلك الاخبار فامرني بانها تكون لناظر
الجهادية وهو يخبر بها

س ها قد صار استحضار جملة اوراق
بجنتك لاحمد عراقي تشتمل على جملة اخباريات
عن اشخاص مسافرين وحاضرين منهم اورباويون
ومنهم اترك ومنهم مصريون واقباط فاطلع عليها
وأفد الحقيقة

ج اطلعت عليها والحقيقة اني كنت اخبر
عراقي عن كلما يرد على قلم الپسابورات من

المسافرين الى الخارج والمحاضرين منها بناءً على
امر ناظر الداخلية محمود سامي كما اوضحت
س اذا احضرنا محمود سامي امامك نقول
امامه ما ذكر

ج نعم اقول امامه
(استصوب طلب محمود سامي من السجن
لمواجهته وجرت المحاورة الاتية)

س (سوال من سعادة الرئيس الى محمود
سامي) قد وجه القومسيون في اوراق عراقي
جملة اوراق حوادث متقدمة من السيد قنديل
الى عراقي وبسواله عن السبب قال انك انت
الذي طلبته ونهت عليه بذلك فأفد عن
الكيفية امامه

ج لا لم يحصل ذلك ولو كنت امرته لكنت
اوصيه بان يبلغها للداخلية ثم التفت الى السيد
قنديل وقال (يا سيد بك ألم اطلبك وانيه
عليك بان تعطي الحوادث للداخلية لما كنت
تأخر عن اخبار الداخلية بالحوادث اولاً فاولاً)
فاجابه السيد قنديل (لا يا سعادة الباشا انت
نهيته علياً بذلك وباني اجري تشهيل طلبات
تصلح الطوابي) ثم قال محمود سامي لسعادة
الرئيس « ان تاخير السيد قنديل في اعطاء
حوادث للداخلية مشبوه من مكاتبات تحررت
له بتنبيه لذلك وربما انها تكون مقيدة بدفاتر
الداخلية

س من الرئيس الى السيد قنديل هل
سمعت كلام محمود سامي

ج سمعت كلامه وهو الذي أمرني
س اذا كان امرك كما تقول فهل اخذت
منه امراً رسمياً

باشا المحافظ من انه استخضر نديم برفقتك ونبه عليك بتسنيره ومراقبة عدم عودته وما كنت تفعل ذلك

ج في تلك الدفعة كنت موجوداً عند المحافظ وهو طلب نديم من حوش الديوان واكد عليه بعدم الاقامة بالشجر ووقفها توجه س لماذا لم نقل ذلك من قبل وانكرته ج كنت ناسياً وتذكرت الان

س قل لنا عن حقيقة التلغراف « الشيفر » ج لم يصدر لي تلغرافات « شيفره » غير التي قلت عنها

س قلت انك حصل لك مرض يوم الخميس واستأذنت وتوجهت الى منزلك وفي يوم السبت لما طلبك المحافظ توجهت اليه فيعلم من هذا مقدرتك وان انسحابك الى منزلك من يوم الخميس هو لضمير فاضحه

ج ان توجهي يوم السبت هو لاجل معرفة التنبيهات التي يطلبنا بسببها المحافظ وزعمت انه ربما يمكن تأدية الاشغال لان المرض ما كان ازداد عليّ لحد ذلك اليوم س أفدنا عن الجهات التي مضيت فيها اوقانك في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج جميعها في المنزل ولم اخرج منه قط س اين منزلك ج بجوار المحافظة س كيف يكون قريباً هكذا لجل الواقعة ولم توجه لمداركها . ألم تبلغك

ج بلغتني وكنت مريضاً وعند ما سمعت بها من معاون في الضبطية يسي الياص لمحبه بادرت للقيام وما امكنني ووقعت من السرير

س ألم يتوجه عراي الى منزلك . ولاي سبب توجه

ج جأني عراي بمنزلي دفعة واحدة وكان معه طلبه وعلي الروي ومصطفى عبد الرحيم وزاروني ذات ليلة وانا مريض

س هل كنت دعيتهم واكلوا عندك ج ما كنت دعيتهم بل حضروا من تلقاء انفسهم وتعيشوا عندي

س لما حصل الضرب على الاسكندرية كنت في اي جهة

ج كنت موجوداً في منزل احمد تميم ووقت الضرب تقابلت مع مأمور الضبطية مصطفى بك صبي وغيره على المحمودية

س في اليوم الثاني كنت باي جهة ج كنت توجهت الى دمنهور مع المهاجرين وبعدها توجهت الى بلدي واقمت فيها

س بعد ذلك هل توجهت مع الجيش ج لا لم اتوجه مع الجيش بل أن سعادة عمر باشا المحافظ حرر لي تذكرة بانه استأذن لي من رئيس النظار عن قيد ماهية تامة الى تمام الشفاء

س ألم تستدل على شيء من استحقاقك المذكور

ج لا لاني فهمت ان الاستحقاق رُبط ضرورة في مصر ولو حضرت لهذا الغرض ربما يكلفوني الجهادية بخدمتي وانا لا اقبل

س لماذا لا تقبل لو كلفوك ج لاني اعرف ان توجه الخدمات عليّ

لا يكون الا من الحضرة الخديوية وان التعيين الذي يحصل من الجهادية لا يعتبر خصوصاً واني

ج اعرف من الاعضاء ابن اليطاش
نسيب عبد المجيد واولاد ابو هيف واولاد جمعي
الاثنين
(استصوب توقيف استجوابه الان واعيد
الى السجن)

(استخضر وسئل ثانياً كما سيأتي)
س في وزارة محمود سامي ونظارة عراي
على الجهادية هل وردت اليك تلغرافات
(شيفره) منها

ج ورد لي ثلاثة او اربعة تلغرافات
(شيفره) من عراي فقط ولم يرد لي من محمود سامي
س ما هو مضمونها

ج مضمونها كان بالتأكيد على سرعة سفر
الحراكسة المحكوم عليهم وقد وردت لي في غير
دفعه واحده وكنت اجري حلها واعرضها لسعادة
المحافظ اولاً فاولاً

س سليمان سامي وسعد ابو جبل وعلي
داود وبعض ضباط من الآليات كانوا قد
اجتمعوا معك في الضبطية قبل واقعة ١١ يونيو
سنة ٨٢ وتشاورتم في بعض امور فاهي المذاكرات
التي تحدثتم فيها

ج لم يحصل ذلك
س قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ بكم
يوم انقطعت عن الضبطية وماذا كان مرضك
ج بثلاثة ايام . وكنت مريضاً بنقطه اشبه
بشلل والى الان موجود منه اثر قليل في يدي
س ألم يعاين مرضك احد الاطباء

ج عاينه اطباء كثيرون منهم سعادة سالم
باشا الطبيب وهو رتب لي الدواء وطبيب آخر
حضر بمعرفته

س هل استاذنت من المحافظ رسمياً بمكانة
قبل انقطاعك عن الضبطية
ج استاذنت منه شفاهاً فقط
س أما اجتمع عندك الضباط قبل واقعة
١١ يونيو سنة ٨٢

ج قبل الواقعة يوم اي يوم السبت
طلبتني المحافظ الى الضبطية وتوجهت وانا مريض
وطلب مأوربي القره قولات ونبه علينا بتمام
الانتباه للضبط والربط واظهرت له مرضي ولم
يجمع عندي ضباط قبل يوم الواقعة المذكورة
س هل سجت احداً من جمعية الشبان
لاجل عدم تجمعهم

ج لا لم اسجن احداً
س ما السبب في ذلك اذ انه من اخص
وظيفتك منع ما يوجب الهيجان والارتباك
ج لان اجتماعاتهم كانت تندرج بالجزنالات
ويطلع عليها العموم والمحافظ ايضاً المحول على
سعادته امر الملاحظة على الضبطية ولم يأمرني
بحبس احد

س لما كان عبد الله نديم بسكندرية
كانوا بعض الاهالي قد تشكوا من تهيجاتوه التي
كان يجربها والمحافظ امرك باخراجه من البلد
فلَمْ لم تخرجه

ج لم يأمرني المحافظ باخراجه فقط
س اذا قال المحافظ انه امرك ولم تفعل
فاذا نقول

ج اكون تحت حكم الجزاء
(عند ذلك تليت عليه الجمل المشتملة على
هذه المسئلة من تقرير سعادة عمر باشا)
س ها هو تلي عليك ما قاله سعادة عمر

فانتظرت في الخارج فحضر لي التشريفاتي وقال لي توجه لاشغالك سريعاً فسافرت في يومها ليلاً واخبرت المحافظ

س هل يتصور ان ناظر الداخلية يطلب مأمور ضبطية مثلك بشأن حجارة وجيارة فقط ج غير ذلك لم يكن شيء

س الاوفق انك تقول الحقيقة اولى من اظهار شيء بالتحقيق يخالف اقوالك وتعدّ منكراً ج لا شيء عندي غير ما اوضحت وانما

محمود باشا سألني يومها ايضاً عن سير سعادة عمر باشا فقلت انه في اعلى درجة ولا يناسب ان مثلي يسأل عن مثل هذا الرجل الخطير

س كان جارياً عند جملة جمعيات قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ تُتلى فيها خطب مهيجية فاذا كان حاصلاً وقتها ومن كان المتسبب في هذه الامور

ج ان الذي كان مهيج البلد هو سليمان سامي

س عبد الله نديم ما كان مهيجاً ايضاً

ج عبد الله نديم خطب دفعيتين وانما

سبب الهيجان هو سليمان سامي واول ظهور

الهيجان كان في وقت سقوط الوزارة لانه في

وقتها كان طلب سعادة عمر باشا الى مصر فلما

قام للسفر نبيه علي وعلى وكيل المحافظة بالانتباه

وفي اليوم الثاني وقت الظهر بلغنا ان في البلد

هيجاناً وان اناساً كثيرين متوجهون الى قشلاق

راس النين ففت وتوجهت واخذت وكيل

المحافظة فوجدت مصطفى عبد الرحيم وسليمان

سامي وسليمان تعيلب وجملة ضباط وكان ذلك في اليوم الثاني من سقوط الوزارة فوجدناهم

يقولون هيا نصرف الهيجانة وما اشبه ولما سألهم عن السبب حاولوني وقالوا انت لم تكن مناثم قالوا انهم سيكتبون للمعية السنية بانهم لا يقبلون

ناظر جهادية غير احمد عراي واذا لم يجابوا على

طلبهم يستعملون قوة السلاح وان اختم معهم ان

رغبت فصرت اعطيهم نصائح ويساعدني فيها

سليمان تعيلب فلم يقبلوا فانصرفت لاجل ان اعرض

الكيفية للمعية السنية فقابلت نسيم بك واسماعيل

بك صبري واخبرتهما بذلك فاستجبنا فعل

المذكورين وطلبا ان ارجع معهما لاعطائهم نصائح

ثانية فرجعت وتصادف وجود سعادة اسماعيل

باشا كامل وشاهد ذلك ولعدم قبول النصيحة

توجهت انا ووكيل المحافظة فاعرضنا في تلغراف

شيفره موقع عليه منا نحن الاثنين للمعية السنية

انهم يقولون ما ذكر وارسلنا تذكرة لعمر باشا

ايضاً بما ذكر وفي هذه الاثناء حضروا لي القناصل

وابانوا خوفهم وفي الليل ورد تلغراف للضباط

بان العراي رجع لوظيفته وبلغني ان المحافظ حضر ليلاً من مصر

س الغرض هو ان نقول ما فعله نديم

وحسن العقاد وجمعية الشبان ومن الذي اسسها

ج الذي اسسها لا اعرفه ولا رئيسها انما

اعرف اناساً منهم وهم اولاد اناس من كبار

اسكندرية وحسن العقاد لا اعرفه كلياً

س اما سمعت عن توجه حسن العقاد لسكندرية

ج ما سمعت ايضاً انه حضر لسكندرية

س ألا تعرف رئيس جمعية الشبان

ج لا اعرفه

س هل تعرف احد الاعضاء

تنبیه

(من ادارة التأليف)

قد أَلَحَقْنَا محضر استجواب السيد قنديل في مصر بمحضر استجوابه في الاسكندرية رغبة في جعل استنطاقاته كلها مجموعة في صفحات لا يتغللها محاضر اخرى من محاضر الاشخاص الذين استنطقوا في مصر فأرجأناها لذلك الى هذا المقام من الكتاب ورأينا ان ننوه بالضرورة التي قضت بفصل هذا المحضر عن محاضر مصر

(محضر استجواب السيد قنديل بمصر)

(بناء على ما تقرر بمجلس ٢٦ ذي القعدة سنة ١٢٩٩ صار استحضار السيد بك قنديل من السجن ووجه اليه سعادة الرئيس الاسئلة اللازمة فاجاب عنها كما يأتي)

س متى تعينت ضابط اسكندرية

ج لست متذكراً

س قل بالتخمين

ج منذ خمسة شهور

س في مدة نظارة من

ج مذ كان محمود باشا سامي رئيس

النظار وناظر الداخلية

س وقبلها كنت في اي جهة

ج كنت وكيل الضبطية وقبلها بكباشي
المستعظمين باسكندرية

س هل تذكر واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج حصلت مذ كنت مستخدماً بالضبطية
انما كنت مريضاً

س قبل الواقعة المذكورة طلبت الى مصر
بتلغراف فمن الذي طلبك وهل كان التلغراف
"شيفره" او مفتوحاً

ج قبلها بايام لست متذكراً عددها
طلبت بتلغراف مفتوح والذي طلبني هو محمود
سامي باشا ناظر الداخلية

س هل ذكر لك شيئاً في تلغراف الطلب

ج لم يذكر شيئاً سوى طلب الحضور
س أما اخبرت المحافظ قبل حضورك

ج تصادف اني كنت بالمنشية ووصل
لي التلغراف وقت الغروب فاخبرت وكيل
الضبطية وسافرت ليلاً ولم اتذكر ان كنت
اخبرت المحافظ ام لا

س كم اقمتم بمصر ولاي سبب

ج اقمتم يوماً واحداً ولما توجهت الى
الداخلية وقابلت محمود باشا سامي بعد
الاستئذان بواسطة التشريفاتي وكان مقياً في
خزنة داخل محل كان منعقداً فيه مجلس النظار
ولم يكن عند احد سوى كاتب اسم طويل
بذقن سوداء وقال لي ان ضباط الطوبجية
يشكون من تأخركم في تأدية طلباتهم مثل الحجارة
والجياراة واشخاص غيرهم لاجل تعبير الطوالي
وانه لا يلزم تأخير فقلت اني لست متأخراً فيما
يرد لي من الطلبات والمزادات حسبما يرد من
الفرقة وبعدها امرني بالخروج والانتظار

والفاميلات الاسرائيلية الفاطنة بمنزل الناضوري
امام الضبطية وبعد الغروب اتى اليّ وإلى
مصطفى افندي المتزلاوي رسول مخصوص من
طرف الحكيم ملوك يطلب منا اعاته فارسلنا له
خادماً من المنزل لينام عنده وأرسل ايضاً اليها
من طرف اخوان كرم رسول مثله فاخبرت
مصطفى افندي المذكور ان يساعدهم باي الطرق
فتوجه بنفسه الى منزله وعند الساعة الحادية
عشر افرنجية ليلاً خرجت من منزلي وتوجهت
الى الضبطية فقابلت الملائم التوبتي الذي
عرفت عنه فسألته عن كمية القتلى بالقرب من
الضبطية فاخبرني انهم بلغوا الاثني والاربعين
وسألته عن كمية الجرحى الاجانب الذين احضروا
الى الضبطية فاخبرني انه لم يرسل من الضبطية
احد من الجرحى الاجانب الى الاسيتمالية انما
ارسل من الجرحى الاهالي فعندها ثبت عندي
وتأكد لي ان جميع من وصلوا الى الضبطية من
الاجانب المجرحين سلبت منهم الحياة وثاني يوم
الواقعة اخبرت بذلك سعادة عمر باشا لطفي
محافظ النفر ووكيل المحافظة مع بعض الاعيان
مثل السيد محمد العباني والسيد محمد العدل
وبعض الموظفين مثل وجيمي افندي وعمر افندي
خلوصي لمناسبة اجتماعي معهم ثم علمت ايضاً ان
احد مندوبي القناصل بقومسيون التحقيق الاول
اراد الاستشهاد بي عن معلوماتي بواقعة الضبطية
فتقول يعقوب باشا سامي في حقي ببعض الالفاظ
التهديدية وقد تقابلت وقتها مع سعادة عمر باشا
لطفي وبطرس باشا عالي احدها رئيس قومسيون
التحقيق والثاني عضو فيه وانفقت معها ان يتكلم
مع مندوب القنسلاتو في شأن تأخير سماع شهادتي

بالنسبة لاضطراب العساكر وقتها ثم بلغني علي
افندي ذو القنار ان احد الضابطان البحرية
وهو المدعو حافظ قبطان ندّد عليّ امامه قائلاً
كيف يتجاسر المدعو حسين بك واصف بتهمة
العساكر باشتراكهم فيما حصل امام الضبطية
وندّد عليّ في هذا الخصوص تنديداً عنيماً هذا
ما شاهدته وما اعلمه في واقعة ١١ يونيو مع
احتمال الزيادة والنقصان في مادة التواريخ وضبط
الساعات لعدم تمكني من حصر الواقعة بالكتابة
قبل اليوم

تحريراً في يوم السبت ٢٧ أكتوبر سنة ١٢

مقدمه

(حسين واصف)

وكيل نائب الحضرة الخديوية

بنظارة الحفانية

(هذه الصورة طبق الشهادة التي قدمتها

لقومسيون تحقيق مصر بناء على طلبه)

واصف

قبول العساكر حمايتهم فعند خروجهم كان
يستلمهم الاوباش ويقتلونهم ضرباً وبعد ذلك
يسحبونهم ويوصلونهم للزقاق الفاصل بين
الحمام وبين بنك نوري بك صديقي حتى
التجرو هناك بلغني فيما بعد انهم كانوا يسلبونهم
ما معهم من نقود ومصاغ وملابس بعد ان
سلبوهم الحياة ورأيت احد العساكر المصطفين
امام الضبطية صوب بندقيته نحو شبابيك منزل
الناضوري بدون ان يطلقها فعندها اخذت
بوجه السرعة العائلات الاسرائيلية الفاطنة بها
ولم يظهر احد بالشبابيك من بعدها واستمر
الحال بهذه الكيفية حتى الساعة ستة ونصف
افرنجية تقريباً وفي خلال تلك المسافة لم ارَ
عساكر الضبطية تهم قط بتسكين الردع وإزالة
المفاسد بل حرصوا عليها وربما اشتركوا في ارتكابها
وما زادني عجباً هو سلوك الملازم التوتنجي الموجود
في الفرقة قول لانه اظهر من الخمول والجبن ما
استوجب اتساع نطاق الهيجان ولا شبهة في انه
لو امر عساكره المستنظفين باجراء ما يلزم لتسكين
الحالة لسكنت بل لو فرض وكانت العساكر
لا تلتفت لكلامه واستعمل لنفسه ما يلزم من
تشيت المهيئين لتشتتوا بل اقتصر على الوقوف
امام عساكره هيئة الطابور وكان متجهاً نحو
عسكره وظهره لجهة المهيئين كأن ما حصل من
القتل والذبح امام الضبطية لم يكن . ثم اخذت
عند الساعة السادسة افرنجية احد المارين وكان
عرضة للخطر واخفيت بهوة قريبة من الضبطية
وبلغني فيما بعد انه ارمني والحمد لله لم يقتل
ورأيت احد شغالة الخواجا بساريقا الخياط
واظنه احد اقاربه ماراً بعربة امام الضبطية

وقد اقتنت اثره الاشقياء برهة من الزمن لكنه
خلص من انتقامهم واستقرت عرته متجهة الى
المحافظة وفي اليوم الثاني اعني يوم الاثنين بلغني
انه لم يُعلم له مقر ولم ادر في اي جهة اخفى وفي
الساعة السادسة ونصف المنه عنها انسحبت
لمنزلي برفقة المدعو السيد قزوه احد محضري
مخالفات اسكندرية واحمد افندي علي حكيم
قسم اول وقد رافقاني الى منزلي وفيه تقابلت
مع مصطفى افندي المتزلاوي وبلاشتراك مع
من ذكروا اخذنا كية من العصي ونبايت وخشب
الحريق من ارباب بالعنوان وفي الوقت نفسه
مرّ امام منزلي احد السودانيين حاملاً نبوتاً
(دجنه) ملوثاً بالدم ودخل الى منزل صغير
امام منزلي وفي اليوم الثاني عرفت عنه علي
افندي ذوالفقار ناظر قلم البوليس وقتلته وبلغني
فيما بعد انه قبض عليه وسجن بالمرابك حسبا
علمت من وكيل الضبطية وفي الغالب انه قرّ
مع باقي المسجونين يوم ضرب الاسكندرية ثم
قبل الغروب بنصف ساعة تقريباً نزلت العساكر
النظامية بكل انتظام وقبل ورودهم الى الضبطية
انجلي الطريق كأن لم يكن به احد . اما الاشخاص
الذين يمكن الاستدلال منهم عن بعض معلوماتهم
في واقعة الضبطية فهم احمد افندي سلامة معاون
بالضبطية والياس افندي لمحه معاون ايضاً
واحمد جعفر فراش بالضبطية وعلي الفراش
بمجلس المخالفات بالثغر ومحمود افندي خبير
الذي قابلته خارجاً من الضبطية عندما توجهت
اليها اول دفعة وقابلت احمد افندي الحكيم
الذي صاحبنى برهة من الزمن وفي الغالب ايضاً
مختار افندي الاجزاعي في ابتداء الواقعة

كان بحضور ضابطهم احد الملازمين وبالقرب من مخفئة الضبطية رأيت عساكر الطالبه مصطفىين ايضاً امام مركزهم فدخلت اليها وحين دخولي حضرت عربية ناقلة احد المجاريج من الاهالي وكان مصاباً بجرح في جبهته ومعه بنفس العربية احد الاجانب وكان مصاباً بجروح بليغة فانزلهم العساكر والعريجية وادخلوهم بالحوش والقوم في الارض فعند نزول الاجنبي هم الاهلي مع ما به من الجروح وضربه برجله فأسفت على ما شاهدت واخبرت عساكر المراسلة الواقفين بحوش الضبطية ان يجروا اللازم في حمل المجاريج من طريق السلم لوضعهم بمركز مستبعد عن المرور وان يجروا ما يلزم نحو معالجتهم فكانت الاجابة لي من الجروح الاهلي ومن بعض العساكر باني ان لم التزم السكوت فيعبرون معي مثلاً يفعلون مع الاجانب وبعد برهة حضرت عربية اخرى وبها احد العربان مجروحاً او مقتولاً لم اعلم الحقيقة لعدم تمكني من التقرب للعربة ورأيت بنفس العربية بدويّاً آخر سليم الجسم اتى مع رفيقه ليوصله وكان مسلحاً ببندقية وفي الغالب كان معه سيف ايضاً فبعد نزول العربي بحوش الضبطية حصل فيها اضطراب زائد وعساكر المراسلة تصيح وتصرخ واوباش الاهالي تقترب من الضبطية امام الباب ومعهم نيايت واخشاب نجاره واخشاب حريق يشوحون بها ولما زاد الاضطراب داخل الحوش وجدت بعض الاوباش من الاهالي وبعض عساكر المراسلة يضربون المجاريج الاجانب المستحضرة وعند ما اردت منع الحالة بالاشتراك مع احمد افندي سلامه المعاون النوبتي بالضبطية ف ضرب الافندي

المذكور وحصلت لي اهانة جسيمة مع بعض المسبة فهرعت على سلم الضبطية جاريّاً وبعد ان تمكنت من وجود سبيل الخروج من باب الضبطية خرجت الى جهة المحافظة ثانية اذ لم يحصل فيها شيء ولكونها قريبة من منزلي وقبل خروجي شاهدت بالقرب من باب السبعين داخل حوش الضبطية اثنين او ثلاثة من الاجانب مصابين بجروح خفيفة وواقفين بغاية الانكسار في طريقي قابلت احمد افندي علي احد اقاربي فعدت معه ثانية للضبطية ووقفت بخارجها فعند حضوري رأيت ان بعض الاشخاص الحاضرين من طريق البحرية او الميدان في الشارع الفاصل للضبطية والمنزل الآخر من الجهة القبيلة جرى قتلهم امامنا ومن ميزتهم من القتلى شخص انكليزي لابس بنطلون من فينيل بيضاء وجاكيتا من فانيليا سوداء او زرقاء وهو متوسط القامة اميل للقصر من الطول ايضاً الوجه اشقر الشعر وله بعض شعر خفيف نازل على الاصداغ من الاعلى وكان قادماً في الغالب من جهة المنشية متجهاً لشارع الميدان وشخص آخر يجري اقرب لطول القامة من القصر لابساً ملابس سوداء له لحية من الجانبيين غزيرة نوعاً اسمر اللون واخرين لم اتمكن من وصفهم وقد اقتربت شيئاً فشيئاً عند هجوم الاهالي على بعض افراد الاجانب املاً في تخليصهم من يد الاشياء ف جذبني بعض الحاضرين منعاً من الخطر الجسم وشاهدت ان بعض الاجانب عند حضورهم للضبطية والدخول اليها للاحتواء كانوا يخرجون منها بوجه السرعة وسبب ذلك في الغالب هو الاهانة التي كانت تحصل لهم بالداخل وعدم

حصول واقعة ونجش من هيجان الاهالي والسيد
قنديل ما التفت اليها وكأنه ما سمعها وفي ليلة
الجمعة او صباح يوم السبت حضرت اليه افادة
من قره قول اللبان او قره قول العطارين ما كها
ان في البلدة اشاعة عن حصول هيجان وان احد
الاوربيين ضرب ابن بلد وشج رأسه والاوربي
نسلم للفنسلاتو والفنسلاتو اخلت سبيله فحصل
نعصب من الاهالي وأنه نجش منهم وان السيد
قنديل حرر افادة للفنسلاتو في يوم السبت
وغيرها مراراً واخيراً اخذ عبد الله ابراهيم الكاتب
الى منزله ليلة اخذه الرتبة ابي ليلة الواقعة
وكتب الجواب في البيت وفي يوم الاحد احضر
لي الكاتب الجواب في الضبطية واراد ختمه مني
فا ارتضيت لعدم معلومتي بسببه ووضع اعضاء
المأمور فتوجه اليه الكاتب في المنزل ورجع الي
وقال ان المأمور مريض ولا يصح ختم اوراق
وهو مريض فاستفهمت منه عن الاصل فاخبرني
بما تقدم فاخذته وختمته قبل الظهر بساعة تقريباً
وفما بعد حصلت الواقعة يومها وذلك يؤكد
معلوماته بها وكنتمه لها اما احتجاجه بالمرض في
ليلة الواقعة فاما هذا الا تصنع لاجل تبرؤ من
مستوليها والحمد لله قد ظهر الحق وهذا ما نعلمه
وتذكرناه في هذه الواقعة فارجو من عدل المجلس
قبوله والنظر فيه كما هي شؤون العدالة افندم
وكيل ضبطية

الاسكندرية

(نظر هذا بطرفنا وتأثر عليه منا لاجل

عدم تغيره)

في ٢٤ ذى سنة ١٢٩٩

اسماعيل ايوب

(تقرير متقدم من حسين بك واصف عما
شاهدت امام الضبطية يوم ١١ يونيو سنة ١٢٨٢ وعما
يعلمه في هذا الخصوص)
انا الواضع اسمي وختي فيه ادناه اشهد انه
في يوم الاحد ١١ يونيو الماضي بينما كنت حاضراً
بمحافظة اسكندرية في الجلسة المنعقدة لتحقيق
مسألة الكمارك اذ حضر احد موظفي الحكومة
واخبر سعادة عمر باشا لطفي وقتئذ محافظ الثغر
ورئيس قومسيون الكمارك انه حاصل بجهة شارع
السبع بنات معركة عنيفة ادت لوجود بعض
القتلى فامر سعادته باستحضار عربية وترك القومسيون
مشيراً الى الاستمرار على العمل لحين رجوعه
وكان ذلك في الساعة ٢ ١/٢ افرنجية بعد الظهر
تقريباً فبعد خروج سعادته استمر القومسيون
في العمل والبحث في اشغاله حتى الساعة ٤ ١/٢
وعند الساعة الخامسة تماماً عرض بعض اعضاء
القومسيون انفضاض الجلسة اربما تكون المسألة
الحاصلة جسيمة نوعاً فانفض القومسيون فعلاً
وخرج بعض اعضائه كحضرات روجرس بك
ويعقوب ارتين بك والموسيو سلمان وكذا الموسيو
بويرارى سكرتير القومسيون بدلاً من لونييل بك
السكرتير الاول متجهين الى جهة المنشية الكبيرة
اما انا فخرجت بعدهم من المحافظة ببرهة قليلة
وكان ماشياً معي احد الاعضاء يوسف بك برتو
وبعد ان تركت باب المحافظة بقليل ولمناسبة
ازدحام الناس المارين بالطرق انفصلت عن
البك المذكور فاتجهت الى الضبطية وحين
وصولي اليها وجدت فرقة من عساكر المستنظفين
الخبراء واقفين امام الضبطية من مبداها الى
منتهاها وكان باب الضبطية وراءهم ووقوفهم

احضار مأموري الاقسام وسعد ابو جبل وعلي داود واخذ تعهدات عليهم وقد حصل ذلك فاخذت التعهدات منهم على نفس التلغراف بالاجراء حسب الامر ثم تحررهم ايضاً باعلان الاهالي به وفي الغروب اخبرني احمد رشدي افندي مأمور قسم رابع ان سعد ابو جبل وعلي داود ومعهم جملة ضباط توجهوا اليه وطلبوا اخذ الامر منه وعدم اعلانه وهددوه فاعطاهم اياه فاخبرته ان يتوجه الى السيد قنديل ويخبره وفي الصباح بلغني من السيد قنديل انهم توجهوا الى باقي المأمورين وسليمان سامي اخذ الامر من محمد عيسى مأمور قسم ثالث بالقوة وتطاول عليه في القره قول وانه توجه اليه بنفسه ليلاً واحضر الامر منه وانه تكلم مع سعد وعلي داود ومنعهم عن التعرض لمفعول الامر ثم انه بالتفري عن الذين كانوا يختمون المحاضر علم لي انهم حسن المصري شيخ الخطاطين ومحمد شكري مترجم الضبطية واحمد زايد وعبد الرحيم سليم ومحمود عياد صاغقول اغاسي في البوليس ومحمد طاهر يوزباشي في البوليس واحمد نجم يوزباشي من المستحفظين وبعض ضباط من الالايات ما امكنني معرفة اسمائهم وانه صار جمع المحاضر وارسلها الى احمد عراي في مصر مع محمود عياد وحسن المصري شيخ الخطاطين بمعرفة السيد قنديل فن باب التاكيد سألت السيد قنديل عن اسباب توجه محمود عياد الى مصر فقال انه توجه لاجل ان ينظر الحالة هناك ويخبرنا بها ولما حضر محمود عياد سألتني عن حالة مصر وما جرى فيها فاخبرني وهو متهور ان ما حصل في مصر يسر الخواطر وان قد اقدم الضابطان بالشهامة على ما حصل

الانفار الذين صار ضبطهم بمهنوبات وبعض من
تدخلوا في الهيجان وقدرهم نيف وستائة نفر
كانوا مسجونين في وابور الغريبة «ومصر» في
البحرية بمقتضى امر عال وفي صباح يوم ١١ لوليو
أُخلي سبيلهم بحجة انهم فروا من المراكب اثر
انقذاف القنابل عليهم وقد وردت افادة من
البحرية للضبطية بهذا المعنى وكيل ضبطية
الاسكندرية

(نظر هذا بطرفنا وتأثر عليه لاجل عدم
تغيره) في ذا سنة ٩٩

(اسماعيل ايوب)

(بقية تقرير واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ بسكندرية)
وما يثبت تدخل عساكر القرة قول والمراسلة
في القتل بالضبطية ان حضرة حسين بك واصف
اخبرني بنفسه بعد الواقعة انه وجد هناك ونظر
بعينه ما حصل من العساكر فارجو السؤال منه
ثم اني سمعت من سعادة سلامه باشا نقلاً عن
سعادة مصطفى باشا العرب ان مصطفى باشا كان
قد توجه الى عراي في البحرية ووجد هناك جملة
من الضباط وسمع طلبه يتكلم مع عراي ويقول
له والله لو لم تردع الضبطية والمحافظة الاهالي
عن الاوريين لكانوا اهلكوهم بالعصي واخرجوا
المراكب من المينا ولما سقطت وزارة محمود
سامي وعلمت الايات الاسكندرية بسقوطها وهي
الاي مصطفى عبد الرحيم وسليمان سامي حصل
تهور من ضباط الاالات والمستحفظين والبوليس
وصموا على نزولهم بالسلاح الى المنشية والقبض
على القناصل وطلب اعادة الوزارة وانهم لا يخرجون
من المنشية الا باعادتها او قتل الاوريين وحرق
البلد فتوجه اليهم السيد قنديل وانفقوا على تأجيل

هذا العمل لوقت اخر وحرروا تلغرافين احدهما
للمعية السنية والثاني الى سعادة سلطان باشا
طالبين رجوع الوزارة في مسافة ١٢ ساعة والا
يكونون غير مسؤولين عما يحصل ولما حضر السيد
قنديل اخبرني بذلك وفي غروب ذلك اليوم
حضر جناب قنصل انكلترة وقنصل فرنسا الى
المحافظة وقالوا انه بلغهم حصول هيجان من
الالات وطلبوا التأمين من السيد قنديل وسألاه
عن الحالة فاطهر لها انه لا يعلم بشيء سوى ان
رجال الاالات حرروا تلغرافاً بالصيغة المتقدمة
واخيراً استقر رأيهم على احضار حكمداريات
الالات بالمحافظة يسأل منهم عن الامنية وعدمها فانا
توجهت الى سليمان بك في باب شرقي واخبرته
بالحضور لطرف سعادة المحافظ والقناصل فما
امتل وقال انه كتب تلغرافاً ويتنظر حضور الرد
وليس له شغل بطرف القناصل ولا غيرهم وان لم
يخطر الرد في المسافة المعينة فهو يعرف شغله
فتوجهت واخبرتها بذلك وكل منها توجه الى
محل وفي ليلتها حضر تلغراف من وكيل الجهادية
برجوع عراي الى النظارة فاطأنت الحالة وبعد
رجوع عراي وتشكيل نظارة راغب باشا صدر
امر عال بالتلغراف مضمونه الزام مأمور الضبطية
بالضبط والربط وعدم تخنيص محاضر لا للحضرة
الحديوية ولا ضدها ومن يتجرأ على فعل شيء
ما ذكر يجازى باشد الجزاء فالسيد قنديل اطلعني
على التلغراف فسألته هل انه جار عمل محاضر
في الثغر فقال (انا اعمل ايه . الضباط يعملوا
بكيفهم ويختموا محاضر باعادة وزارة محمود سامي)
فقلت له ان الوزارة تشكلت وانقطع الامل من
الوزارة القديمة والاولى تنفيذ الامر ثم اتفقا على

الفره قول وان الاحسن الفاء المسئولية عليهم وانه اذا
ترأى للمجلس محاسنهم فيجازيهم لاجل عدم اطفاء
هذه الفتنة فبهت قليلاً وقال اذا احضر القناصل
رعايهم الذين اطلقوا النيران وقتلوا الاهالي
لنقتلهم فنحن نقتل من العساكر والاهالي من
يستوجب القتل فلما سمعت منه ذلك تركته . ثم
لما وقعت الشبهة علي باشتيمورجي الضبطية المدعو
محمد سالك ووجدت عصا بطرفه ملوثة بالدم
اجريت سجنه . ولما بلغ ذلك عراي باشا وباقي
الضباط طلبني من البحرية وكدرني بخصوصه
وقال انه وان كان باشتيمورجي غير موجود
تحت السلاح الا انه محسوب من العسكرية
وصم على الافراج عنه بطريقة غير مشبوهة فوعدته
بالاجابة ولم يحصل وبقي في السجن حتى خرج
مع باقي المسجونين بالمرآكب يوم ١١ الولى سنة ٨٢
وحيث ان ما حصل في تلك الواقعة حصل
بصفة خارقة للعادة من تهجم اوباش الاهالي
بالضرب وشدة تعصبهم على الاوريين في آن
واحد يرى انه متفق عليها من قبل لانه كثيراً
ما حصل مشاجرات وضرب بالسلاح في
الاسكندرية وغيرها بين الاهالي والاوريين
ولم يحصل ما حصل في هذه الدفعة من شدة
العيجان والتعصب وتراخي عساكر المستنظفين
وضباطهم والبوليس في تسكين الحركة لانه لو
كان وجد قليل من العساكر اهل نشاط
ومطيعون لما كانوا يؤمرون به لكانت انتهت
وما تجسست بهذا المقدار ثم ان السيد بك قنديل
توجه الى المحروسة ليلاً بوابور الصعيد قبل
الواقعة بسبعة او ثمانية ايام وحضر في اليوم الثاني
بالاكسبريس ولما سألته عن سبب توجهه قال

انه بناء على طلب ناظر الجهادية وانه لم يتقابل مع
غيره هو وناظر الداخلية لاشغال سرية لم يوضحها
ثم وان كانت مخاطبته مع ناظر الجهادية في بعض
الاحيان بتلغراف (شيفره) لا يطلع عليه غيره
ومن بعد حضوره من مصر في الدفعة المار
ذكرها كثرت تلك المخابرات ثم انه انقطع عن
الحضور للضبطية نحو اربعة ايام قائلاً انه اخذ
في تشييل اشغال الطوايي وفي ليلة الجمعة حضر
عبدالله نديم وتقابل معه عند الغروب امام
الضبطية فاخذة وقف الاثنان مع بعضهما امام
الزاوية المقابلة للضبطية تقريباً نصف ساعة وهم
يتكلمون وفي يوم السبت بعد الظهر عقد السيد
بك جمعية مركبة منه ومن قائمقام المستنظفين
وقائمقام البوليس واحمد افندي حتى بكباشي
المستنظفين وعبد الرحيم افندي ومحمود
افندي عياد واحمد افندي زائد ضباط
البوليس في الاوضة المعدة لاقامته بالضبطية
وارخول الستارة على الباب ومنعوا الدخول ومكثوا
نحو ساعه ورابع تقريباً ثم انضوا ولم يعلم احد
بما تكلموا به ومن بعدها بساعة واحدة اي في
الساعة ١٠ من يومها تقريباً خرج السيد بك
من اوضته وقال ان عنده امسكاً وانه متوجه
ليأخذ مسهلاً وتوجه وفي اليوم الثاني حصلت
الواقعة ثم ان السبب الاكبر لتهديج افكار الاهالي
وتعصبهم على الاوريين هو ما كان حاصله في
البلدة من الاجتماعات والقاء الخطب علناً ضد
الحكومة والاوريين من جمعية الشبان المعلومه
والمتعصبين على الفساد من ضباط العساكر وغيرهم
ومن بعد الواقعة تحقق ان عبد الله نديم جمع
جمعية في جهة الانفوشي وخطب فيها . ثم ان

خرج فتوجهت مع الياس افندي الى الضبطية
فوجدت جملة من القتلى الاجانب مطروحين
على شاطئ البحر والبعض ملقى في البحر فعرفت
عدددهم بالتقريب من خمسة وثلاثين الى خمسة
واربعين وتوجهت لآخر سعادة المحافظ فوجدت
سليمان سامي هناك فسألني فاخبرته فقال لي لا
تخبره الا عن عشرة او اثني عشر فقط والباقي ندفنه
في الجبل فما قبلت منه وتوجهت فاخبرت سعادته
بالحقيقة وفي هذه الاثناء حضر سليمان سامي
لساعدته وأشار الى وجوب دفنهم بمثل ما قال
اولاً فسعدته قال له ان هذا الامر غير ممكن
ولا بد من اشهار جثة كل قتيل يوجد فوقتها
توجهت لاجل اخراجهم فوجدت انفاراً كافين
لاخراجهم من البحر فطلبت من علي بك داود
قدر ٢٠ عسكرياً لخراجهم فما رضي بذلك وقال
خذ من قره قول الضبطية . فطلبت من ابراهيم
افندي عطيه ملازم القره قول فقال ان العساكر
ليسوا كافين واخيراً اخرجت انفاراً من
المخسخانه واخرجنا القتلى من البحر فوجدنا جثث
اكثرهم معراً من الثياب فيما عدا اللباس «الدون»
ونقلناهم على العربات الى الاسبيتالية مع التخط
وكانوا بعدد اثنين واربعين والذي وجد بباقي
جهات الثغريما فيه محل الواقعة الاصلي خمسة
قتلى من الاجانب واربعة من الاهالي بخلاف
المجاريح فسألت احمد افندي سلامه الذي كان
نوبيجي وكان معاوناً بالضبطية عن الوقت الذي
قتل فيه اولئك الاشخاص وعن قتلهم فقال انه
لحد الساعة ١٠ لم يحصل شيء ومن بعدها حضر
رجل من سوارى المستخفظين مصاباً برصاصة مع
بعض مجاريح من الجهات فادخلهم الى الضبطية

واشغلهم وبارسأهم الى الاسبيتالية وفي اثناء
ذلك سمع صراخ وضرب امام الضبطية فترى
فوجد جملة من الاهالي يضربون الاوربيين
ضرباً شديداً فهم بمنعهم فما أمكنه ذلك فاستغاث
بالقره قول فما اغاثوه وقال له الملازم انه مأمور
فقط بالمحافظة على الخزانة والسجونين لا غير
واخيراً امر الملازم العساكر ان يدخلوه الى
الضبطية فادخلوه ومنعوه من الخروج ثم ارسل
الى السيد بك قنديل فقال له انه مريض ولما
سألت الملازم بواسطة علي بك داود اجاب انه
مستول عن الضبطية فقط فامرته بكتابة اسماء
عساكر القره قول وتحرير تقرير بالواقعة فلم يمتثل
بل قال انه اذا كان لا بد من تحرير تقرير فانه
يقدمه الى القائمقام الخاضع له فوافقه علي بك على
ذلك وطالما طلبت اسماء رجال القره قول من
علي بك داود شفاهاً ومكانة على غير طائل
واخيراً استحصلت على اسمائهم بصفة سرية ثم ان
طلبه باشا ويعقوب باشا اللذين حضرا في ليلة
الواقعة مع القومسيون سألاني في صباح يومها عن
الكيفية فاخبرتهما بالواقعة كما تقدم فقالا لي ان
الذي حقتناه هو ان عساكر المستخفظين لم يحصل
منهم تراخ في اثناء الواقعة ولا تدخل في ضرب
ولا قتل وانهم يجتهدون في حفظ الامنية . وفي
اليوم الثاني طلبني طلبة باشا اليه وقال لي احذر
من شرف العسكرية في هذه الواقعة بشيء ما
فقلت له ان جميع الناس عرفوا ما حصل منهم
فتولي وعدمه لا يعني شيئاً عنهم ولما حضر عرابي
باشا واخبرته بالكيفية وما حصل من قتل
الاثنين والاربعين شخصاً امام الضبطية والقائم
في البحر ومن ان ذلك لا يخلو منه عساكر

الذي صار ضبطه (والاثان كانا اصل الواقعة) ووجدنا امام القره قول عددًا من الاهالي وكلما كنا نفرقهم كانوا يجتمعون ويزداد عددهم الى ان حضر سعادة المحافظ ونظر الحالة وصار كل منا مجتهدًا في تفريق الناس واخيرًا امر سعادته باحضار عساكر المستنظفين الموجودين بالقشلاق وارسل سوارى لحضورهم ثم اننا ما شعرنا الا وجناب قنصل الانكليز حضر من جهة السع بنات مضروبًا في راسه وجناب قنصل ايطاليا ووكيله حضرا مجروحين ايضا وازداد الهيجان واشتد ضرب الاسلحة من منازل الاوربيين على الاهالي الذين كانوا يضربونهم بالاحجار والعصي حتى ان الشارع الابرهيمي وفروعه صاروا في غاية الازدحام والخطر فكل من الموجودين اخذ جماعة من البوليس ومشى في جهة ليمنع الاهالي من الضرب ففطن مرنا في الشارع الموصل للقره قول القدم مع اثنين چاوشية فاصابني جملة ضربات بعصي الاهالي من شدة تعصيم على المقاومة فجرحت في راسي وسالت الدماء فرجعت الى القره قول فسعادة المحافظ امر بدخولي فيه وبوقته اجري حکماء الضبطية اللازم للجرح وربطه وخرجت ثانية فوجدت ناظر القره قول مجروحًا في يده وفي رأسه داخلًا الى القره قول ثم ان علي بك داود قائمقام المستنظفين حضر بالعساكر فسعادة المحافظ امره بتفرقهم في الشوارع لردع الاهالي ومنعهم بالكليّة وامره ان يأخذ بلوگا ويتوجه به الى جهة المنشية لمنع ما عساه ان يحدث فيها من الهيجان وتوجهوا . وفي اثناء توجههم هدأت الحال نوعًا ومن بعد ربع ساعة ازداد الهيجان وتواردت

المجاريح للقره قول من اجانب واهالي والذي روي بوقتها من عساكر المستنظفين ان اجرا آتهم ليست قلبية بقصد فض المشكل بل انها بنوع التورية فقط وشوهد ذلك لسعادة المحافظ وسعادة اسماعيل باشا كامل فسعادته ارسل خبرًا الى ه جي بياده و٦ جي بياده وحرر بوصلة لكل الاي باحضار العساكر ثم ان سعادته توجه لجهة المنشية لينظر الحالة ثم عاد الى قره قول اللبان وقال ان علي بك داود ما اجري شيئًا ما تنبه به عليه والهيجان عم كافة الجهات وصار نهب بعض الدكاكين وفي الساعة ١١ تقريبًا حضر عساكر الالابات وتفرقوا في الشوارع فهدأ الهيجان شيئًا فشيئًا الى ان امتنع في وقت الغروب فسعادته توجه الى جهة المنشية وامرني بان ابقى بالقره قول لجمع المجاريح وما يوجد من القتل والارسالم للاسييتالية وقد صار جمعهم وما وجد في الجهات التابعة للقره قول وقدرهم قتيلان وثمانية مجاريح اوربيين ومن الاهالي قتيل واحد و١٢ مجروحًا والجميع ارسلوا الى الاسييتاليات على عربات وفي الساعة ١ من الليل توجهت الى سعادته امام ديوان الحفانية واخبرته بما اجريته ثم ان الياس افندي ملحمه معاون الضبطية حضر وقال ان امام الضبطية قتلى كثيرين فسألته هل ان السيد بك قنديل المأمور ما حضر للضبطية فقال انه لم يحضر وانه توجه اليه بامر سعادة المحافظ واخبره بلزوم الحضور في اول الواقعة فوجد معه سليمان سامي وعلي بك داود وسعد بك ابوجبل واحمد زايد صاغقول اغاسي فمن بعد ما هم بالخروج منعوه وقالوا له انت مريض وكيف تخرج فلذلك ما

(تقرير حسن بك صادق)

(وكيل ضبطية اسكندرية في ١١ يونيو سنة ٨٢)

اسكندرية محافظي سعادتلو افندم حضرتلري
انه في يوم الاحد الموافق ١١ يونيو سنة ٨٢
الساعة ٨ عربية تقريباً ونحن بالضبطية حضر
الينا عبد القادر افندي سعيد من قره قول اللبان
واخبرنا انه حصلت مشاجرة بين شخص مالطي
واحد الاهالي وحصل فيها ضرب بالسلاح
بجوار قبوة القزاز وان هناك اناساً كثيرين
من اهالي واوريين فبوقته توجهت الى محل
الواقعة مع علي افندي ذو النقرار وجمال وصولنا
وجدنا عساكر البوليس ومستخدمي الفرقة قول
محيطين بالمنزل الكائن وراء القنطرة ويقولون
ان المالطي الذي ضرب ابن البلد دخل الى
هذا المنزل وسكانه مالطيون وان المعاونة
النويعي ارسل اخبارية الى قسطلاتو الانكليز
يطلب احد مستخدميه لاجراج الشخص من
المنزل ففي الحال ارسلت علي افندي ذو النقرار
لنجبر سعادة المحافظ بما كان وارسلت مرة ثانية
الى جناب القنصل خبراً ليرسل من يلزم من
قبله وفي اثناء ذلك خرج من المنزل مالطي
بحركة ركض فالعساكر نظروا وقالوا هذا هو
الضارب فقبضوا عليه واوصلوه للقره قول وبما
انه كان تجمع اناس بكثرة من الاهالي فاجتهدنا
في تفريقهم على قدر الامكان ومن بعدها حضر
جناب القنصل بنفسه ثم حضرة وكيل المحافظة
ودخلنا المنزل سوية وبفتيشه بعرفة بسفي القنصل
ما وجدنا فيه اسلحة . وتوجهنا الى القره قول
وجدنا السيد العجمان مجروحاً بسكين والمالطي

الدخول حتى كان من احد اوباشية المراسلة
المسي چاهين ان ناداني باسم وظيفتي قائلاً
" تعال يا باشكاتب فان السلاح معمر " ففي اثناء
ذلك حضرت عربية من جهة المنشية وفيها
اثنان اوريان فالاهالي اوقنت العربية عند
اتجاهها لجهة الجمرك واخذوا يضربونها والعساكر
لم تتكلم مع احد لا بأمر ولا بنهي فالاوريان
غابا عن نظري برهة دقيقة او اثنتين ثم رأيت
احدها ثانية امام باب الضبطية والاهالي تضربه
حتى القوة على الارض قتلاً والعساكر تشاهد
ذلك على مسافة لا تبلغ ثلاثة امتار ولا يمنعون
شيئاً

س هل كنت تنظر عبدالله نديم بالضبطية
قبل ١١ يونيو سنة ٨٢ بايام

ج قبل اليوم المذكور بعشرة او خمسة
عشر يوماً رأيت عبدالله نديم بالضبطية طالعاً
عند المأمور او الوكيل واعلم ان السيد بك
قنديل كان يبغض عبدالله نديم

س كيف تعلم ان السيد بك قنديل
كان يبغض عبدالله نديم

ج من اعتراضات السيد بك قنديل على
بعض او كل ما كان يكتبه عبدالله نديم في
جريدته وعلى افعاله

(تليت عليه اجوبته فوقه عليها بخطه)

محمد فتح الباب

كان فيها رسم الحضرة الخديوية وكانت موجودة بالضبطية

ج لا اعلم عن المسألة المذكورة شيئاً انما بعد انتهاء الحوادث سمعت من الياس افندي ملجئه معاون الضبطية ان ضباط الجهادية كسروها بالضبطية

س هل كنت رأيت الصورة المذكورة قبل يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت رأيتها في اوضة المأمور ورأيت مثلها في بيته

س هل رأيت الصورة المذكورة بعد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لا . ما نظرتها بعد التاريخ المذكور س هل رأيت السيد بك قنديل يوم

الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ ج في اليوم المذكور لم أره انما في اليوم الثاني اعني يوم الاثنين الساعة ١١ عربي توجهت اليه بمنزله

س من كان عنده وما الذي كان ظهر لك من حالة السيد بك قنديل وهل تكلمت معه وهل كان يتكلم مثل عادته

ج وجدت عنده بعض ضباط من الجهادية لا اعرفهم وعدد الضباط المذكورين كان ثلاثة ولما دخلت عنده وجدته راقداً على سرير في خزانة من داخل المندرة وتكلم معي قليلاً وظهر لي ان مناخيه كانت معوجة اعوجاجاً خفيفاً لجهة اليمين من الداخل وكان يشكى من عدم التبريز والاحقان وعند حضوري اراد ان يستوي على جنبه فأحد اتباعه عدل رجله اليمنى س ألم يحبرك من منذ كم يوم كان عنده

عدم التبريز

ج اخبرني بانّه مصاب بذلك من منذ اربعة ايام حتى في اليوم الثاني احضرت له بنفسه مسهلاً لانهم كانوا استعملوا له الحقنة ولم يؤثر الا قليل

س هل تعلم من الذي اتى الجثث التي كانت امام الضبطية في البحر

ج لم يحصل القاء جثث في البحر ابداً انما بعض الاهالي والعساكر من رجال المراسلة صاروا يجرون الجثث من الارجل ويضعونها من باب الحمام لحد المستوقد بشاطئ البحر وكان بعض الاولاد يقتشون الجثث بحضور عسكري من المراسلة لم اتمكن من معرفة ذاته لان الوقت كان ظلاماً

س حيث انك كنت بالضبطية في اليوم المذكور فما الذي وقع من العسكر بالضبطية سواء كان مراسلة او مستنظفين او طلمبه جية

ج عند عودتي الى الضبطية نحو الساعة ١٠ وكسور عربي نهاراً وجدت عساكر المستنظفين المعينين في قره قول الضبطية ومعهم عساكر المراسلة بدون اسلحة وبدون انتظام واما المستنظفون والطلمبه جية فكانوا مصطفين ومتقلدين سلاحهم على هيئة « نشاندور » اي « يد على الزناد » ويد قابضة على الماسورة وكان ضابط الطلمبه الحامل اشارة البكباشي شاهراً سيفه وواقفاً في مقدمتهم . ووجدت رجلاً اوربياً مقتولاً ملقاً امام الحنفية ولما اردت الدخول الى الضبطية صرخ عساكر المستنظفين في وجهي وهددوني بسلاحهم قائلين لي « رح احسن السلاح معمر » وما زالى حاضرين عليّ

(تليت عليه اجوبته فوقع عليها)

دكتور رومانو

(جلسة يوم الاثنين ٢١ مايو سنة ٨٢

الساعة ١١ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء امين بك ونجيب بك وشفيق بك وليون كافالو بك وبلغ بك صار استحضار الآتي ذكره وسئل بما هو آت)

س ما اسمك ومحل مولدك ومقدار عمرك ووظيفتك ومحل اقامتك

ج اسي محمد فتح الباب ومولود في بولاق مصر وعمرى ٥٠ سنة ووظيفتي باشكاتب الضبطية واقامتي باسكندرية (صار تخليفه اليين)

س هل نظرت بالضبطية مأمورها السيد بك قنديل يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢ ج نعم كان بالضبطية وبقي فيها الى ما بعد الظهر

س ماذا كان يفعل بالضبطية يومها ج كان متعاطياً الاشغال كالعادة انما بتكره وتألم

س هل رأيت في تقاطيع وجهه اعوجاجاً ج يوم السبت لم ار في وجه السيد بك قنديل المذكور اعوجاجاً غير التألم

س الى متى بقي بالضبطية في ذلك اليوم ج الى ما بعد الظهر

س هل كان يحضر سعادة المحافظ الى الضبطية احياناً

ج في ذات يوم لم اذكر ان كان يوم الخميس ٨ يونيو سنة ٨٢ او يوم السبت ١٠

يونيو سنة ٨٢ حضر للضبطية اما مع الظهر او بعد الظهر ورأيت سعادة المحافظ وهو داخل للضبطية في اوضة المأمور وبلغني من السيد بك قنديل انه كان في انتظاره ولولا انتظار حضور سعادة المحافظ حسب تنبيه سعادته لكان توجه الى منزله لما كان حاصلاً له من الألم

س هل سجن بالضبطية شخص يسمى السيد العجان او مليحي سلام قبل حادثة ١١ يونيو سنة ٨٢ ببضعة ايام

ج اعلم ان شخصاً اسمه العجان كان قد سجن قبل حادثة ١١ يونيو سنة ٨٢ بايام

س بامر من جرى سجنه ولاي سبب ج الأمر بالسجن اما مأمور الضبطية او وكيله

س هل سجن بامر بكتابة ج العادة ان الاشخاص الذين يسجنون فيسجنون ببوصلات من المأمور او وكيله . ولا اعرف ان كان الشخص المذكور سجن ببوصلة على ذمة احدى او بغير بوصلة لانه جرى سجن بعض اشخاص بدون بوصلة على ذمة احدى . وفي الغالب ان السجن بدون بوصلة يكون بامر المأمور

س متى فرج عن الشخص المذكور وبامر من فرج عنه وهل الامر كان بكتابة

ج لا اعرف كيفية الافراج عن العجان المتقدم ذكره

س هل كنت بالضبطية يوم الجمعة ٩ يونيو سنة ٨٢

ج لا . ما كنت موجوداً يومها بالضبطية س ماذا تعلمه عن واقعة كسر اللوحة التي

بعد الظهر فوجدت الياس افندي ملحمه جالساً
على باب الضبطية متكدرًا نوعًا فاستفهمت منه
عن سبب ذلك فاخبرني ان علي داود وسعد
ابو جبل ومصطفى عبد الرحيم صعدوا الى اوضة
المأمور وكسروا اللوحة المحكي عنها في اليوم
المذكور

س هل صعدت بنفسك وتفحصت عن
صحة ما اخبرك به الياس افندي ملحمه

ج لم اجر ذلك
(تليت عليه اجوبته فوقع عليها)
منصور سوكة

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)
(جلسة يوم الاحد ٢٠ مايو سنة ١٢ الساعة ١١)
قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل يسري
باشا الرئيس وحضرات الاعضاء شفيق بك
وبليغ بك وامين بك ونجيب بك صار استحضار
الآتي ذكره وسئل بما هوأت بعد تحليفه (اليمين)
س ما اسمك وبلدك وقدر عمرك وصنائعك
ومحل اقامتك

ج الفريد دي رومانو وبلدي ايتاليا
وعمرى ٥٢ سنة وصناعتي وكيل تفتيش صحة مصر
الان ومقيم بالمحروسة

س هل رأيت يومها السيد بك قنديل
مأمور الضبطية اذ ذاك
ج ما نظرته يومها

س في اي يوم نظرته
ج لا يمكنني تاكيد اليوم الذي رأيته فيه
انما اظن اني نظرته يوم الجمعة او يوم السبت
والذي اعرفه انه احضر علبة سدلس الى اوضته
بالضبطية واني سمعت عنه في يوم السبت او يوم

الاحد صباحاً انه منحرف المزاج بمنزله

س من سمعت انه منحرف المزاج
ج سمعت من نفس السيد بك قنديل
قبل الحادثة يوم او يومين انه منحرف المزاج
س السيد بك قنديل اخبرك بنفسه انه
منحرف المزاج ولكن انت بنفسك هل شاهدت
فيه مرضاً ما

ج ما ظهر لي شيء فيه من المرض حيث
اني لم امتحن حالته ولا طلبني لذلك انما قال لي
بانه منحرف المزاج وانه يريد اخذ مسهل ولا
يعلم اي يوم يأخذه

س هل ظهر لك في حالته شيء من المرض
من غير بحث ما

ج ما رأيت فيه شيئاً من المرض بل
رأيت عليه اثر انحراف ربما تأتى عن كثرة
الاشغال ولو كان مريضاً في الواقع لكان استغفم
مني عن شيء مرضه حيث اني حكيم وصاحبه
س أما علمت شيئاً بعد ذلك بخصوص
مرض السيد بك قنديل

ج بعد واقعة ١١ يونيو سنة ١٢ يومين
او ثلاثة تقابلت مع الدكتور مصطفى النجدي
الذي كان يعالجه واخبرني انه مصاب بالشلل
وما توجهت اليه لزيارته لعلي بان له حكاه
اخرين لمعالجته انما قبل ضرب الاسكندرية
بخمسة او ستة ايام توجهت لزيارته وسألته عن
مرضه فقال لي انه مصاب بالشلل ورأيت معلقاً
ذراعه برباط في عنقه وكان وقتئذ قد اخبر
ان حالته تحسنت عن ذي قبل وبعدها حضر
مصطفى النجدي واخبرني ايضاً ان حالته
تحسنت نوعاً

وبعد ان مكثنا هناك تقريباً ربع ساعة خرجنا
من عند فصادفنا مصطفى العجدي وخبرت افندي
داخليين الى منزل السيد بك قنديل وفي اثناء
الطريق قلت لعلي افندي ذو الفقار اني وجدت
السيد بك قنديل موهوماً ومتغيراً واستفهمت من
علي افندي ذو الفقار ان كان ترى لهُ ذلك
فاجابني عن ذلك سلباً

س هل كنت بالضبطية يوم الجمعة ٩
يونيو سنة ٨٢

ج لا
س هل كنت بها يوم السبت اي في
اليوم الثاني

ج نعم
س هل حضر الى هناك يومها سعادة المحافظ
ج لم انظرهُ بنفسني انما سمعت انه كان
هناك ولم اذكر من سمعت ذلك
س في اي يوم واي ساعه نظرت عبد الله
نديم بالضبطية

ج اليوم والساعه لم اذكرها انما في ذات
يوم قبل الواقعة بثمانية او عشرة ايام أمرني
السيد بك قنديل باحضار عبد الله نديم لان
سعادة المحافظ طلبهُ بناء على ما بلغهُ من انه
عازم على عمل خطب يتج منها هيجان وهذا
رجل قبيح لا يستحي فبعد البحث عليه وجدته
قادماً عليّ اثناء وجودي بـ دكان حسن التّأش
فاحضرته الى السيد بك قنديل فبعد ان قال
لهُ اَلَمْ يكفيك الى الان الخطب والامور الهذيانية
التي انت قائم بها اخذهُ وتوجه الى سعادة المحافظ
ولم ادر ماذا حصل بعدها

س اَلَمْ تعرف ان كان سافر عبد الله

نديم بعد ذلك

ج لا اعرف

س هل كان السيد بك قنديل يتغيب
عن الضبطية قبل حصول واقعة ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج نهار الخميس ٨ يونيو سنة ٨٢ بعد
الظهر توجه الى اجزاخانة محمد افندي مخنار
واخذ مسهلاً كان قد طلبهُ بلسانه من الاجزاجي
وتوجه الى منزله وكان في صحبة السيد بك
قنديل الياس افندي ملحمة وقد توجه معه من
الاجزاخانة ولا اعرف ان كان توجه معه الى
منزله او تأخر في الطريق وكما ان اليوم الثاني
كان يوم جمعة لم اتوجه للضبطية وان كنت
توجهت الى هناك في اليوم الثاني اي يوم السبت
ولكن لم ار السيد بك قنديل هناك وبلاستفهام
من معاوني الضبطية (لم اذكر من هم) اخبروني
انه لم يحضر الى الضبطية باليوم المذكور

س من اي وقت الى اي وقت بقيت
في الضبطية يوم السبت ومتى سألت عن السيد
بك قنديل

ج عند حضوري من منزلي نحو الساعة
٢ عرية استفهمت عن المأمور وبعد ساعتين
او ثلاث توجهت لقضاء حاجة تخصني ولم احضر
الى الضبطية الا بعد الظهر بساعتين تقريباً
س اَلَمْ تستفهم عن السيد بك قنديل ان
كان حضراً لا

ج لم استفهم عن ذلك وقتئذٍ
س اَلَمْ تسع مجاداة كسر اللوحة التي كان
بها رسم الحضرة الخديوية

ج في يوم لا اذكر حضرت الى الضبطية

بان في مذهبه لا يمكنه ان يشهد بشهادة يترتب
عليها قتل شخص

ج لم اسمع هذا الكلام

س هل كنت جالساً معهم في خارج الجلسة
من منذ حضورك لغاية دخولك في الجلسة

ج في بادئ الامر كنت معهم لما تكلموا
في المسئلة التي اخبرت عنها وبعدها انفصلت
عنهم وجلست مع جاويزية القومسيون
(تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطه)

بشاره كمد

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم الاحد في ٢٠ مايو سنة ٨٢
الساعة ١١ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ببلغ بك
وشفيق بك وامين بك ونجيب بك صار احضار
الشاهد الاتي بيان اسمه وبعد ان حلف اليمين
شهد كما يأتي)

س ما اسمك وصنعتك وسنك ومحل
سكنك وبلدك وهل لك قرابة او نسب مع
السيد بك قنديل

ج اسمي منصور سوكة ووظيفتي معاون
بضطية الاسكندرية وساكن بتمن اول بسكندرية
التي هي بلدي وعمرى ٤٠ سنة تقريباً ولم يكن
لي قرابة ونسب مع السيد بك قنديل

س هل لك معرفة بعبد الله نديم الذي
حكم عليه بالابعاد من بر مصر من اجل
الحوادث الاخيرة

ج اعرفه شخصياً واعرف انه كان يتردد
احياناً الى الضبطية عند السيد بك قنديل
واحياناً كنت انظره مع جمعية الشبان

س هل رأيت الشخص المذكور في يوم
الجمعة ٩ يونيو سنة ٨٢

ج لم اراه في اليوم المذكور

س هل تذكر انك رأيت عبد الله نديم
في غير محلات الضبطية

ج نعم اذكر اني رأيت في دكان حسن
القاش بجوار الضبطية وفي الطريق

س قلت انك كنت تنظره في جمعية
الشبان ففي اي محل كنت تنظره معهم

ج رأيت مرة في جمعية الشبان بالمنزل
المعروف بمنزل خطاية بشارع راس التين
ومرة اخرى بمنزل احمد بدر الدين بجارة الشمري
عقدت فيها جمعية الشبان وما نظرت في غير
المحلات المذكورة

س ألم تقابل معه في المحطة سواء كانت
محطة الباب الحديد او القباري

ج لا لم اقبله قط بالمحطات

س ألم تخبر السيد بك قنديل بانك
نظرت سفر عبد الله نديم من اسكندرية بواور
السكة الحديد

ج لم اخبر السيد بك قنديل بشئ من
ذلك حيث اني ما علمت بسفر له او حضور
س هل توجهت الى منزل السيد بك
قنديل يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ صباحاً

ج بعد ان تغذيت بالضبطية مع علي
افندي ذوالفقار وحسن بك صادق ومحمد
افندي منيب احد معاوني الضبطية توجهنا
الجميع الى السيد بك قنديل لاجل الاستفسار
عن خاطره فوجدناه راقداً على السرير وفي
يد اليسرى جريدة عربية ناوها لعل ذوالفقار

تلفراف ولم استنهم منه انا ايضاً عن ذلك فلا
اعلم ان كان التلفراف المحكي عنه وارداً من
عراقي او من غيره كما اني لا اعلم الى من كان
مُرسلًا

(تليت عليه اجوبته فوق عليها بخطه وختمه)

اسكندر شدياق

صار مواجهة الخوجا اسكندر شدياق كورجي
مع الخوجا وهبه عبدالله الطحان وصار تلاوة
اجوبة كل منها على الآخر فصم الخوجا اسكندر
على ما قرره واما الخوجا وهبه عبدالله الطحان
فضلاً عن كونه اخبر بان الخوجا اسكندر
شدياق اخبره في دكان الياش انه راي السيد
بك قنديل حفيّة في يوم الاحد ١١ يونيو سنة
٨٢ بالضبطية باعلى السلم بل زاد على كلامه
بان الخوجا اسكندر شدياق قال له في خارج
الجلسة ساعة تاريخه بانه اخبره بروية السيد
بك قنديل بالضبطية في اليوم المذكور ولكن
انت لست ولي نعمتي وتنسب في قطع خرجي
فقال له الخوجا وهبه تكلم بما توجهه عليك
ديانتك فاجابه الخوجا اسكندر شدياق انه في
مذهبه لا يشهد بشهادة يترتب عليها قتل شخص
فانكر جميع ذلك اسكندر شدياق الا كونه اخبره
بانه في السابق قرر لدى المجلس جميع ما كان
في علمه بدون ان يذكر خبر رؤيته للسيد
بك قنديل

اسكندر شدياق وهبه عبدالله الطحان

(صار استحضار الاتي ذكره وسئل بما
هو آت)

س ما هو اسمك وصناعتك ومقدار
عمرك ومحل سكنك وبلدك

ج اسمي بشارة كيد وصناعتي چاوبش
بالضبطية وعمرى ٢٢ سنة وساكن بالعطارين
وبلدي يبروت
(صار تحليفه اليمين)

س هل لك معرفة بالخوجات اسكندر
شدياق ووهبه عبدالله الطحان اللذين كانا
حاضرين امامك

ج اعرفهما حق المعرفة
س هل وجدت معها في ذات يوم
بدكان الياش شلوب وهل حصلت بين
المذكورين مكالمة عن واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
وان كان قد حصل مكالمة منهم فما هي

ج كثيراً ما اتردد الى دكان الياش
المذكور وطلما رأيت الخوجا اسكندر والخوجا
وهبه بالدكان المذكورة ولكن لا اذكر قط
مصادفة الاثنين سوية في حضوري بالجهة
المذكورة وخصوصاً تحدثهم في شأن واقعة ١١
يونيو سنة ٨٢

س لما كنت خارج الجلسة ساعة تاريخه
مع المذكورين ما هي المكالمة التي حصلت بينهم
ج سمعت وهبه الطحان يقول لاسكندر
شدياق أما اخبرني بانك رأيت السيد قنديل
بالضبطية يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ وسمعت يقول
للعسكر (يا الله خذوا سلاحكم ومدافعكم) فاجابه
اسكندر شدياق قائلاً ما قلت لك ذلك فلما
قال له وهبه الطحان كيف تخبرني بشيء ثم تنكره
فاجابه اسكندر شدياق قائلاً له هب اني قلت
لك فاذا تريد هل تريد قطع خرجي او قطع
رأسي هل انت ولي امري
س ألم يقل اسكندر شدياق لو هبه طحان

السيد بك قنديل واقفاً باعلى سلام الضبطية
بالدور الاول وهو يقول للعساكر الموجودة
بالضبطية. يا الله على سلاحكم ومدافعكم . فاننا
اخبرت الخوجا شيبوب بهذه الحكاية

(طلب منه الختم على اجوبته فوقع عليها
بخطه) كاتبه

وهبه عبد الله طحان
(صار احضار الآتي ذكره وسئل بما هو آت)
س ما اسمك ومحل مولدك وقدر عمرك
وصناعتك ومحل اقامتك

ج اسمي اسكندر شدياق كورجي ومولود
في صيدا وعمره ٤٥ سنة وصناعتي شيخ دخاينة
الشوام المسيحيين ومقيم بسكندرية

(صار تخليفه اليين وسئل بما هو آت)
س هل لك معرفة بشخص يسمى وهبه
عبد الله الطحان

ج نعم اعرفه
س هل وجدت معه في ذات يوم في
اواخر سنة ٩٩ العربية بـدكان شخص يسمى الياس
شلوب

ج لا يمكنني تحقيق يوم انما اجتمعت مع
الشخص المذكور في الدكان المذكورة وغيره
جملة مرار

س هل في مرة من تلك المرار اخبرت
وهبه عبد الله الطحان بشيء في خصوص مسألة
١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم حصلت بيننا مكالمة في خصوص
الواقعة المذكورة

س ما الذي تعرفه في خصوص واقعة
١١ يونيو سنة ٨٢ المذكورة

ج سبق اخبرت القومسيون عما هو في علي
في خصوص واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
س هل رايت السيد بك قنديل في يوم
الواقعة المذكورة

ج نعم في اليوم المذكور كما اخبرت كنت
وجدت علي باب الضبطية الساعة ٢/٤ بعد
الظهر ولكن من شدة الرعب الذي كان حاصلًا
لي لا اتحقق ان كنت رأيت السيد بك قنديل
ام لا فاني كنت تقريبًا فاقدًا حواسي ولم امكث
على باب الضبطية الا نحو دقيقتين

س أما اخبرت وهبه عبد الله الطحان
بـدكان الياس شلوب انك رأيت في يوم الواقعة
السيد بك قنديل على سلام الضبطية وهو يقول
للعساكر (يا الله على سلاحكم وعلى مدافعكم)
وهل لم تخبر عبد الله المذكور بانك رأيت شخصين
مجروحين بالضبطية وحصل هيجان فيها

ج لم اخبره بشيء من ذلك فيما عدا وجودي
بالضبطية في اليوم المذكور واستعاني من هناك
في اقرب وقت

س ألم يستفهم منك احد عن معنى كلمة
" أتبعوا الافضل " وألم يخبرك الشخص الذي
استفهم منك عن معنى الكلمات المذكورة بانها
كانت مفررة في تلغراف وارد من عراي للسيد
بك قنديل

ج بينما كنت في قهوة دومريكر في ١١
يونيو سنة ٨٢ استفهم مني شخص يسمى موسى " من
جبل لبنان " عن معنى كلمة " الافضل " لا عن
كلمة " أتبعوا الافضل " ففسرتها له وفي الحقيقة
ان الشخص المذكور اخبرني بأنه وجد الكلمة
المذكورة في تلغراف ولكن لم يخبرني في اي

ذكرته وبأي مناسبة

ج لم اذكر اليوم بالتحقيق انما في ذات يوم قبل اجوتي الاولى في القومسيون بنحو شهر تقريباً كنت ماشياً مع وهبه عبدالله تتحدث في شأن ما حصل في ١١ يونيو سنة ٨٢ فالمدكور اخبرني بما اجبت به

س في اي محل حصلت المكالمة بينك وبين وهبه عبدالله بخصوص السيد قنديل ج مكالمتنا في هذا الخصوص كانت في اواخر المنشية من جهة حارة الافرنج (وعلى ذلك صار قتل المحضر)

(جبرائيل شيبوب)

اعضاء قومسيون تحقيق اسكندرية
ريزيان بليغ عن سعادة الرئيس
رشدي

(جلسة يوم السبت ٢٨ ابريل سنة ٨٢)
حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء بليغ بك واحمد امين بك وليون كافالو بك وابراهيم رشدي باشا وشفيق بك صار استحضار الآتي ذكره وسئل بما هو آتٍ)
س ما اسمك ومحل مولدك ومقدار عمرك وصناعتك ومحل اقامتك

ج اسمي وهي عبدالله الطحان ومولود بطرابلس الشام وعمرى من ٤٠ الى ٤١ سنة وصناعتي تاجر ومقيم بسكندرية
(صار تخليفه اليمين وسئل بما هو آتٍ)
س هل لك معرفة بشخص يسمى جبرائيل شيبوب

ج نعم اعرفه

س هل سبقت مكالمة بينك وبينه في

خصوص واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم حصل بيننا مكالمة مراراً في المسألة المذكورة

س هل اخبرت المذكور ان بعضاً اخبروك بان السيد بك قنديل كان نازلاً من الضبطية يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ نحو الساعة اربعة وكسور (على الاصطلاح الافرنجي) بعد الظهر

ج نعم اخبرت الخواجا شيبوب بما يأتي « وهو اني كنت موجوداً في دكان الياس شلوب « بقال » مقيم بمجھے سوق البرسيم في اواخر سنة ١٢٩٩ واتذكر انه كانت اواخر السنة العربية لانه كان هناك مشاحنة بين الياس واسكندر كورجي شيخ الدخانية المسيحية بسكندرية بالنسبة لاجار الدكان فحصلت مناسبة لذكر واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ فاخبر اسكندر كورجي المذكور بحضوري وحضور بشاره كמיד « قومسيون بالضبطية » انه في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ كان في قهوة دومريكو وعند حصول الهيجان حضر شخص واستفهم منه عن معنى كلمة « اتبعوا الافضل » فعند استفهام اسكندر من الشخص المذكور عن سبب ذلك السؤال اخبره انه ورد تلغراف من عرابي الى السيد بك قنديل يقول فيه الكلمة المذكورة اي « اتبعوا الافضل » فعند ذلك حصل عند اسكندر شك في حصول بعض شيء في البلدة فتوجه الى الضبطية ووجد هناك اثنين مجاريج من الاهالي وكان ذلك في مبدأ الهيجان واخبرني اسكندر كورجي ان الساعة كانت ٢/٤ او ٤ بعد الظهر ولما دخل الى الضبطية وشاهد

المجروحين المذكورين الذين كانوا استحضروهم من الخارج وحصل هيجان بداخل الضبطية رأى

ج شعرت بالتحسين (اعني) الحالة التي
انا فيها في اواخر شهر ذي القعدة سنة ٩٩ عقب
اسهال طبيعي شديد كان قد حصل لي

س في اي يوم شعرت باشتداد مرضك
ج شعرت بذلك يوم السبت ١٠ يونيو
سنة ٨٢ بعد الظهر ولكن في اليوم الثاني اي
يوم الاحد كان اشتد وفي اليوم المذكور
كنت احس بثقل ايضا في لساني وبيط في التكلم
س هل كنت تشعر بتعسر في ابتلاع
ريقك او ابتلاع شيء اخر مائع

ج كنت اشعر بتعسر عند الابتلاع
وباكثر الاشياء غير السائلة

س هل كان يتعسر عليك ابتلاع ريقك
ج كان يحصل لي تعسر عند ابتلاع ريقك
كالتعسر الذي كان يحصل لي عند ابتلاع سائل
س قلت ان اشد حالات مرضك كان
يوم الاحد فهل ابتداء التحسين وزوال ما كنت
تحس به بالتدريج او دفعة واحدة

ج بقيت نحو خمسة عشر يوما او عشرين
في الحالة التي كنت بها يوم الاحد ١١ يونيو
سنة ٨٢ وما شعرت نوعا بالتحسين الا بعد الايام
المذكورة واستمر التحسين ولكن ببطء شديد واظن
سير التحسين كان ببطء لعدم تعاطي العلاج مذ
كنت بالريف

(تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخنجه) (السيد قنديل)
(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

اعضا . اعضا

ريزيان . بليغ

عن الرئيس

رشدي

(جلسة يوم الثلاثاء ١٤ ابريل سنة ٨٢)
حضرها سعادة ابراهيم رشدي باشا وحضره ريزيان
بك وبلغ بك اعضاء قومسيون تحقيق
اسكندرية صار احضار الآتي اسمه ومثل بما
هو آت)

س ما اسمك وما صناعتك وكم عرك
واين محل اقامتك

ج اسي جبرائيل شيبوب وصناعتي مستخدم
بطرف الافوكاتو دوروكيز وعمرى ٢٤ سنة وسكني
بسكندرية بمجبة الضبطية

(وبعد ان حلف اليمين صار سؤاله كما يأتي)
س من اجوبتك السابقة تحقق للقومسيون

انك كنت بسكندرية يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
مقيما بالقرب من الضبطية فهل رأيت السيد
بك قنديل في اليوم المذكور في جهة ما بسكندرية
او هل بلغك ذلك باي كيفية كانت

ج انا بنفسى لم ار السيد بك قنديل في
اليوم المذكور في اي جهة كانت انما شخص يسمى
وهبه عبدالله الطحان اخبرني بانه سمع من بعض
اناس كان ذكر لي اسمهم ولكن الان لم اتذكر
بانهم (صح) ان الشخص المسى وهبه عبدالله
الطحان اخبرني بانه سمع من شخص امام بعض
اشخاص آخرين ان السيد بك قنديل كان
متوجها من الضبطية نحو الساعة ٤ وبعض دقائق

في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ حتى وهبه عبدالله
المذكور كان اخبرني عن اسم الشخص الذي
اخبره بما سبق واسماء الاشخاص الذين حضروا
مكالمة المخبر مع عبدالله الطحان ولكن الان لم
اتذكر اسماء الاشخاص المذكورين

س متى اخبرك وهبه عبدالله الطحان بما

تراينة رخام بمنزله

برتن تریش

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

اعضاء اعضاء اعضاء

احمد امين بليغ رشدي

الرئيس

اسماعيل يسري

(جلسة يوم الاثنين ٢٣ ابريل سنة ٨٢)

الساعة ٩ قبل الظهر حضرها سعادة ابراهيم رشدي باشا بالنيابة عن سعادة الرئيس وحضرات الاعضاء بليغ بك وامين بك ورزيان بك صار احضار السيد بك قنديل وسئل بما هو آت)

س كنت اخبرت القومسيون بانك كنت مريضاً يوم ١٠ يونيو سنة ٨٢ ولم يمكنك الخروج لاجل اداء وظيفتك فاخبرنا عن اليوم الذي اعتراك فيه المرض المذكور

ج اعتراني ابتداء المرض يوم الخميس ٨ يونيو سنة ٨٢ وقبل ذلك التاريخ بنحو خمسة او ستة ايام كنت اشعر بثقل في جسدي ورأسي س في اي قسم من جسمك كنت تحس بالنقل

ج كنت احسُ بالثقل في الجهة اليمنى من الاعلى الى الاسفل (واشار بيده اليسرى الى القسم الذي كان يحسُ به الثقل وكشف في الجهة اليمنى عن الذراع والكف والجنب والفخذ) وكنت احسُ بنقطة احتراق في الذراع الايمن وببرودة في الفخذ الايمن وثقل في رأسي وعيني وما كنت اتحمل رؤية الضوء الكبير وكنت اناثر من سماع الكلام

س اشر لنا بيدك الى القسم الذي كنت تحسُ فيه بثقل في رأسك

ج (السيد بك قنديل اشار بيده اليسرى الى الجهة اليمنى من الجبهة وقال ان الثقل كان في القسم المذكور مع ثقل حواجيه على عينيه ووجود ثقل نوعاً في جميع الراس) و اضاف السيد بك قنديل انهم كانوا وضعوا الواح خشب على النصف التحتاني من شبك محل نوميه لمنع الضوء عن نظره ومنع الاصوات الاتية من الخارج وكان ذلك برأي مصطفى النجدي الحكيم وكذلك اضاف بانه لغاية الان اذا تذكر من شيء يحصل له ما كان يحسُ به في بداية المرض س هل تحسُ اليوم بشيء

ج احسُ لغاية الان بثقل في رأسي وبرودة في الجانب الايمن من الاعلى الى الاسفل وبأكثر في القسم الاسفل س هل ان الحالة التي تحسُ بها اليوم أكثر او اقل من الحالة التي كنت تحسُ بها في بداية مرضك

ج ان ما احسُ به اليوم أخف بكثير مما كنت احسُ به في بداية مرضي س لما كنت تطلب تبديل الهواء فائلاً بانه حصل لك شفاء كما اخبرت هل كنت تحسُ بشيء

ج في الايام المذكورة وان كانت حالتي تحسنت نوعاً ولكن ما زلت كنت احسُ بثقل شديد في الذراع الايمن ونقط احتراق ولكن كان ذلك اقل بالجهة السفلى اي الفخذ س متى ابتداء التحسين (اعني) متى وصلت الى الدرجة الخفيفة التي تحسُ بها اليوم

س هل كان يدعوك للعشاء في منزله

ج طالما كان يدعوني للعشاء

س هل تذكر ان كان دعاك ليلة الاحد

١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم كنت عنده في الليلة المذكورة

س متى توجهت عنده

ج كنا سوياً في الديوان وتوجهنا الى

منزله بعد ان مررنا من المنشية من امام دكان

زيفي ودكان بساريقا

س كم كانت الساعة عند وصولكم الى

منزله ومتى خرجت من هناك

ج لست متذكراً بالتحقيق انما توجهي لمنزله

كان في الغالب نحو الساعة ٢ او ٢ ١/٢ تقريباً

وخرجي من عنده كان نحو الساعة ٤ او الساعة

٤ ١/٢ او الساعة ٥ عربية

س من كان هناك ايضاً اي في منزل

يوسف برتو

ج ما كان هناك احدٌ غيرنا نحن الاثنين

س هل لم يحضر الى هناك احد في حال

حضورك

ج لم يحضر احد

س هل تحققت ان كان موجوداً احدٌ

في خزانة المندرة

ج ما كان احد موجوداً لا بالمندرة ولا

بالخزانة

س هل لك معرفة باحمد حتي قومندان

مستشفى الاسكندرية سابقاً

ج نعم اعرفه

س هل كان احمد حتي عند يوسف برتو

في الليلة المذكورة اي ليلة الاحد

ج لا . ما كان هناك

س هل لك معرفة بشخص يسمى تريش

احد نظار قره قولات اسكندرية

ج نعم اعرفه

س هل لم يحضر الشخص المذكور الى

منزل يوسف برتو في الليلة المذكورة

ج لم يحضر

س هل ان السيد بك قنديل كان هناك

في الليلة المذكورة وكان متمداً على سرير مخزنة

المندرة

ج ما كان السيد بك قنديل ولا غيره

كما اخبرت

(طلب وضع ختمه على اجوبته)

فرنسيس

غبريال

(صار مواجهة يوسف برتو مع الخواجا

تريش فالخواجا تريش قرر ما يعلمه ما يتعلق

بيوسف برتو واما هذا فقال انه لا يعرف الخواجا

تريش وبعد تلاوة اجوبتها على بعض اجاب

يوسف برتو انه لم يتذكر شيئاً مما قرره الخواجا

تريش واما الموسيو تريش فلم يزل مصراً على

صدق كلامه و اضاف انه اذا كان لم يتوجه الى

منزل يوسف برتو فمن اين يعرف بوجود مندرة

داخل منزله وبوجود سرير فيها كما اقر بذلك

يوسف برتو ثم قال الموسيو تريش انه كان

موجوداً ترائيزه صغيرة عليها رخامة بالقرب من

طاولة المندرة بجانب الشبايك ولكن يوسف

برتو انكر وجود ترائيزه بالصفة المذكورة في منزله

وقال ان عنشه لم يزل موجوداً مربوطاً في

مصر ويمكن الكشف والتحقيق على عدم وجود

ج لم اذكر شيئاً من ذلك
س هل لم نتصادف مع السيد بك قنديل
بالمنشبة بجوار دكان بساريثا في غروب يوم ما
ج نعم اذكر اني كنت اقابلهُ احياناً وقت
الغروب بالجهة المذكورة ولكن لم اذكر مقابلة
السيد بك قنديل في يوم السبت ١٠ يونيو
سنة ٨٢

س في اي يوم صادفت السيد بك قنديل
على وجه التقريب امام دكان بساريثا
ج لا يمكنني تعيين يوم انما كنت اقابلهُ
احياناً كما ذكرت

س هل كان لك تردد على السيد بك
قنديل واختلاط معه
ج نعم كان لي تردد عليه ولكن ليس
بكثرة واختلاطي معه بالاكتر كان لاجل
المصلحة

س متى علمت بانحراف صحة السيد بك
قنديل في شهر يونيو سنة ٨٢
ج علمت بمرض السيد بك قنديل في
الغالب ليلة الاثنين ١٢ يونيو سنة ٨٢ او صباح
اليوم المذكور واتذكر اني توجهت الى منزله
وسألت عن خطره في اليوم المذكور لا اذكر
صباحاً او وقت العصر ووجدت عنده حكيماً
لا اذكر اسمه

س كيف علمت ان السيد بك قنديل
مريض

ج لم اذكر من سمعت بذلك
س هل يوجد حقيقة سرير بخزنة داخل
مندرة منزلكم
ج نعم كان هناك سرير للضيوف

(تليت عليه اجوبة توقع عليها بخطه وخبره)
برتن
(وعلى ذلك صار قفل المحضر) (محمد الدبيب)
(جلسة يوم الخميس ١٩ ابريل سنة ٨٢
الساعة ٣ بعد الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ببلغ
بك و ابراهيم رشدي باشا و امين بك صار
احضار الشاهد الاتي ذكره وسئل بما هوأت)
س ما اسمك وبلدك ووظيفتك وعمرك
ومحل اقامتك

ج اسمي فرنسيس غبريال وبلدي الاسكندرية
ومتوطن فيها وعمرى ٢٩ سنة ووظيفتي مفتش
بالدائرة البلدية بسكندرية
(صار تحايفه اليمين)

س هل لك معرفة بيوسف برتو ناظر
الدائرة البلدية سابقاً بسكندرية
ج نعم اعرفه فانه كان مأمور الدائرة
البلدية وانا وكيلها

س هل كنت بسكندرية في ١١ يونيو
سنة ٨٢ وقبلها ببضعة ايام
ج في اليوم المذكور وقبله بمدة كنت
بسكندرية

س هل كان لك عادة في التردد على
منزل يوسف برتو المذكور

ج نعم كنت اتردد عليه خصوصاً في الايام
الاخيرة قبل انفصاله فاني كنت اتردد عليه اكثر
من الاول لانه كان يعين لقومسيون تحقيق
الكمارك وانا كنت تقريباً منوطاً بجميع اشغال
الدائرة وكان يقتضي الحال لمقابلته من اجل
الاشغال المختصة بالمصلحة

او ٢ عريية من الليل ما خرجت منه واتذكر في
الغالب ان فرنسيس افندي غبريال كان معي
وكلفته بالحضور معي الى المنزل وبقي هناك الى
غاية الساعة ٤ ١/٢ او خمسة

س هل لك معرفة بضابط بكباشي
مستخفيين بسكندرية بسى احمد حفي
ج نعم اعرفه ذاتاً ولكن لم يكن لي معه
اختلاط

س في اي ليلة كان حضور السيد بك
قنديل الى منزلك واستراحته على سرير في
خزنة داخل المنذرة

ج لم اتذكر حضور السيد بك قنديل
الى منزلي اي الى المنزل الذي استأجرته داخل
المدينة مجدداً في ذلك الوقت اي قبل واقعة
١١ يونيو سنة ٨٢ بخمسة عشر يوماً

س هل ان السيد بك قنديل كان
في منزلك يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢ نحو
الساعة ٨ او ٨ ١/٢ من بعد الظهر

ج لم اتذكر وجوده بمنزلي في تلك الليلة
س هل لك معرفة باحد نظار قره قولات
الاسكندرية المسمى الخواجه تريس

ج لا اعرفه
س أما كان موجوداً بمنزلك في الليلة
المذكورة احمد افندي حفي بكباشي المستخفيين
بسكندرية

ج ما كان عندي وليس له تردد الى منزلي
س ألم يحضر الى منزلك في الليلة المذكورة
الناظر السابق ذكره المسمى تريس وألم يستفهم
منك عن السيد بك قنديل وأجبتة ها هو
بداخل الخزنة

س هل لك قرابة او نسب مع السيد
بك قنديل مأثور ضبطية اسكندرية سابقاً
ج لم يكن لي قرابة ولا نسب مع المذكور
س هل لك معرفة بشخص اورباوي
يسمى بساريفا وهو خياط

ج نعم اعرفه
س هل كان لك عادة في الجلوس بـدكان
الخياط المذكور

ج احياناً اذا وجدت عنده احد اصحابي
كنت اجلس عنده بسبب صاحبي

س يوم الجمعة ويوم السبت في ٩ و ١٠
يونيو سنة ٨٢ هل كنت بسكندرية

ج نعم كنت بسكندرية في اليومين
المذكورين

س هل لك معرفة بشخص يسى مصطفى
افندي المنزللاوي احد تجار اسكندرية
ج نعم اعرفه

س هل لك عادة بالاختلاط مع المذكور
والتردد عليه

ج نعم لي اختلاط معه وتردد عليه
س هل في يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢
نحو الساعة ١١ ١/٢ او ١٢ كنت بـدكان بساريفا
الخياط السابق ذكره وهل توجهت معه الى
منزله وصرفتم السهره هناك

ج اتذكر اني مررت امام دكان بساريفا
في اليوم المذكور نحو الساعة ١٢ (عريية)
واظن اني جلست بـدكان ذيفي الجواهرجي واما
منزل بساريفا لم اعرفه ولم اسهر هناك في
الليلة المذكورة ولا غيرها . فاني في الليلة
المذكورة بعد دخولي الى منزلي نحو الساعة ٢ ١/٢

س لم يخبروك چاويشية البوليس عندما رأيتهم راجعين بالقرب من قنسلاتو النمسا بامر من تركوا محل الواقعة قاصدين الرجوع ولم تستفهم منهم انت

ج لم يخبروني بن امرهم بالرجوع ومن كثرة استعجالي بالتوجه الى محل الواقعة لم استفهم منهم ايضاً

س هل رأيت في اليوم المذكور علي داود وسعد ابو جبل واحمد حتي وهل كانوا حقيقة ساعين وباذلين جهدهم في اخماد الفتنة وهل ان المستغظين كانوا ينفذون اوامرهم حقيقة او كانت حركاتهم ظاهرية ولم يحصل ثمة من اشغالهم في اخماد الثورة

ج نعم رايت سعد ابو جبل وعلي داود ولكن لم ار احمد حتي والمذكوران كان يظهر عليهما انهما يسعيان في تشتيت الناس ولكن ليس بالهمة والحمية اللازمين لضباط مثلها خصوصاً في واقعة مثل الواقعة المذكورة . واما المستغظون ما كان حاصلًا منهم همة قط وتذكر في الغالب ان سعد ابو جبل كان بملابس ملكية . واما چاويشية البوليس فكانوا مجتهدين غاية الاجتهاد في اخماد الفتنة

س هل رأيت اطلاق آلات نارية مثل بنادق وطبغيات من الاوريين على الاهالي

ج سمعت طلقتين او ثلاثاً ولكن لا اعرف من اين اتى الصوت ومن اطلقها انما شاهدت بعض مستغظين واقفين (نشاندور) وبلاستفهام منهم اخبروني ان بعض الناس يطلقون ناراً من الشبايك

س هل نتصور ان الاهالي كانوا قد هاجوا

من تلقاء انفسهم على الاوريين او كان هناك بعض مهيجين يحشون الاهالي على الهيجان في اليوم المذكور او قبله

ج اظن بدون شك انه كان هناك مهيجون للاهالي ولكن لا اعرف ان كان التهيج والتخريض حاصلًا في اليوم المذكور او قبله لاني من مدة مديدة وانا متوظف باشغال الضبط والربط واعرف طبيعة الاهالي وهم ليسوا من الناس الذين يتهورون من تلقاء انفسهم بل لا بد من انه كان لهم من بهيجهم خصوصاً اجتماع العدد الكبير الزائد عن الحد في برهة يسيرة في اليوم المذكور ثم ان تهوورهم بدون مبالاة بالقوة العسكرية يدل على موازنة القوة العسكرية (خصوصاً المستغظين) مع الاهالي في اجراء ما حصل منهم (طلب منه الختم على اجوبته فوقع عليها بختمه) مدير بوليس

اسكندرية

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم الخميس ١٩ ابريل سنة ٧٢ الساعة ٩ حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا وبلغ بك ونجيب بك وامين بك صار استحضار الآتي ذكره وسئل بما هو آت)

س ما اسمك ووظيفتك ومحل سكنتك وكم سنك ومحل مولدك وما كانت ربتك

ج اسمي يوسف برتو وكنت مأمور الدائق البلدية بسكندرية والان بدون وظيفة وكنت حائزاً لرتبة الميرالاي ومولود بهصر وساكن فيها وعمرى ٤٧ سنة

(صار تخليفه اليمين وسئل بما هو آت)

اول قومندان البوليس سعد ابو جبل وليس مع
مأمور الضبطية مباشرة

س هل كنت تعرف ان كان مأمور
الضبطية السيد قنديل كان يحضر الى الضبطية
لمباشرة اشغاله او كان منقطعاً عنها بسبب ما
ج لا اعرف ذلك حقيقةً انما سمعت بأنه
لغاية يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢ كان يتوجه
الى الضبطية وفي اليوم المذكور خرج منها قبل
الوقت المعتاد لخروجه مدّعياً بأنه مريض ولم
يعد اليها من بعدها

س ماذا تعلم عن واقعة ١١ يونيو سنة
٨٢ بوجه عام

ج في اليوم المذكور نحو الساعة ٢ او ٢ ١/٢
بعد الظهر كنت بقتلاق البوليس واذا بمصطفى
افندي البحيري باسكاتب البوليس حضر واخبرني
بوجود مشاجرة جسمية بجهة قهوة القزاز ويتقضي
ارسال چاويشيه الى محل الواقعة فارسلت نحو
الاربعين الى المحل المذكور وركبت انا ايضاً
عربة وتوجهت الى هناك وعند وصولي بالقرب
من قسلاتو النمسا وجدت الجاويشيه الذين
كنت ارسلتهم عائدتين وبلاستفهام منهم عن
سبب رجوعهم اخبروني انهم نهبوا عليهم بعدم
لزومهم ولظني انه ممكن لزومهم أمرتهم بالتوجه
الى محل الواقعة ثانية ولما وصلت الى قره قول
اللبان وجدت بعضاً من الاورباوين وبعضاً
من الجاويشيه مجروحين وفي الشارع الابرهيمي
جملة من المماطية وكثيراً من الاهالي مجنّعين
حالة الهيجان ظاهرة عليهم وبعد برهة ازداد
الهيجان وصرت انا وبعض مأموري الضبطية
مثل علي افندي ذو الفقار وغيره نسعي في اخماد

الثورة ولكن بدون ثمة حيث ان الاهالي كانوا
يتكاثرون من جميع الجهات وعسكر المستفظين
لم يبذلوا الهمة ولم يطيعوا اوامر ضباطهم فبوقفتها
اشار اليّ علي افندي ذو الفقار من قبل سعادة
الحافظ عمر باشا لطفي ان ادعو القناصل للحضور
فبالفعل توجهت وفعلت ذلك ثم عدت الى
الاجتهاد باخماد الفتنة وامكنني تخليص كثيرين
من الاوربيين من الخطر واستمرت ناهجاً هذا
المنهج الى نهاية الهيجان

س هل توجهت لجهة الضبطية. وألم ينبّه
عليك احد بالتوجه الى هناك

ج لم اتوجه ولا نبه عليّ احدٌ بالتوجه
س ألم يبلغك في اليوم المذكور حصول
مقتلة كبرى امام الضبطية او بداخلها

ج لم استخبر عن ذلك الا امام سراي
الحقانية نحو الساعة ١٠ افرنجية ليلاً وما كنت
اتصور ذلك

س هل بوقتها توجهت لكي تنظر الواقعة
ج ما توجهت لاني كنت اظن بل اتحقق
ان الفتنة كانت قد خمدت

س ألم ترّ جثث الذين قتلوا امام
الضبطية

ج لم ارها
س هل سمعت أنّ احداً امر بالقاء الجثث
المذكورة في البحر

ج سمعت انهم كانوا يلتفون الجثث في
البحر ولكن لا اعرف ان كان احد امرهم بفعل
ذلك وسمعت ايضاً ان السبب والفاعل لمقتلة
الضبطية هم ضابط المراسلة وضابط الطلبة واظن
ان ضابط المراسلة الذي احكى عنه يسى عطيه

وأما بالنسبة للسيد بك فتدليل في هذه الواقعة
لم اسمع شيئاً

س هل في اليوم المذكور او في الايام
التي توالى من بعد حصل زيادة مستحفظين
بالقره قولات وانضمام البعض منهم الى چاويشيه
الپوليس

ج لم يحصل (صح) لا علم لي بانضمام
عساكر مستحفظين الى چاويشيه البوليس ولا الى
خفراء القره قولات لانه لو حصل ذلك لكان
في معلومتي انما قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
بايام قليلة ادخلوا في سلك چاويشيه البوليس
نحو ٧٥ او ٧٨ من عساكر الالايات زيادة
على الموجود

س من اي آليات انتخبوا الچاويشيه
المذكورين

ج سعد بك ابو جبل اخبرني بانهم
مصممون على زيادة عدد البوليس فاخبرته بان
اذا كان يحصل ذلك فلاصوب انتظامهم من
عساكر الالايات لان المستحفظين عديمو الامثال
واصحاب شراسة فقبل سعد ابو جبل نصيحتي
وانتخب من الای سليمان داود بعضاً من الچاويشيه
المذكورين وحضرت وهو ينتقم واخبرني سعد
ابو جبل بان البعض الاخر انتقم من الای
مصطفى عبد الرحيم ومع ذلك اظن انهم انتخبوا
ايضاً بعضاً من المستحفظين

س هل ظهر من التقدم لزوم اضافة
الچاويشيه المذكورين الى البوليس او كانت
الانتخاب المحكي عنه لداعي حالة خصوصية

ج من مدة مديدة قبل الانتخاب المذكور
كان قد حصل التصميم على هذه الزيادة اي

قبل الانتخاب ببعض اشهر وكان سبب ذلك
اولاً لعدم كفاية اشغال البوليس العادية وثانياً
لسبب النقصان الذي كان حاصلًا بعد رفت
بعض منهم لعدم امثالهم للامور ورفت بعض
منهم لعدم اللياقة بحسب كشف المحكم

س هل حضرت في جمعية حصلت في
الضبطية باوضة السيد بك فتدليل

ج من بعد تعيين سعد ابو جبل قومندان
الپوليس لم اطلب الى الضبطية قط

س هل في علمك ان كان السيد بك
فتدليل بناء على اوامر المحافظ او من تلقاء نفسه
طلب مأموري الاقسام وضباط المستحفظين
والپوليس العظام وصار التنبيه عليهم من المحافظ
بالضبطية بزيادة التفاهم الى حفظ الامن والراحة
ج نعم سمعت بمحصول ذلك قبل واقعة ١١

يونيو سنة ٨٢ يومين وحتى في غالب ظني ان
ذلك حصل في يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢
ولكن انا لم اطلب

س هل اخبرك سعد ابو جبل بالتعليمات
التي تلقاها في الجمعية المذكورة

ج لم يخبرني بشئ من ذلك لانهم كانوا
يحترسون من اختلاطي بالاشغال

س هل رأيت السيد بك فتدليل يوم
السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢ او يوم الجمعة ٩ منه

ج لم أره في اليومين المذكورين ولا قبلهما
س هل رأته يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لم أره في اليوم المذكور ايضاً
س كيف لا ترى مأمور الضبطية خصوصاً

وانت ٢ جي قومندان البوليس
ج ما كنت اراه لان اشغالي كانت مع

حضوره لطرفنا بمثل السيد بك فلما حضر
عرفته عن لزوم ما سبق ايضاحه كطاب وامر
مصطفى النجدي فعندها اخذ الجاويش وتوجه
بقصد ارسال ما عرفناه عنه وبعدها استأذنت
من مصطفى النجدي واخبرته ان مطلوبة سيرسله
احمد افندي فوزي برفقة الجاويش الذي توجه
معه فسمح لي وتوجهت الى منزلي

س هل نظرت حالة السيد بك
قنديل وقتها

ج اما حالة السيد بك المرضية ما
نظرتها وما بحثت فيها فقط رأيت نائماً في سرير
داخل خزانة في مندرة منزله ومغطى ببطانية من
صوف ومصطفى النجدي كان جالساً على كرسي
بجانب السرير

س هل تقابلت مرة أخرى مع السيد بك
قنديل واخبرته بانك اجريت له استعمال حقنة
ج ما قابلته حيث لم يكن لي زيارات
خصوصية له

س قال السيد بك قنديل انه في يوم
١١ يونيو سنة ٨٢ مساءً كان لا يعي على نفسه
فانت اخبرته في اليوم الثاني بانك اجريت له
استعمال حقنة في ليلة اليوم المذكور ولم يشعر بها
ج لا ما حصل ذلك

(تلئت عليه اجوبته فوق عليها باسمه وختمه
في تاريخه)

احمد علي

حكيم

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم الاثنين ١٦ ابريل سنة ٨٢
الساعة ٩ قبل الظهر حضرها سعادة اساعيل
يسري باشا وحضرات الاعضاء ببلغ بك وامين

بك ونجيب بك وليون كافالو بك ورزيان
بك وابراهيم رشدي باشا وشفيق بك صار احضار
موسيو نكولا مارك مدير پوليس اسكندرية وبعد
ان حلف اليمين صار استجوابه كما يأتي)
س ما اسمك ووظيفتك وعمرك ومحل
سكنك وبلدك وتابع اي دولة

ج اسمي نكولا مارك ووظيفتي مدير
پوليس اسكندرية وساكن بسكندرية وبلدي
سويسرا بمدينة فريبور وتابع للجمهورية سويسرا
وعمرى ٢٩ سنة

س هل كنت بسكندرية يوم الاحد ١١
يونيو سنة ٨٢ وقبله

ج كنت بسكندرية في اليوم المذكور وقبله
س ما كانت وظيفتك قبل ١١ يونيو
سنة ١٨٨٢

ج قبل التاريخ المذكور كنت ٢ جي
قومندان البوليس اي كنت مختصاً بالپوليس
الاورباوي

س ما الذي تعلمه عن العساكر والسيد
بك قنديل بالنسبة للهيجان الذي توقع عند
سقوط وزارة محمود سامي

ج في يوم سبت من شهر مايو سنة ٨٢
الموافق على غالب ظني ٢٧ منه كنت موجوداً
بالمنشية نحو الساعة ٧ او ٨ افريقية بعد الظهر
فسمعت ان ضباط العساكر مجتمعون في راس
التين وحاصل منهم هيجان بسبب سقوط وزارة
محمود سامي وفي اليوم الثاني اخبرت ايضاً بان
الضباط المذكورين ارسلوا تلغرافات للمعية السنية
ولعراي موضحاً انه اذا لم يرجع عراي الى مركزه
يهاجمون على البلد ولا يضمنون استتباب الراحة

كما تقدم مني وسألته عن السيد بك قنديل
فاخبرني بأنه داخل الخزنة فتوجهت اليه واخبرته
بما حصل لي من الاهانة من عساكر القره قول
فقال لي انظر ان كان احمد افندي حقي برّا
ام لا فخرجت من الخزنة فاذا باحمد افندي حقي
واقف امام يوسف بك برتو في المنذرة ويوسف
بك برتو كان يكتب

«سوال الى احمد افندي حقي»

س سمعت ما قاله الموسيو تريش فما
جوابك عليه

ج اني تقابلت مع المذكور في الشارع كما قلت
سابقاً ولم ادخل الى منزل يوسف بك
برتو ابداً

(فعند ذلك اضاف موسيو تريش قائلاً
لاحمد افندي حقي) افكرتك بما حصل وهو اني
لما وجدتك مع يوسف بك برتو واخبرتك بما
وقع من العساكر دخلنا سوياً عند السيد بك
قنديل وهو كلمك في شأن عساكر القره قول
ثم خرجنا من عنده وقعدنا عند يوسف بك
برتو وسقانا قهوة واعطانا سجائر ثم خرجنا من
المنزل سوياً واخذت انا عربية وتوجهت
وانت امرت احد ضباط المستنظفين الذي كان
معك وقتها بان يتوجه الى قشلاق المستنظفين
ويخبر اليوزباشي بان يرسل عساكر الى قره قول
اللبان بدلاً من الذين تشكيت منهم اذا وجد
عساكر خالين من الاشغال

(فاجاب احمد افندي حقي ان ذلك لم يحصل)

(تليت عليها اجوبتها فوقها عليها باخنامها)

تريش احمد حقي

«وعلي ذلك صار قفل المحضر»

(جلسة يوم الاربعاء ٤ ابريل سنة ١٢٨٣
الساعة ٣ بعد الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم
رشدي باشا وامين بك وشفيق بك وليون كافالو
بك صار احضار الشاهد الآتي ذكره وسئل
بما هوآت)

س ما اسمك وصنائعك وعمرك ومحل
مولدك ومحل اقامتك

ج احمد علي وصناعتي حكيم قسم اول
وعمر ٣٠ سنة ومولود بدمياط ومقيم الان
بسكندرية

(صار تخليفه اليمين)

س هل نظرت السيد بك قنديل يوم
الاحد ١١ يونيو سنة ١٢٨٣

ج ما نظرت يومها مطلقاً

س في اي يوم رأيته قبل او بعد ١١
يونيو سنة ١٢٨٣

ج ما نظرت الا مرة واحدة يوم الاثنين
١٢ يونيو سنة ١٢٨٣ الساعة ٣ عريية من الليل

س ما السبب في كونك نظرت يومها
ج في الليلة المذكورة حضر لي چاويش

من البوليس من طرف مصطفى النجدي الحكم
واخبرني بان الدكتور مصطفى المذكور عند

السيد بك قنديل وطالب مني حقنة فتوجهت
عند مصطفى النجدي بمنزل السيد قنديل واخبرته

بعدم وجود حقنة عندي فالزمني بتخضير حقنة
له واوقيتين من سلفات السوده مقسومتين الى

ورقتين مع ليمونات سيدلس مزدوج فظنراً
لقرب منزل احمد افندي فوزي الاجزاجي

ارسلت له الجاويش الذي حضر لي ابتداء بقصد

ج كنت بالقشلاق لغاية الساعة ٢ عرية
ليلاً فعندها خرجت وشيّت على الفرقة قولات
لغاية الساعة ٧ وحدث الى القشلاق
س هل تقابلت مع الخوجا تريش في
منزل يوسف بك برتو يوم السبت المذكور
ليلاً واخبرك بما حصل له من الاهانة من
عساكر الفرقة قول

ج اني في ليلة من الليالي قبل ١١ يونيو
سنة ٨٢ لم اذكرها كنت نازلاً من جهة راس
التين في الساعة ١ ١/٢ تقريباً فتقابلت مع تريش
المذكور امام منزل يوسف بك برتو فاخبرني
بما وقع له من عساكر الفرقة قول فتوجهت الى
الفرقة قول واستفهمت عما حصل فانظرت المذكور
عند يوسف بك برتو لاني لم ادخل ليلتها ولا
غيرها الى منزل المذكور

(صار مواجهة الخوجا تريش مع احمد
افندي حتي وسئل بما هو آت)

س هل تعرف هذا الشخص (احمد
حتي افندي)

ج اعرفه وهو احمد حتي افندي بكباشي
المستغنيين سابقاً

(سوال الى احمد افندي حتي)

س هل تعرف هذا الشخص (الخوجا
تريش)

ج نعم اعرفه واسمه موسيو تريش ناظر
قره قول اللبان

(سوال الى الخوجا تريش)

س كرر ما قلته فيما نظرته في منزل
يوسف بك برتو قبل ١١ يونيو سنة ٨٢

ج اني توجهت عند يوسف بك برتو

منبعه الخ وان منبعه خارجي واعتبرت هذه الحالة
مهمة بالنسبة للطلب الشرعي بالنظر لموضوع
المسئولية الشخصية ولذلك بقي تأثير تلك الحادثة
بفكري وترآى لي انه من الواجب علي ان اعرضها
على القومسيون تحريراً بسكندرية في ٢ ابريل
سنة ٨٢ الامضاء

دكتور دوتريو

(كماله الاجابة)

لا يمكنني ان اوكد للقومسيون ان السيد
قنديل كان في مكانه الخروج ام لا على فرض
ان مرضه كان نفس المرض الذي توهمت انه
كان مصاباً به لاني ما نظرت المريض بنفسي
واجعل ان كانت الاصابة الروماتيزمية شديدة
ام لا وتأثيرها كان على اي عضو من الاعضاء
وفي اي درجة كان المرض يمنع حركة الاعضاء
المصابة به وانما تأثير تلك المكالمة عندي هو ان
مصطفى النجدي ما كان له معرفة تامة باي مرض
كان المريض الذي كان يعالجه وان المرض
المذكور ما كان شديداً . تحريراً بسكندرية
في ٢ ابريل سنة ٨٢ (الدكتور دوتريو)

(صار احضار الاتي ذكره ادناه وسئل بما
هو آت)

س ما اسمك ووظيفتك ومقدار عمرك
ومحل مولدك ومحل اقامتك

ج احمد افندي حتي بكباشي بالايه
رشيد من بعد واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وقبلها

كنت من مستغني الاسكندرية وعمرى ٥٢ سنة
ومولود في مصر ومقيم بسكندرية

(صار تحليفه اليين)

س اين كنت يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢

الى الضبطية يكون موجوداً فيها
س من الذي اخبرك بالضبطية ان السيد
بك قنديل ربما يكون في منزله
ج الذي اخبرني بذلك الديدبان الذي
كان واقفاً امام باب الضبطية
س من كان موجوداً ايضاً بمنزل يوسف
بك برتو غير السيد بك قنديل وصاحب البيت
واحمد افندي حتي
ج ما كان موجوداً غير المذكورين وشخص
ملكي كان واقفاً امام يوسف بك برتولا اعرف
اسمه ولا اذكر من هو

س من الذي اخبرك في منزل يوسف
بك برتو ان السيد بك قنديل في الاوضة التي
اخبرت عنها

ج كنت استفهمت من الخدامين وهم الذين
اخبروني بوجود السيد بك بالمندره ولما دخلت
اليها ولم اجدّه استفهمت من يوسف بك برتو
الذي كان موجوداً فيها وهو الذي قال لي ان
السيد بك قنديل في الخزانة

س كيف كانت حالة السيد بك قنديل
لما رأيته في منزل يوسف بك برتو وهو كان
يظهر عليه انه مريض

ج ان الاوضة التي كان فيها السيد بك
قنديل ما كانت متوّرة الا بالنور الذي كان
بالمندره فبناءً عليه ما كان يمكنني بالتحقيق معرفة
حالته انما كان واضعاً يده اليسرى على جبهته
وكان يتكلم حسب عادته

(تليت عليه اجوبته فصدق عليها بختمه)

تريش

(جلسة يوم الثلاثاء ٢ ابريل سنة ١٢ الساعة

٢ بعد الظهر حضرها سعادة اسماعيل يسري
باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي
باشا وشفيق بك وريزيان بك وليون كافالو
بك واحمد امين بك صار احضار الدكتور
دوتريوبك وبعد تخليفه اليمين سئل بما هو آت
س ما اسمك ووظيفتك ومقدار عمرك
ومحل مولدك ومحل اقامتك وبلدك

ج اسمي بيير دوتريو ووظيفتي حكيم
باسيتيالية اسكندرية وعمرى ٦٥ سنة ومولود في
طورني بالبلجيك وتابع دولة البلجيك ومقيم
باسكندرية

س شاع انه حصل بينك وبين مصطفى
بك النجدي الذي كان يعالج السيد بك قنديل
مكالمة في شأن مرض المذكور في مدة الهيمان
الذي حصل بسكندرية وقد طلبت بنفسك ان
تخضر امام القومسيون وتقدم له شهادة بذلك
فالمرجو افادته عن جميع ما تعلمه

(ترجمة تقرير المذكور عن الفرنسي)

ج في مكالمة حصلت صدفة بين الدكتور
مصطفى النجدي وبينى باسيتيالية الحكومة في يوم
١٢ او ١٤ يونيو سنة ٨٢ قال لي الدكتور المذكور
ان معالجة السيد بك قنديل الذي كان وقتها
مامور الضبطية جارية بمعرفته فسالته عن مرضه
فاجابني انه نوع فالج ولما استغربت منه ذلك
بسبب صغر سن السيد بك قنديل (الذي اعرفه
بالنظر) ابدت الملاحظة الآتية لمصطفى النجدي
قائلاً له يظهر انه قليل الاحتمال ان يكون مرضه
فالجاً والغالب انه نوع روماتيزم فاجابني عند
ذلك مصطفى النجدي بقوله نعم ان مرضه روماتيزم
فاستنتجت من ذلك ان المرض المذكور لم يكن

هناك وفي حال رجوعي من منزل السيد بك
قنديل قابلت احد ضباط المستنظفين لا اعرف
اسمه ولا اتذكر من هو وبالسؤال منه عن
السيد بك قنديل اخبرني بانه في منزل يوسف
بك برتو فتوجهت الى هناك وكانت بوقتها
الساعة ٧ افريقية بعد الظهر يوم السبت ١٠ يوليو
سنة ٨٢ فلما وصلت الى منزل يوسف بك
برتو سألت عن السيد بك قنديل فاخبروني
انه في الاوضة وهي اوضة داخل مندره فدخلت
عند السيد بك قنديل الى الاوضة المذكورة
فوجدته منطرحا على سرير يهدومه والسرير غير
منكوش فقط الناموسية مرخية وهو منطرح من
فوق الغطاء ومستيقظ فسألني عن سبب حضوري
الى عنده فاخبرته بتطاول العسكر علي فقال
لي هل احمد حتي بكباشي عسكر المستنظفين
ليس خارج الاوضة فاجبته نعم فقال لي اخبره
بالواقعة فخرجت من الاوضة ووجدت احمد
حقي واقفا امام يوسف بك برتو الذي كان
يكتب شيئا لا اعرفه فاخبرت احمد افندي حتي
بالواقعة فقال لي هل عرضت المسألة على
السيد بك قنديل فلما قلت له نعم والسيد بك
قنديل احالني عليك وعدني احمد افندي حتي
بانه سيغير العساكر المذكورة من القره قول
فخرجت حالا وتوجهت الى القره قول وفي اليوم
الثاني اي يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ لما
حضرت الى القره قول استفتهم من چاويشيه
الپوليس عما اذا كانوا غيروا العساكر الذين
نطاولوا علي فاجابوني بانه لم يحصل تغيير وبعد
ظهر ذلك اليوم حصلت الواقعة وعندما كنت
آخذا في تسكين الفتنة حسب اوامر سعادة

المحافظ عمر باشا لطفي ضربوني الالهالي ولما
عدت الى القره قول لاجل اخذ بعض من
العساكر لاقوى بهم على اخماد الثورة هجم علي
احد العساكر الذين كانوا قد نطاولوا علي
وكنتم اشكتهم للمأمور ورفع علي البندقية وبها
السنجة واراد ان يضربني بالسنجة ولما صاح عليه
بعض الجاويشيه قائلاً له هذا ناظر القره قول
فالعسكري لم يلتفت الى كلامه بل دور البندقية
وصار يضربني في صدري وعلى كفتي بالكرنافة
وهو يقول لا يعني الناظر او غيره (ناظر ايه
وبتاع ايه)

س هل صار تحرير جوابات من القره قول
الذي كنت ناظره الى السيد بك قنديل موضحاً
فيها ازدياد عدد المشاكل

ج نعم حصل مرتين في الغالب
س من الذي امضى الجوابات المذكورة
ج انا كنت امضهم
س هل كان يرد ردهم من الضبطية
ج لم يرد رد جواب منهم
س هل ان الجوابات المذكورة كانت
بنرة ومقيمة عندكم بالقره قول وهل ان القيود
المذكورة مَحْنُوظَة الى الان

ج اول جواب كان بنرة والثاني كان
اخبارية وحيث من وقت حضوري من الاجازة
اي اواخر شهر ستمبر سنة ٨٢ صار تعيني بقره قول
الجبرك لا اعرف ان كانت دفاتر واوراق
قره قول اللبان مَحْنُوظَة الى الان ام لا انما
سمعت انه من منذ حلول عسكر الانجليز بقره قول
اللبان ضاعت بعض الاوراق من القره قول
المذكور ولا بد ان الجواب الرسمي الذي ارسلته

سعادة سالم باشا فاجاب ان جميع ما امرته به
كان جارياً كما اذكرك ولم اتوسع شيئاً من العلاجات
لا في عدد العلق ولا في كينية استعمال الماء البارد
ولا الماء المعدني المر المسهل وهو ماء كبريتاتي
ملحي وكان بطرف المريض زجاجة من هذا الماء
قال وعبرة (اذا استدعى الحال ارجوعي ارجع)
نعم قلت ذلك بشرط ان ذلك يكون بحضور
الاطباء المعالجين له والمناظرين له من ابتدا
السيد قنديل دكتور سالم
(سوال للسيد بك قنديل)

س سبق قولك بانه بسبب المرض الذي
كنت مصاباً به صار فصلك عن وظيفة مأمور
ضبطية الاسكندرية وترتب لك المعاش وكان
ذلك بناء على قرار مجلس النظار قطعاً ان قرار
المجلس صدر بناء على شهادات اطباء فالقصد
معرفة اسماء الاطباء المذكورين فافد القومسيون
عن ذلك

ج لا اعلم ان كان القرار المذكور مبنياً
على شهادة من الحكماء ام لا وان كان هناك شهادة
فلا اعلم من اي حكيم انما الذي اعلمه هو ان
سعادة عمر باشا لطفي المحافظ وقتها حرر لي
بوصلة انبأني بها ان قد ترتب لي معاش كامل
لحين شفائي وذلك كان بعد انصالي عن الضبطية
وبناء على ذلك توجهت الى بلدي حيث توضع
في البوصلة انه لا بأس من توجهي الى بلدي
لتغيير الهواء السيد قنديل

(وعلى ذلك صار قفل الحضر)

(جلسة يوم الاثنين في ٢ ابريل سنة ٨٢
الساعة ٢ بعد الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم

رشدي باشا واحمد امين بك وبلغ بك وليون
كافالوبك وشقيق بك ورزيان بك صار
احضار الاقي ذكره وسئل بما هوأت)
س ما اسمك ووظيفتك ومقدار عمرك
ومحل اقامتك ومولدك

ح اميليو تريفس ووظيفتي ناظر قره قول
الجمرك الان وفي السابق اي قبل واقعة ١١
يونيو سنة ٨٢ بنحو سنة كنت ناظر قره قول اللبان
وعمرى ٢٤ سنة وسكني بجهة مئسس التبن التابع
قسم المنشية ومولود في مصر المحروسة
(صار تحليفه اليين)

س هل لك قرابة او نسب مع السيد
بك قنديل
ج لا

س ماذا كان يترأى لك من تهيج افكار
الاهالي قبل ١١ يونيو سنة ٨٢

ج اني كنت اشاهد حصول مشاجرات
كثيرة بين الماطية وعسكر المستحفظين قبل ١١
يونيو سنة ٨٢ اكثر من الايام الاخرى وحتى
حصلت من ما مشاجرة بين المستحفظين والماطية
ولما تشكى المستحفظون اليّ قلت لهم انهم يلزمهم
على قدر الامكان الاحتراس من المشاجرات
واذا كان بالفعل يحصل مشاجرة فيجب عليكم
كما تعلمون ذلك من التنبيهات ان تشكوا
لرؤسائكم بدون تطاول منكم فما كان من العساكر
المذكورة الا صاروا يشتموني ويتكلمون في حقى
كلاماً يخذش الشرف فركبت عربة وتوجهت
الى الضبطية لاشتكي العساكر المذكورين الى
المأمور ولما لم اجد هناك اخبروني بانه لربما
يكون في منزله فتوجهت الى منزله ولم اجد

بك قنديل واخبر سعادتم عنها هي المعالجة التي
كان امر له بها سعد افندي سامح الحكيم الذي
كان موجوداً مع سعادتم في يوم توجهكم لمناظرة
السيد بك قنديل وعلى ذلك كان في امكان
سعادتم الوقوف من سعد افندي الحكيم المذكور
عما يلزم لاعطاء الرأي من سعادتم في امر المعالجة
ج من نوع المعالجة التي اخبرت عن
اصطلاح المريض عليها سواء كان ترتيبها بمعرفة
الاطباء الذين لاحظوا حالة السيد قنديل من
الابتداء او بمعرفة سعد افندي سامح لا يمكن
قطع الحكم في تحقيق التشخيص بل كما ذكرنا ان
المهم الذي يركن اليه هو المخبرة والمكاملة مع
الاطباء الذين شاهدوا حالة هذا المريض من
الابتداء واما المعالجة المذكورة فهي كما ذكرنا
كانت مطبقة على شكوى المريض لا على تحقيق
التشخيص منا والذي اذكره ان سعد افندي نظر
هذا المريض قبلنا بنحو يوم وحيث لم يمكنه افادتنا
بما يلزم لاجل تحقيق التشخيص

س ألم بصادفكم الدكتور مصطفى النجدي
بعد ان نظرتم المريض المذكور وألم تستفهموا
منه عما يلزم سعادتم للوقوف على حقيقة المرض
ج لم انقابل معه اعني مع مصطفى النجدي
المذكور ولم اتحدث معه في هذا الصدد
س ألم تنظروا سعادتم علامات ظاهرة
بالسيد بك قنديل تدل على حقيقة مرضه ولم
تكن مصطنعة

ج لم اشاهد فيه غير ما ذكر اعني تحوّل
زاوية النّم وتشكيه من اضطراب حركة الطرف
العلوي الايمن وحيث اني نُدبت من طرفه
لمعاينة العلاج الجاري استعماله والنظر في حالته

وفما سبق ذكره ما امكني تحقيق تشخيصه وما
امكني تنويع المعالجة ولا الحكم بان مرضه كان
حقيقاً او مصنعاً ويصح ان العلامات التي رأيتموها
تكون مصطنعة او غير مصطنعة واما العلامات
التي لا يمكن للمريض ان يتصنعها فما رأيتموها شيئاً
منها لاني لم ابحث عنها

س هل بالكشف الان على السيد بك
قنديل بمعرفة الاطباء يستناد الوقوف على حقيقة
حالته التي كان بها في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
ج اذا كانت نتيجة الفالج الايمن تغييرات
مرضية وقتية في الدماغ كالاختقان مثلاً فمن
الجانز ان لا توجد اثار واما اذا كانت الفالج
نتيجة تغييرات ثابتة كالسكتة الدماغية او السدد
الدماغية او آفات زهرية في الدماغ فالغالب
بقاء اثار تستمر ولو بعد الاصابة بزمان طويل
جداً وذلك كالدمور العضلي وتعسر الحركة
ونحو ذلك

(تليت اجوبة سعادته عليه فوقع عليها)

(دكتور سالم)

(صار احضار السيد بك قنديل ومواجهته
مع سعادة سالم باشا وتليت عليه اجوبة سعادة
سالم باشا الموما اليه فاجاب السيد بك
قنديل (ان ما قرره سعادة سالم باشا
باجوبته التي تليت على هي الحقيقة انما سعادة
سالم باشا كان قد قال لسعد سامح انه لا يوافق
تركيب الدود بكثرة كما صار بل يلزم ان يكون
اقل من ذلك مع مداومة صب الماء البارد على
الشق الايمن وقال لي ان سعد افندي سامح
يعالجك حسبما يترأى له وما انا افهمته باللازم
واذا اقتضى الحال لحضوري فاحضر) واما

الرجاء ان اتوجه معه الى منزل السيد قنديل
حسب طلبه لاجل نظره ولا سيما لمعاينة العلاج
الجاري بمعرفة الحكماء المتولين معالجته « اعني
للمشاورة معهم »

س من هم الحكماء الذين كانوا متولين
معالجة السيد بك قنديل

ج الذي اذكره ان الطبيب الذي كان
يعالجه وينظر حالته في بادئ الامر هو مصطفى
النجدي الدكتور ولا اعلم اذا كان دعي غيره
وقبل ذهابي للسيد بك قنديل كنت اظن اني
اجده بطرف المريض ولكن لم اجده

س هل بحثتم عن حالة السيد بك قنديل
ج حين دخولي الى اوضته بالمندره وجدته
جالساً على فراشه وكما هي عادة الاطباء ابتدأت
ان اسأله عما هو معتريه فاجابني ان فيه ضعفاً
في حركة الطرف الايمن مع تحول في زاوية الفم
اليمنى وان هذا حصل له من منذ ايام قليلة اي
قبل الواقعة بيوم او بعدها يوم بمعنى انه باللسان
الطبي تشكى من اعراض المرض المعبر عنه
بالفالج الغير التام حيث بالسؤال منه اجاب ان
الطرف الايمن الاسفل غير مصاب كما هو الواقع
اذا كان الفالج تاماً وحيث سألته عن الطبيب
المعالج والملاحظ لهذا المرض من ابتداءه فاجاب
ان المعالج له هو الدكتور مصطفى النجدي وانه
غير حاضر فسالته عن العلاج الجاري استعماله
فاجابني ان العلاج الجاري استعماله على وجه
الاجمال هو تعاطي ماء معدني مرّ مسهل وتركيب
العلق خلف الاذن وصب الماء البارد على الراس
وحيث قلت له بما ان الحكماء المعالجين غير موجود
حتى استدل منه على السوابق المرضية لتحقيق

التشخيص فاستصوبنا تمسكه بالمعالجة الجارية
استعمالها حيث لا يمكنني تحقيق تشخيصه ولا تنويع
المعالجة الا بحضور الحكماء المعالجين من ابتداء
وانصرفنا

س هل سعد افندي سامح كان حاضر مع
سعادتك عند المريض

ج نعم كان حاضراً معنا
س ما هو المرض الذي كان اعترى السيد
بك قنديل على حسب راي سعادتك

ج سبق الافادة باني لم احقق مرضه
س هل امرتم سعادتك بعلاج للسيد بك
قنديل فيما عدا المعالجة التي اخبر بها سعادتك
المريض المذكور

ج لم آمر بمعالجة ولم اكتب له علاجاً ما
س هل استصوبتم المعالجة التي كان قد
أمر بها للمريض

ج نعم بحسب تشخيصي لنا وعدم تحقيق
تشخيص المرض لعدم وجود الاطباء المعالجين
والملاحظين له من ابتداء استصوبنا الاستمرار
على المعالجة الجارية بمعرفة الاطباء

س أما اطالعكم السيد بك قنديل على
شهادات من الاطباء لكي يعلمكم بأرائهم في مرضه
ولا سيما في كيفية ابتداءه

ج لم يطعنني على شهادة ما ولكني اذكر
ان سعد افندي سامح الحكماء ترجاني ان اعطي
السيد بك قنديل شهادة طبية تثبت مرضه فأبيت
ان اعطيه اياها لكوني ما كنت حققت التشخيص
وما اجريت معالجة

س يتضح من التحقيقات التي جرت
بالقومسيون ان المعالجة التي كان يستعملها السيد

س اما ارسل لك اوامر شفاهية قبل
وصول امر سعادة عمر باشا

ج لا لم يرد لي اوامر شفاهية بذلك
س ألم يرسل لك اسماعيل باشا كامل
فريق قومندان عساكر اسكندرية وقتها اوامر
في شأن اطفاء الفتنة يومها

ج ما امرني احد غير سعادة المحافظ
س أما توجهت الى رأس التين لمركز
هـ جي الاي يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ بعد الساعة ٨
وأما كنت مع مصطفى بك عبد الرحيم لما حضر
طلب اورطة من الاي المذكور وقلت فلينقلصها
المحافظ بنفسه

ج لا
س هل حقيقة تهددت مأور قره قول
الطارين المسمى محمد عيسى لما كنت مع علي
داود او مصطفى عبد الرحيم واخذت من بك
اوامر المحافظة بمنع تحرير المحاضر ومزقتها
ج سبق لي ان اجبت عنه بأنه لم يحصل
من شيء من ذلك

«سؤال الى السيد بك قنديل»
س هل تهدد سليمان بك داود مع ضابط
آخر محمد افندي عيسى مأور قره قول الطارين
واخذ منه امر المحافظة الذي كان صدر بمنع
تحرير المحاضر ومزقه

ج حضر عندي الى الضبطية محمد افندي
عيسى المذكور في يوم لا اتذكره واخبرني ان
سليمان بك داود حضر مع مصطفى بك عبد
الرحيم الى القره قول وتهداه واخذ منه الامر
الذي صدر من الضبطية بمنع تحرير المحاضر
فتوجهت الى منزل مصطفى بك عبد الرحيم

لاجل الاستنهام منه عن المسئلة فوجدت الامر
المذكور عنده فأخذته منه واعطينته لمأور القسم
(تليت عليها اجوبتها فوقها عليها)
(سليمان سامي) (السيد قنديل)
(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

محمد الديب
(جلسة يوم الاثنين ٢ ابريل سنة ٨٢
الساعة ٩ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم
رشدي باشا وشفيق بك وبلغ بك وليون
كافالو بك واحمد امين بك صار احضار الآتي
اسمه وسئل بما هو آت)

س ما اسم سعادتك ومحل مولدك وعمركم
ووظيفتكم ومحل اقامتكم
ج دكتور سالم باشا ومولود في مصر وعمري
٥٠ سنة تقريباً ووظيفتي رئيس مجلس الصحة
العمومية ومقيم في مصر
(صار تحليفه اليين)

س هل عالجتم سعادتك السيد بك قنديل
قبل حصول واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ واذا كنتم
عاجزوه فمن ابتداء اي تاريخ لغاية اي تاريخ
ج لم اعالج السيد بك قنديل لا قبل
واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ ولا بعدها ولم انظره الا
مرة واحدة وذلك كان في يوم الجمعة ١٦ يونيو
سنة ٨٢ قبل صلوة الجمعة بقليل

س بناء على طلب من وباخبار من نظرتهم
السيد بك قنديل

ج في الميعاد السابق ذكره حضر احد
الحكام المسمى سعد افندي ساحح حكيم الجديري
بسكندرية الى اوضتي برأس التين ورجاني غاية

ج نعم كان جارياً تخویر محاضر مثل ذلك
واظن انه صار انتداب بعض اشخاص منهم
حسن المصري لاجل توصيل المحاضر المذكورة
لعراقي

س هل في علم سعادتك اسم الشخص الذي
جرحه المالطي في ١١ يونيو سنة ٨٢ وكان ذلك
مبدأ الحادثة

ج لا اذكر اسمه

س ماذا فعلتم سعادتك لما ترى لكم عدم
موافقة حركة السيد بك قنديل . هل حررت
عنه تقريراً وارسلتموه الى الداخلية او المعية السنية
ج انه لعلي مع الجميع ايضاً بما كانت عليه
الهيئة العسكرية من الاتحاد ومخالفة الحضرة
الخديوية ومن يتبعونها ولعلي ان رئاسة هذه
الهيئة كانت محصورة في محمود سامي ناظر الداخلية
فما كان يمكنني اخباره بشيء من هذا القليل
لا سيما وان اجراءات السيد قنديل الظاهرية ما
كانت تستوجب التشكي منه والاجراءات الخفية
كانت عن رأي محمود سامي وعراقي وغيرهم كما
هو معلوم جيداً لدي فالذي امكنني اجراؤه
كان فقط المرض عن الحالة للحضرة الخديوية
فان ما شرع ضباط العسكرية فيه من التداخل
مع الاهالي والقاء الخطب المشوشة للافكار كان
السبب الوحيد فيما حصل وكنت قد حررت
جميع الملاحظات المترتبة لدينا من وخامة هذه
الحالات وارسلتها الى محمود سامي بصفة كونه
رئيس مجلس نظار وناظر الداخلية فلم يحصل
منه ادنى مساعدة ولا اذعان لما حررته بل كان
هذا سبباً لزيادة سلب العراقي وباقي الضباط
لراحتنا فمن ذلك يعلم ان التحرير لهؤلاء الاشخاص

« ناظر حربية » ما كان يثير شيئاً
(ثم صارت مواجهة سعادة عمر باشا لطفي مع
السيد بك قنديل وسليمان بك داود وتليت
اجوبة سعادة عمر باشا علمها فاجاب السيد بك
قنديل ان من الاجوبة التي اخبر بها سعادة
عمر باشا ما هو مخائف لما سبق الايضاح عنه في
اجوبته السابقة وهو سهو من سعادته لطول
المدة حيث توضح من سعادته في اجوبة كثيرة
عدم التذكار ومنها اشياء ليس متحققاً اياها بل
بلغته من طريق الاخبار واما سليمان بك داود
فاجاب بعد السؤال كما يأتي)

س هل كنت حاضراً بالضبطية وقت
كسر صورة الحضرة الخديوية
ج ما حضرت كسر الصورة المذكورة ولا
علمت بذلك

س هل تهددت محمد افندي عيسى ونهيته
عن سماع اوامر سعادة المحافظ فيما يخص بالمحاضر
التي كان عملها جارياً

ج لم يقع مني ذلك ابداً
س هل امرت بعض مأموري الضبطية
بدفن الجثث بدون كشف الاطباء

ج ما امرت بذلك
س في اي ساعة حضرت الى المنشية مع
البلوكات يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لم اذكر ذلك
س بامر من اخرجت البلوكات و حضرت
الى المنشية

ج بامر سعادة عمر باشا المحافظ وقتها
س اين كنت وقتها
ج كنت بباب شرقي

ج عندما كنت بالمنشية ليلاً حضر وكيل الضبطية واظن ان الياس افندي ملحقه كان بصحبته واخبرني بوجود عدة قتلى من الاجانب امام الضبطية ففي الحال نهيت عليهم بان يصير نقل اولئك القتلى وتوصيلهم الى الاسيئاليات كما نقل الذين قتلوا نهراً في واقعة اللبان فالوكيل المذكور بعد ان تركني ببرهة عاد واخبرني ان سليمان سامي يريد دفن القتلى خارج البلد بالتلال فقلت له انه لا يجوز دفن شخص واحد قبل الكشف عليه بمعرفة حكماء الفناصل والّا تكون الحكومة مسئولة لديهم واتذكر ايضاً ان سليمان سامي بما انه كان بالقرب منا حضر وقال بما انهم بضعة انفار قلائل فمن المناسب دفنهم فاخبرته بعدم جواز ذلك . وحقيقة بلغني انه حصل تهديد الياس افندي ملحقه نظراً لاختباره لنا بعدد القتلى

س في اي نقطة من انحاء الاسكندرية كنتم تسعون سعادتم لاجل اخماد الثورة المذكورة

ج بما ان منشأ الثورة كان في جهة اللبان بقيت مقيماً الى ان اُطُقت من تلك الجهة وبعودتي الى المنشية قرب الغروب وجدت ان بعض الدكاكين كُسرت فهناك ايضاً اُقت من حتى صار طرد الفاعلين لذلك وفي تلك الاثناء تصادف حضور العساكر السابقين طلبهم من الالابات واقمت معهم بالمنشية لحد صباح هذه الليلة ولعدم علمي بما صار في جهة الضبطية فلم اتوجه الى هناك

س ألم يخبر سعادتم احد من اعوان الضبطية او من الاهالي او من الاوريين عما

كان جارياً امام الضبطية

ج مطلقاً لم يصلني خبر ما جرى امام الضبطية الا قرب العشاء

س ما هو الباعث بمقتضى افكار سعادتم على حصول ثورة ١١ يونيو سنة ١٢ مع علم سعادتم يقيناً بان حصول اشياء مثل التي حصلت يومها ليست من عادات اهالي القطر المصري وهل علم عند سعادتم قبل الثورة او بعدها ما يدل على اتفاق حاصل من الجهادية او من الاهالي على حصول هذه الثورة

ج قطعياً لم يبلغني حصول ادنى اتفاق بوقوع تلك الثورة بين العساكر والاهالي لا قبل الثورة ولا بعدها وانما الذي كان يترأى لنا من اتحاد الهيئة العسكرية ودخولها مع رعاك الاهالي والقاء الخطب عليهم ان ذلك شوش افكار العموم وهيج عقول الاهالي وحدث اضطراب الاوريين فمن ذلك يظهر ان هذا هو السبب الوحيد

س هل تحققت سعادتم ان موظفي الضبطية من مأموري الاقسام وحكمدارية البوليس والمستنظفين نذوا الاوامر التي اعطيتموها سعادتم اليهم عند ما امرتم بمجمعهم بالضبطية

ج بعض من اوامري كانت تنفذ والبعض ما كانت تنفذ يعني ان الاوامر التي كانت تخص الاجراءات العادية تنفذ واما التنبيهات التي تخص امور بوليتيكية مثل اتحاد العسكر مع الاهالي . وتدخلهم مع بعض . وعقد جمعيات . وتحرير محاضر في حق الحضرة الخديوية . ما كانت تنفذ

س هل كان جارياً تحرير محاضر حتى امرتم سعادتم بمنعه

ضباط الالابات والعساكر وهم الذين كانوا يصرخون جميعاً قائلين لي يلزم ان تقتلك وتصلبك في الفشلاق ولما شاهدت زيادة تهور احد البوليس (لا اعرفه اسماً ولا شخصاً) وهو يكرر ما افدت عنه قلت له (اخش مع من تنكلم انت) فاجابني من تكون انت ما انت الا خائن لانك انت والحدويي بعم بلدنا للانجليز وانت فرقت اسلحة على الانجليز فاجابهم سليمان سامي بانه متخفظ عليّ هذه الليلة وقال (انا المسئول باحضاره غداً) فبوقتها توجهنا وسليمان سامي مع الجمعية الى باب المجلس المختلط وفي اثناء الطريق اخبرني سليمان سامي بان هؤلاء مجانين وصار يظمنني انما سمعت من بعض اناس مثل اسماعيل باشا كامل وفي الغالب من وكيل المحافظة حسين بك فهمي وامين بك عزمي ناظر قلم افرنجي بالضبطية والياس افندي لمحبه بان سليمان سامي كان يتكلم في حتي ويحرض العساكر عليّ في غيابي انما الذي شاهدته بنفسي هو ما اخبرت به واما السبب لذلك اي تهور العساكر والضباط عليّ كان لاجل اسلحة كانت وجدت في عرته وكنت امرت بالتحفظ على الاسلحة المذكورة في دار المحافظة وتسليمها الى صاحبها بعد التحقيق فالعساكر والضباط جعلوا ذلك وسيلة لاطهار ضغائنهم القديمة واصل الاسلحة المذكورة هو ان ترجمان قصلاتو الانجليز شخص شامي يسمى في الغالب الخواجا خوري كان حضر عندما كنت بالمنشية بعد الغروب واخبرني بان قصدهم قتل بعض اسلحة موجودة بـدكان تاجر سلاح الى القنسلاتو خوفاً من ان تقع في يد الاهالي ويستعينوا بها على الثورة فاخبرته

بعدم امكان ذلك لان العساكر اذا رات الاسلحة المذكورة في يد الاوربيين ولو في داخل عربة يكون سبباً لزيادة تهور العساكر ولكن بعد مدة اخرجوا الاسلحة المذكورة بدون امثال لامري وصار القبض عليها امام قنصلاتو الانجليز من داخل العربة وبما اني في ذلك الوقت كنت في القنسلاتو لاجل التكلم مع قناصل جنرالية الدول فيما يتعلق بطلب الامن وحال خروجي نظرت تلك العربة باخبار احد جاويشية البوليس لنا انها تحتوي على اسلحة فبالحال امرت نفرين من البوليس باخذ العربة بالسلحها وتوصيلها الى المحافظة لحفظ الاسلحة بها لحد الصباح حتى ينظر في امرها ويظهر ان البوليس المامورين بذلك عوضاً من ان يسلكوا بمقتضى التنبيه اوصلوا العربة بالاسلحة الى جمعية الضباط والعساكر وحصل ما قررت عنه

س جثث الاشخاص الذين قتلوا في الواقعة المحكي عنها وجدت بالبحر في الغالب والبعض على الساحل فهل لم تعلموا سعادتم من الذي امر برمي الجثث المذكورة في البحر ومن الذي اجري ذلك

ج لا علم لي لا بالامر ولا بمنذ الاوامر المذكورة انما سمعت فيما بعد ان الذين رموهم في البحر هم العساكر الذين كانوا بالضبطية

س هل حقيقة سليمان بك سامي اخبر سعادتم بلزوم دفن الجثث المذكورة في ليلتها في خط النار وهل في علم سعادتم اذا كان سليمان سامي تهدد الياس افندي لمحبه واوصاه بالان يخبر سعادتم الا عن نحو ١٠ او ١٢ من القتلى وان يجري دفن الباقي بخط النار

ملحجه الى السيد بك قنديل عند حصول الواقعة
لاجل توجهه الى محل الواقعة وهل قلتم سعادتك
للباس افندي المذكور ان يخبر السيد بك قنديل
بالخروج والتوجه الى محل الواقعة حيث ان
مرضه ليس شديداً ولا يمنع من الخروج

ج لست متحققاً وقوع هذه الكلمات وإنما
يخطر بفسري انه عند حضور الياس افندي
معاون الضبطية الى المحافظة وإخباره بان بان
المعركة اخذت في الانساع ومأمور الضبطية
ليس موجوداً هناك بسبب انقطاعه من ذلك
اليوم عن التوجه الى الضبطية بسبب المرض
فن الجائر ان أكون اخبرته بالتوجه الى السيد
قنديل بما ان منزله واقع بالقرب من المحافظة
على مسافة اربعين او خمسين خطوة لكي
يستدعيه للتوجه الى محل الواقعة لمباشرة اجراء
وظيفته اما بقية الكلمات المتعلقة بمرضه فهذا ايضاً
ليس حصولها منا لداعي عدم معلوميتنا بحصول
مرض له يستوجب رفاقه في تلك الاثناء

س هل ان السيد بك قنديل ارسل
واخبر سعادتك يوم الواقعة بأنه مريض وسأل
سعادتك مداركة الاحوال بدونه

ج لم يحصل شيء من ذلك

س هل امرتم سعادتك سعد ابو جبل
وعلي داود اثناء حصول الثورة ببذل مجهودهم
لاجل تسكين النيجان وهل حصل من الضابطيين
المذكورين الانقياد والطاعة لاوامركم في الحال
ج نعم امرتهما ان يسعيا في اخماد الحركة
وبالفعل ارسلت كما اخبرت علي داود لجهة
المنشية بقسم من عساكره وسعد ابو جبل الى
جهة مينا البصل فاطاعا وتوجها ولكن لم تحصل

فائدة من انقيادها الى اوامري فاني وجدت
المنشية الصغيرة قد نهبت وكذلك بعض جنات
من مينا البصل ولو ارادا حقيقة اخماد الفتنة
لحصلت في الحال

(تليت اجوبة سعادته فوقع عليها بختمه)

ناظر حرية

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم الاحد غرة ابريل سنة ١٢٠٣
الساعة ٩ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاخضاء ابراهيم
رشدي باشا وبلغ بك وليون كافالو بك ونجيب
بك وامين بك صار احضار سعادة عمر لطفي
باشا وسئل بما هو آت)

س اخبرتم سعادتكم القومسيون عن حركة
قائقام المستنظين وقائقام البوليس فما هي حالة
المستنظين والبوليس انفسهم وضباطهم الاصاغر
هل كان حاصلًا منهم بذل الهمة والانقياد لاوامر
سعادتك لاجل اخماد الفتنة

ج العساكر والضباط الاصاغر كانوا تابعين
ضابطانهم الكبار الذين اخبرت عنهم وما كانت
طاعتهم الا ظاهرية لانهم لو نفذوا اوامري ظاهراً
وباطناً ما وصلت الفتنة الى الدرجة التي
وصلت اليها

س هل حصل لسعادتك تهديد من سليمان
بك سامي بالقائكم في السجن وما كان السبب
لذلك وهل حقيقة تتصورون سعادتك بأنه كان
عازماً على ذلك بالجذ او قال ذلك لاجل
تسكين افكار بعض ضباط كانوا يريدون اهانة
سعادتك

ج ان الاهانة الكنية كانت بالاكتر من

مضي ساعة او اقل بان حكامدار ه جي الاي
الذي هو مصطفى عبد الرحيم لم يرتضِ بارسال
عساكر الأ بكتابة مفي فكتبت في الحال بوصلتين
احداها الى ه جي الاي والثانية الى ٦ جي الاي
بارسال اورطة من ه جي الاي الى جهة قره قول
اللبان واورطة من ٦ جي الاي تحضر الى المنشية
وسلمت البوصلتين المذكورتين الى سعادة اسماعيل
باشا كامل وارسلهم بالفعل وفي اثناء المدة
المذكورة كان الموسيوكوكسن حضر مجروحاً
بعد انفصاله عنا وبعد برهة حضر قنصل ايطاليا
ايضاً مجروحاً فادخلناهم الى القره قول وصارت
الحكماء تغسل لهم جروحهم ويمجرون ما يلزم
لجروحهم ولما نظرت تناقص ازدحام الاهالي
ظننت انهم اجتمعوا بجهة المنشية ولخوفي من
حصول ضرر بمحلات الجهة المذكورة امرت علي
داود قائمقام المستعظمين بان يأخذ بلوگا ويتوجه
الى الجهة المذكورة للمحافظة عليها واذا وجد
هناك ازدحاماً يجري تشتيه . كذلك امرت
سعد ابو جبل بالتوجه مع جانب بوليس الى جهة
مينا البصل لاجل منع حصول الثورة بالجهة
المذكورة ايضاً فبوقتها رجاني جناب قنصل
ايطاليا وجناب قنصل دولة انكلتريه بان انظر
طريقة لتوصيلها الى منازلها بالأمن لاجل
معالجة نفسها فاوصلتها بنفسي الى ما يقرب من
منزلها وعدت انا الى المنشية الصغيرة من بعد
ان تركت اسماعيل باشا كامل ووكيل المحافظة
ووكيل الضبطية بقره قول اللبان لاجل تسكين
ما كان باقياً من الثورة حيث ان اغلب الاهالي
كانوا قد انصرفوا حيناً تركتهم . وبوصولي الى
المنشية الصغيرة وجدت الاهالي وفي وسطهم

بعض من المستعظمين والبوليس بكسرون الدكاكين
وينهبونها في الحال اجتمعت بمنعم من ذلك
واذا باورطة ه جي الاي حضرت مع القايمقام
تقريباً قبل الغروب بثلاث او ربع ساعة وعندما
رأى الاهالي حضور العسكر تشتتوا تماماً وبعد
الغروب برقع او ثلث ساعة حضرت اورطة
٦ جي الاي وفي الغالب كان معها سليمان سامي
س ما هي المدة التي كانت بين ارسال

البوصلات وحضور الاورطة

ج كانت ساعتين تقريباً

س هل لسعادتكم معلومية بسبب تأخير

حضور الاورطة من الايامهم

ج لا اعرف السبب حقيقةً انما بلغني ان

سليمان سامي كان مع مصطفى عبد الرحيم براس

التين ولم يرضوا بارسال الاورط الا بعد

الخبرة تلغرافياً مع احمد عراي

س هل يجوز لحكمدارية الاورط ان

يطلبوا امراً بكتابة من الفريق اذا أمروا

بالانتقال الى جهة ما خصوصاً لاجل اخماد فتنة

بداخل البلد

ج ليس لهم ذلك خصوصاً في مواد مثل

مواد اخماد الفتنة بل عليهم تنفيذ امر الفريق

ولو شفاهاً ثم اني اتذكر ان اسماعيل باشا كامل

اخبرني انه في ذلك اليوم وفي ذلك الوقت

الذي توجهنا فيه من المحافظة لحل الواقعة كان

قد خرج من منزله ولما بلغه ان هناك معركة

جسيمة وتوجهنا اليها بانفسنا فمن باب الاحياط

ارسل خبراً الى ه جي ميرالاي بمركره بان يجعل

اورطتين مستعدين تحت الطلب

س هل ارسلتم سعادتكم الياس افندي

س ما هو التهديد الذي اخبر به سعادتمكم
محمد عيسى

ج محمد افندي عيسى المذكور اخبرني
بان سليمان داود وعلي داود قالاه كيف تسمع
كلام المحافظ في منع المحاضر والناس في مصر
يعلنون عزل الخديوي فاحدهم اخذ من محمد
افندي عيسى الامر الذي كنت ارسلته اليه ومزقه
وفي الغالب ان صورة الارادة السنية كانت
منسوخة فيه

س أما اخبرتم سعادتمكم عن مسألة السيد
عجمان الذي صار اخلاء سبيله بالضبطية بدون اذن
ج لم اسمع بهذه المسألة الا بعد واقعة
١١ يونيو سنة ٨٢

س هل تذكرون سعادتمكم في اي يوم
حصل كسر اللوحة المصور فيها رسم الحضرة
الخديوية

ج لا اذكر اليوم المذكور
س هل في معلومية سعادتمكم ابن مضى
سهرته السيد بك قنديل ليلة الاحد ١١ يونيو
سنة ١٨٨٢

ج لا اعرف
س كيف استخبرتم سعادتمكم عن واقعة
١١ يونيو سنة ٨٢ المذكورة

ج في يوم الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢ نحو
الساعة ٢ بعد الظهر بينما كنت بالمحافظة مشغولاً
بقومسيون تحقيق الجبرك واذا باحد مستخدم
الضبطية او المحافظة حضر واخبرني بان شخصاً
مالطياً جرح واحداً من الاهالي بسكين في فخذه
وكما ان يومها كان يوم احد فخوفاً من انتشار
المسألة نظراً لما كان حاصلًا من تهييج الافكار

العمومية ارسلت وكيل المحافظة حسين بك فمهي
الى محل الواقعة لاجل ان يتخذ مع مأموري
الضبطية ويفضوا المشكل ثم بعد نحو ربع ساعة
حضر اليّ الياس افندي لمحمه واخبرني بان
المسألة آخذة في التجسم ومأمور الضبطية مريض
في منزله فبوقتها توجهت انا بنفسي الى محل
الواقعة ولتصد الوصول في اقرب وقت لم انتظر
عربي بل ركبت عربة اجرة ولما وصلت الى
شارع السبع بنات وجدت من بعد القره قول
الصغير ازدحاماً كبيراً حتى ما امكنني المرور
بالعربة فزلت منها وصرت افرق الناس واجتهد
في تشتيتهم حتى وصلت الى القره قول فوجدت
هناك شخصاً من الاهالي مجروحاً في فخذه وكان
هناك وكيل الضبطية ووكيل المحافظة اما في
حال حضوري الى القره قول شاهدت بعض
طلقات نارية من سكان منازل الجهة المذكورة
وهم في شبابيكهم فارسلت عند حضوري الى
القره قول الى قنصل (صح) لما حضرت الى
القره قول اخبروني بانهم طلبوا قنصل الانجليز
ففي الحقيقة حضر موسيو كوكسن وبارشنا معه
منع الرعايا الانجليز من اطلاق النار وصعدنا الى
احد المنازل التي كان بعض الاهالي يطلقون
النار منها واخذنا ريشوثر من محل احد تبعة
الانجليز ولما عدنا الى القره قول افترق عني
الموسيو كوكسن قنصل دولة الانجليز ولما وجدت
اشتداد الحالة طلبت من سعادة اسماعيل باشا
كامل فريق قومندان عساكر الاسكندرية
«الذي كان حاضراً وقتها بعمل الواقعة» احضار
اورطة من عساكره الكائنة براس البين فارسل
سعادته ضابطاً وخيلاً . ولكن اخبرني بعد

وبين سعد ابو جبل بالضبطية

س من هم الذين كنتم تتهبون عليهم سعادتكم
من رؤساء الضبطية

ج مأمور الضبطية وسعد ابو جبل قائمقام
الپوليس وعلي داود قائمقام المستنظفين هم الذين
كنت انبه عليهم في الغالب

س كيف كانت حالة السيد بك قنديل
لما نظرتموه سعادتكم يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢
بالمشيه هل كان مريضاً حقيقة

ج قبل اليوم المذكور بنحو عشرة ايام
كان يظهر عليه اضطراب كبير ودهشة وكان
يظهر ان وجهه محمقن بالدم وعينيه كذلك
حتى كنت اقول له احياناً يخشى عليك من هذا
الاضطراب والدهشة الظاهرين عليك فالاحسن
ان تتخذ طريق الصواب الذي هو طرف
الحضرة الخديوية وفي يوم السبت كان ايضاً بهذه
الحالة بل أكثر

س هل كنتم تزورون السيد بك قنديل
في منزله

ج زرتُه مرة في منزله بعد واقعة ١١ يونيو
سنة ٨٢ وبعد نشريف الحضرة الخديوية الى
الاسكندرية وجدته جالساً على سرير في خزانة
داخل المنذرة ولما سألتُه عن مرضه اخبرني بان
ذراعه لا اعرف الايمن او الايسر به نوع ثقل
وزياري للسيد بك قنديل كانت في الغالب بعد
اتصاله من الضبطية

س هل في معلومية سعادتكم حصول جمعية
بالضبطية مؤلفة من سليمان داود وسعد ابو جبل
وعلي داود وغيرهم في اوضة السيد بك قنديل
والستارة مرخية عليهم في حضور البك المذكور

وحصل فيها كسر رسم الحضرة الخديوية واحضار
شخص يسمى السيد عجمان من المسجونين بالضبطية
وبعد التكلم معه في داخل الاوضة صار اخلاء
سبيله بدون اذن بكتابة

ج طالما كان يجتمع الضباط العساكر
وفي الغالب ان سليمان سامي وعلي داود وسعد
ابو جبل وغيرهم كانوا يجتمعون على السيد بك
قنديل بالضبطية واما من جهة كسر لوحة رسم
الحضرة الخديوية فالذي بلغني عن ذلك هو
ان سليمان سامي وعلي داود الذين اجرؤا كسر
اللوحه المذكورة ولربما كان معهم ضباط اخرون
وذلك عندما كنت اعطي اوامراً لمأموري الاقسام
والتجار بعدم تحرير محاضر ضد الحضرة الخديوية
فسليمان داود وعلي داود فضلاً عن كونهما
تهددا مأمور قره قول العطارين المسمى محمد
عيسى واوصياه بعدم سماع اوامري المتعلقة ببيع
الحاضر المحكي عنها وهي الاوامر التي كنت اصدرها
بناءً على ارادة سنية تلغرافية بل عادا من
القره قول الى الضبطية وكسرا اللوحه المذكورة
س كيف بلغ سعادتكم ذلك

ج مسألة تهديد مأمور القره قول اخبرني
بها مأمور القره قول نفسه واما مسألة كسر
اللوحه ففي الغالب ان الياس افندي ملحقه هو
الذي اخبرني بها

س هل بلغ سعادتكم ان السيد بك قنديل
كان حاضراً بالضبطية عند كسر اللوحه

ج لم اذكر ان كنت اخبرت بوجوده
في الضبطية ام لا انما في الغالب يحتمل انه كان
موجوداً حيث ان الضباط المذكورين كانوا
يتوجهون الى الضبطية لاجله

كان دكانه بالمنشية

س ان السيد بك قنديل اخبر القومسيون بان سعادتكم جمعتم مأموري الاقسام وضباط المستنظفين والبوليس الكبار مثل ابو داود وابو جبل بالضبطية يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢ ونهتهم على المذكورين بحضور السيد بك قنديل بزيادة الالتفات الى حفظ البلد وان السيد بك قنديل كان متغير المزاج وأخبر سعادتكم بأنه سيأخذ شربة وحتى لما ظهر لسعادتكم تغيير صحته قلتم له (حيث انك مريض لماذا حضرت فالاولى ان تمكث بمنزلك ووكيل الضبطية يقوم مقامك) فهل من صحة لذلك

ج لا اذكركم من ذلك ولا حرفاً واحداً
س هل قلتم سعادتكم في جمعية مأموري الضبطية بالضبطية للسيد بك قنديل (انا المحافظ واتم الضباط فاتهم مسئولون زيادة عني بضبط البلد فمن اللزوم زيادة التفاتكم الى حفظ البلد) وهل عند ذلك لم يجاوبكم السيد بك قنديل بل جاوب سعد ابو جبل قائلاً (الاوربايون هم الذين يسيجون الافكار) فاجابتموه سعادتكم قائلاً (ان الحكومة المحلية مجبورة في اي حال ان تبذل جهدها في منع الاهالي من ارتكاب شيء ضد الاوربيين فذلك من خصائصها وان القناصل متيقظون عليهم جداً وبنوعٍ خصوصي لاجل عدم ظهور ادنى سبب من رعاياهم للاهالي فاجاب سعادتكم عن ذلك)
ج طالما كنت اخاطب سعد ابو جبل او غيره من مأموري الضبطية الكبار بتنبهات من هذا القيل في ديوان المحافظة نفسه ولكي لم اذكركم ان كانت المكالمة المذكورة حصلت بيني

س في اية يوم تقريباً كانت الجمعية التي اخبرتم عنها سعادتكم وهل حصلت عدة جمعيات بالضبطية بناءً على اوامر سعادتكم بحضور السيد بك قنديل

ج لم اذكر حقيقة اليوم وانما الجمعية المذكورة كانت في الغالب عقيب سقوط وزارة محمود سامي او في اواخر مدة وزارته وظني بذلك ان تشكيكات القناصل التي اوجبتني في الغالب لاعطاء التنبيهات المذكورة كانت ترد لي من محمود سامي واذكر انه لم يحصل جمعية مثل المحكي عنها في مدة السيد بك قنديل الا في الدفعة التي اخبرت عنها

(تليت الاجوبة المذكورة على سعادة عمر باشا المشار اليه فوق وقع عليها بختمه)

ناظر حرية

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم السبت ٢١ مارث سنة ٨٢ الساعة ٧ بعد الظهر حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا واحمد امين بك وابراهيم نجيب بك وبلغ بك وليون كافالوبك وشفيق بك)

(صار استحضار سعادة عمر لطفي باشا ناظر الحرية وسئل بما هوأت)

س هل رأيتم سعادتكم السيد بك قنديل يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢ وان كنتم رأيتموه ففي اي وقت واي محل كان ذلك

ج اذكر حقيقة اني رأيت السيد بك قنديل في اليوم المذكور بالمنشية وقت الغروب تقريباً وكان ماشياً على التروتوار « اي الرصيف » بالقرب من دكان « بساريقا التريزي » الذي

انا تحققت بنفسى ان في الضبطية مخبرين مترقبين
حول منزل سعادة قاسم باشا مع تغيير هيئتهم
س هل في معلومية سعادتك تفريق نيايت
بسكندرية قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ بقليل
ج لم اسمع شيئاً من ذلك وإنما لما أخبرت
بمحضور حسن موسى العقاد بسكندرية كان قيل
لي بأنه احضر برفقته نيايت وإنما هذا الخبر لم
يتحقق عندي

س هل في معلومية سعادتك ان كان السيد
بك قنديل نبه بان ينضم جميع عساكر المستعظمين
الى الفرقة قولات والدوريات لاجل زيادة التفقد
والالتفات لحفظ أمن البلد قبل واقعة ١١
يونيو سنة ٨٢

ج لست متذكراً حصول شيء من ذلك
س هل من معلومية سعادتك مشكلة احضار
بعض مدافع الى ملك شخص يسمى علي المصري
الكائن بالقرب من الكمرك

ج في الغالب ان السيد بك قنديل او
ضابط من الضابطان العظام اخبرني بوجود
مدافع صغيرة في منزل مؤجر لبعض الانجليز
بجهة الكمرك فتقابلت مع السيد بك قنديل
واستفهمت منه عن المسألة فالمدكور اكد لي صحة
ذلك بناء على اخباريات المخبرين واخبرني ايضاً
انه صار نقل المدافع المذكورة ولم اذكر الى اين
فتوجهت انا بنفسى الى وكالة السيد علي
المصري حال مصادفة مروري من تلك الجهة
وبعد الاستفهام منه وجدت ان المسألة ليست
ذات اهمية فتركها حيث وجدت بها بدون اساس
س هل امرتم سعادتك السيد بك قنديل
بجمع ما موري الاقسام وضباط البوليس والمستعظمين

بالضبطية لاجل ان تنبهوا سعادتك بالنفس على
الموظفين المذكورين بزيادة التفاتهم لحفظ الراحة
وهل بالفعل حصل التنبيه من سعادتك الى
المأمورين المذكورين وفي اي يوم حصل ذلك
ج نعم جمعت الموظفين المذكورين بالضبطية
ونبهت عليهم بمحضور السيد بك قنديل وحسن
بك صادق وكيل الضبطية بزيادة الدقة
والالتفات لحفظ الراحة بالبلد وكانت الجمعية
المذكورة في اوضة السيد بك قنديل بدور
ان اذكر اليوم الذي حصلت فيه الجمعية
س هل ستارة باب اوضة السيد بك
قنديل كانت مرخية ام لا

ج لم اذكر ان كانت مرخية ام لا انما
في الغالب لم تكن مرخية لان جميع موظفي
الضبطية من الاوريين وغيرهم كانوا موجودين
هناك وما كان لزوم لارضاء الستارة
س ماذا كان ترى لسعادتك من احوال
البلد الخارقة للعادة حتى امرتم بنفسكم بالضبطية
على جميع الموظفين بزيادة التفاتهم لحفظ النظام
ج لما تراكمت تشيكات الاوريين من
تعديات الاهالي وبعض العساكر على الاوريين
جمعت الجمعية المحكي عنها ونبهت عليهم بالتنبيهات
المارة ذكرها

س هل في يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢
جمعت سعادتك موظفي الضبطية ومأموريها وضباط
المستعظمين والبوليس العظام وهل نهيتم عليهم
بزيادة التفاتهم لحسن الراحة بمحضور السيد
بك قنديل بالضبطية او في اوضته

ج لم اذكر ان كانت الجمعية التي
اخبرت عنها هي في اليوم المذكور ام في غيره

ج تقريباً كان يجتمع يومياً على الضباط
سواء كان بالضبطية او بالطواني او غيرها
س علم للقومسيون ان السيد بك قنديل
كان طلب الى المحروسة قبل واقعة ١١ يونيو
سنة ٨٢ فهل اخبر سعادتك عند عودته الى
اسكندرية عن سبب توجهه الى المحروسة وعن
التعليقات التي تلقاها بالمحروسة وهل كان اخبر
سعادتك بتوجهه.

ج لم يخبرني بتوجهه ولكن لم اذكر ان
كان حضر عندي حال عودته خصوصاً واما
بالنسبة لتعليقات اخذها او لم يأخذها بالمحروسة
فلم يخبرني بشيء من ذلك حتى لو اخبرني بشيء
كنت اشك في صدقه وحتى السيد بك قنديل
ما كان يخبرني بالتغرفات الشيفره التي كانت
ترد له واذا كان يخبرني بشيء من ذلك اي من
التغرفات فما كانت الا اشياء اعتيادية لاجل
تطميني من جهته

س هل علم لسعادتكم بانه صار التنبيه على
السيد بك قنديل من عراقي او من محمود سامي
بان يرسل اخبار الپاسا بورتات السرية الى عراقي
عوضاً عن ناظر الداخلية

ج ما كان عندي معلومة بذلك
س هل من العادة ان الضبطية يكون
ها شيفره وهل كانت تستعمل الشيفره مع ديوان
الجهادية او ديوان آخر مباشرة

ج في الغالب ان الضبطية لها شيفره مع
المعية السنية والداخلية والمالية واما الجهادية لم
اذكر ان كان في العادة لها شيفره مع الضبطية
انما في مدة السيد بك قنديل كان لها شيفره
مع عراقي

س هل للمحافظة شيفره

ج نعم

س هل شيفرة المحافظة هي عين شيفرة
الضبطية

ج لا

س هل ان السيد بك قنديل كان
يتداول مع سعادتك في التداير والاحيانات
التي يجب اتخاذها لمنع اسباب تفجيع الافكار الذي
كان جارياً بسكندرية قبل ١١ يونيو سنة ٨٢
ج نعم كنت احضره وابنه عليه في الغالب
بما يلزم اجرائه في البلدة من قبيل الضبط والربط
س هل ان الضبطية كانت تابعة للمحافظة
في مدة سعادتكم

ج الضبطية والدائرة البلدية كانتا تابعتين
للمحافظة بمقتضى دكرتو مع وجود مأموري
الجهات المذكورة مسئولين عن ادارتها المخصوصة
س هل في معلومة سعادتكم حضور حسن

موسى العقاد بسكندرية وسبب حضوره اليها

ج لا اعلم بحضور الشخص المذكور الى
اسكندرية انما بلغني بعد واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
ببضعة ايام ان المذكور كان قد حضر الى
اسكندرية في ليلة الواقعة نفسها وسافر ثانية في
ليلتها ايضاً وسبب عدم علي بحضور الشخص
المذكور الى اسكندرية هو لكون الخبيرين ما
كانوا يخبروني بشيء وحتى ان الخبيرين كانوا
تقريباً قد استبدلوا جميعاً بعساكر باوامر مأمور
الضبطية وحتى كان بعض الاشخاص المتبينين
من ذوات البلدة يراقبونهم بواسطة مخبرين
وكما كنت اسأل عن ذلك من السيد بك
قنديل كان ينكر حصول ذلك باوامره ولكن

صورة تلغراف عندما كنت بالحروسة انما متحقق
بانه ورد لي تلغراف ليس صورة تلغراف ولا
اتذكر من ولكن على ظني اما من ضبطية
اسكندرية او محافظتها ومضمونه تقريباً هو حصول
الهيجان وفقد الامنية من جهة العسكر والضباط
اذا لم ترجع وزارة محمود سامي ويغلب على ظني
ايضاً ان التلغراف كان يفيد بان العسكر
والضباط كانوا عازمين على استعمال السلاح في
البلد اذا لم ينالوا مرغوبهم
س هل جاؤتم سعادتم عن التلغراف
المذكور

ج لم ارد على التلغراف المذكور اكتفاء
بالاوامر التي صدرت من المعبة السنية الى
اسكندرية تلغرافياً

س هل ان السيد بك قنديل كان
متيقظاً لاشغال الضبطية وباذلاً ما في وسعه
لحفظ الامن والراحة بسكندرية ومنع ما كان
حاصلاً في البلد من تضييع الافكار مثل الخطب
والجمعيات او كان يتظاهر لسعادتم بان المذكور
كان ينص النظر عن ذلك او يحصل منه
مساعدة لاسباب التضييع

ج في اوائل الامر خصوصاً لما كان
السيد بك قنديل وكيل الضبطية كان سيره
حسناً ولكن لما صار مأمور الضبطية بناء على
طلب عرابي ابتداءً يتداخل مع العصبة العسكرية
نوعاً ولكنه كان يظهر لي دائماً انه مطيع لاوامر
الخديوي وممثل لتنيهاتي انما من الخارج كان
يتظاهر لي بانه ملتزم مع العساكر وكان يبالغني انه
يشتغل اي يباشر بعض اشغال ليلاً بالطواني
فكنت لم ازل اكرر عليه نصائي بان الاحسن

له واسلم عاقبة هو التزام طرف الحضرة الخديوية
ظاهراً وباطناً فكان يجيني بامثال ظاهري
وحتى في ذات مرة لما كررت عليه نصائي اخبرني
انه معذور بانه متحقق وخامة عاقبة ما شرع فيه
العساكر وكان قد رجاني ان انظر طريقة
اتوصل بها للاصلاح بين الجهادية والحضرة
الخديوية ومع كل ذلك ما زلت اشاهد من
حركات السيد بك قنديل انه لم يزل مرتبطاً
مع العساكر والذي اكد لي عدم انطوائه على
ما كنت النصحه به هو اني كنت احضرته ذات
يوم الى المحافظة بحضور عبد الله نديم الذي
كان اتى مع السيد بك قنديل وقابلتهم في فسحة
المحافظة التخنائية حالما كنت نازلاً ونهيت على
السيد بك قنديل بان يسفر ويبعد عبد الله
نديم حالاً من الاسكندرية ومع ذلك اخبرت
ثاني يوم او ثالث يوم بان عبد الله نديم كان
باقياً بسكندرية وحتى التي خطبة بسكندرية ولكن
لم اتذكر ان كانت الخطبة التي القاها بالانوشي
هي الخطبة التي القاها لما بقي بالاسكندرية بعد
امري بابعاده منها ومن ذا يشاهد ان بقاء
عبد الله نديم بسكندرية كان من اهل السيد
بك قنديل لانفاذ اوامري المتعلقة براحة البلدة
واخيراً صار السيد بك قنديل ينهمك دائماً
باشغال الطواني كاهتمامه بالانفار والعملة ويتغيب
من الضبطية بعض الاوقات ومع كل ذلك
كان يباشر ايضاً اشغال الضبطية في بعض
اوقات اخرى

س هل كان يترأى لسعادتم كثرة
اختلاط السيد بك قنديل بروساء العساكر
بالضبطية او بغيرها

اسكندرية وعمرى ٢٥ سنة وصناعى مزين
وساكن بقسم اول بسكندرية
(صار تخليفه اليمن)
س هل باشرت تركيب دود للسيد
بك قنديل

ج نعم
س متى كان ذلك وفي اى مكان وفي
اي وقت من النهار

ج الحكماء الذين كانوا يعالجون السيد
بك قنديل دعوني بواسطة خادمه لا اذكر
اسمه في يوم الاربعاء ١٤ يونيو سنة ٨٢ وامروني
بتركيب ٢٠ دودة خلف الازنين وثاني
يوم اى يوم الخميس ١٥ يونيو سنة ٨٢ صباحاً
اجريت تركيب الدود بالمأموريه

س من هم الحكماء الذين امروك بتركيب
الدود وهل اعطوك امراً بكتابه

ج الذين امروني بذلك هم سعد افندي
سامح حكيمباشي المجدي وحسن افندي يسري
حكيم قسم ثالث بسكندرية وكان امرهم الي شفاهاً
لا كتابه وكان تركيب الدود بمنزل السيد بك
قنديل في خزنة داخل المندره

« تليت عليه اجوبته فوقع عليها بختمه »

ابو العينين

المزين

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم السبت ٢١ مارث سنة ٨٢
الساعة ٩ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم
رشدي باشا ونجيب بك وشفيق بك وبلغ بك
وليون كالفو بك وريزيان واحمد امين بك)

(صار احضار سعادة عمر باشا لطفي وسئل
بما هوأت)

س ما اسمك ووظيفتك ومحل مولدك
ومقدار عمرك ومحل اقامتك

ج عمر لطفي ناظر الحرية ومولود بصر
وعمرى خمسين سنة تقريباً ومقيم بصر
(صار تخليفه اليمن)

س هل سعادتكم كنتم محافظ اسكندرية
سنة ١٨٨٢ ومن اى تاريخ لاي تاريخ كنتم
محافظاً بها

ج نعم كنت محافظ اسكندرية في السنة
المذكورة وكان تقريباً توظيفي بالوظيفة المذكورة
من ابتداء اواخر سنة ٨١ لحد واسط سنة ٨٢
س علم للفومسيون ان سعادتكم كنتم

بالمحروسة في يوم سقوط وزارة محمود سامي اى
٢٧ مايو سنة ٨٢ فهل حقيقة كنتم بالمحروسة
في التاريخ المذكور ولاي سبب كنتم توجهتم هناك

ج نعم كنت بالمحروسة في التاريخ المذكور
وتوجهي الى هناك كان بناء على تلغراف من
الجمعية السنية اى من قبل الحضرة الخديوية
وسبب توجهي كان لاجل تشكيل وزارة جديدة

حيث وزارة محمود سامي كانت قد سقطت وعدت
الى اسكندرية ثاني يوم بواور الليل

س هل السيد بك قنديل ارسل لسعادتكم
بواسطة احمد عبد المنعم صورة تلغراف ارسل
للمعية السنية بخصوص الهيكل الذي كان
حصل بسكندرية من العساكر والضباط بسبب
سقوط عراي وبامضاء من ومن كانت الصورة
المذكورة وباي تاريخ وما كان مضمونها

ج لم اذكر حضور احمد عبد المنعم ومعه

الضبطية ما دام ان الحالة ابتدأت بخفة ولو حصل ذلك كان لا بد ان يكون مع التكلف والتعب وقولي هذا هو على وجه التصور التقريبي والحقيقة تعلم من الاستفهام من نفس الحكماء الذين كانوا يعالجونه من ابتداء الامر

س اين نظرت السيد قنديل في اول حضورك لاجل معالجته

ج في منزله بخزنة داخل المنذرة
س هل كان يعالج السيد بك قنديل احمد افندي علي الحكيم ايضا معكم

ج انا لم انظره يحضر ويعالج السيد بك قنديل من تاريخ ابتدائي لمعالجته

س ألم تستفهم من السيد بك قنديل عن الحكماء الذين كانوا يعالجونه قبلك واذا كان اخبرك عنهم فمن هم

ج نعم كنت استفهمت منه واخبرني بان الحكيم الاصيل الذي كان يعالجه في هذا المرض هو مصطفى النجدي واخبرني بان مصطفى افندي شكري كان امر له بدهان مرة واحدة ولم اذكر ان كان اخبرني عن احمد علي ام لا

(تليت عليه اجوبته فوق عليها بخطه وختمه)

سعد سامح الحكيم

(وعلى ذلك صار قفل الحضر)

(جلسة يوم الاثنين ٢٦ مارث سنة ١٢ الساعة ٩ قبل الظهر حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ببلغ بك وليون كافالو بك ونجيب بك)

(صار احضار الشاهد الآتي ذكره وسئل بما هو آت)

س ما اسمك ومحل مولدك ومقدار عمرك

وصانعك ومحل اقامتك

ج اسي محمد مختار ومولود بسكندرية وعمره ٤٢ سنة وصناعتي اجزاجي ومقيم بسكندرية بجوار التمازيه

(صار تخليفه اليمين)

س هل كان السيد بك قنديل يأخذ ادوية من اجزاجاتك قبل واقعة ١١ يونيو سنة ١٢ وبعدها وبامضاء ابي حكيم كانت التذاكر محررة اي التذاكر التي كنت تعطي الادوية بهوجها

ج نعم كان يأخذ ادوية من اجزاجاتي بشو سنتين قبل ١١ يونيو سنة ١٢ واستمر على ذلك الى غاية ٢ يوليو سنة ١٢ اما تذاكر الادوية فبعضها كان بامضاء احمد افندي علي الحكيم والبعض بامضاء مصطفى النجدي وواحدة بامضاء عثمان افندي واصل والادوية المذكورة ما كانت جميعها لزوم السيد بك قنديل فان التي كانت برسمه شخصيا مينة في الفاتورة المقدمة للقومسيون الدالة على جميع الادوية التي صار اخذها من اجزاجاتي لم تزل السيد بك قنديل انما اخبر القومسيون بان بعض التذاكر كانت مضية فقط من السيد بك قنديل عند لزوم اشياء خفيفة مثل مياه معدنية او بعض زيوت خفيفة التأثير

(تلي عليه جوابه فوق عليه بخطه)

محمد مختار

(وصار احضار الشاهد الآتي ذكره وسئل

بما هو آت)

س ما اسمك وبلدك ومقدار عمرك

ج اسي ابو العيين عيسوي وبلدي

المرض شديداً لكانوا استعملوا وسائل علاجية
اقوى ما شاهدته

س هل لم يعالج السيد بك قنديل مصطفى
النجدي ايضاً في اثناء ما كنت تعالج البك
المذكور

ج نعم كان مصطفى النجدي يعالج معنا
السيد بك قنديل وكانت الادوية التي يأمر
بها من رتبة الادوية التي كنا نأمر بها مثلاً
نحن مع حسن افندي يسري نأمر بكرلسباد وهو
يأمر بركوكسي والحاصل لم يُعطَ له الامليات
ووضع الدود الذي سلف ذكره مرة واحدة

س هل كنتم تأمرون بالادوية باوامر محررة
ج اول مرة طلبت له زجاجة ملح كركلسباد
بتذكره وبعدها استمر من نفسه على اخذ الدواء
المذكور بدون كتابة

س من اي اجزاخانة كان جارياً اخذ
الادوية المذكورة

ج الزجاجة التي امرت بها بالتذكرة كانت
غالباً من اجزاخانة احمد افندي فوزي

س الى متى استمرت علي معالجة السيد
بك قنديل وهل استمرت انت بفردك او مع
حسن افندي يسري

ج استمرت علي معالجة السيد بك قنديل
لغاية اوائل شهر يونيو سنة ٨٢ مع حسن افندي
يسري ومصطفى النجدي

س هل المرض تزايد من بعد معالجتك
او تناقص

ج كان دائماً في التحسين من اليوم الذي
ابتدأت فيه بعيادته حتى انه اخيراً صار يقوم
ويخرج امام منزله في اوائل شهر يوليو سنة ٨٢

س هل اعطيت شهادة للسيد بك قنديل
ب لزوم تبديل هواء له وهل قررت مدة
تبديل الهواء

ج في الغالب اني اعطيته شهادة بتبديل
هواء مدة شهر او شهرين بخفي فقط

س هل كان سعادة سالم باشا يعالج السيد
بك قنديل معكم

ج سعادة سالم باشا لم يعالج قط السيد
بك قنديل وما كان له اوامر علاجية انما في ١٦
يونيو سنة ٨٢ يوم الجمعة بناء على طلب المريض
رجوت سعادة سالم باشا بالحضور اليه وحضرت
معهُ الى منزل السيد بك قنديل فسعدته لما لم
يجد الحكماء الذين كانوا يعالجون السيد بك
قنديل وكنت انا بنفسي مستجداً بمعالجته ولم يبقَ
لي الا يوم فأبى سعادته عن البحث عن حالة
المريض والتدخل في معالجته ولم يرجع سعادته
الى منزل السيد قنديل ابداً

س هل لم يُعطَ لك سعادة سالم باشا
رأيه لاجل معالجة السيد بك قنديل

ج لم يعطني ادنى رأى ولم يقل شيئاً
بالنسبة لمعالجته

س هل كان تركيب الدود ليلاً . ومن
الذي باشر التركيب

ج صار تركيب الدود يوم الخميس صباحاً
والذي اجرى تركيبه مزين يسمى ابو العينين

س لو فرض ان حالة السيد بك قنديل
كانت اخف نوعاً من الحالة التي رأيتُ بها كما
احبت هل كان يمكنه الخروج من منزله والتوجه
بالاقل لغاية الضبطية او المشية

ج كان يمكنه الخروج من منزله الى

يتخذ الوقاية المناسبة لحالته

س هل استفهت من المريض او المريض
اخبرك من تلقاء نفسه عن الادوية التي تعاطاها
قبل الادوية التي امرت بها

ج نعم استفهت منه واخبرني انه آخذ في
استعمال مياه مسهلة معدنية وبشاهدتي الزجاج
المستعمل الموجود بطرفه وجد انه ماء ركوكسي
واراني ايضاً دهاناً كان يستعمله من الخارج
والاغلب انه مروح نشادري كافوري ودهاناً
آخر بلسم ابو دلك

س هل اخبرك عن الايام الذي استعمل
الادوية المذكورة فيها

ج نعم اظهر انه في الاسبوع المذكور كان
مواظباً على استعمال الادوية المذكورة

س هل اخبرك انه استعمل ادوية يوم
الاحد ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لست متذكراً
س هل كان ممكناً للسيد بك قنديل
الخروج من منزله في الحالة التي رأيت فيها
يوم الاربعاء

ج ما كان يمكنه الخروج معها
س هل يمكنك معرفة الحالة التي كان
بها المرض قبل ذلك بيومين او ثلاثة

ج ان الحالة التي شوهدت معه يمكن
وجودها قبل ذلك يوم او يومين ويجوز انها
تكون طرأت في ليلة انتدائي له انما على حسب
تصوري ان المرض المذكور كان اخف من
الحالة التي وجدت المريض بها قبل ذلك يوم
او يومين خصوصاً وان حالة المعالجة التي نظرتها
لم تثبت ثقل المرض قبل حضوري لانه لو كان

ج شاهدت فيه احتقاناً خفيفاً في الوجه
مع احتقان خفيف ايضاً في ملتحة العينين وارتفاعاً
وسرعة خفيفة في النبض وكذلك ارتفاعاً خفيفاً
في حرارة الجسم وتحولاً في النصف الايمن من
الوجه وعدم اتمامه لحركات نفخ الشدقين عند
امره بذلك فكان الهواء يخرج بغير ارادته من
الزاوية الشفوية اليمنى التي كانت منخفضة عن
اليسرى واللسان كان مغطى بطبقة بيضاء مائلة
للصفرة مع توعك ولزوجة في اللحم وكان اذا
أمر بتحريك الذراع الايمن بنفسه لا يستطيع
اتمام ذلك بالكلية اي كان يمكنه فعل بعض
حركات قاصرة جزئية واما الحركات التامة فـ
كان يمكنه تميمها الا بالمساعدة بذراعه الايسر
او بيد اجنبية

س هل كان بالسيد بك قنديل شلل
ج لا يمكن ان يقال على ما ذكر من
الاعراض التي شوهدت فيه بالاطراف ان
هذه الحالة هي حالة شلل بل يقال ان هناك
اضطراباً تهييجياً في اعصاب الحس والحركة للاطراف
المذكورة فشكواه بالنقط المؤلمة المثقلة في
الاطراف ما تثبت تهيج اعصاب الحس وشكواه
بالخدر والتخيل ما تثبت تهيج اعصاب الحركة
وذلك جميعه نتيجة تهيج المجموع العصبي المركزي
بالامتلاء الاحتقاني فعلى ذلك لا يمكن ان يقال
انه مشلول

س ما هي المعالجة التي امرت بها
ج امرت له بوضع العلق خلف الاذنين
والماء البارد على الراس وباستمراره على اخذ ملح
كرلسباد في صباح كل يوم بمقدار ملين
(اي اوقية) بنصف قدح ماء فاتر واشرت بان

تعاطاها في اليوم الثاني من عيادتك للسيد بك
قنديل اي يوم الواقعة

ج لم يقل لي شيئاً من ذلك

س بصفة كونك حكيماً ولاجل تحكيم
المعالجة كان يلزم ان تستفهم منه انت عن الادوية
التي تعاطاها قبلاً اذا كان لم يخبرك عن ذلك
من تلقاء نفسه

ج نعم استفهمت منه واخبرني بانه اخذ شربة
قبل يوم الواقعة اي يوم السبت الواقع في ١٠
يونيو سنة ٨٢ ولم يخبرني باخذ شيء يوم الاحد
١١ يونيو سنة ٨٢

س ألم يخبرك باخذ شيء يوم الاحد ام
اخبرك بانه لم يأخذ شيئاً في اليوم المذكور

ج اخبرني كما قلت في السؤال السابق
بانه اخذ شربة يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢
ولم يخبرني باخذ شيء يوم الاحد لان استفهامي
منه مطلق عن سابقة العلاج ولما لم يخبرني باخذ
شيء يوم الاحد فتأكدت بانه لم يأخذ شيئاً في
اليوم المذكور

س هل اخبرك عن جنس الشربة التي
اخذها يوم السبت

ج لم يخبرني بجنسها ولا استفهم منه عن ذلك
(تليت عليه اجوبته فوقه عليها بخطه وخته)
(حسن يسري حكيم)

(صار احضار سعد افندي ساحح)
س ما اسمك ومولدك ومقدار عمرك
ووظيفتك ومحل اقامتك

ج سعد افندي ساحح ومولود في اسكندرية
وعمرى ٢٢ سنة وصناعتي حكيم مفتش مصلحة
الجدري بسكندرية ومقيم بسكندرية

(صار تحليفه اليمين)

س هل كنت تعالج السيد بك قنديل
قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لم اعالجه قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
س هل عالجت بعد الواقعة المذكورة
ج يوم ١٤ يوليو سنة ٨٢ حضرت لي
تذكرة من حسن افندي يسري الحكيم طالباً بها
اشترائي معه في معالجة السيد بك قنديل ولم
ابتدئ في معالجة البك المذكور الا من التاريخ
الحكي عنه ولم انظره قط قبل التاريخ المذكور
لا بصفة حكيم ولا بغيرها

س هل رأيت السيد بك قنديل في يوم
١٤ يونيو سنة ٨٢ وهل رأيته بمفردك او مع
حسن افندي يسري

ج نعم رأيته في اليوم المذكور بعد العصر
بصحبة حسن افندي يسري

س من كان هناك غيركم عند المريض
ج كان هناك اناس من اقربائه لا اعرفهم
س من اي شيء كان يشتكي السيد قنديل
ج في اليوم المذكور كان يشتكي من ثقل
والم في رأسه وتعسر في حركة النصف الايمن
من الجسم مع شعوره بمجدر وتثقل في الاطراف
وكذا كان يشكو ببعض نقط ان فيها آلاماً محرقة
وكان يتألم من سماع اللغظ ومن الضوء

س ما هو المرض الذي شخصته انت في
السيد بك قنديل

ج جملة الاعراض التي شاهدتها فيه مع
شكواه المتقدمة اثبتت لي ان اصابته كانت
باحقان دماغي

س ما هي الاعراض التي شاهدتها بنفسك

قبل الآخر

ما هي الادوية التي امرت بها بعد الدود
والمليّنات الخفيفة

ج لم تأمر له بشيء فيما عدا المليّنات الخفيفة
وهي ماء كارلسباد

س هل اعطيته او امر بكتابة لاجل اخذ
المليّنات المذكورة او بتركيب الدود

ج تركيب الدود كان بامر شفاهي منا
نحن الاثنين لمزينا يسي ابو العينين الكائن دكانه
بجوار مكتب صحة قسم اول واما المليّنات كانت
بتذكر من سعد افندي سامح في الغالب لانه
هو اكبر في الرتبة وكنت انا ايضا احيانا اكتب
التذاكر المذكورة

س من اي اجزاخانة كنتم تخذون المليّنات
المذكورة

ج نعين الاجزاخانة كان برأي المريض
انما كنا نشاهد ان الادوية المذكورة كانت احيانا
من اجزاخانة فوزي واحيانا من اجزاخانة مختار
س ألم يتصادف عيادة سالم باشا معكم في
معالجة السيد بك قنديل

ج انا بنفسي لم اصادف عيادة سعادة سالم
باشا معي في معالجة السيد بك قنديل انما بلغني
من سعد افندي سامح ومن المريض بانه كان طلب
سعادة سالم باشا فحضر مع سعد افندي سامح وعلى
ما بلغني من سعد افندي ان سعادته اقرّ على موافقة
ما كنا امرنا به انما استصوب تنويع الوضعيات
الباردة على الراس باستعمال الدوش اي (الرشاشة)

س اخبرت بانك مع سعد افندي سامح
كنت حكمت بلزوم تبديل هواء للسيد بك
قنديل فهل اعطيتم له كلاهما او احدهما شهادة

بكتابة بلزوم تبديل هواء

ج انا لم اعط ولا اعرف ان كان سعد
افندي سامح اعطى ام لا

س عندما كنتم انتم الاثنين تعالجان السيد
بك قنديل فاذا كان يجري مصطفى النجدي هل
كان مستمرا على التردد على المريض وكان
يأمر له ببعض ادوية ام لا

ج لا اعلم ان كان مصطفى النجدي كان
مستمرا على التردد على السيد بك قنديل ويعطيه
ادوية لاني ما صادفته عند المريض من بعد
استقرار رأينا كما اخبرت على معالجة السيد بك
قنديل بالوجه السابق ذكره ولم ار مصطفى
النجدي في منزل السيد بك قنديل بصفة عمل

عيادة غير المرة التي ناقضنا فيها بوضع الدود
س حينئذ يحتمل انك رايت مصطفى
النجدي في منزل السيد قنديل عند توجهك
هناك بصفة غير صفة العيادة

ج ما كنت اتوجه عند السيد بك قنديل
في اوقات العيادة وما كنت اري مصطفى النجدي
في الاوقات المذكورة

س هل المرض كان يتزايد من حين
نظرت المريض او كان يتناقص

ج يوم الاثنين والثلاثاء والاربعاء كان
المرض بدرجة واحدة اي الدرجة التي اخبرت
عنها ونظرته بها يوم الاثنين ومن ابتداء يوم
الخميس ابتدأت الحالة في التحسين

س هل كان تركيب الدود ليلا

ج لا اعرف انما في اليوم الثاني من امرنا
به وجدت اثر الدود

س هل اخبرك المريض بالادوية التي

س هل تعرف الملين الذي أمر به
مصطفى النجدي
ج لا
س هل تعرف اذا كان اخذ الملين المذكور
ج لا اعرف
س هل كان السيد بك قنديل نائماً
او جالساً
ج كان نائماً
س هل كان في الحالة التي رأيت فيها
قادراً على الخروج من منزله في اليوم الذي
نظرته فيه
ج ما كان يمكنه لانه كان يتألم من الضو
الكثير وساع اللفظ
س هل يمكنك معرفة الحالة التي كان بها
المرض الذي شاهدته قبلها بيوم
ج المرض الذي شاهدته كان في درجة
الحدة وكان حادثاً مستجداً يحتمل حدوثه في
اليوم الذي رأيت المريض فيه او قبلها ببعض
ايام قليلة انما بدرجة اخف
س هل مصطفى النجدي لم يأمر بادوية
بمحضورك
ج لم يأمر بمحضور
س ما الذي اخبرك به مصطفى النجدي
بالنسبة لمرض السيد بك قنديل
ج لم اتحدث مع مصطفى النجدي في
خصوص مرض السيد بك قنديل
س هل خرج مصطفى النجدي معك من
عند المريض
ج انا خرجت قبل مصطفى النجدي
وتركته عند المريض

س هل لم تأمر بادوية قط للسيد قنديل
ج في اليوم الثاني امرت له بتركيب
عشرين دودة خلف الاذنين ولكن عارض في
ذلك مصطفى النجدي قائلاً انه يلزم تركيب
الدود على الدبر وحيث ان المريض لم يسلم
في تركيب الدود على الدبر وصرح لي السيد
بك قنديل بلزوم اشتراك حكماء اخرين معي
للتروى في المسألة فحررت بوصلة لسعد افندي
سامح مفتش عملية الجدي بسكندرية ليشترك
معي في معالجة السيد بك قنديل فبالفعل حضر
ثاني يوم اي يوم ١٤ يونيو سنة ٨٢ الى منزل
المريض وقت العصر ووجدني هناك فاستقر
الرأي على وضع الدود بالعدد عينه خلف الاذنين
واستعمال المليئات الخفيفة بطريقة مستمرة والمكمدات
الباردة على الرأس وبالفعل لما حضرت عند
المريض في اليوم الثاني بمفردي في الغالب بعد
الظهر وجدت اثر الدود الموضوع له بواسطة
مزين خلف الاذنين
س الى متى استمررت على معالجة السيد
بك قنديل وهل استمررت انت بمفردك او مع
سعد افندي سامح الحكيم
ج استمراري على معالجة السيد بك قنديل
كان لغاية ٨ يونيو سنة ٨٢ وكان سعد سامح
استمر معي لغاية التاريخ المذكور وبوقتها كانت
تحسنت حالة المريض واستقر رايانا نحن الاثنين
على الاشارة اليه بتبديل الهواء وبعد ذلك
يومين او ثلاثة حصل ضرب اسكندرية فتركنا
السيد بك قنديل انما عيادتنا على المريض ما
كانت دائماً بوجودنا نحن الاثنين بل احياناً
يتصادف اجتماعنا سوية واحياناً يتوجه احدها

عمر ك وصنعك

ج حسن يسري مولود بناحية سلنت
شرقية وعمره ٢٨ سنة وصناعتي حكيم بقسم
ثالث بسكندرية وسكني بالعطارين بسكندرية
(صار تخليفه اليمن)

س اين كان محل سكنتك قبل حصول
واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج كنت ساكنًا بجارة الجوريجي بالقرب
من الضبطية

س هل كنت تعالج السيد بك قنديل
قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لا
س هل عالجته بعد الواقعة المذكورة
ج ثاني يوم الواقعة اعني ١٢ يونيو
سنة ٨٢ طلبني لاجل معالجته

س في اي ساعة طلبك وبواسطة من
ج كان طلبني بعد الظهر بواسطة شخص
ملكه لا اذكر من هو انما توجهي اليه كان
وقت العصر

س اين توجهت اليه لاجل عيادته
ج توجهت اليه في منزله الكائن على
البحر بالقرب من منزل احمد افندي فوزي
الاجزاجي

س من وجدت هناك مع السيد بك قنديل
ج ما كان هناك الا احد اقربائه
المستخدم بحلقة السمك وكان هناك ايضا اتباعه
وبعد ريع ساعة حضر مصطفى النجدي الحكيم
س من اي مرض كان يشتكي السيد
بك قنديل

ج كان يشتكي من ألم وثقل في رأسه

وفي حركة الشق الايمن من جسمه وبتميل في
الشق المذكور احيانا وخدر في بعض محلات
من الشق المذكور واحيانا يحس بالآلام محركة
في بعض اعضاء من الجانب المذكور
س ما هو المرض الذي شخصته انت
بالسيد قنديل

ج بالنسبة للحالات التي اوضح عنها
السيد بك قنديل بتشكيه وما شاهدته بنظري
من انه وجد معه حالة احتقان خفيف في العينين
وتحول خفيف في الوجه من جهة اليسار وعدم
امكان انطباق الفم حال النفخ وعدم امكانه (اي
تعرس) رفع الذراع الايمن والمشقة حال المشي حكمت
ان الحالة المعترية السيد بك قنديل المذكور
هي نتيجة احتقان دماغي

س ما هي المعالجة التي امرت بها
ج بما اني وجدت مأمورا له بعلاج في
ذلك اليوم من مصطفى النجدي فما أمرت للسيد
بك بعلاج في اليوم المذكور
س كيف تحققت انه كان مأمورا له
بعلاج من حكيم غيرك

ج المريض اخبرني بان الحكيم المذكور
اعطاه علاجًا
س هل علمت بالمعالجة التي أمر بها
للسيد بك قنديل

ج المريض اخبرني بان مصطفى النجدي
أمر له بلبين ودهان (بسم اودوليك) وزيت
كافور وفي الحقيقة كانت بنفوح على المريض
رائحة الكافور

س هل رأيت اوعية الادوية المذكورة
ج لم أرهم

بغاية السهولة اخماد الفتنة وقد شوهده ان العساكر اي عساكر المستحفظين لما اشتغلوا بالقتل والنهب امكن لعدد قليل من البوليس اخماد الفتنة ببعض قطع خشب معهم وحيث الامر كذلك كان ممكناً للمستحفظين والبوليس اخماد الفتنة في بادئ الامر

ج حيث اني كنت مريضاً ومختلفاً بمنزلي لا يمكنني ان اعرف لماذا حصل ما توقع منهم ولا اعرف ان كان توقع منهم شيء ام لا (طلب منه الختم على اجوبته المذكورة بعد تلاوتها عليه)

(صار مواجهة سليمان بك داود مع السيد بك قنديل ويلي على المذكور ما قرره سليمان بك داود امام قومسيون مصر بالنسبة للسيد بك قنديل فاجاب السيد بك قنديل ان ذلك ليس صحيحاً لانه لم يأتني ادنى امر من عراي ولا غيره بتخيم محاضر ضد الحضرة الخديوية ولا صار اجراء شيء من ذلك ولا ارسال محاضر لا مع محمود عياد ولا حسن المصري ولم اصرف لاحد نقوداً لتوصيل محاضر فاجاب سليمان بك داود بانه سمع ذلك من جملة اناس كثيرين من ضمنهم الاسطه حسن المصري بنفسه اخبرني بذلك لما كنت مع مصطفى عبد الرحيم برأس التين بعد حضور درويش باشا ومناسبة اخباره لنا بذلك هو انه كان حضر من مصر وبلغنا السلام من عراي واخبرنا انه كان في مصر لتوصيل المحاضر المذكورة لعراي من قبل السيد بك قنديل انما حسن المصري لم يخبرني بنفسه بان المحاضر المذكورة كانت ضد الحضرة الخديوية ولكن اعرف من المشاع بانها كانت ضد الحضرة

الخديوية ولا اذكر في الحقيقة ان كان ذلك قبل حضور درويش باشا او بعد انما بالاستفهام من حسن المصري تتضح الحقيقة واما السيد بك قنديل اراد السؤال من سليمان بك عن توضيح معنى كلمة ضد الحضرة الخديوية اي المحاضر ضد الحضرة الخديوية والمحاضر ضد الوزارة فسئل سليمان بك داود واجاب انه لا يعلم تفصيلات المحاضر التي هي ضد الحضرة الخديوية انما على حسب ظنه تضمن عدم قبول الحضرة الخديوية اذا صدقت على النوتة المحررة من القناصل اما المحاضر ضد الوزارة فهي المحاضر التي كان الاهالي يطلبون فيها رجوع وزارة محمود سامي ولكن سليمان بك داود اخبر القومسيون بانه لم يتكلم في اجوبته التي اعطاها امام قومسيون مصر الا عن المحاضر ضد الحضرة الخديوية

« سليمان سامي » « السيد قنديل »

ثم اخبر السيد بك قنديل بان ما قاله سليمان بك داود لاصحة له وحيث انه لا يعرف حصول المحاضر المذكورة قبل او بعد حضور درويش باشا وانه ليس متحققاً مضمون المحاضر المذكورة الا بالاشاعة فلا معول على ظنه (السيد قنديل)

« وعلى ذلك صار قفل المحضر »

« جلسة يوم الاحد ٢٥ مارث سنة ٨٢ الساعة ٩ حضرها سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا وبلغ بك ونجيب بك ورزيان بك صار احضار حسن افندي يسري الحكيم وسئل بما هو آت »

س ما اسمك ومحل مولدك وما هو

من انحراف صفحتك وقلت له اريد ان آخذ شربة وبوقتها حضر مصطفى النجدي وبعد ان تحدثت معه سرّاً بعض دقائق امر لك مصطفى النجدي بشربة سيدلس وقلت انك شربتها بالاجراخانة

ج الحقيقة هي كما اخبرت سابقاً وليس كما سئلت

س هل عند حضور الياس لمحبه الى منزلك في ١١ يونيو سنة ٨٢ واخبارك بالواقعة كنت اردت الخروج ومنعك من ذلك علي داود وبقيّة رؤساء العسكرية الذين كانوا عندك قائلاً لك انت مريض كيف تخرج

ج ليس من شيء صحيح في ذلك ولا كان موجوداً بطرفي احد من رؤساء الجهادية ولا علي داود

س قلت ان سعادة المحافظ لما حضرا الى الضبطية يوم ١٠ يونيو سنة ٨٢ لاجل التنبيه بنفسه على مأموري الضبطية قال لك لما رآك متغير المزاج حيث انك مريض لماذا حضرت فالوكيل يقوم مقامك والحال ان عبدالله افندي صفيّر يقول (نلى عليه ما قاله عبدالله افندي صفيّر) فاذا جوابك عن ذلك

ج هذا الكلام لا اصل له والحقيقة هي التي اوضحتها سابقاً

س قلت سابقاً انك ارسلت احمد عبد المنعم رئيس تحريرات المحافظة الى طرف سعادة المحافظ بمصر ومعه صورة التلغراف الذي ارسلته الى المعية السنية بخصوص الهيّجان الحاصل من العساكر واستعدادهم لاستعمال السلاح في المدينة ان لم يرجع عرابي الى مركزه فلماذا لم تخبر المحافظ

بتلغراف لاجل اسعاف الحالة

ج اكتفائي انا ووكيل المحافظة برسالة صورة التلغراف كان بناءً على تيقننا بوصول الخبر من التلغراف الذي ارسلناه الى المعية السنية لسعادة المحافظ بسهولة لانه كان بمصر وضرورة بالمعية السنية

س لماذا كنت تفرج في ظرف ١٢ ساعة عن الاشخاص الذين كانوا يرسلون الى الضبطية من القرفة قولات مثل قرفة قول اللبان بدون اقامة ادنى قضية وذلك عند ما كان الاشخاص المذكورون يدعى عليهم بالتطاول على بعض مأموري القرفة قولات وحصول الصراخ منهم قائلين (ينصرك يا عرابي) ويحصل منهم تهيج افكار الاهالي

ج لم يحصل شيء من هذا والدليل على ذلك يوميات او مراسلات القرفة قولات لان الذين يحضرون ليلاً يصير قيدهم باليومية اي يومية النوبتية والذين يحضرون نهاراً يُقيدون بصادر ووارد الضبطية

(طلب منه الختم على اجوبته)

« صار الاستفهام من السيد بك قنديل ثانياً عما هو آت »

س لماذا لم يهتم عسكر المستنظفين وضباطهم او يسعوا بالنشاط في منع واخماد واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وفضلاً عن كونهم لم يجرؤ ذلك بل البعض منهم اشتركوا مع الاهالي في القتل والضرب والبعض منهم صاروا يهيمون الاهالي ويحنونهم على الثورة وما هي افكارك بالنسبة لتراخي واهمال العساكر والضباط المذكورين لان بكثرة عدد المستنظفين والبوليس كان ممكناً

س ما هي المحاضر التي كان قصدك منع تحريرها وهل كان بعض اناس اخذين في تحرير محاضر

ج المحاضر التي كان قصدي منع تحريرها هي محاضر لاجل رجوع محمود سامي للوزارة لانه بوقتها كان بلغني ان بعض الناس الاصاغر آخذون في تخميم محاضر مثل ذلك واما محاضر ضد الحضرة الخديوية لم تذكر على السنة احد من الناس حتى ولا في الاسكندرية

س هل ضبطت احداً من الذين كان قد بلغك انهم كانوا آخذين في تخميم محاضر
ج لم اضبط منهم احداً لان التخميم قليل لي انه جارٍ من الناس الاصاغر حتى بواسطة ضباط من الآليات

س ألم ترسل حسن المصري المذكور ومحمود عياد الى جهة ما لتوصيل بعض اوراق من ضمن شنته وهل لم تعطِ كلاً منها اثنين جنيهه

ج لم يحصل شيء من ذلك
س لماذا كان على الدوام يجتمع عليك روساء العسكرية بالضبطية وكنت تضي اوقاتك معهم حتى انه بُني على ذلك عدم تفرغك لاشغال الضبطية المهمة وتولدت واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
ج لم يحصل مني اهال قط في اشغالي بالضبطية وكنت دائماً متفرغاً لها وما كان يجتمع عليّ ضباط وكانت الاشغال جارية على ما يرام
س ألم تغيب مدة ايام متوالية من الضبطية وذلك لانهما كك بتصلح الطواي

ج لم اغيب منها ولا يوم
س أما كنت تضي ولو بعض ساعات من

النهار باشغال الطواي وهل ما كنت تخضر تركيب مدافع «ارمسترونغ»

ج كان احياناً يحضر بعض الضباط ويخبروني بان رجال الشغل لم يحضروا الى الطواي فكنت احضر شيخ الطائفة واستنهم منه فيخبرني ان الانفار توجهوا حقيقة فكنت اتوجه مع الضابط لاؤكد له حضور الانفار وما كنت اغيب هناك الا ١/٢ او ١/٤ ساعة ونظرهم يخرجون مدفع «ارمسترونغ»

س عند رجوعك من الضبطية الى منزلك يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢ قائلاً انك مريض هل رافقت الياس افندي لمحبه الى اجزاخانة مختار ومن هناك الى منزلك

ج لا اذكر ان كان رافقي الى الاجزاخانة ام لا واما المنزل فلم يتوجه معي اليه

س هل عند حضورك الى المنزل في المدة المذكورة اجتمع عندك ضباط

لا

س هل حضر عندك صباح يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ على افندي ذو النظار وهل لم تعطه جريدة الوقائع كي يقرأ فيها

ج لم يحضر ولم اعطه جريدة
س ألم يحضر عندك احد في اليوم المذكور

ج لم اذكر الا حضور مصطفى النجدي بعد طلوع الشمس بقليل واعطاني دواء مسهلاً وكان ماء مرّاً

س كنت قلت ان محمد افندي مختار كان اعطاك دواء لا تعرف جنسه بناءً على وصف مصطفى النجدي والحال ان محمد افندي مختار قال انك حضرت الى الاجزاخانة وتشكيت

الغالب عد يوسف بك برتو في ليلة الواقعة
ج لا اعرف ان كان سهراناً عند احد
في الليلة المذكورة

س هل تعرف لماذا السيد بك قنديل
كان نائماً في المندرة وليس بالحريم وهل بلغك
بانه رزق مولوداً بايام قليلة قبل الواقعة
ج بنفسى لا اعرف ان كان رزق مولوداً
انما سمعت من احد مستخدمي الضبطية الا ان ذكر
من هو ان قريبته وضعت وحتى كان احياناً
ينام في الضبطية

س هل في معلومتك حضور حسن موسى
العقاد الى الاسكندرية

ج سبق واخبرت ان ليس لي علم بالذات
بحضوره انما بلغني ذلك

س اخبرت بان الشخص الذي وجدته
مضروباً في قره قول اللبان من شخص ما علي
هو السيد عجمان فهل ان الشخص المذكور ما
كان في السجن بالضبطية قبل ذلك

ج سبق واخبرت بانى لا اعرف سبق سجن
الشخص المذكور بالضبطية

س هل نقلت قتلى من جهات غير الذين
نقلهم من خلف حمام الضبطية

ج ارسلت من قره قول اللبانه ايضاً
قتيلين او ثلاثة وعدداً كثيراً من المجرى الى
الاسيبنالية ولم انقل غيرهم بعرفتي
(تليت عليه اجوبته فوق عليها بختمه)

(حسن صادق)

(وعلى ذلك صار قتل المحضر)

(جلسة يوم السبت ٢٤ مارث سنة ١٨٨٢
الساعة ٢ بعد الظهر بحضور سعادة اسماعيل باشا

يسري الرئيس وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي
باشا ونجيب بك وبلغ بك وليون كافالي بك
صار احضار السيد بك قنديل ومثل بما هوأت
س ما هي كيفية المدافع التي قيل عن
وجودها عند شخص يسمى علي المصري وما تم فيها
ج في ذات يوم بعد حضور الدوننة
الاورباوية اخبرني سليمان داود بان الانجليز
اخرجوا بعض مدافع ووضعوه في ملك علي
المصري من الاهالي ولكن بالتحري سراً علم لي
بانه لا حقيقة لذلك حتى ان سليمان بك كان
اخبر سعادة المحافظ بالمسألة المذكورة وبعد
التحريات بمعرفة سعادته علم له عدم صحة ذلك
واخبر به سليمان داود بينما انا كنت مع سعادته
س ألم يأمرك عرابي شفاهاً او كتابة او
بواسطة مخبر مرسل من طرفه او من طرف غيره
بتحرير محاضر طالباً فيها عزل الحضره الخديوية
والم ترسل المحاضر المذكورة بعد التخييم من ضمن
شنته صحبة صاغتول اغاسي من البوليس
يسمى محمود عياد وشخص اخر يسمى حسن المصري
شيخ طائفة الخياطين بعد ان اعطيت كلا منهما
اثنين جنيه لاجل المصاريف

ج لم يحصل شيء من ذلك قط

س ألم نقل لبعض المأمورين « سأرسل
اليكم اوامر كتابة بمنع تحرير المحاضر ولكني الان
اوصيكم شفاهاً بالاً تلتفتوا الى الكتابة بل التفتوا
الى تحرير المحاضر»

ج نعم ارسلت اوامر تحريرية للمأموري
الاقسام بمنع وتحذير الاهالي من كتابة محاضر
مطلقاً واما التنبيه عليهم شفاهاً بعدم التفاتهم للاوامر
التحريرية لم يحصل

أحدًا برمي الجثث المذكورة في البحر

ج بلغني من بعد الواقعة (ولم أتذكر اليوم) أحمد أفندي سلامه معاون بالضبطية بان السيد قنديل هو الذي أمر برمي الجثث في البحر

س متى حضر المستنظون لاجل اخماد الهيجان في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ وبناء على طلب من حضروا وهل حضروا في مسافة موافقة بعد الطلب

ج طلب المستنظين كان بناء على طلب سعادة المحافظ بينما كان في محل الواقعة وترأى له اشتداد الحالة وإما بالنسبة لوقت طلب المستنظين ووقت حضورهم لا يمكنني ان اعينهم بالتحقيق انما الزمن الذي مضى بين طلبهم وحضورهم كان زيادة عن اللازم اعني حصل منهم تاخير نوعاً

س هل حضروا باستلهم وهل كان حاصلًا منهم المهمة والسعي الكلي

ج المستنظون حضروا غير منتظمين والذين حضروا بجهة القن قول كانوا مسلحين وما كان حاصلًا منهم ادنى همة وكلما كنا نأمرهم بمنع الناس عما كانوا آخذين في اجرائه كانوا يتوجهون تقريبًا ماشين سوية ولا يستعملون تشيت الناس الا كونهم يقولون للناس (ما تروحوا يا رجالة) وإما لو كانوا حقيقةً باذلين المهمة لكان مائة نفر كافين لاختماد الثورة حتى لما رأينا تراخهم صار سعادة المحافظ وأنا منع الناس بنفسنا حتى اني جرحت في رأسي

س هل يمكنك تعيين ضابط او عسكري من شاهدت منهم التراخي في وقت من الاوقات

في اليوم المذكور

ج لا يمكنني تعيين ضابط او عسكري ممن كانوا مهملين انما عساكر المستنظين الذين توجهوا بجهة قره قول اللبان والذين كانوا فيه من الاصل كانوا على الاطلاق مهملين حتى لما كنت أمر واحدًا منهم بشيء كان يذهب ويخفي عني بخلاف ضابطهم الذي كان باذلاً همة زائدة وهو شخص سمين له غبط بجهة غبط العنب (ثم تذكر الشاهد اسم الضابط وقال ان اسمه مصطفى أفندي نسيم)

س هل زيد عدد المستنظين بالقره قولات والدوريات بالنظر لتزايد هيجان افكار الاهالي قبل ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم زيدت دوريات البوليس وفي الغالب كانوا عينوا مع البوليس في بعض نقط جماعة من المستنظين

س من الذي اخذ هذا الاحياط ولاي سبب صار اخذ هذا الاحياط

ج لما سقطت وزارة محمود سامي وحضرت المراكب الحربية كان هيجان الافكار قد زاد وصارت ضباط الالايات تجول في انحاء البلد وكان بوقتها سعادة المحافظ بنفسه يحضر في الدوريات فلا اعلم ان كانت الزيادة في عدد البوليس من المستنظين في بعض النقط باوامر المحافظ او من تلقاء نفس السيد بك قنديل (تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخنمه)

(وقبل الختم من الشاهد المذكور صار استجوابه بما يأتي)

س هل لك معلومية ان كان السيد بك قنديل كان سهرانًا عند احد او كان سهرانًا في

ما اخبرت عنه في تقارير المقدمة الى قومسيون مصر وعرفت ان اسم الشخص الذي ضرب هو السيد عجان

س ألم نعط اخبارية عن المأمور ج ارسلت علي افندي ذو النكار كي يخبر سعادة المحافظ بالواقعة وبعد برهة حضر سعادة المحافظ ووجد عند حضوره الياس ملحبه فسألته ان كان احد اعطى خبراً الى المأمور فاخبرني ان سعادة المحافظ ارسله بالنفس ليخبره بالواقعة ويأمر بالحضور فعند ذلك لم اجد ضرورة ولا وقتاً لاختبار المأمور س أما رأيت المأمور بعد انقضاء الواقعة

ج في ليلة الاثنين لم تفرغ تقريباً لغاية الصبح من الاشغال التي كنا منهمكين بها من حيث نقل الجرحى والقتلى س من اين اجريت نقل القتلى

ج القتلى نقلناهم من وراء الحمام الكائن امام الضبطية منهم نحو العشرة تقريباً كانوا على ساحل البحر والباقيون كانوا ملقحين في الماء والموج كان يجذبهم ويدفعهم س كم كان عدد القتلى

ج الذين كانوا بالحل المذكور ٤٢ قتيلاً وبعد ايصالهم الى الاسيبتالية ظهر منهم اثنان مسلمان من الاتراك

س هل لك معرفة بشخص يسمى جرجس جميل وها رسمه (صار اراعة رسم جميل الى الشاهد)

ج اعرف صاحب هذا الرسم فانه كان ترجمان بقونسلاتو ولم اعرف قنسلاتو اي دولة

ولا اعرف ان كان اسمه جرجس جميل س هل وجدت جثة الشخص المذكور في وسط القتلى

ج ما امكنني معرفة ذلك لاننا ما كنا منهمكين الا بتقلهم لا الكشف عليهم وكان بوقتها ليل

س ألم تعرف من الذين القوا الجثث المذكورة في البحر

ج لا اعرف الذين القوه في البحر انما لما رأيت الجثث متعددة رجعت واخبرت سعادة المحافظ الذي كان واقفاً امام ديوان الحفانية (اي المجلس المختلط) وكانت الساعة بوقتها تقريباً ٢ عريية من الليل ولما اخبرت سعادة المحافظ بان عدد القتلى يبلغ نحو ٤٥ او ٥٠ فأمرني سعادته بان احضر عربات واوصل الجثث المذكورة الى الاسيبتالية ففعلت ذلك ولكن قبل ان اخبر سعادة المحافظ بعدد القتلى قابلني سليمان داود تحت سلم المجلس المختلط واستفهم مني عن عدد القتلى ولما اخبرته بانهم نحو ٤٥ او ٥٠ قال لي قل انهم ١٠ او ١٢ فقط والباقي ندفعه في خط النار فاخبرته ان ذلك لا يجوز وتوجهت واخبرت سعادة المحافظ بالحقيقة

س ألم تستفهم من مأمور الضبطية عن اجراء اللازم بالجثث المذكورة

ج لا . حتى في الليلة المذكورة كانت حضرت بعض تلغرافات من المعية السنية وناظر الجهادية الى المأمور في منزله وكان ارسلهم لي لاجل المجاوبة عنهم

س ألم يبلغك بان السيد قنديل امر

بينك وبينه

ج ما كانت المكالمات بيني وبينه الا الاستفسار عن صحته فاجابني المذكور بأنه اخذ شربة ولم تؤثر فيه تأثيراً جيداً وفي نيتي اخذ شربة ثانية

س في اية حالة وجدت السيد بك قنديل هل كان جالساً او نائماً وهل كان يتكلم معك او مع غيرك كعادته وهل تعطل عضو من اعضائه

ج لما دخلت عند السيد بك قنديل المذكور كان نائماً في سرير في خزانة داخل المندره وعند دخولي همّ وجلس ولما سلمت عليه اعطاني يد الشمال انما هذه كانت عادة له حتى في الضبطية اذا سلم عليه احد حسباً لاحتضانه كان يسلم على الشخص الذي يسلم عليه بيد الكائنة بجهة الشخص فان كان على يمينه يسلم عليه بيد اليمنى وان كان على يساره يسلم عليه بيد اليسرى وكان كلامه اليّ كعادته بصوت كافٍ لسماع من كان معه في الاوضة وبعدها توجهت الى الضبطية

س ألم تزره مرة اخرى في اليوم المذكور
ج كنا مشغولين بالمسئلة المهمة التي حدثت في اليوم المذكور

س ما هي المسئلة المذكورة في ذلك اليوم
ج في اليوم المذكور نحو الساعة ٨ او ٨ ١/٤ عربية حضر الى الضبطية كاتب قره قول اللبان المسمى عبد القادر افندي واخبرنا بمحصل مشاجرة جسيمة حصل فيها ضرب سكين بين شخص من الاهالي وشخص مالطي فتوجهت انا الى محل الواقعة مع علي افندي ذو الفقار واجريت

س هل حصلت يوم السبت جمعية الضباط المذكورين في اوضة السيد قنديل وحضر فيها سعادة المحافظ بحضور السيد قنديل وصار اعطاء تنبيهات من سعادة المحافظ بزيادة الالتفات
ج نعم حصلت الجمعية المذكورة في اليوم المذكور ولكن سعادة المحافظ لم يحضرها

س كيف كانت حالة السيد قنديل يوم السبت لما كان بالضبطية هل ظهر لك مرض به
ج في اليوم المذكور كان السيد بك قنديل كعادته ولم يتشك من شيء انما كان يظهر عليه حالة فكر . وبعد انقضاء الجلسة وهو خارج من اوضته اخبرني بأنه سيأخذ شربة
س هل اخبرك بأنه سيحضر او لم يحضر
ثاني يوم الى الضبطية

ج لم يخبرني بذلك
س هل رأيت بعدها السيد بك قنديل اعني في عصر يوم السبت او ليلة الاحد
ج لم اراه

س هل رأيته ثاني يوم اي يوم الاحد
ج ثاني يوم الصبح اي يوم الاحد صباحاً نحو الساعة ١ ١/٢ او ٢ عربي كنت توجهت عند في المنزل وغالباً كان موجوداً بمنزل السيد بك قنديل علي افندي ذو الفقار ايضاً او حضر بعدي لم اكن متذكراً جيداً

س من كان هناك ايضاً غير المذكور
ج كان موجوداً اناس ولكن لم اذكر من هم

س كم مكثت بمنزل السيد بك قنديل
ج مكثت عند ٢٠ او ٢٠ دقيقة
س ما كانت المكالمات التي حصلت

س هل يوم الجمعة الذي اخبرت عنه
بغالية الظن هو يوم الجمعة الذي كان يوافق
٩ يونيو سنة ١٢

ج لا اليوم الذي عينته بغالية ظني كان
قبل الواقعة بأسبوعين او ثلاثة
(حسن صادق)

(ثم صار احضار السيد بك قنديل وسئل
كما يأتي)

س سبق لك ان اخبرتنا عن شهود
مدافعتك ولم تخبرنا بشيء عن شهادات الحكماء
ان كان معك منها بعض ولم تبرزها فهل عندك
شهادات مثل ذلك وابن هي

ج كان سعد افندي سامح اعطاني شهادة
وكانت موجودة ضمن الاوراق التي ضبطتها
الضبطية من منزلي في حال غيابي انما الاوراق
المذكورة تسلمت لي ثانية من منذ ايام فلا اعلم
ان كانت موجودة بها الشهادة المذكورة فسامحت
عنها واحضرها الى القومسيون ان وجدت
س متى اعطاك سعد افندي سامح الشهادة
المذكورة

ج اعطاها لي بعد الواقعة بايام لا
اتذكرها

س هل انت الذي طلبت الشهادة منه
ولاي سبب كنت طلبتها

ج سعد افندي سامح ومصطفى بك
التجدي في الغالب كانوا اشاروا عليّ بتبديل
هواء فلأجل الحصول على الاجازة من المحافظة
كنت طلبت الشهادة المذكورة من سعد افندي
سامح وبالفعل بعد اعطائها لي اخبرت سعادة
الحافظ فاستحصل لي على اذن وارسل لي تذكرة

مقتضاها انه تصرح لي باجازة مدة شهرين
اتوجه لبلدي

س هل قدمت الشهادة المذكورة لسعادة
الحافظ

ج لم اقدمها لسعادته بل اخبرته بها شفاهاً
حال وجود سعادته بمنزلي

س هل عندك شهادة غير التي اخبرت عنها
ج لا

(تأملت عليه اجوبته فوقع عليها بختمه)
(ثم صار احضار حسن بك صادق وسئل
بما هو آت)

س هل حصلت جمعية بين السيد بك
قنديل وسعد ابو جبل وعلي داود وسليمان
داود ومصطفى عبد الرحيم واحمد زايد وعبد
الرحيم احد رجال البوليس وذلك في
الضبطية في اوضة المأمور بارضاء الستارة عليهم
وهل ادخلوا عندهم احد المسيجونين بواسطة
ال لباس لمحمة

ج الضباط المذكورون كانوا يجتمعون
في الغالب على السيد بك قنديل بالضبطية
ولكن لم اذكر ادخال مسجون عندهم بواسطة
ال لباس لمحمة والستارة مخفية عليهم

(حسن صادق)
(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم الخميس ٢٢ مارت سنة ١٢
الساعة ٢ بعد الظهر حضرها سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء ببلغ
بك وشفيق بك ونجيب بك وليون كافالو بك
فصار احضار حسن بك صادق وتوجهت اليه
الاسئلة الاتية)

س هل كنت في المحل المذكور من ابتداء الجمعية الى انتهائها

ج المحل الذي اخبرت عنه هو محل جلوسي وليس لي محل آخر بالضبطية وكنت بالمحل المذكور قبل ابتداء الجمعية الى انتهائها وحتى اذكر الجمعية المذكورة زيادة عن اشياء اخرى لاني كنت تأثرت من ابقائي فيما خارج اوضة المأمور والستارة فاصلة بيني وبينه وعند ما كان معي موظفين كنت انا اولي ان اكون في مقدمتهم ان كان معهم اشغال تخص الضبطية واذا فرض وانهم كانوا يتداولون في اشغال سرية تخص الضبطية فانا كنت اولي من الضباط المذكورين بمعلوماتها . حيث يذخر لي انهم كانوا يتداولون في مشكلة يخشون افشاءها

س هل لم يحصل جمعية مأموري الاقسام ومفتشي وضباط البوليس وضباط المستعظفين باوامر من المحافظ الى السيد بك قنديل وحضر فيها المذكور وسعادة المحافظ وكان حصل ايضاً ارخاء الستارة

ج نعم حصلت جمعية مثل ذلك في يوم قبل يوم الجمعية وحضر فيها سعادة المحافظ وكانت الجمعية قد انعقدت بامر سعادة المحافظ كما اخبرني به السيد بك قنديل والمذكور كان حضر بها ولم يحضر ضباط من الااليات لانه في الجمعية التي اخبرت عنها والتي لم يحضر فيها المحافظ كان حضر فيها ضباط من الااليات لا اذكر من هم انما اذكر حضور سليمان داود وحصل ارخاء الستارة واما الجمعية التي حضرها سعادة المحافظ لم يحصل بها ارخاء الستارة وانا كنت من ضمنهم وسلمت على سعادة المحافظ وكان

سعادته نبه علينا بزيادة الالتفات الى حفظ الامن س لما كنت بالضبطية يوم الجمعة قبل الظهر من كان هناك من الموظفين ايضاً ج كان هناك المعاون النوبتي وفي الغالب هو الياس ملحمة س ألم يوجد في الضبطية في ايام الجمعية موظفون غير المعاون النوبتي

ج في ايام الجمعية لم يحضر الى الضبطية رسماً الا المعاون النوبتي وكاتب معه وقرع قول الضبطية دائماً موجود تحت مع ملازم س من هو الكاتب الذي كان مع المعاون النوبتي ومن هو ملازم القرق قول

ج لم اذكر الكاتب انما في الغالب كان ملازم القرق قول ابراهيم عطيه لانه كان نوبتي يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ وعادة القرق قول لم تتغير الا يوم الخميس ويوم الاثنين

س هل تعرف انه كان مسجوناً بالضبطية قبل ١١ يونيو سنة ٨٢ شخص يسمى السيد عجان ج لا اذكر سجين شخص بهذا الاسم انما السيد بك قنديل كان احباًنا يجلس موقتاً بعض اشخاص متهمين او مشبوهين بسرقات ويخلي سليلهم بدون ادنى اجراءات رسمية فلربما كان الشخص المذكور من ضمنهم حتى في يوم جمعة في الغالب حضر احد مستخدمي الحفانية وادعى بان شخصاً خطف ساعته وهو مار في الطريق ومأمور الضبطية الذي رُفعت الشكوى اليه بحضوري كان احضر بعض اناس وسجنهم ثم اخلى سبيل البعض منهم وصار يسجن ويخلي سبيل بعض اناس اخرين منهم فلربما الشخص المذكور كان من ضمنهم

(جلسة يوم الخميس ٢٢ مارث سنة ٨٢
الساعة ٩ قبل الظهر تحت رئاسة سعادة اسماعيل
باشا يسري الرئيس وحضرات الاعضاء شفيق
بك وبلغ بك ونجيب بك)
(صار استحضار حسن بك صادق ثانية
وجرى استجوابه كما يأتي)

س هل عدت الى الضبطية بعد الظهر
يوم الجمعة في ٩ يونيو سنة ٨٢

ج بعد الظهر لم أعد اليها
س هل حضر السيد بك قنديل في
الضبطية يوم الجمعة المذكور

ج ما رأيت حضوره في المدة التي كنت
بها في الضبطية يعني من الساعة ٢ ١/٢ عربية
تقريباً صباحاً لغاية الساعة ٤ عربية اي وقت
توجي الى الصلاة ولكن قبل توجي الى الصلاة
كنت توجهت الى منزل السيد بك قنديل
وقعدت في مندره بيتي مسافة ما شربت القهوة
وبالاستفهام عن السيد بك قنديل اخبرني
اقربائه الذين كانوا في المنزل انه ركب ولم
يخبروني عن محل توجهه

س هل كان هناك احد غريب مع اقرباء
السيد بك قنديل

ج ما كان احد غريب معهم
س من هم اقربائه الذين وجدتهم بمنزله
ج كان هناك احمد لم اعرف مخلصه وعبد
الصد والاثنان مستخدمان بسكندرية لا اعرف
في اي جهة انما اعرف واحداً منهما كان في
مصلحة السمك

س ألم يبلغك حضور السيد بك قنديل
الى الضبطية في يوم الجمعة المذكور

ج بلغني خبر حضوره في اليوم المذكور
الى الضبطية من الياس افندي لمحمة وكان المذكور
قد اخبرني بذلك قبل او بعد العصر في يوم
الجمعة المذكور وكان اخبرني بحضور ضباط الى
الضبطية ايضاً

س في اي جهة اخبرك الياس لمحمة بذلك
ج كنت قابله واستفهمت منه عن المأمور
واخبرني كما اخبرت ولكن لم اذكر الجهة

س هل حصل جمعية في يوم ما بالضبطية
حضر فيها الضابطان المستخفون وضابطان
الپوليس وحضر فيها السيد بك قنديل وكان
ذلك في اوضته والستارة مريحة عليه

ج نعم حصلت جمعية من الموظفين المذكورين
في اوضة المأمور والستارة نازلة عليهم وحضرها
السيد بك قنديل

س في اي يوم حصل ذلك
ج حصل ذلك في يوم السبت ١٠ يونيو
سنة ٨٢ قبل الظهر بنصف ساعة او بعده بنصف
ساعة

س هل ان سعادة المحافظ كان حاضراً
الجمعية المذكورة

ج لا ابداً
س هل تأكد ذلك

ج نعم كنت متأكداً ولم ازل متأكداً ان
سعادة المحافظ لم يحضر الجمعية التي اخبرت
عنها لاني كنت موجوداً في الاوضة التي من
ضمنها اوضة المأمور والتي حصل فيها الجمعية
فلو كان حضر سعادة المحافظ لكنت اراه عند
دخوله او خروجه منها او اشعر باجراء رسوم
استقبال سعادته من الخدمة والعسكر

ادارة البوليس وعمرى ٢٨ سنة ومقيم بسكندرية
بجهة العطارين وبلدي بيروت
(ثم صار تخليفه اليمين)

س قلت في محضر اجوبتك المؤرخ في ٦
نوفبر سنة ٨٢ بانّه يوجد جمعية في الضبطية
من مفتشي ثواني الضبطية وحكمدارية البوليس
والمستغظين ومأمور الضبطية وانك كنت حاضراً
بها وفي الجمعية المذكورة اعطى سعادة المحافظ
تنبيهات للموظفين المذكورين بزيادة التفاهم الى
حفظ الراحة فاي يوم حصلت الجمعية المذكورة
بالتحقيق وكما كانت الساعة وهل كانت الجمعية
المذكورة بالضبطية حقيقةً

ج الجمعية المذكورة كانت بالضبطية في
اوضة المأمور وفي الغالب ان اليوم الذي
انعقدت فيه الجمعية المذكورة كان يوم السبت
١٠ يونيو سنة ٨٢ والساعة كانت تقريباً من
١١ الى ١١ ١/٢ قبل الظهر وانذكر انّه
كان موجوداً بها السيد بك قنديل مأمور
الضبطية وسعد ابوجبل قائمقام البوليس واحمد
حتي وموسيو تريش وحبيب افندي نحاس وانا
وسعادة عمر باشا لطفي واما بالنسبة لليوم الذي
حصلت فيه الجمعية فيمكن معرفته تحقيقاً من واقعة
حصلت بين حمّار وشخصٍ مالي قبل اليوم الذي
انعقدت فيه الجمعية يومين او ثلاثة وكان
المسيو تريش قد اخبر بها سعادة المحافظ في
الجمعية المذكورة

س حيث انك كنت في الجمعية المذكورة
ويوجد بها السيد بك قنديل هل ترى لك
بانّه كان مريضاً
ج في الجلسة المذكورة رأيت السيد بك

قنديل قاعداً مكشراً فسألته ما به فاجابني انه
مريض ولما خرج المحافظ اخذ السيد بك
قنديل يد رجلٍ من الجمعية لم اذكر من هو
وتكلم معه وانا سمعت من السيد بك قنديل
لفظة شربة ولكن لا اذكر اذا كان قال
اخذت شربة او ساخذ شربة فبوقتها خرج
السيد بك قنديل وبعد خرجت انا

س في اليوم المذكور هل رأيت في الضبطية
الياس افندي لمحبه واحمد افندي سلامة

ج لم اذكر اني رأيتهم
س هل حصلت جمعية مثل التي اخبرت
عنها في يومٍ اخر بحضور المحافظ والسيد قنديل
قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لم احضر بنسبي الجمعية في الضبطية
بهذه الهيئة غير التي اخبرت عنها ولا اعرف ان
كانت قد حصلت جمعيات غيرها بدون
حضورى

س هل في علمك حصول جمعية في يوم
ما بالضبطية من بعض ضباط الالايات او
ضباط البوليس والمستغظين حضر فيها السيد
بك قنديل وحصل فيها كسر اللوحة التي بها
رسم الحضرة الخديوية

ج لا اعلم بشيء من ذلك لاني كنت معيّناً
في مركز خارج عن الضبطية

س هل حصل اجتماعك واجتماع الموظفين
الذين اخبرت عنهم بالمحافظة

ج لا اذكر
(تليت عليه اجوبته فوق عليها)
عبدالله صغير
(وعلى ذلك صار قنل المحضر)

ج سعادة المحافظ كان امر مرة او مرتين
يجمع ما موري الاقسام ونظار القرد قولات والبوليس
بالضبطية وحصل بالنقل واجتمعوا هناك
وسعداته حضرا الى الضبطية بحضور السيد بك
قنديل واعطى تنبيهات مؤكدة بزيادة التفاتهم الى
حفظ الامنية ومنع ما يتسبب عنه اختلال النظام
مثل محاضر وجمعيات وخطب

س هل تذكر الايام التي حصل فيها
جمعيات كما اخبرت عنها بحضور المحافظ
ج لم اذكر الايام انما الجمعيات المذكورة
كانت قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ بعشرة او
اثني عشر يوماً تقريباً
(طلب الختم منه على ذلك : معاون اول ضبطية)
الياس ملحمة

في جلسة تاريخه صار مواجهة احمد افندي
سلامه والياس افندي ملحمة مع السيد بك قنديل
وتلي على هذا الاخير ما قرره احمد افندي سلامه
في اجوبته المؤرخة في ٢١ أكتوبر سنة ٨٢ بالنسبة
للسيد بك قنديل وما قرره في هذه الجلسة
وتلي على السيد بك قنديل ايضاً ما قرره الياس
افندي ملحمة في هذه الجلسة وما قرره في اجوبته
المؤرخة في ٨ نوفمبر سنة ٨٢ بالنسبة للسيد بك
قنديل فاجاب ان ما قاله سواء كان الياس
افندي ملحمة او احمد افندي سلامه فذلك
كذب واما الشاهدان المذكوران اي الياس
افندي ملحمة واحمد افندي سلامه فاصراً على
ما قالاه في محاضرها وبعد تلاوة ذلك صار
الختم عليه من المذكورين

معاون اول ضبطية

السيد قنديل الياس ملحمة احمد سلامه

(ثم سئل السيد بك قنديل كما يأتي)

س من هم الشهود الذين يشهدون حقيقة
بانك كنت مريضاً في درجة لا يمكنك الخروج
معه خصوصاً في يوم مثل يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
الذي حصل فيه ما يشيب الطفل الصغير وما
هي شهادات الحكماء التي تثبت مرضك في اليوم
المذكور واين الشهادات المذكورة

ج ان الحكماء الذين كانوا يترددون عليّ
من ابتداء مرضي اي من ابتداء يوم الخميس ٨
يونيو سنة ٨٢ وهم احمد افندي علي وحسن
افندي يسري والذي كان يعالجني وهو سعد
افندي سامح يشهدون اني كنت مريضاً في درجة
لا يمكنني معها الخروج يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ كذلك
سعادة سالم باشا حضر عندي وشخص مرضي
بعد تشريف الحضرة الخديوية الى الاسكندرية
يوميين او ثلاثة وبعد تشخيص مرضي اعطى
التعليمات اللازمة لسعد افندي سامح الذي كان
حضر معه لاجل معالجي وداوم بمقتضى اوامره
فسعادة سالم باشا ايضاً يشهد بان مبادئ مرضي
وما تعاطيته من الادوية كان يمنعني من الخروج
وزيادة على ذلك انه بالنسبة لذلك المرض
وعدم امكاني تأدية الخدمة صار رفقي من الضبطية
واعطى لي المعاش لحين شفائي حتى ان اثار المرض
موجودة يجسسي لغاية الان

(تلي عليه ذلك فوقع عليه)

(ثم صار احضار عبدالله افندي صغير
وسئل بما هو آت)

س ما اسمك ووظيفتك وعمرك ومحل
اقامتك وبلدك

ج اسمي عبدالله صغير ووظيفتي ناظر قلم

س أ لم تعرف ان كان السيد بك قنديل توجه الى الضبطية في اليوم المذكور

ج لا اعرف ان كان السيد بك قنديل توجه الى الضبطية في اليوم المذكور ام لا انما الاصول ان المأمور لا بد من توجيهه الى الضبطية يوم الجمعة لاجل تنفيذ اليومية وإذا لم يحضر لضرورة كبيرة فالتنفيذ يكون بمعرفة الوكيل ومع ذلك يلزم ان يعرض الوكيل التنفيذ على المأمور س في اي ساعة اجتمعت الضباط المحكي بهم بالضبطية مع السيد قنديل في اوضته

ج كان تقريباً من ابتدأ الساعة ٤ عربة س هل حصلت جمعية مركبة من الضباط المذكورين والسيد قنديل بالضبطية غير الجمعية التي اخبرت عنها

ج دواماً او في الغالب كان ضباط الجهادية او ضباط البوليس والمستنظفون يجتمعون مع السيد قنديل في الضبطية واما جمعية مثل التي اوضحت عنها بارحاء الستارة عليهم ومكوّتهم مدة مثل مدة الجمعية المذكورة لم يحصل

(طلب منه الختم على ذلك) (احمد سلامة)
(في جلسة اليوم المذكور صار احضار الشاهد الاتي اسمه)

س ما اسمك ووظيفتك وعمرك ومحل سكلك ومولدك

ج اسمي الياس ملحمة مولود في بيروت وعمرى ٢٢ سنة ووظيفتي معاون بالضبطية ومقيم بسكندرية بقسم ثالث
(صار تحليفه اليمين)

س قلت في اجوبتك المؤرخة في ٨ نوفمبر سنة ١٢ انه حصلت جمعية مؤلفة من سليمان

داود ومصطفى عبد الرحيم وعلي داود وسعد ابوجبل واحمد زائد وعبد الرحيم صاغقول اغاسي بالبوليس وكان ذلك بالضبطية في اوضة السيد بك قنديل وكان المذكور معهم فافد القومسيون بالتحقيق عن اليوم والساعة اللذين حصلت فيهما الجمعية المذكورة اي التي كسروا فيها الضباط صورة الحضرة الخديوية

ج هذه الجمعية حصلت يوم الجمعة قبل الظهر وكان نزولهم الساعة ١١ افرنجي تقريباً س من كان ايضاً بالضبطية غيرك ج لم اذكر من كان بالضبطية ايضاً لانه كان يوم جمعة وما كان يحضر احد من مستعدي الضبطية في ايام الجمعة بوقتها انما اذكر ان امين بك عزمي كان حضر قبل الظهر وانا اخبرته بمسألة الرسم

س لماذا كنت انت موجوداً بالضبطية ج في الغالب كنت نوتجي س هل حصلت جمعية يوم السبت ١٠ يونيو سنة ١٢ بالضبطية وهل حضر فيها سعادة المحافظ

ج نعم حصلت جمعية ايضاً في اليوم المذكور ولم يحضر فيها المحافظ لاني حضرت انصراف الجمعية واوصلت السيد بك قنديل الى منزله ولم ارَ المحافظ

س أ لم يأمر المحافظ السيد بك قنديل بكتابة او شفاهاً بجميع مأموري الاقسام وضباط المستنظفين والبوليس وهل لم يجنبهم على بالفعل في يوم ما في الضبطية وهل لم يحضر المحافظ الجمعية المذكورة وبنه على الموظفين المذكورين بزيادة الالتفات الى حفظ الامن والراحة

ج مكثت بالاكثر ربع ساعة
س هل تعلم ان السيد قنديل وسعد
ابو جبل وعلي داود كانوا يعرفون حصول الواقعة
في ١١ يونيو سنة ٨٢ قبل حصولها
ج ما كنت اعرف اذا كان المذكورون
كانوا يعرفون حصول الواقعة المذكورة قبل
حصولها ام لا

س ا لم تعرف ان كان المذكورون اخبروا
احمد فوزي او احدهم اخبره مباشرة او بواسطة
احد بان لا يحضر الى اجازاته يوم الواقعة
ج لا اعرف شيئاً من ذلك
(وبعد تلاوته صار ختمه من الشاهد)

علي ذو الفقار
(وعلى ذلك صار قتل المحضر)
(جلسة يوم الاربعاء ٢١ مارث سنة ٨٢
الساعة ٢ بعد الظهر بحضور سعادة اسماعيل
يسري باشا الرئيس وحضرات الاعضاء شفيق
بك وبلغ بك وليون كافالو بك ونجيب بك
وريزيان بك والباشكاتب صار احضار الشاهد
الآتي بيان اسمه وسئل بما هو آت)
س ما اسمك ووظيفتك وعمرك ومحل
سكنك

ج اسمي احمد سلامة ومولود بمصر وعمرى
٢٥ سنة ووظيفتي معاون بالضبطية والان مقيم
بسكندرية (صار تحيئته اليين)
س هل لك قرابة او نسب مع السيد
بك قنديل

ج لم يكن لي معه قرابة ولا نسب
س قلت في تقرير اقوالك المؤرخ ٢١
اكتوبر سنة ٨٢ ان السيد بك قنديل كان

جمع بالضبطية يوم ١٠ يونيو سنة ٨٢ في اوضته
علي داود وسعد ابو جبل واحمد زايد وعبد
الرحيم افندي ومكثوا نحو ساعتين والستارة
مرخية عليهم فهل كان ذلك استعداداً لحضور
سعادة المحافظ وبناء على امر سعادة المحافظ وهل
ان المذكورين اجتمعوا قبل حضور المحافظ
ام بعده

ج لا اعلم ان كانت الجمعية المذكورة
كانت بناء على امر المحافظ ام غيره فقط نظرت
الضباط المذكورين اجتمعوا في اوضة السيد بك
قنديل والمذكور كان معهم واما سعادة المحافظ
لم يحضر

س هل في معلومتك اجتماع ضابطان
البوليس والمستنظفين ومأموري الاقسام بالضبطية
مع وجود المحافظ والسيد قنديل

ج لا اعلم لي بجمعية مثل هذه انما سمعت
ان مأموري الاقسام وضباط البوليس والمستنظفين
كانوا جميعهم بالمحافظة ولم اذكر في اي يوم
س قلت في تقريرك المذكور انك كنت
توجهت عند السيد قنديل يوم الواقعة فكيف
وجدت حالته هل حقيقة كان في حالة لم يمكنه
الخروج بها وهل كان يتكلم مثل شخص معافٍ
مع الذين كانوا هناك وهل شاهدت تعطلاً في
اعضائه

ج وجدته جالساً على سرير في خزانة من
داخل المندرة وكان يتكلم مع الناس وتكلم معي
كالعادة ولم اشاهد تعطلاً في عضو من اعضائه
س هل كنت بالضبطية يوم الجمعة في ٩
يونيو سنة ٨٢

ج لم اتوجه الى الضبطية في اليوم المذكور

انهم يريدون بدفن تلك الجثث اخفاء امرهم حتى اني ناقضتهم بعدم جواز ذلك لما انة من الضروري حصر الاموات ومعرفة تابعيائهم واهاليهم وحيث لا يكون حصول ذلك الا باسبئالية الحكومة فلا يمكنني الا توصيلهم اليها لحصرهم فيها واجراء اللازم بشأنهم

س قلت ان عساكر المستخفيين وضباطهم فضلاً عن كونهم ما كانوا يساعدون لاجل استئباب الراحة في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ بل كانوا يهيجون الاهالي فأفد القومسيون عن الاحوال التي اوجبت ان نقول ذلك

ج الذي اوجبني بان عساكر المستخفيين وبعضاً من الضباط ما كان حاصلًا منهم مساعدة بل حصول التراخي منهم هو كون ان الواقعة كانت قد هدت نوعاً قبل حضور المستخفيين ولما حضر المذكورون مع ضباطهم اشتدت الواقعة ثانيةً وحصل ضرب النار من البلكونات وشاهدت المستخفيين كما يؤمرون بالاجتهاد بمنع الناس عما كانوا عليه لا يلتفتون او يقولون هانحن باذلون المهمة ولم يثمر ذلك شيئاً ولم يجر شيء مهممة ونشاط كما لو كانت الحالة ترضيهم وكنت قد امرت عبد الرحيم يوزباشي بالپوليس واصله من المستخفيين بان يتوجه للقومندان العمومي وبخبره بان يجمع جميع البوليس ويحضر بهم الى محل الواقعة فاعرض عني قائلاً اعطني اوامر تحريرية بذلك مع كونه يعرف حقيقة اني بصفة كوني مفتش البوليس يجب عليه تنفيذ اوامري حالاً ولم يتوجه المذكور لاجراء ما كنت امرته به وشاهدت ايضاً احمد زايد واحد وهي الاول صاغقول اغاسي بالپوليس والثاني يوزباشي

بالمستخفيين ولم يكن حاصلًا منهم ادنى همه في منع الاهالي من الفجائات ولم تكن حركاتهم في الواقعة الا بحالة برود واظن ان اخماد الواقعة ما حصل اخيراً الا بالتفات الاهالي الى النهب ونصادف حضور عساكر الالايات من باب شرقي س هل لم تر حصول النهب من العساكر او الضباط

ج لم ار ذلك
س قلت في تقريرك السابق انك كنت توجهت الى منزل السيد قنديل في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ فما هي الحالة التي كنت وجدته بها في منزله هل كان جالساً ويتكلم مع من رايهم في منزله او نائماً في الفراش

ج وجدته جالساً في السرير ويتكلم مع من رايهم في منزله وكان ذلك نحو الساعة ٤ افريقية بعد الظهر

س قلت ان السيد بك قنديل كان اعطى لك جريدة الوقائع المصرية كي نقرأ فيها فاكان على حسب ظنك سبب اعطائه الجريدة المذكورة اليك

ج لم انتبه الى سبب اعطائه الجريدة اليّ ولم اجد في الجريدة اخباراً مهمة ولكن لما خرجت من عنده فنصور سوكة الذي كان خرج معي سالني ألم يلح لك شيء من هيئة السيد بك قنديل فقلت له لا فاجابني المذكور بانّه رأى في هيئة السيد بك قنديل حالة ارتياب

س هل ان السيد بك قنديل كان يظهر عليه بان بعض اعضائه كان عديم الحركة

ج لم يظهر لي عطل عضو من اعضائه
س هل مكثت كثيراً بمنزل السيد بك قنديل

قائمقام سابق ساكن بكفركلته بمديرية الغربية
وعمره ٤١ سنة ولم يكن لي قرابة مع السيد
بك قنديل

(صار تحليفه اليمين)

س هل كنت موجوداً في ليلة ما او في
يوم ما في منزل الشيخ ابراهيم السنوسي بعد
واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم وجدت معه في المنزل المذكور ليلاً
ولم اذكر اي ليلة

س هل استشهدك سليمان بك داود بينما كنت
معه في منزل السنوسي على احمد توفيق قيودان في
خصوص ما قاله المذكور من ان السيد قنديل
وسعد ابو جبل او على الاطلاق بعض مأوري
الضبطية كان لهم معرفة بمحصل واقعة ١١ يونيو
سنة ٨٢ قبل حصولها وانهم اي السيد قنديل
وسعد ابو جبل او بعض مأوري الضبطية
افهموا مباشرة او بواسطة احمد افندي فوزي
الاجزاعي بالاً يحضر الى اجزاعته يوم الواقعة
ج لم يستشهدني سليمان بك داود في مكاملة
مثل ذلك بينه وبين احمد توفيق قيودان

س هل لم تسمع انت بنفسك من احمد
توفيق قيودان بدون ان يستشهدك سليمان داود
في المكاملة المذكورة

ج لم يحصل مكاملة مثل ذلك لا بيني ولا
بين احمد قيودان ولا سمعت بها بين المذكور
وبين غيره

(صار تلاوته عليه فوق عليه) (علي داود)

بجلسة تاريخه صار مواجهة احمد توفيق
قيودان وعلي داود مع سليمان بك داود وتلاوة
ما قرره الشاهدان الاولان على سليمان بك

داود فاجاب بأنه مصر على ما قاله بتقريره في
قومسيون مصر والشاهدان علي بك داود واحمد
توفيق قيودان مصران على ما قالاه

احمد توفيق علي داود سليمان سامي
(صار احضار شاهد آخر وسئل بما هو آت)
س ما اسمك وصنعك ومقدار عمرك
ومحل اقامتك وهل لك قرابة او نسب مع السيد
بك قنديل

ج اسمي علي ذو الفقار مأور تحصيلات
الاسماك وعمره ٢٧ سنة وساكن بقسم اول
بسكندرية وليس لي قرابة ولا نسب مع السيد
بك قنديل

(صار تحليفه اليمين)

س قلت في تقريرك المؤرخ ٨ نوفمبر
سنة ٨٢ ان الضباط في الضبطية كان مرامهم
ان تدفن الجثث وراء الاستحكامات فن هم الضباط
الذين قالوا لك ذلك

ج الضباط الذين قالوا لي ذلك هم سليمان
داود ومصطفى عبد الرحيم انما كلامهم لي كان
امام الحفانية ليس بالضبطية والمكان الذي قالوا
لي بدفن الجثث فيه هو المحل الكائن خارج
باب شرقي المعروف بخط النار وهو معد
للدفن

س هل اخبروك بذلك اي بالدفن بعد
كشف الحفماء وتنظيم المحاضر اللازمة او
قبل ذلك

ج ان قولهم لي بدفن الجثث كان قبل
حصول الكشف عليهم حيث ان ذلك كان
عقب الهيجان اعني في وقت الليل من الساعة ٧
للساعة ٨ عريضة تقريباً والذي فهمته من قولهم

وجلست بها والحاصل أن أول صلاة الجمعة
لا أتذكر أن كان في جامع الاباصيري أو
في أبي العباس

س هل رأيت السيد بك قنديل بالضبطية
يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢

ج نعم رأيت بالضبطية في اليوم المذكور
(طلب وضع ختمه على ذلك) كاتبه

حسن صادق

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم الأربعاء ٢١ مارث سنة ٨٢)

بمضور حضرات بليغ بك وشفيق بك ونجيب
بك وليون كافالو بك تحت رئاسة اسماعيل
يسري باشا الساعة ٩ افرنجية صار حضور الشاهد
الآتي بيان اسمه وسئل كما يأتي)

س ما اسمك

ج اسمي احمد قيودان توفيق

س ما صناعتك ومحل سكنك ومقدار

عمرك

ج قيودان بالبوستة الخديوية سابقاً وساكن

بجارة الشمري وعمرى ٤٢ سنة

س هل لك قرابة او نسب مع السيد

بك قنديل

ج لا

(صار تحليفه اليمن)

س هل كنت في يوم ما بعد واقعة ١١ يونيو

سنة ٨٢ في منزل الشيخ ابراهيم السنوسي

ج نعم كنت وجدت هناك ولم افكر

اليوم وذلك لان الشيخ السنوسي يقرئ في منزله

كل ليلة سبت حرب السنوسي وكنت اوجد

في الليالي المذكورة

س هل وجدت هناك مع سليمان
بك داود

ج نعم وجدت معه مراراً

س هل اخبرت سليمان بك داود مرة ما

ان السيد بك قنديل كان له معرفة بما كان

حاصلاً في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ قبل الحصول

وانه هو او سعد ابو جبل او علي دارد نصحو

اجزاجي يسي احمد فوزي بالآ يحضر الى اجزاجاته

يوم ١١ يونيو سنة ٨٢

ج لم يحصل بيني وبين سليمان داود في

منزل الشيخ السنوسي مكاملة مثل ذلك وغاية

ما قلته له انه معلوم للناس من الاهالي او

الاورباويين ان الضبطية كان لها معلومية

بالواقعة المذكورة قبل حصولها والدليل على

ذلك حصول الواقعة وعدم مداركة الضبطية

منعها في حال حصولها

س من هم رجال الضبطية الذين تعينهم

بقولك الضبطية

ج قصدي برجال الضبطية مأمور البوليس

سعد ابو جبل ومأمور الضبطية السيد بك

قنديل وعلي داود مأمور المستعظمين وغيرهم من

المأمورين بحفظ راحة المدينة

(وبعد تلاوته صار ختمه من الشاهد)

احمد توفيق

(صار احضار الشاهد الآتي بيان اسمه

وسئل كما يأتي)

س ما اسمك ووظيفتك وسكنك ومقدار

سكنك وهل لك قرابة او نسب مع السيد

بك قنديل

ج اسمي علي داود ووظيفتي جهادي

عليه بعض الأشغال ولا ينجزها إلا أنا (اعني السيد بك قنديل)

س ما هي الجمعيات التي كانت تستميل الافكار الى جهة العصاة

ج لا اعرف جمعيات غير جمعية الشبان ومن المعلوم للخاص والعام ان الجمعية المذكورة كانت تسعى في استمالة الافكار الى العصاة
س افدنا عن واقعة حصل فيها شيء يدل على سعيهم في استمالة الافكار الى العصاة

ج واقعة خصوصية لم يحصل في مدتي انما الاشاعة كانت ان الجمعية المذكورة كانت تسعى في استمالة الافكار المحكي عنها

س هل نظرت عبد الله نديم بسكندرية قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج رايت المذكور عند خروجي مع السيد بك قنديل من الضبطية قبل المغرب تقريباً من ليلة الجمعة ٩ يونيو سنة ٨٢ والمذكور كان ماراً في الضبطية آتياً من المنشية او من جهة شارع الكرك فعند مقابلتنا معه امام الضبطية اخذه السيد بك قنديل بيده ومشى لحد زاوية سيدي خضر ووقف الاثنان هناك يتكلمان نحو نصف ساعة تقريباً فيوقتها كنت جلست انا في اجزاخانة مختار افندي المراقبة للضبطية وصرت انظرها وها يتكلمان وبعد ذلك حضر عندي السيد بك قنديل وعبد الله توجه الى جهة رأس التين ثم بعد الواقعة اي يوم الاثنين ثاني يوم الواقعة اخبرت من شخص شامي كان مسيحياً واسلم وهو بفرد كريمة (اسمه الشيخ هداية) بان عبد الله نديم كان القى خطبة ليلة الجمعة اي الليلة التي كنت رايته فيها مع السيد بك قنديل والقاء الخطبة

كان بجهة الافنوشي فقريت من مأمور قسم اول وهو علي افندي حيدر والمذكور اخبرني بانه بلغه ايضاً خبر الخطبة المذكورة

س هل رأيت موسى العقاد بسكندرية قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج بلغني ولكني لم اذكر من بلغني انه كان حضر الى الاسكندرية ولم اره بنفسي

س هل ان مخبري الضبطية جميعاً كانوا يخبرونك بما كانوا يخبرون به السيد قنديل

ج السيد قنديل كان له مخبرين مخصوصين له من المستعظمين لم يخبروا بما يرونه الا المأمور بنفسه واما المخبرون العاديون فكانوا يخبرونني ببعض احوال غير سرية في حال غياب المأمور واما اذا كان المأمور حاضراً فكانوا يخبرونني بشيء
س هل السيد بك قنديل كان سافر الى مصر قبل الواقعة المذكورة

ج نعم كان سافر ولكني لم اعلم ان سفره كان بناءً على طلب من الداخلية او من الجهادية وقد سافر بواور الليل من الخط الغربي وحضر بالاكسبرس في اليوم الثاني ولما قابلته بالخطبة واستفهمت منه عن سبب توجهه الى المحروسة اخبرني بان ذلك كان لاسباب خصوصية ولم يخبرني بشيء فلما استفهمت منه ان كان تشرف بالاعتاب الخديوية فاخبرني بعدم حصول ذلك وانه لم يقابل الا عرابي ومحمود سامي في منزلها

س اين كنت يوم الجمعة في ٩ يونيو سنة ٨٢

ج في اليوم المذكور حضرت للضبطية نحو الساعة ٢ عربية واستفهمت عن اليومية وخلصتها وتوجهت الى اجزاخانة محمد افندي مختار

فَعندها توجه قنصل فرنسا وأكثرا مع قنصلين آخرين حضرا في غيابي وسمع الكل ما أخبرت به من قبل سليمان داود
س هل تعرف الشخص الذي حضر للضبطية وطلب السيد بك قنديل بالتوجه الى اورطة المستعظنين

ج لا اعرفه اسما ولا شخصا

س هل ان سعادة المحافظ كان بسكندرية ومن كان محافظ البلد وقتها
ج المحافظ كان سعادة عمر باشا لطفي وكان موجودا بسكندرية ولكني ما نظرت في ذلك اليوم

س هل ان سعادة المحافظ كان بالحفاضة لما توجهت الى هناك مع مأمور الضبطية وتقابلت مع القناصل

ج ما كان هناك انما لا اعرف ان كان حضر بعد توجهي لباب شرقي

س هل صار ارسال اخبارية لسعادة المحافظ بما حصل من حضور القناصل بالحفاضة وبما شاهدته السيد بك قنديل في رأس التين
ج انا بنفسني لم ارسل له اخباريات ولا اعلم اذا كان المأمور فعل ذلك ام لا

س قلت لك كنت ساهرا في الحفاضة او في الضبطية او في انحاء البلد في الليلة المذكورة فآلم تصادف سعادة المحافظ

ج لم اقبله في اي محل كان في تلك الليلة
س هل كان في معلومتك ترايد هيجان

افكار اهالي الاسكندرية قبل ١١ يونيو سنة ٨٢ بيضة ايام او بيضة اسابيع

ج اني حضرت للضبطية في اول مايو

سنة ٨٢ وبسبب استجدادي بها ما عرفت احوال البلد في بداية حضوري ومن بعد حضوري بيضة ايام صنع في باب شرقي ثلاث ولائم تهتة لعراي بخلاصه من مؤامرة الجراكسة فاولم احداها سليمان داود والثانية خورشيد طاهر والثالثة اسماعيل باشا وكان ايلام ولتمتي خورشيد طاهر واسماعيل باشا كامل باغراء سليمان داود وفي ولية سليمان داود لم اعلم من الذي خطب لاني ما حضرتها اما ولية خورشيد طاهر فالذي خطب فيها هو شخص اسمه احمد عوام مترجم البحرية سابقا وملازم لا اعرف اسمه والذي خطب في ولية اسماعيل كامل باشا هو احمد عوام المذكور وشخص يسمى الخواجا نينه من اتباع دولة سويسره وكان مال الخطب المذكورة التهتة بخلاص عراي من يد الجراكسة وتأثير الولائم المذكورة لافكار اهل البلد لم يكن جسيما لان اهل البلد كانوا من قبلها متعصين نوعا لعراي ومحمود سامي وهو ما نشأ عن وجود بعض جمعيات مثل جمعيات الشبان وما ازداد هيجان الافكار الا عند حضور الاساطيل الحربية ومن وقت حضور الاساطيل المذكورة صار السيد بك قنديل يتغيب كثيرا عن الضبطية ويشغل مع رؤساء العسكر في ترميم الطوابي حتى ان الامر افضى به الى انه لم يحضر الى الضبطية لانهما كره بالاشغال المذكورة مدة ايام تبلغ اربعة فكنت استنهم منه لماذا يشتغل بالاشغال المذكورة فكان يخبرني ان شغل الطوابي مهم ونظر الجهادية احالة عليه وكان يفخر بذلك قائلاً اليوم ركبنا مدفعا وكان يقول ان اسماعيل صبري ميرالاي الطوبجية سابقا يتعسر

سامي وانهم عازمون على النزول بالعساكر في
المشية امام القونسلاتات ويمكنون هناك ويطلبون
من القناصل اعادة الوزارة ولا يبرحون من هناك
الا اذا ورد خبر برجع الوزارة وافادني ايضا
السيد بك قنديل بانه بذل جهده في منعهم عن
ذلك ولكن لم يثمر بشيء وغاية ما استقر عليه
الرأي من الرساء المذكورين هو انهم ارسلوا
تلغرافا الى المعية السنية وسعادة سلطان باشا
متضمنا انهم قاصدون اعادة الوزارة في ظرف
١٢ ساعة وان لم يصبر ذلك لا يكونون مسئولين
عن حفظ نظام البلد

س هل اخبرك السيد بك قنديل بان
من نية الضباط المذكورين استعمال السلاح في
حالة عدم رجوع الوزارة
ج السيد بك افادني بانهم كانوا عازمين على
النزول الى البلد بالعسكر والسلاح كما اوضحت
س ماذا فعلتم حينئذ لاجل حفظ النظام
في البلد ولاجل مقاومة الحركة التي كان العساكر
عازمين على احداثها

ج لم يحصل استعدادات بالضبطية عن
يدي بالنسبة لاحتمال الحركة المذكورة انما يمكن
ان المأمور استعد بشيء في اثناء وجوده
براس التين او غيره بدون معلوماتي ولكن بقينا
في مساء اليوم المذكور ساهرين في الضبطية
والحفاضة وفي انحاء البلد لغاية الساعة ٩ عري
ثم اني احبط علم القومسيون ان السيد بك قنديل
لما حضر من راس التين طلب الى المحافظة
واخبر بان قنصلي فرنسا وانكثرت موجودان
بالمحافظة فتوجهت انا بصحبة السيد بك قنديل
وهو دخل عند القناصل قبلي وانا دخلت بعد

برهة فوجدت القناصل يجرون السيد بك قنديل
بانه بلغهم وجود اسباب تخل بالراحة العمومية
وصاروا يطلبون من السيد بك التأمين وكان المتكلم
قنصل انكثرت به بواسطة ترجمانه فجاءهم السيد
بك قنديل بان المحافظ هو الذي له مدخل
وهو الذي منوط باعطاء التأمين فلما أُجيب
السيد بك قنديل من القناصل انه بصفة
كونه ضابط البلد وقومندان البوليس
والمستخفيين قالوا انه يمكنه اعطاء التأمين اللازم
فاجاب السيد بك قنديل بانهم اذا ارادوا ذلك
فيكون باتحاد وحضور حكمادارية الالابات
وتعهدهم معه فعند ذلك ارسلني السيد بك لاحضر
سليمان داود وارسلوا شخصا اخر لاحضر مصطفى
عبد الرحيم فلما وصلت انا عند سليمان داود
بباب شرقي واخبرته بالواقعة ولزوم حضوره
الى المحافظة اجابني بان لا شغل له مع القناصل وان
كان لهم طلبات فليطلبوها من المحافظ ومأمور
الضبطية واخبرني ايضا بانه هو ورساء العساكر
ارسلوا تلغرافا الى المعية السنية وسلطان باشا
طالبين فيه اعادة وزارة محمود سامي وان لم يجر
ذلك سأخرج بالالاي وافادني ايضا بان خبر
القناصل من طرفه بزيادة الالتفات الى سير
رعاياهم وتربيتهم لانه بلغه بان بعض الاورباويين
السواكلنا طربوشا وصاروا ينادون عليه باسم
عراي ويصفقون عليه ويضربونه وهذا لا يوافق
فاخبرته بانه لو حصل شيء من ذلك كانت
الضبطية لها معلوماتية به فلما عدت الى المحافظة
واخبرت السيد بك قنديل بما كان من سليمان
داود استفهم القناصل من السيد بك عن مقدار
القوة الموجودة بالاسكندرية فاجابهم بانه لا يعرف

ج اعرفه وجهاً لا اسماً وحتى كنت في يوم
الواقعة اخذت من يد اخيه السيف الذي كان
معه المختص بجاويز اورباوي يسمى جوزيبي
س هل ان الاشقياء الذين كنتم ترسلونهم
للضبطية كان بموجب مكاتبات مقيدة ام لا
ج كان جارياً ارسال المذكورين بموجب
يوميات افرنجية نقيده بدفتر القره قول المحفوظ
تحت يد الناظر

س هل ان بعضاً من الاهالي او المستعظنين
كانوا يصرخون قائلين (يعيش عراي) وماذا
كان يحصل منهم وهل كنتم تضبطونهم
ج نعم كثيراً ما كان يحصل من الاهالي
والمستعظنين تطاول وشتمية لنا بالقره قول في
محل جلوسنا ويصرخون قائلين (ينصر ك يا عراي)
وكما يصير ضبطهم وارسالهم الى الضبطية بفرج
عنهم في صباح اليوم التالي

(نليت عليه اجوبته فوقع عليها بخطفه وختمه)
معاون اول پوليس (محمد طاهر)

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)
(جلسة يوم الثلاثاء ٢٠ مارش سنة ٨٢ بحضور

سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس وحضرات
الاعضاء ابراهيم رشدي باشا ونجيب بك وبلغ
بك وليون كافالو بك وامين بك وشفيق بك)
(صار احضار حسن بك صادق وكيل
ضبطية اسكندرية سابقاً وسئل بما هو آت)

س ما اسمك وفي اي جهة وُلدت وما
هي بلدك وعمرك

ج حسن صادق ومولود في ناحية قلج
بمدينة القليوبية وعمرى ٤٢ سنة تقريباً

س ما صناعتك

ج قائم
س من اي وقت تشرفت بالرتبة
ج من سنة ٨١ افرنجي
س مقيم باي جهة
ج بالمحروسة
(صار تخليفه اليمين)
س هل كنت وكيل ضبطية اسكندرية
ج نعم
س متى تعينت هذه المأمورية ومتى
انفصلت عنها

ج كان تعييني في الوظيفة المذكورة في
اوائل شهر مايو سنة ٨٢ وانفصالي منها كان في
اوائل شهر اكتوبر من السنة المذكورة
س اين كنت في يوم ٢٧ مايو سنة ٨٢
الذي فيه استعفت وزارة محمود سامي

ج كنت بالضبطية
س ما هي معلوماتك تفصيلاً عما كان
جرى في اليوم المذكور من العسكر والضباط
او من الاهالي

ج في اليوم المذكور كنت بالضبطية وكان
السيد بك قنديل ايضاً هناك واذا بطلب
حضر من اورطة المستعظنين تقريباً قبل الظهر
ودعى السيد بك قنديل للتوجه الى الاورطة
المذكورة فبالنعل السيد بك قنديل توجه الى
هناك ولم يحضر بالضبطية الا عند المغرب ولما
حضر كان مغيباً نوعاً اي متكدرًا فاستفهمت
منه عن ذلك فاخبرني بانه رأى سليمان داود
ومصطفى عبد الرحيم وعلي داود وسعد ابو جبل
مجموعين في قشلاق هـ جي الاي براس التين
وهم في غاية التهور بسبب سقوط وزارة محمود

الأشياء المذكورة في الامساك المغضي والاحتقان
المخي (صار تلاوته عليه فامضاه وختمه)

احمد فوزي

اجزاجي

س (ثم سئل الشاهد المذكور) هل لم تعط
ادوية للسيد بك قنديل باوامر من سالم باشا
ج لم اعط ادوية للسيد بك قنديل
باوامر سالم باشا

احمد فوزي

اجزاجي

(صار احضار محمد افندي طاهر وسئل
بما هو آت
س ما اسمك ووظيفتك وسنك ومحل
سكنك وبلدك

ج محمد افندي طاهر معاون اول پوليس
اسكندرية وسكني بجهة سيدي ابو العباس وعمرى
٢٢ سنة وبلدي كندية
(صار تخليفه اليمين)

س ما الذي تعلمه عن واقعة ١١ يونيو سنة
٨٢ وعما تقدم اليوم المذكور بالنسبة للسيد بك
قنديل الذي كان مأمور الضبطية اذ ذاك
ج ان حالة هييجان افكار اهل البلد
وخصوصاً المستحفظين كانت ظاهرة من اوائل
شهر يونيو سنة ٨٢ لان القضايا بعد ان كانت
١٠ او ١٥ في اليوم صارت من ٢٠ الى ٤٠ قضية
في الفرقة قول الذي كنت فيه الى فرقة قول اللبان
والاشقياء الذين كنا نضبطهم ونرسلهم للضبطية
كنا نجدهم في اليوم الثاني او في اليوم الثالث
في حرية نفسهم فكلمت السيد بك قنديل شفاهاً
بالضبطية في ٢ الشهر واوضحت له حالة البلد

وبعد ان وقفت امامه نحو ساعة وكسور لم
يلتفت اليّ فاوضحت ذلك لوكيل الضبطية
وتوجهت الى محل مأموريّ ثم في ٩ الشهر المذكور
حررنا له جواباً غير رسمي مخفوماً بمختم تريفس
ناظر فرقة قول اللبان موضحاً فيه حالة افكار
الاهالي والمستحفظين التي كانت ظاهرة لنا فلم
ترد افادة فكرنا رسمياً في ١٠ يونيو سنة ٨٢
الذي هو يوم السبت الجواب بعينه بل بتأكيدات
زيادة فلم يرد عنه افادة وكما ان يومه كان آخر
نوبيتي فتغيرت وفي يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ كنت
بالحفاظة الساعة ٨ ١/٢ عربية واذا انجزرتي للمحافظ
بوجود حركة جسيمة بقره قول اللبان ولما ركب
سعادة المحافظ وتوجه لمحل الواقعة توجهت عقبه
انا ايضاً الى المحل المذكور وحصل ما اخبرت
عنه في تقريرى السابق

س ألم يكن في معلومتك اذا كان السيد
بك قنديل قال لاحمد افندي فوزي الاجزاجي
او اعلمه بواسطة مخبر بالآ يفزع اجزاجاته يوم ١١
يونيو سنة ٨٢

ج لا اعلم شيئاً من ذلك
س هل تعلم من الذي كان يخلي سبيل
الاشقياء الذين كنتم ترسلونهم الى الضبطية
ج هو السيد بك قنديل الذي كان يفرج
عنهم حتى بلغني من احد معاوني الضبطية
الباس افندي لمحبه . ان السيد قنديل افرج
بامر شفاهي عن الشخص الذي تسبب في
واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

س هل تعرف الشخص الذي كان السبب
في واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢ وأفرج عنه حسباً
اخبرك الباس افندي لمحبه

رأيت السيد بك قنديل قبل يوم الواقعة بنحو
عشرة ايام او اكثر والدليل على عدم حصول
كلام من السيد بك اليّ من هذا القبيل اني
كنت فتحت اجزاخاتي يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
س ا لم يعلمك النصيحة المذكورة بكتابة
او بواسطة مخبر في يوم غير اليوم الذي
ابديناه لك

ج لم يخبرني بواسطة احد ولم يكتب
اليّ السيد قنديل عن ذلك لا في اليوم الذي
عيتموه ولا في غين لانني لو كنت اعلم بالفعل
ما حصل في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ ما كنت
اخطر بنفسني وافتح الاجزاخانة
س كيف تثبت ان اجزاخاتك كانت
مفتوحة في اليوم المذكور

ج الذي يثبت ذلك هو سعد افندي
سامح الحكيم ومحمد افندي نفعي ايضاً وابراهيم
افندي عبد الله المستقدم عند تاجر اورباوي
س هل ان السيد بك قنديل كان ياخذ
منك ادوية قبل ١١ يونيو سنة ٨٢ او في ١١
يونيو سنة ٨٢

ج قبل ١١ يونيو سنة ٨٢ ما كان يأخذ
من عندي ادوية وقصدي بقولي قبل ١١ يونيو
هو قبل اليوم المذكور باسبوعين او ثلاثة ولكن
قبلها كان يأخذ ادوية احياناً لزوم منزله واما
في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ لم يأخذ شيئاً بل في
مساء يوم الاثنين الذي هو ليلة الثلاثاء الساعة
٢ عربية تقريباً ليلاً اتاني چاويش من طرف
السيد قنديل واخذ مني من الاجزاخانة
بعد ان كان وجدني في منزلي « حقنة ريكانور
وورقتين سلفات السودا

س هل ان الجاويش المذكور الذي اخذ
الاشياء احضر لك امراً من حكيم ما
ج قبل توجهي الى الاجزاخانة كنت
توجهت الى منزل السيد بك قنديل ووجدت
هناك احمد افندي علي الحكيم وهو الذي امرني
شفاهاً بارسال الاشياء المذكورة

س من وجدت في منزل السيد بك
قنديل عند حضورك اليه في الليلة المذكورة
ج ما كنت رأيت في منزل السيد بك
قنديل غير احمد افندي علي الحكيم وحتى لم ار
السيد بك قنديل بنفسه لانه كان في خزانة المنذرة
والباب مقفول عليه حسبما اخبرني احمد افندي
علي الحكيم

س هل لم تستعمل الحقنة للسيد بك
قنديل في ليلة ما وهل لم تخبره في اليوم الثاني
بانك اجرئت له الحقنة

ج لم يحصل شيء من ذلك
س هل تعرف الجاويش الذي كان
حضر لك ليلاً اسماً او شخصاً

ج لا اعرف اسمه ولكن اذا نظرته
اعرفه واضاف الشاهد انه اذا اراد القومسيون
يكنه احضار فواتير الادوية التي اعطيت لزوم
منزل السيد بك قنديل وان الجاويش المذكور
هو الخصاص رسمياً للسيد بك قنديل

س هل لم يبلغك من الحكيم الذي كان
يعالج السيد بك قنديل بيان المرض الذي كان
مصاباً به ولم تعلم لاي شيء طلبت الحقنة
وسلفات السودا

ج لم يبلغني من الحكيم غير كونه مريضاً
ويقضي له الاشياء المذكورة وفي العادة استعمال

الضباط المحرّكة وخلافهم وفيه عليّ ناظر
الداخلية من بعد تسفيرهم ان يصير مراقبة عدم
عودتهم وان حضرا احد منهم يصير ضبطه واخبارنا
عنه فقال عراي لا . هؤلاء ضباط جهادية يجب
اخباري انا عنهم فقال له محمود سامي (مثل
بعضه) وقال لي المقصود من الان فصاعداً
ان ترسل لي اخبارية عن الناس المتبيين الذين
يتوجهون من الاسكندرية او يحضرون اليها
من بحر برّاً وما دام عراي طالبا اخباريته
فلاجل عدم التطويل ارسل الاخبارية اليه وهي
بعد ان ينظرها يريني اياها والعادة الجارية في
قلم البساورتات انه عند حضور او توجه اناس
متبيينين ايضاً تعطى عنهم اخباريتان بصورة واحدة
احداها للمحافظة والثانية للضبطية وبهذه الحالة
ما كان يلزم اخبار المحافظ كما اني كنت اخبر
المعية عن محضرون او يتوجهون حسب العادة
الجارية قديماً بالضبطية

س حيث انك تعرف بان اخباريات
البساورتات كان جارياً اعطاؤها للداخلية وما
صرت تعطى للجهادية الا من بعد الاوامر
انني اخذتها اثناء وجودك بمصر فلماذا لم تخبر
المعية السنية بهذا التغيير

ج ما اخبرت المعية السنية لفهمي ان ذلك
موافق حيث تنبه عليّ من ناظر الداخلية كما
اخبرته بقومسيون مصر بمواجهة محمود سامي
س لما سئلت فيما سبق عن التعليقات
التي اخذتها اثناء وجودك بمصر لم تخبر بمسألة
البساورتات فلم ذلك

ج لطول المدة وحالة السجن ما تذكرت
س هل اخبرت سعادة المحافظ بهذه

التغييرات

ج نعم اخبرته بذلك عند وصولي الى
الاسكندرية

س من المعتاد انه يوجد مخبرون في
الضبطية بمحطات السكك الحديدية مثل محطتي
مصر والاسكندرية لاخبار ذهاب واياب الناس
المتبيين فهل لم تخبر بمحضور موسى العقاد الى
الاسكندرية

ج ما اخبرت بحضوره ولا علمت ابداً
بحضوره الى الاسكندرية

(تليت عليه اجوبته فوق عليها بخبره)
(السيد قنديل)

(وعلى ذلك صار قفل المحضر)

(جلسة يوم السبت ١٧ مارث سنة ٨٢
محضور سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس
وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا واحمد
امين بك وشفيق بك وبلغ بك وليون كافالو
بك صار استحضار احمد افندي فوزي)

س ما اسمك وعمرك

ج اسمي احمد فوزي وعمرى ٢١ سنة تقريباً
س ما صنعتك ومحل اقامتك

ج اجزاعي ومقيم بالاسكندرية
(صار تحليفه اليمين)

س علم للقومسيون من شهادة اثنين انه
في يوم ١٠ يونيو سنة ٨٢ قال لك السيد بك
قنديل مأمور ضبطية الاسكندرية من باب
نصيحة ان لا تفتح اجراخاتك غداً قاصداً اليوم
الذي حصلت فيه المعركة فافد هل حصل
ذلك

ج لم يحصل ذلك حتى اني ما كنت

ج لم اقدم لهم خدمات ولا كان لي معهم
النشام ولا اختلاط

س في اي تاريخ تشرفت برتبي التائقام
والميرالاي

ج كنت بكباشي المستعظمين وترقيت الى
هذه الرتبة في سنة ١٧٧٠ عربي وتشرفت برتبة القائقام
من منذ اربع سنوات بدون طلب احد والذي
اخبرني بانه احسن اليّ بهذه الرتبة هو سعادة
علي باشا صادق الذي كان محافظاً اذ ذاك
وتشرفي برتبة الميرالاي كان من مدة سنة واحدة
تقريباً بناء على طلب سعادة المحافظ عمر باشا
لطني من الداخلية

س متى كان تعيينك بصفة مأمور ضبطية
اسكندرية وبناء على طلب من

ج تعييني كان بعد صدور بيورلدي رتبة
الميرالاي بايام قليلة ولم اعلم بناء على طلب من
انما تعييني كان بمقتضى الارادة الخديوية

س ها قد نلي عليك جواب احمد عراي
المورخ في ٢٢ رجب سنة ١٢٩٩ (صار تلاوة
الجواب المذكور على السيد بك قنديل) فيستدل
من عبارات الجواب المذكور انه كان حاصلًا منك
بالاصالة عن نفسك وبالنيابة عن الاحبة تشكر
لعراي فا اسباب التشكر ومن هم الاحبة التي
أثبتت نفسك عنهم

ج انا لست متذكرًا حضور هذا الجواب
اليّ ولست متذكرًا تقديم تشكر الى عراي لاني
لم اعرف له جمائل عليّ وقول الجواب بالنيابة
عن الاحبة فمن حيث اني لست متذكرًا ارسال
جوابات اليّ فلست متذكرًا الاحبة واما كتابة
جواب بهذه الصفة فهو على غرض من كتبه لا

على غرض من يرسل اليه

س تشكر ناظر الجهادية بعبارة مثل (فانا
ممنون ومتشكر لحسن مساعي حضرتكم خصوصاً
اني في طرب عظيم من الغيرة التي نشرتموها في
سويداء قلوب اهالي الاسكندرية حيث اني
اعتمد بان الذي بث هذه الحمية في جوارح
اهل ذلك الثغر هو حزم وفطانة حضرتكم)
لا يكون الا عن امر مهم وحصول شيء موافق
جدًا لعراي فا جوابك

ج سبق واوضحت اني لست متذكرًا تقديم
تشكرات اليه ولا حضور جوابات اليّ وكل جواب
يكتبه انسان يكون على هوى نفسه والعادة انه
اذا كان احد يكتب له جواباً فلا يكون حاضرًا
دكتابه

س يستدل من الافادة المذكورة انك
كنت ساعياً ومجتهداً باستمالة الاهالي الى حزب
العصاة فا جوابك

ج حاشا ان افعل هذا الامر وانقرب اليه
س اتضح من التحقيق الذي حصل امام
قومسيون مصر انك كنت تخبر عراي بكلمة كان
يرد على قلم البساوورات من المسافرين او
القادمين فلماذا كنت تفعل ذلك مع ناظر
الجهادية مع وجود الداخلية والمعينة السنية ومع
وجود المحافظة بالبلدة

ج حالما توجهت الى الداخلية في المرة
التي اخبرت عنها بناء على تلغراف وارد اليّ
منها فبعد التنبيه عليّ من ناظر الداخلية كاسبق
الايضاح وقت انصرافي للحضور الى الاسكندرية
تصادف حضور عراي بدبوان الداخلية فاخبره
ناظر الداخلية انه صدر الامر العالي بتسفير

حيث من المعلوم ان اهالي بر مصر ليسوا موصوفين
ومتخلفين باخلاق وحشية تؤدهم الى فعل ما
حصل في ١١ يونيو سنة ٨٢ بدون ان يكونوا
محرّضين

ج لم اعرف كيفية وقوعها ولا اسبابها ولا
اسم احد محرّض للاهالي
س ألم تخبر احمد افندي فوزي الاجزاجي
بالأفتح دكانه في الغد قاصداً « بالغد » يوم ١١
يونيو سنة ٨٢

ج لم اخبره بشيء من ذلك
س ألم يكن عندك معلومة بتوزيع
النبايت الذي حصل بسكندرية قبل يوم ١١
يونيو سنة ٨٢

ج لم يكن عندي ادنى معلومة بشيء
من ذلك

س أما اخبرك محمد افندي طاهر معاون
الپوليس بالضبطية قبل وقوع حادثة ١١ يونيو
سنة ٨٢ يوم انه سيحصل معركة يوم الاحد بين
الاهالي والاورباوين ولم تلتفت لكلامه

ج ما اخبرني بشيء من ذلك
س ألم يبلغك ان موسى العقاد حضر مع
ندم لسكندرية قبل واقعة الاحد واخذ الاثنان
يهيمان الافكار وألم يبلغك ايضاً ان موسى العقاد
أحضر معه من مصر نبايت

ج لم اسمع بحضورهم ولم يبلغني ان موسى
العقاد احضر معه نبايت من مصر
(تليت عليه اجوبته فوق عليها بختمه « السيد قنديل »
وعلى ذلك صار قنيل المحضر)

(جلسة يوم الخميس ١٥ مارث سنة ٨٢
بحضور سعادة اسماعيل يسري باشا الرئيس

وحضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا وامين
بك وشفيق بك وبلغ بك وليون كافالو بك
صار احضار السيد بك قنديل وتوجهت اليه
الاسئلة الآتية)

س هل حصلت منك استشارة واخذ رأي
سعادة المحافظ عمر باشا لطفي في اجراء بعض
اشياء لاجل تسكين افكار الاهالي
ج كنت دائماً متخذاً مع سعادة المحافظ
وكنيت استشيرته فيما يجب اجراؤه

س ماذا فعلت لتسكين الافكار وما الذي
استقر عليه رأيكما اتما الاثنان

ج الذي استقر عليه الرأي هو التنازل
خدمة البوليس الى وظائفهم وحسم ما يتوقع من
المشاجرات باحسن طريقة لاجل عدم حصول
نور ولا شوشرات ينشأ عنها الاخلال بالنظام
س التنبيهات المذكورة هي تنبيهات عادية
ويلزم العمل بها في جميع الاوقات فما الذي
فعلته بالنسبة للحالة التي كانت عليها افكار الناس
ج حيث سعادة المحافظ حضر للضبطية
وتبّه على البوليس بما هو لازم عليهم وعلى رجال
الضبطية ايضاً

س هل كان حضور سعادة المحافظ الى
الضبطية من تلقاء نفسه او بناء على اشعاره منك
بالحالة التي كانت عليها افكار اهل البلد

ج حضور سعادته كان من تلقاء نفسه
والحالة كانت معلومة لدى سعادته

س ما هي الخدمات التي قدمتها لحزب
العصاة حتى استوجبت الشكر العظيم لك من احمد
عراي بالافادة الواردة لك منه بتاريخ ٢٢ رجب

سنة ٣٩٩

وامرؤك بعدم الخروج

ج على حسب تشخيص سعادة سالم باشا
للمرض كان بي شلل بالشق الايمن وتحول في
الوجه بحيث لو امرني الحكيم بان اخرج ما كنت
اخرج من عدم امكاني المسير لعدم وجود حركة
بالشق الايمن وتركيب الدود بخلف راسي وكثرة
سيلان الدم عقب نزوله وتعاطي المسهلات
الشديدة يومياً

س حينئذ لم يامرؤك حكيم ما بعدم الخروج
ج الحكماء اشاروا اليّ بعدم سماع الكلام
الكثير وعدم وجود اناس عندي بكثرة وعدم
الخروج

س من هم الحكماء الذين امرؤك بعدم
الخروج

ج سعد افندي سامح الذي امرني بعدم
الخروج بناءً على تعريف سعادة سالم باشا
س في اي يوم كان شخص مرضك سعادة
سالم باشا واعطى التعليمات لسعد افندي سامح
بان بامرؤك بعدم الخروج

ج كان ذلك بعد يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
بثلاثة او اربعة ايام اعني في ثاني يوم تشریف
الخديو ثغر الاسكدرية

س هذا اليوم ما كان يوم تشخيص فما كان
يامرؤك الحكيم بعدم الطلوع من المنزل وتوجهك
للاشغال التي انت منوط بها خصوصاً يوم ١١
يونيو سنة ٨٢

ج فضلاً عن كوني كنت مريضاً ومختلاً
بمنزلي من يوم السبت باسباب المرض سبق
الايضاح مني ان تعاطي المسهولات هو من ابتداء
يوم السبت ١٠ يونيو سنة ٨٢ والمعلوم للجميع ان

من يكن متعاطياً للمسهلات الشديدة لا يمكنه
المرور بالسكك وزيادة على ذلك ان مرضي هو
الذي كان يمنعني من المسير وتادية الاشغال
س هل ارسل لك احداً امراً وانت ضابط
اسكدرية بتعوير محاضر بطلب عزل الحضرة
الخديوية وتخنيبها من الناس بواسطة وبواسطة
غيرك في وقت حضور درويش باشا لتقديمها اليه
ج لم يصدر لي امر من احد بذلك وحاشا
ان انداخل في امر مثل ذلك

س ألم تأمر انت من تلقاء نفسك
بتخنيب محاضر مثل الحكمي عنه
ج لم يحصل شيء من ذلك مني ابداً ابداً
س ألم يبلغك اجراء تخنيب محاضر مثل
ذلك في البلد

ج لم يبلغني اجراء تخنيب محاضر ضد الحضرة
الخديوية

قلت انك تعرف حسن المصري شيخ طائفة
الخياطين فهل لم تأمر المذكور بتخنيب محاضر ضد
الحضرة الخديوية او لم يبلغك بان المذكور كان
آخذاً في تخنيب محاضر ضد الحضرة الخديوية

ج ما أمرته بتخنيب محاضر ضد الحضرة الخديوية
ولا بلغني ذلك عنه وحاشا ان افعل شيئاً من
مثل ذلك انما بلغني ان بعض ضباط الايلات
كانوا آخذين في تخنيب محاضر من اصاغر الناس
لاجل اعادة محمود سامي الى الوزارة

س هل جرى ذلك قبل ١١ يونيو
سنة ٨٢

ج نعم قبل واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢
س أخبر مطلقاً ان كنت تعرف من هم
الذين تسببوا في حصول واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

س هل حصل منك مكانة سواء كان
للمحافظة او الى مجلس النظار او الى الفريق في
حق سليمان داود

ج لم يحصل مني مكانة مثل ذلك في
حق سليمان داود الى الجهات المذكورة فيما عدا
التلغراف الذي ارسلته الى المعية السنية يوم
سقوط وزارة محمود سامي والتذكرة التي ارسلتها
الى المحافظ عند ما كان بمصر وكنت انتظر
صدور اوامر ولكن لم تصدر وحضر سعادة
المحافظ صباح ذلك اليوم

س هل كان ارسال التلغراف المذكور
والتذكرة المذكورة الى سعادة المحافظ بالنسبة
للهميان الذي حصل من سقوط عراي وكان تهور
سليمان سامي لم يزل مستمراً فاذا فعلت لاجل
ارجاعه عما كان عليه

ج سبق واوضحت ان ما توقع عرض
عنه المعية السنية وارسلت التذكرة لسعادة
المحافظ وما كان يتيسر لي شيء اجريه مع سليمان
داود بما انه حكمدار الاي عساكر وانا ضابط
ملكي

س أما كانت عساكر البوليس والمستنفظين
تحت قيادتك وامرك لاجل منع اسباب ما يخل
بنظام البلد

ج نعم كانوا تحت اوامري
س هل استعنت يوماً بالعساكر المذكورة
في القبض على سليمان داود او غيره ممن كانوا
آخذين في تهيج افكار الناس

ج سبق واوضحت بان ما كان يتيسر
لي القبض على سليمان داود بدون امر بمساعدة
المستنفظين والبوليس لانه ما كان يمكنني وضع

قوة عسكرية امام قوى عسكرية اخرى بدون
اوامر فضلاً عن اني كنت ناظراً ان قوة
الالايات اكثر من قوة المستنفظين والبوليس
وما كنت اعرف غير سليمان داود من المجاهدة
الذين كانوا هائجين

س نقول انه لا يمكنك ان تضع قوة
عسكرية امام قوة عسكرية اخرى بدون اوامر
فهل طلبت اوامراً لذلك في وقت ما

ج بالتلغراف الذي ارسلته الى المعية السنية
اعني التلغراف السالف ذكره طلبت صدور
اوامر بما يستصوب ولم يصدر شيء

س التلغراف المحكي عنه كان لاجل واقعة
خصوصية ولم يجر طلب اوامر مطلقاً لمنع ما كان
حاصلاً عند سقوط عراي فما الذي اجريته
بالنسبة الى استئذانك باستعانتك بعساكر
البوليس والمستنفظين

ج لم اطلب اذنًا باستعانتك بعساكر البوليس
والمستنفظين لاني كنت افكر ان لدى سعادة
المحافظ تعليمات بهذا الخصوص لانه حضر في
صباح ذلك اليوم واخبرني ان التلغراف الذي
كان ارسل وصل الى المعية السنية قبل
حضوره ولم يأمرني باجراء شيء لافعله

س هل بلغك حصول سلب مجوهرات
ومصاغ وساعات بعض اناس في الضبطية يوم
١١ يونيو سنة ٨٢

ج لم يبلغني شيء من ذلك
س ما كان المرض الذي اعتراك ومنعك
عن الخروج من المنزل وتوجهك الى محل
الواقعة والذي منعك ان تستقصي عن حقيقة
الامر ومن هم الاطباء الذين كانوا يعالجونك

وكالة الضبطية لكوني كنت ضد الجمعية المذكورة

س هل ارسلت في يوم ٢٩ رجب سنة ٩٩
حسن المصري الى مكتب اولاد ابراهيم باشا
بالمنشية برفقة محمد افندي شكري واخبرته بان
يحضر الى المحافظة لاجل انعقاد جمعية

ج لم يحصل (صح) لم اذكر شيئاً من
ذلك لانه اذا كان مقتضياً عقد جمعية بالمحافظة
فيكون ذلك باوامر سعادة المحافظ

س هل توجهت الى المحروسة قبل حصول
واقعة ١١ يونيو سنة ٨٢

ج نعم توجهت
س بكم يوم قبل حصول الواقعة
وبطلب من

ج توجهي كان قبل سقوط وزارة محمود
سامي ولم اذكر حقيقة التاريخ وكان توجهي بناء
على تلغراف من الداخلية

س قابلت من في المحروسة من المأمورين
الكبار وما كان سبب طلبك

ج قابلت ناظر الداخلية بوقتها محمود
سامي ووكيله حسين الدرملّي وبعض النظار
مثل مصطفى باشا فهمي وعلي باشا صادق وكانوا
باوضة ثانية واما السبب فهو ان ناظر الداخلية
قال لي ان ضباط الطوبجية متضررون من
تأخيرك ارسال طلباتهم مثل الحجارة والحجارة
لاجل تعيرات طواحي السواحل فقلت له ان
الطلبات عند ما تكون من الفريق لا تأخر
س هل لما حضرت حقيقة صرت تشهل
طلبات الطوبجية

ج لم اذكر ان كان بعد حضوري حضرت
طلبات منهم ام لا انما الانثار الذين كانوا

يطلبونهم من الحجارة والحجارة كنت ارسلهم وقت
طلبهم من الفريق

س كم يوم اقم في مصر
ج لم اقم بها الا بعض ساعات وحضرت
مساء اليوم الذي توجهت فيه الى المحروسة
س هل طلبات الطوبجية كانت بمكاتبات

رسمية وهل كان يصير قيدهم بالضبطية
ج مكاتبات الفريق او من كان ينوب
عنه من الضابطان كانت رسمية باسم الفرقة واردة
بمجلات الضبطية

س هل مصاريف سفرك الى المحروسة
مقيدة بالضبطية

ج نعم مقيدة بالضبطية
س هل اخبرت عند عودتك الى
الاسكندرية سعادة المحافظ بسبب توجهك
الى مصر

ج اخبرته عند حضوري بسبب توجهي
ولكن لم اذكر اني اخبرته وقت توجهي
س هل اخبرت المحافظ بالاوامر التي
اخذتها من ناظر الداخلية او المكاملة التي حصلت
بينك وبينه

ج نعم اخبرته بجميع ذلك
س حيث قلت ان سليمان داود كان
متهوراً فلماذا لم تجر القبض عليه وتسجنه وتجري
معه اللازم حسب القانون

ج ما كان يتيسر لي ذلك
س لاي سبب ما كان يتيسر لك ذلك
ج بما انه ضابط عساكر واذا كان لازماً
ضبطه فيكون بمعرفة الفريق بما انه هو الحكمدار
الاكبر عليه او بامر المحافظ

ألفها ولم أشعر بذلك
س هل أمرت أحمد سلامه لما حضر
عندك وأخبرك بوجود الجثث بان يلقىها في البحر
ج لا اصل لذلك ولا يتصور عاقل اني
أمر بمثل ذلك لان الجثث التي تلقى في البحر
نقدفها الامواج الى الشاطئ

س هل لك معرفة بشخص يسمى جرجس
جميل مساعد ترجمان قنسلانو فرنسا (وصار
ارائه رسم جميل)

ج اعرف شخصاً ولكن ما كنت اعرف
انه يسمى بهذا الاسم لانه كان يحضر للضبطية من
طرف موسيو حجار ترجمان قنسلانو دولة فرنسا
س لما حضر الياس لمحبه الى منزلك هل
كان هناك سليمان سامي وسعد ابو جبل

ج كلا
س اين يوجد موسى اليوم الذي كان
تابعك

ج انتصل عني يوم ضرب اسكندرية ولا
اعلم اين هو الان
س بواسطة من كنت استخدمته وهل كان
ضيمه احد

ج كنت استخدمته قبل حصول ضرب
اسكندرية بثلاثة شهور او اربعة بدون واسطة
ولا ضمانه احد فانه كان رجلاً طاعناً في السن
وكان عندي بصفة بواب

س أما عرفت ان كان جرجس جميل
الذي قتل ايضاً بين الناس الذين صار قتلهم
امام الضبطية او في داخلها او كان في
محلات غيرها

ج لا اعرف ان كان قتل احد امام

الضبطية او داخلها او كان المذكور قتل او
لم يقتل سواء كان بالضبطية او في محلات غيرها
لاني كنت يومئذ مريضاً بمنزلي
س ألم يبلغك بعد ١١ يونيو سنة ٨٢
قبل انفصالك من الضبطية قتل جميل المذكور
ج لم يبلغني ذلك

س هل لك معرفة بشخص يسمى حسن
المصري شيخ طائفة الخياطين ومحمد افندي
شكري مترجم الضبطية ومحمد افندي واصف
وحسن القماش

ج اعرف منهم حسن المصري ومحمد
شكري ولكني لا اعرف الاثنين الآخرين
س هل ان الاثنين اللذين نعرفهما كانا
من جمعية الشبان

ج لا اعرف ان كانا من الجمعية
المذكورة ام لا
س الجمعية المذكورة كان لها رؤساء

واعوان فهل لك معرفة باحد منهم
ج اعرف انه كان موجوداً جمعية بهذا
الاسم لما كنت وكيل الضبطية ولكن لا اعرف
لها رؤساء ولا اعواناً وقد عقدت جمعية بمنزل
سعادة يوسف باشا وحضر فيها المحافظ ومأمور
الضبطية

س هل كنت محامياً عن الجمعية المذكورة
ج فضلاً عن كوني لست محامياً عنها
فانهم كانوا متخذينني بصفة خصم حتى ان
عبد القادر الغرياني كان قال لي في ذات يوم
بان يشكوني للنظار مسنداً اليّ باني قلت هنك
الجمعية جمعية عيال (اي اولاد) حتى انهم
كتبوا في جريدة المحروسة بانه سيصبر رفعي من

مثل هذه ولا بد من خروجك وتوجهك لحل
لواقعة لاجل تسكين الثورة الحاصلة

ج لم يخبرني بشئ من ذلك حيث ان
سعادة المحافظ لم ينظرني من بعد انصرافه من
الضبطية يوم السبت وبذلك لا يعرف ان كان
مريضاً شديداً او خفيفاً

س المحافظ نظرك يوم السبت وكلام
الياس انه توجه اليك يوم الاحد يعني ثاني يوم
ومن السبت الى الاحد لم تكن المسافة طويلة
حتى ان المحافظ لم يتذكر الحالة التي كنت فيها
يوم السبت وحيث ارسل المحافظ اليك الياس
للمذكور وقال لك ما قال فهذا ما ثبت ان
مرضك لم يكن بشدة تمنعك من الخروج

ج ولو ان المدة التي بين نظر سعادة
المحافظ اليّ وحضور الياس لمنزلي كانت نحو
٢٥ او ٣٠ ساعة لكن انتقال المرض من حالة
الى حالة لا يتوقف على زمنٍ قليل او كثير
ويحتمل انه ينتقل الى درجة اشد من ذلك
في زمنٍ اقل من هذه المدة بكثير وهذا هو
السبب في عدم استطاعتي على الحضور الى هناك
في محل الواقعة من تلقاء نفسي فان المرض لم
يكن من ذلك

تليت عليه اجوبته فوقع عليها بخمسه

(السيد قنديل)

وعلى ذلك صار قفل المحضر

(جلسة يوم الثلاثاء ١٢ مارث سنة ١٨٨٢)

(لساعة ٢ بعد الظهر)

(بحضور سعادة اسماعيل باشا بسري الرئيس
حضرات الاعضاء ابراهيم رشدي باشا ونجيب
ك واحمد امين بك وبلغ بك وليون كافالو

بك وشفيق بك صار احضار السيد بك قنديل
وسئل بما هو آت)

س في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ أُم يرسل
اليك احمد افندي سلامه احداً وهل عندما حضر
لك بنفسه لم يخبرك بان الحالة في درجة تخشى عاقبتها
ج لم يرسل اليّ احداً ولما حضر لم يقل لي
بان الحالة في درجة تخشى عاقبتها

س أُم يحضر عندك في المنزل يوم
١١ يونيو سنة ٨٢ احمد حتى واحمد زايد

ج لا لم يحضرا عندي
س أما كان المذكوران حاضرين اي احمد
حتى واحمد زايد عند حضور احمد سلامه

ج ما كانا بمنزلي لما حضر احمد سلامه
س أُم يحضر عندك بالمنزل في اليوم
المذكور محمود افندي خيرت ومصطفى بك النجدي
وجملة من الضباط الرؤساء منهم علي بك داود
ج لم يحضروا عندي في اليوم المذكور
س هل ان المذكورين لم يكونوا بمنزلك
لما حضر الياس لمحبه وهل علي بك داود شتم
الياس لمحبه والزمه بالخروج من عندك

ج لا اصل لذلك اذ ان المذكورين
ما كانوا بمنزلي ولا حصل شتمة من علي داود
الياس لمحبه

س هل في مساء يوم ١١ يونيو سنة ٨٢
ما حضر عندك احمد سلامه واخبرك انه يوجد
عدة جثث في جوار الضبطية وسألك عما يلزم
ان يجري فيها

ج لم اذكر ذلك فانه لشدة مرضي كنت
لا أعي على نفسي حتى ان علي افندي الحكيم
اخبرني في اليوم الثاني بانه استعمل لي حقنة في

أخذ الشربة

س هل أخذت شربة في اجزاخانة مخنار
عند خروجك من الضبطية بعد ان اخبرت
الوكيل بانك ستأخذ شربة وشربتها في نفس
الاجزاخانة

ج نعم عند خروجي من الضبطية دخلت
الى اجزاخانة مخنار وشربت دواء لم اذكر جنسه
س ما كان تأثير الدواء الذي شربته
بالاجزاخانة هل حصل لك منه اسهال

ج كان تأثيره الاسهال

س هل أخذت الدواء المذكور من
الاجزاخانة بعرفتك بالنفس او ذلك عليه حكيم
ج كان بوصف مصطفى النجدي مباشرة
للاجزاجي في يوم لا اعرف ان كان يوم
الخميس او يوم الجمعة

س هل كان تأثير الادوية المسهلة في
يوم الاحد او في يوم السبت في درجة شديدة
ج كان حاصلًا لي اسهال شديد

س هل عدم خروجك في يوم الاحد كان
بالنسبة لتأثير شدة الاسهال او من شدة المرض
ج كان بسبب تأثير الشربة وتأثير
المرض الذي كان عندي لان الجانب الايمن
من الاعلى للأسفل كان معدوم الحركة وبه
آلام شديدة

س متى رجعت للضبطية

ج لم ارجع اليها لحد يوم تاريخه
س ما كان سبب عدم رجوعك للضبطية
هل لانصالك منها او لاسباب اخرى
ج سبب عدم رجوعي الى الضبطية كان
مرضي لاني ما انفصلت منها الا في غاية يونيو

سنة ٨٢ واسباب رفقي هي بناء على المرض وترتب
لي معاش لحين شفائي

س هل ما امرت باجراء تحقيقات
وتقصيات في خصوص ما حصل من القتل
والتهب سواء كان امام الضبطية وداخلها او في
محلات اخرى في يوم ١١ يونيو سنة ٨٢ اثناء
بقائك في وظيفتك

ج لم آمر بشيء من ذلك انما كنت
اقول لوكيل الضبطية لما كان يتردد علي بان
يخبر المحافظ لاجراء ما يستوصوه

س ألم يزرك اليا س لمحه في ١١ يونيو
سنة ٨٢ في منزلك وألم يخبرك بوجود هيجان
جسيم في البلد مثل قتل ونهب وضرب

ج نعم حضر المذكور اليّ بالمنزل نحو
الساعة ٨ او ٩ و ١/٢ عربية واخبرني بوجود
مشاجرة كبيرة بحجة قره قول اللبان وان سعادة
المحافظ ووكيل الضبطية توجهوا الى هناك واخبرني
ايضاً انه خائف على عائلته وانه متوجه مع جاويز
الى جبهة الواقعة من طريق الكرك وانه سيحضر
ويخبرني بما يكون قد جرى ولم يحضر

س ألم يخبرك بين من ومن كانت
المشاجرة

ج لا

س ألم تستنهم منه انت عن تفصيلات
الواقعة

ج نعم استنهمت ولكن اخبرني انه متوجه
هناك وانه عند حضوره يخبرني ولم يحضر

س ألم يقل لك اليا س لمحه من قبل
سعادة المحافظ ان مرضك ليس بشديد حتى
يمنعك من الخروج خصوصاً في احوال سيئة

مواجهة عمر باشا لطفي مع سليمان داود	٤١١
مواجهة السيد قنديل مع سالم باشا	٤١٤
مواجهة الموسيو تريش مع يوسف برتو	٤٢٦
منصور سوكة	٤٢٢
محمد فتح الباب	٤٢٥
مصطفى افندي الكريدي	٤٧٢
محمد افندي طاهر	٤٧٢
مصطفى بك النجدي	٤٨٠
محضر باجتماع الاطباء المندوبين من	٤٩٧
قبل القومسيون لفحص حالة السيد قنديل	
الدكتور موريسون	٥٢٧
محمد طاهر	٥٤٢
محمد مختار	٥٦١
محمد امين	٥٧١
محمد شكري	٥٨٦
موسى السيد	٥٩٤

ن

نكولا مارك	٤٢٠
نتيجة تكميلية في قضية السيد بك قنديل	٥٢٠
نتيجة الافوكاتو بين	٥٢١

و

وهبه عبد الله الطحان	٤٢٩
ورقة مقدمة من شفيق بك منصور	٥٢١

ي

يوسف برتو	٤٢٢
الخوارجا يوسف مشاقه	٥٦٦

عدد اوراق وبيان محتوياتها	٤٥٦
عمر باشا لطفي	٥٢٢
علي افندي ذوالنقار	٥٥٩
عيد بك محمد	٥٧٤
عبد الله افندي صفيح	٥٨٠
عثمان افندي واصل	٥٨٥
علي موسى	٥٩٦
عمر باشا لطفي	٦٠٧

ف

فرنسيس غبريال	٤٢٥
فرج بك عبد العال	٤٧٧

ق

السيد قنديل	٢٦١
السيد قنديل	٢٨١
السيد قنديل	٢٨٥
السيد قنديل	٢٨٩

:	:	٤٢٧
---	---	-----

:	:	٤٤٧
---	---	-----

قضية السيد قنديل في نظر لجنة التحقيق	٥٠٩
--------------------------------------	-----

ك

كشف	٦٠٢
-----	-----

ل

لويس شنال	٥٢٩
-----------	-----

م

محمد افندي طاهر	٢٧١
مواجهة سليمان داود مع السيد قنديل	٢٩٢
محمد مختار	٢٩٩

ر	
رسائل مختلفة من الافوكاتوبين وغيره	٥٤٤
رسالة من المستر بين الى رئيس المجلس العسكري	٥٣١

س	
سعد افندي سامح	٢٩٦
الدكتور سالم باشا	٤١٢
سعد افندي سامح	٥٢٦

ص	
صورة الامر الصادر بتشكيل لجنة في الاسكندرية لتحقيق مواد القتل والنهب وغيرها	٤١٤
صورة افادة	٤٨٧
صورة التقرير المقدم من انقوميون الطبي في الكشف على الجارح في مستشفى الافرنج	٦٢٦

ط	
طلبات من المستر بين	٥٢٨

ع	
علي افندي داود	٢٧٦
علي افندي ذوالفقار	٢٧٧
عبد الله افندي صفي	٢٨١
سعادة عمر باشا لطفي	٤٠٠
: : : :	٤٠٤
: : : :	٤٠٨
عمر رحي	٤٥٢
علي ذوالفقار	٤٨١

٥١٢	تحرير من رئيس قومسيون التحقيق بسكندرية الى رئيس المحكمة العسكرية
٤٧٩	تحرير من راغب باشا الى محافظ الاسكندرية
٥٨٢	تقرير اطباء
٦٠٥	تقرير قنصل اليونان الجنرال
٦٠٦	تقرير قنصل الانكليز
٦١٢	تقرير اطباء
٤٥٥	تحرير من رئيس قومسيون التحقيق بمصر اسمعيل باشا ايوب الى ناظر الداخلية

ج	
٤٢٨	جبرائيل شيبوب
٥٦٤	:
٥٩٢	جرجس ورد

ح	
٢٧٢	حسن بك صادق
٢٨٢	حسن بك صادق
٢٨٥	حسن بك صادق
٢٩٢	حسن افندي يسري
٤٥٨	حسن بك حسني
٤٨٨	حافظه بيان اوراق
٤٢٧	حسن بك صادق
٤٤٢	حسين بك واصف
٤٥٤	حسن المصري
٥٦١	حنا غيروط
٥٦٢	حنا افندي صفي
٥٩٢	حييب جنادبوس
٦٢٧	حسن بك واصف

الفهرس

صفحة	صفحة
اسكندر شدياق	٥٧١
احمد توفيق قبودان	٥٧٢
اسكندر شدياق	٥٩٢
استنطاقات المجرورين في المستشفيات	٦١٢
الفرد جيلوا	٦٢٠
ب	
بيير دوترينو	٤١٧
بشاره كيد	٤٢١
بيير بتكو فتش	٥٦٨
بيان اسماء الاشخاص الذين قتلوا في	٦١٠
حادثة ١١ يونيو من رعايا الانكليز	
ت	
تنبيه من ادارة التأليف	٤٤٧
تحرير من وكيل الداخلية محمد حمدي	٤٥٥
الى رئيس قومسيون تحقيق اسكدرية	
تلغرافات الشفرة	٤٩٠
تحارب متبادلة بين احمد عرابي والسيد	٤٩١
قنديل	
ترجمة التقرير الطبي	٤٩٩
ترجمة نتيجة قضية السيد بك قنديل	٥٠٧
١	
احمد افندي فوزي	٢٦٩
احمد قبودان توفيق	٢٧٦
احمد افندي سلامه	٢٧٩
الياس افندي ملحمة	٢٨٠
ابو العينين المزين	٢٩٩
اميليو ترشش	٤١٥
احمد افندي حقي	٤١٨
احمد علي	٤١٩
اسكندر شدياق	٤٢٠
الفريدي رومانو	٤٢٤
الشيخ ابراهيم باشا	٤٦٢
الياس افندي ملحمة	٤٦٥
احمد سلامه	٤٧٥
افادة بتشكيل اللجنة	٤٨٥
امر خديوي بتشكيل الحكومة العسكرية	٤٨٦
في الاسكدرية	
الياس افندي ملحمة	٥٢٩
احمد سلامه	٥٤٠
الياس افندي ملحمة	٥٥٥

تمهيد

ابنًا في تمهيد الجزء السابع شدة اللزوم التي بنينا عليها غاية جمع التقارير الاستجوابية في الحوادث العراية وأوضحنا كيف انها تعتبر بمثابة تاريخ عام لحوادث عام ١٨٨٢ واسبابها ومقدماتها لاشتغالها على ما خفي وما ظهر من حقائق الأعمال التي مرّت بنا في ذلك العهد ثم اتينا على ذكر ما لقينا من رغبة القوم في الاطلاع على تلك التقارير إثر اشاعة جرى فيها على الالسنه بيان انها منظومة على امورٍ أودعت خزائن الاسرار ودقائق احوال تستوجب الكتمان فكان - كل ذلك - باعثًا على صرف العزيمة الى الاستحصال عليها وطبعها في اجزاء قائمة برأسها منفصلة عن اجزاء تأليفنا المهم وان كانت تابعة لفي العدد.

ومن الجزء السابق المشتمل على القسم الاول من هذه التقارير ننضع الاهمية الداعية الى جمع هذه المحاضر وشدة اللزوم لها ومن تأمل محتويات هذا الجزء المعروف بالجزء الثامن رآه لا ينقص اهمية في الفائدة عن مشتملات الجزء السابع وهو ما حملنا على المسارعة الى انجاز طبعه وتوزيعه على المشتركين بالسرعة الممكنة

وسنشفعه عما قليل (اي بعد الفراغ من طبع الجزء السادس احد اجزاء التأليف لا اجزاء المحاضر) بالجزء التاسع المعد للاحتواء على قسمٍ وافر من بقية التقارير الاستجوابية ثم نردفه بآخر الى ان يتم لدينا جمع سائرهما ونكون قد اتينا على تمام القيام بواجب الخدمة ولحضرات المشتركين العلم التام بما يستلزم مثل هذا المشروع من بذل العناية في التدقيق والتطبيق والاهتمام معًا بالتنقيب والتقرير في محتويات اجزاء التأليف فهم لا شك لذلك يعذروننا ويضربون عن تأخر هذا الجزء وما قبله صفتًا

(حرفة التقارير)

ونُعید ما قلناه في ذيل تمهيد الجزء السابع انه مراعاة لاصل هذه التقارير

ونشاء انشاءها الاصلية ابقيناها على ما هي عليه فطبعتها كما تلقيناها

ونشرناها كما رأيناها بکلمتها الواحدة اي من غير ان

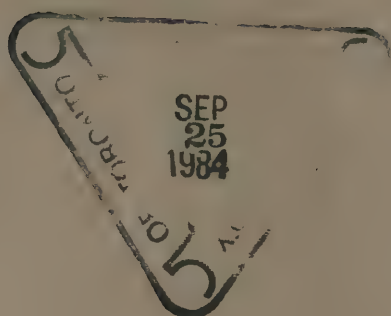
نغير فيها حرفًا او نبديل منها لفظًا وذلك ابقاء

لها على ما يكون منطبقًا من مبادئها

على النسخة الرسمية الاصلية

المحفوظة في مكاتب

الحكومة



DT

107

.4

N36

884

V. 8-9

مصر للمصريين

لسليم خليل النقاش



الجزء الثامن

محاكمة العراقيين



* (طبع في مطبعة جريدة المحروسة بالاسكندرية) *

* (١٢٠٢ سنة ١٨٨٤) *

**PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET**

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

